МАТЕРІАЛЫ

ДЛЯ

СЛОВАРЯ ДРЕВНЕ-РУССКАГО ЯЗЫКА

по

MICHEHLIND HANSTHUKAND.

ТРУДЪ

И. И. СРЕЗНЕВСКАГО.

издание отдъления русскаго языка и словесности императорской академии наукъ.

ТОМЪ ВТОРОЙ.

 $\mathbf{J} - \mathbf{\Pi}$.

САНКТПЕТЕРБУРГЪ.

типографія императорской академіи наукъ. Вас. Остр., 9 л., № 12. 1902. Напечатано по распоряженію Императорской Академіи Наукъ. С.-Петербургъ, Февраль 1902 г. Непремънный Секретарь, Академикъ *Н. Дубровин*г.

дополненія къ указателю сокращеній,

помъщенному при І-мъ томъ.

A.

Анаст. Син. XII—XIII в. — Анастасія Синайскаго Слово о шестомъ псалмѣ по сборнику библ. Троицкой давры ок. 1200 г., л. 195—202.

Апост. XVI в. Ан. н. — Апостолъ XVI вѣка библіотеки Ими. Академій наукъ.

Апост. Син. XVI в. № 51. — Апостолъ Синодальной патріаршей библіотеки XVI в. № 51. — См. Оп. І, с. 319—323.

Аван. о наузъхъ. — Аванасія мниха о наузъхъ и о стрѣлъ громьнеи. Изъ кормчей книги. — См. Новг. крм. 1280 г. л. 377.

Б.

Береженная грамота царя и в. к. Өедора Ивановича осадной головъ Семену Кобелеву 1585 года (въ подлин.). А. юр. № 359, п.

Благосл. гр. Рост. арх. 1448 г. — Благословенная грамота Ростовскаго архіенископа Ефрема старцу Кассіану на игуменство въ Кирилловомъ монастыръ 1448 года апр. 11 (въ подл.). А. Арх. экс., т. І, № 40; Рус. ист. библ., т. VI, № 40.

Боярск. приг. 1606 г. 7 янв. — Боярскій приговоръ 1606 г. 7 января (въ спискъ). А. ист., т. II, № 63.

B.

Варс. нрм. Зан. судн. — Законъ судный людемъ изъ Варсонофьевской кормчей XIV въка. Обоэр. кормч., ч. 2, с. 200—206.

Вас. Новг. Посл. Оед. Тв. ок. 1347 г. — см. Посл. Вас. арх. Новг. ок. 1347 г.

Вилади. 1568 г. Ев. XVI в. — Вкладная 1568 г. въ Евангеліи XVI вѣка Румянцевскаго музея № 131. — См. Рум., с. 188—190.

Вкладн. гр. Лавраш. м. д. 1388 г. — см. Вкладн. гр. Дм. Ольг. д. 1388 г.

Вопр. свящ. XV в. (Волок. сб.) — "Въпросъ священническій" (по Волоколамскому сборнику XV в.). Рус. ист. библ., т. VI, № 124.

Вопр. Өеогн. 1276 г. (по Стр. сп.) — Вопросы еп. Сарайскаго Өеогноста Константинопольскому собору 1276 г. по сп. XVI в., принадлежавшему П. М. Строеву. Pyc. ист. библ., т. II, \mathcal{N} 1.

Вып. Бѣлоз. пис. кн. 1674 г. — Выписка изъ Бѣлозерскихъ писцовыхъ книгъ письма и мѣры стольника Никиты Тороканова и подъячаго Игнатья Пигина 1674 года (въ спискѣ). А. пор., № 231.

Г.

Грам. 1088 г. — Грамота Вратислава, короля Чешскаго, 1088 г. Erben. Reg. Boh., t. I, № 175.

Грам. 1240 г. 1 сент. — Грамота Вячеслава, короля Чешскаго, 1 сентября 1244 г. *Erben. Reg. Boh., t. I.* № 1002.

Грам. 1249 г. 1 сент. — Грамота Вячеслава, короля Чешскаго, 1 сентября 1249 г. *Erben. Reg. Boh.*, t. I, № 1236.

Грам. 1560 г. — Грамота отъ царя Ивана Васильевича въ Колывань 1560 г. Рум., № 44, 18.

Грам. Алекс. Яр. д. 1263 г. — Грамота великаго князя Александра Ярославича о прекращеніи тяжбы Лочка и Ивана и всёхъ Рожитчанъ съ Радишею и съ Кузьмою и съ чернецами Спасовскими до 1263 г. — См. Др. пам., изд. 2-е, с. 129.

Грам. Вас. Вас. Волог. и Уст. 1448—1462 г. — Грамота великаго князя Василія Васильевича въ Устюгь и Вологду (въ подл.). Доп. акт. ист., т. I, № 186.

Грам. в. к. Ив. Вас. Переясл. прик. 1536 г. — Грамота великаго князя Ивана Васильевича Переяславскимъ го-

- родовымъ прикащикамъ 1536 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. І, № 182.
- Грам. в. н. Ив. Вас. Рус. тон. 1504 г. Двѣ грамоты великихъ князей Ивана Васильевича и Василія Васильевича, жалованныя Русскимъ тонникамъ Якимовымъ, Михфевымъ, Олухинымъ и Демешковымъ 1504 г. (въ спискъ). Собр. госуд. гр., т. І, №№ 142, 143.
- Грам. в. к. Ив. Вас. Сузд. 1547 г. Грамота Суздальскимъ городовымъ прикащикамъ и даньщику 1547 г. (въ спискѣ). А. ист., т. І, № 145.
- Грам. воев. Щенят. и Палец. 1555 г. Грамота воеводамъ П. Щенятеву и Д. Палецкому отъ царя Ивана Васильевича 1555 г. (въ спискъ). Доп. акт. ист., т. І, N 73.
- Грам. Год. 1596 г. Грамота боярина Бориса Годунова въ Шенкурскій станъ 1596 г. (въ спискъ). А. ист., m. I, No 248.
- Грам. Двин. 1550 г. Грамота на Двину о новыхъ цечатныхъ мерахъ 1550 г. (въ списке). Доп. акт. ист., m. I, Nº 45.
- Грам. дел. помест. 1555—1556 г. Грамоты по деламъ пом'встнымъ 1555—1556 г. (въ списк'в). Доп. акт. ucm., m. I, № 52.
- Грам. Ив. Вас. Зах. Скар. 1484 г. Грамота вел. кн. Ивана Васильевича къ Захаріи Скарв 1484 г. (въ спискѣ). Собр. 10суд. 1р., т. II, № 20.
- Грам. Іон. митр. старц. Давид. п. 1455 г. Грамота митрополита Іоны Кіевскому нам'єстнику своему старцу Давиду после 1455 г. (въ списке). Рус. ист. библ., т. VI, № 78; A. ист., т. I, № 48, и (здъсь дата: 1449— 1460).
- Грам. Каз. кор. Польск. Іон. митр. 1451 г. Грамота Польскаго короля Казимира IV Московскому митрополиту Іон'в 1451 г. (въ списк'в). Рус. ист. библ., т. VI, № 67; А. ист., т. I, № 42 (здѣсь дата: 1448-
- Грам. кн. Мар. Яр. Кирил. мон. 1477 г. Грамота великой княгини Маріи Ярославны Кириллову монастырю 1477 г. (въ подл.). Доп. акт. ист., т. I, № 210.
- Грам. Куч. 1570 г. Грамота къ дарю Ивану Васильевичу отъ Сибирскаго царя Кучума 1570 г. (въ спискѣ). Собр. госуд. гр., т. II, № 42.
- Грам. Лит. еп. м. Фот. 1415 г. Посланіе Литовскихъ епископовъ митрополиту Фотію 1415 г. (въ спискѣ). Рус. ист. библ., т. VI, № 37; A. зап. Рос., т. I, № 23. Грам. Луцк. еп. 1398 г. — см. Зап. Луцк. еп. 1о. 1398 г.
- Грам. Маре. Борец. Данная грамота Мареы Борецкой и сына ея Өедора Соловецкому монастырю на земли (въ подл.). Досивей. Оп. Солов. мон., т. І, с. 47.
- Грам. Маре. Ник. Кор. мон. Грамота Мареы посадницы Новгородской Николаевскому Корельскому монастырю до 1419 г. Ист. Рос. iep., т. IV, с. 629.
- Грам. митр. Макар. 1558 г. Грамота митрополита Макарія Новгородскому архіепископу Пимену 1558 г. (въ спискѣ). А. Арх. экс., т. І, № 253.
- Грам. м. Ман. Новг. 1557 г. Богомольная грамота ми- | Дан. иг. (Пал.) Житье и хоженье Данила, Русьскым

- тронолита Макарія въ Новгородъ 1557 г. (въ спискѣ). Доп. акт. ист., т. I, № 221.
- Грам. м. Фот. Ил. 1422 г. Грамота митрополита Фотія Тверскому епископу Иль 1422 г. (по сп. Макарьевскихъ четіихъ миней). Рус. ист. библ., т. VI, № 50.
- Грам. м. Фот. Псн. 1422—1425 г. Грамота митрополита Фотія въ Псковъ 1422 или 1425 г. (въ спискѣ). Рус. ист. библ., т. VI, № 51.
- Грам. м. Өеод. Новг. 1463 г. Грамота митрополита Өеодосія въ Новгородъ о неприкосновенности перковныхъ судовъ и вотчинъ 1463 г. (въ спискъ). Рус. ист. библ., т. VI, № 97.
- Грам. Новг. 1452 г. Грамота Новгородская около 1452 г. Никите Тинцову объ уплате долга Колыванскому послу (напеч. по подл.). Рум., № 44, 4.
- Грам. Новг. 1556 г. янв. 13. Грамота Новгородскимъ дьякамъ Өедору Еремвеву и Казарину Дубровскому 13 янв. 1556 года (въ спискъ). Доп. акт. ист., т. І, № 91. 1.
- Грам. отк. Як. Тур. 1509 г. Грамота отказная Якима Туровенскаго 1509 года (вписана въ евангеліе XV вѣка собр. Ө. А. Толстого). А. юж. и зап. Рос., т. І, № 51.
- Григ. Пал. и Нил. Кавас. прот. Лат. XV в. Григорія Паламы и Нила Кавасилы, архіепископовъ Солунскихъ, противъ Латинянъ объ исхождении Св. Духа по сп. XV в. Московской синодальной патріаршей библіотеки № 175. — См. Оп., II, 2, с. 471—476.
- Грам. Самарк. цар. 1567 г. Грамота Самаркандскаго царя Септа къ царю Ивану Васильевичу. — См. Кар. И. Г. Р., т. IX, пр. 258.
- Грам. Сигизм. объ укр. Кіев. 1605 г. Грамота Сигизмунда III объ исправленій укрѣпленій города Кіева 1605 г. Мух. сб., № 94.
- Грам. Смол. кн. Өед. Рост. о кол. 1284 г. Грамота Смоленскаго князя Өедора Ростиславича о судъ про колоколь 1284 г. (въ подл.). Грам. снош. спв.-зап. Poc., N. 4.
- Грам. Хиланд. старц. ю. Грозн. Грамота старцевъ Болгарскаго Хиландарскаго монастыря къ Ивану Васильевичу Грозному о притесненіяхъ отъ Турокъ и Грековъ.
- Губ. Сольгал. грам. 1540 г. Губная Сольгалицкая грамота 1540 года (въ спискъ). А. Арх. экс., т. I_1 Nº 192.

Д.

- Дан. Авр. Внук. 1471—1475 г. Данная старца Аврамія Внукова Кириллову монастырю на деревни въ Бѣлозерскомъ княжествъ (въ подл.). А. юр., № 111.
- Дан. гр. Каз. арх. Гур. 1555 г. Данная грамота Казанскому архіепископу Гурію 1555 г. (въ подл.). А. ucm., m. I. № 162.
- Дан. гр. Сав. Сюз. Ниж. Бл. м. 1399 г. см. Дан. гр. Ниж. Бл. мон. 1399 г.

- сборникъ, вып. 3 и 9.
- Дан. кн. Кобр. 1491 г. Данная княгини Кобринской Спасскому монастырю на имѣнье 1491 г. (въ спискъ). А. 100к. и зап. Рос., т. I, № 32.
- Дан. Любот. 1474—1478 г. Данная на сельцо Люботичи и другія деревни Троицкому Сергіеву монастырю 1474—1478 г. (въ подл.). А. юр. быт., т. І, № 63, xIV.
- Дан. Митроф. Изин. 1416—1417 г. Данная Митрофана Изинскаго на пустошь Нижегородскому Благовъщенскому монастырю 1416—1417 г. (въ спискъ). A. юр. быт., т. I. № 63, VI.
- Дан. на Темник. loc. Вол. м. 1479—1516 г. Данная на сельцо Темниково и деревню Лучниково съ принадлежностями Іосифову Волоколамскому монастырю 1479—1516 г. (напеч. по подл.). А. юр. быт., т. I, № 63, xv.
- Дан. Сав. мон. 1467 г. Данная на сельцо Воишевское Саввину монастырю на Москв 1 янв. 1467 года (въ спискв). А юр. быт., т. І, № 63, хи.
- Дог. гр. в. к. Вас. Дм. съ Вл. Андр. 1405 г. Договорная грамота великаго князя Василія Дмитріевича съ княземъ Владимиромъ Андреевичемъ 1405 г. (въ подл.). Собр. госуд. гр., т. І, № 38.
- Дог. гр. Каз. съ Пск. 1440 г. Договорная грамота Литовскаго великаго князя Казимира со Псковомъ 1440 года (въ спискѣ). А. зап. Рос., т. І, № 38.
- Дог. гр. кн. Новос. съ Каз. 1442 г. Договорная грамота князя Оедора Львовича Новосильского и Одоевского съ Литовскимъ великимъ княземъ Казимиромъ 1442 г. А. зап. Рос., т. I, № 41; Мух. сб., № 4 (съ датой 1447 г.).
- Дог. гр. Мож. кн. Ив. Андр. и в. к. Вас. Вас. 1433 г. -Договорная грамота князей Можайскихъ Ивана Анпреевича и Михаила Андреевича съ великимъ княземъ Васильемъ Васильевичемъ 1433 г. (въ подл.). Собр. 10суд. 1р., т. 1, № 46.
- Докл. в. н. Ив. Вас. 1464—1474 г. Докладъ Ивана Киселева великому князю Ивану Васильевичу о пожалованной ему митр. Филиппомъ пустоши Пертовской 1464—1474 г. (въ спискѣ). А. юр. быт., т. I, Nº 68.
- Докл. митр. 1474 г. Докладъ митрополиту Геронтію объ отдачв въ наемъ пустоши игумномъ Новинскаго монастыря Герасимомъ Григорію Лыкову 1474 г. (въ спискѣ). А. юр. быт., т. І, № 69, г.
- Досивей. Оп. Солов. м. Арх. Досивей. Географическое, историческое и статистическое описаніе ставропигіальнаго первокласнаго Соловецкаго монастыря. Москва. 1836.
- Дух. Евфр. Псков. д. 1479 г. Духовная преподобнаго Евфросина Псковскаго 1479 г. (въ подл.). А. Арх. экс., m. I, N 108.
- Дух. кн. Ел. 1452 г. Духовная грамота княгини Елены 1452 г. (въ подл.). Собр. госуд. гр., т. І, № 82.

- земли игумена. 1106-1108 гг. Православи. Палестинск. | Дух. кн. Ник. Ал. Рост. 1548 г. Духовная князя Никиты Александровича Ростовскаго 1548 года (по списку). А. юр., № 420.
 - Дух. Кипр. митр. 1406 г. Духовная митрополита Кипріана 1406 г. (въ спискѣ). А. юр. быт., т. I, № 83.
 - Дух. Мясовд. Висл. 1568 г. Духовная Мясовда Вислаго 1568 г. (въ подл.). А. юр., № 421.
 - Дух. ц. Ив. Вас. 1572—1578 г. Духовная царя Ивана Васильевича 1572—1578 г. (въ сп. XVIII в.). Доп. akm. ucm., m. I, № 222.
 - Дъл. о Вас. Шемяк. 1517—1523 г. Дъло о князъ Василіи Ивановичѣ Шемякинѣ 1517—1523 г. (въ спискв). A. ист., m. I, № 124.
 - Дъл. о уб. Дм. Ив. 1591 г. Следственное дело о убіеніи царевича Дмитрія Ивановича 1591 г. (въ подл.). Собр. 10суд. 1р., т. II, № 60.
 - Дъл. папск. Дъла папскія. Выписки изъ примъчаній къ "Исторіи государства Россійскаго".

E.

- Ев. XIII в. Холмск. Евангеліе вседенное XIII в. Румянцевскаго музея съ вкладною кн. Юрія Холмскаго. -См. Рум., с. 173—174. — Выписки изъ В.
- Ев. 1354 г. Евангеліе 1354 года Московской синодальной патріаршей библіотеки № 22. — См. Оп. I, с. 218-219.
- Ев. 1394—1412 г. Книга евангельскихъ чтеній 1394. 1400 или 1412 года. — См. Свид. и зам., т. І, в. 3, с. $61-64 \ (Ne \ 27).$
- Евг. псалт. см. Псалт. толк. XI в. (Евг.)
- Ев. толк, Өеоф. Болг. см. Өеоф. толк. ев.
- Евфим. на вн. Богор. XVI в. Евоимія на вносъ Богородицы по сп. XVI в. Выписки изъ B.
- Ев. Чуд. XIV в. Алекс. митр. см. Нов. зав. XIV в.
- Епиф. Кипр. Похв. Богор. Епифанія Кипрскаго Похвала Богородицъ въ сборникъ 1629 года Ими. публичной библіотеки. Выписки изъ B.
- Еп. поуч. (по Варс. крм.) Епископское поучение собору епархіальнаго духовенства по списку Варсонофіевской кормчей XIV в. Рус. ист. библ., т. VI, № 8.
- Ефр. крм. LXXXVII. Собраніе постановленій въ восьмидесяти семи главахъ по Ефремовской кормчей. Обозр. кормч., ч. 2, с. 67-103.

ж.

- Жал. гр. арх. Нирил. 1533 г. см. Жал. гр. Рост. арх. Кир. 1533 г.
- **Жал. гр. Бълоз.** 1483—1487 г. Жалованная грамота на безпошлинный проходъ судовъ Троицкаго Сергіева монастыря въ Бізоозеро и на ріжу Шексну 1483—1487 г. (напеч. по подл.). А. юр. быт., т. І, № 33.

- Жал. гр. Бълоз. кн. 1435—1446 г. см. Жал. гр. кн. Мих. Андр. Кирил. мон. 1435—1446 г.
- Жал. гр. Бѣлоз. кн. Мих. Андр. ок. 1460 г. см. Грам. кн. Мих. Андр. ок. 1460 г.
- Жал. гр. Бѣлоз. кн. Мих. Андр. 1468 г. Жалованная грамота Бѣлозерскаго князя Михаила Андреевича Кириллову монастырю 1468 г. (въ подл.). Доп. акт. ист., т. I, № 201.
- Жал. гр. Бѣлоз. кн. Мих. Андр. Өерап. пуст. 1450 г. Жалованная грамота Бѣлозерскаго князя Михаила Андреевича Өерапонтовой пустыни 1450 г. (напеч. по полл.). А. Арх. экс., т. I. № 47.
- Жал. гр. в. к. Вас. Вас. Спас.-Евф. м. ок. 1453 г. Жалованная грамота великаго князя Василія Васильевича Спасо-Евфиміеву монастырю около 1453 г. (въспискѣ). А. ист., т. I, № 55.
- Жал. гр. в. н. Вас. Вас. Троиц. мон. 1448—1454 г. Жалованная грамота великаго князя Василія Васильевича Троицкому Сергіеву монастырю 1448—1454 г. (въспискъ). А. Арх. экс., т. I, № 43.
- Жал. гр. в. н. Вас. Ив. 1521 г. Жалованная грамота великаго князя Василія Ивановича Іосифову монастырю 1521 г. Мух. сб., № 126.
- Жал. гр. в. к. Вас. Ив. 1529 г. Жалованная грамота великаго князя Василія Ивановича Троицкому Сергіеву монастырю 1529 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. I. № 174.
- Жал. гр. в. к. Вас. Ив. Сп.-Евф. м. 1506 г. Жалованная грамота великаго князя Василія Ивановича Спасо-Евфиміеву монастырю 1506 г. (въ спискѣ). А. ист., т. І, № 116.
- Жал. гр. в. н. Вас. Ив. Сузд. Покр. мон. 1526 г. Жалованная грамота великаго князя Василія Ивановича Суздальскому Покровскому монастырю 1526 года (въспискѣ). А. ист., т. І, № 131.
- Жал. гр. в. к. Ив. Вас. иг. Өеод. 1546 г. Жалованная грамота великаго князя Ивана Васильевича игумену Өедөру (въ спискъ). А. Арх. экс., т. I, № 208.
- Жал. гр. в. н. Ив. Вас. Кирил. м. 1488 г. Жалованная грамота великаго князя Ивана Васильевича въ Кирилловъ монастырь 1488 г. (въ подл.). А. Арх. экс., т. I, № 124.
- Жал. гр. в. н. Ив. Вас. Ник. Кор. мон. 1545 г. Жалованная грамота великаго князя Ивана Васильевича Корельскому Николаевскому монастырю 1545 г. (въспискъ). А. ист., т. I, № 144.
- Жал. гр. в. н. Ив. Вас. Спас.-Евф. мон. 1485 г. Жалованная грамота великаго князя Ивана Васильевича Спасо-Евфиміеву монастырю 1485 г. (въ спискѣ). A. ист., т. I, \mathcal{N} 96.
- Жал. гр. в. к. Ив. Вас. Спас.-Евф. м. 1495 г. Жалованная грамота великаго князя Ивана Васильевича Спасо-Евфиміеву монастырю 1495 г. (въ спискѣ). А. ист., т. 1, № 102.
- Жал. гр. в. к. Ив. Вас. Троиц. Серг. м. 1465 г. Жалованная грамота великаго князя Ивана Васильевича

- Троицкому Сергіеву монастырю 1465 г. (въ спискѣ). А. Арх. экс., т. I, \mathcal{N} 77.
- Жал. гр. в. к. Ив. Вас. Троиц. Серг. м. 1485 г. Жалованная грамота великаго князя Ивана Васильевича 1485 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. I, № 113.
- Жал. гр. в. к. Ив. Вас. Устюн. кр. 1546 г. Жалованная грамота великаго князя Ивана Васильевича крестьянамъ слободы Антропьевой Устюжскаго увзда (въ подл.). А. ист., т. I, № 299.
- Жал. гр. в. к. Мар. Яр. Чухл. Покр. м. 1450 г. см. Жал. гр. Чухл. Покр. мон. 1450 г.
- Жал. гр. Волог. кн. Андр. Вас. Кир. м. 1471—1473 г. Жалованная грамота Вологодскаго князя Андрея Васильевича Кириллову монастырю около 1471—1473 г. (въ подл.). А. Арх. экс., т. I, № 96.
- Жал. гр. Волоцк. кн. Өед. Бор. 1499 г. см. Жал. гр. Сим. мон. 1499 г.
- **Нал. гр. Дм. Ив. Андр. Фр. д. 1389 г.** Грамота великаго князя Дмитрія Ивановича Андрею Фрязину до 1389 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. І, № 6.
- Жал. гр. Дмитр. кн. Вас. Яр. 1446 г. Жалованная грамота Дмитровскаго князя Василія Ярославича черницѣ Аннѣ Өедоровой 1446 г. (въ спискѣ). А. Арх. экс., т. І, № 371.
- Жал. гр. Дмитр. кн. Петр. Дм. 1423 г. Жалованная грамота Дмитровскаго князя Петра Дмитріевича Троицкому Сергіеву монастырю 1423 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. I, № 22.
- Жал. гр. Дмитр. кн. Юр. Ив. 1521 г. Жалованная грамота Дмитровскаго князя Юрія Ивановича 1521 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. І, № 170.
- Жал. гр. Дмитр. нн. Юр. Ив. Срът. м. 1509 г. Жалованная грамота Дмитровскаго князя Юрія Ивановича Срътенскому женскому монастырю 1509 г. (въ подл.). А. Арх. экс., т. I, № 152.
- Жал. гр. Дмитр. нн. Юр. Ив. Срът. м. 1514 г. Жалованная грамота Дмитровскаго князя Юрія Ивановича Срѣтенскому женскому монастырю 1514 г. (въ подл.). А. Арх. экс., т. I, № 158.
- Жал. гр. Дм. Юр. Тр. Серг. м. 1440 г. Жалованная грамота Угличскаго князя Дмитрія Юрьевича Троицкому Сергіеву монастырю 1440 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. І, № 37.
- Жал. гр. Каз. Ягел. Сем. Епиф. 1452 г. Жалованная грамота короля Польскаго Казимира Семашку Епифановичу 1452 г. (въ спискѣ). А. юж. и зап. Рос., т. І. № 28.
- Жал. гр. кн. Өед. Черт. 1505 г. см. Жал. кор. гр. кн. Өед. Чертор. 1505 г.
- **Жал. гр. Корел. м. 1551 г.** Царская жалованная грамота Корельскому Николаевскому монастырю 1551 г. (въ подл.). *А. ист., т. I, № 156.*
- Жал. гр. митр. Дан. Мелет. Новин. 1527 г. Жалованная грамота митрополита Даніила крестьянину Мелетію Новикову 1527 года (въ спискѣ). А. Арх. экс., т. І, № 74, гг.

- Жал. гр. Мих. Өед. Собин. 1619 г. Жалованная грамота царя Михаила Өеодоровича крестьянину Богдану Собинину 1619 года (въ подл.). Собр. госуд. гр., т. III, N 50.
- Жал. гр. Мож. кн. Ив. Андр. 1443 г. Жалованная грамота Можайскаго князя Ивана Андреевича Троицкому Сергіеву монастырю 1443 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. І. № 38.
- Жал. гр. Ниж. в. к. Ал. Ив. Спас.-Евф. мон. д. 1418 г. Жалованная грамота Нижегородскаго великаго князя Александра Ивановича Спасо-Евфиміеву монастырю до 1418 г. (въ спискъ). А. ист., т. І. № 25.
- Жал. гр. Новг. арх. беод. Юск. 1543 г. Жалованная грамота Новгородскаго архіепископа беодосія Георгіевской церкви въ Юсковичахъ 1543 г. (въ спискъ). А. ист., т. I, № 142.
- Жал. гр. Новг. Терпил. пог. ок. 1411 г. Жалованная Новгородская грамота о Терпиловомъ погостъ около 1411 г. (въ спискъ). А. ист., т. I, № 17.
- Жал. гр. Перм. еп. Ал. 1539 г. Жалованная грамота Пермскаго и Вологодскаго епископа Алексія Кириллову монастырю 1539 г. (въ подл.). Доп. акт. ист., т. 1, № 220.
- Жал. гр. Сав. Сторож. мон. 1404 г. Жалованная грамота Звенигородскаго князя Юрія Дмитріевича Савво-Сторожевскому монастырю 1404 г. (въ подл.). А. ист., т. I, № 15.
- Жал. гр. Свидр. Муш. 1430 г. Жалованная грамота князя Свидригайла Ивану Мушать 1430 г. (въ спискъ). А. юж. и зап. Рос., т. I, № 18.
- Жал. гр. Свидр. Петраш. 1445 г. Жалованная грамота великаго князя Свидригайла пану Петрашку Ланевичу Мыльскому 1445 г. (въ спискѣ). А. юж. и зап. Рос., т. I, № 24.
- Жал. гр. Соф. Вит. Өерап. мон. 1448 г. Жалованная грамота великой княгини Софіи Витовтовны Өерапонтову монастырю 1448 г. (въ подл.). А. Арх. экс., т. I, \mathcal{X} 41.
- Жал. гр. Твер. в. к. Бор. Ал. д. 1461 г. Жалованная грамота Тверского великаго князя Бориса Александровича 1461 г. (въ подлин.). А. Арх. экс., т. I, № 68.
- Жал. гр. Твер. в. к. Мих. Бор. ок. 1465 г. Жалованныя грамоты Тверского великаго князя Михаила Борисовича Троицкому Сергіеву монастырю 1465 г. (въ спискъ́). А. Арх. экс., т. І, № 78.
- Жал. гр. Твер. в. н. Мих. Бор. 1470—1475 г. Жалованная грамота Тверского великаго князя Михаила Борисовича Кириллову монастырю 1470—1475 г. (въ подл.). Доп. акт. ист., т. I, № 202.
- Жал. гр. Угл. двор. 1483—1487 г. Грамота жалованная на судъ надъ дворниками Угличскаго двора 1483—1487 г. (въ подлин.). А. юр. быт., т. І, № 42.
- Жал. гр. Угл. кн. Андр. Вас. 1476 г. Жалованная грамота Угличскаго кн. Андрея Васильевича 1476 г. (въспискъ). А. Арх. экс., т. І, № 102.
- **Жал. гр. Угл. кн. Андр. Вас. Тр. Серг. м. 1462—1467 г.**

- Жалованная грамота Угличскаго князя Андрея Васильевича Троицкому Сергіеву монастырю 1462—1467 (въ подл.). А. ист., т. I, № 74.
- Жал. гр. Угл. кн. Андр. Влад. 1414 г. Жалованная грамота Угличскаго князя Андрея Владимировича Троицкому Сергіеву монастырю 1414 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. I, № 19.
- Жал. гр. Угл. кн. Юр. 1440 г. Жалованная грамота Угличскаго князя Диитрія Юрьевича Троицкому Сергіеву мон. 1440 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. І, № 37.
- Жал. гр. ц. Ив. Вас. Вал. м. 1578 г. Жалованная царская грамота Валаамскому монастырю 18 іюня 1578 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. І, № 300.
- Жал. гр. Өеод. м. Бор. Тютч. 1462 г. Жалованная грамота митрополита Өеодосія Борису Тютчеву 1462 г. (по списку). А. Арх. экс., т. І, № 74, г.
- Жал. кор. гр. кн. Өед. Чертор. 1505 г. Жалованная королевская грамота князю Өедору Черторыжскому 1505 г. (въ спискъ). А. юж. и зап. Рос., т. I, № 41.
- Жал. льгот. гр. Бѣл. К. м. 1441—1442 г. Грамота жалованная льготная людямъ, вновь селимымъ на пустошахъ Сѣземской земли Бѣлозерскаго Кириллова монастыря, 1441—1442 г. (напеч. по подл.). А. юр. бит., т. I, № 31, ул.
- Жал. льгот. гр. в. к. Вас. Ив. 1462—1463 г. Жалованная льготная грамота людямъ, живущимъ въ Волоцкихъ селахъ Симонова монастыря, 1462—1464 г. (въ подл.). А. пор. быт., т. I, № 31, хіч.
- Жал. льгот. гр. Нерех. вар. 1447—1453 г. Грамота жалованная льготная на Нерехотскую соляную варницу, принадлежащую Троицкому Сергіеву монастырю, 1447—1453 г. (напеч. по подл.). А. гор. быт., т. І, № 31, ги.
- Жал. льгот. гр. сел. Мясищ. 1462-1466 г. Грамота жалованная льготная людямъ села Мясищевскаго съ деревнями, принадлежащаго Троицкому Сергіеву монастырю, 1462-1466 г. (изд. по подл.). А. юр. быт., т. I, \mathcal{X} 31, хуи.
- Жал. льгот. гр. Сим. мон. 1447—1456 г. Грамота жалованная льготная людямъ, живущимъ на землѣ Симонова монастыря въ селахъ Егонской Веси, Кузмодемьянскомъ и проч., 1447—1456 г. (напеч. по подл.). А. юр. быт., т. I, № 31, іх.
- Жал. льгот. гр. Сольг. вар. и дер. Говяд. 1462—1466 г. Жалованная льготная грамота людямъ, живущимъ при Сольгаличскихъ варницахъ и въ деревнѣ Говядовской Троицкаго Сергіева монастыря, 1462—1466 г. (въ спискѣ). А. юр. быт., т. І, № 31, ху.
- Жал. льгот. гр. Тр.-Серг. мон. 1432—1443 г. Грамота жалованная льготная на соляныя варницы, дворъ, деревню и починокъ Троицкаго Сергіева монастыря у Соли Переславской 1432—1443 г. (напеч. по подл.). А. юр. быт., т. I, № 31, гг.
- Жал. несуд. гр. Волот. мон. 1500 г. Жалованная несудимая грамота Волотовскому монастырю 1500 г. (въподл.). А. ист., т. I, № 111.

- Жал. несуд. гр. Конев. м. 1554 г. Жалованная несудимая грамота Коневскому монастырю 1554 г. (въспискъ). Доп. акт. ист., т. I, № 48.
- Жал. несуд. гр. Кор. Ник. мон. 1542 г. Жалованная несудимая грамота Корельскому Николаевскому монастырю 1542 г. (въ подл.). А. ист., т. I, № 141.
- Жит. Григ. Акраг. XV в. Житія Григорія Акраганскаго и Іоанна Милостиваго по сп. XV в. (Сербской редакціи). Выписки взяты изъ словаря Миклопича (М.), въ которомъ обозначены сокращеніемъ Leont.
- **Жит. 10. Новг.** Житіе Іоанна, архіепископа Новгородскаго.
- Жит. пр. Елис. Мин. чет. іюн. Житіе пророка Елисея изъ Минеи четій іюньской XV—XVI вѣка Московской синодальной библіотеки № 89—205, лл. 209—213.
- Жит. Сим. Ст. Сильв. сб. XIV в. Житіе св. Симеона Столиника изъ Сильвестровскаго сборника XIV в. Московской синодальной библіотеки. См. Сильв. сб., с. XIII—XIV.
- Жит. Өеодул. Мин. чет. апр. Житіе св. Өеодула изъ апрыльской Минеи четіи XVI в. Московской синодальной библіотеки № 91—265, л. 74 и слъд.

З.

- Заемн. Ив. Слуг. 1571 г. Заемная крестьянина Ивана Слугина 1571 г. (въ спискъ). А. юр., № 246.
- Заемн. кн. Өед. Ухт. 1550 г. Заемная и закладная князя Өедора Ухтомскаго 1550 г. (въ подл.). А. юр., № 240.
- Заемн. Козм. Аван. 1588 г. Заемная крестьянина Козьмы Аванасьева 1588 г. (въ подл.). А. юр., № 251.
- Заемн. Мироъд. 1524 г. Заемная Өедора, Алексъя и Ивана Мироъдовыхъ (въ подл.). А. 10р., № 235.
- Заемн. Никит. Ав. 1579 г. Заемная и закладная Никиты Аванасьева 1579 г. (въ подл.), А. пор., № 249.
- Заемн. Приб. Павл. 1562 г. Заемная и закладная Прибылого Павлова 1562 г. (въ подл.). А. юр., № 243.
- Заемн. Як. Перф. и Яр. Дм. 1568 г. Заемная Якима Перфирьева и Ярыги Дмитріева 1568 г. (въ подлин.). А. 10р., № 245.
- Зап. Вит. 1427 г. Запись великаго князя Витовта на дворище, данное Еську Нешевичу въ Подольской землѣ 1427 г. (въ подл.). А. юж. и зап. Рос., т. I, № 17.
- Зап. кн. Глъб. 1068 г. Запись князя Глъба объ измърении моря черезъ Керченскій проливъ 1068 г. Др. пам., Прилож. (изд. 1-е и 2-е).
- Зап. Лавраш. мон. XIV в. 1 и 2 Двѣ записи Лаврашевскому монастырю на имѣнія XIV в. (въ подл.). А. юж. и зап. Рос., т. II, № 64.
- Зап. митр. Осод. 1461—1464 г. Запись, данная митрополиту Осодосію Гридею Карауловымъ и Иваномъ Кожинымъ 1461—1464 г. (въ спискъ). А. юр. быт., т. I, № 118. г.
- Зап. отступн. Н. Бенл. 1473—1490 г. Запись отступная, данная Никитой Беклемишевымъ митрополиту Герон-

- тію на деревню, поставленную отцомъ его на землѣ митрополичьей, 1473—1490 г. (въ спискѣ). А. юр. быт., т. I, № 119, г.
- Зап. при Корсун. обр. 993 г. Запись при образѣ Божіей Матери Корсунской 993 г. См. Изв. Ак., 1858, т. VII, 27.
- Зап. Ряз. нрм. Запись Рязанской кормчей 1284 г. Обозр. кормч., ч. I, с. 48-49.

И.

Исих. о Срът. Мин. чет. февр. — "Исбхим прозвітера Іеры́мьска на сърътеніе Спса Ха" изъ Минеи четіи февральской по сп. XV в. Моск. дух. Академіи № 584, стр. 27 и слъд. — См. Свод. и зам., т. II, с. 378.

I.

- Іан. Бор. Гл. по сп. XII в. Іакова мниха сказаніе о Борисѣ и Глѣбѣ въ сп. XII в. Имп. публичной библіотеки. См. Сиавв. сб., с. XXIII—XXV.
- Іо. арх. Новг. о суд. Бож. п. 1410 г. Постановленіе Іоанна, архієпископа Новгородскаго, о судѣ Божіємъ послѣ 1410 г. (въ спискѣ). Рус. ист. библ., т. VI, № 36, л.
- lo. арх. пост. п. 1410 г. См. пред. и савд.
- Іо. арх. Указ. о проск. п. 1410 г. "Указъ о проскурьмисаніи святымъ тремъ испов'єдникомъ Гурію, Самону и Авиву" Іоанна, архіепископа Новгородскаго, послѣ 1410 г. (въ спискѣ). Рус. ист. библ., т. VI, № 36, п.
- Іов. толк. Олимп. Алекс. 1412 г. Олимпіодора Александрійскаго и другихъ толкованіе на книгу Іова по сп. 1412 г. Синодальной патріаршей библіотеки № 63. — См. Оп., II, 2, 53—59.
- Io. Злат. XVI в. Златоустъ XVI в. Московскаго Публичнаго и Румянцевскаго музеевъ № 181. См. Рум., 226—230.
- Іо. Лѣств. XV в. Лѣствица пр. Іоанна Синайскаго въ сп. XV в. Московской синодальной патріаршей библіотеки № 142. — См. Оп., II, 2, 205—207.
- lo. митр. посл. Клим. (по Канц. сп.) Посланіе Іоанна, митрополита Русскаго, о опрѣснокахъ къ папѣ Клименту по сп. канцлера Румянцева XVI в. Изъ варіантовъ изданія Калайдовича (Калайд. 209—218).

ĸ.

Каноник. Салт. — см. Сбор. Салт.

- Канон. Новг. XIII—XIV в. Каноны и службы нёкоторымъ святымъ въ списке XIII—XIV в. Софійской библіотеки, нынё библіотеки Петербургской духовной Академіи. См. Купр. Обозр., с. 9—10.
- Кенигсб. л. "Лѣтопись Несторова съ продолжателями по Кенигсбергскому списку до 1206 года" по изданію "Библіотека Россійская историческая", ч. 1-я (1767).

- пріана вдов'в Өеодось'в на усыновленіе пріемыша 1404 года (въ спискъ). Рус. ист. библ., т. VI, № 31. Кипр. м. поуч. 1395 г. — см. Грам. учит. митр. Кипр. 1395 r.
- Кирил. Jepyc. Огл. XVII в. Поученія св. Кирилла, арх. Іерусалимскаго, въ сп. XVII в. Московской синодальной патріаршей библіотеки № 116. — См. Оп., II, 2, c. 63-68.
- Кир. Тур. Сл. въ нед. цвът. Слово Кирилла Туровскаго въ неделю цветоносную. Калайд. с. 3-9.
- Кир. Тур. Сл. на Пасх. Слово Кирилла Туровскаго на святую Пасху. Калайд. с. 10-17.
- Книг. окладн. Костром. XVII в. Книга окладная перечневая Костромской вотчины всёхъ погостовъ и деревень оброчнымъ всякимъ деньгамъ и хлъбу... 170 году. — См. Рум., № 312.
- Конст. Прогл. св. Еванг. Константина Философа Прогласъ святого евангелія изъ Печскаго евангелія XIV B. 1136. Ar., m. VII, c. 145-146.
- Копенг. сб. XVII в. Пов. о уб. Дм. Углицк. Сказаніе о князъ Дмитріи Иванович'в Угличскомъ въ сборник в Копенгагенской библіотеки. — См. Свид. и зам., т. II, с. 356.
- Корм. кн. Кир. Бълоз. м. Кормовая книга Кирилло-Бѣлозерскаго монастыря XVII в. — См. Зап. Отд. Рус. и Слав. арх., т. І, отд. 3, с. 46-89.
- Купч. д. 1461 г. Купчая до 31-го марта 1461 г. (въ спискѣ XVI в.). А. юр. быт., т. II, № 147, и.
- Купч. XV в. Купчая XV в. (въ сп. XVII в.). А. юр. быт., т. II. № 149. v.
- Купч. 1508—1509 г. Купчая 1508—1509 года (въ спискъ XVI в.). А. юр. быт., т. II, № 147, ч.
- Купч. Вас. Дьякон. 1550 г. Купчая отчинника Василья Дьяконова на пожни и наволоки въ Бълозерскомъ увздѣ 1550 г. (въ подл.). А. юр., № 83.
- Купч. Ес. Ив. XV—XVI в. Купчая Есипа Ивановича на землю XV—XVI в. (въ спискъ). А. юр. быт., т. II, No 149, VII.
- Купч. зап. на Полукняз. земл. 1508 г. Купчая запись на Полукнязевскую землю 1508 г. (въ подл.). А. юж. и 3an. Poc., m I, No 48.
- Купч. Ив. Межн. 1571 г. Купчая Каргопольца Ивана Межникова 1571 г. (въ подл.). А. юр. № 87.
- Купч. Кирил. мон. 1578 г. Купчая Кириллова монастыря 1578 г. (въ подл.). А. юр., № 90.
- Купч. кн. Ал. Ухт. 1539 г. Купчая князя Александра Ухтомскаго на деревни въ Пошехонскомъ увадъ 1539 г. (въ подл.). А. юр., № 79.
- Купч. кн. Ив. Хов. 1546 г. Купчая князя Ивана Хованскаго на село Курьяново 1546 г. (въ подл.). А. юр.
- Купч. Леонт. Кологр. 1583 г. Купчая Леонтія Кологривова на право выварки соли 1583 г. (въ подл.). А. юр., N 93.
- Купч. на зем. XV в. Купчія на земли съ принадлежностями XV в. А. юр. быт., т. II, № 149.

- Кипр. м. грам. Осод. 1404 г. Грамота митрополита Ки- Нупч. Петр. Скобельц. 1579 г. Купчая Петра Скобельцына на дворовое мъсто 1579 г. (въ подл.). А. юр., Nº 91.
 - Купч. Прокоп. Ларіон. 1583 г. Купчая Прокопія Ларіонова на право выварки соли 1583 г. (въ подл.). А. юр., Nº 92.

Л.

In. — Ibn Batuta by S. Lee. London. 1819.

7 —

- Лист. перемир. 1447 г. см. Дог. гр. кн. Новос. съ Каз. 1442 г.
- Лист. перемир. 1459 г. Договорная грамота князей Одоевскихъ и Новосильскихъ съ королемъ Казимиромъ 1459 г. (въ спискѣ). А. зап. Рос., т. І, № 63; Мух. сб., № 9.
- Льт. Камен. мон. Летопись Спасо-Каменнаго монастыря на Кубенскомъ озерѣ. Выписки въ примѣчаніяхъ къ "Исторіи государства Россійскаго".
- Лът. Новг. цери. Книга глаголемая лътописецъ Новгородской въ кратцѣ церквамъ Божіимъ. Нові. летописи Археогр. ком., с. 172-390.

M.

- Мат. арх. сл. Матерьялы для археологического словаря. Превности Моск. археолог. общ., т. I и сапд.
- Межев. в. к. Ив. Вас. 1504 г. Межевая грамота в. кн. Ивана Васильевича на пожалованные имъ сыну его Юрію города Дмитровъ, Рузу и Звенигородъ 1504 г. (въ спискв). Собр. госуд. гр., т. І, № 141.
- Мин. 1365 г. см. Мин. іюл. XIV в.
- Мин. мар. 1443 г. Минея служебная на мартъ 1443 г. библіотеки Имп. Академіи наукъ.
- Мин. янв. XIII в. Отрывокъ изъ минеи служебной на январь XIII въка библіотеки Имп. Академіи наукъ (изъ числа Финляндскихъ отрывковъ). — См. Свъд. и зам., т. 2, с. 24.
- Миров. 1577 г. Мировая въ убійствъ площадного писца 1577 г. (въ подл.). А. юр., № 271.
- Миров. 1587 г. Мировая въ земскихъ раскладкахъ 1587 г. (въ подл.). А. юр., № 272.
- Мол. Влад. Мон. Молитва Владимира Мономаха въ сборникъ его, вошедшемъ въ Лаврентьевскій списокъ Повъсти временныхъ лътъ, лл. 84-85.
- Мол. св. Евфр. Молитва св. Евфросиній въ сп. XII в. изъ Новгородской тріоди постной XI в. — См. Др. пам., изд. 1-е, с. 217.
- Монет. Вас. Вас. 1424—1462 г. Написи на монетахъ времени великаго князя Василія Васильевича (съ 1424 по 1462 г.).
- Мст. ев. Запис. Запись Мстиславова евангелія до 1117 г. Выписки проверены по снимку. Др. пам., Прилож. (изд. 1-е и 2-е).
- Мст. ев. Зап. Насл. 1125 г. Запись Наслава 1125 г. въ Мстиславовомъ евангеліи до 1117 г.

- Мън. гр. д. 1481 г. Мъновная грамота Вологодскаго князя Андрея Васильевича Спасо-Каменному монастырю 1481 г. (въ спискѣ). Доп. акт. ист., т. I, № 18.
- Мѣн. гр. Cпас.-Кам. мон. до 1471 г. см. Мѣнов. кн. Ал. Өед. Спас. Кам. м. д. 1471 г.
- Мън. гр. ц. Ив. Вас. и Влад. Андр. 1566 г. Мъновная грамота между царемъ Иваномъ Васильевичемъ и княземъ Владимиромъ Андреевичемъ 1566 г. (въ подл.). Собр. госуд. гр., т. І, № 187.
- Мън. гр. Оед. Шел. 1582 г. Мъновная князя Оедора Шелешпальского и Кириллова монастыря 1582 г. (въ спискѣ). А. юр., № 106.
- Менов. 1458 г. авг. 25. Меновная 1458 г., августа 25 (въ спискѣ). А. юр. быт., т. II, № 156, п.
- **М**ѣнов. 1467 г. Мѣновная 1467 г. (въ спискѣ). А. юр. быт., т. II, № 156, v.
- Мѣнов. 1473—1489 г. Мѣновная 1473—1489 года (въ спискѣ XVI в.). А. юр. быт., т. II, № 136, v.
- Мѣнов. он. 1479 г. Мѣновная около 1479 г. (въ спискѣ). A. 10p. 6um., m. II, No 156, VIII.
- Мітнов. 1557 г. Мітновная князей Семена и Александра Кемскихъ на деревни и пустоши въ Бѣлозерскомъ и Пошехонскомъ убздахъ 1557 г. (въ подл.). А. юр., Nº 105.
- Мітнов. 1596 г. дек. 31. Мітновная митрополичьих діттей боярскихъ Григорья Ржевскаго и Андрея Бухвостова съ братьями 1596 г. дек. 31 (въ спискъ). А. юр., N 107.

H.

- Наказ. 1615 г. авг. 25. Наказъ царя Михаила Өеодоровича о походъ ко Пскову 1615 г. авг. 25 (въ спискѣ). Собр. 10суд. 1р., т. III, № 31.
- Наназ. Бор. Сев. 1563 г. Отрывокъ наказа Борису Севастьянову 1563 года (въ спискъ). А. ист., т. І, № 171.
- Наказ. Іос. Вол. 1479—1515 г. Наказъ Іосифа Волопкаго 1479-1515 г. (въ спискѣ). Доп. акт. ист., т. І, № 211.
- Наназ. пам. 1611 г. Наказная память о выборъ заказныхъ старостъ 1611 г. (въ спискѣ). А. юр., № 340.
- Наказ. пам. кн. Шуйск. и Обол. 1563 г. Наказная память князьямъ Шуйскому и Оболенскимъ 1563 г. (въ списkt). A. ucm., m. I, № 169.
- Наказ. ръч. Лит. в. к. Ал. 1493 г. Наказныя ръчи Литовскаго великаго князя Александра Смоленскому намѣстнику Юрію Глѣбовичу и тамошнимъ жителямъ 1493 г. (въ спискъ). А. зап. Рос., т. І, № 108; Мух. сб., № 37.
- Нап. на кр. п. 1128 г. Напись на крестъ Бориса послъ 1128 r. — Cm. Yu. san. no I u III omd., 1855, III, c.
- Нап. на кр. п. 1211 г. Напись на серебряной обложкъ воздвизальнаго креста Новгородскаго архіепископа Антонія послів 1211 года. — См. Др. Рос. Госуд., т. І, 25. І Отв. Кирил. мон. д. 1485 г. — Отводная на земли Кирил-

- Наст. гр. м. Фот. ок. 1420 г. Настольная грамота митрополита Фотія около 1420 г. (по сп. XVI в.). Рус. ист. библ., т. VI, № 49.
- Никиф. м. Посл. Влад. Мон. о Лат. (по Толст. сп.). Посланіе отъ Никыфора, митрополита Кыевскаго, къ Володимеру, князю всея Руси, сыну Всеволожу, сына Ярославля. Калайд., с. 157-163.
- Новг. крм. 1280 г. Выписки изъ Новгородской кормчей Московской синодальной библіотеки 1280-хъ гг. См. Обозр. кормч.
- Нов. зав. XIV в. Алекс. митр. Рукопись новаго завъта, по преданію писанная митрополитомъ Алекстемъ; хранится въ Чудовомъ мон. въ Москвѣ; фототипическое изданіе ея сд'влано на средства митр. Леонтія (Москва, 1892).

O.

- Обв. зап. Васт. земл. ок. 1400 г. Обводная запись Вастечской земли ок. 1400 г. — См. Др. пам., изд. 2-е,
- Обозр. нормч. Обозрѣніе древнихъ русскихъ списковъ кормчей книги. Трудъ И. И. Срезневскаго. С.-Пб. 1897.
- **Оброчн. 1462 г.** Оброчная 1462 года августа 4 (въ спискѣ). А. юр. быт., т. II, № 173, г.
- **Оброчн. 1495 г. окт. 13.** Оброчная 1495 г. октября 13 (въ спискѣ). А. юр. быт, т. II, № 173, іч.
- Оброчн. 1564 г. 29 мр. Оброчная грамота Юрьеву монастырю 1564 г. 29 марта (въ спискъ). А. Арх. экс., т. І, № 265.
- Оброчн. 1577 г. 25 янв. Оброчная Лужецкому монастырю на мельницу 1577 г. янв. 25 (въ подл.). А. юр.,
- Окр. гр. Рост. арх. Өеод. 1458 г. Окружная грамота Ростовскаго архіепископа Өеодосія духовенству 1458 г. (въ сп. XVI в.). А. ист., т. І, № 64.
- Окр. посл. м. Фот. 1415—1416 г. то же, что Посл. м. Фот. 1415-1419 г.
- Окр. царск. гр. Перм. 1637 г. Окружная царская грамота въ Пермь Великую 1637 г. (въ подл.). А. Арх. экс., т. III, № 266.
- Окт. 1437 г. Октоихъ 1437 г. Воскресенскаго Новоіерусалимскаго монастыря. Оп. Воскр. библ., № 10, c. 20-21.
- Окт. XVII в. Октоихъ XVII вѣка Синодальной патріаршей библіотеки № 418. — См. Оп., т. III, 1, с. 460-465.
- Опасн. гр. м. Осод. 1462—1464 г. Опасная грамота митрополита Өеодосія Новгородскому архіепископу Іонъ 1462—1464 (въ спискъ). А. ист., т. І. № 73.
- Оп. Кор. Ник. мон. 1551 г. Опись Корельскаго Николаевскаго монастыря 1551 г. (въ подл.). А. ист., т. І, № 158.
- Отв. Вяж. мон. 1505 г. см. Отводн. 1505 г.

- 1485 г. (въ подл.). А. юр., № 143.
- Отводн. 1483 1502 г. См. Отводн. Ряз. кн. 1483 1502 г.
- Отводн. XV-XVI в. Отводная конца XV или начала XVI в. (въ спискѣ). А. юр. быт., т. II, № 178, и.
- Отдельн. Кир. и Вяж. мон. 1532 г. Отдельная Кириллова и Вяжицкаго мон. 1532 г. (въ подл.). А. юр., № 155.
- Отдъльн. кн. Обол. 1536 г. Отдъльная князей Василія и Димитрія Оболенскихъ 1536 г. (въ подл.). А. юр., № 156.
- Отказн. гр. Новг. 1471 г. Отказная Новгородская грамота на Лвинскую землю 1471 года (въ спискъ). А. Арх. экс., т. І, № 93.
- Отказн. зап. Олиз. Кирд. 1483 г. Отказная запись Олизара Кирдеевича 1483 г. въ Евангеліи Румянцевскаго музея XIV в. № 112. Рум., с. 177—178.
- Отп. Вятч. 1609 г. Отписка Вятчанъ Пермичамъ въ декабрѣ 1609 года (въ подл.). А. Арх. экс., т. II, № 148.
- Отп. Горк. 1499 г. Отписная изъ частнаго владенія митрополичьяго села Горки 1499 г. (въ спискъ). А. юр., быт., т. II, № 217.
- Отп. гр. арх. Өеоф. Отписная грамота архіеп. Өеофила 1481—1483 г. (въ спискахъ). Рус. ист. библ., т. VI, № 110; A. Apx. экс., m. I, № 378. — См. Кар. И. Г. Р., m. VI, np. 198.
- Отп. Путивл. воев. 1589 г. Отписки царю Путивльскаго воеводы Григорія Борисова 1589 г. (въ подл.). А. ucm., m. I, № 228.
- Отр. гр. Новг. арх. Ген. 1504 г. Отреченная грамота Новгородскаго архіепископа Геннадія 1504 г. (въ спискѣ). А. Арх. экс., т. І, № 384.
- Отр. гр. Сузд. еп. Өеод. 1484 г. Отреченная грамота Суздальскаго епископа Өеодора 1484 г. (въ спискъ). Рус. ист. библ, т. VI, № 112, 11; А. ист., т. I, № 94.
- Отрыв. дела о ссылке кн. Ворот. Отрывокъ дела о ссыяк князя Воротынскаго 1564—1566 г. (въ подл.). A. ucm., m. I, Nº 174.
- Отчин. гр. діак. Щелкал. 1571 г. Отчинная грамота дьяку Василію Щелкалову 1571 г. (въ спискъ). А. ист., m. I, N 180.

П.

- Павловъ. Неиздан. пам. XII в. А. Павловъ. Неизданный памятникъ Русскаго перковнаго права XII въка. С.-Пб. 1890 (изъ "Журнала мин. нар. просв." 1890 г., № 10).
- Палеогр. И. И. Срезневскій. Славяно-Русская палеографія XI—XIV в. С.-Пб. 1885.
- Пам. Манойл. 1636 г. Память тіуну Манойлову и поповскому староств Никольскому попу Панкратію 1636 г. (въ спискв). А. Арх. экс., т. III, № 264.
- Пам. посл. въ Воцк. пят. 1611 г. -- Память посланному въ Вотцкую пятину (въ подл.). А. Арх. экс., т. II, № 172.
- Пам. Сав. Воейн. 1599 г. Память Савину Воейкову о перевзде съ Кучумовымъ семействомъ въ село Братошино 1599 г. (въ подл.). А. ист., т. II, № 14.

- лову монастырю и крестьянамъ Кивуйской волости до Пат. Печ. 1462 г. (Рум.). Патерикъ Печерскій 1462 г. Московскаго Публичнаго и Румянцевскаго музеевъ № 305. — См. Рум., с. 427—434.
 - Передат. зап. 1604 г. Передаточная запись Сидора Демидова крестьянину Аванасью Кузнецову 1604 г. (въ спискѣ). А. юр., № 175, п.
 - Пис. в. к. Ив. Вас. кор. Елен. 1503 г. Письмо вел. кн. Ивана Васильевича Польской королев Елен 1503 г. (въ спискѣ). А. Арх. экс., т. І, № 138, ч.
 - Письм. Дар. Ал. ц. Мих. Оед. 1624 г. Письмо къ царю Михаилу Өедоровичу отъ царицы инокини Дарьи Алексевны 1624 г. (въ подл.). Собр. госуд. гр., т. III, Nº 69.
 - Платежн. 7055 г. Платежная 1547 г. (въ подл.). А. юр., N. 208, 1.
 - Платежна 7098 г. Платежная 1590 г. (въ подл.). А. юр., № 215, I.
 - Платежн. 7102 г. Платежная 1594 г. (въ подл.). А. юр., Nº 219.
 - Платежн. 7119 г. Платежная 1611 г. (въ подл.). А. юр., № 209, xIV.
 - Повин. Өеод. 1455 г. Повинная Өеодосія, архіспископа Ростовскаго, 1455 г. (въ спискъ). Рус. ист. библ., т. VI, Nº 74.
 - Повольн. гр. Лит. еп. 1458—1461 г. Повольная грамота неизвъстнаго Литовскаго епископа о непризнаніи митрополитомъ Григорія уніата 1458 — 1461 г. (въ спискѣ). Доп. акт. ист., т. І, № 12.
 - Пов. о волхв. Ив. Грозн. Повъсть о волхвованій, написанная для царя Ивана Васильевича Грознаго. Москвит. 1844 2., m. I, c. 248-249.
 - Пов. о прих. ц. Ив. Вас. въ Новг. 7078 г. Повъсть о приходъ паря Ивана Васильевича въ Новгородъ 7078 г. Новг. мътописи Археогр. ком., с. 393-404.
 - Пов. св. о. XIV в. Повъсти святыхъ отецъ. Рукопись библіотеки Чудова монастыря XIV в. — См. Др. пам., изд. 2-е, с. 294.
 - Подтв. См. гр. 1229 г. кн. Ал. Гл. п. 1297—1298 г. Подтвержденіе договорной грамоты 1229 года Смоленскимъ княземъ Александромъ Глебовичемъ после 1297—1298 г. Др. пам., изд. 2-е, с. 156; Рус.-Лив. акт.,
 - Полн. гр. 1489 г. Полная грамота 1489 года (въ спискв). Арх. Калач., т. II, 1, 2, с. 34.
 - Полн. гр. 1491 г. Полная грамота 1491 года (въ спискъ). Арх. Калач., т. II, 1, 2, с. 35.
 - Полн. гр. 1510 г. Полная грамота 1510 года (въ спискЪ). Арх. Калач., т. II, 1, 2, с. 32.
 - Помъст. зап. Григ. Фен. 1510 г. Помъстная запись Григорія Фенина съ братьями 1510 г. (въ подл.). А. ист., m. I, Nº 118.
 - Поручн. 7093 г. Поручная по крестьянинъ Иванъ Миніев В Прилуцкому монастырю 1585 г. (въ подл.). A. 10p., N. 290, 1.
 - Поручн. 7100 г. Поручная по разныхъ крестьянахъ 1592 г., іюля 3 (въ подл.). А. юр., № 292.

- Поручн. 7116 г. Поручная 1608 г. (въ подл.). А. юр., № 290, пг.
- Порядн. Андр. Лутьян. 1578 г. Порядная Андрея Лутьянова и его детей 1578 (въ списке). А. юр., № 180.
- Порядн. бортн. 1664 г. Порядная бортника Кондратія Носова 1664 г. (въ подл.). А. юр., № 202, пг.
- Порядн. заруб. вых. 1678 г. Порядныя зарубежныхъ выходцевъ 1678 г. (въ подл.). А. юр., № 203. п.
- Порядн. Игн. Ан. 1599 г. Порядная Игнатія Ананьина съ Вяжицкимъ монастыремъ 1599 г. (въ спискъ). А. 10р., № 189.
- Порядн. крест. 1547 г. Порядная крестьянъ Ивана и Семена Петровыхъ съ Кирилловымъ монастыремъ на рыбную ловлю 1547 г. (въ спискъ). А. 10р., № 176.
- Порядн. крест. 1586 г. Порядная разныхъ крестьянъ на владъніе Слободскимъ посельемъ Вяжицкаго монастыря 1586 г. (въ подл.). А. 10р., № 184.
- Порядн. Мелент. Макар. 1581 г. Порядная Мелентія Макарьева на дворничество 1581 г. (въ подл.). А. 10р., № 181.
- Порядн. Никиф. Як. 1576 г. Порядная крестьянъ Никифора Яковлева и Софонтія Аванасьева съ Вяжицкимъ мон. 1576 г. (въ спискъ). А. юр., № 178.
- Порядн. свящ. 1588 г. Порядная священника съ прихожанами 1588 г. (въ подл.). А. юр., № 185.
- Порядн. **Оед.** Кон. **1556 г.** Порядная крестьянина Оедора Конанова съ Вяжицкимъ монастыремъ 1556 г. (въ подл.). *А. гор.*, *№ 177*.
- Порядн. Оед. Игн. 1585 г. Порядная Оедора Игнатьева и Алексвя Никифорова съ двтьми на крестьянство 1585 г. (въ подл.). А. гор., № 183.
- Порядн. Өед. Мал. 1577 г. Порядная Өедора Малафвева и его товарищей съ Кирилловымъ монастыремъ 1577 года (въ подл.). А. юр., № 179.
- Посл. Анинд. 1312—1315 г. Написаніе мниха Акиндина къ вел. кн. Михаилу Ярославичу Тверскому 1312—1315 г. (по Требнику 1505 г.). Рус. ист. библ., т. VI, № 16, п.
- Посл. Александр. патр. Іоак. д. 1533 г. Посланіе Александрійскаго патріарха Іоакима вел. кн. Василію Ивановичу до 1533 г. (въ спискъ). А. ист., т. І, № 133.
- Посл. Авон. мон. 1516—1517 г. Посланіе Анеимія, игумена Авонскаго Ватопедскаго монастыря, митрополиту Варлааму 1516—1517 г. (въ спискъ). А. ист., т. I, № 122.
- Посл. Бѣлоз. мон. Мож. кн. Андр. Дм. 1408—1413 г. См. Посл. Бѣлоз. иг. Кир. кн. Андр. 1408—1413 г.
- Посл. в. н. Вас. Вас. Нонст. Палеол. 1451—1452 г. Посланіе великаго князя Василія Васильевича Греческому царю Константину Палеологу 1451—1452 г. (въспискахъ). Рус. ист. библ., т. VI, № 71; А. ист., т. I, № 41 (съ датой 1448) и № 262 (съ датой 1452).
- Посл. в. к. Вас. Вас. патр. Митр. 1441 г. Посланіе великаго князя Василія Васильевича Константинопольскому патріарху Митрофану объ отступленіи отъ православія митрополита Исидора 1441 г. (въспискѣ). Рус. ист. библ., т. VI, № 62.

- Посл. Влад. еп. Посланіе Владимирскаго епископа къ неизвъстному князю по Варсонофіевской кормчей XIV в. Рус. ист. библ., т. VI, № 9.
- Посл. иг. Кир. Мож. кн. Андр. 1408—1413 г. См. Посл. Бѣлоз, иг. Кир. кн. Андр. 1408—1413 г.
- Посл. юн. Ниж. Печ. мон. 1433 г. Посланіе нареченнаго на митрополію епископа Іоны въ Нижегородскій Печерскій монастырь 1433 г. (въ спискъ). Рус. ист. библ., т. VI, № 61.
- Посл. митр. Геронт. Вятск. дух. 1486—1489 г. Посланіе митрополита Геронтія Вятскому духовенству 1486—1489 г. (въ спискъ). А. ист., т. І. № 97.
- Посл. митр. loн. Ал. Влад. д. 1451 г. Посланіе митрополита Іоны Кіевскому князю Александру Владимировичу до 1451 г. (въ спискъ). Рус. ист. библ., т. VI, № 66; А. ист., т. I, № 47.
- Посл. митр. 10н. въ Новг. 1448—1458 г. Посланіе митрополита Іоны въ Новгородъ 1448—1458 г. (въ спискъ). Рус. ист. библ., т. VI, № 65, п; А. ист., т. I, № 44.
- Посл. митр. 10н. кн. Юр. п. 1448 г. Посланіе митрополита Іоны Новгородскому князю Юрію Семеновичу послѣ 1448 г. (въ спискѣ). А. ист., т. І, № 46.
- Посл. митр. 10н. кн. Шапт. 1455 г. Посланіе митрополита Іоны въ Казань князю Шаптяку 1455 (въ спискѣ). А. ист., т. І, № 266.
- Посл. митр. Іон. Конст. патр. 1452—1453 г. Посланіе митрополита Іоны Константинопольскому патріарху Геннадію 1452 или 1453 г. (въ спискѣ). А. ист., т. І, № 263.
- Посл. митр. Іон. Лит. еп. 1460 г. Посланіе митрополита Іоны къ Литовскимъ епископамъ о незаконномъ Кіевскомъ митрополитъ Григоріи 1460 г. (въ спискъ). Рус. ист. библ., т. VI, № 87.
- Посл. митр. Өеод. Псков. 1463—1465 г. Посланіе митрополита Өеодосія Псковичамъ 1463—1465 г. (въспискѣ). Рус. ист. библ., т. VI, № 98; А. ист., т. I, № 277.
- Посл. м. Фот. 1415—1416 г. Окружное посланіе митрополита Фотія о незаконномъ поставленіи Литовскими епископами Григорія Цамблака на Кіевскую митрополію 1415—1416 г. (въ спискъ). Рус. ист. библ., т. VI, № 39.
- Посл. м. Фот. 1419—1430 г. Посланіе митрополита Фотія Литовскимъ православнымъ священникамъ и мирянамъ 1419—1430 г. (въ спискъ). Доп. акт. ист., т. № 183.
- Посл. м. Фот. Кіев. Печ. мон. 1410—1431 г. Посланіе митрополита Фотія въ Кіевопечерскій монастырь 1410—1431 г. (въ спискъ). Доп. акт. ист., т. І, № 180.
- Посл. м. Фот. Псков. 1410—1417 г. Посланіе митрополита Фотія въ Псковъ о соблюденіи законоположеній церковныхъ 1410—1417 г. (въ спискъ). Рус. ист. библ., т. VI, № 34.
- Посл. м. Фот. Пск. 1426 г. Посланіе митрополита Фотія

- въ Псковъ 1426 г. (въ спискѣ). Рус. ист. биба., т. VI, № 53.
- Посл. Новг. арх. Генн. м. Зос. 1490 г. окт. Грамота Новгородскаго архіепископа Геннадія къмитрополиту Зосимѣ въ окт. 1490 г. (въ спискахъ). Рус. ист. библ., т. VI, № 115, г. А. Арх. экс., т. I, № 380.
- Посл. патр. Ниф. 1312—1315 г. Посланіе Нифонта, натріарха Константинопольскаго, къ великому князю Михаилу Ярославичу Тверскому 1312—1315 гг. (по Требнику 1505 г.). Рус. ист. библ., т. VI, № 16, г.
- Посл. Рус. еп. Лит. 1459 г. Посланіе Русскихъ епископовъ Литовскимъ о несообщеній съ митрополитомъ Григоріемъ уніатомъ 1459 г. (въ спискѣ). Рус. ист. библ., т. VI, № 84; А. ист., т. I, № 272.
- Послушн. гр. Новг. арх. Ал. 1578 г. Послушная грамота Новгородскаго архіепископа Александра крестьянамъ Михайловскаго погоста 1578 г. (въ спискъ). А. ист., т. I, № 201.
- Посл. Хут. иг. Өеод. 1533 г. Посланіе Хутынскаго монастыря игумена Өеодосія великокняжескому дворецкому Ивану Шигон'в въ конц'в 1533 г. (въ списк'в). А. ист., т. I. № 294.
- Посл. Өеоф. Вас. Вас. Посланіе Феофила Дедеркина на Москву вел. князю Василію Васильевичу въ сборник в Кирилло-Белозерскаго монастыря XV в. См. Сбор. Кир. Бълоз. XV в. (Уч. зап., т. V, с. 39—40).
- Посольск. рѣч. Дм. кн. Юр. м. Дан. 1522—1533 г. Посольскія рѣчи отъ Дмитровскаго князя Юрія Ивановича митрополиту Даніилу 1522—1533 гг. (въ спискѣ). А. ист., т. І, № 129.
- Посольств. в. к. Ив. Вас. кор. Каз. 1486 г. Посольство отъ вел. кн. Ивана Васильевича къ Польскому королю Казимиру 1486 г. (въ спискъ). Мух. сб., № 32.
- Посольств. в. к. Лит. Ал. Ив. Вас. 1494 г. Посольство къ великому князю Ивану Васильевичу отъ великаго князя Литовскаго Александра 1494 г. (въ спискъ). А. зап. Рос., т. I, № 116, и; Мух. сб., № 43.
- Посольств. Влад. и Альбр. къ Ив. Вас. 1501 г. Посольство отъ Венгерскаго короля Владислава и Польскаго короля Альбрехта къ царю Ивану Васильевичу 1501 г. (въ спискъ). Мух. сб., № 73.
- Посольств. д. в. к. Ив. Вас. 1495 г. Посольство къ вел. кн. Ивану Васильевичу отъ вел. кн. Литовскаго Александра въ 1495 г. (въ спискѣ). Myx. сб., \mathcal{N} 52.
- Посольств. д. в. н. Ив. Вас. в. н. Лит. Ал. Посольство къ вел. кн. Ивану Васильевичу отъ вел. кн. Литовскаго Александра (въ спискъ). Мух. сб., № 66.
- Посольств. Каз. н. Польск. в. н. Ряз. Ив. Өед. 1456 г. Посольство къ вел. князю Рязанскому Ивану Өедоровичу отъ короля Польскаго Казимира 1456 г. (въ спискъ). А. зап. Рос., т. I, № 58; Мух. сб., № 15.
- Посольств. Каз. н. Польск. къ Пск. 1480 г. Посольство короля Польскаго Казимира къ Исковичамъ 1480 г. (въспискъ). А. зап. Рос., т. І, № 73; Мух. сб., № 12.
- Посольств. Лит. в. к. Ал. Ив. Вас. 1494 г. Посольство

- вел. кн. Литовскаго Александра къ вел. кн. Ивану Васильевичу 1494 г. (въ спискъ). Мух. сб., № 40.
- Поуч. митр. Фот. ок. 1410 г. Два поученія митрополита Фотія великому князю Василію Дмитріевичу о неприкосновенности церковныхъ имуществъ около 1410 г. (въ спискъ). Рус. ист. библ., т. VI, № 35.
- Поуч. митр. Фот. 1419—1430 г. Поученіе митрополита Фотія 1419—1430 г. (въ спискв). Доп. акт. ист., т. I, № 182.
- Похв. Кир. Мео. XII в. Похвальное слово святымъ Кириллу и Меоодію по сборнику XII в. Московскаго Успенскаго собора. Бодянскій. Кир. и Мео., III, с. 1—10.
- Похв. Кир. Мее. (Мин. чет. Макар.). Похвальное слово святымъ Кириллу и Мееодію по списку Макарьевскихъ четьихъ миней Синодальной патріаршей библіотеки. Бодянскій, Кир. и Мео., III, с. 12—20.
- Прав. гр. Еоюн. Сус. дер. 1534 г. Правая грамота о размежевани урочищь между Есюнинскими и Сусельскими деревнями 1534 г. (въ подл.). А. юр., № 20.
- Прав. гр. нрест. Юрьевск. 1525 г. Правая грамота митрополичьимъ крестьянамъ Юрьевскаго увзда Новой слободки 1525 г. (въ спискв). А. юр., № 17.
- Прав. гр. Леонт. Зайц. 1511 г. Правая грамота о неотдачь на выкупъ Леонтію Зайдеву деревни Шуклинской, заложенной отцомъ его Кириллову монастырю, 1511 г. (въ спискъ). А. юр., № 15.
- Прав. гр. Мих. Колуп. 1547 г. Правая грамота о выдачъ головой Михайлу Колупаеву бъглаго его кабальнаго холопа Онисимка Оникіева 1547 г. (въ спискъ). А. юр., № 22.
- Прав. гр. Ник. Кор. мон. 1571 г. Правая грамота о возвратѣ во владѣніе Николаевскому Корельскому монастырю деревни и полудвора въ Карзиной курьѣ 1571 г. (въ подл.). А. юр., № 23.
- Прав. гр. Сим. мон. 1462—1505 г. Грамота правая по спорному дѣлу о пахотныхъ земляхъ и пустопахъ Симонова монастыря 1462—1505 г. (въ подл.), А. юр. быт., т. I, № 52, п.
- Прав. гр. Снов. мон. 1518 г. Правая грамота о насильственномъ владѣніи Якова Внукова пашенной землей Сновицкаго мон. 1518 г. (въ подл.). А. юр., № 16.
- Прав. Ил. Новг. арх. Правила Иліи, архіспискона Новгородскаго, по Синодальной кормчей 1280-хъ годовъ. Рус. ист. библ., т. VI, № 4.
- Прав. митр. Макс. д. 1305 г. Правило митрополита Максима 1283—1305 гг. (по сп. 1499 г.). Рус. ист. библ., т. VI, № 13.
- Привил. кн. Сем. Мож. 1499 г. Привилей кн. Семену Можайскому отъ великаго князя Литовскаго Александра 1499 г. *Мух. сб.*, № 58.
- Привил. митр. Кіев. 1499 г. Привилей митрополиту Кіевскому отъ великаго князя Литовскаго Александра 1499 г. (въ спискъ). Мух. сб., № 69.
- Приг. Жесл. и Марк. нам. 1483 г. Приговоръ Жеславскаго и Марковскаго нам'естниковъ 1483 г. (въ спискъ). А. юже. и зап. Рос., т. І. № 31.

- **Прол.** 1590 г. Прологъ 1590 г. Московскаго Публичнаго и Румянцевскаго музеевъ № 323. См. *Рум.*, с. 458—459.
- Прощ. гр. Існ. м. Дан. еп. Влад. 1452 г. Прощальная грамота митр. Існы еп. Владимирскому Даніилу 1452 г. (въ спискъ). Рус. ист. библ., т. VI, № 72, п.
- Прощ. гр. юн. м. Новг. арх. Евф. 1458 г. Прощальная грамота митрополита Іоны Новгородскому архіепископу Евфимію въ началѣ 1458 г. (въ спискѣ). А. ист., т. І. № 269.
- Псалом. XIV в. Пасхальная таблица великаго индиктіоннаго круга въ Псалтыри съ Шестодневомъ XIV в. Московской синодальной библіотеки № 431.— См. Оп., III, 1, с. 564—567. Снимокъ таблицы см. Др. пам., Приложе.
- Псалт. XVI в. (Рум. № 330) Псалтырь съ возследованіемъ XVI в. Московскаго Публичнаго и Румянцевскаго музеевъ № 330. См. Рум., с. 465—468.

P.

- Раздёльная 1529 г. Раздёльная князей Константина и Өедора Кемскихъ 1529 г. (въ подл.). А. юр., № 264. Разъёзж. 1519 г. Разъёзжая на земли деревень Конищевой и Авдотьиной 1519 г. (въ спискё). А. юр., № 148.
- Разъвзж. 1554 г. Разъвзжая на земли Іосифова Волоколамскаго монастыря и крестьянъ села Өедоровскаго 1554 г. (въ подл.). А. юр., № 150.
- Разътзж. 1555 г. Разътзжая на земли Кириллова монастыря и крестьянъ Масленской волости 1555 г. (въ нодл.). А. юр., № 151.
- Расх. цар. двор. 1700 г. Расходы царскаго двора и списокъ придворнымъ служителямъ въ 1700 году Московскаго Публичнаго и Румянцевскаго музеевъ № 343. См. Рум., с. 481—483.
- Розыски. дѣл. о бѣгств. кн. Ив. Ив. Ряз. 1521 г. Отрывокъ розыскного дѣла о бѣгствѣ изъ Москвы Рязанскаго князя Ивана Ивановича 1521 г. (въ подл.). А. ист., т. І, № 127.
- Ряд. зап. 1551 г. Рядная князей Александра, Семена, Ивана и Давыда Кемскихъ 1551 г. (въ подл.). А. 10р., № 259.
- Ряд. зап. 1612 г. Рядная о женидьбѣ крестьянина Марка Скоровскаго 1612 г. (въ подл.). А. юр., № 395. Ряз. крм. 1284 г. — Выписки изъ Рязанской кормчей 1284 г. — См. Обозр. кормч.

C.

- Салтын. нан. XVI в. См. Сбор. Салт.
- Сбор. 1300 г. Сборникъ житій святыхъ и поученій 1300 г., принадлежавшій митр. Евгенію.
- Сбор. 1414 г. См. Мус. Пушк. сб.
- Сбор. XV в. Моск. общ. ист. и др. Сборникъ XV въка библіотеки Московскаго общества исторіи и древно-

- стей Россійскихъ, отд. I, № 189. См. Бусл., № 29 (с. 641-667).
- Сбор. жит. Чуд. мон. XIV в. Сборникъ житій святыхъ отецъ XIV в. библіотеки Чудова монастыря. См. Др. пам., изд. 2-е, с. 294.
- Сбор. поуч. XII в. Тетрадь въ 8 листовъ изъ сборника поученій XII в. См. Др. пам., изд. 2-е, с. 81.
- Сбор. поуч. Финл. XIII в. № 37. Отрывокъ изъ сборника поученій XIII въка библіотеки Имп. Академіи наукъ (изъ числа Финляндскихъ отрывковъ). См. Сепд. и зам., т. II, с. 31—32.
- Сбор. Рум. XV—XVI в. Сборникъ XV—XVI в. Московскаго Публичнаго и Румянцевскаго музеевъ № 358.—См. Рум., с. 508—513.
- Сбор. Рум. 1640 г. Сборникъ 1640 г. Московскаго Публичнаго и Румянцевскаго музеевъ № 369. См. Рум., с. 544.
- Сбор. Рум. XVII в. Сборникъ XVII в. Московскаго Публичнаго и Румянцевскаго музеевъ № 363. — См. Рум., 520—524.
- Сбор. Рум. № 419. Сборникъ Румянцевскаго музея № 419—списокъ съ рукописи Новгородской Софійской библіотеки, исполненный для гр. Н. П. Румянцева. См. Рум., с. 649—650.
- Сбор. Сим. Кир.-Бѣлоз. мон. Сборникъ Кирилло-Бѣлозерскаго монастыря 1545 г. съ именемъ царя Симеона. — См. Шевыревъ. Попэдка, т. II, с. 30 и слъд.
- Сбор. Соф. XVI—XVII в. Сборникъ бывшей Софійской библіотеки, нынѣ Петербургской духовной академіи XVI—XVII в. См. Свод. и зам., т. І, в. 4, с. 95—100 (№ 40).
- Сбор. Троиц. XII в. Анаст. Син. "Анастаса оба горъ Синаискъты слово о шестъмь пелмъ" въ Сборникъ поученій библіотеки Троицкой лавры XII в, л. 195 и слъд. — См. Свод. и зам., т. II, с. 203.
- Сбор. Увар. XVII в. № 389. Сборникъ XVII в. библютеки гр. Уварова изъ рукописей собранія Царскаго № 389. См. Дар., с. 438—441.
- Сбор. Чуд. мон. XIV в. Сборникъ библіотеки Чудова монастыря XIV въка. См. Др. пам., изд. 2-е, с. 293. Сементовскій. Кіевъ. Н. Сементовскій. Кіевъ, его святыня, древности, достопамятности. Изданіе 4-е. Кіевъ. 1871.
- Сим. Новг. поуч. 1419 г. Поученіе Симеона, архіспискова Новгородскаго, Псковичамъ (въ спискахъ Никоновской лътописи). Рус. ист. библ., т. VI, № 47.
- Сназ. дъйств. чин. 1627 г. Сказаніе дъйственных чиновъ святыя соборныя и апостольскія великія перкви Успенія пресв. Богородицы; составлено въ 7135 (1627) году. Др. Рос. вивл., т. 8, с. 127—207.
- Сназ. свят. Ник. XII в. Сказанія о святителѣ Николаѣ въ Торжественникѣ XII в. Имп. Публичной библіотеки. См. Свод. и зам., т. І, в. 4, с. 19—29 (№ 32).
- Сл. Io. Бог. Слово Іоанна Богослова въ спискъ XII въка и въ другихъ болъе позднихъ. См. Свъд. и зам., т. I, с. 4, с. 61—76 (№ 38).

- Сл. 10. Волон. XVI в. Обличительныя слова преп. Іосифа Волоцкого противъ Новгородскихъ еретиковъ по сп. XVI в. Синодальной патріаршей библіотеки № 188. — См. Оп., II, 2, с. 512—515.
- Сл. о постъ. Слово о постъ изъ Златой цъпи XIV в. Москвит, 1851, № 6, с. 119.
- Служ. 1400 г. Служебникъ 1400 г. См. Мат. Бусл., с. 39—40.
- Служ. XVI в. Воскр. мон. Служебникъ XVI в. Воскресенскаго Новојерусалимскаго монастыря № 4 (на бумагѣ). См. Оп. Воскр. библ., с. 68—72.
- Служ. 10. Злат. 1380 г. Служба св. Іоанна Златоустаго по сп. 1380 г. Воскресенскаго Нової врусалимскаго мон. № 8. См. Оп. Воскр. библ., с. 14—18.
- Служ. Кир. Фил. Служба св. Константину философу. См. Свид. и зам., т. I, в. 3, с. 65—78 (№ 28).
- Служ. Рум. XIV в. Служебникъ XIV в. Московскаго Публичнаго и Румянцевскаго музеевъ № 399. См. Рум., с. 604—605.
- Соборн. 1551 г. Соборный приговоръ объ учрежденіи и обязанностяхъ Московскихъ поповскихъ старостъ 1551 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. I, № 232.
- Соборн. опред. 1503 г. авг. 6. Соборное опредѣленіе о невзиманіи съ священнослужителей мзды за хиротонію 1503 г. авг. 6 (въ спискѣ). А. Арх. экс., т. І, № 382.
- Соборн. опред. 1572 г. Соборное опредъление о четвертомъ бракъ царя Ивана Васильевича 1572 г. (въспискъ). А. Арх. экс., т. І, № 284.
- Соборн. приг. 1551 г. Соборные приговоры по жалобницамъ Новгородскихъ священниковъ 1551 г. (въспискахъ). А. Арх. экс., т. I, № 229.
- Соборн. улож. 1551 г. Статьи изъ соборнаго уложенія о святительскомъ судѣ 1551 г. А. ист., т. І, № 155.
- Собр. поуч. XVI в. Сборникъ поученій на воскресные и праздничные дни XVI въка Московской Синодальной патріаршей библіотеки № 209. См. Оп., II, 2, с. 657—669.
- Сотн. Ив. Бор. 1557 г. Сотная на волость Ивановъ Борокъ 1557 г. (въ подл.). А. юр., № 228.
- Сотн. Муромск. посад. 1574 г. Сотная на Муромскій посадъ 1574 г. (въ подл.). А. юр., № 229.
- Сотн. Пересл. рыб. вол. 1562 г. Сотная изъ писцовыхъ книгъ на Переславскую рыболовную волость 1562 г. (въ подл.). А. Арх. экс., т. I, № 261.
- Срб. крм. 1305 г. Сербскій списокъ кормчей книги 1305 г. Воскресенскаго Нової русалимскаго мон.; 20 вынутыхъ изъ нея листовъ находятся въ Московскомъ Публичномъ музев въ собраніи Ундольскаго.
- Стихир. Финл. XI— XII в. Отрывокъ изъ крюкового стихираря XI—XII в. изъ числа Финляндскихъ отрывковъ библютеки Имп. Академии Наукъ. См. Сопд. и зам., т. II, с. 22—24.
- Стран. Зосим. "Хоженіе и бытье грѣшнаго инока Зосимы, діакона Сергіева монастыря, до Царяграда и до Іерусалима". Сказ. Рус. нар., т. II, с. 60-69.

- Сл. ю. Волок. XVI в. Обличительныя слова преп. Io- Судебн. 1550 г. Судебникъ царя Ивана Васильевича сифа Волоцкого противъ Новгородскихъ еретиковъ 1550 г. Акт. ист., т. I, № 153.
 - Судн. спис. 1503 г. Судный списокъ о выдачѣ головой Евфиміеву монастырю крестьянина Михалка Жука за поджогъ монастырской деревни 1503 г. (напеч. по подл.). А. юр., № 10.
 - Судн. спис. 1504 г. Судный списокъ по спорному дѣлу между Өерапонтовымъ мон. и крестъянами Словенскаго Волока 1504 г. (въ подл.). А. пор., № 11.
 - Судн. спис. 1615 г. Судный списокъ о корчемствѣ 1615 г. (въ подл.). А. пор., № 28.

T.

- Тамож. гр. Новг. 1571 г. См. Тамож. Новг. гр. 1571 г.
- Тамож. гр. Новг. 1587 г. Таможенная откупная грамота Новгородцу Пятому Андрееву 1587 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. I, № 335.
- Тамож. гр. Солов. мон. 1591 г. Таможенная грамота Соловецкому монастырю 1591 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. I, № 352.
- Тамож. отн. гр. Ив. Фил. 1586 г. Таможенныя откупныя грамоты Новгородпу Ивану Филатову 1586 г. (въспискахъ). А. Арх. экс., т. I. M. 331 и 332.
- Тамож. отн. гр. Яр. Сп. м. 1588 г. Таможенная откупная грамота Ярославскаго Спасскаго монастыря крестьянину Постнику Гурьеву 1588 г. окт. 12 (въ подл.). А. Арх. экс., т. I, № 342.
- Тарх. гр. Кир. Бѣлоз. мон. 1556 г. Тарханная грамота Кириллову Бѣлозерскому монастырю 1556 г. (въ спис-кѣ). А. ист., т. I, № 163.
- Тарх. гр. Новг. арх. Алекс. 1577 г. Тарханная грамота Новгородскаго архіепископа Александра Петропавловской перкви Ржевскаго увзда 1577 г. (въ спискв). А. ист., т. I, № 199.
- Требн. Син. XVI в. Требникъ Синодальной патріаршей библіотеки XVI в. № 377. См. Оп., II, 2, с. 206—226.
- Трж. Рум. XVI в. Торжественникъ XVI в. Московскаго Публичнаго и Румянцевскаго музеевъ № 434. См. Рум., с. 664—681.
- Тріод. 1311 г. Тріодь цвѣтная 1311 года Синодальной патріаршей библіотеки № 428. См. Оп., III, 1, с. 525—530.

У.

- Уназ. дополн. Судебн. Дополнительные указы къ Судебнику 1550—1582 г. А. ист., т. I, № 154.
- Уст. гр. в. н. Лит. Ал. 1501 г. Уставная грамота Литовскаго великаго князя Александра жителямъ Вольнской земли 1501 г. (въ спискѣ). А. юж. и зап. Рос., т. І. № 36.
- Уст. гр. в. н. Лит. Ал. Кіев. 1499 г. Уставная грамота вел. кн. Литовскаго Александра Кіевскому войту и м'вщанамъ 1499 г. (въ списк'в). А. зап. Рос., т. I, № 170.

- Уст. гр. Звен. 1544 г. Уставная грамота вел. кн. Ивана Васильевича Звенигородскаго увзда дворцоваго Андреевскаго села крестьянамъ 1544 г. (въ спискв). А. Арх. экс., т. І, № 201.
- Уст. гр. Коташ. Бъл. ок. 1401 г. Уставная грамота Котапіа Бъликовича на дачу милостыни въ Лаврашевъ монастырь около 1401 г. (въ подл.). А. юж. и зап. Рос., т. I_r \mathcal{N} 7.
- Уст. гр. Пересл. кр. 1556 г. Уставная грамота Переславскаго увзда царскихъ подклетныхъ селъ крестьянамъ 1556 г. (въ подл.). А. ист., т. I. № 165.
- Уст. гр. Солов. мон. 1561 г. Уставная грамота Соловецкаго монастыря Бежецкаго Верха села Пузырева крестьянамъ 1561 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. I, № 258.
- Уст. гр. Тр. Серг. мон. 1560 г. Отрывокъ уставной грамоты селамъ Троицкаго Сергіева монастыря 1560 г. (въ подл.). А. Арх. экс., т. І, № 255, г.
- Уст. крм. Io. Схол. Собраніе каноновъ Іоанна Схоластика въ 50-ти главахъ по Устюжской кормчей XIII в. Обозр. кормч., ч. II, с. 1—66.
- Уст. крм. Поуч. исп. Поученіе испов'в дающимся изъ Устюжской кормчей XIII в. Рус. ист. библ., т. VI, \mathcal{N} 10.

Ф.

Фот. м. поуч. ок. 1410 г. — См. Поуч. митр. Фот. ок. 1410 г.

X.

- Хроногр. 1494 г. Хронографъ 1494 г. Московскаго Публичнаго и Румянцевскаго музеевъ № 453. См. Рум., с. 725—735.
- Хроногр. XVI в. Бусл. Хронографъ XVI въка изъ собранія Буслаева. Бусл., с. 975—982.

Ц.

- **Царск. гр. 1549 іюн. 4.** Царская грамота въ Дмитровъ Гришъ Оникіеву 1549 г. іюня 4 (въ спискъ). А. Арх. экс., т. 1, № 223.
- Царск. гр. 1562 г. янв. Царская жалованная грамота Переславскому Федоровскому монастырю въ январъ 1562 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. I, № 259.
- Царск. гр. 1564 г. нояб. 10. Царская грамота въ Бежецкій Верхъ на Городецкое Ширяю Лопакову 1564 г. ноября 10 (въ спискъ). А. Арх. экс., т. I, № 269.
- Царск. гр. 1565 г. окт. 22. Царская грамота въ Кирилловъ монастырь 1565 г. окт. 22 (въ подл.). А. Арх. экс., т. I, № 270.
- Царск. гр. 1587 ден. 25. Царская грамота Ипатьевскому монастырю 1587 г. дек. 25 (въ подл.). А. ист., т. I, № 219.
- Царск. гр. 1588 г. мр. 29. Царская грамота Двинскимъ таможеннымъ цъловальникамъ 1588 г. марта 29 (въспискъ). А. Арх. экс., т. I, № 338.

- Царск. гр. 1589 г. февр. 26. Царская грамота въ Соль Вычегодскую 1589 г. февр. 26 (въ подл.). А. Арх. экс., т. 1, № 343.
- Царск. гр. 1599 г. февр. 20. Царская грамота Верхотурскому воеводѣ Василію Головину 1599 г. февр. 20 (въ подл.). А. ист., т. II, № 23.
- Царск. гр. 1625 г. Царская грамота въ Сибирь о исправленіи Потребника 1625 года (въ спискъ). Арх. стар. дълг. с. 266—267.
- Царск. гр. 1643 г. 11 янв. Царская грамота Псковскому воеводѣ князю Ахамашукову-Черкасскому 11 января 1643 г. (въ подл.). А. Арх. экс., т. III, № 319.
- Царск. жал. гр. 1574 г. авг. 4. Царская жалованная грамота Казанскому воевод в князю Булгакову 1574 г. авг. 4 (въ подл.). А. ист., т. I, № 191.
- Царск. жал. гр. Астр. Тр. м. 1575 г. февр. 12. Царская жалованная грамота Астраханскому Троицкому мон. 12 февр. 1575 г. (въ спискъ). А. ист., т. 1, № 193.
- Царск. жал. гр. Волог. сонольн. 1548 г. Царская жалованная грамота Вологодскимъ дворцовымъ оброчнымъ сокольникамъ 1548 г. янв. 3 (въ подл.). А. ист., т. I, № 301.
- Царск. жал. гр. еп. Варл. 1578 г. Царская жалованная грамота Суздальскому епископу Варлааму 1578 года февр. 3 (въ спискѣ). А. ист., т. I, № 200.
- Царск. наназ. 1591 г. Царскій наказъ Астраханскимъ воеводамъ князю Сицкому и Пушкину 1591 г. (въ спискъ). А. ист., т. I, № 230.
- Царск. наказ. Бълоз. 1571 г. См. Губ. гр. ц. Ив. Вас. Бълоз. 1571 г.
- Царск. наназ. Прозоровск. 1632 г. Царскій наказъ воеводамъ князю Прозоровскому и Кондыреву 1632 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. III, № 207.
- Церк. уст. Влад. (Обол.) Церковный уставъ вел. князя Владимира Святого по сп. XV в. Московскаго архива министерства иностранныхъ дълъ. Обол., с. 34.
- Церк. уст. Всев. (Новг.) "Уставъ великаго князя Всеволода о церковныхъ судъхъ и о людъхъ и о мърилахъ торговыхъ" по рукописи Археографической коммиссіи XV в. См. Нові. аптопись 1888, с. 459—463.

ч.

- Челоб. Прил. иг. Кир. 1613 г. Челобитная Прилуцкаго монастыря игумена Кирилла съ братіей 1613 года (въ спискѣ). А. юр., № 37.
- Черниг. гривн. Напись на Черниговской гривнъ XI в. См. Палеогр., с. 138.
- Чин. избр. еп. 1423 г. Чинъ избранія и поставленія епископовъ 1423 года (по сп. XV в.). Рус. ист. библ., т. VI, № 52.
- Чин. пост. еп. 1456 г. Чинъ поставленія епископа 1456 г. (въ спискъ). А. Арх. экс., т. I, № 375.
- Чин. пост. митр. loacaф. 1539 г. Чинъ поставленія митрополита Іоасафа 1539 г. (въ спискѣ). А. Арх. экс. т. І, № 184.

Чуд. треб. XIV в. — Требникъ монастырскій библіотеки Чудова монастыря около 1350 года.

Я.

Явк. Вт. Вас. 1579 г. — Явка сельскаго прикащика Второго Васильева и разныхъ крестьянъ 1579 г. (въспискъ). А. 10р., № 46.

Явн. крест. Назар. 1604 г. — Явка крестьянъ Трофима Назарова и Андрея Савина 1604 г. (въ подл.). А. юр., № 48.

Явка прик. Смирн. Ив. 1586 г. — Явка прикащика Смир-

ного Иванова на крестьянина Шестунку 1586 г. (въспискъ). А. юр., № 47.

Явна Снур. Ан. 1568 г. — Явка Скурата Аничкова 1568 г. (въ спискъ). А. 10р., № 44.

Pauly. Real.-Encycl. — Real-Encyclopädie der classischen Alterthumswissenschaft. Von August Pauly. Stuttgart. 1839—1852.

Piśm. Maciejowski. — Piśmiennictwo Polskie od czasów najdawniejszych aż do roku 1830. Przedstawił Waclaw Aleksander Maciejowski. Warszawa. 1851—1852.

л — тринадцатая буква древне-Русской азбуки, называемая люди; какъ знакъ числительный т означаетъ 30: — Твои братъ торговалъ с нимь на .т. изроевъ. Грам. Риж. ок. 1300 г. — Т — 30000. — Для указанія мягкаго произношенія л въ нѣкоторыхъ рукописяхъ употребляется написаніе л: Веде лжди свом. Изб. 1073 г. 9. Римланемъ т. ж. 86. Ковъгалъ Пат. Син. XI в. 9. Любглапе. Мст. ев. 1117 г. 209.

лаанин — см. лаганин.

ЛААТЕЛЬ -- СМ. ЛАГАТЕЛЬ.

ЛААТИ -- СМ. ЛАМТИ.

- давьноватиста ссужаться (В.): Ёрекшеиса (мира) ни кдиною вещью да не лабновоться пакът с мирьскъми, ни сродникъ своихъ печалници да не боудоуть. Нові. крм. 1280 г. Прав. черн. 509 (ср. Варс. крм. 286).
- давица scamnum, давка, скамья: На деснои странѣ есть мѣсто, яко давица засѣчена въ томъ камени печерномъ; и на давици тои лежало тѣло Господа нашего Іисуса Христа. Дан. иг. (Нор. 22). Сѣде на давици (ἐν ἐνὶ τῶν σκαμένων). Жит. Андр. Юр. ХХІІ. 89.
- Загорѣся отъ Кутня костра отъ Борковѣ лавицы. Исков. І л. 6959 г. Загорѣся отъ Баловинѣ лавицы отъ Прокофьева двора, владычня намѣстника. т. ж. 6962 г. До Куклинѣ лавицы. т. ж. 6967 г. Острыя лавицы конецъ. т. ж.
- Ср. Лит. lova лавка для постели.
- лавра laura, λαύρα: Старьць нѣкотерыи сѣдаше въ лавърѣ. Пат. Син. XI в. (Бусл. 333). Въ Козминѣ и Даъяновѣ лаврѣ. Сказ. Ант. Нові. л. 10. Въ лаврѣ прѣбывати. Никон. Панд. сл. 4. Въ похвалѣ преп. Өеодосію въ Патерикѣ 1462 г. монастырь Печерскій нѣсколько разъ названъ лаврою.
- лавъка лавка торговая лавка: А что лавка наша на Хопылскомъ ряду и голбецъ во святомъ Михаилъ, а въ томъ мнъ съ Григорьемъ половина,

- а Семену половина. Рукоп. Ост. п. 1396 г. А гдё будеть Ноугородець зайхаль лодьею или лавкою торгуеть. Дан. гр. Новг. ок. 1437 г.
- **лагалище** ὑπερῷον, домъ: В' лагалище его (ἐν τοῖς ὑπερψοις αὐτοῦ). Дан. VI. 10.
- ножны: На лагалищъ (самопала) бархатъ червчатъ кормазинъ. *Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г.* Лагалищо наволочено бархатомъ зеленымъ. *т. ж.*
- лагама—? Гако же Ішсіа цры пррчыству провозв'ьстившу тому, кости пожершимы телицами лагама по смрти копавы съжже (τὰ ὀστὰ τῶν ἐπιθυσάντων εἰς τὰς δαμάλεις, eorum ossa qui vitulis immolarant). Жит. Еутх. 22. Мин. чет. апр. 109.
- ЛАГАНА
 lagana:
 И къ лагана (et ad lagana; объяснение на полъ: и къ блино.
 Пар. І. ХХІІІ. 29 (Мат. 52).
- лагвица poculum, laguncula, чаша, сосудъ: Лагвица его сокрушать (τὰ κέρατα αὐτοῦ). *Iep. XLVIII.* 12. Лагвицу вина (ἀσκοπυτίνην οἴνου). *Юдив. Х. 5.* (= оплетенъ сосудъ вина).
- лагиръ топоръ, ascia: Древо бо й лѣса высѣкъ дѣло руки умъдѣльника в лагирѣ сребромъ и златомъ украси того (на полѣ приписка: в топорѣ велицѣ; ξύλον ἐστὶν ἐκ τοῦ δρυμοῦ ἐκκεκομμένον, ἔργον τέκτονος καὶ χώνευμα ἀργυρίω καὶ χρυσίω κεκαλλωπισμένα, siquidem lignum de silva excidit opus manuum fabri per securim argento et auro exornat illud). Iep. X. 3—4.
- **ЛАГОДА** commoditas, facilitas, удобство (ла года? ср. латока; льг ода?). См. слъд.
- лагодити, лагоже дёлать пріятное, потворствовать: Ни питью, ни ёденью не лагодите, ни спанью. Поуч. Влад. Мон. Да тако се семе свётоу лагодяща, а не Хбу (quasi non Christo, sed seculo vitam duceret). Жит. Андр. Юр. XXIX. 106. Лагодити похотемъ. Нипон. Панд. сл. 51. Ср. Чепі. lahoditi o někom pochlebovati komu, blandiri.

- **ЛАГОДЬНО** умѣренно, по немногу (B.): Добро ысти въ мѣру, лагодно. *Прол. окт. 6* (B.).
- лагодьный легкій, сносный, facilis; пріятный, наилучше годный, ἄριστος: — Лагодноу влагоу подасть (humiditatem congruentem; ἀναλογοῦσαν νοτίδα). Исалт. толк. Θеодрт. л. 38. Добро же ё все в мѣроу и лагодно (по сп. XI в: — лагоню). Панд. Ант. л. 13. Оученіе лагодно сътвори... о покааній (mitibus verbis studuit eam placare). Прох. Жит. Іо. Богосл. XLIV. Живущий прямо подъ слінімь в годы же зимныю лагодную теплоту прикмлю ту. Пал. XIV в. 40. Ащели въ кыйхъ предълъхъ лагодную зиму прикмлють, да тому супротивь ш лѣтняго въздержанию стражють. т. ж. Сѣмена лагодную влаг8 дожда прикмлють. т. ж.
- умъренный: Пища лагодная. Пчела XV в. Си рече о лисъи пищи, а о лагоднъ глеть: все извну входяще не можеть его сквернити. Козм. пресв. о ерес.
- συμμετρημένος: Ризъі дагодным (συμμετρημένος χιτών). т. ж.

-- см. НАГОДЬНЪІИ.

- лада—мужь, супругъ:—Уже намъ своихъ милыхъ ладъ ни мыслію смыслити, ни думою сдумати. Сл. плк. Игор. Чему мычеши хиновьскыя стрълкы на своею нетрудною крилцю на моея лады вои. т. ж. Възделъи, господине, мою ладу къ мнъ. т. ж. Чему, гне, простре горячюю свою лучю на ладъ вои. т. ж. Ср. др.-Чеш. lada.
- ладанъ: А старостамъ коупецкимъ святаго великого Ивана ставити на праздникъ святаго Ивана семъдъсятъ свъчь и тъмъянъ и ладанъ. Грам. Всев. до 1136 г. И ту же есть ражается теміанъ ладанъ и спадываетъ со небесъ яко роса..., суть бо по горамъ ту древца мала много, ниска, съ травои ладна (по др. сп. ладана). Дан. иг. (Нор. 14). Полпуда ладану цъна три рубли. Раск. кн. 1584—1585 г. 192.
- ладити, лаж8 мирить: Князь же Галичьскый Володимирь болма слашеть к Вячеславу и къ Гюргеви и къ Изяславу, ладя ѣ. Ип. л. 6657 г.
- ладитиста мириться: Ладимъса и смърйса. *Пис.* Влад. Мон. См. **Владитис**та.
- ладим лодка, navis; см. алдим, лодым.
- ладодьнине равноденствіе (?): То шсенна ладодніа до власожелскаго захожненіа є (несть) дній мід, сирії ш ке септевріа до ві дни ное вріа. Сбор. Троиц. 277 об.

ладъва — см. **лат**ъва.

ладьно — нар. — одинаково, равно: — Ладно со онѣма сгрѣшати, иже гонивъше нашю вѣру. Іо. митр. Прав. Се пакът индѣ слътшахъ, ыко надъ кутькю за оупокой въма свѣщами подобакть зажьнъма бъти, или дъмъ, или колико хотаче ладно. Вопр. Кир. Како еси не творилъ говѣна ни поне ладно съ тою бабою (οὐ δὲ κἀν ἴσην τῆς γραίδος ἐπεδείξω εὐλαβείαν, parem aniculae pietatis gradum attingere). Жит. Андр. Юр. ХХХІ. 121. Аже не любити начнешь дѣтеи ладно, то осуженъ будеши. Иоуч. вс. христ. Смирися всему

- ладно. т. ж. Не суть же оубо всёхъ живущихъ дша ладно свётлостью, но како ыко же кто потщится къ Бу, тако и просвещають свою дшю. Пал. XIV в. 57.
- согласно: Ладно глаголять (ισορωνούσιν, non incongruenter loquuntur). Жит. Андр. Юр. LX. 222. Ладно единомысляще (όσυμπιστεύων). Іос. Флав. В. Іуд. І. 26. 5.
- ладьновати, ладьною consentire (М.): Да не ладноують пакы с мирьскыми. Сбор. Кир. Бълоз. XV в.
- ладьнъги подобный: Быти ладенъ вышнему (ἔσεσθαι ὅμοιος; въ др. сп. подобенъ). Жит. Андр. Юр. XL. 159. Ладенъ неугасимаго огня (ἵσως). т.ж. XLIV. 168. Орестъ и Пиладъ ладна бъста и тъломъ и мбдростью. Гр. Наз. XIV в. 152.
- равный, одинаковый: Древца мала много, ниска, съ травои ладна. Дан. иг. (см. ладанъ). Имъеши мене ладна съ любящими тя (εἰς ἐνὸς τόπον τῶν ἀγαπώντων σε ἔχεις καί με, quod aliquo inter amantes te loco numerare dignatus es). Жит. Андр. Юр. XI. 53. Д8ша ладны свътлостію (αὶ ψυχαὶ ἴσαι τῆ λαμπρότητι). т. ж. XL. 155. Любовь имъите къ всъмъ ладн8. Поуч. вс. хрест. Боудеши съ мною ладенъ самодръжець (συνδιαιτώμενος μονοκράτωρ). Александр. 16.
- цъломудренный (?): Не бесъдбите с мбжатицами... ыко не всъ лани сбть. Дуб. Сб. XVI в. 60.
- лаженъти прич. отъ сл. лазити вынутый: Оже боудуть бчелът не лаженът (если изъ улья не вынимали еще меду). Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.).
- лазити, лаж8 ходить, gradi: Небонъ коумиромъ лажаахоу и тъхъ въкоушаахоу трапезъ. Изб. 1073 г. 168 об. А крестъ достоить цъловати всъмъ, кто лазить въ божницю и коуангельк цълоукть. Вопр. Кир. Лазящи. Пал. XIV в. 14.
- ползать, reptare. см. лъзти.
- **ЛАЗОРЕВЪІИ** голубой, синій: Море по обычаю стоить дазорево. *Пут. Геннад. и Позн.* Золотникъ шолку бурского дазоревого. *Раск. кн. 1584—1585 г.*
- **ЛАЗОРИ:** Трясеся земля передъ лазорями. Ип. л. 6615 г.
- **ЛАЗОРЬ J**азурь: Дѣисусъ (написанъ) **J**азоремъ чюднымъ. *Соф. вр.* 6855 г. (т. I, стр. 333).
- лазоревое поле, какъ главный цвѣтъ ткани: На лазори шолкъ съ золотомъ косы. Оп. им. ц. Ив. Вас. 1582—1583 г.
- лазбръ лазоревый цвътъ, лазоревое поле ткани: Върхъ украшенъ звъздами златыми на лазуръ. Ип. л. 6767 г.
- лавотъникъ лазутчикъ: Посла лазутника въ Литву. Никон. л. т. VIII, 60.
- лазотьчикъ: Лазутчики провъдаща про него. Никон. л. т. VIII, 60.
- лазв'чение разв'ядываніе: Которые такіе люди въ р'вчахъ своихъ учнутъ розниться и сплетаться, прилика къ воровству ихъ и къ лазученью будетъ, и про т'вхъ сыскивати. Наказ. 1614 г. апр. 3.

- лазбчество: А гдѣ лазучики объявятся, п ихъ велѣть имая приводить къ себѣ, и про лазучество и про всякое королевское умышленье роспрашивать. Наказ. 1615 г. авг. 25.
- лазучикъ лазучикъ: Чтобъ въ полкъхъ изъ Нъмецкихъ полковъ лазучиковъ не было. Наказ. 1615 г. авг. 25.
- лазучникъ лазучникъ: Лазучникамъ на жалованье давали деньги изъ Алатарскихъ доходовъ. Наказ. 1614 г. апр. 3.
- дам брань, ссора: А кто кого поимаетъ приставомъ въ бою, или въ лаѣ, или въ заимѣхъ, и на судъ ити не въсхотятъ, и они доложа судіи помирятся. Судеби. 1497 г. 154.
- оскорбленіе: Царь же Василеи, седя на царстве своемъ, многие беды прїя, и позоръ и лаи. Никон. л. т. VIII, 139. Ратные жъ люди не можаху терпети дап государю своему. т. ж. 170.
- **ЛАИВИНА:** Промежу дву лаибинъ. Отводн. Вяж. мон. 1505 г.

лаина -- см. лаино.

- лаино = лаина кирпичь, πλίνθος, later: Да сътворимъ илова лаина. Выт. XI. 3 по сп. XIV в. Лаина и поля нападоща (πλίνθοι πεπτώχασιν, lateres caderunt, плиноы падоща). Ис. IX. 10 (Упыр.). И истають лаина илован. т.ж. XXIV. 23. Възми себъ лаино (πλίνθον). Icз. IV. 1 (Упыр.). Утверди паче лаины (πλίνθα). Наум. III. 14. Паче же своихъ длъжынъ ти есмь мьздою работы и лаин (πλινθείας). Γ p. Наз. XI в. 346. Лаина бо и илъ ничьто же бъаше имъ безоумина дъла (πλινθεία). т. ж. 25.
- βόλβιτον, stercus, fimus: Въ лаинъ мотылъ члчь погребени на (èν βολβίτοις κόπρου ἀνθρωπίνης). Ies. IV. 12 (Упыр.). Излъю плоти ихъ нако лаинъ (ώς βόλβιτα). Cogs. I. 17. И отъ лаинъ свобожакмьсь. $\Gamma p.$ Has. XIs. 340. Лаиномъ бо жидъкомъ точьнъ ксть лънивъни. Панд. Ант. XIs. л. 85. См. тъзълаинъ = хотроνύμος.
- лаинотворине (B.) плинеодѣланіе. Іо. Ільств. XII в. лаиньнъти — кирпичный: — Дагати плѣвъ зданию лаинному (εἰς τὴν πλινθουργίαν, ad laterificium). Исх. V. 7 no cn. XIV в.
- ланца ругатель: Ланца бѣаше (въ подл. нѣтъ). Жит. Андр. Юр. XLVI, 189.
- даичивъти (В.) бранчивый: Гнѣвливъ ѐ и лаичивъ (въ печ. сварливъ). Прол. 1481 г. февр. 27 (В.) даканиень. Георг. Ам. 203.
- лакати, лач8 алкать, esurire: Гако* лача (о жегой, qui esurit). Псалт. толк. Өеодорт. LXXIII. 14 толк. (В.). Влъкомь овцею лач8ть. Іо. Злат. на верби. (въ др. пер. улавляють). Ср. въздакати възалькати. Ср. Др.-Чеш. lákati žadati: meč hlavy láká.
- лавиним (В.) кобылица (?): И бъще оу Соломона м тысжщь лакиніи конь воиничьскых (тє́обареς γιλιάδες δήλειαι ιπποι είς άρματα; четыредесять тысящь

- кобылицъ въ колесницы). Цар. 3. X. 25 по сп. 1538 ι . (B.).
- лаким (В.) блудница (?): Съ блудницею не творити любы, съ женою же не лиха чьсо соглати, съ дътищемъ не оумножи словесъ, съ лакиею не имъи любве. Ефр. Сир. XV в. (Послъднихъ словъ въ подлинникъ нътъ; въроятно, это приписано было на поляхъ противъ словъ "съ блудницею не творити любъ пи можетъ быть лаким значило собственно то же, что лакиним, кобылица, а въ переносномъ смыслъ принималось за блудницу. В.).
- лакомин уастрінаруїа, жадность, сластолюбіе: Завидивъи бъсъ и пооучанть нъп лакомыя, рекоу, и сребролюбыя, и тъштеславыя. Панд. Ант. XI в. л. 170; Панд. Ант. XII—XIII в. 156.
- **ЛАКОМЪІИ** $\lambda \iota \chi \nu \circ \varsigma$: Похотѣниемь лакоми. Γp . Has. XI g. 333.
- **ЛАКОМЬСТВО** сластолюбіе: Лакомьствъмь мнози оумьроша. Сб. 1076 г. (В.).
- **ЛАКОМЬСТВОВАТИ, ЛАКОМЬСТВОЮ:** Лакомьствоующю и творящю домъ Божии домъ коупльнъпи. *Никон.* Панд. сл. 36.
- лакъкъ вм. лакътъ: Споудъ на главѣ имяще и лакъкъ (въ роуцѣ), рекше водною мѣр δ ($\pi \tilde{\eta} \chi \nu \nu$, cubitum). $\Gamma eopi$. Am. 250.
- **ЛАВЪТА** (?) **ЛАВЪТЪ** (?) очагъ: Пещи лакты (κλίβανοι καὶ χυτρόποδες). *Лев. XI. 35*.
- И горы, и острови, и лакты, и пристанища имущая и нъдра разная обдержащая (ἀγκῶνας). Епиф. Вог. (Калайд. 43). Ср. лахта; ср. Лит. olektis, alkune; Γр. ἀλέκρανον; Лат. lacertus.
- См. ЛАКЪТЬ.
- ланьть лакоть локоть, cubitus, $\dot{\alpha}$ үх $\dot{\omega}$ ү: Лакотми разр $\dot{\alpha}$ вающи народъ (π αραγκωνιζομ $\dot{\alpha}$ γν, cubitis connitens). Жит. Мар. Ег. 22. Мин. чет. апр. 11—12.
- локоть, мёра длины, cubitus, πῆχυς: Не бёша бо далече отъ землы, нъ шко дъвъ сътъ лакъть. То. XXI. 8. Остр. ев. Къто же отъ васъ пекъка можеть приложити телеси своемь лакъть единъ. Мв. VI. 27. m. ж. Двою дактоу и подъ ($\pi\eta\chi\epsilon\omega\nu$, cubitorum; по др. сп. локти). Исх. XXV. 10 по сп. XIV в. Высота его шестидесять лакътъ. Дан. III. 1 (Упыр.). Мъраща гобино лакътъ (той, $\pi \acute{\eta} \chi \epsilon \sigma i \nu$). Гр. Наз. XI в. 4. В кельици маль, яко четырь лакоть. Пов. вр. л. 6582 г. Высот в пркви размфривъ помсомъ златымъ, .к. лактеи въ широтв, и въ долинв .л., и въ въгсотв . Г... лакотъ. Пат. Печ. сл. 1. Керемиды въ дългот и въ ширин В. Г. лакотъ, и мърило же есть . Бі. керемид8 й саженъ. Сказ. св. Соф. Вежа же средъ города высока... подседана каменьемь въ высоту 15 лакотъ, создана же сама древомъ тесанымъ. Ип. л. 6767 г. Стоить же столиъ поприще отъ города каменъ, а на немь орелъ каменъ изваянъ, высота же камени десяти лакотъ, съ головами же и с подножъками 12 лакотъ. т. ж. Жена..., преимущи въздрастомъ всякого человъка высока лакоть единъ (πήγυν).

- Георг. Ам. стр. 268. Стадии или поприще, мърв имвице 400 лакотъ. Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XVII в. (Оп. II. 2. 104).
- Ср. Лит. olektis, alkuńe; Гр. ωλέκρανον; Лат. lacertus.
 См. локъть, лакъта.
- лакъть лакоть нетля (B.): Сътвориши лакоти сияны $(\dot{\alpha}\gamma\kappa\dot{\alpha}\alpha\varsigma)$. Исх. XXVI. 4 по сп. XV в. (B.) См. локъть.
- лакътьница величиною въ локоть: Створи пакы златы дьски . б. лакотьниць (πενταπήχυς). Георг. Ам. 92. А скорпїв шбрѣтаются лакотници и мравїв иядьниць (πηχυαῖοι). т. ж. 30. (Ср. πηχυαῖος пигмей, мальчикъ съ пальчикъ, голова съ локотокъ).
- лакътънъіи: Аште ли ихъ въпрапіан кто, лакътънааго и прывааго въсхода, не въдать съказаті. Изб. 1073 г. 150. Лакътънъіми дъсками нигдъ же въмъстимаго въмъщати. Жим. Өед. Ст. 104.
- лалока нёбо во рту, глотка: Жда же кмоу мэзыкъ, сего паче коньць и лалока. Іо. екз. Бог. 192. Лалока (fauces). Григ. Двоесл. 136. За рбцв и за ноэв связана сбщи и по лалоко всотчена посред огня. Муч. Анаст. Ість же зовемою оухо внвоудоу видимою всвми, ксть же и дроугою внутрьоуду акъ трубича сущи... то твмъ исходить ко оустьнв и лалоцв, Ѿтуду же протяжется жила къ мозгу, и ту абию въводить гла, ту же и оумъ. Пал. XIV в. 32. Зовемам примэвичица, кже и стъ лалока, того честь й, имать же и та причетана зовомааго исофага (οἰσοφάγος), кго же стірвжа артирии лежещю мю же начело имоущю Ѿ лалокы и паче въскланвющисе къ сквож'явма ноздрыныма. Іо. екз. Шест. 1263 г. 232.
- даль драгоцённый камень родъ яхонта желтаго цвёта: Двои серги яхонты, а третьи лалы. Дух. кн. Ив. Бор. Вол. 1504 г. А лалъ противъ синево яхонту купятъ, а добрё красенъ и чистъ лалъ, тотъ купятъ при синемъ яхонтё въ двё цены. Торг. кн. (Савв. 187). Жемчюгомъ и камениемъ драгимъ, яхонты и лалы обнизаны. Никон. л. т. VII, 278.
- лальць уменьш, отъ сл. далъ: Серги троини яхонтцы сини и лалцы зъ зерны зъ Гурмыскими. Дух. Дм. Ив. 1509 г.
- ламати, ламаю ломать, frangere: Дръво ламати. Жит. Өеод. Ст. 45. — См. ломити.
- ламва: Поидетъ мижа... черезъ селгу межъ щельи на ламбу, а отъ тои ламбъ въ Куко озиро. Обв. меж. зап. 1391 г.
- **ЛАМЕЖЪ** книга изъ числа ложныхъ (отъ Апост. запов.).
- **ЛАМПАДА** λαμπάς: ІАко просвётись сінце въ щить злать и мёдань іа, просвётина горы Ѿ нихь, імко лампады огнень іа. *Мак. 1. VI. 39 по сп. 1499 г.* (Бисл. 173).
- лани нар. прошлаго года, πέρυσι, anno praeterito: Начати отъ лани (ἀπὸ πέρυσι; на полѣ: отъ начала, отъ времени). Кор. 2. VIII. 10 Апост. Син.

- XVI в. № 51. (Оп. І. 336). Ово же когда, яко же лани, вчера, днесь. Іо. екз. кн. Фил. (Калайд. 82). Ср. дони; ср. Словин. lani; Болг. лани; лански прошлогодній.
- ланита щека, mala: И биглахж ѝ по ланитама (ραπίσματα). Io. XIX. 3. Остр. ев. Подасть ланитж свою біющемоу (σιαγόνα, maxillam). Пл. Іер. III. 30 (Упыр.). Очима помажшти, ланитама склабаштиса. Изб. 1073 г. 174. Оукрасистаса пъсньно ланитъ твои. Мин. 1097 г. 132. Иже та оударить въ деснжіж ланитоу, обрати емоу и дроугжіж (σιαγόνα). Панд. Ант. XI в. л. 114.— Ср.: Ржкоа Удари за ланитж (alapam dedit). Гр. Пап. л. 38.
- ланище дѣтенышь лани: Оуподобися братуча мои... ланищу на горахъ (νεβρῷ ἐλάφου; млад δ еленю). Ппс. ппс. по сп. XVI в. (В.).
- ланию ланью лань, самка оленя, сарга: Доити ланию. Мин. 1096 г. (сент.) 12. Ланию люта. Жит. Ниф. XIII в. Наидоша ланью, юдоущю траву,... и абие ста ланью. Жит. Сим. Ст. XIII в. 4.
- ланоти, лано однократный видъ отъ гл. даюти залаять, ὑλακτείν: W пьсъ, наповъдавшо гъа своего, двоич ланоувшо, и первое разбоиника шоличи. Георг. Ам. 12.
- ланц8га.— цёпь: Дали государю отъ цесаря ланцугу золоту съ каменьемъ. Дпл. Цесар. (Кар. IX, пр. 439). ланоть см. слёд.
- **ЛАПОТЬНИКЪ** обутый въ лапти: Ре Добръна Володимеру: съгладахъ колодникъ, wже суть вси въ сапозъ; симъ дани намъ не дагати, поидемъ искатъ лапотниковъ. Пов. вр. л. 6493 г.
- лапсанкъ одна изъ книгъ нов. закона (отъ Апост. запов.): Въ старъчьствиь глемвиъ лапсанцв глеть. Поуч. изъ Погод. сбор. XIV в.
- **ЛАПЪІ** опять: Не прихождаше дапы къ црви (ойх єті відторейстат). *Есо. II. 14 по сп. XV в. (В.).* — См. **ЛАПЪ.**
- лапь опять: Не прихожаще лапь къ црви (nec veniret amplius ad regem). Eco. II. 14 no cn. XIV в.
- просто, прямо: Не дадять въ него възлъсти ником вапь. Дан. иг. Лапь до тъхъ мъстъ не удобь доити поганыхъ ради. т. ж.
- необдуманно: Не лап(ь) ти велита брата крестъ цъловати. Ип. л. 6678 г. Не все лапь пометано, но коем8 съ чимь быти. Пат. Печ. Полик. посл. 10.
- Ср. др.-Чеш. lap гдѣ бы ни было, кто бы ни былъ: Pták ne směje lap hniezdu klasti. Mudrý ne lap koho slowem wíní. См. лапът.
- ларь... и тоу абик отъкрышя кдинъ отъ златыхъ онъхъ ларевъ. Сб. 1076 г. (В.). Мнози держать книгы, похоронивше въ ларъхъ. Златостр. 57. Начало ксть одежа, кже тъ храниши въ ларехъ (въ др. пер. въ съкровище). Никон. Панд. сл. 22. Волить бо богатыи своихъ мясъ Уръзати, нежели погребеннаго злата или запечатана въ ларъ, Златостр. XIV в. Тъ въ ларехъ

ризъі храниши (въ сп. 1381 г.: скровищи). Никон. Панд. по сп. XV в. Книгъ же ни оу кого же развѣ оу мальі, но и ти таци же, ыко не емлюще, съгнувше бо и кладу в ларѣ (въ подл.: в лаврѣ). Пчела Син. б. (Бусл. 553). Написавъ грамату изъ Намакануна, и въ ларь положиша. Псков. І л. 6977 г. Р8кописаніе оу него написано и в ла полоно. Псков. суд. грам. Во стъи пркви в лари. т. ж. В ла положили тѣ грамоты. Обв. грам. 1491 г.

ларыный — прилаг. отъ сл. лары: — Свою кръпостыную ларную кръпосты грамоту вынемше подрали..., а лежала въ лари тая грамота положена годъ да полътретья мъсяца. *Псков. I л. 6978* г.

ларьць — уменьш. отъ сл. ларь: — Два ларца да коробью Ноугородцкую. Дух. Леонт. Дм. XVI в.

- ласица ластка, хорекъ, γαλέη, mustela: Ласица, мъннь, коркодилъ (вм. ласица въ подл. лисица). Лев. XI. 29 по сп. XIV в. Горностаи, или ласицы, или бобры. Жит. Стеф. Перм. 25. Како аще въ кровъ навится ласица, ли зміа, ли моуха (οίον ἐν τῆ στέγη φανεῖ γαλὴ ἢ ὄφις ἢ μῦς). Георг. Ам. 46. Того бо моукъ вольшвеници, и смисаніемъ и кровавам знаменим..., и лътаніемъ птичемъ, моухами же и ласицами, и скрипаніемъ двернымъ, и двизаніемъ оущнымъ, и кровавидами тълесными..., и звъздами, и водами, и многими таковыми предержаще. т. ж. 111.
- ящерица: Ласицъв. Пчела XV в.
- ласка ласка, любовь: Пакъп начатъ штоль бранити вмоу, овогда ласкою, овогда же грозою. Нест. Жит. Оеод. 4. Что всте присъпали послъп ко кйзю и ко всемоу Новоугоръдоу с любовию и с ласкою, кйзь великъп послалъ к вамо свокго сйа. Грам. Новг. пн. Андр. 1294 г. Кажи грозою и ласкою. Зл. ипп. ок. 1400 г. (Бусл. 480).
- лесть: Без н'вкоторым ласкы (ходахе́іа). Гр. Наз. XI в. 338. Слово не льживок, ни ласкы имоуще вън'вшьным. Никон. Панд. 35.
- просьба(?): Объ же, поганъ съі, ласкаше его остатиса въръі хртыньскъпи и чернечьства, и примти кнажение свое; онъ же въороуженъ силою кртьною не хотъ и слъппати ласкъп оба своего. Новг. І л. 6773 г. Заклинаниемь и ласкою. Зл. цпп. ок. 1400 г. (Бусл. 481).
- милость, покровительство: Отъ многихъ странъ пари... к нашему парю и государю прихожаху своею волею служити на его ласку и великое жалование. Никон. л. т. VII. 19. Въ этомъ смыслъ сл. ласка употребляется въ титулахъ великихъ князей Литовскихъ въ видъ сочетанія "зъ Божьеи ласки" Божією милостію: Мы Александръ, або Витовть, зъ Божеи ласки великіи князь Литовскіи. Жал. гр. 1388 г.
- Ср. Чеш. laska любовь; Швед. älska любить. **ласкавыи** — льстивый: — Таковое ласкавыи^х житіе, хвалят' бw злыя, а хблять благыя, все оутробы д'вля творять. Ис. 87. Словеса ласкава (λόγους κολακευτικούς).

- Панд. Ант. XI в. 200. Обръти моужа вожа, не величава, не ласкава. Никон. Панд. Вас. Вел. сл. 17.—См. **ЛАСКОВЪІИ.**
- ласкавьно нар.: Ласкавьно приходити. Жит. Өед. Ст. 67.
- **ЛАСКАВЬНЪІИ:** Ничьсо досадительно и ничьсо же ласкавьно. *Никон. Панд. сл. 34*.
- ласкавьць льстецъ: Отъвраштянся ласкавьць. Сб. 1076 г. (В.). Ласкавьци, пьпилкве, праздънословьци. Сбор. Троии. XII в. Хвалимъ Ѿ ласкавьць. Никон. Панд. сл. 3.
- **ЛАСКАВВ** льстиво: Не ласкавѣ бо... се створи $(\vartheta \omega \pi \epsilon \upsilon \tau \iota x \acute{o} \varsigma)$. *Гр. Наз. XI в.* 57.
- ласканин улещиваніе: Ласканим мітлевъ никако же прівратити тврьдость твоей. Мин. 1097 г. 12. Надъ вьсёмь пронырьємь и ласканиємь имъї діїж (χολαχείας). Гр. Наз. XI в. 57. Въ словеси ласканим (ἐν λόγφ κολαχείας). Панд. Ант. XI в. л. 96 (Амф.). Ласканіемъ (ὑποκρισικόν). Златостр. сл. 4. Ласканиемь глаголаше ему. Ип. л. 6765 г.
- ласкати, лащо и ласкаю ласкать, быть ласковымь: Азъ бо видъхъ и аспиды кротимъ оукраштатиса, и львы, и тигры, и рыси ласкаемы кроташтаса. Изб. 1073 г. Съ льстью ласкаюштиихъ. Сб. 1076 г. (Бусл. 292). Ласкаи школо венкого члвка кромъ ѝ и въ очи. Зл. иъп. ок. 1400 г.
- льстить, adulari, кодажейси: Ласкажщей бо првлыщанть срща незълобивъихъ (оі үйр тү кодажіх хрырьчої). Панд. Ант. XI в. 196. Главше, не ласкам его (ой кодажейых). Златостр. 55. Лащеть дароу двля. Измар. XVI в. (В.).
- уб'вждать, просить: Лаская, впращаще его. Пат. Печ. Посл. Полик. 10. Ласкаще его остатисл в'връг хртынньскъпа. Новг. І л. 6773 г.
- ласковый: Бысть же сь мужь молчаливъ... ласковъ же ко всякому богату и убогу. Лавр. л. 6683 г.
- льстивый: Иже кто до ключаря ласковъ возметъ что любо у него, да біють обою, а ключаря боль. Зак. Греч. Ласковая словеса. Сл. Дан. Зат.
- См. ЛАСКАВЪІИ.
- ласковьць льстецъ: С8ть не др8зи, но ласковьци сего свъта. *Io. Злат. XIV в.*
- **ЛАСКОРДИН** СМ. ЛАСКЪРДИН.
- ласкордъи -- см. ласкърдъи.
- **ЛАСКОРДЬСТВО** см. **ЛАСКЪРДЬСТВО**.
- ласкосьрдин ласкосердын невоздержаніе, жадность: Ласкосердын ради (διὰ τὸ λιχνῶδες). Іо. Льств. XIV в. 17. Въ скотїе ласкосердие впадающе. Златостр. 1474 г. (Бусл. 710). Твоего ласкосердів ради прїнде (ut ipsi cibus subministraretur). Жит. Θед. Сик. 30. Мин. чет. апр. 399. Да не блазни васъ непріазнь за ласкосердіа ваша (ίνα μὴ πειράση ὑμᾶς ὁ σατανᾶς διὰ τὴν ἀκρασίαν ὑμῶν). Корм. Моск. Дух. Ак. л. 85 об. Противимся телеснымъ ласкосердіемъ. Сбор. Салт. Поуч испов.

- ласкосьрдыи ласкосръдыи невоздержный, жадный: Глеть... Исаакъ о ласкосръдъ, иже свою ища наполнити оутробоу (1-й пер.: о чревошбъястівъ). Никон. Панд. л. 36, 2-й перев.
- ласкосьрдьно ласкосердьно (Челов'якъ передъ смертію) ласкосердно възирають. *Пал. XIV в. Поуч. о смерт*.
- ласкосърдьство чревоугодіе, γαστριμαργία. См. ласкърдьство.
- ласкосьрдьньствовати ласкосерднствовати, ласкосьрдьнствою: Или объядеся или ласкосернствова или в' ненасыщени бысть. Служ. XVI в. Воскр. мон. л. 207.
- **ЛАСКОЧЬ** льстецъ, κόλαξ, κολακευτής: Кроткъна нѣкъна и ласкоча и братолюбивъ (κόλακας). *Io. Листв.* XII в. (В.). Ласкочь ксть бѣсомъ слоуга. m. ж.
- ласкърдивъі ласкръдивъі и лакомый, обжорливый (В.): — Члякъ ласкръдивъ ничъто же ино, нъ тъчиж чрѣвж повиньнъ бывакть. Панд. Ант. XI в. л. 14. Ласкръдивъіи оубо и пронъіривии бѣсове насилим дѣжть. Гр. Наз. XI в. 284.
- ласкърдин = ласкръдин = ласкръдин = лас кордин — чревоугодіе, γαστριμαργία: — Ласкръдьемь оубо Адама въ съмрьть преда. Изб. 1073 г. 198. По плъти же всебдьство и ласкърдие и единобдик. т. ж. 61. Не сокъ и масъ ласкръдоужштими братии горьчаишен ласкрыдин, нъ въкоушажще и разоумъважще, ισκο благъ ГБ (γαργαλιζόμενοι τῶν πικροτέρων үарүальтрый). Гр. Наз. XI в. 137. Пьсьное ласкръдие и трьжьское (το λίχνον). т. ж. 296. Сконьчаваемъ дьни свом лёностью грёховьною и ласкърдинмь омрачивъше срдца свою. Златостр. XII в. Стль ласкърдью, мнихомъ небрежение (въ др. пер.: оупитание). Никон. Панд. сл. 29. Слава ласкърдита и оудобизнъг. т. ж. сл. 35. Помъклъ лености или ласкордию. т. ж. сл. 45. Ласкърдък и пощеник (уастридруїа). Нанд. Ант. XII — XIII в. 139. Ласкордїв (γαστριμαργία). Мев. Ham. (On. II, 2. 28).
- ласкърдовати ласкръдовати, ласкърдою: Не сокъ и масъ ласкръдоужштими братии горьчаишек ласкръдик (ү α рү α λіζόμενοι). Гр. Наз. XI в. 137. Наоучивъшемъса испръва ласкръдовати (λ α роуүiζειν). m. ж. 37. За нь моляться, тъ же ласкърдоукть и оупиванться. Никон. Панд. сл. 32.
- ласкърдъіи ласкръдъіи ласкордъіи неумъренный въ пищъ: Иже ласкръдъ бждеть из дѣтьска. Нанд. Ант. XI в. 207. Хотъньємь ласкрьдомь. Іо. екз. Бог. 170. Добро есть съврышенъимъ и чоувьствие ласкърдъимь. т. ж. 167. Ласкордъи (γαστριμάργους). Іо. Япств. XIV в. 141. Ласкордыи и пїанчивыи. Жит. Пафи. Мин. чет. февр. 279.
- ласкърдьство ласкъръдьство ласкордьство — чревоугодіе, γαστριμαργία: — Ласкръдьство и гръдыни (γαστριμαργία, gula). Нат. Син. XI в. 65. Ласкръдьствомь словесьнъимь слоухъ и діїж чароуіжть. Гр. Наз. XI в. 224. Сами въ скотиє ласкърдь-

- ство въпадающе. Златостр. XII в. Съ многомъ стоудомь поживе и ласкордьствомь. Прол. XIII в. 268. Ласкордьства ради възненавидъни быша (въ др. сп. XIV в.: ласкосердьства). Зл. цпп. ок. 1400 г. Поуч. 2 нед. поста. Плененомъ быти ласкърдьствомъ. Жит. Пафи. Мин. чет. февр. 277.
- ласкъчии льстецъ: Игда бо къто окамить сы юнъ, къ блоудьникшмъ не трошить, или къ ласкъчнымъ, или въ ины нёкым похоти... Изб. 1073 г. 79. И зап чаци же и ласкъчым прёдъспёмть на горек прёлыштажита к и прёлыштакми. т. ж. 199. Не бо ми трапезъ всёхъ зри, ни ласкъчии, ни 8кр8шникъ (хо́дахаς хай πарабітоц). Іо. Злат. XV в. 255.
- ластовица ласточка, hirundo, χελιδών: Тако ластовица, тако въщъбъчю. Ис. XXXIII. 14 по сп. XV в. (В.). Ни едина ластовица веснъг творить. Гр. Наз. XI в. 13. Отъ ластовицѣ не вѣроуеши ли, ыже тебѣ щьбъчеть. Іо. екз. Бог. (Калайд. 137). Узрѣ ластовицю красн8. Жит. Андр. Юр. XXIV. 91. Ластовици... въ гнѣзда вселистася. Мин. іюл. XIV в. 136. Ластовица благоглаголивая. Никон. л. VII. 353.
- **ЛАСТОВИЧЬ** прил. отъ сл. ластовица, ласточкинъ: Ластовичь образъ (χ єλιδόνος). Жит. Андр. Юр. XXIV. 91.
- ластона ластонь родъ ласточки (В.): Тако^{*} то ластовици соу^{*} и ласточны (χελιδόνες και δρεπανίδες, hirundines et falculae). *Io. екз. Шест. (В.)*.
- **ЛАТА** заплата: Наложи на ню (на свитину) латы и наставькы платыняны. *Прол. XV в. Жит. Ант.*
- латька ладька горшокъ, горнецъ: Пещь (и) латки да ся очистять (по др. сп.: лакьты; огнища; χυτρόποδες). Лев. XI. 35 по сп. XIV в. Варяху в ладкахъ (по др. сп.: в латкахъ, горшкахъ; ѐν τῆ χύτρα, in olla). Чис. XI. 8 по сп. XIV в. Оух8 вълїа въ латкж (ѐν τῆ χύτρα). Суд. VI. 19 по сп. XVI в. (В.). Съдробина... мяса въ латькв. Мих. III. 3. Латъкы. Іоил. II. 6. Приведоща на къ кладазю, идѣже цѣжь, и почерноща вѣдромъ и лымша в латки. Пов. вр. л. 6505г. Не имѣяше же ссоуда ни лаки. Прол. XV в. іюн. 14 (В.). Шбрѣтоща тоу тыковь воды и ладкоу и корець. т. ж. апр. 28. Двѣ латъцѣ съ сокъмь, висящи оба полы (duabus ollis obsoniorum). Жит. Алдр. 19. Мии. чет. февр. 232. Латъкы имѣах8 (ollas fictiles). т. ж. 47—247. Латъкы варяща (ollas bullientes). т. же.
- датъчьным прил. отъ сл. латъка: Ополъніе латъчьное. Наум. II. 10 (Мат. 48).
- латы = латывь горшокь: Оухоу волым въ латовь (= латывь; по др. сп.: въ горнецъ; въ латкж; ἐν τῆ χύτρα). Суд. VI. 19 по сп. XIV в.
- латы доспъхъ изъ металлической чепіуи, нашитой на кожу (Савв. 211): Латы Нѣмецкіе съ пупомъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 37.
- **ЛАХАНБ:** Падаше вервь въ лахань и творяще клокотъ. *Прол. сент. 2 (В. І. 343)*.
- лачога: Во градъ всъ лачюги выгоръща. Нов. IV л. 7001 г. Ср. алачога.

лачьва (B.) — алчба: — О лачьбѣ. Изб. 1073 г.

лачыный — алчный, esuriens; ср. лакати; ср. Лит. alkonas, Прус. alkins — голодный.

лащити, лащ8: — Не глеть праваго ученым (иной пресвитеръ), имъ же ся спасти, но паче гладитъ и лашитъ. Іо. Злат. XIV в.

ламние — лаание — козни, insidiae: — Мншга бо сжть лааниы льстивааго (π оλλά γάρ τὰ ἔνεδρα τοῦ δολίου). Панд. Ант. XI в. 136 (Iuc. Cup. XI. 29). Бѣсовъ ламния. Мин. 1097 г. 130. Бтъ да избавить ны $\ddot{\mathbf{w}}$ діавола н $\ddot{\mathbf{w}}$ лааніа его (ἐνέδρας, insidiis). Жит. Мар. Ег. 15. Мин. чет. апр. 8.

— крикъ, вопль: — И въ цркви оубо пенью не слышатиса \ddot{w} его кричаньа... и лаанта. Жит. Авр. Леонт. (Бусл. 743).

лактель — лаатель — коварный человькъ, навътникъ (В.): — Пресъди в лаателе з богатыми в таиных оубити неповиннаго (ἐν ἐνένδρα). Псалт. толк. θ eodopm. nc. IX. 29.

ланти, лаю — лаять, ύλακτείν, latrare: — Не возмоготь лаяти. Ис. LVI. 10 (В.). Тако лающе Шгонаще. Мин. 1096 г. (окт.) 31. Тако песь лаыти (βαβίζων, latratu furere). Жит. Андр. Юр. XXXVIII. 150. Акъл жьэломь зѣло пьса лающа Шразить вься тъл врѣдъл. Златостр. XII в. Пьсъ идеже ысть тоу лакть. Жит. Ниф. XIII в. 15. — См. врежати.

— кричать, бранить, браниться: — (Злая жена) въ стыгнахъ въ въсъхъ жгльхъ ланть. Изб. 1073 г. 169. Възврати ѝ, лая дружинъ своеи. Лавр. а., Ип. а. 6659 г. Ли раздражить насъ кто, ли досадить, ли штлаголоунть, ли ланть, боудъмъ шко дъти. Никон. Панд. сл. 16. Лашвше слоугамъ Бинмъ..., ет. дни постъ. Чуд. треб. XIV в. Сваритъ, лаеть. Зл. цпп. ок. 1400 г. (Бусл. 486). Мнози (нго? на него?) лашхб (ърдасфирову, таневістія ехсіріевапт). Іо. Флав. В. Іуд. V. 9. 4. Лашла и роптаста на мя. т. ж. 27. 3. Ланлъ ми посадникъ вашь... назвалъ мя псомъ. Новг. І л. 6854 г. (по Ак. сп.). Ваши люди намъ лаяли... насъ погаными звали. т. ж. 6920 г. Лаеми благословимъ (λοιδορούμε- voi). Пчела XV в. (Кор. 1. IV. 12).

— уловлять, подстерегать, insidiari: — Лаеть въсхитити нищаго (èveòpevei). Псалт. толк. Өеодрт. пс. IX. 30. Лам бо льстивъм львъ въ оградъ своем и лачеть намъ съти и ловитвъм. Панд. Ант. XI в. 170.

— Ср. Лтш. laju, lát; Лит. loju, loti; Гтө. lajan; С.-в.-Н. lüejen — ревъть, рычать; Скр. га, ráyati — лаять.

лга — см. льга.

лгота — см. льгота.

де = дъ — еле: — Ле живъ. *Прол. XIII в. 163.* Лъ живъ. *т. же. 164.*

леведа — atriplex: — Прохоръ, и хлѣба себе лишивъ, собираеть лебед и, своима рукама истирая, хлѣбъ себѣ творяще. Полик. Посл. Пат. Печ. 8. — Ср. ловода, ловеда.

леведь — χύχνος, cygnus: — Не ѣжде... лебеди (χύχνον). *Втз. XIV. 16 по сп. XIV в*. Скврьнавж лебедь и прокудивааго веоньца (хохоос). Гр. Наз. XI в. 256. А въ оуткъ, и въ гоусъ, и въ жеравъ, и въ лебеди 30 ръзанъ, а продажи 60 ръзанъ. Р. Прав. (по Ак. сп.). Тогда пущашеть . Г. соколовъ на стадо лебедеи. Сл. плк. Игор. Боянъ же, братіе, не . Г. соколовъ на стадо лебедъй пущаше, нъ своя въщіа пръсты на живая струны въскладаше; они же сами княземъ славу рокотаху. т. ж. Крычатъ тълъгы полунощы, рци лебеди роспущени. т. ж. — Лебедь — лыбедь; ср. Пол. łаbędz; Агл.-С. ylfete; Дтс. àlft; Др.-в.-Н. albiz, alpiz, elbiz.

ЛЕВВИТИЕЪ — третья изъ пяти книгъ Моисеевыхъ. Сказ. о книг. истин. и ложн. 208. — См. **ДЕВИТИКЪ**.

девъгитъ — λευίτης: — Послаша Июден отъ Иероусалима иерем и левъгитъ (λευίτας). Іо. І. 19. Остр. ев.

ЛЕГАЛО(?): — Вся земля постченыхъ Грекъ исполнена есть кромъ едного легала. Жит. Никол. воин.

легальница: — Въ легальницю, идеже сташе, обратитися повелѣ (εἰς τὸ κοιτωνάριον, ad cubile). Θεοст. о Никт. 19. Мин. чет. апр. 42. Урбтися пря легалница рекше полаты (δραύσιν τινα ἐν τῷ βασιλικῷ κοιτῶνι). Жит. Іо. Злат. — См. лъгальница.

ЛЕГАНИК — °СМ. ЛВГАНИК.

ЛЕГАТИ — СМ. ЛЪГАТИ.

легатосъ — такъ называлъ себя извъстный митрополитъ Исидоръ: — Тои же зимъ приъха митрополитъ Исидоръ съ осмого сбора на Русь из Рима, и нача зватися легатосомъ отъ ребра апостольскаго съдалища Римьскыя власти. Новг. I л. 6949 г. (по Арх. сп.).

ЛЕГЕОНЪ — λεγεών: — Ваще нежели . \vec{B} 1. легеона англъ (λεγεώνας). Mθ. XXVI. 53. Ocmp. eв. V1. разл8чина звѣри по легіономъ. Man. 1. V1. 34 (Eyca. 173).

легивы — см. льгъкъи.

ЛЕГОТА — СМ. **ЛЬГОТА**.

леденикъ: — Повелъ сковати (его) и подъ полатою въ леденикъ посадити. *Соф. вр. (т. II. 225).*

ледовьнъти — морозный: — Во дни зноинъпа и въ нощи ледовынъпа. *Ефр. Сир. XIII в.*

ледъ (леда, ледоу и пр.) — glacies, κρύσταλλος: — Блгте росы и їнїй, леди и мрази. Погод. псалт. XII в. 277 об. Обличье его аки ледъ бъло (хростаххоо). Числ. ХІ. 7 no cn. XIV в. Небреземъ о ледъ растаемъ (хриоис хиоμένου). Мин. мар. 9. По лед8 ѿ Тъм8торокана до Кърчева Л. и Д. саже(нъ). Зап. кн. Гл. 1068 г. Го-наче биша іхъ на дми верстъ по леду. Нові. І л. 6750 г. О крестъ, иже на земли и на леду пишють. Прав. Кир. митр. Вода бысть велика и выломи ледомъ ночь мержею у великого мосту 7 городень. Новг. І л. 6944 г. (по Ак. сп.). По Великои ръкъ ледъ идучи, христіяномъ силно много хоромъ подрало и запасовъ снесло, и земли, нивы иныя ледомъ подрало, а иныя водою подмыло. *Псков. I л. 6978 г.* — Ср.: На ледѣ... что сътворитъ ледоу... въ връхоу леда. Супр. р. 191. Нбо акы ледъ сътевъ (πῆξας ὡς κρυστάλλον). Іо. екз. Шест. 1263 з. 40.

- морозъ: Съгаранжще зноемь дьных и ледомь нощых (παγετού). Панд. Ант. XI в. 248.
- Ср. Лит. ledas; Лтп. leddus; Прус. ladis.
- лежага кить, хотос, cetus (М.): Изведе животы великы и малы, киты, смокы, лежягы морьскыя, рыбы въ водахъ смучимый, и птиця крилаты. Іо. екз. Бог. (Калайд. 44). Ср. лежахъ.
- дежальница хранилище, $\Im \pi \times \alpha$: Въжелью лежальница оутвареи ваших. Ис. III. 25 по сп. XV в. (B.).
- **лежальныи:** Оболкъся въ ризы лежальным и въсъдъ на конъ съръте цря, и достоино поклонение створи ем8 (contexta byssinaque indutus tunica). Жит. Өед. Стрт. 9. Мин. чет. февр. 344.
- лежание лежаніе: Ради тридьневьнааго лежанию въ срци земльнёмь. Изб. 1073 г. 241.
- прилежаніе: В'ємы вр'єдъ гр'єха и к нему со тщаниємъ и съ лежаниємъ тещи подвижаємся. Сказ. прип. о зм.
- лежати, лежб лежать, іасеге, хєїода: Оуже бо секъра при корени дрѣва лежить (хєїтаі). Лук. III. 9. Остр. ев. Обрѣтоша тѣло стго лежаще цѣло. Нест. Бор. Гл. 27. Снѣгъ лежа до Гяковла дні. Нові. І л. 6635 г. (Капь), что лѣжить оу сток Бце на горе. Смол. гр. 1229 г. Егда ляжеши на мягъкыхъ постеляхъ подъ собольими одѣялы, а меня помяни подъединымъ платомъ лежаща. Сл. Дан. Зат.
- лежать въ бользни, быть больнымъ: Лазарь... лежааше при вратъхъ его гноинъ (ἐβέβλητο). Лук. XVI. 20. Остр. ев. Видъ тыцж кго лежащж, огньмь жегомж (βεβλημένην). Мв. VIII. 14. т. ж. И в тои бользни мнози лежавъ, изъмроша. Нові. І л. 6925 г. (по Арх. сп.).
- быть погребеннымъ: Видита мѣсто, идеже лежа Гъ́ (ἔνειτο). Мв. XXVIII. 6. Остр. ев. Престависа рабъ Бий Стефанъ... (а погребенъ бысть...) въ притворѣ стъна Софыя, идеже Аркадии и Мартоурии архиейпа лежита. Нові. І л. 6751 г. Благовърнымъ княземъ лежащимъ въ дому святъи Софіи... тъмъ пѣша въчную память. Исков. І л. 6958 г.
- быть разложеннымъ (объ огнѣ): Видѣша огнь лежащь и ръюж лежащж на нюмь (ἀνθρακιὰν κειμέ-νην). Io. XXI. 9. Остр. ев.
- ночевать: Лежахомъ нощь передъ градомъ Самаріей у кладязя Іаковля. Дан. иг. 77.
- пребывать, жить: Убъже изъжельзь и бъже къ Коломнъ, и тамо лежа по своимъ приателемъ. Соф. вр. (т. 11. 53). А въ Дъбрянескъ пригонилъ ко князю Семену нъкто Кіянинъ Польтинкою зовуть, а лежалъ тотъ на Москвъ отъ княгини Настасіи Александровы на въстъхъ про великаго князя, да изъ Брянска погонилъ къ Кіеву. т. ж. 57. А слуги его лежали зиму во Влицахъ, и грабили по клътямъ. Зап. о дан. Ржев. 1479 г.
- См. **лещи**, лагв; ср. Гте. ligan lag; Дтс. liggian; Др.-в.-Н. liggan, likkan; Нъм. liegen.

- лежахъ(?) κῆτος, cetus, кить, большое морское животное: Лежасы, киты, смокы (κήτη, δράκοντας; по др. сп. киты, смокы, лежягы). Іо. екз. Бог. (В.). Еже и кутьстій животи, еже ся рекоуть лежаси, иже равни творять съ шстровы... и киты, и лежасы безгода велици (въ сп. 1263 г. лежеси). Іо. екз. Шест. (В.). Лежаще лежаси (σέλαχοι). Сильв. вопр. XVI. 44. Ср. лежага.
- лежанка знакъ > въ бортныхъ знаменахъ, = вилы = куперъ: Знамя соха в верху, по бокамъ двъ лежанки > V <. Писи. кн. (Изв. Арх. т. II. 109).
- лежачии лежащій: Мотовило лежачее, подъ исподомъ два рубежа >——— <. Писи. кн. (Изв. Арх. общ., т. II. 106).
- **лежимъти** лежащій (?): К долнъи странъ лежимым горы. Жит. Оом. Дерф. Мин. чет. пон. 230.
- **лежьни:** Принесоша нѣкоторую девицу... безножную, иже пребысть въ томъ недузѣ в лежнѣхъ седмь лѣтъ. *Никон. л. 1519 г. (т. VI. 220)*.
- **ЛЕЗИВО:** А которые три лезива Виленскои земли держали панъ Сенько Гостскіи, а панъ Андреи Чапличь..., ино билъ намъ челомъ (панъ Петрашко Мыльскіи), ижъ быхъ подтвердилъ ему тые писаные три лезива и зъ ихъ землями. Жал. гр. Свидр. Петраш. 1445 г.
- лезъ остріе клинка: Топоръ Турской широкой, лезъ по об'є стороны; наведенъ каймы золотомъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 30. По об'є стороны лезу, по обуху мишени и травы наведены золотомъ. т. ж. 31.
- **ЛЕКСИКОНЪ:** Иже обрящется въ доскахъ написано ино что книжно и лексиконъ, и къ брату написаніе какому, развѣ ему же учится стихерамъ или сѣдалнамъ, да отлучится три дни. *Geod. Cmyd. Ocm.* 199.
- лекъ лакъ: А тутъ ся родитъ краска да лекъ. Аван. Никит. А товаръ въ немъ (въ Камбаятѣ) все дѣлаютъ алачи... да чинятъ краску ниль, да родится въ немъ лекъ. т. ж. — Ср. Перс. lac, lacca, loc; loc могло выговариваться по нашему лёкъ и въ старину писаться ліокъ (въ спискахъ Хоженія Аванасія Никитина да лекъ написано далекъ, даліокъ, далюкъ, далецъ). Въ торговой книгѣ XVI в. лакъ названъ алекъ: — Алекъ, тожь сургучь, купятъ на Москвѣ фунтъ за три алтына двѣ деньги (см. И. И. Срези. Хож. за три моря, стр. 70).
- лекътикин дектіхіоч, lectica: Въниде въ лекътикин. *Нат. Син. XI в. 39.* См. **докътин.**
- ледвю родственница (?): И брать оубо матере моея есть ми великыи оужика, тако жь и сестра матере моея есть ми великая лелвя, братвчад или братвчада матере моея или отца моего есть ми малая вжика и малая лелвя. Корм. XVI в. Ср. лелы.
- ледъмти, лелъю качать: Мало ли ти бящеть горъ подъ облакы въяти, лелъючи корабли на синъ моръ. Сл. плк. Игор. Ты лелъяль еси на себъ Святославли носады до плъку Кобякова; възлелъи, госпо-

- дине, мою ладу къ мев. т. ж. О Донче, не мало ти величія, лелвявщу князя на влънахъ. т. ж.
- хвалить: Звоня Рускымъ златомъ, поють время Бусово, лельютъ месть Шароканю. Сл. плк. Игор.
- ср. Лит. lelloht качать.
- леды тетка: Поять Захаріа Елисаветь лелю Маріин8. Сл. Епиф. о рож. Бол. Ср. лелета.
- лементь aratrum, соха, плугъ: Расковжть меча своа на леменя (εἰς ἄροτρα). Ис. II. 4. Повъшени на дръвъ и леменемъ мышца их съжегона. Прол. пон. 22.
- лентии λέντιον, linteum, полотенце: Приимъ лейтии, прѣпомсаса. Іо. XIII. 4. Остр. св. Лентиимъ прѣпомсаса и оумъванть ногъ оученикомъ. Гр. Наз. XI в. 158. Лентинмъ препомсавъся. Новг. тріод. XIII в. 96.

ленъ -- см. льнъ.

- лепень листъ (лепестъ, лепестокъ). Ср. Лит. lapas, lapoju, lapoti покрывать листьями; Др.-в.-Н. loub, loup; Нъм. Laub; Др.-в.-Н. louben; Нъм. belauben.
- лепта лепъта λεπτόν: Видѣвъ же нѣкжіж въдовицж оубогж, въмѣтаіжіцж тоу дъвѣ лейтѣ (δύο λεπτά). Лук. XX. 2. Остр. ев. Въвърже две лейѣте. Ев. 1409 г. (Мат. 41). Принесъщата двѣ лейтѣ въдовица и болек всѣхъ притъ и. Панд. Ант. XI в. 271.
- дептотъ багряница (?): Вервьми шыковыми и лептутъ (funiculis byssi et purpurae). Eco. I. 6 no cn. XIV в.
- лептожьный прил. отъ сл. лептогъ, βύσσινος: Оушьвъ шелковъ лептужьнъ (stola byssi et purpurae; διάδημα βύσσινον πορφυροῦν). Есо. VIII. 15 по сп. XIV в.

денъ — см. лънъ.

ЛЕПЪКЪ — См. ЛВПЪКЪ.

лесть — см. льсть.

ЛЕСТЬМА — СМ. **ЛЪСТЬМА**.

ЛЕСТЬНИКЪ — См. **ЛЬСТЬНИКЪ**.

лестьным — см. **дьстьным**.

ЛЕСТЬЦЬ — см. **ЛЬСТЬЦЬ**.

летчина — латчина — родъ сукна: — Летчина (въ др. сп. лятчина), по Нъмецки лянепары, купили въ Ругодивъ поставъ ке ееимковъ; летчинъ широта сукну в аршина з двума вершками промежь покроми. Торг. кн. (Савс. 275).

деть — см. лъть.

- летвти, лечо летвть, $\pi \tau \epsilon \sigma \partial \alpha_i$, volare: Летить съ ангелы мирыными ($\mathring{\eta}\pi \tau \alpha \tau \alpha_i$). Панд. Ант. XI в. 292. Змы видвша летащь. Новг. І л. 6722 г. Птици падаху на землю и по водв, не видяху, камо летвти. т. ж. 6892 г.
- надать: И не може с того мѣста ни мало поступити и хотѣ летѣти, и ту подъхытиша ѝ подъ руцѣ. Ип. л. 6660 г. Подъ Ростиславомъ же на первемъ поскопѣ летѣ под(ъ) нимъ конь. т. ж. 6662 г.
- Ср. Лит. lekiu, lekti, lakstau, lakstyti.

- **лебитикъ девитикъ**, книга **девитъ**, изъ чис**л**а книгъ Моисеевыхъ: **Г**Ако же бълги рочьнъпимъ кънигамъ сице: родьство, исходъ, **деуитикъ**, чис**ла**. . . *Изб.* 1073 г. 252.
- дебифанъ λευϊάθαν: Овъ бо гора велика зоветьса, и леуиванъ, и цесарь водынъимъ, онъ же агньць, и бисьръ, и каплы. Гр. Наз. XI в. 15.

ЛЕХА — СМ. **ЛЕХА**.

- лечи, лаг8 decumbere, лечь: Лечи спати. Поуч. Влад. Мон. Ночь Швсюду нарадивше школо вой, тоже лазите. т. ж. Шномоу же легьшю на возв. Нест. Жит. Өсөд. 15. Ниць легь на кольноу. т. ж. 28. Егда ляжещи на мягъкыхъ постеляхъ подъ собольими одвялы, а мене помяни, подъ единымъ платомъ лежаща. Сл. Дан. Зат. Лать спать. Зл. цпп. д. 1400 г. (Бусл. 486).
- быть убитымъ: Бишаса, и много леже обоихъ. Новг. І л. 6657 г.
- быть погребеннымъ: Даи Бъ леци оу оба оу стъи Софии. *Новг. I л. 6726* г.
- налечь, приняться за что; Легоша на грабежи (въ др. сп.: пограбища). Нові. І л. 6819 і. (по Ак. сп.).
- лещина: Глукерїю по лещинѣ шрющоу на полѣ падъ волъ оумре. Сл. о Георг. Мин. чет. апр. 606.
- лещь: Сто судаковъ да сто лещовъ. Грам. Епьмоз. кн. Мих. Андр. ок. 1460 г.

лжимъти — см. лъжимъти.

- ли = ль или: Еда къто отъ къназь вёрова въ нь, ли отъ фарисеи (й)? Іо. VII. 48. Остр. ев. Кую похвалу створимъ достоину твоего блаженьства, ли кому уподоблю сего праведника? Кир. Тур. Сл. о счят. 41. Велико ли мало. Никон. Панд. сл. 4.
- ли вопрос. частица ли: Не дъвъ ли на десате годинъ ксте въ дъни (ούχί). Іо. XI. 9. Остр. ев. Чьсо изидосте видътъ: прка ли. Мв. XI. 9. т.ж. Не быша ли оставили. Авд. І. 5. То какъ любо тъмъ чьк то коунъ ... жьдоуть ли кмоу, а своы имъ воля. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). О оканьнии, си ли слъщиалъ, что ре Бъ Каину. Нест. Бор. Гл. 17. Видите ли, братик, немърдик оканьнаго, видите ли втораго немърдик Каина навлышаса. т. ж. Землю ли тя благоцвътущю нареку. Кир. Тур. 41. К ли вина кго. Нов. I л. 6726 г. Развъ не погоръли ль три монастыри. Исков. I л. 7117 г.
- же: Къде ли положини (ποῦ δέ). Гр. Наз. XI в. 3. Гдѣ ли бы обрѣсти его (ποῦ δέ). Жит. Андр. Юр. VIII. 43. Како ли оубо обрыщю тогда, къни ли ми будеть швѣтъ тогда, гдѣ ли скръю мьножество грѣха моюго. Іак. Бор. Гл. 64.
- нежели, чёмъ: Лоуче ти бъл бъло обрёзатисм и бъсовати... ли въ акровьствии и съдравии жити лжкавьно. Гр. Наз. XI в. 159. Лоучьши ксть похвална брань, ли миръ, разлоучата Ѿ Ба. Григ. въ Никон. Панд. сл. 6.
- чуть, еле: Влезуть (въ баню) ли живи и шблеютса водою студеною (въ др. сп. ле). Пов. вр. л. введ.

- хоть бы: Поишти ли кдиного члвка, боющтась Ба. | Сб. 1076 г.
- ли... ли = ли... или: А иже преступить се \ddot{w} странъ нашем, ли кназь, ли инъ кто, ли кринъ, или не крщнъ, да не имуть помощи W Ба. Дог. Игор. 945 г. Аще ли Ѿ нем (кубары) возметь кто что, ли члвка поработить, или оубьеть, да будеть повиненъ закону Руску и Гречьску. т. ж. Богать ли имвеши домъ свои, хоудъ ли, высе то Бжиниъ помыслъмъ. Сб. 1076 г. Ли злато, ли сребро ищьтено бысть. Никиф. м. посл. Влад. Мон. 69. О нихъ (прорицаній) ли юдино, ли дъвъ съкажемъ. Жит. Мев. XII в. Ни мъг. . . бжьствьное бланое соущьство, ли съпостижимое штиноудь речемъ, ли видимо, ли съзьданъимь етеръмь соущьствъмь никако же прикосновъньно. Жит. Өеод. Ст. 109. Виновать ли боудеть, или правъ боудеть. Смол. гр. п. 1230 г. А Новгородцомъ не искати иного князя, животь ли, смерть ли Новгородцомъ съ Андрѣемъ. Нові. І л. 6792 г. (по Арх. сп.). Намъ ли отъ града погинути, или граду отъ насъ пленену быти. Сл. Дан. Зат.
- а ии если если же: А познакт ли на долзѣ оу кого купивъ, то свок коунъ възметь. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). А ли хочеши тою оубити, а то ти есга. Пис. Влад. Мон. А ли въ са начнеть немочи. Поуч. Влад. Мон. См. Али.
- к ли если: **Н**ли се такъ моужь толико приы, то что боуде намъ приыти. *Изб. 1073* г. 107.
- и ли если см. или.
- не ли, нѣ ли не...ли: Самъ попътап, да видиши, нѣ ли то тако. *Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 146).* Не ли ся бы обратилъ. *Жит. Андр. Юр. XXXI. 182.* ни ли неужели см. ни.
- оже ли, аще ли если же: Аще къто ходить въ дьне, не потъкнетьса, мко свътъ мира сего видить; аще ли къто ходить нощиж, потъкнетьса, мко свъта нъсть о немь (ἐἀν δέ). Іо. ХІ. 9. Остр. ев. Шже ли не боудеть кто его мьста, то положити за головоу. п. грвнъ. Р. Прав. Ар. (по Син. сп.). Аще хощете послоушати мене, блам земням снъсте, аще ли не хощете, ни послоушаете мене, ороужие въ помсть. Новг. І л. 6776 г.
- аще ли неужели, развѣ: Не стыжю ли ся, оставивъ миръ и вся, мже въ немъ, обѣщавъ ся сде животъ скончати, и нынѣ бѣгунъ бываю, аще ли то годѣ ксть. Иат. Печ. 40.
- пакы ли въ противномъ случав: Любо изищю моў Новгородьстии и волости, пакът ли а головою повалю за Новъгородъ. *Новг. I а. 6723 г.*
- Ср. Лтш. lai также. См. ли въ соединении съ слов. А, АЩЕ, ДА, ЕДА.
- лививъти тощій, худой (B.): Изьѣща . \overline{z} . зыых взоров и либивых телесы семь кравъ добрых. Быт. XLI. 4. Биба. 1499 г. См. ливъвъти.
- Остаща же Татаров'в друзии у Володим'вра кормити либивые кони (въ Ип. л. любив'ви). Хапби, л. 6791 г.

- Ср. Лит. laibas нѣжный, тонкій, слабый; Чеш. libivina; Хрв. Серб. libivo meso; Рус. любовина; ср. Нѣм. Leib.
- ливо люво или, aut: Либо кдиного възненавидить, а другааго възлюбить, ли кдиного дръжитьса, а о дроузъмь нерадити начьнеть (ἡ γάρ). Мв. VI. 24. Остр. ев. Аче ли боудеть Роусинъ либо (— любо) гридь, любо коупьць. Р. Прав. Ср. др.-Чеш. libo malo, libo wele.
- **ливо** либо (присоединяемое къ мѣстоименію напр. кто либо): Аще кого либо обыметъ. *Григ. пап.* Кый либо. *т. ж.* см. **люво.**
- **ливъ** I(?): Акън цри дроузи \ddot{w} инъхъ погънбоща, что симъ пользоу створи цра либън, иже ни дарън иже примим насладищаса. Сбор. Троиц. XII в.
- **ЛИВЪВЪІ**И тощій, худой: Телесы либѣвы (λεπταί, gracilis cornibus; по др. сп. либивы, любивыи, худы, либевы). Быт. XLI. 3, 4 по сп. XIV в. Ваша тучная сала процвитають съ либѣвыми мясы и преходять. Георг. митр. (Макарій, И. Р. Ц., II, 313). Вся сія тучная сквозѣ либѣвыя и та либѣвая сквозѣ тучныя преходять. т. ж. См. **ЛИВИВЪІИ**.
- **ЛИВА:** К сѣверу и ливѣ (πρὸς βορραν καὶ λίβα). Быт. XIII. 14 no cn. XIV s. Сѣмя твое ыко пѣськъ земным и распространится на море и на ливж, и на сѣверъ и на вьстокъ. Быт. XXVIII. 13.
- ливада pratum, λιβάδιον: (М8жь лихоимьць) землю всю вьза и села, и нивы, и вьси, и пашища, и ливады. Прол. inn. 31. Ср. λιβάδιον (Рейске, 349). Ср. ли вадыны и относящійся къ ливадѣ: Ливаднах мѣста цвѣты испоущають. Георг. Ам. 1389 г. 122.
- ливанъ λίβανος: Принесопіл ней дары: злато и ливанъ и змурьнж. Мв. II. 11. Остр. ев. На тои горѣ Ливанъ ражается ливанъ теміанъ бѣлыи. Дан. иг. (Нор. 121). Принесете ми ливанъ. Паис. сб.
- Ливано^м, певго^м и кедро^м. (приписка на полѣ противъ текста: кипарисо^м, и боро^м, и смрѣче^м вкупѣ). Ис. LX, 13 въ Сборн. XVI в. (Оп. II. 2. 643).
- ливанъ -- соб. им. -- см. доврава.
- ливыць мастеръ, который льетъ монеты: Выведе посадникъ ливца и въсца серебряного Федора Жеребца на въче. Новг. IV л. 6955 г. На всъхъ есмь лилъ и на всю землю, и въсилъ съ своею братьею ливци.
- лидаще если: Лидаще нъп поиграеть (потка) по нашей мыслъ, тъ мы къ собъ глаголемъ, добро (ссылки нътъ).
- лизати, лиж8 lambere: Пророка Данила въ ровъ вверже, и львы ему ноги лизаху. Сл. Дан. Зат. Лизати Вста свою: Изыдоста слезными очима и ослабленомъ лицемь и лижюща уста своя, яко не имъюща власти княженья своего. Ип. л. 6743 г. Ср. Лит. lëziu, lëzti, laiźau laiżyti; Гте. bi-laigôn; H. leiken; Ar.-C. liccian; Др.-Пр. ligin; Лат. lingo, ligurio; Гр. λείχω, λιχμάω.
- ликовати, ликою saltare, cantare, торжество-

вать: — Възънграимъ, члци, дхвьно ликоующе въ Иониноу нъннъ памать. Мин. 1096 г. (сент.) 132. Съ правьдъникън ликоуеть (σύγχορεύει). Панд. Ант. XI в. 20. Весело ликоуеть Прагъ днъ... почитана памнать ти. Нові, мин. сент. д. 1200 г.

ликомантьскъ и: — Ихъ же първъзи ликомантьскъ и мъ быше И манъ, мазъкъ имъзи изоученъ лъжи, и мснѣ гладам на соуктънам, кмоу же и вѣльми пѣвам мазъкомъ льстивомъ. Жит. Өеод. Студ. л. 103. ликоствовати — см. ликъствовати.

ликостогания: — Съ вышними ликостоганий безсплътыными радоуиса, Бще. Мин. 1096 г. (сент.), 99. ликъ — число, количество, собраніе: — Народъ и ликъ или съборъ. Изб. 1073 г. 229. Показакть кмоу... лика мчёкъ и айлъ (борос). Панд. Ант. XI в. 180. Вълицъ стхъ. Іак. Бор. Гл. 81. С ликъ мчнческъми. т. ж. Вънчавыи небо ликомь звъздъныимъ (тф хорф, соеци). Златостр. 23. И всь сты ликъ послоушьствуеть. Іо. екз. Бог. 23. Святыи ликъ. Никон. Панд. сл. 13. Мънишьскоуоумъ же ликоу. Стихир. Новг. д. 1163 г. Вся църквънъта чины й манастырескъта ликъ. Нап. Неред. цер. д. 1200 г. Пъсти чины и ликъ и всякъ тъмъ. Жит. Ниф. XIII в. 135. Ликъ и тысоущь з и прочек вся шпоусти. т. ж. — Ср. Шле ликъ святъ, иле сънемь сваштенъ. Супр. р. 72.

- собраніе поющихъ, хоръ: Не съставимъ ликовъ, не оукрасимъ стъгнъ (χορός). Гр. Наз. XI в. 149. Съ вышьними ликъі (χορότασία). т. ж. 350. И стояху на два лика, и каждыи своея земли знамя имъяху на себъ. Игн. Пут. (Дъдъ) имъщиеть оу себе 5 частии ликоствующихъ, ликъ .ā-и взъіваються Дъдъ, ликъ .b-и наричашеться Коръювъ, ликъ .ō-и наричаше Асафовъ, ликъ .ā-и наричаше Моисъовъ. Хроногр. XIV в. 7. Азъ съ осмыю ликовъ поющійхъ Боу спсенте приемлю. Мин. чет. февр. 236. Ср. Въик носашта и сърътающта Христоса и ликъі ставашта и стелашта ризы. Супр. р. 245.
- хоръ, пѣніе: Слыша пѣним и ликы (χορῶν). Аук. XV. 25. Остр. ев. Съ бубны и с лики (χορῶν, choris). Исх. XV. 20. XIV в. Створища ликы (χορούς). Суд. IX. 27 по сп. XIV в. Обратися въ желю ликь нашь (εἰς πένθος ὁ χορὸς ἡμῶν; in luctum chorus noster). Пл. Іер. V. 15 (Упыр.). По шбычаю створища прэднкъ, и кадила вожьгоща, пѣньм и ликы съставища. Пов. вр. л. 6495 г. За ликы съ бѣсы бытик (вмѣсто плясокъ пребываніе съ демонами). Іо. Злат. XIV в. Ефр. Сир. V. 167. Иде же гусли и лици, ту шмраченье и нагуба. Ефр. Сир. 1377.
- игра въ кости: И еще дроузии ликі играютъ, а всего того святіи апостоли и святіи отци възбраняютъ нашомоу саноу. Ил. Нові. поуч. 16. — См. лявъъ.
- Лицьмь людьскъпимь το не дастьса (θορύβοις, per tumultus). Εφρ. Κρм. Κρο. 82.
- Ср. Лит. likis число, количество; liknoti считать. –
 Ср. Гто. laiks пляска, laikan плясать.

ликъ — прилаг. въ сложныхъ ко-ликъщ, то-ликъщ, каликъщ; ср. предш. ликъ — число; ср. Гр. πηλίχος, τηλίχος.

ливъ — лице, vultus: — Въдовиць и двиь ликове (2-й пер. лици). Никон. Панд. сл. 36. — Ср. Др.-в.-Н. lih; Ср.-в.-Н. lich — тъло, ликъ, трупъ — Leiche; Гто. leika; Д,-С. lik — тъло. — (См. селичъ — предъ).

ликъствование — ликованіе: — Да же ти Гъ вънець с праведнъіми, в пищи раистви веселье и ликъствованье съ Аврамомь и с прочими патриархъі. Пов. вр. л. 6523 г.

ликъствовати — ликоствовати, ликъствово — праздновать, торжествовать: — Мійа иоуним изока въ . Ко. моучение его ликъствоують. Апост. посл. по сп. 1220 г. Съ ангелъ ликъствоум. Сб. 1076 г. (В.). Блочьстивьно ликъствоуеть. Мин. 1097 г. 122. Ликъствовати. Мин. Пут. XI в. Отъ Бога ликъствовати дано ти. Стихир. XII в. И дъти радостио ликоствують. Кир. Тур. Сл. на Пасх. 10. Соияхоу и ликствовахоу (εχόρευον). Георг. Ам. 24.

— Кони кго тоучьни иноходи, . . . ликъствоующе, златыми тварьмі оукрашени, седьла кго позлащена. Клим. Болг. въ Сбор. Троиц. XII в. Кым ли оусивхъ, ега конь добръ ходить, акы ликоствоум и оутворенъ невъстьскы. Златостр. 1474 г. (Бусл. 712).

ликъствъникъ: — Шбличым игрыць и ликъственикъ. Корм. Новг. 1280 г. (Бусл. 382).

лилекъ = лиликъ = лилвкъ — mergus: — Не мжьте... врана нощна і лилека (mergulum, катара́ктлу; по др. сп. лилька). Лев. XI. 17 по сп. XIV в.

лилии — lileum, лилія: — Лиліи единъ (нов. кринъ). Ездр. 3. 5. 24. Библ. 1499 г.

лимень — лимвнь — лиманъ: — И ста Володимеръ шбъ онъ полъ города в лимени, дали града стрълище едино. Пов. вр. л. 6496 г. А то е первыи шстро
на 8ско мори, и е тв лиме добръ. Дан. иг. (Нор. 5).
На Анапловъ лимъни (εν τῷ ἀνάπλω). Георг. Ам. 216
(см. объ Анаплъ у Прок. De aedific. 1. 8: Anaplus ad laevam navigationem in Pontum Euxinum. стр. 197).
И поведе насъ по морю въ лъвую страну къ Синопу граду и впадохомъ въ лименъ близъ града Синопа. Иги. Пут. 1392 г.

лимонарь — λειμωνάριον, иначе λειμών или же νέος παράδεισος. Такъ называется сочиненіе Іоанна Мосха о житіяхъ монаховъ, изд. въ Biblioth. patrum 1644. томъ XIII, впрочемъ не полное (Fabric: Bibl. Graeca, X. 127). Сочиненіе подътакимъ же заглавіемъ написаль Σωφρόνιος ό Ίεροσολύμων (см. въ 2-омъ Никейск. соб. Act. IV). Но это можетъ быть тотъ самый Софроній, которому приписалъ свои лимонарь Ἰωάννης Μόσχος (Εὐχρατός).

лимонисъ—изъ книгъ нов. закона (отъ Апост. запов.). лимонъ — см. след.

лимоньный — прил. отъ сл. лимонъ: — Черенъ (у ножа) лимоннои чоренъ. Оп. им. ц. Ив. Вас. 1582 — 1584 г. 11.

- лина tilia, ср. Лит. lepa, Лтш. lepa, Прус. lipe. См. липовыи.
- липовъти tiliae: Падаху люди листь липовъ, короу березовоу. Новг. І л. 6636 г. Ини же мъхъ гадахоу, оушь, сосноу, короу липовоу. т. ж. 6738 г.
- липьникъ липовый лъсъ: Снизу по вязъ, а сверху по липникъ. Купч. 1453 г. мар. 29.
- лироподъ: Есть же образъ лироподомъ симъ человъческыя плесих мъсто имъютъ зміевы главы (дороποδας, loripedes). Hum. Andp. Hop. XXVIII. 104.
- лисии vulpis: Шуба горлатная лисья. Плат. Бор. Θ ed. I'od. 1589 i.
- лисица vulpes, άλώπηξ: Лисица ложа имжть и птица йбсьскъна гнъзда. Мо. VIII. 20. Остр. ев. Медвъдь и лисица. Суд. I. 35 по сп. XIV в. На .т. лисиць. т. ж. XV. 4. Поразивъ сбщій кольна томія, челюстію, и желівзо" и лисицами. Георг. Ам. 76. Лихыи Семьюнько, подобный лисици черымности ради. Ип. л.
- ішкура лисицы: А се погородіе отъ Мьстиславля 6 гривенъ урока, а почестья гривна и три лисици. Уст. гр. Смол. 1150 г. А се отъ Вержавска двъ гривнъ урока, а за три лисици 40 кунъ безъ нагаты. т. ж. А се отъ Поциня урока полторы гривны, а за двъ лисици 22 кунъ. т.ж. У Онисима у Пеструхи положены тридцать куницъ да шесть лисицъ. Дух. Самык. 1483 г.
- Cp. Лит. lape, Лтш. lapsa.
- лисичим прилаг. отъ сл. лисица см. подъ сл. горъка.
- листвин собир. листья, folia: Негда же... листвик прозабнеть, въсте шко близъ ксть жатва (φύλλα). Мв. XXIV. 32. Остр. ев. Листвинмь од вна. Мин. Пут. XI в. 89. Падажть ыко и листвые (фойλα). Панд. Ант. XI в. 176. Хотели быша насытитиса **Ж листвим зелинного.** Пат. скит. 1296 г. (Бусл. 412).
- листвынатый: Идбаны листвынатымъ жызломъ. Мин. Пут. XI в. 99 (вырыбовымы жызломы. Мин. XII в.
- листопадъ октябрь мъсяцъ: Миь октабрь, рекомыи листопадъ. Четвероев. 1144 г. (Мат. 12). - Ср. Чеш. listopad — ноябрь.
- листъ folium, листъ на деревъ: И листъ его не Шпадеть (τὸ φύλλον). *Ис. І. 3 (В.*). Листь липовъ. Ноп. 1 л. 6636 г., 6723 г. Листъ ильмъ. т. ж. 6738 г.
- листъ въ книгћ: Перегнжвъ листа дъва. Остр. ев. прип. писца. л. 265. Разъгноувъ иять листовъ кожя (φύλλα). Ham. Cun. XI в. 46.
- письно, грамота: Книгъ и листовъ съкровеніа (scripta ac membrana). Муч. Xion. anp. 16. Возми листъ сеи исписаныи и донеси въ др8гыи манастырь (ет:στολήν). Жит. Өеодул. 9. Вѣдай то каждъій чівкъ, кто на тыи листь посмотрить. Дог. гр. 1349 г. Князя Лвовы листы. Подтв. гр. 1361 г. Чинимъ сведочно своимъ листомъ. Жал. гр. Под. кн. 1375 г.; Грам. Вит. 1382 г.; Жал. гр. Вит. 1383 г.; Жал. гр. 1388 г. Пи-1 ЛИТОРГИСАТИ — см. ЛИТОРГИСАТИ.

- санъ листъ у Полотску. Жал. гр. Вит. 1383 г. Просимъ вашен милости, што бы есте учинили иныи листъ, яко и тотъ, што писанъ. Грам. Молд. воев. Петра 1388 г. Чинимъ знаменито симъ листомъ, Прис. гр. Сем. Лыв. Олы. 1389 г. Знаемо чинимъ симъ нашимъ листомъ. Грам. Өед. Любарт, 1393 г. А на крипость сему наши печяти привъсили есмо къ сему листу. Пор. гр. Молд. б. 1395 г. Сознаваю симъ мои листо. Грам. Пол. кн. 1396 г. Сведчю то своимъ листомъ. Грам. Бенк. 1398 г. И на то есмь свои листъ далъ и печять привъсилъ. Зап. Луц. еп. Іо. 1398 г. Толко ко мн своего боярина съ листомъ пришлите. Псков. І л. 6980 г. — Листъ въръщии — см. подъ сл. върити.
- Есть оубо и кровавица, им же ротъ наполнающиса, внезапу обращется, акъ задавити хотаще члвка, загражанть оубо дъгханин, зоветь же то листъ въ оутробъ корение мнить пупъ. $\Pi as. XIV e.$
- Ср. Лит. laksztas, laiszka, Прус. laiskas книга.
- лисъ (B.) ἀλώπηξ, лисица: Лиси ызвины имоуть. Четвероев. 1144 г. (Мат. 16). Шедше рцыте лися TOMS ($\dot{\alpha}\lambda\dot{\omega}\pi$ exi). $Jy\kappa$, XIII. 32 (B.), Чясти лисомъ боуджть (μερίδες άλωπέχων). Псалт. толк. XII в. пс. LXII. 11 (B.).
- лисъ вм. лъсъ: И бору и мховъ и поверстного лису тои земли межевые обводные книги. Обв. меж. san. 1391 1.
- лиса лисенокъ: Въ враждиваего дин лисата вьсе-JATECA ($\dot{\alpha}\lambda\dot{\phi}\pi\epsilon\kappa\epsilon\zeta$). $\Pi and.$ Anm. XI s. (Amp.).
- литавръ ударный музыкальный инструменть въ видъ полукруглой чаши съ натянутой кожей (Савв. 212). Op. Bop. Oed. Tod. 1589 i. 38.
- лити, лию fundere: Преди молвяче льють (вино и воду). Прав. Ил. Новг. Какъ во утелъ мехъ воду лити, такъ безумняго учити. Сл. Дан. Зат.
- плавить: 50 гривенъ серебра литого. Жал. гр. 1388 г. На кого еси лилъ рубли. Новг. IV л. 6955 г.
- Ср. Лит. leju leti; lyna, lyja, lyti дождить, lytus дождь; Лат. lino, levi, litum, linere.
- литин: Литие срдца (χύμα καρδίας). Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- А женъ своеи княгинъ Оленъ далъ есмь свою треть тамги Московские, и восмничее..., и пудовое, и пересудъ, и серебреное литье. Дух. Влад. Андр. 1410 г.
- литица азбука: Конъстяньтинъ филосовъ, нарицаемыи Кирилъ, сотворилъ грамоту Словенъскимъ языкомъ, глемую литицу. Хроногр. XVII в. (Рум. 758).
- **ΠΗΤΜΙ** λιτή: Μυμοχομящен **Ј**υτин (μετά τῆς λιτῆς, pertranseunte litania). Пат. Син. XI в. 291. Съ литиею възидоща (λιτανεύοντες, supplicantes). Жит. Авкс. 11. Мин. чет. февр. 152.
- **литонъ** илитонъ, платъ, въ который завертывается антиминсъ, єї дуто́у: — А крохы въспу(с)ть въ ты крохы, иже то съ литона сънимають. Прав. Ил. Нові. 224. Дий, простираю литонъ, глть. Служ. Ант. — См. илитонъ.

литоргию — см. литбргию.

литорею сею. Сбор. Рум. 1640 г. Мурою литореею. т. ж. (объясненіе ключей тайнописанія см. т. ж.).

дитра — λίτρα, вѣсъ: — Приимъши литрж мура (λίτραν). *Io. XII. 3. Остр. ев.* Съмѣшеник змурно и алоино, ыко и литръ . р̄. *Io. XIX. 39. т. ж.*

— libra, денежная единица, гривна: — Аще ли оударить мечемь или бьеть кацівмь любо съсудъмъ, за то оударение или оубьение да вдасть литръ .ē. сребра по закону Рускому. Дог. Олег. 911 г. (по Ип. сп.); Дог. Игор. 945г. Злата литръ .p. и .б. Никон. Панд. сл. 35. Аще ли единъ ею не рачити иметь честенъ сыи богатьствомъ своимъ, то отрокъ дасть дівници за срамъ литру злата, сирівна златниць 70 и 2 стлязя. Зак. Греч. XIII. — Ср. гривьна, кентарь.

литоргисати — литоргисати, литоргисаю — совершать литургію: — Есть на камени томъ святая трапеза, и на тои трапез и нын влитургисають. Дан. ил. (Нор. 46). Подобаеть ли, свящавъ трапезу, преносити отъ мъста на мъсто и на неи литоргисати. Вопр. Осоп. 1276 г. Да литоргисаетъ невъзбранно, гдъ ему повелить. Образ. отпуски. митр. свящ. XV—XVI в.

литбргим — литоргим — литургія, λειτουργία: — На литоургии. Остр. ев. 217 б. Литоргим прѣжесбіщна (λειτουργία τῶν προηγιασμένων, praesanctificatorum ministerium). Εφρ. крм. Трул. 52. І єще сущемь въ цр́кви на стъи литургии... Іак. Бор. Гл. 124. Въ единои цр́кви, аще боудеть шдинъ шлтарь, то единоу литоургию творити и по чиноу единоу литоургию пѣти. Никиф. м. на Лат. Се соуть литоургии слоужители и престомще престомоу Бжию. Хож. Боюр. Не бо дѣя Христосъ створилъ литоргію. Козм. пресв. о ерес. Петръ айлъ нѣсть ли литоргію. Козм. пресв. о ерес. Петръ айлъ нѣсть ли литоргію сътворилъ т. ж. Литургію соверши (архієпископъ) у святыя Троици. Псков. І л. 6958 г. Божественную литоргію пѣша. т. ж. 6996 г.

дитъвьникъ — дитовьникъ: — Стражи постави на рѣцѣ на Двинѣ, Давыда... съ Лувою съ литовникомъ. *Псков. I а. 6773* г.

литьный — вм. лётьный: — На литнои сторони. Новг. купч. XIV—XV в. V. 641.

 дела, рекше лихвы, тако велаше оучить. Вопр. Кир. Лихвами сбирати богатьство. Никон. Панд. сл. 22. Платити дань, како уставили прежние князи или без лихвъ полътня. Никон. а. 6736 г. (т. II. 361). Очистившися хрестьянинъ маетъ половицу лихвы платити, которая бы ему до того часу примножила. Жал. гр. 1388 г. Тежъ, естли бы отъ Жида хрестьянинъ заставу свою вызволиль такъ какъ бы ему лихвы не заплатиль, а тыхъ то лихвъ естли бы черезъ мъсецъ не даль, и къ нимъ примножають другіи лихвы. т. ж. **С**Вързиса коунъ даати въ лихву, рекше въ накладъ. Мус. Пушк. сб. Лесть на лесть, и лихву эря на лихву. Поуч. митр. Фот. 1416 г. Не оскудъ отъ пути его лихва и лесть. т. ж. В лихв ... по три коуны на гривну, или по семи ръзанъ, (то даите), аще ли боле того, не повелъваемъ. Дуб. сб. XVI в. л. 62. — Ср. Гот. leihvan. — Ср. ростъ.

лихвовати, лихвою — обижать (B.): — Не лъжи послоупьствоуи, не лихвоуи $(\mu \dot{n})$ алостерису, не обиди). Mp.~X.~19.~HOp.~es.~n.~1119~i.~132~oб.

— давать въ ростъ: — Лихвоующей нечисти и жестоци. $(\tau \circ \kappa i \zeta \circ \tau \circ \varsigma)$. Панд. Ант. XI в. л. 30.

лихновати, лихново: — Лихнжіжть на слоужов кжмирьскж (μεθ' ὑπερβολῆς τῆ τῶν εἰδώλων θεραπεία προστεθηκότας). Толк. прор. XVI — XVII в. (Оп. II. 1. 117).

лижновица — избытокъ: — Лихновица ради кстъства ил строискавго образа. Изб. 1073 г. 16. Вижь лихновицю злобы твоея (ὑπερβολήν κακίας, excessum). Златостр. XII в. (B.).

— превосходство, преимущество (B.): — Иже при естьствьнъихъ лихновицяхъ (ὁ ἐπὶ φυσικοῖς πλεονεκτήμασι). Іо. Люств. XII в. (B.). Лихновица дѣльнага (ὑπερβολή). Іо. Люств. XIV в. (On. II. 2. 200).

— распутство (B.): — Приыхомъ желание питаниы, нъ не лихновиця (ἀσωτίας). Іо. Люств. XII в. (B.).

лихновьное — ὑπερβολή: — Лихновьное же есть рѣчь лишиши истинъ въздраштеним ради. Изб. 1073 г. 239.

лихновьць — дьяволь: — И лихновьца ради обавлении, дасть ми см ражьнъ плъти (противъ слова "лихновьца" на полъ написано рукою того же, писца объяснение: сотонъ). Изб. 1073 г. 110.

лижноти, лижно — превзойти (В.): — Аште не лихнеть правьда ваша паче книгъчии и фарисеи, не вънидете въ цъсарьствик носьнок (μη περισσεύση). Изб. 1073 г. 81. И изрость бо кгда лихнетъ пакъп

- чрѣсъ мѣроу (ὁ θυμὸς πάλιν ὅταν ὑπερβῆ τὰ μέτρα, etiam cum modum excedit). Златостр. XII в. (В.).
- преступить, согрѣшить: Створять... и лихноуть (πλημμελήσωσι, deliquerint). Лев. IV. 13 по сп. XIV в. Цѣнъі, в онь же лихну (ἐπλημμέλησε, deliquit). т. ж. VI. 6 по сп. XIV в. Лихна бо лихновеніи лихне прё Гмь. т. ж. V. 19. Вибл. 1499 г. Не хотѣвше лихнъти о законѣ его (πλημμελῆσαι). Псалт. толк. Θеодрт. Такожде же Бъ лихнъштааго злобиж своюж волеж жити попоуштан. Изб. 1073 г. 97.
- лихо зло: Понеже не хочю га лиха, но добра хочю бра́й и Русьскви земли. Пис. Влад. Мон. ок. 1096 г. Не бысть лиха межю има. Новг. І л. 6853 г. (по Ак. сп.). О моемь добрв или о лисв. Дог. гр. Дм. Ив. 1362 г. А что вы слышевъ о нашемъ лисв или о добрв, а то вы намъ поввдать. Дог. гр. Вас. Дм. 1399 г.
- **лижо** много, слишкомъ: Не лихо глъте (ий βαττελογήσητε). Мв. VI. 7. Остр. ев.
- худо: Рѣчь молваче и лихо и добро, не кленитеса Биь. Поуч. Влад. Мон. Лихо ли. Вопр. Кир.
- отважно, подвергаясь опасности: Лихо **
 вздиши, рать съ тобою мала. Ип. л. 6795 г.
- лихованикъ: Осквръниша Гне пороучение и бъщи лихованици. Панд. Ант. XI в. 140.
- лиховати, лихово и лиховаю лишать: И нбси наследника твораше, кто же земле лиховаше. Anocm. посл. по сп. 1220 г. Обрътеся лихоуемо (ботеρούσα). Дан. V. 27 (Упыр.). Мевндь лиховаемъ (άποроине́vn). Ос. XIII. 8. Библ. 1499 г. (Мат. 48). Зоубъ лихована (στερούμενα). Исалт. толк. Өеодрт. Лиховани сжть (афацей). Гр. Наз. XI в. 249. Не лихоупте мене дара Бжин (μη στερήσατέ με της δωρεάς, nolite me privare). Нат. Син. XI в. 253. Подроужин лихованъ и сноу. Мин. 1096 г. (сент.) 120. И тако обою животу лихованъ бъ (Святополкъ). Іак. Бор. 1'л. 103. Лихованъ Христосомъ (въ Греч. нѣтъ). Иппол. Антихр. 57. Пища лиховаахоу их (privabant). Жит. Ник. Студ. Мин. чет. феер. 56. И тоя лихоующе. т. ж. Не бяаще еже лиховааше мьзды свокы (frustraretur). Жит. Порф. 83. Мин. чет. февр. 318. — Ср.: Конго въз имънита или притажаним лихоунтъ истиннон писма. Супр. р. 301.
- обид'ть: Не лъжи послоушьствоуи, не лиховаи (нов. не обиди). *Мр. Х. 19. Гал. ев. XIII в.* Не лихоуи. *Ев. 1307 г. (Мат. 33).* Лихованый тобою шбходить пища ища, плачаса и рыдаа. *Сбор. поуч. Финл. XIII в. № 40 (Свъд. и зам. II, 36).*
- лиховатисы лишаться, бёдствовать: Расточи имёник свок... бысть гладъ крёпъкъ на странё тои, и тъ начя лиховатися (въ Остр. ев. лишатися). Лук. XV. 14. Юр. ев. п. 1119 г. 143; Ев. 1307 г. Ни кдино \ddot{w} словоущиихъ лихоуетьсы. Іо. екз. Бог. 285.
- **ЛИХОВЪЗИМАТИ?** ЛИХОВЪЗМА (ВМ. ЛИХОИМСТВОВА). Anocm. noca. no cn. 1220 г. Кор. 2. XII. 18. (Оп. II. 1. 152).
- лиховьница преимущество: Ественым лиховница (фисих тротерирата). Діоптр. Филип. (В.). Ли-

- ховница бо ественым (τὰ γὰρ πλεονεκτήματα τῆς φύσεως). m. w. (B.).
- лихоглаголанин: Лихогланин же неть нже просити оу Ба батьства. Клим. Болг. поуч. въ Сбор. Троиц. XII в.
- лиходъи: Кто лиходъи великихъ князеи побъжитъ изъ Русскои земли..., и Новугороду тыхъ лиходъевъ не приимати. Дог. гр. Новг. съ в. к. Ив. Вас. 1456 г.
- **лиходъльница:** Блоудьница и лиходъльница, глюшта неподъбьната. *Изб. 1073 г.*
- лихоиманин: Лихоиманин гонити (avaritiam, πλεονεξίαν). Εφρ. крм. Ник. 17. Лихоїмание шложи ш себе. Зл. цип. ок. 1400 г. (Бусл. 498). Аще не бы лихоиманія, ни единъ бы быль строптивъ. Псков. І л. 6979 г.
- лихоиманьникъ лихоимецъ: Иже своею волею ходать к поганъимь коупла ради..., сихъ отвъщаванив въсхъщникъ и лиманьникъ и неправедникъ и мездъникъ и сребролюбца. *Io. митр. поса.*
- **ЛИХОИМЪ** обилующій, богатый (B.): Афонасіи великый лихоимъ благонравій (π λεονέχτης). Златостр. сл. 24.
- **ЛИХОИМИ** πλεονεζία: Лихоимые, еже есть идолослоужение. Панд. Ант. XI в. 297.
- **ЛИХОИМЪЧЪНЪІИ:** Лихоимъчьноу ноужоу творить (притвенять лихоимствомъ). *Никон. Панд. сл. 15. Іо. Злат.*
- лихоимьникъ лихоимецъ: Ты ли нѣси лихоимьникъ, ты ли нѣси грабитель. Изб. 1073 г. 85.
- **ЛИХОИМЬСТВО** πλεονεξία: Блюдѣтеса и храните отъ лихоимьства. Изб. 1073 г. 81. Лихоимьства есть неджгъ. Панд. Ант. XI в. л. 161. Блоудъ же и вьсяка нечистота и лихоимьство да не нарицякться въ васъ. Сб. 1076 г. (В.). Лихоимьства не оутоми, въторааго капищеслоуженим. Гр. Наз. XI в. 17. Доушевредьнааго лихоимьства свободи насъ. Новг. тріод. XIII в.
- лихоимьць πλεονέχτης: Ійко лихоимьца и обидьла соуда. Апост. посл. по сп. 1220 г. (Мат. 21). Ни лихоимьци, ни грабитель, прства Бжига не причастатьса. Изб. 1073 г. 82. Мьздоимьць, ти лихоимьць, ти сребролюбьць. Панд. Ант. XI в. л. 25. Ни лихоимци, ни татеве. Грам. Алекс. митр. 1356 г.
- **ЛИХОИМЪНИ** (В.): Лихоимъним образъ. *Изб.* 1073 г. 85. Отъ члвчскааго лихоимъним. т. ж.
- **лихомбдръги:** О лихомоудромъ Евруклын. Сбор. XV в. арх. мин. и. д. LXVII.
- лихомъ? лишенъ: Нъ гдв ны повелена лихом(в) быти ценъ тои. Іак. Бор. Гл. 131.
- лихомърьнъи: Оусьрдоую тя и люблю, лихомърнаго смърении ради твоего. Жит. Ниф. XIII в. 168.
- **лихопити**: Виньное бо лихопитие ничъсоже иного подаваеть, нъ остоупление оума и нищетоу. Панд. Ант. XI в. л. 15.
- **лихоръчин** ὑπερβολή: Лихорѣчьн. *Изб. 1073 г.* 237.
- **ЛИХОСЛОВЕСИН** β аттоλо́ γ і α : Лихословесыа. Панд. Ант. XI в. л. 214.

- лихословин βαττολόγια: Многословесы зъла, плетословыя, лихословыя. Панд. Ант. XI в. л. 297.
- **ЛИХОСЪІТИ** \mathbf{H} πλησμονή: ЛИХОСЪІТИЕМЪ ПАКЪІ СЪЛА-ГЖТЬ И НА ТЪІЖДЕ НЕДЖГЪІ ВЪЗИДЖТЬ. Ip . Has . XI g . 287.
- лихотъкъ: Видиши ли Божим стром таинок; видиши ли чловъколюбьства лихотъкъ дали пиштж вьсеи пльти. Супр. р. 290.
- дихоть неравенство (B.): Да чьто та є лихоть великаю (ἀνομαλία, inaequalitas). Златостр. XII в. (B.).
- въ лихоть излишне, superflue, περισσώς: И мънсимо еже въ лихоть есть въ насъ. *Io. екз. Бог.* 143. Въ лихоть имать съвътование. т. ж. 199. Правъдеж кровь въ лихоть хотяща пролгати. Иппол. Дан. 254.
- **дихотыный** безпорядочный, безпутный (B_*) : Въ истиноу бо лихотыныйхъ члкъ исть пинаньство и обльщеныйхъ. Π анд. Λ ит. XI в. л. 17.
- лихомденин хортасіа: Лихомденье бо и сытости жтробы (Богу) противитесь. Панд. Ант. XI в. 225.
- дихогадин аблостум, прожорливость: Пиганьство паче лихогадига, тажъчве исть, и эвло отъречено исть стыими кънигами. Панд. Ант. XI в. л.15. Лихогадии, несъгость. т. ж. л. 297.
- нихъти лишенный: Зѣницж бо не имът лихъ ксть свѣта. Панд. Ант. XI в. л. 80. А куны кмоу лиху быти (по Син. сп.: лишитисл). Р. Прав. Влад. Мон. (по Пушк. сп.). Всел помощи лихъ есмь. Жит. св. XIV в. (Бусл. 432). Лих блти. Мев. Пат. XVI в. (Оп. II. 2. 24). Ср.: Цѣсарьство намъ объштавакши, кго же тът лихъ кси. Супр. р. 2.
- излишній, большій: Не оубоитесь отъ оубивающихь тёло и потомь не имжицемь лиха чесо сътворити (περισσότερον). Лук. XII. 4. Остр. ев. Не лихо гітте (βαττολογήσητε). Мв. VI. 7. т. ж. Бжди же вамъ кже ен ей, и кже ни ни, а лихое сего отъ непрыязни есть. Нанд. Ант. XI в. л. 134.
- чрезмърный, чрезвычайный: Не въдалися лисъи пищи... въсъде лихам тадъ естъ гоубителъна. Сбор. 1076 г. 478 (В.). Вина же да не лихож печалиж погразнеть сътоуживъ си такъни безмъриимъ тажъкънимъ (abundantiori tristitia, περιστοτέρα λύπη). Гр. Наз. XI в. 17. Ср. Кротости ради лихъм. Супр. р. 184.
- дурной, злой, πονηρός: Аще женѣ лихіи недоугъ боудеть..., про то ея не шпоустити. Церк. уст. Яр. (Кирил. Еплоз. сб. XV в.). Аще бъл лихъ законъ Гречьский, то не бъл баба твом примла Шльга. Пов. вр. л. 6495 г. Аче вси боудоуть ки снви лиси, а дъчери можеть дати. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Лихъ (πоνηρός). Георг. Ам. 104. Зъ добрымъ бо думъцею

- князь высока стола додумаетца, а съ лихимъ думъцею думаеть, и малаго стола лишень будеть. Сл. Дан. Зат. Аже оучинить Роусинъ насилье... надъ вольною женою, а дотоле не слъщияти бъло до нее лихого, оурока за то ї гри съръбра. Смол. грам. 1230 г. Много пакости бысть людемъ и убытка отъ лихыхъ людеи. Новг. І л. 6850 г. (по Ак. сп.). Погибають зихими пастухъ и оучтели безумными. Сл. Христ. Зл. иъп. д. 1400 г. То есть тобе, кнажо, достоино, аже бы тые люди казниль, какъ то бъщь инии людие бомлисм, кто лихую думу подъдаваеть. Грам. Риж. ок. 1300 г. А лихихъ бы есте людии не слушали. Дух. Сим. 1353 г. А доведуть на кого татбу, или розбои, или душегубьство, или ябедничьство, или иное какое лихое дело, а будетъ въдомои лихои, и ему того вельти казнити смертною казнью. Судебн. 1497 г. 153.
- плохой, испорченный: Платомъ лихомъ ся закрывъ (vili panno, ράπει εὐτελεί). Жит. Андр. Юр. XXII. 69. Др δ гое имяще листвіе лихо (σαπρ δ φύλλα). m. ж. XXIV. 91.
- лихок избытокъ: Ростъ и лихое възимаахж въ теб (лихв и избытокъ; τόχον καὶ πλεονασμόν). Ies. XXII. 12 (Упыр.).
- нзъ лиха больше: Они же из лиха въпинахж ($\pi \epsilon$ ріссоїс). Мв. XXVII. 23. Остр. ев. Из лиха глаше (въ
 испр. множае). Мр. XIV. 31. Ев. 1307 г. Зъло из лиха
 ($\lambda i \alpha v$ έх περισσοῦ). Мр. VI. 51 (В.).
- бол'ве, особенно: И б'в ГАрославъ люба прквнътм оуставът, попът любаще по велику, из лиха же черноризьцъ. Пов. вр. л. 6545 г. Сии бо б'яговърнъти кназь Всеволодъ б'в из д'втьска болюбивъ, люба правду..., въздам чтъ епиомъ и презвутеро, из лиха же любатие черноризци. Пов. вр. л. 6601 г.
- очень, чрезвычайно: Из лиха (περισσῶς). Панд.
 Ант. XI в. л. 305. Крѣшъкъ из лиха (ισχυρὸν περισσῶς, nimis). Иппол. Антихр. 20.
- Съсоудъ изъ лиха и праздънъ лежа. Никон. Панд. сл. 36. из лихаго: И възданть творащимъ из лихаго гордыню (излише творащимъ). Псалт. 1296 г. 56.
- лихон има: Изнесопіа лихое имя на землю (є́котаогу, pavorem; по др. пер. оужасованіе). Чис. XIII. 33 по сп. XIV в.
- лихо сердце держати: А на насъ лиха сердца не держи. Лавр. л. 6684 г.
- лихъпи прозваніе: Азъ попъ Оупирь Лихыи. *По-* сапса. Упыр.
- лице vultus: Лице кго оуброусъмь обазано (όψς).
 Іо. XI. 44. Остр. ев. Просвътъса лице кго мко слице (πρόσωπον). Мв. XVII. 2. Остр. ев. Жена добра еси в'лице (εὐπρόσωπος, pulchra adspectu; по др. сп. добролична). Быт. XII. 11 по сп. XIV в. Скончася завътъ пръ лицемь моимь. Ис. XXXIV. 15 (Упыр.). Коижо хероувимъ имъаще двъ личесъ. Іез. XLII. 20 (Упыр.). Жестоци лицесы и люти срци. т. ж. II. 4. Лицеса и четырь. т. ж. І. 10. Гладан взора, и лица его, и смъкла его. Пов. ер. л. 6579 г. Члкъ бо

- зрить въ лице, а Бъ въ српе (πρόσωπον). Панд. Ант. XI в. л. 104. Жена... свътыомь оубо лицьмь и высокож вынх. Изб. 1073 г. 174. Боуди ти въ скърбь твож прибъжащте цркы... припади къ Външнюоумоу, лицьмь си землю покръи. Сб. 1076 г. Не тръпаштіж славъі лица Мосеова и сего ради тръбоуіжшти закрова ($\pi \rho \acute{o} \sigma \omega \pi o v$). Γp . Has. XI в. 7. И б \acute{e} ста акы снъть бъльющаса, лице же ню чвътаса акът англома. Нест. Бор. Гл. 34. Осклабивъст лицьмь и мало просльзивъсы, рече. Нест. Жит. Өеод. 17. Како шбрази розноличнии въ члвчскъихъ лици. Поуч. Влад. Мон. Лице двче, оустроннин двче, шчи двчи. Златостр. XII в. Постъ да съвършимъ, не оунъзвающе лица. Новг. тріод. XIII в. Дан, Гй мітивын, видіти емоу лице твое въ боудоущи въкъ. Новъ. І л. 6771 г. Тихо лице в веселымъ. Паис. сб. 177.
- щека: Аще тя кто оударить по лицю, обрати км8 другок. Прол. XV в. сент. 19 (В.).
- передъ: И та суть врата отъ Вифлеома лицемъ. Дан. иг. (Нор. 20). Пріндоша къ Новугороду Суздалцы и вся земля Руская ратью... и вынесоша икону на острогъ на Десятинъ, и застрълиша Суздалцы икону, и обратися икона лицемъ на градъ, а Суздалцы ослъпоша. Псков. І л. 6677 в.
- образъ, видъ: Не имъаще лица, ни лъпотъ, нъ лице кто бечьстьно и ох8дъло (είδος, speciem). Иппол. Антихр. 44. Лицьмъ добродътели обложени. Никон. Панд. сл. 3.
- лице, persona: Трии же личеса и три собыства. Изб. 1073 г. (В.). Ноужьнам лица (πρόσωπα, personae). Ефр. крм. Крв. 148. Ейпи стыдящеся лиць сильныхъ. Никон. Панд. сл. 29.
- цвѣтъ, краска: Масть, рекше лице (τοῦ χρώματος, colorem). Іо. екз. (В.). Лици различьнъними и моусѣкю многовидьною. Жит. Өеод. Студ. 49. Вѣтви его бѣах8 всѣми лици (ποικίλοι). Жит. Андр. Юр. XXIV. 91.
- родъ: Приступятъ къ нему мраморницы и гробоздателіе, принесше показуютъ ему мраморы и каменіе отъ различныхълицъ, и... глаголютъ, которымъ лицамъ велитъ быти держава твоя гробу твоему. Игн. Пут.
- поличное: Шже не боудеть лица, тъгда даті кмоу железо из нѣволѣ до полоугрвнъ золота. Р. Прав. (по Сип. сп.). Аже кто познакть челадинъ свои оукраденъ, а поиметь ѝ, то шномоу вести ѝ по коунамъ и до третьюго свода; поюти же челадинъ въ челадина мѣсто, а шномоу дати лице, оть идеть до конечнаго свода. т. ж.
- граммат. терминъ: Лица же въ рѣчехъ суть се. *Io. екз. Грам. (Калайд. 171)*.
- въ лице въ присутствіи: Въ лице и кром'є кго хвалимъ (єїς πρόσοπον καὶ ἐκτὸς, in faciem et absens). Ham. Cun. XI e. 292.
- въ лице, прямо, противъ: Новгородци же сташа в лице желъзномоу полку. Новг. І л. 6776 г.

- лицемь въ лице, лицемь къ лицю: Лицемъ къ лицю гла Гъ (facie ad faciem, πρόσωπον κατά πρόσωπον). Вт. V. 4 по сп. XIV в. То ни ли Гаковъ видъ рекъ: видъхъ Ба лицьмь въ лице. Изб. 1073 г. 242.
- лицемь въ присутствіи: Лицемь дружбу дрьжаща, твораще же и еже ратьници. *Исалт. толк. Өеодрт*.
- наличностью: Аче кто конь погоубить или ороужик или порть, а заповёсть на търгоу и послёдь познакть въ свокмь городё, свок кмоу лицемь взати, а за шбидоу платити кмоу .г. грнъг. Р. Прав. (по Син. сп.). А истцю свок лице (личемъ) взати. т. ж. О челади плъдъ или ш скота, то то поимати лицемъ т. ж. И уладищася, кдё что свое познавше лицемъ имати. Лавр. л. 6657 г.
- съ лица, противъ, передъ: С лица Негиптови (ката пробостом, ad faciem). *Iuc. Has. XIII. 3 no cn. XIV s.*
- отъ лица передъ, отъ: И Богъ великыи вложи ужасть велику в Половцъ, и страхъ нападе на ня и трепетъ отъ лица Рускыхъ вои. Лавр. л. 6611 г.
- въ лицъхъ на лице. И что въ лицъхъ у тобе, то ти имъ отдать. Дог. гр. Вас. Вас. 1435 г.
- всѣми лици всячески, совершенно: Всѣми лици оуповающи... на Бога (ὁλοτρό π ως). Жит. Андр. Юр. VI.~28.
- на лице: Не поклони же ся братоу, понеже приылъ кси на лице, ыко въ истиноу съгрѣшилъ кси к немоу, и болшю брань прииметь. *Никон. Панд. сл. 9*.
- лице створити: Не w нихъ гла рекъи: слава и чьсть и миръ всемоу дълающешмоу блгон, Июдъю же пръже и Илиноу, пакъи иже лице створять Ж Июдъи, глаше тъмь, иже ж странъ, мко не тъи корене подъдръжищи, нъ корень тя. Никон. Панд. сл. 32.
- лице приыти: Не прими лица на дийоу твою (noli in iudicio contra animam tuam faciem personarum acceptare). *Прох. Жит. Іо. Болоса. XXIV.*
- лицедраниє: Ни битвы, ни кожи кроянія, ни лицедранія не творяху. Жит. Конст. кн. Муром.
- лицедви лицемвръ: Горе вамъ кнігъчьл, и фарісеи и лицедви (ὑποκριταί). Четвероев. 1144 г.; Мв. XXIII. 13; Мрк. VII. 6. Ев. XIII в. См. кънигчита.
- **лицедъини**н отохроть: Лицедъиньн. *Мр. XII.* 15. Четвероев. 1144 г.
- лицеворине: Огрѣбакжщеса высего гнѣва, лицеворым. Панд. Ант. XI в. л. 279.
- лицезьрьство: Лицезьрьство близъ ксть члвкооугодыа. Панд. Ант. XI в. л. 200.
- лицемърин ὑπόκρισις: Не въ лъжж, ни по лицемърыж. Панд. Ант. XI в. л. 159.
- оскорбленіе: Лицемѣрин развѣ (ὕβρεως χωρίς, sine contumelia). Ефр. прм. LXXXVII. 65. (Ряз. безъ досажении).
- лицемъровати, лицемърбю лицемврить, притворяться: — Подобьнъ есть болаштж и съдравие лицемвроужштю (ὑποχρινομένφ). Панд. Ант. XI в. л. 62. Істо же облобъізаше, кго же паче себе іюбашти лицемвроваше, кго же въчера люблаше, дьньсь првль-

- штааше. *Изб.* 1073 г. Не лицем'врсуимъ. *Новг. тріод.* | XIII в. 30. Личем'врсунте. *Прол. и. публ. б.* Лицем'врсующа въ послоушанин. *Никоп. Панд. сл.* 17.
- лицемъроватиота опохрічесва: Тьма ксть, и лицемъроунться свъть. Гр. Наз. XI в. 109.
- лицемъръ ὑποχριτής, лицемъръ: Іста оубо твориши милостыніж, не въстржби прѣдъ собоіж, ыко лицемъри творать (ὑποχριταί). Мв. VI. 2. Остр. ев. Не боуди ыко лицемъри. Панд. Ант. XI в. л. 22.
- лицепріятный (B.): ІАко на лицемарть Бъ (= ыко не на лица зрить Бъ, оди ести просыподияти о Θ еос). Апост. XIV в. Дъян. X. 34 (B.).
- лицемъръно (нар.) въ насмѣшку, иронически (В.): Потом же лицемѣрьно (εἰρωνιχῶς, per ironiam). Псалт. толк. Θεοдорт. пс. XLIX. 11 (В.).
- лицемърънъти εἰρωνικός: Пороуганик же к слово лицемърьно. Изб. 1073 г. (Бусл. 272).
- притворный: Мънози бо примзник ліцем врыною... пакость творать. Сб. 1076 г. (Бусл. 292).
- лицемъръство ὑπόκρισις: Лицемърьство. *Мр. XII.* 15. Юр. ев. п. 1119 г. Уими изобиліе и обнажится лицемърство. Златостр. сл. 4.
- лицетворение προσωποποιία: Лицетворение же ксть, кгда кто къ бездоушьнъимъ, акът къ телеси дроугоици и словеса стрина прилагантъ. Изб. 1073 г. 240.
- **лицетвори** н προσωποποιία: Лицетворье. *Изб. 1073 г.* 237.
- лицетворити, лицетворю олицетворять: Въсть бо писаньк и лицетворити: ти аки ω доупьнънихъ гіти. Іо. екз. Бог. 131. Лицетвораще слово (ἐν προσωποποτία). Златостр. сл. 4.
- лиць лицъ лицемъ, передней стороной: Оуклонишася къ Содомѣ лиць (ἐπὶ πρόσωπον, in faciem). Бът. XVIII. 16 по сп. XIV в. Отъ востока лицъ на стѣнѣ написанъ Христосъ на крестѣ распятъ. Дан. иг. (Сах. 14). И ту есть мѣсто у распятія близъ къ полунощи лицъ. т. ж. 15. Къ западу лицъ. т. ж. 16. Ступи на верхъ акът ко встоку лицъ. Пов. вр. л. 6618 г. Явися звѣзда на западѣ, луча имущи яко и хвостъ к горѣ, к полуденью лицъ. Лавр. л. 6810 г. На запад лицъ. Георг. Ам. 213.
- лицьный личьный прилаг. отъ сл. лице: Лицнам часть наричанный носъ. Пал. XIV в.
- личе см. лвчьвьное.
- личение видъ: Не личениемь бо тъчию кръстымньства, нъ въроеж ображати (πρόσωπος). Γp . Has. $XI \ e. \ 64$.
- личин περιφάνεια: Вештьнааго личын чьстьне (περιφανείας). Панд. Ант. XI в. л. 34.
- **личина** налобникъ (?): Кони в личинахъ и в кояръхъ кожаныхъ. *Ип. л. 6760 г.*
- личити, лич8 обличать: Словъмь личить, исправленим ти чюдесъ множьство, по рядоу не възможеть издъречи. Мин. май XIII в. 6. Ср. ливъ (възнач. лице).

- **личитис** ὑποχρίνεσθαι, лицемѣрить: Личитьса лицемь и (ὑποχρίνεται τὰς ἐκείνων ὄψεις). Аван. Алекс. сл. на Ар. (On. II. 2. 40); Конст. Бол. поуч. (On. II. 2. 191).
- Іста нелицем връно творимъ праздъникъ, чрвв оугодъм твораще, тими са личаще на похваление трапез в. Клим. Болг. поуч. въ Сбор, Троиц. XII в.
- личьва число, счеть: Пятдесять грывень полугропіки, по тои личбів, какъ у Подольской земли идеть. Зап. Вит. 1427 г.
- личьникъ полотенце личное, платокъ: Вземъ личникъ его (брата), шедъ поверже на Антїосъ. Жит. Өед. Сик. Мин. чет. апр. 531. Личникъ (sudarium). Григ. Двоесъ бес. на ев. XVII в. (Оп. II. 2. 239).
- личьным прилаг. отъ сл. лице: Сами слѣди личьнии ывѣ показанть...: срщю весельштоусь, лице цвьтеть (τῆς ὄψεως). Панд. Ант. XI в. л. 125. Красота личнал. Сказ. Акир. (Бусл. 648).
- **личьнъги:** Прывъзя личынѣиши (пасха, γυμνότερον). Гр. Наз. XI в. 349.
- лишам λειχήν, impetigo: Короста дивымы или лишан. Лев. XXI. 20 по сп. XIV в. Ни короставо, ни лишан имуща. т. ж. 22.
- липтаивыи дегуюй (Амф.): Лишаиво... или краставо. Панд. Ант. XI в. л. 246.
- лишати, лишато privare, лишать: Лишаимъ не мьсти, ненавидимъ люби, гонимъ търпи. Прол. сент. XIII в. А кому роздаялъ волости братъ твои... тобе техъ волостии безъ вины не лишати. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264—1265 г.
- пропускать: Ти видыше, ыко многашьдъ лишанив соущи литоургии... жалыше си о томъ звло. Нест. Жит. Өеод. 3.
- линатисы быть лишаемымь, терять: Чадоу же и женъ лишаемса. Мин. 1096 г. (сент.) 122. Лишаежштеса Га (септ.) той хой). Панд. Ант. XI в. л. 140. Иде жена, моужа лишающисы. Нест. Жит. Өсөд. 8. Яко възыскающей его не лишатся отъ всякого блага. Кир. Тур. 128.
- нуждаться: Бысть гладъ крвпъкъ на странв тои, и тъ начатъ лишатиса (ύστερεϊσθαι). Лук. XV. 14. Остр. ев.
- оставлять: Во Шлучению вложити ы, да покорившеса законоу Гйю пыньства да лішатьса; аще ли не лишатьса пыньства, и разврещи ы. Прав. митр. Іо. Князь щедръ отець есть всёмъ; слузи бо мнози отца и матере лишаются и къ нему прибёгають. Сл. Дан. Зат. Гарославъ всеё злобът лишаетса. Грам. Кирил. митр. 1270 г. Аще не лишатъ проклатаго моленьа и слоужбът дьавола. Сл. Христ. Паис. сб.
- отказываться: Вячеславъ. . . нача лишатися Переяславля. *Цар. лют. 29 (В.)*.
- вредить себъ: Лишаншися, аще зълъ сътвориши (ζημιοῖς ἐαυτόν). Пат. Син. XI в. 229.
- лишвыниеъ см. лишьвыниеъ.
- дишвыный см. лишьвыный.

- линте plus, больше: Азъ придок да животъ имжть и лише имжть (περισσόν). Іо. Х. 10. Остр. ев. Лише пръимать паче зълобь добръ благотъ (πλεονεκτείν). Гр. Наз. ХІ в. 170. Милость на соудъ при всемъ лише квалима и съмрти избавляетъ. Іак. посл. Дмитр. Одежею лише оуставьнъта одежа. Нест. Жит. Өеод. 19. А имати мнъ князю великому дани... по своеи грамотъ по оброчнои, а лише того оброка не имати. Уст. гр. Вас. Дм. 1392 г. Запръти емоу лише семь днии не пръмоудити. Мин. чет. февр. 287.
- praeter, кром'в: Кто... лише мужа (πλήν, praeter). Чис. V. 20 по сп. XIV в.
- только: Трепаревъ же не молвити чащамъ в пиру, лише (только) три..., а лише (больше) не велимъ. *Өеод. Печ. II. 197*.

лишевьникъ — см. лишьвьникъ.

- лишение нужда, бѣдность: Вьси бо си отъ избълтъка своюго въврьгоша въ даръ Боу, а си отъ лишенита своюго (ἐκ τοῦ ὑστερήματος). Лук. ХХ. 4. Остр. ев. Вашъ избълтъкъ въ лишение ништиихъ (ὑστέρημα). Панд. Ант. ХІ в. л. 85. Имѣнию лишение ноудить ма. Нест. Жит. Өеод. 25. Същъ и моемъ лишенію тъ (παρήμην γὰρ καγὼ ὁ τάλας ἐκεῖσε). Жит. Андр. Юр. LXII. 238.
- лишеникъ несчастный: Обратихъ ся лишеникъ (infelix, δείλαιος). Пат. Сип. XI в. 99. Лишениче, да уже дан ми цат δ (ἄθλιε). Жит. Андр. Юр. IV. 23. Обр δ те годин δ лишеник δ (ἀτυχέστατος, infelicissimus). m. κ . XXVIII. 101.
- Золъ сыи бесурменинъ, того поспѣхомъ оканныи лишенікъ творяше хрестьяномъ велику досаду. Лавр. л. 6770 г.
- **лишеница** несчастная: Горе миѣ лишеници (οἴμοι τἢ ταλαίνη, me miseram). *Жит. Андр. Юр. XXXIII.* 132.
- лишенъи нуждающійся: Нагъ, лишенъ, неимовить (γυμνός, ἄπορος). Жит. Андр. Юр. II. 18.
- низкій, несчастный: Молчи, лишене (ταπεινέ). Жит. Андр. Юр. XV. 74. Лишенню видиши ли (ταλαίπωρε). т. ж. VI. 30.
- безсильный: Лишенный же онъ одва возможе налъсти стъну (ихтаю). т. ж. XXVIII. 103.
- лишии сравн. степень отъ лихъни (?) Будуть тобе, кнажо, лишии людье тую думу повъдали, то ть не оу честь то ведали тоую думу. Грам. Риж. ок. 1300 г.
- Много въ Новъгородъ бълки лишен было добръ. Новг. II л. 1586 г.
- лишити, лишіб лишить, privare: Лишити объщению (privare, στερεῖσθαι). Ефр. Крм. Крв. 123. Лишиль есть (ἀπεστέρησε). Гр. Наз. XI в. Не лиши хлѣба нища мудра, ни вознеси до облакъ богатаго безумна. Сл. Дан. Зат. Князь... съ лихимъ думъцею думаетъ, и малаго стола лищенъ будетъ. т. ж. Хота іхъ лишити волости. Нов. I л. 6777 г. Поидеть ли которыи къ моему господину дѣду, къ великому князю Ви-

- товту, и онъ отъ отчыны лишонъ, а у отчынѣ его воленъ я. Дог. гр. Бор. Ал. и Вит. 1437 г. А наимитъ не дослужитъ своего урока, а поидетъ прочь, и онъ наиму лишенъ. Судеби. 1497 г. 154.
- отставить отъ должности: Въвъдоща съ Хоутина ш стго Спса Арсъниы игоумена..., а Савоу лишиша. Нова. I л. 6738 г.
- лишитисы лишиться, быть лишеннымъ: Вѣдам ли боудеть далъ, то коунъ кмоу лишитиса (= лихоу быти). Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Аже кто поустить холопа въ торгъ, а шдолжаеть, то възкоупати кго гну, а не лишитьса кго. т. ж. Инок кмоу опитемьи нѣтоу, и не даи кже лишитиса саноу. Вопр. Кир. А коли миръ станеть, Юрью князю города лишитися. Дог. гр. 1349 г.
- отказаться: Вячеславъ лишився Переяславля, иде опять Турову. Ип. л. 6642 г. Оже тобъ не угодно състи у насъ, индъ собъ княжишь, а Псковъ повергъ, то уже еси самъ лишилъ (ся) Пскова, а намъстникъ твоихъ не хотимъ. Псков. І л. 6856 г.
- оставить: Бысть вѣсть Половцемъ... оже идуть на нѣ князи Русьстіи, и побѣгоша, лишившеся женъ и дѣтии. Ип. л. 6678 г. Да аще хощеши матере ся лишити, а мачеху любити и ея дѣти. Кир. Тур. сл. о премудр. 89. Видѣвъ сего (кн. Святоши) Петръ (лѣчецъ) вольною нището въ поварници, лишився его, живаще въ Къјевѣ. Сим. Посл. Полик. Нат. Печ. 7. Добрѣ еси створилъ, лишився таковаго начинаніа пустошьнаго. т. ж. Отвергните отъ собе піаньство, объяденіе, лишитесь тяжь и сваровъ, вражды и хулы на друга, и сквернаго рѣзоиманіа. Поуч. свящ. о. 1499 г. 160.
- пропустить: Иже всего канона лишиться, сухо да ястъ (qui deseruerit, ἀπολιμπανόμενος). Θεοд. Студ. Ост. Іже лишится . s. исалиъ (не придетъ въ церковь къ шестопсалию), да престои на трапезъ. т. ж. (Корм. Моск. Дух. Ак.).
- лишьвьникъ лишевьникъ лишевьникъ лишевникъ лишевникъ свом (жа ἀποτίσεις τοὺς τόχους σοῦ). Цар. 4. IV. 7. по сп. XVI в. (В.). Заплати лишевникомъ своимъ. m. ж. (друг. сп.). Мьздоимьць, ти лихоимьць, ти сребролюбьць, ти лишевникъ. II анд. II в. л. 25.
- липьвьный липевьный: Лихвоующей нечисти и жестоци именоуюми соуть, мырызыци бо соуть прыды Гмы и члкы и шнжды хрыстынномы и шрючено есть примышлению лишывыною (2-я ред.: лишвеное). Панд. Ант. XI в. л. 30. Отыстжимы лютааго лихоиманиы и мрызыкааго сего оумышлам лишвынааго. т. ж. л. 31.
- **лимнин:** Отъ Ба ти стлю лимнин дано бъл. Мин. 1097 г. 134.
- лимный истуканъ: Лимнам. Изб. 1073 г. (В.).

- лимти многокр. видъ отъ лити; см. въ сложныхъ: отълимти, пролимти, Сълимти и пр.
- доведа лебеда: Прохоръ... собираше лобед (по др. сп. лободу, лебеду) и своима рукама истирая, хлубъ себъ творяще. Полик. Посл. Ср. леведа, лобода.
- доведьникъ: Собираше лобед и своима рукама истирая, хлъбъ себъ творяше... и сего ради прозванъ бысть лобедникъ. *Полик. Посл.* См. ловодъникъ.
- довода лебеда: Сбирает же лободоу (по др. сп. лобеду, лебеду), и роукама стираше, творяше хлёбы. *Полип. Посл.* См. **ЛОВЕДА**, **ЛЕВЕДА**.
- лободьникъ: W блжнъмь Прохоръ лободницъ Смолнянинъ. Полик. Посл. Сбирает же лободоу, и роукама стираше, творяще хлѣбы, и симъ питашеся..., и тако весь животъ свои пребы безъ хлѣба, сего дѣля прозванъ бълсть лободникъ. т. ж. См. ловедьникъ. довъ см. лъвъ.
- лобъзание лъвзание лобзаніе, поцёлуй: Лобъзании ми не дасть, (фіхтра). Лук. VII. 45. Остр. ев. Лъбзаньем ли Сна чача преданши. Лук. XXII. 48. Гал. ев. XIII в.
- ποβъзати лъбъзати, ловъж привътствовать поцьлуемъ, цьловать: Пристжпи къ Гусоу лобъзатъ кго (φιλησαι). Лук. XXII. 47. Остр. ев. Кего же лъбъжю (въ Остр. ев. лобъжж; φιλησω), тъ кесть. Мв. XXVI. 48. Гал. ев. XIII в. Лобжи мя, чадо (osculare, φίλησω). Быт. XXVII. 26 по сп. XIV в. Ржкоу мож на оустъхъ лобъзахъ (ἐφίλησα). Панд. Ант. XI в. л. 219. Начаша лъбзати кго (κατεφίλουν άπαντες, exosculati omnes). Жит. Андр. Юр. І. 6. Лобзахъ и въ оуста и въ шчи. Жит. Сим. Ст. XIII в. 7.
- обнимать: Лобъзати ю котя (ἀσπάσασθαι, amplexari). Пат. Син. XI в. 267. Лъбзавъ нго (ἀσπασάμενος, amplexatus). Жит. Андр. Юр. І. б. Лобзати (ἀσπάζεσθαι). Георп. Ам. 27.
- Александръ видѣвъ Өекл8, лобза ю (ἠράσθη αὐτῆς).
 Муч. Өекл. 9.
- Ср. Лит. lupa губа; Ar.-C. lippa; Нъм. Lippe; Лат. labia, labrum; Др.-в.-Н. leffur.

ловъкъ — см. лъвьць.

- довъізанин: Лобъізаныя врага (φιλήματα). Панд. Ант. XI в. л. 141.
- довъзвати, довъзано то же, что лобъзати привътствовать поцълуемъ, цъловать: Тъмь же та срдци и оустьнами върьни лобъзаемъ. Мин. 1096 г. (сент.) 86. Дошедъше. . . твоюго тъла, любьяно лобъзаахоу. Стихир. XII в. 182. Охоупають и лобъзаеть. Конст. Болг. поуч. XIII в. (Оп. II. 2. 432). Лобызаше (дътище). Муч. Кир. Ул. 103. Лобызашета (два льва) нозъ еи (катефілому). Муч. Евфим. 15.

довьць — см. лъвьць.

- ловенин: Беседа женьска, таже естъ ловение, и неводъ срце ел (θήρευμα). Панд. Ант. XI в. л. 45.
- ловитва ловля, охота: Въметъте мръжа ваша въ ловитвж (εἰς ἄγραν). Лук. V. 4. Остр. ев. Оужасъ бо одръжавше ѝ и въса, иже бъахж съ нимь, о ло-

- витвъ рыбъ юже мил (тё ἄγρα). Лук. V. 9. т. ж. Ръбьноую ловитвоую въ члвчкы(и) ловъ преложи. Мин. 1097 г. 86. Ловитва приспъ (э́пра). Гр. Наз. XI в. 25. Стратигъ нъкто ловитвъ любивъ сыи (qui venatione delectabitur). Жит. Макед. 4. Мин. чет. февр. 331. Воина ли, ловитва ли. Ярл. Узб. 1315 г. Да на ловиву быстри боудоуть. Златостр. 1474 г. (Бусл. 710).
- добыча: Ловитва его брашно ему бяше (θήρα, venatio). Быт. XXV. 28 по сп. XIV в. ГАко же възреветь львъ или лвичищь о ловитвъ юже аще иметь (venatio, θήρα). Ис. XXXI. 4 (Упир.). Блгнъ Гъ, иже не дасть на в ловитву зубомъ ихъ. Пов. вр. л. 6496 г. Ловитва (θήρευμα). Георг. Ам. 98.
- сѣти, козни: Лачеть намъ (дьяволъ) сѣти и ловитвы (θήρατρα). Панд. Ант. XI в. л. 170.
- Иже праштца оумертвивыи плидъ, но имѣяше посредъ в таинъ ливитвоу преслоушаніа. Никиф. м. посл. Влад. Мон.
- ловитвыны прилаг. отъ сл. довитва: Ловитвыноую глоубиноу оставивъ. Мин. 1096 г. (окт.). 10.
- ловити, ловлю ловить, сартаге, охотиться: Идж рыбъ ловить (ὑπάγω άλιεύειν). Io. XXI. 3. Остр. ев. Ловащинхъ позоровании (κυνηγίων, venationum). Ефр. Крм. Трул. 51. Ловилъ есмъ всакъ звѣрь. Поуч. Влад. Мон. Гдѣ кочеть, ту ѣздяшеть и ястребомъ ловяшеть. Ип. 6693 г. А кто учнетъ ловити тѣ воды, и тому быти у мене въ казни и въ продажѣ. Жал. гр. Ив. Вас. 1485 г.
- подъискивать случая, чтобъ повредить, искать, стараться: А покаяльные дѣти часто призываите къ собѣ и въспрашиваите, како живоуть;.... а дроугымъ діаволъ запрѣщаеть, а того ловя, негли быша неисправлени оумърли. Ил. Новъ поуч. 26. Романъ же не бережеть тоя волости, ловя извѣта на тестѣ свосмь, не хотя с нимъ любви. Ип. л. 6703 г.
- соблазнять: А биси всегда на элок ловать, всегда завидаще кму. *Іак. Бор. Гл.* 81.
- Въ сласть бо ловить тыштеславыным похваленым члчи (Эпрейсі). Панд. Ант. XI в. л. 94.
- ловище мъсто для звъриной и рыбной ловли: И иде Вольга по Дерьвьстви земли..., оуставлающи оуставъ и оуроки; суть становища ев и ловища. Пов. вр. л. 6454 г. Ловища ем суть по всеи земли, знаманыя, и мъста, и повостъв. т. ж. 6455 г. Се азъ князь. . . даль есмь святомоу Георгию... погостъ... съ землею и съ людьми и съ коньми, и лъсъ, и борти, и ловища на Ловати. Γ рам. кн. Bсевол. Hр. мон. д. 1136 г. $O_{\Gamma O}$ родъ, и ловища ръзбънам и гоголинам, и пожни. Грам. Хут. п. 1192 г. Придаль есмь ему ловища у Юновая, отъ Изьбищнаго перевоза поперегъ Вольшины верхніи конець объездомъ. Жал. гр. Казим. Польск. п. 1340 г. Съ мыты и съ ловищи и съ потоки. Подтв. гр. 1361 г. Съ ловищи съ рыбными и со всеми угодьи. Мпнов. ок. 1479 г. Бобровый ловища. Новг. купч. XIV-XV в. Едмища, и ловища, и пожни. Дух. Өед. Остафьев.
- бо одрьжавше ѝ и вьсл, иже бъахж съ нимь, о ло- і состязаніе: Скончашася ловища (τὰ κυνηγέσια, gla-

- diatoria spectacula). Жит. Пол. 12. Мин. февр. 265. И ловище и позорище имъ оустрои (хυνήγιον). Георг. Ам. 197.
- Эпратром: Хънтающа дийж влькън, примънилижще ловина. Гр. Наз. XI в. 240.
- ловленин: Зълам ловленим посрамлающи. Мин. 1096 г. (сент.) 101. Не оустрашоу са вражиихъ ловлений. Мин. 1096 г. (окт.). 109.
- довлю охота, ловля: Да не вступаются никто же... ни въ волости ихъ и въ села ихъ, ни во всякія ловли ихъ, ни въ борти ихъ. Ярл. Узб. 1315 г. Инъ ми тъ ръчи сказали, и о озеръхъ, и о истокъхъ, и о бобровои ловлъ. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1391 г. Пашонныхъ и непашонныхъ земель и всякихъ угодей и рыбныхъ ловель и бору. Обв. меж. зап. 1391 г. Язъ князъ... придалъ есмь... Савицкои островъ... съ бобровыми ловли и съ рыбною ловлею. Жал. гр. в. к. Ряз. Олег. д. 1402 г. С едина тканта творй нити на ловлю (о паукъ). Нисид. похв. Бог. по сп. XVI в. (Бусл. 920).
- ловъ охота: Оулови ми ловъ (θήραν, venationem). Быт. XXVII. 3 по сп. XIV в. Мьстиславъ изиде на ловъї, разболівся и оумре. Пов. вр. л. 6544 г. На ловъ **Бхати.** Поуч. Влад. Мон. Рано князь... аки на ловъ или на нѣкоего воина крѣпка самъ ѣха со множьствомъ моужь. Иат. Печ. Ловцы, какова лова ни б8ди. Ярл. Узб. 1315 г. Артемиде глють Елини на ловех стрелбою быти вазниве. Пр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (On. II. 2. 86). С коня следню, на ловехъ (е́у хυνηγίω). Георг. Ам. 200. — Ловы двити, ловы творити — охотиться: — Ловъ деющю Свеналдичю, именемъ Лють, ишедъ бо ис Киева гна по звъри в льсь. Пов. вр. л. 6483 г. Всеволоду ловы дъющю звъринъна за Въннегородомъ, заметавщимъ тенета, и кличаномъ кликнувшимъ, спаде превеликъ змии. Пов. вр. л. 6599 г. Ловът денще и пасущии. Іак. Бор. Гл. 96. А се тружахъса, ловы ден..., и до лета по сту оуганивахъ и имь даро всею силою кромъ иного лова, кром' турова, иже со шімь ловиль есмь всакь звёрь. Поуч. Влад. Мон. Въ звёриньци ловы творя (хиулубу). Георг. Ам. 344. Царю же ловы деющу, елень нвоткоуду превели навися (πρός τό χυνηγήσαι). т. ж. 349. А иніи ловы д'вють, по истиннъ за Піаною піани. Тверск. л. 6885 г. Своима рукама никого же не удари; ни лововъ твори. Поуч. священ. ок. 1499 г.
- козни: Ловъ и съть срачьнаю. Изб. 1073 г. Исках оубити и сотворити е(м8) ловъ многъ (εθηκαν αὐτῷ ἔνεδρα πολλά, insidias multas). Муч. Марк. ев. Мин. чет. апр. 630.
- $\zeta \tilde{\omega} \gamma \rho o \varsigma$, клетка: Львъ въ лове (є̀ν ζογρ $\tilde{\omega}$). Панд. Ант. XI в. л. 60.
- Ср. Др.-в.-Н. lôn; Нъм. Lohn; Гтө. laun; Гр. ληίς, λεία, ἀπολαύειν.
- ловьникъ охотникъ: Ловники, застрълма звъри, адахоу. Переясл. л. 6472 г.
- ловьць охотникъ, рыболовъ: Въмътажшта мръжа

- въ море, бъаста бо ловьца (акієїс). Мв. IV. 18. Остр. ев. Невродъ щюдъ ловець (хочнуос, venator). Быт. Х. 9. по сп. XIV в. Сии же **К**оиопъ роди Неврода щ8довина и ловьца. Изб. 1073 г. 138. Ловьца чівчска ивми почьтвмъ. Мин. 1097 г. 167. Ловьци (Эпречтус). Панд. Ант. XI в. л. 167. Ходаще ловци, обретоща тело стго лежаще цело, ни зверемъ, ни птицамъ прикоснувъщимся его. Нест. Бор. Гл. 27. Чемоу еси **Жыль** Волховъ гоголными ловии, а Поле **Жыль** еси загачими ловці. Новг. І л. 6778 г. Ловцы какова лова ни буди, или сокольницы, а в то наши никто не вступаютца и па наше дело да не емлють ихъ. Ярл. Узб. 1315 г. Не велель есмі ездити ловцом з Городка на озеро. Жал. гр. кн. Андр. п. 1397 г. Избипа Нёмци Псковичь на миру, и гость во езеръ, и ловець на Наровъ. Псков. І л. 6831 г. Ловцомъ своимъ повелъща рыбы ловити. т. ж. 6967 г. Ловьци приидоша на гоpoy (δηρευταί, venatores). Жит. Влас. 3. Мин. чет. февр. 115.
- ловьць λόφος, гребень на шлемь, лоскуть, вставлявшійся въ вершину шлема: — Ловци шеломовъ ихъ аки пламя огнено пашется. *Мам. поб. 42.* — См. вловьць.
- ловьчанинъ: Потомъ волостели мои не въвзжаютъ, ни чяшници мои, ни ключници, ни повздове, ни ямникъ, ни боровникъ; а ловчане мои въ Тишь не въвзжаютъ. Жал. гр. в. к. Ряз. Ол. Ив. д. 1402 г.
- ловьчии принадлежащій охотнику, охотничій: Тяко песъ ловчій нача ис тлєта лашти («σπερ χύων ποιμνίου βαρέως βαβίζων, instar pastoritii canis). Жит. Андр. Юр. XXXVIII. 150. Ср.: Тяко тъ избавить ма отъ съти ловьча и отъ словесе матежьна. Супр. р. 51.
- ловчии нарадъ: В ловчи ловчии нарадъ са есмь держалъ, и в конюсъ, и w соколъ и w ыстрабъ. Поуч. Влад. Мон.
- ловчии п8ть: А что есмы съступилися тобѣ на старѣишинство, тобѣ пол тамги..., да тобѣ соколничии путь, и садовници, да конюшии путь, и кони ставити... и ловчии путь тоже. Дог. гр. 1340 г. А бортъници въ станѣхъ въ городъскихъ, и конюшии путь и соколничии и ловчии, тѣмъ сынове мои подѣлятся ровно. Дух. Дм. Ив. 1389 г.
- ловьчек родъ налога: Се азъ кназь Мьстиславъ, снъ королевъ, вноукъ Романовъ, оуставлаю ловчее на Берестьаны и в въкы за ихъ коромолоу. Грам. Мст. Дан. 1289 г. (Мстиславъ) приъха в Берестии и рече бояромъ своимъ: есть ли ловчии здъ? Они же рекоша: нетуть, господине, изъ въка. Мьстиславъ же рече: язъ пакъ уставливаю на нъ ловчее. Ип. л. 6797 г.
- ловьчии охотникъ, рыболовъ: Яковъ, родомъ Полочанинъ, ловчии бъ у княз.я Лавр. л. 6771 г. На мою ловлю мои ловчіе тъхъ монастырьскихъ рыболововъ... не зовутъ. Жал. гр. в. к. Вас. Вас. Тр. Серг. м. 1448—1454 г.

ловьчьскы и = ловечьскы и — принадлежащій охотникамь, рыбакамь: — Поимие ловечьскы корабля (piscatorum scapham). Жит. Вас. Амас. 15. Мин. чет. апр. 642. Се корабль ловечьскь (piscatorum navigium, άλιευτῶν σκάφην). т. ж. 17, 643.

погии — наперсное украшеніе у Еврейскихъ первосвященниковъ: — О . ві. камъткоу, иже бъахоу на логии сватителевъ насаждані. *Изб.* 1073 г.

логъ — лощина: — А заводъ тои земли отъ Юрьквскои границы простью в' върхъ... да на право въ логъ; логомъ по върховью Мячина. Грам. кн. Из. Мст. 1148 г. Отъ Юрьквъского межьника логомъ подълъ Юрьквъскоую рель. т. ж. По середи логу межа. Новг. купч. XIV—XV в. XIV. — Ср. лоскъ.

лодеиникъ — гребецъ въ лодкъ, воинъ корабельный: — Атюлякъ царь слово рекъ... и заставщикомъ и лодеиникомъ. *Нрл. Атюл.* 1379 г. Лодеиници и прочее все множьство въ мори истопоша (πλώτροι). *Георг. Ам.* 370. Угонивъще, отъимаща у лодеиниковъ полонъ и товаръ. *Новг. 1 л.* 6848 г. (по Ак. сп.). Бысть имъ въсть, оже вышелъ из Рязани Романъ Игоревичь с полкомъ и бъеться съ лодеиникы у Олгова. *Лавр. л.* 6715 г.; Никон. л. т. II. 301. — Ср. лодииникъ, лодъиникъ.

лодеищивъ: — Бердебъково слово Татарскимъ 8луснымъ и ратнымъ княземъ... и лодеищикомъ. *Ярл. Берд.* 1357 г.

лоди — вм. лодь и — лодка: — Трикраты лоди испрвыржеса (ἐναυάγησα). Апост. посл. по сп. 1220 г. (Оп. II. 1. 149).

лодииникъ — гребецъ въ лодкѣ, воинъ корабельный. — См. лодеиникъ, лодьиникъ.

лодинный: — Лодинный бой (уасцахія). Георг. Ам. 379. — Тагота лодийнам — каторга: — Власть же Ж себе Жгоныше, мко некоую таготоу мны лодийною. Жит. Өеод. Студ. 58.

додим — см. додым.

лодъка — лодка — лодка, корабль, navis: — Придоша юмь вокватъ въ Ладозьское озъро в лодкахъ. Новг. І л. 6736 г. Сами побегоща на лъсъ, лодкъ пометавъще, пъщи; мно ихъ тоу паде, а лодкъ ихъ ижгоща. т. ж. Ходя их суды, два паузка на Бълоозеро, да лока на Шостну. Жал. гр. Бълоз. 1483 — 1487 г. — См. лодым.

лодыта — подножіе: — На сив томъ лодыти 4 мраморяны, а на лодытахъ техъ поставленъ столпъ. Стран. Зосим.

додътга: — А о тоурехъ и о лодыгахъ и о колядницехъ и про безаконный бой... вы, попове, оуимаите дътии свои. Ил. Новг. поуч.; Дуб. сб. XVI в.

лодьинивъ — то же что лодииникъ — лодеиникъ — гребецъ въ лодкъ, воинъ корабельный: — Поидоша к лодьямъ, не ведуще бывшаго, оже лодьиници до нихъ побъдилъ полкъ Болгарьскии. Ип. л. 6690 г. Кызь же съ Новгородци въседавъще въ насадъ, а инии на конихъ поидоша... по Ловоти; и

мако бъща оу Моравиина, и въспатищаса лодьиници штоле (по др. сп. — лодииници). Новг. I л. 6742 г.

лодым — лодим — navis, ладья, лодка, судно: — Вълвзше въ лодью (въ Остр. ев. корабль). Іо. VI. 17. Четвероев. 1144 г. (Олегъ) похорони вои вълодымхъ. Пов. вр. л. 6390 г. (по Ип. сп.). Аще вывържена лодыя будё вътромъ велико на землю чюжю..., да проводимъ ю сквозв всако страшно место. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). Аже лодию оукрадеть, то . г. коунъ продаже, а лодию лицемь воротити, а за морьскоую лодью . г. грвнъг, а за набоиную . Б. грвне. Р. Прав. (по Син. сп.). Начаша скакати ...въ лодию его. Іак. Бор. Гл. 89. Поиде на Греки в додый и на конихъ. Пов. вр. л. 6452 г. Прифхавъ в лодьи чересъ Дифпръ. т. ж. 6575 г. Приходи Свыскей кизь съ епимь въ . пінекъ на гость, иже и-заморыя шли въ . Г. лодыяхъ. Новг. І л. 6650 г. Бѣ бо исхитрилъ Изяславъ лодъѣ дивно: бѣша бо в нихъ гребьци гребуть невидимо, токмо весла видъти, а человъкъ бяше не видъти, бяхуть бо лольъ покрыты досками; бяхуть же борци стояще горъ во броняхъ и стръляюще, а кормника 2 бъста, единъ на кормъ, а другыи на носъ, и амо же хотяхуть, тамо поидяхуть, не обращающа лодьями. Лавр. л. 6659 г. Оже придеть въ своки лодьи в Немецкои домовь, аче самъ не поитьть в неи шпать мужь, дасть кърмьникоу. Мир. гр. Новг. 1199 г. Перебегъ Днипрь, фрин ш берега лодык, да не идоуть Татари по нихъ. *Новг*. I л. 6732 г. Имати по .Б. векши отъ лодъе, и отъ воза, и отъ лну, и отъ хмѣлна короба. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264—1265 г. Мно товара погоръ на Волховъ в лодымхъ. Новг. І л. 6775 г. Ходиша Новгородци въ лодымкъ и в лоівакъ въ озеро. т. ж. 6818 г. А что учинился грабежь на Волз или инд в где княжимъ лодьямъ... или товаръ поиманъ, или головы побиты отъ Новгородцевъ, то все князь Михаило отложиль. Дог. гр. в. к. Тв. Мих. Ал. съ Новг. 1375 г. Попынка съ лодьи по пузу ржы. Уст. Дв. гр. 1397 г. Съ лодіи на Устюзів намівстникомъ два пуза соли, а съ воза двѣ бѣлки. т.ж. О клѣт покрад за замком... или лою по полубы..., то все су кнажой (по объясненію Мурзакевича -- лодка подъ лубянымъ или рогожнымъ навъсомъ). Исков. судн. грам. А всъхъ было людеи съ посадникомъ Дороееемъ 20 скуевъ да 20 лодеи, а все то съ людми. Псков. І л. 6971 г. — Слово лодин = ладин - напоминаетъ въ своей Старо-Славянской редкой форме алдим о Литовской eldija, а для иныхъ и о Греческомъ уєдачовоч. Еще ближе о лодыв напоминаеть Швед. и Эст. lodja, Фин. lotja, Мадьяр. ladik. У Англо-Саксовъ было lict, которое означало, какъ и Др.-в.-Н. lid = lith (ср. Лат. lito), не только сосудъ для питья и самое питье, но и корабль, ладью, судно, отчего и пловецъ назывался lida, lictmann, lictwer. Созвучие словъ сосудъ и судно, означающихъ одно и то же lid, напоминаетъ и о другомъ созвучіи: у техъ же Англо-Саксовъ lid (Др.-в.-Н. lid, Др.-Свв. lidhr и пр.) означало и членъ = Старо-

- Слав. члвнъ, которое въ свою очередь родственно съчелнъ Старо-Слав. члвнъ (такъ же какъ млвти молоть и мелю, мельница); сравнить можно кстати Гто. lithus членъ и leithus бокалъ, питье.
- ложе ложе, постель: Възьми ложе твок (κλινίδιόν σου). Лук. V. 24. Остр. ев. Дъти моњ съ мънон на ложи сжть (εἰς τὴν κοίτην). Лук. XI. 7. m. ж. Добро оубо естъ... пръжде съпания на ложи молитиса (κοίτη). Панд. Ант. XI в. а. 46. Падъ на ложи своюмь плакаса горко мола Ба. Нест. Бор. Γ а. 20.
- нора, берлога, гнѣздо: Лисица ложа имять (φωλεούς). *Мө. VIII. 20. Остр. ев.*
- femur: Ісшедпін из ложа ета (διά τῶν μηρῶν, per femora sua; др. сп. Ѿ лона). Втз. XXVIII. 57 по сп. XIV в.
- матка, μήτρα, matrix: В двячьское ложе пртое, акы Бжье свил, вше. Симв. выр. Влад. (по Ип. сп.). Малоу вещьноую каплю въ ложи расти повелввъ. Іо. екз. Бог. 358. Ср. ложесно.
- Ср. Лат. lectus, lectica, Нъм. Lager.
- ложеснь употребл. большею частью во мн. числв ложесна утроба, матка, ийтра: Вьсакъ младеньць мжжьска полоу, развръзата ложесна, сто Гви наречетьса (ийтрах). Лук. II. 23. Остр. ев. Заключи Гдь швнёздв всака ложесна в домв Авимелеха. Еыт. XX. 18. Въ ложеснъ съи двчи. Псалт. толк. XII в. л. 18 об. Не погоуби дътишта въ ложеснъхъ. Изб. 1073 г. 94. Дъвиче бо ложесно роди Ба слова (ийтра). Панд. Ант. XI в. л. 54. Оучюжени бъща гръщници ш ложеснъ. Іак. Бор. Гл. 82. Чии снъ се исть играга въ ложеснъхъ моихъ. Златостр. XII в. Въшьдъ въ ложесна стъна двцъ. Іо. екз. Бог. 232.
- ложин = ложын (собир.) лозы: Азъ немь виноградъ, вы же ложьн. Ев. 1307 г. (Мат. 33). См. лозин.
- ложити, лож8 класть, положить: И ложж йбо вамъ акъл желъзно, и земяж вашж акъл мъданоу. Изб. 1073 г. 102 (Лев. XXVI). Како роукоу ложить рабъ владълкоу. Стихир. И. публ. б. XII в. Дланию раба роукоу ложимъ кси. т. ж.
- ложитиста ложится спать: Вставанте рано, а ложитеся поздо. Сбор. Кир. Бплоз. XV в. Сл. Фил. Слов.
- дожь см. лъжь.
- **ложь** факель, δάς: Ложь и свѣща въжещи, да горять (δᾶδας καὶ κηρία). *Александр. II. 13.* Происх. отъ лоза?
- ложька ложка: И наквапи(ти), рече, ложкою исъ потира. *Вопр. Кир.*
- Эобохи: Даръ... ложка . т. здатникъ (Эобохич, mortariolum; по сп. XIV в. темыынникъ). Чис. VII. 14.
- ложьма вм. лъжьма: Словеса не ложьма принмати. Жит. Өед. Ст. 74.
- дожьница хоιτών, спальня, комната, жилище: И вънидоуть въ ложьница Ο να (εἰς τὰ ταμεῖα). Панд. Ант. XI в. л. 295. Пришедшимъ имъ к ложници, иде же

- блаженый князь Андръй лежить. Ип. л. 6683 г. Мти же его имоущи сътование и печаль и не исхожаще из ложьница своета. Златостр. XII в. Жит. Алекс. и. Бож. Внидохъ въ ложницю твою (èv тф холтфуі соо, in conclave). Жит. Андр. Юр. XIII. 66. Дасть имъ искрь царевы ложници триклинъ, рекше великоу храминоу (холтфую). Георг. Ам. 244. В ложници моеи прінии мъсто (холтфуі). Александр. 6.
- При емла дшвьноую ложьницю Бжию. Мин. 1097 г. 114.
- ложьнича: Невъста Ба нашего, дво и мти, и ложьнича и раба, и двъръ и облакъ. Мин. 1096 г. (сент.) 59. ложьнъти см. лъжьнъти.
- лова vitis, виноградная лова: Авъ ксмь лова, а вы рождик (ἄμπελος). Io. XV. 5. Остр. св. ТАко же бо лова плода не можеть сътворити о себѣ, аще не пребудеть въ виногради. Ев. 1307 г. Питик ихъ отъ кратъри истиньнъна ловън. Панд. Ант. XI в. л. 7.
- -- лоза, наказаніе лозою: -- Аще ли рабъни не слушаеть и по твоеи воли не ходить, то за года лозы на нь не щадити до 6 ранть и до 12. Поуч. вс. прест.
- Ср. Лит. lazdo орѣшникъ, орѣшвиа; Лтш. laghde. лозин (собир.) лозы, хворостъ: Жгоуще пещь сѣрою, пекломь, и изгрѣбьми, и лозинмь. Исалт. 1296 г. (Мат. 28). Лозин новорѣзано. Жит. Өсөд. Студ. 134. Под лозіе соущее въ хызѣ его (ὑποκάτω τοῦ φορτίου τῶν κληματιδίων). Жит. Сим. Урод. 61. Обрѣтоша ѝ подъ лозіемъ лежащь мртвъ (ὑπακάτω τοῦ φορτίου τῶν κληματιδίων). т. ж. См. ложин.
- талъ, ивнякъ: По лозію подзоша только. Сл. плк. Иют.
- лозина ива, ивнякъ: Городъ обощла вода и сильная лозина и вербье. Ип. л. 6737 г.
- лозини(B.) виноградный отпрыскъ, сучекъ: $\ddot{\mathbb{G}}$ дозініа (χληματίδος). *Мартар.* 1530 г. (B.).
- лозь лоза, ива, ивнякъ: Ту же перешедше Днъпръ у боженки и поиде полки къ Киеву, и пришедши сташа на болоньи в лозяхъ, противу Дорогожичю. Ип. л. 6669 г. Се въдале Варламе Стмоу Спсоу землю, и огородъ, и ловища ръзбънал и гоголинам, и пожни: .а. ръль противу села за Волховомь, .в. на Волхевьци коле, .г. корь, .д. лозь, .е. возмина. Грам. Хут. п. 1192 г.
- лозьным относящійся къ лоз $\dot{\mathfrak{s}}$: Не имаамъ пити оуже отъ сего плода лозьнааго ($\dot{\mathfrak{a}}$ $\mu\pi\dot{\mathfrak{s}}\lambda \circ \mathfrak{o}$). Мв. XXVI. 29. Остр. ев. Ср. виньныи.
- лом сало, жиръ, στέαρ, adeps: Ото овець его и ш лом ихъ (στεάτων, de adipibus). Бит. IV. 4 по сп. XIV в. Да возмеши лои, иже на оутробъ. Исх. XXIX. 13 по сп. XIV в. Лои и чресла съ хребтомъ. Лев. III. 9 по сп. XIV в. Весь лои, іже во оутробъ (= весь тъкъ). т. ж. VII. 3 по сп. XIV в. Плънъ есмь лоя агнечя (= тука). Ис. І. 11. Мечь Гнъ насытиса крове, растлъстъ лоимь агньчьмь и ш лоа козъла и швна. т. ж. XXXIV. 6. Сии оудъ коемоу връдоу есть цълба, рекъше укнина злъчь и львовъ лои, или

- бычы кръвь. Изб. 1073 г. 154. Чърньцы ихъ (Латинянъ) ядять лои. Оеод. Печ. Отв. Из. 216. Лоя агньча не хощб. Златостр. сл. 8. Лои агнечь. Георг. Ам. 189 об. Оукропъ и лои. Жит. Ник. Студ. Мин. чет. февр. 58. Жены ихъ вливаютъ лоп. Сбор. XVI в.
- ловва судно у Новгородцевъ, Нѣмцевъ и Корелы: В то в ходина Корела на нъ и шовжана в лоиву бити. Нові. І л. 6651 г. Воевода Немецскій Трунда с Нѣмци в лоивахъ и во шнекахъ внидоша Невою въ Ладоское озеро. т. ж. 6792 г. (по Ак. сп.). Ходина Новгородци в лодымхъ и в лоівахъ въ озеро. т. ж. 6818 г. Ср. Фин. loiwa, Лит. lajwas челнокъ, лодка; ср. области. Арханг. лайбы простыя сани, дровни.
- локанин: Дійа аще послѣдоукть въ локаньи воливствоующикъ... аще боудеть въ локаньи вольшьствоуни (ἐγγαστριμύθοις). Крм. XIII в. (Лев. XX. 6). Не послѣствбите в локаньи волшествбющих и обавники не прилѣплаитеса, да не исквернитеса с ними... Или моŷ, пли жена, аще приведё и б8дё оу него в локаніи волшествба или ибавникъ и чародъи оумрщвлаетса, каменїе побїнте а. Дуб. сб. XVI в. 133 (Лев. XX. 27: чревобасникъ ἐγγαστρίμυθος).
- ловати, лоч8 lambere: Иже лочеть ызыкомь своимь \ddot{w} воды, ыко же лочеть песъ (λάψη, si lamberet, lambuerit). *Cyd. VII. 5 по сп. XIV в.* Локавши въ питіи (λαψάντων). *Георі. Ам. 75.* Ср. Лит. laku, lakian, lakti; Нѣм. lecken.
- локотъвъ уменьш. отъ сл. локъть: Наручи жевъзные съ локотки... въ локти подпись: имя Бориса Федоровича. Ор. Бор. Өед. Род. 1589 г. 38.
- локоть cubitum: Нуждахся локотьми отр'ввающе. Жит. Мар. Ег.
- мёра протяженія: Ісдино дрёво шбрётанться дьвоіх локътж, или трии локъть. Изб. 1073 г. (Бусл. 266). Въ ширину два локти. Дан. иг. (Нор. 22). Помостивъще мостъ взати ш дёла ш . г. локотъ по ногать. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). А село есмь коупилъ..., а далъ есмь на немь . н. гривенъ коунъ а . е. локотъ скорлата... Грам. Влад. Вас. Вол. 1288 г. см. лакътъ.
- локотьница размёромъ вълокоть: Даде въ даръ Псковичемъ туреи рогъ окованъ златомъ, да иконулокотницю на златъ. Псков. II л. 6993 г. Да въ церквъ двъ иконы на золотъ локотницы. Оп. Кор. Ник. мон. 1551 г. См. лакътъница.
- ловътин λεκτίκιον, lectica: На локътию ѣждааше (λεκτικίφ ἐπωχεῖτο, lectica veheretur). Пат. Син. XI в. 39. См. левътивин.
- лома $\lambda \vec{\omega} \mu \alpha$: Облачаще же са святитель въ... остегныния, и кже наричжть лома подъ подрагъмь и цвётове и роискоу и звоньци. Изб. 1073 г. 121.
- ломати, ломаю frangere. см. ломити.
- ломивъти: Рωдъ бо моужескаго полу женьскаго же полу шбразъ лице имуще и ломивое шествование и тонкое въщеваніе (κεκλασμένος). Георг. Ам. 278.

- номити, ломлю: Хлёбъ, иже ломимъ. Апост. посл. по сп. 1220 г. (Оп. II. 1. 153). Приимъте и идите, се есть тёло мое, ломимое за въ (хлю́речоч). Служ. Варл. XII в. Магко слово кшсть ломи. Хроногр. 1494 г. (Бусл. 716). Ср. Прус. limtwey; Др.-в.-Н. lam, lamen; Нъм. lahm, erlahmen; Аг.-С. lemian; Др.-в.-Н. lamjan; Нъм. lähmen.
- домитисы: Зрите лисицю, како ти ся ломить звкаво, хотящи вловити квря (ύποχυνεύεται). Жит. Андр. Юр. XXXI. 118.
- ломъ ломаніе: Ломъ коппиный и звукъ оружьиный. Ип. л. 6682 г. Ту бъаще видъти ломъ копъины и щетъ скъпаніе, стрълы омрачища свъть. т. ж. 6748 г.
- **ломъ** болото: Суждалци же стояху на горахъ, во пропастехъ и ломохъ, ако же нѣлзи ихъ доити полкомъ Святославлимъ. *Ип. л. 6688 г.* Ср. Лит. lama болото, грязь.
- лони въ прошломъ году. Косилъ силно по два лъта лони да третьяго году, и пристава... приводилъ. Дпл. суд. о нав. Андр. 1493—1494 г. Иже бълони посланъ ш вои. Георг. Ам. XV в. О лони (ἀπὸ πέρυσι, отъ мимошедшаго лъта). Апост. посл. по сп. 1220 г. (Оп. II. 1. 149). См. произв. лоньскъти, лоньщина; см лани.
- лоно нѣдро, грудь, sinus, κόλπος: Ба никъто же никъде же не видѣ, тъкмо кдиночадъи Снъ, съі въ лонѣ Отъчи, тъи исповѣда (κόλπον). Іо. І. 18. Остр. ев. Бъість же оумрѣти нищоуоумоу и несеноу бъіти англы на лоно Авраамік (κόλπον). Лук. XVI. 22. т. ж. На лонѣ безжмыньихъ почивакть (κόλπφ). Панд. Ант. XI в. л. 60. Пропасть... богатааго отъ Лазара и отъ лона Аврааміи ставлиющи (ὁρεκτός). Гр. Наз. XI в. 368.
- пазуха (?): (Бѣсъ, въ образѣ Ляха) обихода подлѣ браю, взимам из лона лѣпокъ, вержаше на кого любо. Пов. вр. л. 6582 г.
- ядро: Аще биються два чка... и жена единаго имъть за лоно ($\tau \vec{\omega} \nu \delta i \delta \dot{\nu} \mu \omega \nu$, festes eius; др. сп. за лонъ). Втз. XXV 11 по сп. XIV в. Ійко лона конска лона и ($\alpha i \delta o i \alpha$). Ies. XXIII. 20 (Упыр.). Недіншго жена иметь за лоно дроугаго и роздавить. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.).
- лонъ: Родится въ немъ лекъ, да ахыкъ, да лонъ. Аван. Ник. (He lanha ли — кокосовый оръхъ?) — Ср. Linschot. 64: Lanhae aquam habent suaviter potabilem и пр. (Хож. за три мор. 71).
- лоньскым прошлогодній (производ. отъ лони въ прошломъ году): Отъ лоньской кобылици прицлода на 9 льть 4 кобылы и съ матерью, а третьичинъ 3 кобылици, а лоньськыхъ 2 кобылици. Р. Прав. (по Кар. сп.). Кобылка... лонская. Дух. Патр. 1391 1428 г. Съно стоитъ нашо лонское. Прав. гр. Кирил. мон. ок. 1490 г.
- доньщина прошлогоднее: А за коровоу 40 ръзанъ, а третьякь 15 коунъ, а за лоньщиноу полъ-

- грівн'в. Р. Прав. Изясл. (по Ак. сп.). Ср. лони, поньскъти.
- моната ттооу, ventilabrum, pala: **К**моу же лопата въ ржив кго. *Лук. III. 17. Остр. ев.* Чъто же лопата? Очиштеник. Что же огнь? Доблиаго съмвреник. *Гр. Наз. XI в. 13.* Злато лопатою начнеть сыпати по всемв градв. *Жит. Андр. Юр. LIII. 210.* Ср.: Весло гребъцемъ въ корабихъ, ратаимъ рало и лонатв. . . дак. *Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 159)*.
- лопатька лопатообразный конець завязки у старинныхъ платьевъ: На проръхахъ 12 завязокъ плоскихъ съ лопатками. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г.
- лопотати, лопоч8 лепетать: Аще ли и тёлеси ти на земли лежащоу и 8стомъ лопочющимъ, таковыи не можеть рещи (τοῦ στόματος εἰκῆ ληροῦντος, ore incassum rugiente). Златостр.
- лопотъ: Бьемых лопоты слышати бяще и раны по плещема видъхо. Алексидр. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в. 478). Ср. όλοφύρεσθαι.
- лоптанин: Широка п8ти шествин си с8ть: смѣхъ..., плясанин, молвы, лоптанин, сонъ безъ печали и постели мягкъг. *1о. Злат. XIV в.; Ефр. Сир. V. 136*.
- лоръ $\lambda \tilde{\omega} \rho o \nu$: Новаа цьркви Фотіемъ патріархомъ шбновлена бысть, священа цареви въ лорѣ, рекше царьскымъ шбитіемъ пришедшу ($\lambda \tilde{\omega} \rho o \nu$). Георг. Ам. 348.
- лоскуть лоскуть, лоскутокъ; участокъ: Лоскуть земли на Юрмоли. *Ноег. купч. XIV—XV в. XIV.* Ср. Ст.-Нъм. loskhut sceluta.
- лоскъ то же, что логъ, лощина: А изъ вражка на лоскъ. Судн. спис. 1498—1505 г. Лѣсомъ по гранемъ и по ямамъ къ лоску, да лоскомъ по гранемъ и по ямамъ къ дорозе. Меж. гр. в. к. Ив. Вас. 1504 г. Лоскомъ къ другому болотцю по ямамъ. т. ж. (въ той же грамотъ въ др. мъстъ лескъ). См. логъ.
- лось: Ъжьте... торь, зоубрь, лось (харпдотардаλιν?). Втз. XIV. 5. по сп. XIV в. .В. лосп, шдинь (ма) ногами топталь, а другыи рогома боль. Поуч. Влад. Мон. Нигдъ бо видъти человъка, точію пустыни велія и звъреи множество: козы, лоси, волци, лисицы, выдры, медьвъди, бобры. Инп. Пут. 1392 г.
- названіе созв'єздія: Кола въ зорю вошли, а лось головою стоить на востокъ. Аван. Никит. (Этимъ именемъ Лапландцы называютъ Большую медв'єдицу; см. Mélanges russes, t. II, 416, статья Шифпера).
- **ЛОТЪІГСТВО** ἀσωτία, разврать. Діон. Ареоп. XVII в. (Оп. II. 2. 12).
- лохань: Вдають ем8 пити предъ царемъ въ лохани велицъ́и (εἰς λοχανίν). Козм. Инд. Да благословилъ есми Аннъ́ жь лохань мъ́дяну. Дух. Леонт. Дм. нач. XVI в. См. лоханга.
- ложаны: Лоханя Гня мороморана и другая лоханя. Сказ. Ант. Новг. л. 6. Царь ножо творяще патріархо, да разорить церковь, хотя поставити на м'юсто сен фіало, рекше лоханю мороморяну (φιάλην). Георг. Ам. 306. — См. ложань.

- лошадь equus, гатоς: Половчинь оударить и стрълою, а лошадь кго поиметь. Лагр. л. 6619 г. Лошади жаль. т. ж. На весну начнеть смердъ тоть орати лошадью тою. Ип. л. 6619 г. А лошадеи отняли семьсоть. Исков. І л. 6725 г. Два села съ шбильемъ и съ лошадьми и съ борътью. Рук. Клим. д. 1270 г.
- лошадька уменьшит. отъ сл. лошадь: При вхавъ Половчинъ ударить смерда стрелою и поиметь лошадьку. Ип. л. 6619 г.
- музыкальный знакъ: Лошадка. Стихир. XVI в. (Рум. 653).
- лошакъ mulus: Или лошакъ, или шроужък, то все даю. Рук. Клим. д. 1270 г. А что мое стадо седенное, кони и лошаки и жеребъци и кобылье стадо, а то далъ есмь княгинъ своеи. Дух. Влад. Андр. 1410 г. А дали ми в приданыъ лоша рыжь. Дух. Ос. Окинф. д. 1459 г. Даровъ 3 поставы Инскыхъ, лошакъ пътъ, 2 бочки вина бълого. Соф. ер. 1476 г. (II. 171).
- лошачекъ уменьш. отъ сл. лошакъ: А далъ есмь на тъхъ земляхъ тритцать рублевъ, а пополнка лошачекъ буръ. Купч. 1453 г. март. 29. В то мъсто лошачекъ саврасъ. Дух. Ос. Окинф. д. 1459 г.
- лощатым имъющій видь ложки: Пугвицы золоты на грушное дъло, лощаты. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г.
- лощь (?): Съ Онига озира отъ двухъ лощевъ острововъ ноидеть мижа водою Муромскаго и Пальостровскаго монастыря. Обв. меж. зап. 1391 г.
- логало: Сотворенъ же былъ мѣднымъ лояломъ король Владиславъ, на конѣ сідя и секиру в рупѣ держа. Никон. л. 6756 г. (т. III. стр. 30).
- довин довьн собир. отъ сл. 186ъ: Почаща рушити церковь... верхъ сняща и лубьемъ накрыща. Соф. вр. 6990 г. (II. 226). Князь же велики повелъ казнити ихъ немилостивно: на лубъ волочити по леду, привязавъ конемъ къ хвосту. т. ж. 6970 г. (II. 89). довъ лубъ, внутренняя кора лицы и другихъ де-
- д'я лубъ, внутренняя кора липы и другихъ деревьевъ.
- лубъ, какъ матеріалъ для письма; грамота: И княжои бояринъ Михаило да Климета соцкои тое воды досмотрѣли, да и на лубъ выписали и передъ осподою положили, да и велись по лубу. Прав. пр. Сиют. мон. 1483 г.
- лубяной коробъ; употр. какъ опредѣленная мѣра: Покупали деп они въ Русѣ на годъ по осмидесятъ лубовъ соли. Жал. несуд. гр. Конев. мон. 1554 г. Кто купитъ мѣхъ соли... или рогозину соли, или лукно соли, или лубъ соли..., ино съ нихъ заповѣди два рубля. Тамож. Весьег. гр. 1563 г. А съ пошева соли Рускіе съ луба имати тамги и вѣсу и узолцового по три московки. Тамож. Новг. гр. 1571 г.
- Ср. Польск. łub; Лит. luba; Прус. lubbo потолокъ; ср. палуба.
- л\u00e4выный сд\u00e4вланный изъ луба: Куплено четыре коробьи лубяныя. Расх. кн. 1584—1585 г.
- логарево ὁ Κάμπος (назв. мъстности): Стыї Паве бълець (лежить) на Лугаревь. Сказ. Ант. Нов. л. 10.

- лють люсь, дубрава: Шзоба и вепрь ш лоуга (èх бророй). Исалт. 1296 г. 168 об. Поколюбашй тако бырею дюбь в люзь. Ис. 90 об. (Упыр.). Посык люгы срыдь тебе (нов. дюбравы). Мих. V. 14 (Библ. 1499 г. Мат. 48). Винограды ваша, и лоугы ваша, и жита ваша побихь (бророй). Гр. Наз. XI в. 312. И боудоуть вь лоузь ограды обцамь. т лоугь нарицаютьса рай, а ограды мыста райскага. Изб. д. 1300 г. (Іо. Злат. толк. Ис.). Аще вы газвинахь, или въ мёстыхь ныкихь, или въ чащахь, или въ лоузыхь, или въ дрывыхь, шта на дрывых на драва драва драва дрывых на дрывых на дрывых на драва драва
- болото: Въ лузѣ подлѣ рѣку (εἰς τὸ ἔλος, in palude; по др. сп. въ луцѣ). Исх. II. 3 по сп. XIV в. Простри рукв свою... и на лъгы ихъ и на вся воды вапиъта (ἐπὶ τὰ ἔλη, super paludes). Исх. VII. 19 по сп. XIV в. Во всё лжзѣ тръстьнѣмь и рогознѣмь и лжчіе зеленое... посъхнеть (ἐν παντὶ ἔλει). Ис. XIX. 6 (ср. Ис. XXXIII. 9, XXXV. 7). Сотворю пжстыню въ лъги (in paludes aquarum). т. ж. XLI. 18.
- низменное мѣсто, заливной лугъ, лугъ: Придоша г Киеву и сташа шатры противу Кыеву по лугови. Лавр. л. 6659 г. Заяша стада многа Половецкая в лузѣ в Днѣпрескомъ. Ип. л. 6698 г. И потече къ лугу Донца. Сл. плк. Игор. И о тѣхъ лузѣхъ билъ ми челомъ Спаскіи архимандритъ. Грам. в. к. Ив. Ив. Корш. и Козм. д. 1490 г. Шгневи попадъщю сѣна, тако же запалки лоугъ, вста съ нимь потадоущю. Жит. Өеод. Студ. 150.
- διέξοδος (?), διακοπή (?): Въ лоузѣхъ его въселися (ἐπὶ διεξόδοις = ἐπὶ τὰς διακοπάς). Суд. <math>V. 17 no cn. XIV в.
- Ср. Лит. lanka, lenké, laukas поле; Лат. lacus, lucus.
- лода плащь, верхняя одежда: И пріде Ідкунь... зуда бѣ оу него золотомь истькана. Пов. вр. л. 6532 г. Ідкунь ту Ѿбѣже луды златов. т. ж. Видѣ шбиходаща бѣса въ шбразѣ Лаха в лудѣ и носаща в приполѣ цвѣткы. т. ж. 6582 г. — Ср. въ грамотѣ Оттона I: vestimentum quod lodo dicitur; въ грамотѣ XIII в.: litonum aliqui solvunt V lotones pro advocatia (Ірим. D. Alterth); ср. Англ.-С. loda — sagum, chlamys, Чеш. luden — nevalené sukno, Луж. leido, leidno — женская кофта, Хрв. luda — покровъ, luditi — покрывать, др.-Рус. москолодетво, лодити.

лода — скала, каменная мель — см. слодъ.

- лодити, ложо покрывать оловомъ: На ножнахъ 8 обоямицъ желъзны лужены на огниво. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 30.
- лодость глупость: Се лодость (1-й пер. несмыслыныство). Никон. Панд. сл. 36, 2-й пер.
- людъи глупый: Единъ чякъ мудръ, дроги же ло (μωρός, fatuus). Іо. Дам. діал. пер. Іо. екз. (В.). Лишаан бо брата своего слова и разума и нарицает его бжы, сиръть лоуда и безомна, юроде бо бжи ска ется и лоу безжменъ. Ев. толк. XVI в. (В.).

- ЛУдъ: без8менъ, гл8пъ. Бер. Ср. Лит. ludu, lusti, ludéti быть смущеннымъ.
- л8жа palus, lacuna: Налъзяще л8ж8 кальн8, отъ дожда бывш8 (πήλον ὑδατόστατον). Жит. Андр. Юр. V. 25. Ср.: Вапы и луже или езера. Io. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 67).
- названіе м'встности: Лужа и княгининъ увздъ. Дол. гр. Вас. Дм. 1389 г.
- Ср. Лит. lugas, luge.
- дожьным лесной: Горы и вси хыми и древа лоужьнам. Трюд. ивътн. XII—XIII в. 3. Вси зверин лжини (πάντα τὰ θηρία τοῦ δρυμοῦ). Исалт. толк. XII в. пс. СІІІ. 20 (В.).
- лока лжка кривизна, изгибъ.
- заливъ, sinus, берегъ залива, берегъ излучины ръки: — И пристанища имоущи, и лукы различьныя объдрьжыщи (καὶ λιμένας ἔγουσαι καὶ κόλπους). Іо. екз. Вог. 152. Суть горъ заидуче луку мора, им же въсота ако до носе. Пов. вр. л. 6604 г. На Сверковыхъ лукахъ съножати. Уст. гр. Смол. 1150 г. В луцъ моря. Ип. л. 6680 г. Поидемъ по нихъ за Донъ и до конця избьемъ ихъ. оже ны будеть ту побъда, идемъ по нихъ и луку моря, гдъ же не ходили ни дъди наши, а возмемъ до конца свою славу и честь. Лавр. л. 6694 г. Идемъ въ луки морьскія. Новг. IV л. 6694 г. А поганого Кобяка изъ луку моря отъ железны великыхъ плъковъ Половецкыхъ яко вихръ выторже. Сл. плк. Игор. Старець кдинъ съдаще въ лоуцъ біжнаго Антониы шбонъ поль прибоища. Прол. XIII в. Въ среду же плывуще минухомъ великую луку и царевъ Сарыхозинъ улусъ. Пут. Игн. черн. 1392 г. Придалъ есмь святъи Богородици... Савицкои островъ съ Холкавскою лукою. Жал. гр. в. к. Ряз. Олег. д. 1402 г. Се купили бояре, и староста Оедоръ..., и вся лука Низовская у Назарья... полсела земли. Новг. купч. XIV-XV в. XXX. По лоукамъ и брегомъ океана жівоуще. Сильв. и Ант. вопр. (On. II. 2. 152). На Исаков в лоуц в (έν κόλπφ). Александр. II. 23. Вн вюд в Ишньскіа лекы. Корм. XVI в. Публ. библ. — См. докоморин.
- хитрость, лукавство, обманъ: Супротивятся вамъ луками (èv болютти, in dolo). Числ. XXV. 18 no cn. XIV в. Л8ками хода (δόλφ). Изб. 1073 г. 186. Ните же и правьдьнааго ради томлению вражьско лоукът многашти доброискоусьны быша. т. ж. 185. Лоуками отинбаь ни о комь же глати. Сб. 1076 г. Вас. Вел. Въста бо, како въ житии семь жихъ без лоукъі. m. ж. (Бусл. 293). Лжкъ диаволи (р. вдобейх). Гр. Наз. XI в. 216. Иже лукою придеть къ крыщению wcyдитьсы паче, а не польжить. Іо. екз. Бог. 250. Без л8ки бесъдующе. Поуч. Влад. Мон. Видимъ, како обличаетъ съкровеныя лоукы ихъ. Златостр. сл. 24. Нашего соупостата лоукъ къзни. Панд. Ант. XII-XIII в. Еда многою твоєю хънтростию или лоуками оумножиль кси силоу себе (έμπειρία, in negotiatione). Иппол. Антикр. 18. Въ явкахъ члскахъ. Козм. пресв.

- о ерес. Смотри 18къ дїаволъ. Мео. Пат. XVI в. (Оп. II. 2.30). Ср.: Лжками Аноупатъ посъла, да ведени бждете въ Ефесъ. Супр. р. 104. На 18кахъ лукаво: Отвъщапіа на лукахъ (μετὰ δόλου, cum dolo). Быт. XXXIV. 13 по сп. XIV в.; (πονηρία) Исх. XXXIV. 12 (Оп. І. 15); (δόλω). Втз. XXVII. 24 по сп. XIV в. И створища си на лукахъ (въ нов.: съ лукавствомъ). Іис. Нав. по сп. XIV в. (Бусл. 118).
- наименованіе м'встности: Княжая Лука: Аже есмо допустили садити село Княжую Луку. Жал. гр. Вит. 1383 г.
- Ср. лащи, лавб.
- лбкаво извилисто: Іерданъ... лукаво же вельми и быстро течеть. Дан. ип. (Нор. 55). Подобенъ есть Іерданъ къ Сновъ ръцъ въ ширъ же и въ глублъ, тако же лукаво. Дан. иг. (Нор. 113).
- лживо: Понеже бо върою въстръбова, а не лоукаво. Сб. 1076 г. (Бусл. 293).
- ловаты лжавовати, ловавою лукавствовать: — Лжавоужщи потребатса. Исалт. толк. XI в. (Толст.) Лавр. 30.
- ловавый лжкавый извилистый, См. локаво.
- ложный, лживый: Лоукавъимъ оутвръженикмь (πλαστός). Гр. Наз. XI в. 110. З'вло съкръвено и лжкаво (ΰφαλος). т. ж. 37.
- подложный: О лоукавыихъ гробъхъ мчикъ (falsis, тасстой). Ефр. Крм. Крв. 83.
- дурной, злой, коварный: Рабе лоукавыи (δούλε πονηρέ). Мв. XVIII. 32. Остр. ев. Не прилпе мнъ сряще лукаваго, и злаго не познахъ. Іак. Бор. Гл. 136 (Пс. С. 4. = строптиво). Змин лоукавыи. Нест. Жит. Өеод. 12. Лоукавии бъси. т. ж. 15. Лютъ бъснующемуся дати ножь, а лукавому власть. Сл. Дан. Зат.
- непріязненный: Лоукавін (оі биоцьемейс). Георг. Ам. 256.
- дьяволь: Вси ли оудавлающитися или оутапающий... п(о) Бжию гнёвоу и по повелёнию страждоуть, или отъ дёнства лоукаваго. Изб. 1073 г. 106. Избави насъ ш лоукаваго (въ др. мёстахъ: ш непримяни). Никон. Панд. сл. 31. Омрачи бо ихъ лукаваго злоба. Псков. І л. 6979 г.
- лыкавьно коварно: Ничто же о немъ лукавно помысли..., но и крестъ межи собою цъловаста. *Исков*. *I л. 6646 г*.
- дъводпіьк бо дъпіти ксть непрыванина и зіло доукавьноукть на рабъі Бжым (πονηρεύεται). Панд. Ант. XI в. л. 182.
- ложавьным дурной, злой, коварный, πονηρός: Отыдана себе поставить лоукавьныймь бесомь (адитирось). Панд. Ант. XI в. л. 66. Локавьнам прозабеним оусекам высею блёстию. Мин. 1096 г. (сент.) 44. Ороужик лоукавыноумоу съмыртоносьно въ истиноу бы. Мин. 1096 г. (окт.) 18. Лоукавыныйхъ бёсовъ. Мин. 1097 г. 41.

- локавына локавына коварно: Хънтритьса о себ'в локавына (πανούργως). Гр. Наз. XI в. 174.
- лоба, зло, коварство: Прогона же дхы лоукавьствим Дхиь Стышмъ: Мин. 1096 г. (сент.) 80.
- лвнавьство зло, злоба, коварство, πονηρία: Лоукавьства $\overline{\chi}$ кы (τῆς πονηρίας). Панд. Ант. XI в. л. 225. Да не съращеть кы противыны ихъ лоукавьство. Нест. Жит. θ eod. 4.
- локарево извилисто: Всёмъ есть подобенъ Іорданъ Сосновъ ръцъ, и въ ширину, и въ глубину, лукарево жь вельми и быстро течетъ. Дан. иг. (Сах. 19). Течетъ же ръка Іорданъ быстро водою и лукарево (по др. сп. лукорыво) вельми, и есть подобенъ Іорданъ яко Сосновъ ръцъ въ ширину, и лукарево, и имать болоніе и всёмъ подобенъ Сосновъ ръцъ т. ж. 28.— Ср. локаво.
- л**бкати,** л**бкаю** лукавствовать (В.): Нѣ никто же слышаль, ни видёль, ыко лисица лисицю прилоу-ковавша погоубила, но аще то иного звёря, а члкь своимъ братомъ лоукаеть. Сбор. XV в. (В.).
- локно см. локъно.
- лованин лжкованин лукавство, злоба: Разоумъвъ же лоукованье ихъ. Лук. ХХ. 23. Гал. ев. ХІІІ в.; Ев. 1307 г. Видите тако лукование прилежить васъ (πονηρία, malignitas). Исх. Х. 10 по сп. ХІV в. Тако безакиніа не сътвори, ни обрътеса лжкованіе въ оустъ его (— лесть). Ис. LIII. 9 (Упыр.). Лють пишжицівиъ лжкованіе, пишжще бо лжкованіе пишжть, оукланажще сж оубогын ис. 98.
- локовати, локою лукавствовать: Не ревьноуи ако лоуковати. Исалт. толк. XI в. (Толст.) пс. L. 3. Лоукоуы поникъ драхлъствъмь, а іжтрынам его испълнь соуть льсти. Изб. 1073 г. 182. Бъсъ много лоукоуеть. Панд. Ант. XII—XIII в. 153. Еже не лоуковати о дроузъ. Никон. Панд. сл. 20.
- Лукум рече, ыко не могып (se excusans respondebat). Жит. Өед. Сик. 7. Мин. апр. 376.
- Мнѣвъ пакът имь лоуковати, оумлъча (χλευάζειν, irrideri arbitrans). *Иат. Син. XI в. 266*.
- л8когръизьць σκαρδοφάγος: Бѣжатъ смрада лоукогръизьца (2-я ред. лоукаваго грызьца). Панд. Ант. XI в. л. 38.
- лвкоморине морской заливъ, берегъ залива: Су в лоукоморій горъі, и въісота ихъ до нбсъ. Переясл. л. 6599 г. Отъ Царяграда по лвкоморію ити 300 верстъ до великого моря. Дан. иг. (Нор. 5). Туто поганые разлучинася розно, и побътше неуготованными дорогами въ лукоморье. Сл. о Задон. XIII. Ср. лвка.
- лвкоморьскый прил. отъ сл. лвкоморик: Посла Рюрикъ сына своего Ростислава противу лукоморьскымъ (Половцамъ). Ип. л. 6701 г.
- локоморыць житель лукоморыя: Лукоморци хотяхуть мира. Ип. л. 6701 г.
- **πδκοносъім** άγκυλόρινος: Антиноръ тонокъ, высокъ, крѣпокъ..., луконосъ. *Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 183).*

докоравым — извилистый. — Ср. дока, докарево. докость: — Извлечении же ли зміа докостію, обложиши же оглавь о ноздрех его (оудицею — оуздо). Іов. XL. 20. Библ. 1499 г.

πόκοτα — ansula, ἀγκύλη: — Сътвори покоты знаты (ἀγκύλας, ansulas). Исх. XXXVII. 34. Острже. б. Локоты сътвори сребряны на столпы (ἀγκύλας, ansulas). т. ж. XXXVII. 36. Острж. б. Привлечен бы локотою. Апок. толк. Андр. Кес. XIV в. (Іов. XL. 20).

локоть — ἀγχύλη, петля: — Створини дукотв спятным (синятныя? синетныя?) на краи опоны (ἀγχύλας ὑαχίνθινας, ansas; по др. сп. локоты, лакоти, въ нов. петли). Исх. XXVI. 4 по сп. XIV в. Съ локоти (ἐχ τῶν ἀγχυλῶν). m. ж. XXVI. 11. На лукоти столпъным (ἀγχύλας — на петли столпомъ). Исх. XXXIX по сп. XIV в.

- колесо: — Обращах в на ню коловороты и локотми скрышина оуды телеси ся. Прол. XIV в. (В.).

— уда (В.): — Лоукотію (ἐν ἀγκίστρω). Іов. XL. 20 no cn. XVI в. (В. І. 415).

- ср. ЛАКЪТЬ, ЛОКЪТЬ.

доночь — льстецъ: — Можь хвальникъ, паче же локочь (πλανήτης). Io. Люств. XIV в. 144.

ложотько — modius, кадочка: — Не табить ни локошки, ни кадки. Пеков. суд. грам.

— мѣра вмѣстимости: — Съ контаря соли, съ корсаки и зукошка икры деньга. Грам. Вас. Ив. Переясл. Ряз. 1606 г.

ловъ — τόξον: — Аште надъжться лоукомъ своимъ и мышьцеіж (ἐπὶ τόξω). Панд. Ант. XI в. л. 177. Лжкъ напраже и оуготови (τόξον). Гр. Наз. XI в. 274. Приима лукъ свои и наложивъ стрѣлу. Пов. вр. л. 6603 г. Напрагоша лукъ (грѣшници), заклати правым срҵмъ, и оружым ихъ внидеть въ срҵа ихъ, и луци ихъ скрушатся. Іак. Бор. Гл. 95. Луци у нихъ напряжени. Сл. плк. Игор. Въ полѣ безводнѣ жаждею имъ лучи съпряже. т. ж. Бяху же у нихъ луци тузи самострѣлнии. Ип. л. 6692 г. Лукъ турской, кости чорны буйволовъ, писанъ мусіею. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. — Лукъ въ знаменьяхъ изображался такъ: — Лукъ къ земи рогами — . Писи. кн. Изв. Арх. II. 108. Лукъ стоячій . т. ж. А знамя тому ухожью лукъ объ одномъ рогу съ стрѣлою — . т. ж. 109.

18къ съдельнъп — лука у съдла: — Ятъ бо бъ двъма копиема подъ нимъ конь, а третьимъ въ переднии лукъ съделныи. Ип. л. 6657 г. — Ср. др.-Чеш. luk — лука у съдла.

Ср. лжкый — кривой, согнутый; Лат. lankas — все согнутое; Лтш. lohks; Лат. obliquus.

лбет — κρόμμυον, саера: — Іддохомъ... чернъи (= чермын) лукъ (κρόμμυα, сераtum; по др. сп. червленъи лукъ). Чис. XI. 5 по сп. XIV в. Не точію воломь и козломь, и псомь, и трынятъко" оугодити, но и чесновитькоу лбкови (κρόμμυα). Георг. Ам. 41. — Ср. Исл. laukr — radix balbosa, саера, allium, porro.

ловъ – мъра земли: – Дали есьмя... два лука земли.

Прам. Маре. Борец. — ЛУКЪ содержалъ въ себъ двъ обжи, а обжа имъла въ себъ длиннику 126 и поперечнику 32 сажени (Досивей. Оп. Солов. мон., т. I, стр. 47).

лъжъно — modius, кадочка, лукошко: — И повель искати меду, wни же шедше взаща меду лукно, бъ бо погребено в кнажи медущи. Пов. вр. л. 6505 г.

— мъра вмъстимости: — А солодоу дадать (кмоу) шдиноу . Г. лоуконъ. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). . З. лоуконъ швса на . Д. кони. т. ж. Оуставляю ловчее на Берестьаны и в въкы за ихъ коромолоу, со ста по двъ лоукиъ медоу. Грам. Мст. Дан. 1289 г. Бобръг, белки и лукна всл (дань). Грам. Влад. 1387 г. — Ср. Чешск. lukno: De lukno mellis. Грам. 1240 г.

— Ср. Чешск. lukno: De lukno mellis. Грам. 1240 г. 1 сент.

ловетьные — уменьш. отъ сл. лукъно: — Моужь некъщ, хота бити на поуть, имый же лоукъньце мало, пълъно соуще сребра. Нест. Жит. Өеод. 29.

л'я ты — кривой, согнутый: — Лоукое на правое. Ис. XLII. 16 (Мат. 48). — Ср. 18ка, 18ка вый, 18щи.

л8на — σελήνη, luna: — Слъньце мьрькнеть и лоуна не дасть свъта свокго. Ме. XXIV. 29. Остр. ев. Сп бо сыше аки луна въ нощи. Пов. вр. л. 6477 г. Оиде свътъ луны следю восиявшю. Илар. Зак. Елаг. Седми же планитъ сжть имена се: слъньце, лоуна, зеус... Изб. 1073 г. 250. Оузьрж небса, дела прысты твоихъ, лоунж и звъздъл. Гр. Наз. XI в. 302. На вечеръ бы знаменик въ лоунъ. Новг. І л. 6623 г. Мфа пюла въ .бі. пре .ді. каланда авгоў, въ не, на сборъ стым Еоуфимие, въ .г. ча дне, а лоў нойви въ .бі. днь. т.ж. 6644 г. Бъл знамение вълоунъ, вса погълбе, въ засутрьнюю пакът напълниса. т. ж. 6657 г. Ныня луна съ вышьняго съступивъщи степени, болшему свътилу честь подаваеть. Кир. Тур. сл. по Пас. 21. Бысть знаменіе въ луни. Псков. І л. 6807 г. Поча полнитись в борзѣ (мѣсяпъ) и не доиде дуны своея плъненія яко за три дни, и наиде на ню сблакъ чръменъ, и стоя надъ луною мало, и соступи, и бысть опять мъсяцъ маль, и почася опять полнити. Кар. И. Г. Р. III. пр. 208 (В.). Сълнце без луча свътяше ыко луна. Георг. Ам. 275. А нойом эў эт. бі. мца авгоў въ .ка. днь. Зап. при кн. Апост. чт. 1307 г. Бысть знамение на небеси:... кровавые луны ходили. Исков. І л. 7122 г. — Ср. Видимь по все мфе кончавающоусе лоуноу и шхоудевшоу. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 153).

| **лбнавъи:** — Лбнавъ лицемъ. *Прол. пол. 21 (Тезек.*).

л8ндъншь — Лундское или Англійское сукно: — Ферези сукно свътлозелено лундышь. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г. 12.

л8ница: — Плесньци... на пръдъ лоуницы малы. Уст. п. 1193 г.

118 нь — γύψ, коршунъ: — Улетети отъ лоневъ (τοὺς γύπας). Сильв. и Ант. вопр. XVI в. 90. — Ср.: Гиψа нѣцїи 18 на глютъ. Іов. толк. Олимп. Алекс. 1412 г. (Оп. II. 1. 58).

- ловидьнъти: Лоуньновидный въсходъ. Муч. I лосноти, лосно (В.) издавать звукъ или шумъ: *Өад. Мин. чет. февр. 327.*
- л8нънъи прил. отъ сл. луна: Обоумиражщам въ врѣмена лоуньнам. Мо. IV. 24. Юр. ев. п. 1119 г. 34. В лѣт, я. v. чв. сличного кроў е. а луньного. гі. Зап. Ряз. крм. 1284 г. Лъ .ка. луному кру а. in въ четвыртомы черывчи. Зап. при кн. Ап. чт. 1307 г.
- **лоньскый** (В.) дунный: Луньскый. Аван. Алекс. сл. на Ap. (On. II. 2.37). - Ср.: Л8ньскаа красота напрасно омрьче. Супр. р.
- **л8ньскым** Англійскій: л8ньское с8кно: А въ Лунскихъ пвътъ лучшеи и добрые: черчаты и желты, свътлозеленые; а дешевы черные и лозоревы; а мърны приходять Лунские выше я аршинь, а шириною промежь покровми в арпина і в вершковъ... по Нъмецки зовуть бланкетенгь. Торг. кн. (Савв. 273). — См. дендъннь.
- **лоньствовати, лоньствою** σελενιάζεσθαι: Принесоша к' немоу вса различно недоугы имбщам и мбченіе одрьжимы и лоуньствоующа (βασανιζομένους καὶ σεληνιαζομένους). Θεοφ. πολκ. εв. (On. II. 1. 132).
- **л8пежь** грабежь: 🗭 л8пежа^ж неправеднаго штрясн р8цѣ свои. Обр. впр. 82 об.
- **л8пинарь** (В.) яблоко (?): Набра въ немь лупинарѣ дивыиго (τολύπην άγρίαν — яблока дивыиго; не принято ли то за членъ, а хотпу обращено въ лупинарь?). Цар. 4. IV. 39 по сп. XVI в.
- л8пити, л8плю грабить: Оубогым лоупяще. Никон. Панд. сл. 35. Не Ж чюжихъ хънтающе, нъ свою братью лоупяще видимъ (не такъ какъ въ канонахъ). т. ж. 38. Григ. Чуд. к. 3. Законъ же бяще в Ляхохъ таков(ъ): челяди нѣ имати, ни бити, но лупяхуть. Ип. л. 6789 г. Овы избиша, а другия поимаша, а иныя лупяхуть. т. ж. 6791 г. Въста за него Тръговая сторона вся и начаща людій лупити. Нові. І л. 6896 і. (no Ar. cn.). — Ср. Лит. lupu, lupti; Нъм. lüften; Лтш. laupit; см. л8пежь.
- **лбиленин** грабежь: Добрыа жены и дъвида видящи надъ собою лупленіе отъ Тверичь, а иніи одираху до последнеи наготы, его же и поганіи не творять, тако тв и оть срамоты и беды истопошяся в водѣ, черньци и черницы все до наготы изълуплено. Новг. I л. 6880 г. (по Aк. сп.).
- лоска скорлупа, шелуха (В.): Какъ швъ нагъ пло $\mathrm{зр}\mathbf{\check{e}}\mathbf{e}^{\mathrm{T}}$ слице^м, а дроугый в лоуска^м покры^т ($\mathrm{\acute{e}}\mathrm{v}$ $\mathrm{\acute{e}}\mathrm{h\acute{o}}\mathrm{trois}$). Io. екз. Шест. — Ср. Лит. luzu, luszti, luksztas; Лтт. lauska.
- люскый вм. леньскый: Дано... поставь сукна луского червчатого цена шестьнадцать рублевъ. Pacx. кн. 1584 — 1585 г.
- л8сновенин αίσθησις, sensus: Капля росны на землю носимы ни единого изсновей оушима дай (αἴσθησιν ταῖς ἀχοαῖς οὐδεμίαν παρέχουσιν, sensum nullum auribus praebent). Ilcaam. moak. Geodpm. LXXI. 6. толк. (В.).

- ТЯко^ж р8но пріемля дожя никако^ж не л8снеть (οὐδένα κτύπον ἀποτελεῖ, nullum fragorem emittit). Παμπ. moak. Θ eodopm. LXXI. 6. moak. (B.).
- л8спа шелуха, скорлупа: IЯко лоуспа шинъчьна агшдь ти. Обр. глав. Мин. чет. февр. 274. Стьбло п листвие и класъі и тънкъім лоусиъі (καὶ τοὺς λεπτοτάτους ανθέρικας; у Епифанія Славинецкаго — тончаиши осты. Калайд. 55). Іо. екз. Бог. 359. — Ср.: Въ лоуспахъ (èv è у отрок). Io. екз. 1263 г. л. 106. Лоуспы пшеничные (эпхал той оттои). т. ж. л. 100. Лоуспа ченіуя на рыбѣ. т. ж. л. 174 об.
- **л'8спина** шелуха: Како да похвалю процв'ятшии того лица блескъ акы шипка леспины (ώς της ρώας το λέπυρον, cortex). Kum. Eymx. 81. Muh. чет. anp. 151.
- **лътовынъти:** Не видалъ есми неба полъстяна, ни звёздъ лутовяныхъ, ни безумна мудрость глаголюще. Сл. Дан. Зат.

л8тче — см. л8чше.

- л8тькъ µхµ.оς: Съборъ отъметакть глемъна лоуткъ (μίμους, mimi). Εφρ. Крм. Трул. 51.
- лоча люча radius, лучь: А иже очима боли то ни самоу тоу свътовьноуж лоучоу възирати можеть. Изб. 1073 г. 8. Лоуча оубо прикоупена к къ кроугу. а кроугъ... посъщае всямо лоуча. т. ж. (В.). Свъть истинныхъ лючь. Мин. 1096 г. (сент.) 27. Бъ знаменье на западъ, звъзда превелика, лучъ имущи акы кровавът. Пов. вр. л. 6572 г. Звъзда восин на западъ испущающи луча. т. ж. Бтотвлении пръкраснами лоучами. Уст. XII в. 16. Лючами боначальнами озаряшсы. Мин. сент. XII в. 58. Пкоже бо отъ слида и лоуча и сышнье, тъ бо кстъ источьникъ и лоуча же и зышныю (= сиганью). Іо. екз. Бог. 88. И видъ толпу и лица ихъ аки слице и единъ посредъ ихъ симие, лоуча W него паче всъхъ. Пат. Печ. Чему, гне, простре горячно свою лучю на лады вои. Сл. плк. Игор. Явися звъзда на западъ и бъ отъ нея луча не в зракъ человъкомъ. Лавр. л. 6731 г. Видъ мъсто красно и нѣкую лучу божествену сіяющу на немъ. Соф. вр. 6915 г. (I. 436). Доуга оубо слидезарними лоучами... привлачить водоу въспареніемъ теплоты. Мат. Злат. (Бусл. 690). Окоудоу же и просвътиться лоуча свътилоу зашедшю. Гр. Нис. о Мелет. Мин. чет. февр. 123. Пако же на 18чю сличною взирахв. Муч. Евфим. 2.
- лоча лжча копье: Хсъ же лжчеж прободеся въ ребра. Псалт. толк. XII в. пс. CIV. 18 (В.). Егда стрѣлами опрязахом, егда л8ча совахом (µ'n тоба стейναμεν, μη βέλη ἀφήκαμεν). Жит. Ιο. Злат. ΧV в. (В.).— Ср. л8ща.
- л8чаи случай: -- Фарисви родъ и лоучаи весъмъісльнъ въроунть. Изб. 1073 г. 114. Или кстьство или лоучаи. Іо. екз. Бол. 196. Оуставлюють бо лоучаи съпадъ и сътъкъ. т. ж. 197.
- **лочати, лочаю** попадать: Лоучаеть каменіемь и не гръщаеть. *Прох. Жит. Іо. Бог. II.*

- дочатисы тоүха́мым, случаться: При инъхъ бо връдъхъ прилози навъ лоучажтьса. Панд. Ант. XI в. л. 95. Аще по истинъ лочается. Козм. Инд.
- встръчать: Не вида лоучантьса эракома. Гр. Наз. XI в.
- оказываться: Пко же мьнёти зълы соуть, и болезныным лоучаютьсы. *То. екз. Бог. 318.*
- лоче лоче лоче лучше, melius: Лоуче оубо ксть мимотещи сладости чрѣвьнъна. Панд. Ант. XI в. л. 14. Луце жъ бы потяту бъти, неже полонену быти. Сл. плк. Июр. Лоуче нът ксть оумрети оу Цръграда, нежели съ срамомь Жити. Новг. І л. 6712 г. Лучи есть во утлѣ лодъѣ по водѣ ѣздити, нежели зъѣ женѣ таины повѣдати. Сл. Дан. Зат. Лудчи бо намъ, братіс, начати повѣдати иными словесы. Сл. о Задон. 11. Лучши бы есмя сами на свои мечи наверглися. т. ж.
- utinam: Лучше бъхомъ измерли (ἄφελον, utinam; въ др. сп. оуне бѣ да боле би да). Ият. Моис. XIV в. лбчедостоинъии: Лоучедостоинъ бъвъ. Мин. 1096 г. (окт.) 112.
- **дочин** (B.) злакт.: Лоучие зеленое (τ ò $\alpha \chi \iota \tau$ ò $\gamma \lambda \omega \rho$ òv). Hc. XIX. 7. XV в. <math>(B.).
- двии дючии melior: Мънозъть пътиць лоучьше исте въ (δ кафе́рете). Мо. X. 31. Остр. ев. Не вы и и ксте лоучьше ихъ (ούχ ύμεζς μάλλον διαφέρετε айтыч). Мв. VI. 26. Юр. ев. п. 1119 г. (Амф.). Нища лючьшам. Мин. 1096 г. (сент.) 131. Лючьшими надежами. т. ж. 133. Лоучыши бълти въръ (хрейтточа). Ефр. крм. Гр. Нис. І. Дроу дроў преспивають, кто лоучий творить пиръ. Іо. митр. Ирав. Ленкник Шгонитъ лоучышат нравът добръны. Сбор. Троии. XII в. 194. Дійа ми свом лутши всего свъта сего. Поуч. Влад. Мон. Избери что хощеши писаніа, еже ти будеть лутче. Кир. Тур. Посл. Вас. Лучыши есть тма свъта. Кир. Тур. 54. Нынъ же словеса Божія раздаваю, лучьша паче злата и каменья драгаго. т. ж. 55. Но ли къ старости тоже са постригоу, но ли боудоу лучии тъгда, но хоудъ есмь и боленъ. Bonp. Кир. То же бы намъ все видящимъ предъ очима, лучьшимъ быти. Новг. Іл. Коя в'єра дучши, наша ли или ваша. т. ж. 6856 г. (по Ак. сп.). Слеза хвальна лучь смъха непохвальна. Пчела XV в.
- знатный, старшій: 18 чьшии м8жи: Собрашаса лучьшие мужи, иже дерьжаху Деревьску землю. Пов. ер. л. 6453 г. Поча нарубати муж в лучьши Словень и Кривичь, и Чуди и Ватичь, и нихъ насели грады. т. ж. 6496 г. Стославлюю пришша Новьгород сталучьшими мужи. Новг. І л. 6646 г. Много головъ паде лучьшим мужи. Новг. І л. 6646 г. Много головъ паде лучьшихъ му. т. ж. 6694 г. Кияны лутшии. Ип. л. 6660 г. Начаша и срътати лутшій мужи Смолняны за 300 версть, и затыть усрытоша и внуци, и затыть усрыте и сынъ Романъ и епископъ Манунлъ. т. ж. 6676 г. Мьстиславъ... прислалъ въ Ригоу своюго лучьшего попа **К**рьмею. Смол. гр. 1229 г. Тоу паде лоучьшихъ Нёмьць нёколико. Новг. І л. 6742 г.

- Лоучшиі боюры. *т. ж. 6773 г.* Л8чшая др8жина: Побъгоша Половци Олговичь и погнаша по нихъ Володимерича дружина лучшая и биша и женучи много. *Лавр. л., Ип. л. 6644 г.*
- двина—facula, fax: Лоучины зажытыше поустиша на хоромы. *Новг. I л. 6712 г.*
- лочинъ прил. отъ имена собств. Лока: Фано же ксть и въ Лоучинъ евнглъи. Панд. Ант. XI в. л. 126. лочити, лочо щепить, раскалывать въ щепы, findere: Акы копіемь на двое бъаше лоучима. Авр. Еф. о срът. Мин. чет. февр. 42.
- отдѣлять, separare, disiungere: Никто же да не л8чить ветьхааго отъ новааго. Кирил. Іерус. XII в. 197. Не члческаго есть смысла лоучити невидимое отъ видимыхъ (μερίζειν). Златостр. сл. 4. Нже паче ш насъ лоученѣ что промысливъ, своюго великоразоумиы достоино. Жит. Θеод. Ст. 79.
- τυγχάνειν, найдти, встрѣтить: Еда и тъ такогожде лоучиши сждиж. Гр. Наз. XI в. 16. Аще лоучиши Илиж кръмащи. т. ж. 132.
- Лоучѣ нго въздръжаним дѣля (ἐπιπλήττων αὐτῷ διὰ τὴν ἐγκράτειαν, exprobrans ob continentiam). Пат. Син. XI в. 283.
- отдъляться: Лючааше бо са отъ тъла доуша. Кирил. Іерус. XII в. 259.
- случиться: По законоу жьрьчьскомоу лоучіса (въ Остр. ев. прилоучиса, въ испр. ключиса). Дук. І. 9. Четвероев. 1144 г. Лучить ми ся тако (συμβέβηκε, contigerunt mihi talia). Aes. X. 19 no cn. XIV s. He 1yчится (μή συμβή, non evenerit). Втз. XVIII. 22 по сп. XIV в. Аще ли лучится кому отъ лодъи въ неи убеену быти. Дог. Ол. 912 г. (по Радз. сп.). Съньмоу не причащюся тако ся лоучи (ώς έτυχεν, ego synodo prorsus non communico). Пат. Син. XI в. 44. Нападал ыко же са ввчить (тоүха́уєїу). $Гр. \, Has. \, XI \, e. \, 91. \,$ Аще ли мъсто. отъноудоу же источьникъ исходить, лоучитьсы горькът и сланъ. Іо. екз. Бог. 155. Аще лоучитьса слоужити на объднии. Вопр. Кир. Лоучися пасти (ётоубу). Жит. Андр. Юр. І. 6. Лучися погоръти. Пат. Цеч. Аще лоучит'ся мн' (ἐἀν λαίχη μοι; см. 8л8читисы). Аван. о Мелхед. Аще боря лочится, то въ водо ис корабля (имънин) метають. Златостр. XIV в. А лучится судъ сместном и волостель судить. Жал. гр. в. к. Соф. Өерап. мон. 1448 г. Лоучися оубозъ женъ. Жит. Влас. 5. Мин. чет. февр. 116. Лучися и отъ Персиды приити кораблю (ётохе). Козм. Инд. Внезапу лучися имъ бои великъ. Соф. вр. 7010 г. (II. 268).
- л8чица (*M.*) palus. См. зал8чин.
- лъчна мечь, ρομφαία: Ефремъ . . . лоучша на еретикы (ρομφαία, framen ac spiculum). Златостр. сл. 24. Ср. лъща, лъча.
- л8чь лучь: Слъньчьных лоучх (ахтіс). Гр. Наз. XI в. 282. Съни мко слице, боразоумьным лоуца,

прбіжне, испоустиль кси. Мин. 1096 г. (окт.) 38. Нѣкогда болѣхъ три лѣта очима, не видѣхъ ни л8ча
сълньчнаго. Завъщ. тыс. Георг. Сим. д. 1157 г. Гако же
бо сінцьнъна луча синюща, тако испущакта цѣлебнъна дарън всѣмъ вѣрнънмъ. Нест. Бор. Гл. 33. Бысть
помрачение въ солнци и тма бысть, а солнце погыбе,
и явися сериъ на небеси и потомъ явися солнце кровавы луча испущающи с дымомъ. Новг. І л. 6907 г.
(по Ак. сп.). Явися знамение на небеси, звѣзда хвостата на западѣ лучь имуще свѣтелъ. т. ж. 6910 г.

— δάς, факель: — Лоуче є въ роукоу. Гр. Наз. XI в. 71. — Ср. С.-в.-Н. licht; Нѣм. Licht; Д.-С. logi — пламя; log — свѣтъ; Нѣм. Lohe; Др.-Пр. löche — молнія; Лат. lux, lucerna, lucescere; Гр. λύγνος.

лочьникъ — мастеръ, дѣлающій луки: — Михаиль лучьникъ. Георг. Ам. 364. Костянтинъ лоучникъ. т. ж. 340. Мастерѣ всяців бѣжаху ис Татаръ, сѣдѣлници, и лучници, и тулници. Ип. л. 6767 г.

л8чьскъти: — Отъ крам морм л8чьскаго (τῆς άλυκῆς — соленаго). Числ. XXXIV. 3 (On. I. 18).

лочни, лочниши: — Самъ Бъ давъ законъ шмътаеть, а їнъ даеть лучниши. *Наис. сб. 53.*

лоща — лошта — лжща — копье, lancea: — Нединъ отъ воинъ лоущеж ребра кмоу прободе (λόγχη). Іо. XIX. 34. Юр. ев. п. 1119 г. Расецете раза ваш^в на орбжіе и серпы вашя на лощя (είς σειρομάστας). Ιουл. III. 10 (Упыр.). Расковжть мечя своя на лемения и лжщж свою на срыпы (τὰς ζιβύνας; въ др. мѣстѣ [Mux. IV. 37 то же слово переведено сл. с8лиця). Ис. II. 4. (Жена) очима поплъзеник, дтамъ пагоуба, срцю лоушта. Изб. 1073 г. 174. Въ лепоту покланытисы гвоздиемъ, лоущи, шдежди. Іо. екз. Бол. 256. Воинъ прободым ребра лоущею (т досум). Кирил. Іерус. XII в. 155. Лущя поущяющя. Мин. май XIII в. 68. Лоущю свою вънозивъ поби змїа (gladio). Жит. Өед. Стр. 6. Мин. чет. февр. 343. Л8ща: влона. Бер. — Ср.: Воиномъ ижштж обнажанмж. Cynp. p. 328. Отъ роудъ же и жельзнии лжита же и гвоздии. т. ж. 329. — См. **πόντια, πόνα.** — Лат. lancea; Η. Lanze; Γρ. λόγχη.

лоще — лучше (?): — Лоуще того ксть цесарьствим носнаго Шпасти. Сбор. Троии. XII в. Исид. Пилус. 180.

лъвовъ — прил. отъ сл. лъбъ: — Лъбово мѣсто (въ нов. лобное мѣсто, хрανίου τόπος). Мр. XV. 22. Арх. ев. лъвъ = ловъ — черепъ, голова, саlvа, хрανίον: — И приѣха на мѣсто, иде же баху лежаще кости его голы и лобъ голъ, и слѣзъ съ кона и посмѣнса река: Ѿ сего ли лъба смрть мнѣ взати; и въступи ногою на лобъ. Пов. вр. л. 6420 г. (по Ип. сп.). Оудари ѝ въ лобъ дрѣвомъ (τὸ хρανίον). Панд. Ант. XI е. (Амф.). Тŷ і ло его (Прокопія). Сказ. Ант. Новг. л. 10. Стефано лобъ изъбй камение и ннъ съсй е (т. е. сщитъ). т. же. 11. Оулбчися лобъ кго пасти на камени (храνίον). Жит. Андр. Юр. І. 6. — Ср.: Междю же тъпомъ и тѣменемъ ѝ корифи, кже ѝ връхъ, сию же честь и скраник зовоутъ, кже ксть лобъ. Іо. екз. Шест. 1263 г. 227.

— верхняя часть, куполь (у церкви): — Чёпь паникадилную, что въ лбѣ, всю порвало. Новг. І л. 6926 г. (по Ак. сп.). Побиша лобъ у святыя Троица желѣзомъ. Псков. І л. 6975 г. Разшибе молниею у церкви святыхъ праведныхъ страстотерпецъ Бориса и Глѣба маковицу подъ крестомъ и прошибе лобъ церковныи. Никоп. л. 1534 г. (VI. 254).

Лъбъ Адамль — книга изъ числа ложныхъ: — Лобъ Адамль, что седмь царен подъ нимъ сидѣли (= въ немъ сидѣли). Сказ. о книг. истин. и ложн.

ЛЪВЬНЪІИ — прил. отъ сл. лъбъ: лъбьнок мѣсто κρανίου τόπος: — Льбьнок (мѣсто). *Мр. XV. 22. Юр.ев.* п. 1119 г. И прославити тѣмь лъбьное мѣсто. *Мин.* 1096 г. (сент.) 97.

лъвьць — ловьць — монета: — Начаша торговати промежи себе лобци (по др. сп. лопьци) и гроши Латовьскими и артугы Нёмецскими, а куны отложиша. Новг. І л. 6916 г. (по Ак. сп.). — Ср.: Новгородцы начаша торговати бёлками, лобками (по др. сп. лопками)..., а куны отложиша. Новг. ІІ л. 6896 г.

лъгати — лгати, лъжб, лъжещи — лгать, mentiri: — Рекжть вьсакъ зъль глъ на въг, лъжжще (феобореvoi). Mo. IV. 11. Остр. ев. Никомоу же не лъжъте. Сбор. вьсега лъжа (ψ е ψ бес ϑ аг). Панд. Ант. XI в. л. 93. Лъжюще мене ради. Нест. Жит. Өеод. 14. Не хотъти лъгати, не лъгати. Іо. екз. Бог. 201. Да вънми, княже мон, како о тои вещи лжуть. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. о Лат. 162. Приносать во хлеба место шилатокъ и молвать х8лоу на стго и великаго апостола Петра, ыко тои преда намь се, и лжоуть в томь. Никиф. м. на Лат. Аще ли лжю, а Бъ въдаеть и кртъ чтные. Письм. Влад. Мон. Они, княже, Богови лжють и тобъ. Лавр. л. 6686 г. — Ср. Гто. liugan, laug, lugans; Нѣм. lügen, log; Др.-в.-Н. luggi, lucci, lugi; Н'ьм. Lüge; Д.-Ск. luggi.

лъжа = лжа - ложь, обмань: - Лъжж съвъдетельство-Βαχχ (ἐψευδομαρτύρουν). Mp. XIV. 57. Ocmp. ee. Where же посмѣтаса и оукори кудесника, река: тоть не право молвать вольсві, но все то льжа есть; конь оумерль, а на живъ. Пов. вр. л. 6420 г. (по Ип. сп.). Припражена же ксть татьбь и лъжа и клевкта (фейбос). Панд. Ант. XI в. л. 91. Приходаште къ немоу съ дроужающжюсь лъжеж (прасода). Гр. Наз. XI в. 37. Ови... въроваху си слъщаще, а друзии не въроваху, акъг лжю мнаху. Іак. Бор. Гл. 114. Некогда ми пріде въ оуши въщь, яже есть отречение иереискоу чиноу: нъ азъ мню, яко то лжа есть. Ил. Новг. поуч. Лжею питашеся языкъ его. Ип. л. 6734 г. — Лъжами — ложно: — Си соуть, Гже, иже крысты чыныи дыржаще кльноутысм лъжами. Хож. Богор. — Въ лъж8 — ложно: — На кленущатась именемь моимъ во лжю. Пов. вр. л. 6576 г. Браненавидение и непокорение дроў къ дроў, и зависть и кртмь веращеса въ лжю. Новг. І л. 6738 г. — Лъжею - ложно: - Что есть сего зла забе иже хо-

- дити лжею предъ Богомь, въ обътъ крестъ цъловати и пакы преступати. т. ж. 6879 г. (по Ак. сп.).
- несогласіе: Въиде лжа въ городъ. Нові. І л. 6796 і. Лъжа — лжа (B.) — жолобъ, каналь: — Оуподобилься

нсть яжи ($\sigma\omega\lambda\tilde{\eta}$ уг). $E\phi p$. Cup. XIV в.

- лъжевълхвъ ψ еобораутс: Лъжевлъхвъ самъ о себъ помоливъса. $\Gamma p.~Has.~XI$ в. 271.
- лъжеименьный ψευδώνυμος: Лъжеименьным бы скроуши. Мин. 1097 г. 62. Соуть бо кгда лъже-именьны къншгы (ψευδώνυμοι βίβλοι). Eφp. κpμ. 246. Лъжеименънж (ψευδώνυμον). Панд. Ант. XI ε. (Αμφ.). Оукланамса \ddot{w} ... пърь льжеименънааго разоума (ψευδωνύμου, falsi nominis). Иппол. Антихp. 1.
- лъжеименьць лжеименьць лжецъ, самозванецъ (?): Красяшеся лестью паче вѣнца лжеименѣць, зане прелщаще не токмо чюжихъ, но и своихъ возлюбленыхъ, имѣнія ради ложь. Ип. л. 6734 г.
- лъженаписанъи: Лъженаписанам словеса (falso confictae, ψευδῶς συμπλασθέντα). Ефр. Крм. Трул. 63.
- дъжепосложити, лъжепосложо: Приемля послушество божественыхъ писаніи, да не будеши лженослужа (въ др. сп. — лъжь послоухъ) Богови. *Поуч.* священ. ок. 1499 г.
- дъжесловесивыи ψευδολόγος: Пко же бо истинословьць рабъ исть истиноумоу словоу, тако и лъжесловьць лъжесловесивоумоу (ὁ ψευδολόγος τοῦ ψευδολόγου). Панд. Ант. XI в. л. 92.
- лъжесловьникъ = лжесловьникъ: Лжесловинки... изгна. Георг. Ам. по сп. XVI в. (В.).
- лъжесловьць ψευδολόγος: Лъжксловьць (рабъ ксть) лъжксловесивоумоу (словоу) (ό ψευδολόγος τοῦ ψευδολόγου). Ианд. Ант. XI в. л. 92.
- дъжесъвъдътелевати, дъжесъвъдътелюю ψευδομαρτυρείν: Не лъжесъвъдътелюи на искрынав- го своего съвъдътельства лъжа (οὐ ψευδομαρτυρήσης). Панд. Ант. XI в. л. 93.
- лъжесъвъдвтель ψευδόμαρτυς: Не лъжесъвъдътель бжди (οὐ ψευδομαρτυρήσεις). Мв. XIX. 18. Остр. ев.
- лъжесъвъдътельствовати, лъжесъвъдътельствою: — Мънози бо лъжесъвъдътельствовахж на нь (ἐψευδομαρτύρουν). Mp. XIV. 56. Остр. ев.
- дъживъти = дживъти дожный, ψευδής: Вънемлѣте отъ дъживъпихъ пркъ, иже приходать къ вамъ въ одеждахъ овьчахъ (ψευδοπροφητών). Мв. VII. 15. Остр. ев. Лоукавыи и дъживъпи нравъ. Изб. 1073 г. 185. Лъживъ бо газкъ ненавидить истинъп (ψευδής). Панд. Ант. XI в. л. 93. Не буди дживъ, виною тълесною сбора церковнаго не отлучаися. Сим. Посл. Полик,
- лживый, предательскій: Привха... со лживымъ посольствомъ. *Новг. I л. 6767 г.* По Ратиборовоу лживомоу словоу. *т. ж. 6778 г.* Облеская лживыми словесы. *Исков. I л. 6979 г.*

- подложный: А кнэю и посанику грамо^т правы^{*} не посужати, а лживы^{*} грамо[†] и доски шбыскавши правда судомъ посуди[†]. Исков. суд. грам.
- лъжии = лжии ложный, лживый: Дъва лъжа съвъдътелы (δύο ψευδομάρτυρες). Мв. XXVI. 60. Остр. ев. Лъжии пророци. Iep. XXVI (Упыр.). Лъжии христи. Изб. 1073 г. Отъ лъжиихъ прркъ. т. ж. 150. Лъжъ послоухъ (μάρτυς ψευδής). Панд. Ант. XI в. л. 93. Соуетьно слово и лъже. т. ж. 93. Да са не ізвить лъжи (ψευδος). Гр. Наз. XI в. 101. Айлъ же рё: Балюблю, а брат своюго ненавидить, лъжь юсть. Іак. Бор. Гл. 63; Ип. л. 6657 г. И педъ инако рѣчь извороча к нимъ, не яко святительскы, но яко перевѣтникъ и ложь. Лавр. л. 6695 г. Конечное же отвержеся Христа и бысть бесурменинъ, вступивъ в прелесть лжаго пророка Махмеда. т. ж. 6770 г. Ложь глаголъ есть вашь. Ип. л. 6757 г. Вѣдаешь самъ, оже я не двою рѣчью, ни я пакъ ложь былъ. т. ж. 6796 г.
- подложный: Дивеса лъжан. Изб. 1073 г. (В.). Чоудесы лъжиими. Іо. екз. Бог. 342.
- отреченный (о книгахъ): Аще ли кто лжая (въ др. сп. ложная) списаніа книжная полагаеть въ цркви и почитаеть яко святы на съблазнъ людемъ, аще будетъ причетникъ, да извержется, а книгы да съжгутся. Сказ. о книг. истин. и ложн.
- льжимый лжимый ложный, мнимый: О лжимыхъ пррцёхъ и о лжимыхъ оучтлет. Златостр. сл. 24. Акы лжимых пррки и лжимых айлы. т. ж. Зрите, да не др8гаго лжимаго пррка примете. т. ж.
- **πъжиномъіслъ:** Метапиеса въ Фесалии лжиномыслъ Федріинъ (ό ψεύστης πόθος). *Io. Maa. Хрон.*
- лъжипосл8пьствовати, лъжипосл8пьств8ю ψευδομαρτυρείν: — Не лъжипослоупьств8и на ближьнаго своюго. Изб. 1073 г. 252.
- лъжица лжица ложка: Зло есть наши головамъ, да намъ гасти дереванъми лъжицами, а не сребранъми. Пов. вр. л. 6504 г. Раздвигше ки оуста, и тако вливаху лжицею или млеко или воду. Нест. Бор. Гл. 50. Ср. Нъм. Löffel.
- **ЛЪЖЬ** ложь: Самон тои лъжи повиньникомъ бънти (ψ εύστης). $\Gamma p.~Has.~XI~s.~101.$ См. **ЛЪЖА.**
- дъжька -- см. дожька.
- лъжьноименьный: $\widehat{\Theta}$ Илинъ лъжноименьныхъ бъ. Новг. крм. 1280 г. (Бусл. 382).
- лъжьнъи ложьнъи ложный: Лъжьно бловъщение глеши приносити ми. Мин. 1096 г. (сент.) 136. Подоба же, аште истина естъ, не коштіжнъ именовати...; аште ли лъжьнъі, то не чюдитись (ψευδής). Гр. Наз. XI в. 2. См. лъжии.
- подложный: Съписавъше грамоту ложьную. Ип. л. 6680 г.
- отреченный (о книгахъ): Суть же между божествеными книгами ложная писанія, насѣяна отъ еретикъ на пакость невѣжамъ попомъ и діакономъ. Сказ. о книг. истин. и ложн.
- льжье см. льжае = льжье.

- лъзва болото: А межа тѣмъ селамъ: отъ Двинки за Островчи... да по середи лывы. Hosi. nynu. XIV— XV s.
- лыжа: На лыжахъ прескоча. Никиф. м. посл. Мон. о Лат. (по Толст. сп.).
- лънжа ложная въсть: Пріидоша два человъки съ лыжами во Псковъ... съ грамотои, что табары разорены, и иные многіе прелести и соблазны. *Псков. І л.* 7118 г.
- лъіко. Ср. Лит. lunkas, Лтш. lunks. Ср. лъічьнъіи.
- лъіскарь δίκελλα, кирка: Многъ народъ с мотъіками, лъіскарь, гліце: раскопаємъ печеру сию. Пов. 6p. л. 6582 г. Ци лъіскаремъ копая сего ся еси добыль (μὴ τῆ δικέλλη σκάψας, ligonibus). Жит. Андр. IOp. XXIX. 110.
- лъіснотисы улыбнуться: Лысноувся мало рече (μειδιάσας). Георі. Ам. 235. См. лъіщатисы.
- лъгсто голень, tibia: Пробалаемъ и лъгстъма очръзаемъ. Мин. 1096 г. (окт.) 40. Половчинъ мнъвъ, ыко бъжати хощеть (мнихъ), и подръза кмв лыста, да не 86 житъ. Симон. Сказ. Крови каплющи отъ преръзаним лыстовъ. т. ж. Пърстомъ, и ржкама, и мъщьцямъ штъсвченамъ твоимъ, тако же и ногама и лъстомъ твоимъ даже и до бедрж, сътеривлъ иси. Стихир. XII в. 78. Доколь храмльте обыма лыстама (гучоais, utroquo poplite). Inamocmp. cn. 8 (Hap. 3. XVIII. 21). А й, проръза лыста, фнажи кости голене своих, кажеть црви своем В. Сл. Дан. Зат. (Унд.). Подолокъ фелона свазати вырвыю по лыстома (у покойника). Новг. крм. 1280 г. 613 (Погреб. мон.). Лъгсти жельзнъ (хүйра:, tibiae). Иппол. Антихр. 19 (Дан. II. 33). Оузрѣвъ Павла лыстѣ сто голѣньма (= лыстѣ ста голѣньма? ἀγκύλον ταῖς κνήμαις, tibiis incurvis). Муч. Өекл. 1. Голени наши 8строилъ млатвами и лыстьми. Сильв. и Ант. вопр. XVI в. — См. ЛЪІТКА.
- лысы calvus: Лоша рыжь, лысь. Дух. Ос. Окинф. 1459 г. Аще бо кто усрящеть черноризца, единиць ли... или конь лысь, то взвращаеться. Кар. И. Г. Р. т. II, пр. 113. Ср. Гто. lausa; Arc. leas; Др.-в.-Н. los; Нъм. los.
- лътка: А другого Иванка Торгошу за лыткы тогды же въ осень на леду повъсили. *Псков. I л. 6977 г.* Ср. лысть: лытка. *Бер.* См. лътсто.
- лъгчьница лапоть: Л8че бы ми видът нога свом в лычницы в дом8 твов. Сл. Дан. Зат. (Унд.).
- лътчьнъти прил. отъ сл. лыко: Объзавъ и оужемъ лычнымъ (funiculo, σχοίνον μάσσινον). Іо. Мал. Хрон. VII. Виде Соломонъ на шибэлицъ лычнъю петлю. Пов. Китовр. XVII в. (Бусл. 720).
- лыщатисы улыбатыся: Къ сыну и къ дщери не лыщися. Пчела XV в. Ср. поблыщанию, лыснотисы.
- ль см. ли.
- львичище львенокъ: Се львичище ревъи про-

- тивоу емоу (σκύμνος λέοντος, catulus leonis). Cyd. XIV. 5 no cn. XIV в.
- львичищь львенокъ: Аки львичищь въстану (σχύμνος, catulus leonis). Чис. XXIII. 24 по сп. XIV в. ТЯко же възреветь львъ или лвичищь о ловитвъ. Ис. XXXI. 4 (Упыр.). Львичищю. Іоил. І. 6 (Мат. 51).
- львичь львенокъ: Дъва львича (δύο σχύμνια λέοντος, duos leonis catulos). Пат. Син. XI в. 22.
- львовищь (В.) молодой левъ, σχύμνος: Кирил. Іерус. Огл.
- **ЛЬВОВЪ** прил. притяж. отъ сл. львъ: Львовъ лон. Изб. 1073 г. (В.). Приповъдаё къ рютію двов . Ис. V. 26—30 (Оп. II. 1.117). Львова (с)трымленим попырала еси. Мин. 1096 г. (сент.) 141. Мѣсто львово (τόπον λεοντάριον). Сказ. св. Соф. 18. Избавн мя... яко овцу отъ устъ двовыхъ. Сл. Дан. Зат.
- львовьскъти прилаг. отъ сл. львъ: Львовьскоую штоуль имът бѣ (λεοντώδη τὴν προαίρεσιν). Кирил. Іерус. Огл. XII в. (Оп. II. 2. 56).
- львъ левъ левъ, leo: Левъ. Изб. 1073 г. 250. Гако же львъ въ ловъ. Панд. Ант. XI в. л. 60. Послоупьствоуеть Данилъ, одолъвъ въ гамъ львъ рикноувъ. Наз. XI в. 369. Разгнъваса зъло и гако львъ рикноувъ. Нест. Жит. Өеод. 25. Ту же суть и лвове об онъ полъ Гердана въ горахъ каменныхъ, ту ся и ражають. Дан. иг. (Нор. 56). И лвове мнози по ръкамъ въ тростіи томъ ту ся ражають. т.ж. 111. Что лва злъе въ четвероногыхъ. Сл. Дан. Зат. Устремилъ бо ся бяше на поганыя яко и левъ, сердитъ же бысть яко и рысь. Ип. л. 6710 г. (Романъ), иже бъ изоострился на поганыя, яко левъ, им(ъ) же Половци дъти страшаху. т. ж. 6760 г.
- львьскъ (B.) подобно льву: Львьскъ же ревъ. $\mathit{Гр}$. Has . XI в. (B.).
- льга: не льга нельзя, не следуеть: Аже что либо погодится душевьная вина, ано того не лга преступити. Ил. Нов. поуч. 13. И оли бо съ дроугомъ не лга по пирью добре беседовати, аже нъ съ Богомь. т. ж. 14. Вы самі ведаете, оже наша земля недавно хріщна, а передняго вы не лга помінати. т. ж.
- льгостътни рѣдкость: Толика же есть ω пребывании простыни и льгостыни дивныхъ моужь ωнѣхъ (όλιγότης). Γeopi. Aм. 150.
- дьгосьрдыи дегосердыи незлопамятный: Князь же Мьстиславъ бящеть легосердъ. Ип. л. 6797 г.
- льгота легота лгота облегченіе, освобожденіе: Дша бо, сдъ казнима, всако міть... обращеть и лготу ш мукъ. Пов. вр. л. 6601 г. Легота бываше рабомъ. Полик. Посл. Пат. Печ. 10. Всъмъ лгото творяще собою. Пат. Печ. Похв. Өеод. Не въ соудъ, ни во шсоужение, нъ во льготоу дши мони. Служ. Варл. XII в. 18; Служ. XIV в. Воскр. мон. л. 51.
- вольность, свобода: Не множьство ли законъ на ны възложи (Бъ), възбраным имъ льготу. Изб.

- 1073 г. 19. Оумьнож бо льготож на се поплъзъщеса, соущтен въ **Е**линъхъ. *т. ж.* 129.
- удобство, довольство: Лазарь... въ гнож лежааше..., богатын же въ чьсти, и въ съдравии, и въ льготъ, и въ питании. *Изб. 1073 г. 71*. Правьдно бо ксть и... поалкати по льготъ. *т. ж. 196*.
- спокойствіе: Въ лготѣ пребывати (ἐν ἀνέσει διάγειν, quietos). Жит. Ник. 39. Мин. чет. апр. 56.
- льгота: А даль есми ему на тѣ старые деревни лготы на десять лѣтъ. Жал. гр. митр. Дан. Мелет. Новик. 1527 г. Государь даетъ по няти рублевъ, по человѣку посмотря, а лгота на пять лѣтъ. Новг. II л. 1582 г.
- вм. алъкота: И льготоу и жажю имъти. Никон. Панд. сл. 6.
- льготьным прил. отъ сл. льгота: Льготьнам грамота: Да вылгалъ себъ у Тимовея... грамоту гготную на ту розсъчь. Прав. гр. Кир. мон. 1490 г. Лготные ему грамоты на урокъ давати. Жал. гр. митр. Дан. Мелет. Новик. 1527 г.
- льгъко нар. съ легкостью: Легъко хода аки пардусъ, воинъ многи твораше. Пов. вр. л. 6472 г.
- на легкъ: Ольга же, поимше малы дружины, легько идущи приде къ гробу его. Пов. вр. л. 6453 г.
- снисходительно: Мъл же грѣпіній и худооумний мола въл слзно, ощи и брата, чтущий а прѣписующии, легко їсправлающе чтѣте, а не злословѣте. Ряз. прм. 1284 г. запис.
- **льгъкосьрдин:** Легкосердье. Зл. июп. ок. 1400 г. (Бусл. 484).
- льгънобмин коофотиς: Скоров връно бо льгъкооумин. $\Gamma p.~Has.~XI~s.~262.$
- дъгъеъім легкій, levis: Брѣма мок льгъко ксть (ἐλαφρόν). Мө. XI. 30. Остр. ев. Льгъкое и мазаное иго Хѣо (ἐλαφρῷ). Панд. Ант. XI в. л. 223. Льгъкъі твора обождѣ (ῥάδιος). Iр. Наз. XI в. 54. Льгъкъ прѣплоу море сего житию (κοῦφος). т. же. 75. Аже терезви, то легъчак; али пымни, то оубииство ксть. Вопр. Кир. Пакы ли кто боудеть слабъ, а льжышю заповѣдь даите, оть въ отчаннїе не въпадеть. Ил. Нові. поуч. 18.
- Преб'єгати, не стр'єкати оучить легкъї, власти ни в кую же им'єти. Поуч. Влад. Мон.
- Бѣ льгъко по волости Новоугородоу. Новг. I л. 6733 г. Творахоу бо боюре собѣ легко, а меншимъ зло. т. ж. 6767 г.
- ытъкъимь сърдъцемь: Аще бо боудаше братъ лытъкъмь срацьмь и теплъ на любъвь Бжию, то сии, въскоръ разоумъвъ свою виноу, падъ, поклонышеста. *Нест. Жит. Өеод. 11.*
- въ льгъцѣ легко, безъ огорченія: Аште ли вида дроугым..., въ льгъцѣ живжшта, не чоудиса. Изб.

- 1073 г. 71. Видиши грѣшника въ легъцѣ пребывающа. Никон. Панд. сл. 41.
- из льгка: А чего будеть нынѣ не поспѣли списати, что вамъ надобьно, а то кочемъ из легка заставити писати, да и то у васъ же будеть. Кипр. м. Посл. Пск. дух. д. 1395 г.
- Ср. Лит. lengwas; Др.-в.-Н. liht; Н. leicht; Arc. leóht; Ahr. light; Скр. laghu легкій, laghutâ легкость; ср. льгота.
- **ЛЬГЪЧАН** а̀уехто́тероу: Льгъчае боудеть Содомоу. Мв. XI. 22. Юр. ев. п. 1119 г. (Амф.).
- льгъни льгънна польза (В.): Всакои льгънии боудоуть дарьници. Іо. екз. Бог. 214. Шбънчыны ради льгъни и съ патриархъмь съпьрвтисм строинв полаганть. Жит. Өед. Студ. 103.
- облегченіе:— Дуща бо сдѣ казнима, всяко в будущии судъ милость обрящеть и лгыню отъ мукы. Лавр. л. 6745 г. Ср.: Приде бо ми льгыйи отъ дрѣва сватааго. Супр. р. 194.
- льжаи = льжви, ср. р. льжан = льжвн болье легкій: Въ котерыи (часъ) лъжее емоу бы. Іо. ІV. 52. Ев. толк. Өеоф. XV в. (Оп. II. 1. 135). Лъжье посьтиті больщааго. Конст. Болі. поуч. На тя будеть гръхъ, аже перестоупишь хрестьное цълованье; то есть льже, неже прольяти кровь хрестьяньску. Лавр. л. 6635 г. Льжаи троудъ обръсти (въ др. сп. льжии). Никон. Панд. сл. б. Аще быша и въверичину гали, или ино недавлено, нътоу бъдъі, вельми льжан. Вопр. Кир. А сего прашахъ: аже въ роботъ соуть душегубци? И повелъ ми на полъі дати, и льжан; неволни бо, рече, соуть. Вопр. Ил.
- Житіе мое льжѣе есть бесѣды (= скорае; въ Рус. пер. скорѣе), Іов. VII. 6. Биба. 1499 г.

ЛЬЖИИ — СМ. ЛЬЖАИ.

льжъи — см. льжаи.

- льзъ: Написа... кже гла къ шброученици своки въ чьртозъ, како ки дасть пьрстень и льзъ. Златостр. XII в.
- льзв licet, можно, следуеть: Не льзе быти. Ис. XIV. 31 (Упыр.). Кназю и боюромь и соудымы ихъ в ты соуды не лее въстоупатса. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Не лее речи: не веде, оу кого ксмь коупиль. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Немьчичю же не льзе позвати на поле. Смол. гр. 1230 г. Не сена людьмы баше лее добыти. Новг. І л. 6736 г. Баше не лее іхъ взати. т. ж. 6776 г. Того стараго Владимира не лее бе пригвоздити кь горамы Кіевьскымы. Сл. плк. Игор. Лее ли (= достоить ли) двёма агньцема слежити. Вопр. Осоги. 1276 г. По темь грамотамы не лее вступатися вътоть передёль чюжіи. Грам. Алекс. митр. 1356 г. Того дёла тобе вскоре не лее же управити. Исков. І л. 6977 г. Ср. лыба.
- **льдевьскъти** вм. дьвьскъти дьвиный: Въ дьдевствмь рвв. *Пал. XIV в. л. 15*.
- льнъ ленъ, linum: Лна поляща не оугасить. Мо. XII. 20. Гал. ев. XIII в. Ленъ чветяще (λίνον). Исх.

IX. 32 по сп. XIV в. Обрѣтши волну п ленъ, (жена) творить благопотребнам рукама своима. Пов. вр. л. 6488 г. (по Радз. сп.). Аще члкъ иметь красти конопле, или ленъ, и всякое жито, ейпоу в винъ со кнземь на полы. Церк. уст. Яр. (Сбор. Кир. Бълоз.). Имати по в векши и отъ лодье, и отъ воза, и отъ лну, и отъ хмелна короба. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264—1265 г. Ловчек... со ста по двъ лоукнъ медоу, а по двъ швиъ, а по патидцать десаткъвъ лноу. Грам. Мст. Вол. 1289 г. А ленъ дасть игуменъ въ села, и они прядутъ. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1392 г. — Ср. Лит. linnai; Лат. linum; Гр. λίνον; Нъм. Lein.

льна(?) — козленокъ(?): — Въходящи комуща и льна водащи. Прол. пол. 16. Авиноген.

льнаным — прилаг. отъ сл. льнъ: — Помъисли строитель црквыны въ семени льнанемь избити масла. Нест. Жит. Осод. 21. Достоить бо имъ (мнихомъ) въ лнаныхъ место тъкании тълстыми клобоукъ покрыватиса. Уст. п. 1193 г. 224. Отъ воза имати по в векши, и отъ лодье, и отъ хмелна короба, и отъ лняна. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1270 г. — Льнанат грамота: — Попы невкупніи биша челомъ Пскову о шестомъ соборе; тогды же и льняную грамоту подраща, вынемше изъ ларя, и бысть всёмъ радость велія, съ восьми бо годъ она была въ ларю, да много христіаномъ истомы и убытковъ въ тыя времена было. Новг. л. 6979 г.

льпъти = **ливти**, **льплю** — прилипать: — Роса стбдена лить на гра^вна. *Наум. III. 13—19 (Оп. II. 1.* 116).

- лѣпиться, стоять какъ бы прилѣпленнымъ: И на тѣхъ стѣнахъ суть келіи утвержены Богомъ, прильплѣне нѣкакъ страшно и дивно на высотѣ тои, лпять кельи ти по обѣма сторонама потока того страшнаго. Дан. иг. (Нор. 68).
- Ср. **л***Впити, **л***Вплю; Лит. limpu, lipti, lippau, lipyti; Гтө. bi-leiban, laif, libans; Гр. αλείφειν, λιπαίνειν, Лат. libo; H*km, kleben.
- льстивый = дстивый = дьстьвый хитрый, льстивый: Покоривы стричь льстьвым оугодьникы. Мин. 1096 г. (сент.). 149. Льстивь и прётрёбивь (ἀπατηλός). Гр. Наз. XI в. 135. Суть бо Греци лстиви и до сего дни. Пов. вр. л. 6479 г. (по Радз. сп.). Помилуи мя... враждоующаго, лёкавноующаго, лстивагу (вм. лстиваго), бездёльнаго, завистливаго, злорачительнаго. Сбор. XVI в. Покаян. молитв.
- лживый: Ономоу же послушавъшю поганаго льстивыхъ словесъ и пришедшю, и убиена быста. Новг. I л. 6847 г. (по Арх. сп.).
- дьяволъ: Многа бо сжть лааним льстивааго (τοῦ διαβόλου). Панд. Ант. XI в. 136.
- **Панд.** Ант. XI в. л. 46. Оугаси намъ пещь льстивьноую. Мин. 1097 г. 139.
- **льстити, льщ** 3 обманывать: Льстить народъ (πλανα). *Io. VII. 12. Остр. ев.* Се же рѣша Грьци,

льстаче подъ Русью. Пов. вр. л. 6479 г. Вънсънахоу къ нимъ Югра льстьбою рекоуще тако, тако копимъ сребро..., а льстаще ими, а вож копаче. Новъ. І л. 6701 г.

— соблазнять: — Князь Витовтъ нача лестьми своими льстити Вороночанъ о перемирьи. Псков. Іл. 6934 г.— См. гломити.

льститисы — обманываться: — Аще речемъ, ыко грѣха не имамъ, льстимъса (ἐαυτοὺς πλανῶμεν, nos ipsos seducimus). Εφρ. κρм. Κρθ. 114. Оумомъ льститьсы сама (φρεναπατὰ ἐαυτήν). Παν. Λνω. ΧΙ ε. <math>λ. 53. He льстись (μὴ πλανῶ). Ππολ. Λνω. 2.

ЛЬСТЪВЪІИ — см. **ЛЬСТИВЪІИ.**

льсть — лесть — обманъ, хитрость: — Съвъщашаса, да Иіса имжть льстиж и оубнікть (δόλ ω). Ме. XXVI. 4. Остр. ев. На льстехъ ізведе ы (μετά πονηρίας, сит malignitate; по др. сп. на лоукахъ, на локавствъ). Исх. XXXII. 12 по сп. XIV в. Да не ходиши лестью (δόλφ, dolo). Jes. XIX. 16 no cn. XIV s. Mhora лесть, ем же не льэт псати срама ра. Пов. вр. л. 6494 г. **Шлег** же посла к нему съ лестью, хота мира; Мстиславже, имы лети въръц и распусти дружину по село. т. ж. 6604 г. Бъ же немилосердын тъ послалъ с лестию къ біженому, хота слышати ю него гіанам. Нест. Бор. Гл. 16. Посла к брату... 2 мужа..., рекъ: брате, ѣди к митрополиту и съзови Кыяны всѣ, ато молвита си мужа лесть Черниговскихъ князии. Лавр. л. 6653 г. Како же оубо льсть людьмъ сътворить (плаvnv). Иппол. Антикр. 5. Чюдь же начаша слати съ поклономъ льстью. Новг. І л. 6725 г. Взяща лестію землю Волыньскую. т. ж. 6857 г. (по Ак. сп.). Лесть на лесть и лихву зря на лихву. Поуч. Фот. Цск. дух. 1416 r.

- лесть: Хвала солиж оутворена, не на льсть, нъ на їзводъ добръншааго (θωπεία). Гр. Наз. XI в. 233.
- эло: Свою насъ избавльшее W льсти кръвию стою и тълъмь. Мин. 1096 г. (окт.) 62.
- ложныя понятія, ересь: Разоум'йти суету идольския асти и взискати единого Ба. Илар. Зак. Благ. Владимиръ... Жверже всю безбожную лесть. Іак. Пам. Влад. Лесть явльшуюся чрезъ Ноугородцкихъ еретиковъ до конца низложилъ еси. Посл. Новг. арх. Макар. кн. Вас. Ив. 1526—1533 г.
- заговоръ: И бысть лесть въ Переяславцехъ, рекуче: Гюрги намъ князь и свои, того было намъ искати и далече. *Ип. л. 6657 г.*
- Ср. Др.-в.-Н. list хитрость въ древнемъ и новомъ значенияхъ; Гто. listis.
- **льстьва** лесть, обманъ, хитрость: Вънсъндахоу къ нимъ Югра льстьбою. *Новг. I л. 6701 г.* Стомли бо бахоу . Б. не, слоушаюче льстьбъ ихъ. т. ж.
- **льстьма** = **лестьма** притворно: Обращаюся не лестьма, но всёмъ срщемъ. Сбор. Салт. Молите. покаян. 27.
- **льстьникъ лестьникъ** seductor: Злыи лестьникъ. *Прох. Жит. Іо. Бог. XIV*.

- льстьно = лестьно (нар.) обманомъ: Лестно, а не истину глие. Іак. Бор. Гл. 66.
- льстьный лестьный обманчивый: Льстьныйхь словесь. Сб. 1076 г. 49 (В.). Лестная любы ьрага (въ подл. нътъ). Златостр. 55.
- лживый: Лестьнъими словесън прёльстивъщи праведьника. *Панд. Ант. XI в. л. 137*. Словеси лестьными не возможно бѣ градъ прияти. *Ип. л. 6745 г.*
- льстьць лестьць льстець обманцикъ: Льстьца, ба себе глюща, приимоуть. Іо. екз. Бол. 341. Лестьца кго и блазнителя нарицающе. Кир. Тур. Сл. о раслабл. 44. Льстьць мьняшеся. Никон. Панд. сл. 3. Оубъжимъ лестьца. Чин. Новг. XIV в. Лестьци ($\pi\lambda\dot{\alpha}$ voi). Георг. Ам. 161. Глах $\dot{\beta}$: льстець есть ($\xi\lambda\varepsilon\gamma$ 0) $\mu\dot{\alpha}\gamma$ 0) $\mu\dot{\alpha}\gamma$ 0). Дпян. Петр. Павл. 41. Кто сии льстець и антихристъ сего оставить ($\dot{\beta}\dot{\alpha}$ 5х $\dot{\alpha}$ 2νος καὶ $\dot{\alpha}$ 2ντ $\dot{\beta}$ 5εος). Козм. Инд.
- дьяволъ: Видыи и побъжанма льстьца. Мин. 1096 г. (сент.) 107.
- антихристь: Подобитись мънслить льстьць Сноу Бжию (ὁ πλάνος, seductor). Иппол. Антихр. 6.
- дьстьчь прилаг. отъ сл. льстьць: Д \vec{x} мь льстьчемь хощеть искусити весь миръ. $E\phi p$. Cup. XIII в.
- льщание блескъ: Междоурамии его въ льщании злать. *Псалт. толк. XI в. (Евг.), пс. СХІІ. 1 (Лавр. Оп. 30).* Малъимъ льштаниемь великааго свъта (λαμπηδών). *Гр. Наз. XI в. 7.*
- льщатиста блестъть: И быша ризы кго льщащаса бълы зъло тако и снъгъ. Ев. 1307 г. Видъник мъди льщащиса. Іез. XL. 3. Паче камене сапфіра льщащеса (αὐγάσθεντες). Гр. Наз. XI в. 120. Льщится тако же злато чисто. Жит. Андр. Юр. XIX. 63. Ср. Др.-С. ljolf свътъ; Нъм. Licht; Рус. лучь, лоскъ.
- льщенин обольщение: Льщенин вражин попьраша. Мин. 1096 г. (окт.) 94.
- лъ едва, еле, vix: Оставльше ѝ лѣ жива сжща (ήμιθανῆ). Лук. X. 30. Остр. ев.; Юр. ев. п. 1119 г. 114. Намъ бы лѣ порасмащряти свом мысли. Жит. Ниф. XIII в. Лѣ живу ему сущу. Соф. вр. 6827 г. (т. 1, 312).
- двица manus sinistra, лѣвая рука: И не познашя десниця своея, ни лѣвиця ѝ. Іон. IV (Упыр.). Да не вѣсть лѣвиця твом, что творить десниця твом. Никон. Панд. сл. 27.
- двворъ названіе растенія: Пасомъ преже вданъ воль... сънъдь \ddot{w} зелию, рекомаго львора, и пожеръ падъ оумре. Жит. Фил. Мил. Сильв. сб. XIV в.
- дввым laevus, sinister: На явои (въ Лавр. сп. шюеи) сторонъ. Нов. вр. л. 6599 г. (по Ип. сп.). Изволи бо явою роукою срамяща держащи и десною роукою оустнъ стисноути (τῆ μεν λαιᾶ χειρί). Георг. Ам. 161. Изъ яваго ока (у иконы)... истече кровь. Псков. І л. 6948 г. О яво на яво: О яво Хананъи (ἐξ εὐωνύμων τῶν Χ., а sinistris). Іис. Нав. XIII. 3. На десно же и на яво. Изб. 1073 г. 129. На право же къ Святая Святымъ, а на яво къ Воскресенію. Дан. иг. (Нор. 20). О явою: И по-

- ставить овыца о десных себе, а козылица о лёвных (εὐωνύμων). Мв. XXV. 33. Четвероев. 1144 г. Нединъ ш десных тебе, и идинъ ш лёвных тебе. Мр. X. 37. Мст. ев. д. 1117 г. 46; Ев. 1307 г. По лёвв: Дмитрии и Стъславъ стаща по правоу же външе, а по лёвоу ста Михаило. Новг. І л. 6776 г.
- неправый, злой: Въпроси съвъсти могоуща жити деснъяхъ ради... врагоу лъват оустратющоу. Никон. Панд. сл. 67.
- Cp. Jar. laevus; Γp λαιός; HEm. link.
- лъгальница: Обискати зъгальницю стаго (хостоуюкоу). Гр. Наз. XI в. 70. Се лъгальница и чьртозі бещисльны. Жит. Ниф. XIII в. 165. Томоу же въ лъгальницю вшедшю (thalamum). Жит. Петр. Гал. Мин. чет. февр. 259. — Ср. легальница.
- двганию хоітη: На земли лъганию, бъдънию, оусоушанию тълоу и дійи (χαμευνία). Гр. Наз. XI в. 102. На макцъ лъгание. Зл. июп. ок. 1400 г. (Бусл. 484).
- Не играми, ни пиыньствьмь, ни лъгании и нечистотами. Гр. Наз. XI в. 136.
- лъгати лежать, decumbere: На жестоцъ лъгати. Сб. 1076 г. (В.). — Ср. дещи, даго, дожити.
- лъгивати: Ци лъгивала кси нечиста с мужемъ. Чин. Новг. XIV в. Чин. исп.
- лъдьно: По истинъ бо льдьно. Іо. екз. Бол. 249.
- **лъжьны** (?): Съведенъ быхомъ съ бещьстьною жизнью, лъжьны же есть. *Host. mpiod. XIII в.*
- **лъжющии** (?): Наоучите чада своы... **л**ѣжющю (ти) 1 въстающδ (καθεύδοντός σου, dormiente). *Втз.* XI. 19 no cn. XIV в.
- лвэти, лвэб идти: И ре Стополкъ: посъдита вът сдъ, а газъ лъзу, наражю; и лъзе вонъ. Пов. вр. л. 6605 г. Не мори ся голодомъ с дружиною и людии не помори, но лези семо к намъ. Лавр. л. 6694 г. Не дадяхуть бо из города ни лезти в зажитье. Ип. л. 6791 г. А бояромъ и слугамъ... земль Луховскихъ не купити, а которыи будуть покупили, а темъ лезти вонъ, а серебро свое взяти. Уст. гр. Вас. Дм. 1392 г. Лъсти в с8дебниц8. Псков. суд. грам. Пороки біюще, городы своя придвигивая и залъсами лъзучи. Псков. I л. 6831 г. Пріиде преже къ городу Опочкъ и лъзше усердно къ городу велми. т. ж. 6934 г. — Лъзти въ поле — идти на поединокъ для доказательства правоты, по решенію суда (Мурз.): — Вола того чика, оу гого (т. е. кого) старые грамоты: хоче, на поле л'язё, или своего исца к правдѣ ведетъ. Псков. суд. грам. Хощеть, на поле съ послухомъ лёзеть, или ставъ у поля, у креста положитъ, чего на немъ ищутъ, и истець безъ целования свое возметь. Судеби. 1497 г.
- лѣзть, гереге: Лѣзущи чресъ стѣну оградную спадши, раздразися. Жит. Сим. Ст. (Симы. сб. XIV в.). Лѣсти на дрѣво в высотб. Мин. чет. Макар. Жит. Петр. и Февр. (В. І. 452).
- Ср. Прус. lise ползать. См. **ЛАЗИТИ. ЛВКА** см. **ЛВКЪ.**

- лъкарьство излъченіе: Мало оу васъ прошю дати Бмъ жрътвоу \ddot{w} ва и слабоу вамъ подать себе на лекарство главнъта болъзни. *Переяса. а. 6454 г.*
- лъкованин лъченіе, θεραπεία: Лъкованию просивънюу. Гр. Наз. XI в. 7. Лъковані. Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (Оп. II. 2. 83).
- φάρμαχον: Крвиъка трвбовааше лекованим. Гр. Наз. XI в. 333.
- лъковати, лъкоко лъчить, врачевать: (Камень) съардион... прозрачьнъ же исть, силы прадъбънъим, имьже лъконть врачеве, отокъ и извы отъ желъза бънважита помазажите. Изб. 1073 г. 121. Лъковахомъ Вавоулониж, и ни исцълъ. Панд. Ант. XI в. л. 78. Пачи жи оубо и лъкоуить, или масломь, или пластыремъ. т. ж. л. 123. Лъковати. Кирил. Іерус. XII в. 112. Не лъкови ли (ода датребец). Жит. Андр. Юр. І. 9. Инъ есть лъковалъ (датребец). т. ж. Въ овощи силъ врачебным и внутреняя члвкоу лъкують. Пал. XIV в. 35. Лъкоующи ихъ глахоу. Жит. Влас. 11. Мин. чет. февр. 119. Лъковати не чарами, ни наоузы. Измар. 1518 г. (Оп. II. 3. 73). Ср. Гте. leik лъкарь; Лит. lёкогиз. См. подъ сл. желънине.
- лъковатиси (В.) лѣчиться: Лѣкуются. Прол. XV в. февр. 9.
- дъвъ останокъ: Насытишася сновъ и шставищя штъ лъкъ младеньцемь своимъ..., пожьроша бо чяда своя дъмономъ, приступльше къ идоломъ, гръхъ же ихъ постиже чада ихъ, тъмь же глеть отъ лъкъ чядъ своихъ. Псалт. толк. XII в. 4. Отъ лъкъ помъщленью оупраздъниться тебъ. т. ж. 135. пс. LXXV. 11. Ср. Лит. likti оставаться, laikyti оставлять, atlaikas остатокъ; lykus остатокъ; Прус. polaikt; Гтв. leihvan, Нъм. leihen; Лат. linquo, lictum; Гр. λείπω, λοιπός, όλίγος (см. Лавр. Оп. 30).
- лвеъ лвка игра въ кости: Лвкъмь играти (χυβεύειν, alea ludere). E g p. κp м. T p y м. 50. Отърицанмъ ейпомъ лвка играти ($\tau \alpha \beta \lambda i \zeta$ ειν, tabulas ludere). m. ∞ . LXXVII. 37; K o p м. M o c м. M y A м. 123. Лвкъп и шахматы имети да са сетанеши. H o s п. K o p м. 1280 г. Играти шахматы или лви. M a u c с. 45. A n o c a u c a
- лънение лъность, нерадъніе: Мнозии бо отъ зълааго лъйнению вельми и безъ исцълению болюште. Изб. 1073 г. 39. Исцъльвъща оуже, еже по малу лънении и лихосъпиемъ пакы сълагжть (ἀμέλεια). Гр. Наз. XI в. 287. Въ дха мъсто лънению (ἀκηδία). т. ж. 279. Лънение Шгонить лоучьщаю нравы добрыю. Сбор. Троиц. XII в. 194.
- лънивъпи лѣнивый, нерадивый: Зълъп рабе и лѣнивъп (ἀννηρέ). Мв. XXV. 26. Остр. ев. Поспѣхомь не лѣниви. Изб. 1073 г. 38. Тъптаникмь не лѣниви, дҳмь гораште. Панд. Ант. XI в. л. 85. Доколѣ, лѣнивъи, лежипи? къгда ли отъ съна въстанеши (ἀννηρός)? Гр. Наз. XI в. 118. Ови бо сжть лѣниви и бѣдынѣ подвижими на добро (νωθής). т. ж. 181. Гладивъихъ и лѣнивъпхъ (ῥҳθυμος). т. ж. 117. Лѣнивъ на ере-

- тикъ (ἀμελὴς, negligens). Εφρ. крм. Κρθ. 123. Αще прець боудеть и яѣнивъ, ты приближи ѝ (ῥάθυμος). Златостр. 5.
- Лѣнивъми гадании вѣроу раздроушати. Жит. Өед. Ст. 40.
- лънити, лъню вм. лънитиста: Аще буде, лена, не прише^з (монахъ). Корм. Моск. Дух. Ак.
- лвнитисы, лвнюсы лвниться, нерадёть: Лвнитисм печали (ἀμελεῖν, negligere). Ефр. крм. Крв. 71. Не лвнимъсм оубо, възлюбениї, въскорв избавитисм таковааго стоуда (ἀμελήσωμεν). Панд. Ант. XI в. 91. В дому своемь не лвнитесм, но все видите. Поуч. Влад. Мон. На воину вышедъ, не лвнитесм. т. ж. Не мозите см лвнити ни на что доброе. т. ж. Мудра посылаи, мало ему кажи; а безумна посылаи, самъ не лвнися по немъ итти. Сл. Дан. Зат. Поститись не можете, а молитися лвнитеся. Посл. Бълоз. мон. Мож. кн. Андр. Дм. 1408—1413 г. Ср.: Егда лвнитьса, ничъсоже намъ казаник оуспвить, нъ кгда тъштимъса и сами о себв подвижемъ на добро. Супр р. 310.
- **лъновани** \leftarrow лѣность: \leftarrow Отъвръзѣмъ оубо отъ насъ лѣновани \leftarrow (охупріху). Π анд. Λ нм. XI в. $(\Lambda$ нф.).
- лъновати, лъново лъниться, нерадъть: Не лъновати ни о чимь ($\dot{\alpha}$ μελεῖν). Π анд. Λ нт. XI в. л. 190. Богатъ сы, аще лъновени, ништь бодени. M енандр. XV в. (Бусл. 643).
- лъноватиста (B.) лѣниться, нерадѣть, незаботиться: Не лѣнSите c о свое $^{\mathsf{M}}$ сйн $_{\mathsf{M}}$ и. Прол. XV в. янв. 13.
- лъностивъ и лѣнивый, нерадивый: Тъщаньемь не лѣностиви (ἀκνηροί). Панд. Ант. XI в. л. 234. Боуди къ мравии, ω лѣностиве, и възьдрѣвноуи, видѣвъ поути на (ὧ ἀκνηρέ). Парем. 1271 и 1370 г. (В.).
- Погрвжая насъ лъностивымъ сномъ (καταβαπτίζων τῷ ὑπνω τῆς ῥαθυμίας, alto desidiae sopore demergens). Жит. Андр. Юр. XXIII. 90.
- лъностивьнъи лѣнивый: Лѣностивное твое сл8женіе. Жит. Онуфр. Мин. чет. іюн. 168.
- мъность нерадѣніе, безпечность: Възведи оумъ мои оудавленый терникмь лѣности и ладиною непо-корьства. Псалт. 1296 г. (Мат. 27). Не мозѣмъ оубо въдатиса лѣности и небрѣжкнию (ἀμελεία). Панд. Ант. XI в. л. 81. Отълагакть (даръ) ови лѣности дѣлы, а дроузии несъпъства дѣлы (ῥαθυμία). Гр. Наз. XI в. 117. Отъ възвращениы на горьшек, еже съдѣловаеть лѣность (μέλλησις). т. ж. 343. Лѣностью или 8ныніемъ (δι' ὅχνον, ов pigritiam). Златостр. сл. 8. Лѣность бо всему мти. Поуч. Влад. Мон. Лѣностию изъ лѣности: Попъ, ни дышконъ да не входать праздению, ни лѣностию. Прав Кир. митр.
- лвностьным прилаг. отъ сл. лѣность: Лѣностьным вины бѣждж (ραθυμία). Гр. Наз. XI в. 74. Тьмоу Шгонанци страстиї и облакъп лѣностьным. Мин. 1096 г. (сент.) 117. Лѣностьноую тьмоу Шжени. Мин. 1096 г. (окт.) 17.

- леностыне слоужан. Панд. Ант. XI в. л. 81.
- леноплами твор. пад. отъ сл. леность (?) по лъности, по небреженью: — Оружью не снимаите с себе в борзъ, не розгладавше лънощами. Поуч. Влад. Мон. Избави дшя, въ глоубинъ оутопающя... явнощями добръ двяъ. Мин. май XIII в. 10.
- лънь льность, нежеланіе: льнь ксть: Си же глаголати ми не лень (ούх охупрой, minime segnis sum). Златостр. сл. 7. — Ср. Лит. letas — ленивый; Др.-С. linr — мягкій, снисходительный; Др.-в.-Н. lind; Нѣм. lind, gelind; Jar. lentus, lenis.
- лънъ лениво: Слышалъ некым мирьскым лень живоуща. Сб. 1076 г. (В.).
- леньно (B.) лениво: Тако же мыне и се не леньно издрещи. Гр. Наз. XI в.
- **лъпити, лвилю** ленить: Несть бо видель того на своеи земли, развъ хизъ лъпленъ и убогъ (хизъ лъпленъ — мазанокъ). Іо. екз. Шест. XV в. — Ср. лвиъкъ, льивти.
- **леплии** ср. ст. отъ лепыи лучшій: Лепли (хрейтточ). Anocm. толк. XV в. (On. II. 1. 167). Бик блюденье леплет есть члвчкаго. Почч. Влад. Мон. — Лепле исть — лучие: — Лепле оубо въ тъме ходити неже кром'в дроугъ. Златостр. 55. Лепле за біговърик заточеник, неже стрти ради свокник. Никон. Панд. сл. 6.
- лвподръвъ (?): Высокъ, леподръвъ, храборъ. Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 182).
- **лъпость** красота: Не зри въ зерцало, видъвше лепость лица своего. Сл. Дан. Зат.
- приличіе; безъ лівности апрепад: Пазвени бывьше, бъжаща без лъпости. Изб. 1073 г. 151.
- дъпота красота: Вся дъпота (хобщос, ornatus). Быт. II. 1 по сп. XIV в. Одъянія ризъ лівнота (хобрюс). Петр. 1. III. 3 (В.). Флася W дъщери Сишня вся лѣпота (εὐπρέπεια). *Пл. Іер. І. 6 (Упыр.*). И пожьженъ бъл гра и цркви несказыны лъпотою. Нова. І л. 6712 г.
- приличіе: Не отъпадемъ правъдьнааго сжда лѣпоты (простисотос). Hанд. Aит. XI в. л. 71. — Bъ лепот8 — прилично, кстати: — Смерение оум8 въ льпот8 оукрасите. Anocm. толк. XVI в. (On. II. 1. 172). Вължиотоу оубо глааше о тацехъ Гъ: горе вамъ, книгъчим и фарисеи лицемъри. Изб. 1073 г. 44. Се же въ лъпот бысть. т. ж. Не приносить требованія въ лібпоту (άρμοδίως). Θεοд. Студ. Ост. 201. — Безъ лѣпоты — непристойно, indecenter: — Иже кличеть без льпоты да поклониться тридесатью (praeter modum, παρὰ τὸ εἰκός). Θεοδ. Cmyδ. Ocm. 11. — Чрезъ лѣпот8 — непристойно: — Чресъ лѣпоту (παρὰ τὸ προσήμον, praeter modum). Θεοд. Студ. Ост. 38. Пртребоующе чресъ лепотж. Гр. Наз. XI в. 337.
- лапотыным красивый, хорошій: Ризы лапотныя. Быт. XXXVIII. 14, 19. (Оп. І. 21). Тако же ксть липотьно. Мин. 1096 г. (сент.) 98. Добръг оубо соуть и липотьны (книги). Изб. 1073 г. (B.).

- лъностынъ нерадиво: Велицъ подълежить бъдъ | приличный: И тако съ лъпотьною чьстию и съ пеникмь погребоща чьстьнок тело кго. Нест. Жит. Өеод. 17.
 - Страдальци лівнотьнів (вм. лівнотьни διαπρέποντες). Мин. 1097 г. 9.
 - лвиотынъ прилично: Моучитьса лепотыне (ходеζεται πρεπόντως). Παнд. Αнт. ΧΙ в. л. 21 (ΑΜΦ.). Αще не съ говъниемъ даетъ и пріемлетъ словесъ отъ странныхъ и беседъ ихъ не творитъ лепотне. да поклонится 100. Өеод. Студ. Ост. 201.
 - лвиъ лепъ пластырь, мазь (В.), клей: Мко подобни суть покланяющиися идоломъ члвку ловцю, иже, лепъ творя в быльи, ловяще птиця. Жит. Варл. $Ioca\phi$. — Ср. Скр. lepo — мазь, сало; Гр. ахосфі; др.-Рус. лёпъкъ, прилёпъ.
 - ляпъкъ названіе прътка (липкій, льнущій прътокъ, можеть быть, репей): — Видъ шбиходаща бъса въ шбразъ Лаха, в лудъ, и носаща в приполъ цвъткъ, иже глетса лепокъ...; взимам из лона лепокъ, вержаше на кого любо; аще прилнаше кому цвътокъ..., мало постоывъ и раслабленъ оумо, вину створь каку любо, изидаще ис пркви. Пов. вр. л. 6582 г.
 - лвиъги красивый, хорошій: Листове кго леш и плодъ его многъ. Сбор. поуч. XII в. Съгоръ 🛱 грома пркы...; горазда бо баше и лепа. Новг. І л. 6770 1.
 - прекрасный: Ты всвиъ члвкомъ лепам доброта. Мин. 1097 г. 131. — Ср.: Не презъри мене, Владъгко, нъ по лепоуоумоу твоемоу милосрьдию помилоуи ма нечьстивааго. Супр. р. 410.
 - -годный: И посътить Гъ Вседръжитель стада своего дом8 Іюдова, и оучинить ы ыко коня липа ем8 въ брани. Захар. XI. 10 (Упыр.).
 - Ср. Лтш. laipus, laipnigs нѣжный, добрый, кроткій. лвпо ксть — прилично, годится, следуеть: — Лепо ли к крыстынаноу исповъдовати вазны. Изб. 1073 г. 114. Нъ лъпо всего чждотворьца акът ста приимати. т. ж. 151. Лено бо бе радость составити нашего спсеним ($\pi \rho \in \pi \in \mathbb{N}$). Гр. Наз. XI в. 96. Не блаше льпо ысти (хадужич). т. ж. 219. Симь бо бъ льпо съвъкоуплати, а онъмъ раздълати (бет). т. ж. 354. Не льпо бо бъ такому скровищю скровену (быти) подъ землею. Нест. Бор. Гл. 30. Лепо ли бы намъ, блговърнъи црю, црквь (въ) има кю възградити. т. ж. 37. То се нъ въп въдъти. Іо. екз. Бог. 95. Лъпо бо ми ксть положити сребро коупьцемъ. Златостр. сл. 6. Тобъ лъпо ъздити в велицъ полку. Лавр. л. 6677 г. Не лепо ли ны бяще, братіе, начати старыми словесы. Са. пак. Июр. Лепо исть (бат, пеcesse est). Иппол. Антикр. 14. Нъсть въпо и сего танти. Исков. І л. 6979 г.
 - безъ лѣпа безъ причины, неосновательно: Безъ льпа казнать. Сказ. Акир. (Бусл. 651). — См. подъ сл. везъ.
 - лыньствовати, лыньствою: Да и самь ть дхь ивлинтса, бжыскыми эвпыствжи своиствы. *Изб.*

1073 г. 9. Лицемь зѣпьствоукть. т. ж. 10. Лѣпьствовати котаще. Мин. 1097 г. 134. Лѣпьствовавъ (δ ιαхέ ϕ ας). Георг. Ам. Се оубо дивьнъш сь мужь зѣпьствовавъ и чюдотворень явивъся. Парем. XIV в. (Рум. 426).

льпъи, льпьши, льпьшии — лучшій: — То бо ксть мітва всв льпши, нежели мыслити безльпицю, ъзда. Поуч. Влад. Мон. Въ вышнеи же странъ лъпшая и книживишая. Никиф. м. посл. Влад. Мон. о Лат. 162. Овъ добръ бъ..., нъ потомъ лѣпьшии са показа. Заатостр. сл. 2. Лепшен овощь (όπώρας καλλίотас). Жит. Андр. Юр. XVI. 74. И да ен много имънья и свободы купленыя и з даньми, и села лёпшая, и десятины в стадъхъ своихъ. Лавр. л. 6666 г. То есмо учинили... и на лъппіую въдомость печать нашу казали есмо привъсити. Жал. гр. Вит. 1383 г. Лъпшін же (уставъ) въченъ и некончаемъ есть (хреіттым). Козм. Инд. Всякого цвътьца льпвиша. Обр. глав. Мин. чет. февр. 273. Монистъ невъстіи льпьиша. т. ж. 274. — Ср.: Нъстъ добротъ лъпънци того. Сипр. р. 427. — Лепше ксть — лучше: — Лепши есть камень долотити, нежели эла жена учити. Сл. Дан. Зат. Лепше воль ввести въ домъ свои, нежели зла жена поняти. m. oc.

— знатный, знатнъйшій: — Пустиль есмъ Половечскъй кназь льпшй изъ шковъ толико. Поуч. Влад. Мон. Кнази изъимахо льпшии. т. ж. А сна монго, ре. примите собе кнза и ыко послаща ейна по сна нго и много льпышихъ людии. Новг. І л. 6649 г. Берендичи же убища Володимирь мужь, убища же и ти льпшіи Берендичь. Ип. л. 6677 г. И тогда Святославъ, сдумавъ с княгинею своею и с Кочкаремь, милостьникомъ своимъ, и не поведъ сего мужемь своимъ льпшимъ думы своея. т. ж. 6688 г.

лвса — ἐσχάρα: — Раждегши лѣсо желѣзно возложиша ю на ню, и тако прѣдасть дохъ свои (ἐσχάραν). Дъян. Петр. Павл. 84. — Ср.: Лѣсоу бо исплетъ понъ храмоу томоу сътворилъ. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 142).

ЛВСАРЬ (В.) — лѣсоводъ: — Лѣсари (ἀλσοκόμοι, пеmorum cultores). *Исалт. толк. Θеодрт. СІІІ. 16 толк.* (В.).

льска: — Манисто золото льска. Дух. Дм. Ив. 1509 г. льсковь — στυράκινος: — Жьзль льсковь. Іо. Злат. Быт. (Оп. II. 1. 51; въ Библіп: жезль сторакынень — στυρακίνην; στύραξ — стираксъ — дерево, дающее благовонную смолу. Быт. ХХХ. 37).

лвсовати — охотиться: — Ни бѣлки не лѣсовати, ни рыбы не ловити. Запов. Тавр. 1590 г.

лвствица — лвствича — лвстница, climax, scala: — Хвалю Имковыж лвствицю и стлъпъ (κλίμαξ). Гр. Наз. XI в. 86. Гороу и двърь йбсноую и разоумьноую лвствичоу ликъ бжствьный пронарече. Мин. 1096 г. (сент.) 54. Лвствицю дшвьноу и двър(ь) йбсноую достоино славимъ. Мин. 1097 г. 112. Видвша ключа невреженъ и заключено, лвстьвицю же, по неи же

входать и исходать, внё лежащю. *Іак. Бор. Гл. 139.*— лестница, употребл. при осадахъ: — Изъцинина порокън и лествица. *Новг. I л. 6712 г.* Татарове же начаща лествице приставливати к городу, и тако полезопиа на городъ. *Ип. л. 6759 г.* И лествица исчинища черезъ стену лезти. *Псков. I л. 6831 г.*

Створи лѣствица на градъ (χαράκωσιν ἐπὶ τὴν πόλιν,
 vallum super civitatem). Втз. XX. 20 по сп. XIV в.

— учительное сочинение св. Іоанна Синайскаго: — Пишеть блаженъ и Іоанъ, иже въ Лъствици. Симон. Сказ. Климаксъ сиръчь лъствица. Іо. Люств. XIII в.

— книга изъ числа ложныхъ: — О двунадесяти Іяковличь глаголемая Лѣствица. Сказ. о книг. истин. и ложн. лъствичьникъ — прозваніе св. Іоанна, автора "Лѣствицы": — Мати всему злу сребролюбіе, ыко же рече Лѣствичьникъ. Пат. Печ. Взираете на . . . уставъ великаго велегласнаго Лѣствичника, духовнымъ степе-

немъ утвердителя. Посл. м. Фот. Ситт. мон. 1418 г. **лъствичьный** (В.) — относящійся къ Лъствицъ (книга св. Іоанна Синайскаго): — Ішанна лъствичьнааго. Пэб. 1073 г. (В.). Пословки лъствичны. Сбор. Чид. мон. XIV в.

лъстница — scala: — Ту бо погани иконоборци лъстницу приставили, восхотъвъ содрати вънецъ златыи. Стеф. Новг.

лъсъ - silva, nemus: - И водоу носы и дръва из лъса на своюю плещю. Нест. Жит. Өеод. 9. Побъгоща на лъсъ, лодкът пометавъще, пъщи. Новг. I л. 6736 г. I тоу оусрѣтоша стоющь полкъ Нѣмецьскъщ; і бѣ видъти шко і лъсъ, бъ бо съвкоупиласа вса земла Нъмецьскага. т. ж. 6776 г. Въ лѣсѣхъ участокъ. Новг. купч. XIV-XV в. Той же осени вода бысть мала велми, и земля и лъсы горяху, и дымъ многъ велми. Новг. І л. 6938 г. (по Ак. сп.). Блудячи по лъсу много ихъ погибло. Π сков. I л. 6851 г. Никому... же не вступатися... ни въ пожив, ни въ тонв, ни въ ловища, ни череновъ не наряжати, ни лесовъ не полесовать. Жал. гр. Новг. 1459—1470 г. Дворы пожилые платять въ полехъ за дворъ рубль, а въ лесехъ полтина. Судеби. 1497 г. 155. Черезъ великои мохъ да въ чернои лъсъ. Купч. Ес. Ив. XV-XVI в.

— лѣсъ, дрова: — И тако чины ѿ лѣсовъ новъг. Вибл. 1499 г. (Бусл. 168). Поганиі же ѿбивше двъри, зажгоша црквь, наволочивше лѣса. Новг. І л. 6746 г.

— Почаща наряжати лѣсы, и порокы ставища до вечера, а на ночь огородиша тыномъ около всего города. Лавр. л. 6745 г.

лвсъкъ — лвсокъ — уменьшит. отъ сл. лѣсъ: — И есть же по сеи странѣ рѣцѣ купели тоя яко лѣсокъ малъ, древіе много по брегу Іерданову превысоко. Дан. иг. (Нор. 55). Зъ лѣсомъ, што зовутъ Стрыювъ Рогъ и съ Куликовыми лѣски. Жал. ир. Вит. 1383 г.

льсьный — лѣсистый, тѣнистый: — Мѣсто лѣсьно (κατάσκιον, umbrosum). Пат. Син. XI в. 20.

лвовць — лвоець — уменьшит. отъ сл. л'ёсъ: — Баше близь л'ёсець и долина. Прол. Тр. XIV в. льтати — летати, льтаю — летать, volare: — ГАже на въздоусъ лътажть пътицъ. Изб. 1073 г. 129. Оумъ твои быстро лътаеть, и не оубъжить емоу пишемое. Никиф. м. посл. Влад. Мон. 70. Тамо убо летающи, исполнаеть крилъ свои араматы. Мат. Злат. XV в. (Бусл. 689). Видъ птицъ летающе. Сбор. Кир. Бълоз. XV в. 38. — См. летъти.

лето — время, уробую, tempus: — Изби вся младеньця ... Ѿ двою лѣтоу и ниже по лѣтѣ (хата то хрочоч; въ Остр. ев. по връмени). Мо. II. 16. Гал. ев. XIII в. Не въ лѣто царьско (ώς χρόνος βασιλέως). Ис. ХХІІІ. 15 (Упыр.). Не это пртжде бывь сихъ лть (какрос). Гр. Наз. XI в. 372. Въкъ бо ни лъто, ни лъта часть кам..., нъ еже намъ лъто, ношениемь сльньца пщитаемо, се присносжщимъ въкъ (хрочос). т. ж. 152. По лътъ (post aliquantulum temporis, μετά χρόνον). Παπ. Син. XI в. 61. Вьсе лѣто ($\pi \vec{\alpha} \zeta$ о хро́vо ζ). Панд. Ант. XI в. л. 65. Лето оустависа и врема повелено бысть (урбvos, spatia). Ефр. прм. Ник. 8. Лето заповеданою (γρόνος ώρισμένος, tempus praefinitum). m. sc. H. Kec. 3. До съконьчаним лътоу покамним (τόν χρόνον, temporis). т. ж. Вас. 34. Вьсе льто живота. т. ж. LXXXVII. 71-73. Любо летомь, любо премоудростью, любо местомь. Го. екз. Бог. 40. Творьць бо летомъ да не подъ леты. т. ж. 86. Прочен лето живота нашего (урочоч). Служ. Варл. XII в. Негда приближаться л'ьта, разоумъншися (будешь понятъ, когда придетъ время). *Ирм. ок. 1250 г. 45.* — Ср.: Въ лътъхъ Ликиниы цъсара бѣаше гоненик велико на крыстиганы. Супр. р. 50. — Безъ латъ — см. подъ сл. везъ. — На лато: — Свою на яй подавающоу мясть. Жит. Өед. Студ. 48. На за исправление wставлыти. т. ж. 54. — Лета и годы — см. подъ сл. годъ.

— годъ, annus, ένιαυτός, έτος: — Вѣ бо тысты Кашыфѣ, иже бъ архиереи льтоу томоу (той сугатой). Io. XVIII. 13. Остр. ев. Осмон на десате лъто (ётп). Лук. XIII. 16. т.ж. Лѣто воздання суда Сіоня (ἐνιαυτός, annus). Ис. XXXIV. 8 (Упыр.). В зъ создании миру . s. п. к. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). Новон въто и зачатие Ионоу крстлю. Остр. ев. л. 225 в. Лето же бе слъньцж оубо гі. Изб. 1073 г. 248. Дъвократь лѣтьмь (bis in anno, δεύτερον του έτους). Εφρ. κρм. Αнт. 20. Βъ та лѣта. Жит. Өекл. XI в. Продлъжиса бъганик до семи лъть (ётос). Гр. Наз. XI в. 24. Летомъ многымъ міноувшемъ. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). На всако лъто. т. ж. (А)же кто кмлеть по . т. коунъ 🛱 лета на грвну, то того не шметати. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Сінце възвратъ творить и теми лето сътварметь. Io. екз. Бог. 139. Коньчина летоу. т. ж. 329. Лето убо... текій выну и свои кругъ обходя, приведе насъ въ пречистые дни сія святаго поста. Никиф. м. поуч. Хвалю Ба..., иже ма гръщнаго и худаго селико лъ сблю. Поуч. Влад. Мон. Томоў лъ исходащю, на весну ходи Романъ съ Новгородьци къ Торопьцю. Новг. І л. 6676 г. Настаноуцю ль мртъмь мцемь. т. ж. 6705 г. Не просто сего прорече, нъ жрьць бѣ сего лѣта. Кир. Тур. Сл. о снят. 32. Даша емб лѣто едино (ёvа хацо́v, аппиш). Жит. Андр. Юр. ХХХІ. 122. Владѣеть тою землею й водою лѣ .д̄. или .е̄. Исков. суд. грам. — Ср.: И письмена створи и книгы прѣложи въ малѣхъ лѣтѣхъ. Храбр. о письм. 191. — Многа лѣта — многолѣтіе — церковный возгласъ и пѣснь: — Пѣша многа лѣта. Исков. І л. 6958 г. Пѣвше ему великіе многа лѣтъ. т. ж. 6968 г. — См. Рейске. 92.

— лѣто, aestas, де́рос: — Сѣдѣхъ в Перешславли . Г. лѣ и . Г. зимън Поуч. Влад. Мон. Перешславлю пришедъ на лѣ т. т. ж. Ста всѣ лѣ дъжгево. Нов. І л. 6709 г. Стош все лѣто ведромъ. т. ж. А въ Русу ти, княже, ездити осень, а лѣтѣ не ездити на Озвадо звѣри гонитъ. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264—1265 г. — Лѣтъмъ — въ лѣтнее время: — Твораше праздникъ часто, прихода Външегородѣ лѣтомъ. Іак. Бор. Гл. 140. — Лѣтѣ — въ лѣтнее время: — Зимѣ на возѣхъ, а лѣтѣ на одиннадцати лодъахъ. Жал. гр. Соф. Вит. Өерап. мон. 1448 г.

— См. годъ.

ДЕТОВАТИ, ЛЕТОЮ — проводить лето: — Летовати на Доне. *Ип. л. 6693 г.* Пошель летовати. *Никон. л.* 1558 г. (VII. 309).

дътовище — лътняя стоянка: — Или что церковныя земли, воды, огороды, винограды, мелницы. зимовища, лътовища, да не замаютъ ихъ. Яра. Мен. Тем. 1267 г.

льтоизмъненик: — Лътоизмъненик покажи намъ-Мин. празд. XII в.

лвтописанин — лётопись, chronica: — Вписа в лётописаны семь. Пов. вр. л. 6614 г. Гако же пишетса в лётописаны Гречьстёмь. т. ж. 6360 г. Григоріи рече в лётописаніи. Перекся. л. 4.

лвтописьць — chronographus, льтописець: — Се бо и бжьствьное медам писание дьнь Господьнь, акы тысашти льть, мже и Климь..., и Тимоеви, и болюбивии льтописьци положища. Изб. 1073 г. 250. Яко же историци и вътія, рекше льтописьци и пъснотворци. Кир. Тур. Сл. на сб. св. от. 74.

- chronica, лѣтопись: — Лѣтописьць въ кратъцѣ отъ Авъгуста даже и до Константина. Изб. 1073 г. 264. Игуменъ Силвестръ ста Михаила написа книгъ си, летописець, надемся 🛱 Ба міть примти. Зап. Сильв. иг. 1116 г. Нестеръ въ гътописци написа. Пат. Печ. 4. Въ лътописци повъдаеть. т. ж. Аще хощеши вса оувъдати, почти лътописца старого Ростовьскаго. Сим. Посл. 1225 г. (Бусл. 767). Вопсавъ_есмь въ летописъць норомолоу ихъ. Ип. л. 6797 г. В лътописьца (въ Синод. сп. отъ хронографа; въ Чуд. сп. шть лёписьца). Никон. Панд. сл. 32. (Яросл. сп.). Началъ есмъ писати книги сия, глаголемым летописець. Зап. Лавр. л. 1377 г. А у Константина Оболенскаго три сыны: князь Семенъ бездётенъ, князь Иванъ, князь Андреи; а будеть споръ о князъ Семенъ, ино слаться на лътописепъ. Родосл. кн. XVI в.

- Лѣтописьць великъна горън изъ числа книгъ новаго закона (отъ апостольскихъ заповѣдей). Сказ. о книг. истин. и ложн.
- литопроводьць прозваніе св. Симеона Столпника (память празднуется 1 сент.): Пребысть в Нов'єгород'в отъ Володимерова дни до Семенова дни л'єтопроводца. Нові. І л. 6907 г. (по Ак. сп.).
- пвторасль отрасль, потомство: Красотою процвьтыше босадьным лёторасли. Мин. 1097 г. 89. Прёкрасьный вёры лёторасли (зват. пад.). Стихир. XII в. л. 138. Небеснаго винограда красныя лёторасли. Кир. Тур. Сл. на сб. св. от. 84. Добра корени добра лёторасль. Жит. Конст. Фил. XV в. Отъ Асурискаго колёна злаго лёторасли (πарафоаба). Георг. Ам. 324.
- лвтось въ этотъ годъ, въ это лѣто: Лѣтось не дажь... оубогъимъ. Пат. Син. XI в. 107. Лѣтось ся бѣ оженилъ (ἀπ' ἔτους, ав аппо). Жит. Сим. урод. 11. Данило лѣтось наимовалъ косити. Дъл. суд. о пуст. Борт. 1462—1464 г.
- лвтосьнии ἐνιαύσιος, этого года, однолѣтній: О чемь постигн Γα, сърящ Ба моего вышняаго, аще сърящ и всесъжежени телци лѣтосьніймь (ἐν μόσχοις ἐνιαυσίοις), аще пріимет Γъ Ѿ тысящь овынъ или Ѿ темь козлищь точенъ. Мих. VI. 6 (Упыр.).
- летоньнии ἐνιαύσιος, anniculus, этого года, однолетній: — Поімите агнець летошниі (ἐνιαύσιον, anniculum). Лев. IX. 3 по сп. XIV в. Да принесешь даръ свої Гви агнець летошниї непороченъ и агницю едину непорочну летошьнюю (ἐνιαύσιον, ἐνιαυσίαν). Числ. VI. 14 по сп. XIV в. Агнець же непорочьнъ летошьній. Ies. XLVI. 13 (Упыр.).
- лать можно, licet: Нёсть ми лёть сътворити (ойк έξεστί μοι). Μθ. XX. 15. Ocmp. es. Επιογ не лъть нсть на дроугоую (область) скакати (μη εξείναι, поп licet). Ефр. крм. Апост. кан. 14. Не лъть ны есть другъ другу прихватити стиховъ и пенію мятежь творити не малъ. Өеод. Печ. 211. Се же емоу изъглаголавшю и множаиша къ симъ, ихъ же не лъть намъ писати, ни вамъ слышати. Кир. Тур. Сл. на сб. св. от. 78. Не лъть ти есть жены брата своего имъти (одх Еξесті, non licet). Златостр. 53. Леть имъ мазати и добр8 воню подаюти (τότε γάρ ἀίδιον ἔχωσιν ἀλείφειν, praeclaro pugili suo praesto sunt). Hum. Andp. HOp. LXI. 232. Леть ли члекоу постити женоу свою. Huкон. Панд. сл. 13. Вся ми леть соуть. т. ж. 29. Все ми леть есть, но не все на ползу. Паис. сб. Сл. христ. 33. Хотащ8 ти изъити не лъть ти б8деть. Жит. Мар. Ег. Несть леть емоу жити. Муч. Памф. Мин. чет. февр. 187. Не леть творити... Не леть глати ($\delta \epsilon i \mu \dot{\eta}$). Александр. III. 12. — Ср.: Не бо бъаще лътиж пристжпити. Супр. р. 331. Леть есть: слушне, годисл. Бер.
- едва (?): Повезоша его... лѣть жива суща. Соф. ер. 6968, 6979 г. (т. II. 69, 131). Иже въ мнишьскый святый образъ одѣяни, и въ монастырѣхъ сущимъ. и ни словомъ лѣть рещи. Уст. гр. Сузд. арх. Діон. ок. 1382 г.
 Ср. Лат. licet.

- лвтьва (В.) возможность: Никому[№] не дадя ѿ свои[№] мж[№] приближитй развѣ единого прквника лѣтб8 дати и дръзновенїе тщася хотящи[№] к нем8 пристжнати. Маргар. 1530 г. Жит. Іо. Мил.
- **ЛВТЬНИИ** см. **ЛВТЬНЪ**ІИ.
- лвтьнивъ легкая женская одежда, надъвавшаяся на рубашку подъ верхнее платье (Саво. 215): Лътникъ камчятъ. Дух. Леонт. Дм. XVI в. Лътникъ рудожелтои камчатои. Дух. Солом. Өед. 1690 г.
- **лътьно**: Безлътьно просим, изъ Оба кдиночадь, и лътьно въсим свътъ невечерьнии. *Мин. Пут. XI в. 70.*
- лвтьный лвтьний прилаг. отъ сл. лёто временный, относящійся къ временамъ: По временемъ лётнымъ Ѿ года до года (хата хакроѐ; ὡρῶν, secundum tempore statuta). Исх. XIII. 10 по сп. XIV в. Еусевино отъ лётниихъ. Изб. 1073 г. 247. Ис тебе начало лётьнон. Мин. 1097 г. 142. Лётьнон шьствье и растоупленье. Іо. екз. Бог. 102. Начатъкъ ти приносить лётьный чтынан пркы. Мин. празд. XII в.
- годовой, ἐνιαύσιος: Лише лѣтьнаю ноужа (ἐνιαυσίαν). Εфр. крм. Крө. 95. По повелѣномоу объхожению лѣтьнаю кроуга (хатὰ τὴν τεταγμένην περίοδον τοῦ ἐνιαυσίου χύχλου, in solemni ambitu anni circuli). т. ж. 237.
- aestivus, лѣтній: На въсходници лѣтьнѣи (θερινῷ, aestivo). Суд. III. 20 по сп. XIV в. Одежа зимнъна и лѣтьнана. Пат. спит. (Бусл. 413).
- полуденный, южный: На лътнеи сторонъ. Нос. купч. XIV—XV в. XXXII. — См. литьнъци.
- лътьсьно: Дождь їли студено їли лъсно ино. Паис. сб.
- лвжа лежа гряда: Възлегоша на лежы (въ нов. изд. въ примен. кучи; въ Серб. на места). Мр. VI. 40. Напою себе врътоградъ и оупою себе лех (прасіах; въ нов. лугъ). Іис. Сир. XXIV. 33. Се, брате, ве соупроуга бахове, единоу браздоу тажаща, и азъ на лесе падаю. Жит. Мео. Быстъ тма по еси земли..., яко стоящю другу отъ друга за леху не видети. Псков. II л. 6984 г.
- Онсица стяжа лѣхъ земнъпа (по др. пер. предѣлы). Никон. Панд.
- Ср. Лит. lyse гряда; Др.-в.-Н. leisa; С.-в.-Н. leise; Н. Geleise; Прус. lyso. — Ср. лъхъ: — Лъхъ, а: мбрава, плацъ порожній, травою шброслый, четверогранный, шкъ бывають городы, грады. Бер.
- **лъчени** medicina: Лъченыл. Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (Оп. II. 2. 83).
- **лъчитель** medicus: Помози ми, Ги, и боуди лъчитель (esto mihi medicus). *Жит. Март. 12. Мин. чет.* февр. 138.
- лвчити, лвч8 mederi: Недуги лвча чарами и наузы. Паис. сб. 198. Больсти льчити. Аван. о науэпах (изг Крм. кн.).
- лвчитисы: Нъкто \ddot{w} Кънква прокаженъ льчиеся помощи не 8л8чи. Пат. Печ. Кимъ зелиемь льчится таковыи недугъ. т. ж.

- лвчьва леченіе, curatio: Ни пакы грёшник грёха ем исжжденіе врёдить, аще лечьоъ покаанный трёббеть. Упыр. 237. Ина бо отравьникомъ и дроугам лечьба льжю (medicina, βοήδημα). Пат. Син. XI в. 100. Члколюбьзної лечьбою. Гр. Наз. XI в. (В.). Пдовить страи въстаним лецьбою чтотьною обложенъ. Мин. 1096 г. (окт.) 82. Безъ чоувьства и без лечьбы. Іо. екз. Бог. 213. Да призовемъ на помощь, мко же добраго врача на лечбу. Пчела Син б. (Бусл. 548). Ср.: Толикый даръ даный кмоу лечьбъ. Супр. р. 404. См. желвник.
- лъкарство: Врачь лъчбоу принесе (фарџахо̀у). Жит. Февр. Мин. чет. іюн.
- лъчьевнъти лъчебный, лъкарственный: Зелыа лъчьбнаго. Пиела Син. б. (Бусл. 554). Лъчьбьнок видъ штрафа на лъченье ранъ: Аже оударить мечемь, а не оутнеть на смрть, то .г. грвны (продажи), а самомоу грвна за раноу, оже лъчебнок (— личе). Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Ср. Аг.-С. lechefe. Chevallet. Orig. et form. 103.
- лвчыць істро́с, лвкарь: Лечьць. Сб. 1076 г. (В.). А се церковный люди: нгоумень, попь, дымкинь, двти ихъ..., паломникъ, лвчець, прощеникъ. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Оже ли себе не можеть мьстити, то взяти емоу за обидоу 3 гривнѣ, а лвтцю (вм. лвчьцю) мъзда. Р. Прав. Яр. (по Ак. сп.). Святоща имяще лвчца хитра вельми именемь Петра, родомъ Соуріанина. Пат. Печ. 7. Сим. Посл. Князь, поемъ съ собою лвчця, прииде, хотя врачевати Василія. Пат. Печ. О Агапитъ лвчьцъ, чтенья по разнымь недвлямъ. т. ж. Лвчьци не въскресять (строі). Жит. Андр. Юр. XLV. 173.
- льшевьный: Льшебные льсы. Новг. купч. XIV— XV в. XI.
- льшим льсной, льсистый, поросшій льсомь: W льшей земли бодет содь. Псков. суд. грам. Пожнь косити. льшый озера ловити. Жал. гр. Новг. 1459—1470 г.
- лвшьнии: А что Шенкурского погоста и земли, и воды, и лёсы лёшніи, и рёки, и лёшніи рёки..., то все Василью соб'в и своимъ дётямъ въ вёки. Ряд. зап. п. 1314 г.
- лвыти, лвю лить, fundere: Въ оудоробь оутьлоу лёжть. Изб. 1073 г. (В.). Дъж(д)м лёнеши моуро. Мин. 1097 г. 370. Вина лёнеще (ѐтіде́оутаς, infundentes). Ефр. крм. Трул. 62. См. лити, лигати.
- лювва вм. любы: Въ любвахъ вашихъ... веселятся. Козм. пресв. о ерес.

лювезнивъти — см. дюбьзнивъти.

лювезнъти — см. лювьзнъти.

ДЮВЕЗНЪ — см. **ДЮБЬЗНЪ**.

лювеникъ — любимый, возлюбленный: — И се отрокъ мой, него же избърахъ, любеникъ, о немь же. . . Изб. 1073 г. 163. Бёжимъ оубо отъ нихъ, любеници. Панд. Ант. XI в. л. 40. Подражателе бждемъ Хёомъ любеникомъ. т. же. л. 112.

лювивъи — любящій, благосклонный: — Отъ люби-

- вааго възора (φιλόπονος). Гр. Наз. XI в. 136. Бждёмь любиви братии паче, а не сами са любаще. т. ж. 363. Побаеть попове безъ винъ быти..., любиву страннымъ и оубогимъ. Паис. еб. 68. Любиви шцоу и мтри. Іо. екз. Шест. (В.). Объ любивъ снви. Нект. о деод. Мин. чет. февр. 349.
- милосердный: Къ любивоомоу Христосоу. Стихир. XI в. (B.).
- склонный, пристрастный: Любивым позоромь (φιλοθεάμων). Γр. Наз. XI в. 35. Любивон прымждрости (φιλόσοφος). т. ж. 76. Нъсмь любивъ имънин бърати. Златостр. XII в. (В.). Не оупивантесм пыньствомъ, ни любиви будъте сребру и злату. Пал. XIV в. Зав. Іуд. Ловитвъ любивъ сын (κυνηγεσίοις χαίρων, qui venatione delectabitur). Жит. Макед. Мин. чет. февр. 331.
- См. ЛИВИВЪІИ.
- лювимиеъ любимый, любимецъ: Мъл оубо, любимици, не дадимъ мъста гако връдоу семоу обладати нами (ἀγαπητοί). Панд. Ант. XI в. л. 95. Да не лънимся, любимицы мон. Θеод. Печ. VII. 211. О любимицы и возлюбленные ми дъти о Христъ. Никиф. м. поуч. Любимиче (ἀγαπητέ). Златостр. сл. 3. Оуспранъмъ оубо на дъло всъмъ срдцемъ и силою, любимици. Ефр. Сир. XIII в. Любимиче моп, потщиса избъжати сътии. т. ж. Христолюбимъщ любимиче мои. т. ж. (слово "любимикъ" очень часто употребляется у Ефрема Сирина). О любимици оученицв. Никон. Панд. сл. 15. Вънемлемъ, любимици, наказанию. т. ж. сл. 2. Послушаите, любимици върнии. Паис. сб. О любимици, видисте ли. Похв. Онуфр. Мин. чет. пон. 179.
- лювимый любимый: Будеть въ любимъмь князь (ἐν τῷ ἡγαπημένῳ, in dilecto). Втз. ХХХІІІ. 5 по сп. ХІV в. Любъвых любимы. Изб. 1073 г. 156. Имахъ нъкого любима (ἀγαπητόν, dilectum). Пат. Син. ХІ в. 301. Любими бѣша трик си нрави (in amore et studio erant, ἡγαπῶντο). т. ж. 65. Вса любим(ъі) а очемъ моимъ. Іак. Бор. Іа. 76. Брате мои любимъіи (ἀγαπητέ, carissime). Иппол. Антихр. 1. Любимъ бъїти (съ дат. пад.) быть любимымъ кѣмъ ниб.: Григореи игуменъ..., иже бѣ любимъ Володимеру. Лавр. л. 6635 г.
- любящій, склонный: любимъ бълти (съ дат. пад.) любить кого, что; Парославъ... любимъ бѣ книгамъ. Пов. вр. л. 6545 г. Бѣ бо (Владимиръ Мономахъ) любй шфю своему по велику и в животѣ и по смрти, не шслу-пашса кго ни в чемъ же. т. ж. 6605 г. Астерии любимъ сы подроумию (φιλιππόδρομος σν). Сказ. св. Соф. 4. Любими с8ть миръ сложити (πρόθομοι). Георг. Ам.
- лювитель amator: Ръздати повельно исть винопитим любителемъ. Панд. Ант. XI в. л. 17.
- лювити, лювлю любить, атаге: Любите врагы ваша, благословите кльнжщам вы (ἀγαπᾶτε). Мө. V. 44. Остр. ев. Люблыаше же Игс Марож и сестрж кы и Лазары (ἡγάπα). Іо. XI. 5. т. ж. Приемлемъ, и вѣмь, и чьтемъ, и любиимъ. Іо. екз. Бог. 18. Любьлаше же ы объ, вида на нею блгдть Бию. Нест. Бор. Гл. 10.

- Жену свою любите, но не даите имъ надъ собою власти. Иоуч. Влад. Мон. Кто въп добръ, того любите, а заълхъ казните. Новг. І л. 6717 г. Не въмъ чавци ни любити, ни чьстити. Никон. Ианд. сл. 15.
- любоваться: Послаша ему мечь и ино шружье, и принесоща к нему; шнъ же приимъ нача хвалити и любити, и цълова пра. Пов. вр. л. 6479 г.
- цёловать: Любаще тёло стго. Златостр. XII в. Жит. Алекс. ч. Бож. Приимше въ рбки сп (котыгу) и любить ю. Козм. пресв. о ерес.
- Дювитисю быть любинымъ, быть въ дружбѣ: Съ грѣшьникъмь ли любишиса или ненавидимоу отъ Ба помагающи. Изб. 1073 г. 163. Иже съ цревы врагы любитса, не можетъ къ томоу дроугъ быти превъ (συμφιλιάζων). Заатостр. 55. С таковъим бо (злыми) аще кто любитъ..., то врагъ есть Бий. Паис. сб. 77. ІЯко же любити ми ся со стыми (ео quod ego ab eis diligerer). Жит. Онуфр. Мин. чет. пон. 172. Любащиисы атісі: Сжщии въ родѣ кго (и) инин любящинся (τινѐς τοῦ γένους αὐτοῦ καὶ ἄλλοι ἀγαπητοί, quidam ex genere ipsius et alii amici). Пат. Син. XI в. 283.
- любленин $\dot{\alpha}\gamma\dot{\alpha}\pi\eta$: Любленин бо Гин и боглань паче всего пръспънть въ просвъщенин ($\dot{\alpha}\gamma\dot{\alpha}\pi\eta\sigma\iota\zeta$). Панд. Ант. XI в. л. 290. Рекомат любленьт ($\dot{\alpha}\gamma\dot{\alpha}\pi\alpha\zeta$). Никон. Панд. сл. 24. Трул. 74.
- εὐφροσύνη: Любление много. Муч. Өекл. 8.
- лювленикъ любименъ, другъ: Чоудиши ли са, люблениче, како своихъ прквъ Бъ нештади. Изб. 1073 г. 106. Люблениче, тръзвитель буди. Ефр. Сир. XIII в. Князи бо суть любленици Божіи. Соф. вр. 6979 г. (II. 110).
- люво нравится, хорошо, угодно: Любо комуждо слушати й. Пов. вр. л. 6494 г. Оже ти собъ не яжбо, то того и дроугоу не твори. Изб. 1073 г. запис. Пко же Боу любо (філом). Гр. Наз. XI в. 46. Любве же съ инъми питатиса (сірето́с). т. ж. 350. Я же есми тобъ являль вси ръчи его, ты же ми еси ее отступился по воль, а намъ како любо ему было ю даяти. Ип. л. 6703 г. Кде имъ любо, тоу же собе киза поимають. Hoer. I а. 6704 г. Оурадили пакъ миръ, како бъло любо Р8си и всемоу Латинескому мзыкоу. Смол. гр. 1229 г. Поиди кде ти любо. Новг. І л. 6727 г. А кнагини моа по моемь животь, жже восхочеть в черниць поити, поидеть; аже не восхочеть ити, а како еп любо. Грам. Влад. Bac, Boa. 1288 г. Не любо емоу бяте ($\dot{\epsilon}$ вобу $\dot{\epsilon}$ рацуеу, indignatus est). Жит. Андр. Юр. XXIX. 108. Далъ есмь имъ свободу, куды имъ любо. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г.

- мюво съ мѣстоим. кто любо, гдѣ любо, колико любо кто любо, кто нибудь, кто угодно и т. д.: Къде любо кси. Сб. 1076 г. (В.). Колико любо да кси богатъ (ὅσον ἄν εἶ πλούσιος, quantumvis sis dives). Златостр. XII в. (В. І. 351). По крщении кого любо плюють на роукъ его десноую. Никиф. м. на Лат. Ому же любо дѣтин моихъ. Поуч. Влад. Мон. А кто коли закла положи в пѣнезе что любо. Псков. суд. грам.
- люво или: Любо въ въторжих, любо въ третижих стражж придеть (кай ван вывр. Лук. XII. 38. Остр. ев. Любо ты на лево, а азъ на право, любо ты на десно. а азъ на шюе (єй σύ... єї д'є σύ, si tu... vel si tu). Быт. XIII. 9 по сп. XIV в. Любо скръбить, любо радоуетьсь. Панд. Ант. XI в. л. 264. Аже оубынты моужь моужа, то мьстити братоу брата, любо опю, любо сноу, любо браточадоу. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). А въ княжъ борти 3 гривнъ, любо пожгуть, любо изоудроуть. Р. Прав. (по Ак. сп.). Любо ими (Давыда), любо прожени ѝ. Пов. вр. л. 6605 г. (Папежь) любо самъ идяще, любо своя пискупы прислаше. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. о Лат. Положина межи собою любъвь, ыко на зимоу всёмъ сънатиса любо на Литвоу, любо на Чюдь. Новг. І л. 6699 г. І цъловаща стую Бійю меншиі, како стати всёмъ, любо животъ, любо смрть, за правдоу Новгородьскоую. т. ж. 6763 г. -Любо... пакы ли а: — Любо изищю моў Новгородьстии и волости, пакът ли а головою повалю за Новъгородъ. Нові. І л. 6723 г. — Любо... или: — Любо добрѣ или инако (sive bene sive aliter," εἴτε καλῶς εἴτε хаі ю́с айдюс). Пат. Син. XI в. 202. — Любо... ти: — Любо въ средоу, ти въ иятъкъ. Сб. 1076 г. (В.): — Любо си: — Боудеть ли головникъ ихъ въ върви. то зане к нимъ прикладъівають, того же дёла имъ номогати головьникоу, любо си дикоую вироу. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Боудоуть ли дети, то что первоп жены, ть то възмуть деті мтри своки, любо си на женоу възложилъ боудеть. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Любо си шпю на ма и гиввати, не иду къ ворогомъ своимъ. Переясл. л. 6656 г. Или медъ, любо си пиво. Кир. Тур. 55. — Любо ли — иначе: — Любо ли земла без мироу станеть (иначе земля размирится). Мир. гр. Новг. п. 1199 г. — А любо: — Да аще хощете... битись, да се мы готови, а любо даите врагъ наша. Пов. вр. л. 6605 г. Хощу главу свою приложити, а любо испити шеломомь Дону. Сл. плк. Игор. Два сокола слътъста... поискати града Тъмутороканя, а любо испити шеломомь Дону. т. ж. Мнъ... самому быти въ Новегороде, а любо брата ми послати князя Володимера въ Новгородъ всести. Дог. гр. Дм. Ив. 1367 г.
- можетъ быть: Сыну мои Юрьи, не ходи самъ с Литвою, убилъ я князя ихъ Воишелка: любо восхотять мьсть створити. Ип. л. 6791 г.
- даже: Диыконоу, любо въ саноу, рекъще оуропѣ какомь любо црквънѣмъ исть, таковоуоумоу не сѣдати преже попа (хæу, etiamsi). Ефр. крм. Трул. 7.

- лювовладивым φιλοφλύαρος: Засъвѣдѣтелюють ти благым мысли погоубити любобладивжиж мысль. Панд. Ант. XI в. л. 55.
- дювовожьный (B.) любящій Бога: Не придохь, рече Γ ь, мира въложить на землю..., нь рать и ножь, \mathfrak{W} рфзать любобжыным \mathfrak{W} любомирьскымхь вещьнымхь. *Io. Incms. XII в.* (B.).
- **лювовратим** φ іλαδελ φ ία: Любобратил и чловъколюбын. *Гр. Наз. XI в. 233*.
- дювовати, дювою (B.) дюбоваться, разсматривать съ удивленіемъ: Любовощоу же ему воорочеї, сущихъ ту во граде. Жит. Алекс. Мак. (B.).
- лювовеликодьнымикъ фідеортоς: Аще и пласати ти подоба, акън праздыникоу и любовеликодыныникоу. Гр. Наз. XI в. 280.
- дювовластин властолюбіс, фідархія: Обладааше оубо всёмь любочьстьимь и любовластинмь. Панд. Ант. XI в. л. 258.
- лювогърдивъти лювогордивъти indomitus: Съкрвини мышьцю лихаго оума любогордивыя уности (φιλοπαυχένου νεώτητος, indomitae inventutis). Жит. Андр. Юр. ХХХ. 116.
- люводванин, люводваным и др. см. люводвинин и пр.
- дюводъи торооς: Иже пояметь подьбъгоу, любодъи ксть. Мө. XIX. 9. Ев. 1307 г. (Мат. 34). Любодъемъ соудить Бъ. Іо. екз. Бог. 339. Любодъем и бещиньникъв. Никон. Панд. сл. 50.
- дюводъинъни μοιχείας: Родъ любодѣинъ (μοιχαλίς). Мв. XII. 39. Пръсистъ..., веледушенъ, любодѣинъ. Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 181).
- люводвиство πορνεία: Любодвиство сътвори (εμοίγευσεν). Мо. V. 28. Юр. ев. п. 1119 г. (Амф.).
- люводвица πόρνος, πόρνη: Изѣдъи твок имѣник съ любодѣицами (μετὰ πορνῶν). Лук. XV. 30. Остр. ев. И томоу образъ прркъ твои бывъ, любодѣица прежде цѣломудръї сътвори. Мин. 1096 г. (окт.) 62. Любодѣица соуть (νόθους). Панд. Ант. XI в. л. 7.
- люводвиць μ о χ о́ ς : Любодвици и идолослоужьници (μ о χ о $\dot{\varsigma}$, adulteri). E ϕ p. κp m. Bac. 7.
- любодвичищь убфос: Да см швить разньство любодвичишть и приснъих моихъ чадъ (ты убфыу). Панд. Ант. XI в. л. 133.
- люводъльным трудолюбивый: Акы бъчела любодъльна. Изб. 1073 г. запись.
- дюводвы µокуоµє́уп: Душа же ми любодівы, тівло же высе сквырныно и оумъ же мон нечисты. Стихир. Новг. д. 1163 г.
- люводванин люводванин μ огує́са, π орує́са: Мы оть любодваним нёсмь рождени (ёх π орує́саς). Іо. VIII. 41. Остр. ев. Любодваним не сътвори (μ n μ огує́со η с). Лук. XVIII. 20. Юр. ев. п. 1119 г. (Амф.). Любодваним, прёстжиление клатвамь (μ огує́са). Гр. Наз. XI в. 333. Любодваним, татьбы. Нест. Жит. Өеод. 11.

- любодваный любодваный πορνείας: Любодваный бесь (δ т \tilde{n} ς πορνείας δαίμων). Панд. Ант. XI в. л. 46. Непокаганьномоу... любодваному. Ефр. Сир. XIV в. (В. І. 496).
- любодыньный любодваньный π оруєї $\alpha\varsigma$: Иже поустить женж своїх разв'в словесе любод ваньнааго, творить іж пр'єлюбы творити (λόγου π ορνεί $\alpha\varsigma$). Мо. XIX. 9. Остр. ев.
- люводвити, люводвю µоіхебеів: Не любодви, глаголеть законъ. Гр. Наз. XI в. 343.
- лювоимъние avaritia: Любоимѣнія ничто же лютьина есть. *Псков*. І л. 6979 г.
- люволювьзнивыи: Любивъ снови и люболюбезнивъ. Нект. о Осод. Мин. чет. феер. 349.
- лювомирьскый любящій все мирское: Зълострастик и подобьнаю, въ ню же вълтът любомирьскый чртсъ любъве, паданикмы падетъ великомы. Изб. 1073 г. 41. Ножы шртватъ любобжывым ш любомирьскыйхъ вещьныйхъ. Іо. Люств. XII в. (В.).
- лювомодрин φιλοσοφία: Любомждрьж оуставт (φιλοσοφίας). Панд. Ант. XI в. л. 117. Строинон любомоудрын. Жит. Өед. Ст. 94. Наказатися истинному любомудрію. Грам. Рост. арх. Өеод. 1458 г.
- лювомодрити, лювомодрю ϕ глосо ϕ еїν: Ліжбомиждриемъ о Бэт и о божьствыныйхъ. Iр. Has. XI s. 6.
- лювомодрьство філософія: Любойрства дошнаго. Іо. Злат. Ант. XVI в. (Оп. II. 2. 117).
- лювомодрыствовати, лювомодрыствою філософейу: — О различьный крыштений любомждрыствоуюмь. Гр. Наз. XI в. 15.
- лювонародьникъ: Не боуди любонародьникъ, обиходя села и домън (2-й пер. народолюбець). *Никон.* Панд. сл. 36.
- **лювонищи** (В.) нищелюбіе: О любоништии. Изб. 1073 г. (В.).
- любопьривъи фідочекоς: Любопьривон же и гнѣвьнообразьной завѣтований (фідочекоς). Ефр. крм. 243. Гр. Нис. 6. Ср.: И то же ывиса не имы съ проста слова, нъ обаче зълъ любопьрива бывантъ и бестоуда и бесловънъними начинантъ. Супр. р. 333.
- **лювопьрьнии** φ ідо́уєїхоς: Аще прѣбоудоуть любопьрьни въстающе на доброк (φ ідоуєїхо́тєроу, contentiosius). $E \varphi p$. $\kappa p m$. Aнт. 1.
- **ЛЮВОПЬРЬСТВО** (?) φιλονεικία: Своимь любопьрьст(в) ьмь въ прекъ глаголати (φιλονεικίαν, propter contentiones). $E\phi p$. κp .
- лювосварин гіхае amor (М.): Рывынин же нже съ гоуженины, любосварин; льсть же нже на братию, свёти кознынии. Апост. посл. по сп. 1220 г. (Мат. 21).
- лювосереврьство φιλαργυρία: Любосеребрьства ради болить (φιλαργυρίας). Жит. Парв. Мин. чет. февр. лювосластивый φιλήδονος: Любосластивии. Іо. екз. Бол. 332.
- лювосластьным φιλήδονος:.— Оть любосластьнымх вештии бъгати. Сб. 1076 г. Вас. Вел. Любо-

- сластьнии и идолослоужителе. Панд. Ант. XI в. 1 л. 23.
- **любострадьным** трудолюбивый: И съ философы бесёдоваще, събирам по бъчелё любострадьным. Жит. Өед. Ст. 39.
- **дювостьнин:** Кде бо тамо любостьные же наречетьска здатьника. Жит. Өеод. Ст. 137.
- **лювотр8дин** laboris amor (*M.*): О люботр8^{ди} стго. *Пат. Печ.* 1462 г. (Рум. 429).
- лювовчимъти: На увъдъние любооучимътхъ. Никон. Панд. Ота.
- **дювочьловачьный дювочловачьный** φιλάνθρωπος: — Любочловачьны. *Гр. Наз. XI в. 11.*
- **лювочьловъчьство** φ і λ аνθρωπία: Любочівчьства д'ялы. $\Gamma p. \ Has. \ XI \ e. \ 8.$
- **любочьсти** філотіµі́а: Чесо д'ёлы толико о словеси ліжбочьстие. Гр. Наз. XI в. 293. Обладавше оубо всёмь любочьстьимь и любовластиемь. Панд. Ант. XI в. л. 258.
- **Любощевластин:** Любощевластины пинии. *Никон. Панд. сл.* 35.
- лювъвь -- см. лювъі.
- **лювъвьникъ лювовьникъ** любимецъ, другъ: Не имъти любъвьникъ (ἀγαπητῶν, dilectorum). $E \phi p$. κp м. LXXXVII. 5. А на Гаросла(в) лихъ любъвницехъ поимаща. . . коунъ много. Host. I л. 6737 i.
- приверженецъ: Таци бо бѣпа любовници и сдержьци и постници, Ѿ нихъ же намѣню нѣколико мужь чюдны. Пов. вр. л. 6582 г. Хто же бо тако дыаволоу любовни, тако же пыаница. Паис. сб. 1о. Злат. 133. Іосифъ цѣлом8дрію любовникъ. Жит. Іо. черн. апр. 11.
- лювывымы лювовыным любящій, ласковый: Быти можо любовно страннымы. Козм. пресв. о ерес.
- любезный: Въроуи ми, о любовный Павле. Жит. Паис.
- дружескій, мирный: Любъвьнок съвѣщаник. Сб. 1076 г. Вас. Вел. По законоу любовноу (ἀφηλίκων). Никон. Панд. сл. 36. Халк. 3. И се постигоша посли Изяславли с любовью, с любовною рѣчью. Ип. л. 6669 г. любъвьнъ дружески: Съвъкоуплени любъвьнѣ.
- Сб. 1076 г. (В.). **ЛЮВЪВ** ЛЮВЪВЬ ἀγάπη, Любовь, привязанность, благосклонность, милость: Да любъв, кіж же ма кси възлюбиль, въ нихъ бждеть (ἀγάπη). Іо. XVII. 26. Остр. ев. Больша сеъ любъве никъто же не имать, да къто дійж своїж положить за дроугъї своїм (ἀγάπην). Іо. XV. 13. т. ж. Женѣ м'яжь должно любовь да воздаеть (εῦνοια). Кор. 1. VII. 3. Положи любъве твръдо крѣпости своем. Аввак. III. 6. Любъї носнъїхъ красотъ земьнъїх похоти омрачила кси. Мин. Пут. XI в. 14. Любъвь и надежда и вѣра въоржжи та, подвигодавьць великъї и твръдаго вѣна. т. ж. 48. Поманоу ваша любъї (ἀγάπη, caritas). Ефр. крм. Крв. 34. Любъвь творити (ἀγάπας, agapas). т. ж. Трул. 74. Раавь блждьницю кдино тъчиж оправи, ліжбъї страньныхъ
- (φιλοξενία). I p. Has. XI s. 114. Любовь имънте со всяцемъ человекомъ. Лук. Жид. Сподобил ма кси зависти ради примти горкую си съмрть и все пострадати любъве ради и словесе твокго. Іак. Бор. Гл. 72. Многую любовь имвы къ стма. т. ж. 141. Тако(ва) баше любы в братьи тои. Пов. вр. л. 6582 г. Любве ради святыхъ мъстъ написахъ все, еже видъхъ очима своима гръшныма. Дан. иг. (Нор. 2). Много походихъ по брегу тому Іерданову любовію, т. ж. (Нор. 55). Ейпъл. и попът, и игуменът, с любовью взимаите Ж ни блувонье и не оустранаитеса Ѿ ни, и по силъ любите и набдите, да приимете $\ddot{\mathbf{w}}$ н $\hat{\mathbf{u}}$ м \mathbf{j} тву. Поуч. Влад. Мон. Любы Ба Шін, причастьємь Стго Дха (άγάπη). Сауж. Варл. XII в. Любъвь къ отъкутанъимъ авлыеть. Іо. екз. Бол. 91. Ходи архейнъ Нифонтъ Суждалю, мира дела, къ Гюргеви, и пригатъ ѝ съ любъвью Гюрги, и црквь сти стъи Бци великъим сиценикмы, и Новотържьце все выправи, и гость всь цель, и посла съ цьстию Новоугородоу. Новг. І л. 6656 г. Въниде кизь Гюрги Кънквоу и седе на столе, а Изасла избежа Дідвць Цьрниговоу, и прил Гюрги сновьць въ миръ съ любовью и волости имъ раздам достоинъпа. т. ж. 6653 г. Помози Богъ дружинъ, оже не забывають любве отда нашего. Лавр. л. 6683 г. Бъ бо в нихъ любы паче въры. т. ж. 6726 г. Бы^с... Шнисифороу черньць снъ дхвныи, а дроугии по любъви. Пат. Печ. Притекохъ ко обычнои твоеи любве. Сл. Дан. Зат. Иже имъеть ко всъмъ любовь, таковыи бес труда спасется. Новг. І л. 6833 г. (по Арх. сп.). Того же льта пріиде из-рды князь великіи Иванъ Даниловичь, и послаша к нему Новогородци..., и пріа ихъ с любовию. т. ж. 6842 г. (по Ак. сп.). Любы да ликствуеть. Георг. Ам. 220. — Ср.: Къ Богоу любы без мърън. Супр. р. 201. — Примти въ любъвь — полюбить, показать расположение (?), принять благосклонно(?): - Поиде владыка Алексви к митрополиту..., и прия митрополитъ сына своего владыку Алексвя в любовь, тако же и князь великіи. Новг. І л. 6884 г. (по Ак. сп.). Владыка... поиде на Низъ..., князь же прия ихъ в любовь, а к Новугороду кресть целоваль на всеи старинъ Новогородскои и на старыхъ грамотахъ. т. ж. 6888 г.
- пристрастіе, склонность: Величим д'ялы или любьве стар'вишиньства (φιλαρχία). Гр. Наз. XI в. 187. Оусоушааше ржкж свож скжностиж и любъвиж элата (φειδωλία). т. ж. 131. Любън пръмждрости (φιλοσοφία).
 т. ж. 69.
- любовь, страсть: Да бждеть женитва свётьла и не примёсьна любьви скврьнав в (πόθος). Гр. Наз. XI в. 112. Законъ преступаниъ церковнъщ, иже взбрананть въ церкви глаголемыхъ любъ бълвати, иже нсть просто любовь. Прав. Іо. митр. Любъ дёмти, творити любодёйствовать: Иже пущеноую поиметь, любы дёнть. Мв. XIX. 9. Ев. 1355 г. (Мат. 34). Любъ сътворища въ начинанихъ своихъ (ёπо́ρνευσαν). Псалт. толк. XII в. пс. СV. 39 (В.).

Суть бо ніціи таино любы дівющав. Грам. Нил. 1382 1.

- corracie: безъ любве безъ согласія, противъ воли: — Нищих на свою работоу без любве не нжди. Корм, XV в. (B.).
- миръ, согласіе, мирный договоръ (Ср.-Гр. άγάπη pax, foedus. Duc. Glos. med. Graec. 6): — На оудържание... межю хртиганы и Русью бывшюю любовь. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). Тако же и вы, Грьци, да храните таку же любовь къ кназемъ свътлымъ напий Руськымъ... несъблазненоу и непреложну всьгда. т. ж. Послаща ны... створити любовь съ самвии прі, со всвиь боларьствомъ и со вьсеми людьми Гречьскыми на вса льта. Дог. Игор. 945 г. Игорь великий кназь да хранить си любовь правую, да не разрушится, дондеже сливие сыметь и весь миръ стоить. т.ж. Сли же придоша ко цреви, повъдаща вса ръчи Игоревъи и любовь, ыже къ Грекомъ. Пов. вр. л. 6453 г. Хочю имъти миръ и свершену любовь. Обяз. гр. Свям. 971 г. И бъ миръ межю ими и любъг. Пов. вр. л. 6504 г. Посла же къ Борису, гла: брате, хочю с тобою любовь имъти. Іак. Бор. Гл. 66. На ту зиму идохо къ Прополку совокуплатиса на Бродън и любовь велику створихо. Поуч. Влад. Мон. Ходита же и из Новагорода помочье Къндномъ... и воротишаса съ любъвью. Новъ I л. 6653 г. Сътвориста любовъ межи собою велику. Ип. л. 6658 г. Цълова хрестъ съ братьею своею... на всен любви. т. ж. 6663 г. Поудъ отложихомъ, а скалви поставихомъ по свожи воли и по любви. Дог. гр. 1262—1263 г. На семь къ мне целовати кртъ въ правду, любовь имъти и миръ. Грам. Герд. к. Пол. 1264 г. На томь ти на всемь хрестъ целовати по любъви, безъ всякого извета, въ правьду, при нашихъ послехъ. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264—1265 г. Съступися Дмитреи стола волею и поиде прочь с любовію. Нові. І л. 6780 г. (по Ar. сп.). Како есте бъили въ л(юб)ви съ штимь монмь Гатьбомь ї с моимь стрыны Федоромь. тако будете ї со мною въ любви. Грам. Смол. кн. Ал. Га. ок. 1297—1298 г Есмь оувъдалъ любовь ваша правал съ сномь моимь с Витенемь. Грам. Іак. Пол. ок. 1300 г. — Взати любъвь — помприться, заключить миръ: — Моў мои и гость поў, а самъ съ Торожькоу попди, а съ мною любъвь възми. Новг. І л. 6723 г. А будеть намъ, брате, взять любовь съ Витовтомъ..., и намъ, брате, безъ тобе любви не взять. Дог. гр. в. к. Bac. Дм. д. 1399 г. Се язъ, князь великіи Борысъ Александровичь Тферьскій, взяль есми любовъ такову зъ своимъ господиномъ зъ дедомъ. . . быти ми съ нимъ за одинъ при его сторонъ и пособляти ми ему на всякого не выпмая. Дог. гр. Вор. Ал. и Вит. 1427 г. — Съптиса въ любъвь — помириться, согласиться: — Твьрдиславъ же същьдъса съ кіїзьмъ въ любъвь и липиса посадницьства. Нові. Іл. 6728 г. Заутра снидошася въ любовь. т. ж. 6795 г. (по Ак. сп.). И тако быша безъ мира по 2 недъли, и потомъ снидопияся въ любовъ и даша посадничство | Любовьае — любовное средство, приворотный корень

Василью Евановичу. т. ж. 6896 г. (по Арх. сп.). — Положити межи собою любъвь, тако — уговориться, согласиться: — И сънашаса на роубежи и положища межи собою любъвь, шко на зимоу всёмъ сънатиса любо на Литвоу, любо на Чюдь. Новг. І л. 6699 г. — Съвести въ любъвь — помирить: — И съвъде ѝ відка въ любъвь. Новг. І л. 6728 г. — Съмольнти въ любъвь — помирить: — Смольница Нъмець съ Плесковичи въ любовь и бысть межю ими мирно. Новг. I л. 6871 г. (по Ак. сп.). — РВчь по любъви — переговоры (?): — Князь великыи Иванъ хотъ ити на Плесковъ с Новгородци и со всею Низовьскою землею, и бысть ему по любви рѣчь съ Новгородци, и отложища вздъ, а Плесковицемъ миру не даша. Нові. І л. 6843 г. (по Арх. сп.). — Ср. полювъвьнъи.

- Ходи игоуменъ Дионисии съ любовью въ Роусь и повельно бы владыць архиейньство митрополитомь. Новг. І л. 6673 г.
- Ср. Рус. розлюбье розмирье, ссора; нелюбье несогласіе; слюбиться — согласиться; полюбовная сл'влка — договоръ; Польск. slubiny; Чеш. slib; Лит. saluba = saluba; H'bm. Gelübde, Angelöbniss, Gelöbniss; Англ.-С. leaf — согласіе, позволеніе, leafa — в'врность, left и lift — данное слово, lybb — клятва; Кельт. llwf, llw -- клятва, присяга. — Ср. Готе. liubas, Др. в.-Н. liop; H. Lieb; Jar. lubet, lubens, lubido. — Cm. JEOBBA. лювый — милый, любимый: — Сноу мои любыи. Сб. 1076 г. (В.). Страстию оукрашена и бжствомь освъщена, его же нъсть ничьтоже любъе, ни красьнъе (ἐράσμιος). Гр. Наз. ХІ в. 352. Сего ради въспоминакмъ вамъ, любии (dilectissimi). Панд. Ант. XI в. л. 178; Панд. Ант. XII — XIII в. л. 145. Темь же, братье любаа. Панд. Ант. XI в. л. 225. Заоутра же събра прокъ Новго(ро)дець Прославъ ре: люба мом дружино. Іак, Бор. Гл. 97. Любая чада. Сл. Кир. Фил. (Сбор. Кир. Бълоз.). Връже Всеславъ жребін о дівнию себъ любу. Сл. плк. Игор.
- любимый, нравящійся: Исказить съседы его любыя (ἐπιθυμητά). Ос. XIII. 15. Оученим же любы троудъ (φιλόπονος). Гр. Наз. XI в. 196. Ре же имъ Wльга: люба ми есть рвчь ваша. Пов. вр. л. 6454 г. Люба бъ ръчь си дружинъ т. ж. 6479 г. И бъ люба ръ кназю и всъмъ людемъ. т.ж. 6495 г. Аще ли кому не люба грамотица си, а не пошхритаються. Поуч. Влад. Мон. И потомь собра словца си любан и складохъ по раду и написа. т. ж. А не любъ будеть (товаръ), по-**Трам.** Новаромь. Грам. Пов. съ Риг. 1330 г. А которал строка в сеи грамоте не люба бидё гдйи Пскови, ино та строка волно выписать вонь нз грамотъ. Исков. суди. грам. Послапа Псковичи послы своя... просити князя во Псковъ по Псковскои старинь, котороп князь Пскову любъ. Псков. І л. 6971 г. По велику люба има бяще. Георг. Ам. 374.

- См. дюво.

- (B.): Оустроить любж и потворы (філтра, amatoria) Заатостр. XII в. (B.).
- лювьзнивым любящій, полный любви: Володимерь бо такъ баше любезнівъ... приходащам к нему напиташе и напамше, акъз мти дъти свом. Пов. вр. л. 6605 г.
- страстный: Ибо женескъ рф любезнивъ и слезолюбивъ (περιπαθές). Ев. толк. Θεοф. Болг. 1434 г. (В.).
- склонный, пристрастный: И рѣша ему боларе: посли к нему дары, искусимъ ѝ, любьзнивъ ли есть злату, ли паволокамъ. Пов. вр. л. 6479 г. Бѣ бо любезнивъ на дружину. Ип. л. 6686 г. Бѣ бо любезнивъ питию многому. т. ж. 6696 г.
- лювьзно съ любовью: Вънимающе любьзно. Мин. 1097 г. 132. Тако са азъ радоуж, любьзно чьтомъ (фідофрометоват). Гр. Наз. XI в. 121. Мужь нѣкто бѣ слѣпъ; припьдъ падага оу гробу стою и цѣловавъ любезно, оци прикладага, ицѣленига просапіе. Іак. Бор. Га. 122. Любезно почитаютъ древняя лѣтописца. Исков. І л. 6978 г. Ср.: Многашди же въсж алчьбж й днии любьзно безъ гади и питига прѣбъзвааста. Супр. р. 429.
- лювьзночьстьный фідотіроς: Богатьно же и любьзночьстьно (слово). Гр. Наз. XI в. 150.
- лювьзнъ и пріятный: Любьзнъ поустъньникомъ гръличиць гавися. Мин. Пут. XI в. 128. Не ръпъштаи любьзнь, а ръпъштаи мръзькъ. Панд. Ант. XI в. л. 69. Любьзнааго троуда бъчелина (не) остати, събирал отъ въсего цвѣта потрѣбьнага (φιλόπονος). Гр. Наз. XI в. 32. Любьзна прѣм8дрость φιλοσοφία: Спѣюща на любьзным прѣмждрость. Гр. Наз. XI в. 45. Любьзна чьсть φιλοτιμία: Прилти чьто отъ въшшьниихъ на любьзным чьсть. Гр. Наз. XI в. 27.
- **дювьзиъ** benigne: Любезиѣ оугостити (φιλοφρόνως, benigne). *Жит. Еутх. 61. Мин. чет. апр. 137.* Попасени любьзынѣ овыць. *Жит. Ниф. XIII в. 149.*
- **лювьнъти** amoris: Ни любьнааго въсть закона хранити. *Изб.* 1073 г. Ср.: Да поидемъ къ любьноуоумоу ижти нашемоу. *Cynp. p.* 46.
- **лювьство** атог (М.): Естьствьное любьство едини всюжь Бу. Іо. екз. Бол. 221.
- лювьствовати, лювьствою: Еже любити Ба и ближьнаяго и ка не любьствовати. Изб. 1073 г. 41. лювьць έραστής: По истинноумоу любьцоу (τῷ τῆς ἀληθείας έραστῆ). Панд. Ант. XI в. л. 138.
- людин люди люди, homines, λαός, ὅχλος. И вьси людин радоваахжса о вьсёхъ славьнънихъ бънвающиихъ отъ него (ὅχλος). Лук. XIII. 17. Остр. ев. Людин, сёдащей въ тьм'в нев'єдёнию, да вид'єть св'єтъ великъразоумию (λαός). Гр. Наз. XI в. 147. Аже кто не вложитьса въ дикоую виру, томоу людью не помагають, нъ самъ платить. Р. Прав. Яроса. (по Син. сп.). Аже оубьють огнищанина въ обидоу, то платити за нь 80 гривенъ оубійци, а людемъ не надоб'ъ. Р. Прав. Изяса. (по Ак. сп.). Посласта Яруна съ молодыми людми. Лавр. л. 6724 г. (по Ак. сп.).
- народъ, люди, populus, даос (въ Русскихъ памятни-

- кахъ слово люди людик, стоя рядомъ съ словомъ князь, обозначаетъ весь народъ, т. е. все свободное населеніе): — Посьти и сътвори избавление людемъ своимъ ($\tau \tilde{\omega}$ $\lambda \alpha \tilde{\omega}$). Лук. І. 68. Остр. ев. И будете ми лудье сущиї Ѿ всихъ газыкъ (populus, λαός). Исх. XIX. 5. Да запрътить кназь люде своимъ, приходащимъ Руси здѣ, да не твора пакости в селъхъ и въ странъ нашеи. Дог. Ол. 907 г. (по Ип. сп.). Послании Ф Игора великого кназа Рускаго и Ф всакога кнажыга и 🛱 вьсвхъ людии Рускига земла. Дог. Иг. 945 г. Да допроводать къ великому кназю Рускому Игореви и к людемъ его, и ти, приимающе харатью, на роту идуть хранити истину. т. ж. Многу матежю и крамолъ бъщеню в людехъ и молвъ не малъ, и тъгда совкупившася вси лю(ди)к, паче же болшии и нарочитии мужи, молаху Володимера. Іак. Бор. Гл. 144. Молашеса (Ольга) за сна и за люди. Пов. вр. л. 6463 г. Се же пакът твораще люде своимъ, по вса недвла оустави на дворѣ въгридьницѣ пиръ творити и приходити боларо и гриде и съцьскъиль и десацьскъй, и нарочитымъ муже. т. ж. 6504 г. Бъ же единъ старець не бълзъ на въчи томь и впраща: что ради въче бъило; и людье повъдаща кму, ыко втро хотат са людье передати Печенъго. т. ж. 6505 г. Съдше думати с дружиною или люди шправливати, или на ловъ **Тахати.** Поуч. Влад. Мон. Приведохъ епископа Смоленску, сдумавъ съ людми своими. Уст. гр. Смол. кн. 1150 г. Ги Бе нашь, спси люди свою. Служ. Ант. 13. Новии же людье м'взинии Володимерьстии... яшася по правъду кръпко. Лавр. л. 6684 г. Идоша людые съ посадникомь. Новг. І л. 6707 г. Князь мно. гими людми честенъ и славенъ по всемъ странамъ. Сл. Дан. Зат. Поимавъ дъти у добрыхъ люден въ таль. Псков. І л. 6742 г. Князь великій отчину свою жаловаль Пскова доброволныхъ люден по старинъ. т. ж. 6971 г. Околны с8сѣдомъ, или инымъ стороннымъ людемъ. Псков. суд. гр. Посылати болшихъ людеи посадниковъ бити челомъ. Псков. І л. 6972 г. — Головьнии, добрии, житии, житиисции люди — см. нодъ сл. головьным, доврым, житии, житиискъти.
- низшій слой населенія (въ сопоставленіи съ словами князья и бояре): Великии кназь нашь Игорь и боларе его и людье вси Рустии послаща нъп къ Роману и къ Костантину и къ Стефану, къ великимъ црмъ Гречьскимъ, створити любовь съ самѣми цри и со всѣмь боларьствъмъ и со всѣми людьми Гречьскими. Дог. Игор. 945 г. На утрию же Стополкъ созва боларъ и Къмынъ и новѣда имъ..., и рѣша боларе и людье. Пов. вр. л. 6605 г. Онѣмъ же отшедшимъ, Юрьи же имъ сказаще, яко стрѣщи суть, иніи же мольяаху, яко простии людии суть. Лавр. л. 6731 г. (по Ак. сп.). Убиша... бояръ много и селскихъ людеи много. Псков. І л. 6915 г. А изъ Бѣжиць, княже, людии не выводити въ свою землю. Дог. гр. Новъ съ Яр. Яр. 1264—1265 г. А што граблено у моїхъ людиї, ї тому

- всему судъ. Дог. гр. в. к. Тв. Мих. Яр. съ Новг. 1318 г. Черны и люди: Оувъдавше черны и люди, погнаща по немь. Новг. І л. 6763 г. І тоу створисл зло велико, оубища посадника... і мно добрыхъ бомръ, а іныхъ черныхъ людии бе-щисла. т. ж. 6776 г. А что изъимано людеи черныхъ и з женами, и з дътми, то все попровадилъ прочь. Сузд. л. по Ак. сп. 6791 г. Въстаща чорны люди на Ондръпка, на Федора... и пограбища ихъ домы и села. Новг. І л. 6850 г. (по Ак. сп.). А которыи слуги потягли къ дворьскому, а черныи люди къ сотникомъ, тыхъ ны въ службу не приимати. Дог. гр. Дм. Ив. 1362 г.
- слуги, челядь, рабы: А что моихъ людии купленыхъ, а тымъ далъ есмь свободу. Дух. Дм. Ив. д. 1378 г. А докол'в сынъ мои Өедоръ подростеть, а дотол'в фалить по моимъ селамъ братъ мои Григорен въ мое м'єсто и людми моими волод'єсть. Рукоп. Ост. п. 1396 г. И люди мои пошлые..., а тъ люди дътемъ моимъ по половинамъ. Дух. Өед. Остафъев. Далъ есми имъ люден свойхъ полныхъ холоповъ. Дух. Алекс. Белеут. 1472 г. А что моее жены люди приданые... и въ тьхъ людехъ приданыхъ моя жена Өедосья волна, отпустить ли кого, или по душё кого дасть. т. ж. А женъ своеи Онтонидъ... далъ есми девятеро люден полныхъ, Зеновька съженою съ Марькою... Дух. Ст. Лаз. 1473 г. А что люди мои страдные, и прикащики мои тъ люди отпустятъ на слободу. Дух. Салтык. 1483 г. Люди деленыи ловчяне. Дог. вз. гр. Ряз. кн. Өед. Вас. съ Ряз. в. кн. Ив. Вас. 1496 г. — Ботарыстии люди — люди, служащие у бояръ: — Что буди судиль когда великомъ княженьв... на Москвв, или мои бояре, или боярьскит люди; а того вы, братья моя, не восчинаите. Дух. Сим. 1353 г. Мои князи и бояре и боярскіе люди. Жал. гр. Волог. кн. Андр. Вас. 1479 r.
- свидетели (иногда съ прибавл. добрыи): А оже ли оубьють, а люди боудоуть видели связань, то платити въ немь. Р. Прав. Из. (по Ак. сп.). А кто поръвъть бородоу, а выиметь знаменью, а възлизоуть людью (по др. сп. послуси), то . ві. грвнъ продаже; аже безъ людии, а въ поклепе, то нътоу продаже. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). А кто купить на чужеи земли что, а поимаются у него, и только у него свидътелен два, и два или три люди добрые скажутъ по праву, что передъ ними купилъ въ торгу, ино тотъ правъ у кого поималися. Судебн. 1497 г. А на то люди: Семенъ Микифоровичь... (приписка въ концъ купчей). Новг. купч. XIV-XV в. VIII. А на то люди на заводи были... т. ж. XV. А на семъ делу были люди добрыи со объ половины: Василеи Ивановичь... Новг. разд. XV в. — См. довръги.
- миряне: Аще ли отъ людіи (въ др. сп. люжанинъ) будеть, да отлучится церкве. *Іо. митр. посл. Клим.* Цѣлую тя и язъ Иванъ худыи митрополитъ Рускіи и всѣхъ, яже подъ тобою, клирики же и люди. т. ж. А кже речеть дыжконъ: вънмемъ, попъ: сватая сватымъ,

- въземъ подъиметь тѣло, и люди рекоуть: кдинъ свать. Вопр. Кир. Лю̂: вѣроую... Диа̂: станемь добрѣ. Служ. Ант. 23. Простии людик миряне, λαϊκοί см. подъ сл. простъии. См. люжанинъ.
- церковнии люди люди, находящеся подъ покровительствомъ церкви: - А се церковнъг люди: игоуменъ, попъ, дыжконь, дети ихъ, попадию, (и дыжконици), и кто въ клиросъ, игоуменыя, чернець, черница, проскоурница, паломникъ (= псаломникъ), лъчець, прощеникъ, задоушьнъи человъкъ, стороникъ, слъпець, хромець, манастъгреве, болніцѣ, гостинници, странноприимницъ, то люди церковныт богадълныт; мітрополить или пискоупъ въданть межи ими соудъ, или **шбида, илі котора, или вражда, или задница.** *Церк*. ист. Влад. (по Син. сп.). А се перковный люди.... изгои трои: поповъ сынъ грамоты не ум'ветъ, холопъ из холопьства выкупится, купфць одолжаеть. Церк. уст. Всев. (Новг.). А что б8д8тъ црковные люди: ремесленицы кои или писцы... Ярл. Узб. 1315 г. А будеть оба не простыи люди, дерковныи, ино не судити князю. Новг. зап. д. 1477 г.
- въ люди исходити выходить въ люди, въ гости: Ины (ризъі) имъти кже въ люди исходити (πρός ἔνδειξιν ἀπαντῆς). Никон. Панд. сл. 37.
- Ср. др.-Сѣв. liodh = lyd = liud народъ; Др.-в.-Н. liuti; Нѣм. Leute; Д.-С. lýdr; Прус. ludis человѣкъ, хозяинъ; Лтш. laudis народъ. Ср. также Греч. λήгτος, λαός = ληός. Во всѣхъ Славянскихъ языкахъ существуетъ это слово; а въ древ.-Рус. было еще и люжанъ. Собир. людъ (Чеш. lid) живо и доселѣ.
- людинъ ανθρωπος, человъкъ: Николи же людина обидъти. Сб. 1076 г. 51 (В.). Нъкто же людинъ, Личковъ сынъ... въсхъти его в челнъ; и народъ, възъярившеся на того рыбника, домъ его розграбиша. Новг. І л. 6926 г. (по Ах. сп.). Иже людинъ бъгаетъ отъ князя своего подъ иного князя, да біють его добръ, и пакы выведуть. Зак. Греч.
- ближній, другъ: Не вражьдоуи людиноу своємоу. Панд. Ант. XI в. л. 122.
- простолюдинъ: Паки (ли) людинъ, то сорокъ гривенъ. Р. Прав. (по Син. сп.).
 - мирянинъ, laicus: Иже Есть маса въ кръви. . . людинъ да отълоучитьса (λαικός). Ефр. крм. Апл. 63. И ереи, и людинъ, съвратихомъса въкоуп (λαός). Гр. Наз. XI в. 314. Аще небреженіемъ не затворитъ врать и внидетъ людинъ отъ прибъгающихъ странныхъ въ монастырь, да поклонится 100 (хобихо́с). Осод. Студ. Ост. 200. Многъ мнихъ и людинъ къ немоу приходющаю (настави). Жит. Осод. Студ. 157. А кто б8детъ попъ или дияконъ, или причетникъ прквный, или людинъ, кто ни б8ди. . . Ярл. Узб. 1315 г. Ср.: Не велимъ людину творити чтш Спенных. Георг. Ам. 1380 г. Простъ людинъ мирянинъ см. подъ сл. Простъ людинъ мирянинъ см. подъ сл. Простъ людинъ —
- **людинъ** прилаг.: СО людинъ словесъ истызатисы въръг. *Жит. Өеод. Ст. 113*.

- людъ (собир.) народъ: Оукрѣпися весь людъ гнати в слѣдъ ихъ. *Iuc. Нав. VIII. 16*.
- людьсвъти прил. отъ сл. людъ, людской, народный: Съвътъ сътвориша вьси архиереи, и старьци людьстии (τοῦ λαοῦ). Мө. XXVII. 1. Остр. ев.
- народный, публичный, общественный: Людьскъпа соудища (биноска, publica). Ефр. крм. Крв. 15. Людьскии закони (бироског, publicae). т. ж. Крв. 129. Людьскымы оуставомы (δημοσίοις τόποις, publicos). т. ж. Трул. 38. Молаху Володимера, да шедъ оуставить крамолу сущою в людехъ, и въщедъ оутоли матежь и голку людьскую. Іак. Бор. Гл. 144. Съжалиси о погыбели людьстви. Ип. л. 6665 г. — Събраник людьское - въче: - Пришедши къ архиепископу, молнша его, да пошлеть къ собранию людску. Новг. І л. 6926 г. (по Ак. сп.). — Людьскый п8ть — via publica: — По людьскоумоу же п8ти влекоуще. Мин. 1097 г. 160. Кана Галилея же есть село на людьскомъ пути. Дан. иг. (Нор. 134). Людьскымъ п8темъ идвасте (въ подл. нътъ). Жит. Андр. Юр. VIII. 45. Близь соуще людском в поти (πλησίον ούσης της δημοσίας όδου, in viam publicam). m. ac. XXVIII. 103.
- π о́ λ е ω ς: Дѣти людьски (оі π αiδες π о́ λ ε ω ς). Жит. Андр. Юр. XIII. 67.
- мирской: Житик людьскаго завѣта (laicae constitutionis, λαϊκῆς διαθέσεως). Ефр. крм. 2. Ник. 22. Аще ли сихъ не хранять, аще церковницы суть, да отлучатся, аще ли людьстіи, да отвергутся церкве. Іо. митр. Посл. Клим. 213. Пожити въ людьстѣмъ образѣ (τοῦ λαϊκοῦ σχήματι, in laico habitu). Жит. Сим. Урод. 9.
- людьскок: Не надобѣ имъ моя дань Рожественая и Петровская, и данскыя пошлины, и десятинничи, и доводчичи, и заѣздщичи, и зазывщичи, и людское, и благословеная куница, и явленая куница съ грамотою. Жал. гр. Рост. арх. 1533 г.
- **ЛЮДЬСТВО** миряне: И все великое Божіе священьство, архіспископы и епископы и священноиноцы, и все христоименитое исполненіе благочестнаго людства. *Наст. гр. патр. Ант. 1393 г.* И вшедъ архиепископъ... и по немъ въслъдующе священици, и причетъ церковныи, и христоименитое людство по немъ идоша, и мнози народи, испущающе слезы. *Новг.* І л. 6926 г. (по Ак. сп.).
- люжанинъ мирянинъ, λαυλός: Люжанинъ издръзавъи себе да отълоучиться лѣто (въ Уст. крм. прость людинъ). Ефр. крм. Апл. 24. Люжанинъ (въ Уст. крм. члкъ крстынинъ). т. ж. Апл. 48. Люжанинъ, ли инокъ. т. ж. Холк. 1. Аще ли люжане (въ Уст. крм. простии людинъ). т. ж. 27. Въ чистительстѣкмъ чиноу, ли люжанинъ. т. ж. Трул. 11. Аще кто обрящется церковникъ въ недѣлныи денъ постяся... да извержется; аще ли люжанинъ (по др. сп. отъ людіи) будеть, да отлучится церкве. Іо. митр. посл. Клим. (по Кани. сп.). О то кже шлоучати люжанина ш сто шбъщенить. Нова крм. 1280 г. 29. Въсхъщающе

- жены аще причетници соуть, \ddot{w} пасти имъ своего степене, аще ли люжане, да проклятомъ быти. $m. \infty$. Аще есть причетни, да изверже (sic), и аще ли люжанинъ, да \ddot{w} л \dot{w} ченъ боуде \dot{v} (х \dot{v} ηριх \dot{o} ς \dot{v} α \ddot{v} χ \dot{o} ς). \dot{v} \dot{v}
- **люжаньскый** (B.) мирской: Межю моужи и женами люжаньскыми объходяще (μ εταξὸ ἀνδρῶν λαικῶν καὶ γυναικῶν). Кормч. XIII в. (B.).
- **лютивъ** (B.) то же, что л8тъкъ плясунъ: Глемыя лютикы и позорища и (тоїς λεγομένοις μίμοις). Корм. разн. спис. (B.).
- **лютити, лючδ: Н**диномоу паче инъхъ лютити (ἀπαυθαδιάζεσθαι). *Гр. Наз. XI в. 64*. Противитиса и лютити. *т. ж. 166*.
- πιοτο (род. лютесе) тяжкое, трудное что нибудь, τὰ δεινά: Люто до люта б8деть (οὐαὶ ἐπὶ οὐαὶ ἔσται). Іер. VII. 26. Довълеть бо и не троудивъшеся всего простоу бънти лютесе (ἀρκεῖ γὰρ μπκέτι καμόντας ὁμοίως πάντων ἀπηλλάχθαι τῶν δεινῶν, satis enim est ad aegritudines depellendas, si temperent a labore nimio). Златостр. XII в. (В.). — Ср.: Бждѣмъ дѣти бе-зълоби, ничсоже зъла, ни лютесе на доуши пишжште. Супр. р. 251.
- **πιοτοβατи, πιοτδίο** негодовать, быть недовольнымь (В.): Еда оубо лютоваше она се слышавши (ἄρα οὖν ἐδυσγέραινεν ἐκείνη). Εв. толк. 1434 г. (В.).
- **ЛЮТОВЛАСТИН:** Желаный лютовластый. Никон. Шанд. сл. 40.
- **ЛЮТОМЪІЙ** (?): Трибжхъ лютомый (ξ vuотроv). *Малах*. II. 3 no cn. XV в. (B.).
- **лютость** furor: Проклята лютость ваю (θυμός, furor). Выт. XLIX. 7 по сп. XIV в. Лютость скоръмь словъмь вѣрно побѣжь. Мин. 1097 г. 88. Лютостъ и безмилованик. Панд. Ант. XI в. л. 85. Лютостыж же многож къща (θράσυς). Гр. Наз. XI в. 23.
- лютостьно съ яростью: Лютостьно на та нашьдъшаго оубити та... ицёлиль кси. Мин. 1096 г. (окт.) 85.
- лютотогь и тугоуздый; необузданный: Ни ыко кони тепли и лютотжзи (δυσκάθεκτος). Γp. Has. XIs. 291.
- **πютотагъти** тугоуздый; необузданный: Конь лютотягъ (δυσγάλινον). *Io. Злат. XV в. 9.*
- **ЛЮТЪІИ** дикій, свирѣпый, saevus: Дъва бѣсьноужщаса... люта зѣло (χ а λ εποὶ λ (αν). Мө. VIII. 28. Остр. ев. Пустить на ня звѣрь лють (τ à ἄ γ ρια). Іис. Нав. XXIII. 5. Чьто бо есть льва лютѣе въ четвъроножинахъ. Изб. 1073 г. (Бусл. 275). Невидимаго мжчители и лютъихъ погоничь (π ικρούς). Гр. Наз. XI в. 340. Привязаща ю львици лютѣ (π ικρ $\tilde{\alpha}$, ferae). Муч. Өекл. 9.
- злой: Что змін лютвиши въ ползущихъ по земли. Сл. Дан. Зат.
- жестокій: Лютвинь себе не ишти. Изб. 1073 г. Житим ради лютаго (и) грвха ($\xi \pi i$ $\beta i \omega$ хадет ω хад ттающасту, maligna). Ефр. крм. LXXXVII. 8. Гръдън и лютьи сжди ($\xi \rho \alpha \sigma i \varphi$). Гр. Наз. XI в. 71. Гладъ бв

- мють звло (χαλεπός). т. ж. 53. Пже въ нихъ люти (δεινοίς). т. ж. 253. Бънвакть бо смрть грвшнику люта. Нест. Бор. Гл. 27. Лютъ се мужь хоче бънти, како имвным небрежеть, а шружье емлеть. Пов. вр. л. 6479 г. Ицвлати... лютжю пагжбоу. Стихир. XII в. л. 83. Твмь же лютъмь лицьмь и гнввънъимь шкомь. Златостр. XII в. Зима бысть люта. Новг. І л. 6711 г. (по Ак. сп.). Свца зла и люта. т.ж. 6732 г. Лютъ пожаръ. т. ж. 6739 г. Люта печаль. Сл. Дан. Зат. Изби мразъ всяко жито и бысть дорогость люта. Исков. І л. 6822 г. Богъ на него наведе лютую сию смерть. Новг. І л. 6948 г. (по Ак. сп.).
- трудный: Лютъ баше поуть. Новг. І л. 6631 г. Въ лютахъ работахъ... соущихъ. Служ. Варл. (Бусл. 97). Лютъ работъ избъвъ (πικράς). Ирм. ок. 1250 г.
- рьяный: Конта люта (θερμός). Гр. Наз. XI в. 338.
 постыдный, безнравственный: Кый грѣхъ лютѣй.
 Сб. 1076 г. (В.). Лютъ есть путь шступити ш правдъ,
 а лжи въслѣдовати. Ичела. Син. б. (Бусл. 551). Любоимѣнія ничто же лютѣища есть. Исков. І л. 6979 г.
- вредный: Обрѣтоша у него злыхъ и лютыхъ зелеи мѣшокъ. Соф. I л. 6887 г.
- лютыи звёрь волкъ: Лютыи звёрь скочилъ ко мнё на бедры. Поуч. Влад. Мон. Скочи отъ нихъ лютымъ зверё въ плъночи. Сл. плк. Игор.
- люто ксть худо, тяжело: Люто оубогу бълги, нъ люте богатъти и зълъ. Гран. Гр. Наз. XII в.
- Ср. Лит. lutis буря; lutingas бурный; Γр. λύσσα ярость.
- лютыни лютыны пероховатость, кривизна (В.): Сътворю имъ тьмоу свътъ и лютыню въ правыню (τὰ σχολιὰ εἰς εὐθεῖαν стропотная въ правая). Парем. 1271 г. Ис. XLII. 16 (В.).
- лютость, жестокость: Претерпъхъ гешньскоую лютыню. Жит. Паис.
- лють бѣда: $\stackrel{\frown}{\mathbf{G}}$ великъна люти прѣмѣнита на тишинж. Mин. Hут. XI в. 12(въ Mин. XII в. бѣдъі). Лють... присати (уєць $\mathring{\mathbf{G}}$ у α). Ieopi. Aм. 255.
- лютьникъ: ІАко кже \ddot{w} бъса моука, лютьника мже ксть, ни въ матъкоу бо огньноую въврещи бъсъ можеть бъщию. Сбор. Троиц. XII в. 177. Исид. Пилус.
- дютьно $\chi \alpha \lambda \epsilon \pi \vec{\omega} \varsigma$: Пожагаше его д'ямонь лютно ($\chi \alpha \lambda \epsilon \pi \vec{\omega} \varsigma$; по др. сп. люто). Жит. Андр. Юр. XXXVII. 145.
- лютъ жестоко, тяжело, трудно, сильно: Отрокъ мои лежить въ домоу ослабленъ, лютъ нако стражда (δεινῶς). Мө. VIII. 6. Остр. ев. Начаща лютъ гнъватіса. Лук. XI. 53. (Оп. І. 237). Лютъ же влекома. Мин. 1097 г. 21. Лютъ биющи въ пърси свон. Нест. Жит. Өеод. 5. Въ се же лъ лютъ баше. Новг. І л. 6636 г. Лютъ гнъвающюся ему. Новг. І л. 6888 г. (по Ак. сп.).
- безнравственно, постыдно: Болѣ же оубо нѣгде лютѣ есть, еже невѣстѣ прелюбодѣицѣ бълги (хахетю́тероу). Корм. Моск. Дух. Ак. Вас. Вел. 18.

- опасно: Лютъ бъснующемуся дати ножь. Сл. Дан. Зат.
- лють (восклицаніе) οὐαί, горе: Лють же чікоу томоу, имь же снъ чловечьскым предакться (οὐαί). Мв. XXVI. 24. Остр. ев. Лють миру семоу оть съблазна. Юр. ев. п. 1119 г. 59. Лють вамъ фарисешмъ, ыко десатиноу дакте отъ воналица. Мст. ев. д. 1117 г. (Бусл. 37). Оу лють. Ioun. I. 15. W лють дійи ихъ, ыко съвъща съвътъ золъ. Сл. Фил. (Переясл. л.). Лютъ тебѣ (οὐαί σοι, vae tibi). Пат. Син. XI в. 242. Лютѣ бо граду тому, в немь же кназь оунь, любай вино нити съ гусльми и съ младыми свътнікъі. Пов. вр. л. 6523 г. О лють души ихъ, яко съвыщаща съвыть золь о Бозѣ живѣ. Кир. Тур. 15. О лютѣ грѣшьникомъ. Хож. Богор. Лють мнь, не смыши преслушатися глина своего. Пат. Печ. сл. 10. А кже въписалъ ми кси досад8 свою, лють тебъ. Сим. Пис. Верхусл. Лють вашему невърьствію. Козм. пресв. о ерес.
- люжно: Прикмля попъ на мисъ отъ димкона ли отъ подиакона приношеник, приимъ люхно требы, потомь же крыстыный образъ начыртавъ, глаголеты мко овчя на заколеник ведеся. Конст. Бом. поуч. XII в. 245.

люча — см. лоча.

лючии — ср. ст. прилаг. лютъи : — Лючии паче хрьстыяномъ съі, и соуровьствъмь не клико рещи, тыжии wного и лющии. Жит. θ eod. Студ. 38. Сего люче ръздания и студа нѣсть (δ εινότερον, gravius). $E\phi$ p. Сир. XIV в. (B.). — См. лющии.

лючии — см. лочии.

- лющии люштыи ср. ст. пр. лютыи: Неначавния врѣдъ люштъ. Hанд. Aнт. XI в. л. 66. Еда чьто люще приимжть (хахетю́тероу). Iр. Hаз. XI в. 270. Не люще того стражють сребролюбьци. 3латостр. XII в. 173. Моукоу приносити лющьшю. Hикон. Hанд. сл. 3. (Газа) лющыни есть (ἀνιαρός). Iр. Hаз. XI в. 307. Възможемъ лющьшьми оугазвити. Hанд. Aнт. XI в. л. 225. Люще и нѣистовьнѣк (хахетю́тероу). Kонст. Eолг. E0лг. E111 в. E212. E313. См. лючии.
- **ЛАГАЛО:** Знамя вилы съ лягаломъ. Оброчн. 1478 г.; Оброчн. 1490 г. дек. 11; Оброчн. 1495, окт. 13.
- ладвиинъти прил. отъ сл. дадвита: Рану пріимъ отъ студеньства ш лядвінныхъ силь (περὶ τοὺς νεφροὺς δυνάμεις). Георг. Ам. 254.
- ладвим ладвем ладвым lumbi, renes: Оть чрёсль и лядвии. Изб. 1073 г. (В). Ладвым мом наплънишаса пороуганим. Панд. Ант. XI в. (Амф.). Ладвим емоу препомсанъ зламъ. Переясл. л. 6651 г. Не могоущю оусноути, дроузи кмоу нозъ гладать, инии по лядвыммъ тъщать кго. Клим. Болг. въ Троии. сбор. XII в. Нъкто братъ Вавила лядвемми боля. Сим. посл. Пат. Печ. 6. Власи простерти до лядви (ad ilia). Жит. Өед. Сик. 67. Мин чет. апр. 435. Ср. Др.-в.-Н. lendi, lenti, Нъм. Lende; Д.-Ск. lendi.

- ладвыный: Иже камень wнъ на лыдвыноу истоу възливъ. Жит. Өеод. Ст. 155.
- ладина сорная трава: Възведи оумъ мои, оудавленый терниемь лѣности и ладиною непокорьства. Исалт. 1296 г. Стихир. покаян. 314. Лядиною покръвенъ. Никон. Панд. сл. 4. Възиде терние и дивим людина. Ефр. Сир. Шбрѣте ѝ съпаще, терниемь и дивию людиною покровьна. т. ж. Села на ладиною поростоша. Серап. сл. 3. Села лядиною поросла. Іо. Злат. ХІV в. Шбрѣтохо ладину не велику ростомъ ни с локо ш земла в высоту, да то гръизуще пройдохомъ землю ту, ї баше ладина та бѣла, но па меду и ста; да ту ладину гръизуще їзмѣнихомъ си лица своа и повеселихомъ. Паис. сб. 151.
- поле, борозда поля: На четыре березы да на елку на малую, стоятъ на лядинѣ изъ одного корени.
 Судн. спис. 1498—1505 г.
- Ср. Хрт. ledina поле; Срб. ледина землы која скоро није орана (Карадж. Рјеч.); ладо, ледо бесплодное поле; Гто. land; Др.в.-Н. lant; Нѣм. Land; Фр. lande; Ниж.-Н. Lehden; Прус. laydis глина. Д.-С. ledja; Др.-в.-Н. letto; Нѣм. Letten. См. оладъти, цълизна.
- ладь судно водоходное: Феофанъ же сустръте м въ ладехъ со шгнемъ и пущати нача трубами шгнь на лодьъ Руским (по др. сп. на оладъхъ). Пов. ер. л. 6449 г. — Ср. Гр. χελάνδιον — оладъ.
- ладыным прил. отъ лады: И повъдаху кождо своимъ w бывшемъ и w ладынымь огни. Пов. вр. л.
- лажати: Не бо николи же на ребръхъ своихъ лажашеть. Нест. Жит. Осод. 11.
- **ЛАТЧИНА** см. **ЛЕТЧИНА**.
- лацати, дач8— разставлять сёти, ловить сётями:— Бёси бо присно сёти лачоуть чякж. Псалт. толк. XI в. (Толст.) 234. Лачеть намъ (дьяволъ) сёти и

- ловитвы (хр \acute{u} те ι ν \acute{u} ρ \acute{u} ν παγ \acute{u} δας καὶ \acute{u} ρ \acute{u} ρατρα). Панд. Ант. хIII ι . 156. Ср.: Да ізко же овьца траваштинна влькомь овцеїж лачжть ловьци. Супр. р. 242.
- Мзыко^м свои^м не лачи (= не уловляй). *І. Сир. V. 16* (Оп. І. 83).
- Ср. лащи; Лат. laqueus; Чеш. leč, léčko; Лтш. lenza. лача чечевица: Падь его бълача мочена и вода. Жим. Сим. Ст. XIII в. 4.
- лачьный прил. прит. отъ сл. лача чечевичный: Гаков же да Исав хлъбъ и сок лаченъ (варене сочевно). Быт. XXV. 34. Вибл. 1499 г.
- лаща φαχός, чечевица (В.): Възми себъ пшеницх и ячмень и боб и лащж. Ies. IV. 9 (Упыр.). Двъ затцъ... ова имоущи зелиє, а дроугам лящю (olera... legumina, φαχόν). Жит. Алдр. 19. Мин. чет. февр. 232. Лацю тръбляаше (lentem expurgans). Жит. Попл. 8. т. ж. 255. Пища ел бъ лаща водою квашена. Прол. март. Възложихъ на блюдо... мало ляща мочены (φαχῆν μικρὰν βραχεῖσαν ἐπ' ίδατι, fabas aqua maceratas). Жит. Мар. Ел. 34. Мин. чет. апр. 19. Ляща три зерны (φαχῆς). т. ж. 36, 26. Лаща: сочевица. Бер.
- лащи, лав8— сгибать, curvare (см. сложн. налащи, сълащи). Ср. Лит. linkti сгибаться, lenkti сгибать; Лтш. lizu, likt; Лат. lacus, lanx, obliquus; Гр. даххос, декауп, Рус. лжкъ.
- лащьный прил. отъ сл. лаща факой: Дасть Исаву кліботь и сокть лященть (Ефпра факой, lentis). Выт. XXV. 34 по сп. XIV в. См. варенин.
- **ЛVPA** λύρα: Въ нединоу свою дшю мко въ различнъи луръ и доброоуставьнъи всико съставлънин добродътелии съведе. Жит. Θед. Ст. 47.
- лутергим λειτουργία: Божествьнам лутергим. Уст. XII в. Преже стым лутергия. т. ж. Лутергим стаго Василим. т. ж. — См. литергим.

M.

- м четырнадцатая буква древне-Русской азбуки, называемая мысл'вте: Мыслите и нашь (το μὸ καὶ νύ). Діоптр. Фил. XV в. Какъ знакъ числительный м. означаеть 40: Положити за головоу п. грвнъ; аче боудеть кнажь моужь..., то м. грвнъ. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Собра Гарославъ Варагъ тыслию, а прочихъ вои м. тыслиы. Пов. вр. л. 6523 г. (по Ип. сп.).
- маанин см. маюнин.
- **МААСТИТЫИ** СМ. МАСТИТЫИ,
- маати см. маюти.
- **МАГА** мгла (?): Бы тма, мага, дымъ (үνόφος, caligo). Исх. Х. 22 по сп. XIV в.
- **ΜΑΓΕΡΙΙ** μαγειρείου: Ι΄Απε κτ μαγειριο слоужа (πρός τὰ τοῦ μαγειρείου διακονούμενος; coquinae officiis inserviens). *Kum. Kupiak*.
- магистръ магистръ, глава рыцарскаго ордена: Тако же и отъ князя магистра посолъ бысть къ великому князю и отъ всея земли Ливоньскіе и отъ седмидесять городовъ заморьскыхъ. Соф. вр. 7003 і. (т. II, 248). См. мастеръ, местеръ, мештеръ.
- магнить µхүүйтіς: Тоу идь же велиціи Индинскій шрыси ражают и неоудобь сыаная нам, и преоугодна воня, и магнить камен. Георг. Ам. 29. Камень есть магнить глаголемый, иже имать естьственное

- μαγνήτη). Io. Incms. XIV s. (On. II. 2. 202).
- мазание помазаніе: Свійнымь мазаниємь и мячною кръвию къ Ббу приближисы съвырышеньно. Мин. 1096 г. (окт.) 8. Мазаніемь не помазахся (й жецу.а). Златэстр. сл. 8. (Дан. Х. 2).
- десть: Мазание есть, егда кто оугажаеть комоу ни w кдиномь же потрѣбыныхъ, но лова что житиискыхъ. Никон. Панд. сл. 3.
- **мазарионъ** μαζάριον: Носи мазарионъ (φορών μα-(άριον). Παπ. Син. XI в. 228.
- мазати, мажё ungere: И облобъзваще нозъ кго и назааше муръмь (пастре). Лук. VII. 38. Остр. ев. И мазаахж елеемь мъногъ неджжыным, и испълвахж (ήλειφον έλαίω). Мр. VI. 13. т. ж. Мазаше муромь (η) дову). Панд. Ант. XI в. л. 258. Архівни Нифонтъ поби стоую Софию свиньцемь, всю прамь, извистию маза всю около. Нова. I л. 6659 г.
- помазывать (въ таинствахъ): Мазати стымь масломь (iniungere; γρίσαι τῷ ἀγίω ἐλαίω). Пат. Син. XI в. 3. Мазати мастию носною (χρίεσθαι χρίσματι; chrisma percipere). Ефр. крм. Лаод. 48.
- раскращивать: Мазалъ Андричина мнюгогрѣшнът. Сауж. Воскр. XV в. л. 180.
- Иго бо мое, рече, мазано и брим мон льгъко нсть. Панд. Ант. XI в. л. 150. Подъльтъкое и мазаное иго ХБо. т. ж. 223. (Здёсь неправильно переведено слово христо́у; въроятно, въ подлинникъ, съ котораго переводили, стояло слово хрістой съ і, а не съ и, что не редко встречается въ древнихъ Греческихъ рукописяхъ IX, X въка и позднъе).
- мазатисю краситься: Приничюще къ зерцалу и мажущися румянцемъ. Сл. Дан. Зат.
- собороваться: Отъидоша житіа сего въ ангельскомъ чину, отъ архиереи масломъ мазавшеся. Новг. I a. 6925 1.
- мазь алеции: Мазиж не помазахьсы. Панд. Ант. XI 6. s. 21.
- маи = маии названіе мѣсяца μάιος: Міа маига (μηνὶ μαῖφ). Ocmp. 271 ι. Ποσαχъ же τ писати въ πτ, s. б. не. мца ман ді. Запис. Упыр. Въ лъ , s. б. п. мца мам въй. створиша же праздникъ великъ въ тъ диь, таче разндошась съ свои домъі, славаще Ба. Нест. Бор. Гл. 46. Мьстиславъ... съдъ на столъ в Киеви, отца мѣсто своего, маия въ 20. Ип. л. 6634 г. Тої весны мат бі в ночь загорёсь на ІАневе оулици. Hoer. I A. 6819 1.
- макало: Лоучися тогда макало, иде же мочахоу πορφίρου, Ѿ нечиставго дха (τό ταμιακόν βαφείον τῆς πορφύρας; officina in qua tingebatur purpura). Hum. Парв. Мин. чет. февр. 89.
- макати, макаю красить: Бъдоу примти макающимъ порфироу (τούς βαφείς, tinctores). Жит. Паро. 9. Мин. чет. февр. 90.
- Слезами нощію пррчьскы речена макаше. Жит. Аван. Мин. чет. апр. 11.

- дів влещи къ себів желів зо. т. ж. 250. Магнита (тій і макелии ихкелдом, рынок в: Все, еже въ макеліи продаемое, гадите (на торжищи, έν μακέλλω). Кор. 1. X. 25 (On. I. 154).
 - маковица куполъ, верхъ: Бысть туча велика съ встока, и удари громъ вельми силно в маковицю святаго Өеодора церковь и зажже, и згоръ до вечерни. Лавр. л. 6813 г. У святви Софіи маковица огоръ. Нові. І л. 6902 г. (по Ак. сп.). Побиша у святьи Софіи маковицу свинцемъ. т. ж. 6904 г. Звукъ бысть в маковиць. т. ж. 6917 г. Поби владыка Іоанъ святую Софію свинцомъ, а маковицу болшюю златовръхую устрои. т. ж. 6961 г. Зажже громъ съ молоньею верхъ маковици болшіе тесъ подъ жельзомъ у соборныя церкви. Соф. вр. 7000 г. (т. II, 245). Разбшибе молниею у церкви... маковицу подъ крестомъ. Никон. л. 7042 г. (т. VI. 254).
 - маковка -- выпуклое украшение навершья въ щитъ: --На верху въ маковкѣ каменя нѣтъ. Савв. 316.
 - максимъ исповъдъникъ книга изъ числа книгъ новаго закона (отъ Апост. заповъдей).
 - **макъ** papaver: Дроузии же \ddot{w} нихъ съ медъмь и макъмь творени. Нест. Жит. Өеод. 21. — Ср. Прус. moke; Др.-в.-Н. mago; Ητω. mohn; Γρ. μήκων, μάκων.
 - **МАЛАЕИИНИЕЪ** см. **МАЛОЕИИНИЕЪ**.
 - малакию μαλάχιον, sportella, корзина: Плетыи малаким (µада́хіа, sportellas). Пат. Син. XI в. 95.
 - **малаким** радахіа: Тижде бо и ма^{ла}ким чътоша (μαλαχίαν). $\mathring{T}p$. Has. XI e. S. Majarïa: ΜΑΚΚΟ cr , нечистота, бл8д' ручныи. Бер.
 - маламочи немощная: Се бо еси видель, что ти есмь сътворила маламочи (ίδόν σοι τί ξχαμον, invalida). Жит. Андр. Юр. LIX. 220. — См. МАЛОМОЩЬ.
 - малажим книга пророка Малахіи (изъ 16 пророковъ ветхаго завъта).
 - **малечькъти** µихро́ς: Малечка заря просвътися (μιχρά; въ др. сп. мала). Жит. Андр. Юр. 66.
 - малица дъвушка: Рците ми, малици. Муч.
 - мало (нар.)—немного, мало, µихрос:—И прешьдъ мало, паде ниць (μικρόν). Мв. XXVI. 39. Остр. ев. Иже и праздьноуімь, нъ пьрвое мало, а въторое голъмле (ἀμυδρῶς... ἐκτυπότερον). Γρ. Ηαз. ΧΙ в. (Β.). И мало кму оуснувшю. Нест. Бор. Гл. 10. Въз же токмо мало **Жетупите** къ брегу и не супротивитеса имъ. т. ж. 24.
 - едва: Мало Богъ ублюлъ святыя Троицы, датинца града. Псков. І л. 6894 г.
 - мало нъгдъ: Мало негде сташа Новгородьци на островъ. Новг. І л. 6659 г.
 - нало ли: А у отпа быхомъ тебе просиль, но слышаль есмь, ажь отець твои хочеть ити на Литву, а мало ли (по др. сп. а мало гдъ ли) того дъля пути не пустить тебе. Ип. л. 6701 г.
 - мало не чуть не: Ходиша на Аръклиы цба и мало его не гаша. Пов. вр. л. Хотъ (Володимеръ) похватити брата своюго и мало не оутопе самъ. $\Pi o \epsilon$.

- вр. л. 6601 г. Пригонища сторожи Прославли мало не маломощь немощный, больной, aegrotus, mancus, до Городища. Новг. 1 л. 6778 г. См. малът. убогій, б'ёдный, рапрег: Възови нищам, маломощи,
- маловременьный маловременьный кратковременный: — Свёть сии маловременьный. *Нест.* Жит. Өеод. 6. Хотёль быхъ свободитися отъ маловременнаго и суетнаго свёта сего. Ип. л. 6676 г.
- **МАЛОВВРИ**Н όλιγοπιστία: Отъвръзѣмъ оубо, любии, отъ насъ маловѣрин $(τ \dot{η} v)$ όλιγοψυχίαν). Π анд. A нт. XI в. 217.
- **маловъръ** όλιγόπιστος: Маловъре, почьто са оусжмьнъ (όλιγόπιστε). *Мө. XIV. 31. Остр. ев.*
- маловърънъти ὀλιγόπιστος: Маловърнии (ὀλιγόπιστοι). Лук. XII. 28. Юр. ев. п. 1119 г. Днесь от (ъя)лася отъ многъ сердець помышленія суетьна и глаголи маловърніи. Ип. л. 6708 г.
- малогодьнъти кратковременный, преходящій: Подобак поклонытиса, выса бо видомам малогодьна соут'. Изб. 1073 г. 33. Малогодьными покропы. Гр. Наз. XI в. (В.). Наше бо естьство имьже малогодьно бъл. 10. екз. Бог. 42. Сътвори оубо Бъ члвка... малогодьна и бесъмьртьна. т. ж. 177.
- **малогодьнз** προσκαίρως: Аще ли малогодьнъ очищенъ, долъ да не пръбъиваеть (πρόσκαιρα). Ip. Has. XI s. 298.
- малодовълание облусрхіс: Чюдьно есть въздрьжание, и малодовьлание, и еже не дръжимоу бъти сластьми. Гр. Наз. XI в. 75.
- малодошин όλιγοψυχία: Не дадимъ мъста, бран, доухови малодшым обладати нами (όλιγοψυχίας). Панд. Ант. XI в. а. 181. Отъ малодшым не похотъахж послоушати Мосъа (όλιγοψυχίας). т. ж. а. 182. Еда малодшинь ли сваръмь събора отълоучени бъща (μιχροψυχία). Ефр. крм. Ник. 5.
- малодвіньнъти όλιγόψυχος: Оувѣштати малодіньный. Сб. 1076 г. Вас. Вел. Оутѣшите малодіньный мыслыж (όλιγόψυχοι). Панд. Ант. XI в. 182. (Амф.). Июда прѣдателъ малодіньнь бѣ (μικρόψυχος). т. ж. 67. Малодіньный оутѣши. Служ. Варл. л. 7.
- малодошьствовати, малодошьствою όλιγοψυχείν: — Въскръбъхъ и малодійъствова дхъ мои (όλιγοψύχησε). Панд. Ант. XI в. 183. (Амф.). Не малодійьствоуи въ мятвъ своки (μή όλιγοψυχήσεις). т. ж. 182.
- малокиникъ вм. малакинникъ: Помилуи мя суембдренаго... началолюбнаго, изоумленаго, (не?)миролюбнаго, малокїйника, прелюбоденваго. Сбор. Салт. Мол. испов. п. Каликст.
- **малольный:** И ихъ же малольные повельник, ыже w власти полаганть. Жит. Өеод. Студ.
- **малольтьный** όλιγοχρόνιος:Не быхомъ похотъвали не нашихъ малольтьнъихъ (όλιγοχρόνια). Панд. Ант. XI в. 155. **К**же оставити малольтьная и въноутрь быти вычьныхъ благъ. m. ж. 192.
- маломожьный немощный, больной: Друзій же въ міру... готовляхуся на душевный исходъ..., маломожныя и убогіе кормяще. Нові. IV л. 6860 г.

- убогій, б'ёдный, рапрег: Възови нищам, маломощи, хромъі, сл'биъі. Юр. ев. п.1119 г. 115. Видим ... пря, и воеводы, и сждія, и велможя, и рядникы, и рабы, и маломощь въкбиь и въ общь пристбиажще къ стъп трапезъ. Упыр. 102. Егда творини пиръ, зови... маломощи, хромъі, сл \mathfrak{T} пъі ($\mathring{\mathfrak{A}}$ ν α πήρους). Панд. Ант. XI в. 13. Маломощь, на тържищи стоюща, имена кмоу къгдають η χουμπτω ή (πένητες τριωβολιμαΐοι βλασφημούσιν αυτόν ἐπὶ τῆς ἀγορᾶς, pauperes vilissimi in foro ipsum convitiis lacerant). 3 namocmp. XII e. 44. M o Gorathianh. иже данти ихъ делми маломощьмъ многу приносять оутъхоу оумьршиннъ. т. ж. Христолюбивая его княгины... ни на что же ино упражнящеся, но токмо и о церковныхъ потребахъ и о миловании укореныхъ, маломощехъ и всихъ бъдующихъ. Ип. л. 6707 г. Добра молитва, яже устье, велии же паче маломощьми. т. ж. 6708 г. Множьство маломощии просяще милостыня. Жит. Нифонт. XIII в. 70. Къ иному манастырю идаше, кму же дховьный шбь тоу баше; градът же маломощь, строупът распадавъщюсь, на поути шбръте, хотащь тамо же ити и недоуга ради не могоуща: самои же маломощи ити хотащи тамо же, амо же сь добрън черньць пдаще; моужь Бжии том маломощи недуга помиловавъ, плащь, имь же одънъ баще, простъръ на земли и на немь строуниваго посади. Григ. пап. Маломощи даемо, јереомъ и прочимъ (πτωγοίς τε καὶ ἱερεῦσι καὶ λοιποίς). Жит. Io. 3 nam. XV в. (В.). Избытъци маломощьмь даеми (mendicis). Жит. Алдр. 45. Мин. чет. февр. 245. — Ср.: Тъ же блаженыи Григории ктда съдъаще въ хъщинъ своки и писааще, приде къ немоу маломоштъ. Супр. р. 90. Братъ же шедъ сътвори, ыко же повелъ кмоу рабъ Божии Григории, и дастъ маломошти 5 златицъ, и отиде. m. ж. 91. — Cn. маламочи.
- маломощьникъ mendicus, ницій: Одъвъся въ маломощьника ризы (mutato habitu mendice specie). Жит. Алдр. 42. Мин. чет. февр. 244.
- маломощьный mendicus, нищій, aegrotus, немощный: Много дійамъ върнымъ пособик еже по нихъ дагати маломощнымъ. *Io. Злата. XIV в.* Инако бо потребно епитемья усердьствующимъ даяти, инака же лънивымъ и маломощнымъ. Кипр. м. Посл. иг. Ав. 1390 г.
- малописание склаурафіа: Малописание нѣкое и прѣдъобразъ невидимънихъ съказам видимъниї. Гр. Наз. XI в. 336.
- **малословесин** βραχυλογία: Съзижджть дхвынымь малословесьемъ. *Ианд. Ант. XI в. л. 221.*
- **малословесьнивъ** μικρολόγος: Не ыко и сего мьней пиваше нѣкънхъ малословесьникъ и о тѣлесе красоующтиихса. *Гр. Наз. XI в. л. 29*.
- **малословесьнъти** μιχρολόγος: Τъчиж не малословесьнъмь обличиса (μή μιχρολογίαν καταγνωσθώμεν). Γр. Наз. XI в. 124.
- **малословьць** μ икродо́уоς: W малословьче. Γp . Has. XI в. л. 14.

малота — краткость: — Ты бо ыко Бъ съвъси моихъ дние малотж. Исалт. толк. XII в. Ис. CXVIII. 84. толк. (В.).

— малость: — Ли что Ддови превреди малота и х8дость твла его (τὸ σμικρὸν). Георг. Ам. 82.

малотръвин — όλιγόδεια: — Тъло бо пища тръбоунть, а не сласти, малотръбим, а не пръсъптьм. Панд. Ант. XI в. л. 13. Се же (бъдънин) свътиться и подъпираеть малотръбьемь (διὰ τῆς όλιγοδείας). т. ж. 225.

малобмъ — amens: — А с нимъ вхати хотвли такие же малоумы Ростовские князи Лобановы и Приимковы и иные клятвопреступники. Никон. л. 1554 г. (т. VII, 212).

малобмьство — amentia: — Князь Семенъ сказалъ, что хотълъ бъжатъ отъ убожества и отъ малоумъства, понеже скудота у него была разума. Никон. л. 1534 г. (т. VII, 212).

маловдение — όλιγοσιτία: — Свободоу оулоучити оудомъ бизъимъниемь, и маловдениемъ, и матвож (όλιγοσιτίας). Панд. Ант. XI в. 91.

малогадин — όλιγοσιτία: — Трѣзвеньи, малогадьи, помагажиця бъдѣныя (όλιγοσιτίας). Панд. Ант. XI в. 225.

малъжена = мальжена = малжена = маложена (дв.) — супруги, супружеская пара, мужь и жена, συζυγία, vir et uxor: — Межд8 малженома (ἀναμέσον ἀνδρός και γυναικός αύτοῦ, inter virum et uxorem). чис. XXX. 17 по сп. XIV в. Два малжена бъста 8 пра въкоего въ чьсти велицъ. Жит. Конст. Фил. А иже то роспоустиласм малжена и передъ тобою, владънко, тагавшаса, что темъ опитемыя. Вопр. Кир. Достоить ли женъ моужю свокмоу помочи терпъти опитемьи, или моужю женъ? Достоить, рече, велми, волею, ыко и дроугъ къ дроугоу и братъ братоу; добро ксть тако и мальженома. т. ж. В малжана, вънда носаща на главах. Паис. сб. 149. Не разлучено отъ Бога маложенама житіе творити. Зак. Греч. Но занеже отъ непріязни ненавидініе впадаеть межи маложенома, клеветы діля. т. ж. Мальженомъ котера (ή той суδρογύνων μάχη). Сбор. XV в. (В.). Малъжена, законнымъ бракомъ съчетана (алброчогого). Жит. Еутх. 45. Мин. чет. апр. 125. Ненависть же аще в малъженоу бывате (si inter coniuges odium). Жит. Өеод. Сик. 122. Мин. чет. апр. 493. Дътии аще не имъаста малъжена (qui filios suscipere non poterant). т. ж. 494. Аще б8дета малъжена смъсилася нощью. Обр. впр. 85 об. Вопр. Тимов. Лодым исполнены и малжены и блоудница (συζυγίας καὶ εταιρείας). Георі. Ам. 116. Клятвы приложиша тъма малъженома, да не раздроушита видь преже, аще вси да видять предивную ту видь (ἀνδρόγυνον). т. ж. 281. Есть ли са маложеномъ совокоупитіся на шномъ св'єть. Іо. Вогося. Вопр. Авр. Eлеон. XVI в.

малъженъи = **малженъи** - ἀνδρόγυνα: - То суть..., иже... ядять труды чужи и ма(л)женым разлучають (χωρίζοντες ἀνδρόγυνα). Хож. Богор.

мальженьным — μιγάς, смешанный, совместный: —

Поустънъноумоу оубо и малъженъноумоу житиж пъращемаса междю собож (μ гү α бос). Γp . Has. XI в. 76.

мальженьство — $\gamma \acute{\alpha}\mu \circ \varsigma$: — На мальженьства щюжда не помысли. Ies. XVIII. 14—17 толк. Упыр. 197. Законъ оуставлых рабомъ и владънкамь... мальженьствоу ї хлачьб \acute{a} ($\gamma \acute{\alpha}\mu \varphi \times \alpha i \; \acute{\alpha}\gamma \alpha \mu i \varphi , \; matrimonio$). Γp . Has. XI в. 196.

малъженьць — coniux: — Малъженца распоущающаса. *Ioc. Ряз. прм. 131. Крв. 102.*

малы (нарвч.) — мало, немного: — Бьень боудеть малы (въ испр. мало). Лук. XII. 48. Четвероев. 1144 г. Имь же азъ ражневахьса на вы малы. Изб. 1073 г. 99. Да некако възнесж малы (їма ті παραθαβρήσω μικρόν). Гр. Наз. XI в. 15. Оунк ксть... малы освещатиса, неже отънждь омрачитиса. т. ж. 113. Лежить и не зело прямъ на пладне, нъ малы на западъ. Упыр. 203. Блаженый же бе въскрай кго седа и доле нича, и мко малы въсклонивъса, рече къ томоу. Нест. Жит. Осод. 26. Ни поне малы оуправиса того. Нест. Бор. Гл. 26. Малы различьно. Конст. Бол. Сказ. XII в. 133 об. Малы цаче въторам. Жит. Өед. Студ. 78. Малы оумомь оумикнети. т. ж. 125. — Ср.: Тъгда блаженый Исакий, осклабивъса малы, рече цёсару. Супр. р. 144.

— чуть, едва: — И послаща Кимне къ Стославу, глще: ты, кнаже, чюжем земли ищени и блюдени, а своем са шхабивъ; малы бо насъ не взаща Печенъзи, мтрь твою и дъти твои. Пов. вр. л. 6476 г. Малы (по др. сп. мало) же и кръви не пролымиа межи собою. Новг. І л. 6665 г. Малы не безмоужьно ли дътьскъ съмъислити. Жит. Өед. Ст. 92.

малым — parvus, ракрос, небольшой, недолгій: — Тылъмь маль бѣ (µіхро́с). Лук. XIX. 3. Остр. ев. Иже бо разорить кдинж заповёдии сихъ малыихъ... мьнин наречеться въ прствии посывемь (Ехауістыч). Мо. V. 19. т. ж. Въ малъмъ животъ възишти въчьнъпа жизни. Сб. 1076 г. Аще ли малого дънъ очищенъ доль да не прыбыванть. Гр. Наз. XI в. Прыбывышю ми въ Анинахъ връма не мало (συχνός). m. ж. 45. Мало слово (βραχύς). т. ж. 71. Сего ли ради малъ, занк за та съмъренъ (μιχρός). т. ж. 157. Мало бо въ часъ прътръпъвъ и оудръжавъ, послъжде обемлеши сладость радости отъ плода оудръжаныя (илкро́ч). Панд. Ант. XI в. 135 (Амф.). Малу же времени минувшю и Стополку преставившюсь на въторок лето по оукрашении пркви том. Іак. Бор. Гл. 143. И бишаса дружина мом с нинь . й. днии w малу (греб)лю п не вдадуче имъ въ шстрогъ. Поич. Влад. Мон. Слышавыше же Болгаре в малъ дружинъ прищедше князя Мьстислава..., доспъща въ борьзъ. Ип. л. 6681 г. Нъ Бъ, своею мітью боле кръви не пролым крыстымныстви, сълипали бо са баху на мале часу (недолго). Новг. І л. 6688 г. Оубъжа одинъ кнізь Гердень в мал'т дроужинт. т. ж. 6774 г. Послаша противу ихъ Опцифора Лукинича. . . . с малою дружиною. Новг. І л. 6856 г. (по Ак. сп.).

- въписахъ, на славоу и чьсть великомоу Боу и Спсоу нашемоу. Нест. Жит. Өеод. 70.
- простой, незнатный: Миръ доконцанъ на старъи миръ и на томъ кртъ челованъ, как то намъ вашеи братьи правда дати, а шбидът не створити ни малу, ни велику. Грам. Риж. ок. 1300 г. — Сл. малыи въ сопоставленій съ сл. великъни см. подъ сл. ВЕДИКЪНА.
- ничтожный, незначительный: И оуча бесплоднъимъ словесемъ малъ наречеться (ελάγιστος). Панд. Ант. XI в. 65 (Амф.). Зъ добрымъ бо думъцею князь высока стола додумаетца, а съ лихимъ думъцею думаетъ, и малаго стола лишенъ будетъ. Сл. Дан. Зат.
- W (отъ) работающихъ въ Грецехъ Руси у хртымньского цра, аще кто оумреть, не оурадивъ своего имъныя, ци и своихъ не имать, да возвратить имънье к малымъ ближикомъ в Русь. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. cn.).
- молодой: Кизь еще малъ баше. Новг. I л. 6772 г. мало — parum, pauci: — Мънози бо сжть зъвании, мало же избъранънихъ (одіуог). Лук. XIV. 24. Остр. св. Пии водът мало. Изб. 1073 г. (М.). Мед8 мало, а дроужины много. Новг. I л. 6524 г. И по сихъ по маль днии възгорься пркы. Іак. Бор. Гл. 114. Старъшина же ту абин събра вса сущата подъ нимъ древодель, сконцав же повеленок кму ш бловерного кнза, и в маль днии възгради цоквь. Нест. Бор. Гл 43. Се все, что нъі (въ подл. чтнъі) еси вдалъ не наше, но твое, поручиль ны кси на мало днии. Поуч. Влад. Мон. Мало ихъ оубъжаща. Новг. І л. 6672 г. Князю Мьстиславу на устьи с маломъ дружины. Ип. л. 6681 г. Иде съ Лоукъ с маломъ дроужинът. Новг. І л. 6708 г. Посла князь великіи Андреи князя Романа Глебовича... в мале Новогородцовъ к городу Свъискому. т. ж. 6801 г. (по Ак. сп.). Кто, мало что похвативъ, выбъжа ізъ своего двора, т. ж. 6807 г. За мало днии рассыпася (черезъ). т. ж. 6890 г. (по Apx. cn.).
- мала не: Мнъ же мала не позыбастаса нозъ. Изб. 1073 г. 79. Мала не акън Іоанинъ благовѣщж (икрой καὶ ὡς Ἰωάννης). Гр. Наз. XI в. 12. Отроковица... въ коркъзъ пакость имоущи объса, его же мала не дошедъ изверже нечистыи дхъ ис къркъгы на землю Мин. чет. февр. 164.
- малъмь икрой: Азъ хощю гадоущаго по выси дни, мальмь же не наидоущася. Сб. 1076 г. 480. Свёть, ывленое божьство на горф оученикомъ, малъмъ твърμάμ βρακα (φώς ή παραδειχθείσα θεότης έπὶ τοῦ όρους τοϊς μαθηταϊς, μικρού στερροτέρα δὲ ὄψεως). Γρ. Ηαз. XI в. 100. Слъщахом же и се, ыко приходища W Рима пооучить вась к въръ своеи, ихъ же въра маломь с нами разъвращена. Пов. вр. л. 6494 г. Сице оубо бъл маломъ преже сихъ лѣтомъ, сущю самодержецю Рускъпа земла, Володимеру сну Сватославлю. Іак. Бор. Гл. 59. Речено оубо бъ сице преже маломъ. Корм. Pym. XIV-XV 6.

- немногій: Ієже о немь слышахъ и Ѿ многа мала | безъ мала почти: И пригониша сторожеви Ярославли без мала до Городища. Новг. І л. 6778 г. (по Ak. cn.).
 - въ малъ въ небольшомъ числъ: Идоша даньници Новгородьстии въ малъ. Новг. І л. 6657 г. Иде кизь ГАросла Пльсковоу... и Новъгородьци въ мале. т. ж. 6700 г. Князь Юрьи самъ убъжа в малъ. т. ж. 6830 г. (no Ak. cn.).
 - скоро, вскоръ: Въ малъ и къ томоу не видите мене, и пакът въ малъ оузърите ма (илхро́у). Io. XVI. 16. Остр. ев. Въ малъ мълчание и пакы роптаник (не на долго). Симон. Посл.
 - за мала слишкомъ мало: По желанному же, елико въ съвръшенъмь възрастъ твоемъ, не потчеся за мала .б. же чювствію испытавъ. Никиф. м. Посл. Влад. Мон.
 - за мало почти: За мало подъв другыи полкъ (по др. сп. а мало по далъ). Соф. І л. 6894 г.
 - за мало не едва не: Два князя Половѣцкая. . . поткоста на пѣшъцѣ и убъена быста коня под нима, и за мало имъ не яща. Ип. л. 6711 г. За мало города не взяща. т. ж. 6733 г. За мало бою не бысть промежи ими, и взяща миръ и поидоща в свояси. Лавр. л. 6805 t.
 - за малъимь: Слышаста князь Юрьи (и) Ярославъ. хотъста побъгнути, и уящася за малымъ. Сузд. л. 6724 1. (no Ax. cn.).
 - за маломь не почти: И посла пръ, гла сице: не ходи къ граду, возми дань, еже хощеши, за маломъ бо бъ не дошель Црагра. Пов. вр. л. 6479 г. Повхаша по нихъ въ 6000, за маломъ не постигоша ихъ за 20 върстъ. Ип. л. 6681 г.
 - по мал8: А оуже не хощю мъщати, но хощю дань имати по малу, смирившиса с вами, поиду шпать. Пов. вр. л. 6454 г. По малоу елико ратьный годины прымыніатиса (цихро́у). Гр. Наз. XI в. 83. Тако се по малу скажемь. Нест. Бор. Гл. 10. Тако же по малу б того възгоръса цркве та. т. ж. 32. Померче слеце... ї пакът наполниса по малоу. Новг. І л. 6829 г. Тъмь по малоу решася и тацемъ гноемъ тая горко брашно творяаще (хата инкроу). Заатостр. сл. 3.
 - по малѣ: По малѣ (µікрої). Гр. Наз. XI в. А ты овчая купъли жадаеши, по малъ пресъхнути хотяща. Кир. Тур. 48. Настоащаго же: бію; въ по малѣ бывающаго: бити хощу; будущаго же: бити имамъ. Іо. екз. Грам. (Калайд. 171).
 - Ср. Лит. mailus мелочь.
 - мальнью: И маленко ш бремени шблегчи. Пар. 2. X. 4 (On. I. 50).
 - мальство незначительность: И та бо разлодчена соуть отъ себе и чьтома наричжться, аште не мальствомь и множьствъ мърима боудоуть. Изб. 1073 г. (Бусл. 266). Гладость и мальство и величьство. Іо. екз. Бол. 191. Величьства и мальства. Гр. Наз. XIV в. XIV.
 - малъ едва: И малъ не весь градъ изиде про-

- тиву ему. Ип. л. 6676 г. Акъ злодъм пьхающе за вороть выгнаша, маль оублюде Бъ ш смрти, затвориса въ цркви стви Софии. Нова. І л. 6736 г.
- мальжды не много разъ: Сштрвшшен по ёству. и мальжы, рекше въскорь ошибоща и во едино льто прощени $\ddot{c}\ddot{8}$ (\ddot{w}) мене. Корм. Моск. Дух. Ак. л. 72.
- мама кормилица, мамка: Повелеща... Васились, да повелить кормилиць, спирычь мамь, извести вонъ изъ храму его. Копенг. сб. XVII в. Пов. о иб. Лм. Углицк. — Ср. мати; — ср. Лит. тота; Др.-в.-Н. тиоma; H.-H. Muhme; Γp. μάμμα, μαμμία.
- мамона µхµωνаς: Не можете Боу работати и мамон'в (хаі цациоча). Мв. VI. 24. Остр. ев. (въ Изб. 1073 г. л. 30 противъ сл. мамонъ на полъприписано несъгъствоу; въ Es. 1409 i.—неправѣдьному батьству). Чьто ксть мамонна неправьдьным. Изб. 1073 г. 80.
- мамона обезьяна: А мамоны ходять ночи, да имають куры, а живуть въ горъ или въ каменьъ. Аван. Никит. — Ср. Перс. maymon; H.-Гр. испиой н μαίμουν (отличное отъ μαμούνας — пугало); Срб. мајмун; Валаш. мъймукъ; Лат. mamona; Итал. monna, monnina, montecchio; Порт. mona; Фр. mounine; Брет. muna; Англ. топкеу. — См. Хожд. за три мор. с. 67.
- мамонинъ прилаг. отъ сл. мамона: Сътворїте соб'в дроугън 🛱 мамон'інън неправдън. Лук. XVI. 9. Гал. ев. (Бусл. 50). Мамонины слуги. Козм. пресв. о
- мамоничищь: Еретици младенца мамоничища зовать. Козм. пресв. о ерес.
- мамъка няня: Услышав же то прекрасная стратиговна начаща вопрошать мамокъ свой... Рече же ен мамъкы... Сбор. Погод. XVIII в. Сказка о Девгеніи.
- мамъчичь сынъ мамки: Мамчича своего карача послаль есьми. Посольств. Каз. к. Польск. (Мух. сб. 36). мана - см. маньна, стамьна.
- манаа мана: -- Манаа кржпы ппиеничны сжть. Упыр. 271. — См. МАНЬНА.
- маназъ -- вм. намазъ -- пятикратная молитва у мусульманъ: — Ни о торговать, ни о маназу. Аван. Никит. 336. — См. НАМАЗЪ.
- манаканонъ вм. номоканонъ уодохаую́у: Възрѣвъ въ манаканжиъ Грѣческий, еже которъи суды судити кназю, а которые суды црковным, то прю и кназю не въступатиса, заклато и письменъ и печами оутвръжено на а-мъ съборъ. Перенся. л. 6504 г. Стадаль есмь с митрополитомь Иларіономь, сложиль есмь Гречьскъї манаканоунъ. Церк. уст. Яр. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.).
- **манастрим** роуастріа, монахиня: Манастрим съдлаше въ своимь домоу безмлъствоунии (sanctionalis quaedam, μονάστριά τις). Παπ. Син. XI в. 76.
- **манастырь** роуастирю»: Много же стхъ црквии wгневи предаша, манастъгръ и села пожьгоша. *Пов.* ер. л. 6449 г. Заложи Парославъ... стаго Гешргина манастырь и стым Ирины, и при семь нача вфра хътаньска плодитисм и раширяти, и черноризьци по- манин — nutus, мановении: — Носиши, Дбо, роукама

- чаща множитись и манастыреве починаху быти. т. ж. 6545 г. А се церковнът виоди: игоуменъ, попъ..., свъпець, хромець, манастъгреве, болніць, гостинници, странноприимниць, то люди церковныть, богадылныть. *Перк. уст. Влад. (по Син. сп.).* Манастъревъ на горахъ сташа. Илар. Зак. Благ. Поминаита манастыра, чьрноризьць стыдитасм и чьтета, и милосрьдоуита. Сб. 1076 г. (Бусл. 294). Оубомвъщесь събътохомъ въ манастыръ близъ стааго града ыко отъ стадиї .к. нарицаниви ода Анастаса (ек почастургоч). Панд. Ант. XI в. 4. Манастырь моужьскый, женьскый, соугоубын (= соугоубыный). Ефр. крм. 2. Ник. 20. Ни въ моужьствемь манастыри жена, ни въ женьстъны моужь да не съпить (μοναστηρίω). т. ж. Трул. 47. Всеволодъ заложи прквь стго Андрын... створи оу црви том манастырь, в нем же постриже дщи его дъвою, именемь Іянька, совокупивши черноризици многи, пребъиваще с ними по манастъпръскому чину. Пов. вр. л. 6594 г. (по Ип. сп.). А на третен день пъти игоуменоу святеи Богородици из Онътонова манастыря. Грам. кн. Всевол. 1136 г. Постави църковь въ нізоу на Хоутинъ Варламъ цьрнець... въ има стго Спса Преображениы; и сти ю відка... и нарече манастырь. Нові. І л. 6700 і. — См. мона-CTTIPE.
- манастырьница μονάστρια, монахиня: Образъ манастырьници или постьници (μοναστρίας, monachae). Ефр. крм. LXXXVII. 86-87.
- манастырьскый: -- Совокупивши черноризици многи, пребъиваще с ними по манастъпрьскому чину. Пов. вр. л. 6594 г. (по Ип. сп.). Поставища стага два пре вратами манастырьскыми. Пов. вр. л. 6604 г. Все бо манастырьское Бви общено исть (тя иочяс). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Тъгда Исакъ цръ, много съжаливъси... о граблении манастырьскъихъ, кже дамста Фрагомъ зла и сръбро посоуленое имъ. Нова. І л. 6712 г. Да у нихъ же деи въ Неноксъ дворы манастырскіе. Жал. несуд. гр. Кор. Ник. мон. 1542 г.
- манатию мантія, παλλίον, pallium: Вижь твоя, мнише, по имени манны манатья, а мятля на ся не възлаган. Кир. Тур. о черн. чин. 110. Манатья бо покровъ Божіи речеться, по образу распростертаго надъ Израилемь въ пустыни облака. т. ж. 112. Пришедши, видъща дивно чюдо, како не изгоръ манатим, но истече вода отъ свиты, ею же оугасища силу огненую. Полик. Посл. 11. Пат. Печ. — См. МАНОНТИМ, MAHOTRIA, MAHTRIA, MUTOCL.
- мангерию: Плиы мангерию съ сливами безъ масла и капоусту (по др. сп. вареніе съ сливами). Никон. Панд. Уст. св. горы сл. 57 (Чуд. сп.). ГАмы двъ мангерии с сливами. т. ж.
- маненин заманиваніе, прельщеніе: Дібоу на гръшее маненіе Шноу изм вняя. Өеодрт. о ерес. (В.).— Ср. Лтш. máns — привидѣніе; Лит. mónai — обманъ, колдовство; Др.-в.-Н. теіп — обманъ.

- си всакам маникмь носащаго. Мин. 1097 г. 44. Маникмъ вьсячьскам творящаго. Мин. праздн. XII в. 108. Възложьши себе, вьсесильнъмить маникмъ оукръпляемам пъръвомоученица Христова. Стихир. XII в. Дъханик всико того (Ба) държитьси маникмъ. Жит. Өед. Ст. 131. См. мамикъ.
- маникъ родъ граната: Да родится нъ немъ (въ Пегу) каменіе дорогое, маникъ, да яхуть, да кырпукъ. Аван. Никит. 338. — Ср.: Arabes et Persae pyropos iacur appellant, Indi manica (Linschot. 86); см. также Collecçao, II, 385; Риттеръ, VI, 362. — Ср. гащоръ.
- манисто то хобриоч: Свизми и инфми всацфми идежами, еще же и манисты златыми, и каментем оукрашены (σηρικαϊς καὶ παντοίαις στολαῖς, ἔτι μὴν καὶ κοσμίοις χρυσῷ καὶ λίθω πεποικιλμένοις). Корм. Моск. Дух. Ак. л. 45. Понови преосвященный архіепискойь Макарій чюдотворную икону Знаменіе Пречистыя..., кузнью и манисты украси. Соф. вр. 1528 г. (т. ІІ. 362). Менисто болщое золото. Дух. княг. Юл. Волоцк. 1503 г. Манисто на гайтанъ. т. ж. Манисто со кресты и иконы и прониски. Дух. Дм. Ив. 1509 г. См. монисто.
- мановати, маново усосіч, кивать головою: Егда когда же семоу ли семоу птици на предъ ли на задъ ли на десно ли на шоук ли маноующи, рекоутъ семоу са сбыти (усоочтос). Георг. Ам. 46. См. маноти.
- мановение νεύμα, nutus: Въсиа Бжии мановении. Мин. 1096 г. (сент.) 40. Оче сте Григорие, ѿ пеленъ Бви възложенъ еси, прилъплам са неослабьнъймь мановениемь всачьскам сътворшемоу. Мин. 1097 г. 133. Оумъ твои мановениемь къ Боу озарися. Мин. Пут. XI в. 9. Павлающи мвѣ мановение, Бие ли немановении (τὴν ἐπίνευσιν... ἀνάνευσιν). Георг. Ам. 26. Божию мановению слоужитель (τοῦ δείου νεύματος). т. ж. 233.
- маноканоньци вм. номоканоньци изъ числа ложныхъ книгъ (отъ Апост. заповъди): — Худые маноканонцы. Сказ. о книг. истин. и ложн. 210.
- манонтию мантія, одівніе монашеское: Принеси ми манонтію и стихарь. Жит. Март. 21. Мин. чет. февр. 145. См. манатию, манотию, манотию. Ср. окриль.
- манотииный см. манотьиный.
- манотим мантія, од'єнніе монашеское: И манотью на немъ (на митрополить) оторгоша. Ип. л. 6655 г. Воини же Христовы суть мниси, иже четвыроскутьну же манотью носять. Кир. Тур. о черн. чин. 112. См. манатим, манонтим, мантим. монатим.
- МАНОТЪКА см. МАНЪТКА.
- манотынный: Манотынный край (въ Крм. XIV в. манотинный). Новг. крм. 1280 г. 612.
- мантию παλλίον: Не имы ничьсоже тькмо стихарь то ли мантиж (καὶ παλλίου). Пат. Син. XI в. 133. Таче съньмъ съ него стоую мантію и въврьже ю въдьбрь. Нест. Жит. Θеод. 8. Ти тъгда остригыи, обо-

- лачашети ѝ въ мантию. *т. ж. 10.* Мантими же тыстыми пъртанами аще хотать да одѣваютьса (мниси). *Уст. п. 1193 г. 224.* См. манатию, манонтию, манотию, монатию.
- манени, и выся оцъстяться. Псамт. толк. XII в. пс. L. 11 (В.). — См. мановати.
- маньтка манотка: По сему образу чьрньцю малая маньтка, да не на пьрськъ, ни на лици, нъ за плечима ветхыи законъ държить. Кир. Тур. о чери. чин. 112. Тако же и игуменомъ съ полицею служащимъ, сънимати манотку съ плечю. т. ж. 114.
- маньна мана манна, μάννα: Закона та въображають ковечегъ и роуцька носащи маноу, прчстаю, бюствьнаю трапеза. Мин. 1096 г. (сент.) 135. Одъжди имъ маньноу юсти. Панд. Ант. XI в. 86 (Амф.). Маньна жизньноуоумоу хлъбоу. Гр. Наз. XI в. л. 15. Бъдьно манна минжти, ти потомь брашьноу хотъти. т. ж. л. 119. Вижь твоя, мнише, по имени манны манатья. Кир. Тур. о чери. чин. 110. См. манаа.
- мара ёхотабі, потеря сознанія: И възложи на нь мароу, рекъще сънъ (ёхотабіч). Заатостр. XII в. (В.). Напущенам мара първозданомоу прообразующи похотънье любъвьное моужа, егда въжадаеть на чада и обоумараеть чадородьными раслаблаемъ. Изб. д. 1300 г. (Лавр. Оп. 20).
- марагдъ: Гако некии видъвъ пава оудивйса злато с самфиром сплетено и пернатоую в марагдъ перфиров. Писид. Похв. Бог. по сп. XVI в. (Бусл. 921).
- маргарить (μαργαρίται жемчужины) выборь изъ словъ Іоанна Златоустаго; книга изъ числа книгь новаго закона (отъ Апост. заповъдей): Да^з сію книго иже въ сты^х оца нше Іоанна Злуста глемо Маргари. Маргар. 1530 г. (Рум. 245). См. висьрь.
- **маргении** μαργόνιον, saccus, pera: Възьмъ Ѿ маргениы свою юдиноу еулогию (de pera; ἐκ τοῦ μαργονίου). *Ham. Cun. XI в. 164*.
- **марсипионъ:** Забънна мар'єпнионъ (το μαρσίππιον, marsupium). *Пат. Син. XI в. 294*.
- мартолом ложная книга (отъ Апост. запов.): Мартолом, рекше Острологъ (по др. сп. плартолом). Сказ. о книг. истин. и ложн.
- марть martius названіе м'єсяца: Міїа марта, стра стыхь м'кь м. Остр. ев. 267. Всеволодь же вниде в Киевъ марта въ 5 день. Ип. л. 6648 г. Приде кнізь ис Церьнигова Новоугороду ІАропълькъ ІАрославиць, на върьбницу, настануцю зъ мртъмь міємь. Нові. І л. 6705 г. Мартъ м'єсяцъ начало всёмъ м'єсяцемъ, иже и первыи наречется въ м'єсяцехъ. Жит. Стеф. Перм. Ср. мартии: М'єсаца мартию въ 3. дьнь, славьно памать кмоу твораште. Супр. р. 420. Годъ начинался въ древности съ марта, котя и не исключительно. Что мартовское л'єтосчисленіе употреблялось при Ярославъ, свидътельствуетъ подпись упыря Лихаго въ книгъ Пророчествъ: Почахъ же тисати в лії є бъ фіе міїа мах ді, а кончаї того же

лёта мійа декабра вь бі. — См. также Кар. И. Г. Р. т. II, пр. 50. — Изъ лётописныхъ указаній видно, что, котя годъ начинался съ марта, индиктъ все таки считался съ сентября: — Въ лѣ .s. х. мд. индикта лѣ ді.... В то лѣ приде Новоугородоу кнізь Стославъ Олговиць. .. мійа июла въ бі. пре ді каланда авгоў... Томъ же лѣ наставъшю индикта .ei. оубиша Гюргя... мійа септабра. Нові. І л. 6644 г. Въ лѣ .s. х. ме. настаноущю въ .z. марта индикта лѣ бі. т. ж. 6645 г.

марбгъ: — Покръївъщаю маругомъ оукоризньству вѣка настающаго. Сильв. сб. XIV в.

маслина — oliva: — Маслина овощьнаю. Іо. екз. Бог. 286. Тако маслина плодовита въ домоу Бжии (ἐλαία). Нанд. Ант. XI в. (Амф.).

маслиньница — συχή, смоковница: — И рекоша маслиници: цртвои въ на (тη συχή). Георп. Ам. 75.

маслиньнъпи — прил. отъ сл. маслина: — Имѣаше листъ маслиненъ, сучець во оустѣхъ своихъ (ἐλαίας; oleae). Быт. VIII. 11 по сп. XIV в. — См. масличьнъпи.

маслица — ἐλαία, oliva, маслина (дерево): — ІАко плодовитоую маслицоу, ис корене прозабъщоу Иесъева. Мин. 1096 г. (сент.) 44.

— ἐλαία, маслина (плодъ): — Маслицѣ же въ първоую нел (великаго поста) тъчию да не ѣдат. Уст. п. 1193 г. 209. Платонъ мдрый, видѣвъ оуношю блгородна..., хлѣбъ ыдуща с маслицами и водою, и рѐ къ нему. Пчела Син. б. (Бусл. 554). — Ср.: Врема еже събрати ѿ дрѣвесь маслица (colligendae olivae tempus). Гр. пап.

масличин — ἐλαία, ἐλαιών, маслина (дерево): — Тако створиши... и масличию свонму (ἐλαιῶνα, oliveto). Исх. XXIII. 11 по сп. XIV в. Да Ѿпадеть же, ыко цвѣтъ масличіа. Іов. XV. 33. Библ. 1499 г. (Бусл. 171). По пригорію (Ефрантскому) красны масличія есть. Дан. иг. 43.

— ἐλαία, маслина (плодъ): — Коупи хлѣба и сочива мочена, и сыра, и масличню (ю — к — к ; olivas). Жит. Порф. 98. Мин. чет. февр. 323.

масличина — oliva, ἐλαία, маслина (дерево): — Масличина (oliva). Ис. XXIV. 13. Дъвѣ масличинѣ (ἐλαίαι, olivae). Иппол. Антихр. 47 (Апок. XI. 4).

масличьным — прил. отъ сл. маслица: — Новорасли масличным (ἐλαιῶν; въ др. сп. маслиньнии, маслении). Жит. Андр. Юр. 182.

масло — ἔλαιον, oleum, масло деревянное, оливковое: — Масло дрѣвяное (вм. олеи постоянно). Гал. ев. XIII в. (Св. и зам. II. 435). Всл треба створена с масломъ древанъимъ (съ елеемъ; ἐν ἐλαίφ). Лев. VII. 10 по сп. XIV в. Наплънятся г8мна пшениця, и прѣлѣются тѣсци винω и маслом (елеемъ; ἐλαίου). Іол. II. 24 (Упыр. 18). Масломъ главы моея не помазалъ еси (ἐλαίφ). Изб. 1073 г. (Лук. VII. 46) В. Съ многою пищкіж масла съраштетъ ѝ. Гр. Наз. XI в. 76. Отъ плода пьшеница, и вина, и масла. Панд. Ант. XI в. л. 12. Древанок масло принести въ црквь (ἔλαιον). Ефр.

крм. Апл. 71. Таче приступиста и пркртиста кго, потом же пакът ногу кго, и помазаща по неи мко же масломъ тануща на ню. Нест. Бор. Гл. 47. Бѣ же самъ ѣда хлѣбъ соухъ и зелик варено без масла. Нест. Жит. Өеод. 20. Істда въсхотѣ лимти въ кандило масло то, и се видѣ мъншь, въпадъщю въ нк. т.ж. 21. Маслъмь древанънмь помазати. Іо. екз. Бог. 271. Маслъмь дрѣвянымы мажеми бяасте отъ връха главьнааго даже и до дола (ἐλαίω). Кирил. Ісрус. XII в. 256. Пролитие масла (ἐλαίου). Өеод. Студ. Ост. Отъ Адама даже и до Ноя ни масла ядях (μήτε ἔλαιον). Козм. Инд. О маслѣ мко и то отъ древа есть, отъ него же не приятъ власти преже потона мсти (περὶ δὲ τοῦ ἐλαίου). т. ж.

— елей (въ таинствахъ): — Пострижеся в ка Атон въ скиму, масломъ мазася в манастъри на Деревяници. Сбор. 1414 г. запис. Служ(ба) стго масла по оуставу Ерлискому на исцъление дий и тълоу. Новг. Чин. XIV в. Чин. елеосв. Отъ архиерен масломъ мазавшеся. Новг. І л. 6925 г. (по Ак. сп.).

— коровье масло, βούτυρον, butyrum: — Взя масло и медъ. Быт. XVIII. 8 по сп. XIV в. Масло вкопъ же и мясо Козм. Инд. По десяти гривенокъ масла да по два сыра. Грам. Звениг. кн. Андр. Вас. 1490 г.

— Ср. мазать; см. дрвванъи.

маслодръви — ξ хасоч, деревянное масло, елей: — I жо же мъхъ благъ, маслодръвим испълнь (ξ хасоч). *Io. Листв. XII в* (B.).

МАСЛОКРОИНИЕЪ: — Маслокроиникъ того града. Жит. Өед. Сик. Мин. чет. апр. 515.

масломилостыны. Мин. Пут. XI в. 63.

маслопостъ — допущение масла въ пищу: — (Латини) въ пръвую недълю поста мясапустъ и маслопустъ единою творятъ, и потомъ пакы постящися, въ суботу и въ недълю ясти яица и сыра и млеко. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. о Лат. 159.

маслопостьный: маслопостьнаю недёлю — недёля масляная или сыропустная: — Галичане же всю недёлю бишася по Иванё с Володимиромъ, и нужею отворишася в недёлю маслопустную. Ип. л. 6652 г.

масльным — прил. отъ сл. масло — єдхіоо: — Или сокъ масльнь, аще проліветь да поклонить л. деод. Студ. (Бусл. 388). — См. масличьным.

— βουτύρου: — Ĝ сточнъта странът его рѣка вина олѣта и ѿ сѣвернъта странът его рѣка маслена. Хож. ап. Павл. по сп. ХУв. — Масльната недѣла — недѣля масляная или сыропустная, т. е. та, въ теченіе которой допускается въ пищу сыръ и масло: — θешдосни бо обътчаи имаще, приходащю постному времени, в не̂лю масленую вечеръ, по шбътчаю цѣловавъ бра̂ю всю и побчивъ ихъ, како проходити постное врема в мътвахъ нощнътхъ и днвнът. Пов. вр. л. 6582 г. Поставленъ бысть недѣлѣ масленоѣ в четвергъ. Ип. л. 6620 г. А въ среду масленыя недѣли и въ иятницю нѣсть никакоя службы. Грам. митр. Кипр. Пск. 1395 г.

- мастерь мастерь magister, princeps, начальникъ: Сего ради Дёдъ и мастеръ воины шавчища. Библ. 1499 г. Пар. 1. XXV. 1. И на единъихъ мвжи силнъихъ лв. иже біахвса съ верхв и внвтри мастеръ звёри. т. ж. Мак. 1. VI. 37 (Бусл. 173).
- магистръ (глава ордена): Аже боудёть влдцё или мастерови или которомоу соудьи гнёвъ на которого Немьчица, а въсхочети ѝ казнити, а боудёть тотъ дълженъ Немьчиць Смолнаниноу, перѣже дати емоу тъваръ Смолнаниноу, а въ проче его вола. Смол. гр. п. 1230 г. И убоявся, посла (Миндовгъ) таинѣ ко Андрѣеви мастеру Рижьску и убѣди ѝ дарми многими, сирѣчь умоли его. Ип. л. 6760 г. Сло Изасла кна Полочько, къ ейпу и къ мастерю и къ всемь Вельневице и ратьмано. Прип. грам. Герд. 1264 г. Поклонъ штъ кназа ш Федора къ пискоупоу и къ мастероу и къ ратманомъ. Грам. Смол. кн. Өед. Рост. 1284 г. См. магистръ, местеръ, мештерь.

мастерь — мастерь — мастерь, ремесленникъ: — Помысли (Володимеръ) создати прквь прстым Баа, (и) пославъ приведе мастеръї Ѿ Грекъ. Пов. вр. л. 6497 г. И видевъ преславнам чюдеса, како мастери придоша, иконоу носяще. Пат. Печ. сл. 2. Нача (Данило) призывати приходат Нтмцт и Русь, иноязычникы и Ляхы; идяху день и во день, и уноты и мастеръ всяции бъжаху ис Татаръ, съдълници, и лучници, и тулници, и кузницъжелъзу и мъди и сребру. Ип. л. 6767 г. Ізискаша мастеры порочный і начаша чинити порокъ въ влчни дворъ. Новг. І л. 6776 г. Самъ же сы(и) строгашеть сига книгъ с многомь тщаньки, на вса дни милум мастера. Ефр. Сир. д. 1288 г. запис. Аще хочеть обновити священных съсуды, да купить преже у мастера орудія вся. Вопр. Өсогн. 1276 г. Придоша ізъ заморита Свей в силе велицъ в Невоу, приведопіа изъ своей земли мастеръг, із велико Рима 🛱 папът мастеръ приведоща нарочитъ, поставища городъ надъ Невою. Новъ. І л. 6808 г. А что б8д8тъ прковные люди: ремесленицы кои, или писцы, или каменные здатели, или древяные, или їные мастеры каковы нибуди..., а в то наши никто не вступаютца и на наше дело да не емлють ихъ. Ярл. Узб. 1315 г. Владыка Василии повелъ съліяти колоколъ великъ къ святъи Софіи, и приведе мастеры с Москвы. Новг. І л. 6850 г. (по Ак. сп.). На другое мъсто самъ мастеръ Кирилъ постави церковь въ свое имя, святыи Кирилъ. Псков. І л. 6881 г. А кого собъ вымемь огородниковъ и мастеровъ, и мнъ князю великому зъ братьею два жеребья, а тобъ, брате, треть. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. Постави... Еувимен полату въ дворъ у себе, а дверен у неи 30, а мастеры дълали Нъмецскій, изъ заморіа, съ Новогородскыми мастеры. Новг. І л. 6941 г. (по Ак. сп.). У Ондръя у златого мастера. Прав. гр. Сим. мон. 1462-1464 г. А которои масте плоникъ, или наими жетой свои оурокъ. Псков. суд. гр. А которои мастеръ иметь сочить на оученикы оучебиа. т. ж. Приведоша (послы) съ собою... лекаря мистра Леона Жидовина изъ Венецви, и иныхъ мастеровъ Фрязъ, ствиныхъ, и полатныхъ, и пушечныхъ, и серебряныхъ. Соф. ер. 6998 г. (т. II, 235). Оучинища мастери ем8 бочки железных, и въсыпа в нй злато, и положи ихъ в рък8, а мастери тых посече, да никто 8въсть содъланни имъ. Сбор. Рум. XVe. (Бусл. 704). Казеннымъ портнымъ мастеромъ. Расх. кн. 1584—1585 г. — См. мастъръ.

мастерьскым — прил. отъ сл. мастеръ: — Оутворена (црквь не) мастерскыми козными. Жит. Стеф. Перм. апр. 25.

МАСТЕРЬСТВО — СМ. **МАСТРОТА**.

- мастика мастига: Въ томъ бо островъ ражается мастика (по др. сп. мастига). Дан. иг. (Нор. 6). мастити, мащу ungere: Масло да не мастить главъ моют. Никон. Панд. сл. 36.
- χροίζειν, colorare: Масть тъла ради бысть, да же маститъ его (ίνα χροίζη αὐτό, ut coloret ipsum). *Io. екз.* Бог. (В.).
- Приношение правьдьнаго мастить шларь. Панд. Ант. XI в. л. 271 (I. Cup. XXXV. 5; въ Греч. λιπαίνει; въ сп. полной Библіи: похвалить олтарь. On. I. 82).
- маститъ и = маститъ и pinguis: Въ кави мааститъ. Псалт. 1296 г. (Мат. 25). Ратан обращетъ глоубокоу и маститу браздоу (λιπαράν, pinguem et fertilem). Златостр. 48.
- мастропа: Саоуль шедъ къ мастропѣ метальцѣ. Очи палейн. XVII в. (В. І. 422). Мастропа же, метноув, рече емоу. т. ж. Гр. μαστροπός сводница.
- мастрота мастерство: Премудро мастрот живопис вопис вощих, сир в о изящномъ мастеств в иконопис вощих. Хроногр. XVII в.
- мастырь мастеръ: Приведе ему Богъ изо всихъ земль мастыри, и украси ю паче инъхъ церквии (по др. сп. мастеры). Ип. л. 6669 г. См. мастеръ.
- масть χρίσμα, unguentum: Мастіж не помазахся до трін сёминь дібньни (ἄλειμμα). Дан. Х. З (Упыр.). Чьстьною помазань мастию сіценства вѣрьно. Мин. 1097 г. 20. Мазати мастию нбсною (χρίεσθαι χρίσματι; chrisma percipere). Ефр. крм. Лаод. 48. Масть имый на сѣбе. Мин. сент. XII в. л. 23. Медвена воня канающи масть сладкоу. Жит. Андр. Юр. І. 1.
- pinguedo, іхμάς, πιότης (въ переносн. смыслъ): Не имоушта масти благодъти Стго Дха (іхμάδα). Панд. Ант. XI в. 131. (Амф.). ГАко тоука и масти исплъниса діпа мога (πιότητος). т. ж. Исплънипаса поліз масті (πιότης). Гр. Наз. XI в. 319. Ссуще отъ соспу еа тукъ и масть, помажеть веселіемъ главы своеа. Кир. Тур. Прити. о чел. душ. 138.
- χρώμα, color, цвѣтъ: Чоуеть же зракъ по първомоу словеси масть, рекъще лице (αἰσθάνεται δὲ ὄψις. . . τοῦ γρώματος). Іо. екз. Бог. 190.
- качество (В.): Имже подасть своя масти (οίς αν μεταδώ τῆς ποιότητος, quibus suam qualitatem communicat). Ев. томк. XVI в. (В.). Въ таковоую масть шбльчень (ταύτην τὴν ποιότητα, qualitatem hanc).

- т. ж. Бъвеными и д8шевными мастьми и силами (ποιότησι και δυνάμεσι, qualitatibus ac viribus). т. ж. Ср. мазати.
- **ΜΑΟΤЬΗЪΙ** χρίσεως, χρίσματος: Μαςπο мастное (ξλαιον τῆς χρίσεως = τοῦ χρίσματος; oleum unctionis). *Исх. XL. 9 по сп. XIV в.* Гласна и мастна баня. *Про-хор. Жит. Іо. Богосл. II.*
- Мастномь лицемъ смотряще. Прохор. Жит. Іо. Богосл. матередосадитель μητραλώας: Обрѣтаемъ бо са... мтредосадителе. Панд. Ант. XI в. л. 232.
- матерельно матерольнымо: Мтрельно всехь родила кси творца. *Мин.* 1097 г. 136. Доиши матерольно кърмителя мироу. *Мин. празд. XII в.*

МАТЕРЕНЪІИ — см. **МАТЕРИНЪІИ.**

- материзна наслъдство послъ матери: Снове по смерти отцеве маютъ дъвкы за м8жъ выдать, подл8гъ обычая земского имеютъ сестрамъ наречь вено пенезское, вынявши материзн8. Уст. Влад. Ягел. (Рум. 661).
- материнъи прил. отъ сл. мати: Учите, чтобъ престали отъ скверныхъ словесъ неподобныхъ, что даяти именемъ отцевымъ и материнымъ (по др. сп. матеренымъ). Посл. м. Фот. 1410 г.
- материца μήτηρ: Аще кто поиметь мтрцю, безаконно есть (γυναϊκα καὶ τὴν μητέρα αὐτῆς; mulierem et matrem eius). Лев. XX. 14 по сп. XIV в. Или на рати (въ ссорѣ) отъ матери дѣты поверглъ кси, пли с материцами. Чин. Новг. XIV в. Чин. исп.
- **материм** materia: Створи вселенбю земли \ddot{w} материа невидима (нов. пер. \ddot{w} ества). Прем. XI. 18. Вибл. 1499 г.

матерольным -- см. матерельнымо.

- матерьнии = матерьный maternus: Матерьны чинь. Ефр. прм. 204. Вас. Вел. Амтриа часть дівтемъ не надобів. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Олегь же вину положи матерню болівань, и нача ся просити у Ростислава Чернигову къ отцю. Ип. л. 6669 г.
- Увѣщаніе отъ пьянства и отъ матернаго слова. Пар. 1370 г. позди. приписка (Рум. 426).
- матерыны: Другъ друга позорною и безстудною бранію, матерны и подобныхь сихъ словесь отца и матери скверными срамными словесы поношающе. *Пам. Манойл.* 1636 г. Не подобаетъ православнымъ хрестьяномъ матерны лаятися. Сбор. Увар. XVII в. № 389, л. 438; Сбор. Рум. XVII в. № 370 (Рум. 546).
- матерьство состояніе матери: Двою родила кси и мтрьства не разоум'в, нъ мти оубо кси. Мин. 1097 г. 111.
- материнское чувство: Измѣнивши обычаи матерства своего и забывши естественную свою ко дщери любовь. Мин. чет. (В.).
- почетное положеніе матери: А матерь свою намъ, господине, держати въ матерствѣ и во чти. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. ок. 1390 г. А ты, сынъ мои, князь Иванъ, держи матерь свою во чти и въ матерствѣ, какъ Богъ реклъ. Дух. Вас. Дм. 1406 г.
- матерьство маторьство $\pi \rho \epsilon \sigma \beta \epsilon \tilde{\iota} \circ \nu$: И до $\tilde{\iota}$

- старости мтрьства. Бе мои, не стави мене (γέρους καὶ πρεσβείου: въ нов.: до старости и прѣстарѣніа). Псалт. 1296 г. LXX. 18. До старости и до матерьства не оставить Бъ (καὶ εως γήρους καὶ πρεσβείου). Панд. Ант. XI в. л. 172. Ср. Лат. maturus.
- матерына мачиха: О съвъкоупляющихъся съ двъма братома, ли съ сестрама своима, ли съ матерынами (μπτροιαῖς, novercis). Уст. крм. (В.) См. манцерына.
- мати, маю имъть (употребляется, какъ вспомогательный глаголъ для обозначенія буд. времени): На противку Жидовъ, двумъ хрестьяномъ, а третему Жиду, которыи бы ся добръ ховалъ въ законъ своемъ Жидовскомъ, свъдетство допущено маетъ быти. Жал. гр. 1388 г. Кгда коли кроль господарь его и нашь, Влодиславъ... пошлеть по оного господаря Стефана, тогды оныи маетъ до него приъхати и (съ) своими бояры п съ паны, слюбити и голдовати. Пор. гр. Молд. б. 1395 г.
- мати (род. матере) mater, genetrix, мать, родительница: — Иїс же, видъвъ матере и оученика стогаща, кго же люблыаще, гла матери своки: се снъ твои; потомь гла оученикоу: се мати твога (ίδων την μητέρα... λέγει τη μητρί αὐτοῦ... ή μήτηρ σοῦ). Ιο. ΧΙΧ. 26, 27. Остр. ев. Іли сынь штца быть, или матерь, или дчи. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Или кто уречется скверными словы и прилагая отца и матерь, пли сестры, или дъти, а любо племя. т. ж. (Корм. $Pym. \ XVI \ s.$). Аже боудоуть въ домоу дти малы..., а мти имъ поидеть за моужь, то токмо (= кто) имъ ближен боудоуть, томоу же дати на роупф. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). И преклониса (Владимиръ Мономахъ) на молбу кнагинину (Всеволожей), чтащеть ю акы мтрь оца ради своего. Иов. вр. л. 6605 г. А иже ш Ба буде смрть, то ни шпь, ни мти, ни брага не могуть Шыти. Поуч. Влад. Мон. Обь и мти чадо свою въсажаще вълодью даромъ гостьмъ. Новг. І л. 6636 г. Обнаживъще, ыко мти роділа. т. ж. 6649 г. Бра бра не съжалашеться, ни очь снови, ни мти дъчери. Новг. I л. 6738 г. Возри на мя..., аки мати на младенца. Сл. Дан. Зат. Аще ли будеть родилися въ матерь, и они возрастыши мене продадутъ. т. ж. Или осквернослови кw^г или wблоуслови и мтрь порицал. Служ. XVI в. Воскр. мон. Мол. передъ прич. л. 207. А вы, дъти мои, матери слушанте. Дух. Дм. Ив. 1389 s. A матерь свою намъ, господине, держати въ матерствъ и во чти. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. ок. 1390 г. Аже снъ шца или мтрь не скормить до смерти. Псков. суд. гр. — Мати Божим — Богородица: — И гависа же кму Мти Бига. Нест. Бор. Гл. 10. Чюдотвореная Мати Божия. Ип. л. 6680 г.
- основаніе, начало: Лѣность бо всему мти: еже оумѣеть, то забудеть, а кго же не умѣкть, а тому са не оучить. Поуч. Влад. Мон.
- глава: Съде Шлегъ кнажа въ Киевъ и ре Шлегъ: се буди мти градомъ Рускимъ. Пов. вр. л. 6390 г. На высотъ стола съдя мтре градово босинато Киева.

- Стихир. Влад. (Сбор. 1414 г.). Мати градовомъ (иптротоль). Парем. I, 26.
- Ср. Лит. mote жена, mota, mote мать; Прус. mote мать; Др.-в.-Н. muoter; Нъм. Mutter; Д.-Ск. môdar; Аг.-С. môdur; Англ. mother; Лат. mater; Гр. μήτηρ, μάτηρ.
- **МАТИЗМЪ** ἰματισμός, одежда: И о матізмъ мой меташа жребьа (ἰματισμόν). *Io. XIX. 24. Четвероев. 1144 г.* **МАТИПА** мать: Матица. *Иал. XIV в. л. 7*.
- начало, основа: Пръжде гланож мьнимо ксть отъ источьника отъдълатиса подали, нъ начало къ матици къ иностаньномоу теченик истока съприкоуплено имать. Изб. 1073 г. 222. Матица лознаа сотворй сто грезно. Іо. Богоса. Вопр. Өавөр. гор. по сп. XV в. Всему злу матица. Наис. сб. 77. Шгньныа матица (τοῦ πυρὸς τὰς πηγάς). Мев. Пат. л. 117 (Оп. II. 2. 25).
- магнитъ: Гако же матица не все к себъ влечеть,
 нъ едино желъзо (ώσπερ γαρ ή μαγνητις). Ев. толк.
 1434 г. (В.) Матица желъз наа (μαγνητις). Мев. Пат. XVI в. (Оп. II. 2. 27).
- матица огньнам геенна: Страхъ матица огньныя (уебулд). Златостр. сл. 9.
- матица златаю см. подъ сл. златыи.
- маторьство см. матерьство.
- матька мать, mater: Што перво сего дали есьмо матцѣ его манастыръ нашъ Пересопницу до ее живота. Жал. кор. гр. кн. Оед. Чертор. 1505 г. Матъка Божина Богородица: Братъ нашь кна Юрьии Корьатови придалъ млинъ къ пркви къ Матцѣ Бъи оу Смотричи. Жал. гр. Под. кн. 1375 г.
- матка пчелиная: Пустишася яко д'вти ко отчю, яко пчелы к матц'в. Ип. л. 6743 г.
- матъка огньнам геена: Пако кже \ddot{w} бъса моука, лютьника мже ксть, ни въ матъкоу бо огньноую въврещи бъсъ можеть бъщию. Сбор. Троии. XII в. Исид. Пилус. Ср. матица.
- мажати, машь agitare, vibrare обмахивать: Нъкъм димконъ въпрашенъ бъй судьею, како дерзаше бъйтвеному предъстомти олтарю и стое възношенье мко же и прочии дымкони махающе; реч, мко въкупъ прими мнъ бътвеную ришидью, англъ Гнъ, приходя, взимашеть ю ш мене и мене шриняше ш мъста и самъ махаше пречистым даръл. Никон. Панд. сл. 40 (по Яросл. сп.). См. мати.
- сл. 40 (по Яросл. сп.). См. макти. мажина machina: Но и стрълницъ древанъта на нихъ кръпкът защищающи: на единът звърехъ и на ихъ махинахъ (ἐπ' αὐτοῦ μηχαναῖς). Мак. 1. VI. 37. Библ. 1499 г. (Бусл. 173).
- **мажноти, мажно:** Махнувъ десницею своею. *Паис.* сб. Варв. (Тихонр. II. 21).
- мажъ vibratio. Махомь необдуманно: По разуму пишп, а не махомь. Алф. XVII в. (Калайд. 203).
- **маца:** Две маци жита, а третяа пшеници. Вкладн. 1568 г. Ев. XVI в. (Рум. 190).
- мачеха noverca: Осквърнающей свою мачехъ (интрикас, novercas). Ефр. прм. Вас. 79. Поимають мачехи свою (и) ютрови. Пов. вр. л. На ту же осень

- посла ѝ отець с вои противу мачесв. Лавр. л. 6661 г.; Ип. л. 6661 г. Аще злыя мачеши не отженемъ ш себе и съ ея дътми, то б8дет послъдням горши первыхъ. Іо. Злат. XVI в. ЁЭгнахомъ ш себе мтрь, а мачехоу примхомъ. Мат. Злат. XV в. (Бусл. 691). См. МАЩЕХА.
- мачениничь сынъ мачехи: Да аще хощении, друже, мтри лишитися, а мачеху въсприыти и кы дъти, то с тъми мачешиници обрящении оба дънвола. Измар. XIV в. (В.).
- маченинъ принадлежащій мачехѣ, мачехинъ: Маченины же дѣти: гордость, непокорение, прекословие, хоула, клевета, зломыслие, вражда, пишнство, игры непританны. Мат. Злат. XV в. (Бусл. 691). Маченинъ. Корм. Моск. Дух. Ак. 70.
- маченичь сынъ мачехи: (Володимеричь же Ярославъ Галицкын) и с Володимеромъ Мьстиславичемъ мачешичемъ, стоявше у Луческа и не въспъвше ничто же, воротишася опять. Ип. л. 6663 г. Аще хощени, дроуже, ятре са лишить, а мачехоу любити и дъти ем, то с тъми мачешици шбращеши собъ шта гордаго динявола. Мат. Злат. XV в. (Бусл. 691).
- **машкара** личина, маска: Машкары. *Корм. 1620 г.* (Рум. 328).
- **МАЩЕРЬША** мачеха: Бабдивъщая съ мащерышами. *Iез. XXII. 10. толк. (Упыр.)*.
- **мащеха** мачеха, noverca: Аще кто с мащехою падется, ейпоу .м. гривенъ. *Церк. уст. Яросл. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.).* См. **мачеха.**
- **мамльникъ:** Маялники съ яхонты и зъ жемчуги. *Лух. Дм. Ив.* 1509 г.
- маюнин маанин мановеніе, маніе: По вьселенви стоють мааниннь Бжиннь съдержимы воды. Исалт. толк. XII в. Разоумбвъ Га, мко льсть првже помрачи маюниннь, блжне (по др. сп. манинмь). Мин. 1096 г. (сент.) 83. Недпного наставлажштааго, маанинмь бе-съмжитеним на дванин движемо (νεύματι). Панд. Ант. XI в. 165 (Амф.). Мааниннь вся нося. Окт. XIII в. 61. — См. манине.
- манти маати махать, agitare, vibrare: Шбычаи же є на рати ржками мажице пооущати и кличемъ въпіюще. Упыр. 104. Ср. помавати, махати, манбти; Рус. маякъ; Лит. тоји, тоји, тојоји, тојоји.
- **медарьскъіи:** Стар'вишина медарескъ (ἀρχιοινοχόος; princeps vinariorum; по др. сп. винарскъ). Выт. XL. 1 по сп. XIV в.
- **медвьница** погребъ для медовъ и впнъ: Богатьство д'Елателемъ въ гоумьн'в и медвьници събпракться. *Io. Anems. XII в. (В.)*.
- медвьноовразьный: Медвьноюбразьны соуща. Мин. 1096 г. (окт.) 3.
- медвьнъти медовый, медвяный: Безмърик медвьнок. Сб. 1076 г. 529 (В.). Паче съта медвьна. т. ж. 166 (В.). Медвьное объдение и насъщеник. Гр. Наз. XI в. 291. Медвеныи сотъ. Сл. Дан. Зат. Медвеныи сладости. Жит. Конст. Фил. 379. Вода медвеная (ре-

λίρρυτον, melle dulcior). Жит. Андр. Юр. XXXVI. 143. Медьвеныи. Иал. XIV в. л. 56.

медвъдина — мясо медвъдя: — (Латини) ядять. . . медвъдину. *Оеод. Печ. Отв. Изясл. 215*. Давлениноу идъ, и звърошдиноу, и мрътвечиноу, и кровь, медвъдиноу и въверичиноу. *Никиф. м. на Лат.*

медвъдица — $\dot{\eta}$ ἄρκτος, ursa: — И се звърь вторыи подмбень мевъдици (ἄρκτος). Дан. VII. 5. (Упыр.). Медвъдица. Изб. 1073 г. Лоукнову, пменемъ Калисти, глаголють въдушышюся въ медв(ъд)ицю (εἰς ἄρκτον). Іо. Мал. Хроп. VII. (Обол. ХХХІV).

медвадь (медв -- ъдь) -- о арктос, ursus: -- Медвъдь и лисица (фратог, ursi). Суд. I. 35 по сп. XIV в. (Пророкъ) лютость повъдаеть медвъди, егда кътища его избіють. Ос. (Упыр. 13). Г. д'яти роуганжитася дъв'яма медвь (дь) ма погуби. Изб. 1073 г. 162. Медвьди извына. Гр. Наз. XI в. (В.). Влачащии медвъди (фратоис, ursas). Ефр. крм. Трул. 61. Паневи же идущю домови, въдругую нощь медвадь възлазъ, оугрызъ ею (двухъ волхвовъ) и снъсть. Пов. вр. л. 6579 г. И медвъдь бо оучимъ члчскы нравы подражати. Златостр. 54. Медведь ми оу колена подъклада оукусилъ. Иоуч. Влад. Мон. Медвъди и инъ животны и инъ игръ оустрания. Никон. Ианд. сл. 47. Бяшеть бо и самъ ловець добръ, хороборъ, николиже ко вепреви и ни к медвъдеве не ждаше слугъ своихъ. Ип. л. 6795 г. Въ видінин же медвідь (έν δε τῷ ὁράματι ἄρκτον). Козм. Инд. Медьведи гадоуще (μονιούς). Силья, и Лит. вопр. л. 56. (On. II. 2. 153).

медвъжии — прил. отъ сл. медвѣдь — ursi: — Страшахуть ѝ въ шбразѣ медвѣжи. Нов. вр. л. 6582 г.

медвачь — прил. отъ сл. медвѣдь: — Дряхло естьство медвѣче (νωθρὰ ἡ φύσις τῆς ἄριτου). Іо. екз. Шест. (В.). медоваръ: — А въ Ладогу ти, княже, слати осетрьникъ и медовара. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264 — 1265 г.; Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1270 г.; Дог. гр. Повг. съ Мих. Яр. ок. 1307 г.

медовъти — прил. отъ сл. медъ: — Медова чапа. Сбор. Кир. Бълоз. XV в. — Оброкъ медовъти или медовок — родъ подати: — А оброкомь медовымь городьскимь Васильцева въданья подълятся сыпове мон. Дух. Ив. Кал. 1327—1328 г. Не надобъ имъ никоторая дань, ни ямъ, ни подвода, ни тамга, ни осмничее, ни сторожевое, ни писчее, ни кормъ, ни медовое. Жал. гр. кн. Тв. д. 1365 г.; Жал. гр. Твер. кн. 1437 — 1461 г.

медоточьный — источающій медь: — Блгдть въспримти велиши медоточьными глы Фриновеным далече наразоуминнь. Мин. 1096 г. (окт.) 68. Наслажамся медоточьнымхъ тёхъ словесъ. Нест. Жит. Өеод. 7.

медуна — кладовая для меду: — И повелѣ искати меду; шни же шедше взаща меду лукно, бѣ бо погребено в кнажи медущи. Пов. вр. л. 6505 г. Идущимъ имъ кложници его и прия ѣ страхъ и трепетъ, и бѣжаща съ сѣнии, шедше в медущю, и пиша вино. Ип. л.

6683 г. Медъ, проливанмън въ медоуши. Никон. Панд. сл. 23.

медъ — mel, μέλι, медъ (напитокъ); κηρίον, соты медовые: - Вдъ же кго (Иоана) бъ акридъ и медъ дивии (και μέλι άγριον). Мө. III. 4. Остр. ев. В землю каплющю млекомъ и медомъ (µє́λι, mel). Исх. XXXIII. 3 по сп. XIV в. Паче меда сладько (μ є́ λ і). Панд. Ант. XI в. 286. Дийа бо, въ съггости соущи, медж роуганться (κηρίοις). т. ж. 11. Къ одтареви не приносити медоу $(\mu \in \lambda_1, \text{ mel})$. $E \phi p$. $\kappa p m$. T p y n. 57. То (Переяславецъ) есть середа в земли моен, тако ту вса блгата сходатса... из Руси же скора и воскъ, медъ и чела (слова Святослава). Пов. вр. л. 6477 г. Створи праздни великъ, вара .Т. проваръ меду. т. ж. 6504 г. Медъ въ бчелка (по др. сп. въ бочкахъ). т. ж. 6504 г. Аже кто коуны дакть въ резъ, или наставъ на медъ, или жито въпросопъ, то послоухъг кмоу ставити. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Гдв бо ихъ житик..., сребро и злато, вина, медъ бо, брашна чтната и бълстрии кони. Іак. Бор. Гл. 64. Съваривъше пьшеницу, ти тоу съмать съ медъмь, предъставиши на транезе братии. Нест. Жит. Өеод. 19. Туже нарицаху лучыший жены, глиа, тако си жито держить, а си медъ, а си ръзбъг, а си скору. Пов. вр. л. 6579 г. Въ погребъхъ было 500 берковьсковъ меду, а вина 80 корчагъ. Ип. л. 6654 г. А се даю святви Богородици и епископу прощеники. съ медомъ, и съ кунами, и съ вирою, и съ продажами. Уст. гр. Смол. 1150 г. Коунлаху... медъ по .г. коунъ поудъ. Нові. І л. 6678 г. Аще злато или сребро по вся дни раздавалъ быхъ, или медъ, любо си циво, не бысте ли приходили сами и не призываеми... Нынъже словеса Божія раздаваю, лучына паче злата и каменья врагаго, и слажьша паче меду и ста. Кир. Тур. 55. Не погнетии пчелъ, меду не вдать. Ип. л. 6739 г. Свадба пристрожна, медъг изваренъг, невъста приведена. Новг. І л. 6741 г.; Троицк. л. 6741 г. Оуставлюю ловчее на Берестьаны и в въкы за ихъ коромолоу: со ста по двв лоукив медоу. Грам. Мст. Дан. 1289 г. Кде гърдъние множьствомь рабъ, кде медъ проливажмый, а ныны каплы водьнам желакши. Сбор. Троиц. XII в. Поуч. Клим. Болг. Питик же многок. медъ и квасъ, вино, медъ чистъи, пъпьранъи. т. ж. Нъ всяко сами ся въздержите отъ всего, и дътемъ не даите медоу пити во все говън е. Ил. Новг. поич. Сладка словеса твоа паче меда устомъ моимъ. Сл. Лан. Зат. И что медъ оброчный Васильцева стану... то имъ все на трое. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г. Братія бояра и воеводы и д'єти боярскіе, то ти ваши Московскіе сладкіе меды и великіе м'єста. Сл. о Задон. Кадь меду. Закл. Сем. Степ. нач. XV в. Кижимъ людемъ... ни в' ведро, ни в' корецъ, ни бокою меду не продовати. Исков. суд. грам. Видихъ... рѣку, текущю млекомъ и медомъ. Хож. ап. Павл. по сп. XV в. Десять пудовъ меду пресного. Жал. гр. в. к. Bac. Ив. 1512 г. - Въ Сборникъ 1076 г. сл. медъ принято вм'есто сл. вино (B.): — Въ медоу не моу-

- жаися, мъногы бо погоубиль медъ (I. Cup. XXXI. 29: въ винѣ не м8жаися). Сб. 1076 г. 532 (В.). Не оупиваитеся медъмь (Ефес. V. 18: виномъ). т.ж. (В.).— Ср. Лит. medùs—сотъ, middus—медъ (напитокъ); Прус. meddo; Д.-Ск. medu; Др.-в.-Н. metu; Нѣм. Meth; Др.-Пр. med.
- межа предъл: И межа въселъны (по др. сп. пръдълы житию). Длян. XVII. 26. Апост. 1307 г. (Оп. І. 311). Да будеть вамъ і межа градным (билора, confinia). Числ. XXXV. 5 по сп. XIV в.
- граница, межа: А иже межоу переореть, любо перетесъ, то за обидоу 12 гривнъ. Р. Прав. Из. (по Ак. сп.). Аже межю перетнеть борътьноую, или рольноую розореть (= разореть = разорить), или дворноую тыномь перегородить, то .ы. грнв продаже. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Володарь же и Василько побъдивша, стаста ту (рекуща): довлъе на на межи своен стати, и не идоста никамо же. Пов. вр. л. 6605 г. И вельт исми облинити межой промеже Юреквримя монастыремъ и Пантелъжвымъ монастыремъ по излогоу в верхъ Мячиномъ на горки. Грам. кн. Всевол. Юр. мон. д. 1136 г. И собращася вси, и идоща к нимъ, и срътоща ѝ на межахъ съ поклономъ и с честью, и даша ему дары многы, и уладишася, и разидошася в страны своя кождо ихъ. Лавр. л. 6694 г. Тебе на межяхъ положи Хсъ стражя и хранителя върьнъи чяди. Мин. май XII в. 8. Дала есми прикупнои лугъ Любущу подав рвки Нерли отъ Василковского мочища доломъ да по два озерца, да на вязъ, да на иву, да поперегъ болотца, къ Романовскои рощъ на валовую межу. Дан. гр. Сузд. 1252 — 1253 г. А другъ у друга межу переоретъ или перекоситъ на одиномъ полѣ, вины боранъ, а межы селъ межа, тридцать быть, а княжа межа, три сороки быть. Уст. Дв. гр. 1397 г. И межѣ земным замысли (ороос). Георг. Ам. 17. А котором кнам члк взди на межв съ сотьскими, ино ем' тако же цаловата кртъ. Исков. суд. грам. А кто межу съоралъ или грани ссъкъ, ино того бити кнутіемъ. Судеби. 1497 г. — Въ межахъпограничный: - Наволокъ на възвозе съ Ельцинымъ в межахъ. Жал. гр. кн. Андр. п. 1397 г. 8.
- разстояніе: Межю створите межю стадомъ и стадомъ (διάστημα, intervallum). Быт. XXXII. 17 по сп. XIV в.
- Івтра бываетъ (луна) двадесяти девяти днеи и полдни и полчаса и пятая часть часа, тогда бываютъ межи. Діон. Ар.
- межда linum, margo, terminus, предълъ: Межда (όρια, terminus). Ос. V. 10 (Упыр.). Дадите ли ми междж работъг и власти, да тоу положж достоганик дхвьнок (τὸ μέσον τῆς δουλείας καὶ τῆς δεσποτείας). Гр. Наз. XI в. 362.
- разстояніе: Междж трэсти (διαστήματος καλάμου, spatio calami). Ies. XLII. 12 (Упыр.). Противж лицю межь (ката πρόσωπον των διαστημάτων, ad faciem spatiorum). m. ж. XLII. 18.

- различіе: Колика межда съпраженъихъ къ хлакъпиъ (то µє́ σον). Гр. Наз. XI в. 180. Ср.: Велико же разньство и межда естъ еже рещи: сътворї, и еже рещи: бъаше. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 145).
- середина: Имать же въ своеи межди побъдьника съмърти (ἐν μέσω, in medio). Иппол. Антихр. 59.
- Cp. Γτο. midis; Лат. medius; Γp. μέσσος, μέσος; Др.-в.-H. mitti; Hbm. Mitte.
 Cm. Meska.
- междина разстояніе, промежутокъ: Междина въ стѣн (διάστημα). *Ies. XLI. 6 по сп. XV в*.
- различіе: Помысли, колико ти есть сръдъ Бжін и члчьска естьства междина. Златостр. 36. И толицъ междинъ сущи Дхъ съ носе бысть (той ресои, discriminis). т. ж. 45.
- середина: Бжыства бо и зыданим никам же междина не бжде. Изб. 1073 г. 16. Межина растояніи днь м. высь (τὸ μεταξὸ διάστημα τῶν ἡμερῶν τῆς ἀγίας τεσσαρακοστῆς ἀπάσης...). Кирил. Іерус. Огл. (В.). Оуже васнь въ междинь перваго и д-го (ἴσως ἐν τῷ μεταξὸ, fortassis ex eo quod inter). m. ∞ .

междопъснин — см. межипъснънъи.

- междо8совьный: Мёждоусобныя брани. Дух. Фом митр. 1431 г.
- межд δ = междж = междю inter (сътвор. пад.): Приде (Иіс) на море Галилеиско междоу прѣдѣлы Декапольскъ (ἀνὰ μέσον, въ нов. черезъ). Мр. VII. 31. Остр. ев. Пъргахж же са Июдеи междж собож (πρὸς ἀλλήλους). Io. VI. 52. т. ж. Не ръпъщѣте междж собою (μετ' ἀλλήλων). Io. VI. 43. т. ж. Оубисте междж прҡвыж алтарьмь (μεταξύ). Мв. XXIII. 35. т. ж.
- межд8 симь: Междж же симъ молыахж и оученици кго (èv δè τῷ μεταξύ). Іо. IV. 31. Остр. ев.
- между десатьма двадцать (въ числительныхъ порядковыхъ отъ 21 до 29): Четвертыи межу десятма (τ є τ

См. межи, межь, межь.

- междорвчьникъ Месопотарітує: Июда же, иже и Левеи Едесиномъ въсъмъ Межджръчьникомъ проповъдавъ, оусъпе въ Вироутъ и погребенъ бъл тоу. Изб. 1073 г. 262. Межджръчьникомъ. Гр. Наз. XI в. 371. Ср. межбръчанинъ.
- межение храпѣніе, хрепетаніе: Возлюбища бесчестіе $\ddot{\mathbf{w}}$ меженіа ем δ (ἐκ φρυάγματος αὐτῆς, $\ddot{\mathbf{w}}$ хрепетанія своего). Ос. IV. 18 no cn. XV в. (В.).
- меженина недостатокъ: Мышь повла рожь, и овесъ, и пшеницу, и всякое жито, и того двля бысть дороговь велика и меженина зла и гладъ крвпокъ по земли Русьскои. Кар. И. Г. Р. т. IV, пр. 247 (подъ 6817 г.). Того же лъта межинина велика и моръ въ въ Ростовъ. Соф. вр. 6873 г. (т. І, 340). Изсчезоша шчи мои ш слезъ о Христовъ паствъ, ради безсчи-

сленыхъ и смъртоносии и мъженинъ. Дух. Фот. митр. 1431 г. Тъ деревни отъ меженины позапустъли. Зап. Гр. Кис. 1492 г. О каменномъ дъле в меженину для пропитания. Никон. л. (т. VIII, 48).

межень — средина лѣта: — А куда пошло судии твоему ездити по волости, ехати имъ межень по Петровѣ дни. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264—1265 г. Пріимати къ себѣ въ волость, въ твои путь, на Волочекъ, изъ Мартемьяновскихъ деревень монастырьскіе половники въ серебрѣ, межень лѣта и всегды. Грам. Бълоз. кн. Мих. Андр. и в. к. Вас. Вас. ок. 1450 г. — Ср.: А судиямъ твоимъ ездити по волости, куда пошло, лѣтѣ съ Петрова дни. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. — Ср. Межень — лѣтнее время по Арх. говору.

межи — между (съ твор. пад.): — Цръ же Лешнъ съ **Шлександро миръ створиста съ Шльгомъ, имшеса по** дань и ротв заходивше межи собою. Дог. Ол. 907 г. (по Ип. сп.). Пискоупъ въданть межи ими (перковными людьми) соудъ. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Друзии съдоща межи Припятью и Двиною. Пов. вр. л. (по Радз. сп.). Ре Редеда къ Мьстиславу: что ради губивъ дружину межи собою. т. ж. 6530 г. Межи cοδοю соудити правьдьноу (των πρός αλλήλους ἐνάρξασθαι διααίων, inter se invicem iura incipiant praeponere). Ефр. крм. Межи Ржтвомь и Крщнинмь. Нова. Іл. 6651 г. Мало же и кръви не пролышна межи собою. т. ж. 6665 г. И не баше мира межи ими, т. ж. 6703 г. Си соть ишли ис пустыня Етриквыскым, соуще межи въстокомь и сѣверомъ. т. ж. 6732 г. Вывода ти, княже, межи Суждальскою землею и Новымъ городомъ не чинити. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1270 г. -Съ родит. пад.: — Межи монастырьскихъ людіи. Жал. гр. кн. Твер. д. 1365 г. Богъ не хотъ видети кровопролитіа межи братіи. т. ж. 6896 г. Те послове учинили межы насъ перемирье: от Оспожына заговенья до Дмитриева дни межы насъ воины нетъ. Дог. гр. Дм. Ив. 1372 г. Межы сель межа тридцать бъль. Уст. Дв. гр. 1397 г. Межи дву овиновъ. Прав. гр. Савв. Сторож. м. д. 1491 г. — Съ род. и творительнымъ пад. совивстно: — Бысть побоище... межи городы Дубравны и Острода. Новг. I л. 6918 г. (по Ак. сп.).

— въ предълахъ: — А гости нашему гостити межи Суждальскою землею безъ рубежя, по царевъ грамотъ. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г.

— И стояща три дни межи себе. Новг. I л. 6867 г. (по Ак. сп.).

межи десть на — двадцать: — Къ Римланомъ кпистолит Павыла аппла, главъ всёхъ шесть межи десат.
Апост. посл. по сп. 1220 г. л. 9 (десат употреблено
вмёсто десатма; потому шесть межи десат означаетъ
здёсь 26: 26 — число главъ этого посланія въ толковомъ Апостол'є Мат. 21). Четыре межи десатъма.
Ефр. крм. LXXXVII. 67. Преставися... Андр'є Володимеричь в Переяславли, м'єсяца генваря 22; а въ
третии межи деся(т)ма погребень бысть у святаго

Михаила. Лавр. л. 6649 г. (по Радз. сп.). Еврънскы же глаголема Нисанъ въ . \overline{e} . межи десятма ($\overline{\chi}$). Георг. Ам. 142. Пострадавши в не \overline{r} , \overline{r} . \overline{x} . межидеся ма Хъъ мүнкъ. Хроногр. XVI в. (В.).

См. междо, межо, межь.

межимъсачи — полнолуніе: — Солице нача погыбати... и нача опять полнитися, и мнози мняху мъсяць идуще чресъ небо, зане бяшеть межимъсячье то, а друзии мняхуть солице идуще въспять. Лавр. л. 6738 г.

межина — предёль, пограничная земля: — Въ поутёхъ и межинахъ пребывахоу (vias et loca finitima occuparunt). Жит. Өед. Сик. 41. Мин. чет. апр. 410.

— граница: — Нѣсть ти лѣ(ть) походити сквозѣ межины сіа (terminos transire). Жит. Өед. Сик. Мин. чет. апр. 411.

межиножин: — Начаша пристроати собъ кошюли, а не срачици, и межиножіе показывати. *Переяса. а.*

межипъснънъи: — Ни на третьки пъ, ни на шестъи сътвори межипънок (по др. пер. междопъсніе). Никон. Панд. сл. 29.

меж8 — межю — inter, между (съ твор. пад.): — Иже пслани 🛱 Олга... на оудържание и на извъщение 🛱 многыхъ летъ межю хртимны и Русью бывшюю лубовь. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). Игрища межю селы. Пов. вр. л. введ. Друзии съдоща межю Припетью и Двиною. т. ж. Гора межю Селевькикю и Росокиликиню (inter, μεταξύ). Пат. Син. XI в. 202. Но ты, Гй, вижь и соуди межю мною и межю братомъ моимъ, и не постави имъ гръха сего, нъ приими в миръ дійю мою; аминь. Іак. Бор. Гл. 77. И не бяше мира межю ими. Новг. І л. 6703 г. (по Ак. сп.). Абъ добросердье межю ихъ было. Смол. гр. 1229 г. 2-й сп. Хотячи межу вами миру и тишины. Псков. І л. 6972 г. — Съ род. пад.: - И створи миръ Володимеръ съ Болгаръ, и ротъ заходища межю собъ; и ръща Болгаре: толи не будеть межю нами мира, елико камень начнеть плавати, а хмель почее тонути. Пов. вр. л. 6493 г. Межю дила и адила (ἀναμέσον δήλου καὶ ἀδηλοῦ, inter lucem et tenebras). Жит. Андр. Юр. 216. — Съ род. и твор. пад. совм'єстно: — А межю Тф рью и Новагорода розъвздъ по давнои попілинв. Дог. гр. Тв. в. к. Мих. Яр. съ Новг. 1301—1302 г.

См. между, межи, межь.

межбръчанинъ — житель Междуръчія: — Аддагъ Межюръчанинъ (de Mesopotamia, Μεσοποταμινός). Пат. Сип. XI в. 92. — См. междбръчьнивъ.

межбръчин — Μεσοποταμία, названіе страны: — Иде въ Межюрічье (είς την Μεσοποταμίαν). Быт. XXIV. 10

по сп. XIV в. Вардисимить сь 🛱 Межюр вчим бълвааше. МЕНДЕРБ: — И раниша самого мендеря по глав в. Псков. E dp. крм. 257. \Box Межюр \Box чыга сущи. \Box ал. XIV в. (Тихонр. І. 118).

межьсовыный — междоусобный: — И бысть промежу ими брань межусобная. Псков. І л. 6370 г. И по семъ паки мятежи и межъусобныя брани. Дух. Фот. митр. 1431 г.

межь — inter (съ твор. пад.): — И се двъ женъ исходящи... и възясте мѣр8 межь землею и межа нбомь. Захар. V. 9. (Упыр.). — Съ род. пад.: — Вышли суть ис пустыни Евтриския, сущи межъ востока и севера. Никон. л. 6733 г. (т. II, 349). — См. междо, межи, меж8.

межьникъ — межа, межевой знакъ: — Далъ ксмь святомоу Георгию Терпоужьскый погость Ляховичи... съ большихъ мховъ на върхъ межьника, съ того межьника на Каменичища на оусть Березна. Грам. кн. Всевол. Юр. мон. д. 1136 г. А заводъ тои земли отъ Юрьевскои границъ простью в' върхъ..., роучькмъ в' върхъ подлъ княжоую рель до Юрьевского межьника. Грам. кн. Из. Мст. 1148 г.

- землемъръ, межевщикъ: — Исда wба возыв межниковъ. Исков. суд. грам. А какъ межникъ прівдетъ съ межи, ино тои судъ кончати посаднику въ другіе два мъсяця тому жь посаднику, а далъ не волочить. Нові. судн. гр. 1471 г.

межьнина: - Тои же весны... на межніны мостъ дълалі чресъ Волъховцо. Новг. II л. 7080 г.

межьничьство: — Да прё гфою ставши межникомъ ме≖нитво съим8. Исков. судн. грам.

межь всовыный — см. меж всовыный.

мъжъчасин: — На всякъ днъ и часъ и межчасіе и черту. Сбор. Салт. 61. Мол. исп. Каликст. патр.

МЕЗГИТЬ — мечеть: — А на подолъ идучи во градъ Іерусалим была церковь Греческая, а нын Срацынскій мезгить; тамо лежать святыя богоотцы Іакимъ и Анна. Игн. Пут. — См. мизгать, мизгить.

мезиньць — см. мъзиньць.

мезити — см. мъзити.

МЕИСТЕРЪ — см. **МЕСТЕРЪ**.

МЕЛИ — СМ. МЪЛИ.

мелина - см. мълина.

мелотарь: — Мелотаря лежяща близь ихъ (melotes illorum iuxta eos erant positae). Ham. Cun. XI 6. 159.

мелькый — см. мелькый.

мель — см. мъль.

МЕЛЬКЧАТИ, МЕЛЬКЧ8 — сверкать, мелькать: — Акън оугль искрами мелькчя. Пал. XVI в. (В.).

мельница — moletrina: — Да не вступаютца ни кто же, на чёмъ, в прковныя ї в митрополичи..., ни в волости ихъ, ни в села ихъ..., ни в мелницы ихъ, ни в зимовища ихъ. Ярл. Узб. 1315 г. Да мелница княгини моеи на усть Яузы, а въ мелнидъ княгини моя волна, которому сыну дастъ, то тому и есть, а дъти мои въ мелницу не въступаются. Дух. Влад. | местеръ = мъстеръ = местеръ — магистръ ордена: --Андр. 1410 г.

I л. 6779 г. — См. **комендерь.**

мене, ми, мънв, ма, мъною - косвенные падежи м'встоим. азъ — і фой, і фой, і феї: — Градъіи по мънъ предъ мънож бъисть, ыко първъи мене бъ. Io. I. 15. Остр. ев. Мене ради гласъ сь бъисть. Io. XII. 30. т. ж. Проси оу мене. Мр. VI. 22. т. ж. Не презри мене. Іак. Бор. Гл. 66. Не остави мене. Hecm. Бор. Гл. 14. — Даждь ми пити (µ.оі). Іо. IV. 7. Остр. ев. Како ли оубо обращю тогда, кън ли ми будеть жвъть тогда, гдъ ли скръю мьножество грѣха моего. Іак. Бор. Гл. 64. А то ми съ братомъ съ Григорьемъ на полъ. Рукоп. Ост. п. 1396 г. Служити ми ему безхитростно. Дог. гр. Ряз. в. к. Ив. $\Theta ed. \ 1430 \ \imath.$ — Ельма же дроугъ им приде съ ижти къ мънв и не имамъ чесо положити првдъ нимь. Лук. XI. 6. Остр. ев. О сего ли лъба смрть мнъ взати. Пов. вр. л. (по Ип. сп.). — Како ма знакши. Іо. І. 48. Остр. ев. Аше ма хощеши крти, то крт ма самъ. Пов. вр. л. 6463 г. Молите Ба за ма. Грам. 1130 г. — Дети мота съ мънот на ложи сять. Лук. XI. 7. Остр. ев. Буди со мною въ всакомь пути. Нест. Бор. Гл. 14. — Бждете въ мъне и азъ въ васъ. Io. XV. 4. Остр. ев. — Ср. Лит. тап — мив; Прус. теп — меня; Гте. meina, mik, mis; H.-B.-H. mich, mir; Jar. me, mihi; Γρ. μέ, μοί, ἐμέγε.

менита — назложеніе, одоленіе: — Мынви быхъ и менитоу исповъдан (την ήτταν όμολογω). Гр. Наз. XI в. 162.

менолювьзный: — Напрасногный и менолюбезнъи. Хож. ап. Павл. по сп. XV в.

ментены - мужское платье: - Ментеня отласъ вишневъ Венедицкои на черевехъ на бъльихъ, а круживо у нее сажоно жемчугомъ Гурмыскимъ на бели зъ дробницею. Дух. Дм. Ив. 1509 г.

мережа — съть, мръжа: — Оставль Петръ мережю и възя ключа небесьным. Сбор. Троиц. XII в. И въ тъ де поры его крестьяне, у кого лучится холстина, или мережа, или инои какои крестьянскои товаръ, и тотъ де свои товарътъмъ людемъ продаютъ. Тамож. Весьег. гр. 1563 г.

— наименованіе ноты. Стихир. XVII в. (Рум. 654).

мержа: — Тои же осени бысть вода велика и выломи ледомъ ноць мержею у великого мосту 7 городінь. Hosi. I s. 6944 i. (no Apx. cn.).

меринъ — холощеный жеребецъ: — Не въ дѣлу у насъ вобчего живота осталось: ... царусъ да меринъ. Прав. гр. Ник. Кор. мон. 1571 г.

мерсины: — Мерсины и ины садове (myrti). Жит. Онуфр. Мин. чет. іюн. 172.

МЕСТЕРОВЪ — прил. прит. отъ сл. местеръ — магистра ордена: — Сестричичь местеровъ Тимоеви. Новг. І л. 6928 г. (по Ак. сп.). По князя местерову слову. Псков. I a. 6980 1.

Въдомо буди какъ миръ есмъ створи промежи местера

и с ратьманъ Рижъкъми. Грам. Герд. к. Пол. 1264 г. Слышавъ же местеръ земля Ризскія мужество Домонтово, ополчився въ силъ тяжць. Исков. І л. 6779 г. Се язъ князь великии Смольньскъм Иванъ Олександровичь, оунукъ Глъбовъ, докончалъ нсмь с братомь своимь мъстеръмь с Ризьскимь и съ кимь и с рыдыи и с ратманъм и со всъми Рижанъм. Дог. гр. См. кн. Ив. Ал. съ Риг. д. 1359 г. Приходища Нъмци ратью великою, самъ бискупъ и местеръ (по др. сп. меистеръ) и кумендеръ подъ Изборескъ. Новг. І л. 6876 г. (по Арх. сп.). Воленъ князь местеръ, гдъ хочетъ ту собъ живетъ, княжене держитъ, городъ ему свои. Исков. Іл. 6979 г. — См. мастеръ, магистръ, мештерь.

мести, метδ — βάλλειν, iacere: — Распыныше же и, раздѣлиша ризы кго, метжще жрѣбиња (βάλλοντες κλῆρον). Мв. XXVII. 35. Остр. ев. 199. Ни очима сѣмо и онамо метоуще. Сб. 1076 г. — Ср. Лит. metu, mesti; Лат. mitto, missus (mittere sanguinem — метать кровь). — Ср. метати.

металька — ворожея: — Саоуль же шедъ к' мастропъ метальцъ...; повъдавъ же мастропа металька, видъ Самоунла мко въ зерцалъ. Очи палейн. XVI в. (В.). — Ср. метати — волхвовать.

метание — земной поклонъ: — Спаси, Ги, и помилуи бловърнаго пря ншего и великаго княя імрк, и дръжавоу его миромъ огради... Метаніе. Спаси, Гди, и помилоуи приценнаго митрополита... Метаніе. Спси, Гди, и помилоуи ейпа нашего... Метаніе. и т. д. Салтык. канон. XVI в. Да просй прощенїа й всѣ с метанїемь. Сбор. Кир. Бълоз. XV в. 12.

 Метанія — см. въ спискъ дъйствій, описываемыхъ въ отреченныхъ книгахъ.

метанин — ложная книга (отъ Апост. запов'єдей). метанинсимьць: — Іли метаньенмець или розгоме-

тець. Паис. сб. 91.

метарси — µєта́роїю, высокій: — Метарси ыко Моиси славьный. Мин. Пут. XI в. 98 (въ Мин. XII в. 112 — превысокъ). Стыльпомъ метарси. т. ж. 101 (въ Мин. XII в. 110 — стълпъмь превъзвъншенъ).

метати, мещо и метаю — iacere, iactare: — О добрв двлв камениы не мещемъ на та (οὐ λιθάζομέν σε). Іо. Х. 33. Остр. ев. Врыты камень на высотоу на главж свож мештеть (валеї). Панд. Ант. XI в. 113. Камениемь метанхицж (λιθάζοντος). т. ж. 259. Тогда Володимеръ повелъ метати людемъ кунами же и ск(ъ)рои (и) паволокъі. Іак. Бор. Гл. 146. Тура ма . Б. метала на розъ и с конемъ. Поуч. Влад. Мон. Меча времены чрезъ облакы. Сл. плк. Игор. Аже извинитьса Латининъ оу Смольнъскъ, не мьтати кго уо погръбъ. Смол. гр. 1229 г. Онъм(ъ) же стръляющимъ и камение мещющимъ на гражаны. Ип. л. 6727 г.—Ср.: Метажщаго голоты свож, ыко хлабы. Іо. екз. Шест. XV в. (On. II. 1. 33). — Метати жребии: — Расмика и разделиша ризъг и по мещжще жребина (βάλλοντες κλήρον). Mo. XXVII. 35. Ocmp. es. 189. Meчивъ жребиа (хачореч). Аван. о Мелх. — Метати словесъ: — Вид'ввше отроци старца сего (Григорія), начаша р'єтатися ему, м'єтающе словеса срамная. *Полик. Посл. Цат. Печ.* 5.

— λακτίζειν, толкать: — Осель бо меча ритьми на пространѣ тѣсною улицею не можеть проити (λακτίζων, calcitrans). Жит. Андр. Юр. XXXVI. 143.

— оставлять: — А доколё ся Новгородъ съ Литовскимъ княземъ и со Тферьскимъ княземъ Михаиломъ не умиритъ, или съ Нёмци, мнё князю великому Дмитрею Ивановичу... Новагорода не метати, любо ми самому быти, князю великому, въ Новёгородъ, или брата пошлю, доколё Новъгородъ умирю. Дог. гр. Дм. Ив. 1367 г.

— Тежъ, естли бы кто какъ на школу Жидовскую металь, тотъ маетъ староств нашому заплатити два фунты перцу. Жал. гр. 1388 г.

— волквовать, бросать жребій, гадая: — Шн же нача опать призъівати бъсъі, бъси же метавше имь, повъдаша, что ради пришель есть. Пов. вр. л. 6579 г. Мастропа же, метноувъ, рече емоу: ты еси пръ, и како вниде прельстити мене. Саоулъ же рече еи: помещи ш мнъ. Она же, мещыши, рече емоу. Очи палейн. (В.). — Ср. метаніе; см. матати.

метатисы — іасі, бросаться: — Й на мечетсы во штнь, показающе крвпо српь свой. Сл. Дан. Зат. (Бусл. 624). Иныи скочй метаетсы в море съ брега высока. т. ж. А Нъмци и Чудь, которіи были въ городкв, ови сгорвша, а иніи метахуся съ города. Исков. І л. 6856 г.

— Сіи Круповичы металися о томъ зъ двадцати рублевъ. Суди. Круп. Баст. 1444 г.

— CM. MATATECIA.

метельникъ — должность въ древней Руси: — Вирникоу . и. грвнъ, а . г. коунъ перекладънаю, а метелникоу . в в векши. Р. Ирав. Яр. (по Син. сп.).

метла: — Никто^ж бо може^т стрѣлою звезды выстрелити, ни в напасти смыслити, не гнавши бо ком после шёшны с метлою w крох в, ни скакавши со стола по горохово зёно добра не видати. Сл. Дан. Зат. (Бусл. 623). Въ Петрово говѣніе и по Петровѣ дни идяше дождя много и наполнишяся рѣки... аки веснѣ, а рожь тогда цвѣтяше, и превратися много ржи на метлу и на костеръ. Исков. II л. 6992 г.

метлица — уменьшит. отъ сл. метла: — И, въземь метлица, събираё иже въ стъмъ блюдъ стго хлъба части. Служ. XV в. Воскр. мон.

метноти, метно — бросить жребій, гадая: — Мастропа же, метноувъ, рече емоу. Очи палейн. (В.). — См. метати.

метохии = метохии — ретохиоч, подворые монастыря (Нор. 4): — Пребых . si. мбъ в мътохии стаго Савы (по др. сп. — в метохии). Дан. иг. (Бусл. 658).

метожъ — praediolum, μετόχιον: — К8пи блжный метожъ против8 град8 (μετόχιον, praediolum). Жит. Ник. 47. Мин. чет. апр. 65.

метыль: — В то в паде метыль гоусть по земли и по водь и по хоромомъ по в. нощи, а по д. дни. Новг. І л. 6635 г.

мечевым — прил. отъ сл. мечь: — Видввъ брата, добрв борющася, и сулици его кровав сущи и осквиищю исвчену отъ ударенья мечеваго. Ип. л. 6739 г. Милостивому же Богу безъ язвы изнесъщу ѝ из ратныхъ, яко же отъ конца остроты мечевыи шерьсти претят бывши на стеги коня его. т. ж. 6739 г.

меченоша — оруженосецъ, дружинникъ княжескій: — Великый князь Всеволодъ посла с полкомъ Кузму Ратышича, меченошю своего, и взя Тепру, и възвратися со многымъ полономъ в Володимерь. Лавр. л. 6718 г. Оубиша княз Торопечьскаго Деда и Васила, меченошю Парославла. Новг. І л. 6733 г.

мечикъ — наименованіе крюковой ноты: — Мечикъ **.** Стихир. XVI в. (Рум. 653).

мечиць — уменьшит. отъ сл. мечь: — Мечь, мечиць, бръдунь, сабля, кордъ, ножь: вся бо сіа единъ предъль пріемлеть, рекше желѣза обоюдникъ, еже есть желѣзо обоюду наострено (φάσγανον, ἄορ; gladius, ensis). Іо. екз. Кн. Фил. (Калайд. 82).

мечичь — см. мычичь.

мечь — ensis, gladius, обоюдоострое холодное оружіе: — ГАко на разбоиника ли изидосте съ мечи и дрькольми (μετά μαγαιρών). Лук. ХХІІ. 52. Остр. ев. Взяста кождо свои мечь (µа́уаірач, gladium). Быт. XXXIV. 25. no cn. XIV e. И исъкоша грах их мечем (έν στόματι ρομφαίας). Суд. І. 25 (Оп. І. 28). Рди мечеви: мечю, острися и разгивнаися (είπον ρομφαία, ρομφαία όξύνη хаі доцьодуті). Ies. XXI. 9 (Упыр.). Аще ли оударить мечемь, или бьеть кацёмь любо съсудъмь, за то оудареник или оубъеник да вдасть литръ . е. сребра по закону Рускому. Дол. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). Иже помыслить Ж страны Руским разрушити таку любовь..., да не имуть помощи ѿ Ба, ни ѿ Перуна, да не ущитатса щиты своими и да посвчени будуть мечи своими, Ѿ стрѣлъ и Ѿ иного шружьы своего. Дог. Иг. 945 г. Огнь же, и мечь, и зв рик, и дробащей плъть ногътъ, пища намъ паче сжть, неже оужасение (ξ і ϕ о ς). Γp . Has. XI в. 65. Бжии мечь остравшесь нще (μάγαιρα). т. ж. 70. Зжби ихъ ороужим и стрълы, и изъкъ ихъ мечь остръ (μάγαιρα όξεῖα). Панд. Ант. XI в. 111 $(Aм\phi.)$. Мечьмь оударивый (ξίφει, ense). $E\phi p.$ крм. Вас. 8. Съдумавше Полане и вдаша ш дъма мечь...; ръша старци Козарьстии: не добра дань, кнаже; мъ са доискахомъ шружьемь шдиною стороною (остромь), рекше саблами, а сихъ шружье шбоиду шстро, рекше мечь. Пов. вр. л. введ. И въдасть Печенъжьскии кназь Претичю конь, саблю, стрелы; шнъ же дасть ему бронѣ, щитъ, мечь. т. ж. 6476 г. И подъласта й два Варага мечьми подъ пазусъ. т. ж. 6488 г. Аже кто оударить мечемь, не вънезъ его, или роукомтью, то ві грвне продаже за обидоу. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Вепрь ми на бедре мечь Шталь. Поуч. Влад. Мон. Пре-

ставися князь Всеволодъ Мьстиславичь вь Пьсковф... февраля 11 день..., а въ недѣлю положень бысть во церкви святыа Троица..., и поставища надъ нимъ его мечь, иже и донынъ стоитъ, видимъ всъми. Твер. л. 6645 г. И вынза мечь свои и нача ѝ сѣчи по шелому. Ип. л. 6659 г. Тън бо Олегъ мечемъ крамолу коваше. Сл. плк. Игор. Притрепалъ своими сильными плъкът и харалужными мечи. т. ж. Рано еста начала Половецкую землю мечи двелити. т.ж. (Романъ) изъявъ мечь свои, рече послу: "Такіи ли то мечь Петровъ у папы? ижь имать такій, то можеть городы давати. а азъ доколъ имамъ ѝ при бедръ, не хочу куповати ино кровію, яко же отцы и дѣды наши размножили землю Рускую. Кенилсб. л. 6713 г. Князь бо не туне мечь носить, в месть злодвемъ, а в похвалу добро творящимъ. Лавр. л. 6720 г. Изьмъще меча свою начаста съчи пръже кнзи. Новг. І л. 6726 г. Аже Латинескии гость бинтьса мьжю събою оу Роускои земли любо мьчемь, а любо деревъмь, кназю то не надобе мьжю собою соудити. Смол. гр. 1229 г. Положи (Довмонтъ) мечь свои предъ озгаремъ Господнимъ... Вземше игуменъ Сидоръ его мечь и весь ереискый чинъ и препоясавше князя мечемъ, и благословища его и отпустиша. Cof. вр. 6780 г. (т. I, 285). Whъ же хотель оу рать ити девкы купити, и взаль мець со собою по нашеи пошлине. Грам. ок. 1300 г. А въ нихъ сіяли сильные досп'ехи злаченые, а гремѣли князи Рускіе мечьми булатными о шеломы Хиновскіе. Сл. о Задон. VIII. Не падоща ли силни кнази наши шстрини меча. Мпр. Праведи. — Взимати мечь противъ — начинать войну: — И оттоль мечь взимають Роговоложи внуци противу Ярославлимъ внукомъ. Лавр. л. 6636 г. — Заити мечемь завоевать: — Что есмъ зашли Водь, Лоугоу, Пльсковъ, Лотыголоу мечемь, того са всего Шстоупаемъ. Новг. І л. 6750 г. — Кончатисы мечемь — быть убиваемымъ мечами: - А люье оуже огнемь кончаваются, а инии мечемь. Новг. І л. 6746 г. — Твои мечь, а наши головы (поговорка): — Кнаже, кланаемъ ти са, а браи своки не въздавакмъ, а кръви не проливан; пакът ли твои мець, а наше голо. Новг. I n. 6732 1.

Клятва мечами: — А некрѣщении Русь да полагають щиты свом и мечи свои нагы и шбручи свои и пршчам шружьм, да клѣнутьсм о всем, и мже суть написана на харотьи сеп. Дог. Игор. 945 г. (по Ип. сп.). — См. Дог. съ Грек., стр. 30.

мечька — медвѣдица, ἄρκτος, ursa: — Мечька (по др. сп. мешька). Θεοф. толк. ев. XVI в. (Оп. II. 1. 139). Прѣстанеть и мечка. Амос. V. 19. Звѣрь въторын подобънъ мечьцѣ (ἄρκτφ, urso). Иппол. Антихр. 20.— Ср. Скр. токака; Лит. mekenti; H.-в.-Н. meikern; Гр. μαχών, μέμηκα, μηχή.

мечьникъ — стражь, оруженосецъ: — И абие посъла пръ мечьника, повелъ принести главж его; онъ же шедъ оусъкнж ѝ въ тъмъници и принесе главж его

на блюд \S (отехоохатюра; въ нов. — оруженосца; въ Рус. стража). Mp.~VI.~27.~Ocmp.~es. Блюдите ж \S ... \S воїна клеветн \S , рекше \S мечн \S . Hauc.~co.~46.~Ana. зап. Ли мечникь клеветивъ, ли со \S я, по мь \S \S соудя, ли р \S 30имець, гноусны \S \S 78 таковы \S 8 приносы. Измар. 1509 г. (В.). Посла мечьника (speculatorem). \S 72 им. \S 62. \S 73 \S 74 \S 75 \S 75 \S 75 \S 76 \S 76 \S 76 \S 76 \S 77 \S 77 \S 77 \S 77 \S 77 \S 78 \S 78 \S 78 \S 78 \S 78 \S 78 \S 79 \S 79

— палачь: — Попа же Хрьстофора на посвченик штълоучиша... И тоу пришьдъ мечьникъ и пом попа,
да ѝ посвчеть... Рече мечьникъ попоу: поклони главоу... И мко хотв посвщи, и тоу тако стыи издроукы иза кмоу мечь, и ста мечьникъ забывъса.
Сказ. свят. Ник. XII в. (Свъд. и зам., І. 4. 20). Гла
мечникоу: скончаи повельное (ad carnificem, то отеходаторі). Жит. Вас. Амас. 14. Мин. чет. апр. 642.

дружинникъ княжескій въ древней Руси: — Аче ли боудеть Роусинъ, любо гридь, любо коупець, любо тивоунъ богарескъ, любо мечникъ, любо изгои, любо Словенинь, то м грвнъ положити за нь. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). А въ (о)гнищанінъ и въ тивоуници и въ мечници 12 гривнъ. Р. Прав. Изясл. (по Ак. сп.). А хто изиманъ, томоу 10 резанъ, а отъ грние мечьникоу коуна. т. же. А железного платити 40 кунъ, а мечнику 5 кунъ. Р. Прав. Влад. Мон. (по Тр. сп.). (Кияне) устремищася на Ратьшинъ дворъ грабитъ и на мъчьникы (Ратьша быль тіунъ). Ип. л. 6654 г. Андрви же .. ражьгся гневомъ и посла Михна мъчьника: ъдь к Ростиславичемь, рци ти имъ... т. ж. 6682 г. Горожане же Боголюбьци разграбиша домъ княжь..., посадниковъ и тивуновъ домы пограбиша, а самъхъ и дътскит его и мечникы избиша, а домы ихъ пограбиша (ср. меченоша княжии). т. ж. 6683 г.; Лавр. л. 6683 г.

— σπαθάριος, императорскій оруженосецъ при Византійскомъ дворѣ: — Θешдотъ, саномъ бывшу мечнику, наречены Оловоудъмець (σπαθαρίων). Георп. Ам. 324.

мечьный — прил. отъ сл. мечь — ξ іфооς: — Падоуть остриємь мечьныймь (μ αχαίφας). Лук. XXI. 24. Юр. ев. п. 1119 г. Мечьное оусѣчение. Мин. 1096 г. (окт.) 27. Мечьное моучение (ξ іфооς τ і μ ωρία; gladii poena). Ефр. крм. LXXXVII. 5. И абиє оузрѣ текущихъ к шатру, блистанию оружию и мечное оцѣщение. Іак. Бор. Гл. 75.

мечьта, мечьть и произв. — см. мьчьта и пр.

менина — печать: — Казимиръ же въ томъ ся поималь съ товарищи такову грамоту написати, какова надобе князю великому, да и мешины свои къ неи приложилъ. Соф. вр. 1506 г. (т. II, 277). — Ср. миниенъ.

мешкати — cm. мвшкати.

мештерь — магистръ ордена: — Тако хочемъ мът горожане с мъштеремь. Дол. гр. Пол. съ Риг. ок. 1330 г. Ныны жъбы князь великыи Витовтъ осподарь нашъ, а любо сго послъдкове... искладъ вчинили, а любо мештерь Задвиньскій въ Ризъ, а тотъ искладъ держятъ на объ сторонъ, у Полоцку и въ Ризъ, такъ

какъ уставленъ будеть... Дог. гр. Пол. и Риг. 1407 г. — См. МАГИСТРЪ, МАСТЕРЪ, МЕСТЕРЪ.

МЕШЬКА — см. **МЕЧЬКА**.

меюимонъ: — Тое же зимы бысть знаменье на небеси в солнци, мъсяца февраля въ 28 день, в среду сырное недъли, и стоя отъ полудне до мефимона. Лавр. л. 6714 г. А въ великую суботу, вечеръ, мевимона нъсть никако же. Грам. учит. митр. Кипр. 1395 г. А что, сынове, пишете о мевимонъ, что пъти въ великую суботу: ино по уставу не поется мевимонъ въ церквахъ въ великыи четвергъ вечеръ. . . Поуч. митр. Фот. 1416 г.

менодии патарьсевии (— парааньсевии сирвчь патарьсевии) — изъ книгъ новаго закона (отъ Апост. заповедей): — Менодіи Патарьскій и Странникъ, подобаетъ о сихъ ведущаго вопросити, аще истина суть. Сказ. о книг. истин. и ложн. 209.

ми — дат. пад. мъст. азъ — см. мене.

мигати, мигаю — καμμύειν, шуриться, жмурить глаза: — Доуша чікω, мигающи очима разоумныма, имъ же Бга видъти не могуть, сама злаа разоумъ (καμμύουσα). Георг. Ам. 39.

— мигать: — Мизаю: помизаю, мигаю, помиговою, моргаю, мрогаю. Бер.

Ср. мьж8, мьжати, мьжити, мизати; Лит. mēgmi, megóti — спать; окомигъ, мигъ, мгновеніе.

мигдальскым — $\dot{\alpha}$ μυγδάλινος: — Доубъ мигдальскъ. *Мин. XVI в. (М.)*.

мидыница: — Сщику, и дыык(о)ну по миданици соли (за поминаные). Уст. п. 1193 г.

мижа — вм. межа: — Поидить мижа на болшую топлую грязь. Обв. меж. зап. 1391 г.

мизати — см. мигати.

мизгать — мечеть: — И приговориль стати самому государю... на пареве лугу блиско Отучевы мизгати. *Никон.* 1552 г. (т. VII, 150). — См. мезгить, мизгить. мизгить.

мизгитъ — мечеть: — Срацынскии мизгитъ. Никон. л. 6897 г. (т. IV, 183). — См. мезгитъ, мизгить, мизгить.

мизгить — мечеть: — И бивъ пушками, взя Царьградъ, и церкви святыя разори, въ Софви великои мизгить учини. Соф. вр. 6961 г. (т. II, 63). Гордыи салтанъ Египетскіи... помышляте на мъстъ томъ поставити свою мизгить. Посл. митр. Өеод. Носл. и Иск. 1464 г. — См. мизгать, мезгитъ, мизгитъ.

мизиньць — см. мъзиньць.

мизиньнъпи — см. мъзиньнъпи.

милению: — Мтрынымы милениемы оутробыною растырзание тырикие. *Io. екз. Бог. 292*.

милии — $\mu\eta\lambda\eta$ (instrumentum chirurgicum): — Не въ милии (били = $\mu\eta\lambda\eta\varsigma$) мъсто. Іо. Іпств. XII в. (см. връвь).

милити, милю — молиться: — Не бо нъ и мън и милащиимь тъмь чывыствъмы кротъци бънваемъ. *Io.* екз. Бог. 96.

милитиста — умолять: — О ономь же тъчию милимъся, о ономь молимъ, о ономь мили ся дъкмъ. *Io. Листв. XII в. (В.)*.

ΜΗΛΟ — dos, φερνή: — ΜΗΛΟ ΑΒΒΗΨΕΚΟ (ή φερνή τῶν παρθένων; dos virginum; но др. сп. бещестие; въ нов. вѣно). *Исх. XXII.* 17 по сп. XIV в.; *Библ.* 1499 г.

мило: мило денати. — См. подъ сл. милъти.

милование — ἐλεημοσύνη, συγγνώμη, συμπάθεια, misericordia, gratia: — Шни же рѣша ему: ты поставлень еси ѿ Ба на казнь злымь, а добрымъ на милованье. Пов. вр. л. 6604 г. Милование твое да доидеть на ны, како ты въ насъ, Гй (ἐλεημοσύνη). Панд. Ант. XI в. 305 (Амф.). Милование въздаи (συγγνώμην). т. ж. 2. Столъ члколюбим и милованим (συμπάθεια, misericordia). Ефр. крм. Трул. сб. 3. Христолюбивая его княгины... ни на что же ино упражнящеся, но токмо о церьковныхъ потребахъ и о миловании укоренныхъ, маломощехъ и всѣхъ бѣдующихъ. Ип. л. 6707 г. Милованїе есть, еже оущедрити въ нождѣ (древ. пер. пожалѣние). Никон. Панд. сл. 24. — Ср.: Свои звѣрскый нравь ѿложше въ милованіе прѣложишж (gratiam). Гр. пап.

ΜΗΙΙΟΒΑΤΗ, ΜΗΙΙΟ - misereri, έλεεῖν, συμπαθείν: -Овъхъ оубо милбите разсуждающе (хαὶ ους μέν έλεεῖτε διαχοινόμενοι). Iyd. noca. 22 (B_{\bullet}) . Μίπογετь πογιια. Io. екз. Бог. 324. **Н**го же хоште милоун. Сб. 1076 г. (В.). Немощъным милоуите. т. ж. 499 (В.). Ни хоташтжмоу, ни текоуштжмоу, нъ милоужштжмоу Боу (άλλά τοῦ ἐλεοῦντος). Панд. Ант. ХІв. 99. Всёхъ милую и вса набда. Іак. Бор. Гл. 65. Вьсвять мілоугам (ве́хов, vult). Иппол. Антихр. 3. Нъции милостивии, милбюще его..., даглах вем порты. Жит. Андр. Юр. ХІІ. 68. М Трдъи Гь посла міть свою въскорф, не хота смрти грфшникоу до конца, кажа на и пакът милум. Новъ І л. 6776 г. Странныхъ милуите и призиранте. Грам. Алекс. митр. 1356 г. Милоую тя, о цркы (глеб се, misereor tui). Гр. Нис. о Мел. Мин. чет. февр. 125. Миловати и плакатися (є̀деєїч, ut misererentur). Жит. Пол. 2. Мин. чет. февр. 261. Миловавше прпдобнаго (оинтадибачτες, misericordia moti). Жит. Еутх. 38. Мин. чет. апр. 120. Мил8ю и матерь мою и сестр8. Жит. Іоан. черн. апр. 11. — Ср.: И абик начахъ зъвати и глаголати: милоуите ма, милоуите ма, таче изведосте ма. Супр. р. 127. На хаввинахъ же столштии видаште кго оустръмькник къ юньцоу, милоуктите правьднааго ставымиж и гласы оуклонитиса гифва и възбъщеныя юньча. т. ж. 447.

поддерживать, помогать: — Милостынею же милуи не токмо своея вѣры, нъ и чюжея. Оеод. Печ. Отв. Из. 217.
трогаться чѣмъ любо (В.): — Не милоуи родительскъ или дроужьнь сльзь. Іо. Іпств. XII в. (В.).

милолювин — εὐπάθεια: — Ни вязаніе жены, ни милолюбіе чадъ (εὐπάθεια, affectus). Жит. Сим. Урод. 9.
милостивый — ἐλεήμων, συμπαθής, οἰχτίομων, miseri-

милостивъти — ἐλεήμων, συμπαθής, οἰατίρμων, misericors: — Блажени милостивии (οἰ ἐλεήμονες). *Μθ. V. 7. Остр. ев.* Бждѣте оубо милостиви, мко же и Оць вашь милостивъ ксть (οἰχτίρμονες... οἰχτίρμων). Лук. VI. 36. m. ж. Милостивъ бжди мънѣ грѣшьникоу (ἰλάσθητί μοι). Лук. XVIII. 13. m. ж. 116. Милостивъ бждеть моимь (συγγνώμων). Гр. Наз. XI в. 20. Нже милостивъимъ зановѣдано (φιλάνθρωπος). m. ж. 53. Негда бъіхомъ пострадавъшааго за ны милостиви (συμπαθής). m. ж. 235. Моужь милостивъ (ἐλεήμων). Панд. Ант. XI в. л. 213. Нединъ штедръ и милостивъ (οἰχτίρμων). m. ж. 184. Бѣ бо Глѣбъ мітивъ оубогымъ и страннолюбивъ. Пов. вр. л. 6586 г. Бѣ же мужь правдивъ и миїтвъ к нищимъ, и к сиротамъ и ко вдовичамъ. Нест. Бор. Гл. 6. Не презъри мітвъи. Іо. екз. Бог. 224. Дан, Гй мітвъи, видѣти емоу лице Твое. Новг. I л. 6771 г.

— прозваніе св. Іоанна, патр. Іерусалимск. (память празднуется 12 ноября): — Іш містнваго (ελεήμων, misericors). Ев. 1164 г. Съроубиша прквь... стого Іш мітиваго на воротехъ о(у) Въскрсениы. Новг. І л. 6701 г. милостивьный — συμπαθής: — Зѣло сладько и милостивьно (φιλάνθρωπος). Гр. Наз. XI в. 36. Милостивь-

лостивьно (фіλάνθρωπος). Гр. Наз. XI в. 36. Милостивьной къ въсъмь и любьзной братил (συμπαθές). m. ж. 196. Дарова же намъ отща... братолюбьца и милостивьнаго (συμπαθέστατον). Панд. Ант. XI в. 6.

милостивьць — благод втель: — Ё такого милостивьця. Златостр. 54. О мастівьче, кто твом доброд втели может исти. Нап. въ Неред. и. д. 1200 г. Поуть съвыршенъ их милостивьць (έλεημόνων). Никон. Панд. сл. 23. Милостивьци, кгда видять нища, не могоуть кго шпоустити тъщего. т. ж. сл. 23. Истинный же милостивець отв вща: гряди со мною въ цырковы и ръци: не азъ есмь створивый милостыню шноу (έλεήμων). Георг. Ам. 286.

милостилювьць: — Си бѣ князь Олександръ Богомь роженъ отъ отца милостилюбца. Лавр. л. 6771 г.

милостънька — уменьшит. отъ сл. милостыны: — А отъ упиваніа бы есте уимались, а милостынку бы есте по силѣ давали. Посл. Бівлоз. иг. Кир. кн. Андр. 1408—1413 г.

ΜΗΛΟΟΤЪΙΗ=ΜΗΛΟΟΤЪΙΗ=Ελεος, έλεημοσύνη, εὐтойх, милостыня, даръ, подарокъ: — Да бждеть милостыни твом въ таинѣ (є̀депросо́уп). Мв. VI. 4. Остр. ев. Милостыни хошж, а не жрьтвѣ (ёхсоч). Мв. ІХ. 13. т. ж. На съмотрение милостына (еіс оіхочоріях εὐποιίας, ad dispensandam misericordiam pauperibus; Уст. крм. блотворение). Ефр. крм. Гангр. 8. И првжде вън8шж милостыння милость (τοῦ ἐλέου τόν ёхеоч). Гр. Наз. XI в. 16. И заповъда ен w црквимь оуставъ, w мівъ и w пость, w мітни и w въздержаньи тела чиста. Пов. вр. л. 6463 г. Матыни бо есть всего луче и вышьше. т. ж. 6523 г. (по Ип. сп.). Баше... детескъ телонъ, а оумъ старъ, многу же матню твора нищимъ, и вдовицамъ, и сиротамъ. Нест. Бор. Гл. 9. Безъмълъвик и мястыни. Сбор. Троиц. XII в. 41. Стра имъите Бжии в срци своемь и млтню твора нешскудну, то бо исть начатокъ всакому добру. Поуч. Влад. Мон. Матни совкоупилась с постомь Ü смрті ізбавлаета члека. Нові. І л. 6776 г. Милостынею, яко гривною, утварью златою, украсуяся. Ип. л. 6796 г. Мятни ремествыница ксть мвдра. Прол. XIII в. 227. Прииде в городъ митрополитъ Маркъ... съ Синаиской горы милостыня ради. Новг. І л. 6884 г. (по Ак. сп.). Се милостыня князя великого Васильева Михаиловича и его братаничевъ... церкви святое Богородици Отрочью монастырю. Жал. гр. кп. Твер. д. 1365 г. И подастъ ти (Богородица) исцъленіе души жъ и тълу, что насъ нищихъ ея, господине, не забываещи въ пустомъ семъ мъстъ, събравшихъся во обители ея, но часто призираещи доволными милостынями. Посл. Кир. Бълоз. ок. 1400 г. И тако, господине, въра твоя къ Богу и милостыня твоя къ нищимъ Богомъ пріятна будетъ. т. ж.

милость - милость, милосердіе, благорасположеніе: -И слышаща окрысты живжщей рождение ны, ыко възвеличилъ исть ГБ милость своих съ нин (Елеод). Лук. І. 58. Остр. ев. Творите милость и правду (ёдеос, misericordiam). Быт. XXIV. 49 по сп. XIV в. ТАко да не по скажемън твоки милости съблюдеши ми діїх и твло и д \bar{x} ь ($\bar{\epsilon}\lambda\epsilon$ оς). Панд. Ант. XI в. 184. Въ милость себь коумиромъ кланяшеся (idola infelix adorabat, ίλεώς μοι ώ χύριε είδώλοις προσεχύνει). Παπ. Син. ΧΙ в. 54. Μυлость да бждеть страсти (συγγνώμη τῷ πάθει). І'р. Наз. XIв. 34. Милостию растваранть (фідаудрожія). m. ж. 304. Без милости прободенъ бъл. Іак. Бор. Гл. 75. Міти и шпоущенин греха (συγγνώμην). Служ. Варл. XII в. И на вса нъі мати твога посли (едеоч). т. ж. Кою милость имаши рядникъ сыи (συγγνώμην). Златостр. сл. б. Хвалю Ба и прославьляю міть нго. Поуч. Влад. Мон. И уведевъще Ляхове, яко крѣпцѣи брань Руская належить, начала просити милость получити. Ип. л. 6753 г. Яви же Богъ милость свою и дасть побъду. т. ж. 6758 г. Милость да полоучить (συγγνώμης, veniam). Никон. Панд. сл. 63. Апл. кан 8. Б8ди слово твок Утворено милостью и любъвию. Сбор. XIII в. 55. Великая твоя милость нодить мя исповедати тобе (πολύ πόθος έλχει με του έξομολογήσασθαί σοι; teneor desiderio vehementi aperiendi tibi). Жит. Андр. Юр. 29. А милость Божія и святои Богородици и мое благословение да будетъ съ вами. Грам. Өеогн. м. Черв. Яр. д. 1353 г. Велика безчастном вличба, милость 🛱 дій приносима (сожаленіе). Гр. Наз. XIV в. Мывьса молокомы ї медомы ї давъ пити комоу милости дела и. не соў ыст. Чуд. требн. XIV в. А хто сю грамоту мою порушитъ, судить ему Богъ, а не будеть на немъ милости Божии, ни моего благословенья ни въ сии въкъ, ни въ будущии. Дух. Дм. Ив. 1389 г. Божіею же милостію и святыя Софія стояніемъ и владычнимъ благословеніемъ и пакы преста моръ. Новг. І л. 6898 г. (по Ак. сп.). - Божикю милостию - начальныя слова въ царскихъ, королевскихъ и великокняжескихъ титулахъ: -Божією милостію мы кроль Казимиръ. Подтв. гр. 1361 г. Быню матью кназь и гдрь Подольской земли. Жал. гр. Под. кн. 1375 г. Милостію Божією мы велики князь Витовть въдомо чинимъ каждому доброму, кто коли на

сесь листъ поэрить. Жал. гр. Вит. 1383 г. Владислав Бъе мъти король Полскии. Грам. Влад. 1387 г. Кролевая Божъеи милости Ядвига. Грам. ки. Өед. Любарт. 1393 г. Мы Іоанъ Божією милостію государь всеа Русіи и великіи князь, и сынъ мои князь великіи. . . Собори. опред. 1505 г. авг. 6. — Държати въ милости: — Оу себъ и държание въ мъти. Новг. І л. 6649 г.

— радость, веселіе: — Не бъ́і мъ́ти межи нами, нъ баше тоуга и печаль. Новг. І л. 6738 г.

— сожалѣніе, жалость: — Без милости истерахомъ свою вла. Новг. І л. 6738 г.

милостьникъ — любимецъ: — Стрѣлиша кням мітьници Всѣволожи. Новг. І л. 6644 г. Оубиша Володимїри кням Андрем свои милостьници. т. ж. 6682 г. Оканьнии... убиша Прокопья, милостьника его (Андрея). Ип. л. 6683 г. Тогда Святославъ, сдумавъ с княгинею своею и с Кочкаремь, милостьникомъ своимъ. т. ж. 6688 г. — Милостьникъ въ Сербскомъ языкъ получило особенное, частное значеніе, какъ ясно изъ многихъ Сербскихъ грамотъ (Моп. Serb. Ж. 167, 173, 192) и Законника Стефана Душана (Зигель, стр. 47).

милостьница — любимица: — Володимиръ бо бѣ ѿ Малуши, милостьницѣ Шльжины. Пов. вр. л. 6478 г. (по Ип. сп.; въ Лавр. сп. — ключницѣ).

милостьный — συμπαθής: — Въ немъ же неджгъ пръмжждрантьса, и напасть облажантьса, и милостьнон искашантьса. Γp . Has. XI s. 77.

— жалованный (?), любимый (?): — Идоша на сѣни, и выимаша золото и каменье дорогое и жемчюгъ и всяко узорочье, и до всего любимаго имѣния, и въскладыше на милостьныѣ конѣ, послаша до свѣта прочь; а сами, вземыше на ся оружья княже милостьное, почаша совокупити дружину къ собѣ. Ип. л. 6683 г.

— εὐκτήριος: — Зьдати милостьнъпа домъп (= молитвенъпа, εὐκτηρίους οἴκους). Никон. Панд. сл. 22. Ник. 2. к. 17.

милосьрдин — милосрьдин — милосердин — ёлеос, συμπάθεια, φιλανθρωπία: — Иштеть милосрьдим (φιλανθρωπία). Гр. Наз. XI в. 16. А себѣ Бжин милосрьдин заключающе (σπλάγχνα). т. ж. 53. Оувѣси многон млсрдын нго (εὐσπλαγχνίαν). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Надъюся твонму млрҳию. Нест. Бор. Гл. 1. Мы бо въдаемъ милосердие Ярополче. Ип. л. 6647 г. Млрҳыны Бымы, млтвою стон Бии... съгадавъ немь съ своимь шцемь, съ влкою съ Васильнмь и съ своими бомры. Грам. Олег. Ряз. п. 1356 г. Имѣюче чистоѣ мысли млсрҳин и потҳание къ великот королеви Володиславу. Грам. Дм. Олег. 1388 г. Оле, милосерҳиемь Божиимъ, овыхъ водою отольяща, а друзѣхъ по домомъ разносища. Новг. І л. 6927 г. (по Арх. сп.).

милосьрдовати = милосрьдовати = милосердовати, милосьрдою — σπλαγχνίζεσθα: — Аще чьто можеши, помози намъ, милосрьдовавъ о насъ (σπλαγχνισθείς). Mp. IX. 22. Остр. ев. Милосрьдоуіж о народѣ, тако оуже три дьни присѣдать мънѣ и не имжть, чесо ѣсти (σπλαγχνίζομαι). Mo. XV. 32. т. жс. И видѣвъ нх Гъ, милосрьдова нх, и рече ни: не плачиса (ἐσπλαγχνίσθη). Лук. VII. 13. т. ж. Поминаита манастъра, чърноризьць стъјдитаса, и чътѣта, и милосрьдоуита. Сб. 1076 г. (Бусл. 294). И въ тъмъннцихъ твъръдахъ дръжимъна раздрѣшити своими млтвами милосръдоуите Мин. 1097 г. 7. Глко же преже ркохъ, в послѣднам дни мърдова (Гъ) о нихъ и не дастъ имъ до конца погъјбну въ прельсти идольстѣи. Нест. Бор. Гл. 6.

милосьрдыи — милоорыдыи — єйстлаухос: — Быванте дроугь дроугоу блази милосьрди (єйстлаухол). Еф. IV. 32. Си слышавь бляный, по истинь мірдый, пекыйса о нихь, акы братьи своюй, гла имь. Нест. Бор. Гл. 19. Милосьрьды и тихь. Нест. Жит. Өеод. 19. Ни есть видимь, а еже м(и)лосрыды и правыдивы и преподобынь, и дроугах тако же имена ключима соуть кмоу естьствоу. Іо. екз. Бог. 91. Мірдый Гв посла міть свою выскоры... Шврати прость свою ш на і призры мірднымь си окомь. Нові. Іл. 6776 г.

милосьрдьствин — милосрыдьствин — οἰντιρμός, состраданіе: — Къ милосрыдьствиемь Бжиемь пріб'єгажще. Гр. Наз. XI в. 307.

милосьрдьство = милосрьдьство — σπλάγχνα: — Милосрьдьства дѣлы и мілости Ба оца нашего (διὰ σπλάγχνα ἐλέους). Гр. Наз. XI в. 337.

милотарь — μηλωτάριον: — Милотарь: кожа овчаа. Толк. неуд. позн. рпч. (Калайд. 197). Милотарь: кожарь, кож8шникъ, г8нка. Бер. — См. мелотарь.

милоть — μηλωτά; — Въ милотехъ и въ козіяхъ кожахъ (ἐν μηλωτάζ; въ овчинахъ). Евр. XI. 37. Ту же и Елисеи пророкъ удари милотію Иліиною въ воду и преиде по суху Іерданъ. Дан. иг. (Нор. 55). Мило: овчина, скора овчаа или кожбхъ, або гбна. Бер.

мильіи — miserabilis, miseratione dignus, ἐλεεινός, жалкій: — Ієще же ємоу далече сжиоу, оузьрѣ ѝ ойь єго и миль ємоу бысть и текъ, паде на вънж єго (ἐσπλαγχνίσθη; по нов. сжалился). Лук. XV. 20. Остр. ев. Миль ми єсть народъ сь (σπλαγχνίζομαι ἐπὶ τὸν ὅχλον; въ нов. милосердую). Гал. ев. XIII в. 6. Мр. VIII. 2. Миль ми єси, ыко троудъ твои гоубищи (ἐλεῶ σε, misereor tui). Пат. Син. XI в. 229. Дрозии по правдѣ нарицаются мили, а тыхъ же соть пинь $\overline{\omega}$ многы кормля ыко же быковы толсты. Жит. Андр. Юр. XIII. 67.

— συγγνωστός, excusabilis: — Они оубо невѣдуще міли суть (συγγνωστοί, excusabiles). Кирил. Іерус. Оіл. (В.). Аще ли не възмогла боудеть оуваровати поустынѣ и скодоты потрыбыныхъ, и оумреть роженоє, то да мила боудеть мти (συγγνωστ $\dot{\eta}$ $\dot{\eta}$

— сагиз, милый: — Спсисл и ты, брате мои милыи Борисе. Переясл. л. 6543 г. И гласта: милыи наю гне драгыи, колкои блости сподоблень бы, ыко не въсхоте противитисл брату своему любве ради Хеы. Іак. Бор. Гл. 73. Покланяніе отъ моего недостоиньстьва

къ твоему преподобьству, милыи мои господине. Кир. Тур. Пис. Вас. Держа чашб, како же своего милаго (харгу, gratiam). Жит. Андр. Юр. ХСІV. 173. Блёвлине шмитрополита Ризъкого ко своему милому сйви кназю великому Фешдору. Грам. ок. 1284 г. Уподобился еси милому младенцу у матери своеи. Сл. о Зад. ХІV. Коль бяку мили Богови Израильстій людье. Злат. цпп. д. 1400 г. Поуч. 2 нед. пост. Сйове мои милии. т. ж. (Бусл. 479). Оже Богъ дасть моему милому господарю королю двёстё гривенъ Рускихъ. Зап. Луц. еп. 1о 1398 г.

мило д'выти — беєсдаї, іхетебеї»: — Молюся и мило ва д'вю писаньемь грамотица сея малъія. Жит. Влад. (Сбор. 1414 г.). Мы же, груби суще разумомь и нищи словомь, не пучину, нъ щербопохваленіе вашему празднику списавше, молимъся и мили д'вемъ. Кир. Тур. 85. — См. сл'вд.

миль сы двыти — беебваг, іхетебегу: — Плакаше и мил ся дваше Гоу Боу. Упыр. 339. Си слышавь біжный, начать молитиса имъ и мил са имъ дъгати, гла. Іак. *Бор. Гл.* 75. Молю въ са и милъ въ са дъю. *т. ж.* 90. Тебъ молимся и мили ся дъемъ. Кир. Тур. 17. И молимъ та, и тебе са мили дѣкмъ, и просимъ (δεόμεθα). Служ. Варл. XII в. О ономь мили ся дінмъ. Іо. Япств. XII в. (В.). Мил(ъ) ся дею. Стихир. XII в. л. 21. Рекоу ти: молиса Бгоу и милъ са дфи (δεήθητι αὐτοῦ, ικέτευσον αυτόν). Златостр. 117. Молю и миль ся дею (2 перев. — моля и бъдя). Никон. Панд. сл. 36. Ужастію многою миль ся дія (φρίκη ἀφάτω και δέει ἀνεικάстф). Жит. Андр. Юр. VI. 39. Мили ся дъихоу, просяще ицълению. Жит. Сим. Ст. XIII в. 4. Припадаю ко дверемъ влдыкъ монго, миль сы двы. Ефр. Сир. XIII в. 4. Молю тя и мила ся дею (говорить Продіана; obsecro). Прох. Жит. Іо. Бог. XLIV. Неще приносимъ ти словесную сию бесквърньную службу, молим тя, и мили ся д'ыємъ, и просимъ. Служ. Рум. XIV в. № 399. Припаде къ честнои его радъ, молитву творя со слезами и миль ся дея, отъ недугу разрешение прошаше. Соф. вр. 6970 г. (т. II, 85). Молюся и миль ся дъю. Муч. Өеодор. Мин. чет. февр. 340. Молюся и мил ся д'бю. Хроногр. XVII в. (Рум. 758). — Ср.: Того ради молимсе, и мили се дѣемъ, и припадаемъ съ слезами къ святимъ твоимъ стопамъ, нищій твои богомолци. Грам. Хиландар. старц. Ив. Грозн. — Ср.: милкосаюча (?): — Тако въ данала и оу Стародуба и милкусаюча по тебѣ шчину твою. Письм. Влад. Мон. 1096 г. (Соловьевъ читаетъ это мѣсто — милующися). — Ср. милкатиста: — Великомь гласомь похвальеть (и) и паче же милкается емоу. $E\phi p$. Сир. Болг. сп. XIII в. — См. мило денати, мили-

Ср. Лит. mēlas — милый; méile — любовь; mylēti — любить. Ср. Нъм. mild; Гр. μέλε, μείλιχος, μείλια.

мильнъи — жалкій: — Коньчнъе прства испаде, сна Илимва, Шфони, и Финиссъ, не послоупіавъща гласа оца своего, кивотъ Бжы въ ржкъї иноплеменьникомъ

предаеть; сама же мильнж съмрьть примста съ людьми (оїхтіотоу) Панд. Ант. XI в. л. 256. Много плакахомъса, бъ бо мильно видънье (едеегоо). т. ж. 180. Негда бо оудобыеть окаанви дши, ыко же ктеръ лють моучитель вельи градъ и въисокъ прфимъ, вьсжих разорить и раскопаеть, и се же мильник. т. ж. 99. Часто въщати мильнъпа глаголъп шнъп. Панд. Ант. ΧΙΙ-ΧΙΙΙ 6. Μυπμαια Βυμέμυτα (τὰ έλεεινὰ θεάματα). т. ж. XIV—XV в.

— Трава милнам (босожос). Числ. XIX. 6. 18 (On. I.

мильство: — Оуши же и слуха мильство емоу. Іо. екз. Bos. 96.

милвишии — превосх. ст. отъ прил. милъги: — Братъ нашь мильишіи поставиль нась опекалникомъ мужемъ и людемъ великого Новагорода. Присяжн. гр. Сем. Лын. Олы. 1389 г.

милы — мъра разстоянія: — За Рими за пядесять миль. Посл. Өеоф. Вас. Вас. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.). мимо (предл.) — praeter (съ вин. пад.): — Побъже быкъ мимо ѝ. Пов. вр. л. 6500 г. Сълоучиса имъ миновати мимо кдино село манастырьсков. Нест. Жит. Өеод. 24. Туда путь есть мимо печеру ту. Дан. иг. (Нор 128). Увороти коня на право мимо Глебовъ дворъ. Лавр. л. 6655 г. Изяславъ же, ида мимо Пересопницю (въ подл. Первосопницю), пожже Зарвческъ и ста у Мыльска. т. ж. 6658 г. Како идоша Греци мимо Киевъ, Переясл. л. Снемшеся, вси поидоша мимо Дрьютьскъ противу Святославу. Ип. л. 6688 г. Погоръща хороми ü роучин, мимо Славьно, до стго Илин. Новг. I л. 6613 г. Погорѣ высь коньць Славыныскый оли и до конца Хълма, мимо сто Илию. т. ж. 6739 г. Повха мимо Новъгородъ. т. ж. 6790 г. (по Ак. сп.). — Съ род. пад.: - Идучи жъ отъ святои Софіи мимо столповъ Юстиніановыхъ и мимо малыхътрехъ и мимо святаго Өеодора, на гору поидти великою улицею царевымъ путъмъ. Стеф. Новг. 1347 г.

- помимо: — Безъ отьцы мимо юстьство рождениы. Іо. екз. Бог. 288. Кого хощ вопрошати мимо тя. Жит. Андр. Юр. ХІ. 56. Не искати иныхъ господаревъ мимо нашего милого господаря кроля Влодислава. Присяжен. гр. Алекс. Патр. 1400 г. Ино ему земли своей мимо братана своего Василья Степанова ни мѣнять, ни продавать. Нові. разд. XV в.

мимо (нар.) - praeter: - А поидеть мимо, знаетъ мыть да коски. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г.

— supra: — О стъи пресоущьнъи и всъхъ мимо и недостижим ви Троици. Іо. екз. Бог. 80.

мимовести, мимовед $\delta - \dot{\alpha}\pi\dot{\alpha}\gamma$ єїν, устранять: — Мимоведи зълобоу отъ плъти своем (апачаче). Панд. Aнт. XI в. (Aмф.).

мимоидти, мимоид8 — миновать, проходить: — И видъвъ, мимоиде (антітар \tilde{n} доен). Лук. X. 31. Остр. ев. И мимошьдъщи ко годинъ единои, инъ етеръ кръплишеса, гла: въ истинж и сь съ нимь бѣ (біхотасту). Лук. XXII. 59. т. ж. Матееи благовъствоваще, мимоходыны — проходящій мимо: — Се же и паче

и се яви дъиство мимопіедшаго времени. Іо. екз. Грам. (Калайд. 169).

— praeterire, прейти, прекратиться: — Небо и землы мимоидеть, а словеса мога не имжть минжти (παρελεύσονται). Αγκ. XXI. 33. Ocmp. es.

мимонести, мимонесь — пронести мимо, удалить: — Оче, аще волици, мимонеси чаціж сиж отъ мене (тарένεσκε). Πyκ. XXII. 42. Ocmp. es.

мимотекати, мимотекаю — ρέειν: — Богатьство аште мимотекаеть, не прилагаите срца (ред). Панд. Ант. XI в. л. 161; Исалт, толк. XII в. (В.); Златостр. XII 6.

мимотещи, мимотек - проходить мимо, миновать: - Тъл же мьнащам глеши, възсащая же мимотечеши (παρατρέγειν). Гр. Наз. XI в. л. 159. Лоуче оубо есть мимотещи сладости чревьным и простож пищеж тръбование съврышити телесьное (парабраµ.єїч). Панд. Ант. XI в. (Амф.).

преходить, прекращаться: — Хотель быхь свободитися отъ маловременнаго и суетнаго свъта сего и мимотекущаго и многомятежнаго житья сего. Ип. л. 6676 1.

мимоходити, мимохож8 — проходить мимо: — Слъщавъ же народъ мимоходащь, въпращааще, чьто оубо ксть се; повъдаща же кмоу, ыко Игс Назаранинъ **ΜΜΜΟΧΟДИΤЬ** (ἀχούσας δὲ ογλου διαπορευομένου.... Ἰησούς παρέργεται). Αγκ. XVIII. 36. 37. Ocmp. ee. Μυμοходащей же хоулыахж кго, покъзважие главами (таραπορευόμενοι). Мв. XXVII. 39. т.ж. И задъща мимоходащоу идиномоу Симоноу Куринеж..., да възьметь крысть нго (π ара́уоута). Mp. XV. 21. m. ж. Егда мимохождааше въ поустыни (ἐν τῷ διαβαίνειν σε την ξρημον). Πα πολκ. ΧΙΙ ε. (Β.). Τυ δο, мимоходачи, прославать человека по все земла, любо добры, любо злымь. Почч. Влад. Мон.

преходить, praeterire: — Славъ ради кнженим мира сего, иже все мимоходить. Іак. Бор. Гл. 64.

мимоходъ — прохожій, чужой: — Повлъчена ш пѣκοριο μυμοχομα (ὑπό τινος τῶν παραπορευομένων). Ποςλ. Iep.~43 (Упыр.). Всем' мимоход% (π αντὶ παρόδ ϕ = всмком8 мимоходащем8). Ies. XVI. 25 (Упыр.). (Жена) на одръ швъ въ стъгнахъ, призъіважити мимоходъі. Изб. 1073 г. 170. Небръгохъ моужа мимохода гряμουμα (παρείδον ξένον παροδίτην, contempsi transeuntem peregrinum). Пат. Син. XI в.245. Ноужа страньныхъ мнихъ мимоходъ (διαβάντες). Никон. Панд. сл. 24. Крв. 42. Мимоходи мнози приходихоу. Жит. Өеод. Студ. 126. Мимоходи гивваху на ны (паробітаі). Жит. Андр. Юр. V. 25. Уноша нъвии 🛱 мимоходъ. т.ж. XIII. 68. Творяи добро мимоходомъ. Пчела XV в. Страннымь, и мимоходо^м, и недоужнымь. Жит. св. XVI в. Жит. Ал. ч. Бож. (В.). Въкоушаще хлъба своего съ чръноризци, и мимоходы, и нищими. т. ж. Нъсмь мимоходъ, нο съма съю (όδοιπόρος). Собр. noyu. XVII в. (On. II. 2. 672).

- изоуми, Тауровьскых дани и мимоходьных (παρόδιος). *Гр. Наз. XI в. 72.* И тако есмя его пожаловали, что не надобе ему, ни его людемъ..., ни въёздное, ни мимоходное по дорозъ послъ, ни баскакъ, ни которомъ моему пошлинникъ. *Ярл. Атюл. 1379 г.*
- **мимохоженин** πάροδος: Въ мимохожениихъ (παρόδοις, transitu). *Eфp. крм. Capd. 22 (21).*
- мимохожии проходящій мимо: По Зенеб'єкову ярлыку, Таид влиново слово ординскимъ влуснымъ кніземъ... и мимохожимъ посломъ, или кто на каково д'єло поидетъ. Зрл. Тайд. 1351 г.
- мимочьство прохожденіе мимо: мимочьствомъ мимоходомъ: Обаче и мимочьство и нін воспоминающи (ἐν παραδρομῆ, in transcursu). Кирил. Іерус. Огл. (В.).
- мимовадити, мимоваж8— проважать мимо: Мимовадящимъ посломъ. *Ярл. Мен. Тим. 1267 г.; Ярл. Узб. 1315 г.*
- миндальным ἀμυγδάλινος: Еле' из горкихъ миндальных ядер пользует немощам жевским, у коим дна движется и к грудемъ приступит, аки давити хощет, и тъм женам помазуем груди и пŷ, и дна станет на своем мъсте. Личебн. XVII в. (В.).
- минем: минеи четии сборникъ житій святыхъ, въ порядкъ дней празднованія ихъ памяти книга изъ числа книгъ новаго закона (отъ апостольскихъ заповъдей): Ві минеи четьихъ, въ них же написано житія святыхъ пророкъ и апостолъ преподобныхъ и святитель и страсти мученическыя. Сказ. о книг. истин. и ложн.
- минеи мѣсачьнъи сборникъ пѣснопѣній во славу святыхъ, расположенный въ порядкѣ дней празднованія ихъ памяти: Мѣнеи 12 списа. Хапби. л. 6796 г. Минѣи мѣсячныхъ 8, сентябрь, октябрь, декабрь, генварь, февраль, мартъ, маи, августъ. Оп. Кор. Ник. мон. 1551 г.
- миновати, миноваю проходить мимо, praeterire, transire: — Миноваху же Мадиамляне (παρεπορεύοντο, praeteribant). Eum. XXXVII. 28 no cn. XIV в. Вы минуете Ердань (бией, блаваїмете, transitis). Yuca. XXXIII. 51 no cn. XIV 6. Hera we upeчюдыным ты двыри миноваахоу. Сб. 1076 г. 541 (В.). Влънъ миноуга (біа β а $\acute{\nu}$ $\acute{\nu}$ $\acute{\nu}$). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Сълоучиса имъ миновати мимо едино село манастырьское. Нест. Жит. Өеод. 24. И се, по строю Божию, бъ бытыи кназь Стославъ, тоуда миноум, и, видывь многь народь, выпроси, чьто творать тоу. т.ж. 26. Слъньце же по кдиномоу комоужьдо миноваеть. Іо. екз. Бог. 140. Ни чюхъ же никого же минующаго мене враты. Кир. Тур. Притч. о чел. душ. 149. Слоучися антупатови тоудъ миновати. Прохор. Жит. Іо. BOIOCA. XLIII.
- **миновенин** прохожденіе, промедленіе: Бы же акъп третии часъ миновение (ἐγένετο δὲ ὡς ὡρῶν τριῶν διάστημα, бысть же ыко тремъ часωмъ миновшымъ). Апост. XIV в. Дъян. V. 7 (В.).

- миноти, мино ire, transire, проходить, перехолить: - Междж нами и вами пропасть велим оутврыдиса, ыко да хотащен минжти отъсждоу къ вамъ не възмогжть (біа $\beta \tilde{\eta}$ уаі). Лук. XVI. 26. Остр. ев. Тако не можаще никъто же миноути поутьмь твмь. Ме. VIII. 28. Четвероев. 1144 г.; Ев. 1307 г. (въ Остр. ев.: ыко не мощи никомоу же мимоити ижтьмь темь). Да минете въ (въг?) Икрданъ сии (ύμεζ διαβαίνετε τὸν Іорδάνην τοῦτον, et vos transitis Iordanem hunc). Iuc. Has. I. 11 no cn. XIV в. Минжть швця въ ржцѣ чтжщааго с (παρελεύσεται πρόβατα ἐπὶ γεῖρα ἀριθμοῦντος, transibunt). Iep. XXXIII. 13 (Упыр.). Отъиди да минемъ (ut transeamus, ΐνα παρέλθωμεν). Пат. Син. XI в. 164. Миноути хотящю мимо (per locum illum transiturum, δι' έμοῦ μέλλοντα παριέναι). m. ж. 204. И тв въ горахъ твхъ страшныхъ выходять и быоть странныхъ; бъдно минути путемъ твмъ въ малв дружинв, но съ многою дружиною безъ страха проити. Дан. иг. (Нор. 129). И члвка не минете, не привечавше, добро слово кму дадите. Поуч. Влад. Мон. Мин8хомъ же и мимо τέχτ (διέβημεν, transivimus). Жит. Ανδρ. Юр. VII. 38.
- проходить, двигаться: Нижьними външьным съдълованма, и нестоащими ї минжнітими стоанітам (ρείν). Гр. Наз. XI в. 33.
- подойдти, войдти: Аминъ, глж вамъ, како прѣпомиетьса, и посадить ка, и минжвъ послоужить имъ (хаі тареддой, въ Рус. подходя). Лук. XII. 37. Остр. ев. Минеть на землю (хаі єἰςελεύσεται εἰς τὴν γῆν, introibit; въ нов. внидеть). Дан. XI. 41 (Упыр.). Абье миноувъ, възлази (παρεддо́ν). Панд. Ант. XI в. л. 175. (Лук. XVII. 7).
- выйдти: Олны же минеть погань си изь земль. Ип. л. 6795 г.
- вступить: Минути в завѣтъ Га̂ (παρελθεῖν, ad transeundum). Втз. XXIX. 12 по сп. XIV в.
- прейдти, прекратиться: Небо и землы мимоидеть, а словеса мою не имжть минжти (οὐ μὴ παρέλθωσι). Лук. XXI. 33. Остр. ев.
- praeterire, миновать: Минжвъши сжботв (біауєюμένου). Mp. XVI. 1. Ocmp. es. Πογετο κετь μέςτο и година оуже минж; отъпоусти народъг, да, шъдъще въ окрыстыным градыца, коупать брашына себъ (бра йби π ар $\tilde{\eta}\lambda$ ϑ е ν ; въ нов. — время уже позднее). Мо. XIV. 15. m. oc. Да не минеши кго (ού παρελεύση, non praeteribis; въ Рус. не оставляй). Исх. XXIII. 5 по сп. XIV в. Аще и много врема минеть. Сб. 1076 г. 458. Летомъ многымъ міноувшемъ. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Оубо сице многом же днемъ минувшемъ, ыко скончаша(ся) дник Володимеру, и оуже миноувшемъ лътомъ .ки. по стмь хрыщении, впаде в недугъ крипокъ. Іак. Бор. Гл. 60. Ти Бі-те мцема, Бі-те зодии минеть. Іо. екз. Бог. 140. А седмого въка минуло лътъ х м д; тысящь бо леть векъ есть единъ. Учен. Кирик. 1136 г. И временомъ миноувъщемъ. Новг. І л. 6712 г. Минувшимъ же днемь нъколицемъ, привхаща слуги его

- к нему. Ип. л. 6795 г. Плачь скоро минеть. Злат. ипп. | миродокончаньный: грамота миродокончаньок. 1400 г. (Бусл. 483).
- Минжти, мимо. Ср. Лтш. miju, mit измѣнять. mainas — перемвна; Лат. meo, mcare.
- минотист разминуться: Ни миноутися има бъ 1631 (ούτε παρελθείν άμφοτέρους ένεδέχετο, neque utrumque simul transire possibile erat). Ham. Cun. XI 6. 258. Божьимъ промысломъ минустася в лесехъ: Михалко с Москвы повха Володимирю, а Ярополкъ инвиъ путемъ вха на Москву. Лавр. л. 6684 г.
- минь тъ интно (Кар.): Василеи Ивановичь вскормиль меня, какъ щеня... Хощу умерети яко же братъ мои, чтобы мев и тоть миньять съ себя свести. Кар. И. Г. Р. VIII, пр. 43.
- мирити, мирю примирять: Ходи Мирославъ посадникъ из Новагорода мїрить Къплнъ съ Церниговьци. Новг. І л. 6643 г.
- миритиста заключать миръ, примиряться: Мирися, княже, мы не идемъ. Лавр. л. 6657 г. Олговичемъ и Половцемъ не дадущимъ ся мирити, зане скори бяхуть на пролитье крови. т. ж. 6659 г. Вододимърци же, не терпяще глада, ръша Михалку: мирися, любо промышляи собъ. Ип. л. 6683 г.
- миро = муро μύρον: Марим же, приимъщи литрж мура нарда пистикит мъногоценьныт, помаза нозе Иковь, и отъре власъ своими нозь него (μύρου νάρδου πιστικής πολυτίμου). Io. XII. 2. Остр. ев. Прв ми бъло сего мура добровонік приложити Боу (μύρον). Гр. Наз. XI в. 280. СО мчнкъ бо телесъ муро добровоньно изимати. Іак. Бор. Гл. 112. Сток муро на к томоу просто. Кирил. Iepyc. Orn. XII в. (On. II. 2. 52). Тое же зимът принесена бът дъска гробнаа стго Димитриа, из нега же миро идеть. Персясл. л. 6705 г. Миро священное варятъ... въ драгихъ вещехъ, въ травныхъ цветехъ благоуханныхъ. Сказ. Ант. Новг. 81 (по Копент сп.). Болъ мира и мосхоса (ὑπὲρ μύρον хад июбуоч). Жит. Андр. Юр. VII. 35. Транез8 покроплевати муры блгобханивишими. Гр. Наз. XIV в. XIV. Прывыми муры трыстися (намащаться дорогими ароматами). т. ж. Святии, въ ракахъ лежаще, мура источають. Пал. XIV в. 9. — См. моро, мюро. мироварца — μ υρεψός: — \overleftrightarrow{GD} всего права мироварца
- (μυρεψοῦ). Ππεκ. Ππεκ. III. 6 no cn. XVI 6. (On. I.
- мировати, мирою єгрпуєбегу: Мироуите же въ себъ (είρηνεύεται έν έαυτοίς). Панд. Ант. XI д. (Амф.).
- мировоньный = муровоньный: Муровоньное не тебъ въплъщьшагоса Иіса, прчета, гъръдостью двъ обонавша. Мин. 1096 г. (сент.) 159.
- мировъти: мировая грамота, запись: Взили межь себя... мировые грамоты въ земляхъ. Зап. догов. о розъпъзд. зем. 1498—1499 г. Мимо тое ихъ мировую запись перевели тоть торгь опять на свои берегъ. Тамож. Весьег. гр. 1563 г.
- мировыный мирской: Мировынам благыни крамолож кажетьса. Гр. Наз. XI в. 246.

- наы мирный договоръ: Челомъ бити по миродокончаннои съ вами грамотв. Исков. 1 л. 6979 г.
- миродьржитель = миродрьжитель = миродержитель - косрократор: - Повыргь (бо) на дырыжавоу лютаго миродърьжителы. Мин. 1096 г. (сент.) 170. Къ миродръжителемъ тъмъ (хоорохраторас). Панд. Ант. XI в. 252 (Амф.). Богови приносяться: ...отъ миродержитель боголюбныя милостыня. Кир. Тур. Сл. n. IIacx. 24.
- миродържьный = миродержьный mundo imperans (М.): — Черна есть миродержнаго сана властію. Кир. Тур. Посл. Вас. 128.
- миродьржьць = миродрьжьць χοσμοχράτωρ: -Воиньствжеть кесароу миродръжъцоу. Гр. Наз. XI в.
- миродъи миротворецъ: Хотящей бо 8казати миродћа и побытива цря побыть и миръ вомбразивъща въставляю въскраи его. Іов. по сп. XVI в. (В.).
- миродъивъи миротворный: Не къ которыивънмъ, нъ къ миродъивъимь (είρηνικοτάτοις). Гр. Наз. XI 6. A. 40.
- мироморъ вм. мороморъ мраморъ: И есть печерка одблана яко амбонъ краснымъ мироморомъ и столии мироморяны жъ около стоять. Дан. иг. (Нор. 22).
- мироморыный прил. отъ сл. мироморъ см. мироморъ.
- миромодрыный хосиофрым, думающий о светь, преданный св'ту $(A M \phi.)$: — Оукланатиса миромоудрьныхъ (τους κοσμόφρονας). Панд. Ант. XI в. л. 202. $(AM\phi.).$
- миромъісльный κοσμόφρων, думающій только о свъть (Амф.): — Миромыслыныхъ отыходаще (хоброфρονας). Панд. Ант. XI в. 251 (Амф.).
- мироначальный: Мироначальнаго Ха и Спса породи всѣмъ. Мин. 1096 г. 23.
- мироносица муроносица μυροφόρος: Μυροносица жены стоять. Сказ. Ант. Новг. 72 (по Копенг. сп.). — Недвля святыхъ мироносицъ — недвля 3-я послѣ Пасхи: — Не. г., въ нех же бывакть папать Ишсифоу, иже отъ Ариманем и пръславьны имъ муроносицамъ (μυροφόρων, unguenta ferentes). Остр. ев. 17. На оутрим же въ стую неделю, мже поится о муроносицахъ. Іак. Бор. Гл. 145. Мы же в недълю святыхъ мироносицъ оттуда... вси поидоща. Пут. Пим. въ Дарыр. (Никон. IV. 160). — См. мороносица.
- мироносьный = муроносьный μ υροφόρος: -Пат стыл муроносыных Марика Магдалыны (илорофо. ρου, unguentifera). Ocmp. es. 282.
- мироположении: Присхаша во Треполь Рюрикъ и Романъ и Ростиславъ; приъхавъ, бывъ у піюрина своего у Переяславли, ту было мироположение въ волостехъ, кто како терпелъ за Рускую землю. Лавр. л. 6713 1.
- мироположьница см. мюроположьница.

миросписанин — кобротрафіа: — Во христианскомъ миросписании (èv тр хрьстіхукт кобротрафія). Козм. Инд.

миротворьць — κοσμοποιός, творець мира: — Иже и ходиша въ овчахъ и козьахъ кожахъ лишени, скръбаште, да и желаемаго мпротворьца насладатьса (σκόπος; въ печатн. и рукоп. XV в. κοσμοποιός). Панд. Ант. XI в. л. 35.

миротворьць — εἰρηνοποιός: — Миротворець сынъ есть Бжій (εἰρηνοποιός, homo pacificus). Златостр. 55. Аще ли сводникъ бълъ, то днесь миротворець 68ди. *Іо. Злат. XIV* ϵ .

миротворьць = **муротворьць** — μ υρεψός: — Нъ велика муротворьца хънтрости сълежаса (μ υρεψοῦ). Γp . Has. XI s. 280.

мир8списатель — κοσμογράφος: — Мироусписатель Моусии. Козм. Инд.

миръ — миръ, mundus, хоброс: — Отъвъща Иіс: цръство мон нъсть отъ мира сего (ех той хосрои тойтоо). Io. XVIII. 36. Остр. ев. Пко все, еже въ мироу въ свъте се" (два перевода). Іо. 1. II. 16. Апост. толк. XVI в. (On. II. 1. 172). За миръ закласл. Мин. 1096 г. (сент.) 46. Мирови миръ да подасть (Хсъ). Мин. Пут. XI в. 15. Градоуштаго въ миръ. Гр. Наз. XI в. 1. Сь миръ съкращажщю, паче же сь миръ приноущающю настоащии къ бъщащю оумоу (καὶ κόσμον συντέμνουσαν, μάλλον δε κόσμον κόσμφ παραπέμπουσαν). m. ж. 76. Богъ же мира со всеми вами. Лук. Жид. Да не вознесется мысль мом сунтою мира сего. Нест. Бор. Гл. 9. Донкив же са миръ състоить, молите Ба за ма и за мов двти. Грам. 1130 г. Тварь, еже есть миръ. Іо. екз. Бог. 57. Дары и приносите имъ (волхвамъ), ать стромть миръ. Серап. сл. 4. Того у насъ не бывало оть начала миру. Новг. І л. 6847 г. (по Ак. сп.). — Вьсь миръ — хосрос, вселенная: — Отъ съложеним вьсего мира. Мв. XXV. 34. Остр. ев. Отъ начала вьсего мира досель. Мо. ХХІV. 21. т. ж. Въ вьсемиръ. Io. XVII. 13. т. ж. Градын въ всь миръ. Четвероев. 1144 г. 207; Eв. 1307 г. Азъ свъть въ всь миръ прідохъ. Четвероев. 1144 г. 211. Аще 🛱 всего мира бысте были, всь миръ оубо свое любилъ бы. т. ж. 216 (въ Остр. ев. миръ). Нъсмь въ встмь миръ, и си въ всемъ мире суть. Ев. 1409 г. Дондеже слице сыметь, и высы миръ стоить (два раза). Дог. Иг. 945 г. Иже бо вьсего мира дъждь въ ызъщт ношааше. Изб. 1073 г. О высемы мир' молиса. Мин. Пут. XI в. 50. Обиде высь миръ, ыко слице пресветыло. т. ж. 57. Иже просвъщаеть вьсего члка въ всь миръ пріходаща. Панд. Ант. XI в. 231. (Амф.). Высего мира св'ять (то той хо́биоо ϕ біс). $E\phi p$. крм. 221. Вьсего мира правитель (mundi, хобиоч). т. ж. Трул. посл. Твое да боудеть и всего мира шчищение (τό τοῦ κόσμου καθάρσιον). Гр. т. ж. 279. Оправданье въ всемъ мирт нсть, а спнье в будущемь вінів. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г.). Намъ хощеши явитися, а не всему миру. Өеод. Иеч.

IV. 203. Молящеся за весь миръ. т. ж. 205. Кртъ обрете всего мира спнык. Іак. Пам. Влад. Простить тя Богь, въсего мира гръхы въземыи. Іак. посл. Дм. д. 1078 г. По истинъ ни весь миръ можеть (понести) ыже дъются предивнам чюдеса. Іак. Бор. Гл. 106. Тако же въ стхъ коуанглиихъ писано есть, ни всему миру въмъстити пишемъихъ. m.ж. 135. (Io. XXI. 25). Въ всемъ мпръ яко же солнце въсиалъ есть. Никиф. м. посл. Влад. Мон. Во истинну славный, великын въ всемъ мирѣ архимандрите. Кир. Тур. Шис. Bac. Ο μπρέ всего μπρα (σύμπαντος κόσμου). Смуж. Варл. XII в. Жретьса агнецъ Бин, въземыми гръхъ всего мира (той хобцои). т. ж. Мудростию высь миръ избави. Мин. Празд. XII в. Мироу всем8 миръ подажь. т. ж. Аще и высымиры приобращемы, а дійю свою погоубимъ... Сборн. поуч. XII в. Моласа Влдив за высь миръ. Хож. Боюр. Отъ съложения всего мира. Иппол. Антихр. 65. Что же вьсего мира коньчина (σύμπαντος хобрю, universi orbis). т. ж. 5. Оучитель всего мира (оіхопремус). Златостр. сл. б. Высь миръ. Конст. Бол. nouv. XII в. Въскресе Гъ, дароуы высемоу мироу ведию милость. Уст. XII в. 19. То ти едино исповъдъ, елико во всемъ мир'в н'вколико оузорочіа изв'вл'в (въ подл. нътъ). Жит. Андр. Юр. VII. 35. Соу ли ся оумножили стли по всемоу мироу. Жит. Ниф. XIII в. 140. Притекъще въ всь миръ. Окт. XIII в. 132. Да БГъ много ят и здравие и спние и детемъ его всему миру. Нап. на кр. Новг. п. 1360 г. Мира всего сътвореніе (κόσμου κτίσιν). Іо. Мал. Хрон. ІV. Съставъ всего мира (хоброс). Георг. Ам. 97. Отъ сложениа всего мира (ἀπό καταβολής κόσμου). Козм. Инд. О образъхъ и м'ястоположении всего мира. т. ж. Всего мира списатель (ὁ κοσμογράφος). т. ж. Всемоу мироу радоватися (πᾶσι τοῖς ὑπὸ τὴν ἐμὴν ἐξουσίαν χαίρειν, omnibus, qui sunt in mea ditione salutem). Жит. Екат. 1.— Выраженіе весь миръ было въходу и у Чеховъ: его находимъ въ древнихъ Чешскихъ глоссахъ на Евангеліе Іоаниа (ai mir ves po niem ide. XII, 19), въ пъснъ Войтъха (ty, Spase vsego mira, spasiž ny i uslyš glasy naše), въ глоссахъ къ Mater verborum XII въка (mundus, universitas omnisque constat in coelo et in terra vezmir) и пр. Въ нашемъ народномъ языкъ оно въ ходу и до сихъ поръ, какъ видно напр. изъ песни: «сулять старцы старые всему миру животы долгіе (Сахаровь, Сказ. Рус. нар. VII. 13). Въ Нъмецкомъ образовалось подобное слово Weltall, въ Англійскомъ all the world. миръ, мирское, светское (въ противоположность монастырскому): — Бъхъ въ мироу (in saeculo). Нат. Син. XI в. 187. Се придоща купци изъ мира. •Никон. Панд. сл. 45. Не изидоша мнози изъ мира, да глоумяться, и красять п'внию, и състраюють гласы, и трясоуть роукама, и митоушають ногама. т. ж. сл. 29. И по заутрении идяще в поварьню, приготовляще дрова, огнь и воду, и поча по миру ходити. Пат. Печ.

- община, общество: - Аще поиметь кто чюжь конь,

Новг. гл. 34.

любо ороужіс, любо порть, а познаеть въ своемь мироу, то взяти кмоу свое, а 3 гривнѣ за обидоу. Р. Прав. (по Ак. сп.). Миромъ приидоща во градъ и боляръ взяща и поведоща на лобное мѣсто. Никон. л. (т. VIII. 67). Князь Василеи с товарыщи сказа мирови. т. ж. (т. VIII. 70).

Миръ = мѣръ = меръ (Владимиръ, Яромиръ и пр.). Ср. Нѣм. Waldemar; Галл. Viromarus, Wridomarus.

миръ — єгругу, спокойствіе, покой, типина: — Слава въ вышьнихъ Боу и на земли миръ. Лук. И. 14. Остр. св. Гла имъ: миръ вамъ (εἰρήνη ὑμῖν). Лук. ХХІV. 36. т. ж. (см. Reiske, 87). Си глаахъ вамъ, да въ мънѣ миръ имаате. Io. XVI. 33. т. ж. (Оустави) Варагомъ дань дагати W Новагорода гривенъ . Т. на лъ мира дъла, еже до смрти Прославле дамие Варагомъ. Пов. вр. л. 6390 г. Мъкли твою твоимь миромь съхрани. Панд. Ант. ХІв. (Амф.). И рати връма дати бждеть, и мироу, и женитвѣ, и женьстѣи любьви разлжчение. Гр. Наз. XI в. 107. Μαρъ ποдати (την είρηνην δίδοσθαι, pacem sibi invicem dare). Ефр. крм. Лаод. 19. Миръ всемоу мироу подаждь. Мин. Новг. XII в. Въдавие ему миръ, въ црквь внидоша (єїртуту, расет). Жит. Андр. Юр. I. 10. Миръ истовыи одержаще всю вселеною. Георг. Ам. 135. — Съ миръмь: — Въра твом спсе та, и иди съ миръмь (πορεύου είς είρηνην). Лук. VII. 50. Остр. ев. Нъив отъпоустини раба твонго, Влю, по глоу твонмоу съ миръмь (èv єї $\rho\eta\nu\eta$). Лук. II. 29. т. ж. И сего ради не имать никонго же зла судин створити вамъ, нь шпустить вы с миромъ. Нест. Бор. Гл. 41.

- перемиріе, миръ, договоръ: — Хочю имъти миръ и свершену любъвь со всакомь и великимь црмъ Гречьскимъ, съ Васильемъ и Костантиномъ. Обяз. гр. Свят. 972 г. И створи миръ Володимеръ съ Болгаръ и ротъ заходиша межю собъ, и ръша Болгаре: толи не будеть межю нами мира, оли (въ подл. елико) камень начнеть плавати, а хмёль почнё тонути. Пов. вр. л. 6493 г. Поидита противу поганъ любо смиромъ, любо ратью. т. ж. 6601 г. Ходи архейнъ Нифонтъ Суждалю мира двла. Новг. І л. 6656 г. Пустіша на без мира. т. ж. 6696 г. И не баше мира межи ими. т. ж. 6703 г. Аче боудеть соудъ кназю Новгородкъмоу Новегороде или Немециъмоу въ Немчьхъ, а в томь мироу ити гостю домовь бес пакости; а кого Богъ поставить кназа, а съ темъ мира потвердить, любо ли земла без мироу станеть. Мир. грам. Новг. 1199 г. Пре сеи миръ троудились дъбрии людие: Ролфо...; оурьдили пакъ миръ, како было любо Р8си и всемоу Латинескомоу газыкоу. Смол. гр. 1229 г. Без мира шидоша (не заключивни мира). Новг. I л. 6739 г. И та бъщи безъ мира ль все. т. ж. 6740 г. Даша дары црви, и шпоустиша ы с миромь (согласившись на миръ). т. ж. 6763 г. И прислаша Нъмци послъ свога... с лестью, глще: намъ с вами миръ, перемогаітесь с Калыванци і съ Раковорци, а мъг к нимъ не приставаемъ, а кртъ цълочемъ. т. ж. 6776 г. А коли будеть по миру, кто не оусхочеть дальи миру держати, тотъ шповъсть, а по шповъдівный стогати миру за мівсаць. Дог. гр. 1349 г. А съ Новымъ ти городомъ и съ Торъжкомъ жити въ старпнъ и въ миру. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г. Не бъ по 7 льть миру крыпкаго. Новг. I л. 6899 г. (по Aк. сп.). Вевмъ бысть радостно о миру. Псков. І л. 6973 г. — Миръ творити — заключать мирный договоръ: — На оутвержение же и неподвижение быти межи вами хртыаны и Русью бывшии миръ сътворихо Ивановомъ написание на двою харотью. Дог. Ол. 911 г. по Ип. сп.). Црв же Лешнь съ Шлександро миръ створиста съ Шльго, имъщеса по дань и ротъ заходивше межи собою. Пов. вр. л. 6415 г. (по Ип. сп.). Мстислав же приде Мурому, и створи миръ. т. ж. 6604 г. И мировъ есмъ створилъ с Половечьскъими кнази безъ шдиного . к. *Поуч. Влад. Мон.* Створше миръ придоша опать. Новг. І л. 6642 г. Любо сънимъ миръ створимъ, любо ся с нимъ бъемъ. Ип. л. 6655 г. — Мир8 имати заключать миръ: - Прівхаша послы Немецкія въ Великін Новгородъ миру имати съ Новынгородомъ Великимъ, и взяху Новгородци миръ съ Нѣмци. Исков. I л. 6900 г. — Коньчати миръ = доконьчати миръ — заключать миръ: — Се азъ кназь Шлександръ и съить мои Дмитрии... докончахомъ миръ с посломь Нѣмыцкымы. Дог. гр. 1262—1263 г. Пріиде князь Андръп в Торжекъ и позва к себъ Семена посальника съ всеми стареншими и докончаща миръ, и крестъ целова князь, а Новгородци къ нему. Новг. І л. 6792 г. Зане же самъ въдаешь, кнажо, како не тако есть миръ доконцанъ. Грам. Риж. ок. 1300 г. Докончаша миръ по Псковской воли по всеи. Псков. І л. 6831 г. Миръ кончаль. Дог. гр. Новг. съ Свидриг. 1431 г. — Миръ дати — согласиться на миръ: — Молвяхуть бо ему: аще ты миръ даси ему, но мы ему не дамы. Лавр. л. 6685 г. Придоша Варази горою на миръ, и даша имъ миръ на всеи воли свони. Новг. І л. 6709 г. Василія отпусти послы съ честью и мира не да. т. ж. 6781 г. (no Ak. cn.). — Миръ взати — примириться, заключить миръ: - И оусретоша Полоцане съ поклономь на озере на Касъпле и, възьмъше миръ, възвратишаса Новоугороду. Новг. І л. 6706 г. А на семъ повелъще весь Новъгородъ Юрью и Якиму миръ взяти съ княземь съ Михаиломъ. Дог. гр. Новг. съ в. к. Тв. Мих. 1375 г. — Слати о мир8 = послати по миръ - предлагать миръ: — Послаша (Половци) слъг къ Стополку w мирћ. Пов. вр. л. 6601 г. И съдоумавъще, Новъгородьци показаша путь кнзю Романоу, а сами послаша къ Ондръеви по миръ на всеи воли своеи. Нова. І л. 6678 г. Прислаша послы из Немечского городка из Выбора о миру в Новъгородъ. Новг. І л. 6846 г. (по Арх. сп.). — Идти на миръ: — Пріидоша паки Половцы на миръ. Цар. лът. 95 (В.). Или мы къ тебъ идемъ, или ты къ намъ иди на миръ. m. ж. 96 (B.). — Примти въ миръ: — И прим Гюрги сновьць въ миръ съ любовью. Нова. І л. 6663 г. — Миръ държати: — А сии миръ держати безъ льсти и безъ хытрости. Дог. гр. в. к. Тв. Мих. Ал. съ Новг. 1375 г. —

Миръ развергибти: — Князь великый Дмитрій і мирьскъй — въ мирѣ, по мирскому: — Написахъ же Ивановичь розгитвася и розверже миръ с Новгородци. Новг. І л. 6874 г. (по Арх. сп.). — На мир8 во время мира, не смотря на миръ: — А Литва тогда воеваща Новотръжскую волость, на миру. Новг. І л. 6843 г. (по Ак. сп.). Того же лъта, на миру, на крестъномъ целовании князя великого Василіа повеленіемъ Анфаль Микитинъ... съ князя великого ратію навхавъ воиною за Волокъ и взялъ всю Двиньскую землю на щить, без въсти. т. ж. 6909 г. Городъ Коложе взя на миру, на крестномъ цѣлованіи. Псков. I A. 6914 1.

мирьникъ — είρηνικός: — Кротъкоу быти мирьникоу (єїручио́у). Изб. 1073 г. 40. Чьто оубо онъ добльи и мирьника оученикъ. Гр. Наз. XI в. 48.

 невоюющій, мирный: — Чівци сі мирници суть (єїρηνικοί, pacifici). Bum. XXXIV. 21 no cn. XIV 8. Πρέσмогоша тя мжжи мирници (ἄνδρες εἰρηνικοί, viri pacifici). Iep. XXXVIII. 22 (Упыр.). Мжжи миръници твои положища съть подь тобож (єїручихої). Панд. Aит, XI в. (Aмф.). Оже есте мои мирници, розмечете же городы свов всв. Ип. л. 6769 г.

мирьно (нар.) — спокойно: — Не дасть имъ тако мирьно жити. Нест. Жит. Өеод. 30. Въздвиже (дьяволь) крамолоу межи Роусьскыми кизи, да быша чівци не жили мирно. Новг. І л. 6743 г.

мирьновати, мирьною — είρηνεύειν: — Матежа мирьноуюштиимъ людьмъ състраюти (вірпувроутыч, іп расе degentium). $E\phi p$. κp m. Koncm. 6.

Μυγьнъти — τοῦ κόσμου, κοσμικός, mundi: — Αшτε мирънъихъ не останетъсм печальи, то ни Ба възлю-приближиса къ двъръмь домоу ем, да не насъгтатся ини добротъ твоем и раскаенисм последь; добро оубо слоушати глжштааго: не оженыса печетьса Гними, како оугодить Гю; оженьибоись печетьсь мирънъими, како оу[го]дитъ жент, и разделенъ естъ (τὰ τοῦ χόσμου). m. əκ. 42.

Μυγьнъги — της εἰρήνης, pacis: — Завѣтъ мирнъги (pacis, είρήνης). $\mathit{Tuc.}\ XXV.\ 12$ no cn. XIV ε. Μυρьно есть къ себъ. Гр. Наз. XI в. 244. Слава ти, Хе, многом рдию твонму, иже направи на правъни путь мирнъм ногън мом течи к тебе. Іак. Бор. Гл. 76.

- мирный, невоюющій: — И сняшася вси у Чьрньска, и, воевавше, воротишася, боль вземше мирныхъ Ляховъ. нежели ратныхъ. Лавр. л. 6650 г. Какъ есмя съ Литовьскымъ мирны, такъ есмя и с Нфмци мирны. Новг. I л. 6920 г. (по Ак. сп.). Сказались передъ дьяки мирны. Тамож. Весьег. гр. 1563 г. — Чрезъ мирьною роко: — Понде ратью на князя Юрья..., а чрезъ мирную руку и правду, и шедъ новоева землю Галицкую. Исков. I л. 6942 г. — Грамота мирьнам — см. подъ CJ. TPAMOTA.

— pacificus: мирьнъна: — Ни единого же приимати страньнымхъ безъ мирынымхъ («иеи егрпуской», sine раcificis id est commendatitiis epistolis). Ефр. крм. Ант. 6.

еўлие се рабоу Бжию, нареченоу сжщоу въ кріцении Иосифъ, а мирьскъ Остромиръ. Остр. ев. запис. Ги, помози рабоу (с)вомоу Михаилъ, а міръскъ Бъ..ъіна. Мин. 1097 г. запис. Съподобивъни ма гръщьнааго раба свожго Алексоу написати сиж еуангелиж блговърьноуоумоу... и Бтмь чьстимоомоу кназю Өешдөрөү, а мирьскъ Мьстиславоу. Мст. ев. 1117 г. запис. Въ лъ **Бих.** бв. написанъ бъща книгъ си міа авъгоў въ як. днь многогръшьнымь рабомь и диыкомь стхъ айлъ Костантиномь, а мирьскъ Добрило. Ев. 1164 г. Пръстависа рабъ Бжіи Митрофанъ, а мирьскъ Михалько, постригъса оу стви Бпи въ Аркажи манастъри. Новг. І л. 6714 г. Парфоурии, а мирьскът Прокша Малъпшевиць. т. ж. 6715 г.

мирьскый — косилю́с: — Власти мирьскый Ѿ Ба въчинены соуть. Изб. 1073 г. (В.). О стышхъ и мирьскъпихъ пести съборъхъ (de sanctis et oecumenicis synodis). т. ж. Мирьскъпихъ кназь помоштью (косилхоїс. saeculi). Ефр. крм. Апл. 30. Мирьскънить обитьми бывати (хобμικά, saecularia). т. ж. Трул. 49. Мирския церкви набдя. Ип. л. 6705 г. Глаголеть бо въ миръскихъ притчахъ. Сл. Дан. Зат. Аще ли которыи отъ тъхъ игуменъ, или попъ или чернепр иметр отриматися мирьскими властелины отъ святителя. Грам. м. Кипр. Новг. еп. Іо. 1392 г. — Мирьскан — все мирьское: - Мьнихомъ соущемъ и Жвьргъщемса мирьскышхъ. Нест. Жит. Өеод. 19. О сунты мирыскыхъ пооучантся. Іак. Бор. Гл. 63. Възненавидевыма мирыскышхъ красоты. Стихир. Новг. д. 1163 г. — Има мирьскок: - И не по мнозъхъ днехъ бъ нъкъщ чівкъ, именемь мирьскымь Ѿ града Любча. Пов. вр. л. 6559 г. Возложи нань порты чернецьские, и нарече има ему Исакии, бъ бо има ему мирьское Чернь. Пов. вр. л. 6582 г. (по Ип. сп). И бысть имя ему въ крещеньи Борисъ, а мирьское Святославъ. Ип. л. 6675 г. Варлаамъ цьрнець, а мирьскымь именемь Алекса Михалевиць. Новг. І л. 6700 г. А псалъ Максимъ, а мирьское има Станимиръ. Апост. д. 1312 г. запис. — По мирьскомоу звати: — Баше члвкъ Въппегородъ старфи огородьникъмъ, зовемъ баше Жьдань по мирьскому, а въ крщнии Никола. Іак. Бор. 1'л. 129.

мирьскъти — вм. мирьскът: — Нарекопіа имя ему въ святомъ крещеньи Георгии, а мирьскии Игорь. Ип. л. 6659 г. Наръкоша имя ему во святъмъ крещении Дмитръи, а мирьскии Володимеръ. т. ж. 6695 ı.

мирьскъти — тті є єїртічть, договорный: — Раздраша мирьскую Срацини хартію написану (τῆς εἰρήνης). Георі. Ам. 306.

мирьць: - Мирьци даша милостыню. Никон. Панд. сл. 21.

мирьщина: — Тежъ которыи Витбляне межи собою побіются, а за детскимъ поеднаются, ино намъ кунида шерстію съ мирщины. Привил. бояр. и мъщ. Вит. 1503 ı.

мирынинъ — laicus: — Не полбае сихъ сжловъ судити пбю и кназемъ, и боларомъ и всимъ, иже сжт миране, не въстоунатиса в люди црквиъна. Церк. уст. Влад. (Переясл. л. 34). Ащё чернець й черница, й попъ попадья, п проскоурница, п пономарь падоутся въ блоў с чёмь, тёхъ соудити ейпоу шпроче мирянъ, и во что ихъ шсоудить, в томь воленъ. Церк. уст. Яр. (по Сбор. Кир. Бълоз. ХV в.). Многъ 🛱 мирянъ. Никон. Панд. сл. 32 (2 пер.). Что есмь слышаль, ажь въ Пьсковъ миряне судятъ поповъ и казнятъ ихъ въ церковьныхъ вещёхъ, ино то есть кроме хрестьяньскаго закона. Грам. митр. Кипр. Иск. 1395 г. И кто у нихъ туто живеть въ монастырѣ или въ деревнѣ рыболове, чернцы и миряне, ино тъмъ монастырьскимъ рыболовемъ довити волно. Жал. гр. Троиц. Серг. мон. п. 1448 г. Кого пошлють изъ того монастыря на Лвину зимъ на возъхъ, а лъть на одиннадцати лодьахъ старцевъ или мирянъ, ино... съ тъхъ лодеи... и съ возовъ не имати гостиного. Жал. гр. Новг. Троиц. Серг. мон. п. 1448 г. А б8детъ шдин члкъ простын истецъ миранинъ... Псков. суд. грам.

миса — блюдо: — Блюдо лебяжье, да миса болшая, да два блюда гусины... Дух. гр. Дм. Ив. 1509 г. Въсу въ тъхъ десяти мисахъ тритцать гривенокъ и полсемы гривенки и полодиннатцата золотника. т. ж.

— дискосъ: — Абик положь хлёбъ на стъи мисё, пърстъмь кажа, речеть: тако не швръзанть оустъ своихъ. Конст. Бом. поуч. XII в. 245. Принмля попъ на мисё ш динкона, ли ш подпакона приношенин. т. ж. л. 242.

- Въ Готескомъ есть слово mes (Diefenbach, Wört. II. 64-65, 765), означающее столъ и блюдо. Принадлежа многимъ Германскимъ нарѣчіямъ, а вмѣстѣ съ Латинскимъ mensa и всѣмъ Романскимъ языкамъ, равно и нарѣчіямъ Кельтскимъ и многимъ другимъ языкамъ, слово миса принадлежитъ и всѣмъ Славянскимъ нарѣчіямъ, употребляясь въ однихъ, какъ въ Русскомъ, Польскомъ, Чешскомъ (миса, миска) въ значеніи особаго рода посуды, а въ другихъ, какъ въ Хорутанскомъ, Хорватскомъ (миза, мизица) въ значеніи стола. См. влюдо.
- **мисидионъ** (?): Принеси мисидионъ авва Θ еодосин (ми сидионъ (?) τ ò ὁμοίωμα, εἰχόνα, imaginem). *Нат. Син. XI в. 103.*
- мисто вм. м'єсто: Въ братьи своен мисто. Купч. Новг. XIV—XV в. V.
- мистръ magister: Аже бы мистрове писари изо всъхъ странъ колижого языка згоноули бы ся в мъсто... Иосл. Өеоф. Вас. Вас. 40 (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.).
- мистють: Трубнича рухлядь:... 2 мистюга. Ор. Бор. Өед. Год. 38.
- мисюрка родъ пілема, имѣвшій видъ черепа, къ вѣнцу котораго прикрѣплялась вмѣсто наушекъ и затылка бармица, а къ верху придѣлывались иногда репьи съ кольцемъ: Въ піоломѣхъ и въ шапкахъ мисюркахъ. *Царск. гр. 1643 г. 11 янв.* Названіе ми-

сюрокъ взято отъ сл. Мисрам — Мисръ — Арабскаго названія Египта, откуда ведуть происхожденіе мисюрки (см. Савв. 310).

митеченин — см. митетеченин.

митеалиньный — прил. отъ сл. миткаль: — Опашень..., подпушенъ пестредью миткалинною. Плат. Бор. Өед. 1'од. 14. Чюга миткалинна бѣла..., подложена мѣлями, подпушена тафта ала. т. ж. 18.

миткаль — бумажная ткань: — Ризы миткали бълые. Расходи, ки, 1584—1585 г.

митрополить — μητροπολίτης: — Въсхъщавхжся събори новъимь митрополитомъ. Гр. Наз. XI в. 72. старшій архіерей въ древней Руси: — Се маъ кназь... Володімиръ... взахъ първаго митрополита Лешна (по др. сп. Михаила) Кинвоу. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Мітропшлить или пискоунь в'яданть межи ими соудъ, или шбида, илі котора, или вражда. т. ж. Постави Прославъ Лариона Роўна митрополі. Нові. 1 л. 6559 г. Володимиръ... три тряпезы поставляше: первую митрополиту съ кппы и съ черноризьцв и с попы. Іак. Пам. Влад. (Сбор. 1414 г.). И призвавъ митрополита, с веселинмь сказаще ему си. Архиніпъ же слышавь, хвалу въздавь Бви. Іак. Бор. Гл. 122. Благословеніе Алексівя, митрополита всея Руси, ко всемъ крестіаномъ, обретающимся въ передѣлѣ Черленого Яру. Грам. Алекс. митр. 1356 г. Блгвление W митрополита Ризъкого, ко своему милому снви кназю великому Фешдору. Грам. ок. 1284 г.

митрополитьскый — прил. отъ сл. митрополить: — Не състи има на столъ митрополитьстемъ. Ип. л. 6667 г.

митрополитьство: — Поиде владыка Смоленскои Герасимъ на митрополитство въ Царьградъ. *Исков. I л.* 6941 г.

- МИТРОПОЛИЧИИ прил. отъ сл. митрополитъ: Соудовъ црквныхъ не соудити... безъ соуди митрополича. Дерк. уст. Влад. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.). И пакъ Стославъ имъ руку митрополичю. Іак. Бор. Гл. 127. Скочи на столъ митрополичь. Ип. л. 6731 г. Привезота благословеніе митрополиче владыцѣ Алексью и всемоу Новугороду. Новг. І л. 6883 г. (по Ак. сп.). Столець митрополичь. Грам. Каз. кор. Польск. Іон. митр. 1448 1452 г. Съ митрополичьею грамотою. Исков. І л. 6978 г. Севастъй митрополи клюни. Іо. Льств. XV—XVI в. запис. 7070 г. (Оп. II. 2. 209).
- митрополита главный городъ области, подчиненной митрополиту: Митрополить Максимъ, не терпя Татарьско(го) насилья, оставя митрополью и збъжа ис Киева. Лавр. л. 6808 г. Привхалъ есми къ святои Софіи, въ митрополью всея Руси, въ Кіевъ. Грам. Алекс. митр. 1356 г.
- санъ митрополита: Не хочю Клима у митропольи видити. Un. л. 6667 г. Пріиде изъ Царяграда на Москву отъ патріарха Іосифа митрополитъ Исидоръ Гречинъ на митрополью. Hosi. I л. 6945 г. (по $A\kappa$. cn.).

- Днъ мирьскам сіценам митрополим мвисл праздьноующи. Мин. 1097 г. 24.
- канедральный соборъ: И митрополию стоую Софию разграбиша и десатиньноую стоую Бию разграбиша. Переясл. л. 6711 г.
- митропольство санъ митрополита: А онъ имаетъ свою честь и своего митрополства уставность по старому правити. Грам. Каз. кор. Польск. Іон. митр. 1448—1452 г.
- мит8сь мит8сь (нар.) взаимно другь къ другу (В.): Крила ихъ простърта треплющася дроугъ къ дроугоу, комоуждо дъвъ митоусъ покръпвающа тълеса имъ. Пар. 1271 г. Іез. І. 23 (В.). Митоусъ прикръпвающе телеса ихъ. Пар. 1370 г. (В.). Оукрои (манатън) раздъливъ на двое, десноую и лъвоую стороноу манатън, акът ременемь митоусъ премънаю свивактъ. Новг. крм. 1280 г. Погреб. мон. 612. Ср. митъ аlterne, поперемънно: И двъма митъ палицама раждеженама битт и. Супр. р. 2. Митъ, мит8съ, мит8пати ср. съ Гто. misso перемъна.
- **митосьпъвани** повторительное пѣніе, антифонъ: Митоусьпѣванїе се (ἀντιφώνους υμνους). Жит. Іо. Злат. XV в. (В.).
- митопати, митопаю топать (ногами) въ задъ къ музыкъ (Ак.): Трясоуть роукама и митоушають ногама (въ др. сп. преходять). Никон. Панд. сл. 29. См. митосъ.
- митътатиста чередоваться: Створи Бъ днъ с нощью митоушатаса. Паис. сб. 50. Двдъ глть, буде послъднет въкъ днъ бесконечный, не митушаса с нощью, т не мерчата. т. ж. 49. Ср. митъсъ.
- митвилотине противное теченіе, приливъ и отливъ (В.): W глемъ wkiaнъ митъплоуя (ή περὶ τὸν λεγομένον ωλεανὸς ἄμπωτις, maris circa oceanum appellatum reciprocati motus). Io. екз. Шест. (В.).
- митътечение тоже, что митъплятик: И въ ерипах митеченіе (чит.: въ еврипахъ митътеченіе; αὶ περὶ τοῖς εὐρίποις παλίββοιαι, euriporum refluxus). Іо. екз. Шест. (В.).
- мижем книга пророка Михея одна изъ 16 пророческихъ книгъ ветхаго завъта.
- мишень печать: С мишенемъ грамот дали есмя. Ярл. Тайд. 1351 г. Грамоту написалъ.... да и мишени свои к неї приложили. Никон. л. 1506 г. (т. VI. 176).
- клеймо (?): На десяти мисахъ на краехъ по три мишени, имя великого князя Ивана Васильевича всея Руси. Дух. Дм. Ив. 1509 г.
- круглая пластинка рѣзная, чеканная, вышитая или рисованная (Савв. 216): Середи кишени вышита мишень травы золотомъ волоченымъ. Ор. Бор. Өед. Год. 23. Въ мишенѣхъ травы писаны золотомъ творенымъ. т. ж. 24. Пансырь Нѣмецкои... на хрептѣ мишень набита, мѣдяна образиною; сзади ожерелья кольцо мѣдяно мийенью. т. ж. 36.
- Ср. Перс. нишан знакъ, мѣта, цѣль. См. мъпина.

- мишень: Въ рогѣхъ (лука) писаны въ мишенныхъ травы золотомъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 24. снабженный печатью (?): Тако молвя, на утверже-
- снабженный печатью (?): Тако молвя, на утверженіе мпшененую грамот дали есмя. Ярл. Тайд. 1351 г.
- мишеньць мишенець уменьшит. отъ сл. мишень: — Ковить гладокт, вънецъ писанъ золочонъ, а писано на немъ благословенье Господне, а на полке мишенсцъ выбоичатъ. Дух. Дм. Ив. 1509 г. Въ рукомети писано 2 мишенцы травы золотомъ творенымъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 24.
- младеничищь νήπιος: Весь мужескъ поль ѿ мца единого, еже есть младеничищь, свъще. Чис. III. 16 по сп. XIV в. (такая же прибавка п въ ст. 40).
- **младеничь** прил. отъ сл. младеньць νηπίου: Из оустъ младеничь... съврышилъ нси хвалж (ἐκ στόματος νηπίων). *Мв. XXI. 16. Остр. ев.*
- младенищь νήπιος, дптя: Избі вса младенища соущам (въ Остр. ев. отрокы). Мв. II. 16. Четвероев. 1144 г. Младенищь въ чрѣвѣ лежа, ибпимъ въземлеть кровь матерню и тѣмъ питѣется. Упир. 187. Добро есть бълги мко младѣнищемъ, невѣдѣщиимъ злобъл. Панд. Ант. XII—XIII в. 118. Сице Сумешнъ мвивпиаагоса младенищемъ Га си на своею роукоу дръжа. Жит. св. XIV в. (Бусл. 436). Младенища вижю грядоуща. Кир. Конст. Сл. на Срът. Мин. чет. февр. 23. Тако младенищь сін съгрѣши (βρέφος, puer). Жит. Авкс. 27. Мин. чет. февр. 164.
- младеновати = младьновати, младеною νηπιάζειν: Зьлобою младеноуите. Панд. Ант. XI в. л. 116. Изъ оустъ младноующий изъ зълобою в върьньихъ X съврышаеть хвалоу (νηπιαζόντων). т. ж. (Амф.).
- младеньство νηπιότης, младенчество: Вси вельгласно къ намъ въпіють... о младеньствъ Ветъхаго деньми. Кир Тур. 80.
- молодость: А Данилу бодену бывшу в перси, младеньства ради и буести не чюаше раны, бывши на тълеси его. Троиик. л. 6731 г.
- младеньць infans, puer, νήπιος, βρέφος: Възиграса младеньць радощами въ чръвъ ны (βρέφος). Лук. І. 41. Остр. ев. Вьсакъ младеньць мжжьска полоу (παν άρσεν). Лук. ІІ. 23. т. ж. Оутанлъ нсп се отъ пръмждръшхъ и разоумынъ, и отъкръ си младеньцемъ (νηπίοις). Лук. Х. 21. т. ж. Мжжа же и женъі, младеньца и старьца. Гр. Наз. ХІ в. л. 54. Не отъръи младеньца отъ наказанью (νήπιον). Панд. Ант. ХІ в. (Амф.). Множаншия же избиша младънець Ип. л. 6686 г. Птица бо радуется веснъ, а младенець матери. Сл. Дан. Зат. Кто не прослъзитьса о семь, видаще мъртвьца, по оуличамъ лежаща, и младънца, щ пьсъ изеданмъі. Новг. І л. 6738 г. Младенець не разумъетъ, а мертвець не чуетъ. Поуч. священ. ок. 1499 г. 163.
- Страсть стыхъ младеньць память 14000 младен-

вспоминается церковью 29 дек.

младеньчьство — vnπióτης: — Младыньчьство. Сб. 1076 1. (M.).

младина: — Сего бо ради и младинъ, иже ни кожго же гръха не могоуть творити, въ оставление гръховъ по истинъ кръстатьса. Изб. 1073 г. 176.

младитист — становиться молодымъ: — Старии младатса съ юнотами. Прол. апр. 30, Поци. Ефр. Сир.

младичин - верхушка растеній, літорасль: - Листвіе бывает и младичье и на вкави разлоучает (єіς ακρέμονας και κλάδους). Ιο. eks. IIIecm. (B.).

младищь = младище - νήπιος: - Еще младищь сы. Гр. Наз. ХІ в. л. 222. ТАко иладиштемъ законъ полагаю, заповъданть не без оума. Ианд. Ант. XI в. 133. Свершенъи младищемъ оучитель младище бъівъ съ младенци (των νηπίων διδάσκαλος συνενηπίασε τοις νηπίοις). Kupus. Iepyc. ois. (B.).

младовати, младою — νηπιάζειν: — Младови на злобь, оученіемь апільскимь поведеть я и напасеть. Упыр. 102.

жите и иналетторим — τρυφερός: — Младотвльни и зълж приимъще (оі троферої). Γp . Has. XI в. 248.

младобмин: — Да слышить твое благоразумие моего младоумин. Полик. Посл. Ци буду въ младоумьи свокиь кат помяль. Ирм. 1344 г.

младъги — iuvenis, tener: — Ісда же оуже въм къл бждеть млада и листвик прозабнеть, въсте, ыко близъ неть жатва (ὁ κλάδος γένηται άπαλός; въ нов. мягки). Мв. XXIV. 32. Остр. ев. Донель же сжть млади снве Вавулони, сиръчь зълии помъисли (νήπιοι іної). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Аще князь нашь младъ есть, но положимъ животъ свои за нь. Ип. л. 6745 г. А противъ послуха (станетъ) старъ или млада... Псков. суд. гр. — Изъ млада: — Из млада прилежавхоу стъхъ книгъ. Сб. 1076 г. (Бусл. 290). Из млада да са освътить (ех βрефоос). Гр. Наз. XI в. *а 111.* ГАко же бо и на ономь почиваще Дхъ Сты из млада. Нест. Бор. Гл. 10. Начнемь же сказати бесчисленыя рати, и великыя труды, и частыя воины, и иногия крамолы, и частая востания, и многия мятежи, из млада бо не бы има покоя. Ип. л. 6795 г. — Изъ младъ ногтии: — Из младъ ногътъ да са осв'єтить дхомъ. Гр. Наз. XI в. л. 111. Благочестіе въспита и постъ въздои, и святаа Христова коупель из иладъ ногтін шчисти. Никиф. митр. о Лат.

- какъ переводъ Греч. хдоро́ς — зеленый: — Повелѣ имъ посадити на младъ травъ и возлегоща (въ Рус. пер. на зеленой трав \dot{a} ; $\dot{\epsilon}$ πi $\tau \ddot{\omega}$ $\chi \lambda \omega \rho \ddot{\omega}$ $\chi \acute{o} \rho \tau \dot{\omega}$). Mp.~VI.39. Юр. ев. n. 1119 г. (Амф.).

— Cp. Πρyc. maldans; Γp. μαλθακός (?).

младьновати — см. младеновати.

младьство — молодость: — А самому Данилу бодену бывшю в перси, младъства ради и буести не чюяще ранъ бывшихъ на телеси его. Ип. л. 6732 г. Младства ради или оубожества. Іос. крм. 128. Ном. Іо. Пост.

цевъ, убитыхъ въ Виолеемъ по приказанію Ирода, — | младьствовати, младьствою — puerum esse (М.): — Не дети бываите оумы, элобинмы и възрастомъ нще младьствую (= младьствунте). Іак. Бор. Гл. 90.

> младьць — νήπιος: — Младьци Вавулоньсци о каменъ ображаеми (νήπια Βαβυλώνια). Гр. Наз. XI в. 341.

> млада — младенецъ: — Млада въ пелех полагажще, покланнемся емоу. Упыр. 315. Зачасы, ыко млада. Мин. 1096 г. (сент.) 18. Дйь млада видёхъ ражаемо. Сбор. XIII в. (Лавр. On. 41).

> млатити, млач8 — triturare: — Гедешнъ млачаще пшеницю на топ $\dot{\mathfrak{T}}$ ($\dot{\rho}\alpha\beta\delta i\zeta\omega\nu$, excutions). Cyd. VI. 11 no cn. XIV в. — Ср. Д.-С. merja, mardka — размолачивать; Лат. martulus.

млать — malleus. — См. предыд.

млатый: — Голени наши оустроиль млатьами и лыстьми (отрофаїс). Симв. и Ант. вопр. XVI в. 121.

млеко — см. млъко.

млинъ — блинъ, placenta: — Принесеть млинъ пръсны (λάγανα ἄζυμα, lagana azyma; въ др. сп. опрѣсноки). Лев. VII. 12 по сп. XIV в.; Библ. 1499 г. Млинъ единъ (λάγανον, laganum; по др. сп. опрѣснокъ). т. ж. VIII. 26. Числ. VI. 19 по сп. XIV в. Млинъ прёсны, помазаны масломь древянымь (хауача, опрысновы). Чис. VI. 15 по сп. XIV в. — См. влины.

млинъ — мельница, moletrina: — Братъ нашь, кил Юрьии Корьатови придаль млинъ къ цркви, къ матцъ Бы оу Смотричи. Жал. гр. Под. кн. 1375 г. — Ср. Лит. malúnas; IIp. malunis.

млътжът — узда: — Или млыхы и звонци скотїа (vel etiam capistra aut tintinnabula). Kum. Oeod. Cur. 122. Мин. чет. апр. 493.

млъко == млеко — молоко, lac: — Млеко... съ млекъмь. Изб. 1073 г. (В.). Мавкъмь доиза еси питатела всвиъ. Мин. 1096 г. (окт.) 43. Мльзи млвко (уада). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Раздвигше ки оуста, и тако вливаху лжицею или млеко или воду. Іак. Бор. Гл. 50. Течаше млеко и медъ (γάλα και μέλι). Жит. Андр. Юр. VII. 40. И не пощадъща отрочать до (с)сущихъ мл вко. Ип. л. 6745 г. Видихъ... р вку, текущю млекомъ и медомъ. Хож. ап. Павл. по сп. XV в. — Ср. млъсти.

здо) эйнати ви чаонасаж иН — эминати μύλας τριβούσης, neque mola conterente). Златостр. XVI 6. (B.).

мльсти, мльзб — мльзб — сбивать: — Мльзи млько и бждеть масло (ёднедүе; въ сп. XII—XIII в. мълзи). Панд. Ант. XI в. (Амф.). — Ср. млеко, молозиво. -Ср. Лит. melżu, milszti — доить; Др.-в.-Н. melchan; Нѣм. melken, molk; Jar. mulgeo, mulsus; Γp. ἀμέλγω.

млати, мелю — molere: — Дъвъ мелжици въ жърнъвахъ, едина поемлетьса, а дроугаю оставлюетьса (аду-Эообаг). Мв. XXIV. 41. Остр. ев. Сбираху і меляху і в жерновахъ і толчаху і въ ступахъ і варяху в ладκαντι (συνέλεγον, και ήληθον αυτό έν τῷ μύλφ, και ἔτριβον έν τη θυία, και ήψουν αυτό έν τη χύτρα, molebant). Υμε. XI. 8 по сп. XIV в. — Ср.: Мало бо маслиць на них (на деревьяхъ) видѣхж и тѣх събрати и въложити въ немже маслица медът повелѣ. $\Gamma p.$ nan. — Ср. Литт mālù, málti; Др.-в.-Н. muljan; Св.-Н. müllen, muln; Латт molere, mola; $\Gamma p.$ μ υλών, μ ύλη. — См. молоти, измилати.

млъчьнъги — lacteus: — Дажда дѣльма роуновыным и млѣчьным. *Изб. 1073 г. 241*. Сокъ млѣчьным (γάλακτι). Гр. Наз. XI в. (В.).

мльта — molitrix, μυλωθρίζ: — Да млью и печицоу мя сотвориши (ίνα μυλωθρίδα καὶ ἀρτοποιὸν ποιήσης, ut molitricem et panificam faceres). Златостр. XVI в. (В.). — См. мльти.

мнаса — μνᾶς, мина: — Възьмѣте отъ него мнасж (τὴν μνᾶν). Лук. XIX. 24. Юр. ев. п. 1119 г. Крыя Господню мнасу, не дадыи истиннымъ торжникомъ, да удвоитъ царское сребро, еже суть человѣчьская душа. Кир. Тур. Притч. о чел. душ. 133.

мне - см. мьне.

мнити, мнъти — см. мънити, мьнъти.

мниховъ — монашескій: — Обиходити іємоу келиѣ мниховъ вьсѣ. *Нест. Жит. Өеод.* 11.

мнихъ — μ оναχός, monachus: — Петръ мнихъ. Пов. ер. л. 6496 г. Блаженъ оубо ксть мнихъ. Панд. Ант. XI в. (Амф.). Мнихъ есть иже единого себе съ всѣми непыптжеть. т. ж. Тъгда же пришедъ и объходи вста манастъгра, хота бъгти мянхъ, и молтаса имъ, да приытъ ими боудеть. Нест. Жит. Өеод. 5. И оже в пиръхъ пити, пълоующесь съ женами бе-смотрениы мнихомъ и белцемъ въ .к. втореи главе, иже въ Нпкін втораго збора, иже божествынымъ одмъ повелевшимъ, мнихомъ и крвкиъ со инвии бобомзнивъими и чтными мочжи, аще и съ женами объдають, да и то съвкоупление на српиение дхвное будоуть. Іо. митр. Прав. (Новг. прм. 1280 г.). Мних же, иже кром в манастыра пребыванть. т.ж. Не токмо простыцемъ, но и мнихомъ, игуменомъ и ерфемъ. Ип. л. 6680 г. Разболевься, и бы мнихъ и шиде света сего. Новг. І л. 6712 г. Убиша Изосиму преступника, то бъ мнихъ образомь точью, сотонъ съсудъ. Лавр. л. 6770 г. Не подобакть комоу въ чистительсктвы причитакмънихъ чиноу, или мьнихоу на оуристание коньное въсходити. *Новг. крм. 1280 г. (Бусл. 377).* И ста Кондратъ на горъ, у мниховъ и посла къ горожаномъ. Ип. л. 6796 г. А другую камену поставиша перковь... стяжаніемъ раба Божіа Олонія мниха. Новг. І л. 6818 г. (по Ак. сп.). Дази ксмо на вѣки тои млинъ и мѣсто оу млина къ цркви, и тымъ мнихомъ казателевого закону. Жал. гр. Под. кн. 1375 г. $\Pi \hat{\omega}^{\circ}$ баё же испытовати... мниха. Дуб. сб. XVI в. Уст. пок. 161.

мнишица — μοναχή: — Двѣ мнишици. Прол. апр. 19. Пѿ°баё же испытовати... мниха и мнишицы. Дуб. сб. XVI в. Уст. пок. 161.

мнишица — μοναστήριον: — О мьниппицахъ (περὶ μοναστηρίων, de monasteriis; не понято переводчикомъ). Ефр. крм. LXXXVII. 6. — Ср. мнишъница.

мнишьница — монастырь: — Пальхеріа оубо испра-

вленіе сътворши и много молебным цьркви, и нищимъ питательница, и страннымъ страннопогребательница и мнишьница (рекше монастырѣ), в них же и стаго Лаврентіа цьркви създавши, оумре дѣвою (μοναστήρια). Геори. Ам. 261.

мнишьскы — **мнишескы** — по монашески: — Ты же не мнишески живеши. Сим. Посл. Полик. 249.

мнипьскъги — monasticus: — Оумоли игумена того, дабы на нь възложилъ обра мнишьскъги. Пов. вр. л. 6559 г. Желаник же имът мнишьскаго житим. Панд. Ант. XI в. (Амф.). Чтяше же паче мъры іеръпскым и мнишьскый чинъ. Лавр. л. 6726 г. Пострижеса въмнишьскый чинъ. Новг. І л. 6773 г. Оустава мнишьскаго не остаса. т. ж. 6773 г. Спси и помилоуи, Ги, кппа нашего їма и весь чинъ мнишьскъги. Өеод. Печ. Молитв. (Бусл. 90).

мнишьство — τὸ μοναχικόν: — Пришьль кси въ мьнишьство (εἰς τὸ μοναχικόν). Пат. Син. XI в. 91. По въспріятій же всякого священаго сана горе съгрѣшающому, реку же по мьнишьствѣ и по іереиствѣ, въ самомь епискупьствѣ не боящимъся Бога. Кир. Тур. 51. Худос же и потаеное житіе мнишьство являетъ, на смѣреніе бо и на покореніе кождо во нь грядеть. Кир. Тур. о чери. чин. 126.

мнишьствовати, мнишьствою — быть монахомъ: — Понеже нелицемърно мнишьствова, възлюбивъ Бога и братію свою, яко своя уды. Кир. Тур. о черн. чин. 127.

многъи и произв. — см. мъногъи и т. д.

мовь — баня, мытье въ банѣ: — Иже придуть гостье, да емлють мѣсачину на .5. мц̂ь; и хлѣбъ и вино и маса и рыбы и швощемъ, и да творать имъ мовь, елико хотать (къ сл. мовь друг. почеркомъ приписано ници — мовници). Лог. Ол. 907 г. (по Ип. сп.). Деревланомъ же пришедъшимъ, повелѣ Шльга мовь створити, рькуще сіце: измъівшеса, придите ко мнѣ: шни же пережьго- ша истопку, и влѣзоша Деревлане, начаща са мънти (въ Радз. сп. мовьню). Пов. вр. л. 6453 г. — Кругъ (Forschungen, II. 559, 565—6) указываетъ на гл. 89 Константина Порфиророднаго "De caeremoniis", гдѣ упомянуто, что для Персидскаго посла и его сопутниковъ въ Константинополѣ должна была быть приготовлена баня (βαλανεῖον ἐτοιμασθῆναι) или въ его домѣ или близко.

мовьница — баня: — Повель Олга мовницю створити... Whu же пережьгоша мовницю и вльзоша Древлане, и начаша мытиса, и запроша мовницю w нй, и повель зажечи ы б двърии, и ту изгоръща вси (— истобку). Пов. вр. л. 6453 г. (по Ип. сп.). Оному же идущу до мовници мыться. Ип. л. 6771 г.

мовьны -- см. мовь.

могомъти — вмѣсто мог δ щии: — Слово истинное и не могомо развратитися никыими врагы. Bap. по сп. XV в. III. 14 толк. (B.).

могорьць — мзда, плата: — Опроче могорца. Поса. Новг. арх. Генн. м. Сим. 1496—1504 г.

моготель — δυνάστης, dominus: — Гла Ишсифъ къ могутелемъ фарашшемъ (πρός τοὺς δυνάστας φαραώ). Быт. L. 4 (В.). Не добро ни прпоно кова ковати могутельмъ ш правъдныхъ (δυνάσταις). Парем. XVI в. Прити. XVII. 26 (В.).

ΜΟΓΌΤ = **ΜΟΓΌΤ** = **ΜΟΓΌΤΙΙΙ** - δυνάστης, dominus: — Да посадить и съ могжтьми людьскыми (μετά δυναστών λαού). Πεαλπ. πολκ. Εει. XI ε.; Πεαλπ. 1296 ι. Вьси цери и властели и могжти. Исалт. XII. 21. Прилежаще зълънмъ могжтемъ (δυνάσταις). Γp . Has. XI e. 276. Съ Черниговьскими былями, съ могуты и съ Татраны. Сл. плк. Игор. Старвишии и могоутии въ житии семь (atque alii locupletes). Жит. Алдр. 22. Мин. чет. февр. 233. Мог8тїе пиш8тъ правд8 (δυνάσται). Жит. Ник. 27. Мин. чет. апр. 47. Предстоихоу моτότια α все боярство (οί μεγιστάνες και πάσα ή σύγκλητος). т. ж. 32. т. ж. 52. 🛈 цбя и Ѿ могоутен (παρά τε τῶν ἐν ὑπεροχῆ). Жит. Еутх. 7. т. ж. 95. Отроковида раба соущи нъкоего могоути (principis cuiusdam). Жит. Өед. Сик. 74. т. ж. 445. — Ср.: Изымаша хитростию некоего славнаго разбоиника нарицаемаго Могута. Никон. л. 6516 г. (т. І, стр. 112). — Слово это, если даже и было занято въ Русскій языкъ, то никакъ не съ съверо-запада Славянскаго, а развъ съ юга. По крайней мъръ оно встръчается преимущественно, почти исключительно въ памятникахъ церковно-Славянскихъ, такъ же какъ и произшеднія отъ него слова: могжтьным, могжтьникъ, могжтель, могжтьць, могжтьство, для перевода Греч. δυνάστης, δυναστεία, ένδυναστεία и пр.

моготьють — δυναστεία: — Да моготенью развратять все (τη δυναστεία, potentia). Жит. Ник. 43. Мин. чет. апр. 59.

могочъй — прозвище: — Приславшу же Могучвеви посолъ свои к Данилови и Василкови...: "даи Галичь". Бысть в печали велиць, зане не утвердиль бъ землъ своея городы; и думавъ с братомъ своимъ, и поъха ко Батыеви, река: не дамъ полуотчины своеи, но ъду к Батыеви самъ. Ип. л. 6758 г.

могонь — δυνάστης: — Стыимь фанинмь кажеми есмъ, имо неподобьно нъ нстъ съ могжштьмъ тиштатиса (μετά δυνάστου). Панд. Ант. XI в. (Амф.).

могыла — могила — tumulus, насынь, холмъ; насынь надъ могилою: — Собраща каменье и створища могилу (β оυνόν, асегуищ; въ Срб. гомилу). Выт. XXXI. 46 по сп. XIV в. Оу могилы ($\xi\pi$) той β оυνοй, super aceryum; но др. сп. могылы). т. ж. XXXI. 47. До могыл Гарив ($\xi\omega$, β оυνών Γαρή β , ad colles). Iep. XXXI. 39 (Упыр.). На мъстъ наричемъмъ могыла (β оυνός, collis). Iuc. Нав. V. 3 по сп. XIV в. Съсынаща кмоу могылу каменьемь (σ ωρόν λίθων, асегуит lapidum). т. ж. VII. 26 по сп. XIV в. Положите и могылама двъма (β оυνούς δύο; въ два холма). Пар. 4. X. 8 (В.). Мала могыла или мала стъна. Io. екз. Бог. 148. На тои могилъ поставилъ црквь стго Николу, а Дирова могила за стою Шриною. Пов. вр. л. 6390 г.

Погребоща ѝ на горѣ, иже глтьса Щековица; есть же могила его до сего дни, словеть могила Шлгова. т. ж. 6420 г. (по Ип. сп.). Повелѣ люде съсути могилу велику, и тако съсиоща, повелѣ трызну творити. т. ж. 6453 г. (по Ип. сп.). И погребоща Шльга на мѣстѣ оу города Вручого, и есть могила его... и до сего дне оу Вручего. т. ж. 6485 г. (по Лавр. сп.). На оутрета же налѣзоща Тугоркана мртва, и вза ѝ Стополкъ а(ки) цьста своего и аки врага, и привезъще Киеву, и погребоща ѝ на Берестовомъ на могылѣ, межи путемъ градущимъ на Берестовое, а другымъ идущимъ в монастырь. Пов. вр. л. 6604 г. (по Ип. сп.). Яко погребаему бѣ князю Михаилу вознакъ на востокъ лицемъ, а могилы верхъ холъмомъ не сыпаху. Жит. Конст. кн. Муром. — Ср. гомола, Серб. гомила.

могълин — могилин — кладбище: — Не бѣ бо ихъ гдѣ погребати, все могилье воскопано бяше по всѣмъ церквамъ. Исков. І л. 6849 г. Негдѣ уже бяше погребати умершихъ, все бо могилье въскопано бяще, ини и подалѣ отъ церкви и опрочь церкви, могилье на цѣлыхъ мѣстѣхъ въскопавше, погребаху. Новг. IV л. 6860 г.

могъльникъ — могильникъ — кладбище: — И погнашася воеводы великихъ князеи и Псковичи, и нагнаша ихъ въ Озеровахъ на могилникъ. *Псков. I л.* 7011 г.

можданый — тучный: — Олокавытоматы можданы вызнесоу тебѣ (о́доманты́мата µеµнедюµе́ма). Псалт. толк. XI в. (Лавр. Оп. 32). — Ср.: Мождааны: оут8чень, сыт. Бер.

— Отложи можданыя сиы ризы и облецися въ многоцъныя ризы. Полик. Посл.

- Ср. мождени, мождыныи, мозгъ.

мождени — мозгъ: — Съставъ и можденъ (άρμῶν τε καὶ μυελῶν; членшвъ же и мозгшвъ). Апост. XIV в. Евр. IV. 12 (В.). Чоувитва же и оудове видоу, аже из можденъ жилъ и очи (τὰ ἐξ ἐγκεφάλου νεῦρα). Io. екз. Боі. 190. — Ср.: Тѣме иматъ мождени (ἐγκέφαλος), кожею шбъдръжимъ. Io. екз. Шест. 1263 г. 327.

можденьный — прил. отъ сл. мождени: — Удове же кго жилы можденьным макъкыа. Іо. екз. Бог. 191. мождыный — тучный: — Въздамь тебъ объты мою, мже издръсте оустынъ мои, всесъжагаемым можданы възнесж тебъ съ кадиломъ овыны. Панд. Ант. XI в. 271. — См. можданыи.

можеловый — можевеловый: — На можеловой кусть, да на березу. *Разывае*. 1519 г.

можение — сила, могущество: — Тако веліе моженіе Гне (δυναστεία). Прем. Сирах. XVI в. III. 20 (В.). Чюдно моженіе его (δυναστεία, могутство). т. ж. XLIII. 31. (В.). Чресъ можение ваше (υπερ δ δύνασθε). Апост. XIV в. Кор. 1. Х. 13. (В.). Самъ мощь ксть, кже ксть могъ; тъ бо всы можения даеть. Іо. екз. Бог. 90. — τόνος, напряженіе (Амф.): — Раслабльеть къ постьноу можения (τὸν τῆς ἀσκήσεως τόνον). Панд. Ант. XI в. (Амф.).

- можжеельникъ хвойный кустарникъ: Одину половину отпустиша втаи въ лъсъ, они же обоидоша около по можжеельнику. Новг. IV л. 6883 г. Ср. Можжоельникъ названіе урочища: Далъ есми ему въ куплю землю Можжоелника своего селца Лучинсково земли. Дух. Мих. Андр. Верейск. 1486 г.
- мозгъ cerebrum, medulla: Принесе намъ сотона навж, могжщжих и ихтробж кости и мозговъ досащи (μυελών). Π and. Λ нт. XI в. (Λ мф.). Ни мозгомъ еленємъ и львовъмь басньнъимъ кръмимъ, Гр. Наз. XI в. 31. Обоныник, кже бываеть ноздрьма въспоущающама въспарън къ мозгоу. Іо. екз. Бог. 191. Сего са прещенью вельми съдрьзаю, си ми боюзань, и мозгъ чить (точить) и въкъ соущить. Іо. екз. Бол. (Калайд. 130). Главный мозгъ врежденъ (morbum cerebri). Жит. Мак. Мин. чет. февр. 334. Кости оукръпъкть и в мозцѣ гладѣкть. Пал. XIV в. л. 53. Мозгъ же оубо ино различик ксть, не ыко діла, ни ыко срдце, свои слогъ и образъ имуще, акъ бѣло и пелесо своимъ видениемь, и разнозрачно и слоквато, тонкою плевою вложено. т. ж. 57. — Ср. Др.-в.-Н. marac, marc; Нъм. Mark; Д.-Ск. mang; Знд. mazga.
- мозоль μώλωψ: Нъсть строупа, ни мозоли, ни взвъп обатражщаса (ούα ἔστι τραϋμα, ούδὲ μώλωψ, ούτε πληγή φλεγμαίνουσα). Гр. Наз. XIв. л. 319.
- βουβών: И еще же въ борзѣ бысть моръ отъ недуга глаголемаго воувона, рекше мозоль (βουβῶνος). Георг. Ам 275. И пакы по лѣтѣх нѣколицѣх, бъ̂і смрть многа ѿ недоуга глемаго мозолие. т. ж. 9.
- страданіе, язва: Шбличенит бо нечтвымъ мозолье имъ суть. Пов. вр. л. 6563 г. (по Ип. сп.; въ Лавр. сп. мзолье). Мозоли, ХЕ..., прѣтърпѣ. Окт. XIII в. 62.
- грёхъ: Се въ тобъ всего Адама мозоди исцелихъ. Кир. Тур. 51.
- мозольным прил. отъ сл. мозоль βουβώνος: Како наиде на Коньстянтинь гра^{*} Бжій гнѣвъ и бользнь мозолнаа. Георг. Ам. 11. Наста Божій гнѣвъ мозольный, черъмнам нежитовица (τοῦ βουβώνος). т. ж. 314.
- **мозъчьныи:** мозъчьное мѣсто мозговая оболочка: Оугазвляющ8 мозъчное мѣсто $(\tau \dot{\eta} \lor \dot{\nu} \dot{\eta} \lor \dot{\eta} \gamma \gamma \alpha$, cerebrum). *Маргар.* 1530 г. (B.).
- мои meus: Аще къто любить Ма, слово мок съблюдеть, и Оць мои възлюбить й...; а не любан Мене, словесъ моихъ не съблюдеть; и слово, кже слышасте, нъсть мок, нъ посълавъшааго Ма Оца (μοῦ, ἐμός). Іо. XIV. 23, 26. Остр. ев. О добродътельнъмь же ихъ житиї не настоищаго ксть връмене ни мокго изъка съповъдати (τῆς ἐμῆς). Панд. Ант. XI в. л. 3. Гū, Бе мои. Іак. Бор. Гл. 72. По отца моего и нашего дъда... грамотамъ. Жал. гр. кн. Твер. д. 1365 г. Ср. Прус. mais; Лат. meus.
- моисеовъ завътъ книга изъ числа ложныхъ (отъ Апост. запов.): — Моисеовъ завътъ криво складанъ. Корм. Рум. XVI в. № 233.
- **мокаченъ** см. **выскимокачьным.** Ср. Венгр.

- makats potens, важный. См. Дан. иг. Нор. 23 и санд.
- монловъ: Не бивши со псом шб оди моклокъ добра не видати. Сл. Дан. Зат. (Бусл. 623).
- можноти, можно madefieri (М.): Даи же мокнощемо сохо мъсто и дрожащему теплость. Іо. Злат. XIV в.

мовосъ — см. моовосъ.

- моконь мокънь названіе древне-Русскаго божества: Постави (Володимеръ) кумиры на холму внё двора теремнаго: Перуна древана... и Мокошь. Пов. вр. л. 6488 г. Маман же царь... нача призывати боги своя: Перуна..., Мокоша, Раклия.... Мам. поб. 60. Мокошь чтў. Паис. сб. Гр. ид. сл. 41. Того ради не подобае хр̂тіано игръ бёсовскых играти, иже е плясаніе, гжба, пёсни мирскыя и жрътва идлъскаа, иже молятся штневи пръ овино и вила и Мокошіи и Симж и Рытлж и Пержну и родж и рожаници. Сл. о мэдоим. XVI в. (В.). И ннё по оукраніамь молятся емоу прокляты болвано Переноу, Хорсоу, Мокши, виламь, п то творя штаи. Сл. о покаян. XVI в. (В.).
- мокрость ὑγρασία: Вся рви разслабьють и вся стегна окаляются мокростію (ὑγρασία). Ies. VII. 17 (В). мокрота: И тьло же оубо чловьче оть четырь съставь глемъ съзъдано, имать бо отъ огна теплотоу, отъ въздоуха же стоуденьство, отъ земла же соухотоу, отъ водъ же мокротоу. Изб. 1073 г.
- мокротьнъи мокрый: Мокротьно или сухо. *Iо.* екз. *Бог.* 191. Ср.: Како ли слице мокротное соущие можетъ исоучити. *Io. екз. Шест.* 1263 г. (Калайд. 140).
- мокрым отрос, madidus: Ноуждя ксть соухым и мокрым пишта тръбовати. Изб. 1073 г. (В.). Речеть многъ: изливаються из дръва пламы, кже бо лимписа мокриимъ сълоучаються. т. ж. (Бусл. 268). Осень вся бысть мокра. Исков. І л. 6964 г.
- А о тыхъ то речехъ жадного габаня не чинечи, вынявши однов кривавов мокров хусты светов костелнов, которыхъ жаднымъ обычаемъ ни одинъ пріимовати не маетъ. Жал. гр. 1388 г.
- мокрѣдивъ и весьма влажный (B.): Сльзьна и мокрѣдива и оумилена боудеть (ха́доурос). Іо. Лъств. XII в. (B.). Дроугии соухъ и мокрѣдивъ (ха́доурос). Діоптр. Филип. (B.).
- мокрадь болото (?): Межа лоскуту отъ Врамковы земли да дворища на Оврамково, да на березовои пень, да внизъ на черемховои кустъ, да на мокрядь. Новг. купч. XIV—XV в. XV.
- мокрыкъ: мохъ мокрыкъ моховое болото: А отъ Черного ручья на право поперекъ лѣсу возлѣ великои мохъ до мху до мокряка по гранемъ и по ямамъ, да поперекъ мху мокряка по гранемъ къ Медвъжью осоку къ старому. Меж. гр. Ив. Вас. 1504 г.
- моланию молнія: Лице же его ыко молань. Паис. сб. Варо. — См. мълниы.
- молеваных: 5 шапокъ Нѣмецкихъ молеваныхъ. Ор. Бор. Өед. Год. 35.

- моденин просьба: И владыка Алексви послуша мольбы ихъ и моленіа. Нові. І л.6868 г. (по Ак. сп.). Великій кінзь... ваше челобитное моленин приемлеть. Грам. митр. Кипр. Нові. 1393 г.
- молитва: Всёхъ моления прікмлю. Іо. екз. Бог. 72. Печаливааго бо мжжа моленье не имать силы (ёчтецець). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Идеже бо сльзы, тоу моленье Бжье (δυσώπησις). т. ж. Мятвами и молёникмы стыти и славыным Бца и приснодёным Марим (іхебіхіс). Служ. Варл. XII в. Которымъ прародителемь моимъ благословитъ Богь Сергевымъ моленіемъ на Московскомъ государстве быти. Жал. гр. Дм. Ив. Тр. мон. д. 1389 г. Смёніаемъ нёкъни чтым мятвы с проклатымъ молениемь идольскымь. Зл. цпп. д. 1400 г. Сл. христ.
- моленъи жертвенный: Пьють ї гада моленое то брашно. Паис. сб. Сл. христ. 29. Ср. мольвыный. молзады молозадь: Молны..., шихзады, молзады. Никон. л. 1551 г. (т. VII, 82). Имамы и молозады. т. же. (т. VII. 86).
- **молитва** preces, oratio, просьба: Написавъ мітвоня въ питакии (γράψας εὐχὴν ἐν πιττακίφ, in forma epistolae). *Пат. Син. XI в. 273*. Прочьте питахъ, въ немь же бѣ мі́итва. *т. ж.* Или ржкама или молитвами (δέησις). Γp . Has. XI g. g.
- προσευχή, молитва, просьба, обращенная къ Богу: Тъ родъ ничимь же не можеть изити, тъкъ(мо) молитвож и постъмь (ѐ и проберуя). Мр. IX. 29. Остр. ев. Оуслышана бысть молитва твом (ѝ бёлоц). Лук. І. 13. т.ж. Молитва Іезекій, цра Жидшвьска (προσευχή). Ис. XXXVIII. 10 (Упыр.). Не премоудраи млтвъ свокы многынми словесы. Сб. 1076 г. (Бусл. 298). Мітвами прилежа (λιτή). Гр. Наз. XI в. 68. Молитвами кго (Бога) молити (іхебіх). т. ж. 258. Мятва вышьши есть всёхъ добрынь. Панд. Ант. XI в. 231. Мятва есть радость и благодарым предълогъ, целенье же печали и гржщеныж; тръбъ оубо есть поставити оумъ въ връма мітвьное глоуха и нъма..., мітва бо бесъда есть оумъ къ Боу. т. ж. 231. Бывати томоу же слоужению мітвъ вьсегда ($\tau \vec{\omega} \vee \vec{\epsilon} \vec{\upsilon} \chi \vec{\omega} \nu$, precum). $E \phi p$. $\kappa p m$. Лаод. 18. Аще инъ мітвъ не оумъете молвити, а "Гй помилуи" зовъте беспрестани. Поуч. Влад. Мон. Тако же и въ мітвахъ всегда молитаса о насъ, да не придеть (на) нъ зло и рана, да не приступить к телеси рабъ ваю. Іак. Бор. Гл. 109. Оутверди наша стопът мітвами и мольникмь стым и славьным Бца (εὐχαῖς). Служ. Варл. XII в. Не лихо глте въ млтвъ. Клим. Бом. поуч. въ Сбор. Троиц. XII в. А егда оуже кртивше, а тъгда пакы исплъніте запрінцальныя молитвы. Ил. Нові. поуч. 20. А дан Бъ мітва иго стам всемъ кртыномъ и мнв грвшном Тимофвю понаманарю. Новг. І л. 6738 г. А священниковъ и мниховъ любите и просите молитвы ихъ. Грам. Алекс. митр. 1356 г. Мірдьень Бынь и мітвою сток Бій и мітвою шіл свонго кназа великого. Грам. Олег. Ряз. п. 1356 г. — Молитву творити, молитву дъшти: — Изиде

- Инсь въ поусто мѣсто и тоу молитвя дѣнаше (простохето). Мр. І. 35. Остр. ев. Самъ, влѣзъ въ шатеръ, начатъ молитвоу творити. Іак. Бор. Гл. 71. За насъ молитвы творыть. Іо. екз. Бог. 298. Молитва Іосифова Сифова молитва книга изъ числа ложныхъ (отъ Апост. запов.).
- напутственная молитва, благословеніе: Коли идапе на воину, или инамо, ноли поклонивъса оу гроба Фешдось(е)ва и мятву вземъ оу игумена, ту сущаго, то же идаше на пу свои. Пов. вр. л. 6613 г. Изяславъ же, се слышавъ, и съвъкупи воя своя, поиде на нь ис Переяславля, вземъ молитву у святого Михаила, у епископа у Ефимья, и переиде Дивпръ у Заруба. Ип. л. 6654 г.
- молитвище молельня, храмъ: Идольскъкъ мітвищь (εἰδωλικῶν ναῶν, templorum). Апок. толк. по сп. XIV в. XXII. 2 толк. (В.). Изиде прозвутеръ нзъ молитвища. Никоп. Панд. сл. 40.
- молитвовати, молитвою молиться: Не молитвун піянь. Өеод. Печ. ІІ. 197. Онъ же по объгчаю молитвовавь, и остриже й, и въ чернъ ризъ облече. Нест. Жит. Өеод. 7. Молитвоунте о мнв. Никон. Панд. сл. 32. Молитвовати за мя и за цря. Жит. Порф. 75. Мин. чет. февр. 315.
- молитвыникъ проситель, молебникъ, богомолецъ: Блжне молитвыниче с дшахъ нашихъ. Мин. 1096 г. (окт.) 10. Молитвыникъ о доушахъ нашихъ. Мин. празд. XII в. 79. Ангелсить соужитыникъ бысть, дъмонемть противыникъ, и мироу молитвыникъ мвися пресвътълъ. Стихир. XII в. 28. Дивящися примти и молитвыника доушамъ нашимъ. т. ж. л. 84. Еще же и мы долъжнии ти молитвеници, нашь присныи господине. Ип. л. 6708 г. Миру молитвеникъ. Поуч. свящ. івребу, священникъ: Молитвенникъ (івребу). Апост. толк. XV в. Евр. V. 6. (Оп. II. 1. 163).
- πρεσβευτής, legatus: Книгъі, таже пригаща мітвьници (πρεσβευταί, legati). $E\phi p$. npm. Kpo. 93. Книгъі поущенъ и мітвьникома (πρεσβευταίς, legatis). m. ∞ . Пріемлетъ мінтвеникы (πρέσβεις, legatos). Kum. Γpui . Apm. 34.
- МОЛИТВЬНИЕЪ εὐχτήριον, oratorium, молельня: Сѣдяше въ мітвьницѣ (in oratorio, ἐν εὐχτηρίω).
 Пат. Син. XI в. 95. Съзьдахъ мітвьникъ (εὐχτήριον, oratorium). т. ж. 117. Бѣховѣ въ мітвьницѣ (ἐν τῷ εὐχτηρίω). т. ж. 167. Мітвьникоу манастырьскоу обрекъщи, сирѣчь цркви на оукрашеник. Никон.
 Панд. сл. 34. Взыдоша въ нарицаемыя мря и мітвеникы (εὐχτήρια, oratoria). Жит. Ник. 41. Мин. чет. апр. 57. Мітвеникъ стго Георгія (oratorium). Жит.
 Θεοд. Сик. 23. т. ж. 390. Мітвеникъ стго Гемела (oratorum s. Gemelli). т. ж. 120. т. ж. 491. Ср. църквица.
- молитвыникъ diurnale, молитвенникъ, книга молитвъ: — И раздръшити, оли давше причастък, но не мънтиса кмоу томь дни, развъ попъ отеръ гоубою лице, како же въ молитвеницъ кажеть. Вопр. Кир.

лость.

Мятва въ мятвьницъ, разръшающи кръшмъ свазавъщаго себе. Никон. Панд. сл. 14. И апостолъ самъ списавъ... и крестъ въздвизалный и молитвеникъ да. Хлюн. л. 6796 г. Написанъ бъл молитвеникъ сии рабу Бйю попу еръю Микулъ стго Николъ (о службъ Іоанна Златоустаго съ чиноположеніями и молитвами). Служ. Іо. Злат. Воскр. мон. 1380 г.

молитвьница — єджтором, oratorium, молельня: — Въведъ насъ въ мітвьницю (in oratorium). Жит. Порф. 35. Мин. чет. февр. 297. Прииде къ немоу нъкто чкъ въ молитвеницу (въ Лат. пер. ad eum). Жит. Өед. Сик. 18. Мин. чет. апр. 385.

молитвьным — прил. отъ сл. молитва — ε ύχῆς: — Мітвьнок мѣсто. Изб. 1073 г. (Бусл. 298). О молитвьньных словесехъ (ε ξιτήριος). Γ р. Hаз. XI в. л. 92. Въ врѣма молитвьнок извлачими и прѣльштаким мысльми скрвыннами (τ ῆς τ ροσευχῆς). Hанд. Aнт. XI в. л. 100. — Молитвьный домъ — ecclesia: — Въ молитвьный домъ вънити (ad ecclesiam, ε ίς τὸν ε ὐκτήριον). Hат. Cин. XI в. 76. Молитвьнаяго храма (въ Vст. црковь; ε ὑκτήριον οἶκον). Kрт. XXXIII. Xалк. 4. Айглъ бо приходить, кдѣ блгат мѣста и молитвений домове. Hп. л. 6618 г. — Има молитвьное — имя данное на молитвѣ: — Приведе Олигердъ съ собою сына своего Андрѣя, тако бо бящеть имя ему молитвеное, а еще бѣ не крещенъ. Hсков. I л. 6849 г.

— принимающій молитвы: — Мітвынь, ыко же всёхь моленил прінмлы. Іо. екз. Бог. 72.

молитвыство: — Побъдить молитвыство твое. Жит. Март. 4. Мин. чет. февр. 132.

молитель (?): — Молитель же пождаахжся и Бжии мечь острашеся юще и отлагаше; и рожаньць напрагаашеся (οί κεραυνοί δὲ ἡμέλουν, ἡ δὲ τοῦ Θεοῦ μάχαιρα ἐστιλβοῦτο ἔτι, καὶ ἀνεβάλλετο καὶ τὸ τόξον ἐνετείνετο). Гр. Наз. XI в. л. 70.

молити, молю — precari, просить: — И молбахж й, да не повелить имъ въ бездьнж ити (παρεκάλει). Лук. VIII. 31. Остр. ев. Молю же въсбять почитанжщихъ: не мозбте клати, нъ исправльше почитаите. Остр. ев. запис. Молю пжтьмь Оба монго ходити до коньца (εύχομαι τὴν ὁδὸν τοῦ Πατρός μου μέχρι τέλους ὁδεῦσαι, oro ut patris mei viam usque ad finem teneam). Пат. Сип. XI в. 282. А сил молл, а дроугыл призъвал (πρεσβεύειν). Гр. Наз. XI в. 60. Моли архинийа Георгию, да шедъ принесеть мощи стую въ прквь, юже възгради. Нест. Бор. Гл. 44.

— молиться: — Азъ о сихъ моліж, не о мирѣ молю, нъ о тѣхъ, каже даль еси Мънѣ, како твои сжть (ἐρωτῶ). Іо. XVII. 9. Остр. ев. Молите за твращака вамъ напасть и изгонащака въі (προσεύχεσθε ὑπὲρ τῶν....). Мв. V. 44. т. ж. О милъни мои брате и гне, аще еси получилъ дерзновѣние оу Ба, моли о мокмь оунъньи, да бъихъ и азъ сподобленъ бъихъ ту же стрть примати. Іак. Бор. Гл. 86. Начаща молити Ба и стую, призънвающе на помощь. Нест. Бор. Гл. 40. Молите

База ма и за мов двти. Грам. 1130 г. То помысли ты, колико зло, еже на братию молити злв. Златостр. XII в. На врагы молимь. Никон. Панд. сл. 32. Бога молю за вась, двти свов. Грам. Іак. Пол. ок. 1300 г. — Ср. Лит. maldan, maldytí — meldsu, melsti — Прус. madlit, maddla — просьба; Лит. malda — просьба, ми-

МОЛИТИСТА — просить: — Оучителю, молья ти са: призьри на сънъ мои (δέομαί σου). Лук. IX. 38. Остр. ев. Плакаша и молиша ми са. Ос. 12. 4 (Упыр.). Егда хотаста супротивитиса има, нъ токмо моластаса, да (не) противатса имъ. Нест. Бор. Гл. 54. Всеволодъ болъ поча молитися Мстиславу. Лавр. л. 6635 г. Игорь же нача молитись къ Всеволоду, молбою и гнѣваяся, река... Ип. л. 6652 г. Поча ся молити о братанъхъ своихъ; Дюрги же послуша. т. ж. 6663 г. Дьръзноу Исакъ молитися о сноу своемь, дабы его испоустиль ис твърди предъ сл. Новг. І л. 6712 г. Мьстисла же поца молитиса кназемъ Роусьскымъ, бран своки. т. ж. 6732 г. И нъгне а молюса вамъ. как то мозите стоати оу тои правдъ, и оу котномь человании. Грам. ок. 1284 г. И нъне, кнажо, мъ са тобе молимъ, как то тыи товаръ Ѿдаи, что еси взалъ безъ виньное винъг. Грам. Риж. ок. 1300 г.

молиться: — Молитеса, да не вънидете въ напасть (προσεύγεσθε). Πυκ. XXII. 40. <math>m. ω. Ττι же κιμα молишиса, въниди въ клеть твож и затвори двъри твона и молиса Обоу твонмоу въ таинт (отах проσεύχη... πρόσευζαι τῷ Πατρί). Me. VI. 6. m. ж. 3a миръ въноу мольста. Мин. 1096 г. (сент.) 33. За вьса молитса (ὑπερρεύγομαι). Гр. Наз. XI в. 198. Илп кто можиться подъ овиномь (= во ржи) или в рощеньи или оу водъг. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). И кончившю иму оутрыною, начать молитиса къ иконь Гяп. Іак. Бор. Гл. 72. Праведьный двь молитвь молиться. Никон. Панд. сл. 31. Жены же у церкви стоять, молящеся Богу и святьи Богородицы. Сл. Дан. Зат. — Молитист мольб8: — Аще кто молится молбу цену дпіа своет, ГУ да будеть цена... (ос ёг Ευ ξηται εύχην, qui voverit votum tamquam pretium animae suae domino). Iles. XXVII. 2-3 no cn. XIV s. молитьствовати, молитьствою — умолять: — И

молитьствовати, молитьствою — умолять: — И ты не молиса за люди сина, ни молитьствоуи помиловати на. Изб. 1073 г. 83. Та молитьствоун оумолити Ха. Мин. Пут. XI в. 100. Моляся и молитьствоун (orans et postulans, ἀντιβολῶν και ποντιώμενος). Жит. Макд. 10. Мин. чет. февр. 332.

молица — мякоть дерева, источенная червями (Ак.): — ІАдаху люди листь липовъ, короу березовоу, инии молиць истылькие, матоуце съ пелъми и съ соломою. Новг. І л. 6636 г.

молла: — Астороханские люді Чалымъ уланъ в головахъ, и моллы, и ходжиї, и шихи, и шихъзады. *Никон. а.* 1557 г. (т. VII. 287). — См. слъд.

модна: — Приказалъ сенту в головахъ и уланомъ и княземъ и карачемъ и мурзамъ и моднамъ... ї всёмъ

людемъ Казанские земли свое жалование. Никон. л. 1519 г. (т. VI. 218). — См. молзадъ, молла.

молниминь — ложная книга (отъ Апост. запов.). молодожьникъ: — Сгорълъ дворъ одинъ Савы молодожника. *Новъ. 11 л. 7057 г.*

молодъи: — Старым чти, мко шца, а молодъи, мко братью. Поуч. Влад. Мон. Инвхъ кметии молодъй. ей. т. ж. Исъ церкви исходити б оглашенъихъ: Словънину за й лнии. молоудоу дътати все дроугъ. Вопр. Кир. Попы некоторыи молодыи да овдовели. Грам. митр. Кипр. Иск. 1395 г. А дубіе молодое и ясенъ и папороть вся мразъ призноби. Псков. І л. 6979 г. -Молодии люди, молодии - младшая дружина, молодежь: — То слышавъ князи, и посласта противу Ярославлихъ людии молоды битися, и бишася ти день и до ночи. Троиц. л. 6724 г. А кто не вбёгль, тёхъ избиша на Ехавше Гюргеви молодии. Лавр. л. 6736 г. То видѣвше молодіи Ярославли и Василкови и Всеволожи, утаившеся, на заутріе фхаша в лфсь глубокъ. т. ж. 6736 г. Догадавшеся Псковичи пешци, молодые люди, поидоша воевать Заноровья 50 мужъ о калекъ о Карпъ о Даниловичъ. Псков. І л. 6849 г. Ходиша из Новагорода люди молодыи на Влъгу, без Новогородскаго слова. Новг. I л. 6874 г. (по $A\kappa$. сп.). Ходиша из Новагорода люди молодыи къ Новугородку..., и стояща подъ городомъ много дніи, и посадъ весь взяща, и волость всю потравища. т. ж. 6885 г. Считаитеся, братія, сколько у васъ воеводъ нътъ, и сколько молодыхъ людеи нътъ. Сл. о Задон. XV. — Изъ молода: — Бѣ бо из молода житинмь чистъмь оукрашенъ. Нест. Жит. Өеод. 1. — См. модольшии, моложьшии.

молодь — молодежь, молодая дружина: — Черныя Клобукы и молодь свою пустиста на передъ. Ип. л. 6657 г. Святославъ же ста, изрядивъ полкы всѣ, жда Изяслава..., а молодь перебравъ съ Берендичи и съ Каепичи, пусти на Половци. т. ж. 6668 г.

молодыць — молодой человекь, юнакь, удалець: — Ходиша на Емь молодыци о Вышате о Василевици, и придоша опа сторови, добывыше полона. Новг. І л. 6694 г. Ходиша молодци Новогородстій с воеводами, и воеваша Городецьскую Корелу Немецскую. т. ж. 6846 г. (по Ак. сп.).

молодыши — сравн. ст. отъ сл. молодыи: — Даита ми дружину свою молотшюю, а сама пиита и веселитасл (въ противоположность дружинъ большой). Пов. вр. л. 6605 г. Се язъ князь великии Семенъ Ивановичь всея Руси съ своею братьею молодшею со княземъ съ Иваномъ и съ княземъ Андръемъ цъловали есмы межи собе крестъ у отня гроба. Дог. гр. 1340 г. Прислаша в Новъгородъ Пьсковичи послы своа с поклономъ и с жалобою, ркуще: господо братіе, како печалуетеся нами, своею братьею молодшею. Новг. І л. 6875 г. (по Ак. сп.). На семь, брате молодшии, князь великии Михаило Олександровичь, целуи ко мнъ крестъ къ брату старъщиему князю великому Дми-

трию Ивановичю. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г. Имѣти ти мене князя великого братомъ старѣншимъ, а брата моего князя Юрья братомъ, а братью мою молодшюю братьею молодшею. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. Аже коли діаконъ не пригодится, а надобѣ многымъ попомъ пѣти вмѣстѣ, чтобы отъ поповъ которому молодшему діяконовати. Грам. учит. митр. Кипр. 1395 г. На семъ на всемъ, брате князь велики Михаило Александровичь, цѣлуи къ намъ крестъ къ своей братьи, и ко мнѣ великому князю Василію Дмитріевичю, и къ моей братьи къ молодшей: ко князю Володимиру Ондрѣевичю и ко князю Юрію Дмитреевичю и съ своими дѣтми. Дог. гр. Вас. Дм. д. 1399 г. А судити ему всѣхъ ровно, какъ боярина, такъ и житьего, такъ и молодчего человѣка. Новг. сиди. го. 1471 г.

моложынии — сравн. степ. отъ сл. молодъни: — Пот ди ты на Бтлъгородъ передомъ, а мы вси пущаемъ с тобою дружину свою моложышою. Ип. л. 6658 г. И се бысть одинъ бои первого дни на болоньи Мьстиславу со Всеволодомъ... и со инт моложышими людми. т. ж. 6682 г. Пот съ собою моў Новгородьскъты моложышать. Новг. І л. 6738 г.

молозиво — первое послѣ родовъ молоко (*Ак.*): — А молозива, рече, лихо, негодно бъл ысти кго, ыко съ кровью ксть. *Вопр. Кир.*

молокита: — Да истокомъ по ямамъ къ молоките, да къ другои молоките, да отъ молокиты прямо въ реку въ Истріцю. Меж. гр. Ив. Вас. 1504 г.

молоко — lac: — А за коровик молоко . б. ногать. Р. Прав. (по Син. сп.). Постившеся вечерь, ядять молоко и яица. Өеод. Печ. Х. 216. Пьеши ли черное молоко, наше питье, кобылии кумузъ. Ип. л. 6758 г. Їже бо ш швець молоко ї волну взимающе. Паис. сб. 76. молоны — см. мълънию.

молоти — μυλωθρείν: — Да не труда ему дѣеть всегда приходяще взимати жито, се же высыпавъ нача молоти. Иат. Печ. Иолик. посл. 10. А пѣшеходцемъ изъ селъ къ празднику рожь молоти и хлѣбъ печи, солодъ молоть, пиво варить. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1392 г. Седекию же в темнѣ мѣстѣ затворивъ молоти шсоудивъ (μυλωθρείν). Георг. Ам. 115. Чи того ради идохом за вы (за моужь), да быхим мололи или хлѣбы пекли. Дуб. Сб. XVI в. 64. — См. млъти.

молотити, молочь:— На Немизъ снопы стелють головами, молотять чепи харалужными. Сл. плк. Игор.

моль — tinea: — Ни моль не расыплеть (σής). Лук. XII. 33. Юр. ев. п. 1119 г. Не съмѣшаимъ нашего богатьства съ чжждиими сльзами, отъ н̂ихъ же акы отъ ръжа и молевъ изымстьсл. Изб. 1073 г. 77. Гако же молеве ризж и чръвъ дрѣво, тако скрьбь въ костехъ его бънъщи. Панд. Ант. XI в. 62 (Амф.). На изъѣденик молю. Іо. Злат. XIV в.

- мелкая рыба (?): А которои Бѣлозерецъ городскои человѣкъ купитъ себѣ на лавку медъ, или икру, или соль, или рыбу, или моль, или сущь, опрично рыболовеи и ловцевъ, и имъ имати у нихъ съ рубля по полуденгѣ порядного. Тамож. Бълоз. гр. 1551 г. Ср. областное Вологодское и Костромское сл. моль мелкая рыба.
- Ср. Гте. malô; Др.-в.-Н. miliwa; Нѣм. Milbe.
- мольба preces, oratio, просьба: Развѣ молебъ вашихъ (εὐχῶν, vota). Лев. XXIII. 38 по сп. XIV в. Мольбж въкоупь обличающа. Гр. Наз. XI в. 347. Мольбѣ покориса (πρεσβεία). т. ж. 50. Послалъ (отрока) с молбою къ бра. Нест. Бор. Гл. 19. Послаща съ мольбою къ митрополитоу къ Никифороу. Новг. І л. 6694 г. Пашаса по поуть, поклона дѣла и молбъі кызъ Половьчьскыхъ. т. ж. 6732 г. Прислаща послове Пьсковичи къ владыцѣ с молбою и съ челобитіемъ, чтобы ѣхалъ въ Плесково, а ихъ бы благословилъ, и владыка Алексъи послуща мольбы ихъ и моленіа. Новг. І л. 6868 г. (по Ак. сп.).
- молитва: Егда прізыває стоую и едйсоущноую Трцю и пречтоую его мтрь прчтыми молбами. Псамм. 1296 г. Посмисл. (Бусл. 84). Мольбож въздражаеть (διὰ προσευχῆς). Панд. Ант. XI в. 95. (Амф.). Раздражаеть Ба мольба гръдааго (δέησις). т. ж. 98. Кънд бо соуть мольбъі, въ нихъ же чиститель не обрѣтаютьсм (λιτή, litania). Ефр. крм. LXXXVII. 74—75. Своюю мольбою подвигноути (іхεσіҳ; deprecatione). т. ж. Крв. 134. Правьдьнаго мольбъі. Никон. Панд. сл. 32. Аще ми Богъ отдасть болезнь сию молбами пречистыя Его Матере. Ип. л. 6676 г. Молитися молб8 см. молитисю.
- посольство, πρεσβεία: Послаша мол'68 въ слѣ его (πρεσβείαν, нов. послы). Θеоф. толк. Ев. Лук. XIX. 14 (On. II. 1. 135).
- мольвище мѣсто молитвы: А молятца ден по сквернымъ своимъ молбищамъ древесомъ и каменію. Грам. Нові. арх. Өеод. Воц. пят. 1548 г.
- мольвьникъ проситель, богомолець, заступникъ передъ Богомъ: Гако мольбьника вёрна и заступьніка теплаго вёхъ, про и творьцоу всеи твари, та нъинъ предълагаемъ. Мин. 1097 г. 110. Гдѣ еси Іона митрополитъ молебникъ за насъ молится отъ первыхъ добрыхъ временъ и доселѣ, тако жь и иные церковные молебницы, ино не надобе имъ мзда, ни которая пошлина. Ярл. Тайд. Іон. Чингисъ царъ ї первые цари, отцы наши жаловали црквоныхъ людеи, кои за нихъ молилися, молебники, и весь чинъ поповскіи. Ярл. Берд. 1357 г. Мітвии прииму щ Ба много добра, а молебници иму с Бмь бесѣдоваті. Зл. ипп. (Бусл. 484). Молебникъ теплъ. Жит. Паис.
- ἀρχιερεύς: Старѣишина молебникъ. Апост. толк.
 XV в. (Оп. II. 1. 163).
- мольвыникъ молельня: Прозвутеръ, слоужа въ молебницъ дому его (князя)... Отрокъ шедъ въ молебникъ. Никон. Панд. сл. 40.

- мольвыница просительница, заступница передъ Богомъ: Кртымньскам надежа и застоупница, молебенице w насъ непрестающим. Псалт. 1296 г. 258 об. Приими милостивьно мольбницю Мтрь свою за нъп. Окт. XIII в. 15. Ходатанницю и мольбницю къ рожьшюоумоуся ис тебе пръдълагаю. т. ж. 62.
- мольвынъ служба церковная: Повель молебень пъти святьи Богородици. Новг. І л. 6929 г. (по Ак. сп.). Шовщахомъ дати Николъ на молебет. Жит. Зосим. и Савват. XVI в. (Бусл. 734).
- мольвыный просительный, молитвенный: Днь приводить проздыньство мольбыно, свытьло и радостьно цркы Хба. Мин. 1096 г. (окт.) 45. Пко же дымы мжчить очи, тако зълобивааго оумъ, въ врыма мольбыное (èv καιρῷ προσευχῆς). Панд. Ант. XI в. л. 115. Даръ мольбыный. Жит. Өед. Ст. 49. Царь написа к нему (св. Антонію) молебную епистолью (παρακλητικήν επιστολήν). Георг. Ам. 224.
- жертвенный: Бдать молебное (моленое въ Паис. сб.) то брашно. Зл. цпп. д. 1400 г. Сл. христ.
- Бысть знаменіе... отъ иконы святыа Богородица молебнои. *Нові. І л. 6918 г. (по Ак. сп.).*
- **момати, момлю** β ερ β ερίζειν: Момле^т пакы инъ (β ερ β ερίζει). Діоптр. Филип. сл. IV. См. **ВОВЛИВЪІИ. момъ** небо во рту: Чювство сластьное предѣлъ
- имѣнть до мом8 (μέχρι τῆς ὑπερώας). Пчела XV в. моналим: — Брат живя въ моналимхъ. Никон. Панд.
- **монадим:** Бра² живя въ монадимхъ. Никон. Панд. сл. 52.
- монастырь μοναστήριον: Погорѣ Гора и моностыреве вси, что ихъ на Горѣ. Ип. л. 6632 г. Монастырь святаго Николы (у Новгорода) на Понедѣльи ратніи пожгли, но церкви не сожгли. Соф. Іл. 6894 г. Во обцеи монастырь. Новг. купч. XIV—XV в. VI. Въ изданіяхъ древнихъ памятниковъ сокращеніе мнстырь и под. часто раскрыты согласно современному написанію монастырь, когда слѣдуетъ раскрывать манастырь, какъ это слово по большей части встрѣчается въ рукописяхъ при употребленіи безътитла. См. манастырь.
- монастырьскый прил. отъ сл. монастырь: А смѣшаються судомь монастырьскій люди съ волостными людьми, судить монастырьскій тивунъ съ посельскимъ вмѣстѣ съ нашими судьями. Жал. гр. кн. Твер. д. 1365 г. См. манастырьскый. Дѣло монастырьское см. дъло.
- монастыры— уменьшит. отъ сл. монастырь: Се азъ Іевъ... купилъ есми себъ... у архимарита у Геронтія... и у всеи братьи монастырець. *Прав. гр. Сим. мон.* 1462—1464 г.
- монатья мантія монашеская: Аще черней дівлаєть или не дівлає без монатьи, то тако и блу сотвори. Корм. Моск. Дух. Ак. л. 89. Причащатися достоить попоу въ монатьи съ людми, аще бъл не слоужиль, и пакът коли хота слоужити. Вопр. Кир. Бра нашь імрк облачиться въ монатью въ ризу нетлівным и чистотъь.

Чин. мал. обр. Новг. Чин. XIV в. 18. — См. МАНАТИЮ, МАНОНТИЮ, МАНТИЮ.

монисто — monile: — Пръстни и мониста и всю кузнь злату. Исх. ХХХV. 22 (Оп. І. 15). Веригами обложенъ, тако монистъ златъл. Мин. 1097 г. 142. Монисты златыими и камении различьныими οдеватись (χοσμίοις, χρυσφ και λίθφ, mundis, auro et gemmis). Ефр. крм. Трул. 45. Монисто прекрасно показая. Мин. Пут. XI в. 124 (въ Мин. XII в. 125тварь преоукрашена показая). Д'ввицьска мониста. Мин. празд. XII в. 60. Дроузии (раби) позаді вь монистёхъ и въ оброучихъ. Клим. Болг. поуч. въ Сбор. XII в. Оузами желъзнами, ако монистъ златыми оукрашат. Стихир. XII в. л. 160. ГАко невъстоу оукраси монисты (хобиф). Кир. Iep. XII в. 20. Дроугын Аврамъ преселениемь, блжне, бывъ ш очьства похотию премоудрости больша, ыко златыми монисты оукрасильса кси лоучами пресветлами, зело облистанса. Служб. Кир. фил. (Свъд. и зам. І. 3. 72). И бы выга твою в буести ыко варави в монистъ. Сл. Дан. Зат. (Бусл. 618). И блюда великаа сребрянаа и кубыкы золотые и серебряные, самъ передъ своима очима поби и полья въ гривны, и мониста великая золотая бабы своеи и матери своеи, все полья. Ип. л. 6796 г. И святую Богородицю списа на золоть же намъстную и възложи на ню монисто золото съ каменіемъ дорогымъ. т. ж. 6796 г. А мониста Тъшатина у Пкъмовъ жены свободна Тешате взати. Ряд. зап. д. 1299 г. А что золото княгини моее Оленино, а то есмь далъ дчери своеи Фетиньи ді обручи и ожерелье, матери ее монисто новое, что есмь сковаль. Дух. Ив. Кал. 1327—1328 г. Монистъ невъстін льпьиша. Обр. глав. Мин. чет. февр. 274. Гоната стегноу точьна оустроеноу монистоу. т. ж. 276. Азъ и мониста изряднам... предъ лице его приводих (χόσμια ἐπίσημα, ornamenta). Жит. Агав. Мин. чет. февр. 73. Лице мажющи и мониста повъщающи. Жит. Іос. Прекр. Өекла с'немши съ себе монисто (τὰ ψέλια; ορμίσκοι). Муч. Өекл. 6. Съмлете мониста съ женъ ващих. Исх. Моис. XV-XVI в. 252. У женъ монисты и серги изъ ушеи вынимаху и богатяхуся. *Нові*. *III м. 1508 г.* — Ср. Др.-в.-Н. menni; Д.-Ск. meni; Лат. monile.

моокосъ — мокосъ: — И можкисъ животъ мърьтвъ лежить . 5. мцъ (въ др. сп. мооксосъ, мокосъ). *Io. екз. Бог. XIII в. (Оп. II. 2. 293*; ср. *Калайд. 137*).

мора: — Мора да покаетса (епитимиы) лѣт .е. поклю .т. Дуб. сб. XVI в. 220.

морвъ — morus (М.), шелковица: — Слономъ показаша кровь, патокоу, гроздіа и морва. Мак. 1. VI. 34. 1499 г. (Бусл. 172).

морги: — Се язъ великый князь Дмитрей Олгирдовичь, помолился есми Богу и святой Богородицы... и озера, и морги..., а кто порушить... розсудится со мною. Вклад. гр. Дм. Ольг. д. 1388 г.

мордати — кривляться, гримасничать: — Стом нача мордати (въ др. сп. мердати, мродати, моркаше; готато

μωχίζων). Жит. Андр. Юр. 190. Мордая на молящаяся (μωχίζων; въ др. сп. мердая, мредая, моркая). т ж.

мордка — мортка — денежная единица: — А оу гостя имъ имати... оу Новгоридца шесть мордикъ й берковска вощаного. Грам. кн. Всев. д. 1136 г. А на старыхъ ти мытъхъ имати съ воза по морткъ объушнои, а костки съ человъка морътка. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г. А съно дорого велми, а въникъ по мордкъ бяше. Псков. І л. 6915 г. Писпу княжу мортка съ сохи. Дан. Новг. гр. Вас. Вас. 1437 — 1462 г.

море — таге, море, озеро: — Подобыно исть прствии носьнок неводоу въвърженоу въ море (είς την θάдаббач). Мв. XIII. 47. Остр. ев. Мвиса Игс... на мори Тивериадьствемь (ἐπὶ τῆς θαλάσσης). Іо. ХХІ. 1. т. ж. Акы водъ мнозъ покрыти мореса (θαλάσσας). *Hc.* XI. 9 no cn. XV ε. (B.). Λ laxube же, и Пруси, Чюдь пресъдать к морю Варажьскому. Пов. вр. л. введ. Крьсти Моиси нъ въ водъ; и пръже сего облакъмь и морьмь (δάλασσα). Гр. Наз. XI в. 15. Ръка, сръдъ мора текжини, сладъка (адил). т. ж. 41. Парославу же прибъгъшю к Новугороду, хота бъжати за море. Іак. Бор. Гл. 100. Томъ дъ роубоща Новгородць за моремь въ Донп. Новг. І л. 6642 г. Вьются голоси чресъ море до Кіева. Сл. плк. Игор. Выиде Филя, древле прегордыи, надъяся об(ъ)яти землю, потребити море, со многими Угры. Ип. л. 6725 г. Како есмь докончаль съ Новымъ городомъ ходити тремъ ватагамъ моимъ на море. Грам. Двин. 1294 г. Были за моремъ у Светиского короля у Магнуша. Новг. I л. 6858 г. (по Ак. сп.). — Великое море — Средиземное море: — И ту есть на великое море выитти, на лево въ Герусалимъ, а на десно ко Святьи горь, и къ Селуню и къ Риму. Дан. иг. (Нор. 5). Отъ Криты до Тенеда острова 30 версть, то есть первыи островъ на велицемъ мори. т. ж. - Въ Латинскомъ средне-въковомъ языкъ сл. таге употреблялось такъ же, какъ и въ древне-Русскомъ, въ смыслъ озера, даже озерца, напр. въ сражении у Ленчина: proximum mare ingressi sunt et it factum est, ut omnis illo nimia multitudo aut gladio consumeretur, aut in mari mergeretur. Viduk. I. 36.

— море у престола алтарнаго, θαλασσίδιον τῆς ἀγίας τραπέζης: — На деснѣи странѣ женьстѣи сътвори море пяди кдинои възвышено, како въсходити водѣ (θάλασσαν, mare). Сказ. св. Соф. 18. — См. Const. Christ. III. 56.

— Ср. Др.-в.-Н. mari; Нъм. Meer; Ar.-С. mere; Галл. more; Лат. mare.

морити, морю — изнурять, умерщвлять: — Гладъмь мора, а дълъмь насила. Жит. Ниф. 70.

моритисю — изнуряться: — Не морися голодомъ с дружиною, и людии не помори. *Лавр. л. 6694 г.*

моркати — см. мордати.

могозити, могожб — заморозить: — Озеро морози въ нощь и растърза вътръ. *Нові. І л. 6651 г.*

- морозъ frigus: На осѣнь оуби всю прь морозъ. Новг. І л. 6669 г. Тои же зимѣ баше сильнъ морозъ. т. ж. 6673 г. Пара идяшеть со истоковъ, текущихъ из горъ, зане морозѣ бяхуть велицѣ. Ип. л. 6782 г. Отъ мороза изомроша. т. ж. 6791 г.
- **моромории** прил. отъ сл. мороморъ: Дъсками мороморями покрыто: Дан. иг. (Нор. 151).
- мороморъ мраморъ: Видѣ на мороморѣ одиноу сребрьницю (ἐν τῷ μαρμάρῳ). Пат. Син. XI в. 266. Равно дъсками помощено бѣлаго моромора. Дан. иг. (Нор. 87). Написана бысть церкы святая Богородица в Суждали, и измощена мороморомъ краснымъ разноличнымъ. Лавр. л. 6741 г. На мороморѣ. Прол. XIII в. 249. См. мироморъ.
- мороморыны мраморный: Вложиша ѝ в корсту мороморану. Пов. вр. л. 6523 г. Принесше, положиша ѝ в рацѣ мороморанѣ, в цркви стое Совъѣ и плакаса по немь Всеволодъ и людье вси. т.ж. 6562 г. Оуложиша ѝ (Изяслава) въ раку каману и мороморану. т. ж. 6586 г. (по Ип. сп.). Иже, спратавъ тѣло оба своюго, положи в рацѣ мороморанѣ. Нест. Бор. Гл. 43. Помощенъ же есть весь дворъ тои досками мороморяными. Дан. иг. (Нор. 46). Лоханя Гъня мороморяна. Сказ. Ант. Новг. 6.
- морочьный мрачный, темный: Бысть знаменье въ солнци, и морочно бысть велми, яко и звёзды видёти, человёкомъ въ очью яко зелено бяще, и въ солнци учинися яко мёсяць, из рогъ его яко угль жаровъ исхожаще. Лавр. л. 6694 г.
- моржи кисть у переносья лошади: Морхи шолкъ зеленъ съ золотомъ да съ серебромъ, яблочко шолкъ червчатъ съ серебромъ. Конск. приб. Бор. Өед. Год. 45.
- моржь ворсь на ткани: Бархать турской, по серебреной земый травы золотныя, межь травь морхь червчеть да зелень. Вых. Мих. Өед. 1633 г. Ср. двоеморхый съ двойнымъ ворсомъ. Савв. 217.
- моршаловъ: Панъ Миколаи Немировичь моршалокъ королевскии. *Псков. I л. 6979 г.*
- мориюльдъ: Бысть побоище королю Ягаилу Олгердовичу... и князю великому Литовьскому Витовту Кестутьевичу с Нѣмци, с Прусы, въ ихъ земли въ Прускои..., и убища местера и моршолда, и кунтуры побища, и всю силу Нѣметскую избища. Новг. І л. 6918 г. (по Ак. сп.).
- моръ смертельная бользны: Ничь же противж вамъ моръ (θραϊσις). Гр. Наз. XI в. л. 311. Моръ же и пагоуба (φθορά). т. ж. л. 312. Бъ наводить по грехомъ на куюждо землю гладо, или моромъ, ли ведромь, ли иною казнью. Пов. вр. л. 6532 г. Толикъ бо бъ моръ в конихъ. т. ж. 6550 г. Моръ бъ въ люхъ многъ. Новг. I л. 6666 г. Что пото бъ намъ? не гла ли, не морови (по др. сп. морове) ли, не рати многъна? Серап. сл. 1. Хощеть быти моръ многъ (θανατικόν γέγονεν, grassari coepisset mortalitas). Жит. Андр. Юр. XXVII. 98. Не токмо во одинои Руси бысть

- гнѣвъ Божии моромъ, но и в Ляхохъ; тое же зимы и в Татарехъ изомре все. Ип. л. 6792 г. Пребысть же оубо моръ мѣсяца Б. (ἡ ᢒνῆσις). Георг. Ам. 274. Бысть моръ (Эανατικόν). т. же. 275. Моръ бысть великъ в Литеѣ и во Псковѣ... желѣзою. Новг. II л. 6932 г. Ср. Лит. maras.
- морьскый = морескый прил. отъ сл. море -Эαλάσσης: - И бжджть знамению въслици и лоунв и звездахъ, и на земли тжга њазыкомъ, отъ нечааним, шоума морьскааго и възмжщению (θαλάσσης). Дук. ХХІ. 25. Остр. ев. Да владочть рыбами морьскыми Изб. 1073 i.(B.). Иже са неистовоуеть отъ вина морьскааго. т. ж. (Бусл. 263). Нъ въ кжи морьскъихъ горъ въбъгнжшта дьбрь. Γp . Has. XI s. 24. Ce бо не по земли ходимъ, но по глубинъ морьстви. Пов. вр. л. 6452 г. Паче пъска морьскаго. Іак. Бор. Гл. 106. Приде в островы морьскыя. Ип. л. 6618 г. Морьскъи звѣрь (ἐνάλιος θήρ). Ирм. ок. 1250 г. Совокупихъ яко медъ воды моръскія. Сл. Дан. Зат. Въ глубинахъ морескыхъ. Пал. XIV в. 11. — Морьскый куръ навлинъ, ταώς: — Морскый коуръ. Іо. екз. Шест. (В.). — Морьскага свинига — бедфія: — Морьскый свинь \pm пловуть съ плов \pm щими (\pm х ϕ іνες). Пиела XV в.
- морганинъ морякъ: Ни плоутик кдино (творить) морганина (θαλάττιον). Γр. Наз. XI в. 13.
- морынка соль, добываемая изъ морской воды или привозимая изъ-за моря $(A\kappa.)$: А съ Нѣмецкіе соли и съ морянки имати тамга съ рубля по тому жъ, какъ съ иного товару; а вѣсъ имати съ Нѣмецкіе соли и съ морянки. Tамож. Hовг. p. 1571 г.
- московка деньга Московская: Таможникомъ въсу имати у нихъ по двъ московки съ рубля съ Московского. Тамож. Новг. гр. 1571 г.
- москолодин μιμολογία: Играми и москолодіємь и піанствомь (ταϊς μιμολογίαις, scurrilitati). Жит. Андр. Юр. XXXII. 126.
- москол8дити, москол8ж8 μιμολογείν: По шии бимху, москол8дяче (μιμολογούμενοι, cum sannis et illusionibus). Жит. Андр. Юр. II. 16.
- москол δ дъ γελοιαστής: Нѣции москол δ ди начаша ся смѣшти (τινῶν γελοιαστῶν, scurrae quidam). Жит. Андр. Юр. XVI. 74. Единъ \ddot{w} москол δ дъ тѣхъ (γελοιαστῶν). m. ∞ . 74.
- москолодьство: Москолудство вамъ, братие, нельно имъти, ни молвити срамна слова, ни гнъва на всякъ день имъти. Лук. Жид. 9. Ср. москорудство; masca (Reiske 362, Ducange).
- москотилин: А прівдеть Новгородець на Ругодивь съ воскомъ, или съ бълкою, или съ москотильемъ. *Лог. пр. Новг.* 1481 г.
- **москотильнъти:** Загорѣся в торгу завка в москотильномъ ряду. Никон. л. 1547 г. (т. VII. 54).
- москъ, моска см. мъскъ, мъска.
- мостити, мощо: И ре Володимеръ: требите путь и мостите мостъ. Пов. вр. л. 6522 г.

мостовъи — прил. отъ сл. мостъ: — И новели отъ ръки отъ Ноли врагомъ мостовымъ вверхъ. Суди. сп. 1498—1505 г.

мостовыщина — попілина за провідть по мосту: — Дань ли на насъемлють, или їное что ни б8ди: тамга ли, попівжьное ли, ямъ ли, мытъ ли, мостовщина ли, воина ли..., а отъ соборныя цркви и отъ Петра митрополита никто же да не взимаетъ. Яра. Узб. 1315 г.

мость — pons: — Моста съзъданита (усфорбу, pontium). Ефр. крм. LXXXVII. 23. Баше чересъ гроблю мостъ ко вратомъ граднъімъ; тесначеса другъ друга пихаху въ гроблю, и спехнуша Ольга с мосту в дебрь. Пов. вр. л. 6485 г. Подъбъгъ, ста подъ мосто. т. ж. 6504 г. И бъ везому ему, сташа с ни, перешедше мостъ Здвиженьскъщ, на торговищи. т. ж. 6605 г. И есть на самомъ версѣ Гердановѣ на обою потоку два мосту камены, създаны на комарахъ твердо вельми, и подъ та моста течеть Іерданъ всквозв тв комары. Дан. иг. (Нор. 114). А се мостьникоу оуроци: помостивъще мость, взати W.Г. локоть по ногать; аже починить моста ветхаго, то колико городень починить, то взати кмоу по кунъ W городне. Р. Прав. Влад. (по Син. сп.). И оубина моужь свои и съвъргона и съ моста. Новг. I л. 6642 г. Идяхуть людье по мосту убити Игоря. Лавр. л. 6655 г. Ать азъ пакы любо на Обрамль мостъ перевду. Ип. л. 6658 г. Мостъ переимаща на Волхове. Новг. І л. 6665 г. Заложища великън мостъ външе стараго моста. Нова. І л. 6737 г. И возводный мостъ и жеравець вожьгоша. Ип. л. 6737 г. А отъ Новгородьця и отъ Новоторжьця у моста имати отъ воза по в векши и отъ хмѣлна короба. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264—1265 г. И как то пришолъ к мостови, реклъ Плосъ: поиди семо, здѣ кназь. Грам. Риж. ок. 1300 г. У города у Волока на мосту. Троии. л. 6878 ι. Ста мко и на мость (δσπερ γέφυρα). Жит. Влас. 10. Мин. чет. февр. 120.

- въ переносномъ смыслѣ помощь для достиженія пѣли: Къ Зижителю мостъ, та, Бце, величаемъ. Мин. 1096 г. (сент.) 55.
- мостовая: А се оуставъ ГАрославль с мостѣхъ. Уст. Яр. о мост. Помощенъ же есть городъ тои дсками мороморяными бѣлаго мрамора; и есть же печера та подъ мостомъ тѣмъ мороморянымъ исподи, утвержено вельми. Дан. иг. (Нор. 94).
- помость, pavimentum: Мосты црковным оукраси (ξδαφος, pavimentum). Сказ. св. Соф. 11. Которыми ногами выступиши на мость wнъ святыи (τὸ δάπεδον). Георг. Ам. 247 об. Горъло на Вѣ(до)гощи монастыри полъ (въ) келарьскои, мость да опечекъ. Новг. II л. 7069 г. Ср. помость.
- палуба (?): И бысть тонотъ велми на мосту корабля и бывающихъ вси не въдахомъ. Хож. Пим. въ Паръгр. (Никон. л., IV, 162).
- Ср. Лит. pamatas.
- мостъкъ уменьш. отъ сл. мостъ: Бѣлогородци же потекоша противу к мостъку. Ип. л. 6658 г.

- мостьникъ: А се мостьникоу оуроци: помостивъще мость, взати \ddot{w} \ddot{i} локоть по ногат \dot{b} . P. IIрав. Bлад. Mон. (по Cин. cn.). И потомъ князь великои иного боярина ко Пскову о пускахъ и мостникахъ прислалъ. IIсков. I л. 6986 г.
- **ΜΟΟΧΟC** Το μόσχος: Βουθ μυρα η μοσχοςα (ὑπὲρ μύρον καὶ μόσχον). *Жит. Αндр. Юр. VII. 35.* См. **ΜΤΕCΚΘCЪ, ΜΕCΚΘCЪ.**
- мосьности какъ Моисьй: Мосьнскъ раздроуни же безвожьнъ та шетание. Мин. 1096 г. (сент.) 163.
- мотитист качаться, колыхаться: Мотяся влънамв. Мв. XIV. 24. Ев. Полоц. XIV в.
- моточьнивъ στασιώδης, мятежникъ: Акы моточници и ратни (ώς οί στασιώδεις διαβαλλόμενοι, seditiosus). Іос. Флав. В. Іуд. ІІ. 6. 2.
- мотра мѣра вмѣстимости: Феодоръ шиде въ Гунданы и обрѣте тамо по златицѣ решето (пшеницы) и, продавъ пшенвця, купи по сребренику мотру вина и, пришедъ во Антиохію, продаде ту же мотру по златнику (на сторонѣ стоитъ корчагу). Слово о Өеод. купир. Сб. XVII в.
- мотъвь: И мятяхуться акы в мотви, городи воставахуть и немило бящеть тогда комуждо свое ближнее (исправлено: въ мутви). Ип. л. 6693 г.
- мотъчанин медленность, задержка: Въ зборъ чинитца мотчание. Писи. кн. (Рум. 438).
- мотъчати, мотчаю медлить: И ты бы, сынъ мои, былъ въ домъ пречистые Богоматери... да и ко мит, не мотчаа. Посл. митр. Іон. Лит. еп. 1458 1461 г. Пошли, не мотчаа, и съ пушками, и со всею приправою, по первому приказу. Соф. ер. 1478 г. (т. 11, 186). Платить, не мотъчая, безъволокитно. Писи. кн. (Рум. 438).
- мотыка мотыга родъ заступа, кирки, ligo: Насади Бгь раи, что оубо рци ми, мотыкоу ли вземъ, въздѣлаль (σκαπάντης). Златостр. 45. Тогда въ нощи прихожах бъси с мотыками и рыскари (— лыскари), гліце: раскопаемъ печеру сию и сего загребемъ сдѣ. Пат. Печ. Новг. гл. 34. Въземъ мотыкоу, начахъ копати. Обр. глав. Мин. чет. февр. 270. Повелѣ ейнъ моужемъ, рылы и мотыкы и ины такы съсоуды да кождо принесеть (ligones et rastra). Жит. Порф. 76. т. ж. 315. Не мого копати, не имамъ бо мотыги (орчетиро», ligonem; по др. сп. мотыкъ). Жит. Мар. Егип. 39. Мин. чет. апр. 22. Известь же густо мотыками повелѣ мѣшати. Соф. ер. 6983 г. (т. 11, 144). Ср.: Они же мотыкъ и ръца въземъще, копаша. Супр. р. 160.
- мотыла χόπρος, навозъ, выброски: Ико мотыла (ώς χόπρον). Ис. XXX. 22. (Упыр.). Ты же, брате, не днесь похваляи лежащихъ на трапезъ и утро на варящаго и на служащаго брата ропщеши, и съмъ ста-

рвишинв пакости творя, и обрящещися мотылу вдын, яко же въ Патерици написано (по др. сп. мотыла). Сим. Посл. Полик. — Ср.: Иже въ мотылы мвсто нечистых жтробы жтробж высж изваливъ заждемы. Супр. р. 141. — Мотыла отъ мотати — метати (?) — См. мотыло, мотыль.

мотыло — хотрос, fimus, навозъ, выброски, пометъ: — Мотыла ижжени (хотроу, fimum). Исх. XXIX. 14 по cn. XIV в. Пдать мотыла. Ис. XXXVI. 12 (Упыр.). Βυ παιή μοτείτο Απάρ (έν βοβλίτοις κόπρου άνθρωπίνης, cum stercore fimi hominis). Ies. IV. 12 (Упыр.). Се дах тебъ мотыла говажа в мотыль мъсто члчь (βόβλιτα βοών αντί τῶν ἀνθρωπίνων, Ebp. excremento bovis). m. oc. IV. 15. Повеждь бо ми, аште бы мотыла вържкоу имель и бърнин, бы ли сживлъ тако молитвоу творити. Изб. 1073 г. 31. Объестивый ничимь же инемь хвалиться, нъ широкънимь и пространънимь чревомь, храмомь чьстьныхъ кмж мотыль и вълагалищемь. Панд. Ант. XI в. л. 14. Да не приносить даромь мотъила чьстьнаа намъ ни землы, ни море (μή γη και θάλασσα την τιμίαν ήμιν κόπρον δωροφορείτωσαν). Γρ. Ηαз. ΧΙ ε. л. 150. Содомьскы оуподобльшеся, кже бы оубогаю сласть въ нихъ смрадъ и мотыла имоуща, ш исе мотылогльче. Жит. Ниф. XIII в. 17. ТАко мотыла смердях в (фовд κόπρος έδυσώδουν, stercora redolebant). Жит. Андр. Юр. XIX. 82. Свинія бисера обинуется, а мотыла беретъ. Козм. пресв. о ерес. — См. мотыла, мотыль.

мотъілоименьникъ — κοπρόνυμος — прозвище Византійскаго императора Константина V (741—775 г.): — В рацѣ мотылоименъника Костянтина (κοπρονύμου). Георі. Ам. 338.

мотъпондьць — питающійся навозомъ: — Содомьскъ оуподобльшеся, кже бъ оубогам сласть въ нихъ смрадъ и мотъпа имоуща, ш псе мотъпондьче. Жит. Ниф. XIII в. 17.

мотыль — хо́жроς: — Мотыль и гнои (въ др. сп. калъ и гнои). Жит. Андр. Юр. 125. — См. мотыла, мотыло.

мотыльникъ — κοπρόνυμος — прозвище Византійскаго императора Константина V (741—775 г.): — Ійко по времене нечтиваго мотылника бы мразъ веліи и горекъ. Георг. Ам. 11. Како пръ Михаил мотылника исъ крты выверже, цъла обрътоша. т. ж. 13. Царь Михаилъ изверже Костянтина мотылника изъгроба (τὸν καβαλῖνον). т. ж. 342.

мотыльный — прил. отъ сл. мотыла: — Ини бо аще къто мотыльнама ржкама, да бы та държаль по нозв молы. Изб. 1073 г. 31. Мънить ти са, ыко смола се есть мотылная (хахофо́ука бохаї бог тайта єїчаї). Жит. Андр. Юр. XII. 57. Елико бо аще кто мотыльными руками дръжаль тя по нозв моляся, то отринуль бы кси его. Іо. Злат. XIV в. Церковь начаща рубити съ теремцами на Петровской улицы у креста, гдв мотылная гридница прежде бывала. Исков І л. 7030 г. (— мотылня въ Копеиг. сб.).

можа: — Приємля попъ на мисѣ ѿ диыкона, ли ѿ l

подиакона приношениє приимъ, мохи отребъі, потомъ же крестьный образъ начрьтавъ, глеть: ыко овьчя на заколениє ведеся. Конст. Сказ. XII в. 242. — См. мъщица.

моча — дождь: — Покровъ, съ връхб покрывающь \tilde{w} моча и \tilde{w} зноя. *Iез. тоак. (Упыр. 259)*. Бес покрова же въ зимъі, и въ зноа, и въ моча страдати (δμβροις). *Гр. Наз. XI в. л. 24*. Прихожаще ыко нѣкакъ великы образъ многыими мочами и вѣтрьнїими боурями. *Жит. Влас. 2. Мин. чет. февр. 224*.

— urina: — Оуэр'в сткляницю, наполненоу песьы моча (въ др. сп. сца). Жит. Андр. 10р. XXXIII. 133.

моченыи: — Ляща моченый (βραχείσαν έν ύδατι, aqua maceratus). Жит. Мар. Ег. 34. Мин. чет. апр. 19.

мочи — си. мощи.

мочити, моч8 — madefacere: — И ставъши зади при ногоу его плачжщиса, начатъ мочити нозѣ его сльзами, и власъ главъ своења отирааше (βρέχειν). Лук. VII. 38. Остр. ев. Акъ мочан по вьса дни одръ свои и постелю слъзами (λούειν). Гр. Наз. XI в. 15. Начатъ мочити нозѣ его сльзами (βρέχειν). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Дождемь мочими. Пат. Ск. 1296 г. (Бусл. 412).

мочище: — Дала есми прикупнои лугъ Любущу подлъ ръки Нерли отъ Васильковскаго мочища доломъ да по два озерца, да на вязъ, да на иву. Дан. кн. Сузд. 1252—1253 г.

мочь — сила, возможность: — Тоу имъ не бъл мочи. *Новг. I л. 6732 г.*

мочьно — возможно: — Со многою дружиною безъ страха мочно проити. Дан. иг. Пакы ли самъмъ не мочьно поити будетъ. Ип. л. 6657 г. Не мочно бо при службъ съ Адамъмъ равно на плещю носити вътхаго закона, не могоша бо възнести лежащаго, нъ акы на послушьство долъ зачнена имъти. Кир. Тур. о черн. чин. 114. Толико бо Богъ прославилъ святыя мъста, еже не мочно разстатися. Стеф. Новг. 1347 г.

монкать — мускатный оръхъ: — А родится въ немъ перець, да зеньзебиль, да цвътъ, да монкатъ. Аван. Никит. 338. — Ср. Ит. moscado. — См. Хож. за три м. стр. 72.

мошьна — πήρα, сума: — Ни мошьнъ на поути (въ испр. ни пиры въ поуть; μὴ πήραν). *Мө. Х. 10. Чем-вероев. 1144 г. 20.* — Ср. Лит. makszna, maksztis.

мошьница — уменьш. отъ сл. мошьна: — Вынемъ мошницю мал8 (έγχείριον = τρουλλίον, vasculum). Kum . $\mathit{Andp. IOp. XI. 83}$.

мощи — мошти — reliquiae, λείψανα, тѣло умершаго, тѣло прославленное нетлѣніемъ и чудесами: — Кланаюса... стмъ мощемъ. Симв. вър. Влад. Обрѣтеник мощемъ стъимъ (τῶν λειψάνων). Остр. ев. 280 об. Покланімжса и чьтоу стъихъ всѣхъ моштьмъ (λείψανα). Изб. 1073 г. 23. Въ Алеξандриж прѣнесе кго мошти, опратавъ м славънѣ. т. ж. 258. Придѣте нънм, холюбьци, избъранъихъ мощи правовѣрьно почьтѣмъ. Мин. Пут. XI в. 86. Копавъше, обрѣтохомъ

мощи целы (το λείψανον, corpus). Пат. Син. XI в. 106. Обрѣтоша мощи врьхоу гроба (corpus, τὸ λείψανον). т. ж. 110. Тръбища, въ нихъ же ни кдиного тълесе или моща мчикъ лежаща, не гавличноться (λείψανον, геliquiae). $E\phi p$. крм. Кро. 83. (Латины) иконъ не цѣлують, ни святыхъ мощеи. Өеод. Печ. Отв. Из. 216. Взя (Вододимиръ) мощи стго сщномчика Климента и иныхъ стыхъ. Іак. Пам. Влад. (Сбор. 1414 г.). Цъловавше мощи, вложища в раку камену. Іак. Бор. Гл. 126. Не выхода ис печеры в . м. никде же, в неи же вежать мощ'в его и до сего дне. Иов. вр. л. 6559 г. Ц'вловавше моши его, вложища ѝ в раку камену. т. ж. 6580 г. Прокопа велми, и влёзохо и (видёхомъ и) лежащь мощьми, но сстави не распались обща, и власи главній притаский баку. т. ж. 6599 г. Всакъ бо приходай с вірою, прикасансь к раців мощии стую стртцю Бориса и Глеба, ту абин целбу получанть. Нест. Бор. Гл. 29. БЪ бо мощими лежаи. т. ж. 45. Влдка Хъ нощи стыхъ дасть. Іо. екз. Бол. 296. Муро благовоньно истачанши чьстьныимъ мощьмъ твоимъ приближяющимъся. Мин. Празд. XII в. 90. Сдумаща перенести мощи Бориса и Гатова. Ип. л. 6623 г. Святославъ Олговичь перенесе мощи брата своего Игоря т. ж. 6658 г. Не мът бо сами своюю волею подвигъшеса, своихъ мощии гроба въ немъ оустроихомъ съ прочею братикю погребеноу быти, идеже и мирьскъпа ш младъ ногътъ цостригохъ власъі. Уст. п. 1193 г. 257. Мощи отъ божьствыным силы въиноу съдъвають чюдеса. Стихир. XII в. Ноябр. 1. л. 56. Тъло cтыхъ или... мощи ($\lambda \epsilon i \psi \alpha \nu \alpha$). Никон. Панд. сл. 43. Крв. 83. (Архівнископъ Антоній) разболься велми, и онъмъ..., и тако преставися въ небесное царствіе, луша убо его взыде на небеса, мощи же его положени быша честно у святьи Софии въ притворъ. *Новг. I л. 6740 г. (по Ак. сп.).* Не обидъти четныихъ мощен (λειψάνων). Жит. Андр. Юр. ХLVI. 191. Мо по назади надъмощьми (во время отпъванія инока). Чин. Новг. XIV в. 88. Положихъ мощи его близъ моего жилища (τὸ λείψανον, corpus). Жит. Онуфр. Мин. чет. іюн. 165. И мощи его оу насъ соуть (τὰ λείψανα). Конст. Бом. Ав. XV в. л. 69 (On. II. 2. 37). — Ср. мощь.

— частица священнаго предмета: — Предъ враты св. гроба въ придълъ лежитъ камень, что ангелъ отвалилъ отъ двереи гроба..., и того камня немного оставлено, а то разобранъ на мощи... Не велятъ никому изъ того села скудельнича на мощи имати ничесо же... Емлють того камене и съ кровію на мощи. Пут. Геннад. и Позняк. 7067 г.

— остатки: — Моща коумирослоуженим (λείψανα τῆς εἰδωλολατρίας, reliquiae). Ефр. крм. Крв. 84.

мощи = мочи, мого, можени — posse, быть въ состояніи: — И никъто же не можааше кмоу отъвъщати словесе (οὐδεὶς ἠδύνατο). Мө. XXII. 46. Остр. ев. Гако не мощи никомоу же мимо ити пжтьмь тъмь (μὴ ἰσχύειν). Мө. VIII. 28. т. ж. Отъ Назарева можеть ли чьто добро бълти (δύναται). Іо. І. 46. т. ж. Можти.

Anocm. XVI в. Ак. Н. Два царя... придосте на Ісросшлима воквати на нь. и не мижеста вшевать на нь. Ис. 90 б. (Упыр.). Мошти начьнеши. Изб. 1073 г. Сб. 1076 г. 133 (B.). Своима очима къ могоущоум8 спсти възираще. Мин. 1096 г. (окт.) 76. Могжть вѣдѣти (δύνασθαι). Γp . Has. XI в. 4. Единаче бо не могж разживти (ёусіч). т. ж. 64. Рослабвша кости кго (Святополка), ыко не мощи ни на конъ съдъти, и несахуть его на носилехъ. Іак. Бор. Гл. 102. Путша ре: вси мъ можемъ за та головъ свом положити. т. ж. 66. Не могы изити противу имъ. Нест. Бор. Гл. 13. Мочи видети вся та места святая. Дан. иг. (Нор. 3). Нъ шдадать ю за моужь бран, како си могоуть. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). А тако же и мън чівци Быь зовемъ Ба, небонъ батьства всы ш того соуть, или имь же самъ мощь ксть, кже ксть могъ, ть бо всы можениы даеть. Іо. екз. Бог. 90. Не можашеть бо ни пити, ни ъсти. Ип. л. 6654 г. Онъ же не мога ихъ минути, увороти коня направо. т. ж. 6655 г. А въ техъ погостехъ платить кто жъ свою дань и передмъръ, истужници, по силъ, кто что мога. Уст. гр. Смол. 1150 г. Бысть мое сотщание къ святьи Богородици, по повеленію святого отпа моего, что жъ мога. то жъ даю. т. ж. Могаи помощи (противъ убійства), а не поможе, а ни самъ оубити повелѣ е. Серап. сл. 4. Тако же творяще, мощи начьнемъ спастися (ούτω καὶ δυνησόμεθα ἄπαντες σωθήναι). *Βλαποстр*. XII в. (В.). Пострижеся великая княгиня Всеволожая во мнишеский чинъ... и проводи ю великий князь Всеволодъ самъ со слезами многими... и сынъ его Георгии и дщи его..., и не мочи видъти туги. Радз. л. 6714 г. Герлахъ хочеть своего кона искати, како мога. Γ рам. Pиж. ок. 1300 г. А пытати писти $^{\mathtt{T}}$ и варит... по досугу въ тѣ лѣт в десят лѣт, какъ могя. Каб. заклад. XIV в. Не мога понести. Гр. Наз. XIV в. (On. II. 2. 85). Нача бъгати колико могы. Мин. Леоп. XVI в. (М.). Батьства неправеднаго не мочи са проспати. Паис. сб. Прав. соб. 175.

— быть въ силахъ: — Не можеть (οὐκ ἰσχύει, non salit: въ нов. не крѣпкій есть). Ис. ХХІІІ. 8 (Упыр.). — См. немощи.

— имъть значеніе: — Призовоу каженика коувикоуларїа прпа, зъло могоуща к неи (qui multum potest apud eam). Жит. Порф. 37. Мин. чет. февр. 298.

— какъ вспом. глаголъ при пов. накл.: — Азъ Григории димко написахъ еўлие е, да иже горазнье сего напипе, то не мози зазърыти мьны грышьникоу. Остр. ев. Запис. 1057 г. Не мозыте сътворити зла. Переясл. л. 6655 г. Не мози того творити. Вопр. Кир. И ныне а молюса вамъ, как то мозите стоати оу тои правды и оу кртномь человании. Грам. ок. 1284 г. Не мози похвалити. Мин. Леоп. XVI в. (М.).

— Ср. Гтө. magan, mag; Др.-в.-Н. magan, mugan, mag; Нъм. mögen; Д.-Ск. magn — мощь; Лит. magoju — помогаю; Гтө. mahtis; Нъм. Macht — мощь; Лат. magnus; Гр. μέγας.

- **МОЩЬ** = **МОШТЬ** ἰσχύς, δύναμις: Любить н вьсёмь срадьмь, и вьсёмь разоумъмь и вьсеж дшею и вьсеж мощиж свонж (ἐξ ὅλης τῆς ἰσχύος). Mp. XII. 30. Hop. ea. n. 1119 n. Отъ всена мошти. Ha. 1073 n. (B.). Имжть мощь (ἰσχύς). Ip. Ha. XI a. 292. Im мощью и образъмь. Io. en. Eo. Eo
- мощь мощи, reliquiae: Мощь сётго Стефана + кровь стго Дьмитриы — а Пантелеимон — + мощь сётго Пантелеимона. *Нап. на кр. Ефр. Пол. 1161 г.*
- моща см. мъща. мощьжь (В.) — уксусъ (В.): — Мощьюж' винны (öξος ἐξ οἴνου, оцта винна). Чис. VI. 3 по сп. XVI в. (В.).
- мощьникъ: Нача же рать отъсждоу оуже: еппа и мощьникъ ихъ (σ ύμμαχος). Γp . Has. XI e. 72.
- мощьный моштьный potens: Нънв мощень буди (sic; δυνατός έσομαι, potens ero). Чис. XXII. 38 по сп. XIV в. Нв моштьно. Изб. 1073 г. (В.). Аште моштьно. Сб. 1076 г. (В.). Гако же моштьно члвчи вещи (έφιχτός). Гр. Наз. XI в. 44. Аште ти моштьно ксть (οἶος). т. ж. 113. Мощьнъ съ дъньсь благо приати (δυνατός). т. ж. 120. Лвио бъ намъ, брате, надежю имвти къ Боў, оуповающе, ыко мощьнъ есть подати намъ на потрвбу. Нест. Жит. θ eod. 21. Силою мощьнъ. Кир. Тур. 49. Яко вся мощна върующему. Ип. л. 6707 г. Нвсть мощно сказати или исчести ихъ. Новг. I л. 6921 г. (по Ак. сп.).
- моюньница вм. мамньница каца, ручное кадило безъ цёпки: — Приходить англъ, държащь момньницю и, шбъходя, кадить мя. Жит. Ниф. XIII в. 14.— См. мамти.
- мравии formica, муравей: Подражаи мравиж, о льниве. Изб. 1073 г. (Еусл. 272). Мравін житокрадець. Георг. Писид. Пожв. Бог. XVI в. (Бусл. 920). Ср.: Не соу ли ти мкы мравию мычыть дали пръдь очима (εὶ μὴ μυρμήχων τινά σοι παρέσχον φαντασίαν). Іо. екз. Шест. 1263 г. (Оп. II. 1. 26). Ср. Ирланд. moirb seangán an ant or pismire; Корнвал. murrian; Армор. merrienen; Вал. morgrigin grygionyu; Др.-С. таиг; Нидр. miere; Нъм. Атеіsе. Ср. мравим.
- **мравиище:** Видя мравїнще и тёхъ (муравьевъ) множьство..., исходяща и входяща. *Жит. Іо. черн. апр.* 11.
- мравим formica, муравей: Мравіа оубо можеть, ни просящи, ни въ заи възимающи, питатися. Вас. Вел. Толк. Пс. 14 (В.). Бжди къ мравии, w лѣностице (πρὸς τὸν μύρμηκα). Панд. Ант. XI в. (Амф.); Парем. 1271 и 1370 г. (Притч. VI. 6). Тако мравил и мко гадъ земьный. Никон. Панд. сл. 29. Възри къ мравіі, о лѣниве, и въздревноуй ем поутемъ. Жит. Авкс. 13. Мин. чет. февр. 198. Ср. мравии.
- мРАЗъ frigus: Дългок столник подъ въздоухъмь, оче, мразъмь и варъмь съ великъними бра(въ)сл, оу-спътвно претърпълъ иси. Мин. 1097 г. 152. Стаща

- дные зли, мразъ, выилица, страшно зъло. Новг. I л. 6642 г.
- **мраковати, мракою** ascendere: Вижь козлы и овны, мракующа на овца (ἀναβαίνοντας, ascendentes). Выт. XXXI. 12 по сп. XIV в. См. **мьреати**.
- мракопръвътвание мракопривътвание: Свётьлътми, славне, лоучами все проганам мракоприбътвание ер(е)тичьское. Мин. 1096 г. (окт.) 36. Мракопръбътваним безбожьнаго избътаемъ. Мин. 1097 г. 132.
- мракота tenebrae (М.): Мітва и псалтыра, въ дійю вінедій, всакоу мракотоу грізховноую ійгонить. Псалт. 1296 г. 337 об. Соупцить въ мракоті и неразумии (= въ мраці по сп. XIV в.). Мин. мар. XI в. Неразімная мракота изгнана. Георг. Ам. 51. Мракота. Пал. XIV в. л. 1.
- αὐχμός: Того ради гоубительство и градъ п мракота (αὐχμοί). Γεορι. Αμ. 210 οδ.
- ми**АКЪ** ἀχλύς, calligo: Мракъ и тьма (ἀχλύς καὶ σκότος). Сб. 1076 г. 535 (В.).; Панд. Ант. XI в. (Амф.). Отъ мрака скупости. Ип. л. 6708 г. Мраци росній (туманъ отъ росы). Мам. поб. 45.
- **мракъ** вм. бракъ: Мраци не возлюбища. *Переяса. а. 3.*
- мраморин μάρμαρος, мраморъ: Чоудитиса мраморин и стънамъ. Изб. 1073 г. 30 об.
- мраморъ μάρμαρος: Мѣсто пламяне на мраморѣ (въ др. пер. на камене^х). Никон. Панд. сл. 32. Принесе же чашю отъ земля Угорьскыя мрамора багряна, изваяну мудростью чюдну. Ип. л. 6768 г. Суть же много и иніихъ столновъ по граду стоять отъ камени мрамора. Стеф. Новг. 51. Надъ тѣми бо кладези вбиты суть кольцы желѣзныя во мраморѣ, а мраморъ ся зоветъ камень гладокъ. т. ж. Ср: И пркви издобрены безгода каменикмъ и дрѣвомъ и шаромъ, изоутри же мраморомъ и мѣдию, сребром и златомъ. Іо. епз. Шест. 1263 г. (Оп. ІІ. 1. 21).
- полъ мраморный (?): На мраморѣ (ἐπὶ τοῦ ἐδάφους,
 humi). Жит. Андр. Юр. XIII. 65.
- мраморьникъ: Иконники и мраморники из Царяграда приведъ. Никон. л. 6712 г. (т. 11. 282). Приступятъ к нему мраморницы и гробоздателие. т. ж. 6896 г. (т. IV. 176).
- мрамораны. *Биба.* 1499 г. (Мат. 53). И принесше, положиша тъло кго в цркви стыта Биа, вложивъще и в раку мраморану. *Пов. вр. а.* 6586 г.
- мрачьным охотегою; Мрачьнии о свётё, ненаказании о мждрости (охотегою;). Гр. Наз. XI в. 157. И съхрани нъг отъ мрачьным тъмъг грёховьным (Соферой). Панд. Ант. XI в. (Амф.). — Мрачьнам названіе крюкового знака: — Мрачная — —. Стихир. XVI в. (Рум. 652).
- **мръщавы и** худой, тощій: Злы шбразомь и мръщавы тълесемь (λ еттаї таїς σαρξί). *Быт. XLI. 3 по сп.* 1538 г. (В.).

мрьтва — мирта: — Възьникнеть... въ стволіа мѣсто | модрити — мждрити, модрю — ἐμφιλοσοφεῖν, размрьтва (μυρσίνη). Ис. LV. 13 (Упир.).

МРЪЖА — rete, сѣть, неводъ: — Хода Иісь при мори Галилеистѣемь, видѣ дъва брата Симона, нарицанмааго Петра, и Аньдрем, брата нмоу, въмѣтажшта мрѣжа въ море: бѣаста бо ловьца (ἀμφίβληστρον). Мө. IV. 18. Остр. ев. Извъѣче мрѣжа на земыя, пъйнж великыхъ ръібъ (τὸ δίκτυον). Io. XXI. 11. т. ж. И въздъхвъть рыбаре вси, възмещущей мрѣжу въ рѣкδ (ἄγκιστρον, hamus). Ис. XIX. 8 (Упыр.). Словесьным мрѣжа простирам соущимъ въ льсти. Мин. 1097 г. 21. Ръібъі, ловимый мрѣжеж (ἐν ἀμφιβλήστρω). Панд. Ант. XI в. 197. Никто же преидеть мрѣжа. Златостр. д. 1200 г.

мръжда = мръжды — rete, съть, неводъ: — Пръия мръжж ногама моима (біхтооч). *Игач. Iер. І. 13 (Упыр.)*. Мръждею. *Авв. І. 15 (Оп. І. 117)*.

мрежьным — прил. отъ сл. мрѣжа: — Дѣломъ мрежнымъ (ἔργον δικτυοτόν, opus reticulatum). Исх. XXXVIII. 4. Острж. Простирало мрѣжное. Ісз. XXVI. 14 (Упыр.).

мрати — см. мърати.

мсебсъ и сложн. — см. мъсебсъ и т. д.

модити, можо = мождо — cunctari, tardare, медлить: — И бъша людин, жиджще Захариы, и чоуждаахжса, кже моуждашеть въ црькъви (εθαύμαζον ἐν τῷ χρονίζειν αὐτὸν ἐν τῷ ναῷ). Λyκ. Ι. 21. Ocmp. es. Моудить Γ Γ мои прити (хрохi ζ ϵ i). M θ . XXIV. 48. m. ∞ . Моудащоу же женихоу, въздремашаса вса и съпахоу (γρονίζοντος). Мө. ХХV. 5. Юр. ев. п. 1119 г. Водоу, ыже въ морихъ мудыщи и стоыщи непостоупьна (χρονίζον). Іо. екз. Бог. 154. Христосъ приходам навъ Богъ нашь, придеть и не (8)моудить. Стихир. XII в. л. 111 об.; Ирм. ок. 1250 г. 99. Искра, моудивъши въ плфвахъ, въземлить пламън (diutius si immoretur adhuc rescens paleis). Hand. Ann. XII-XIII o. 156. Ленитися и моудити. Сбор. Троиц. XII в. 178. Исид.— Ср.: Да чесо ради моудивъ. Псалт. толк. XII в. Пог. (В.). А ты кде моудиши, не въдъ, приди, ти за ма пьриса. Cynp. p. 176. — M8д = мъд = мьд (8м8дити умедлить); ср. мьдлити, мьдлети = млети.

мбдра: — Бысть мудра обитьль поста, како оста в неи самъ кдинъ старьць. Прол. XIV в. л. 59. (Мбдра тутъ вмъсто мждра, а это слово вмъсто μ άνδρα, что

значитъ монастырь).

модрегломленине: — Вътийское моудреглоумление. Мин. май XII в. 84 (въ Мин. Пут. XI в. — фило-

софьска мудрешепераниы).

модрено — σοφως, мудро: — Искоушающому и смотрающемо мрено (δολιμάζοντι και οίκονομούντι σοφως). Корм. Моск. Дух. Ак. л. 47 об. Обаче аще не мудрено, но безо лжи, и яко жъ видъхъ очима своима, тако и цисахъ. Дан. иг. 79.

модрешенеранин — см. модрегломленин.

мбдрин — мждрин — фромпра: — Не дръжимъ оубо, възлюблении, соуетънааго сего мждрию. Панд. Ант. XI в. 102.

модрити — мждрити, модрю — ἐμφιλοσοφεῖν, разсуждать, размышлять: — Оть... въздроста мждримааго (ἐμφιλοσοφοῦντα). Панд. Ант. XI в. 172 (Амф.). Всякъ бо человъкъ хитритъ и мудритъ о чюжеи бъдъ, а о своеи не можетъ смыслити. Са. Дан. Зат.

мбдритисы — мждритисы: — Не выше мыслити чрёсь подобьной, нъ мждритиса мко же цёломждровати. Изб. 1073 г. 20. — Ср.: Оупвал къ мий глагойеши и мждришиса словесъи своими мына, мко тацёми словесы оубёжати имаши мьсти. Супр. р. 36.

м8дровальню — φροντιστήριον: — Весьде же дійь м8дровальня (φροντιστήρια, gymnasia). Жит. Ник. 30.

модрованине — φρόνημα: — Нъсть моудровании плътьна (φρόνημα). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Помышленіе же, въ томъ пребывъ и себе истазавъ и разсоудивъ, моудрованіе именоуетса; моудрованіе же, разширившиса, творитъ помыслъ, внутрънее слово именоуемо (φρόνησις). Діоптр. Филип. XV в. (Оп. II. 2. 457).

мбдровати — мждровати, мбдрбю — фрочегу: — Тъмь Бйоу та моудроующе проповъданиъ и пречьстьноу(ю) именоунмъ. Мин. 1097 г. 108. Външнаа мждроуите, а не земьнам. Исид. Ант. XI в. л. 37. Не паче фаньихь моудровати (фрочегу). т. ж. (Амф.). Земльнаа дъла мждроунть (фрочегу). т. ж. Нелико же моудроують Египетьстіи отроци (σофіζоутаї, doceri solent). Муч. Мар. ев. 4. Мин. чет. апр. 630.

мбдролювин — φ іλοσο φ ία: — Видѣ ли мбдролюбіе жены (φ іλοσο φ ίαν). Златостр. сл. 2. То бо бѣ его мудролюбья начинания. Ип. л. 6707 г.

м8дролювьць: — Кажетса моудролюбецъ кикоу имъни на челъ. Заатостр. сл. 7.

Μόμρουτь = **Μ**жμ**ρουτь** - φρόνημα, φρόνησις, σοφία: -Предъидеть предъ нимь дхъмь и силож Илииною и обратить сръдьца оць на чада и противыным въмждрость правьдьныхъ оуготовати Гби люди съвъйшенъ (ἐν φρονήσει). Лук. І. 17. Остр. ев. Кан мждрость (σκήψις). Гр. Наз. XI в. л. 309. Немоу же тольма са Еллини о мждрости чюдища (σοφία). т. ж. л. 4. Моудрость плътьнам съмръть, а мждрость дхвьнам жизнь и миръ (фроупиа). Панд. Ант. XI в. (Амф.). (Зовоуть) видовьнааго премоудрость, а деиствынаго моудрость. Іо. екз. Бог. 203. Ума мудростью ходяща по запов'єдемь Божиимь. Ип. л. 6709 г. Во злую хитрую дшю не вниде мудрость Бжина. Паис. сб. 174. — М8дрость Соломона, М8дрость Сираха — книги ветхаго завъта: — Апанаретосъ, рекъше моудрость Соломой и моудрость Сирахова. Изб. 1073 г. 252. — Ср.: Послоушан Соломона въ мждростехъ глагояжшта. Супр. р. 263.

— трудность, мудреность: — Помрачени бо бѣахоу прежь сего шблакомь моудрости **€**линьскаго газыка Прав. Кир. митр.

модростьный — мждростьный — прил. отъ сл. модрость: — Мждростьний же видове. Изб. 1073 г. (В.). Моудростьноуоумоу оунодобиться тайньствоу (Стефанъ). Стихир. XII в. 18. Моудростьную глубину

модрыи = **м**ждрыи - фронцос, софос, умный, разумный: - Подобьно ксть прствик небесьнок десати дъвъ... пать же отъ нихъ бъ боуи и пать мждръ (фроущог). Мв. XXV. 2. Остр. ев. Высть мужь мудръ (стτυγγάνων, prosperans; по др. св. х8догъ). Быт. XXXIX. 2 no cn. XIV в. Овращам м8дрым въспат (фробициос, prudens). Ис. XLIV. 25 (Упыр.). Баху мужи мудри и смыслени. Пов. вр. л. введ. Пръжде пръстолъ мждръихъ (σοφιστικός). Гр. Наз. XI в. 33. Мждръ о себъ моужь богать ($\sigma \circ \phi \circ \varsigma$). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Б'в же князь мудръ и реченъ языкомъ и богобоинъ. Ип. л. 6695 г. Не лиши хлъба нища мудра, ни вознеси до облакъ богатаго безумна, несмысленна. Сл. Дан. Зат. – мудрецъ: — Цръ... ре̂, пог8бити вса мждрыа Вавулоньскы (σοφοί). Дан. II. 2 (Упыр.). Съвъдътельствоунть ми и словымь моудръи, рекъии: нъсть главы выше главы эмины. Изб. 1073 г.

- Ср. Лит. mandrus; Др.-в.-Н. muntar; Нъм. munter.

модръно — разумно: — Тъ бо всемощенъ еси оубожа и богата, оумръщлам и оживлам, съдъваан всм мудрено. Переясл. л. 6677 г.

мбдрьство — фробульс: — Мждрьство. Панд. Ант. XI в. л. 42 (Амф.).

модрити, модрино: — Гноушаеть бо ся Господь нечистыхъ помыслъ паче же раждающаго я сердца п мудряющаго съ сластохотіемъ. Іак. Посл. Дм.

модьногласьный — медленноязычный (В.): — Моу-

дьногласьнышиь. Io. Листв. XII в. (В.).

модьномзъичьным — медленноязычный (В): -Покръвенъ бъівъ моудьномзычьным мракъмь. Ирм. ок. 1250 г. 90. Коупина Ба показа моудномзъячьноу и гоугнивоу Моисъшви. Окт. XIII в. 45.

модыным — **мждыным** — $\beta \rho \alpha \delta \psi \varsigma$, tardus, медлительный: - Боуди въсъ чакъ скоръ послоушати, а моудънь глати, мждынъ въ гнфвъ: гнфвъ бо моужоу правьдъ Бжил не съдъваетъ (βραδύς). Панд. Ант. XI в. 56. Некоимь въскоре..., некоимь же моудынек. Io. Листв. XII в. (В.). Моудынъ на моученик. Кирил. Iepyc. огл. XIII в. (Оп. II. 2. 54). ПВи ми ся, відко, лють, ыко съпадъщомоу, ыдръ на млства, моудынъ на моученик. Панд. Ант. XII—XIII в. 81 об. Моудьнъе и бользныве моучение. Іо. екз. Бол. 300. Моуденъ на посл8шаніе (βραδύς, tardus). Жит. Еутх. 20. Мин. чет. апр. 107. Моудный на томленїе и скорый на застоупленіе (βραδύς, tardus). т. ж. 63. т. ж. 139. М\жи модни срдии (duro et gravi corde). Прох. Жит. Io. **Вогосл. V.** Чревошбындлива и моудна и вещна (γαστρίμαργον καὶ νωθρόν). *Aionmp. Φυλυπ. (B.)*.

можаебвь, можаеове — мжжаебвь — мужъ и жена, двуполый человъкъ (В.): — Богыни мжжаков сжщи (θεὸν ἀρσενόθηλυς οὖσά, deos esse marem ac femi-

nam simul). Kupus. Iepyc. ois. (B.).

можанин: — Кръпость и можание. Муч. Терент. Мин. чет. апр. 193.

испъттавъ, Стефане, постиглъ нси. Мин. XIV в. iюл., можатам — συνωχισμένη ανδρί, замужняя: — Моужатага бо жена. Апост. посл. по сп. 1220 г. 33. Съ женою мужатою (συνωχισμένης ανδρί, habitante cum viro; по др. сп. съ женож мжжатицеж). Втз. XXII. 22. Иже съ мужатою женою обрътается, носы объма уръзати, да битъ будеть. Зак. Греч. IX.

можати, можаю — укрышять: — Власяною остротою

плоть м8жаше. Жит. Аван. апр. 11.

ΜδΕΚΑΤΗ CIZ = ΜΧΕΚΑΤΗ CIZ - ανδρίζεσθαι: - ΜΧΕΚΑΗ CA и кръписа (ἀνδοίζου). Дан. Х. 19 (Упыр.). И ръсте: мжжаимъсл (ἀνδριούμεθα). Гр. Наз. XI в. 212. Въ винъ не моужанса: многъ бо погоуби вино (ἀνδρίζου). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Но рекосте: мужаим Еся сами, преднюю славу сами похытимъ, а заднюю ся сами подвлимъ. Сл. плк. Игор. Нъ ръсте: моужаимъса. Златостр. XII в. (Свпд. и зам. I. 3. 38). Не оумачитиса къ болъзнемъ, нъ больми паче моужатиса. Жит. Өед. Студ. 70.

ΜΌΞΕΑΤΙΙΊΑ = ΜΧΕΙΑΤΙΙΊΑ - υπανδρος, συνωχισμένη άνδρί, замужняя женщина: — Съ женож мжжатицеж (συνωχισμένης ἀνδρί, habitante cum viro; πο др. сп. съ женою мужатою). Втз. ХХІІ. 22. Мужатица сущи (υπανδρος ούσα, cum sub viro sis). Чис. V. 20 по сп. XIV в. Осквернити мужатицю (въ нов.: мужа инаго жен8). Библ. 1499 г. Іов. XXXI. 11. Имущал мжжь, се всть мжжатица. Упыр. 137. Гдѣ же 8зряше жен8, девиц8 любо м8жатиц8 (matrimonio iunctam. ύπανδρον). Жит. Андр. Юр. XLVI. 189. Не бесъд8и съ м8жатицами въ питии. Io. Злат. XIV в. Ба8дящии съ м8жатицами. т. ж. Жены моужатиця и дбця (υπανδροι, matronae). Io. Man. Xpon. VII. A по церковному закону, нужю сотворивый нареченный за мужь, всв суть повинніи посту 7 леть, яко же преже мужажатици деля глаголахомъ. Зак. Греч. XVI. Не бесед8ите с м8жатицами в' винъ. Дуб. Сб. XVI в. 60.

м**ождени**н — μέλλησις, медленіе: — Забытъ же п сънъ и др'вманью, отъложенье мьсти вражьскъпа и обыченви къ своимъ помощи моуждение и съ проста рещи... Іо. екз. Бол. 99—100. Да раз8ивите моужденіе, приобрѣтеніе имбще (μέλλησιν). Златостр. сл. 2. — Ср.: Не иматъ ни хоуда моуждениы (др. сп. — медленія). Іо. екз. Шест. по сп. 1263 г. (Калайд. 161). — См. моженин.

мождренин — мудрованіе, софісия: — Мождрениемъ. Мен. Пат. 84 об. (On. II. 2. 24).

можевати: — И тъ знахори ихъ того не мужовали ни на одинъ годъ. Дъл. суд. о пуст. Борт. 1462-1464 г. можеженъ — мжжжженъ — άνδρόγυνος: — Бгъ мжжеженъ. Гр. Наз. XI в. л. 3.

ΜΌΞΕΞΕΙΙЬ СТВО — **ΜΑΞΕΞΕΙΙЬ СТВО** — ἀρβενόθηλυς: — Словесьное мжжеженъство. Панд. Ант. XI в. (Амф.). можеложьникъ — παιδεραστής: — Братья, не прельщаитеся: ни блудници, ни прелюбод вици, ни идолослужители, ни творяще блудъ рукою ни мужоложници, ни лихоимци, ни татеве, ни грабители царства Божія не насл'вдять. Грам. Алекс. митр. 1356 г.

- **можелювица мжжелювица** $\varphi(\lambda \alpha \vee \delta \rho \circ \varsigma)$: Мжжелюбица быти. Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- мбжелювьница: Потворница и мбжелюбница (ἀξόςνοθηλομανής, virorum feminarumque amoribus). Жит. Андр. Юр. LIX. 219.
- м'яжелювьць челов' вколюбець (?): Си б' в князь Олександръ Богомь роженъ отъ отца милостилюбца и мужелюбца. Лавр. л. 6771 г.
- можемодрьно: Сталь еси прёдъ соудищьмь моужемоудрьно безаконьныхъ. Мин. 1096 г. (сент.) 35.
- можемъ слъно: И одена въ женьсколепьное шдение моужемъ слъно нетьленною одежею облекостаса. Мин. 1096 г. (окт.) 14.
- можененоскосьно: Гны рожаница, Ба моуженеискоусьно рожьшина, Мин. 1097 г. 141.
- моженеискосьный: Изъ дбяьскою и моуженеискоусьною бокоу. Мин. 1097 г. 69.
- можение мжжение βραδυτής, медленность: Всёмъ же чюдащемъса о мжжении (πάντων οὖν ξενιζομένων ἐπὶ τῆ βραδυτῆτι, cunctis vero eam moram moleste ferentibus). Пат. Син. XI в. 203. См. можение.
- мажевмыты равный мужу по уму: Моужеоумынымы съмысломь бъсовьскоую държавоу раздроушышал. Стихир. 1157 г. Имътше при себъ пртъ многът другы свътникът, едину дщерь мужеоумну. Кир. Тур. (Бусл. 499).
- можикъ крестьянинъ: И какъ събдутъ с кормлениї, и мужики многими иски отыскиваютъ. *Никон. а.* 7064 г. (т. VII. 259).
- можичьки особый узоръ на ткани: Камка Кизылбаская, шолкъ рудожелтъ да синь, съ мужички. Илат. Бор. Өед. Год. 13.
- можичым собир. отъ сл. можикъ: Тако жъ тъхъ городовъ и волостеї мужичья многие коварства содъяща. Никон. л. 7064 г. (т. VII, 259).
- можь мжжь homo, vir, человъкъ: Вьсакъ слъшан словеса мом си и не твора ихъ оуподобитьса мжжоу боуж, иже съзъда свож храминж на пъсъпъ (ачбрі цирф). Мв. VII. 26. Остр. ев. Възлеже оубо мжжъ числъмь тако пать тысжщь (оі «убрес). Іо. VI. 10. т. ж. Акъ на тръжишти отрочиштемъ игражштемъ или мжжемъ зъловърънъимъ, ко по истинъ, нъ не мжжёмъ зыль беседоужштемъ, оумъ имжштемъ ($\mathring{\alpha}$ νήρ). Гр. Наз. ХІв. л. 2. Нъ си оубо мъногомь бывъщемъ, въ прывъихъ и въ нъинешьниихъ мжихъ, о благочьсти знажми, оуставьници законоу, вокводъг, пророци, оучители мжжи, иже до кръве, отъ техъ наше расмотривъше отътждѣ мжжа познанмъ (ἀνδρικός). т. ж. л. 85. Ажь оубьеть моужь моужа, то мьстити братоу брата, любо шпю, любо сноу, любо браточадоу, любо братню снви. Р. Ирав. Яр. (по Син. сп.). Пакът ли боудеть что татебно коупиль..., то выведеть свободьна моужа два или мътника. т. ж. И привха кназь Печенъжьскым к ръкъ, возва Володимера и ре кму:

- въпусти тъ свои мужь, а и свои, да са борета; да аще твои оударить моимь, да не воюжмъ три лъта; аще ли нашь мужь ударить, да воюжмъ за три лъта.... Въпустиша Печенъзи мужь свои... и въиступи мужь Володимерь. Пов. вр. л. 6500 г. Бѣ же мужь правдивъ и милтвъ к нищимъ, и к сиротамъ, и ко вдовичамъ. Нест. Бор. Гл. 6. Аже холопъ оударить свободна моужа, а оубъжить въ хоромъ, а гнъ его не въздасть, то платиті за нь гноу . бі. грнв. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Баше Прославоу моужь въ приизнь оу Стопълка. Новг. І л. 6524 г. Дивно ли, wже мужь оумерлъ в полку. Письм. Влад. Мон. 1096 г. Тако бо шть мои дъмше блжным и вси добрии мужи свершенип. Поуч. Влад. Мон. Поставища археппа Нифонта, моужа ста и зъло богащась Ба. Новг. І л. 6638 г. Стражье стрежахоу днь и нощь... л. моужь на днь. т. ж. 6644 г. Изяславъ же воротися оттуда, а пер(ед)ъ собою посла к брату Кыеву к Володимеру и к Лазареви к тысячскому 2 мужа, Добрынку и Радила. Лавр. л. 6655 г. А ко Всеволоду и ко Давыдови посла мужь свои. Ип. л. 6704 г. Да дицерь свою за Лонокрабовича за Лудовика, бѣ бо мужь силенъ и помощникъ брату ее. Ип. л. 6715 г. Что была ствика съ дубомъ мало выше мужа, около всего посада. Исков. Іл. 6883 г. — Бълти за одинъ м8жь — быть въ согласіи: — Не имфи на ны в томъ жалобы, но будемы вси за одинъ мужь. Ип. л. 6655 г.
- свободный человъкъ: Начаща скотъ събирати \ddot{w} мужа по $\vec{\pi}$ кунъ, а \ddot{w} старостъ по \vec{i} грй. Hos. ep. а. 6526 г. Оже моужа сважють без винъ, то \vec{b} гривенъ за соромъ старъіхъ коунъ; wже оударать моужа шроужикмь, любо коломъ, то \vec{s} гривенъ за раноу старъік. Mup. ip. Hosi. 1199 г. Князь великии Инъгнаръ, князь Олегъ, князь Юрьи, а с ними бояръ $\vec{\tau}$., а мужіи \vec{s} . $\Gamma pam.$ Oлei. Pas. n. 1366 г.
- именитый, почтенный человъкъ: Бъ нъкыи цесарь мжжь, кго же сънъ болеше въ Каперънаоумв. 10. IV. 46. Остр. ев. Поиде Олегъ, поимъ вом многи... и приде къ Смоленьску съ Кривичи, и прим градъ и посади мужь свон; Ѿтуда поиде внизъ, и вза Любець, и посади мужь свои. Пов. вр. л. 6390 г. И да входать в городъ шдіными вороты съ цревымъ мужемъ безъ шружью, мужь . н., и да твора куплю, юко же имъ надобъ, не платаче мыта ни в чемь же. Дог. Ол. 907 г. (по Ип. сп.). Аже кто оубиеть княжа мужа въ разбоп..., то виревную платити въ чьеи же верви голова лежить, то 80 гривенъ, паки ль людинъ, то 40 гривенъ. Р. Прав. (по Тр. сп.). И ре кназь Печенъжьскии: а ты кназь ли еси? Шнъ же ре: азъ есмь мужь его, и прищелъ есмь въ сторожъ. Пов. вр. л. 6476 г. Володимерь же великимь мужемъ створи того (отрока, побъдившаго Печенъговъ). Пов. вр. л. 6500 г. Поиди Кънкву, да порадъ положимъ w Русьстви земли, пре еппъ ... и пре мужи шпь нашихъ, и пре людми градьскъими. т. ж. 6604 г. Съзвавъ дроужиноу свою на Берестовомъ, Ратибора, тысачького Кънквыского..., Иванка Чюди-

новича, Шльгова моужа. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). (Святополкъ) призва и Путьшю и Външегородьскъты мужи, и ретимъ: повъдъте ми по истинъ, приназньство имъкте ли ко мьнъ. Іак. Бор. Гл. 66. Потоциша Къневоу къ Всвволодоу Къснатина Микоулъцица и пакът по немь инъхъ моў . 5. оковавъще, Полюда Къснатиница, Дьмычна и инвхъ колико. Ном. І л. 6648 г. Иде въ Роў ставиться къ митрополитоу съ Новгородьскыми моў и съ Всволожими. т. ж. 6709 г. Прислалъ въ Ригоу свокго лоучьшего попа Ерьмен и съ нимъ оумьна моужа Пантельы. Смол. гр. 1299 г. Что волостии всёхъ Новгородьскыхъ, того ти, княже, не держати своими мужи, но държати мужи Новгородьскыми. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264—1265 г. А что закладниковъ за Гюргомъ на Торожку, или за тобою или за княгынею, или за мужи твоими, кто купець, тотъ въ сто, а кто смердъ, а тотъ потягнеть въ свои погостъ: такъ пошло въ Новегородъ; отпусти всихъ проць. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1270 г. Выехали H-ть мужь изъ Ригы. Грам. ок. 1284 г. Гость ко мнв поущанте, а поуть имъ чистъ, а мои моужи к вамъ Вдуть, а поуть имъ чисть. Смол. гр. ок. 1297 — 1298 г. Кназь велить своимъ моужемъ проводити сии гость. Грам. Новг. кн. Андр. 1301 г. А безъ вины мужа волости не лишити. Дог. гр. Новг. съ Тв. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. Въсити ихъ человъку по старинъ передъ тивуномъ и передъ мужми. Грам. Вит. 1396 г. — Большии м8жи: — Князь великии Лмитріи, с посадникомъ Михаиломъ и с болщими мужи **Вхавши**, обложи городъ каменъ Копорию. Новг. I л. 6788 г. (по Aк. сп.). — Вачьшии м8жи: — Поиди въ городъ, поемъ съ собою . Бі. моў вачышихъ. Нові. I л. 6701 г. — Добръги м8жи: — Бъжа Костантинъ посадникъ къ Всвволоду и инвхъ добръихъ моужь нъколико. Новг. I л. 6645 г. — Л8чышии м8жи: — Иде въ Роусь архейпъ Нифонтъ съ лоучьшими мужи. *Нова. I л. 6643 г.* — Моложьшии м8жи: — Поы съ собою моў Новгородьскым моложышам. Новг. І л. 6731 г. — Нарочитыи м8жи: — По вса недвла оустави на дворѣ въ гридьницѣ пиръ творити и приходити боларо, и гриде, и съцьскъимъ, и десацьскъй, и нарочитымъ муже. Пов. вр. л. 6504 г. — Переднии м8жи: — Посла відкоу Нифонта съ передьніми моў къ Гюргеви по снъ. Нові. І л. 6662 г. — Стар вишии м8жи: — Прославъ же поиде съ Торожкоу, поимавъ стареншик моужи съ собою Новгородьстии и молодыхъ изборомъ, а Новотържьци вси. Нові. І л. 6724 г. — Сътьскъи м8жи: — Идоша из Новагорода переднии моў и сътьскии, и поыша Прослава съ всвю правьдою и чьстью. Новг. І л. 6705 г.

— свидѣтель: — Се купилъ Иванъ игуменъ и Стефанъ староста... А далъ Иванъ игуменъ и староста на томъ полуселѣ пятнадцать сороковъ бѣлки, а пополонка овцу; а купилъ святому Михаилу в вѣки. А на то и мужи: Иванъ Өедоровичь Измаи, Михаило поповичь. Новг. купи. XIV—XV в. XXXI. А у кабалы

и у купчіе сидили мужи: Микифоръ... Заемн. каб. Наум. и Онц. Негод. 1483 г. А на судъ были мужи. Лпл. суд. о нав. Андр. 1493—1494 г.

· maritus, супругь: — Гла ки Иісь: иди, призови мжжъ твои и приди съмо; отвъща жена и рече кмоу: не имамъ мжжа; гла ки Инсъ: добръ рече, ыко мжжа не имамъ, пать бо мжжъ имъза еси, й нъить его же имаши нъсть ти мжжъ (ἀνήρ). Io. IV. 16—18. Остр. ев. Въстави единому мужю едину жену имъти. Ип. л. 6623 г. Женоу же кго, имъще, приведоща въ стоую Софию и много нудиша ю: повъжь намъ, кде исть моў твои; и не сказа о моужи своемь. Новг. І л. 6712 г. А вы, мужи, по закону держите жены своя. Сл. Дан. Зат. Подобае... женъ звати му шсподиномъ. Паис. сб. 14. Козм. Халк. А оу которои жены м8жь помретъ бе р8кописанїа... ино жен в его кормится до своего жывота. Псков. суд. гр. — За м8жь ити: — А мти имъ поидеть за моужь. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). За чюжь моужь шьла неть (άλλότριον ανδρα πρός έχυτην μετέστησεν, alienum virum ad se traduxit). Ημκοκ. Панд. сл. 13 (Вас. 9). Аще девка не въсхощеть за моужь. Сбор. Кир. Бплоз. XV в. 56. — За м8жь отъдати = въздати: - Но Одадать ю за моужь братьа, како си могоуть. Р. Прав. Влад. (по Син. сп.). Сынове по смерти отдове маютъ девкы за мужъ выдать. Уст. Влад. Ягел. А что моя дочи Настасья, и моя жена... съ моими дѣтми... отдадутъ ее за мужь по пригожю. Лух. 1472 г. — За м8жемъ быти: — Аже боудоуть дъчери оу него дома, то дамти часть на нъ; аже боудоуть за моужемъ, то не дати имъ части. Р. Прав. Влад. (по Син. сп.). Та же (св. Анастасія) і за мужё была. Сказ. Ант. Новг. 12. — Ср. Сред.-Лат. vir. Domna Maria, nec non Johannes egregius vir suus (Hepu. Scriptor. Germ. VII. 36).

— Ср. Гте. man, manna, H.-Hѣм. Mann, Mensch.

мънии — прил. отъ сл. мъжь — mariti, супруга: — Свободна же жена бъваеть по мужнъї смрти. Паис. сб. 14. Моувна платьа. Псков. суд. гр.

мъжьскомодрьно: — Моужъскомоудрьно оутаивъщиса вражиихъ зъбавъихъ поутии. *Мин. 1097 г. 34*.

можьскы = мжыскы — fortiter, мужественно, доблестно: — Лоукаваго побъдиль кси, моужьскы пострадавь. Мин. 1097 г. 146. Мжыскы стоити на сжпостата нашего (ἀνδρίως). Панд. Ант. XI в. (Амф.). И мужи отни похвалу ему даша велику, зане мужьскы створи паче всёхъ бывшихъ ту. Лавр. л. 6657 г. Подвизаися всякы скорби мужескы терпя. Кир. Тур. о черн. чин. 116. Видъвъ Глъба Зеремиевича и Семьюна Кодьниньского мужескы тъздяща. Ип. л. 6721 г.

мъжьскъти = **м**жжьскъти — ἀνδρός, мужской: — Младеньць мжжьска полоу (ἄρσεν). Λуκ. II. 22. Остр. ев. (264). Иже ни отъ кръви, ни отъ похоти плътьскъта, ни отъ похоти мжжьскът, нъ отъ Ба родинаса (ἐκ θελήματος ἀνδρός). Io. I. 13. т. ж. Шбразъмжжьскъ. Ис. XLIV. 13 (Библ. 1499 г. Мат. 48). Мжжьскъ... полъ (ἀβρέν). Γρ. Has. XI в. 339; Π and.

- Ант. XI в. (Амф.). Моужьскага ($\tau \alpha$ $\tau \omega \nu$ $\alpha \nu \delta \rho \omega \nu$, virilia). Ефр. крм. Апл. 21. Ісѣкоша вса ω моужьска полоу и до женьска. Новг. І л. 6746 г.
- свободнаго человъка: Оже пошибанть мужескоу женоу любо дчърь, то кназю м гривенъ..., а женъ или моужьскон дчери м гривенъ. *Мир. Новъ. гр* 1199 г.
- ἀνδρεῖος, храбрый, мужественный: Моужьстии подвизи и побъдъи. Мин. 1096 г. (окт.) 52. ІАко не моужьскъпа исть дійа, иже раслабѣти печальными сими напастьми. Нест. Жит. Өеод. 19. Смрти бо са дѣти не боюти ни ѿ рати, ни ѿ звѣри, но мужьское дѣло творите. Поуч. Влад. Мон.
- мътьство мужской поль: Рокама Бжійма можество и женьство создано есть (τὸ ἄρσεν καὶ τὸ θῆλυ, masculus et foemina). Кирил. Ігрус. огл. (В.). Моужество и женьство (ἄρρεν καὶ θῆλυ, masculum et feminam). Козм. Инд. (В.).
- зрѣлость, зрѣлый возрасть: И, се рекши, молашеса за сна и за люди по вса нощи и дни, кормащи сна своего до мужьства его и до взраста его. Пов. вр. л. 6468 г. Отъ роженья и до свършенья мужьства бысть ему болѣзнь зла. Ип. л. 6682 г.
- арістеїа, албреїа, доблесть: Тако же др'ввле Даниль можьство въсприїмъ. Мин. 1096 г. (сент.) 12. А мждрость ражданть моужьство (албріал). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Къ моужьствоу оукр'єпити дійю (албреїал, fortitudinem). Ефр. крм. Гр. Нис. Нъ то ни понесо(хъ) красоты моужьства твла твонго. Іак. Бор. Гл. 62. Моужьство доуша Мин. празд. XII в. 141. Д'євица погубляетъ красоту свою бляднею, а мужь мужество свое татьбою. Сл. Дан. Зат. Младъ сы показа мужьство свое и всю нощь бистася. Ип. л. 6721 г.
- можьствовати, можьствою действовать доблестно: **К**гда бесплътьныхъ ти лици зърлахоу. . . моужьствоующе, оу(с)тра(ша)ахоуса. *Мин.* 1097 г. 35.
- можьстволювин мжжестволювин: Не братолюбин ли, не мжжестволюбие ли, не дъвьство ли, не оубогокрымых лі чждимъ см. Гр. Наз. XI в. 293.
- міжьствыный = мжыствыный $\dot{\alpha}$ х δ регоς: Мжжыствыный вы нечьстий оклеветаваеты ништата ($\dot{\alpha}$ х δ регоς). Ианд. Ант. XI в. (Амф.). Сий же умроста мужественымь сердцемы. Ип. л. 6789 г.
- мбагъ тина (В.): Опоустъвшж емб и не сжщемь чакимь въ немь разлъжтса виды въ немь и сътворать мбагы и бждеть свътлыи Вавулонь калб пожъ. Ис. XIV. 23 толк. (Упыр. 108).
- мвзикиє μουζίκιον: Взять причастиє и въложи є въ моузикиє (in linteo mundillimo, εν μουζικίφ). Π am. Син. XI в. 101. Принесъте моузикию (μουζίκια, capsulas meas). m. ж. 284.
- мозикионъ: Обръте моузикионъ (lienteolum, то µои-(імюу). *Пат. Син. XI в. 101*.
- мока мжка supplicium: Иджть си въ мжкж въчьным, а правьдьници въ животъ въчьным (еіс ко-

- дасіч). Мв. XXV. 46. Остр. ев. И сы въ адъ, възведъ же очи свои, съг въ мжкахъ, оузрѣ Авраама издалеча и Лазара на лон'в его (èv βασάνοις). Лук. XVI. 23 m. ж. Евангелие въ пръстяж мжкж Га нашего Іс Ха (та πάθη - πάθος δεσποτικόν). <math>m. ω. a. 416. Чрево u^x не нацачнится, имже м8ка неправдъ ихь (Гр. βάσανος = Остр. б. съблазнъ; vulg. scandalus. Евр. offendiculum). Iep. VII. 19 (Упыр.). © вѣчьным мочкы. Перк. уст. Влад. (по Син. сп.). Въдати на мжкъ (πρός τὰς βασάvous). Гр. Наз. XI в. 287. Устави тывесьным на ны мжкы (τ орауу δ а). m. ж. 356. Аще не сътоужим си въ печальхъ и въ мжкахъ благочьстиа дёлы (хубу). т. ж. 361. Въ мжкж идетъ (еіς кобасы). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Осудится в му въчную. Нест. Бор. Гл. 4. Въчьнам же и жизнь и въчьнам мука. Іо. екз. Бог. 104. Аще бо не напасть, то ни вънець, аще ли не мука, то ни дарове. Ип. л. 6683 г. Вся муки различныя, въ бездий сущая на муку гришныхъ, въ них же имуть быти мучими въ день великый суда. Кир. Тур. 96. Сь же оканьный Глёбы и Костантины бра него онъмъ оуготова пртво нойон, а собе моукоу въчьноую и съ доумьци своими. Новг. І л. 6726 г. Праведнымъ въчный покои, а гръшникомъ въчную муку. Грам. Алекс. митр. 1356 г.
- адъ: Потомь сведеть ю въ пропасть, идѣ же затворены суть душа грѣшныхъ отъ вѣка, показаеть еи мѣста, идѣ же имъ мучитися, понеже мука далече мира есть на западѣ. Кир. Тур. 97.
- Cp. macerare; Γp. μόχθος мученіе, μοχθίζω.
- мбеа = мжеа farina: Подобьно кеть (прьствик Бжик) квасоу, иже приимъщи жена съкръп въ мжцѣ, тринполъсиждиы, доньдеже вълкъпше вьсе (εἰς ἀλεύρου σάτα τρία). Лук. XIII. 21. Остр. ев. Съмели мбкв (ἄλεσον ἄλευρον, mole farinam). Ис. XLVII. 2 (Упыр.). Варать моукоу нѣ съ чимъ ради рожьства Претыы Дѣы матере (σεμίδαλιν, similam). Ефр. крм. Трул. 79. Овогда моукоу расыпающе, овогда же положеныи квасъ на състрожник хлѣбомъ разливаахоу. Нест. Жит. Оеод. 11. Прибѣгоша Нѣмьци и-замориы съ житомь и с моукою. Нов. 1 л. 6739 г.
- Та же и Тилосъ островъ: и въ семъ островѣ есть мука изо рва (Иродова) кипить сѣрою горячею, и ту сѣру, варячи, продають купцемъ, ею же огнь вытинаемъ. Дан. иг. (Нор. 7).
- Cp. макъкъии; макъна (?) мякина.
- мокарь τύραννος: И моукареве мои, и велможа моа искахоу мене (τύραννοι; въ пер. XV в. мжчителіе). Георг. Ам. 123 об.
- хо́ $\lambda\alpha\xi$: Ни пакы ли моукарь бысть (хо́ $\lambda\alpha\xi$). Георг. Ам. 255. Да ни горду быти, ни мукарю, ни томителю (хо́ $\lambda\alpha$ x α). m. ж.
- можоврине: Великого князя мукобряне позывають Новугородцевъ. Соф. вр. 6986 г. (т. II, 182).
- молизма: Міть марть, а по Евренскы нисанъ, имат дній . Та., а абна его държит . Т. дній, сій единъ дает медлійскомо лето молизм'є мітоу. Вибл. 1499 г. (Оп. 1.

- м8РАВА трава: Мурава. Мин. Леоп. XVI в. (М.). См. слъд.
- моравантым прил. отъ сл. морава, покрытый травою: Поле все красно и моравно и цветно велми часто (πεδίον ώραιον σφόδρα χλωρηφορίζον τα και κρίνα και ρόδα και άνθη ποικίλα εν αὐτῷ ἐξήνθη). Жит. Андр. Юр. VII. 40.
- моравьскый: моравьское сокно: Муравское по-Немецки бемсь дукъ (= дуксъ) купили въ Ругодивъ по si ефимковъ; а широта ево аршинъ е вершковъ. Торг. кн. (Сав. 274).
- морамъ сортъ сукна (Строевъ): Шуба чистая, сукно мурамъ зелено съ строкою золотною. Вых. Мих. Өед. 1640 г., стр. 98.
- **морамьнозеленьии:** Опояска Бурская тафта мурамнозелено. Оп. им. ц. Ив. Вас. 1582—1583 г.
- мбРЗА: И отъ мурзъ и отъ молнъ и отъ шихзовъ и отъ всъхъ Казанскихъ людеї. Никон. л. 1519 г. (т. VI. 218).
- мбринъ Λίθίοψ: Аште пръмънить Муринъ кожоу свож. Изб. 1073 г. 56 (Іерем.). Аще нси Моуринъ тъльмъ, то дійею бълъ боуди (Aethiops). Гр. Наз. XI в. 121. (Филиппъ) зъванъ англмъ Гнмь блгосумъньсь, живааго ради Мурина каженика (διὰ τὸν εὐλαβέστατον Αἰθίοπα τὸν εὐνοῦχον). Кирил. Іерус. Огл. XIII в. (Оп. II. 2. 54).
- Два мурина страшна и зловидна (по др. пер. изувира). *Никон. Панд. сл. 40.* Въ Житіи Нифонта XIII в. мбринъ старшій надъ бѣсами.
- Cm. моръ, мюринъ.
- м**бривавьниет:** И вы, Моуривавъници, орбжіа моего ббдете (въ Рус. Ефіопляне). *Соф. II. 12 (Упыр.)*.
- мото робом: Віка Хъ мощи стыхъ дасть, многачьскы добра дъиства источа намъ моуро добровонающен. *Іо. екз. Бол. (Оп. II. 2. 295).* См. миро, мюро.
- **мброваны**и:—Келии мурованые. *Пут. Генн. и Позн.* 7067 г.
- **мброморыный:** Зовется пристанище то... муроморяное. Дан. иг. (Нор. 6).
- мороносица μυροφόρος: Моуроносица. Окт. XIII в. 3. См. мюроносица.
- моръ Аідіоф: Въ Моръхъ (въ Евіопіп). Іез. XXX. 4 (Упыр.). И сраматса шмынышавъще Егуптъне съ Моуры (въ нов. ш Евіопланъхъ). Ис. XX. 5. т. ж.
- Разганыше ыко и муры нѣкыы. Жит. Ниф. XIII в. 69.
- -- см. МЮРЪ.

- морьскым Евіопскій: Не ыко же снове Мурсти бждете вы мнъ, снове Ійли. Амос. ІХ. 7 (Упыр. 29). Црица Мурьска (regina Aethiopum). Гр. Наз. ХІ в. 123. Образъ Мурьскый (μορφή Αιθιόπων). Іо. Листв. ХІІ в. (В.).
- мосика μουσικός: Гла гудець и мусикън и пискъчин и трубин (φονή κιθαρωδών και μουσικών και αύλητών). Апок. XIV в. XVIII. 22. (В. т. II. 100).
- мосиким рообіхо́ς: Мусичникъ ш мусиким. Іо. Дам. перев. Іо. екз. (В.). Не обращется к томо гла года ни моусикім (рообіхой, musicorum). Иппол. Антикр. 42.
- мосикиинъ прил. прит. отъ сл. мосиким: Оуслъщите гласъ тробът... и всего рода мосикина. Пан. 111. 5. Библ. 1499 г.
- **мδсичьнивъ** музыкантъ: Мусичникъ ѿ мусиким (μουσικός). Іо. Дам. перев. Іо. екз. (В.).
- **м8сичьсети** прил. отъ сл. м8сика: М8сичьскыми акы арганы или доброгласными кимвалы бгогласнымъ клечьтаніемъ. Торж. XVI в. (В.).
- масим масым рообом: Ту есть храмъ красенъ създанъ на столиьи, верхъ ему мусіею исписанъ. Дан. иг. (Нор. 75). Вдаша же и масию, юже бъ принесли на проданіе. Пат. сл. 4. Мастеромъ олтарь масіею кладащимъ, образъ... Бій самъ вообразися. Полик. посл. (Пат. Печ. 11). Лици различьнъшми п моусъко многовидьною оучинкноу и испоущающоу мко свътьлоу зару приходыщимъ. Жит. Оеод. Студ. л. 49. И увидъхомъ ту на стънъ Спасъ мусіею утворенъ, и вода святая отъ язвъ гвоздиныхъ отъ ногу его идетъ. Стеф. Новг. 51. Въ храмъхъ... масїа дробнаго различіемъ испыщреныхъ. Гр. Наз. XIV в. XIV. Сема съемлющю ветхаю масию ш стъны (то тадаюм рообом). Жит. Еутх. 53.
- м8с8гръ: Оуноша нѣкто м8с8гръ хитростію (τῆς τὴν τοῦ μουσάρου τεχνήν ἐπιστάμενος; но есть и μουσουργός художникъ, поэтъ и музыкантъ; мозаистъ, какъ объясняли Болландисты и какъ видно по смыслу). Жит. Еутх. 53. Мин. чет. апр. 131.
- мотити мжтити, мочо волновать: Тако бо соуть кпискоупля печали, акът море моутимо. Златостр. XII в. 44.
- смущать, тревожить: Подобие бо видѣнига женьскааго начьнеть мжтити срце чэкоу и отътръзати оума отъ безмлъвьм (хλονίζειν). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Тако и дша и тъло, мътима сусными страстьми, шба с8съ свое ество другъ ш др8га мътимо прокъжает. Мев. Пат. XVI в. (Оп. 11. 2. 28).
- Ср. о-мутъ, матж, масти.
- мотитисы β асачіζєвдаі, ἀγριοῦσθαι: Корабль моутаса волнами (β асачіζόμενον). Мө. XIV. 24. Ев. 1307 і.; Мст. Ев.; Юр. ев.; Гал. ев. (въ Остр. ев. погржжанса; въ нов. влааса). Мореви мжтащюса (ἀγριοῦσθαι). Гр. Наз. XI в. 107.

- смущаться: ДБдъ... глеть: иде оубо образомь ходить члвкъ, обаче въсоуе моутитьса, съкръваетъ и невъсть комоу събираеть и (тарассета). Панд. Ант. XI в. л. 32.
- мотовка: Тако же есми игумена Сергія съ братьею пожаловаль: что ихъ монастырская мелница болшая да двъ мутовки на Коширъ подъ городомъ... Жал. гр. и. Шаал. 1532 г. Мутовка отъ мутити? Ср. мотва мотъвь, мотвь.
- моть ταραχή, turba: Егда бо преже разоумѣеть моу^{*} боудоущь \ddot{w} вѣтра (ός ὅταν προίδη ταραχὴν ἐξ ἀνέμων, qui cum ventorum perturbationem praesenserit). Іо. екз. Шест. (В.). Пловы Ишна въ моутѣхъ морьскънихъ (ἐν μυχοῖς). Ирм. ок. 1250 г. 18. Плавающааго въ моутѣ житинскънимь соуктънемь (ναυτιῶντα τῷ σάλῳ τῶν βιοτικῶν μελημάτων). т. ж. 168; Окт. XIII в. 41. Ср.: Въврѣщисе въ моуть рѣчный. Повъсти. Срб. XIV—XV в.
- мотъвъ: Метахуся акы въ мутви (по др. сп. мотви). Хапон. л. 6693 г.
- мотьникъ: Имъти любовь в себъ, не токмо любимъмъ, но и врагомъ и мутникомъ. Переяся. л. 6582 г.
- м'ятьнъи Зодеро́с, грязный, мутный: По(ка)зам р'якоу воды моутьным. *Мин. 1097 г. 22.* Вода^м его м'ятна и слатка велми. *Дан. иг. (Бусл. 664)*.
- смутный, неясный: Колми паче молитвж мжтыж неродимж. Панд. Ант. XI в. 171. Моутна (βραδείς). Георг. Ам. 196. Възмоущеные моутына. Аван. Іерус. къ Панк. Но тружающе свои мутный умъ, худъ разумъ имъя, не могый поряднихъ словъ по чину изъглаголати. Кир. Тур. Притч. о чел. душ. 134.
- тревожный (?): А Святъславъ мутё сонъ видѣ въ Кіевѣ на горахъ си ночь: съ вечера одѣвахъте мя, рече, чръною паполомою, на кроватѣ тисовѣ. Сл. плк. Игор.
- можа тизса: Придоша пьсим моуха и мышца въ вса предвлы ихъ. Исалт. 1296 г. Абые нападжть имь мжхъ грвховьнъм (аі ройаі). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Акъ моухъ на строупъхъ. Гр. Наз. XI в. 292. Паджу скверну всаку, комаръі, мухъі, коткъї, змив, и мертвець не погръбаху. Пов. вр. л. 6604 г. Ни во что же имяще устращения ихъ, мко мухъ мечтания ихъ. Пат. Печ. 34. (Зимою) ни моухъ бо кстъ, ни комаръ. Жит. Ниф. XIII в. 56 об. Ср. Лит. тизе; Лтш. тизса; Прус. тизо; Лат. тизса; Гр. дойа.
- мажавый: Махавь и сластолюбець (вы подл. нёть). Жит. Андр. Юр. XXXI. 122.
- м8ханин βλακεία: Бѣгап бледа и м8ханїа и пїаньства (τὴν πορνείαν καὶ τὴν βλακείαν καὶ τὴν μέθην, luxuriam). Жит. Андр. Юр. ХХХІ. 121.
- **ΜόχΑΤΗΟΙ:** Ηανα нечистая μόχατησα η σομυτήσα η χομομώ η ββορομώ (σχήματα πράττειν, έξῆς καὶ κινήματα καὶ βλαβεύματα, gesticulari, corpus modis indecoris movere eo sua dirigens conamina). *Hum. Audp. Hop. XXXI. 118.*
- мбхоюръ Бухарская ткань изъ бумаги съ шерстью или съ шелкомъ (Ак.): Ормякъ сдълати мухояръ

- Нѣмецкой червчатъ. Оп. им. Ив. Вас. 1582—1583 г. 13. Мухояръ Нѣмецкой лазоревъ. т. ж. 14. Мухояръ свѣтлозеленъ. т. ж. 15.
- **можновить —** спитый изъ мухояра: Летникъ новои мухояренъ червчятои. Дух. Леонт. XVI в.
- мочение мжчение сграданіе, мука, мученическій подвигь: Аще зи кто, или Русинь хръстимну или хртимнъ Русину, мученим шоразомъ искусь творити и насилье мвѣ, или възме что любо дружинне, да въспатить троичь. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). Въдъ и четврьтое еште крыштение, кже мжчениемъ и кръвию (μαρτύριον). Гр. Наз. XI в. 15. Отатие имѣниж, отъгънание, мжчению, съмрьть (βάσανος). т. ж. 65. Инѣмь же не въ славъ бълти, ни въ мжчении отъ праведьнааго сждиа (хо̂асіс). т. ж. л. 118. Всакого моученым горьчае (хо̂асіс). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Въ глемъна моученим къ еретикомъ отъходити (μαρτύρια). Ефр. крм. Лаод. Помъншьлать же мчние. Гак. Бор. Гл. 68. Мчнию коньць примтъ. Нест. Жит. Θеод. 20. Мучения нетлѣнный вѣнечь. Ип. л. 6655 г.
- повъствованіе о мученическихъ подвигахъ: Послушающимъ житим и мчним сту стртицю Бориса и Гльба. Нест. Бор. Гл. 1. — Мочени к Климентово (Ангирьскаго) — книга изъчисла ложныхъ (отъ Апост. заповъдей). — Мучени к Георги во — книга изъ числа ложныхъ (отъ Апост. заповъдей).
- мочениколювьць: Блочьстим рачитела и моучениколюбьца. *Мин. 1096 г. (окт. 15)*.
- мочение μάρτυς: Стра стыимъ макомъ Вавуль и Ер'миони. Остр. ев. 214. Донъдеже славьный безъ кръве манкъ, и безъ извъи вънчанъ, нжждею народъ оудрьжавъ стыдъниемь ставленъ, рабъ свои и оукоритель ізбави (μάρτυς). Гр. Наз. XI в. 71. Съборъ моученикъ (των μαρτύρων). Ефр. крм. Гангр. 20. Матвъй ради стою манку Бориса и Глъба. Нест. Бор. Гл. 1. Заложи Съдко Съптиниць црквъ каману стоую манкоу Бориса и Глъба. Нові. І л. 6675 г. Молитвами пречистыя твоеи Матери... и мученикъ и всихъ преподобныхъ. Ип. л. 6705 г. Оу ракъ съдящимъ манка (μάρτυρος). Златостр. сл. 6. Паматъ его (св. Стефана) и прочихъ стхъ великихъ манкъ празнуите. Паис. сб. 184. Зап. Ап.
- άθλητής: Съвдече котыгоу, да ыко моученикъ нагъ имется съ свпостатомъ. Златостр. сл. 4. Аще хвалиши мчнка, то почто не боудещи моученикъ. т. ж. 6.
- моченица ή μάρτος: Стра стыл м пл Анастасим Солоуныныны при Маξимиынь при Остр. ев. 256. Престави же ся князь Мьстиславь... мёсяца июня въ 13, святыя мученица Анкилины. Ип. л. 6686 г. Заложи владыка Іоанъ Дётинець городъ... на память святыя мученици Голендухы. Новг. І л. 6908 г. (по Арх. сп.).
- моченичьскъ какъ мученикъ: И с нимъ закланъ бысть бояринъ его Федоръ, иже мученическы

пострадаща и восприяста вѣнѣчь отъ Христа Бога. Ип. л. 6753 г.

моченичьскый — моченичискый — μάρτυρος: — Опещение крывь мінцискаю бы и оугодынь (и)ши, и блгооуханьное въ (и)стиноу Ббу общение (по др. сп. моученичьскаю). Мин. 1097 г. б. Причьници моученичьскы прквы (μαρτυρίων). Ефр. крм. Халк. 8. Венець приємь & Ха Ба съ праведыными причтеса, съ прркы и айлы и с ликы мінческыми въдварамса. Іак. Бор. Гл. 81.

м8ченичьство — μ арторіоу: — Въ цркве, ли въ манастъіри, ли въ моученичьств (μ арторі ϕ). $E\phi p$. κp м. Xалк. 6.

м8чителевъ — прил. отъ сл. м8читель: — Мчтлева оуста. Мин. 1096 г. (сент.) 104.

мочитель — мжчитель — βασανιστής, тирань, мучитель, палачь: — И прогънтвавться господинь кго, пртасть и мжчитель (τοῖς βασανισταῖς). Мө. XVIII. 34. Остр. ев. Ненавидан Xã цръ и втрт мжтель (τύραννος). Гр. Наз. XI в. 61. Ту бо святіи мученици погружени суть оть мучитель. Дан. ип. (Нор. 5). Безъмилостивъ сыи мучитель. Ип. л. 6680 г. — Ср.: Въчера съвазанъ бъївааще, дънесь нераздртивнами жзами съвазатъ мжчительа. Супр. р. 339.

— τύραννος, повелитель, государь: — И посла Навъходоносшрь црь събрати вся упаты, и воеводы, и мѣстныя князя, и владыкы, и мжчителя (τύραννος). Дан. III. 2 (Упыр.). Мною црве цртвують, а силнии пишють правду, мною вельможа величаются и мчтли держать землю. Пов. вр. л. 6545 г. Творящемъ фараоноу мжчителю (tyranno). Пат. Сип. XI в. 188. Лютъ моучитель, вельи градъ и высокъ прѣимъ, вьсж ж разорить и раскопаеть (τύραννος). Панд. Ант. XI в. л. 99. Властолюбьць моучитель (τύραννος). Ефр. крм. Сіе повелѣвш8 м8чителю (τοῦ τυράννου). Жит. Григ. Арм. 12.

м8чительный — τυραννικός: — Велѣнина моучительна (τῷ δόγματι τῷ τυραννικῷ). *Ирм. ок. 1250 г.*

мочительство = мжчительство - τυραννίς: - Съринж же са вьсь о немь градъ, тъштеты не трыпа, и на отъстжиление, тако на мжчительство, въпижще, и дша хватажще, акъ оудръжимы и ноудити могомы, или ржкама, или молитвами (τυραννίς). Γp . Has. XI e. 92. Тщам славъ мчт \hat{I} тво попрати. Hukoh. IIand. ca. 45. Истраасъщааго въ мори мочительство фарашне (τυραννίδα φαραώ). IIpm. ok. 1250 i. Моляхося Паресскаго прем \hat{E} нитися мочительства (τυραννίδος). IImm. IIpm. II

м8чити = мжчити, м8ч8 — казнить, наказывать, терзать, мучить: — Пришълъ кси сѣмо прѣжде врѣмене мжчитъ насъ (βασανίσαι). Мв. VIII. 29. Остр. ев. И начаша етери пльвати на нь и прикрывати лице кго и мжчити ѝ (κολαφίζειν). Мр. XIV. 65. т. ж. Да ма моучить (ίνα με κολαφίζη). Изб. 1073 г. (Оп. II. 2. 404). Видиши ли, како ма моуча тацѣми тръзаниї цѣлиши (κατατρύγειν). Гр. Наз. XI в. 70. Тамо съ бѣсъми бес

коньца мжчими сжть (ходаб ϑ ήσονται). Панд. Ант. XI в. $(A M \phi)$. По мъногъ дьни моучивъще ($\beta \alpha \sigma \alpha v (\sigma \alpha v \tau \epsilon \zeta)$). т. ж. Главою моученъ да боудеть (τιμωρείσθω, puniatur). $E\phi p$. κp M. LXXXVII. 72—74. Почто сице твориши и не исправлаю томиши и мучиши. Іак. Бор. Гл. 138. Но и здѣ живота лишенъ и онамо мучимъ есть въчно. Ип. л. 6648 г. Пришълъ еси преже времене мучить насъ. Кир. Тур. 34. Мыслію своею мучимъ. Дан. ил. (Нор. 2). Святыхъ мученикъ 40 и 5, иже в Никопольи мученыхъ. Ип. л. 6707 г. Товара силою не грабити, члвка не мучити безь вины, Грам. Риж. ок. 1300 г. Множество мучимо бываё. Сказ. Ант. Новг. л. 9. Почто нъинъ трепещеши, ыко како вниде въ мѣсто м8чимое. Іо. Злат. XIV в. Не истиньнымь судо мучи на (μηδέ οργή σου παιδεύση ήμας). Іо. Листв. XIV 6. IIc. VI. 2 (On. II. 2. 203).

мочити, мочо: — Пшеница бо, много мучима, чисть хлъбъ подаетъ. Сл. Дан. Зат.

мбчитисы — **мжчитисы** — μ артирей σ да, тиморей σ да: — Мжчаться. H36. 1073 г. (B.). Оному же мучащюся с нимъ и научающю на нь Изяслава и своя поборники, не може ему успѣти ничто же. Hn. л. 6664 г. И си мбчившеся за вѣрб, не прйали съть обътованиа (μ артир η ъ ψ ες). θ eod. Cmyd. noyч. Esp. XI. 39. (On. II. 2. 348).

мочица — уменын. отъ сл. мока: — Горсть мочица. Нект. о Өед. Мин. чет. февр. 356.

мочьным = мжчьным — τῆς βασάνου: — Имаамь бо пать братим, ыко да засъвъдътельствоують имъ, да не и ти приджть на мѣсто се мжчьною (τῆς βασάνου). Лук. XVI. 28. Остр. ев. Сиш бользни въ моучьный днъ подъта. Іо. екз. Бог. 292. Моучьною соудище. Новг. Мин. сент. XII в. 92.

м'8 торъма: — Мушорма съ носкомъ и съ рукоядью. Дух. Дм. Ив. 1509 г. Восмь оловянниковъ и крушокъ и мушоромъ. Дух. Леонт. XVI в.

мбщънъ (B.) — осыпанъ мукою (?): — Овь моущьнъ (на полѣ выноска: тѣстъмь) скотъ творя оубинкть. $\mathit{Tp. Has. XI } \mathit{s.}$

мъвени — **мвени** — мытье: — И то творать мвене собъ, а не мучене. Переясл. л. 2.

мъвъ — мытье: — Ни мъв8 потребова. Peopi. Am. XV ϵ . (B.).

мъвъ — см. мовь.

мълва = млъва = мълъва = молва — tumultus, fama: — И съвъщащаса, да Инса имжть льстиж и оубыжть; и глаахж же, нъ не въ праздъникъ, да не мълъва бждеть въ людьхъ (θόρυβος; въ Рус. возмущеніе). Мв. XXVI. 4. 5. Остр. ев. Видъвъ же Пилатъ, како ничесо же оуспъкть, нъ паче мълъва бълвакть, приимъ водж и оумъг ржцѣ прѣдъ народъмь (θόρυβος; въ Рус. смятеніе). Мв. XXVII. 24. т. ж. л. 198. Ико же бъ обълклъ кдинъ жити и не трыпа всикого матежа и мълвъ, затвориста въ кдинои келии пещеръг. Нест. Жит. Оеод. 9. Пакъг съжзъникъ Арии прѣлюбодѣаниа ради съ дълмомъ, и съ страхомъ, и съ млъвами, и

ызвами боунсти ради (хобогнос). Гр. Наз. XI в. 284. Погыбнеть богатьство то въмльвь зълв (ей періопасий). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Любъвию Хвож въперимъ, млъвж грфховьноуж (по)пьра. Мин. Пит. XI в. 125: Мин. май XIII в. 123. И многу матежю и крамолъ бывшю в людехъ и молвъ не малъ. Іак. Бор. Гл. 143. Ты же оубо, княже мои, зде соущихъ молвъ Жбъгъ и тамо сыи, яко въ горѣ Хоривстьи, пои съ Давидомъ. Никиф. м. посл. Влад. Мон. 73. И рече: чьто се ксть мъзва и матежь. Златостр. д. 1200 г. Жит. Ал. ч. Бож. Въ единъ часъ нощи внезаапу бысть молва по граду велика. Кир. Тур. Посл. Вас. 117. Сташа (Новгородцы) около его (Твердислава) полкомъ множество ихъ в доспесехъ со оружиї всякими, ї урядишася на нять полковъ, и бысть вопль и молва велия. Никон. л. 1220 г. (т. II, 345). Всякъ рукод влатель безъ молвы не двлая, но воздвижа пустыя беседы, да отлучится две недели. Өсод. Студ. Ост. 198. Аще ли люди молвоу начноуть творити, да боудоуть проклати. Прав. Кир. м. Мълъвъ отстоупитися житиискыхъ. Окт. XIII в. 96. Тогда бящеть во Псковъ туга и печаль и молва многа по боголюбивомъ князѣ Александрѣ. Псков. І л. 6835 г. Молва т8 бѣ велиы и рыкание отъ звѣрии и кличь Ѿ народа (θόρυβος καί βοή τοῦ δήμου καί τῶν γυναικῶν). Муч. Оекл. 10. Бы съмятение и мълва велика (tumultus et impetus). Hum. Oed. Cmp. 15. Mun. vem. Geop. 348. Без молвы кончаа п'вн'е (sine ulla perturbatione). Жит. Март. 2. Мин. чет. февр. 181. Мня по малу молву оутолити (отабіабиой). Георг. Ам. 23. Отъ градьскыхъ молвъ оубъже (доровоис). т. ж. 99 об. Млъвъ бывши (γενομένου δε θορύβου). Іак. Ист. 25.

мълвенин — млъвенин: — О млъвении гавъ оучитъ нъ еклисиастъ (въ др. сп. о млъвленіи; περί τοῦ περισπασμοῦ). Панд. Ант. XI в. л. 33.

мълвити = млъвити = мълъвити = молвити, мълвлю — tumultuari: — И припъдъ Инс въ домъ кънажъ, и видъвъ сопъця и народъ мълъващъ (дорофобречос; въ Рус. въ смятеніи). Мв. IX. 23. Остр. ев. — хлопотать, заботиться: — Мареа мълвлиаше о мънозъ служьбъ (περιεσπάτο; въ Рус. заботилась)..... Мареа, печещиса и мълвищи о мънозъ (τυρβάζη; въ Рус. заботишься и суетишься). Лук. X. 40, 42. Остр. ев.; Панд. Ант. XI в. (Амф.). Мяъвение люто дастъ Бъ сномъ члчемъ млъвити въ немъ (περισπάσθα).

Панд. Ант. XI в. (Амф.).

— говорить: — Wлегъ же посмътса и оукори кудесника, рка: тоть неправо молвать волъсві, но все то льжа есть; конь оумерль, а та живъ. Пов. вр. л. 6420 г. (по Ип. сп.). Москолудство вамъ, братие, нельпо имъти, ни молвити срамна слова. Поуч. Лук. Жид. 9. Репима Ійнь: что ва бай молвать? они же ръста: сице нама бай молвать: не бълги на живъ і штобе. Пов. вр. л. 6578 г. Не по нужи ти молвлю, ни бъда ми котората, по Баъ, са оуслъщищь. Письм. Влад. Мон. Ол. 1096 г. Како я хочю молвити, а на мя хотять молвити твоя дружина и моя, рекуще: хощеть погу-

бити смерды и ролью смердомъ. Ип. л. 6618 г. Еже измѣняти слово святаго Павла, глаголюща тако: малъ квасъ все въмъшение кваситъ; а они тако млъвятъ: яко маль квась все въмъшение тлитъ. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 161. Аще инъ мітвъ не оумъете молвити, а "Гй помилуи" зовъте бес престани, в таинъ. Поуч. Влад. Мон. Речь молваче и лихо и добро, не кленитесь Биь, ни хртитесь. т. ж. Почаща мълъвити о Сужьдальстви воинв Новъгородци. Новг. І л. 6642 г. А Нифонтъ тако мъзвлаще: недостоинъ ксть сталь, оже не блить ксть ш великаго сбора, ни ставленъ. т. ж. 6657 г. Млъвитъ Гзакъ Кончакови: аже соколь къ гиваду лети, соколича рострвляевъ своими злачеными стрелами. Сл. плк. Игор, А игуменъ чтеть коуангелые на литоургии на Великъ день во олтари, зра на западъ, а дыаконъ по немь молвить, предъ олгаремь стою, по строцъ, въ дроугок коуанглин зра. Вопр. Кир. Нетоу греха, рече, не молвивъше, слоужити: аще бъл измолвилъ, а то лоуче. Вопр. Сав. О молвящихъ. Иже кличетъ без лепоты да поклонится 30. Өеод. Студ. Ост. 198. Во(лъ) бо не молвить. Сл. Дан. Зат. И нъне а митрофолить тако молью, как то Витьблане неправдою жалобилиса на Рижаны. Грам. ок. 1284 г. И за ины в молвили, абы въ добромъ покои вжити техъ вж(ит)ковъ пану Ватславу. Грам. Оты 1351 г.

— молвити во здоровье — доброжелательствовать: — Взидоста княжича два исъ Царягорода: заточени были Мьстиславомъ великымъ княземъ Киевскымъ, зане не бяхуть его воли и не слушахуть его, коли е зовящеть въ Рускую землю въ помощь, но паче молвяху Бонякови шелудивому во здоровье. Ип. л. 6648 г. мълвитиста — молвитиста: — А тът первък нарекъ кмоу има, таже д молитвът ствараи емоу на день, иже то по ї-жды молватьса. Вопр. Кир.

мълвленин — см. мълвенин.

мълвьно = млъвьно — шумно: — Неподобно же и млъвно пристδ поваахδ (τεθορυβουμένως, turbate). Eσ. mολκ. XVI σ. (B.).

мълвыныи: — Мълвынаго съмоущению отъшыдъ. Mин. нояб. 16 (B.).

мълвьствовати, мълвьствою: — Не мълвьствоум, жизнь съконьцаль неи. Мин. 1097 г. 117.

мълзенин = млъзенин - й μ е λ ξ ι ς : — Да не оузритъ млъзение чреды, ни чреды меда и масла. *Іов.* XX. 17. Библ. 1499 г. (Мат. 55).

мълкноти (произв. отъ млёти) — см. промълкноти. мължъ – какое-то орудіе (В.): – Шлёмовы и косы, мължы же и ключа и прочам сродим. Діоптр. Филип. (В.).

мълчаливъпи = млъчаливъпи - ήσυχος: — Англъ... кротъкъ и млъчаливъ (ήσυχος). Панд. Ант. XI в. 129. Мълчаливи и търпъливи дълъжьни есмь бълти (ήσυχοι, quieti). Εфр. крм. Сард. 20. Мълчаливъе помышлю (σιωπητέον). т. ж. Крв. 56.

мълчаль = млъчаль — σιωπή: — Роди мльчаль, а отъ мльчали роди слово. Кирил. Іерус. XII в. 51.

- **мълчальникъ** наложившій на себя об'єть молчанія (Ак.): Везд'є... епископи... иноци, мълчальници. Козм. Инд.
- мълчальный молчальный: Изволи молчалное житіе, въ немощи будя. Новг. IV л. 6896 г. — См. мълчаньный.
- мълчанин млъчанин мълъчанин молчанин ήσυχία, σιωπή: Молчанин имѣахоу (ήσυχίαν, quietem). *Iuc. Нав. V. 8 по сп. XIV в.* Гако скоролоупла родіи, габлоко твое кромѣ млъчаніа твоего (absque occultis tuis). *Ппсн. Ппсн. IV. 3. Вибл. 1499 г.* Жена въ млъчании да въікнеть. *Изб. 1073 г.* Предъстарьци мълчанин. *Сб. 1076 г. Вас. Вел.* Мълъцание имѣи. *Мин. 1096 г. (сент.) 136.* Не погжбиши ел млъчаниемъ (тў σιωπў). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Съ мълчанинмь и съ съмѣренинмь. *Нест. Жит. Өеод. 3.* И бывшу молчанью, и рече Володимеръ. *Ип. л. 6618 г.*
- мълчаньнъи молчаньнъи молчаньное житие Іде в манастырь..., ізволивъ молчаньное житие (въ др. сп. молчалное, млъчалное, молчаное). Новг. І л. 6816 г. (по Син. сп.).
- мълчати млъчати молчати, мълч8 σιωπαν, σιγείν, ήσυχείν: — Иιс же мълъчааше (ἐσιώπα). Ме. XXVI. 63. Остр. ев. И се бждеши мълча и не могъ проглати до нюго же дьне бждеть се (σιωπων). Лук. I. 20. т. ж. Они же млъчаахж (οἱ δὲ ἐσιώπων). Мр. III. 4. т. ж. Млъчаштей проповъдателю (σιγείν). Гр. Наз. XI в. 23. Нъ семоу млъчащю пръбъівающтю паче (ήσύχιον). т. ж. 76. Мълъчи, чадо, и не рьци никомоу же о томь слова. Нест. Жит. Θеод. 22. Стъщ же Глъбъ молчаще, акъ агна незлобиво. Нест. Бор. Гл. 25. Они же ничто же могоща отвъщати... и долго молчавще, и рече Володимиръ. Ип. л. 6655 г. Връмы молчати и връмы глати. Ефр. Сир. XIII в. 5. мълчьный — молчьный — ήσύχως: — Молчьно и кротко. Георг. Ам. 240.
- мълънии = млънии = молнии ἀστραπή, fulgur: Бѣ же зракъ кго како мълънии. Мо. XXVIII. 3. Остр. ев. Гависка мироу, како мълъниї мимо текъй. Мин. 1096 г. (окт.) 24. Или ихъ же отъстжии млънии, тоу абик освътивъщи. Гр. Наз. XI в. 210. Обътече въсь миръ, како млънии, озаркая свътьлостию бжства. Мин. Пут. XI в. 57. Видъвъ же стго свътащаса, како молнии. Нест. Бор. Гл. 28.
- мълъниинъ молниинъ прил. прит. от к сл. мълним: Дна... акът молніином в побств в побящи, скоро имъетъ и въ все входит, и горъ п доля, и в жилы и чльны и в кости. Сбор. XV в. (В.).
- мълънию мълнию млънию молнию молонью ἀστραπή, fulgur: Гако же бо мънию исходить отъ въстокъ и мвышктьса западъ, тако бждеть пришьствик Сна чловъчьскааго (ἀστραπή). Мв. XXIV. 27. Остр. ев. Видъхъ сотонж мко млъниж съ носе падъпіа (ἀστραπήν). Лук. X. 18. т. ж. Въскорить молнія соудебъ своихъ. Іис. Сир. XLIII. 17. XVI в. (В. І. 131). Коуримж горж да видить и млъни-

гами объсшания (хатастра́ять). Гр. Наз. XI в. 298. Гако же молоныя, ре, иже на нбсихъ, Грѣци имуть в себе, и, сию пущающе, жьжаху насъ. Пов. вр. л. 6449 г. (по Ип. сп.). И бълыши нощи, бъл тма, громове, и молъныя, и дождь. т. ж. 6532 г. (по Ип. сп.). Мълния. Мип. Празд. XII в. 68. На тоу же осень зѣло страшьно бъл, громъ и мълния, градъ же ыко ыблъковъ боле. Новг. І л. 6665 г. Того же лѣта Городенъ погорѣ всь, и церкы каменая отъ блистания молниъ и шибения грома. Ип. л. 6691 г. Поострю мечь мон яко молню. Соф. вр. 6968 г. (т. II, 77). — См. моланью.

мълъновати = молновати — см. мълнъвати. мълъноватиси = молноватиси — блистать молніей: — Како молнумся съ нбсе судии сходить (ἀστράτων, fulguris instar relucens). Εφρ. Cup. XVI в. (В.).

мълънввати — млънъвати — блистать молніей: — Гримя^тмоу и млънъжщомж (въ др. сп. гремящем и молносицем в). Кирил. Іерус. Огл. по сп. XVI в. (В.), мъмати — си. момати.

- мъногажьды = многажьды часто, saepe, πολλάκις: Да вы живете и многажды оумножитеся
 (πολυπλασιασθήτε, multiplicemini). Втз. VIII. 1 по сп.
 XIV в. Многажды право судихо не точью простословесенъ, и писанькмь, и клатвою твердою клѣншеса
 шружьемь своимъ, такую любовь извѣстити и оутврьдити по вѣрѣ и по закону нашему. Дог. Ол. 911 г. (по
 Ип. сп.). Многажды же супротивимса имъ. Нест. Бор.
 Гл. 54. Многажды бо Богъ умѣтаеть в напасть любящая его, но милостью своею избавляеть. Ип. л. 6657 г.
 И того ради многажды и Өеогностъ митрополитъ писалъ. Грам. Алекс. митр. 1360 г. Поставляемыя же
 многажды о собѣ сами исторы сътваряютъ, на свѣщи,
 на вино и прочіа пошлины. Посл. Нил. Псков. 1382 г.—
 Ст. мъноганцьдъї.
- мъногачьскъ = многачьскъ часто, много, πολλάκις: Многачьскъ добрадвиства источа намъ. Іо. екз. Бог. 296. Бявивъ я многачьскы. Жит. Өед. Сик. 72. Мин. чет. апр. 444. Ср.: Гяють же и w нбси многачьскы философи мира сего. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 151).
- мъногашьды = многажьды πολλάχις, saepe, часто: Гй, помилоуи сйъ мои, ыко на новъ мѣсаць бѣсьноуктьса и зълѣ страждеть, мъногашди падакть на огнь, и мъногашьди въ водж (πολλάχις). Мо. XVII. 15. Остр. ев. И мъногашьдъ кго и въ огнь въвърже, и водж (πολλάχις). Мр. IX. 22. т. ж. Мъногашьди събираашеса Иїс тоу съ оученикъ своими πολλάχις). Іо. XVIII. 2. т. ж. Коль мъногашьди (ποσαπλῶς). Исалт. толк. XII в. Пс. LXII. 2 (В.). Ійко же и мъногашьды видѣвъше. Изб. 1073 г. (Мат. 9). И тожьде притоуче многашьди. т. ж. (Мат. 9). Многашьды отъкмлеть Гъ (πολλάχις). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Тѣснящися многашьды вода (πολλάχις). Іо. екз. Бог. (Калайд. 44). См. мъногажьдъі.

мъногащи — πολλάκις, saepe, часто: — Врыженіемь

- многашти звёрь Штнаша. Златостр. XVI в. Чуд. (Оп. II. 2. 126). См. мъногашъдъі, мъногашьдъі.
- мъногижда часто, saepe: Многижда тов кровь скребляху и мыша, и не можаху тов крови ни соскресть, ни смыти. Никон. л., л. 797 (т. VIII. 137). Немцы жъ ему многижда говорили, чтобы онъ здался. т. ж. л. 826 (т. VIII, 169).
- мъногиждът часто, saepe: Литовские жъ люди многижды к нему приходяху. Никон. л., л. 882 (т. VIII, 233).
- мъного multum: Подобакть Съноу чловъчьскоуоумоу мъного пострадати и искоупіеноу бълти (πολλά). *Мр. VIII. 81. Остр. ев.* И много із оучаще о пртвъ нбімь. *Нест. Бор. Гл. 3.* Много попоустища облі ихъ. *Нові. І л. 6653 г.* Много воевалъ. *Ип. л. 6655 г.*
- мъноговезвожин: Прогналъ кси мыглоу многобезбожим божыствыныймы проповъданикмы. Мин. 1096 г. (окт. 22).
- мъноговезбожьный: Бъистротою дхвною многобезбожьноую льсть штъналъ нси. Мин. 1096 г. (окт.) 10.
- мъноговоженин πολυθεία: Свѣтьло посрамилъ нси Елиньскам слоуженим и многобоженим безбожим. Мин. Новг. XII в.
- мъноговожьнъи $\frac{\zeta}{}$ πολύθεος: Многобожьноую глоубокоую отъгъна тьмоу. Мин. 1097 г. 36.
- мъноговожьствин πολυθεία: Кроплениемь кръве ти оугашени бъща оугли, многобжствим же пълкъ(1) бъсьный погрязисм. Мин. 1097 г. 58.
- **мъноговожьство** π одидета: Мьногобожьство. Γp . Has. XI e. 346.
- мъноговожьствьным π одо́ θ єо φ : Тьмоу \overline{w} гонаще многобжствьным льсти. Mин. 1096 г. (окт.) 42. мъноговольным: М'ногобольнам льсть. Mин. Hут. XI 6. 43.
- мъноговолъзныным πολύπονος: Житиискоую ббрю многобользныноую. Мин. 1096 г. (сент.) 111.
- мъноговращъние πολυτέλεια: Мъногобрашъние грътань оубо веселить, кръмить же чрывь неоумоученъ и неоусъпжиць. Панд. Ант. XI в. 13.
- мъноговещьнъти: Едино пръщенье, едина казнь, многовещныя имуще раны. Лавр. л. 6693 г.
- мъноговидьный π о λ υειδής. См. м δ Сига.
- мъноговида multa videns (М.): ГАко же се, кгда кто слъпьца многовидаща наречеть. Изб. 1073 г. (Бусл. 270).
- **мъноговинънъи** πολύτροπος: Мъноговинъна милость Бжин. $\Gamma p.~ Has.~ XI \ e.~ 46.$
- мъноговластьныи: На многовластьно са обративъщимъ (εἰς δημοχρατίας, in democratias). Иппол. Антихр. 27.
- мъноговои воинственный: А уже не вижду власти сильнаго и богатаго и многовои брата моего Ярослава. Сл. пак. Игор.
- мъноговълныным бурный: Странок оусыпи многовълнынок море. Мин. 1097 г. 134. Ср.: Ходити

- многоватынынины пжтымы поустыйынынкы. Супр. р. 429.
- мъноговътвыным πολύκλαδος: Древо бо многовътвено поклонениемь поидеши и мимоидеши. Злат. Цпп. (Бусл. 491).
- многовъщавати: Многовъштавати и опътовати тоуждага нестроино есть чікоу, хоташтоу оугодити Боу (πολυπραγμονείν). Панд. Ант. XI в. 80.
- **мъногоглаголивъии:** Идоша на многоглаголиваго Володимирка. *Ип. л. 6652 г.*
- мъногогранесьный πολύστιχος, состоящій изъмногихъ статей или стиховъ: Мншгогранесныя врачебныя книги (αὶ πολύστιχοι τῶν ἰατρῶν βίβλοι). Кирил. Іерус. огл. (В.).
- мъногогръшьный πολυαμάρτητος: Аще и многогръшенъ исмь, но правою върою рабъ твои исмь. Мол. Θеод. (Мат. 25). Се азъ рабъ Бий, многогръшный Поликариъ попъ, докончахъ сим книгы стым. Ев. 1307 г. запис.
- **мъногогово** πολυπλόκως, многоразлично. Кан. безплотн. пъс. 1 (B.).
- **мъногодаровьнъти** щедрый: Многодаровьноую блгодать. *Мин.* 1097 г. 10.
- мъногодъневьнъ и πολυήμερος (В.): Влъчеши многодньвьнъ търъпъньно. Мин. 1096 г. (сент.) 72.
- **мъногодътьство** множество дѣтей (В.): Пекоуштеся о многодѣтьствѣ. Изб. 1073 г. (В.).
- мъногожадимъти: Многожадимыя ради любве. Жит. Өед. Сик. Мин. чет. апр. 544.
- **мъногоженитвынъи** πολύγαμος: О мъногоженитвынъихъ канонъ (πολυγάμων). *Ефр. крм. Вас. 4*.
- мъногознаменатым: Многознаменатыми дховными блгодътми. *Оеодрт. о Никт. Мин. чет. апр.* 69.
- **мъногозрачьнъи** πολύμορφος, многообразный: Многозрачьнъ. Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- мъногоименьный πολυώνυμος (М.): Вѣчьное има многоименьно есть, много бо нарече. *Іо. екз. Бог. 101*.
- синонимъ: Многоименна же суть, елика убо уставомъ пріобщаются, именомъ же разнствуютъ; сирѣчь егда тажде вещь мнозѣми нарицается именми, яко же мечь, мечиць, бръдунь (— бредунь), сабля, кордъ, ножь: вся бо сіа имена единъ предѣлъ пріемлетъ, рекше желѣза обоюдникъ, еже есть желѣзо обоюду наострено. Іо. екз. Кн. фил. (Калайд. 82).
- мъногоиспътънъ perite. Мин. Леоп. XVI в (М.). мъногоилючавьствин многоразличное коварство (В.): Многоключавьствие непримяни (τὸ πολυμήχανον τοῦ διαβόλου). Εφρ. Cup. XV в. (В.).
- **мъногоклатвьникъ** π одиорхос: Бесъда многоклатвьника не тъчьж власъ въсращаеть, нъ и слухома сътужаеть (τ ой π одиорхои). Π анд. Λ ит. XI в. $(\Lambda m\phi.)$. 134.
- **мъноговлатвьный** πολύορχος: Мжжь многоклатвьнъ наплънитъса безаконы (ἀνὴρ πολύορχος). Панд. Ант. XI в. 134 (Амф.).

- **мъногокоризнъти** укоризненный: Многокоризными словесами многихъ поношаше. *Никон. л. 823 г.* (т. VIII. 166).
- **мъногократы** saepe, πολλάχις: Многократы согрѣшихова и многократы пакости творях ти. $Un. \ a.$ 6746 i.
- мъногократьно πολλάχις, saepe: Къ неослабьномоу твоюго оуспѣха (и) Бъ противоудасть многократьно. Мин. 1097 г. 74.
- **мъногокрожьнъти:** Многокружьное врема рабомъ своимъ дароуи. *Мин. Празд. XII в.*
- мъногокъзнивъи изобрѣтательный, хитрый, злокозненный: Многокъзнивъи врагъ (2-й пер. пьстръи злобою). Никон. Панд. сл. 36.
- мъногокъзньный то же, что мъногокъзнивыи: Врага многокъзньна (жилы) пореза блодатиж. Мин. Пут. XI в. 131.
- мъноголиствыныи: Многоліствено српе. Сл. Дан. Зат. (Бусл. 619).
- **мъноголичьным** разнообразный, различный: Елиньстіи бо моудреци многоличное сласти и еже к неи боръ намъ кощюньнымъ образомъ намѣняюще удроу. *Bac. Bea. XVI в. (В., т. I, 362)*.
- мъноголожавъи какойруос, коварный: Врагъ многолоукавъи. *Мин. 1096 г. (сент.) 119.* Отъ сѣти многолукаваго дьявола. *Ип. л. 6682 г.*
- **мъногольстьнъ**и коварный: Разоривъши... многольстьнааго дрѣвьна(а)го томитела. *Мин. 1097 г.* 25.
- мъногольтьным diuturnus (М.): Да подасть имъ побъду на противны и мирную державу и царство честьно и многольтно во вся въки въкомъ. Ип. л. 6683 г. А даи ему, Госпоже, здъ животъ многольтенъ. Ност. І л. 6907 г. (по Ак. сп.).
- МЪНОГОЛЮВЬЗНЪІМ πολυπόθητος: Многолюбьзнъим Гъ нашъ Мареож изоучаеть нъв, гъ къ неи: Марео, Марео, печешися и мльвиши о мнозъ: едино же естъ на потръбоу; Мариы бо благжых часть избъра. Панд. Ант. XI в. л. 34.
- **МЪНОГОЛЮВЬНЪІ**И πολυπόθητος: И вела нъі мно голюбьнъї Гъ. Панд. Ант. XI в. (Aмф.).
- мъногомилостивъти πολυέλεος: Избавитела понемъ нединого многомяства. Мин. 1096 г. (окт.) 61. Длъготрыпъливъ и многомяствъ (πολύελεος). Панд. Ант. XI в. 304. Чтнон и многомилостивон тъло стого блянго стрпца Хва Бориса. Іак. Бор. Гл. 75.
- **мъногомилосьрдин** misericordia: Слава ти, Хё, многомлрдию твонму. *Іак. Бор. Гл. 76*.
- мъногом в чьным πολυπαθής: Страсть стыга многом чныга м чцѣ Анастася в. Мст. ев. окт. 29.
- мъногомъісльный: На в судицій, ни во иньї ділний оугодно лжа, истина одина есть, а лжи многомыслены. Пчел. XIV в. (Бусл. 550).
- **мъногомьздынъти** π оди́ μ и σ θ о ς : Многомьздыное богатьство. *Панд. Ант. XI в. л. 252*.

- мъногомытети mollis: Възлетъ на многоматпън постелъ. Злат. Цъп. (Бусл. 492).
- мъногомысьным имъющій много мяса, тучный (В.): ТАко же мъногомысьнымы отъ птиць на небо въздетъти не мощьно. *Io. Дъств. XII в. (В.)*.
- мъногомитежьный πολυτάραχος: Многоматежьнаго неразоумъним того са Шврыглъ кси. Мин. 1096 г. (окт.) 82. Хотълъ быхъ освободитися отъ маловременнаго и суетнаго свъта сего и мимотекущаго и многомятежнаго житья сего. Ип. л. 6676 г.
- мъногоналежам: Дабы Господь преставиль многоналежащую тогда смерть на людехъ. Псков. I л. 6860 г.
- **мъногонароди** πολυάνδριον: Пасти на многонародів. Жит. Влас. 2. Мин. чет. февр. 225.
- мъногоначальствин: Единоначальствоу слоужа бжства, безначальства многоначальствине обличиль несн. Мин. 1096 г. (окт. 83).
- **мъногоножица** πυλύπους: Есть оубо рыба, юже възывають многоножица. *Матии. Злат. (Бусл. 688).*
- **Μ**ΈΗΟΓΟΗΟ ΜΈΗ ΤΟ πολύπους : Αшτе и отъведеть ма къто напрѣждь нжждею, мъногоножьнъпми рыбами прѣпьрю, аже из мора виѣкомъ (τῶν πολύπόδων). Γр. Наз. XI в. 39.
- мъногоочитъти тодоо́рратоς: Шестокрильний серафимъ, и многошчитии хъровимъ. Іо. екз. Бог. (Оп. II. 2. 299). Его же англи не могоуть зръти и мноочити кръплы закрываютъ, то же мы въ роў дыржаще сквърныны оусты цълоуемъ. Новг. І л. 6738 г. Многоочитый оумъ. Никон. Панд. сл. 35. Тмы англъ, хъровимъ и серафимъ, шестокрилатии и многошчити (πодофрата). Служеби. 1400 г.; Служ. Варл. XII в.
- мъногописании: Нъ сихъ остану много гіти, да не многописании в забълть влівземъ. Іак. Бор. Гл. 60.
- мъногоплетенъи πολύπλοχος: Моукъ многоплетенъи. Мин. 1097 г. 165. Съть... многоплетена. Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- мъногоплетьным πολύπλοκος: Многоплетна злоба. Мин. Леоп. XVI в. (М.).
- мъногоплодовитъи πολύκαρπος: И разумъ твои... яко же прекрасныи раи многоплодовитъ. Сл. Дан. Зат.
- мъногоплодьнъи πολύκαρπος: Розго многоплодъна Титова сажению бъисть. Мин. 1097 г. 21. Тъкжде бо въдъ и мъногоплодънъи и доброплодънъи, повъсти же еда и имять (πολύπαιδας). Гр. Наз. XI в. 27.

- не теломъ, но духомъ показаеть ти Господь вся си, яко твое върное въстанье не и(з)сушено бысть зноемъ невъръя, но дождемь Божия поспъщения распложено бысть многоплоднъ. Ип. л. 6796 г.
- мъногоповъстьнъии: Любить бо о сицевъхъ мъногоповъстьна бълги дија и мъногъл чюдесы хвалити Ба. Гр. Наз. XI в. 25.
- мъногопрамилостивъти πολυέλεος: Γй Бе мітвыи и многопремітвыи. Іак. Бор. Гл. 76.
- мъногопръпътъги: Приста едина многопръпътан. Мин. 1097 г. 3.
- мъногопретревьный многопретревьный πολυπραγμονικός, curiosus: — Многопретребно же вино пакъп пріимъще Егуптяне (πολυπραγμονικώτερον πάλιν ἀφορμῆς δραξάμενοι οἱ Αἰγύπτιοι, Aegyptii vero arrepta hinc occasione rem curiosius pervestigantes). Козм. Инд.
- **мъногопътъім** πολυύμνητος, многопрославленный $(Am\phi.)$: — Дѣвоу матерь мъногопѣтоую (πολυύμνητον). Ирм. ок. 1250 г.
- **мъногоразличьно** πολυτρόπως: Μногочастьно и многоразличьно наоучанмься (πολυμερώς καὶ πολυτρόπως). Никон. Панд. Тарас. сл. 35.
- мъногоразличьным πολύτροπος: И мчникмь мъногоразличьнъмь раждьжеса. Мин. 1097 г. 148. Докончана бысть церкви... княземъ Андръемъ; и оукраси ю дивно и многоразличными иконами и дорогымъ камениемъ безъ числа. Ип. л. 6669 г. Не поставихъ... трапезы многоразличныхъ брашенъ. Са.
- мъногораскивным πολύσχιστος: Многораскив-ΗΣΙΑ ΙΈCΤΗ (πολυσγίδοις πλάναις, multifidos errores). Кирил. Iepyc. Ora. (B.).
- мъногосластьный заключающій въ себъ много сладости (В.): — Многосластьнааго питим. Сб. 1076 г. 81 (B.).
- **мъногослови** πολυλογία: Пагоуба мъногословью. Никон. Панд. сл. 29. Многословые многашьды оумъ шы. т. ж. W многословый и о молчаный газычны. Io. Incms. XIV s. (On. II. 2. 195).
- мъногосложьваный πολύδουλος: Светь сей ыко подъле имяще, не живяще бо въ домъхъ многослужебныхъ... но въ пустыни единожительнъ. Прол. ион. 24 (В. II. 131).
- мъногострадальный πολυπαθής: Многострадальное тело. Мин. 1096 г. (сент.) 134.
- мъногострастьникъ π оλυ π αθής: М $\vec{\mathbf{q}}$ нче Платоне, многострастьниче, моли Ха Ба. Мин. 1097 г. 107.
- **ΜΒΗΟΓΟCΤΡΑCΤЬΗЪΙ** πολυπαθής, πολύαθλος: CTa предъ соудищимъ моужьскъ Таврионъ многострастьныи. Мин. 1097 г. 36. И съвявкъся ризы тявньнаго человека и в нетленьную и многострастьную ризу оболкъся Христа, отъ него же и вънцася, въсприемъ мучения нетленным венечь. Ип. л. 6655 г. Дево моученице мъногострастьнам (πολύαθλος). Ирм. ок. 1250 г.

- мъногоплодынъ πολυκάρπως: Вѣдѣ же, яко аще | мъногостръпътыны заключающій въ себѣ много трудностей (В.): — Зѣло въжделавъ държаливыи відка обавїти покръвеным разоумы въ глжбинъ многостръпътьныхъ сихъ книгъ премждрааго Васила. Изб. 1073 1. sanuc.
 - мъногостьный: Приносяще же и болящая полагах8 на п8ти, да свнь многостнаго м8жа некотораго ος Εμπτι Ψ τέχτι (πολυάθλου, fortis). *Жит. Еутх.* 72. Мин. чет. апр. 145.
 - мъногосъворьный δημώδης: Выпросиши іоудеина, не гла хидеантана и многосъборнаго народа (οὐ λέγω γυδαΐον καὶ δημώδη ὄγλον; προστοй, низкій народъ). Сбор. XV в. (Оп. II. 2. 631).
 - **мъногосъвращени** πολυτέλεια: По вещьнѣемь многосъвращении. Гр. Наз. XI в. 331.
 - мъногосъвьрьшение πολυτέλεια: И мъногосъвръщению сжщьствома. Гр. Наз. XI в. 154.
 - мъногосъвьрышенъии: Даръ многосъвършенъ. Мин. 1097 г. 165.
 - **мъногосъвътьлъги** πολυφεγγής: Многосвѣтьлага звъздо великаго свъта. Мин. 1096 г. (сент.) 134.
 - мъногосъвътьный π оλυφεγγής: Многосвѣтьно тако слице. Mun. 1096 г. (сент.) 139.
 - мъногосъложенин: Муро мъногосъложению. Гр. Наз. XI в. 150.
 - мъногосъстроенъи: Ö льсти многосъстроенъи обращаещи въ единьствьное обожение. Мин. 1096 г. (orm.) 36.
 - мъногосъщиваным. Мин. Леоп. XVI в. (М.).
 - мъноготворьный: Многотворно брашно (abundantia ciborum). Ilpox. Hum. Io. Boi. XXXIX.
 - мъноготродьнъги πολύμοχθος: Постигнеть. . . чистоты многотроудное и многомыздыное богатьство. Π анд. Ант. XI в. (Амф.).
 - мъноготогливъии moestus (М.): Не давъ кмоу, ыко многотоугъливъ к, нъ страньства кго дела дадивѣ кмж. Пат. Син. XI в. (Бусл. 334).
 - мъногобмътель πολύπειρος: Человъкъ многооумвтель (ἄνθρωπος πολύπειρος). І. Сир. ХХХVІ. 22 no cn. XVI s. (B.).
 - мъного ханьнъти: И мъногооуханьнаго бечинениы посрамають. Мин. 1097 г. 50.
 - мъноговченъи πολυμαθής: Многооученаго Сираха (по др. сп. многооучительнаго). Уст. крм. Апл. 85. мъногобчительный — см. мъногобченый.
 - мъногоцвнин πολυτέλεια: Многоцвнье брашънъ многъ. Панд. Ант. XI в. (Амф.).
 - **мъногоцънънъи** πολύτιμος, πολυτελής: Ποдобьно ксть црствик йбсьнок члкоу ищжщоу добра бисьра, иже обрѣть кдинъ мъногоцѣньнъ бисьръ (πολύτιµоч). Мв. XIII. 46. Остр. ев. Многоциньным виньць примтъ. Мин. 1097 г. 157. За завидимааго и мьногоцѣньнааго бисъра (π о λ о́ τ і μ о ν). Hанд. Ант. XI в. (Aм ϕ .). Многоциньи одиньи (διά πολυτελών ἐπιτηδευμάτων). т. ж. Акъ скровище многоценьно. Іак. Бор. Гл. 108. Тако и сии князь благов фрныи Андрфи створи цер-

- ковь... и украси ю иконами многоценьными, златомы и каменьемъ драгымъ. Ип. л. 6683 г.
- мъногочадьнъи π одо́тєхуоς: Многочадьнъ нищь паче же приснъихъ вѣрѣ. Π анд. Λ ит. XI в. $(\Lambda m\phi)$.
- **мъногочастьно** πολυμερώς: Многочастьно и многоразличьно наоучанмъся. Никон. Панд. Тарас. сл. 35.
- мъногочастьный πολυμερής, πολυσχεδής: Врѣдъ любодѣаниы многочастьны (πολυσχεδές). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Поставъ мъногочастьнъ (πολυμερής). т. ж.
- мъногочастыв тодорерос: Многочастив и многочасьскы. *Іо. екз. пер. Дам. (В.)*.
- мъногочасьскъ $-\pi$ охитро $\pi\omega_{\varsigma}$ см. пред.
- мъногочисльнъи πολυάριθμος: Множьство многочисльно. Жит. Өеод. Студ. 77. Многочисленое составленте члкъ. Похв. Іак. Зевед. апр. 30.
- **мъногочьстьны**и πολύτιμος: Μногочьстьныихъ бжетвьныхъ кънигъ всёхъ. *Изб. 1073 г. запис.*
- мъногоюдение edacitas (М.): Вэръжатисм \ddot{w} многоюденіа. Переясл. л. 6582 г.
- **мъногоюдин** edacitas: Довъла, а не мъногоюдим (πολυτελείας). Παнδ. Αμm. XI ε. (Αμφ.).
- мъногомдыным: На всёхъ бо вынизаеть (смерть) многоядныя своя зубы. *Псков*. *I л.* 6860 г.
- мъногом чьскы πολυτρόπως (М.): Имь же многом чьскы о Бозѣ ильтьскы въ бжьствын вмь писании прикладно обрѣтанмъ глано. Io. ens. Бог. 95.
- **мъногомчьскъи** πολύτροπος: Измѣнающаст и многомчьскъи преобразоующаста. *Іо. екз. Бог. 28.*
- **мъногъми** многократно: Мъногъми же наказанъ бънвъ пръвък. Γp . Has. XI e. (B.).
- мъногъідъждъ многій дождь (?): Мъногашьды вид'євъще многыдъжда. Изб. 1073 г. (Мат. 9).
- мъногыи multus: И не по мънозъхъ дыныхъ събъравъ вьсе, мьнии съинъ отиде на странж далече (μετ' οὐ πολλάς ἡμέρας). Лук. XV. 13. Остр. ев. Отъ мъногъ объ. Сб. 1076 г. (В.). Не аще выса нжжда мъногъими ноудими ($\pi\lambda\tilde{\eta}$ дос). Гр. Наз. XI в. 72. Многъ дынь (π оλυήμερος). m. ж. 131. До мънога сътязахоуся (ἐπὶ πολύ, diu multumque). Пат. Син. XI в. 49. Мнози глжть (π оддоі). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Из многъ словисъ (έх πολυλογίας). т. ж. Мъногышми моуками. Мин. Пут. XI в. 130. (Борисъ) начатъ молитву творити..., по сихъ леже спати, и беще (сонъ его) въ мнозъ мъкли и в нечали кръпци и страшнъ. Іак. Бор. Гл. 71. Зверіе многи ту живуть. Дан. ил. (Нор. 56). Взя полонъ многъ. Ип. л. 6628 г. Многът Къпанъ исеце. Новг. І л. 6643 г. Паде обоихъ множьство много. т. ж. 6684 г. Поимавъ товаръ многъ. т. ж. 6726 г. Владыцъ арх(еп)кп(у) Оледно да Бтъ многа льт и здравин и спние. Нап. на кр. Новг. п. 1360 г. Многъ звърь въпоустиша (πολλά των θηρίων). Муч. Өекл. 10.
- magnus, большой, сильный: Бждеть мьзда ваша мънога и бждете снове Въшьныяго (πολύς). Лук. VI. 35. Остр. ев. Грехъ доньдеже таитьса... съ про-

- сторъмь мнозъемь дързантъ нсть. Изб. 1073 г. (Оп. II. 2. 398). Многомь огнемь нощь просвъщание ($\delta \alpha$ - $\psi \lambda \acute{\eta} \varsigma$). Γp . Has. XIs. 326. И тоу абин многъм троусъ не слышимъ бълвааше. Hecm. Ham. Θeod . 21. Поуть мъногъ. Hecm. Hum. Θeod . 3. Моръ бъл въ люхъ многъ. Hos. I л. 6666 г. А сама князя, млада суща, слушаста бояръ, а бояре учахуть на многое имание (поборы, грабительство). In. л. 6683 г. Ихъ же не при-косноусь штнь мъногъм ($\pi \ddot{\nu} p$ абътетоу). Ipm. or. 1250 г.
- много, какъ сущ.: Много добръихъ мужь избиша. Новг. І л. 6639 г. Много пота утеръ за землю Рускую. Ип. л. 6648 г. Далъ намъ всего много. Грам. Влад. 1387 г.
- на мънозѣ πολλοῦ, за большую цѣну: Можааше бо се муро продано бътти на мънозѣ и дано бътти нищиимъ. *Мө. XXVI. 9. Остр. ев.*
- Ср. Др.-в.-Н. manag, manac; Нъм. manch, manigfaltig, Menge; Гтө. munags, managas, munogjan множить.
 мъногы краты πολλάχις, многократно: Многы-
- краты. Мар. V. 4 Ев. XII в. (В.). мъногышьды — πολλάχις: — Многышьды же вели-
- кый Өеодосий къ томоу хожаще. Нест. Жит. Өеод. 26. МЪНОЖАИ π λείων: Цакы посъла ины рабы, мъножайша пръвъйихъ (π λείονας). Мө. ХХІ. 36. Остр. ев. Непьщоуж, мко емоу же мъножак отъда (τ ò π λείον). Лук. VII. 43. т. ж. Множъйшам. Четвероев. 1144 г. (Мат. 12). Юже обрътк лъты множайша съ(кръ)веноую въ горакъ. Мин. 1097 г. 16. Множайша дръва. Гр. Наз. XI в. 357.
- **мъножитис** умножаться: По сихъ же множащись братии. *Нест. Жит. Өеод.* 17.
- увеличиваться: Этоль цвьтыше и мъножашесы мьсто то правьдника мътвою. Нест. Жит. Осод. 10. И отъ того часа нача злоба множитися. Ност. 1 л. 6926 г. (по Ак. сп.).
- мъножищею тодаход, много разъ: Множицем бо Бъ о семь заповъда намъ: бъдите и молитеса (тодаход). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Мъножицею же и самъ прихожааше к немоу. Нест. Жит. Өеод. 12.
- мъножьнъи πολύς, multus: Аште къто за истиноу ХБж прииметь срамъ множьнъе отъ множъства прославленъ бждеть. H анд. A ник. XI e. a. 111. Стяжаник кго множьно примемъ (τὴν κτῆσιν αὐτοῦ τὴν πολυτελῆ). H арем. 1271 i. (B.).
- pluralis, множественный (грам. терминъ): Суть же въ именехъ и числа: едино, двоино, множно, *Io. екз.* Грам. (Калайд. 168).
- мъножьство πληθος: Мъножьство болащиих, слепь, хромъ, соухъ, чажщиихъ движение воде (πληθος). Іо. V. 3. Остр. ев. Наиде рана на Полочанъі, мко некако баше ходити по оуличамъ, мко мнёти во(и) (мн)ожьство, а конемъ (коп)ъта видети. Нові. І а. 6600 і. Не тъчиж бо множьствомъ лётъ съконьчавъса, нъ и неджгомъ отънемогъса (πληθος). Гр. Наз.

XI в. 55. М'ножьство народа (πέλαγος). т. ж. 66. Да не мъножьство богъ въведемъ ($\delta \tilde{n}$ μος). т. ж. 152. По множьствоу бо милости его, тако и много и обличенье его (π ολὸ ἔλεος). Панд. Ант. XI в. (Амф.). И не ба 13½ ни ити, ни повлещи \tilde{w} мьножества людии. Іак. Бор. Гл. 146. Паде обоихъ множьство много. Новг. I л. 6684 г. И множьство вои б \dot{e} с нимъ. Ип. л. 6731 г.

мърскъ — φλαγέλλιον, бичь: — Мърскъмъ исплетеномъ (φλαγελλίφ πλεκτῷ). Εв. толк. Өвоф. Болг. 1434 г. (В.).

мъска = мьска = моска — mula: — Дасть... мъскъ полны кавбъ (ήμιόνους, mulas). Быт. XLV. 23 по сп. XIV в. В Сурии же бъл трусъ великъ, земли расъдшиса трии поприщь, изиде дивно и-землъ мъска, члвчскымь гласомь глщи и проповъдающи наитье изъка. Пов. вр. л. 6572 г. Аки мъска и вепрь. Прол. февр. 6 (В.). Мьскамь рако несощимь... и единои шмоскъ члвчьскымь глсомь проглавши. Прол. авг. 2 (В.). Смъсе имо москъ шко москъ шкона і мъскъл. Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (Оп. II. 2. 86). Шни же реша: нозет мскы вземше темъ посолить; и реша: да гдъ мьска роди? шни же: да гдъ сб вгивае. Хроногр. 1494 г. (Бусл. 717).

мъсебсъ — мускусъ: — Драгаго моура и мъскуса насытихса. Прол. Финл. XIII сент. 25. — См. москосъ, мьскосъ.

мъскосьница — мскосьница — сосудъ для мускуса: — Мскусница сажена. Дух. Юл. Вол. 1503 г.

мъскъ = мьскъ = москъ — ήμίονος, mulus: — И се в. наденіе конемь, и мъскω, и велбідш, и ослю, и встмь скотш. Захар. XIV. 15 (Упир. 67). Не боудъте, тако конъ и мъскъ, имь же нъсть разоума (ήμίονος). Панд. Ант. XI в. (Амф.); Кир. Тур. 50. .К. мскъ (ήμιόνους, mulos). Сказ. св. Соф. 9. Сийни... скотомъ, и кони, и мьсками, и нивами (ήμιόνοις). Златопостр. сл. 24. Раба битхоуть и мьскъ .Жит. Өед. Ст. 13. Мъскъ: мъзъ..., зълье, которого покармъ люба мулы. Бер.

мъскъ — кремнистый камень. — См. мъщии.

мъстъ = мьстъ — γλεύκος, mustum: — Іяко мьста наполнени суть (γλεύκους μεμεστωμένοι). Апост. XIV в. Длян. II. 13 (В.). Гакот мѣт мьста врюща (ώσπερ ἀσκὸς γλεύκους ζέων). Іов. XXXII. 19 по сп. XVI в. (В.). Мьстомъ наплънени соуть. Кирил. Іерус. От. XII — XIII в. (Оп. II. 2. 61).

мъхъ — мохъ — muscus: — Падаху люди листъ липовъ..., инии оунь, мъхъ, кониноу. Новг. I л. 6636 г.
Падаху люди сосновоую кору... и мохъ. т. ж. 6723 г.
— мъсто, поросшее мохомъ: — Далъ есмь святомоу
Георгию Терпоужьскъ и погостъ Ляховичи..., а по
Ловати на низъ по конепъ Водоса, за ръкою за Любълтиною по большии мъхи, съ большихъ мховъ на
върхъ межьника, съ того межьника на каменичища
на оустъ Березна... по объ сторонъ в'верхъ Березна
на върхъ Глистънъ по чистъ и мохъ. Грам. Новг. км.
Всев. Юр. Мон. д. 1136 г. Стояли... всъ Рожитчане,

тяжучися... с чернци Спасовскими про мохъ. Грам. Алекс. Яр. д. 1263 г. Отъ Упаден къ чистому мху. Отвод. Ковал. мон. ок. 1400 г.

— Ср. Др.-в.-Н. mos; Нъм. Moos, Moor; Др.-в.-Н. mios, Св.-Н. mies; Лат. muscus; Гр. μόσχος.

мъшелоискатель — α іσχροκερδής, корыстолюбецъ: — Не мъшелоискателю. Панд. Ант. XI в. (Амф.).

мъшелопривътъеъ — α дохрожербета: — Ни мшелоприбытко (неправедными прибытки, α дохрожерб α). Петр. 1. V. 2 (On. I. 153).

мъшелъ — корысть (все то, что пріобрѣтается корыстолюбіемъ), lucrum: — Прибытка мшела ради (αἰσχροῦ κέρδους). *Anocm. толк. XV в. (On. II. 1. 165).* — Ср. мънто, мънтарь (?)

мъщель — бъл, вещь, вещество: — Ком в поклоняещися во егліи мшелю или повъсти (въ печ. соборн. вещи ли, или повъсти)? Не дъск в почитаю, ниже стън в, ниже мшелъ шаровный (вещь шаровн во). Іо. Дам. о икон. по сп. XVII в. (В.).

мъщида — минида — σχνίψ, супіря: — Оцѣжающей мъшідю, а вельблоудъ поглъщающе (въ испр. оцѣждающій комары; τὸν χώνωτα). Мө. XXIII. 24. Четвероев. 1144 г. 51 об. Мшицы (ὁ βροῦχος). Іоил. І. 4. (Оп. II. 1. 115). Мшица оустръминя и възлетѣшя, въсльпе (вскочи) імко пр8гь помущникъ твой, сѣдя на плетинѣ (оградѣ) въ днъ стжденъ. Наум. III. 16, 17. Трыплю же и мъшица (σχνίφας). Пат. Сии. XI в. 185. Оставихъ жабъі, и мъшица (было, кажется, мъщица, но і послѣ ъ выскоблено), и пьсиа моухъі (τοῦ βατράχους καὶ τὸν σχνῖπα). Ip. Наз. XI в. 311. И поусти Бъ ї казній на фарауна . . . $\vec{Γ}$ — мшицѣ. Переяса. л. 6494 г. И како ти са оузрать пасомаа стада, не аки ли мравіе и мъшица соуще. Матиц. Злат. (Бусл. 684). — См. мъщица, мъщинъща.

мъщати — обращаться: — ІАко и шбличіе свінь, мъщжщи сріді животь (ώς όψις λαμπάδων συστρεφομένων, αναμέσον των ζωων). Ies. I. 13 по сп. XV в. (В.).

мъщии — прил. прит. отъ сл. мъскъ — muli, ήμιόνου: — Иже и многашьдъі, и гнои мъщии на плещю носы видышетьсы нощью. Жит. Θeod . Cmyd. л. 45 об. На колѣхъ мьщиихъ (ἐν λαμπήναις ήμιόνων). Πap . 1271 г. Πc . LXVI. 20 (B.). Образъ осоль и мъщіи (muli). Жит. Θed . Cmpm. 11. Mин. чет. Φeep . 346.

мъщии — мъштии — осельный, изъ кремнистаго камня: — Оуне кмоу бъл да объщтанъ боудеть жрыновъ мъщтии на въли кго и да боудеть потопленъ въ поучинъ морьсцъи. Изб. 1073 г. 190 (Мв. XVIII. 6).

мъщина = мщина — мясо мула: — Тяко и кониноу и мщиноу мсти имъ (ώς καὶ ίππων καὶ ἡμιόνων ἀπογεύσασθαι). Геори. Ам. 232.

мъщьникъ — мощьникъ (отъ сл. мъскъ?): — Бяше поставилъ иконома по мощьникоу бълги (о οίχονόμος εἰς τὰ βυρδόνια, dispensator super burdones). Пат. Син. XI в. 164. Гако же видъща мъщьници льва (ὡς δὲ ἴδον τὰ βυρδόνια καὶ οἱ βυρδονάριοι, burdonarii burdonesque). т. ж.

- мъща = мъща = моща = мица (род. мъщате) ήμίονος: Мщата и вельблюдъ (ήμίονοι, muli; по дреси. мски). Быт. XII. 16 по сп. XIV в. Коня и конникы и мъщата дашя квилю твою ($\frac{1}{2}$ πους καὶ $\frac{1}{2}$ ππεῖς καὶ ήμιόνους έδωκαν ἀγοράν σου). Ies. XXVII. 14 (Упыр.). Въсажьше на моща моє, ведете ѝ на требникъ (вънов. на мска). Цар. 3. I. 33 (Хроногр. XIV в.). Тако же и мъщата (ήμίονος). Гр. Наз. XI в. 73. Бъжа (Авесаломъ) отъ побѣды отца своего, и ту внесе его мща въчащу лъса того, и ятъ его лоза за власы и сверже его съ мщати (по др. сп. моща, мска). Дан. из. (Нор. 87).
- мъща мъща: мъщата вм. мощи(?) reliquiae: Ставъшема мьщатема. Жит. Сим. Ст. XIII в. 8. Поп-досте мъщатъ (дъло идетъ какъ будто о мощахъ св. Симеона). т. ж.
- мът мъст. личн. 1 л. мн. ήμεῖς, поя: И отъ испълнении кго мъ вьси приъхомъ благодать въз благодать. Іо. І. 16. Остр. ев. Нъ мъ оуже съдъ ставимъ слово. Нест. Бор. Гл. 56. Аще бо къто въргъ вълъзеть и кдиного сърящеть дроуга, мъногашьдъ всякоу печаль Швържеть и мъ, не въ търгъ, нъ прквъ събирающеся, не кдиного дроуга оулоучающе, нъ мъногоу сицю братию. Златостр. XII в. Въ титулахъ великокняжескихъ и царскихъ мъстоимене мъ употребляется въ смыслъ мъстоим. 1-го лица ед. числа: Мы Юрьи Святъславичь, князь велики Смоленьскій, даемъ въдомо... Дог. гр. 1386 г. Мы великіи государь Василеи, Божіею милостію государь всеа Русіи. Жал. отч. гр. Вас. Ив. Вас. Алекс. 1516 г. Ср. косв. падежи ед. ч. мъстоим. азъ: ма, ми, мънож.
- мывы: Неправьдьно лишатись иже \tilde{w} мыви покога тёлоу паче мёры. Уст. п. 1193 г. 225. См. мыва.
- мъткати, мътч8 трепать, метать: Вьсацёмь бо вётромь бёша газъщи мътчеми. Псалт. толк. XII в. пс. CVI. 3 (В.). Поскочи по Рускои земли, смагу мычючи въ пламянё розё. Сл. плк. Игор. Чему мычепи хиновьскыя стрёлкы на своею нетрудною крилцю на моея лады вои? т. ж.
- мъткати, мътчб anhelare: Волъ... мыкаше, съмо онамо главою трясы и соны (bos huc illuc caput movens anhelabat). Жит. Өеод. Сик. 86. Мин. чет. апр. 455. Ср. Лит. maukiu, maukti.
- мънкатиста διατρέχειν: Видъ их, тако свъща огнены и тако млъніа мънкающаса (διατρέχουσαι; percurrere). Наум. II. 4. Встаком в дворганин тъ имъти чтъ и міть в княта, но ли ем мыкатиста, послъдбюче в' скорбъх, тако школо твра с топоро. Сл. Дан. Зат. (Бусл. 623).
- мъно: Зане съ (сеи) въходить, гако штнь развареніа и тако мыло первиціихъ, и сядеть разваряа и оцъщая, гако сребро и тако злато, и оцъстить сны Лечгіины (ως ποιά)... Малах. III. 2 (Упыр. 70). Очищажщю паче мъна... и попела юнича (ὑσσώπου). Гр. Наз. XI в. 104. За мъно... да възимають. Уст. п. 1193 г. 225. Еще бы и мыло втотоваль (sabana). Муч. Вит. Мин. чет. пон. 221.

- мъпънъи мильнъи: трава мъпънат ύσσωπος: Трава мъпъная (ύσσωπον, hyssopum; по др. сп.
 мил'наа). Лев. XIV. 4 по сп. XIV в. Да возметь травб
 милнъю (по др. сп. габеръ). т. ж. 51. Оусопъ, рекше
 мъпъная трава. Изб. XIII в. И. Публ. б. 131 (Лавр.
 Оп. 21).
- мъльны баня: Князь велики великою нужею доиде до мылни. Соф. вр. 1534 г. (т. II, 319).
- мътнцаръ монетчикъ: И тежъ, ижъ бы мынцарѣ въ княжьствѣ нашомъ уставлены, Жидовъ съ фальшивыми пѣнезми, або зъ речьми иншими, сами, черезъ посла нашого воеводы и тежъ черезъ мѣщанъ, которымъ колвекъ обычаемъ, таковыхъ имати не смѣли бъ. Жал. гр. 1388 г.
- мъгрити: Д нрави суть, помагающе новому подвижнику: пооученик по вса ча, бденик не леностно послушаник, не мъгрити ни в кок же деле (ът написано по скобленому). Прол. И. Публ. б. (Лавр. Оп. 13). мътслеть см. мътслеть.
- мъюдивъти λογικός: Дійа мънслива же и разумьна. *Іо. екз. Бол. 79.* Мънсливоу и разоумивоу. т. ж. 233. Чівкъ же мънсливъ сы. т. ж. 262.
- мъюлите названіе буквы м: Кром'є сихъ никако же мыслите и нашь рёши (τ ò μὸ καὶ νύ). Діоптр. Фил. XV в. (On. II. 2. 461). — См. Мъюльте.
- мъіслити, мъінілю cogitare, думать, размышлять: Въскжю мъіслите въі зъло въ срдцихъ вашихъ (ἐνθυμεῖσθε). Мв. IX. 4. Остр. ев. О немь же паче мыслить (ῷ πλέον ἐφρονοῦμεν). Гр. Наз. XI в. 41. Срце мжжж да мыслить правьдьнаа (λογιζέσθω). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Тако же и сему тому (Святополку) подобьно пвиса ему, мъщилащю оубо ему, како и къімъ образомъ погубить бра своюго Бориса. Нест. Бор. Гл. 16. Та бо есть мятва вст лъпши, нежели мъіслити безлъпицю тада. Поуч. Влад. Мон.
- замышлять, злоумышлять: И приспѣ ссень, нача (Игорь) мыслити на Деревланы, хота примыслити большюю дань. Пов. вр. л. 6453 г. (Святополкъ) нача мыслити на праведна(го). Нест. Бор. Гл. 12. Оканьный не токмо и мышьлаше на нь зло, нъ и погубить кго посылаше. т. ж. 17. Не мы его убили, но Олговичь Давыдовича и Всеволодичь, оже мыслили на нашего князя зло, хотяче погубити льстью. Ип. л. 6655 г. Мышлашьта, како кмоу изити из града въ дальнаю страны. Новг. І л. 6712 г. Тако не мыслиль ксмь до Пльсковичь гроуба ничего же. т. ж. 6736 г. Ему зла на насъ не хотъти, ни мыслити. Псков. І л. 6968 г.
- мъюдь idea, мышленіе, помышленіе: Възлюбиши Га Ба своюго вьсёмь срдцьмь своимь, и вьсеж дійеж твоюж, и вьсеж мыслиж твоюж (και όλη τη διανοία σου). Мв. ХХІІ. 37. Остр. ев. И чистителю доблёншю вьсеж мыслью съвёдовавъшемъ (προθύμως). Гр. Наз. ХІ в. 283. А кже толико вещь мыслыж обьати (διάνοια). т.ж. 301. Мыслыю же разлоучимо. Іо. екз. Бог. 82. Промыслъ юсть мысль Бжим. т.ж. 207. Прекланаещи колёнё... мысль твом внё парить (διά-

- voia). Златостр. 117. А митрополитъ... правымъ сердцемъ и правою мыслию вся своя црковная вправияетъ. Ярл. Узб. 1315 г.
- opinio, размыпіленіе, сужденіе: Донъдеже къ тоижде мысли сылози несжтыся (πρός την αυτην εννοιαν). Гр. Наз. XI в. 9. Аще ли въ тои же пръбжджть мъсли (үчфил). т. ж. 276. Гнѣвъливъи съмжщаетьса отъ мыслый гифвъньихъ (хоующой). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Поплъзни бо соут зміевы мысли. Так. Посл. Лм. (Борисъ) леже спати, и беше (сонъ его) въмнозв мысли и в печали крепци и страшне. Іак. Бор. Гл. 71. Възвращамся къ мироу мънслию и пекънися о мирьскыхъ. Нест. Жит. Өеод. 7. Да не настанеть ти мысль акы көмиръ въ днь соудный (λογισμός, ratiocinatio). Златостр. сл. 26. Мътели наша и двла. Іо. екз. Бог. 209. Оусты и гланиемь гавлаютьста срдчыным мыслі. т.ж. 97. Надъ съловесьмь и надъ мънслью. т.ж. 270. Храбрая мысль носить васъ умъ на дело. Сл. плк. Игор. Что б8деть о нихъ 8 митрополита в мысли. Ярл. Узб. 1315 г. Подобаеть въдъти, ыко первъе оумодвижение развивние глетса, и нвчьсом же развивние нысль наричетса (ёччога). Діоптр. Филип. XV в. (Оп. II. 2. 457). Μωσιω ογόστατο (λογισμός, ratio). Жит. Еутх. 56. Мин. чет. апр. 133.
- намвреніе, умысель: Коньчьнёк мысли своюм отыпадыще (той бхотой). Панд. Ант. XI в. (Амф.). (Дыяволь) оулови мысль кго (Святополка). Іак. Бор. Гл. 66. Повёда кдиному Антонию мысль свою. Нест. Жит. беод. 7. Всеволодь же, не хотя того, оже ся братья съвъкупила въ едину мысль, посла къ Давыдовичема. Ип. л. 6650 г. Аще была ти мысль на пострижение, в томъ еси воленъ. т. ж. 6704 г. Мысль того (нечествеца) бяше вся или препръти я или житіа гонзнути (бхото́с, spectabat impius). Жит. Ник. 40. Мин. чет. апр. 57. Съ оканьный Гльбъ Стопълчю тоу же мъп приимъ, и съкры ю въ срдци своемь съ брамь своимь... Они же, не въдоуще злым кго мъп и пръльсти..., придоша въ шатьръ кю. Нова. I л. 6726 г.
- воображеніе: Боянъ бо вѣщій, аще кому хотяше пѣснь творити, то растѣкашется мыслію по древу. Сл. плк. Игор. Игорь мыслію поля мѣритъ отъ великого Дону до малаго Донца. т. ж. Быхъ мыслью яко орелъ, паряй по воздуху. Сл. Дан. Зат. Не проразимся мыслію, но землями помянемъ первыхъ лѣтъ времена. Сл. о Зад.
- възсокам мъзсль надменность: Богъ бо не любить высокыя мысли нашия, возносящаго(ся) смиряеть. Ип. л. 6688 г. Гордыхъ высокія мысли низложи. Псков. І л. 6773 г.
- Ср. др.-Чеш. mysl духъ, animus, смыслъ, содержаніе.
- мъюдьникъ ложная книга (отъ Апостольской запов'еди).
- мъісльный прил. прит. отъ сл. мъісль—λογισμού: Мысльныйми опіьстии. Изб. 1073 г. (В.). Обрапітеться чікъ драсель омрачениемь мъісльныймь (λογισμών).

- Панд. Ант. XI в. 62. Есть оубо естьство мысльно. Io. екз. Бог. 107. Раздвлають же сы силы дшьным въ мысльно и безмысльно. т. ж. 185. Мысльно е мысльнам хоуюро́; Ико предъложень ти, всестам, твари твоки присимющи славою творьца свътывищоу мысльныхъ показа же свътыость. Мин. 1097 г. 48. А мысльное всико не помышления ни двльма ны есть дай. Io. екз. Бог. 143.
- относящійся къ воображенію: Абы ты сіа плъкы ущекоталь, скача, славію, по мыслену древу. Сл. плж. Игор.
- умственный, духовный: Таче оуста мысльнам отъвръзъщи. Гр. Наз. XI в. 232. Мънсльноую... пещь расматранемъ (νοητήν). Ирм. ок. 1250 г. И тако же потщитися избавити стадо Христово отъ мысленаго волка. Соф. вр. 6988 г. (т. II, 213).
- мътслънъ умственно, мысленно: Припадемъ, яко и блудница, мысленъ пречистъи того лобзающе нозъ. Кир. Тур. 8.
- мънслъте название буквы м: У онъхъ же святыхъ мреи оксь надъ мыслътемъ пологаи. Альф. (Калайд. 201). См. мънслите.
- мънслвть особый узоръ: Отъ чепочки по концомъ писаны травы мыслетью золотомъ творенымъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 26. — См. мънслвте.
- мънтарь τελώνης, сборщикъ податей: Аще же и о црькъви неродити начьнеть, да бждеть ти ізко казъічьникъ и мънтары. Мв. XVIII. 17. Остр. ев. Придоша же и мънтарие кръститъса. Лук. III. 12. т. ж. И сь бъ старъи мънтаремъ (ἀρχιτελώνης). Лук. XIX. 2. т. ж. Ха видъти до рабин образа съшъдъша и съ мънтари ізджща. Гр. Наз. XI в. 78. Аще въ пърьси биємъса, акъі мънтарь. Св. 1076 г. (Бусл. 296). Ідко блудницю и разбоиника и мънтара помиловалъ еси, тако и на гръшнъї помилуи. Ноуч. Вл. Мон. Яко же древле разбоиника и блудницю и мънтаря оправдалъ еси, тако и мене, Господи Боже мои, очисти отъ гръхъ моихъ. Ип. л. 6705 г. Боляре и мытаре (оі ἄρχοντες καὶ οἱ τελώναι). Козм. Инд.
- мънтарьница телю́мюм, мѣсто, гдѣ собирають пошлины: — Видѣ члка, сѣдыща у мънтарьница. Мо. IX. 9. Юр. ев. п. 1119 г. Мимоидън Инс видѣ ѝ (Матьфѣм), въ мънтарьници сѣдяща, и гла кмоу: въставъ, поиди по мнѣ. Сбор. Троиц. XII в. 16.
- **мътарьскы** какъ мытарь: Мытарескы постоме возывающе. Сбор. Кир. Бплоз. XV в. 4.
- мътарьскъти прил. отъ сл. мътарь: Мътарьское иго швъръгъ. *Мин. 1097 г. 93*.
- мътарьство мытарство: Нъ да приимоуть ю айгли твои, проводаще сквозв пронъгрьство тымьныйхъ твхъ мътарьствъ. Нест. Жит. Осод. 28. Идвже есть к мытарствъ Богомь поставлена на въздуствхъ предъ враты небесными. Кир. Тур. 94. Видимым и к земли падаемыа звезды глють члвци, мко звезты соуть падаю, и инти же глють, мко мытарства соут лукавам. Рум. сб. XV в. (Бусл. 698). —

О мытарствахъ см. въ Житіи Нифонта XIII в. въ стать в о смерти.

мътва — мытье: — И тако творять не мытву собъ, но мученье. Пов. вр. л. Радз. сп. (въ Лавр. сп. мовеніе).

мътель — наваръ разныхъ душистыхъ травъ (мяты, левистика и т. п.), употребляемый для мытья головы): — И обольются мытелью (— квасомъ уснияномь) и возмутъ вѣникъп и начнуть хвостатй. Пов. вр. л. (по Ип. сп.).

мъти, мътю — lavare: — Мыю пркви в' тыв дьни (на страстной неделев). Сказ. Ант. Новг. л. 10. — Ср. Лит. maudau, maudyti; Др.-Ск. ma, madha — омывать. мътиси, мътюси — λ оύε $\sigma \theta \alpha i$: — Аньгель бо Господынь на выса лёта мъндшеса въ кжпёли и възмжщааше водж (є̀до́ето). Іо. V. 4. Остр. ев. Мымиса отъ мрытвыца и пакът касалсл емь, кага льзл бъи емоу оть бана (βαπτιζόμενος). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Виде бо ж стъи но истине мыжштжся (λουομένην). т. ж. Бъ мывъса в мовници. Пов. ер. л. 6579 г. Пом (Давидъ)... Вирсавію, вид'вль бо ю бяще мьюшуся въ виноградъ своемъ. Дан. ил. (Нор. 33). И я Романа. в бани мыющася. Ип. л. 6713 г. Зазираще стыи, еже мытися по комканіи, еже творять мнози, паче же сановити. Жит. Өеод. Сик. 117. Мин. чет. апр. 488. Велми съгрѣшають, мыючеса по святомъ комкании.

мънтитисы: — Мытятся ыко ыстреби и понавлѣются ыко орли. Сбор. Рум. № 406 XV в. (Рум. 611).

Өеод. Сик. въ Кормчихъ.

мътище: — Да къ мытищу. Меж. ир. в. п. Ив. Вас.

мъіто — мъітъ — δῶρον, κέρδος, плата, награда, мзда: — Десница ихъ исплънися мытомъ (δώρων, мзды). Псалт. толк. Погод. XII в. пс. XXV. 10. Мъїта спрѣчь да не прииметь (по др. сп. мездъі). Поуч. Ефр. Сир. XIV в. (Св. и зам. І. 1. 81). Ни мъїто, но спѣхомъ, ни ізко оустоінне раду (μηδὲ αἰσχροκερδῶς, ἀλλὰ προθύμως; въ Апост. толк. XV в.: не сквръный стажательствомъ). Панд. Ант. XIV—XV в. (Оп. II. 2. 265, II. 1. 172).

— подать: — Мѣсто, идѣже мъто кмлють (въ др. переводѣ: идеже мътарство бѣ). Никон. Панд. л. 15. Како дързакте ѿ мнихъ просити мъта. т. ж.

— особый видъ торговой пошлины: — И да входатъ в городъ шдіными вороты съ цревымъ мужімъ безъ шружьм, мужь . н., и да твора куплю, мко же имъ надобь, не платаче мыта ни в чемь же. Дог. Ол. 907 г. (по Ип. сп.). Въ Лучинъ полюдьн... гривны, а мыта и корчмити не въдомо, но что ся снидеть, изъ того епископу десятина. Уст. Смол. гр. 1150 г. Преидоста лютое мыто емлюще на Болгарехъ (хахо, той, В—ои, бюскойутє, є̀у той хорферсейси). Георг. Ам. 351 об. Нъмчичю же не надобъ ни кок мыто и-Смоленьска до Ригъ, а из Ригъ до Смоленьска; тако же и Русину не надобъ мъто с Готьского берега и до Ригъ, а из Ригъ до Смоленьска чистъм поуть до Ригъ, а не надобъ имъ ни вощець, ни мъто. Смол. гр. 1230 г. А что,

княже, мыть по твоеи земли, и по инои волости, и по всеи Суждальской земли, а то, княже, имати по в векши отъ лодье, и отъ воза, и отъ лну, и отъ хмѣлна короба. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264—1265 г. Како при мет дамли, тако и по мет ать дають кнагиет моеи, иже далъ есмь еи село свое Городелъ и с мънто^м. Грам. Влад. Вас. Вол. 1288 г. Дань и на насъ емлютъ, или иное что ни буди: тамга ди, поплужное ди. ямъ ли, мытъ ли..., а отъ соборныя цркви и отъ Петра митрополита никто же да не взимаетъ. Яра. Узб. 1315 г. Тако же и мыты, которыи въ которомъ увздв. то тому. Дух. Ив. Кал. 1327—1328 г. А братаничу моему князю Володимеру на Москвѣ въ наместничстве треть и въ тамее, въ мытехъ и въ пошлинахъ городьскихъ треть. Дух. Ив. Ив. 1357-1359 г. Не надобъ ему ни которам дань, ни ммъ. ни подвода, ни тамга, ни осмничее, ни въсчее, ни мыть, ни костки. Жал. гр. в. к. Дм. Ив. д. 1374 г. А мытовъ ти новыхъ и пошлинъ не замышляти, а мыта ти имати и пошлины по старинв. Дог. гр. в. к. Дм. Ив. 1375 г. А мыты ны держати давный пошлым, а непошлыхъ мытовъ и пошлинъ не замышляти; а мыта съ воза по дензе, а съ петехода мыта нътъ. Дог. гр. 1381 — 1382 г. А естли бы которые речи крамные везъ, маетъ мыто платити черезъ вси мыта положоные, какъ и иншые дають мыто. Жал. гр. 1388 г. А куды повдуть Двиняне торговати, ино имъ не надобъ по всеи моеи отчинъ въ великомъ княженіи тамга, ни мыть, ни костки, ни гостиное, ни явка, ни иные никоторые пошлины. Уст. Лвин. гр. 1397 г. И темъ людемъ пришлымъ не надобъ моа дань на десять льть, ни ямъ, ни подвода, ни мытъ, ни тамга, ни инаа никотораа пошлина. Жал. гр. кн. Ал. Ив. Благ. мон. 1410-1417 г. Се язъ князь великіи Василеи Васильевичь всеа Русіи пожаловаль есми Ивана Григорьевича Расла... въ кормленье въ Мещеръ, городомъ Елатмою и Кадомою съ мыты, и съ перевозы, и со всеми наместьничьи доходы, и съ пошлиною, что было дано за вывадъ отпу его Ивану. Ввозн. гр. Протас. 1426 г.

— застава, мѣсто сбора мыта: — А отъ Новгородьця и отъ Новоторжьця у мыта имати, отъ воза по в векши и отъ хмелна короба. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264—1265 г. А свободъ ти, ни мытъ на Новгородьскои волости не ставити. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1270 г.; Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. Съ болоты, и съ рѣками, и съ мыты, и съ ловищи. Подтв. грам. 1361 г. Маетъ мыто платити черезъ всѣ мыта иоложоные. Жал. гр. 1388 г. А проѣдетъ мытъ, мытника у завора не будетъ, мыта и промыты нѣтъ. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г. На старыхъ ти мытъхъ имати съ воза по морткъ объушнои. т. ж.

— Ср. Лат. mutare (мънтарь — мѣняла?). — Ср. Гто. mota, др.-Нѣм. muta, нов.-Нѣм. Mauth; Лат. mutagium — muticulum; Латыш. muita и metteklis. Мытарь — Гто. motareis. У всѣхъ Славянъ есть это слово. Въ старо-

Славянскомъ и Чешскомъ, какъ въ древне-Русскомъ, принимается кромѣ таможенной пошлины, еще въ смыслѣ мзды, въ Лужицкомъ въ смыслѣ пошлины и вынужденнаго дара, въ Болгарскомъ и Сербскомъ въ смыслѣ дара, въ Хорутанскомъ въ смыслѣ займа (см. Мысли объ ист. Рус. яз. стр. 117).

мънтоимьство — техωνία, собираніе податей: — Зъваньи и(з) мънтоимьства на вчению, кгда та безначальнок слово възъ(т)ва, въ слъдъ ити повелъвъ. Мин. 1097 г. 94. Мънтоимьство. Мин. Празд. XII в. 156 а.

— ростовщичество: — Что ксть мытоимьство? Грѣхъ срама не имыи, грабленые насильное, то бо ксть разбоиничьства злѣе, разбоиникъ бо срамллеться крадыи, а сь съ дързновениемь грабить. Изб. д. 1300 г. (Лавр. Оп. 22).

мънтоимьць — τελώνης, мытарь, сборщикъ податей: — Да боудеть ти акъп изъпчьникъ и мътоимьць. Изб. 1073 г. 187. Воющеса паче притьча Гна, иже о вельквальнъемь фарисеи и о мънтоимьци. Панд. Ант. XI в. 103.- Съ мънтоимьци (cum publicanis, τελόναις). Пат. Син. XI в. 100. Тако блудничю очти нъп, ижо мънтоимца оправи. Іак. Бор. Гл. 110.

мыть - см. мыто.

мътъ—время, когда птицы роняютъ перья (Тихонр.):— Коли соколъ въ мытехъ бываеть, высоко птиць възбиваеть. Сл. пли. Игор.

мътъ — названіе бользни: — О бользни в рати... гръхъ ради прииде подъ Кромы на ратныхъ людеи скорбь велия мыть; царь же Борисъ, то услышавъ, и о томъ оскорбися, и присла всяково питья и всяково зелья, кои пригодны къ бользнемъ, и отъ тово жь имъ учини помощь велию. Никон. л. 729 (т. VIII. 64). — Ср. областное Ряз, мытъ — поносъ.

мътъникъ — мытарь: — О ономь же почьто не оклеветании, шко и съ мътъникът мсть, и въ мътарехъ, и оучить мътара, да и самъ нѣчьто приобращеть (τελώνης). Гр. Наз. XI в. 158. Да боудеть ти, шко мзъччьникъ и мътъникъ Панд. Ант. XI в. л. 142. Пко и блоудьницю шчисти и шко мътъника шправъди. Панд. Ант. XII—XIII в. 127.

-сборщикъ мыта - древне-Русской торговой пошлины: -А и своиго города въ чюжю землю свода и втоуть: то тако же вывести кмоу послоухы, любо мытника, передъ кымь же коупивъще. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Пакы ли боудеть что татебно коупиль въ търгоу, или конь, или пъртъ, или скотиноу, то вънведеть свободьна моужа два или мънтника. т. ж. Даче бы не мытникъ устереглъ и моста не переметалъ, то яли быша. Ип. л. 6658 г. Хочемо, естли бы такъ за исто мытникъ што бралъ на нихъ, ижъ бы яко разбонникъ каранъ былъ. Жал. гр. 1388 г. А провдеть мыть, мытника у завора не будеть, мыта и промыты нётъ; а стижетъ его мытникъ, инъ возьметь свои мыть. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г. А на мытниковъ и на таможниковъ дети мои на Городецьскихъ матери своеи приставовъ своихъ не дають, ни судять ихъ: мытниковъ своихъ и таможниковъ судить ихъ княгини моя. Дух. Влад. Андр. 1410 г.

мътъница — тейомом: — Изиде Игс и оузъръ мьздоимьца, именемь Леуин, съдміца на мънтыници (еті то тейомом). Лук. V. 27. Остр. ев. Видъ мънтаря, съдящь на мънтици. Юр. ев. п. 1119 г. 96.

мънтьница: — Что есть жена зла?... началница всякои злобъ, во церкви бъсовская мытница. Сл. Дан. Зат.

мънтьни — мѣсто сбора мыта: — Во градѣ Ѿ граж³анъ посылаеми на мытни и на кабаки в целова ники и в земские и збы. Сбор. XVII в. (Рум. 555).

мъщати — то же, что мъщати (B.): — Мко и шбличіе свёщь, мъщощь средъ живот. *Ies. I. 13 по сп.* XV в. (B.).

мънница — насѣкомое, скнипъ (B.): — Да б $^{\prime}$ доуть мышица въ ч $\overline{\mathbf{1}}$ цѣхъ и въ скотѣхъ и всь п $^{\prime}$ всокъ земныи станетъ мышицею ($^{\prime}$ σх $^{\prime}$ ($^{\prime}$ ρε $^{\prime}$; въ друг. сп.: да боудеть вошь). $\mathit{Ucx. VIII. 16 no cn. XVI 6. (B.)}$ — См. мъница, мъншьца.

мышленин — cogitatio: — Мышленин славы. Гр. Наз. XI в. 118.

мъниленъи — вымышленный: — Не въслъжавше бо мъншленамъ баснемъ (σεσοφισμένοις μύθοις). Обих. иерк. XIII в. Петр. 2 I. 16 (В.).

мъншленое — предположение (?): — И пото к Мъньску ходихо на Глъба, иже нъп баше люди заплъ, и Бъ нъп поможе и створихо свое мъншленое. Поуч. Влад. Мон.

мъннями — βούλησις: — Иже плъть въ прьсть пръложеноу мънплыемь тъчию (βουλήσει μόνη μεταβαλών). *Io. екз. Бог. 357*.

мъннь — mus: — И кгда въсхоть лимти въ кандило масло то, и се видъ мъшь, въпадъщю въ нк. Нест. Жит. Оеод. 21. Аще мышь начнеть агнець, достоить ли имъ служити или ни? Вопр. Оеогн. 1276 г. Да не твоего ради небреженія мышь или ино что прикоснеться божественыхъ таинъ. Поуч. свящ. ок. 1499 г. — Ср.: Нъ и мыши и жабы отъ нее въсходеть. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 66). — Ср. Др.-в.-Н. mús; Св.-Н. mûs; Нъм. Maus; Лат. mus; Гр. μῦς.

мъщъка — впадина подъ плечемъ (Ак.): — Св. апостола Луки мышька. Пут. Генн. и Пози. 7067 г.

мъннъна: — Изби м мънцьнею на стъгно мзвоу великоу (ἐπάταξεν αὐτοὺς κνήμην ἐπὶ μηρὸν πληγὴν μεγάλην, percussit eos tibiam super femur plagam magnam; по др. сп. мышцею). Суд. XV. 8. по сп. XIV в.

мъннъца — ulna, brachium, мышца: — Γ й, къто вѣрова слоухоу нашемоу и мъншьца Γ йй комоу отъкръкса (ό βραχίων). Io. XII. 38. Остр. ев. Мышцеж своеж высокож (ἐν τῷ ἐπιχείρῳ μου τῷ ὑψηλῷ, in brachio meo excelso). Iep. XXVII. 5 (Упыр.). Съкроушьшаго брани мъншьчею. Мин. 1096 г. (сент.) 55. Мышьца (βραχίων) Γ p. Π as. XI в. Проклатъ бо, рече, члкъ, иже оупъвание имать на члка и оукрѣпить илъть мъншьца своем

(βραχίονος). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Сего ра приимуть цртвие красоть и вънець доброть \ddot{w} руки $\Gamma \ddot{h}$ а; m сесницею покрълеть m и мъншцею защитить m. Пов. вр. л. 6477 г. Противу величью мышца твоя кто равнится. Ип. л. 6680 г. Мышцею высокою. т. ж. Мышьци кго... серебрьны (βραχίονες, brachia). Иппол. Антихр. 19. Множества ратныхъ не въздержа мышьца мом. Зав. XII патр. XIV в. (Тихонр. I, 115). Бити по чръвоу и по мышцама батогы (ulnas). Жит. Ник. Студ. Мин. чет. февр. 57. Мышци мко горъль главьни (brachia nihil minus torribus exporrecta). т. ж.

мънньца — хώνωψ, σχνίψ: — Шчицающе мънньцѣ, а вельбоудъ поглъчающе (διυλίζοντες τὸν χώνωπα, оцѣждающій комары). Мо. XXIII. 24 Ев. 1270 г. (В.). Бънша мъншца по всеи земли (σχνίφες, по др. сп. вошь, мышица, скнифы). Исх. VIII. 16 по сп. XIV в. Придоша пьсим моухы, и мышца въ вса предѣлы ихъ. Исалт. 1296 г. пс. СІV. 31.

мьва — мытье: — Больнымъ же врачь количьствъ мьвы оуречеть (въ банъ). Уст. п. 1193 г. 225. — См. мънвъ.

мытла = мегла = мгла- nebula, испареніе, поднимающееся изъ земли: - Вниде во мглу (είς τὸν γνόфоу, in caliginem; по др. сп. мегл8). Исх. XX. 21 no cn. XIV в. Т'ма и м'гла и дымъ (үνофос; въ др. сп. мракъ). Вт. IV; 11, V. 22 по сп. XIV в. Иже въ тмв и иже въ мглъ очи слъпыи прозрите (èν τη ομίγλη, in nebula). Ис. XXIX. 18 (Упыр.). Мытлоу видять въ очию. Сб. 1076 г. 592. И тако устрои Богъ мьглу. Ип. л. 6659 г. Мыгла поля покрыла. Сл. плк. Игор. Идуть сморци мыглами. т. ж. И полеть соколомъ подъ мыглами, избиван гуси и лебеди. т. ж. Не мало ти (Донцу) величія..., одёвавшу его (князя) теплыми мыглами подъ сѣнію зелену древу. т.ж. Мытлоу доуша... штыгънавъ (τὴν ἀχλὺν τῆς ψυχῆς). Ирм. ок. 1250 г. — Слово мгла, мъгла, мьгла не у однихъ Чехославянъ, особенно въ горахъ, получило очень опредъленное значеніе — облака или облаковъ, сохраняя вивств съ темъ и значение тумана вообще и соединенной съ нимъ тьмы, след. почти такъ же какъ Греч. όμίχλη, Лит. migla, и т. д. Югозападнымъ Славянамъ слово это такъ же знакомо, какъ и Северозападнымъ и Русскимъ. Вотъ между прочимъ примфры изъ Болгарскихъ народныхъ песенъ: — Пустите мои две тъги, я да станете двъ мъгли че се високо вдигнете. Doz. 16. — Ср. мьжити; ср. Лит. migla; Сискр. mihila облако; mih — туманъ; Знд. maegha — облако; Гр. о́µіγλη — туманъ.

мытлыный — мегленый — туманный, полный мглы: — Егда бо $\ddot{\mathbf{u}}$ мегленаго воскорена, \mathbf{u}^* и земла въскоурить и черностію шмрачаеть слуным лоуча, тогда и сле обдеть видёти аки кроваво члякомъ. *Мат. Злат. (Бусл. 685)*.

мытлины — мытлины — туманный, наполненный мглою: — Мытляно быне было утро до третіяго часа. Соф. вр. 6888 г. (т. 1, 361). Дряхла бо бяше

тогда тварь, и дряска, и мъгляна. $\Pi a.s.$ 1494 г. (B.).

мъгновение — мегновение — мъгновение — томентим: — Вси же измѣнимса в непръсѣчени, въ мъгновеніи ока (вскорѣ, ἐν ἀτόμφ). Кор. 1 XV. 51, 52 (Оп. І. 154). Гъ бо нашь не члвкъ есть, но Бъ всеи вселенъи, иже кощеть в мегновеньи шка вса створити кощеть. Пис. Влад. Мон. 1096 г. Вси же измѣнимся въ мегновеніи ока, рекше вборэѣ. Кир. Тур. 99. Послеть Господь Михаила и Гавріила, въструбища въ рога овня, и въ мегновеніи ока въскреснуть мертвіи. т. ж. 100. Тако же и въ послѣдніи день первое обновить землю... и съзиждетъ всѣхъ насъ тѣлеса въ мегновеніи ока. Кир. Тур. Примч. чел. душ. 151. — Ср. мигъ.

мытноти — метноти, мытно — мигаты: — Иста очи долго не мегнущи: тъ знати бе-сорома, безъ студа. *Пал. XIV в*.

мъдленин — медленин — промедленіе: — А тада его путного къ Смоленску изъ Новагорода и опять въ Новгородъ и ставленья его, полсемы недти всего медленья его. Псков. І л. 6942 г. — Ср.: Не троў емоу бы, не мёленіе тварь творащу (χρόνου δημιουργών). Псалт. Θеодрт. л. 52.

мьдлити — медлити, мьдлю — хром(ζем: — і же мьдлине (въ др. сп. медлащю емоу; èм тф хром(ζем).

Лук. І. 21. Четвероев. 1144 г. (Оп. І. 244). Мьдьлить подати, его же просать. Сб. 1076 г. (Бусл. 296). Видъ бо любодвици стрвла есть чемери: та уязви лицемъ и ядъ въ сердце вложи, и мысли акы мухи вязнутъ у поставъ паучихъ; и акы искра медливши въ половахъ пламенъ вспалится. Іак. Посл. Дм. д. 1078 г. А ты въ коемъ мёстё мьдлиши, не вёмь. Златостр. д. 1200 г. Медлить принти гнъ мои (хром(ζел, тогати). Златостр. сл. 23 (Мв. ХХІV. 51). Инии медляще тыствоують. Никон. Панд. сл. 29. Мьдляи на брань стращиву душю имать. Ип. л. 6739 г. Медливъ же князь долго, поиде въ Новъгородъ. Новг. І л. 6856 г. (по Ак. сп.).

мъдлость — медлость — медленность: — Мъдлость безд'вльна (τ ò νωθές). $\mathit{Ip. Has. XI}$ в. 250. Съ медлостью (медленно). II чела XV в.

мьдлыи: — Нѣсть достоинь нарещиса сънъ мьдьмааго штыца (τοῦ εὐσπλάγχνου πατρός). Конст. Бом. noyu. XII в. (On. II. 2. 431).

мъдльно — медлено — tarde: — Аще кому и медлено створило, абы по скончаны что видетии ї слыша сладко. Исалт. 1296 г. (Мат. 23).

мъдльнъти — tardus: — W несъмътсльна и мьдьльна сръдьцьмь вѣровати о вьсѣхъ, ыже глаша пророци (βραδεῖς). Лук. XXIV. 25. Остр. ев.

мьдльнъ — медленъ — tarde — Да не медленѣ изживающе испловет вонъ издъ. *Io. екз. Шест. (В. I, 301).*

мъдлъи — сравн. ст. отъ сл. мьдлъни: — Аще ли ї се подоба въ кратъцѣ раздѣлити о нихъ, тако вѣдѣ: нъ мъдлѣишю (уюЭєстероу) бънти съмѣренааго добрж,

ні теплівишю, тако же оудобил ради вьсего отъстжпати; тако же и мъдлость бездільна ($\nu\omega$ θές) и єже скоропошьстьно безлобыщьно. $\mathit{Tp. Has. XI e. 250}$.

мыжанин — nictatio (М.): — Без мыжаниы діїнон око (ἄρεπτον ψυχῆς ὄμμα, безъ паренія). Іо. Іпств. XII в. 186. — Ср.: Чікъ..., кгда се шбрещеть спе, то акы закиючитсе свѣть в' немъ мыжаникмы шчнымы. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 158). Мжанїе: жмореее. Бер.

мьждивыи — τήχων: — Симъ въхлащае гнѣвъ износимъ, симь оусъщим мьждивже напасть (τούτφ хоги́ζω φθόνον τήχοντα). Гр. Наз. XI в. 236.

мьжи — вм. межи — между: — И сташа мьжи дьбрьми. Ип. л 6659 г.

мъжити — мжити — карросич, зажмуривать: — ІАко же бо противу солное спающоу, мьжащу шчима, тьма в себе разоумъти (карросич). Георг. Ам. 39. — Ср.: Негда ли пакът въстанетъ, то та тма, в' нюже то мьжааще, без въсти погыбнетъ и пакът шньжде свътъ боудетъ. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 158). Мжитъ въ очахъ: мизгит' або свербитъ. Бер.

— μ υωπάζειν, быть близорукимъ (B.): — Мжаи (μ υωπά-ζον). Π emp. 2. I. 9.

— Ср. мигати. — Мьжити — мыжарити — жибрити (= мьжбрити).

мьзда — мъзда — мезда — мзда — praemium, merces, munus, награда, даръ: — Радоуитесь и веселитесь, ыко мьзда ваша многа ксть на носехъ (о ра $\sigma \vartheta \acute{o} \varsigma$). Мө. V. 12. Остр. ев. Мьзда ти многа будеть (μισθός, merces). *Βω*m. XV. 1 no cn. XIV в. Мьзда бо ослеплянть очи (бооа, munera). Исх. XXIII. 8 по сп. XIV в. Да не даси мьзды блудницѣ (μίσθωμα, mercedem; по др. сп. набды). Втз. XXIII. 18 по сп. XIV в. И пленникы людіи моих възвратит не съ избавленіи, Hu ch magaok (οὐ μετά λύτρων οὐδέ μετά δώρων). Hc. XLV. 13 (Упыр.). Мъздж (быра) възимаахж въ тебъ, ыко же да проліжть кров, расть и лихое възимаахж въ тебъ. Ies. XXII. 12 (Упыр.). Елма же и се мъзда имъ ксть, кже потъштаваюштааса приимати (μισθός). Гр. Наз. XI в. 36. Оже ли себе не можеть мьстити, то взяти емоу за обидоу 3 гривнв, а льтию мъзда. Р. Прав. Яр. (по Ак. сп.). И мезда имъ 🛱 Га и строкник имъ Външнаго. Іак. Бор. Гл. 68. И равну мэду симъ пріиметъ съ ходившими до святыхъ мъстъ. Дан. иг. И тогда меду стражбы ради объща има въздати. Кир. Тур. Примч. о чел. душ. 135. Богъ же милости воздастъ ти противу труда мьзду. Ип. л. 6708 г. Оже кости мертвыхъ валаютьса кдё, то велика человъкоу тому мьзда, оже погребоуть ихъ. Вопр. Кир. За мьзд8 пріяти (єїς μίσθωμα). Жит. Андр. Юр. XXIX. 110. Мездът же не принмлеть (по др. сп. мыта). Ефр. Сир. XIII в. (Свид. и зам. І. 81). А мьзды ему нарицающеся на всяко лъто 3 щлязи предъ послухомъ, и тако скончавшу ему цену, да отпущаеться свободенъ. Зак. Греч. XXVII. Даше мастеромъ делу мады 400 рублевъ дара и добре потчиваху ихъ. Псков. І л. 6873 г.

взятка, подкупъ: - Или епископъ по мэдф начнетъ кого ставити, или инъ станетъ насильствомъ творить на мъстъ семъ, да будетъ проклятъ. Грам. иг. Ант. д. 1147 г. А которыи брать нашъ да отъ мъста сего начнетъ хотъти игуменства или мадою или насильемъ, да будетъ проклятъ. т. ж. Въпровадилъ Антониы відку на Хоутино, а самъ сълъ, давъ мьздоу кнзю (подкупивъ). Новг. І л. 6736 г. Митрополитъ же Никифоръ не хотяше поставити его, запе бъ на мьздѣ поставилъ Николу Грьчина. Лавр. л. 6693 г. Князю Всеволоду не хотящю его, паче же Богови, нъсть бо достоино наскакати на святительскым чинъ на мьздѣ, но его же Богъ позоветь и святая Богородиця. т. ж. 6693 г. Тъть ли детьскъи не исправить, возьма мьздоу, приставити на нь дроугого. Смол. гр. п. 1230 г. Поставленый на мьздъ да извержеться, и поставлии его. Прав. Кир. м. Аще ето митьса Ü сватаго нашего сбора, или игоумена въ игоуменьство, жмла ш него что, сващаю на мьздъ, рекомож посощнок, или постризаи мирьскаго по на мьздё въ игоуменьство, или попа поставлають къ церкви, кмла оу него что, да боудоуть извержени, ходатаиствующии же да боудоуть проклати. т. ж. Яко же убо по мьздъ церкви Божіа поставленіе творитъ. Посл. Нил. Псков. 1382 г.

мьздити — мэдити — подкупать: — Тъщахутся Июдъи оутанти въскрнье, мьздяще стража. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г.). Христосъ въскресе, а жерци и фарисен стража мздять, облъгати веляще Христово въскресеніе. Кир. Тур. 15.

мъздитист = мъздитист: — Гако блгыя сея жизни същихомъ, на ню же неразоумни мъздятся, хотяще быти что въ жизни сеи. Собори. XV в. (Рум. 616).

мьздовъздатель — μ ьодомоботиς: — Аще зи безгодномъ въздрастемъ отъидемъ отъсждоу, то имамъ Γa нашего мьздовъздатель (μ ьодомоботиу). Π анд. Λ Ант. XI в. $(\Lambda mg$ ь.).

мьздодавьць — см. мьздыдавьць.

мьздодатьць — μισθαποδότης: — Правдивъ бо Бъ и трышащиимъ его мьздодатьць боудеть. *Io. екз. Бог.* 347.

мъздоиманин = мздоиманин - быродуфа: - Слово о мздоиманіи и о різзі и кжнолюбіи. Прол. XV в. окт. 13; Сбор. XVI в. (В.).

мьздоимьство — δωροληψία: — Се же суть злам и сквернам дѣла, йже нъ велить Хѣ стии Ѿступити:... мьздоимьство. Злат. цъп. XIV в. (Бусл. 503).

мьздоимьствовати, мьздоимьствою—τελωνείν:— Растакал и расъщал добрѣ, кже зълѣ мьздоимьствова. *Гр. Наз. XI в. 7*.

мьздоимьць — мядоимьць — тейомус, мытарь: — И бысть възлежащоу кмоу въ домоу кго, и мънози мьздоимьци и гръпьници възлежаахж съ Исомь и съ оученикъ кго (тейбусі). Мр. II. 15. Остр. ев.

- ростовщикъ: Слово w мьздоимцихъ и w резоимании и w коуноимьчихъ. Прол. XIII в. л. 201—202.
- δωρολήπτης, взяточникъ: Мьздоимьць, ти лихоимьць, ти сребролюбьць, ти липівьникъ: едина колесница есть четверичьна, имжште грьдостьнаго возатам
 и старвиша, иже Бмь низьврьженъ бъі, сь ганкетъ
 всм, послѣдоужштам емоу въ свож погъібъль (δωρολήπτης). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Сии же благовѣрный
 князь Володимеръ возрастомъ бѣ высокъ..., глаголаше ясно отъ книгъ, зане бысть философъ великъ и
 ловець хитръ, хороборъ, кротокъ, смиренъ, незлобивъ, правдивъ, не мьздоимѣць, не лживъ, татьбы
 ненавидяще, питья же не пи отъ возраста своего.
 Ип. л. 6796 г. (Подобаетъ епископу быти) не гневлив8, не квасник8, не лют8, не м³оимц8 (вм.: не піяницѣ).
 Сл. Іосиф. Волок. XVI в. Тит. І. 7 (Оп. II. 2. 514).
- мьздоимьчии прил. прит. отъ сл. мьздоимьць телю́чои: — Недино бо слово мьздоимьче Ба оумоли. Сб. 1076 г. (Бусл. 298).
- **мьздоподатель** μ ισθοπάροχος: И тъ оубо имь же мьздоподатель есть. *Панд. Ант. XI в. (Амф.)*.
- мьздъідавьць мздъідавь́ць μισθαποδότης: Оба же вкупь патрварьшескы трудъ свършающи, да и вънвць отъ Мздыдавця (по др. сп. Мздодавця) общии восприимета и блаженьства насытитася, возвъщенаго во еуангелии, тому же вослъдованью и богонабдимыя си дъти учаща. Ип. л. 6707 г.
- мьздьникъ мездьникъ мадьникъ наемникъ: — Мадницы (въ нов.: — наемницы). *Iер.* XLVI. 21. Упыр. (Мат. 48). Мьздникъ нсть (ὑπομίσθιος), мьздоу ти данть (μισθόν). Златостр. сл. 4.
- взяточникъ: Иже своюю волею ходать к поганъимъ коупла ради, и сквърньною ыдать, сихъ Жвёщаваюмъ въсхъщникъи, и лииманьникъи, и неправедникъи, и мездъникъи, и сребролюбца. Прав. Іо. митр.
- мъкнотисы мъкнотисы: И ризън его акън свътъ млънина мъкнжщаса (καὶ ἡ στολὴ αὐτοῦ, ὡς φέγγος ἀστραπῆς διερχομένης, splendor fulguris pertranseuntis (по сп. XIV в. молным мъкноущаса). Гр. Наз. XI в. 325.
- мьне мне мене мене, minus: Него же ради, гіж ти, отъпоущаютьса ки греси мънози и ыко възлюби мъного, а емоу же мьне отъпоущаютьса, мьньшьми любить (одіго). Лук. VII. 47. Остр. ев. Въ г.-ек лето или бо полеша стии оци ждати незапныхъ ради въсхъщение смртьное и мне сего врема шоренны, повелевающе. Прав. Іо. митр. Даті емоу железо из неволе до полоуграны золота, аже ли мьне, то на водоу, шли до двою граноу. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Швіи оубо боле постятся, шви мене. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 62.
- мънии мнии меньшии меньшій оп величинъ: — Того же лъта постави владыка комнату каменую меншую. Новг. І л. 6948 г. (по Арх. сп.).
- младшій по возрасту: Члов'єкъ н'єкъпи им'є дъва съпа, и рече мьнии съпнъ ню (о уботерос). Лук. XV. 12. Остр. ев. Меньшии по меньшиньств (о уботерос)

- хата түү уебтүта; iunior secundum iuventutem). Выт. XLIII. 33 по сп. XIV в. Сестра ен меньшам (ү уефтера, iunior). Суд. XV. 2 по сп. XIV в. И глие въ серьдци свокмь, то понъ оузрю лице брата мокго меншаго Глъба, мко Иосифъ Веньмина. Іак. Бор. Гл. 63. У великаго князя у Всеволода родися сынъ меншин. Ип. л. 6705 г. Братья же его быша добра и боголюбива, овии старъиши его и инии менши. т.ж. 6707 г. А то есмь далъ меншимъ дътемъ своимъ. Дух. Ив. Кал. 1327—1328 г. А еще бы есте не вънчали дъвичокъ менши двунадцати лътъ. Посл. м. Фот. Нов. 1410 г.
- меньшій по значенію: Аминъ глж вамъ, не въста въ рожденъихъ женами болии Иоана кръстителы; мьнии же въ црствии босьнвемь, болии ксть кго (µихротерос). Мв. XI. 11. Остр. ев. Понкже не створисте кдиномоу отъ сихъ мынышиихъ, ни мънъ сътвористе ($\tau \tilde{\omega} v$ έλαγίστων). Ме. XXV. 45. т. ж. Аще къто хощеть старви бълги, да бждеть высвуъ мынии и высёмъ слоуга (ёсуатос). Мр. ІХ. 35 т. ж. Сего ли дълы мьнии, шко тебе дълы съмъриса (μικρός). Гр. Has. XI в. 352. Мынии быхъ (уттушая). т. ж. (В.). Азъ бо есть мьнии аплъ (єдахистос). Панд. Ант. XI в. (Амф.). А всъ путии пит велики, а прока не испомню меншй. Поуч. Влад. Мон. Баше же Новгородьцевъ мало, ано тамо измано вачьшік моў, а мьньшек они розидошаса, а инон помьрло голодомъ. Нові. Іл. 6723 і. І бы въ ватшихъ свыть золь, како побыти меншии. т. ж. 6763 г. Благословение отъ владыкы, покланяние отъ посадника Михаила и отъ тысяцьскаго Кондрата, и отъ всего Новагорода, и отъ всехъ стареишихъ, и отъ всёхъ меньшихъ къ князю Ярославу. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264-65 г. Поклонъ... отъ всехъ стареншихъ и отъ всехъ меншиихъ (= мыншихъ). Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. Тв. ок. 1307 г. Елико бо кто хотвлъ бы шроудовати къ црю, то миль ся дѣеть ѿ менших слоў и до великих, кто бы шбѣстиль его. Сбор. XV в. (В. II, 27). Меньшии боляре: — Аше кто пошибаеть болярьскоу дщерь й болярьскоую женоу, за срамъ ен .е. гривенъ злата, а ейпоу . Е. гривенъ злата, меншихъ боляръ — гривна злата, ейноу гривна злата. Церк. уст. Яр. (Сбор. Кир. Eплоз. XV в.).
- Ср. Аг.-С. min: Гте. mins, minniza; Лат. minor, minus. мънимъти мнимъти воображаемый, предполагаемый: Что ли е и мънимам та клатва. Изб. 1073 г. 142. Орачъскъм мънимъм чистъм таинъм. Гр. Наз. ХІ в. 4. Или истовое добро или мънимое добро ръхомъ. 10. екз. Бол. 187. Мнимам пакостъна. Никон. Панд. сл. 32. Гако аще всего мира принесещи ми зай, и нъ въдамъ ти ни единого б сего цвъта ни тобе, ни иномоу комоу, ни мнимомоу твоемоу гноу. Прол. сент. ХІІІ в. Егда кто хощеть солгати, аще съзижеть основаним мнимъм правдъм. Пчела ХІV в. (Бусл. 551).
- считающійся, числящійся: Въ клиросѣ мьнимии (νομιζόμενοι). Ефр. крм. Лаод. 8.

tima). Ефр. крм. Трул. 37.

мьнити = мьнати = мнати, мьню - putare, voиї (січ. болеїч: — Не мьните, ыко придохъ разоритъ закона или прркъ (µѝ νομίσητε). Мв. V. 17. Остр. ев. Оубомвъще же са и пристращьни бънвъще, мьнаахж дть видаще (¿бохоич). Лук. XXIV. 37. т.ж. Сять же и ина мънога, ыже сътвори Илсъ, ыже аще по кдиномоу писана бълванять, ни самомоу, мьня, мироу въмвстити пишемыйхъ кънигъ (\mathfrak{glua}). *Io. XXI. 25, т. ж.* л. 53. Нъпии ыко же мынъти напыскымхъ вештим разоумъ лежашть... Изб. 1073 г. 129. Отъ Моусиинъ, мьню, и нашихъ кънигъ (оїнаі). Гр. Наз. XI в. 44. Сипе же мынінь мынж (ούτω δε ύπειλημμένους, είχος). m. ж. 56. Аште мьниши сице о настоющиихъ (бохеїс). т. ж. 105. Да не мьнимъ ксть бопротивынъ быти. $m. \mathcal{H}.$ (В.). На хвалоу имать рабоу томоу, ыко створи повельная не мынж (ой бох $\vec{\omega}$). Панд. Ант. XI в. (Ам ϕ .). Онже болшими разгивнаса на блжнго, мна оканьным, ыко то хощеть по смрти оца свокго столь приыти. Нест. Бор. Гл. 12. И се мнаше въ пркви съда стою, и възрввъ виде стою Бориса и Глеба, исходаща 🛱 олтара и идуща к нему. т. ж. 47. И миввше же бъсовьско поражение суще. т. ж. 47. Начьныше мьн вти моужа ю соуща. Нест. Жит. Өеод. 2. Наиде рана на Полочанъі, ыко нъкако баше ходити по оуличамъ, ыко мнъти в(ои мн)ожьство, а конемъ копъта видъти. Новг. I л. 6600 г. Тръбъ нсть мьнъти. Io. екз. Бог. 189. Мьню бо, ыко не хота Бъ по гръхомъ нашимъ дати намъ на оутехоу гроба его, Шведе ѝ Къневоу, и тамо пръстависа. Новг. І л. 6664 г. Всакого хрестымнина ыко свата мивти. Вопр. Кир. Тако бяще великъ и лють пожаръ с бурею и с вихромъ, яко мнъти уже концина. Новг. І л. 6848 г. (по Арх. сп.). Не самъ бъ діїа, но діїю созда, не самъ въ діїю преложися, но діїю створи, мнозид же оубо мнимо юсть, ыко 🛱 существа Бита подася тѣлу дша. Пал. XIV в. 28.

- представляться: Мняще мирни суще, и придоша ко Берестью (вм. мнящеся). Ип. л. 6737 г.
- Cp. Др.-в.-H. meinjan; Нѣм. meinen; по-мьнити; Гте. gamundis — воспоминаніе.
- **ΜΕΗΝΤΝΟΙΙ ΜΗΝΤΝΟΙΙ —** νομίζειν, δοκεΐν, οἴεσθαι, двиать, предполагать: - Мьнать бо са, ыко въ мънозъ глании своюмь оуслышани бжджть (бохойог). Мв. VI. 8. Остр. ев. И припъдъще пръвии, мьнаахжса ваще привати (ѐvó μ і σ аv). Me. XX. 10. m. ж. Мняхся на поли стом (филу, existimabam). Выт. XXXVI. 7 по сп. XIV в. Μιτωι crow на ρτιτ (φετο εστάναι, videbatur sibi). т. ж. XLI. 1 по сп. XIV в. Сде же мнаше оканьный, ыко сде ми есть жилище, сде бо не суть айли оучили, ни порпи прорекли. Пов. вр. л. 6491 г. — Мънитьса (безлично) — бохеї, думается, кажется: — Или мынить ти са, ыко не могж оумолити Опа монго (η бохеїс). Mo. XXVI. 53. m. ж. Се бо мьниться намъ, привиденик бысть въ цркви. Нест. Жит. Осод. 17.
- вивняться: Пщевати к мнитьса. Io. митр. Прав.

— legitimus: — Мьнимок строкник (νενομισμένη, legi- | — И абик бы внезацу въ иступлении, и видъ видъник и мнашеса оумомъ, съда оу цркъг стою и оузръ стага Бориса и Глъба. Іак. Бор. Гл. 129.

> мьнитисы — уменьшаться: — Ономоу подобанть расти, а мънъ мьнитиса (граттой дал). Io. III. 30. Остр. ев.

> мьнышина — меншина — младшій, меньшій (по значенію), подчиненный: — Ставлають же коумиричаным миры, да не на са вражьдоують мынышины. Апост. посл. по сп. 1220 г. 78. На Уловать меншины имъна его (менши; єдауютог). Іов. XVIII, 7. Библ. 1499 г. (Мат. 55). Нять же порбгана ми са меншины (малъиши; ελάχιστοι). т. ж. ХХХ, 1. (55). Не створить оубо віка ничто нельпо на меншины. т. ж. XXXIII. 26 (On. I. 58). Великый же Двъ въ меншинах единаче сыи (тоїς ύπηχόοις, inter subditos). Исамп. толк. Өеодрт. пс. CXVIII. 100. толк. О старышиньствъ и о мен'пинъ (άρχοντος — άρχομένου). Златостр. 43. Имъти же и тъмъ 🛱 меньшинъ своихъ чть. Уст. крм. XIII в.

> мьнышиньство — меншиньство — νεότης: — Меньшии по меньшиньство (ό νεώτερος κατά την νεότητα, secundum iuventutem). Bum. XLIII. 33 no cn. XIV 6. подчиненіе: — Нарече Адамъ всёмъ (животнымъ) на земли и покори(ся) кму вся в меншиньствю. Мпр. Правед. XIV в. Енох. 37.

> **мьнышица** — **меншица** — $\pi \alpha \lambda \lambda \alpha x \eta'$, младшая жена, наложница: — Не подобакть клирикоу мьнышипю имѣти (παλλαχήν, concubinam). Ефр. крм. LXXXVII. 10. Кончакъ же то видивъ, занъ утече чересъ дорогу, и мьншицю его яща, и оного бесурменина яща, у него же бяшеть живыи огнь. Ип. л. 6692 г. Ö меншиць очь (των του πατρός παλλακών). Корм. Моск. Дух. Акад. л. 59. Іо. Пости. Им'вяи дв'в жен'в, да ся изженеть меншица съ своими детми, и тепутъ его твердь, а поста 7 льть. Зак. Греч. Да говорили бояре Козанцомъ, чтобы царицу Шигальеву цареву и меньшицу прислали во Свияжскої городъ. Никон. а. 1532 г. Взяли царицу большую... другую царицу... да цареву же Емгурчиеву меншицу. т. ж. 1554 г.

> монахиня малаго образа: — Еда меншицъ, еда великї а скиница. Корм. Моск. Дух. Акад. л. 59. Іо. Пост.

> мьнышьми — меньше: — Немоу же мынк отыпоущактыса, мьнышьми любить (одігоч). Лук. VII. 47. Остр. ев. мынине — мнинине — бохуось: — Многы бо прыльсти мьненин ихъ. Изб. 1073 г. 20. Призрачьи и мивнин (бохубич). Панд. Ант. XI в. л. 301. По многыхъ мн внію. Никон. Панд. сл. 49.

мънвти — см. мънити.

мьрачь — мракъ (?): — Мьрачь, мегла. Пал. XIV в.

мьретьчина = мретьчина -- Эгупециогог: - CO мретьцины (той тиктой, удавленины). Доян. XV. 20. Апост. XIV в. (В.). — См. мьръцина.

мьржа — мержа: — Тои же осени бысть вода велика и выломи ледомъ ноць мержею у великого мосту 7 городёнь и Жилотугъ мостокъ снесе (въ Никон. л. мерзжию). Новг. I л. 6944 г. (по Арх. сп.).

мьрвати — мерзати, мьрж δ — замерзать: — Мерж δ ща бо вода побно хл δ 60 сс δ дають. Исалт. толк. XV6.

мьрзноти. *Нові. І л. 6524 г.* — Ср. мрызнати, мразъ, мразити.

мьрзовати = мрьзовати, мьрзою — βδελύττεσθαι: — Рьцьте, братым наша, ненавидащиимъ васъ и мрьзоужштиимъ (τοῖς βδελυσσομένοις). Панд. Ант. XI в. л. 142.

мьрзость — мрьзость — βδέλυγμα: — Мьўзость запоустѣним. Мө. XXIV. 15. Остр. ев. Нже ксть прѣдъ чівкы высоко, мрьзость прѣдъ Бітьмь ксть. Лук. XVI. 15. т. ж.; Панд. Ант. XI в. (Aмф.).

мьрзочен — см. мьрзъкъіи.

мьрэвкословесьный — мерэкословесьный: — Мерэкословесный глаголаниче. *Io. Злат. XIV в.*

мьрзълище: — Зеусь..., ни Авина, ни прочата мьрзълища. Жит. Триф. 2. Мин. чет. февр. 20.

мьрзвти = мрьзвти = мерзвти, мьрж — βδελύττεσθαι, abominari: — Мерзяху Егупетвномъ снве Излви (ἐβδελύσσοντο, abhorrebant). Исх. І. 12 по сп. XIV в. Неправьдоу възненавидъхъ и мрьз ми. Псалт. толк. XII в. (В.). Зъло ми мьрзить животъ ихъ. Сб. 1076 г. (В.). Ничто же тако мерзить ему, яко же самомнителная величавая гордость. Кир. Тур. Прити. о чел. душ. 142. Боу вейми мръзять тако творяще (ὁ Θεὸς πάνυ βδελύσσεται). Жит. Андр. Юр. LI. 207. Мерзяхуть (опротивъл). Пал. XIV в. л. 65.

мъркати, мъркаю — ἀναβαίνειν: — Козли и овни мъркающа бѣаху на овца и козъі бѣлъі и пестръі и попелены и пелесы (ἀναβαίνοντες, ascendentes super oves; по другимъ сп. гоняху, восходяща бяху, мракующе). Быт. ХХХІ. 10. — См. мраковати.

мьркноти = меркноти, мьркно — σχοτίζεσθαι, obscurari, меркнуть, помрачаться: — Абик же по скръби дьнии тъхъ слъньце мьрькнеть, и лоуна не дасть свъта своюго, и звъздъ съпаджть съ носе (σχοτισθήσεται). Мо. XXIV. 29. Остр. ев. Мерьче слице (нов. померче). Лук. XXIII. 45. Гал. ев. XIII в. Длъго ночь

мркнетъ, заря свътъ запала. Сл. плк. Июр. — Ср. сбмъркъ.

мърцание — помраченіе, затменіе: — Мьрьцынью доуньйе бывають \ddot{w} застоупа земьнаго. Іо. екз. Бог. 148.

мърцати — мерьцати, мерцаю — меркнуть, темнёть: — Свётъ не мърьцам. Сб. 1076 г. — Ср. немърьцаємъти — немеркнущій: — Покои м на мёстё свётле в лици стыхъ, въ шплоте блеаго рам и жизни безконечной и неизгланёмь и немерцаємёмь свёте лица твоюго. Мол. Оеод. Печ. изъ Псалт. 1296 г. (Мат. 25).

мърчати, мърчаю и мърча — меркноть, погражаться во мракъ: — Дѣмони мрчать (ζοφώζουσιν; tenebris circum fundantur). Жит. Андр. Юр. XLIV. 175. Дѣь бесконечный, не митушатаса с нощью і не мерчаа. Паис. сб.

мърътвость — мрътвость — уе́хроосу: — Истъкания съ въщьным бледти въ ризе нънв одвса (не)тлена, и мъртвости різъі, бляне, съодвъса. Мин. 1097 г. 149. Мрътвостию Иисоусовою оутварантьса. Гр. Наз. XI в. 197. Шблъкъщасы въ мъртвость, еже неть съмърътьство. Іо. енз. Бог. 223. Мъртвость плътьскъхъ. Жит. Өеод. Ст. 51. Преже смрти обоучивщамся мртвости (ценедетихота тих уе́хроогу, тогtalitatem meditata). Гр. Нис. о Мел. Мин. чет. февр. 126.

мърътвовдъць — **мертвовдъць** — питающійся трупами: — Мертвовдьци птицв оумарметь муро. *Пчела* XIV в. (Бусл. 553).

мьрътвыи = мрьтвыи = мертвыи - mortuus. уекрос: — Въскрысь Иісь отъ мырытвыняю, ста посреде оученикъ своихъ (ек уекрайу). Лук. XXIV. 36. Остр. ев. Чьто ищете живааго съ мрьтвыми (илета $\tau \tilde{\omega} \nu$ уекр $\tilde{\omega} \nu$). Лук. XXIV. 5. т. ж. Градеть година и нъінъ ксть, кгда мьртвии оуслышать гласъ Сна Божим и слышавъше оживжть (оі уехроі). Іо. V. 25. т. ж. И мьртви сжть мнози (хаі хоцийнта, въ нын.: и спять). Изб. 1073 г. Кор. 1. XI. 30 (On. II. 2. 404). Идеже Мосии 🛱 мърътвъихъ и Өезвита и-странъи живыхъ и крта съ апаты видаще преображаема ыко же и соуща Ба. Мин. 1096 г. (сент.). Полъма же Григории мрътвъ и на полът пресеченъ ($\dot{\eta}$ иι ϑ ν $\dot{\eta}$ ς). Iр. Наз. ХІ в. 94. Вызать бысть мрытвъ. Панд. Ант. XI в. (Амф.). Плачь великъ, ыко и по мрьтвѣмь. Нест. Жит. Осод. 8. Мынввы же блжиго мртва суща, изидоша вонь. Нест. Бор. Гл. 21. Угри же лежахуть пьяни, яко мертви. Ип. л. 6659 г. А в члвка быста мьрътва. Нові. І л. 6695 г. Даже боудоу виновать, да боудоу тоу мртвъ. т. ж. 6726 г. А ини мьртван ма и троупик образающе ыдахоу. т. ж. 6738 г. Поминати... князеи великихъ и мертвыхъ, и живыхъ. Кипр. м. посл. Иск. дух. д. 1395 г. Тамо кладона мертвыя. *Исков. I л. 6974* г. — Мъртвок море — mare mortuum, lacus asphaltides — названіе озера въ Палестинћ: — Изиде на Мъртвон море (еті уехрау дадасmirti — умирать; mirtis — смерть; Лат. mors, mortuus.

мьрътвьленин — мертвьленин — уе́крысіс: — W нечютьи, рекъще о мертвыйным дша и смрти оумным, пред смртью телесною (περί άναισθησίας, εἴτ' οὖν νεκρώσεως ψυγής...). Io. Incme. XIV e. (On. II. 2. 196).

мьрътвыным = мертвеным - mortalis, смертный, подверженный смерти: - Надъ мертвеца идъте, шко вси мертвени есмъг. Поуч. Влад. Мон.

- Всв убо женскаго полу стояху на палатахъ за шидяными запонами, лицъ ихъ украшенія прелестнаго и мертвеннаго никому же отъ народа не видъти. Иут. Игн. 1392 г. 102.

мьрътвыць = мрьтвыць = мертвець = мьрьтвиць — уехоос, mortuus, покойникъ: — Остави мрьтвына погрети свона мрытвыца, ты же, піьдъ, възвівman πρότβικ Επίκ (ἄφες τους νεκρούς θάψαι τους έαυτων νεχρούς). Λιχκ. IX. 60. Остр. ев. Да погребу мертвець свои (mortuum). Быт. XXIII. 4 по сп. XIV в. А по костехъ и по мертвеци не платить верви, аже имене не въдають, ни знають его. Р. Прав. Яр. (по Троии. сп.). Омыванися отъ мьр'твьца. Изб. 1073 г. (B.). О мьрьтвьцихъ. Сб. 1076 г. (B.). Чядо, надъ мрытвыцымы источи слызы. т. ж. Выскрыснуты мыртвици и въстаноуть въгробьнии. Іо. екз. Бол. 350. Надъ мертвеца идъте, кко вси мертвени исмъг. Поуч. Влад. Мон. Нашша наимиты возити мьртвыца из города (по др. сп. мертвыхъ). Нові. І л. 6636 і. Бѣ видети дивьно мьрт(в)ьца ходаща. Жит. Ниф. XIII в. **Шживлыти** мьртвьца. Жит. Өед. Ст. 136. Ни мертвеца розсмешити, ни безумна наказати. Сл. Дан. Зат.

мърътвьчина — мрътвечина — мертвечина მუულოდი, трупъ, трупное мясо: — Мертвечин в скотъ в (Эνησιμαίου, morticinum; по др. сп. мръцинъ или звърондинв). Лев. V. 2 по сп. XIV в. М'ртвчины... не вдите (дупоциаточ, morticinium). т. ж. XXII. 8 по сп. XIV в. Мьр'твьчина бо на трѣб'никъ не възноситьсм. Изб. 1073 г. 86. Адуще мрътвечиноу и всю нечистотоу. Переясл. л. ТАдятъ (Латины) лвъ ..., ї оудавленину, ї мртвчину. Өеод. Печ. Отв. Из. (Бусл. 518). Давлениноу гада, и звърогадиноу, и мрътвечиноу. Никиф. м. на Лат. д. 1121 г. Мковъ, братъ Господень, ничего же не възбранаи, рече, развъ блоуда, идоложертвена, давленины, крове, зверондины, мертвечины. Вопр. Кир. Удалятися отъ крове и мртвечины. Козм. пресв. о ерес. Въздержащеся не ш брашенъ токмо, но и ш піаньства... и ш мртвечіны. Торжеств. XV e. (Pym. 683).

мьрътвьчиньный — мертвечиньный — дупоμαίου, трупный: — Сало мртвечинно (στέαρ θνησιμαίων). Iles. VII. 24 no cn. XIV s.

мъръцина — мръцина — вулоциато»: — Или мръцинь или звромдинь нечистьи или мръцинь года нечиста (θνησιμαίου... θνησιμαίων). Лев. V. 2 по сп. 1538 г. (B.). А иже присяже мръцина их ($\tau \in \Im v$ ухот ωv). $m. \infty$. XI. 31 (B.). — См. мъретьчина.

бау). Пат. Син. XI в. 30. — Ср. Лит. mirsztu, miriau, | мьрвти = мерети = мрети, мьр8 - mori: - Гладомь мьры. Изб. 1073 г. (В.). Почьто младеньци мьроуть. Сб. 1076 г. (В.). А у Выри не могу голодомъ мерети. Ип. л. 6669 г. А остатъкъ почаща мерети. Новг. І л. 6738 г. Мряху бо людіе по улицамъ. Псков, І л. 6738 г. Бысть во Псков' моръ силенъ, а поча мрети изъ Опочского конца... у Өедорка. т. ж. 6973 г. Начаша мерети отъ Семеня дня... и мроша до Рожества т. ж. 6982 г. — Ср. Лит. mirsztu, miriau. mirti — умирать, mirtis — смерть; Лат. morior, mori, mortuus, mors; Γp. μόρος; Γτο. maurthr; Ηέμ. Mord; Др.-в.-Н. mord. — См. моръ.

мьска — см. мъска.

мьсевсь — μόσχος, moschus, мускусь: — Мьскуса и добръихъ вонь и тьмымнъ приимахъ много. Никон. Панд. сл. 52. Малое животное мьск8съ. Козм. Инд. Біговонный мьскоусъ. Златостр. XVI в. (В.). — См. мосхось, мъскось.

мьскъ — см. мъскъ.

мьститель — вхбіхос, ultor: — Въдуще, яко мьститель есть Богъ и взищеть крови неповиньнаго. Ип. л. 6655 1.

мьстити, мьщ8 — є́хбіхєї, мстить, наказывать: — Не мыщтенъ бодеть въ блазв дрогъ и не сокръјется въ злыихъ врагъ (èxбіхпэ́поетаі). Іис. Сир. XII. 8 (Бусл. 156). Ажь оубьеть моужь моужа, то мьстити братоу брата, любо шфю, любо сыноу, любо браточадоу, любо братню снви. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Ин же ре имъ: мьстите своихъ. Пов. вр. л. 6579 г. И ты мьсти его. Іак. Бор. Гл. 101. Богу слуга есть, мьстя злодвемъ. Лавр. л. 6714 г. Игорь же сдумавъ с братьею своею, хотяче мьстити себе, и вхаша к Переяславлю другое. Ип. л. 6650 г. I тако мьсти імъ кровь хртычньскага. Новг. I л. 6761 г. Мьста добр8ю детель (ехбіхої, vindicans). Златостр. 43. И доспеша тогда обе стороны противу себе. Софинскаа сторона хотя мьстити бещестие братьи своен, а Славеньскаа отъ живота и отъ головъ. Новг. І л. 6867 г. (по Ar. сп.). Мьстить ем8 Бгъ... в сии векъ и в боуд8щии. Вклади. гр. 1377 г. А тую месть мьстили Исковичи, что на Норовъ поганіи повоевали. Исков. I л. 6968 г. — Ср.: Мыштж немоу. Супр. р. 25.

- защищать: — Мьсти мене отъ сжпьра мокго (е́хбікибом). Лук. XVIII. 3. Остр ев. Нъ понеже застоить ми въдовица си, да мыщю кв. Сб. 1076 г. (Бусл. 296).

- Мьсти дібю свою веселиннь (Iuc. Cup. XXX. 24: люби діїю свою; ἀγάπα τὴν ψυχήν σου). Сб. 1076 г. (B.).

мьститисы — быть наказываемымъ: — С8домъ да ся мьстить (δίκη ἐκδικηθήσεται, poena punietur). Исх. XXI.

- èхбіхеїодаі, мстить: — А Ламехъ зане видѣ на Каинѣ, тъмже седмьдесатицею мьстиса кму. Іак. Бор. Гл. 103. Мыщюся Всеволоду обиды свов. Ип. л. 6688 г. Онъ же поча ихъ водити, подътыча на воевание, како бы ему мьститися сорома своего Святославу. т. ж. 6698 г.

мьстичь -- см. мъстичь.

мьсто — то же, что мьсть: — Въздати простии мьсто свон (άποδουναι εν θυμώ εκδίκησιν αύτου, Шмщеніе свое). Ис. LXVI. 15. Парем. 1271 г. (В.).

мьсть — **месть** — возмездіе, наказаніе, мщеніе: — А Бъ не имать ли сътворити мьсти избъранъихъ своихъ, въпижщимхъ къ немоу дьнь и нощь... глях вамъ, тако сътворить мьсть ихъ въскорѣ (ехбікуси). Лук. XVIII. 7, 8. Остр. ев. Свою мьсть мьстя азъ бъхъ (аудр ауτιδικών ήμην έγώ; vir litis fui ego). Cud. XII. 2 no cn. XIV в. И иже помъилить W странъ Руским разрушити таку любовь, и елико ихъ крщнье примли суть, да приимуть месть \ddot{w} Ба Вседержитель. Дог. Игор. 945 г. Створить мьсть ихъ (την ἐκδίκησιν). Панд. Ант. $XI_{\it B}$. (Амф.). Тако и не избыти въторы мысти на зълъта (екбіхусту). Гр. Наз. XI в. 319. Тако же Каинъ, не въдъли мьсти примти, кдину рану прим. Іак. Бор. Гл. 103. Мьсть сътворити о немь. Нест. Жит. Өеод. 21. Но абы Богъ далъ мий здоровие, а мьстемъ быти. Ип. л. 6659 г. Звоня Рускымъ златомъ, поють время Бусово, лельють месть Шароканю. Сл. плк. Игор. Галичаномъ же молящимся имъ, да быша и новъсили, мьсти ради. Ип. л. 6716 г. Мнъ месть, азъ въздамъ, глеть Гдь (ultio). Златостр. сл. 26 (Втз. XXXIII. 35). Мът бо мьсть свою творимь. Прол. и. Публ. б. (Лавр. On. 17). — Ср.: А иже послъжде придеть, да месть приїметь Богь имъ, како не сжштоу нмоу Богоу. Супр. p. 22.

казнь, наказаніе: - Мьсть колесе... претьрпѣ, Тимонее. Новг. Мин. май XII в.

мьстьнивъ = местьнивъ - ξ х δ сх \circ ς , ultor, мститель: — Ладимъся и смърйсм, а братцю моему судъ пришель, а въ ему не будевъ местника. Письм. Влад. Мон. 1096 г. Насть ти ворожбить, ни местьникъ. т. ж. Мьстьникъ напасть наводящимъ. Никон. Панд. сл. 9. Доньдеже приидеть мьстникъ (о ехбихой, ultor). Іак. Ист. 24. Боудеть м'встникъ твои (ёхбіхоч). Алксндр. 5.

МЬСТЬНЪІИ = **МЕСТЬНЪІИ**: мьстьно $\epsilon - \epsilon \lambda \delta \lambda \eta \sigma \iota \varsigma$: — Время глеть ш множства гръховъ, сбираемымы и считаемы Бго и призовущоу местному и въздавъ ему времени (την ἐκδίκησιν). Георг. Ам. 77.

мьстьный — брачный, праздничный (В.): — Видѣ тоу чівка не обълчена одежею мьстьною (ξνδυμα γάиоч, во шдъяние брачное). Мв. XXII. 11 Ев. XII в. (B.). — См. **мъстьнъ**и.

мьчьта — мечьта — мечта, воображеніе: — Види нынь в зерцаль и в мечть (ей айхүрлаті). Гр. Наз. толк. Ник. Ир. XIV в. (On. II. 2. 87).

- навожденіе: - И привожаху к нима сестръї свощ, мтре и женъ свои; шна же, в мечтъ проръзавше за плечемь, въниимаста любо жито, любо рънбу, и оубиващета многъ женъ, имънье ихъ шимащета собъ. Пов. вр. л. 6579 г. Предивно бъ Полотьскъ в мечтъ бъваще в нощи тутънъ, станаше по блици, ыко члвци рищюще бъси. т. ж. 6600 г. Тогда мвись мечта в По-1 мъчътъ = мечть = мечть = мечть — призракъ: —

лотску: в нощи всегда стукъ по оулици ыко чли рищю бъси. Переясл. л. 6601 г. Волъшвение и пифии дивими бях8 тым мьчты (тү фачтабіа). Георг. Ам. 44. См. мьчьтъ.

мьчьтанин = мечьтанин - виденіе: - Къде же Еката страшънаа и тъмъна мечьтании, и Трофониж по земли игрании и влъхвовании... (φάσμα). Γр. Наз. XI в. 3.

- воображеніе, мысль: — Приимъ рабии зракъ истиною, а не мечтаньемь (ού φαντασία; во Изб. 1073 г. матежьмь; въ др. $\dot{\alpha}$ фаутабі $\dot{\alpha}$ бт ω с). Симв. впр. Влад. Егда бо въ вышьнжю глжбиноу оумъ възьріть, не имы къде са ставить и образитися мьчьтаниемь о Бозь (фаутабіа). Гр. Наз. XI в. 329. Дійамъ мьчьтании очищеник. Уст. Мон. XII в. Не помъщиениемъ, ни мьчьтаниемь, нъ въ истиноу мироу гавльшася. Стихир. XII в. л. 145. Е^ж въ снѣ бывае^т изрои или вещію и^вливае^тся бе^в двизаніа и бе³ мечтаніа. Номок. (В. ІІ. 11).

- навожденіе (?): — Много бо и вольсви чюдесь створиша бъсовьскымъ мечтаныемь. Іак. Пам. Влад. (Сбор. 1414 г. 16). И аще пакът слътшааше 🛱 братии, комоу же брань соущю Ѿ мьчьтании бъсовьскънихъ, то сига... оучаате. Нест. Жит. Өеод. 15. И са премънашется, шво старъ, ово молодъ, ово ли і иного премѣнаше во иного обрав, в мечтаньи сице твораше... но и Конобъ твораше мечтанье бъсовьско, шко и по водамъ ходити, ина мечтаным твораще, бъсомы исти на пагубу собъ и инъмъ. Пов. вр. л. 6579 г.

- Сквърная ихъ кудъшьская бляденья и Чигизаконова мечтанья, сквфрная его кровопитья, многыя его волшьбы. Ип. л. 6758 г.

- ποιχιλία: — Чрымленица съ мычытанимы (вуссонъ со испещреніемъ; βύσσος μετά ποικιλίας). Іез. ХХVІІ. 7. Библ. 1499 г. (Мат. 48).

мьчьтати = мечтати, мьчыц8 — воображать, мечтать: — W Бэв бо мечьще $(\pi \epsilon \rho)$ $\Theta \epsilon \circ \tilde{v}$ $\mu \epsilon v$ $\gamma \dot{\alpha} \rho$ φαντάζεται, de Deo enim speculatur). Κυρικ. Ιεργς. огл. (В.). Чьто..., дый мом странам, чьто мьчьчеши без года, пекися безъ оуспъха. Тріод. Цепти. Воскр. XII—XIII в. 13. Богъ есть свъ... елико аще (по мъръ того какъ) очищанмся мечьча и елико аще мечьчеть, н $\hat{\mathbf{a}}$ люб $\hat{\mathbf{n}}$ (фачта ζ о́µечоч, фачта \mathbf{s} о $\hat{\mathbf{u}}$ µеч)). Ip . Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. 26. Елини бо екатиею зовать луноу, и творать ю на леовъ колесници езащи и змиеве въ неи мъчьцюще. Матиц. Злат. (Бусл. 684).

· являться: -- Издалеча бо акъг доуплатица или акъг оугль искрами мьчьште. Изб. 1073 г. 121. — Ср.: Н€гда водоу пинеши в' чаші, а сіце симнтъ на ню, світь же мьчыщеть по ствив. Іо. екз. Шест. (Калайд. 161).

мьчьтатисы: — Еже чьто 8бо къждо мьчташася. Гр. Has. XIV 6. 14.

мьчьтоватисы — воображаться, показываться: — Въ стезяхъ мьчтоунться (φαντάζεται, показбется). Парем. 1370 г. Прем. VI. 16 (В.).

- Мьчеть ксть. Мө. XIV. 26. Гал. ев. XIII в. (въ Ев. 1307 г. мчетъ; въ Ев. 1409 г. мьчьтъ; въ нов. призракъ). Ба видъхомъ, мѣчьтомь Боў бывъшоў (Θ εον ἐωράχαμεν ἐν φαντασία Θ εοῦ γενομένου). Гр. Наз. XI в. 7. И тако побъди и Хбою силою, мко къ томоў не съмѣти имъ ни приближитиса кмь, нъ и кще издалеча мьчьты творищемъ кмоў. Нест. Жит. Θ eod. 11. Вящей бяше нощныйхъ страхъ мечьтъ (фаντασία). Златостр. сл. 3. Не видъвъ мьчьта (spectrum). Жит. Март. 2. Мин. чет. Φ esp. 131. Нѣкъїй мечетъ бѣсовьный (фа́сµа). Георг. Ам. 264. Ср.: И малы оўвръзъ и видѣвь іж, мнѣаше мьчьтоў быти. Супр. р. 398. Не бо тъчию прикмлють свѣт, нъ и Ψ себе въспет Ψ 000 шроўщаютъ възламльющюсе свѣтоў и мьчьть свѣтелъ всьмо поўщающю. Іо. екз. Шест. (Калайд. 161).
- ἔκστασις: Оузьр $\dot{\mathbf{E}}$ въ мьчьт $\dot{\mathbf{E}}$ и тако въ въстър $\dot{\mathbf{E}}$ бывъ ($\dot{\mathbf{E}}$ εωρεί $\dot{\mathbf{E}}$ ν ἐκστάσει, in excessu mentis). Пат. Син. XI в. 55.
- навожденіе (?): Бываху мечти нѣціп на многым человѣкы (фаутабіаі). Георг. Ам. 314. Бѣсовскый мечеть, вшед въ котель, той сътвори томоу тако быти (т. е. отравѣ отъ мяса, exitium illud a phalange daemonum qui per lebetes pertransierant provenisse). Жит. Өед. Сик. 121. Мин. чет. апр. 492.
- apparatus, φαντασία: Ликинии съ великомъ мечтомъ приде въ... Никомидію (μετὰ μεγάλης φαντασίας, cum magno apparatu). Жит. Вас. Амас. 3. Мин. чет. апр. 635.
- ποιχιλία: Wбразомъ и мьчьтомъ. Мен. Пат. 81
 (Оп. II. 2. 24). См. подъ сл. мъчьтанин.
- см. МЬЧЬТА.
- мьчьтьный мечьтеный мечетьный прил. отъ сл. мьчьтъ воображаемый, призрачный: Свёта сего мечетнаго кривости ради. *Иисьм.* Влад. Мон.
- происходящій отъ навожденія: Аще тверда есть искрь пребывающи Гви, ни невлекома врагомъ мечетныхъ ради чюдесъ и сотонинъ двлъ. Пов. вр. л. 6420 г. (по Ип. сп.). Мечетныхъ ради чюдесъ и сатанинскихъ двлъ (фаутабіюбой тератом). Георг. Ам. 195
- ποιχιλός, разнообразный: Мечьтеным раз δ мы (ποιχιλωτάτην δ εωρίαν многоразличное умозр δ ніе). Мев. Пат. л. 81 (On. II. 2. 24).
- мыщати, мыщаю вм. мьчьтати ϕ αντάζεσθαι: Ісдинёмь очищеномь оумомь просвёщанмо и мыщанмо (ϕ αντάζόμενον). Γp . Has. XI s. 192.
- мыщати мыштати мыщати мещати, мыщаю (кого, что)— схолхей, мьстить, наказывать: Ради са быхомъ мый по дань, но хощеши мыщаті мужа своего. Рё же имъ Шльга: мко азъ мьстіла оуже обиду мужа своего... а оуже не хощю мъщати, но хощю дань имати по малу. Пов. вр. л. 6454 г. Се азъ мыщаж васъ (схолжо). Панд. Ант. XI в. (Амф.). А што са въ рать дълло, и въ рубежехъ, про то вамъ не мыщати, ни намъ вамъ мещати. Грам. Герд. к. Пол. 1264 г. А ито княже тобе было гитва на посалника

- и на всь Новгородъ, то ти, княже, все нелюбье отложити и отъ мала и отъ велика не мщати ти ни судомъ, ни чимъ же. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1270 г. Мън бо сами себе мыщанмы. Прол. и. Публ. б. (Лавр. оп. 17). Не лъпо есть мщати обиду. т. ж. (Лавр. оп. 4).
- защищать: Непорочьство мьштакть съборьнам пркъп (эхбіхей, defendit). Ефр. крм. Ник. 9. Вижьте, братие, коль благъ Богъ и милостивъ на смиреныя и на праведныя, презирая и мьщая ихъ. Ип. л. 6631 г. См. мъщати.
- мыщатисы (кому чёмъ) мстить: А посаднику и тысяцьскому и всему Новугороду, кто мои недругы мнё выдаль въ Торжьку, тёмъ ся имъ не мьщати. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. 1317 г. А нелюбья ти, княже, не держати къ Новугороду до посадника и до тысяцкого, и до всего Новагорода отъ мала и до велика, не мыцатися ни судомь, ни чимь же. Дог. гр. Новг. съ Ал. Мих. 1325—1326 г. А Новгороду въ томъ дёлё на Новоторъжцовъ нелюбіа не держати, ни мщатись никоторою хитростью. Дог. гр. Новг. съ в. к. Ив. Вас. 1456 г.
- мыщение мыштение мицение ἐκδίκησις, отмщеніе, месть: Се же .б.-е мщенье створи, кго же не баше льпо створити, дабы Бъ шместнії быль и взложити было на Ба мщенье свое. Пов. ер. л. 6605 г. Не сътворить ли мыштении (ἐκδίκησιν). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Не сътворимь ничесо же на мыщение брата обидъвъшааго ны (μὴ ποήσωμέν τι πρὸς ἄμυναν ἀδελφοῦ). т. ж. Каинъ... въ з шсоуженъ бысть мщеній ш Бога. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 66. Азъ себе мьщение приимоу. Жит. Θед. Ст. 114.
- **МЪДАРЬ** хахкоυруо́с: МЪдари. Кирил. Іерус. отл. XII—XIII в. 138 (Оп. II. 2. 53).
- мъдоприкопънаю переводъ Греческаго названія города Халкедона: Съборъ хл. обы въ Мъдоприкоупынъи. Изб. 1073 г. 265.
- мъдь χαλκός, мѣдь (металлъ): Съмѣшени вси съ мѣдіж, и съ оловши чистыимъ, и съ свинцемъ, срѣдѣ пещи сребра съмѣшени сжть. Ies. XXII. 18. Острж. б. И колосъсоусова без мѣръп мѣдь (χαλκός ἄμετρος). Гр. Наз. XI в. 77. Бъіхъ тако мѣдь звынашти. Панд. Ант. XI в. (Амф.). Кузницѣ желѣзу и мѣди и сребру. Ип. л. 6767 г. А Немцѣмъ дати вѣсчего ѿ бѣрковьска заоушна ѿ воску, ѿ мѣди, ѿ шлова. Дог. гр. Пол. съ Риг. 1330 г. Церкви издобрены без года каменьемъ и древомъ и шаромъ, изнутри же мраморомъ и мѣдью, съ сребромъ же и златомъ. Іо. екз. Шест. XV в. (Калайд. 63).
- медкая мѣдная монета: И запрѣти имъ, да ничесо же възьмжть на пжть, тъкъмо жьзлъ кдинъ, ни пиръі, ни хлѣба, ни при поысѣ мѣди (χαλχόν). *Mp. VI. 8. Остр. ев.*
- оковы: Оутяжьчи мѣдь мож (ἐβάρυνε χαλκόν μου; agravavit aes meum; нов.: отяготи оковы моя). Пл. Іер. III. 7 (Упыр.).
- 1264 г. А что, княже, тобе было гитва на посадника итвитица мелкая медная монета: Дъве медь-

ници, кже есть кодранть (λεπτά; въ испр. лепть двь). Mp. XII. 42. Юр. ев. п. 1119 г. Донъдеже и послъдьнюю мъдьницж въздаси (λεπτόν). Лук. XII. 59. т. ж. Дажщи по дъвъма мъдьницама (ἀπό δύο νουμίων). Пат. Син. XI в. 167. Міздыница взимати (ὀβολούς). Ефр. крм. Трул. 23. И пакът ина въдовица въ нуанглии помінанма ничьсо же имоущи, тъчью дъв в модьници (по др. сп. вѣкъши). Сл. о бог. и Лазар. XII в. (Свъд. и зам. І. 3. 29). Все изочтено есть и до м'вдьницы. Симон. Сказ. Прінм'вте наша худая словеса, акы Богъ две медници оноя убогыя въдовица. Кир. Тур. 85. Одаси последнюю меднице (хобрачтуу). Златостр. сл. 23. Въ газъфулакию бо княжения твоего любовь и хотвнье ввергыше, акы вдовица она двъ мъдницъ. Ип. л. 6708 г. Хоудъими мъдницами свок спсеник отъдавам. Никон. Панд. сл. 4. Аще въспросить мёдьница или ино нёчто Ѿ причащающагося, да извержетъ. Нові. крм. 1280 г. 201. Азъ вземши три медьници, копихъ три хлебы. Жит. Мар. Егип. По тремъ и шести мъдніць (φόλλεων, obolis). Жит. Авкс. 14. Мин. чет. февр. 153. Не бы достоина мъдница. Діоптр. Филип. XV в. (Оп. II. 2. 460). — См. Мъдганица.

— δραχμή, серебряная монета: — Десать мѣдьниць
 (δραχμάς δέκα). Лук. XV. 8. Юр. ев. п. 1119 г.

— µéтроу: — Мѣдницѣ. Георі. Ам. 119.

мъдънъти — мъдънъти — мъденъти — хаххой, аепеия: — Гяко же се мъдъноу дъштицж наричеть кто, дъска бо истовок кже отъ дръва наричетьсм. Изб. 1073 г. (Бусл. 268). Кадилници двъ, одина сребрена, а другаа мъденаа. Ип. л. 6796 г.

— въ смыслъ существительнаго — котелъ: — Шмываник чапамъ, и голькомъ, и мъдьнымъ, и шдромъ (въ испр. погръжена сткланицамъ и чваномъ и котлимъ и шдримъ; уаха́му). Мр. VII. 4. Ев. 1409 г.

— см. Мъдканъи.

мъдкиница — λεκάνη, pelvis, тазъ: — И възимати имъ по полоутъкоу великоу пьшеница, и по .ei. еулогии, и мѣданиць .e., и по кръчажьцю вина. Пат. Сит. XI в. (Бусл. 337). Единъ держаще мѣдяницю бѣл8 (ὡς λεκάνη είδος, pelvim candidam). Жит. Андр. Юр. LXII. 235. Сотворшему въ мѣдяници волъшвеніе (λεκανομαντείαν). Георг. Ам. 24. Мѣдяницю (λεκάνην). т. ж. 215. Поставивъ мѣдяницю, творяще влъхвование (λεκάνην). Алкендр. 1.

— медкая мёдная монета, ŏβολος: — ІЯко 4 мёдяницё точью на напитаніе по вься дьни... Георі. Ам. 198. — См. медьница, векъща.

мъдмнъи — хаххойс: — Мъдяною змикю. Сб. 1076 г. (В.). Мъдмнъ съсоудъ. Мин. 1096 г. (сент.) 122. Но акы мъдяна секира отъ суха древа сама ся кажить. Кир. Тур. Пис. Вас. И двери соліа мъдяные. Ип. л. 6797 г. У святъи Софіи двери мъдяны золочены устроилъ. Нові. І л. 6844 г. (по Ак. сп.). — См. мъдънъи.

мъженин — φρύαγμα: — Причястник к8мирω Εφρе положи себъ съблазны, изволи Хананеа; блъдяще възбл8дишя, възлюбишя бесчьстіе ѿ мъженіа ем8

(πορνέυοντες εξεπόρνευσαν, ηγάπησαν ἀτιμίαν εκ φρυάγματος αὐτῆς; χραπιθηία). Oc. IV. 17—19 (Упыр.).

мъзга — мягкая внутренняя оболочка дерева (Ак.). — смола, succus arboris: — Исходит из древа тако мъзга, и снимають желъзо сстры, и има древо томо зигита е. Дан. иг. (Бусл. 661).

мъзинъти — меньшій, младшій: — Не разумѣша правды Божья исправити Ростовци и Суждалци, давнии, творящеся старѣишии, новии же людье мѣзинии Володимерьстии, уразумѣвше, яшася по правъду крѣико. Лавр. л. 6684 г. — Ср. Лит. mażas; Прус. massais менѣе.

мъзиньць — мезиньць — filius postremus, младшій сынь: — (Левъ) роди семеро штрочать, ш ни же бъ мъзинець . 3. Кон'стантинъ Философъ. Жит. Конст. Фил. 365. Си ми первенець, сии ми мъзинець въ монкть порожении (πρώτος και υστερος, primus et postremus). Ефр. Сир. XIV в. (В.).

— палецъ мезинецъ: — У правои руки мезинца (по др. сп. палца) нътъ. Сказ. св. Соф. (Свид. и зам. III, 343).

мъзити, мъж8 — смежать, щурить (глаза): — Бестоудоваще, мъзящи очи свои, овъхъ мастномъ лицемъ смотряще, а дроугых гаромъ предзряще. Прох. Жит. Іо. Богосл.

мъли — льняная ткань: — Кафтанъ Турскои... подложенъ мълями. Плат. Бор. Өед. Год. 16.

мъли — μέλυ, медъ: — Истачающи млѣко и мед и мѣли (γάλα καὶ μέλυ). *Anocm. толк. XV в. Ефес. І. 3 (On. II. 1. 167).*

мълина — мелкость, недостаточность: — По невѣжьств (бываетъ грѣхъ), иже простыни неоучены члкь творит грѣхь за мѣлин оума е поразмѣти о нев. Корм. Моск. Дух. Ак. л. 123.

мълъ — calx: — Омѣлиши и мѣломъ (комія, calce; по др. сп. мѣлюмъ; въ Рус. известью). Втз. XXVII 2 по сп. XIV в. — Ср.: И сътворивъ съ жеженааго мѣла, из него же самъ без врѣда съхраненъ бъл, кжиѣль, тоу кръштааше вьса. Супр. р. 423. — Ср. Лит. môlis; Лтш. mâlos — глина.

мълъкъти — мелкій, неглубокій: — И иде Всеволодъ Звенигороду и ста по сеи сторонѣ города, а Володимеръ об ону страну, сшедъ с горы, а межи има рѣка мѣлка. Лавр. л. 6652 г. — Ср. мѣлъдькъти — мелкій: — Мѣл'дько юсть сѣверъскою море. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Оп. II. 1. 25). — Ср. млѣти — молоть. Ср. Рус. мелѣть, Лит. mailus — мелочь.

мъль — ἀχτή, мель: — Отъ Констанътиня града отступившимъ, и вѣтру велію дуноувшу, швии въ прокенисъ и на мѣляхъ погъюща (ταῖς ἄλλαις ἀχταῖς). Георг. Ам. 311.

мъльница — см. мельница.

мъна — permutatio, обмънъ: — А у нихъ есмь взяль въ мъну противу своихъ земль ихъ земли монастырскіе. *Мънов.* 1473—1489 г. — Ср.: Тоуйе приде Христос за весь миръ пролимити кръвь свож, о йжже ты

- бо кстъ бестоудънък мънъ сел. Супр. р. 310.
- акть обм'вна: A на м'вн'в у насъ были... Мънов. 1467 г. А мена была на Москве. т. ж.
- Ср. Лтш. miju, mit мѣнять; Лит. mainas мѣна; Гто. maids — перемѣнчивый.
- мъненин: Ибо кго въ мънении не разоумъвають тебе въплъщышагоса Ха (по др. сп. мънвнии). Мин. 1096 г. (окт.) 33. — Ср.: Отължченик сватышхъ, безъ выстаниы паденик, то бъисть менениы твокго отъ Жидовъ притажаник. Супр. р. 318.

мънета - см. минета.

- мънити, мъню cogitare, putare, dicere: Мънит. Апок. толк. Андр. Кес. XVI в. (Оп. 11. 1. 192). И не мѣнать съребра (οὐ λογίζονται). Ис. XIII. 17 (On. I. 90). Да изидеть слово отъ страха Бжыл на съврышенж любовъ кго, любъви же, мънж, тврьдоую непръсвкакмоуіж многами напастьми и мжками (λέγω). Панд. Ант. XI в. л. 290. Примста... въ дваниихъ, мвнж (фиці). m. ж. (Амф.). Мѣнать же и жены ихъ (фа́уаі). Γp . Has. XI в. 255. Μάннный Доулитикий (μνημονευθείς, memoratus). Ефр. крм. Кро. 70. Wehb же оубо гать по небеси, абъе нарочить, того же мѣнать етера. Іо. екз. Бог. 124. Хромець же есть тело человече, а слепець душа его, менимъ. Кир. Тур. Притч. о чел. душ. 152. Не мінть злаго (ού λογίζεται το κακόν; не мыслить зла). Обих. Церк. XIII в. (В.). Фрази же и вси вокводът ихъ възлюбища зла и среборо, иже мъняшеть имъ Исаковиць (въ Ак. сп. написано по чищеному: суляшеть; въ др. летоп. мняшеть). Новг. I л. 6712 г. (по Син. сп.). Ливаноносн8 (землю) менитъ последняя (остату) Ефіопския земля. Козм. Инд. Мененый же брать (упомянутый). Прол. янв. 29 (B.). Трапеза мѣнимаы роду. Сл. Христ. Паис. сб. 32. -Ср.: Пако же шви мънетъ присносоуще съ носъмь нбо, а дрезии Бъ мънетъ нбо соуще, безначельнъ и бесконьчьнъ. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 150). Фисонъ, ръка рая, кто же нив мьнози мънеть Доунава соуща. т. ж. К'де естъ сестра твом, жже ты мъниши дъвж сжштж. Супр. р. 3.
- Ср. мьнити, мьню; ср. Др.-в.-H. meinian, meine; Нѣм. meinen, Meinung.
- мънити, мъню миновать: Мъните землю пріаτια ΓπΑ (διάβητε). Iuc. Has. XXII. 19 (On. I. 28).
- менити, меню менять, обменивать: А кто людеи монастырскихъ менитъ лошадь, или купитъ, и онъ запятнитъ у своего старца. Жал. гр. Угл. кн. Дм. Юр. 1434—1447 г. А Борису тое церковные земли и нашіе митрополскіе ни женъ своен, ни дътемъ своимъ не дати, ни осваивати, ни менити ни съ кемъ. Жал. *гр. Өеод. м. Бор. Тютч. 1462 г.* А тов ему дерковные земли пречистые Богородицы не освоити, ни продати, ни мънити, ни отдати никому. Докл. митр. 1474 г.
- покупать (объ иконахъ): Вымѣни три иконы... и вдаси на нихъ еже просять мѣнящии. Жит. Петр. Берк. Мин. чет. іюн. 409.

- сьвештавающись и менж твориши, бестоудьче, что именитисы считаться, предоба: Меняться емв мко же чади. Жит. Андр. Юр. 126.
 - мънитисти продаваться: Не пат' ли птіць м'ьнить пыназема двыма (въ Остр. ев. цыниться). Лук. XII. 6. Четверосв. 1144 г.
 - обмѣниваться: Продати, ли мѣнитися. Никон. Панд. сл. 34. А кто с кимъ на пьани менитса чимъ, іли что купить, а потомъ проспатса, и фному исцу не любо бодеть, іно имъ размонись. Псков. суд. грам.
 - мъновати, мъною обмънивать: Василии же пакът на първъти образъ честь иконът меновати върно възъіванть. Мин. 1096 г. (окт.) 32.
 - мъновьный: мёновьнам грамота договоръ мены: - А міновную грамоту сію писаль митрополичь діакъ Карло. Мюнов. 1456 г. іюл. 11. Списокъ съ грамоты съ мъновныя. Прав. гр. Сим. мон. 1462—1464 г.
 - мвнъ иєтроу, мера: Тъчию ты въ менъ того никако же не имъй (въ подл. не имъя; μόνον σύ αυτήν είς μέτρον μηκέτι έχε). Ιο. Incme. XII e. (B.).
 - мъньныи: мѣньнаы грамота договоръ мѣны: --Землю, и лесъ, и пожни, и ловища, и полешнои лесъ, воду и хлебь во отдель сыну моему Василью по мъннои грамотъ, и по купнои по старои. Дух. Өед. Остафьев.
 - мвнити, мвнию обивниваться: Мвняль есмь съ ними землями: взяль есмь у нихъ Есиповскую землю..., а промениль есмь имъ Онисимовскую землю. Мпн. гр. Спасо-кам. мон. д. 1471 г. Мънялъ есмь землями съ Михаиломъ съ Губою... вымѣнилъ есмь у него въ домъ великому Въскресенію... его отчину отца его Микулину куплю. Мпнов. 1495 г. сент. 20.
 - мвра mensura, мърка, предметъ, которымъ мърятъ, мѣра: — Въ ню же мѣрж мѣрите, възмѣритьса вамъ (ἐν ῷ μέτρφ). Мө. VII. 2. Остр. ев. Количьство оубо ксть сама та мера, мераштим и чьтоуштим. Изб. 1073 г. (Бусл. 266). Ни м'врою неописаное (µє́троу). Гр. Наз. XI в. 11. Аште ли гръдъинъми и мърами сълаганши божьство, ти сего дельиа маль тебе дхъ (σταθμός), m. ж. 14. Сътворити малоу мъроу (μικρόν иє́тром). Нанд. Ант. XI в. (Амф.). А кто продастъ всякого жита воза два или три безъ мѣры... Тамож. *Бплоз. гр. 1551 г. 224.*
 - -умѣренность(?):—Всьдѣ мѣрѣ подобакть быти. *Никон*. Панд. сл. 3.
 - размѣръ, мѣра: Дано еи государева жалованья: камка добрая червчата, меры въ неи девять аршинъ, цвна по осминадцати алтынъ аршинъ. Расх. кн. 1584-1585 i.
 - въсъ: Кринъ златъ имбщи мърб .5. кентарии, крстъ златъ им δ ще м δ р δ . δ . литръ (σ τα δ μ δ ν, pondo). Сказ. св. Соф. 12.
 - мъра виъстимости: Смъщънье змюрно и алгоуино, ыко міръ сто (въ Остр. ев. литръ р.). Io. XIX. 39. Ев. 1307 г. Вина мфръ . S. Дан. XIV. 3 (Упыр.). Бяше хльбъ дешевъ: по 3 мъръ за полтину. Псков. І л. 6915 i.

— сосудъ для измѣренія мѣры вмѣстимости: — И помѣрщики бы тѣ деревянные новые мѣры съ тѣмъ съ новымъ пятномъ, которые пятна новые передъ собою учините, давали мѣрити всѣмъ людемъ. *Грам.* Двин. 1550 г. Или кто купитъ не въ ихъ пятенную мѣру, ино съ него заповѣди два рубля. Тамож. Бълоз. гр. 1551 г.

м * р * і — * *

м връп земьнъта — γεωμετρία: — Числа же зв вздынаю, и м връп земьнъта, и числомъ првложению толико приимъ, елико же не кол вбатиса хваливъимъ о томъ (άστρονομίας δε και γεωμετρίας και άριθμων άναλογίας). Гр. Наз. XI в. 43.

въ мѣр8 — немного, умѣренно: — Вь мѣру оудроучаемь. Панд. Ант. XI в. 21. И воды в мѣру пигаше. Пат. Печ. Новг. гл. 34.

паче мѣръ — чрезвычайно: — И бѣ любимъ Борисомъ паче мѣры. *Гак. Бор. Га. 75*.

безъ мѣръі — а́µєтроς, а́пєїроς, неизмѣримый: — Въ малѣ описано члвче кстьство, без мѣры же божьство. Изб. 1073 г. Без мѣры оубо бжство и разоумѣти бѣдьно (а́пєїроς). Гр. Наз. XI в. 328. Колосъсоусова без мѣръ мѣдь (а́µєтроς). т. ж. 77.

Ср. Др.-в.-Н. mëzan, mëzzan; Нѣм. messen, mass, gemessen — мѣрить; Гтө. mitan, mat, mêtum — Др.-С. meta, mat — цѣнить; Лат. metior; Гр. μέτρον; Др.-в.-Н. mez; Нѣм. Mass; Снскр. mas.

мърило — мъра, въсы: — Еже искини оуставлено ксть, и пороучено сватымъ пискупымть, городьскый и торговый всакам мёрила и с поуды и з вёсы ставила, Ф Бога тако искони оуставлено, пискоупоу блюсти бес пакости. Дерк. уст. Влад. (по Син. сп.). Вьсемъ высла въ мерила поставлению, и деанию, и словеса, и помъншлению, и противж поставащю зълъимъ добрвишам, да кже првтагнеть, победить (ζυγόν). Гр. Наз. XI в. 309. Мѣрило неправедно (ζυγόν ἄδικον). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Разоумви очима, газъикъ же мфрило да имфить. Гран. Гр. Наз. XII в. Мъсто судное преже оуготовася ему и мърили и ставили, и в немь искушенъ будеть всакъ члвкъ. Мпр. праведн. XIV в. (Тихонр. I, 22). Мфриломъ праведнымъ измъряетъ Бгъ. Жит. Паис. Се малая добродътель отрока въ мирилъхъ (вм. мърилъхъ) превозмогутъ васъ. Соф. вр. 6968 г. (т. II, 71). Праведнъ возмеряющаго и полагающаго въ купоне и мериле милость. Собори. печ. 40 (В. І. 386). Церковь святая святыхъ созданія Соломонова разбиена до основанія царемъ Титомъ Римскимъ; осталось одно мфрило праведное неврежено ничемъ. Пут. Генн. и Позн. 7067 г. — Мфрило правьдьное — название книги, сборника правовъдныхъ статей: -- Сим книги мърило праведнок, извёсь истиньный, свёть оумоу, око слову, зерцало свъсти... Мпр. Праведи. XIV в.

мърити, **мърю** — µетреїу, измѣрять: — Въ ню же мѣрж мѣрите, възмѣритьса вамъ (µетреїте). Мо. VII. 2. Остр.

ев. Не мърите лица (ойх стіруюют πρόσωπον; да не познаете лица). Втз. І. 17 по сп. XVI в. (В.). Въ лъто \bar{s} . $\bar{\phi}$ об ін. \bar{s} . Глъбъ кназь мърилъ м(оре). Запис. кп. Глюб. 1068 г. О количьствъ и о мъремънихъ. Количьство оубо ксть сама та мъра мъраштим и чьтоуштим. Изб. 1073 г. (Бусл. 265). Мъраща гобино лакъты (ретройута тру въбащоу́сау тоїς πρίχεσιу). Гр. Наз. XI в. 4. Не мъримъ бо бъства (тахаутейску). т. ж. 49. Ею же мърою мърить, възмърить ти ся. Ип. л. 6653 г. Хлъба, его же вкущаху, купоною мъряще. Прол. янв. 25 (В. І. 386).

мъръникъ — мѣра жидкостей, μετρητής: — Н. мѣрникъ (μετρητάς). An. II. 17. Въмѣстящи "Г мѣрникъ (μετρητάς). Георг. Ам. 93.

мърънъти — умѣренный, µє́трюς: — Питик же мѣрьнок. Сб. 1076 г. 473 (В.).

мърънъ — умѣренно, μετρίως: — Крьмитьса мѣрьнѣ. Панд. Ант. XI в. (Амф.).

мъсильница — пекарня, мъсто, гдъ мъсять тъсто: — Тако имать прогънати и ш мъста того, ико же дръвле ш мъсильница. Нест. Жит. Өеод. 22.

мъсити, мъщ 6 — miscere, смъшивать: — Кърчьмьници мъсять вино съ водою. Никон. Панд. сл. 3.

— мѣсить (о тѣстѣ): — Тоже пекоущиимъ, готоващемъ и тѣсто мѣсащемъ, и пакъ имъ лѣющемъ оукропъ въ нк, и се обрѣтеса тоу жаба. Нест. Жит. Өеод. 21. Тѣсто мѣся. Полик. Посл. (Пат. Печ.).

Ср. Лит. miszti — мѣшаться; maiszyti — мѣшать;
 Др.-в.-Н. miskian; Нѣм. mischen; Лат. miscere; Гр. μίσγειν.
 мъситискі — смѣшиваться, соединяться: — Сего дѣлы неизъмѣсьнам мѣсатьса. Гр. Наз. XI в. 11.

МВСТЕРЬ — см. МЕСТЕРЪ.

мъстити — помъщать, сажать: — Стосла силою местаце в городъ, а то слово рекоуще: нътоу вамъ кнза иного, развъ Стосла. *Нова. I а. 6675 г.*

МЪСТИТИС — занимать мъсто (?): — Не вънъ кго мъстащиса. *Iо. екз. Бог. 42.* Плъть ксть и кръвь Хва на съставъ нашем дийа же и плъти мъстащиса. *т. ж. 277*.

МВСТИЧЬ — **МВСТЫЧЬ** — **МЬСТИЧЬ** — ЖИТЕЛЬ МВСТА, города: — Единою бо емоу любаще нъкое мъстича, именемъ ІАна. Переясл. л. 6599 г. Созва бояры Володимърьскыя брата своего, и мъстичъ Русции и Нъмпъ, и повел'в передо всими чести грамоту братну. Ип. л. 6795 г. И бысть та въ зажитье единою въздалт отъ города, мьстичъ же не быяхуся по Болеславъ с горожаны, но рекоша: кто сядеть княжити во Краков'ь, то нашь князь. т. ж. 6798 г. СО князя ш Кестутя и Ѿ князя Ѿ Либарта у Торунь к мѣстычемъ. Грам. Кейст. п. 1341 г. А то свъдци: мъстичи, панъ Кнефль, Михно, воить Парославьский. Грам. Оты 1351 г. Бояромъ Козелскимъ, и земяномъ, и мъстичомъ, и всимъ Козличомъ вздити къ господару напюму Казимиру... о чомъ имъ будетъ надобъ. Присяжи, зап. кн. Өед. Ворот. кор. Каз. 1448 г. Множество побища князен и бояръ и мъстичевъ. Лит. Лит. 6943 г. Владыка Смоленскій Семіонъ и князи и бояре и мѣстичи и черныя люди. т. ж. 6948 г. Мѣстицовъ Витебскихъ з города Витебска не вести вонъ. Привил. бояр. и мъщ. Вит. 1503 г. А што Тферичи, мѣстичи Смоленскіе двадцать рублей грошей дайвали, и то его милость имъ отпустилъ. Привил. влад. бояр. и мъщ. Смол. 1505 г. — Ср. мъстънивъ (?).

мвото — locus: — И вы глите, ыко въ Иероусалимъ ксть мѣсто, идеже кланштиса подобакть (ό τόπος). Io. IV. 20. Остр. ев. И положи ѝ въ ыслехъ, завк не όξ има міста въ обитіль (ούκ ην αυτοίς τόπος). Πυκ. II. 7. Остр. ев. Наре же Сішнъ, ыко семь мъстъ ыви ГБ паче гла свои. Амос. (Упыр. 21). Не пометено и оукрашено м'всто, кже въ теб' вобраштеть (τ о́ π о ς). m. ж. 133. А самъ съ отрокъ пребъ на мъстъ томъ день тын. Нест. Бор. Гл. 19. А Ба дела пусти ю ко мив в борзѣ с первъ словомь, да не с нею кончавъ слезъі, посажю на мъстъ и сяде акън горлица на сусъ древъ жельночи, а мэъ оутышнось и Бозы. Писым. Влад. Мон. 1096 г. А въ 4-и день поставина я в рацъ на мъсту. Лавр. л. 6623 г. И приъхаща к нему вси на едино мъсто. Ип. л. 6650 г. И поиде Изяславъ къ Дерновуму, и ту совокупишася вси Клобуци и Поршане; томъ же мёстё прислашась к нему Бёлогородьчи... томъ мьсть привхаща отъ Киянъ мужи... т. ж. 6654 г. Мьстиславъ же Кънквьскън кизь, вида се зло, не движесь съ мъста никамо же, сталь бо бъ на горъ надъ рекою надъ Калкомъ, бе бо место то камянисто. Новг. І л. 6732 г. Мѣста на корабли вольнам како Нем'вчичю, тако и Смолнаниноу. Смол. гр. п. 1230 г. Не бъ бо видъти тамо ничтоже, ни града, ни села; аще бо и бываша древле грады красны и нарочиты звло видвніемъ, мъста точію, пусто жь все и не населено. Игн. Пут. 1392 · 97. — Сватам мѣста: — И съподоби мы съходити въ стан твои мъста и съ радостию поклонитиса имъ. Нест. Жит. Өеод. 3. Таче походивъ стага та мъста, възвратист въ свои монастырь. т. ж. 25. — М всто главьно к — см. подъ сл. главьным. — Мфсто кнаже: — Князь по насъ прінде и ста на м'єст в своемъ на деснои стран в у перегороды великого олгаря..., ту бо есть мъсто княже. Дан. ин. (Нор. 142). — На всихъ мъстъхъ вездѣ: — Изяслава ти ся не отлучити, но на всихъ мъстъхъ с нимъ быти. Ип. л. 6660 г. — По мъстомъ въ некоторыхъ местахъ: - Все же лето ведро баше, ыко изгараще земла, и мнози борове възгарахуса сами и болота; многа знамень бываху по мфстомь. Пов. вр. л. 6600 г.

- вмѣстилище: Что ти приречемъ..., друже правдѣ, смъклу мѣсто, мътни гнѣздо (о Владимирѣ). Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 69).
- должность, пость, мъсто: И се въ оутрии днь призоветь та кназь, не имъш гнъва ни ндиного на та, нъ и пакъ въ свон мъсто оустроить та. Нест. Жит. Өсөд. 29. И вдахъ брату шпа свонго мъсто, а самъ идо на шпа свонго мъсто Перемславлю. Поуч.

Влад. Мон. Престависа раба Бжин Анна, игумении стына Варвара и поставиша на месте ем Марьмыйноу. Новг. Іл. 6675 г. А тоу быль въ Смоленьске, на месте на княжи на Федорове Аньдреи Михаиловичь князь, Артемии наместьникъ, Шстафии Дадко. Грам. Смол. кн. Өед. Рост. 1284 г. Нъне есмь на своемъ месте оу святои Собъв. Грам. Іак. Пол. ок. 1300 г. Братія бояра и воеводы и дети боярскіе, то ти ваши Московскіе сладкіе меды и великіе места, туто добудете себе места и своимъ женамъ, туто, брате, стару помолодеть, а молодому чести добыть. Сл. о Задон. XII.

- мѣсто (въ перен. см.): Не данши ли плачю мѣста (χ ώρα). Ip . Has . XI в. 16. Мѣсто имѣти съньмищю на соудъ кънгазга (χ ώραν ἔχειν, locum habere). E φ p . $\mathit{кpm}$. $\mathit{LXXXVII}$. 54. Да не боудеть мѣста съмущению. Hukon . II and ia . 29.
- поле, открытое мѣсто: Несоша и погребоша ю на мѣстѣ. Пов. вр. л. 6477 г. И погребоша Шльга на мѣстѣ оу города Вручого. т. ж. 6485 г. Данило же и Василко не идоста в городъ, и Львъ ста на мѣстѣ, воиномь посредѣ трупья являюща побѣду свою. Ип л. 6757 г.
- площадь: И есть црки та стоющи въ Корсунъ градъ, на мъстъ посреди гра, идъже торгъ дъють Корсунане. Пов. вр. л. 6496 г.
- городъ: Живбще на сеоу (двойств.: Тирѣ и Сидонѣ) мѣстоу. Іоил. 19 (Упыр.). (Турб и Судшнб) се же есте мѣстѣ Галілеистѣ. т. ж. Мнози бо вьси имоуть и мѣста и села. Златостр. XII в. Въ своихъ мѣстѣхъ (πόλεσι). Уст. прм. Ср.: Мѣсто наше съхра(ни ѿ мно)гыл клатвъі. Стихир. Париж. XIII в.
- Ловища ем суть по всеи земли, знаманыя, и м'еста, и повостъв. Пов. вр. л. 6455 г.
 - земля: Да не вступаютца никто же, ни чемъ, в прковныя ї в митрополичи, ни в городы ихъ, ни в волости ихъ, ни в села ихъ..., ни в волостныя мъста ихъ. Яра. Узб. 1315 г. А вы, бояре Двинскіе, не вступантеся въ гиездные потки, ни в места. Жал. гр. Ив. Калит. д. 1340 г. Што прадеди наши подавали которам мъста и люди. Грам. Олег. Ряз. п. 1356 г. А что ся мит достали мъста Рязаньская на сеи сторонъ Оки, и съ тыхъ мъстъ далъ есмь князю Володимеру въ Лопастны мѣста, Новыи Городокъ на усть Поротли. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г. А ци по гръхомъ имуть искати изъ орды Коломны, или Лопастеньскихъ мъстъ, или отъмъньнъихъ Рязаньскихъ, а по гръхомъ ци отъимется которое мъсто, дъти мои князь Дмитрии, князь Иванъ, князь Володимеръ и княгини въ то место поделятся безъпеньными месты. т. ж. А что за княгинью за Марьею Заячковъ, Заберега съ мъсты, то до ее живота. т. ж. А что князь Михаило на первомъ перемирьи, на другомъ и на третьемъ которая будеть мъста пограбиль въ нашеи отчинъ въ великомъ княженьи, а то князю великому Олгерду мнъ чистити, то князю Михаилу по исправъ подавати

назадъ по докончанью князя великого Олгврда. Дог. гр. 1372 г. Дали есмо на въки тои млинъ и мъсто оу млина къ цркви. Жал. гр. Под. кн. 1375 г. **Школо** Троковъ том места по Ваку по старъни рубежь. Грам. Влад. 1387 г. Кною Скирикганду володети городомъ Полоцкомъ и оусеми тыми месты, и городы, и волостии, и людми. т. ж. А трети ми Московьски в удъла и вотчины брата своего князя Володимера и его детеи..., и техъ местъ, которыхъ ся есмь имъ отъступиль въ вудель и въ вотчину, того мив и моимъ дътемъ подъ своимъ братомъ и подъ его дътми блюсти и боронити, а не обидъти и не въступатися. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. съ Вл. Андр. 1405 г. А межи насъ роздѣлъ земли по реку по Оку, что доселе потягло къ Москвъ, поченъ Лопастна, увздъ Мъстиславль, Жадено городищо, Дубокъ, Жадемль, Бродничи съ мъсты, какъ ся отступили князи Торусские Өедору Святославичю, та мъста къ Рязани. Дог. гр. Ив. Өед. Ряз. 1433 г. — Мъста беспеньнам, бълам, отміньнам, отвіздынам, слободьскам, и др.см. подъ словами ВЕСПЕНЬНЪІМ, БЪЛЪІМ и прч.

- область, государство: Тежъ, естли бы Жидове межи собою невзгоду або сваръ почали, судья мѣста нашого жадного пересуда на нихъ не маетъ брати, але мы только. Жал. гр. 1388 г.
- старшинство: И не взяли города, потому что воеводы межь себя, Бѣлскои съ Глинскимъ, споръ учали о мѣстѣхъ, которому ѣхати въ городъ напередъ. Соф. вр. 1530 г. (т. II, 315).
- время: По мъст8 со временемъ (?): Сожди мене..., а видивъ оба по мъсту, что намъ Богъ явить. Ип. л. 6655 г. А поиди, ать оба видивъ по мѣсту, што намъ Богъ дасть. m. ж. 6657 i. — Ср. покамвотъ. — Въ другам мъста — иногда: — Слоухъ же (слышить) въ другаа мѣста истинна, а въ другаа мъста лжа. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 68. — До сихъ мъстъ, до сего мъста — донынъ: — **Е**сть ту манастырь стое Бпи, на Болдинъ горахъ и до сего мъста. Пов. вр. л. 6582 г. Мы тя до сихъ мѣстъ акы отца имѣли по любви. Ип. л. 6682 г. Въ тив и мвкахъ до сихъ мвстъ былъ есмь. Сл. о Георг. Мин. чет. апр. 605. Тому двѣнадцать лѣтъ, какъ та земля дана митрополиту, и язъ, господине, отъ тъхъ мъсть до съхъ мъсть тою землею властую. Дъл. суд. o nycm. Бор. 1462—1464 г. И мы васъ обсылывали о томъ и не однова, напоминая васъ, ажь бы есте то направили, ино и до сихъ мъстъ ничого не оправлено. Посольств. Каз. к. Польск. къ Пск. 1480 (?) г. — Отъ того мѣста, отъ тѣхъ мѣстъ — съ того времени: — О того мъста створися кмоу оуродьство (въ подл. нътъ слова). Жит. Андр. Юр. І. 6 (древ. сп.).
- въ мѣсто вмѣсто, ἀντί: Которааго же отъ васъ оць въспросить снъ свои хлѣба, еда камень подасть кмоу, или ръюбъ, еда въ ръюбъ мѣсто подасть кмоу змию. Лук. XI. 11. Остр. ев. (л. 275). Око въ ока мѣсто, роукоу въ роукы мѣсто, нога въ ногы мѣсто

(ἀντί, pro). Исх. XXI. 24 по сп. XIV в. Въ члколюбина мѣсто дано (ἀντίδοσις). Гр. Наз. XI в. 27. Власть въ нка мъсто възимааше (ачтідацвачеіч). т. ж. 52. Въ закона мъсто. Ефр. крм. LXXXVII. 2. Поыти же челядина въ челядинъ мъсто. Р. Прав. Яр. (по Тр. сп.). Оубити въ пса мѣсто. Р. Прав. Изясл. (по Ак. сп.). И не вѣмь къ кому обратитиса, или къ кому горкую си печаль прострети, къ брату ли, кго же бъихъ имель въ оба место. Іак. Бор. Гл. 62. Имети та хочю во оба мъсто. Пов. вр. л. 6488 г. Сего послушаите, ыко послушаста мене, да то въ будеть в мене мъсто. т. ж. 6562 г. Се же поручаю в собе мъсто столь старъишему сну моему. т. ж. На семъ пути вамъ любо мя яти, любо убити въ Игоря мъсто. Ип. а. 6655 г. Вина же всеи тои нели ни единомоу причаститиса не достоить, нъ въ него мъсто чръплють мьнихомъ ривининаю оуха. Уст. п. 1193 г. 207. Въ мъсто багроносца мъхоношу сътвори. Пов. объ икон. 212. И бъ въ веселим мъ плачь и сътованин. Нова. I л. 6741 г. А доколъ сынъ мои Өедоръ подростеть, а дотол'в вздить по моимъ селамъ брать мои Григореи въ мое мъсто и людми моими володъетъ. Дух. Остаф. ок. 1396 г. А тъхъ людеи судитъ игуменъ Кирило, или кому прикажеть въ свое мъсто. Жал. гр. кн. Андр. п. 1397 г.

- за мѣсто вмѣсто, ἀντί: А то, рече, за клобоукъ мѣста: тако бо ходили Ефешане. Вопр. Кир. И закла овенъ за Исака мѣсто. Дан. иг. (Нор. 28).
- мѣсто вмѣсто, ἀντί: А се мене мѣсто пископъ же Маркъ. Ип. л. 6795 г.
- на мѣсто вмѣсто, ἀντί: А по моимъ грѣхомъ ци имуть искати Татарове которыхъ волостии, а отоимуться вамъ сыномъ моимъ и княгини моеи, подѣлити вы ся опять тыми волостми на то мѣсто. Дух. Ив. Кал. 1327—1328 г.
- въ мѣстѣ вмѣстѣ, а́µа, simul: Да въ мѣстѣ принмлнть описанин. Изб. 1073 г. Судитъ монастырьскій тивунъ съ посельскимъ в мѣстѣ съ нашими судьями. Жал. гр. ки. Твер. д. 1365 г. А тобѣ свой данщики слати съ моими данщики в мѣстѣ. Дог. гр. Дм. Ив. 1362 г.
- въ мѣсто simul, вмѣстѣ: Къ березѣ да къ осинѣ, изъ одного корени стоятъ свилися в мѣсто. Суди. сп. 1498—1505 г.
- на мѣстѣ на одномъ мѣстѣ simul, вмѣстѣ: Со драга камение і со жемчюго вапъ истеръ на одно мѣстъ. Сказ. Ант. Новъ. 5. Изяславъ же радъ бысть хрестьному целованию и приѣха къ стрьемъ в Пересопницю; и ту бывшимъ на мѣстѣ всимъ уладишася и на томъ хрестъ целоваша. Ип. л. 6657 г.
- Ср. Лит. maista; Прус. maysta; Лтш. mitu, mist жить, жительствовать.

мъстовладъічьствовати, мъстовладъічьствою— τοπαρχείν: — Пріиде же въ Аспардъ градъ Еладескъ, царствуемъ, сиръчь мъстовладычьствуемъ, Менелаемъ. *Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 179)*.

- мъстовластьць τόπαρχος: И w Авгар'ь мъстовластьцъ града Едеска. Георг. Ам. 5.
- **мъстодържанин мъстодръжанин** $\tau \circ \pi \alpha \rho \chi i \alpha : -$ Мъстодръжание. *Перенса. л. (М.)*.
- мвстодьржатель мвстодръжатель τόπαρχος: — И написавъ тому самому Париду и къ всѣмъ царемъ и рекше мъстодръжателемъ Еуропскъ страны. Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 179).
- мъстодържитель мъстодръжитель τόπαρχος: — Воеводъ соущю Соуріи Коуранию отъ оупать, оупатоу же семоу соущю Октаоуию и Соуліаноу, мѣстодръжителю же, сирѣчь царю, соущю въ Июдѣи Иродоу великомоу (τοπαρχοῦντος). Іо. Мал. Хрон. (Обол. XLVII).
- мъстоимене ἀντωνυμία: Суть же убо слова чястен осмь... суть же сіа: имя, рѣчь... мъстоимене, предлогь... Іо. екз. Грам. (Калайд. 167).
- мвстонаписанин π αραγραφή: Въ лѣтьниихъ мѣстонаписании (π αραγραφῶν, praescriptionibus). EΦp. κp m. LXXXVII. 24.
- **мъстописанин** τοπογραφία: Χρτианьско мъстописание (χριστιανική τοπογραφία). Козм. Инд.

мъстоставьный — см. мъстьный.

мвотохранение — τοποτηρησία, legatio: — Въ мъстохранение приити (εἰς τοποτηρησίαν, in legationem). Ефр. крм. Крв. 14.

мъстьникъ — обыватель: — Ино и гостье погубіша челадинъ и жалую, да ищють и фбрвтаемое да имуть е; аще ли кто искушениы сего не дасть створити мъстьникъ, да погуби правду свою. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). — Вивсто "местьникъ" хотять читать "местьнику", относя это слово къ глаголу "не дасть" (аще ли кто искушению сего не дасть створити м'встьнику), и подъ мъстъникомъ хотятъ разумъть мъстнаго начальника (τόπαργος). Едва ли это върно. Въ Славянскихъ рукописяхъ есть случаи перевода слова тоя схор = тоπάρχης; напр. у Григорія Пресвитера, въ его переводъ Хронографіи Малалы на одной и той же страниць (Калайд. Іо. екз. 179) тотархис переведено мьстодрьжатель (рекше містодръжателемъ, ήτοι τοπάρχας), а τοπαρχέω - м встовлады чествую (сирвчь м встовладычествуемъ — ήτοι τοπαρχουμένη); въ другомъ мьсть τοπάρχης переведено князь мыстным. Все это очень естественно: сложное слово Греческое обыкновенно переводилось сложнымъ Славянскимъ. Но мъстыникъ слово несложное, а следовательно скорее не τοπάρχης, а τοπίτης или τοπικός — мѣстный житель (Duc. 1584 г.). А если это такъ, то не для чего перемънять и падежь: "аще кто мъстьникъ" — если кто изъ мъстныхъ жителей, т. е. изъ Русскихъ того мѣста, гдѣ Греческіе гости будутъ искать своего раба. Подобное выраженіе Игорева договора: "аще ли кто Ѿ людии пртва нашего... чельдинъ"... т. е если какой рабъ кого нибудь изъ подданныхъ царства нашего.

мъстьникъ — τοποτηρητής, legatus, намѣстникъ: — Посълахомъ братию нашоу на онъ полъ мора мѣстьникъ (τοποτηρητής, legatos). *Ефр. крм. Крө. 90*.

МВСТЬНИЕЪ — мститель — см. **мьстьниеъ**.

мъстьничь (?): — Игумены, и мъстничи, и попы. Наказ. нам. митр. XV в.

- мвстьный прил. отъ сл. мвсто τόπου: Мвстьноуоумоу епископоу (τόπου επίσκοπον; въ Уст. крм. мвстоставьномоу). Крмч. ХХХІV. Халк. 33. Того же лвта привхаща послы изъ Литвы, брать великого князя Гедимена... и князь Василеи мвстный князь. Лит. лтт. 6894 г. (Данил.). Мвстьнам область топотприба, legatio: Да мвстьнам область посълють събороу. Ефр. крм. Крө. 90. Мвстьный хранитель, юпископъ топотпритис, legatus: Мвстьный хранитель, юпископъ топотпритис, legatus: Мвстьный хранитель пркве. Ефр. крм. Крө. введ. Лоукими и Силванъ ейпа мвстьнам Мавританим (топотприсмі, legati). т. жс. Крө. 90.
- пом'єстный: Бълти м'єстьноуоумоу събору на высако и'єто. Ефр. крм. 2. Ник. 6.
- W безаконіи глеть рекыи: и пръвая безаконіа привед'ятся на сріду въ врімя містное и за все пріиміте см. Ис. 98.
- Несемь (злато) къ въдбщему искущати, то же вземъ его или селою, или огнем, гавит, лживо ли есть или мъстно. *Io. екз. Бог. (В.)*.
- **мъстънъти** праздничный: Велиціи его воеводы облекошася въ одежа мъстныя. Соф. вр. 6888 г. (т. I, 361).
- мвстьце уменьш. отъ сл. мѣсто: Кнаже мои, се Бъ оумножаеть браю, а мѣстьце мало; да бъл нъл далъ гору ту, каже есть надъ печерою. Пов. вр. л. 6559 г. Да будеть на мѣстьцѣ семъ благословеніе Святыя горы и моего игумена, иже мя постриглъ. Пат. Печ. по сп. XIV—XV в.
- мвстьчью уменьш. отъ сл. мѣсто: Мѣстечко, горш^к с мѣстш^м, тако^ж тъ впалъ в землю. Сбор. Кир. Бълоз. XV в. л. 517.
- мъстълица agellus: Въ малъ ктеръ мъстълици (in agello quopiam). Панд. Ант. XII—XIII в. 138.
- мъсь мъсто: на то мъсь вмъсто того: А по моимъ гръхомъ ци имуть искати Татарове которыхъ волостии, а отыимуться вамъ сыномъ моимъ и княгини моеи, подълити вы ся опять тыми волостми на то мъсь. Дух. Ив. Дан. 1331 г. (въ Дух. Ив. Дан. д. 1328 г. на то мъсто).
- **мъсьнавидьць:** Сътвори Бъ члвка... мъсьнавидьцы, видимън твари видьца. *Io. екз. Бог. 177*.
- **мъсаць** σελήνη, luna: Слъньце постоить, мѣсаць оудрьжитьса (σελήνη). Γp . Has. XI ε. 347. Поча оу-

бывати слица и погыбе всё; о великъ страхъ и тыма бы, и звёзды быша, и мць, и пакы нача прибывати. Новг. І л. 6632 г. Предивно знамение бысть на небеси: быша три солнца съяюче межи собою, а столпи три стояще отъ земля до небеси, и надо всими горъ бяше яко дуга мъсяць, особь стояче. Ип. л. 6649 г. — Новъ мъсаць — новолуніе: — Ги, помилоуи снъ мои, тако на новъ мъсаць бъсьноуктьса и зъяъ страждеть, мъногашьди падакть на огнь, и мъногашьди въ водж (σεληνιάζεται). Мв. XVII. 15. Остр. ев. — Мъсаць окружитьса — ложная книга (отъ Апост. заповъдей).

 μηνίσχος, луночка: — И въплетанїа златам на главѣ и трѣзны ризным, и мфа гривьньным (τοὺς μηνίσχους, л8ницы гривенныя). Ис. III. 18.

— μήν, mensis: — Не вы ли глете, ыко еще четыре мівсяци сжть и жатва придеть (от і єті тетрану у с є сті). Io. IV. 35. Остр. ев. Міца септабра пама ставго Сумеона стлъпьника... Остр. ев. 210 об. Жатва наша плодотворить, мёсаци паче ли ржковатьми знаема (μησὶ μᾶλλον ἢ δράγμασι καταλαμβανόμενον). Γp. Has. XI в. 320. Пръбъихомъ въ лавръ тако на дъва мъсаца ($\dot{\omega}_{\varsigma}$ $\dot{\epsilon}\pi i$ $\delta \dot{\upsilon}_{0}$ $\mu \tilde{\eta} \nu \alpha \varsigma$). Π анд. Ант. XI в. (Амф.). Съгоръ стам Софим въ соў, по заоутрынии, въ ча .г. мпа марта въ .ег. Новг. І л. 6533 г. Пявиса звъзда с хвостомъ на западъ и стом мць (въ течени мъсяца). Пов. вр. л. 6613 г. (по Ип. сп). Потрясеся земля мъсяца августа въ 2. Ип. л. 6635 г. Ходивъ в земли ихъ д. мъсаци. Поуч. Влад. Мон. Въ лъ , 5 ф. п. мца ман въ .к. Нест. Бор. Гл. 46. Отъ зачала твари мира сего до сего времени мъсяцевъ книжьныхъ есть (3) б v. к й. лъта. Учен. Кир. діак. 1136 г. По шповѣденьи стоити миру за месаць. Дог. гр. 1349 г. -О названіяхъ місяцевъ см. въ Изборникі 1073 г.: Мфи по Римланемъ. О различнъпихъ мъсациихъ. А. марта ла. сладъко аждь и пип. В. априла л. ръпът не выжь. Г. маим. Ла. поросьте не мждь. Д. поуна Л. въ часъ въторъи пии водъи мало. е. иоулиа ла. въздържиса отъ афродисии. 5. аугоуста слъза не ыждь. 7. сетемвра Л. млька не ыждь. И. октабра Ла. не ыждь оцьтана. б. октабра (описка вм. ноября) л. не мъниса часто. Т. декабра ла. капоустън не аждь. Га. пеноуара Ла. въ часъ Б. пии вина пѣла мало. Бі. феуроуара ки. сеукла не ыжь. Мин по Иудънмъ. а. нисан, б. парсъ, г. спуан, д. вамоузъ, б. авъ, б. илоумъ, 5. оерси, и. мар'соуан', б. хаслевъ, Г. тивиоъ, Га. саватъ, Гв. адаръ (nisan, ijar, sivan, thamus, ab, clul, thischri, marcheschvan, kislev, tebeth, schebat, adar). Мфи по Македономъ. а. таурос', в. дидумъ, г. каркинъ, д. львъ, е. пареенос', я. зугос, д. скорииос, й. тойотис', б. егокеръ, г. удрихоос', га. ихеус', Бі. криосъ. Мби по Нлиномъ. а. дан'енкъ, в. ар'темисии, г. десии, д. панем', е. лоосъ, б. горпикосъ, д. уперверетеи, и. диос', б. апилеос', Г. адоунеос', Га. пертиос', Гв. дуострос'. Мфи по Нгупьтвнем'. а фармоуеи, Б. нахонъ, г. пауни, д. кпифи, б. меори, б. ошоъ, z. Фаофи, и. авур', б. хуак', г. туви, га. мехир, гв. фоменшеь. Изб. 1073 г. 251.

— Cp. Лит. menů; Др.-в.-Н. manod; Нѣм. Monat, Mond; Гте. menothas; Ar.-C. monads, mondh; Анг. month; Др.-С. manadhr, manodhr; Гр. μήνη, μήνη; Лат. mensis.

мъсачина — μηναῖα, menstruae distributiones (Duc.): — И иже придуть гостье, да емлють мѣсачину на s мі́ь и хлѣба, и вина, и маса, и рыбы, и швощемь. Дог. Ол. 907 г. (по Ип. сп.). Аще приидуть Русь бес купли, да не взимаю мѣсачины. т. ж; Дог. Игор. 945 г. А кто будеть одерноватый емлеть мѣсячину, на томъ не взяти. Дап. Новг. 1437 г. — См. мъсачьнъти.

 — Мѣсячинът ми соуть (ἐν τοῖς μηνιαίοις εἰμί; in menstruis sum). Пат. Син. XI в. 286.

мъсачиньнъи — см. мъсачьнъи.

мъсачь — прил. отъ сл. мѣсаць — σελήνης: — И боудеть свѣть мѣсачь, акы свѣть слъньчь (τὸ φῶς τῆς σελήνης). Ис. XXX. 26. Упир. (Мат. 48).

мъсачьникъ: — Оуставъ оубо w славословии въ великъм по, къ сему и въ дни иже по пасцъ и въ прочам праздъникъм неподобнымъ иже въ мъсачницъ, оуже по заповъди пръданъ бы. Уст. XII в. 47.

мъсачьный — прил. отъ сл. мъсаць: — А мйьным рѣзъ, оже за мало, то имати кмоу. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Да не вълъзеть дьнь тъ въ число мъсачьное. Изб. 1073 г. (Мат. 8). Стірарь мйьный съ Быъ починай. Стихир. 1157 г. (Мат. 18).

— лунатикъ: — И бъсны, и мчных, злы недоугъ имща, и шслаблены (σεληνιαζομένους, lunaticos; въ Рус. лунатиковъ). Мө. IV. 24. Ев. 1307 г.

мѣсачьное — то же, что мѣсачина: — Приходащии Русь да витаю оу стго Мамы, и послеть пртво наше, да испишю имена ихъ, и тогда възму мѣсачьное свое — пѣрвое ш города Киева, пакы ис Чернигова и Перешславла и прочви городи. Дог. Ол. 907 г. (по Ип. сп.). Тогда возмуть мѣсачное свое — съли слебное, а гостье мѣсачное (по Радз. сп. мѣсячинное). Дог. Игор. 945 г. — См. мъсачина.

мвти — вм. им вти: — Или вои н в м вста, того ради не супротивистаса кму. Іак. Бор. Гл. 54. О дочери своей, нашой великой кнегини... и о паняхъ Грецкого закону, который были м вли при неи м вшкати. Иосольств. д. в. к. Ив. Вас. 1493 г. Тотъ манастыръ у своемъ поданьи м ти. Жал. гр. кн. Өед. Черт. 1505 г.

мъхоноша: — Въ мъсто багроносца мъхоношу сътвори. *Пов. объ икон. 212.*

мъхъ — pellis: — Исакій повель купити козель и одрати и мъхомъ. Пат. Печ. Шуба объяринная зеленая... мъхъ бълеи. Дух. Сол. Өед. 1690 г.

— человъческая кожа: — Бии съмъренааго моего мъха. Жит. Кондр. XI в.

— кожа для письма: — Перекладнаго 5 кунъ на мѣхъ двѣ ногатѣ. Р. Прав. (по Тр. сп.).

— ἀσκός, мѣхъ (бурдюкъ), πήρα, мѣшокъ: — Никто же въливанть вина нова въ мѣхъї нетъхъї (εἰς ἀσκούς). Mp.~II.~22.~Mcm.~ee. Ни мѣха на поути, ни двою сра-

чіцю, ни шноуща, ни жезла (въ испр. ни пиры, ни двою риз8). Мв. Х. 10. Ев. 1307 г. (Мат. 31). Авраамъ взя мѣхъ водъ (асхоч; utrem). Быт. XXI, 14 по сп. XIV в. Сълагажщем злато из м \check{B} ха ($\check{\epsilon}$ х ихоо ι ι π $\check{\iota}$ ι ι ι). Ис. XLVI. 6 (Упыр.). Два козла заклавъ... кожама мъха сътворихъ. Жит. Іо. Черн. апр. 11. Надомъ мъха (надувши мъшки). т. ж. Ижо же мъха держаща въ ρδαδ (ώσπερ ἄσχους; tamquam ex utribus). Жит. Ανιδρ. Юр. XIX. 82. Сбираетъ вод8 тако же въ мѣхъ (еіс аскоч). т. ж. XLIII. 166. Буд8 аки мѣхъ 8тлъ, тр8ста богаство в руце инъ Сл. Дан. Зат. (Бусл. 624). Кнажо, нашь горожанинъ Фредрикъ продаль члвку мехъ соли. Грам. Риж. ок. 1300 г. На роство Хво съ дву піў поло мяса, мёхъ овса..., а не лю мёхъ овса, ино алты. Жал. льют. гр. Гал. и Солы. кр. 1455 — 1462 г. Мѣхи вина и мѣду. Сбор. Рум. № 419 (Рум. 650). А отъ техъ ото всехъ по меху вина. Соф. вр. 6984 г. (т. II, 165). А купить себъ... мъхъ соли или рогозину соли. Тамож. Бплоз. гр. 1497 г.

- мъхъ для раздуванія см. мъшьнъи.
- Ср. Лит. maiszsas; Лтш. maiss мѣшокъ; Др.-в.-Н. meisa; С.-в.-Н. moise мѣшокъ, кошель; Д.-С. meiss кошель.
- мъхъіръ: Злъчнаго мъхыра (то холюбохом оружмом желчнаго органа мъшечка?). Сильв. и Ант. вопр. XVI в. 179 (Оп. II. 2. 147).
- мъщати, мъщаю замъшивать (тъсто): Мъщааше тъсто. *Нест. Жит. Өеод. (М.)*.
- мъщение замъщивание (тъста): Матери во врема мъщениа оуимають и пекоуть преже дъте. Никиф. м. на Лат.

МВШТЕРЬ — см. МЕШТЕРЬ.

- мещькати, мещькаю жить, жительствовать: Умыслили есмо съ паны радами нашими и дали права и вольности всеи Жидовѣ вышеимененои, мешкаючимь въ томъ панствѣ нашомъ, которыи суть нижеи въ томъ листѣ нашомъ выписаны. Жал. гр. 1388 г.
- **мъщькъ** = **мъщокъ** ἀσχός: Зелеи лютыхъ мѣшокъ. *Новг. IV а.* 6887 г.
- мъщънъти прил. отъ сл. мѣхъ: Не штнь творит ражтение желъзу, но намение мѣш'ное. Сл. Дан. Зат. (Унд. 20).
- мвитьць ἄσχος, πήρα, мѣхъ, сума: И заповѣда имъ, да нич'соже не въземлють на поуть... ни мѣшьца, ни хлѣба (μὴ πήραν). Mp. VI. 8. Mcm. es. Почерпъ вод δ въ м ω ри, въ мѣшьцѣ нопіаше ю. Kum. Koncm. Φ uл.
- мъщанинъ житель мѣста, города: И тежъ, ижъ бы мынцарѣ, въ княжьствѣ нашомъ уставлены, Жидовъ съ фальшивыми пѣнезми, або зъ речьми иншими, сами черезъ посла нашого воеводы и тежъ черезъ мѣщанъ, которымъ колвекъ обычаемъ, таковыхъ имати не смѣли бъ. Жал. гр. 1388 г. Били намъ чоломъ владыка Смоленскіи Іосифъ и околничіи Смоленскіи, и вси князи, и панове, и бояре, и мѣщане, и чорные люди, и все посполство мѣста и

земли Смоленьсков. Привил. влад. бояр. и мъщ. Смол. 1505 г. Велвлъ приводити къ цвлованью князеи и бояръ Смоленьскыхъ, и мъщанъ, и всвхъ черныхъ людеи. Соф. вр. 1514 г. (т. II. 296).

мъщати, мъщаю — метить: — Ни мъщаи врагу: пожди Господа, да ти поможеть. Іак. Посл. Дм. д. 1078 г. — См. мъщати.

мюринъ — бѣсъ: — Мюрини ти бѣси лоукави соуть. Жит. Ниф. XIII в. 21. Нифонтъ не имъщ, камо прити множьствомь мюринъ, да швът рѣю, швът пьхаю, идяще поутьмъ. т. ж. 20. — См. м8ринъ.

мюро— р. юро»: — И принесъ доску гробную изъ Селуня святаго мученика Дмитрия, мюро непрестанно точащю на здравье немощнымъ. *Лавр. л. 6720 г.* Цригородъ, рече, толко въ лентьи станеть, коли мажють и мюромь. *Вопр. Кир.* Іде мюро © иконъ по . б. днии. *Новг. I л. 6751 г.* — См. миро, моро.

мюрона — названіе рыбы: — Ість оубо ина ръба зовемаю мюрона; нечта исть двиствомъ и злосквернена; игда оубо настанеть нерестъ им, тогда оубо ищеть юдовитои змии на смешении. Пал. XIV в. 12—13. (Мурона) сужичьство свои оставльши, смёшантся съ юдовитою зминю, гадомъ тёмже, и нечто исть в члвцёхъ бесерменьскии закънъ, понеже кресию бохмита своиго обяти суще и оставляють оубо подружию свою и сами ся оубо содомьскъ смёшають, того же ради чистять оходъ свои, паче лица и срдца. т. ж. 13. Рыба зовемам мюрона. Матиц. Злат. (Бусл. 689).

мюроносица — μ υροφόρος: — Мюроносича. Обих. Рум. XIII в. (М.).

мюроположьница: — Мюроположьницоу чьстьныхъ даровъ. Мин. 1096 г. (окт.) 87.

мюръ — Αίθιοπεύς: — Прашахъ о Мюрѣхъ, аще сімъ ϵ зазоръ какъ чърности ради. $Hu\phi$. XIII в. 71 об. — Ср. **м8ръ**.

MA - cm. MEHE.

- магъкость магкость изн'вженность: Да поб'ядить Бий страхъ мягкость. Гр. Наз. XIV в. 14.
- магъкых магкъпи mollis: Егда ляжеши на мягъкыхъ постеляхъ подъ собольими одъялы, а мене помяни подъ единымъ платомъ лежаща. *Са. Дан. Зам.*
- нѣжный, дѣтскій: Въ мягкомъ возрастѣ (ἐν άπαλῆ
 τῆ ἡλικία, in tenera aetate). Жит. Киріяк. 2.
- См. макъкъти.
- маждра. membrana, перепонка: На тонкы бо мяжры (εἰς λεπτὸν γὰρ ὑμένα, in tenuem enim membranam). *Io. екз. Шест. (В.).* Ср. масо.
- маздра. см. след.
- **маздрица** кожица на яицѣ: Тяко же коимь образом имаетъ мице жолчь посреди, около жолчи тоя мяздрица, верхъ же мяздрици белото мицю, по белоткѣ пакы дроугам мяздрица. Сбор. XV в. (B.). Ср. мѣздра, маждра.
- **маєота** απαλότης: Макота вівньна (απαλόν, mollities). Златостр. сл. 9. Öрписа гладотамъ и макота

(откажись отъ всего, что гладко и мягко). Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (Оп. 11. 2. 79).

mollities, нѣжность: — Не коренїе ли оуто макоты его (τῆς ἀπαλότητος). *Ies. XVII. 9. (On. I. 105)*.

АКЪКЪІИ — $\mu \alpha \lambda \alpha x \delta \zeta$, мягкій: — Нъ чесо изидосте видѣтъ: чака ли, въ макъкъї ризъї облъчена? се, иже макъкам носать, въ домъхъ прихъ сжть (èv $\mu \alpha \lambda \alpha x \delta \zeta$ ($\mu \alpha \tau \tau \delta \zeta$), та $\mu \alpha \lambda \alpha x \delta \zeta$). Мв. XI. 8. Остр. ев. Мякъками ризами одѣна. Юр. ев. п. 1119 г. 96. Риза макъками и прѣходащам ($\mu \alpha \lambda \alpha x \delta \zeta$). Гр. Наз. XI в. 78. Не ослаблюмиъ тѣла одѣникмъ макъкъщмъ и тълѣющинмъ ($\alpha \pi \alpha \lambda \delta \zeta$). т. же. 149. Носащии макъкам въ домъхъ пръ соутъ. Ефр. крм. Ник. 2. 16. О чюдо дива достоино, како възможе воднок кство, мякъкъ разливак, и бездушнок кстьство. Пал. XIV в. 10.

нъжный, молодой: — Два козлища мыкъка і добра (άπαλούς, teneros). Быт. XXVII. 9. по сп. XIV в.

триферос: — Стъи оубо Дхъ, како макокъ съи и не имъи объичата съ жестокъими и зълъимь дхмь, отидеть отъ чловъка таковаго (триферосу). Панд. Ант. XI в. (Амб.).

- άβροδίαιτος, изн'єженный: — Макъкое... житик (άβροδίαιτον... βίον). Панд. Ант. XI в. (Амф.).

агъкож (въ смыслѣ сущ.) — кротость, мягкость: — Вида бо макъкож и раслаблено и раслаблене, гръдок же ожесточажще и безъстоудоужще, обоемоу поможе самѣма собож, кротости противжобразьнъимъ, крѣпости же макъкож съмѣсивъ. Гр. Наз. XI в. л. 57—58.

и. МАГЪКЪІИ. — Въ словъ макъкъи к удвоено: мак'нъти, Рус. макоть. — Ср. Лит. minkau, minkyti — мъсить; minksztas — мягкій; manksztyti — мягчить; Лат. macerare. — Ср. мжка и мжка. — См. макънъти. акънъти — макнъти, макънъ — mollescere: — Тако же и Бжикмь многотрынъникмь, ови въ члвитът макнжть, ови же жесточакть. Изб. 1073 г. 140. — Ср. замачати — завязываться (о плодъ); ср. Хрв. мегкота — arvum, ager arvus, excultus, rus elaboratum; мегкотити — agrum, rus elaborare per seminaturam; ср. Рус. мякина. Макнъти сродно съ Рус. мять.

: **АКЪЧАИ** — сравнит. ст. прил. макъкъпи: — Мякъчаищими врачеваниими. Гр. Наз. XI в. (В.).

галица: — Аще и въ малици глава айлва сътърена бъл. Мин. 1096 г. (окт.) 90.

ганда (?): — На Кондратовъ мохъ да на высокую мянду. Отводн. кн. Кемск. п. 1462 г.

ГАСО — саго: — И вси врази твои масо и изъдять (хаі πάντες оі ѐхдрої бой хре́аς айтый тай гоотаці). Іер. XXX. 16 (Упыр.). И кгда изъдать (орьли) маса, каменик остакть на врьхоу горы. Изб. 1073 г. Не сокъп и масъ заскръдоужштійми (офой). Гр. Наз. XI в. 137. Не ымъ масъ въ въкъ (хре́аς). Ианд. Ант. XI в. (Амф.). Хода, возъ по собъ не возаще, ни котыла, ни масъ вара. Пов. вр. л. 6472 г. Повелъ пристроити кола:

въскладте хлъбъі, маса, ръюбъі, швощь розноличный, медъ въ бчелка, а въ другы квасъ, возити по городу. т. ж. 6504 г. Бънваше мноство ш масъ, ш скота и ш звърины. т. ж. 6504 г. А мясо дати овенъ. Р. Прав. (по Тр. сп.). Мыса въ кръви дтевьным не ъдите. Іо. екз. Бог. 348. И въздорожита все по търгоу, и хлъбъ, и маса, и ръюбъі. Новг. І л. 6736 г. Инии же около огня солъзъщеся и мясо къ устомъ придъвше, умираху. Ип. л. 6737 г. Иніи мъртвам ма и троупик обръзающе мдахоу. Новг. І л. 6738 г. А далъ Филипъ на тои земли 50 бълъ да полоть мяса пополонка. Новг. купч. XIV—XV в. — Ср. Лит. mësa; Гтө. тітх; Скр. татяз; др.-Рус. маздра.

масопость — допущение въ пищу мяса: — (Латини) въ прывоую недълю поста мясапустъ и маслопустъ единою творятъ. Никиф. м. посл. Влад. Мон. о Лат. 159.

- ἀπόκρεως, аросгеоя: масопусты — воскресенье передъ масленицей, недъя передъ масленицей: — Сжб. й. пръ малоў. Остр. ев. 116. Позычилъ намъ 4 тисячь рубліи Фряжьского серебра, ихъ же ждати имаетъ отъ тыхъ мясопустъ за 3 лъта. Заклади. Польек. кор. Влад. 1388 г. У понедъльникъ предъ Рускими мясопусты. т. ж.

— тегсарахости, четыредесятница: — Въ миноувъщал сего масопоуста дни. Кирил. Іерус. XII в. 250 л.

масопостьный — прил. отъ сл. масопостъ — мясобдъ: недёлы масопостьнам — 1) воскресенье за недёлю до великаго поста; dominica sexagesimae: — Нё масопоустьнам (κυριακή τῆς ἀποκρέω). Остр. ев. 120. Поустита митрополита Кънквоу міа фебрара въ . ї. въ мапоўю нё. Новг. І л. 6642 г. В недёлю же мясопустную на ночь выступи на нѣ Иванъ с Галичаны... Галичане же всю недёлю бишася по Иванѣ... и нужею отворишася в недёлю маслопустную. Ип. л. 6652 г. — 2) недёля передъ сыропустной недёлей: — Вёнчася с нею... мясопустное недёлё во вторникъ. Лавр. л. 6683 г.

масопоща — четыредесятница, великій постъ, тебσαρακοστή: — Да почьто соу оуставили ощи не ысти масъ въ ствіж масопоуштж. Изб. 1073 г. 193. Тако же и дроузии пакът ал'чжть вс'ж масопоуштж. т. ж. 194. Масопоущоу же и до Хва въскрнія вся дни в постѣ съ страхом и говѣніем дръжати достоить. Златостр. 83. Въ масопоущю великоую (in ieiuniis quadragesimae). Жит. Порф. 102. Мин. чет. февр. 325. Обычан всёмъ въпрошати в' масопощо, колико кто недѣль в' масоп8щ8 ал'ка (τὴν τεσσαρακοστήν). Ιο. Злат. XV в. (Оп. II. 2. 115). — Масоп 8 щи — четыредесятница, τεσσαρακοστή: — Аште настанеть... стыихъ масопжить и великодыньное връмы. Изб. 1073 г. 52. Въдомо же да боудеть, ыко нелъно алъкати осмь недёль въ великъп масопоушта т. ж. 194. По высы же дни стыихъ мысопоущь. Нест. Жит. Өеод. 10. Яко же бы трьми недълями до мясопущь (по др. сп. мясопусть). Ип. л. 6661 г. Аще буде лена

- не прише (монахъ во время за транезу), да обрата и неідша; аще да свть масопвий, да пребвде до тоги чта на втрем, аще ли на постны дять, то до вера пребвде и пріш простыню, тогда мсть. Корм. Моск. Дух. Ак. л. 94.
- масоп'ящьный прил. отъ сл. масоп'яща quadragesimae: Дв'я нед'яли масопоущны. Жит. Өеод. Сик. 10. Мин. чет. апр. 379. Дн'яе мясоп'ящн'я (quadragesimae tempus). т. ж. 92. т. ж. 459.
- **МАООТВОРЕНИ** креопруїа: Пелопово масотворени. $\Gamma p. \ Has. \ XI \ e. \ 3.$
- масти, мат δ turbare, смущать, безпокоить: Присно въ зълобъ наченеть и въинж гн δ ваетьса и ины матеть (δ о λ о́ ν ε ι). Пан δ . Ант. XI δ . (Ам ϕ .).
- приводить въ безпорядокъ: Матоуще црквьною оуставление (Эоровойчтес). Корм. Халк. 23. Аще кто изобрящется... мятым святыми церквами, четверицею да воздастся наки вспять церковное. Псков. I л. 6979 г.
- смѣшивать: ГАдаху люди листъ липовъ... инии молиць истълъкше, матоуце съ пелъми и съ соломою. *Новг. I л. 6635 г.*
- Ср. др.-Чеш. mětu, masti.
- мастисы волноваться, бунтовать: И оттолѣ начаща ся Новгородци мясти и вѣче часто начаща творити. Ип. л. 6666 г. И мятяхуться акы в моутви. т. ж. 6693 г. Знамениє мира, кже не мястися. Никон. Панд. сл. 15.
- смущаться: Съі, оче, свътосимньнъ заблоужьшимъ наставьникъ, троужающимъса правление, матоущимъса наложении зълъихъ оутвържение и стълъиъ неподвижимъи. Мин. 1096 г. (окт.) л. 38. Тъгда болащимъ и матоуштенмъса еще (στασιάζειν). Гр. Наз. XI в. 57. Не зракомъ, нъ оуложениемъ матжщиса. т. ж. 364. Ставъ на своемъ мъстъ, непостоунънъ съі, не матъиса оумъмъ, бжствъное славословие съвръшаще. Нест. Жит. Өеод. 9. Мястися мънслию. Йикон. Напд. сл. 4.
- масхосъ вм. мосхосъ: Болъе мира и масхоса (µо́охоо). Жит. Андр. Юр. VII. 35. См. мосхосъ.
- масьниеть: А нын'т у меня поб'тали ставленикы четыре: Максимко... да Омельянко мясникъ, а тотъ съ нед'то не поучився, ступилъ прочь съ ними жъ. Посл. Новг. арх. Генн. м. Сим. 1496—1504 г.
- **масьница** macellum, μάχελλον: (Въ) мясници дробять бравы (ἐν μαχέλλφ, in macello). *Жит. Андр. Юр. LVIII. 218*.
- масьнъи прил. отъ сл. масо, carnis: Орьли оубо въ камении томь живоуще, на вонж масьноуж съходать. Изб. 1073 г. (Бусл. 264). И пръ и прца за немощь телеснаго гръха и маснаго и зарекноваща... того не творити. Переясл. л. 3.
- матати, мач8 бросать, іасеге: Ни мяча словесы со многими чистители. Жит. Акак. 19. Мин. чет. апр. 272.

- мататисы: Мататися сквоз'в миръ. Никон. Панд. сл. 36 (по Яросл. сп.; такъ и въ Чуд. сп.; въ другомъ перевод'в скытатися).
- матежь волненіе, смута: Видевь же Пилать, ыко ничьсо же оусивкть, нъ паче матежъ бълвакть, приимъ водж, оумъ ржц (воровос). Мв. XXVII. 24.Остр. ев. Се глеть Адонан Гъ: приведи на кони народъ и дажь въ неж мятежь и разграбленіе (тарахууч και διαρπαγήν). Ies. XXIII. 46 (Упыр.). Прибътъкъ бо прыкъви створи матежь и напасть (στάσις). Гр. Наз. XI в. 73. И многу матежю и крамолѣ бъівшю в людехъ и молвъ не малъ. Іак. Бор. Гл. 143. Бъ матежь великъ и голодъ по всеи тои странъ. Пов. вр. л. 6532 г. Оумре Болеславъ великън в Ласехъ, и бъл матежь в земли Ладьскъ: вставше людье избища ейпы и попы и богары свога, и бы в нихъ матежь. т. ж. 6538 г. Матежь бъ великъ Новегородъ, не въсхотеша людьк Всеволода. Новг. І л. 6645 г. Имемъ творящаго въ градъ нашемъ мятежъ. Кир. Тур. Посл. Вас. 117. Многъ матежь б8леть и многъ плищь (σύγγυσις, confusio). Златостр. сл. 8. Велику мятежю воставшю в земль Руской. Ип. л. 6709 г. Бяше ему неполезно и людемъ на мятежь великъ и на брань. Hosi. I s. 6948 i. (no Apx. cn.).
- ссора: Мятежь бысть межи братома. Ип. л. 6711 г.
 разногласіе (?): Ови же инако матежж въдажщеса, и съ текжщийми въпадажще (ταραχή). Гр. Наз. XI в. 255. Мытёжь ѿ црковъ ѿгонить. Жит. Өеод. Студ. 42. Вёдаите, дёти, занеже многожды рёчи и мятежь быль промежи двёмя владыкама, Рязанскимъ и Саранскимъ. Грам. Өеоги. м. Черв. Яр. д. 1353 г.
- безпорядокъ: Не лъть ны есть другъ другу прихватити стиховъ и пънію мятежь творити не малъ. *Өеод. Печ. VII. 211.*
- шумъ, смятенье: ГЯко же бѣ объклъ кдинъ жити и не трына всыкого матежа и мълвън, затворисы въ кдинои келии пещерън. *Нест. Жит. Оеод. 9.* И рече: чьто се ксть мълва и матежь. Заатостр. д. 1200 г.
- смущеніе, волненіе, возбужденіе: Ійко не съ матежемь изидете (μετὰ ταραχῆς). Ис. LII. 12 (Упыр.). Вѣси, Гй, мятежя моя (τόες χύριε τὰς ταραχάς μου, videsti, domine, turbationes meas; нов. видѣлъ еси смятенья моя). Пл. Іер. III. 59 (Упыр.). Блгъи дҳъ бѣгаеть многословесым, ыко матежа всего и призрака кромѣ са (ὡς ταραχῆς χαὶ φαντασίας ἐχτὸς ἄν). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Да не матежь створатъ дійамъ чловѣчьскаамъ (μὴ τάραχον ποιήσωσι, пе turbarent). Иппол. Антихр. 29. Что есть жена зла? мирскы мятежь, ослѣпленіе уму. . . Сл. Дан. Зат. Мятежь мирьскых печалии. Новг. чин. XIV в. Чинъ велик. обр.
- σάλος: Грѣх съгрѣши Іер̄лимь: того дѣля въ мятежь бъ̂і (εἰς σάλον, in fluctuationem; въ рус. сдѣлался отвратительнымъ). Пл. Іер. І. 8 (Упыр.).
- фаутабіа, воображеніе: Истинож а не матежьмі. Изб. 1073 г. 21—22. Симв. впр. (въ Симв. впр. Влад. мечтаньемъ; фаутабіа; въ др. разъ афаутабіастыс).

- На стоудъ нъг славъг и матежа (είς αίσγρας δόξας και φαντασίας). Γρ. Ηαз. ΧΙ в. 5.
- образъ, видъ: Прембразытьса имь же хотать шбразъмь и мытежемь. Io. екз. Бог. 119.
- явленіе (?): Томоу же кретикоу оумьръпюу, и на гробъ имоу различьнии матежи и чждеса творахоуса. Изб. 1073 г. 151.
- раскаяніе: И бы матежь въ Ійли (μετάμελος μέγας). Hap. 4. III. 27 (On. I. 35).
- буря: Т8чами и мятежи вътрыными страждуще. Гр. Has. XIV в. XIV.
- градъ (1): Дождь великъ съ мятежемъ до вечера (ὑετός πλείστος μετὰ γαλάζης έως ἐσπέρας, plurima pluvia cum grandine commista). Муч. Мар. св. 9. Мин. чет. anp. 632.
- Ср. масти, мат8, мжтити.
- матежь (ж. р.) волненіе: Злоую направи матежь и тишиноу подажь срдцю моемоу. Мин. 1096 г. (сент.) 25.
- матежьникъ бунтовщикъ: Изыди из града, мятежниче земли. Ип. л. 6737 г. Жирославъ же приведе Володислава, злого мятежника земль. т. ж. 6757 г.
- смутьянъ: Да не будеши мятежникъ, ни ротникъ. Поич. свящ.
- матежьно тревожно: Божіймъ церквамъ мятежно. Псков. І л. 6977 г.
- **матежьный** смутный, тревожный: Мятеженъ ... оумъ. Сб. 1076 г. 507 (В.). А что вписаль проклятіе и неблагословенье патріарше, а то язъ съ васъ снимаю и благословляю васъ: то былъ Суждальскіи владыка, а дъяль то въ мятежное время; а патріярхъ ему того не приказаль дъяти. Грам. митр. Кипр. Псков. 1395 г.
- мательникъ судебная должность въ древней Руси: — А се оурочи соудебнии: Ѿ виръі . б. коунъ, а мательникоу . б. в в кошь. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. cn.). — См. **МЕТЕЛЬНИЕЪ.**
- **матенин:** Бъдащемъ матенина (фа́утабµа). Гр. Наз. XI e. a. 253.
- матьль -- плащь: -- Снидоша противу ему (Петру) съ свиви слугы княжи вси в чернихъ мятлихъ; и, муро и производн. см. миро и пр.

- видивъ се Петръ и подивися, что се есть; и яже взиде на съни, и види Ярослава, съдяща на отни месте в черни мятли и въ клобуце, тако же и вси мужи его... и повъдаща ему, Богъ сы ночи князя пояль. Ип. л. 6660 г. Оже оупьхньть, любо матель роздрьть, то г гривны старын. Мир. гр. Новг. 1199 г. Нъкто же отъ Ляховъ, не бояринъ, ни доброго роду, но прость сыи человъкъ, ни в доспъсъ, за одинимь мятлемь со сулицею... створи дёло памяти достоино. Ип. л. 6759 г. Обратити комоу мятель(мь) (інахоті, loro). Никон. Шанд. сл. 15. Вас. 8. Вижь, твоя, мнише, по имени манны манатья, а мятля на ся не възлагаи. Кир. Тур. о черн. чин. 110.
- матьны смута: Во град в Москв в бысть мятня многа и мятежъ великъ зѣло. Новг. IV л. 6890 г.
- маченин μάλαγμα: Η δ бо мачены приложити, ни масла, ни оузла (толк. пластъгра, ни шбазаныя). Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (On. II. 2. 82).
- мачии срави. ст. прил. макъкъпи: Ли мачии гависа на прочек, ли словъмь, любо си малът слабък. Жит. Өеод. Ст. 124.
- мачити, мач8 дълать мягкимъ, плавить: Жестокок жельзо не оудобыт огнымы мачимок, и на нъкакъ съсоудъ потребьнъ житых въображанмъ кънны и наковальнымь, мачить и тако же темь боимь, не на кож потръбоу въобразитиса. Изб. 1073 г. 97.
- мачитисм делаться мягкимъ, плавиться: Да не тожде подъиме, кже и железо, мачивъса огньмь, пребыванть же обаче жельзо (µадабобетая). Гр. Наз. XI в.
- мачь сфайра: Послалъ ти есмь мячь (игральный, офаїрах). Алкендр. 36. — Събити въ мачь — въ безпорядочную толпу: - И тако множицею оубиваю, сбиша в (Угровъ) в мачь, Бонакъ же разделиса на .г. подкъг, и сбища Оугръг акъг в мачь, юко же соколъ сбиванть галицъ. Пов. вр. л. 6605 г.
- мачышии сравн. ст. прил. макъкъпи: Мачьшимь быльё. Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (Оп. II. 2. 78).

H.

- н иятнадцатая буква древне-Русской азбуки, называемая нашь: — Кромъ сихъ никако же мыслите и нашь реши (τὸ μὸ καὶ νύ). Діоптр. Фил. XV в. (Оп. II. 2. 461). — Какъ знакъ числительный н означаетъ 50: — Да не имъють волости купити наволокъ лише по . $\vec{\mathbf{H}}$. золотникъ. Дог. Игор. 945 г. — $\vec{\mathbf{H}}$ дъньно: — Написаща книгы си н-дньно. Четвероев. 1144 г.
- на предл. а) съ винит. пад. 1) для означенія мъста на вопросъ куда, - на, въ, къ: - Настжпати на змим и скорпим. Лук. Х. 19. Остр. ев. И текъ паде на вънх нго (ἐπὶ τὸν τράχηλον). Лук. XV. 20. т. ж. Въщде Мстиславъ Ѿ Деда на море. Пов. вр. л. 6608 г. Наиде рана на Полочанът. Новг. І л. 6600 г. Кажють на жельзо. Пов. вр. л. 6604 г. Нъ се оуже възвратимся

на первую повъсть. Нест. Бор. Гл. 11. Оувъдъвъ же стыи Глебъ, восхоте бовжати на полунощным страны. т. ж. 14. Азъ же шедъ паде на ногу бра свокму. т. ж. 19. На поле вънити. Новг. I л. 6666 г. Братип... въходать на трапезницю. Уст. п. 1193 г. л. 207. Поидите съ мною на поуть. Новг. Іл. 6736 г. На дальнии поуть въседати. Жит. Өед. Ст. 147. На пиръ зовё. Сбор. Кир. Бълоз. XV в. — 2) въ переносномъ смыслъ для означенія обращенія д'виствія — на, въ, къ: — Болы на истыбние преслоушаниемь прывыи Адамъ. Мин. Пут. XI в. Негда како оумбрдится на мя. Нест. Бор. Гл. 19. Wчи Гни на праведны^а, оуши его на мітву їхъ. $\Pi auc. \ color=0.$ — 3) для означенія направленія — на, черезъ: — А за Волокъ ти слати своего мужа изъ Новагорода въ дву носаду по пошлинъ, а опять вхати туды же на Новъгородъ. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. о. 1307 г. Межа лоскуту отъ Врамковы земли... на березовои пень, да внизъ на черемховои кусть. Новг. купч. XIV — XV в. 15. — 4) противъ, contra: - Архиереи же и старьци, и съборъ высь, искаахж лъжа съвъдътельства на Инба (хата той 'Іпдой). Мв. XXVI. 59. Остр. ев. Помъислити на въроу и на оуставъ (ката, contra). $E\phi p$. крм. Kpo. 10. В ль . 5. ф. кв. приде Болеславъ съ Стополкомъ на ТАрослава с Лахъл. Іак. Бор. Гл. 99. Се слъщавше Новгородьци, реша Прославу, тако заоутра презомся на нь; аще кто не поидеть на нь с нами, сами потнемь. т. ж. 99. И сниде на ада и дерьжаву кго раздруши, самого же сваза и держимъна свободи діїа. Нест. Бор. Гл. 3. Володимиръ иде на Грькъі. Нова. І л. 6551 г. Идоша вса брана Роусьскым земла на Половыцѣ на Сутѣнь. т. ж. 6611 г. И много глхоу на нь. т. ж. 6664 г. А тажа на городъ, а Нъмчинъ свободь и Новгородци. Мир. гр. Новг. 1199 г. Егда на врагът молимъ, разгнъванмъ Ба. Никон. Панд. сл. 32. Кизь же о томь пожали на Новгородцъ. Нові. I л. 6723 г. Или ксте на на оудоумали. т. ж. 6736 г. Цареви би челомъ на брата своего на Дмитрея. т.ж. 6790 г. (по Ак. сп.). Не надобъ уступатися на мое слово викому. Жал. гр. к. Льва Гал. до 1301 г. Ци ходила еси къ волъхвомъ на кого любо. Чин. Новг. XIV в. Чин. испов. А гдрю на изорники, или штороники, или на кочетники волно. Псков. суд. грам. -5) для означенія зам'єны — вм'єсто: — А что, княже, грамоты посудиль еси отца своего и брата своего, а свое грамоты подаяль еси на ты грамоты; ты грамоты отъимати, а старые оправливати. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1270 г. А на которую грамоту грамоту дамъ, а на своего отца, старцеву грамоту Кирилову, грамоты нътъ. Жал. гр. кн. Андр. n. 1397 г. 1. — 6) для указанія цёли, назначенія — для, на, къ: — И како и предаща архиереи и кънази наши на осжжденик съмърти (είς χρίμα θανάτου). Лук. ХХІV. 20. Остр. ев. Но потщимся, елико по силь, на схранение прочихъ и вьсега лътъ с вами Гръкы, исповъданиемь и написание съ клатвою извъщаемую любовь не-

превратну. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). А великии кназь Рускии и боларе его да посъглають на то въ Греки къ великимъ црмъ Гречьскимъ корабли елико хотать со слы с гостьми, ыко же имъ оуставлено есть. Дог. Игор. 945 г. И то слъгшавъ посла (ГАрославъ) на взисканик къ Смоленьску прозвутерън. Іак. Бор. Гл. γραφήν, ad damnum vel circumscriptionem). Εφρ. κρм. LXXXVII. 14. На въспоминанин (єїς, ad). m. ж. Гангр. 17. Закони на проданию (єті). т.ж. LXXXVII. 14. Посла бо кдиночадаго спа свокго в миръ, кго же безаконьнии предаша на смрть. Нест. Бор. Гл. 22. Многаже и потомъ чюдеса сътвориста стам на славу Бу прославленомусм. т. ж. 53. А шестая (гривна) на переемъ отходить. Р. Прав. Влад. Мон. (по Тр. сп.). Аже боудоуть дъчери оу него дома, то дагати часть на нѣ. т. ж. (по Син. сп.). Идоша въ Ладогоу на воиноу. Новг. І л. 6613 г. Иде Мьстиславъ Кънквоу на столъ из Новагорода. т. ж. 6625 г. Добръ же твораще не мозите са левити ни на что же доброе. Поуч. Влад. Мон. Кто из нее пь(еть) тому на здоровье. Нап. на чар. д. 1151 г. Дати намъ на оутехоу гроба кго. Новг. I л. 6664 г. Позва Новгородыне на порадъ. т. ж. 6674 г. Высоко плаваещи на дъло въ буести, яко соколь на вътрехъ ширяяся, хотя птицю въ буиств'в одол'вти. Сл. плк. Игор. Боудоуть на позоръ (єїς ораси, in visionem). Иппол. Антикр. 65. Трѣбовати на wдежю, ли на пищю. *Никон. Панд. сл. 36*. Поимаша Новгородци коунъ много... и даша на великыи мостъ. *Нові. І л. 6737 і.* То же, браж, не на добро, на зло... Бъ намъ знаменим кажеть. т. ж. 6738 г. То есва оучинила собъ на памать. Грам. Влад. 1387 г. Оуста на мятву, шчи на бденье и слезы, руце на воздержанье к Бу, нозъ на престопнье. Паис. сб. 182. Оставиль есми по своеи душѣ на сорокоустье. Дух. Леонт. Дм. XVI в. Бяше людемъ на мятежь великъ и на брань. Новг. I л. 6948 г. (по Apx. cn.). — 7) для означенія времени на вопр. когда: — На оутрига ипьдъ (єті ту абрюч). Лук. X. 35. Остр. ев. Аньгель бо Господыны на выса лёта мынишесь въ кживли (хата καιρόν). Ιο. V. 4. m. οκ. Ha bbce πέτο (κατ' ένιαυτόν, quotannis). Пат. Син. XI в. 219. На всако л'вто Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Мфа окта въ кг. на стго Пкова, бра Гна. Новг. І л. 6577 г. На заоутрик обрътеса кръ чтнъи Володимирь. т. ж. 6577 г. И **Стол**в не много насильствоваще людемъ и на многа прехода времена, твораше праздникъ часто, прихода Въишегородѣ лѣтомъ. Іак. Бор. Гл. 140. На весноу_почаша пьсати стоую Софию. Новг. І л. 6616 г. Отуда пакът на лъто Володимерю шпать. Поуч. Влад. Мон. На стго Бориса днь. т. ж. А на ту зиму повоеваща Половци Стародубъ весь. т. ж. А на весну та Переыславлю. т. ж. И на тоу нощь бежа Мьстисла из города. Ност. І л. 6665 г. Убъенъ же бысть... в суботу на ночь. Лавр. л. 6683 г. Соломонъ премудрыи... на старость прирази къ Богу и, женами прельстивъ-

ся, погыбе. Кир. Тур Сл. о расл. 47. А кому явится гдъ железа, на два или на третіи день умираше. *Псков. I л. 6912 г.* Велёлъ передъ собою стати. . . на тотъ же срокъ, на Покровъ святіи Богородици. Прав. гр. Троиц. Серг. и Кир. мон. 1479 — 1481 г. А поселскимъ вели имати на три празники: на Рожество Христово, да на Великъ день, да на Петровъ день, съ десятины по двѣ денги на празникъ. Грам. Звениг. кн. Андр. Вас. 1490 г. — 8) для обозначенія продолженія времени: — На вр'єма (πρόσκαιρον, temporale). Eфр. крм. LXXXVII. 14. На мъного л $\dot{\mathbf{r}}$ то ($\dot{\mathbf{c}}$ $\pi\dot{\mathbf{c}}$) ходх $\ddot{\mathbf{c}}$ χρόνω, per multa tempora). m. se. Aum. 3. A въ томъ треть села въ заклади, на два году, до кунъ. Дух. *Hoei.* $u \not \exists e$. XIV - XV e. 4. — 9) для опредъленія срока — на (для): — Не оставлюти на оутръи (катамиπάνειν). Παμδ. Αμm. XI ε. (Αμφ.). Βυρьникоу взати $.\overline{z}$. въдеръ солодоу на нёлю, а коуръ по двок на днь. P. Прав. Яр. (по Син. сп.). Соіма съ себе ризоу, об'вщаса Боу на .г. лъ, како примти риза свом. Новъ І л. 6773 г. А давати имъ съ тъхъ льсовъ... оброку... по пятидесять быть на годь. Оброч. разн. крест. 1551 г. — 10) для обозначенія дізнія: — Се же біл исходящю льту , s x д, индикта д на полы. Пов. вр. л. 6604 г. — На дъвок — на двъ части: — И се катапетазмата цркъвьнам раздъраса съ външьнияго крам до нижьныаго на дъвон (еіс био). Мв. XXVII. 51. Остр. ев.— 11) для означенія ціны — за: — Продаша и на .к. златникъ (єїхоог уробы, viginti aureis). Быт. XXXVII. 28 no cn. XIV в. Соль продавах в по . б. голважи на квнв. Полик. посл. (Пат. Печ. 8). Нъ снве кго оуставиша по шби на коунъі, любо бити розвазавше, или взати гривна кунъ за соромъ. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). — 12) подъ залогъ: — Кунъ не имати на тую землю (не занимать въ залогъ за землю). Заклад. 1349 г. Болши того Уласью кунъ не пріимати на тои земли (не призанимать въ залогъ за эту землю). т. ж.-13) про, объ: — И не баше вести чересъ всю зиму въ Новегородъ на не, ни на живъ, ни на мъртвъі. Нові. I л. 6701 г. Порадо оубо братіе бес * доуа к вашемоу събранию, на бъженаго Павла изведоу слово. Златостр. XV в. (Бусл. 712). — 14) при: — На то послухи. Новг. купч. XIV—XV в. А на то люди на заводъ были. т. ж. — 15) на основани, по: — А Нъмцьмь... гостити в Новъгородъ на старыи миръ (по прежнему договору). Дог. гр. 1262—1263 г. — 16) сверхъ, кромъ: - А се винъ кго творахоу: а не блюдеть смердъ... г. е ехалъ еси съ пълку переди всъхъ; а на то много: на початыи велевъ ны, ре, къ Всвволодоу пристоупити, а пакън Фступити велить. Новг. І л. 6644 г. -Въ этомъ смысле употребляется въ сложныхъ числительныхъ выраженіяхъ 2-го десятка: — Дёлатель..., двлам весь дбь, чакть вторъм на дцать годинъм. Ефр. Сир. XIII в. — Пити на кого — пить за чье нибудь здоровье: — Повель (Ольга) штрокомъ своимъ пити на на (на Древляны). Пов. вр. л. 6453 г. — Имати на жельзо — приводить къ пыткъ и суду Божьему

желъзомъ: — Язъ емлю тя, а не холопъ, и емъти и на желъзо. Р. Прав. Влад. Мон. (по Тр. сп.).

б) съ мѣстн. пад. 1) дла обозначенія мѣста на вопросъ гдё — въ, на, по, сверху: — И излезъ Петръ ис кораблы, хождааще на водахъ (ἐπὶ τὰ ΰδατα). Мо. XVI. 29. Остр. ев. Обращь же са Петръ, видъ оученика, кто же люблыаше Иісь, иджща въ следъ, иже и възлеже на (èv) вечери на (èπί) пьрьси кго Io. XXI. 20. т. ж. Такожде и леуить, бывь на томь мъсть, пришьдъ и видъвъ, мимоиде (усубисуос ката τ о̀ν τ о́ π ον). Лук. Х. 32. т. ж. Вид'вхомъ бо зв'вздж нго на выстопъ (έν τη άνατολη). Мө. ІІ. 2. т. ж. И се кдинъ ш престопицихъ кму слугъ паде на немь; они же и того пронизоша. Нест. Бор. Гл. 21. Съдоста Радимъ на Съжю, прозващась Радимичи, а Ватъко съде съ родомъ своимъ по Опъ. Пов. вр. л. 9. Съпе на столь ода своего Володимира. Новг. І л. 6594 г. Знамение змикво на носи нависл. т. ж. 6536 г. Побѣдиша Половчи Стопълка и Мьстисла на Трыполи. т. ж. 6601 г. На воинъ и на довъхъ ночь и дбъ. Поич. Влад. Мон. Бысть гладъ крепокъ на стране тои. Юр. ев. п. 1119 г. 143. Хотящая быти на вселенем (кατά την οἰκουμένην, universo mundo). Жит. Андр. Юр. LXI. 228. Почали бахоу грабити недобрии люе села, і дворъі в городъ, і клъти на городъ. Нові. І л. 6822 і. Села къ Новугороду по Фектистовъ грамотъ, что на Тфери докончалъ. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. 1316 г. Новъи городъ на Вельи противъ Шатеевъ поставили. Грам. Влад. 1387 г. Образъ Спасовъ на золотъ. Дух. Леонт. Дм. XVI в. — 2) на, въ въ переносномъ смыслъ: - И бъисть на высъхъ страхъ. Лик. І. 65. Остр. ев. И. си на оумъ помъщими. идаще къ братоу своюму. Іак. Бор. Га. 63. Си на оумъ азъ грѣшьнъи Нестеръ приимъ и оградивъса вѣрою и оупованиемь, тако выса възможына отъ тебе соуть, начатъкъ словоу съписанию положихъ. Нест. Жит. Өеод. 1. Наше надъиник на тебъ полагакиъ. Мин. Празд. XII в. А намъ княземъ въ судъ въ вопчии не въступатися, въдають то тъ, на комъ есме положили. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г. — 3) для обозначенія протяженія: — Биша іхъ на . 7. ми верстъ по ледоу. Нові. І л. 6750 і. — 4) для означенія времени на вопросъ когда: — Не на мьнози бо си минувъ ждинъ часъ. Іак. Бор. Гл. 130. На зною и на зимъ. Поуч. Влад. Мон. Велель исмь бити въни на соведе, коли игоуменъ шбъданть. Грам. 1130 г. Сълипали бо са баху на маје часоу. Новг. І л. 6688 г. А на зимъ поиде митрополить въ Плесковъ. т. ж. 6945 г. (по Ar. cn.). — 5) для означенія времени на вопросъ въ продолженіе какого времени: - Слице помьрче тако на часу (въ Ак. сп. — на часъ). Новг. I л. 6693 г. На долзъ Шилоувше (longius a terra distantes, ἐπὶ πολύ). Жит. Вас. Амас. 15. Мин. чет. апр. 642. — 6) для означенія замъны, цъны — за: — Да имъ Иосифъ хлъбъ на конехъ, и на овцахъ, и на говядъхъ, и на ослъхъ (ἀντί, pro). Eum. XLVII. 17 no cn. XIV ε. Ha cpe-

бр * в поставлити (* е * ті хр * ри * а * ої). E * рр. крм. Tрул. 22 (21). Нача Белдюзь дашти на собъ злато и сребро. Пов. вр. л. 6611 г. Целовати ему, како не въдаеть їстьця, ї колько будеть даль на сель, куны взяти у Новагорода, а земля къ Новугороду. Дол. гр. в. к. Тв. Мих. Яр. 1318 г. А купи собъ одерень...; а даль на томъ 20 бѣлъ. Новг. купч. XIV-XV в. 7. Даль... на тои земли три сороки бълки..., а на избъ, да на клъти, да на овини десять бълъ. т. ж. — 7) съ, отъ: — Възимати сребро на попѣхъ (ὑπό). Ефр. крм. 2. Ник. 4. Въза на нихъ дань. Новг. І л. 6722 г. А на Прославлихълюбъвницехъ поимаша Новгородци коунъ много и на Городищанохъ. Новг. І л. 6737 г. На Двинянъхъ взяща окупъ б. рублевъ да г. коневъ. Соф. вр. 6906 г. (т. І. 418). Вза на немъ княю р8бль. Псков. суд. гр. — 8) при: — А на отводъ были. Отводн. XV—XVI в. А на порядцё съ об'в половин'ь: тысяцкои Олександръ Ивановиць, да... Новг. ряд. XV в. 2. — 9) на основаніи, по: — Посладъ ксмь посла... на сен правдѣ. Мир. гр. Новъ. 1199 г. А опять сѣлъ князь великыи Михаило на Фектистовъ грамотъ, что доконьчаль съ владыкою... на Тффри (по грамотф, на основаній грамоты). Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. 1317 г. — 10) — по причинъ, изъ за: — Не могуще разлучитися на мнозъ слезъ ихъ и едва разлучистася. Соф. вр. 6827 г. (т. I, 304). IАже бо на собъ быти рече, си на насъ кончашеся (είς αὐτόν, είς ἡμᾶς). Жит. Андр. Юр. II. 17. — Выраженія съ предл. на: — На всеи воли: -Стослава въвъдоща опать на всъи воли его. Нов. І л. 6669 г.—На Божии р8цѣ: — Гости кхати бесь накости на Божии роучъ и на кнажи и на всего Новагорода. Грам. Новг. кн. Андр. 1301 г. — Целовати крестъ на комъ - присягать кому: - Толико пълуите крестъ на княгини моеи, како вамъ не выдати. Псков. *I л. 6835 г.* — Цъ́ ловати крестъ на чемъ — клясться въ чемъ: — На томъ ти, княже, на всъмь крестъ целовати. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264—1265 г. А котором в посаник в състи на посани (ч) ство, ино том в посанику кртъ цъловати на томъ что ему сулитъ право. Псков. суд. гр.

Ср. Лит. nû; Гтө. ana; Нѣм. an; Гр. ἀνά.

на — винит. пад. двойств. личнаго мъстоим. перваго лица — насъ двоихъ: — Бъ послалъ на исть и тобе. *Прол. XIII в. 232.* Съ шлоучилъ на исть. *т. ж. л. 177.* Тъ простить на ш всъхъ. *т. ж.*.

НАВАТЪ — огромной величины мѣдный барабанъ (см. Савв. 218): — Князь же великій повелѣ въ стану своемъ въ набаты бити, да соберутся людіе. Соф. вр. 1553 г. (т. II, 415). Велѣлъ бить по набату и в сурну играти. Никон. л. 1555 г. (т. VII. 243). Набатъ Турской, писанъ красками; набатъ кадной, писанъ клинцы; на немъ кровля телятинная. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 38.

набда — см. напьда.

навдети — см. навъдети.

навломъ — nablum — музыкальный инструментъ: —

Въ кимвали, набломъ и гвсли (нов. пер. фятирь; in cymbalis, psalteriis et citharis). *Неем. XII. 27. Библ.* 1499 г. — Ср. навла.

навлюдати, навлюдаю — тиреїч, observare: — Наблюдая, хотя вид'юти нго съмоущена ($\alpha \pi \alpha \xi$ тири $\beta \epsilon \tau$, observasset si vel semel viveret). Пат. Син. XI в. 136.

навоженка: — А то рече, велми добро, аще не свом недѣла боудеть, а дроугоу рещи: помани онсего, аже бывыи набоженка. *Вопр. Кир.*

навои — доска, прибивающаяся для возвышенія бока мелкихъ судовъ (Ак.): — Съ струга съ набои два альтына, а безъ набои деньга (пошлины). Дог. гр. в.к. Вас. Дм. съ бед. Олъг. Ряз. 1402 г.; Дог. гр. км. Ряз. Ив. бед. 1433 г. Набои у судна и по набоемъ решетки покрыты красками розными. Кар. т. XI, пр. 60. — (Донынъ говорятъ: лодки съ набоями. Кар. II, пр. 85).

набоинъти: — набоината лодита — лодка съ набоями: — А за морьскую лодью 3 гривны, а за набоиную (= боиную) 2 гривны. Р. Прав. (по Тр. сп.).

навольшии — наибольшій: — Довол'є намъ набольшен изв'єщенье, большам славън нашего зав'єщаньм таковок изв'єщенью. *Іо. Листв. XIV в.*

наворыщикъ — набирающій буквы въ типографіи: — Свороваль наборщикъ книжного печатного дѣла Дорофеико Александровъ. *Парск. гр. 1625 г.*

навостиса, наводоса — наколоться, ховістаў: — Сь единож съхода пить воды оть І рдана, набодеса на трьсть. Пат. Син. XI в. (Бусл. 333). Оудобе убо и на копии... набостися и въ штнь впасти (είς μα-χαίρας χυβιστήσειεν). Георг. Ам. 162.

навренитиса — упасть, навалиться: — Набрушился самъ ножемъ в падучен бользни. Дъл. о уб. Дм. Ив. 1591 г.

навраменити, навраменю — φορτίζειν, onerare: — Набраменивъ него (осла) зелим (φορτίσας, onerat). Ham. Син. XI 6. 223.

навъдимъіи: набъдимо — τὸ φυλακτήριον, сокровищница, хранилище: — Раширяють же набъдимаю свою, и величаються подолькы ризъ своихъ (τὰ φυλακτήρια; въ Остр. ев. хранилища). Мв. ХХІІІ. 5. Юр. ев.

навъдънин — π ері π оі́ η ої ς : — Людин, въ насъ набъдьнин Бжьн (еі ς π ері π оі́ η ої ς). Панд. Ант. XI в. л. 278. Объщте набъдьние на вьсьхъ. Гр. Наз. XI в. 4.

навъдъти = навдъти, навъжб — τηρεῖν, φυλάσσειν, custodire, заботиться, охранять, помогать: — Набди ся самъ (φύλαξαι σεαυτόν, custodi te ipsum). Быт. ХХХІ. 29 по сп. XIV в. Да набдять жречество свое (φυλάξουσι custodient). Чис. III. 10 по сп. XIV в. Сама набъдащи и покръївающи. Мин. 1097 г. 116. Вьсакъї ими стражами набъдъвыне дійоу свою. Гр. Наз. XI в. 8. Ідрославу любащю Берестовое, и црквь ту сущюю стхъ айлъ, и попъї многъї набдащю, в нй же бъ презвутеръ, именемь Ларишнъ, мужь блгъ, книженъ и постникъ. Пов. вр. л. 6559 г. И поганыя набдитъ

- Богъ. Осод. Печ. І. 196. Тако бо бѣ біжнъш тъ правдивъ, щедръ и тихъ, кротокъ, смиренъ, всехъ милую и вса набда. Іак. Бор. Гл. 65. Попы набдети, и сироты, и вдовича, и нищан. Іак. Пам. Влад. (Сбор. 1414 г. б). Сии бо бловърный кназь Всеволодь бъ из дётьска болюбивъ, люба правду, набда оубогъна. Пов. вр. л. 6601 г. Ейпы, и поны, и игумены, с любовью възиманте й ни блгвонье... и по силь любите и набдите. Почч. Вл. Мон. Ако же премоудръ въгодынъ соущьства набъдить. Іо. екз. Бог. 208-209. Набъдъти и излишти оучителемъ ноужьнаго подании (2-й пер. помагати и приносити). Никон. Панд. сл. 35. Такъ бѣ блаженый сь князь правдивъ, щедръ, кротокъ, смърень, всъхъ милуя, всъхъ набдя, паче же всего дивную любя и славную милостыню и церковное строенье. Лавр. л. 6726 г. Не рекъ никому же, да быша набдъли вариво (περὶ τῆς ἐπιμελείας τοῦ ἐψήματος). Жит. Андр. Юр. ХІ. 51. Набдиман Бгомъ (μεμελημένη τῷ Θεῷ, tantae curae Deo eras). Iak. Ilcm. 13.
- сохранять, сберегать: Порадовахся доушею, ыко чиста наблена исть. Пат. Печ. Полик. Посл. 6.
- соблюдать, исполнять (съ вин. пад.): Повелѣ мнѣ, немоудроу вѣдиж, прѣмѣноу сътвориті рѣчи, инако набъдаште тождьство. Изб. 1073 г. послъсл. Вѣдън творьца и сего набъда повелѣнье. Іо. екз. Еог. 220. Съ род. пад.: Лжбобратиемь дроугъ къ дроугоу любъве набъднаште (філосторуог). Изб. 1073 г. 38. Дънии Господънь праздъникъ набъдите. т. ж. (В.).
- навъды етинелейа: Промъиль 860 исть w Ба въ соущам бывающи набъды. Іо. екз. Бол. 206.
- навадити, наважь наущать: Архиереи же и старьци навадиша народы, да испросать Варавьж, Игса же погоубать (ётегоса). Мо. XXVII. 20. Остр. ев. Аще кто, диавольть наоучень и злыми члвкы наважень, цьто хочеть шати ш нивь ли, ш пожынь ли, или ш ловищь, а боуди кмоу противень стыи Спсь и въ сь въкъ и в боудоущии. Грам. Хут. 1192 г. Навадить ихъ сотона (2-й пер. набчаеть). Никон. Панд. сл. 36. Ср.: Врагомь наваждень. Грам. Стеф. Ур. 1327 г.
- внушать, наговаривать, клеветать (кому на кого или о комъ), ὑποβάλλειν: Лжи послоухъ не боуди, не навади (по др. сп. не навиди). Лук. Жид. Продающии же соль навадиша Стополку, глюще, мко Прохоръ чернець Жилъ нъл ксть богатьство (превративъ пепелъ въ соль). Пат. Печ. Наважшемъ етеромъ княземъ о Димитрии (ὑποβαλλόντων δὲ τινῶν τῶν ἀρχόντων). Муч. Дим. Сол. 12. Ср. Иджштоу же кмоу на пять, нѣкотории, пристжпивъше к' немоу, навадиша на праведника Дометиа. Супр. р. 158.
- **навадьникъ** клеветникъ, συχοφάντης: Чьто рекжть намъ навадьници. *Гр. Наз. XI в. 157*.
- наваждениє calumnia, наговорь: Презоривых и силных наважденіе (опхорантіа, calumnia). *Псалт. толк. Өеодрт. пс. СХУІІІ. 122 (В.).* См. вадити, вадьва.

- наваженине козни, навожденіе: Шть наваженим димвола. Стихир. Нові. д. 1163 г. Наваженіемь діаволимь (стексаушуй, instinctu). Жит. Андр. Юр. LVIII. 216. Наваженіемь діаволимь стаща простая чадь на анхимандрита Есифа. Нові. І л. 6845 г. (по Арх. сп.).
- Ср.: Наважденикмь димвольскымь. Грам. Стеф. Душ. 1342 г. См. навоженик.
- наведение єтаушуй: Земли же сгрѣшивши которои любо казнить Бъ смртью, или гладомь, или наведениемь поганъихъ. Новг. І л. 6746 г.
- ἐπάχθεια, molestia: Наведениннь (оубогыихъ) цркъ сътоужанна быванть (ἐπαχθείαις, molestiis). Ефр. прм. Кро. 75.
- навести, навед8 покрыть: По каимомъ коски наведены винивты синимъ да зеленымъ. Ор. Бор. вед. Год. 1589 г. 21.
- направить, нанести, наслать: Аще къто роугания наведеть (ἐπαγάγοι, intulerit). Ефр. крм. LXXXVII. 72—74. Не наведоу роукъї мокъм на помазаника Гнл (οὐ μὴ ἐπαγάγω). Панд. Ант. XI в. л. 117. Наведохъ на тя. Нат. Печ. Полик. Посл. 6. Знамения же та не по всеи землѣ бывають, но на ню же страну Владыка что хощеть навести. Пп. л. 6695 г. Коликоу Бъ наведе на нъі смрть тои веснъі. Нов. I л. 6738 г.
- привести: Тежъ, судья Жидовскій, которая ся дѣеть межи Жиды пригода, къ суду не маетъ передъ себе приводити, оли жъ бы черезъ скаргу быль наведенъ. Жал. гр. 1388 г.
- донести: навести наводк8 см. наводъка.
- навечерин вечеръ: И днь гъноулъся в навечерин. Жит. Ниф. 1219 г. И погнаша въ слъдъ Нъмець и сугнаша ихъ на рубежи уже на навечерьи. Исков. 1 л. 6916 г.
- παραμονή, vigilia, канунъ: Навечерик Ржства Хва (εἰς τὴν παραμονήν τῆς Χριστοῦ γεννήσεως). Остр. ев. 249. Навечерие стыхъ Богомвлении (vigilia, εἰς τὴν παραμονὴν τῶν ἀγίων θεοφανίων). т. ж. 257. Навечерие Благовъщеним. т. ж. 269. Навечерие праздыника. Уст. п. 1193 г. Р8салій ш Іоанновъ дни и навечерій Ржтва Хртова. Столл. (Бусл. 813).
- навидети, навижб см. навадити.
- навин то же, что навь мертвецъ: В се лѣто иде Янъка в Грекы, дщи Всеволожа, реченая преже; п приведе Янка митрополита Ішана скопьчину, его же видѣвше, людье вси рекоша: се навье пришелъ. Пов. вр. л. 6597 г. (по Радз. сп.). Тѣмъ и человѣци глаголаху, яко навье есть Полочаны. т. ж. 6600 г.
- **навла** музыкаленый инструменть: Въ пѣвницах и навлах поюще (= куфарами и гусльми). *Никон. Панд.* XV в. См. **навломъ.**
- навлечение офасца, textura: Навлечение ризы Исх. XXVIII. 8 по сп. XIV в.
- наводин наводненіе: Наводиж же бывышж (πλημμύρας δὲ γενομένης). Лук. VI. 48. Юр. ев.; Гал. ев. XIII в.
- наводити, навожб насылать, наводить: Вы бо

- своими крамолами начясте наводити поганыя на землю Рускую. Сл. плк. Игор. Наводить Бъ по гнъвоу своемоу иноплеменьникът на землю. Новг. І л. 6746 г. А князю великому Михаилу не наводити на Новъгородъ, ни бояромъ его, ни про что же. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. 1316 г.
- навлекать: Такову на собе наводятъ истору, а отъ великого князя всеа Русіи немилосердіе и великую нелюбовь сами наводять на себе. *Исков. І л. 6979 г.*
- наставлять: Мъногът на Божии разоумъ наводаще, Нест. Жит. Өеод. 19.
- вселять: Весельство чавку наводит и язвамъ запаритися не дастъ. Лъчебн. XVII в. (В. І. 275).
- накладывать, покрывать: Тулумбазъ булатенъ Бухарской, навоженъ золотомъ. Конск. приб. Бор. Өед. Год. 1589 г. 46.
- приводить въ разсказъв, разсказывать: Абин еўгстъ наводить, ыко пѣвше изидоша на гороу Елешньскоую. Уст. мон. XII в.
- доносить: наводити наводк8 см. наводъка. наводитиса насылаться: Съмрьти наводяться
- **наводитиса** насылаться: Съмрьти наводяться рокомъ жизньнымъ. Сб. 1076 i. (B.).
- переходить, передаваться: Наводять ли ся оубо и досель гръси объ на чяда. Сб. 1076 г. (В.).
- наводъ fons: Понеже не имѣти имъ наводъ, ли кладязь (cum fontes non habebant). Жит. Өед. Сик. 49. Мин. чет. апр. 417. Ср.: Трѣбѣ бо к кръмникоу корабь творещь ыко раба творещоу, иже дрѣво сѣче и кръчик. . . и пакы сѣдеи и что либо земле трѣбоук п навода, и садовиы, и сѣмене, и кръчик. Іо. екз. Шест. 1263 г. л. 2.
- наводъ внушеніе: А царевичи приходили на великого князя на украины по его наводу. Соф. вр. 1513 г. (т. II, стр. 292).
- наводъ: (Царь и царевичь послали въ даръ Аббасу)... 2 самопала, порошницу Нѣмецкую съ наводомъ. Кар. т. XI, пр. 84.
- наводъка доносъ: А истцю на истца наводки не наводить, ни на посадника..., а кто наведетъ наводку на посадника, или на тысетцкого..., ино взять великимъ княземъ и великому Ноугороду на виноватомъ, на бояринъ 50 рублевъ..., а на молодшемъ десять рублевъ за наводку. Новг. суди. гр. 1471 г.
- наводьнити, наводьню покрыть, наполнить водою: Весь предълъ наводненъ бяще (ποτίζομένη, irrigua). Быт. XIII. 10 по сп. XIV в. И наводнивше, облацъ потопать подънебесных. Матии. Злат. (Бусл. 690).
- наводынитиста: Дивстру же наводнившюся, не могоша перенти. *Ип. л. 6734* г. Не могоша бо перевхати си рекы, понеже наводнилася бяше. *т. ж.* 6753 г.
- наводыныти, наводыныю: Гяко наводынающоую възноу славоу ызъзкомъ та проповёда вельгласьно. *Мин.* 1097 г. 88.
- навожденин ἐπαγωγή, нападеніе, навожденіе; —

- © навожденим вражим ма грѣховьнааго избави. Мин. Пут. XI в. 113 (въ Мин. XII в. 124: плѣнения лютаго мя грѣховьнаго избави). — Ср. наважленин.
- навожение ἐπαγωγή, нападеніе: Болащоу ми дійоу странъми навожениї ицівли. Мин. 1096 г. (окт.) 59. Се извізщаєть навоженіе конечное. Георг. Ам. 297. навожденіе: Стало по грізхомъ и по дияволю навоженью. Псков. І л. 6943 г. Ср. наважение.

наволка — см. наволока.

- наволока наволка покрышка, чехолъ: Наволка (у тулумбаза) хозь турской жолть. Конск. приб. Бор. Год. 1589 г. 45.
- подушка, м'вшокъ для подушки см. **наволочька.** наволовъ — заливной, поемный дугъ: — В орамои земли, въ пожьняхъ, и въ лесе, и въ водахъ, и въ земляхъ, и во всемъ наволокъ четверть моя. Дух. Арт. чери. ок. 1350 г. Четверть наволока, моего участька. т. ж. Наволокъ Скотинъ. Жал. гр. кн. Андр. Мож. п. 1397 г. б. Се купи Филипъ Григорьевъ... Корельско наволокъ, землю, и воду, и пожни, и рыбныи ловища, и всякіи угодья. Нові. купч. XIV—XV в. 12. Съ куста да на песцанои наволокъ, да внизъ по великому путицу до Оврамовы межи. т. ж. 15. Дуръновескои земли краинои наволокъ. т. ж. 20. Се купили... землю по Левковъ курьъ... усть курьи островъ да наволокъ, а то сверхъ по кунамъ. т. ж. 27. По ручеи отъ Савкина внизъ по Кокшенгъ по объ стороны до Пряслицына наволока противъ Конядренъ рецкъ. Дух. Өеод. Остафьев. XV в. Тъ, господине, наволоки тянутъ къ нашей земль. Прав. гр. Троиц. Серг. мон. д. 1490 г. — Ср. областн. Онежск. наволокъ — коса или носъ, вдающійся въ воду.
- участокъ, владъніе поземельное: Даль есмъ въ домъ стму Николи въ Чюхченему... оу Оомини наволоки гонь земли. Дух. гр. Вас. иг. ок. 1350 г. А въ томъ есми игумену Христофору заложилъ пожню на Намчеровъ наволоцъ, свои жеребен. Заеми. каб. Ив. Каб. 1428—1434 г. Наволокъ со всъми угодъи. Мпьнов. кн. Ал. Өед. Спас. Кам. мон. д. 1471 г. А святому Михаилу противу того наволокъ подъ дворомъ. Мпън. гр. Арх. м. XV в.
- наволочити, наволоч8— натащить: Татаровѣ же... наволочивше лѣса около церкви и вь церковь, и зажгоша Сузд. л. (по Ак. сп.) 6745 г.; Никоп. л. 6745 г. (II, 375). Поганиі же Жбивше двъри, зажгоша црквь, наволочивше лѣса, і іздвушиша всл. Нові. І л. 6746 г.
- покрывать, обтягивать: Лагалищо наволочено бархатомъ зеленымъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г.
- развертывать, распускать (знамена): Стязи ревуть наволочены. *Мам. поб. 28*.
- наволочька подушка, мёшокъ для подушки: Аще кто красенъ и дороденъ, а безуменъ, то аки камчатая наволочка соломы наткана. *Ичела XVII в.*
- наволочьеть уменьш. отъ сл. наволовъ: На Уломъ ръцъ четыре наволочки. Жал. гр. Бълоз. кн. Мих. Андр. Өерап. пуст. 1450 г.

- наворопити, навороплю напасть: Потомъ же услышавше Половци, яко умерлъ есть Володимеръ князь, присунущася вборзъ и наворопиша изгономъ къ Барочю. Лавр. л. 6633 г. Наворопивше же врази и не въспъвще, ни въ что же положи; увъдавъ же Ярополка в Переяславли, вратишася на Посулье воевать. Ип. л. 6634 г. Князь же Гарославъ съгони к на Въстъ, и наворопи на не (въ Ак. сп. навороти). Новг. І л. 6733 г.
- навороплити, навороплию нападать: Наворопляхоу на Александра (obviam iverant). *Ioc. Фл.* Др. V. 2.
- наворопъ разъвздъ: върадити въ наворопъ послать въ разъвздъ: Върядища в наворопъ и Мьстислава Романовича. Ип. л. 6692 г.
- **наворопьникъ** передовой: Наворопници же, перешедше Хоролъ, взвидоша на шоломя, глядающе, кдѣ узрять ѣ. *Ип. л.* 6692 г.
- наворотити, навороти на ня (въ Сип. сп. навороци). Новг. I л. 6733 г. (по Ак. сп.). Всеволъдъ не поможе имъ и навороти конь свои на бъгъ. Ип. л. 6753 г.
- наворотитиса обратиться: И наворотишася на ня мѣсяца маия въ 28, и побѣдиша я Божиею помощью. Новг. І л. 6672 г. (по Арх. сп.). Данилъ же, видѣвъ бѣжащи и конь свои стрѣлянъ, наворотися на бѣгъ. Ип. л. 6742 г.
- наврапъ προνομή, грабежь, добыча: Сѣча же, и градьнок плѣненик, и наврапи, и напасти окаганаа плененъпихъ видѣнига, и съпроста клико же печальнъпихъ ратьникъмь въслѣдоукть. Изб. 1073 г. 104. И възьметь множьство кга и поплѣнить плѣнъ кга и похоусить наврапъ кга. т. ж. 143 (Ieз. XXIX. 19). Ср. наворопъ.
- **НАВРАТИТИСА** обратиться: Данилови и Лвови одинако належащима на нѣ и въргъщимъ сулицами, и пакы навратишася на бъгъ. *Ип. л.* 6764 г.
- навръщи, навърг8 бросить: Аже нынешній полци, право навержемъ ихъ съдлы. Сузд. л. (по Ак. сп.) 6724 г.
- навръщист броситься: Лучши бы есмя сами на свои мечи наверглися. Сл. о Задон.
- **Навъилиръ** ναύκληρος, кормчій, козяинъ корабля: Навъилиръ имън печаль о корабли (ναύκληρος). Π am. Cun, XI s. 98.
- навъікати, навъікаю μανθάνειν: Оукрѣпланса, Аньна рече кмоу, навъікающи наже глаголени. Мин. ноябр. Син. XII в. Не подобакть навъікающемъ быти (μαθηματικούς). Ефр. крм. Лаод. 36.
- навъікноти, навъікно выучиться, узнать, научиться, изучить, разда́уєї, ѐхразда́уєї, роеї, discere, perdiscere (съ винит. пад.): — Навъікнати вѣровъната таина (радеї). Панд. Ант. XI в. л. 50. Навъікноути вѣроу (ѐхразда́уєї, perdiscere). Ефр. крм. Лаод. 47. Да свѣтове съвръшени, великоуоумоу свѣтоу прѣстоашта, на неже навъікнете свѣтоводиє (роеїу).

- Γp . Has. XI в. л. 18. Аще ли что навыкности хота^т (εὶ δέ τι μαθεῖν θέλουσιν). Корм. Моск. Дух. Ак. 35. — Съ дат. пад.: Отъ тъхъ навънкнеши разоумоу (дав ήсы). Панд. Ант. XI в. л. 188. — Безъ допол.: — Да навыкнемъ (ї́vα μάθωμεν, discamus). Апокал. XIV в. XIV. 11 толк. (В.). Навыкноути хотети ($\mu\alpha\vartheta$ еї», disсеге). Ефр. крм. Трул. 69. А остръпътаниса навъкнжти въпадеться въ зълам (наделу). Панд. Ант. XI в. а. 100. Вызымъте иго мое на см и навънкиъте отъ мене, ыко кротъкъ есмь и съмъренъ србиь, и обращете покои дшамъ вашим: иго бо мое мазано и бръма мое легъко есть. т. ж. 260. — Ср.: Господи... оукръпи ма, и съблазні вьсе множьство се, да навъжнить, ыжо блазнаться, о нихъ же въроунть. Супр. р. 23. И аггель рече: аште хоштеши навыкънжти, скоро навыкъни, Господь бо рече къ родаштоуоумоуса: сынъ ми кси, азъ дънесь родихъ та. т. ж. 177.
- **НАВЪІКЪ** привычка: Къто ксть наоучии тя глаголати чоудеса... отъкоудѣ навъзкъ гави. *Мин. Пут.* XI в. 36.
- навъщати, навъщаю μανθάνειν: Абик же исход'нааго знаменикмь особ'нок дхоу лице навыпакм', се же оубо довълъкть на оуказъ, кже несоуштиж томоу мвлати нерожденааго и рожденааго и исходънааго. Изб. 1073 г. 12.
- НАВЪІЧИ, НАВЪІКЗ научиться (съ винит. пад.): Навыкохъ ветхіи и новыи завѣтъ изустъ. Прол. І. 20 (В.). Ни строенїа не навыкоховѣ (παρελάβομεν, поνітиз). Жит. Сим. Урод. 15. Съ неопр. накл.: Да не навъччеши творити (οὐ μαθήση, поп disces). Втз. XVIII. 4 по сп. XIV в. Слоужити навъкъ Боу живоумоу. Мин. 1096 г. (окт.) 4. Навъкъти обидѣти чистителя (ὁ δὲ μαθών τοῦ ἰερέως καταφρονεῖν). Златостр. XII в. (В.). Навъкъ въ прѣмъ ходити. Конст. Бол. поуч. XIII в. (Оп. II. 2. 429). Безъ дополн.: Мы... есми навыкъп ѿ ощъ. Жит. Конст. Фил. ЁО бѣтвьнаго навъкъ писанию. Іо. екз.Бог. 123.
- привыкнуть: Навънкли бъахж присно противитиса Ббу (ε ій ϑ асті). Панд. Ант. XI в. л. 73.
- навь мертвецъ, funus, трупъ, cadaver, уехро́с: Створивь радость четвероныго въ навех. Іов. XL. 15 (Библ. 1499 г.). Из навии въскрьсе (ск ускрой суботи). Кирил. Iepyc. Огл. XII—XIII в. (On. II. 2. 53). Из навеи дъти на емлю. Переясл. л. 6599 г. (стр. 51). Симъ же молбоу творящемъ на много, пръ же намъ бысть акы навъ. Муч. Акинд. 11. (Ластовиця) годоу же весньноуоумоу пришьдъщоу, пакът сы обържеть перьемь, ыко и навь из гроба исходыщи, весна бо еи въстаник принесеть. Іо. екз. Вог. 419. Быль въ навехъ на Верзіулов'в колу. Сказ. о книг. истин. и ложн. (Калайд. 210). ТАко же лъсти на дръво в высоту чрев ноги в' нави зръти, мысля, абы не оурватися с высоты. Жит. Петр. и Февр. Мин. чет. Макар. (В.). — Ср. др.-Чет. nav гробъ (Далимил.), unawiti — умертвить (mlatem unawi. Alex. XIV в.) Гтв. naus — мертвый, ganavistron — погребенъ. — См. навин.

- навыникъ: Навыникоу шбю по разоумоу дарыствоують. Жит. Өед. Ст. 77.
- навърнотиса оборотиться: Друзии же навернушася. Ип. л. 6764 г.
- навьршати навершати, навьршаю совершать: — Навершае. *Іо. Дам. Фил. XVI в. (Оп. II. 2.* 320).
- навъдити, навъж навъстить, посмотръть: Взидохъ въ Иерлиъ навъдити Петра (ιστορήσαι, соглядати). Anocm. XIV в. Гал. I. 18 (В.).
- навъдомъти извъстный: Негда дъва или м'нози намъ навъдоми чли..., ти хоштемъ кдиного \overline{w} нихъ поманоти. Изб. 1073 г. 239.
- навъжати, навъжаю посъщать: Не бо акъ чівкъ стыдится Гъ, ни аки земенъ изнемогають или шступають, нъ въ всъхъ сихъ навъжають Гъ и в разлинъ скорбех оутъщають. Нал. XIV в. 127.
- навъждати, навъждаю навъщать, посъщать: Вниде въ прквь wчя домб навъжаа. Сбор. XV в. (В.).
- навъженин посъщение: Влазяще ко мне навежению дъля (λόγω ἐπισκέψεως). Пал. 1494 г. (В.).
- навътин навътъ, козни: Навътіемъ діавольскы^к.

 Пам. Модест.
- навътованин наговоръ, клевета: По лукавьству и по ихъ злому навътованію. Соф. ер. 6979 г. (П. 127).
- навътовати, навътою клеветать, наговаривать: Како Хвъмъ рабомъ навътою си (ἐπιβουλεύσω, insidiatur). Жит. Февр. Мин. чет. іюл.
- навътъ наущеніе: Външьша всѣхъ навѣтъ... навѣтъ навъенъ (въ 1-мъ переводѣ съвѣтъ). Никон. Панд. сл. 36 (2-й пер.) Ожесточившеся вражіимъ навѣтомъ. Дух. митр. Кипр. 1406 г.
- навътъниетъ клеветникъ: Др8гъ навътникъ. Гр. Наз. XIV в.
- нагаванин притъсненіе, безпокойство: И тежъ, естли бы Жидъ черезъ панство наше таль, жадный ему нагабаня чинити не маетъ. Жал. гр. 1388 г. Ср. Польск. nagabanie.
- нагавати, нагаваю притъснять: Тежъ, естли бы хрестьянинъ нагабалъ Жида, мовячи, ижь бы ему свою заставу заставилъ, а Жидъ бы ему того запрелъ, а хрестьянинъ бы ему не хотълъ върити; Жидъ, присягши на важности онов заставы, а за ся присягши хрестьянинъ, досвътчилъ бы то на него, маетъ ему то заплатити. Жал. гр. 1388 г. Ср. Польск. падаваć, gabać.
- нагадатиста посовътоваться: Нагадавшеся Псковичи съ Изборяны, подъяща всю область Псковскую и поъхаща воевати земли Нъмецкія. Псков. І л. 6851 г.
- нагара барабанъ: Верблюдовъ сто съ нагарами, да трубниковъ 300, да плясцевъ 300. Аван. Никит. Да на всякую ночь дворъ его стерегуть 100 человъкъ въ доспъсехъ, да 20 трубниковъ, да 10 нагаръ,

- да по 10 бубновъ великыхъ по два человѣка біютъ. т. ж. — Перс. наггара (Каземб. 357). — См. накра. нагаръникъ — играющій на нагаръ: — Трубниковъ
- нагарыникъ играющій на нагарѣ: Трубниковъ 10, да нагарниковъ 10 человѣкъ. Аван. Никит.
- наглавин διάδημα, κίδαρις, головное покрывало ветхозавѣтнаго священника: — Наглавїе. Исх. XXVIII. 4. — См. главизна.
- монашескій головной покровь: Възложить на нь коуколь наглавью върхоу главъі юго, покрывъ и до бородъі, тако невидѣноу бълги лицю юго. Нові. крм. 1280 г. л. 611; Чин. Нові. XIV в. Чин. погр.
- наглашати, наглашаю περιέχειν, оглашать: Вьса наглашажщь странъі. Гр. Наз. XI в. л. 326. Ова (птица) окртъ пари и наглашає лугъі. Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в.
- нагло быстро, скоро, тотчасъ: Мьчаша кони нагло. Муч. Вит. Мин. чет. ион. 223. Рѣкы потопятъ я нагло. Мин. мар. 9 (Прем. V. 22). Нагло възыде Коунопъ (et statim Cynops ascendit). Прохор. Жит. Іо. Богосл. XXVIII. Растлишаса людіе... нагло. Діоптр. Фил. XV в. (Оп. II. 2. 461).
- наглодиньный оборонос: Наглодинень. Діоптр. Фил. XV в. (Оп. II. 2. 461). Безоумный, наделявся себь, съмъщается съ безаконьными наглодинъ. Притч. Сол. XIV. 15 (Бусл. 77).
- наглокр δ чиньство вспыльчивость (B.): Наглокроучиньство (ὀξυχολία). E ϕp . Cup. XIV ϵ .
- наглумитиса позабавиться, повеселиться: Святославъ сватомъ своимъ с Рюрикомъ утишивъща землю Рускую и Половци примиривша в волю свою, и сдумавша, и идоста на ловы по Днъпрю в лодьяхъ на устья Тесмени, и ту ловы дъявша и обловищася множествомъ звъръи; и тако наглумистася и во любви пребыста и во весельи по вся дни, и возвратищася во свояси. Ип. л. 6698 г.
- наглый: Наглааго дръвьнаго осоужению. Мин. 1096 г. (сент.) 55. Ср. Лит. nuglus внезапный; Гте. anuks внезапно (Гте. nagaths, Нъм. nact нагой).
- нагльство вспыльчивость, гнѣвъ (В.): Страю нагъльства (ὑπο πάθους ὀξυχολίας, iracundiae). Уст. крм. XIII в. (В.).
- нагнаюти, нагнаюю: Видёхъ многыи различны сады добродётельства $\ddot{\mathbf{w}}$ мирьскыхъ въсажены и, акы $\ddot{\mathbf{w}}$ поточныю тины, $\ddot{\mathbf{w}}$ славолюбым напамемы, и $\ddot{\mathbf{w}}$ прелыценым окопакми, и $\ddot{\mathbf{w}}$ хвалъ нагнамеми. *Io. Люств. XIV в.*
- нагодьнии = нагодьный сообразный, пригодный, умъренный: Оуньши ксть нагоднаю кърмля съ съдравикмь, неже чыпырь съ зълыю (по сп. XV в. лучши есть лагодная кръмла съ здравик, неже сладость съ объяденіе»). Златостр. XII в. 35.
- пригодный, способный: Нагодныа преты строины с8ща списати бжтвенаа словеса (συμμέτρους δακτύλους ἐπιτηδείους ὄντας συγγράφειν θεῖα λόγια, congruos aptosque). Жит. Еутх. 80. Мин. чет. апр. 151.

— См. ДАГОДЬНЪІИ.

нагодъ — въ мѣру: — А дхвнаю, да пристжпить мнѣ дҳъ и да дасть слово, еже хощж; аще ли не толико ли же врѣмени нагодѣ; пристжпить же оуто властельскъ, а не рабьскъ, ни жьдъ повелѣню. Гр. Наз. XI в. 361. Середьню же вона нагодѣ соучьше, а хоудѣ или бъхма не исучьше, зла воню боудеть. Іо. екз. Бог. 192. Аще будеть нагодѣ обремененъ (корабль), оудобь волнами носимъ бъзваеть (ὑπѐр τὸ σήκωμα ἐὰν φορτοῦται, si pondere nimio gravata fuerit). Ефр. Сир. XIV в. (В.).

нагольным — безь покрышки (о шубѣ), изъ одного мѣха: — Шуба орностан наголная, цѣна 17 рублевъ. *Раск. кн. 1584—1585* г.

нагомодрьць — γυμνοσοφιστής: — Рахманомъ нагомодрецемь. Сбор. Кир. Бълоз. XV в.

нагонити, нагоню — намекать: — Нъ не тоу абик обличавше ихъ, нъ ыко же издалеча притъчами нагоны, глаше къ нимъ. *Нест. Жит. деод.* 14.

нагорыным — находящійся на горѣ: — А въ гору межа до нагорнои межи. *Нові. дан. XIV—XV в. 6.*

нагота — γυμνότης, nuditas: — С наготою (εν γυμνότητι, in nuditate). Втв. XXVIII. 48 по сп. XIV в. Въ наготъ. Сб. 1076 г. (В.). Покръпват наша порокъп и бъпвъщоут натъ отъ Адамла пръстоупленит наготоу (γύμνωσιν). Панд. Ант. XI в. л. 8. А ини одирахоу до послъднеи наготы, его же и погании не творятъ. Новг. I л. 6880 г. (по Ак. сп.).

наготовати, наготою — быть нагимъ: — Алченъ и жаженъ, наготою не стожатиса. Дуб. сб. XVI в. Вас. Вел. 318.

НАГОТЬ — ото ξ : — Георг. Ам. 92.

награзти, награзб: — И тако погрязаху, ангеломъ потопляеми отъ Бога посланымъ; и нагрязе озеро труповъ и щитовъ и шеломовъ. Ип. л. 6766 г.

нагънани: — Частое ту разбоиничьство, на страшныя нагнаніе. *Георг. Ам.*

нагњати = нагнати, нагоню — разорить: — Обрим Фракию нагнаша (ἐδήωσαν). Георі. Ам. (Увар.), л. 283. Изиде Сімешнъ воиною на Грекы, множьство Болгаръ пославъ..., повелѣ на Конъстянтинь градъ мко скоро нагнати (ἐξελαύνειν). т. ж. 369.

нагъи — γυμνός, nudus, голый: — Когда же та видъхомъ страньна и въведохомъ, или нага и одъхомъ (γυμνόν). Мө. XXV. 38. Остр. ев. Мжжъ правъдънъ пи вино и оуписа, и лежааше нагъ (γυμνός). Панд. Ант. XI в. л. 16. Оувъі мнѣ, кнаже мои милъщ, драгъщ, бажнъщ, водителю слѣпътъ, одежа нагътъ. Іак. Бор. Гл. 77. Нагыя одѣвая. Іак. Пам. Влад. (Сбор. 1414 г. 18). Нази родихомъса, такоже подобактъ намъ нагомъ проити © свѣта сего. Нест. Жит. Өеод. 25. В се же лѣто рекоща дружина Игореви: штроци Свѣнълъжи изодѣлиса сутъ шружьемъ и порты, а мът нази. Пов. вр. л. 6453 г. Нага швистася въ въсемъ миръ. Мин. Празд. XII в. 118. Идоуце и-заморітъ съ Готъ, потопи лодии 7. и сами истопоша и товаръ,

а дроузии въздезоша, нъ нази. Новг. І л. 6638 г. Ты нынѣ в оксамитѣ стоиши, а князь нагъ дежить. Ип. л. 6683 г. Самихъ ограбилъ, толко ихъ мало не нагихъ отпустилъ ко Пскову. Псков. І л. 6980 г. Таковыи есть нажѣи же всѣхъ (γυμνότερος). Георг. Ам. (Увар.) 161.

— обнаженный (объ оружій): — А некръщени Русь да полагають щиты свою и мечи свои нагы, шбручи свои и прочам шружью, и да клънутьса ш все и мже суть написана на харотьи сеи. Дог. Игор. 945 г. (по Ип. сп.). Вида же приставьникъ твои копик наго. Стихир. Новг. д. 1163 г. Прииде на него Александръ Поповичъ, имъя мечъ нагъ. Никон. л. 6724 г.

— лишенный одежды (съ род.): — То почто пръжде Аарона Мооуси^м не шблъче, нъ бъаше нагъ Мооусии ризъ том. *Изб. 1073 г. 121.* И сдъ лежю нагъ Божія покрова. *Кир. Тур. 46.* Нагъ тлънныхъ ризъ. *Похв. Онуфр. Мин. чет. июн. 179.* Видъхъ м8жа нага ризъ (veste nudum). *т. ж. 158.*

— лишенный смысла: — Се нъсть свою, еже бжтвьнам хотыть разоумъти, нъ иже гласы нагыи внимають. *Io. екз. Бог.* 12.

- Ср. Лит. nugas; Гте. nagathas, Др.-С. nakinn, Нѣм. nackt, Д.-Пр. nocht.

надавливати, надавливаю: — Мати... гадь ему (младенцу) даеть, за млада млекомъ надавливающи. *Io. екз. (В. II. 39)*.

надажами (?):—(Събравъ) иже надажами Персъ и Ассуріи (τοὺς ἐν τέλει, eos qui gerebant magistratus). Жит. Григ. Арм. 2. И съпрбжница и съродное и иже надажами (οἱ ἐν τέλει, magistratus). т. ж.

надаюти, надаю — давать: — Яко озбоветь (младенецъ), тако хлюба (мать) надаеть не сбха, но сама наживающи, да ему не вредить десны. *Io. екз.* (В. II. 39).

НАДГ... (= надъ + г...) - см. **НАДЪГ...**

надд... (= надъ + д...) - см. надъд...

НАДЕВЕЛЬНЪІИ — толстоватый: — Устны надебелны. *Прол. янв.* 18. (В.).

надежа = надежа — spes, ελπίς, надежда, упованіе: — Надежа кго отъ Въппьнаго. Нест. Жит. Оеод. 29. Видѣвъ же дымво(лъ), искони ненавидаи добра члвка, мко всю надежю (на Бога) положилъ к стъп Борисъ, начатъ подвижнѣк бъвати. Іак. Бор. Гл. 66. Возложитъ на Ба надежю. Жит. Оед. Ст. 131. Ідко надежю иматъ, кже к натъ речено к ѿ Спаситела нашего: дързаите, азъ побѣдихъ миръ. Прав. митр. Кир. Имѣти надежю на добродѣтель свою. Никон. Панд. сл. 32. Надежа мко дымъ ищезактъ. Пал. XIV в. Поуч. о смрт.

— надежда, ожиданіе чего нибудь: — Надежа сйсению. Жит. Өед. Ст. 146. Надежа боудоущихъ благъ. Никон. Панд. сл. 7. Въспоминаи же, господине, надежу будущаго въка, и царство небесное, радостъ святыхъ, веселіе съ ангелы. Посл. Кир. Бълоз. ок. 1400 г.

— тоть, на кого над'вются: — Над'вжа мышьцю моню. Златостр. д. 1200 г. Жит. Ал. ч. Бож. надежда — надвжда — ἐλπίς, spes, упованіе: — Надеждж имѣти. Изб. 1073 г. (В.). Надеждя же не посрамить. т. ж. (В.). Надеждоу же такоу имамъ къ Боу (πεποίθησιν). Панд. Ант. XI в. л. 103. Благът надежда имѣти (ἐλπίδας). т. ж. л. 6.

— тотъ, на кого надъются: — И тъ боудеть надежда странамъ (προσδοχία, чаяніе языковъ). Иппол. Антикр. 9.

надеждыным — уповающій, над'вющійся: — Надежёнь есмь къ Гоў (spero in Dominum). Жит. Порф. 93. Мин. чет. февр. 321.

надл... (= надъ+ л...) — см. надъл...

надм... (= надъ + м...) — см. надъм...

надн... (= надъ + н...) - см. **надън**...

надо — должно: — Тако како грамо написано, тако имъ надо всею землею Жступи, што есть Лотыгольска земла. Грам. Герд. 1264 г.

надо -- см. надъ.

надове — см. надовъ.

надови — см. надовъ.

надовим: — Мко же надобым еи съказавъще. *Іо. екз. Бол. 280*.

надовь - см. надовъ.

надовьным — нужный: — А чего будеть нынё не поспёли списати, что вамъ надобьно, а то хочемъ излегка заставити писати, да и то у васъ же будеть. Кипр. м. посл. Пск. дух. д. 1395 г.

- имъющій отношеніе, касающійся: - Кто ли черезъ мою грамоту что у нихъ возметъ, и язъ князь великій кажню, зане же ми люди тв надобны. Жал. гр. Ив. Дан. 1329 г. Тако же мои тивуни, и посельскив, и ключники, и старосты, или хто ся будеть у тыхъ людии жениль, всемь темь людемь даль есмь волю, куды имъ любо; а братъв моеи, ни моеи княгинв, тв люди не надобны. Дух. Сим. 1353 г. А кто будеть моихъ казначевъ и тивуновъ или посельскихъ. . . ть люди не надобни моимъ дътемъ, ни моеи княгини, далъ есмь имъ волю. Дух. в. к. Ив. Ив. 1359 г. надовъ = надове = надови = надовь: бъги надобъ – быть нужнымъ, должнымъ: – И поидуть же Русь домови, да емлю оу цра вашего на путь брашно, и ыкора, и оужища, и прѣ, и елико надобѣ. Дог. Ол. 907 г. (по Ип. сп.). И да входать в городъ шдіными вороты съ превымъ мужемъ безъ шружым, мужь . н. и да твора куплю, коже имъ надобъ, не платаче мыта ни в чемь же. т. ж. И Жходащей Руси шсюда въсимають ш насъ еже надобъ брашно на путь и еже надобъ лодымъ. Дог. Игор. 945 г. А по семь не надобъ въстоупатиса ни дътемъ моимъ, ни вноучатомъ, ни всемоу родоу можмоу до въка, ни в люди церковнъгъ, ни во всъ соудъг ихъ. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Послоуси юмоу (купцу) не надобъ, нъ ити кмоу самомоу ротъ. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Люба мога дружино, юже вчера избихъ, а нынь быша надобь. Іак. Бор. Гл. 98. На посадникъ не зра, ні на биричи, са творилъ что бъло на-

добъ. Поуч. Влад. Мон. А се даю святъи Богородици и епископу прощеники, съ медомъ, и съ кунами, и съ вирою и съ продажами, и не надобъ ихъ судити никакомоу же человъку. Уст. гр. Смол. 1150 г. Аже ти будемъ в борзѣ надоби, а посли противу к намъ. Ип. л. 6659 г. Святославъ же ти Олговичь не надоби. т. ж. Изяславъ же рече: "князь есмь", и единъ отъ нихъ рече: "а такъ ны еси и надобъ", и вынза мечь свои и нача ѝ съчи по шелому. т. ж. Аже Немьчиць коупить въ Ризв и на Гътьскомь бървзъ оу Смолнанина товаръ, понесеть его домовь и въсхочеть воротити, Смоднаниноу же тътъ товаръ не надобъ боле, тако же и Немьчичю Смоленьскъ. Смол. гр. п. 1230 г. Што вамъ бъщо надобъ, то бъщо ваше, а нънв што двтемъ моимъ надобъ, того имъ не бороните. Грам. Іак. Полот. ок. 1300 г. А оу томъ перемирьи кто кому криво оучинить, не надобъ са оупоминати старъишему, и оучинити и... праву. Дог. гр. 1349 г. Или какая пощлина, или которые доходы, или заказы..., или кормы, ино темъ црквнымъ людемъ ни видъти, ни слышати того не надобе. Яра. Аттол. 1379 г. Тако жъ и поидутъ на васъ Татарове, или Литва, или Нъмци, и мнъ къ вамъ самому ити на помочь и своею братьею; а будеть ми которои брать надобъ оставить собъ на сторожу, и мнъ оставить. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г. Не надоби посаднику... у церицевъ Святаго Спаса вступатися. Новг. рядн. XV в. 2.

относиться, касаться: — Аще оубыють огнищанина въ обидоу, то платити за нь 80 гривенъ оубінци, а людемъ не надобъ. Р. Прав. Из. (по Ак. сп.). А заднича ки (женв) моужна не надобв (= не надоби). Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Чему тобъ наша отчина? тобъ си сторона не надобъ. Ип. л. 6682 г. То саъншавъще Пльсковици ыко приве Просла плъкън, оубомвшесь то, възыша миръ съ Рижанъ, Новгородъ выложивьше, а рекоуче: то вы, а то Новгородьци, а намъ не надобе, нъ оже поидоуть на насъ, тъ въи намъ помозите. Новг. І л. 6736 г. Аже Латинескии гость биктьса мьжю събою оу Роускои земли любо мьчемь, а любо д'вревъмь, кназю то не надобе, мьжю събою соудити. Смол. гр. 1229 г. Оже имоуть са бити Роусь въ Ризв и на Гътьскомь березв мечи и соуличами, или инам тажа оучиниться межи самбии, не надобъ то відць, ни иномоу соудьи Немьчьскомоу, ать оуправаться сами. Смол. гр. п. 1230 г. Шже кто гостить в Корелоу или Немци или Гтане, а что са оучинитъ, а то Новоугородоу тажа не надобе. Дог. гр. 1262 — 1263 г. И не надобе имъ дань, и тамга, и поплежное. Ярл. Мен. Тем. 1267 г. А пожне, киже, что пошло тобе и твоимъ моужемъ, то твое; а что бъщъ шты бра твои Алеξандръ пожне, а то ти, кнже, не надобъ. Дог. гр. Новг. съ Ap. Ap. 1264-1265 г. И рощеть оучинила промежи себе; а боле не надобъ Пакъму Тъшата, нї Тешате Гакымъ. Ряд. зап. д. 1299 г. А выводъ ти княже, въ всеи Новгородьскои волости не надобъ.

Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. Отъ давныхъ добрыхъ временъ ї доселе что зовутся бтомолцы, и весь поповскиї чинъ, темъ не надобе никоторые пошлины. Ярл. Тайд. 1351 г. А что бабъ нашен Өедосьи купля въ Подберезьи Киселево село, а то ми съ братомъ съ Григорьемъ на полъ, а Семену ту не надоби. Лух. Ост. п. 1396 г. И кто въ неи иметъ жити крестіянъ и темъ крестіяномъ не надобе имъ моя дань, ни тамга, ни новоженная куница, ни кормъ данной. Жал. гр. Тол. мон. ок. 1400 г. То святому Спасу, а Кугънку не надобъ. Отводн. Ковал. мон. о. 1400 г. Не надоби до посадника... въ томъ орудіи ничто же. Новг. ряд. XV в. 2. А хто почнеть Новгородцевъ или Новоторждовъ во Тфери жити, или во Тферьскомъ княженьи, или въ Кашини; земля ихъ къ Новугороду, а князю великому Борису Олександровичу то не надоби. Дог. гр. Новг. 1426—1461 г. Что вамъ моя отчина, какъ Пскову, такъ и Новугороду, не надобъ ни что. Исков. І л. 6986 г.

надобъть — нужно (надобъ есть?): — И тъмъ ихъ людемъ слобожаномъ не надобъть моя дань на двадцать лътъ. Жал. гр. Угл. кн. Андр. Вас. 1476 г.

надоловъ — надолва — опускная колода у вороть; тынъ, городская ограда: — Бысть сѣча велика, и прогнаша ихъ к надолбомъ. Сузд. л. 6745 г. (по Ак. сп.). Бишаса крѣпко і прогониша ихъ к надолобомъ. Новг. І л. 6746 г. Гражане не дали зажечи посаду, за надолбами отбилися. Псков. І л. 7070 г. Князь великіи... велѣлъ запасы городцкие запасати, пушки и пищали по мѣстомъ ставити, и по воротамъ и по стрелницамъ... и у посаду по улицамъ надолбы дѣлати. Никон. л. 7049 г. (т. VII. 25). Литовские жъ люди Рускихъ людеи столкнуща, и топтаща ихъ до самыхъ надолобъ. т. ж. т. VIII. 123.

НАДП... (= надъ + п...) — см. **НАДЪП...**

надр... (= надъ + p...) — см. надър...

надрагы — feminalia, femoralia: — Да створиши їмъ надраги (περισκελή, femoralia). Исх. XXVIII. 42 по сп. XIV в. Сътвориша... надрагы съ виссон8 (περισκέλη, feminalia). т. ж. XXXVI. 35 (Острж. 6.).

надро — вм. нѣдро — хо́λπος, лоно: — Надро. Pyo. XVIII. 19 (Оп. I. 26). Седмицею въ надра въздаеми, изливаняться грѣси (хо́λπος). Pp. Has. XI e. 306. Бѣ бо оканный исписалъ свою вѣроу на хартію, и в надрахъ нося, кленяшеся по истинѣ (ἐν χόλπφ). Pcop. Am. (Yeap.). 220. — См. ныдро.

надровьно — мелко: — Дробляше надробно (ut ferme totum comminueretur). Прох. Жит. Іо. Бог. IV. Надробно зббы пресъках Жит. Іо. Черн. апр. 11. — Надро бъно створити — раздробить: — И Штвръжещи к мира посребреных и позлащеных и надробно сътворищи. Ис. XXX. 22 (Упир.). — См. по дробън в подъ сл. дровьнъти.

НАДС... (= надъ + с...) — см. НАДЪС... НАДТ... (= надъ + т...) — см. НАДЪТ... надъти, надъм — надуть, наполнить воздухомъ: — Надъменъна органън. Мин. 1096 г. (сент.) 17. Надомъ мѣха. Жит. Іо. Черн. апр. 11.

надотист — наполниться, надуться: — Надшиса акы бочка, кота разсъстиса. Дуб. Сб. XVI в. 323. О пьян. — подняться: — Надомшийся тре волнамъ. Прох. Жит. Іо. Бол. 1.

— возгордиться: — Величанькиъ надъмъщеся. Никон. Панд. сл. 25. Да не надъмоуться. Златостр. XII в. (В.). Над8щася нъціи. Козм. Инд. (В.).

НАДП... (= надъ+п...) — см. **НАДЪП...**

надъ — предл. — super; употребляется а) съ винит. падежемъ 1) для обозначенія движенія къ верху прелмета — къ, на, на верхъ: — И привали камень надъ двьри гробоу (ἐπὶ τὴν δύραν). Мр. XV. 46. Остр. ев. Приде на ровъ (ἐπὶ τὸν λάκκον). Дан. XIV. 39 (Упыр.). Сего же дне раздвишась воды, поль ихъ взиде надъ твердь, а поль ихъ подъ твердь. Сл. Фил. 986 г. Излъзъ надъ пещероу. *Нест. Жит. Өеод. 9.* — 2) для обозначенія движенія къ предмету съ верху — къ, на, надъ: - Ан'гелъ Бжин въсъходаща и съходаща надъ Снъ члчьскъм ($\hat{\epsilon}\pi\hat{\epsilon}$ τον Υιόν...). Io. I. 51. т. ж. л. 129. Надъ Сна чловъчьскааго (ἐπὶ τὸν Υιόν...). т. ж. л. 6. Назаревъ же есть городокъ маль, стоить въ горахъ на удолнемъ мъстъ, да олни нашедъ надъ онь тоже узръти. Дан. иг. (Нор. 131). Сниде огнь с небеси страшенъ зело аки облакъ великъ над ручеи Лыбеди. Никон. л. 6738 г. (т. II. 364). — 3) для указанія движенія къ предмету лежащему къ: — Самар внинъ же н вкън градън приде надъ нь (кат' айто́у). Лук. Х. 33. Остр. ев. Ни надъ опъ, ни надъ мтрь, ни надъ братъ, ни надъ сестру, да не осквернятся (если умруть) (ἐπὶ πατρὶ... οὐκ μιανθήσεται, super. . . non inquinabitur). Yuc. VI. 7 no cn. XIV 6. Болнаго присътите, надъ мертвеца идъте, ыко вси мертвени ксмы. Поуч. Влад. Мон. Текып надътью кго, выргы же себе на пърси его, любьзно целоваше. Златостр. д. 1200 г. Жит. Ал. ч. Бож. Аще и оумреть, то надъ нихъ не ходать ингри и слоужбы за нихъ да не творать. Прав. митр. Кир. Приде надъ нь дишволъ. Жит. Ниф. XIII в. Вавила боля принесенъ бысть надо нь и ицълъ отъ того часа. Пат. Печ. — 4) для обозначенія прибавленія—сверхъ, кромѣ: - Которымъ нашимъ купцомъ дело до вашихъ купцовъ, и вы имъ въ томъ права не чините, а надъ то еще людеи нашихъ имаючы и въ нятство сажаете. Посольств. Каз. к. Польск. нь Псков. 1480 г. И ты намъ того ничого не направиль, и над то еще болшыи кривды подданнымъ нашимъ съ твоея земли сталися. Посольств д. в. к. Ив. Вас. 1493 г. И они надъ то Едучи дорогою людемъ нашимъ великіи шкоды дёлали. Посольств. оть в. к. Лит. Ал. в. к. Ив. Вас. 1495 г.

б) съ творительнымъ падежемъ 1) для обозначенія мъста, находящагося выше другого: — Бъ же и написаник написано надъ нимь. *Лук. XXIII. 38. Остр. ев.* Сталъ бо бъ на горъ, надъ ръкою надъ Калкомь. *Нові.*

I л. 6723 г. — Стати надъ — сидть у изголовья лежащаго, больного или мертваго: — Положеше же и съда над нею. Нест. Бор. Гл. 50. — Надъ головою свивти — присутствовать при составленіи духовнаго завъщанія: - Надъ головою сидъя объ мои дійвны. Дух. Патр. 1391—1428 г. — Пъти надъ — отпъвать, служить заупокойныя службы: — Оутопоста в попа, и не да епіть надънима піти. Нові. Іл. 6653 г. — Плакати надъ — оплакивать: — Надъ мертвымъ плачиса..., надъ блоуднымъ тако же плачи. Пчела И. Публ. б. — 2) для указанія положенія болье высокаго въ переносномъ смыслъ, для указанія власти, победы: - Аминъ глеж вамъ, тако надъ высемь имвниимь своимь поставить его (έπ) πασι τοις ύπάρуочогу). Мв. XXIV. 47. Остр. ев. Градъщ съ въще надъ вьсеми несть (έπάνω πάντων). Іо. ІІІ. 31. т. ж. Надъ ними же ксть и на нихъ же имать силж (ὑπερкеймаг). Гр. Наз. XI в. 32. И тоу пособи Бъ надъ поганъми княю Просла. Новг. І л. 6742 г. Видяще казнь Божию надъ ними. т. ж. 6848 г. (по Арх. сп.). И пособи Богъ князю Данилью и мужемъ Пьсковицамъ надъ погаными Нфмцф. т. ж. 6914 г. Надъ жестъ(ки)ми владъти. Ичела И. Публ. б. Надо Псковомъ творячи силно, Исков. І л. 6980 г. — Бълти надъ - совершиться (о наказаніи): - Того ради всемативыи Бъ хота погоубити безбожным сны Измаиловъі, Коуманъі, тако да Шмьстать кръвь кртычньску, кже и бъ над ними безаконыными. Новг. І л. 6732 г. — 3) Для обозначенія присоединенія, прибавленія: — Надъ симь, надъ сими — кромѣ того: — И надъ вьсти сими междж нами и вами пропасть велим оутврыдиса (ἐπὶ πᾶσι τούτοις). Лук. XVI. 26. Остр. ев. Нъ и надъ высеми сими третии се дынь имать дыньсы, отънелиже си бъща (σύν πᾶσι τούτοις). т. ж. ХХІУ. 21. А еще ваши люди намъ даяли, насъ беществовали и срамотили и насъ погаными звали, а надъ симъ еще нашего ворога, Юрьева сына Святосладича пріяли есте. Новг. І л. 6920 г. (по Ак. сп.).

 Предл. надъ въ сложеніи съ другими словами, обозначаеть нахожденіе сверху чего нибудь, д'яйствіе сверху, прибавленіе.

надъгонити, надъгоню — настигнуть, догнать: — Воеваша Плесковичи 8 днии и нощеи 8, и бысть на озерѣ на Острѣчнѣ... надгониша Нѣмци и поставиша полкъ противъ Псковичь. Новг. І л. 6851 г. (по Ак. сп.).

надъгровьнъти — погребальный: — Надгробныя поемъ пъсни (ἐπιτάφιον ἄδομεν). Гр. Нис. о Мел. Мин. чет. февр. 123.

надъгънати — надъгнати, надъжен8 — догнать: — Они же надогнавше надъ берегъ, и начаща стръляти его. *Ип. л. 6688 г.* Надгнавъ, Москвитинъ удари по главъ Нъмчина саблею. *Псков. I л. 6971 г.*

надъдати, надъдамъ — приплатить, прибавить: — Наддати цаты. *Никон. Панд. сл. 15 (др. перев.)* **НАДЪДАТОВЪ** — прибавка, приплата: — И всего будетъ оброку и съ наддаткомъ четыре гривны. Оброчн. 1551 г., пол. 5.

надъдача — прибавка, приплата: — На окупъ дали квасниковъ... и отъ году во инои годъ съ прибылью и наддачею выше. Псков. І л. 7135 г. Въ томъ торгу тамгу и всѣ таможные пошлины велѣлъ дати имъ на оброкъ безъ наддачи. Тамож. Весьег. гр. 1563 г.

надъдвърънъи: — И Ѿнаса завѣса надъдвърьнам (τὸ ὑπέρθυρον, наддверіе). Ис. VI. 4 (Оп. І. 86).

надъдълати, наддълаю — надстроить: — А сторонныя стѣны въ вышину наддѣлата подъѣ Великую рѣку отъ Кутняго костра и до Смердьихъ воротъ. Псков. І л. 6970 г.

надъждити — оросить, залить, засы́пать: — Γ вадожди Содому... каменьемь (ξβρεξεν ἐπὶ Σόδομα, fluit). Быт. XIX. 24 по сп. XIV в. Хлѣбъ надъждити (ὀμβρεῖν). Γ p. Наз. XI в. 25.

надъждитиста — быть орошеннымъ: — Часть едина надождится. Амос. IV. 7 (В.).

надъждити, надъждию — орошать, осыпать: — Огнь не очищающии, нъ мачащии или Содомитьскъи, иже высъмъ гръпынъимь надъждають (έπιβρέχειν). $Ip.\ Has.\ XI\ s.\ 134.$

надълежати, надълежб — лежать на чемъ, надъ чѣмъ: — Надълежаштам на ризѣ бисьры. Изб. 1073 г. (В.). Ість бо мала гора надълежащи надъ монастърьмь тѣмь. Нест. Жим. Өеод. 23.

— угрожать: — Толицемъ напастьмъ надълежаштамъ. *Изб. 1073 г. (В.)*.

надъложити, надълож8— предложить, подать:— Наложена брашна. *Мал. І. 7 (Оп. І. 121)*.

надъломити, надъломлю: — Потчеса конь по нимъ и наломи емоу ногоу малоу. Переяса. а. 38.

надъменин — раздувание — см. надъгманин.

надъмение — о́үхос, гордость: — Фарискоу зазъркти и сповидовати надъмение съмиреное (въ подл. написано надъменое). Гр. Наз. XI в. 78. — См. надъмание.

НАДЪМЕНЪІИ — надутый, гордый: — Надмении Масилиани (πεφυσιωμένοι). Никон. Панд сл. 52.

НАДЪПАРИТИ, НАДПАРЮ — летать надъ чёмъ нибудь (B.): — Хероувимомъ надъпарапітемъ. *Сбор.* 1076 г. 520 (B.).

надъразити, надъражб — поразить, ударить: — Или боудеть кровавъ или синь надъраженъ, то не искати емоу видока человѣкоу томоу. Р. Прав. Яр. (по Ак. сп.). — Ср. заразити.

- надъроманъти ruber (М.): Густобрадъ, надрумянъ, русъ. Io. Мал. Хрон. (Калайд. 182). Надъти, надъно и надъждо — induere: — И надежещи ризът крестным, и вънець, и тако помажещи
- надървсъи rufus (М.): Менелаосъ низокъ..., густобрадъ, надърусъ. Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 181). Патроклосъ, тлъстъ, ... надрусъ. т. ж. (Калайд. 181).
- надъстигноти, надъстигно настигнуть, догнать: Сторожемъ же Володимерковымъ надъстигнимъ его на Рси, Володимерку же не приспъвшю со Андръемъ, затъмь Изяславъ заиде за твердь. Лавр. л. 6658 г.
- надъстоюти, надъстою: Четыри англы, иже надъ Нефратъмъ надъстоють. Изб. 1073 г. 167 об.
- надътварьный $\dot{\upsilon}$ терхо́ориос, выше твари: Надътварьна, вышельтна. Гр. Наз. XI в. 252.
- надътинати, надътинаю надсѣкать (В.): Мечемъ лице его надътинаху. Прол. инв. 29.(В.).
- надъцвътъ окраска: Кости (у лука) съ надцвътомъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 26.
- **НАДЪЩЕНЪ** (?): Надъшенъ ксть отъ врага ($\pi \alpha \rho \alpha \tau \tau \tau \tau \rho \alpha \mu \mu \dot{\nu} \nu \nu$). *Жит. Андр. Юр. XI.* 55.
- надымани раздуваніе: Не огнь творить разжженіе жельзу, но надыманіе (по др. сп. надменїе) мъшное. Сл. Дан. Зат.
- надъіматисы вздуваться: Ратай, егда видії пшеницю... надъімающ8са, рад8етса. Златостр. сл. 10. Надымаюся тако водный говоръ. Прол. пол. 10 по сп. XV в. (В.). Надъімающатся возънъі. Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (Оп. 11. 2. 77).
- напрягаться: Покть надъімаюся ноужею. Никон. Панд. сл. 30.
- гордиться: Надъімался нравомъ (фисах). Γp . Has. XI в. л. 16.
- **надълшенъ** названіе бользни: Се больвъ забытною болестью, еже наричется надълшенъ. $\mathit{Ичела}$ XV e .
- надь: У дву мъстъ къ переложки съ Калитиною надью въ межахъ. Дух. Новг. и Дв. XIV—XV в.
- надыневыным quotidianus: Хльбъ надыевным. Четвероев. 1144 г. (Мат. 15) Въ Ев. 1355 г. этому выраженію соотвыствуеть "хльбъ нашь достоинь кстьствоу" въ Остр. ев. — насжщыным.
- надълити, надълю дать долю, од влить: Реклъ бо еси, оже я сяду въ Киевъ, то я тебе надълю, пакы ли ты сядеши въ Кыевъ, то ты мене надъли. Ип. л. 6682 г.
- надъловъ доля, часть, наслъдіе: Язъ его прииму и ко кресту вожю, и надълокъ ему даю. Ип. л. 6703 г. Того же лъта Святославъ отпусти княгыню свою по совъту, всхотъвпи еи въ манастырь, и дасть еи надълокъ многъ. Лавр. л. 6736 г. А жена моя оже всъдитъ въ животъ моемъ, ино осподарына животу моему, или поидетъ за мужъ, ино еи надълка десять рублеи. Дух. Ост. 1396 г. А что есмь посулилъ надълка зятю своему Сидору и дочери своеи Марьи, заплатилъ есмь имъ 50 бълъ. Дух. Новг. и Дв. XIV— XV в.

- надъти, надъно и надеждо induere: И надежещи ризъи крестнъта, и вънець, и тако помажещи и сватътмъ мюромь. Вопр. Кир. А достоино ксть кромъ Въздвижению цъловати, гасти все и масо, или гладати, или надъти на кого, цъловати гадъще все. Вопр. Сав.
- надът (?) надежда: Имъти имаши надъю на Христа (въ подлинникъ: имъти имаши надъяся на Христа). Никиф. м. Посл. Влад. Мон.
- надвини ἐλπίς, надежда: Надвиние въры. Мин. 1096 г. (сент.) 43. Надваниемь весельщемъ нъ. Гр. Наз. XI в. л. 306. Наше надвиние на тебъ полаганиъ. Мин. Празд. XII в.
- **надъизнънъти** надъющійся, полный надежды: Населиться Инфілмъ надъиньнъ (π е π ого δ о́ τ о ϵ). Π ap. 1271 г. 3ax. XIV. 11 (B.).
- **ΗΑΠΒΙΖΤИСА** ἐλπίζειν, sperare (съ союз. ыко): Мы же надъмахомъса, мко съ есть хотави избавити Изла (ήλπίζομεν). Лук. ХХІУ. 21. Остр. ев. — Съ неопр. накл.: — Ти надъеши ли са оумолити Ба. Изб. 1073 г. 53. А самъ цомь ста Мюрчюфль феулара въ е день, над Φ ыса избити Φ рагы. Новг. I л. 6712 г. — Съ мъстн. пад.: - Ваше блаженьство на то намъ помощи надѣкмъсм (τὴν ὑμετέραν μαχαριότητα πρὸς τοῦτο ἡμῖν βοηθήσουσαν θαρρούμεν, confidinus). Εφρ. κρм. Κρο. 134. Надвавъщеся высвив васъ ($\pi \epsilon \pi \epsilon \iota \vartheta \omega \varsigma$). Панд. Ант. XI л. 126. Аще бо и мутенъ имън умъ и языкъ грубъ, но вашихъ надъяся молитвахъ, прошу дара слову. Кир. Тур. о чел. душ. 139. Върбю въ Бта и стъмъ Климентъ надъюса. Жит. Конст. Фил. Надъюся Бэв. т. ж. Надвющеся богатствв и благородствв, а истового богатества не радяще. Исков. І л. 6979 г. — Съ род. пад.: — Надъжса Сна Ба живааго (ελπίζω είς τον ὑιόν). Пат. Син. XI в. 36. Нъ ваю мітвъ надъющесь, къ Спсу взоникмъ глще. Іак. Бор. Гл. 110. Псковичи, надъючися помочи отъ князя Олигерда. Исков. І л. 6849 г. — Съ дат. пад.: — Но надъюса твонму мірдию. Нест. Бор. Гл. 1. — Съ предл. на: — Надъюсь на Ба. Нест. Жит. Өеод. 19. Не надъюся на брата. Сл. Дан. Зат. И нъне есть, на ню же надъкмъса. Нова. І л. 6712 г. На имъніе уповати, а не на Божія упованія над'вятися. Псков. І л. 6979 г. — Ср.: Градъ же комоуждо насъ кстъ небесъскъм Кроусалимъ, вь йьже вьселить Господь вьса надъжшталса на нъ. Супр. р. 74. — Съ предл. о: — О себъ надъгася. Никон. Панд. сл. 51.
- ожидать: А что Олексѣ Петровичь вшель въ коромолу къ великому князю, намъ князю Ивану и князю Андрѣю къ собѣ его не приимати, ни его дѣтии, и не надѣятись ны его къ собѣ до Олексѣева живота. Дог. гр. 1340 г.
- нанть merces, плата: За нанть (μισθοῦ, pro mercede; по др. сп. за напъдв, во мздв). Исх. XXII. 15 по сп. XIV в. Аже дасть нанть дѣтьскомоу, а не исправить за й. дни товара оу Роусина, то ть дати немоу на събъ пороука. Смол. гр. 1229 г. Тъло имать

- и то бо имъ далѣ за наемъ (чтобы ѣхать на кораблѣ; то̀v vaūλov плата за переѣздъ на кораблѣ). Жит. Мар. Егип. Мин. чет. апр. 10.
- деньги для уплаты (?): Аще имании наемъ и брашно 8 себе. Жит. Мар. Егип. Мин. чет. апр. 10. Ни наима, ни брашна не имамъ. т. ж.
- Cp. напьда. См. наимъ.
- нажадатиса см. наждатиса.
- наждакъ камень: А пытаите наждакъ, чѣмъ (камень) обравниваютъ, а купятъ фунтъ наждаку въ 3 алтына. Торг. кн. XVI—XVII в. 121.
- наждатиса нажадатиса ἐπιθυμεῖν: Много ся есмь тебе наждаль (— нажадаль; ἐπεθύμουν). Жим. Андр. Юр. ХХХІІІ. 131.
- нажелатиса ηδεσθαι: Аще ли ни чюють, но нажелаються (άλλ' ηδονται). Георг. Ам. 276. (Увар.).
- наживати, наживаю жевать, нажевывать: Пако шзебеть (младенець), тако хлеба (мать) надаеть не сеха, но сама наживающи, да ему не вредить десны. *Io. екз.* (В.).
- нажильный относящійся къ жиламъ (B.): Немощное $\ddot{\omega}$ плъти въ нажи^знж кр $\dot{\omega}$ ность пр $\dot{\omega}$ лагается (είς νεύρων ἰσχυρότητα, in robur nervorum). *Кирил. Іерус.* огл. (B.).
- нажитиста насладиться жизнью (B.): Сие* слышавши, мнози глть, когда же то боудеть, а мы еще наживемся. Сбор. XV в. (B.).
- назавтръм -- см. подъ сл. завтрък.
- назадъ, назадъ см. подъ сл. задъ, задъ.
- назадъ -- см. подъ сл. задъ.
- назападъі западъ: В назападъі Моава (ἐπὶ δυσμῶν, super occasum; др. сп. в западѣ, в назапади). Чис. XXXIII. 59 по сп. XIV в.
- назвати, назово: Назваль мя псомъ. Новг. I л. 6854 г. (по Ак. сп.).
- назд... см. назъд...
- назельным зеленоватый (B.): Назельна же к симъ и чермна и синя въ дроугы*. Діоттр. Филип. (B.).
- назидати, назидаю ἐπιοχοδομεῖν: Іяко прѣмдръ архитектонъ основание положихъ, инъ же назидаеть (ἐποιχοδομεῖ, superaedificat). Кор. 1 III. по сп. XIV в.
- назимъти однольтній, є̀νιαύσιος, anniculus: Непорочно назимо (є̀νιαύσιον, anniculum). Исх. XII. 5 по сп. XIV в. Ійко назимъ агньць благословествоукть намъ вѣнець Христосъ. Кан. на св. Пасху по Соф. рукоп. XII в. л. 60. Овенъ назй, овча назимо. Гр. Наз. XIV в. 62 (Оп. II. 2. 86). Бѣд8 подътме жена с назимомъ дѣтвще. Корм. Зак. град. (В.).
- назирати, назираю παρατηρείν, наблюдать, следить: Ти бъахж назиражще ѝ (παρατηρούμενοι). Лук. XIV. 1. Остр. ев. И назираахж кго, аще въсжботы испълить ѝ, да на нь възглить (παρετήρουν). Мр. III. 2. т. ж.
- назнаменани signatio (М.): Вьсехъ бо хъгтряда наоучи ма моудрость ведети, съставъ, съло-

- жениє мира и д'виство, съставъї естьства, животъ и гн'ввъї зв'връскъпа, истовоє естьства назнаменание подае. Изб. 1073 г. 228.
- назнаменати, назнаменаю отмѣтить, изобразить: Назнаменано здѣ пакы (ἐπισημαντέον). Козм. Инд. На пни на еловомъ старые грани, да назнамянанъ топоръ, а на трехъ елехъ положены новые грани и знамяна топоровые положены. Отводн. 1482 г. (Юр. 161).
- σημαίνειν, указать: Да слово Игово събждетьса, иже рече назнаменаю, конж съмъртиж хотваше оумрвти (σημαίνων). Іо. XVIII. 32 Остр. ев. Иматворенин же исть рвчь по подражаниж и по подобиж нвконмоу назнаменаимоуоумоу бънвыши. Изб. 1073 г. Единому жи благо творащю или зъло, ничьто же са обыштюмоу не назнаменаить (επισημαίνειν). Гр. Наз. XI в. л. 59. Место назнаменавъ и блословивъ. Нест. Жит. Өеод. 2. Повель иму привь възградити въ има стою, назнаменавъ же и место близъ ветхъти приви перваго места. Нест. Бор. Гл. 43.
- назнаменавати, назнаменаваю χ арахт η рісті Любъ назнаменавають. Γp . Has. XI s. 212. τ ех μ аіреі τ : Дроужьбою се назнаменавающемъ. Γp . Has. XI s. 57.
- назнаменовати, назнаменою и назнаменовамо опрастем, указывать: Ничесо же боле не назнаменоужите. Изб. 1073 г. Въплъщение слова назнаменоум намъ. Мин. 1096 г. (окт.) 62. И въдана та дасть Боу, житим твоего, моудре, блгдть назнаменоующа. Мин. 1097 г. 161. Бжджижж добротж образа назнаменоваа. Гр. Наз. XI в. 32.
- σχηματίζειν, представлять, давать видъ: Назнаменоум роупѣ въ образъ крста (σχηματίζων, figurans). Ефр. крм. Трул. 101. И нача роскопывати городъ, назнаменуя образъ побѣды. Ип. л. 6769 г.
- **НАЗОРЬНЪІИ** ϕ о β ѕ ρ о́ ς ; Назорьнж имаши вещь (ϕ о- β є ρ о́ ν). Π анд. Ант. XI в. л. 275.
- назьдание наздание созидание: Въ поновлени и наздании естества. Григ. Цамел. 138.
- **НАЗБДАТИС НАЗДАТИС П**Адоша сладьцѣ и довольно наздашася (ἀνεχτήσαντο, refecti sunt). Жит. Киріяк. 21.
- назьрънин θέα: Назьръним кдиного насладитиса, тиса, тисо и томоу испъщажщю пользж. Гр. Наз. XI в. л. 93.
- ΗΑΒΕΡΈΤΗ = ΗΑΒΡΈΤΗ, ΗΑΒΡΙΟ ὀναμάζειν: Сим радостию и вѣньцемь назрить, а онѣмь ο безоуміи поимъ творить (τοὺς μέν χαράν καὶ στέφανον ὀνομάζει, τοῖς δὲ ἄνοιαν ἐγκαλεῖ, accusat).
- ἐφορᾶν: Боу назьраштю (ἐφορῶντος, contemplante). Ефр. крм. Апл. 38.
- назрачии назрачее и животное. Псков. суд. грам.
- навачи (?): А всяко жъ Можанскій первъй ъзду учинить въ панство короля его милости, назячи землю его милости. *Посольств. д. в. к. Моск.* 1503 г.

- наи предлогъ, имъющій то же общее значеніе, что на и надъ super, но употребляющійся только въ сложеніи съ прилагательными сравнительной степени, иногда образующій изъ нихъ превосходную степень.
- наиволъ больше: Отрядиша воеводою Казимера... и иныхъ много бояръ, и около ихъ всеи Новогородскои силъ наиболъ 40000. *Исков. I л. 6979 г.*
- наилочьшии самый лучшій: Тэмь етери \tilde{w} них на(ил)оучьшии ывлаютса \tilde{w} него п(ис)аниа (по др. сп. лоучьши; π рохрітом). Георі. Ам. (Увар.) л. 32.

наимати — см. след.

- **НАИМАТИС** набираться (B.): Въ воны мѣсто сладкъны праха ся накмлкмъ. $\Gamma p.$ Has. XI s. (B.).
- наиматиста наниматься: Наемлюся оу чади дѣлати ми (ἐργατείας ποιο, in operas incumbo). Пат. Син. XI в. 45. Дѣласта оба накмлющася (laborabant ambo manibus suis, ἔχαμνον οἱ δύο ἐργασίας). 122.
- наименовати, наименою назвать: Тотъ посло в посло, которого на содъ наиманоють. Псков. суд. грам. 6.
- наимить наемникъ, работникъ: Аще ли наїмитъ есть, да будеть кму за накмъ (μισθωτός, mercenarius; по др. сп. напъ, наемникъ). Исх. XXII. 15 по сп. XIV в. Мьзда наимита (μισθωτοῦ, mercenarii). Лев. XIX. 13. т. ж. Продасть ли гнъ закоупа шбыль, то наимету (= наимиту) свобода въ всехъ коунахъ. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Нашша наимиты возити мьртвыца из города. Новг. І л. 6636 г. Наимити и извозници въздвигоша крамол8 на блаженаго. Полик. Посл. Масторовъ р, им вющихъ наимитовъ р (ανδρων). Сказ. св. Соф. 6. Въ стви горъ приемлеть з златникъ наимитъ. Никон. Панд. сл. 87. Преже оубо прода свои зако наимить бы. Гр. Наз. XIV в. (Оп. II. 2. 86). И что у нихъ третники и наимиты, кто стражеть на готовыхъ конъхъ, а въкунахъ, и темъ не надобъ никоторая дань. Жал. гр. Ив. Дан. 1329 г. Псковичи дапіа наимитомъ 2 ста рублевъ истребити имъ ствна святыя Троица. Псков. І л. 6872 г. И повелѣ Захары посалнику наняти наимитовъ ставити костеръ надъ Псковою. т. ж. 6908 г. А другыхъ наимитовъ наяща, и поставищи костеръ на Крому отъ Псковъ. Исков. Ил. 6925 г. Того лета наяли Псковичи наимиты на новыи мостъ на Псковъ ръкъ. т. ж. 6943 г. А которои наимить дворнои поидеть прочь Ѿ грра, не достоявь своего оурока, тно емв наимв взати по счетв. Псков. суд. гр. 11. А которов мастер плоникъ или наими жетой свои оурокъ... и в закличь сочитъ своего наим. т.ж. Того же лъта совершита у Крому..., а дълаща 80 мужь наимитовъ по три лъта, а взяща дъла своего 175 рублевъ. Псков. І л. 6973 г. Работній и слоугы и наимити (τὸ δὲ οἰκετικὸν ἐκάστου τάγματος ὁπίσω). *Ioc.* Флав. В. Іуд. V. 2.
- наемный замѣститель при Божьемъ судѣ: А на которомъ члкѣ имъть сочити долгъ по доскамъ или жонка, или детина, или стара, или немощна, или

- чёмъ безвёченъ, или чернецъ, или черница, ино имъ наимита волно нанати, а исцомъ цёловати, а наимитомъ бити; а проти наимита исцо своего наимита волно, или самъ лёзетъ. Псков. суд. грам. 10. Жонки съ жонкою присужати поле, а наимиту отъ жонки не быти ни съ одну сторону. Новг. зап. д. 1477 г. Наимита наняти волно; а истцемъ или послуху цёловати, а наимитомъ битися. Судеби. 1497 г. А противу послуха отвётчикъ будетъ старъ или малъ... ино противу послуха наимитъ наняти вольно. т. ж.
- наимовати, наимово нанимать: Товаръ, иж то потоплъ, брати оу мьсто своюю дроужиною из водът на берего; аже надобъ юмоу болше помъчи, тоть наимоуи при послусъхъ. Смол. гр. 1229 г. Мнози пастуси наимую наїмиты паствити скотъ. Наис. сб. 71. Данило лътось наимовалъ косити. Дпл. суд. о пуст. Борт. 1462—1464 г.
- наимъ награда, плата за наемъ (?): Ты же дасть наимъ хотьмъ свой всв (µьобфихта, mercedes). Ies. XVI. 33 (Библ. 1499 г.). Наима не рачить ми дати (µьобфу, mercedem). Иат. Син. XI в. 219. Наимъ ти даю. Никон. Панд. сл. 45. Что боудеть имъ соузилъ наима. Смол. гр. 1229 г. 2-й сп. Не далъ сиротв наима. Панд. Ант. XIV—XV в. 293. Того лвта наяли Псковичи наимиты на новои мостъ на Псковъ рвкв, а запасъ балки наимитовъ, а рилини и городни и дубъя Псковская; а даху имъ наима отъ того 70 рублевъ, а наимитовъ было числомъ сорокъ человвкъ. Псков. I л. 6943 г. Взялъ есмь, господине, у попа наима гривну. Дъл. суд. о пуст. Борт. 1462—1464 г. А наимитъ не дослужитъ своего урока, а поидетъ прочь, и онъ наиму лишенъ. Судебн. 1497 г. 154.
- наемъ, договоръ найма: Мъногомъ... закономъ... на наимън црквънъимъ вещьмъ пришьдъщемъ (ἐπὶ μισθώσεσι, de locationibus). Εφρ. κρм. LXXXVII. 14.
- расходъ (?): Имаемся приводити ихъ и всю торговлю ихъ, своими проторы, и наимомъ, и промытъ, и прокормъ, даже до ръкы Богу. *Каб. грам.* 1389 г.
- ростъ, процентъ: А наимъ дѣла, рекше лихвъ, тако велаше оучить. *Вопр. Кир.* А и еще слышю и другыя попы наимъ емлюще, еже священїчьскоуоумоу чину отиноудь отречено. *Ил. Новг. поуч.*
- работа (?): Ци наимы дѣя си еси приятъ за мьзд8
 (ἐργασίας ποιησάμενος, operam alicui locans). Жит. Андр.
 НОр. XXIX. 110.
- наимьничь прилаг. отъ сл. наимьникъ: Мьзда наим'нича (той µисфотои). Панд. Ант. XI в. л. 261.
- **НАИНАПАЧЕ** Вм. наппаче (В.): Наинапаче. Псамт. том. XII в. Пс. СХХІІ. 4 (В.).

- наиначе potissimum, больше всего: Ръюбы в себе самы ся губяще и задшениемь рёчным и изерным наиначе измирають. Нал. XIV в. 15. Сами увидите, какову о томъ наиначе вашея крёности духовную крёность о всякомъ церковномъ управлении и о священний то из поддержу. Псков. І л. 6978 г.
- наипьрвые прежде всёхъ: Каинъ же ратаи бы и по исоуждении злё поживъ, наипервые числа и оуставы... и межъ земным замысли (πρῶτος). Георг. Ам.
- наити, наид приблизиться, наступить: Вънеммете же себъ, еда когда отаготыхть срдца ваша объдениимь... и наидеть на въп вънезапж дънь тъ (етсотр). Лук. XXI. 34. Остр. ев. Потомь наиде дъжгь, тако не видехомъ тасна дни ни до зимъп. Новъ. I л. 6653 г.
- надвинуться: Вънезаапь наиде облакъ плънъ града (ἐφιστάνα·). Гр. Наз. XI в. 49.
- постигнуть: Всака пагуба да не наидеть на нъг. Іак. Бор. Гл. 109. Наиде рана на Полочанъг, юко никако баше ходити (по) оуличамъ. Новг. І л. 6600 г.
- войдти, вселиться: Дхъ Стыи наидеть на та (ἐπελεύσεται). Лук. I. 35. Остр. ев.
- натечь (о жидкости): Іде мюро $\ddot{\mathbf{w}}$ иконъ по $\ddot{\mathbf{n}}$ і. дійи, наіде $\ddot{\mathbf{g}}$. вощаници. Нові. І л. 6751 г.
- найдти, отыскать, обнаружить: Подъ трапезою кръвъ наидоша. Нові. І л. 6712 г. Аже наидоуть оу Немъць нечистъм товаръ оу Рускои земли, поити кму назадъ с товаромь оу Ригу. Дог. гр. Полот. съ Риг. ок. 1330 г. А на кого возклеплетъ, ино домъ его шбыскать..., а не наид8т в дом8 его, и ш свободенъ. Исков. суди. грам.
- уличить: Тежъ, естли бы которыи Жидъ былъ наиденъ судьи своему у винѣ пѣнежнои, або въ иншои которои, которая здавна уложона, то маетъ заплатити. Жал. гр. 1388 г.
- напасть (съ винит. пад., съ предл. на): Наидоша и Козарѣ сѣдащам на горах сихъ в лѣсѣхъ. Пов. вр. л. введ. А на волость Новгородьскоую наідоша Литва. Нов. І л. 6748 г. Искрутившеся въ броня, нашедше силою на дворы, выимаша у воеводъ намѣстьникы княжи. т. ж. 6848 г. (по Ак. сп.). Аще ратнаго оубъё самъ нашё, да прїимё епитем на гŵ. Дуб. Сб. ХУІ в. 110. Вси предъстоящій найдоша на Іоанна. Прохор. Жит. Іо. Богосл. ХХІХ.
- завоевать: А наидемъ Ржеву, и Ржева тобъ, а волости наши намъ. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г.
- нанти окрыть: Наидеть англъ Гнь окроугь богаштинхъса кго (тареµвалеї, ополчится). Изб. 1073 г. 167. Ис. XXXIII. 8 (Оп. II. 2. 403).
- наитиє нашествіе: Избави нъ из напасти и скръби и б'єдъ вьсачьскыхъ и наитим поганъхъ. *Мин.* 1096 г. (окт.) 222.
- нападеніе: Боурю помъншлению, наитим грѣховъ п искжшение боурьное. Мин. Иут. XI в. 10.
- внушеніе, наитіе: Въ цркви стъи престол, дхвнаго наитил прилтъ. *Мин. 1097 г. 136*. Наитил бъсьнал

- прогониша. Мин. Пут. XI в. 75. Наитиемь Стаго Дха (ἐπέλευσις τοῦ παναγίου Πνεύματος). Мин. март. 25.
- наказания наставленіе: Юноша сътворивъ наказанинмь (ἐπίσχεψις). Γp . Has. XI в. 92. Не затвори оушию на наоучение и наказаніе (νουθεσία). т. ж. 132. Не бо прииманть црквнон наказанин и оучениы. Іо. митр. Прав. Не шрините наказаныя прквнаго, ыко же въ наказалъ Мефодии оучитель вашь. Пов. вр. л. 6406 г. Се же Бъ показа на наказанье кназемъ Русьскъй. т. ж. 6527 г. Паче же имъти к (= въ) собъ любовь всъ менши и к старвиши покоренье и послушанье, старвишимъ же к меншимъ любовь и наказанье и образ бълвати собою въздержанье и бденьемь. т. ж. 6582 г. Наказаник (не)доразумина можго. Іак. Бор. Гл. 62. Въ шбразъ же наказаніа, по церьковномоу оуставоу, ина ніжая изложимъ твоемоу благовърію. Никиф. м. посл. Влад. Мон. 63. Се Ж худаго монго безумым наназаные. Поуч. Влад. Мон. Аже человъкъ въсхощеть покагатиса, а разоумѣти боудеть, аже немочи са кмоу остати блоуда? Приими, рече, да, слышавъ ш тебе наказаны, останетьса. Вопр. Ил. Лепши слышати преніе умныхъ, нежели безумныхъ наказаніе. Сл. Дан. Зат.
- приказаніе: По его (князя) наказанію. Исков. І л. 6980 г.
- наказаніе: Помысли ш изгнаныхъ ш тебе, ш шсоуженыхъ ш тебе наказаніа ради. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 72. Аще бо наказанья терпите, яко сыномь вамъ обрътается Богъ. Ип. л. 6683 г.
- наказатель наставникъ, учитель, παιδευτής: Иже о словесехъ наказателы. Гр. Наз. XI в. 94. Фїліпъ... бѣ въ хртіаньстви вѣрѣ наказатель, дивенъ же баше величествіе тѣла и мужьства. Георг. Ам. 6 (Увар.).
- **ΗΑΚΑЗΑΤИ, ΗΑΚΑΞΕΌ И ΗΑΚΑЗΑΙΟ** παιδεύειν, Haставлять, учить: — Наказаите безоумным, оутвшаите т'щивыа (vou ϑ етеїте). $\theta ec.\ 1.\ V.\ 14.\ Anocm.\ XV <math>e.\$ Да накажеши сны твога (προβιβάσεις, praescribes). Втз. VI. 7 по сп. XIV в. Чакъ Бжии... накажеть ны (ооцβιβασάτω = φωτισάτω, instruat). Cyd. XIII. 8 no cn. XIV в. Пръмудріи не сжт' тебе наказали (обх єтаїδευσάν σε, non erudierunt). Ies. XXVIII. 3 (Упыр.). Наказа мя и гла къ мнъ (συνέτισέ με, docuit me). Дан. IX. 22 (Упыр.). Благъни же нашь Влка, хоты дёломь ны наказати, прывь самь постисы (палбейсал). Панд. Ант. XI в. л. 22. Призъгвал, наказал, обличал (уои ϑ єтеїч). Гр. Наз. XI в. л. 60. Овъ бо наказанть слово, а дроузии наставлыжться притъчеж (йүсіч). т. ж. л. 180. Еще кротость си, и члов вколюбин, и показанин тихо, и писмена газвѣ, младеньство наказакища (παιδαγωγείν). т. ж. л. 307. Нъ оу насъ оучитела, иже бы ны наказаль и пооучаль насъ. Пов. вр. л. 6406 г. Инъ же, послушавъ его, постриже ѝ, нарекъ има ему Антонии, наказавъ кго и наоучивъ чернечьскому шбразу. т. ж. 6559 г. Не бо имате мощи Швъщати, да скотъ можете наоучити и наказати на вьсе. Златостр. д. 1200 г. Есть бо оставление строительно, и наказами.

292

Іо. екз. Бол. 213. На добрая дёла не наказаль, на молитвы... не научиль, Кир. Тур. 98. Създавыи око не сматряеть ли, наказая языкы не обличить ли? Кир. Тур. Притч. о чел. душ. 144. Бъ. . . не гать усты, но дълы наказаеть. Серап. сл. 1. Разсежение наказаеть чка на всякъ поть двль (δεικνύει πασαν όδόν). Жит. Андр. Юр. XLV. 180. Сего бо ради посла наше смиреніе и великым съборъ боголюбиваго архиепископа Суждальского Діонисія, мужа честна и благочестива и добродътельна и священныхъ каноновъ извъстна хранителя, да видить вы отъ насъ и благословить и поучить и накажеть и извѣщаеть и подобная устроить и совокупить съборнви апостольскои Божіи церкви. Посл. Нил. Псков. 1382 г. И пребысть ту Парисъ кръмимъ, ту живыи и учяся, и железохитръ и наказанъ добръ бы. Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 178).

HAR -

- повельвать: Не акът невъджию Боу бъщжицаго, нъ наказажиж себъ властьное (уородетойутес). Гр. Наз. XI в. л. 354.
- наказывать: Кажа, Гй, накажи, а смрти не предаі. Нові. І л. 6811 г. (по Син. сп.). Гораздо еси насъ (= ны) наказаль (υβρισας, convitiatus es; въ др. сп. накаяль). Жит. Андр. Юр. ХХХV. 143. Иерѣе, наказаите дѣти свол дҳвнъіл, епитимьею свазывающе..., родимънже дѣ свою оучй, наказываю не слово точью, но и раною. Паис. сб. 197. А и дѣтеи своихъ не имете наказати и отъ лукавыхъ дѣлъ не имете ихъ уимати. Посл. митр. Геронт. Вятск. дух. 1486—1489 г.
- наказовати, наказбю наставлять: Да ему же Богъ повель, и тъи умираше, а его же снабде, сего кажа наказуетъ, да прочаа дни о Господъ, цъломоудрено и безъгръшно поживемъ. Новг. І л. 6860 г. (по Ак. сп.). А все то насъ наказуя, человъчь родъ безстрашныи. Исков. І л. 6979 г.
- **НАВАЗЪ** приказаніе: По наказу вашему. IIсков. I а. 6979 i.
- наказывати, наказываю наставлять, поучать: И обра бывати собою выздержань и бдыньемь, хожень и смърень ; тако наказывати менша и оутыпати и, и тако проводити пость. Пов. вр. л. 6582 г.
- навазънъти прилаг. отъ сл. наказъ: И судити и ходити велятъ у васъ тіуномъ своимъ, а доходъ имать по наказному списку. Ввозн. гр. Протас. 1425 г.
- навапити, накаплю налить по каплѣ: Накаплють ти сладчании меду словеса устъ моихъ. Сл. Дан. Зат. Простри ср̂чнъм съсудъ, да накаплють ти паче меду словеса, могущата та оживити и бесмртна твити та. Зл. Цтп. д. 1400 г. Гако подобатть причащание дати крещеномоу дътати и матери, аще истъ въ покатни безъ опитемъи, и очистиласа, дътати, аще и съсало истъ, тако накапити оустъца, повелъ дати съсати. Вопр. Кир.
- σταλάσσειν: Η ακαπη τεό $\dot{\mathbf{b}}$ вино и піаньство (ἐστάλαξέ σοι εἰς οἶνον καὶ μέθυσμα). Μυχ. II. 11 no cn. XV в. (B.).
- наванъка головное женское покрывало, родъ

- фаты (Ак.): И ты ея приняль за накапку и съ мѣста свель. Жал. гр. в. к. Ив. Вас. Судим. 1499 г. Да каптуръ соболеи, да накапки сажоны. Дух. княг. Юл. Волоик. 1503 г. Накапки женские сажены жемчугомъ Гурмыскимъ на бели на платцѣхъ. Дух. Дм. Ив. 1509 г. 406.
- **НАВВАПИТИ, НАВВАПЛЮ:** И наквапи, рече, ложкою исъ потира, когда Шимана. Вопр. Кир.
- навладати, навладаю φορτίζειν, imponere, назагать: И вамъ книгъчинмъ лють, ыко накладанте на чівкъ бремена неоудобоносима (φορτίζετε). Лук. XI. 46. Мст. ев. д. 1117 г. (Бусл. 37); Юр. ев. п. 1119 г. Не накладаи на огнь его дръвъ (μηδὲ ἐπιστύβαζε). Панд. Ант. XIв. л. 120. Но и тягость духовную церковную на васъ и неблагословеніе свое накладаемъ, доколь придете въ чювство и во истинное къ Богу покаяніе. Посл. митр. Геронт. Вятск. дух. 1486—1489 г.
- возлагать: Всякъ, иже съ Бога снемъ надежду, на свои умъ накладая, будеть анафема, сіи рече проклятъ. Соф. ер. 6979 г. (т. II. 110).
- накладъ ростъ, лихва, usura: Сребра не даси ему в накладъ (ἐπὶ τόκφ, pro usura). Лев. XXV. 37 по сп. XIV в. А се наклади ві. гривноу, штрокоу двѣ грвнѣ и к. коунъ. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). А на поральскою серебро наклада възати Климате на Борьке гі. нагате и грвна. Рукоп. Клим. д. 1270 г. Горе того, иже накладъ емлеть. Сбор. поуч. Мус. Пушк. XIV в. Оверзиса кунъ дашти в лихву, рекше в накла. Паис. сб. 178. Накладъ рѣзовнъла. т. ж. И накладовъ не емли. Поуч. священ. ок. 1499 г. См. Законъ.
- навласти, навладо наложить, наполнить: Повель по вса дни возити, накладъ возъі, хльбъі, масо, ръю, Переясл. л. 6504 г. Замыслища съвышивати бъчькы чересъ гра, накладены смолины. Нові. І л. 6712 г. Они же трупья своя многи учаны накладоща, везоща въ землю свою. Псков, І л. 6780 г.
- наполнить, насадить: Накладше корабла два ватшихъ моужь, преже себе поустиша і к морю. *Нові. I а.* 6748 г.
- собрать: Накладе дігы (ἀπεστύβασεν, cumulavit). Жит. Андр. Юр. XXXVIII. 152.
- разложить (объ огнъ): Тіунъ бо его яко огнь трепетицею накладенъ. Сл. Дан. Зат. 235.
- навлоньнъти наклоненный: Наклонный носомь влюють. Пчела Син. б. XIV в. (Бусл. 553).
- **навлють —** кривой: На сосну же на накляпую. *Разъизже. 1567* э. *iron*.
- навовальна см. навовальны.
- наковально акиму: Наковално непобѣдимо (акиму ауу́латоς). Іов. XLI. 15 (Биба. 1499 г.). Жестокок жельзо не оудобыт огньмь мачимок, и на нъкакъ съсоудъ потръбынъ житыж въображаемъ кънемь и наковальнымь, мачить к шко же тъмь боемъ нъ на кож потръбоу въобразитиса. Изб. 1073 г. 97. Наковально жестоко. Кириа. Герус. ога. XII в. (Оп. II. 2. 50). Трыпъливое прковьное накувально (fortem eccle-

- siae adamantem). Жит. Ник. Студ. Мин. чет. февр. 57. Ср.: Потъкоша са о наковальнъ непобъдимъмъ, нъ сами сътърени бъща. Супр. р. 338.
- навовальню наковальна «жис»: Да возвысится акы крамъ душа твоя, подпри ю акы столномъ Божією помощію, да аще снидеть различными вещьми дождь и рѣкы, пребудуть (вм. пребудетъ?) акы наковальна противу добрымъ и злымъ человѣкомъ. Посл. Вас. Азъ же ыко наковална ксмь, тъ же не кдиною оудараещи млатомь. Финл. прол. XIII в. 23 дек. Наковално себе времени представи. Мин. чет. іюл. 323.
- наковати (?): Преже възвъщеним наковано бы вамъ (ἐδηλώθη, явишася). Ис. XLII. 9. Парем. XVI в. (В.).
- **НАЕОЛИТИ, НАВОЛЮ** огородить кольями (B), харахой Наколихъ (ξ харахьоба, wкопахъ). Ис. V. 2. $Hap.\ 1271$ $\imath.\ (B.)$.
- наколо наковальня: Станѣмъ оубо тврьди, како наколо быєми (ώς ἄχμων τυπόμενος). Панд. Ант. XI в. л. 182.
- наколеновъ наколенникъ: Двои наколенки камка Бурская по золотои земле розные щолки мелкои узоръ съ нагавицы. Оп. им. и. Ив. Вас. 1582—1583 г. 32.
- наконъ начало, пріємъ: На 8 часу нопіл звонило въ колоколчики въ меншій, въ три наконы, въ нопіл; а то Богъ въсть кто звонилъ. *Нові. II а. 7075 г.*
- наконьникъ зачинщикъ: Наконьники въстанию. Георъ. Ам. XV в. (В.).
- наконьчаватиста совершаться, приходить къ окончанію: Не мальними прибълтькъм наконьчавающоуста твлоу, нъ абъе съвырышышоуста. Іо. екз. Бол. 231.
- наконьчати, наконьчаю— исполнять, совершать: Наконьчакте мѣроу обь вашихъ (πληρώσατε). Мө. XXIII. 32 Ев. XII в. (В.). Прокок же пѣснъ да наконьчаеть ми (συμπληρούτω). Гр. Наз. XI в. 257. Единомоу вредимоу дроугое наконьчаеть требованик. Іо. емз. Бог. 194. Нѣсмь припылъ разоритъ закона, нъ наконьчатъ (πληρῶσαι). т. жс. 308 (Мв. V. 17).
- наконычаника: А у пояса крюкъ и пряжки и наконешники и запряжники и на привязкахъ наконешники серебряны, золочены и конеарены. Ор. Б.р. Өед. Год. 1589 г. 22. Отъ устья до наконешника ножны поволочены газомъ чорнымъ; наконешникъ булатенъ. т. ж. 31.
- накра льдина на ръкъ: Веснъ приплы в накръ Мстою рекою в колоде в-ыспонеи, а верхнеи нътъ..., а колода огоръла. Сл. о явл. Іак. Бор. (Оп. II. 3. 132). Ср. кра.
- накра родъ ударнаго инструмента барабанъ, бубенъ: Турки откликнувше свою сквърную молитву, начаща сурны играти и в варганы и в накры бити. Никон. л. 6961 г. (т. V. 234). Повелъ въ набаты бити, и въ накры многи и въ сурны играти. Соф. вр. 1553 г. (т. II, 418). 7-ры накры большихъ и ма-

- лыхъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 38. И язъ велътъ по набатомъ и по накромъ бить. Отп. Пос. прик. (Кар. т. X, пр. 101). Часы съ перечасьемъ, съ людми, и съ трубы, и съ накры, и съ варганы. Кар. т. X, пр. 316. (Перс. наггара или накара, въ Греческомъ измѣнив-шеся въ ἀνάχαρα). См. нагара.
- наврасоватиста налюбоваться: Не ся можеть воня тога насъгтити, ни накрасовати цветьнааго того крашенита. Заатостр. XII в. (В.).
- накрачей ударяющій въ накру (Савв.): А за нимъ трубники и накрачей. Дтл. Груз. (Кар. И. Г. Р. т. Х, пр. 119). Списокъ приказу Большаго дворца трубникомъ и накрачѣямъ и сурначѣямъ. Расходи. иар. двор. 1700 г. (Рум. 482).
- **НАЕРЪВЬНЪІИ** хі μ ат ω $\delta\eta$ ς , налитый кровью (B.): Очи накровны (α і μ ат ω δ ϵ і ς). Прол. XV в. іюн. 29 (B.).
- наввиити, наввилю подкупить: Доспію ти смерть какую нибудь... или накуплю кого. Явка прик. Смири. Ив. 1586 г.
- навенитист подкупомъ добиться: Кто ся у нихъ накупитъ посулы. Др. апт. II. 430 (Ак.).
- навить подкупъ: Поставили своего митрополита по накупу. Др. лют. II. 430 (Ак.). Ср. Кар. IX. пр. 824.
- навърмити, навърмию трефего, nutrire: Накърми альчьнааго. Сб. 1076 г. 38 (В.). Куда же поидете, идеже станете, напоите, накормите оунеина и боле чтите гость..., аще не можете даромъ, (ино) брашно и питьемь. Поуч. Влад. Мон. А самъ, брате, накорми мя хлъбомъ. Троиц. л. 6724 г. Алченъ бъхъ, накормисте мя. Грам. Алекс. митр. 1356 г. (Песъ) накормленъ ї нача лашти. Паис. сб. 95.
- **НАВЪРМЛИТИ НАВОРМЛИТИ**, **НАВЪРМЛИЮ** Накъръмлам. *Сб.* 1076 г. 547 (В.). Оубогъм накормлающе. Зл. Цпп. д. 1400 г. (Бусл. 499).
- навъівания навивания νεύμα, киваніе, знакъ, кивокъ: Донъдеже в врачь нехъітръ оу тебе, часъ ти дароую, имь же не владеть, и накъіваниямь мѣра съпасъ, и прѣмоудрю о недузѣ по съмрьти. Изб. 1073 г. 152. Накъіваниямь мѣрѣ съвжзъі (νεύματι). Гр. Наз. XI в. 105. Гл8хъ и нѣмъ сый ѿ чисмене и накиваніа, дая ѿвѣты бесѣд8ющимъ съ нимъ. Жит. Өеод. Сик. Мин. чет. апр. 510.
- навывати, навываю делать знакъ: И накываю очема съ льстых твори зълаю. Изб. 1073 г. 183.
- навыдати, навыдаю: имена накыдати укорять, βλασφημείν: А мы сами си имена накыдающе. Златостр. 1474 г. (Бусл. 710).
- накъіновени = накиновени νεύμα, знакъ, мановеніе, кивокъ: Невидимымъ накыновеніемъ м8-чителемъ накыновъ (ἀφάνει νεύματι). Муч. Θеодул. и Агао. Мин. чет. апр. 82. Накиновеніе, мановеніе. Толк. неуд. позн. реч. (Калайд. 196).
- навъзноти навиноти, навъзно дать знакъ: Царь же похвали и накиновъ повель внести (етичейски). Козм. Инд.
- 1553 г. (т. II, 418). 7-ры накры большихъ и ма-1 назначить срокъ: А опроче дву сроковъ на нихъ

- кто на иные сроки срочную накинуть, и кто что на нихъ опроче тъхъ сроковъ двою по тъмъ срочнымъ и безсудную возметъ, ино та моя безсудная не въ безсудную. Жал. гр. в. к. Вас. Вас. Троии. Серг. мон. 1453 г. 3 гол. По первому изти, которая дань наша будетъ, или запросы наши накинемъ, или поплужное, или послы наши будутъ..., да не взимаютъ, да не просятъ ничто же. Ярл. Узб. 1315 г.
- налагати, налагаю накладывать: Облипьнаю писанию на въим д'ятьмъ налагаеши. Изб. 1073 г. (Бусл. 274).
- належанин призежаніе, стараніе: Елико ихъ троудъ въдать належаним (προσβολάς). Гр. Наз. XI в. 63. О насъ твое належаніе. Муч. Георг. 22. Мин. чет. апр. 564.
- безостановочность: Абяк Бжикю волкю, дъждю великоу л'вющюсь, блаженыи же вид'ввъ тако належаник дъждю, призвавъ же келарь, гла кмоу. *Нест. Жит. Өеод. 22.*
- належати, належ8, належини наступать: Егда же си отступяху отъ боя, они же належахуть на оны, а коли они отступяху, а они належаху на си. Ип. л. 6737 г.
- насильствовать, притѣснять: Належа на нищаго (καταδυναστεύοντες; въ нов.: насилствоюще). *Ip. Наз.* XI в. 344 (Ies. XXII. 29). Престани належа на зданик Божик. Жит. Ниф. XIII в. Не належі бѣдынѣемь. Менандр. XV в. (Бусл. 643).
- быть надъ кѣмъ, угрожать: Оуставити належащии гнѣвъ (imminentem iram). Пат. Сип. XI в. 176. Шбида бо ми немала належить, аще въз таком жизни не получите. Серап. сл. 4. Бысть во Псковѣ вторыи моръ лютъ зѣло; мнози же умираху тою болѣзнію, много же время тои смерти належащи на людехъ. Исков. І л. 6868 г.
- налечи, налаго = налего, налажени напасть, наступить: Налъжеть пакъ (προσβάλλειν). Гр. Наз. XI в. 133. Половци... налег(о) ша первок на Стополка и взломища полкъ кго... потомь наступища (по др. сп.: налегоща) на Володимера. Пов. вр. л. 6601 г. Бъси налегоща (ἐπετέθησαν, invaserunt). Жит. Авкс. 52. Мин. чет. февр. 174.
- налечь, надавить: ГАко налегоша силою, и въпломіша двъри. *Новг. I л. 6682 г.*
- употребить усиліе, усердствовать: Людемъ силно налегшимъ. Лавр. л. 6623 г.
- усиливать: Они же (языци) налегж въ зла (сомеже́демто). Зах. I, 15 (Упыр. 59)
- наливъка ковшь: Бадья серебрена съ наливкою серебреною. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г.
- наливъка: В' рощи ходатъ и в наливки бъсовские потъхи дъли. Стогл. (Бусл. 814; Ср. Кар. т. IX, пр. 830).
- налити, налию infundere: Наливши кубцы и роги злащеныя съ медомъ и съ виномъ. Псков. І л. 6981 г.
- налитки: На блюдо налитковъ. Дъл. Цесар. (Кар. И. Г. Р. т. X. пр. 462).

- **налици** (?): Се же тавѣ и отъ налици (хаì δημοσία). *I'p. Паз. XI в. 84*.
- наличин лице: Негда очи върютильса и обочин съсоуноулоса и наличье присъхло къ кожи, съмрьть проповъдаеть. Изб. 1073 г. 115. Наличины дроугъ къ дроугоу соуть. Никон. Панд. сл. 6.
- обликъ, видъ: Точіж наличіе носять правды на себѣ. Упыр. 144. Наличик себѣ сами оушарьше дивъ прѣдъстолим и съмъншленим (ὄψις). Гр. Наз. XI в. 193. Цѣломоудрїа надѣвъ наличїе лоукавыи. Жит. Влас. Мин. чет. февр. 210.
- наличьникъ ὑποκριτής, лицемѣръ: Что ма искушаюте, наличьници. Панд. Ант. XIV—XV в. (Мв. XXII. 18). — Ср. наничьникъ.
- налимти, налию infundere: Повель налимти вина. Нест. Жит. Өеод. 20. Аще не будеть полнъ котель налымнъ водъ, да поклонить ї. Новг. крм. 1280 г. Уст. Өеод. Ст. (Бусл. 388).
- налога обрементніе, тягость, неудобство: А сами сташа полны, и начаша ся бити, и бысть налога велика гражаномъ, и вбодоша я въ врата острожная и много бъ у нихъ убитыхъ и ураненыхъ. Ип. л. 6654 г. А будетъ ли которая налога великому князю Василію Васильевичу, внуку его... и мнв... по его вельнію, пособляти ему на всякого. Дог. гр. Ряз. в. к. Ив. Өед. ок. 1430 г. А коли, брате, ко мнъ прислешь по помочь, а моеи земли о тотъ часъ нѣкоторая будетъ налога, не можно ми будетъ къ тобъ послати, ино то тобъ отъ мене не въ измъну. Лист. перемир. 1449 г. Великаа отъ него налога православному нашему крестіяньству. Посл. митр. Ioн. Лит. en. 1458 — 1461 г. Пригоды на нихъ и налоги отъ розмантыхъ непріятелен великого князества Литовского. Привил. влад. и бояр. и мпщ. Смол. 1505 г.
- **НАЛОГЪ** напоръ: Стом на стълпѣ непреклоныъ, противынънмы налогъмы бѣсовыскоую тълпоу поколѣбалъ кси. *Мин.* 1097 г. 152. Прота[™]ным налогы боурами. *Мат. Злат. XV в.* (Бусл. 685).
- тяжесть: Камене тажька налогь претьрп'в, Тимовее. Мин. май XII в.
- нападеніе, напоръ: Оутвърди... мя... неподвижитися оумъмь вражьнмь налогъмь зъломь (έχθροῦ προσβολαῖς τοῦ δυσμενοῦς). Ирм. ок. 1250 г.
- наложенин ἀνάθημα: Ахарь же, пръстяпьникъ законоу и заповъди бънвъ, оукрадю отъ наложениы ψелиж (ψέλιον запястье, зарукавье), и ызкъ златъ, и дидрагъма дъвъстъ. Панд. Ант. XI в. л. 91.
- наложити, налож δ положить: Аще есть разжить въ теб δ , отв δ щаи братови; аще ли ни, роукоу наложи на оуста свом (δ π δ ες). Панд. Ант. XI в. 196.
- наслать: Коло вамъ и ноужю наложю. Anocm. noca. no cn. 1220 г. 107.
- А язъ жеребца своего продалъ въ Бедери, да наложилъ есми у него 60 да и 8 футуновъ, а кормилъ есми его годъ. Аван. Никит.
- наложьница: Бѣ бо, рече, оу Соломана женъ √,

- а наложниць т. Пов. вр. л. 6488 г. Стополкъ же посади в Володимери Мстислава, иже бѣ кму ѿ наложницѣ. т. ж. 6605 г. Рѣхъ кму: а оже, владъгко, се друзии наложници водать гавѣ и дѣта родать. Вопр. Кир. Пискупи ихъ (Латинянъ) наложьницѣ държать. Өеод. Печ. Отв. Изясл. 216.
- налокати, налочу налокать: Аще что пё налочё или кошка, или впад мыт. Дуб. Сбор. XVI в. 107.
- наломити, наломлю надломить, повредить: И пришедъ на Волгу, на поли потчеса под нимь конь в ровъ, и наломи ногу мало. *Гак. Бор. Гл. 85.*
- налонъ плата за провздъ на корабле: Внидохъ въ таву и съговорихъ о налоне корабленемъ, а отъ своея головы 2 золотыхъ до Гурмыза града дати. Аван. Никит. На карабль пріидохъ и сговорихъ о налоне дати золотои отъ своея головы до Кафы. т. ж. Сл. налонъ сходно съ Немецкимъ Lohn; но такъ какъ оно отнесено постоянно къ плате за перевозъ на корабле, то можно съ достоверностью сказать, что это слово Греческое—уайдоу плата за перевозъ черезъ море, Франц. naulags, nalis (отъ уайз корабль).
- налючь влагалище для лука (Савв.): (На саадакъ) кругомъ налучи и колчана каимы набиваны серебряны. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 21.
- налъгати, налъгаю настаивать, неотступно дъйствовать: Мстиславу же боле налъгающю на Всеволода, река ему: повелъ еси Половци и не успълъ еси ничто же. Лавр. л. 6635 г.
- нальзти нальзти, нальзб встрётить, найдти: Иде (Святославъ) на Шку ръку и на Волгу и нальзе Ватиче, и ре Ватичемъ: кому дань даете? Пов. вр. л. 6472 г.
- сойдтись съ къмъ: Проидох сквозъ Половечьскъщ вон, бызса, до Перензславла и жий налъзохъ, с полку пришедше. Поуч. Влад. Мон. 81.
- отыскать: В се же врема придоша людье Нооугородьстви, просаще кназа собъ: аще не поидете
 к намъ, то налъземъ кназа собъ. Пов. вр. л. 6478 г.
 Искавше ли послоуха и не налъзоуть, а истъца начьнеть головою клепати, то (да)ти имъ правьдоу желъзо. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Аче кдъ налъзъть
 оударенъш тъ свокго истъча. Р. Прав. Влад. Мон.
 (по Син. сп.). Новагорода не березъта, ати съдять о
 своен силъ, кдъ си князь ни налъзуть. Лавр. л. 6648 г.
 За первую любовь не могу на нь востати, а налъзи
 собъ други. Ип. л. 6720 г. И погръбоша вокводоу
 своего Гемабега жива въ земли, хотаще животъ кго
 оублюсти, и тоу ѝ налезоща, испросивъще Половьци
 оу Мьстисла, и оубища ѝ. Новг. І л. 6732 г.
- добыть, пріобр'ясти: Несоща Козари ко кназю своему и къ стариишинъїмъ и р'яша имъ: се нал'язо-хомъ дань нооу. Пов. вр. л. введ. Сребромь и злато не има нал'ясти дружинъ, а дружиною нал'язу сребро и злато. Пов. вр. л. 6504 г. Аще ли будете ненавидно живуще в распрахъ и которающеса, то погълбнете самі (и

- погубите) землю шйь своихъ и дёдъ своихъ, иже налёзоша трудомь своимь великъмъ. т. ж. 6562 г. На8чита бо и паропци, да бънца собё налёзли, по wному
 налёзоща зло. Пис. Влад. Мон. 84. Налезоща собе
 поуть на Вацька и на Володара. Ног. І л. 6675 г.
 Любо си голову положю передъ вами, любо си налёзу столъ дёда своего. Ип. л. 6654 г.
- добиться: Аж бъл нальзять правдоу то наисати, како то держати Роуси съ Латинескълмь изълкомъ. Смол. гр. д. 1229 г. Правду свою наявзять. Ип. л. 6704 г.
- совершить, исполнить: Исполню с ними честь свою и хотфиие мысли своея налёзу. Ип. л. 6703 г.
- избавить, освободить: Милосердовавъ ми, налези брата. Ип. л. 6654 г.
- **налъзтиса** находиться, быть: Будущю же ему в Половцехъ, тамо ся налѣзѣся мужь, родомъ Половчинъ, именемь Лаворъ. *Ип. л. 6693* г.
- налацати натягивать, напрягать, intendere: Стрёлы твом налацавь испости. Мин. празд. XII в. 149. Жироующоу и врёжающоу зъра льсть вражию члечкый родъ, стрёль(і) твом изострены айлы си налацавъ поусти. Мин. 1097 г. 87.
- Налацъи, спъи и прствоуи истинът ради (є́ντεινε). Панд. Ант. XI в. а. 139.
- **налащи, налав** натянуть: Налаша лжкъ. *108*. *1X*. *13*.
- намавъ молитва, повторяемая мусульманами пять разъ въдень; вообще молитвенное обращение къ Богу у мусульманъ: А намазъ же ихъ на востокъ по-Рускы: объ рукы подымають высоко, да кладутъ на темя, да ложатся ниць на землю, да весь ся истягнеть по земли, то ихъ поклоны. Аван. Никит. См. маназъ.
- намаканонъ voµокаvóv: И възръхъ въ Гръчскъ и намаканоунъ. Перк. уст. Влад. (по Переясл. л.).
- намакати, намакаю намачивать, смачивать: Намакаше посмагъ (ξβρεχεν, madefaciebat). Пат. Син. XI в. 262. Водою намакаю (βρέχων, madefaciens). Жит. Парв. 7. Мин. чет. февр. 88. Слезными прашицю намакаше. Жит. Акак. 8. Мин. чет. апр. 261.
- наманоти, намано указать знакомъ: Кричаше пръ, рекыи: велика сила бога Дия; стии же..., дроугъ къ дроугоу обращающеся, наманоуша си творяща Хбъ образъ. Муч. Акинд. 9. Наманоу пръ локавьствомъ. Жит. св. XVI в. (В.).
- наметание наметание вскидываніе, подмигиваніе: — Очима наметание и слово срамьно. Троиц. сб. XII в. 166. — См. наметати.
- наметати, намещ8— iacere, immittere (М.), набросать: Наметаша на немъ громад8 каменія велику (σωρὸν λίθων). Іис. Нав. VII. 26 (В.). Намештемъ бо на оугли огньнъпа. Изб. 1073 г. (Бусл. 264). И поставища скудельницю и наметаща полноу. Нові. І л. 6723 г. Идущу же камению со забралъ, яко дожду силну, стоящимъ имъ въ водѣ, дондеже стаща на сусѣ

- наметаномъ камении, и возводный мостъ и жеравець вожьгоша. Ип. а. 6737 г. Наметаша рать мертвыхъ дътей двъ лодьи. Псков. I а. 6914 г. И наметаша мертвыхъ три скуделници. Новг. I а. 6929 г. (по Ак. сп.).
- положить: Іже с проста намещеть жезла грѣшнъ на причастникы праведнъны ($\mu\dot{\eta}$ $\pi\alpha\nu\tau\epsilon\lambda\vec{\omega}\varsigma$ $\dot{\epsilon}\pi\alpha\phi\dot{\epsilon}\epsilon$ $\dot{\rho}\dot{\alpha}\dot{\beta}\delta\sigma\nu$). $\mathit{Pp. Has. XIV s. (nc. CXXIV. 3)}$.
- наложить (подать, поборъ): Тако же и на гости наметаща и на вся люди градскіе урокъ учинища, елико достоитъ. Соф. ер. 1534 г. (т. II. 381).
- вскидывать: очима наметати подмигивать: Что ради намещеть очима. Муч. Акинд. 5.
- **НАМЕТЪЕА** музыкальный знакъ: Наме^тка. Cmuxup. XVII в. (Pym. 654).
- наметывати, наметываю назначать, налагать: Наши недёлщики... къ нимъ пріёзжають и сроки на нихъ... во всякихъ дёлёхъ наметывають. Царск. гр. 1562 г. янв.
- наметьным над'явающійся сверху, отд'яльно: Благословиль есми (дочери Ульян'я) торлопь кунеи... да ожерелье бобровое наметное. Дух. Леонт. Дм. нач. XVI в. Барсь наметнои (т. е. которымъ покрывался конь) подложенъ бархатомъ алымъ Н'ямецкимъ. Конск. приб. Бор. Өед. Год. 1589 г. 46.
- назначенный, наложенный: На немъ на Богдашкъ и на дътяхъ его... нашихъ никакихъ податеи и кормовъ, и подводъ, и наметныхъ всякихъ столовыхъ и хлъбныхъ запасовъ... имать съ нихъ не велъли. Жал. гр. Мих. Өед. Сабин. 1619 г.
- **НАМИГАТИ, НАМИГАЮ** мигать, щурить: Намигам wкъмь. *Никон. Ианд. сл.* 7.
- намигливъзи: Не боуди сквърънословъць, ни намигливъ, ни пъмница. Изб. 1073 г. 94.
- намиванин миганіе, указаніе глазами: Намизаніе очима. Поуч. митр. Фот. 1419—1430 г.
- намизати, намизано: намизати окъмь мигать, дълать знакъ: Намизани окомь съ лестыж събираеть мжжемъ печали (νεύων). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Намизакть шкомь и клеплеть ногою (ἐννεύει, innuit). Парем. 1271 г. (Притч. VI. 13. В. I, 342).
- намостити, намощі вымостить, сдёлать мостовую: Осковичи повелёніа мастеромъ намостити мость отъ стёнё Великую улицу, а другую на Завеличьи Изборскую отъ Поромяни. Исков. І л. 6926 г. Повелё посадникъ Өедосъ и весь Псковъ намостити буевище. т. ж.
- наморынати, наморынаю ἐπιπολάζειν: Намурына жельзо (ἐπεπόλασε τὸ σιδήριον; всилыве жельзо). Цар. 4. VI. 6 по сп. XVI в. (В.).
- намълвити, намълвию подговорить: Ти бо суть намолвили Дбда и тв е послушалъ Дбдъ. Пов. вр. л. 6605 г. И догадашася князь Иванъ, оже не выняти князя Александра, ни выгнати ратію, и намолви митрополита Өеогнаста, и посла митрополитъ въ

- Псковъ проклятіе и отлученіе на князя Александра и на весь Псковъ. *Псков. I а.* 6835 г.
- А о Цецинъ и Хмелевъ, коли нашь господарь будеть у своего господаря и въ нашего кроля Влодислава Польского, ото ся имаеть намольити и обровнати подлугъ кролевы воли. Пор. гр. Молд. д. 1395 г.
- **НАМЪІТИТИ:** Паче мънтаря зъла врагъ мя намыти. Анаст. Син. треб. XII—XIII в. 195.
- **НАМЬРЗТИ, НАМЬРЗ** δ замерзнуть, смерзнуть: Како нѣси зимою намьрзлъ ($\pi \omega \zeta$ οὐκ ἐρίγωσας, quomodo tantam asperitatem non sensisti). Пат. Син. XI в. 235.
- намързтиста намръзтиса смерзнуть, озябнуть: Измыв'ся въ рѣцѣ и намръзеся зимою (оѕтос δѣ ψυχροτάτου τοῦ ὑδατος ἐψυχράνδη). Александр. 41.
- намънение назначенное: Дондеже придеть ему намънение (τὰ ἀποκείμενα, quae reposita sunt). Быт. XLIX. 10 no cn. XIV в.
- намънити, намъню указать: Се же не тако помысли, и дшею не тако намънить, и измънить оумъ его, ыко же потръбити страны не малы. Ис. (Упыр. 98). Елико тыцивыемы намъненъихъ пръжде (προείρηχα). Гр. Наз. XI в. 50. Умысли (Паламидъ) отъ хоженія седмы преходныхъ звъздъ по прилучаю часьти бывающихъ въ человъцъхъ радостъхъ и печалъхъ, намънивъ корысникъ земное устроеніе. Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 182).
- назвать, упомянуть: Въ градѣ... ся намѣни имя мое (ώνομάσθη τὸ ὄνομά μου; nominatum est). Iep. XXV. 29 (Упыр.). Се намѣнкнъимъ Ѿдахомъ (μνημονεύειν). Гр. Наз. XI в. 29. Таци бо бѣша любовници, и сдержьци, и постници, Ѿ них же намѣню нѣколико мужь чюднѣі. Пов. вр. л. 6582 г. Преже же намѣненоуоумоу θешдороу соущю тъгда келарю. Нест. Жит. Өеод. 14. Марїа прѣже намѣненаю. Жит. Аван. апр. 11. Обрѣте намѣненыя м (μνημονευθέντας, memoratos). Жит. Саввы освящ. XVI в. (В.). Въ намѣненеи цркви (ἐν τῷ μνημονευθέντι, in memorata). т. ж. Ср.: Се же отъ многъихъ мало намѣнихомъ, а кже цѣзению въ житии свокмъ сътвори и по съмрьти кго. Супр. р. 39.
- обрекать, назначать (?): Намѣненое или оборченое бѣсомъ. Жит. Стеф. Перм. апр. 25.
- намънитиста приравняться, считаться на равнѣ:— Не акы ли оуто глина гръньчарьска намѣниться (οὐχ ως πηλὸς τοῦ κεραμέως λογισθήσεσθε). Ис. XXIX. 16 по сп. XV в. (В.). Како намѣниша въ съсждъ глинны (πῶς ἐλογίσθησαν εἰς ἀγγεῖα ὀστράκινα, quomodo reputati sunt in vasa testea). Па. Іер. IV. 2 (Упыр.). Се Бъ нашь, не намѣнится инъ к' нем8 (οὐ λογισθήσεται ἔτερος, non aestimabitur alius). Вар. III. 36 (Упыр.).
- вмѣниться: Кровь ся намѣнить чку тому (λογισθήσεται, imputabitur). Лев. XVII. 4 по сп. XIV в.
- намъньникъ λογιστής: Горьции божьства намѣньніци. $\Gamma p.~Has.~XI~s.~352.$
- намънгати, намънгато напоминать: Страх намъняеть бывши въ время плъненіа ихъ. Упыр. 280.

301

- Прѣже съ гатаніемь рехь..., нынѣ сливо приносить намѣняа бл8дница жены. т. ж. 210.
- различать: Дійа безаконьнам намѣняющим оустнами злѣ или добрѣ творити... елико намѣнить (διαστέλλουσα διαστέλη, distinguens distinxerit). Лев. V.4 no cn. XIV в.
- упоминать: Оув'єд'євтина же многащи нам'єйнам славънам мжжа Саторнинъ и Оуктор', пристжпьща къ преподобъноуоумоу молыста сл. Супр. р. 149.
- намърити, намърю указать, назначить, нацѣлеть: — Но акь слѣпъ стрѣлець смѣху бываеть, не могыи намъренаго улучити. Кир. Тур. Притч. о чел. душ. 134. — Ср. Мнози ѿ стыхъ шцъ сказаше ш оутварнѣмъ семъ дѣлѣ... ыко же имъ намѣри стыи Дҳъ и бҳгодѣть. Іо. екз. Шест. (Калайд. 143).
- намърити, намърию назначать: Съмъреньимъ же намъраа благодътъ (єтиретреїу). $\Gamma p.~Has.~XI~s.~71.$
- намъстъкъ намъстникъ: Его дътемъ (и) ихъ намъсткомъ служити. Грам. кн. Оед. Любар. 1393 г. Просити му Бога за короля и за королевы намъсткы. Жал. гр. Казим. Польск. п. 1340 г.
- намъстьникъ преемникъ, наслѣдникъ: Въ себѣ мѣсто поставлати намѣстьника (διάδοχον, successorem). Ефр. крм. Ант. 23. Добръ зѣло послухъ братъ твои Мьстиславь, его же сотвори Господь намѣстника по тобѣ твоему владычеству. Ип. л. 6796 г.
- Раджися, Мурскъш хранителю и нам'встьниче чьстьныи. Стихир. XII в. 88.
- замѣститель, намѣстникъ, представитель свѣтской или церковной власти: — Кто иметь перестоупати правіла си, или д'вти мои, или правноучата, їли в которомь городъ намъстникъ... да боудуть проклати. Перк. уст. Влад. (по Син. сп.). Своимъ тиоуномъ приказываю церковнаго соуда не шбидети, ни соудити безъ владъічна нам'встника. т. ж. Аще бы ты быль достоинъ таковаго сана, не быхъ тя пустилъ отъ себе, но своима рукама намъстника тя поставилъ быхъ въ объ епископьи, Владимерю и Суждалю. Сим. посл. Полик. д. 1226 г. Намъстеники поставлающий на мьздъ, или десатиньника. Прав. Кир. митр. А тоу бълли на соуде со мною богаре мои, Григорь нам'встьникъ, Данило, Артвини. Грам. Смол. кн. Өеод. Рост. о кол. 1284 г. А тоу бъизъ въ Смоленьске, на месте на кнажи на Федорове Аньдръи Михаиловичь кназь, Артънии нам'встьникъ. Грам. Смол. кн. Өед. Рост. 1284 г. Блгвник С митрофодита Ризъкого ко своему милому снви, князю Фешдору, и къ его дътемъ, и ко відчь, и

къ наместьнику, и ко всемъ болромъ. Грам. ок. 1284 г. И нъне а тому дивлюса, аже твои намъстъникъ слушаеть всакого члёка слова. т. ж. Поклонъ... намъстьнику пискуплю. Грам. Іак. Пол. ок. 1300 г. Бѣ бо с ними нам'встникъ королевъ, именемь Маскалка. Новг. 1 л. 6808 г. (по Син. сп.). Нам'встникъ свом присла в Новъгородъ. т. ж. 6820 г. Или пакъ не вынесуть тобъ княжения великого изъ орды, поити твоимъ намъстникомъ изъ Новагорода проць. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. А что ся учинить просторожа отъ мене, или отъ васъ, или отъ моего тысяцьского, или отъ нашихъ намъстниковъ, исправа ны учинити, а нелюбья не держати. Дог. гр. 1340 г. A судьи мои вси, нам'встници и тіуни не шлють дворянь своихъ по люди св. Спаса. Жал. гр. Сп. Яр. мон. до 1345 г. А нам'встникъ твоихъ не хотимъ. Псков. І л. 6856 г. И потомъ братъ мои Маскалка, вшедъ въ Неву, городъ постави на Охте реце и наместники своя посади со множествомъ Немецъ. Рук. Магн. 1352 г. Тако же и намъстници наши и волостели атъ не въбздять и не судять техъ людіи и не всылають къ нимъ ни по что. Жал. гр. км. Твер. д. 1365 г. А гав будеть князь Михаило вослаль въ нашю отчину въ великое княженье намъстники или волостели, и тыхъ ны сослати доловь. Дог. гр. Дм. Ив. 1372 г. А судовъ ти Московьскихъ безъ моихъ наместниковъ не судити. Дог. гр. Дм. Ив. 1389 г. А почнутъ твои искати передъ насъ, или наши передъ тебе, или предъ наши намъстници, или передъ волостели; хоженого въ городъ алтынъ, а на правду два. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г. А въ городъ намъ послати своихъ намъстниковъ, и тобъ своего намъстника, ини очистять нашихъ холоповъ и селчянъ. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. А будетъ митрополичь судъ, ино судитъ митрополичь намъстникъ. Уст. гр. Вас. Дм. 1392 г. Коли кого пожадую своихъ бояръ, пошлю намъстникомъ къ нимъ въ Двинскую землю, или кого пожалую нам'встничествомъ изъ Двинскихъ бояръ, и мои намъстници ходятъ по сеи по моеи грамотъ великого князя. Уст. Дв. гр. 1397 г. Намъстици мои к тъмъ людямъ (монастырскимъ)... не въсылаютъ ни по что. Жал. гр. кн. Андр. п. 1397 г. 2. Татарове же поидоша по нихъ..., а с города с Киева окупъ взяша 500 рублевъ, и намъстникы свои посадища. Нові. І л. 6907 г. (по Ак. сп.). Прівхаль князь Данило Александровичь во Псковъ намъстникомъ отъ великого князя Василья Дмитреевича. Псков. І л. 6909 г. А нам'єстници мои Углецкіе и волостели и ихъ тіуни не всылають къ нимъ въ тв села и въ деревни, къ твиъ людемъ, ни по что, ни ихъ судятъ, опричь душегубства, ни кормовъ своихъ на нихъ не емлютъ. Жал. гр. Угл. кн. Дм. Юр. 1434—1447 г. А котором кижом чик жать на приго намъстникомъ, ино целовати емв на томъ кртъ, что емв котъти Исковв добра. Псков. судн. грам. СУди княю и посаднику съ вичнимъ намъстникомъ вопчи. т. ж. И потомъ биша челомъ князю великому

- о князи Александрѣ Васильевичѣ, чтобъ ему быти отъ тебе намѣстникомъ, а во Псковѣ княземъ. *Псков. I л. 6968 г.* А намѣстники княжіи были толко на 7 пригородахъ Псковскихъ. *т. ж. 6975 г.* Судить владычню намѣстнику, аже попъ, или дьяконъ, или противу черница, или черничи жь, а будетъ оба непростыи люди. *Новг. зап. д. 1477 г.* А на которомъ городѣ будутъ два намѣстника, или на волости два волостеля, и имъ имати пошлины по сему списку объма за одного намѣстника, а тіуномъ ихъ за одного тіуна. *Судебн. 1497 г.* Ср.: Поставилъ намѣстника себѣ, соудитї и строити власть свою. *Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 157).*
- туземецъ (?): Гробъ, идеже Іоаннъ погребенъ бысть, прьсть ствю подаеть, юже тамо намъстници манну наричють. Прол. май 8. Іоан.
- намъстъничии прилагательное притяжательное отъ сл. намъстъникъ: Ходиша Новогородци воевати на Немътскую волость съ Борисовымъ сыномъ, с намъстъничимъ. Новг. І л. 6858 г. (по Ак. сп.). Пожаловалъ есми... въ кормленье, въ Мещеръ, городомъ Елатмою и Кадомою съ мыты, и съ перевозы, и со всъми намъстъничьи доходы и съ пошлиною, что было дано за вывъздъ отцу его Ивану. Ввозн. гр. Протас. 1425 г. А положитъ кто отпустную безъ боярского докладу и безъ діачьи подписи, или съ городовъ безъ намъстнича докладу, за которымъ бояриномъ кормленіе съ судомъ боярскимъ, ино та отпустнаа не въ отпустную. Судебн. 1497 г. 150. А противни съ тъхъ судныхъ дълъ слово въ слово писати намъстничимъ діякомъ. Судебн. 1550 г.
- НАМЪСТЪНИЧЬСТВО должность, санъ намѣстника: Коли кого пожалую своихъ бояръ, пошлю намѣстникомъ къ нимъ въ Двинскую землю, или кого пожалую намѣстничествомъ изъ Двинскихъ бояръ, и мои намѣстници ходятъ по сеи по моеи грамотѣ великого князя. Уст. Двин. гр. 1398 г. Пріиде в Новъгородъ князъ Костянтинъ Дмитриевичь, отъ брата своего отъ великого князя Василья на намѣстьничьство. Новг. І л. 6916 г. (по Ак. сп.). Дръжати намѣстничество. Наказ. намъст. митр. XV в.
- доходъ нам'єстничій: А братаничу моему князю Володимеру на Москв'є въ нам'єстничтв'є треть и въ тамз'є, въ мыт'єхъ и въ пошлинахъ городьскихъ треть. Дух. Ив. Ив. 1359 1.
- намыстыным: намыстыным иконы мыстныя находящіяся по обымы сторонамы царскихы враты: Ины ныкто хртолюбець бо града Киева прковы постави, и на вкращение ей велики иконы е, дысиса, и двы иконы намыстыный. Пат. Печ. Икону же списа на золоты намыстыно святого Георгіа. Хапон. л. 6796 г.
- нанесение нападеніе: Исполнится домъ его нанесеніи ($\hbar\pi\alpha\gamma\omega\gamma\tilde{\omega}\nu$). *Iuc. Cup. XXIII. 13 по сп. XVI в.* (В.). Всякого нанесеніа ($\pi\tilde{\alpha}\sigma\alpha\nu$ $\hbar\pi\alpha\gamma\omega\gamma\tilde{\eta}\nu$). m. ж. XXV. 16 (В.).

- нанести, нанеся— inferre, принести, возбудить: Нанесе врагъ скорбь на преподобнъта. *Нест. Жит. Өеод.* 7. Врагъ діаволъ нанесе на святую Божію церковь крамолу. *Псков. І л. 6979 г.*
- inferre, дать, предложить: Анастасинви отъвъти противоу нанесеныимъ кмоу отъвътомъ (т. е. вопросамъ). Изб. 1073 г. 27.
- **НАНЕСТИС**(a):— Высе, клико нанесеть ти ся, принии. *Изб.* 1073 г. (B.).
- нанизати см. наньзти.
- нанице инымъ образомъ, иначе (B.): Аще ли боудеть нанице то створено пронырьство (εἰς δ' ἀλλοίως εὑρεθἢ ἡ τοιαύτη δραματουργία γεγονυῖα). Жит. Іо. Злат. XV в. (B.).
- наничьниеть ύποχριτής, лицемѣръ: Достоить ли дати кинъсъ кесарю, или ни; дамъ ли или не дамь; Гъ же, посрамым ихъ опътъливое лицемѣрие, рече къ нимъ: чьто мм искоушаете, наничьници, покажите ми цатж киньсънже (ύποχριταί). Панд. Ант. XI в. л. 81. Ср. наличъникъ.
- наногъва: Подобакть же имъ (мнихомъ) ни въ наричакмътхъ наногъвахъ ходити. Уст. п. 1193 г. 224.
- нанозитисы наколоться, наткнуться: Ороужик наго носяще, аще ся \tilde{w} него не хранимъ, то сами ся нанозимъ на не. Златостр. XII в. 114.
- **наносити, наношо** inferre, приносить: Гнѣвъ и съмрьть отъ Га сами на са наносимъ (ἐπιφέρομεν). Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- надъвать: Ороужита наносить (ἐπιφέρεται, assumit). E ϕp . κp m. Ann. 22.
- наносити ранъ ранить: Ранъ наносыще кмоу. Нест. Жит. Өеод. 11.
- наносити, наношів (гл. соверш.)— принести много:— Наносиша водът до избътъка. *Нест. Жит. Өеод.* 14.
- наносъ клевета, наговоръ: Аште ли въспротивищаса скръбънъимъ наносомъ, и инъхъ зазиранци, ни въси тако велъниж Биж противищиса. Панд. Ант. XI в. л. 75.
- наньглаголание прозвище: Сіа же десять глаголются наньглаголаніа, яко же отъ иже глаголатися на нъкихъ. *Іо. екз. Кн. фил. (Калайд. 82)*.
- наньглаголатися: Наньглаголатися на немь глаголатися есть. *Іо. екз. Кн. фил. (Калайд. 82)*.
- наньзти, наньзб наткнуть, нацёпить: Аще чрви на 8д8 не нанзять, не моготь няти рыбы. Козм. пресв. о ерес.
- нанизать: Фуникъ до треидесятъ наньзаны на вервь (въ др. сп. нанизаны, въ Гр. ἰσχάδας). Жит. Андр. Юр. 57.
- **наньзтис**та наколоться: Възять Саоуль копіе свое и нанзеся самь на не (ἐπέπεσεν ἐπ' αὐτήν; паде на него). Hap. 1. XXXI. 5 no cn. 1538 i. (B.).

- нанати, наим'я— нанять: Наимита волно нанати. Псков. судн. гр. Наняти наимитовъ ставити костеръ надъ Псковою. Исков. І л. 6908 г.
- **наопать** вспять, обратно, назадъ: Побъжденъ $\ddot{\omega}$ Перъскія земли наопять наповажденіе сотвори. *Георг. Ам. XVI в. (В.)*.
- наострити, наострю и наощрю acuere: Наостренок жельзо. Изб. 1073 г. (Бусл. 268). Бричь наощрень. Гр. Наз. XI в. (В.). Гако земній дылателе косорь наостри. Іо. Злат. Ант. XVI в. (Оп. II. 2. 115).
- напавание напоеніе: Воду сътвори тещи на напаваніе конемъ. *Георі*. *Ам.* 338.
- нападание impetus, нападеніе: Все вражиє нападаниє и гонацихъ стрымлениы раздроушилъ еси блгодатью. Мин. 1097 г. 107. Градъ сиї, твок бжствьноє имоуще тёло, ком мъногоцёньно батьство, избави всакой зълобы, нападания же казыкъ спси. т. ж. 172.
- нападати, нападаю нападать: Лють... бѣсь... и зѣло тажькъ, иже въ пестыи часъ нападаеть чръноризьци (ἐμπίπτει). Панд. Ант. XI в. л. 64—65.
- угрожать, вредить: Къ зълодъимъ же се слово, иже своимъ зълобамъ помаганть, ими же инъхъ нападанть ($\epsilon \pi \eta \rho \epsilon \alpha \zeta \epsilon \nu$). *Гр. Наз. XI в. 83*.
- нападения impetus, incursio: Начаща поганая Латына силу дъяти на Псковичехъ нападеніемъ и работою. *Исков*. *I л. 6779* г. Спасенъ бысть градъ Новгородъ и Псковъ отъ нападенія поганыхъ Нъмець. *т. ж*.
- напалокъ перстень: А перьстнеи моихъ золотыхъ у Ондрѣя у Бѣлкина да у Өедора у Малово напалокъ да четырънатцать жиковинъ. Дух. Дм. Ив. 1509 г. Напалокъ золотъ. Дух. Ив. Бор. Вол. 1504 г.
- напары: Напарыя большая... да двѣ напарыи малыхъ. Оп. Кор. Ник. мон. 1551 г.
- напаствовати, напаствою подвергать опасности: Влекоуще напаствоунмыхъ на соудище (ἐπηρεά-ζοντας). Никон. Панд. сл. 15.
- напасти, нападъ пасть, упасть, броситься: Нападъ Иосифъ на лице оща (ἐπιπεσών ἐπί, procidens super). Выт. L. 1 по сп. XIV в.
- устремиться: И възвътша вътри и нападоша на храминж тж (προσέπεσον). Мв. VII. 25. Остр. ев. И поношеним поносащихъ нападуть на ма. Іак. Бор. Гл. 83.
- напасть, сдѣлать нападеніе: И нападе на нь бѣсъ. Іак. Бор. Гл. 102. Поиде Стославъ в пороги и нападе на нь Кура кназь Печенѣжьскии и оубища Стослава. Пов. вр. л. 6480 г. Нападше на него нощию, погубите ѝ. Нест. Бор. Гл. 17. Нападше на полкы и убища отъ Татаръ 4000, сами же избіени быша. Троиц. л. 6746 г. Нападше емъ, з8бы своими хапахоу (deiecerunt eum in berram). Прохор. Жит. Іо. Богосл. ХХУІІІ. Болгарьскый языкъ... нападу на Фракистю, съ многою нищетою и оубожьствомъ (ἐπῆλθον). Георг. Ам. (Увар.) 305. И ту кнзь Алеξандръ Михаловичь со Тфѣри нападе на нь. Новг. І л. 6830 г.

- внезапно найдти, обуять: Страхъ нападе на нь (ἐπέπεσεν). Лук. І. 12. Остр. ев. Оужасъ нападе на нь и на воѣ кго. Пов. вр. л. 6604 г. Нападе страхъ на обѣ странѣ. Новг. І л. 6926 г. (по Ак. сп.).
- напасти, напасти выкормить: На жироу блазты напасти я. Ies. XXXIV. 14 (B.).
- напастити, напащ8—подвергать бѣдѣ, напасти:— Никтот в напасть впадаа да глть, ыко ѿ Ба напасть ми е̂: Бъ бо нѣ напастникъ злы, не напастить тъ ни единого. Апост. томк. XVI в. (Оп. 11. 1. 171).
- напастовати, напастою претерпъть несчастье: Напастова и различьно искоущенъ бълсть... и по мяноумоу поути потеклъ еси. Мин. 1096 г. (сент.) 122. подвергать бъдъ: Сжть бо етери оугаждажще Боу
- и напастоуеми. Панд. Ант. XI в. л. 124.
- напасть бъда, несчастіе: Молите за творащам Bam's напасть и изгонащам вы (ὑπέρ τῶν ἐπηρεαζόντων ύμᾶς). Мв. V. 44. Остр. ев. Створи Ба застжпьника отъ начасти (ἐπήρεια). Гр. Наз. XI в. 69. Не оустрашишись отъ страха ноштьнааго, и отъ напасти, и оть бъса полоудыньнааго (σύμπτωμα). т. ж. 109. Въ напастьхъ оутъщению (συμφορά). т. ж. 94. И сего ненавида врагъ створи насть сицеву: загоръса ту сущим цркъ образомъ симъ. Нест. Бор. Гл. 31. Мнози бо дружатся со мною.... а при напасти аки врази обрътаются. Сл. Дан. Зат. По оуступлению же послабить многашьдъг и правьдиваго вънести въ напасти. Іо. екз. Бол. 210. Скрьби и печали и напасти. m. ж. 318. Въ годъ напасти (èv хар $\vec{\phi}$ è π ау $\vec{\phi}$ у $\vec{\eta}$ ς, inductionis). Златостр. 44. А въстона бо, братіе, Кіевъ тугою, а Черниговъ напастьми. Сл. плк. Игор. Велика напасть. Жит. Өеод. Ст. 125. Или гладъ, или рать, или болъзни, или моръ, напасти и скорби. Исков. І л. 6856 г.
- борьба: Крѣпкаго воина напасти (ἆθλα, certamina). Жим. Ник. 22. Мин. чет. апр. 43.
- искупеніе: И не въведи насъ въ напасть (εἰς πειρασμόν). Мо. VI. 13. Остр. ев. Напасти побъдити (πειρασμούς νικῆσαι). Панд. Ант. XI в. л. 62. Всяко бо за напасть (на полъ приписано: за искоусъ) юдинж или пръгръшенью, юго же тът не въси, поздънъю приємли (διὰ πειρασμόν). т. ж. л. 182. Вся напасти (πειρασμοί, tentationes). Жит. Онуфр. Мин. чет. пон. 163.
- Нъсть напасти (οὐκ δυσχέρεια, non est difficile). Ефр.
 крм. Крв. 30.
- напастьникъ подвергающій бѣдѣ, напасти: Бъ́ бо нѣ напастникъ зды^м, не напаститъ^м тъ ни единого. Апост. том. XVI в. (Оп. II. 1. 171).
- напастыным прил. отъ сл. напасты: Напастыным прёлогы ты Жганании и страшына нашыствим. Мин. 1096 г. (сент.) 143.
- напастьство испытаніе: Оубо не напастьство ксть житьк чіче на земли (π єгратήргох). Π анд. Ант. XI в. л. 174.
- искушеніе: Аще (не) Ѿ дха нечта напастьство емб

- (ἐὰν μὴ ὑπὸ πνεύματος ἀκαθάρτου πειρά(ηται). Корм. Моск. Дух. Ак. Тимов. Алекс. отв. л. 85.
- напаюти, напаюю поить, давать пить: И приимъ гжбж, напаънь оцьта и възньзъ на трьсть, напанаше кго (ἐπότιζεν). Мө. XXVII. 48. Остр. ев. Напаны, не преставше. Нест. Жит. Өеод. 19. Князь щедръ, аки рѣка безъ береговъ, текуще всквозѣ дубравы, напаяюще не токмо человѣцы, но и скоти и вся звѣри. Са. Лан. Зат.
- наполнять, исполнять: И всю напажю црквь. Мин. 1097 г. 33. И срдца върнъпихъ наслажениемь всегда напажющи, тъмь та чтемъ. т. ж. 43.
- наперити, наперю натыкать: Тростіе поостривъ, напери все тъло его. Прол. сент. 29 (В.).
- напиватиса: Напиванся по вся дни. Сбор. Кир. Бългоз. XV в.
- **НАПИСАВАТИ, НАПИСАВАЮ** приписывать: Своен сил'в написавам исправленим (ἐπιγράφων). Панд. Ант. XI в. л. 219.
- написание письменное изложеніе: И бѣ написание вины иго написано: црь Июдеискъ (ἐπιγραφή). Мр. XV. 26. Остр. ев. На оутвержение же и неподвижение быти межи вами хртычны и Русию бывшии миръ сътворихо Ивановомъ написание на двою харотью цръ вашего своею рукою. Дог. Ол. 911г. (по Ип. сп.). Но потщимсь, елико по силѣ, на схранение прочихъ и вьсьта лѣтъ с вами, Грѣкы, исповѣданиемь и написание съ клатвою извѣщаемую любовь непревратну и непостыжну. т. ж.
- все написанное, писаніе, начертаніе, напись: Дамти написаник (λιβέλλους, libellos). Ефр. крм. Конст. 7. Написании прѣложити (συγγραμμάτων, scriptis). т. ж. Трул. 19. Узрѣ князь сіе написаніе. Сл. Дан. Зат. Написание, влагаемое въ руку умершему: (θеодосій написалъ Симону по его просьбѣ) въ имя Отьца и Сына и Стго Дха, иже и до нъінѣ влагаеться 8мьршем8 въ р8к8 таков8ю молитв8; и оттолѣ 8твьрдися таковое написаник полагати 8мьршимъ, прежде бо сего инъ не сътвори сицевъія вещи въ Р8си. Пат. Печ. сл. 1.
- письмо: Написаник посълати (γράμματα, litterae). Ефр. крм. Крв. 68.
- предписаніе: Иже обрящется въ доскахъ написано ино что книжно и лексиконъ, и къ брату написаніе какому, развѣ ему же учится стихерамъ или сѣдалнамъ, да отлучится три дни. Өеод. Студ. Ост. 199. Даждь ему написаніе твое окормлятися ему отъ тѣхъ монастыреи. Игн. Пут.
- перепись: Въ дьни онъп изиде повелѣник отъ кесара Аугоста, написати вьсж вьселкнжж. Се написаник пьрвок бълсть, владжщоу Сурикж Куриниоу (ἀπογραφή). Лук. II. 1. 2. Остр. ев.
- написати, напишь и написаю написать, изложить письменно: — И испрошь дъщидж, написа има кго (ξγραψε). Лук. І. 63. Остр. ев. И бъ написа-

- ник вины кго написано: црь Июдеискъ (ην επιγεγραμи. е́ул). Мр. XV. 26. т. ж. Написахъ кънигъ сиы. Мин. 1096 г. (сент.) 176. Се же имънте во истину, ыко же сътворй нъив къ вамъ, написахомъ (= написахъ) на харътьи сеи и своими печатьми запечатахомъ. Обяз. гр. Свят. 975 г. Аще ли, оубъжавше, в Русь придуть, мът напишемъ кназю вашему; ыко имъ любо, тако створать. Дог. Игор. 945 г. Да кленутса w всемь, ыже суть написана на харатьи сеи. т. ж. Игуменъ Силивестръ ста Михаила написах книгъ си, лътописець. Пов. вр. л. Запис. Сильв. Съподобивъни ма гръшьнааго раба свонго Алексоу написати син еуангелик. Мст. ев. д. 1117 г. запис. Помолися Богу п съдъ напиши свои обътъ смыслене, что хощеши до смерти хранити. Кир. Тур. Пис. Вас. И положища (три жеребья) на стви трапезъ, имена напившъ. Нот. I л. 6737 г. Тивунъ Петръ написа поученье Ефрема Сирина на спасенье своеи души и чадомъ своимъ, (т. е. вельлъ написать; далье въ записи онъ же названъ списавщимъ). Ефр. Сир.: д. 1288 г. Такъ молвя, написали есмя. Ярл. Берд. 1357 г. На тои день, яко ту написано. Грам. Влад. 1388 г. Се же ми о семъ написавшу отъ многа мало, еже худыи мои умъ, въ худости же и память принесе. Исков. І л. 6860 г. А которои строкъ попілинной грамоты нъть, и посаникомъ доложит гдна Пскова на въ, да тал строка написать. Исков. суди. грам. Се же тебф, сыну и брате, написахъ отъ святыхъ писаніп. Поуч. священ. ок. 1499 г. 161.
- сдѣлать перепись: Изиде повелѣник отъ кесара Аугоста, написати вьсж вьселкнжж (ἀπογράφεσθαι). Лик. II. I. Остр. ев.
- изобразить, нарисовать: Напиши ми дѣвицж осьми на Глътъ. Жит. Өекл. ХІв. Повелъ же и на иконъ стою написати, да входаще върнии людии въ црквь, ти видаще кю образъ написанъ, и акът самою зраще, ти тако с върою и любовию, покланающеса има и цълующе образъ кю. Нест. Бор. Гл. 37. Показа Володимеру запону, на неи же бъ напъно судище Гне. Пов. вр. л. 6494 г. И сток Софив притворъ погоръ, идеже патриарси вси написани. Новг. І л. 6712 г. И многое ихъ (пъвдовъ) множество собрано, и толико бысть чинно, яко написанны зряхуся. Игн. Пут. Покланати единому Боу, сущему въ Трци, а не твари, написанъї во шбразъ чівчь. Паис. сб. Иконы написаны бяша чюдно въ подобіи зрака и велми 8милно. Жит. Петр. Берк. Мин. чет. іюл. 411. И привезоща кънему икону отъ патріарха и отъ всего вселенскаго собора, на неи же бяше написанъ страшныи судъ. Твер. л. 6907 г.
- исписать, покрыть живописью: Написана бысть церкы святая Богородица въ Суждали, а измощена мороморомъ краснымъ разноличнымъ. Лавр. л. 6741 г.
- **НАПИСАТИСА** бысть написаннымъ, записаннымъ: Изиде повельник отъ кесара Аугоста написати выск выселкнжиж... и идъажж выси написатъса, къжыдо въ

- свои градъ (ἀπογράφεσθαι). Лук. II. 1. 3. Остр. ев. Да наповъщанин обращение, вопросъ: Да нама напишется сіе въ родъ инъ. Исков. І л. 6978 г.
- изображаться: Написаешиса, Гй, члвчекътмь соущьствъмъ. Мин. 1096 г. (окт.) 35. Неисписанъти на лонъ очи, на лонъ мтръни, плътъскът Хсъ написаетьса. Мин. 1097 г. 21.
- написовати, написово и написоваю писать, излагать письменно: Различьный образъ написо(ва)ы. Мин. 1097 г. 79. И ты такожде написуи, внегда на умъ что взыдетъ. Кипр. м. Посл. иг. Ав. д. 1395 г.
- изображать: Тёло своє на стълпё написовавъ, бмоу ходити несъпоньно къ любащоумоу, оче, остави, свёта исплънияса. Мин. 1097 г. 152.
- напитати, напитаю накормить: Γ й, когда та видъхомъ алужица и напитахомъ (ϵ 9 ρ ϵ ψ α μ . ϵ ν). M θ . XXV. 37. Ocmp. ϵ θ . Cm. напитъти.
- напитиса, напиюса: Напиматься. Конст. Болг. подч. (Оп. II. 2. 429).
- напитъти, напитъю напитать: И люди оуправиль кси Арменьскъпа, напитъта славословикмь (по др. сп. напитата). Мин. 1096 г. (сент.). 171. Напитъти вашихъ дпъ. Гр. Наз. XIV в. 14.
- напитетиса напитаться: Стъй кивотъ въ домъ Бжии въходить напитетиса бжствьнъщ бадти. Мин. 1097 г. 125.
- наплавити, наплавлю натекать, растекаться: Еретици подобни соуть вод'в текоущи, наплавивши везд'в и прельщающе многы. Златостр. сл. 24.
- наплечьки отложной воротникъ, прикрывавшій плечи: Андрѣю сыну моему бугай соболий съ наплечки, съ великимь женчугомь, съ каменьемъ. Дух. Ив. Кал. 1327—1328 г. Наплечки золоты съ круги, съ каменьемъ, съ женчуги. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г. А сыну моему князю Петру поясъ золотъ съ каменьемъ пѣгий, поясъ золотъ съ калитою да съ тузлуки, да наплечки, да аламъ. Дух. Дм. Ив. 1389 г. Наплечкы со злато и с крушево Игн. Пут. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.).
- наплечьникъ ἐπωμίς, епомида, оплечіе, отложной воротникъ, покрывавшій плечи, ефудъ: Шблачашеся и въ другоую шдежу..., еже наплечникъ и ефоудъ нарётся..., к немоу^в пригвожени бяху сардоникъ на шбою рамоу. Георі. Ам. (Увар.) 25. Сице же и рукава ихъ широцы и долзи, ови камчаты, а другіи же шидяны, наплечники жъ со златомъ и съ бисеромъ и съ круживомъ. Илн. Пут.
- наплечьница ἐπωμίς: Привазываще наплечницю посред персіи и покладата руцѣ под нимъ (ἐπωμίδι). Георг. Ам. (Увар.) 25. См. наплечьникъ.
- наповажденин возвращение: Наопять наповаждение сотвори. Георг. Ам. XVI в. (В.).
- наповати (?): Да почто оубо овъ богатавше, овъ наповавше, паче же Исавъ богатавше сквър'ньникъ сы, Іаковъ же въ работѣ бавше. Изб. 1073 г. 75.
- наповъдъти объявить: Нуждаху, да горсть едину наповъдять $\ddot{\mathbf{w}}$ рубь сокровену. Георг. Ам. XVI в. (В.).

- наповащание обращеніе, вопросъ: Да ельма оубо вьсемоу напов'яштанию сжпротивъ е отъв'ять, и всемоу отъв'ятоу сжпротиви е напов'яштение. Изб. 1073 г. 233.
- наповъщение вопросъ. См. пред.
- **НАПОКВАТИ** напоять: Источникъ оучениы напоква прквынок лице. Обих. церк. XIII в. (В.).
- напонине ἐπιρροή: Ходить (нечистый дхъ) въ безводьнъйхъ и въ сжхъйихъ мъстъхъ Бжин напонина. Гр. Наз. XI в. 133.
- напои питье: Князь же Болгарскій посла имъ напой со отравою. Густ. л. 6625 г. Въ врѣма напой и зобь даити скотомъ (ΰδωρ). Θеод. Студ. Ост.
- НАПОИТИ, НАПОЮ дать пить, удовлетворить жажду: Иже колижьдо напоить кдиного отъ малыихъ сихъ чашж стоудены воды тъкмо въ има оученика..., не погоубить мьзды свокъ (ἐὰν ποτίση). Мө. Х. 42. Остр. ев. Напоми ѝ (ποτίζει). Панд. Ант. ХІ в. (Амф.). Напоите, накормите оунеина. Поуч. Влад. Мон. Аще кто человъка въ печали призритъ, какъ студеною водою напоитъ во зноиныи день. Сл. Дан. Зат. А м поилъ ксмь коне Тъхвърью, а кще Волховомь напою. Новг. І л. 6732 г. Алченъ бъхъ, накормисте мя, и жажденъ, напоисте мя. Грам. м. Алекс. на Черв. Яр. ок. 1360 г.
- **НАПОИТИСА** быть напоеннымъ: Отъ потока пищьнаго напоитьса (ποτισθήσονται). Панд. Ант. XI_{θ} . (Αμφ.)
- напоминанин наставленіе: Напоминаніе къ любленію вічны бігъ. Аван. Алекс. Толк. Псалт. (Оп. II. 1. 63).
- напоминати, напоминаю—наставлять:—Напоминае нае насъ прркъ. Аван. Алекс. Толк. Псалм. (Оп. 11. 1. 63).
- напоминатиса быть наставляемымъ: Напоминаютса людіе, чтобы... Аван. Алекс. Толк. Исалт. (Оп. II. 1. 63).
- напоминать: И воспомяну Володимъръ, оже преже того Лестко, пославъ Люблинъць, взялъ бящеть у него село на Въкраиници, именемъ Воинь, и напоминалься ему Володимиръ о томь много. Ип. л. 6791 г.
- напоръ напряжение: Начатъ мерети по Семенъ дни лътопроводца, и бысть самъ напоръ и много падоша христіянъ въ Рожественое говъніе. *Исков. I л. 6974* г.
- напоръзнити, напоръзню: Аще источникъ водъл порученъ ти бы хранити стаду чистъ, таче бы видълъ овъча много, \ddot{w} оустъ износяща гнои, не бы оставилъ приникнути долу и напоръзнити воду. Никон. Панд. сл. 23 (Іо. Дам. о пресв. тайнахъ).
- напотръвин ката́хрисце: Напотръбин же неть, нгда нъкого объгчата глеться нъчьто не съг то истовон. Изб. 1073 г. 238.
- направа указаніе: Намъ ся видить, што жъ онъ то ничого не д'влаеть, только съ твоен направы. Посольств. д. в. к. Ив. Вас. 1493 г.
- направитель указывающій путь: Прчстаю вляциче, рожышию мчнкомъ направітела Га. Мин. 1096 г. (сент.) 25.

- направити, направлю dirigere, навести, указать: - Слава ти, Хе, многом прдию твокму, иже направи на правъни путь мирнъни ногън мом течи к тебе | напрасънивьство — гнъвъ, вспыльчивость: — Сльза бе-съблазна. Іак. Бор. Гл. 76.
- исправить, устроить: И мы васъ обсылывали о томъ и не однова, напоминая васъ, ажъ бы есте то направили: ино и до сихъ мъстъ ничого не оправлено. Посольств. Каз. к. Польск. къ Псков. 1480 г. Мы тебъ хочемъ то направити подле нашого съ тобою докончанія. Посольств. д. в. к. Ив. Вас. 1493 г. А мы тое направили по нашому съ тобою докончанію. т. ж. А въ чомъ тобъ... согрубятъ, и тобъ о томъ прислати ко мив къ великому князю Ивану, и мив то тобъ направити. Лист. перемир. 1494 г.
- направитиса последовать, пойдти по направленію: — Прося оу ни сестры оженитися, да ся бы болма на кртьянскым законъ направилъ. Іак. Пам. Влад. (Сбор. 1414 г. 20).
- направление указаніе, наставленіе: Хвъ напрысыниче, своиствынь бледти, того направлениемы гла наоучивъся. Мин. Пут. XI в. 36.
- путь: Прем'внающу на многообразьно члвчьское направленик. Мин. празд. XII в.
- Прежніе же люди великого государя Василія воеводы гонина за ними и многихъ людеи воиска Литовскаго побища и все ихъ направление взяща. Соф. вр. 1518 г. (m. II. 306).
- направлюти, направлюю указывать путь: -Роукою же вса направлающааго непо(то)плени мущи ывистаеса. Мин. 1097 г. 38. Направлыюща й на ноуть желания. Нест. Жит. Өеод. 5. Къ посьномоу прствию направлаше. т. ж. 19. Направляя корабль. Лавр. л. 6739 г.
- направлютиса идти, обращаться: Вь нюдра бесправьды не направлиетьси на пжти (хатегобойтаг). Панд. Ант. XI в. л. 26.
- направити вм. направлити: Боуди напра-напраздьно — єйдиє: — Іявиса напраздно. Георг.
- Ам. (Увар.) 78. напраздныствин: — Не имущи это напразиньствиа (μή έχουσα το σφοδρόν και ἐπιτεταμένον). Γεορι. Αм. (Увар.) 80.
- напраздньство см. напразньство.
- напразный внезапный, repentinus: Напразною ызею по всем тъл назвенъ (repentino quodam morbo, άθρόφ πάθει). Жит. Bac. Amac. 2. Мин. чет. anp. 633.
- напразньство ἀποτομία: По истинъ бо вижю Бие напразньство (апотоміач; нов. пер. непощадівніе). Георг. Ам. (Увар.) 72. И благостыни и напраздньств (ἀποτομίας; по др. сп. напрасньств8). т. ж. 255.
- напрасьнивъти вспыльчивый: Напраснивъ ксть и гнѣвливъ (ὀξύχολος). Π анд. Ант. XI в. л. 129. Не боуди гиввнивъ, ни напраснивъ боуди. Лук. Жид. Поуч. 10. Л'живъ и напраснивъ (θρασύς). Жит. Андр. Юр. ХХХІ. 117. Неоптолемосъ чистъ, доброносенъ,

- чръменъ..., напраснивъ. Іо. Мал. Хрон. (Калайд.
- вьсь пламън гарости и напраснивьства оумаряють, Іо. Incms. XII s. (B.).
- **НАПРАСЬНИ**Е ГНТВЪ, ВСПЫЈЬЧИВОСТЬ: АЩЕ ОУбо съвъкжнить напрасние и длъготрыние, то оскврынаеть длъгодшън (обиходіа). Панд. Ант. XI в. л. 243. \widehat{G} вьщати съ напрасньемь. Никон. Панд. сл. б.
- **НАПРАСЬНО** ἐξαίφνης, внезапно, неожиданно, вдругъ:-Боуыкъ нъкто пагоубьникъ, напрасно лъжесмъреник приимъ, шьдъ, посрижеса и въ чрыны ризъ облъчеса. Изб. 1073 г. 95. Придеть на та напрасно погъюбль (ἐξαίφνης). т. ж. 99. Приспънть коньць напрасно въ дынь, въ нь же не мыниши, и въ часъ, исто же не вѣси (ἐξαίφνης). Ір. Наз. XI в. 119. Напрасно корабъ исходаще на на, взаща оружим свом, хотаща противитись имъ. Нест. Бор. Гл. 23. Да аще кто изъ істьбъі выдезеть, напрасно оубьенъ бълваще. Нова, І а. 6600 г. Напрасно пристоупиша ороужьници незнаеми. Стихир. Новг. д. 1163 г. Черноризець нѣкто..., въ единъ днь здравъ сыи, напрасно вире. Симон. Сказ. Прииде напрасно (εξαίφνης). Иппол. Антихр. 35. Напрасно исполниса все м'всто добръпа вона. Прол. XIII в. Напрасно дхъ великъ ю ибстыня пріиде. Златостр. сл. 4. Напрасно Бтъ въ жрътвоу я взя (свробыс). т. ж. сл. 4. Напрягъ стрълу самострълную, юже испусти напрасно. ею же уязви въ сердце его гнѣвливое и вскорѣ смерть ему нанесе. Новг. IV л. 6890 г. Римляне же, видъвше лица Июдъискам отъ боуря омрачена, напрасно на ня нападающа..., оубиваху (άθρόως). Георг. Ам. (Увар.) 173. Аще ли схраниль будеть все, напрасно же духъ буренъ нападеть, и сего ради проидеть огнь далече и да не осудиться. Зак. Греч. У кого сынъ духовным по гръху напрасно умретъ. Поуч. митр. Фот. 1416 г. Отъ иконы святаго Николы изъ лъваго ока, изъ суха древа, истече кровь напрасно, на заоутрени въ Спасъ день. *Псков*. *I л. 6948 г*. Напрасно (ἀθρόως). Сильв. и Ант. вопр. XVI в. 42. 120. — Ср.: И повель тоу сжитам въровъ каменикмъ побити и се напрасно шоумъ и громъ сь небесе, многамі мльникми облаци движжштеса. Супр. р. 5. Въ кдинъ же отъ днии столштоу сватоуоумоу на въсходъ съиньнъмь по слоуж'бъ прыквыньи, напрасно облакъ покры кго свътыть и выс' сынъ. т. ж. 451.
- по несчастію (?): Погор'в Кор'влскій городокъ напрасно. Новг. І л. 6868 г. (по Ак. сп.).
- сильно, жестоко: Вътру же напрасно въющу на градъ. Ип. л. 6762 г. Данило бо бѣ очима напрасно боля и не видъ бывшаго во вратъхъ. т. ж. 6762 г.
- напрасьнод вспыльчивый: Напраснодійьным тврьдить бе-съвіта (οξύθυμος). Панд. Ант. XI в. (Амф.); Панд. Ант. XIV в.
- напрасыный внезапный: Насть бо и пржтоу кривоу тьрп'вти напрасна исправлениы (άθρόος). Гр. Has. XI в. л. 337. Видивъ же се Володимеръ напрас-

- ное ицѣленье, и прослави Ба, рекъ: то перво оувѣдѣхъ Ба истиньнаго. Пов. вр. л. 6496 г. Блазнъ бо напраснъ прѣмѣнь и вѣсть слово. Іо. екз. Бог. 139. Оубоитесм... сего напраснаго разлученью. Серап. сл. 1.—Ср. И напраснж врач'бж полоучаахж. Супр. р. 438. Въ напрасынѣ внезапно, ѐξαίрνης: В напраснѣ Іо. Іпств. XIV в. (Оп. II. 2. 203). В напрасынъ гла слъппахо народа многа. Паис. сб. 155. В напрасыв придоша на нъ множество мужиї. т. же. 157.
- скорый (Амф.): Видиши мжжа напрасна въ словесехъ (ταγύν). Панд. Ант. XI в. л. 56.
- всныльчивый (?): Аще ейнъ напрасьнъ обращетьса (ὀξύχολος, oxycolus, iracundus). Εφρ. крм. Сард. 14. Не бо николи же бѣ напраснъ, ни гнѣвыливъ, ни гаръ очима. Нест. Жит. Өеод. 19.
- жестокій, тягостный: Аште къто... видить хоудость своюго истьства... и напрасноую съмьрть сего житита. Сб. 1076 г. (Бусл. 292). Вниде смерть в люди тяжка и напрасна. Нові. І л. 6860 г. (по Арх. сп.).
- напрасьньство вспыльчивость, iracundia: Зазирати свокмь напрасньствь. Сб. 1076 г. (В.). За напрасньство (διὰ προπέτειαν, ob impotentis animi impetum; въ Уст. крм. празденьство). Ефр. крм. Апл. 66. По напрасньству (κατὰ τὴν ἀρπαγήν, per subreptionem). Пат. Син. XI в. 203. Напрасньство оубо ксть, кгда кто гнѣвактса и досажакть и ни кдиного ради потрѣбна, или себе шмыщаю, или бес правдът грозаса. Никон. Панд. сл. 10. Іо. Злат. Напрасньство (ὀξυχολία). Іо. Люств. XIV в. 92. Образъ вина по четыре образомъ всяка вина бываетъ по невѣвства, по напрасньства, по любви, по нажди. Крм. 1620 г.
- ἀποτομία, гнѣвъ: Бжіе напрасньство (др. сп. напразньство, гнѣвъ). Георг. Ам. XV в. (В.).
- Романъ митрополитъ прииде во Тверь напрасньствомъ ї безстудствомъ. *Никон. л. 6867 г.*
- А кто у кого взявши что въ торговлю, да шедъ пропіетъ, или инымъ какимъ безуміемъ погубитъ товаръ свои безъ напрасньства, и того истцю въ гибели выдати головою на продажу. Судеби. 1497 г. 155.
- напрасьнъ внезапно: Напраснъ въставитьсти и соупротивитьсти. *Іо. екз. Бол. 343*.
- напрашено πεφυρμένως, смѣшанно (отъ φύρειν прашити?): Напрашено. Георг. Ам.
- наприсьно всегда: Наприсно съ страхъмь и любъвию оучитися. Никон. Панд. сл. 2.
- наприсьнъ особенно: Въньмѣмъ вьси, наприснѣ же падъшен (ἐπὶ πλείω δέ, et imprimis). Io. Іпств. XII в. (В.). Совѣщаста на главу стго Максима возложити веригы, понеже томоу паче всѣхъ наприснѣ швѣщавшу къ нима. Муч. Макс. Дад. апр. 28. Не творю нѣкоему въслѣдовавъ наприснѣ, но ыже впдѣхъ своима очима. Жит. Аванас. апр. 11.
- свойственно: Се же есть наприснъ црви пещися меншинами (ίδιον δὲ βασιλέως, proprium autem regum est). Исалт. толк. Θ eod. Ис. Х. 16. (B_{\bullet}) .

- напросити, напрош8 просить: Напросити хлѣба (τὸν ἄρτον ζητεῖν καθημέρη, quotidie panem mendicare). Жит. Андр. Юр. ХХХ. 117.
- **НАПРОЧЬ** напротивъ: Да егда скончаеть и напрочь почнеть кроутитися на добро, тоже даите причащеніе. *Ил. Нові. поуч.*
- напрочьне: Татаромъ же отъбхавшимъ напрочьне ръцъ Калкъ. Ип. л. 6732 г.
- напръдидънмъти: напръдидънмон (время) plusquamperfectum: Дълится предибывшее въ четыри: въ протяженое, въ непредълное, въ напредидъемое, въ предлежимое. *Го. екз. Грам. (Калайд. 171)*.
- напръдъ предъ: Притъча же есть рѣчь, подобъными и вѣдомыми напрѣдъ очи приводашти разоумѣваемое. Изб. 1073 г. 240.
- напръждь впередъ: Напръждь спъюща на любьзням пръмждрость ($\pi \rho o \sigma \beta \alpha' v e v$). *Гр. Наз. XI в. 45.*
- напръжь далье, впередъ (В.): Напръжь градъ (πρόειμι). *Гр. Наз. XI в. 260*. Огнь ш начатъкъ пріобрътаеть и васнь въ вещь въвърженъ напръжь рамънь пламъ въжъжеть (πῦρ ἐν προοιμίοις κέκτηται καὶ ἴσως ἐν ὕλη βληθὲν κατὰ πρόσωπον σφοδροτέραν τὴν πυρὰν ἐξάψοιεν). *Io. Incms. XII в. (В.)*.
- прежде: Не точію нашедшаго ради съгръщеніа и неисправленіа къ Богу, паче же отчанніа и еже не уповати на Бога попусти Богъ напреже тебъ прародителей твойхъ и на всю землю нашу окаанного Батыя. Соф. вр. 6988 г. (т. II. 215).
- напразание натягиваніе: Но сами велми возмятошася отъ напрязаніа луковъ стрёль своихъ, отъ рукъ оружіа ихъ. Соф. вр. 6979 г. (т. 11. 125).
- напращи, напраг8— натянуть: Напраже лукъ свои. Поуч. Влад. Мон. Напрагоша лукъ. Іак. Бор. Гл. 95. Напраглъ неси стрълъп. Злат. цъп. д. 1400 г. (Бусл. 480—481).
- напречь: А инии (очи) зъло напражени, акъп искочити хотаще. Пал. XIV в.
- Напрази и сиви и црствоуи. Остр. ев. 7 об.
- напостити, напощо впустить, напустить: Цръ же Исаковиць башеть въ Влахернъ и хоташе въвести Фрагы отаи бомръ въ гра; бомре же, оувъдавъще, оутолиша пра, не даша кмоу напоуститі Фрагь. Нові. І л. 6712 г.
- напутствіе: Коньчьнааго и ноужьнааго комъканию напоутью не лишитиса (ἐφοδίου, viatico). Ефр. крм. Ник. 13.
- напъ наемникъ, mercenarius: Напъ, обиталникъ (πάροιχος καὶ μισθωτός, advena vel mercenarius; по др сп. наимитъ и обитателникъ). Исх. XII. 45 по сп. XIV в. Аще ли напъ е̂, да б8де̂ ем8 за напа даем8 (по др. сп : аще ли напъ есть, да боудеть емоу за напасть; да б8деть ем8 запона на преди). Исх. XXII. 15 (Библ. 1499 г.). Напъ ерѣевъ (πάροιχος, inquitinus, по др. сп. наимитъ, населникъ). Лев. XXII. 10. ГАко напа шиденань (шиденьна поденнаго) жизнь его (бσπερ μισθίου αὐθημερινοῦ). Іов. VII. 1 по сп. XVI в. (В. II. 20).

- Аще и напъ, то възираи на възатик тъчиж (сі дл. | НАПЪЛНЮТИСА НАПЛЪНЮТИСА наполняться, σθωτός, πρός το λαβείν βλέπε μόνον). Γρ. Ηαз. ΧΙ ε. 106. Паче же и напа бъгоунива приеметь сждъ (μισθίου). Панд. Ант. XI в. л. 247. Не бо напъ бъисть (ило 3ω τός, mercenarius). Жит. Еутх. 31. Мин. чет. anp. 116. Бяахомъ на поути пять насъ: самъ же бъженыи и азъ и два напа и инъ слоуга оунъ (duo agazones). Жит. Порф. 14. Мин. чет. февр. 287.
- См. о словахъ напъ, напъда въ Описаніи рукописей Синод. библ. I, стр. 15. Кстати припомнить домыслъ Надеждина и Прейса: не сдѣлалось ли слово напъ нарицательнымъ изъ собственнаго. При этомъ Надеждинъ прицоминаетъ о Діодоровыхъ Напахъ. Они жили между Меотидой и Кераунскими горами (Pauli. Real-Encycl. подъ словомъ Napaei. V. 409).
- напълнение дополнение, supplementum: Да дължьнъ боудеть дътьмъ на напълнение (είς ἀναπλήρωσιν, in supplementum). Εφρ. κρм. LXXXVII. 10.
- напълнити = наплънити = наполнити, напълню — наполнить: - Напълните водоносъ водъл; и напълниша до върха (γεμίσατε. . . ἐγέμισαν). Ιο. ΙΙ. 7. Остр. ев. И наплъниша оба кораблы (ётдусяч). Лук. V. 7. m. ж. Постави скоуделницю оу Стхъ Айлъ... и пристави моужа біга смерена возити мьртвьца... и наполни до върха. Новг. І л. 6738 г.
- исполнить, совершить: Не мьните, ыко придохъ разорить закона или прркъ: не придохъ разоритъ, нъ напъйнить (πληρώσαι; въ Рус. исполнить). Мв. V. 17. Остр. ев.
- сдълать совершеннымъ: Просите и приимете, да радость ваша напълънина бждеть (ή πεπληρωμένη). Io. XVI. 24. Ocmp. es.
- исправлять (должность): Ейпъ напълнивъни лице мѣстыны власти (ἀναπληρῶν, qui gestabat). $E\phi p$. крм. Kno. 100.
- напълнитиса = наплънитиса = наполнитисм — наполниться, сдёлаться полнымъ, цёлымъ: -Оубъди вънити, да наплъниться домъ мои (гла усилсэд). Лук. XIV. 23. Остр. ев. И пакън (солице) нача прибъівати и въ бързѣ напълниса. Новг. І л. 6632 г. Того же льта бысть много дождевья велми, наполнишася ръки аки въ веснъ. Псков. І л. 6912 г. Наполнися дерковь пламени отъ молнія страшныя. т. ж. 6941 ı.
- -- покрыться: -- Лице его все слезами напольниса. *Іак*. Bon. I's. 62.
- обогатиться: И взяща скоты ихъ, а со стады утекоша, яко всимъ воемъ наполнитися скота. Ип. л. 6732 г.
- исполниться, окончиться: И игда наплъниса осмь дынии, да обръжжть ($\epsilon\pi\lambda\eta\sigma\vartheta\eta\sigma\alpha\nu$). Лук. II. 21. Остр. ев.
- проникнуться, одушевиться: И Захарию обіь кго наплъниса Дхомь Стъімь (ἐπλήσθη). Лук. І. 67. Остр. ев. Напъл'нивъса Стго Дха. Нест. Жит. Өеод. 25.
- сдълаться совершеннымъ: Да радость мог въ васъ бждеть и радость ваша напълниться (πληρωθή; въ Рус. будетъ совершенна). Io. XV. 11. Остр. ев.

- проникаться: Отроча же растваше и крвплыашесь дхъмь, наплъншья см прёмждрости (πληρούμενον). Лук. I. 40. Ocmp. es.
- напъта наемникъ: Стоужающи си штонахоу напътъ свою, дроузи же рабъ свою. Жит. Нифонт. XIII в. 106. Ничсо же небрътъ штна напты свою. т. ж. 107. — См. напъ.
- **НАПЪЦШЕНИ** опухоль (B.): Отокът и напъщитеним цѣлить. Изб. 1073 г. (В.).
- \mathbf{H} АПЬДА \mathbf{H} АВЬДА μ 1 σ 3 ϕ 5, merces, μ 1 σ 3 ϕ μ α : Да не даси набды W блоудницы (µίσθωµх, mercedem; по др. сп. мьзды). Втз. XXIII. 18 по сп. XIV в. Да не лишиши набды 8богаго (μισθόν, mercedem; по др. сп. нагма). Bm3. XXIV. 14. m. ж. Да не \overline{w} даси напд в емв. Втз. XXIV. 15. Еибл. 1499 г. Вся напьды ея запалять огнемь. Мих. І. 7. И отъ къихъ зълии съзьдаса и лишенъихъ напьдъ проса, и отъмьштению врѣжденъихъ възиска. Изб. 1073 г. 88 (ср. Iep. XXII. 13). Напъдоч възимаста пѣноч или наимъ (илодо́у: въ Лат. пер. нътъ). Пат. Син. XI в. 122. Имаше отъ обою напьдоу (mercedem operis, μισθόν). т. ж. Не стыдяся, приди възяти напьдж. Конст. Сказ. XII в. 235. Къпа же соуть мьздъг и напьдъг и въздааныя.
- напьрсин наперсин pectorale: Да створять наперсик (περιστήθιον). Исх. XXVIII. 4 по сп. XIV в.
- \mathbf{HAH} **БРООБ** \mathbf{HAHP} \mathbf{HAHP} \mathbf{HAHP} \mathbf{HAHP} \mathbf{HAHP} \mathbf{HAHP} \mathbf{HAHP} \mathbf{HAHP} напрьсокъ Гнь, его же и люблаше Исъ ыко чиста. Панд. Ант. XI в. л. 253.
- НАПЬРСЬНИКЪ = НАПРЬСЬНИКЪ = НАПЕРСНИКЪ έπιστήθιος: — Великън бословьче, ближика вънньниимъ, Хъъ напрысыниче. Мин. Пут. XI в. 36. Любве имыи къ Іоан напрысник Жит. Аванас. апр. 11. Иоанъ наперсникъ Христовъ. Георг. Ам. (Увар.) 195.
- напьсание = напсание напись, надпись: -Бѣ же и напсаные напсано над нимы книгами Елинысками. Лук. ХХІІІ. 38 (Оп. І. 236). Чьи есть образъ сь и напсанье. Мв. ХХ. Четвероев. 1144 г. (Бусл. 47). Нафание (ὑπόγραμμος). Панд. Ант. XI в. 49 об.
- HAIIBCATH = HAIICATH, HAIIBCARO scribere: -Въписая кже ксмь напсалъ и оучя кже наоучивъся. Гр. Наз. ХІ в. Жена же его напьсавъщи боукъви. Жит. Өекл. XI в. Напсахомъ на пользоу намъ и вамъ (γεγραφήκαμεν). Пат. Син. XI в. 94. И мужь Корсунанинъ стръли..., напсавъ сице на стрълъ: кладази, мже суть за тобою 🛱 въстока, из того вода идеть по трубѣ, копавъ переими. Пов. вр. л. 6496 г. Азъ грѣшьный Өеодоръ напсахъ еуангелик се роукою гръшьном сватомоу моученикоу Георгеви въ манастырь Новоуградоу. Юр. ев. п. 1119 г. запис Напсаща книгът си й дйын. Четвероев. 1144 г. запис. Напсавъ скрижали своимь пъръстомь. Кир. Тур. о черн. чин. 106. Се же напсахъ тъхъ дъла, иже не могуть до объда блюстиса, не ыдоуче. Bonp. Кир. Наисати, како то держати Роуси

съ Латинескъмь изъкомъ. Смол. гр. 1229 г. Сию грамо тогдъ напсана в Ризе. Грам. Герд. к. Польск. 1264 г. — Ср. Не имаши напсати винъ Богоу нашем в. Супр. р. 24.

HAII --

- напьсовати = напсовати, напьсою: Напсоують. Сильв. и Ант. вопр. (Оп. II. 2. 150).
- **НАПЬСТВО** μισθαρνία: Три бо вѣдѣ спсающал чины: работж, напьство, сповьство... (τρεῖς γὰρ οἶδα τάξεις τῶν σωζομένων, δουλείαν, μισθαρνίαν, ὑότητα). Гр. Наз. XI в. 106.
- **НАПЪВАТИ, НАПЪВАЮ** пЪть: НапЪвати, не довыманжию словоу страсти (ἐχτραγφδεῖν). Γр. Наз. XI ε. 77
- напати, напын натянуть, напречь: Напя изъ самостръла и спусти напрасно стрълу на него. Др. лът. II, 77 (В.).
- растянуть, развернуть: И вдасть Мстиславъ стагъ Володимерь Половчину, именё Кунуи; и вдавъ кму пъшьцъ..., и заведъ Кунуи пъшьцъ, напа стагъ Володимерь. Пов вр. л. 6604 г.
- **НАРАЖАТИСА** рождаться: Наражается фениксъ червемъ. Пал. XIV в. л. 13.
- **НАРАМЬНИЦА** brachiale (B.): Привазаще ϵ нарамьници. *Изб.* 1073 ι . (B.).
- нарамьный наплечный: Нарамное ношеніе, еже есть омофоръ. Жит. Өед. Сик. Мин. чет. апр. 544.
- нараны (?): Нараны сътвори е (ἐν κόλλη ἐρρύθμισεν αὐτό, клеемъ сострои е). Ис. XLIV. 13 по сп. XV в. (В.).
- нарасти, нарасто см. расти.
- нарачи: Сами собѣ хоулъі творяще, дѣломъ нарачи себе въстягнути. Златостр. 12.
- нардо νάρδος: Марита же, приимъщи литрж мура нарда пистикита мъногоценьнъта, помаза нозе Итсове. Іо. XII. 3. Остр. ев. Ова вливаще масло, ова нардо, ова кастю. Муч. Өекл.
- нардопистивию νάρδου πιστικής: Приде жена имжици алавастръ мура нардопистикии драгът (νάρδου πιστικής) Mp.~XIV.~3.~Ocmp.~ee.
- нарекование названіе: Нарекование стиховъ начатъ \ddot{w} самого того игоумена. Жит. Өеод. Студ.
- нарековати = нарековати называть: Безначально нарекова (προσαγορεύειν). Гр. Наз. XI в. 152. Объичьно же бжыствыномоу писанью и въздоуха но нарековати. Іо. екз. Бол. 128. Кто ксть нарековаль и носное и земьное. т. ж. 30.
- призывать: Всыкъ даръ съврьшенъ съ горъ есть съходы $\ddot{\mathbf{u}}$ тебе Обы свътомъ, его же азъ имы наръковавъ и Сна кго Ис Ха и Стааго Дха. *Io. екз. Вог. 11.*
- НАРЕКОВАТИСА: Нарекова бо ми са за вън Ѿ Хлаиса (ἐδηλώθη περὶ ὑμῶν ὑπὸ τῶν Χλόης). Апост. толк. 1220 г. Кор. 1. I. 11 (On. II. 1. 148).
- наречения опредъленіе: По монмоу наречения и законоу (κατά γε τὸν ἐμὸν ὄρον). Гр. Наз. XI в. 102.

- назначеніє: Помагал наречению ($\psi \tilde{n} \phi \circ \varsigma$). *Гр. Наз.* XI в. 55.
- ἀνάθεμα: Наречениемь наречеть \Box (ἀναθέματι ἀναθεματιεῖτε αὐτούς). Bms. XX. 17 no cn. XIV в. Прозва(ся) имя мѣсту тому нареченье (ἀνάθεμα, по др. сп. пъстопь). Чис. XXI. β no cn. XIV в.
- наречи = нарещи, нареко назвать, дать имя: -Нарекжть има кмоу Емманоуиль (хадебооод). Мв. I.23. Остр. ев. Како бы хотвль нарещи и (хадейоваі). Лук. І. 62. т. ж. Аще оны нарече богы, къ нимъ же бысть слово Бжик, и не могжть са разорити кънигъ ($\tilde{\epsilon}$ і $\pi \epsilon$). Io. X. 35. m. ж. Написахъ же е \hat{y} лие се рабоу Бжию, нареченоу сжщоу въ крщении Иосифъ, а мирьскы Остромиръ. Остр. ев. 294. Има кго нарекън (προστιθέναι). Гр. Наз. XI в. 65. И нарено има кму бъ (Плакидъ) **Н**оустафъи. Нест. Бор. Гл. 7. Се азъ князь великіи Гаврилъ, нареченыи Всеволюдъ. Грам. кн. Всев. д. 1136 г. Твьрдь шбычаемь Евреискыймы множыскы нбса наречена. Іо. екз. Бол. 129-130. Нарено бъ има ен Ефросиныя. Нова. І л. 6752 г. Нареченным во крещенім Юрьи Лазоревичь. Псков. I s. 6838 1.
- звать, обращаться: Томъ мѣстѣ приѣхаша отъ Киянъ мужи, нарекуче: ты нашь князь, поѣди. *Ип. л.* 6654 г.
- упоминать: В се же лѣто иде Мнъка (в Грекп, дщи) Всеволожа, наренам пре (по др. сп. реченая). Пов. вр. л. 6597 г.
- призвать въ свидетели: И събра Ирославъ Варагъ тысачю, а прочи вои м, и поиде на Стополка, нарекъ Ба, рекъ: не и почахъ избивати браю, но шнъ. Иов. вр. л. 6523 г. И разгневаса Ирославъ и шедъ нарекъ (Бога) и седе въ дворе и посла к Новгородцемъ. Іак. Бор. Гл. 97. И прищелъ есмь, нарекъ Бога и тебе, зане ты еси стареи насъ въ Володимирихъ внуцехъ. Ип. л. 6656 г. И съзва князъ Александръ Тферичь, нарекъ Бога и рекъ тако: братъя мужи Тферичи, уповаемъ на милостъ Божію... не я почахъ избивати, но онъ; да будетъ отместникъ Богъ крови отца моего и брата моего. Исков. Іл. 6835 г.
- приказать: И совокупи Всеволодъ братью свою на Радосыни, и сложи путь с Бориша дни на Володимера и нарече оба Изяслава оставити дома. Лавр. л. 6654 г.
- указать: Сь... нареченъ и сватъи дьнь (κλητός). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.). Далматъ же нарече два игумена...:коего себъ излюбите, того вамъ благословлю. Новг. І л. 6782 г. (по Толет. сп.).
- назначить, избрать: Повельникмъ владънки Өеоктиста, нареченаго археппа Новагорода. Сбор. жит. 1300 г. Взведоша въ владычень дворъ на свни честно и нарекше его пресвященнымъ архіепископомъ. Исков. 1 л. 6979 г. Повха на Москву нареченыи владыка Өеофилъ на поставленіе къ митрополиту. т. ж. 6979 г.
- наречисы нарещисы назваться: Блажени съмирыжщей, ыко ти снове Бжии нарекжться (кληθή-

- σονται). Мв. V. 9. Остр. ев. Да наречеться имя кмоу Иоанъ (κληθήσεται τὸ ὄνομα). Лук. І. 60. т. ж. Аще... прибѣжитъ кто въ печали, или тако пріидетъ жити въ Плесковъ, а не пріимете его, или не почтете его, наречетеся вторая Жидова. Псков. І л. 6750 г.
- **НАРИКАТИ**, **НАРИЧ** $8 \dot{\upsilon}\pi\alpha\gamma$ оре $\dot{\upsilon}$ еιν, nomine dictare: Вьс $\dot{\Xi}$ хъ нарикати и въсписати. $E\phi p$. $\kappa p m$. Kp e. 85.
- наринотисы броситься: И ту бъ товаръ в немъ многъ, и тамо наринущася вси воъ. Ип. л. 6660 г.
- нарискати, нарищб нападать, набъгать: А поганіи сами побъдами нарищуще на Рускую землю, емляху дань по бълъ отъ двора. Сл. плк. Игор.
- нарицанин названіе: Ови сновьни нарицанин равьночьстим гласъ мьнѣша (προσηγορία). Гр. Наз. XI в. 159. Тѣмь тм истиньноу Бпоу славимъ вси вѣрно, истиньно тебе нарицанин. Мин. 1097 г. 89. Нарицанин имѣти. Жит. Θеод. Ст. 71.
- нарицати, наричь называть: Пришьдъще воини на мѣсто, наричемок Гойгова, кже ксть наричемок краникво мѣсто (εἰς τόπον λεγόμενον Γολγοθα, ος ἐστι λεγόμενος χρανίου τόπος). Мв. XXVII. 33. Остр. ев. Несъгласьнъм тъпъты гласъ наричеть. т. ж. 238. Свѣть бо чякь наричють силы дѣлы словесьным (ὀνομάζειν). Гр. Наз. XI в. 99. Небесънааго разоума невидимыю глоубины та наричемъ. Стихир. XII в. л. 36.
- признавать: Мъл же Бъ не соушть наричемъ. *Изб.* 1073 г. 130.
- НАРИЦАТИ = НАРИЧАТИ, НАРИЦАЮ = НАРИЧАЮ называть: — Въ Ефремъ нарицакмъни градъ (λεγομέvnv). Io. XI. 51. Остр. ев. Члвкъ нарицанмъти Итсъ (λεγόμενος). Іо. ІХ. 11. т. ж. Өома же ндинъ отъ обоюнадесьте, нарицыкмый близныць, не бъ тоу съ ними (о λεγόμενος). Іо. ХХ. 24. т. ж. И опа не нарицанте себъ на земли, нединъ бо несть Опъ вашь, иже ксть на нбсехъ (καλέσητε). Мв. ХХІІІ. 9. т. ж. Что та наричаю, абле. Мин. 1096 г. (окт.) 17. Или Ica, нарицаемааго $X\bar{a}$ ($\lambda \epsilon \gamma \phi \mu \epsilon \nu \sigma \nu$). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Градъ наричанмый Вышегородъ. Нест. Бор. Гл. 22. Его же сыномь Божіемь нарицяхуть книжьници. Кир. Тур. 32. Зруби городъ на пустомъ мъстъ, нарицаемъмъ Льстнъ, и нарече имя ему Каменець. Ип. л. 6796 г. Посадники Псковскіе заложили городъ новыи Выборъ, тако нарицаемыи, въ Котеленскомъ обрубъ. Псков. І л. 6939 г.
- имъть въ виду, разумъть: Не единж годинж, нъ вса нънвъшъния нарича (орібену). Гр. Наз. XI в. 107. Таче быша снове мнози оу Владимера, в них же бъста стан син, ш нею же и повъсть син ксть, тако свътащеса, акън двъ звъздъ свътлъ посредъ темныхъ, наричаю же Борисо и Глъба. Нест. Бор. Гл. 8.
- нарицатиса наричатиса называться: Есть же въ Икроусалимѣхъ на овьчи коупѣли, ыже нарицактьса Евреискъ Виоезда, пать притворъ имжщи (ἐπιλεγομένη). *Io. V. 2. Остр. ев.* Въз же не нари-

- цантесь равви, ндинъ бо несть оучителъ вашь $X\bar{c}$ ь ($\mu\dot{\gamma}$ х $\lambda\gamma\partial\eta\bar{\gamma}\tau$ е). $M\theta$. XXIII. 8. m. ∞ .
- призываться: Створи с нами по мати твою Гй, тако има твою наричаются в насъ. *Іак. Бор. Гл. 111*.
- разум'ьться, значить: Рав'воуни, кже нарицактьсм оучителю (δ λέγεται). Io. XX. 16. Остр. ев.
- нарова вм. норова (?): наровою по своей вол'є, своевольно: Въ тую же зиму прівха владыка Еуеимен во Псковъ..., не въ свои подъйздъ, ни въ свою череду, но наровою. *Псков. I л. 6943* г.
- наровь μοχλός: У парскихъ двереи мѣдянъ есть романистъ, рекше наровъ, въ ню жь замычють и закличеваютъ раискія двери; ту же наровь вкладаютъ въ ротъ мужи и жены, да, аще будетъ кто ядъ зміинъ снѣлъ или отравленъ, то не можетъ его выняти изо рта, дондеже вся злоба изыдетъ слиною изо рта. Оп. св. Соф. (Копенг. сб. XVII в.).
- наровьнати, наровьнаю выровнять: И сь слышавъ наровнаше мъсто то, идъ създати церковь въ имя святою, иже и до нынъ есть (въ подл.: наровновавше). Нест. Бор. Гл. 42 (Чтен.).
- наровьникъ вм. норовьникъ (?), сторонникъ: Князь великыи Иванъ Васильевичь повели сыну своему... отступити отъ брега..., боящеся Татарского прехоженіа, а слушаючи злыхъ человъкъ, а наровниковъ бесерменьскыхъ. Новг. 4 л. 6989 г. См. норовити.
- наровьновати см. наровьнати.
- народити, нарожб: Егда оубо народить мица, то въ инъ птиць мица свом износить гивза. Мат. Злат. (Бусл. 688).
- народолювьць: Да мучится народолюбець. *Никон. Шанд. сл.* 40. См. **дювонародьникъ.**
- народотворьный δημιουργικός: Бжьство просто ксть... и бесъмърьтно и въчьно и благо и народотворьно. *Io. екз. Бог. 88—89*.
- народотворьць см. слёд.
- народотворьчии прилаг. притяж. отъ сл. народотворьць: Аште бо бъл не ослоушалъ заповъди народотворъчы, не бъл оубо лишилъса породъл и дръва жизньнааго, издриновенъ жи изд-раш бълвъ (δημιουργού). Панд. Ант. XI в. л. 86.
- народь люди, homines: Видъвъше народи знаменик, кже створи $I\bar{c}$, глаахж, мко сь ксть въ истинх прркъ (оі ἄνθρωποι). Io. VI. 14. Остр. ев. Вьсь народъ, вьси народи всъ: Подвижеса народъ вьсь (γένος). Гр. Наз. XI в. 71. И шьдъше всь народъ, помша ѝ из манастыра. Новг. I л. 6664 г. По умертвии же его епископъ то все створи повелъная ему имь, народи же вси дивишася о смерти его. Лавр. л. 6667 г. Чюдеса створь предъ ними и пръдъ всимъ народомъ. Нест. Бор. Гл. 3.

- толпа, множество: И не могжще прити къ немоу народа ради (διὰ τὸν ὅχλον). Мр. II. 4. Остр. ев. Ста Иїс на мѣстѣ равьнѣ и народъ оученикъ его (ὅχλος μαθετῶν). Лук. VI. 17. т. ж. По немь идоша народи мънози (ὅχλοι πολλοί). Мв. ХХ. 29. т. ж. Приглашати народъ на бладьство (ὅχλον, multitudinem). Ефр. крм. Трул. 61. С народомъ (σὺν πλήθει). Муч. Өекл. 11. По немъ въслѣдующе священници, и причетъ церковный, и христоименитое людство по немъ идоша, и мнози народи, испущающе слезы. Нові. І л. 6926 г. (по Ак. сп.).
- собраніе, сборище народное: И на высоп'є престол'є с'єдъ к народоу глаголаще (ἐδημογόρει). Георг. Ам. (Увар.) 140. Весь народъ и люди, мужи и жены, отъ мала и до велика. Исков. І л. 6860 г. Людіе же, видяще его въшль, влечахуть акы злод'є к народу и казнища его ранами близъ смерти. Новг. І л. 6926 г. (по Ак. сп.).
- народъ, населеніе страны: Сего дѣлы странъ величаницаса и народи пооучающеса соуым ($\lambda\alpha$ о̀) μ ελετῶντες κενά). *Гр. Наз. XI в. 178.* Дръжай йшеницж проклатъ народомъ (δ ῆ μ ος). m. ж. 53: (Князь) на народъ не благъ. Π сков. I л. 6970 i.
- партія: Народъ въставъ глаголемыхъ зеленосинихъ ($\delta \tilde{\eta} \mu \sigma \varsigma$). $\Gamma eopt.$ Ам. (Увар.) 268.
- родъ: И вся народъ плавающь. Пал. XIV в.
 л. 10.
- народьнивъ δημότης: Поставленъ же бъ въмъненъи отъ димотъ, паче же димоти, рекъпіе народьникъ, нача са въ оумъ къїчиті и величати. Изб. 1073 г. 96. Поставленъ еймь народьникъ (димотъ). Никон. Панд. сл. 41. — См. родьнивъ.
- народънъти прилаг. отъ сл. народъ народный: — Оукланяися народънааго мятежа. Сб. 1076 г. 507 (В.).
- народьскъти прилаг. притяж. отъ сл. народъ принадлежащій народамъ: Разбіи камениемь нароский (λίθοις ὅχλων, каменіемъ народичвъ). Іез. XXIII. 47 (Упыр.).
- народьство множество: Самъ в себе три оупостаси глемъ, да не множьство и народьство Бъ въведемъ. *Іо. екз. Бог.* 77.
- нарожение рожденіе; Божиє нарожение, нарожение Сына Божим го Рождество Христово: По Божіємъ нарожени тисяча лѣть, триста лѣть, шестьдесять перваго лѣта. Подтв. грам. 1361 г. А писанъ листъ у Смотричи, по Божімть нарожению 1000 лѣть, 300, 70 и пятого лѣта. Жал. гр. Под. кн. 1375 г. Подъ лѣты Божъего нароженья лѣть тысяча и триста осмдесять шестаго. Дог. гр. 1386 г. По Божьемъ нароженьи вышло лѣть тисяча и четыриста безъ одиного лѣта. Грам. Вит. Никт. 1399 г. По пароженьи Сына Божьего тисячя лѣть и чотыриста лѣть. Присяжи. гр. Алекс. Патр. 1400 г.
- наром ярость, стремленіе: Наром (όρμή). Втз. XXXII. 22 (On. I. 15).

- ἐπηρεία: Нашего соупостата къзни и наром (ἐπηρείας). Панд. Ант. XII—XIII в. 77.
- **НАРОКЪ** имя, пазваніе: Льстатьса нагымъ нарокомъ (быть христіанами; въ подл. нѣтъ). Златостр. сл. 24.
- званіе: Зоветь... въ нарокъ чистительства (εἰς τὸ μέτρον τῆς ἀρχιερωσύνης, ad dignitatem pontificalem).
 Жит. Еутх. 23. Мин. чет. апр. 109.
- опредвленіе: Бытпы же образи имены сл назнаменажть сими, соуштим же съказаник, чьто к Бъ, нарокъ назнаменакть. *Изб. 1073 г. 11.* Нарокъ же благодвти (ψῆφος). *Гр. Наз. XI в. 241*.
- избраніе, назначеніе: (Стефанъ) старѣи нарокоу, първъм діакъ Хвъ. Іо. екз. Бог. 300. Нарокъмь многыихъ поставленъ бът ейпъ (plurimorum suffragiis) Жит. Алдр. 21. Мин. чет. февр. 233.
- воля, предопредъление: Не естьство вещи, нъ нарокъ Божии (ψησοι). Златостр. сл. 8.
- р'єменіе, приговоръ: Стій муніци, пріймше нарокъ, прославища Бга. Муч. Макс. Дад. апр. 28. Ср.: Вьси съ Пилатомъ глаголятъ правьдьный приносаште нарокъ, єдини же схпротиватьса Жидове. Супр. р. 325. Ср. также: Narok quod latine vocatur accusatio. Грам. 1224 г. авг. 26. См. Erben. Reg. Boh., t. I, 809.
- вліяніе: Зв'єзднаго ради нарока (ἀποκλήρωσιν, вліянія зв'єзды). Сильв. и Ант. вопр. XVI в. 51.
- приношеніе, посвященіе: Нарокъ Гви. Чис. XV. 19 no cn. XIV в. Наречени на нарокъ предъ Гдиъ (ἀφοριεῖς ἀφόρισμα, separabis illa separationem coram Domino; Евр. agitabis ea agitationem). Исх. XXIX. 24, 26 no cn. XIV в. Въ приносѣт тръ вашит и въ нароцѣт вашит (ἐν ταῖς ἀπαρχαῖς τῶν δομάτων ὑμῶν καὶ ἐν τοῖς ἀφορισμοῖς). Ies. XX. 31 (Упыр.).
- проклятіе: Нарокъ будени (ἀνάθεμα, по др. сп. проклять). Втз. VII. 26 по сп. XIV в. Прозваща имя градъ нарокъ (ἀνάθεμα). Суд. І. 17 по сп. XIV в. Снабдитеся й нарока (ἀπὸ τοῦ ἀναθέματος, ab anathemate). Іис. Нав. VI. 17 по сп. XIV в. Прегръщи й нарока (ἀπὸ τοῦ ἀναθέματος). Іис. Нав. XXII. 20 по сп. XIV в. Ср. наречению, постоять.
- клятва, зарокъ: Нарокъ положии не пръстоупитьсы. *Іо. екз. Бог. 128.*
- предълъ: И не пръстжпажща своихъ нарокъ (хах тойс ідіоис ороис ойх и терваімовам). Гр. Наз. XI в. 173. Безъ нарока безпредъльный: Море естьства бес конца и без нарока (дорьстос). Гр. Наз. XI в. 327.
- причина, предлогъ: Исправлываще мъного мое нарокомъ дроужьбъи и закономъ оуньшемъ (ἐπηνώρθου πολλὰ τῶν ἐμῶν, ὅρφ τε φιλίας καὶ νόμφ κρείττονι, multa mea errata corrigebat pro amicitiae iure ac praestantiore lege). Гр. Наз. XI в. 20.
- пѣль, намѣреніе: Въсхъщающа женъ нарокомь соужитии или съдѣиствоующимъ..., аще причетници

- соуть, Шпасти имъ своего степене, аще ли люжане, да проклятомъ бълти (ἐπ' ὁνόματι, sub nomine). Нові порм. 1280 г. 131. Нарокомъ нарочно: Москва река мѣртвыхъ не пронесла, нарокомъ отъставлены были спроваживати на низъ рекою мертвыя. Никон. л. 1571 г. (т. VII. 313).
- **НАРОЧИТОВАНЪІИ** опредѣленный (B.): Въ время бо нарочитовано (єїς χρόνον γὰρ ταχτόν). *Ios. XII. 5 по сп. XVI в.* (B.).
- нарочитым опредъленный: Врѣма нарочито (προθεσμία). Гр. Наз. XI в. 310. Иже кто испросить конь, а онъ дасть до нарочита мѣста. Судебн. ц. Конст. (Соф. вр. 1. 137).
- изв'єстный, знаменитый: Им'євше же тогда съвазьни нарочита, наричемавго Варав'я (ἐπίσημον). Ме. XXVII. 16. Остр. ев. Колесничники нарочиты (ὀνομαστούς). Іез. XXIII. 23 (Упир.). То бышя щждове нарочити, бывшей испръва з'єло велици, оум'єжще рать (ὀνομαστός). Вар. III. 26 (т. ж.). Приплыша в нарочитый градъ. Нест. Бор. Гл. 28. Скомондъ бо б'є вольхвъ и кобникъ нарочитъ. Ип. л. 675 є г. Игомени нарочитыхъ мръ (των ἐμφανων μοναστηρίων, illustrium). Жит. Ник. 38. Мин. чет. апр. 35. Въщедъ въ нарочитоую ихъ прквъ (celeberrimum). Жит. Алкендр. 7. Мин. чет. февр. 227. Манастырь нарочить (illustris). т. ж. 42. т. ж. 344.
- отличный: Из велико Рима W папът мастеръ приведоща нарочитъ. *Новт. I л. 6808 г.*
- важный, почтенный, знатный: Отъ него же бъаше нама нарочитома бълвати о нашихъ оучителихъ и въ дроузахъ, нарочитома же и въ вьсеи Елада (епістиос). Гр. Наз. XI в. 42. Пославъ нача поимати оу нарочитое чади дети и дамти нача на оученье книжное. Пов. вр. л. 6496 г. Аще кто пошибаеть болярьскоу дщерь й болярьскоую женоу, за срамь ен е гривенъ злата, а епйоу є гривенъ злата..., а нарочитыхъ люди г рубли, а ейноу г рубли. Церк. уст. Яр. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.). Оустави на дворъ въ гридьницъ пиръ творити, и приходити боларо, и гриде, и съцьскымъ, и десацьскы, и нарочитымъ муже. Пов. вр. л. 6504 г. И позва к собъ нарочиты в мужи, иже баху иссъкли Варагъі, Пов. вр. л. 6523 г. Нарочитии мужи. Іак. Бор. Гл. 144. Нарочиты бояры и инии Ляхове избътли бяху изъ земли. Ип. л. 6757 г. І посадивше в немь (городѣ) моужи нарочитыи с воеводою Стьнемъ, и Ѿідоша. Нові. І л. 6808 г. Князь великый позва владыку к себъ на Москву, на честь, и посадника, и тысяцскаго, и нарочитыхъ бояръ. т. ж. 6843 г. (по Ак. сп.). Клятвъ мирьскъпа сътвори с ними (Оуграми), талии отъ нарочитыхъ моужъ пошть (тый έμφανων). Георг. Ам. (Увар.) 380. Нарочитии же въ Еллинъхъ, иже на Иліи градъ припіедши. Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 181).
- священный: 3 днь нарочить сть (κλητή άγία, vocata). Исх. XII. 16 по сп. XIV в. Гяко же быти нарочитыми книгамъ сице: пыти законынымиъ... та

- же дроугыю патеры книгы, зовомал писанию..., (третьии) стихирьскыл... *Io. екз. Бог. 313.* Шгнь же оубо гать по небеси, абье нарочить. *т. ж. 124.* Ср.: Такожде и Дионусь, нарочитыи вашь богь. *Супр. р. 6.*
- Нарочитымъ бо гласъмь протече коньца гла оучениы твоего. Мин. 1097 г. 78.
- **НАРОЧЬНЪІИ** $\dot{\epsilon}\pi i$ $\dot{\epsilon}\pi \mu o \varsigma$: Благочестин нарочно ($\dot{\epsilon}\pi i$ $\sigma \eta \mu o v$). Гр. Наз. XI в. 23.
- Дасть градъ оубъженъ... и нарочнаго (ἀφωρισμένα, segregata; по др. сп. Шлученіе, въ рус. предмъстья). Iuc. Has. XXI. 13 по сп. XIV в.
- наровати, нароваю набирать, собирать: И нача ставити городъ по Десне, и по Востри, и по Трубешеви, и по Суле, и по Стугне; и поча нарубати муже лучьщие © Словень, и © Кривичь, и © чюди, и © Ватичь, и © сихъ насели градъп. Пов. вр. л. 6496 г. См. поровъ.
- нарбвити, нарбвию срубить, выстроить изъ дерева: Разведоша Городокъ Гюргевъ и пожгоша и, и божницю же святаго Михаила, верхъ бяше нарубленъ деревомъ, и то сгоръ. Ип. л. 6660 г.
- набрать: Володимиръ заложи градъ Бѣлъгородъ, и наруби въ не Ѿ инѣхъ городовъ, и много людии сведе в онь; бѣ бо люба градъ сь. Пов. вр. л. 6497 г.
- нарвгалище посмъщище: Дътемъ нарвгалище (μειραχίων παίγνια, tamquam si pueris ludos facerent). Θεοд. о Никт. 37. Мин. чет. апр. 55.
- Нарвгати, нарвгаю насмъяться, оскорбить: Не въсхотъ са (Маріи) нарвгати (παραδειγματίσαι). Мв. І. 19. веоф. толк. Ев. 1500 г. (Оп. ІІ. 1. 132). Понеже бяще вамарь сестроу его нароугаль (εταπείνωσε). Пар. 2. XIII. 22 по сп. XVI в. (В.). Посемь же наржганъ бждеть отъ вьсего приємлющтаго (ερεσχελείν). Гр. Наз. XI в. 36. Зевсъ Лидоу нарвга (ήσχυνε). Іо. Мал. Хрон. Предъ посагомъ нарвга Дионирв штан (ердегре, vitiavit). т. ж. Нароугаемъ и обидимъ. Жит. Влас. 2. Мин. чет. февр. 205.
- нар гатиса насм насм насм нар гатиремь нар гатиреса (хатор х г г насм нас
- наружьникъ насмъшникъ: Нароужникъ великъ моужъ тои есть (εἰρωνείας μεστός ἢ ὁ ἀνὴρ, ironia plenus). Златостр. XVI в. (В.).
- нарбчати, нарбчаю: Дѣва мти и отроковице, ыко младо штроча наржчають слово. Мин. Пут. XI в. 41; Мин. XII в. 48.
- наручи металлическія выгнутыя доски воинскаго досп'яха, закрывавшія руку отъ кисти до локтя (Савв.): Наручи жел'язные съ локотки; грани косые, черезъ грань наведены золотомъ; въ локти подпись: имя Бориса Өедоровича; застешки тясма шолкъ червчатъ съ золотомъ, подложены отласомъ червчатымъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 38.
- наручие столько, сколько въ руки можно взять охапка (?): Повезе Псковитинъ съ огорода капусту черезъ торгъ мимо княжеи дворъ, и шестникъ,

- барану. Псков. II л. 6985 г.
- нарывый (?): Кошеньи нарыкый сей бысть весь стенныхъ некыихъ чюдесь жадаа. Жит. Акак. 12. Мин. чет. апр. 265.
- наръкати, наръкаю называть: Англы наръκατιι (ονομάζειν, nominare). Εφρ. κρм. Лаод. 35.
- нарыцати нарычати, нарыцаю называть: -Телесную чтотоу апль нарвцаеть. Кир. Тур. (Бусл. 502). Прівхаще посоль съ Низу оть великого князя Дмитрея, Никита, такъ нарѣчаемыи. Псков. I a. 6876 г.
- нарвчин извъщение, извъстие: Святыи нарвчие посъгланть къ князю, глаголя: ыко приближися часъ исхода моего отъ тъла. Полик. Посл. П8ицаа на вса страны наръд (въ Греч. нътъ). Иппол. Антихр. 17. Се же Домонъ слышавъ зло нарѣчїе, еже отрокъ приnece o onu ero (quo infelici nuntio de suo patri audito). Прох. Жит. Io. Богосл. III. Въздающа емоу нарвчие (significant). Hun. Hun. Cmyd. Mun. vem. Gesp. 64. Въздаждь наръче (significa mihi, дай знать). Жит. Порф. 53. Мин. чет. февр. 305.
- начало ръчи: Иже абин начертанть W лицы ихъ епистолию и дъвъма мнихома донести ю дакть, имоущи таково нарѣчьк: мъ законъ бжествыными правилы въследоующе прквыныими. Жит. Өеод. Студ. s. 119.
- въсть предсказательная, предсказаніе: Пакъг же км8 разболевшеся, нарвчик къ томе стыи гля: ыко въ ї день исцільнеми, аже не врачюенися. Симон. Сказ.
- отвътъ: Рекъшоу оученику наръчик старьче (verba senis, την ἀπόκρισιν του γέροντος). Παπ. Син. XI в. 74. Да понеси нарвчик (ίνα είπη την ἀπόχρισιν). т.ж. 222. Черноризца... нарвчіе въспостиста можеви..., ыко Алимийи толико же хощеть, елико взять. Помик. Посл.
- угроза: Посла же Володимеръ со с(ъ)вътомъ Галичкыхъ бояръ нарвчье попомъ к Володимерцемъ, рекы имъ: не имать остатися градъ вашь (во 2-мъ изд. напечат. на рѣчье двумя словами). Ип. л. 6710 г. -Ср.: Лимофилоу же отъбътъщоу цъсара повелънита и съвъкоупьниш и съмирениш, възда нмоу наръчин цѣсарь, глагола. Супр. р. 147. Никто же обыштааго коньца оубъжа... ни Езекию, иже слъзами възврати съмрьти нарвчик. т. ж. 174.
- залогъ: Поущани по морю наржчин (билоа, obsides; нов. пер. послы въ залогъ). Иппол. Антихр. 58 (Mc. XVIII. 2).
- є̀πίροημα, одна изъ частей рѣчи: Суть же убо слова чястен осмь...: имя, рёчь..., нарёчіе, съузъ. Іо. екз. Грам. (Калайд. 167). Ова бо отъ сихъ суть нарвчіе, ова же имя. т. ж. 169.
- нарачьскый побережный, на берегу ръки находящійся: — Наръчьскій орамый земли. Нові. купч. XIV — XV 6. 4.
- \mathbf{H} **АРВЧЬСТВИК:** Нарѣчьствіемь ($\delta i'$ ἀδήλων). $\Gamma eopt.$ Ам. (Увар.) 71.

- похитивъ силою наручье тое капусты, даде княжому | нарадити, нарадей устроить: И сторож сами нараживанте и ночи швсюду нарадивие школо вои, тоже дазите. Поуч. Влад. Мон. Иже наряди своих кмоу можеть детьмъ раздавати. Никон. Панд. сл. 4. А что есмь нынёча нарядиль в кожуха съ аламы съ женчугомь, а то есмь далъ меншимъ дътемъ своимъ. Дух. Ив. Кал. Такъ и кладите (антиминсы) какъ поръзаны и наряжены и свящаны. Кипр. м. поса. Пск. дух. 1392—1395 г. И онъ, ехавъ, костры нарадилъ. Новг. І л. 6860 г. Того же лъта Псковичи мостъ на Псковъ учинища, а дроугои мостъ новыи нарядили надъ греблею. Псков. І л. 6920 г.
 - приготовить, привести въ порядокъ: Повелъ нарядити дружину ис полковъ. Ип. л. 6659 г. Наряди полкы, а самъ поча думати с дружиною. Лавр. л. 6692 г. Конь(никъ) избралъ ф наряжени къ коемоуждо звіри (διατεταγμένοι). Георг. Ам. (Увар.) 133. Наряженомъ слономъ и стрелникомъ на нихъ соущемъ, единого оувидѣ вышьша инѣхъ (πεπυρωμένους). т. ж. 134.
 - назначить, послать: Наряженъ на поварьство (сфωρισμένος). Жит. Андр. Юр. XII. 60. Рюрикъ же оувъдавъ то, наряди по немь Святослава. Ип. л. 6697 г.
 - распорядиться: Шбфщаса Василко заоутрокати и ре Стополкъ: поседита вы сде, а ызъ лезу наражю. Пов. вр. л. 6605 г.
 - наставить, научить: -- Престависа великый кназь Русьскый Тарославы; и еще бо живущю кму, наради сны свои, рекь имъ: се азъ шхожю свъта сего, снве мои, имънте в собъ любовь. Пов. вр. л. 6562 г.
 - нарадитиса изготовиться: И въскор Врополкъ, с дружиною своею и съ братьею, ни вои своихъ съждавше, ни нарядившеся гораздо, устремишася боеви. Ип. л. 6644 г. Кондратъ же радъ бысть по велику, и повель в борзь изрядити лодьь, самь ся наряди. т. ж. 6789 г. Шавмъ наргадівшимст на сст8пъ. Сл. Дан. Зат. по сп. Унд. (Бусл. 621).
 - нарадъ порядокъ, устройство: Земла наша велика и шбилна, а нарада въ неи нътъ. Пов. вр. л. 6370 г. (по Ип. сп.). И посылаще к нему, розирая нарядъ его (и) како городъ стоить. Ип. л. 6658 г. И се и еще и Холмъ даю Святви Богородици и епископу, яко же дано дедомъ моимъ Володимеромъ Семеонови преже епископу строить нарядъ церковныи и утверженье. Подтвержд. еп. Ман. Уст. гр. 1150 г. И възнегодоваща Новгородци, зане не створи имъ наряда Новг. І л. 6662 г. (по Ак. сп.; въ Син. сп. — риду). И прквнаго нарада и службъ са есмъ призиралъ. Поуч. Влад. Мон.
 - распорядокъ, распоряжение: На посадники не зра, ні на биричи, са твориль что было надобь, весь нарадъ, и в дому своемь то и творилъ емь, и в ловчи ловчии нарадъ са есмь держалъ, и в конюсъ, и w соколъхъ. Поуч. Влад. Мон. И тако нарядъ створше в собе князи, и дружина, и Чернии Клобуци, и Кияне, и тако не удумаща ити противу имъ полкомъ ити

- биться. Ип. л. 6659 г. Борисъ Жидиславичь воевода бѣ в то время и нарядъ всь держаще. т. ж. 6681 г. Король же въѣха в Галичь, не посади в немь Володимера, но даде весь нарядъ Галичанамъ и посади в немь сына своего Андрѣя. т. ж. 6696 г. Велможамъ своимъ тихоувѣтливъ въ нарядѣ бываще. Соф. вр. 6897 г. (т. І. 386).
- матеріалъ: А мастеры д'влали Тверскія земли, болшому имя Ермола, а отъ д'вла дано урокомъ полъсемадесять рублевъ Московская, а весь запасъ и нарядъ домовои. Соф. вр. 1535 г. (т. II. 387).
- подборъ одежды, нарядъ: Платья чернымъ нарядомъ. Оп. им. и. Ив. Вас. 1581—1583 г. 23. Зимнего вздоваго наряду. т. ж. 19. Лътніе чорные наряды. т. ж. 23. Становыхъ нарядовъ. т. ж. 26.
- боевой снарядъ: Послалъ съ великимъ нарядомъ и съ пушечнымъ и съ пищалнымъ. Соф. вр. 1518 г. (т. II. 304). Пришелъ Яковъ отъ Выбора... на конехъ... ї в бусвхъ с моря Нѣвою пришли... с нарядомъ;... взяли у нихъ бусу одну, а на неї было полтораста человѣкъ да четыре пушки. Никон. л. 1556 г. (Ср. Кар. И. Г. Р. VIII. пр. 295).
- нарадъ творити versari: **К**же оубо женамъ нарядъ творити въ къпии или въ манастырихъ всякого притченим виньно (ἐνδιατᾶσθαι, versari). Никон. Панд. сл. 12.
- **нарадьный** отборный: Ф конникъ нарадный. Мак. 1. VI. 35. Библ. 1499 г. (Бусл. 173).
- распорядительный: И бѣ у него Добрына воевода, и храборъ, и наряденъ мужь. Лавр. л. 6636 г.
- нарадьчивъ распорядитель: Того же году, въ осенинахъ, поставлена бысть церковь камена во владычнѣ дворѣ святыи Никола, возлѣ святыхъ Исповѣдникъ, на старомъ основаніи, повелѣніемъ пресвященнаго архіепископа Макарія; а нарядчикъ былъ Дмитреи Сырковъ. Соф. вр. 1532 г. (т. 11. 372).
- НАРАЖАТИ, НАРАЖАЮ—устраивать, приготовлять:— И подъяща стягъ, Михалку доспѣвающю и наряжаючи полки своя. Лавр. л. 6684 г. А ленъ дасть вгуменъ въ села и они прядутъ... и дѣли неводные наряжають. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1392 г. Царь же Казаньскій повелѣ около города острогъ нарядити, и по вся дени, выходя изъ города, съ Нагаи бои творяху. Соф. вр. 1500 г. (т. II. 266).
- убирать: Болшимъ людемъ изъ монастырьскихъ селъ церковь наряжати, монастырь и дворъ тынити, хоромы ставить. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1392 г.
- распоряжаться: А дворьскимъ, ни соцкимъ, ни старостамъ теми людми не наряжать. Жал. гр. Тв. к. Бор. Ал. 1437—1461 г. А кунщики мои съ техъ селянъ кунъ не берутъ и иныхъ никакихъ пошлинъ, ни прикащикъ мои къ нимъ не въезжаетъ..., ни биричь не наряжаетъ ими, опричъ городного дела. Новг. дан. 6978 г.
- назначать: Да пожаловаль и позвы Московскіе отложиль въ Новъгородъ, да службы бы пожаловаль

- въ Низовскую землю не наряжалъ. Соф. вр. 6986 г. (т. II. 191). Что ми били челомъ сироты монастырскіе на игумена на Ефрема, такъ ркучи: наряжаетъ намъ, господине, дъло не по попілинъ. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1392 г.
- **НАРАЖИВАТИ, НАРАЖИВАЮ** назначать: И сторожъ сами нараживаите. Поуч. Влад. Мон.
- устраивать, изготовлять: Наряживающи полкы своя. *Ип. л.* 6684 г.
- **НАСАДА** собир. отъ сл. насадъ: Насаду Псковскую у ловцовъ отъяща съ пущичами и со всъмъ запасомъ ратнымъ *Исков. I л. 6967 г.*
- насадити, насажб plantare: Чловъкъ нъкъ п домовитъ, иже насади виноградъ (ѐфитеобеч). Мв. XXI. 33. Остр. ев. Насадищи и не обиемлещи (фитеобец, plantabis). Втз. XXVIII. 30 по сп. XIV в. Невъздъланьно въздрастивъщи Ха, имьже крстьнок живоносьнок на земли насажено бъ дръво. Мин. 1096 г. (сент.) 91. Искони бо, ре, сътвори Бъ нбо и землю и вса, каже на земли, и насади на востоцъ породу. Нест. Бор. Гл. 1. Посъти винограда своего и съвърьщи, иже насади десница твом. Новг. I л. 6706 г.
- въ переноси. смыслъ утвердить, распространить: Добродътели насажьши. Мин. 1096 г. (сент.) 22.
- насадитиса быть насаженнымъ: Насадиса лоза истиньнаа (πεφύτευται). Кирил. Іерус. Огл. поуч. (Оп. II. 2. 62).
- насадочька уменьш. отъ сл. насадъка: Привезли двъ насадочки вина... въ объихъ всего ведра съ четыре. Судн. сп. 1615 г.
- насадъ родъ судна: И приде (Глѣбъ) Смоленьску... и ста на Смадинъ в насадъ. Пов. вр. л. 6523 г. И поиде wпать къ насадомъ, и тоу на исадехъ Бгъ пол Изаслава. Переясл. л. 6692 г. Вложивше его (Василія) въ насадъ, привезоща его подъ Кіевъ. Пат. Печ. сл. 10. Новгородци же, въседавъще въ насадъ, въгребоша в Ладогоу, с князьмь Парославомь. Новг. І л. 6736 г. Хотвша (Новгородци) оубити Соудимира, и съкръп ѝ кнзь въ насаде у себе. т. ж. 6736 г. Слыша шюмъ страшенъ по морю, и видъ насадъ единъ гребущь, посреде же насада стояща мученику Бориса и Глеба..., гребци же седяху аки мглою одени. Лавр. л. 6771 г. Вы хавъ въ погоню съ малою дружиною въ пяти насадахъ. Псков. І л. 6779 г. А за Волокъ ти слати своего мужа изъ Новагорода въ дву насаду по пошлинъ. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. А князь поиде въ насадъ, въста вътрь великь, онъмъ гребущимъ, а насадъ назадъ идяще. Твер. л. 6847 . Поидохомъ же отъ Переяславля Рязанскаго въ недълю Оомину, проводища жь съ нами и три струги да насадъ на колесъхъ. Игн. Пут. Изъихаша в насадехъ безъ въсти в Заволочькую землю. Нова. Гл. 6925 а. (по Арх. сп.). И Псковичи, видевше безсилье свое и повергие 7 насадовъ, поидоша пѣши. Исков. 1 л. 6915 г. Ъхавше въ насадъхъ и въ лодьяхъ. т. ж. 6967 г. Семь насадовъ. Соф. вр. 6976 г. (т. II. 95).

- Βι πομιαχίο μ βιο ματαμέχιο (μετά... ναυτικόν στόλον).
- **НАСАДЪКА** ендова, сосудъ съ носкомъ $(A\kappa)$: А насадокъ изъ пировъ и изъ братчинъ у нихъ не емлють. Уст. гр. Камен. бобр. 1509 г. — См. НАСАДОЧЬКА.
- насажати, насажаю plantare: Насажающии(мъ) подобанть... Жноудъ вънъ насажении бънвати (τούς έμφυτευτάς προσήχει... παντοίως έξω τοῦ έμφυτεύματος γένεσθαι, emphyteuticarios omnimodo emphyteusin esse amissuros). Ефр. крм. LXXXVII. 14.
- насаждати, насаждаю сажать, укрвилять: О ві камыкоу, иже бъахоу... насаждани. Изб. 1073 г. (B.).
- насаженин plantatio: И нарекуться роди правды, насажение Господне во славу. Ип. л. 6784 г.
- ἐμφύτευσις, отдача въ аренду (съ цѣлью насажденія): — Закони на проданим и насаженим и на наимъ (ἐπὶ ἐμφυτεύσεσι). Εφρ. κρм. LXXXVII. 14.
- насажь (?): О насажь принатам плъть. Жит. Өед.
- населити, населю: И поча нарубати муж в лучьшив ю Словень, и ю Кривичь, и ю Чюди, и ю Ватичь, и ш сихъ насели градъі. Пов. вр. л. 6496 г. — Ср. населенам — вселенная: — Пако ты кси Богъ кдинъ надъ въсвии пъсарьствинми населенъм. Супр. р. 169. Тъ бо естъ кръмаи въсж населенжем и въса мждростинх своинх оуготови. т. ж. 192.
- насельнивъ житель: Мъните землю пріатіа Гня, и населници, тамо бо хра Гнь. Iuc. Нав. XXII. 19 (On. I. 28). Самъхъ тъхъ насельникъ мъножанше (одпторыу). Гр. Наз. XI в. 35. Вътораго насельника и градьника (οἰχιστής). т. ж. 45. Изв'встивъ насельниκοντ (convocat habitatores, πληροφορήσας τους του κτήидтос). Пат. Син. ХІв. 31. Оубогапися небеса и земля съ насельникъ твоими о мънъ бывших. Жит. Нифонт. XIII в. 169. Не обрѣте никого же населникъ града. Муч. Пап. Мин. чет. февр. 82. — См. насильникъ.
- туземецъ: -- И по тъмъ городомъ суть находници Варази; а перьвин насельници в Нов в городъ Словене, Полотьске Кривичи. . . Пов. вр. л. 6369 г. Страникъ съи, послушан насельникъ закона. Менандр.
- сельскій житель: Гражане и насельници (cives et rustici, πολίται καὶ ἐγχώριοι). Παπ. Син. XI в. 101.
- переселенецъ: Тогда бw не оста стоя единь, имъ бо по плененіи Вавилоньсте населникы оставлены Асуріими. Упыр. 306.
- поселившійся посл'я: Слов'яньску же газыку. . . жиоуще на Дунаи, придоша В Скуфъ, рекше отъ Козаръ, рекомии Болгаре, съдоща по Дунаеви, населници Слов'вномъ бълша. Пов. вр. л. введ.
- насельничьскъпи сельскій: Насельничьскъпиль пределомъ, ли высыскъпимъ пребълвати оу дыржа штиихъ на ейпъ (άγροικικάς). Ефр. крм. Халк. 17.
- насельный туземный: Предъ народомь населнымъ (τῆς γῆς, terrae). Быт. XXIII. 12 no cn. XIV в. насиливо — сильно, много: — Видите бо обычаи въ градъ семь, оже насиливо пьють; даже любо си и насильникъ — вм. насельникъ — житель: — Ха-

- нынъ не возборонимъ имъ, то како говъніе оуправять? Ил. Новг. поуч.
- насилине притесненіе: Аще ли кто или Русинъ хръстымну или хрымнъ Русину, мученим шбразомъ искусъ творити (сътворить) и насилье гавъ, или възмё что любо дружинне, да въспатить троичь. Дог. Ол. 911 г. Оубогыхъ насильныь. Изб. 1073 г. 88. Ласкръдивии оубо и пронъгривии бъсове насилим дъжть (δυναστεύειν). Гр. Наз. XI в. 284. Варази мнози баху оу Прослава и насилик твораху Новгородцемъ и женамъ. Пов. вр. л. 6523 г. Дюрги же не створи имъ насилья. Ип. л. 6663 г. Которою бо бъще насиле отъ земли Половецкый. Сл. плк. Игор. Встягнутися отъ гръхъ, отъ блуда, и зависти, и грабленья, и насилья. Лавр. л. 6735 г. Пришьлъ ксмь къ вамъ, слъщавъ насильн ш кназь. Новг. І л. 6718 г. Братъ твои Алеξандръ дъталъ насилин на Новъгородъ. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264-1265 г. Надъ всемъ Цсковомъ чинитъ насиліе великое. Исков. І л. 6984 г.
- насиліе: Аже боуд'єте пьрв'єк на н'єй съръмъ бъиъ, взати ни гривна серьбра за насилин. Смол. гр. 1229 г. Аже оучинить Роусинъ насилье... надъ вольною женою..., оурока за то л грив съръбра. Смол. гр. п. 1230 г. Оже кто робу повержьть насильные. Мир. грам. Новг. 1199 г.
- принужденіе: А которои брать нашъ да отъ м'ёста сего начнетъ хотъти игуменства или мздою или насильемъ, да будетъ проклятъ. Грим. иг. Ант. д. 1147 г. Послаща послы свои архиепископъ Новогородскый владыка Моиси въ Царскый Градъ къ царю и к патриарху, прося отъ нихъ благословеніа и исправленіа о непотребныхъ вещехъ, приходящихъ с насилиемъ отъ митрополита. Нова Іл. 6861 г. (по Ак. сп.). Привлачающе насильемъ. Псков. І л. 6979 г.
- насилити, насилю притеснять: Аже которын купьць, шедъ гдв любо съ чюжими коунами, и истопиться, любо рать възметь, любо штнь, то не насилити кмоу, ни продати кго. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.).
- изнасиловать: Аще кто оумчить дъвкоу 🗓 насилить: аще болярьска дици, за срамь ен е гривенъ злата. Церк. уст. Яр. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.).
- насиловати, насилою притеснять: Того 8 нихъ нихто ничего не замаютъ, ни насилуютъ над ними. Ярл. Берд. 1357 г.
- изнасиловать: Аже насилоукть роб'в, а боудоуть на него послоуси, дати кмоу гривна серебра. Смол. гр. 1229 i.
- насильникъ притеснитель: А Новгородцы люди житін и моложині сами его призвали на тыя управы, что на нихъ насилье держатъ какъ посадпики п великіе бояре, никому ихъ судити не мочи, тін насилники творили, то ихъ тако же иметъ князь великои судомъ по ихъ насильству по мздъ судити. Псков. I s. 6984 r.

- нанви же и Ферезви насілници въ земли тои тогда | насладитися насладиться, испытать радость: σαχν (κατώκουν, inhabitabant terram). Ευιπ. ΧΙΙΙ. 7 no cn. XIV ε. Ηαсилници Γαμсτиμ (κάτοικοι, habitatores). Iuc. Has. VIII. 20 no cn. XIV s.
- насильно сильно, съ силою: О вътре, вътрило, чему, гне, насильно въещи. Сл. плк. Игор.
- НАСИЛЬСТВИТИ, НАСИЛЬСТВЛЮ притёснять: -Шельша же сказаста Святополку князю, ыже слышаста и видъста; и оттолъ не много насильствяще людемъ и на многа времена творяще праздникъ, часто приходя Вышегород'в л'Етомъ. Іак. Бор. Гл. 140 (Чтен.).
- насильство своеволіе, притесненіе: Ихъ тако же иметъ князь великои судомъ по ихъ насильству по мэдъ судити. Псков. І л. 6984 г.
- насиліе, сила: насильствомь силою: Тогда повелъ князь Балдвинъ воемъ своимъ разгнати люди насильствомъ и сътвориша яко улицу сквозъ люди нолно и до гроба Господня. Дан. иг. (Нор. 142).
- насилити, насилию притеснять: Разделити власть паче неже насилати (παραδυναστεύειν). Гр. Наз. XI в. 57. Аще... будемь немилостиви и на нищія немилосердій, или на рабы своя, не подавающа имъ доволнаго одфнія, пища, дфломъже насиляюще инфми бъдами, то... Кир. Тур. 96. Отъ врага насиляеми есте. Никон. Панд. сл. 41. Темъ же на мнозе насилата, поиде. . въ праздное мъсто. Жит. Авкс. 4. Мин. чет. февр. 149.
- насилитиса усиливаться, стараться: Насилалиса загладити има Іюдеиско. Есо. X. 8 (On. I. 57). НАСИЧИ -- СМ. НАСВЧИ.
- наскавати, наскаваю и наскачо приходить: — На држгоую (область) наскакати ($\epsilon \pi \pi \eta \delta \tilde{\alpha} v$, въ Уст. крм. приходити). Ефр. крм. Апл. 14.
- захватывать: Се же списахомъ, да не наскакають нѣции на святительскый санъ, но его же позоветь Богъ. Лавр. л. 6677 г.; Ип. л. 6680 г. Князю Всеволоду не хотящю его, наче же Богови, нъсть бо достоино наскакати на святительскый чинъ на мьздъ, но его же Богъ позоветь и святая Богородиця. Лавр. л. 6693 г.
- Разумћите же, како держати духовныа дѣти, а не слабо, да не лениви будуть. . . , ни взятіа деля горко наскачюще; разумъите, кого отлучити тъла и крови Господня, кого ли отъ церкви и кого ли отъ оглашеныхъ. Поуч. свящ. ок. 1499 г. 160.
- наскоро очень скоро: Коемуждо явится железа, тотъ наскоро умираше. Исков. І л. 6950 г.
- насладити, наслажб доставить радость: И пръстоль славы насладить кмоу. Толк. псалт. Евг. д. 1110 г.
- насладити, наслаж8-ви. насладитисы-усладить (вкусъ): — Иже коупьно насладилъ еси мънъ брашьна (ος ἐπὶ τὸ αὐτὸ ἐγλύκανας ἐδέσματα, наслаждался еси со мною брашенъ). Исаат. тоак. XII в. пс. LIV. 14 (В.).
- насладиться: Отъ сего насладихъ того дроужьбъі. Гр. Наз. XI в. 42.

- Бжьствьнаго свъта рам наслажьшаса. Мин. 1096 г. (окт.) 13. Сиы же славы насладащаса, радоунтаса. т. ж. 14. Истиньнъпа насладаса, оче, жизни. Мин. 1097 г. 83. Благословлению насладитись (атодайся: perfrui). Ефр. крм. Кро. 136. Прихвалж и наслажджем тоуижде (συνήδομαι). Гр. Наз. XI в. 214.
- наслажатиса чувствовать удовольствіе вкуса: Наслажатись маслинь. Уст. п. 1193 г. 209.
- наслаждаться, пользоваться: Радочиса, своихъ троудовъ наслажанса. Мин. 1096 г. (сент.) 130. Свътью са наслажаннъ просвъщению бледти. Мин. 1096 г. (окт.) 68. Ракът точиши обильно, ими же нъив наслажающеса..., въпинмъ. Мин. 1097 г. 67. Наслажаютсь оучены бжтвенаго. Пов. вр. л. 6545 г.
- наслаждание удовольствіе: Попеченіе, а не наслажданіе, Никон. Панд. сл. 35. 2-й пер.
- наслаждати, наслаждаю услаждать (вкусъ): ---(Медъ) наслаждаеть гръта(нь) твои (λιπαίνει). Панд. Aum. XI 8. 1. 47.
- привлекать, соблазнять: Въ малѣ наслаждающихъ почювъ (μικρά σαινόντων την αϊσθησιν). Гр. Наз. XI в. 357.
- наслаждатиса чувствовать удовольствіе, наслаждаться: — Наслаждатись сладости его и поства (ἀπολαύειν). Панд. Ант. XI в. л. 155. Акън наслаждажщіжся разоумомь (єнтрофан). Гр. Наз. ХІ в. 80.
- наслажденине удовольствіе: На жизнь и на наслаждение ($\dot{\alpha}\pi\dot{\delta}\lambda\alpha\nu\sigma\iota\varsigma$). Гр. Наз. XI в. 30. Мынъ юность, а Боу старость, мънъ наслажденим, а ономоу непотрѣбованик ($\dot{\eta}$ боу $\dot{\eta}$). т. ж. 108.
- наслажения наслажденіе, достиженіе: Нбсынааго прства наслажение (албамось). Ефр. крм. Конст.
- радость: Росою върън и кръви пролышниемы истокъ наслаженим наслъдиста. Мин. 1096 г. (окт.) 46. Срдца върнъихъ наслажениемь всегда напамощи. Мин. 1097 г. 43. Подая всеи твари все богатьствомъ наслажение. Ип. л. 6796 г.
- чары, incantatio: Жены творять многашды наслаженим и кам съвоузъи на свою любъвь привести **υ**ςκογιιαθιμέ (ἐπαοιδαῖς τισὶ καὶ καταδέσμοις πρός τό έαυτων φίλτρον επάγεσθαί τινας πειρώμεναι). Ημκοκ. Панд. сл. 15 (Васил. кан. 8).
- насланитиса прислоняться, опираться: Подобни суть насланяющимся на вод8. Жит. Алекс. $Ma\kappa$. (B.).

наслати — см. насълати,

- наслъгъ ночлегъ: Наслъговъ имъ собъ въ бобровыхъ деревняхъ не чинити. Уст. гр. Ильмех. бобр. 1537 г. Да 20 телегь прутія тонкого, чемъ столбы вязати на всякомъ стану на царскомъ на наслъги. Новг. И л. 7077 г. — См. наслъжьнъти.
- наслъдин наслъдство, haereditas: Окланитиса свонго наследии (хапрочоміх, ab haereditate). $E\phi p$. крм. LXXXVII. 81—82.

- имущество: Отнимати данное Богови въ наследіе тои Божіи церкви. Псков. І л. 6979 г.
- clericatus, духовный санъ: Подъ наслѣдинмь (въ Уст. прм. въ достоинии Шставлати; ὑπὸ κληρονομίαν). Εфр. прм. Апл. 76. Къ наслѣдию извести (πρὸς κλήρωσιν, ad clericatum). т. ж. Крв. 80.
- награда: Оложилъ еси, къпочьсти потъщаса, наследим въпшьниго. Мин. 1096 г. (сент.) 131. — Въ наследик — для того чтобы достигнуть, получить награду: — Данное Богу въ наследіе вечныхъ благъ и на память последняго рода. Псков. 1 л. 6979 г.
- наслъдити, наслъж8 получить въ наслъдство: Аще ли створить шбращеник (по др. сп. обряженіе), тавыи възмё оураженое его, кому будеть писалъ наслъдити имънье, да наслъди е ш взимающихъ куплю Руси и ш различьныхъ ходащихъ въ Гръкы и оудолжающихъ. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.).
- получить, достигнуть: Блажени кротъции, ыко ти наслъдать земля (хдирочорий ооосі). Мв. V. 5. Остр. ев. Грабители царства Божія не наслъдять. Грам. Алекс. митр. 1356 г.
- получить во владѣніе, завладѣть: Оугри Бѣлии наслѣдища землю Словѣньску. Пов. вр. л. введ.
- наслъдование наслъдство, награда: Носное наслъдование приимъ. Мин. 1097 г. 29.
- наслъдовати, наслъдово получить въ наслъдство: — Наслъдовати имамъ (κληρονομήσω, haereditabo). Быт. XV. 8 по сп. XIV в.
- получить, унасл'єдовать: Насл'єдоунте оуготованок вамъ пръствик (кдпрохорийсте). Мв. ХХV. 34. Остр. ев.; Панд. Ант. ХІ в. Аже кто прешбидить напиь оуставъ, таковъимъ непрощенымъ бълги ш закона Божим и горе соб'є насл'єдоують. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Красн'ъї вс'єхъ насл'єдоваста въ нон'ємь житьи, славу, и ранскую пищю, и св'єть разумнън, красным радости. Пов. вр. л. 6523 г. Насл'єдунте уготованное вамъ царство отъ сложенія мира. Грам. Алекс. митр. 1356 г.
- наслъдъкъ наслъдникъ, наслъдники, потомство: Ихъ же нъ ни племене, ни наслъдка. Пов. вр. л. введ. (по Ип. сп.). Наслъдъка его гна добръ въдъ. Нект. о Өеод. Мин. чет. февр. 349.
- наслъдьнивъ haeres, клирочо́рос, тотъ кто долженъ наслъдовать: Сь ксть наслъдьникъ (клирочо́рос). Мо. XXI. 38. Остр. ев. Наслъдьникомъ избъраник подати (клирочо́рос, haeredibus). Ефр. крм. LXXXVII. 25. Онъ наслъдникъ, а мы сънаслъдници (клирочо́рос, очуклирочо́ро). Заатостр. 27. Наслъдьници стоудьнааго наслъдина (клирочо́рос). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Дызво(лъ)... оулови мысль кго (Святополка), ыко да избикть вса наслъдникъ оба свокго и самъ прииметь власть кдинъ. Іак. Бор. Га. 67. По сихъ преставися Прославъ..., оставивъ наслъдникы сыны свои:... Изяслава Кыквъ старъшнаго, а Святослава въ Черниговъ, а Всеволода въ Перенаславли. Іак. Бор. Га.

- 124 (Чтен.). Преставися, наслъдника wставивъ царьствию своему. Георг. Ам. (Увар.) 239.
- преемникъ: Наслъдьникъ епископиъ творити не правьдьно (κληρονόμος). Εφρ. крм. Апл. 76.
- им'вющій право получить: Да насл'єдници безконечнаго царства Божія будете. Грам. Өеогн. м. Черв. Яр. д. 1353 г.
- посл'вдователь (?): Хоу насл'вдьникъ, проне, бълсть. Новг. мин. сент. д. 1200 г.
- наследьный см. наследьскый.
- наслъдьскъти: Наслъско раздѣленіе (по др. сп. наслѣднок; τῶν κλήρων). Георг. Ам. (Увар.) 74.
- наслядьствити, наслядьствию получить, достигнуть: — Животь вычьный наслёдьствить (κληρονομήσει). Μθ. XIX. 29. Остр. ев.
- наслъдьствовати, наслъдьствою унаслъдовать: — Наслъствую сим Інлеви. Георг. Ам. (Увар.) 73.
- получить: Чьто сътворь, животъ вёчьнъш наследьствоуых (κληρονομήσω). Лук. XVIII. 18. Остр. ев.
- наслъдъстовати, наслъдъстою получить: Наслъдстою. Четвероев. 1144 г. (Мат. 34).
- наслежьный относящися къ наслету; наслежьно к— подать, плата за ночлеть: А кто... прівдеть въ лодьи, или въ соимь, или въ карбась, и ночують въ техъ волостяхъ, и съ техъ людеи имать наслежного со всякого человька съ головы по денгь; а которые люди... ночевать не похотять..., и съ техъ людеи ничего имать не велели. Тамож. гр. Солов. мон. 1591 г.
- **НАСМАТРИТИ, НАСМАТРИЮ** смотр'вть: Насматрати прил'вжно. Жит. Зосим. и Савват. XVI в. (Бусл. 734).
- насмисание μυκτηρισμός, поруганіе, насм'єніка: Насмисаныя. Іо. Інств. XIV в. (Оп. II. 2. 200).
- **НАСМИСАТИСА** насм'ехаться: Б'еси бо подътокше на зло вводать, по сем же насмисаютса. Пов. вр. л. 6579 г.
- насмъртьникъ насмъртьникъ ἐπιθανάτιος: Бъ нъі, аплы, последьнам ави, мко насъмътъникъі. Панд. Ант. XI в. л. 56; Кир. Тур. Посл. Вас. 123.
- насмъжатиса irridere: Насмъхаются, глие кму: бъсъ тобою играеть на пагубу тобъ. Пов. вр. л. 6579 г.
- НАСОВЬНЪІИ ἐπάλληλος, слѣдующій одинъ за другимъ: Овъ мзеж дѣгож томитьса, овъ тажькож нищетож..., дроугыи же к часты и насобыны съмърти дѣтьскым. Изб. 1073 г. 71. С насобыныхъ млатовъ биемъ (ἀλλεπαλλήλων σφύρων, per alternos malleorum). Іо. Іпств. XII в. (В.). Насобными влънами (ἐπαλλήλοις κύμασι, alternis fluctibis). Марг. 1530 г. (В.). Насобным (ἐπάλληλος). Іо. Заат. XV в. 5.
- **НАСОВАТИ, НАСОЮ** натыкать: Бяше бо плетенемъ оплетено то мъсто и насовано колья. Сузд. л. (по $A\kappa$. сп.) 6724 г.
- насовьць одна изъ одеждъ священническихъ: Облачашеся инръи въ ризоу \ddot{w} главът и до ногоу и

опоисашесь поисъмь, и насовьць до стегноу и оплечникъ. Изб. д. 1300 г. (Лавр. Оп. 21). **Н**иомида, насовьць. Ръч. Жид. яз. 193.

НАСОПЪ - СМ. НАСЪПЪ.

- насочити, насочь возбудить, подстрекнуть: И мжжа ты насочьшая на Седраха (καὶ τοὺς ἄνδρας ἐκείνους τοὺς βάλλοντας Σεδράκ). Дан. III. 22 (Упир.). Насочиша на Іюдеа (διέβαλλον). т. ж. III. 8. И аще бъл къто цръ скопьцъ дѣло то оучювъ и дроугъимъ насочивъ ненавистиж зълодѣлим оустрымление възбраниль (καὶ εἰ μὴ τῶν βασιλικῶν εὐνούχων τις τὸ πρᾶγμα αἰσθόμενος, καὶ τοῖς ἄλλοις καταμηνύσας, μίσει τοῦ κακουργήματος τὴν όρμὴν διεκώλύσε). Гр. Наз. XI в. 264. Насочи же ен нѣкая жена Вигрина (ὑποβάλλει, suggerit). Жит. Андр. Юр. XXXIII. 129.
- **НАСТАВА** образецъ, прим'връ (?): Да не бждеть шбразъ и настава моимь людемь. Упыр. л. 226.
- **ΗΑСΤΑΒИΤИ, ΗΑСΤΑΒΙΙΌ** навести, направить: **Наставити** ржк δ съ ржкама (χειραγωγήσαι μετά χειρών). Γρ. $\dot{H}as.~XI~6.~207.$
- научить: **К**гда же придеть онъ Дхъ истиньнъи, наставить въ на вьсакж истинж ($\delta\delta\eta\gamma\dot{\eta}\sigma\varepsilon\dot{\iota}$). *Io. XVI.* 13. Остр. ев. Къ животоу, стію, наставить еси. Мин. 1096 г. (сент.) 129. Настави и тъд молитвами ($\chi\varepsilon\iota\rho\alpha\gamma\omega\gamma\varepsilon\dot{\iota}$). Γ р. Наз. XI в. 230. Аще ихъ не добръ оустроимъ, рекше не наставимъ ихъ на добродътель. Π auc. сб. 200.
- заставить (?): Наставленъ бысть силож. Жит. Өекл. XI в.
- назначить (?): А наставилъ подвоискіе и не идучъ къ суду и урядилися рядомъ. Нові. ряд. XV в. І.
- наставитиса быть направляемымъ: Вь жизнь наставитиста (όδηγεῖσθε). Панд. Ант. XI в. л. 25.
- наставление направленіе, образъ жизни: Безъчьствьномъ наставлениемь (ἀγωγή). Γp . Has. XI в. 103. Наставление ошельникомъ (διαγωγή ἀναχωρητῶν). Hunon. Hand. cn. 29.
- вставная рѣчь: Бждеть бо оубо не хоудо се слоухоу наставление (ἐπεισόδιον). Гр. Наз. XI в. 335. W наставлении промъщимати. Жит. Өед. Ст. 60.
- наставлити, наставлию направлять, поучать: На бжджштек съвръшеник пръвъними оучении наставликиъ (ἄγειν). Гр. Наз. XI в. 32. Послоушаник ксть съвръшено повинованик, своки вола лешено, и кдиного наставлажштааго мааникмь... движемо (τοῦ ἐπιστάντος). Панд. Ант. XI в. л. 165.
- господствовать: Сь чинъ добръ и съврышенъ зѣло наставлинемъимъ (ἄρχειν). Гр. Наз. XI в. 46.
- наставъ придача, лихва: Аже кто коунъ дакть въ рѣзъ, или наставъ (= наставъ) на медъ, или жито въ просопъ, то послоухъ кмоу ставити. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.).
- наставьникъ руководитель, учитель: Ни нарицактеса наставьници, тако наставьникъ вашь кдинъ ксть Χεъ (καθηγητής). Мв. XXIII 10. Остр. ев. Итее наставьниче, помилоун нъ (ἐπιστάτα). Лук. XVII.

- 13. т. ж. Црквьнии оустави Палестиньский наставьника не невидена. Ефр. крм. 218. Спеньм поути заблоужьшимъ люте показалъ еси, мко нельстьнъ наставьникъ. Мин. 1097 г. 128. Наставьника спентельнам. Мин. Пут. XI в. 77. Деломъ наставьникъ. Гр. Наз. XI в. 52. Подражаю Ха, чистааго наставьникъ женитве (νυμφαγωγός). т. ж. 112. Такомоу подобають быти наставьникоу невесьства дшьнаго и съветьника (νυμφαγωγός). т. ж. 210. Единъ бо есть наставьникъ вашь Хъ (καθηγητής). Панд. Ант. XI в. 250. Стый оубо си наставьникъ сице творываще къ синмъ и оучавще въсю братию. Нест. Жит. Θеод. 12.
- прозваніе св. Саввы, основателя многихъ монастырей: — Стра стмоу мкоу Аверкиж и стоумоу наставьникоу Савъ. Остр. св. 244.
- наставьничити, наставьнич8— руководить, наставлять: Игоуменити (и) наставьничити въ братии. Жит. Өед. Ст. 58. Наставьничити дшамъ. т. ж. 60. Кто оубо w съмь симъ наставьнича боудъть и кого оубо си изъ wбълчал волы изволыть. т. ж.
- **настати**, **настан**8 вступить: На новъ настахомъ неблазньнъ поуть. *Ирм.* 1250 г. (Aм ϕ .). На новоу настахомъ неблазненоу стезю. *Мин.* 1441 г. (B.).
- наступить, начаться: Хлѣбъ нашь наставшаго дне (въ Остр. ев. хлѣбъ нашь насжщыныи). Ев. 1270 г. (В.). И наставшю дни, иде архинийнъ. Іак. Бор. Гл. 118. Наставыню индикта ей. Новг. І л. 6644 г. Настаноуцю лѣ мртъмь мцемь. т. ж. 6705 г. Нощи наставши. Псков. І л. 6980 г.
- застать: Аже настанете Роусинъ Латинеского члёка своюю женъю, за то платити гривьнъ ї серебра. Смол. гр. 1229 г.
- остановиться (?): Блюди, да не настанеть ти мысль (μη στη, ne stet). Златостр. сл. 23.
- настатине наступленіе, начало: Предъ настатіемъ пресвътлаго въры дне. *Мин. чет. (В.).* Тое же зимы бысть знаменье на небеси в солнци, мъсяца февраля въ 28 день, в среду сырное недъли, и стоя отъ полудне до мевимона, остало бо ся его бяше акы мъсяць въ настатьи 1-го дне. *Лавр. л. 6714 г.*
- **НАСТЕГНЪІ** περιχνημίς: И съ настегнъвами и съ ωд'вніими ихъ (σὸν περιχνημίσιν, cum tibialibus; въ нов. и сапогми, и со одеждами своими). Дан III. 21 (Мат. 49).
- настелька: Настелька (у сёдла) бархать по бёлой землё шолкъ голубъ да червчать. Конск. приб. Бор. Өед. Год. 1589 г. 39. Настелька (на сёдлё) савьявъ червчать. т. ж. 41.
- **НАСТИЛЪКА:** СЪдло Кизылбашское дъло; настилка бархатъ Кизылбашскои. Дпл. Перс. (Кар. И. Г. Р., т. Х. пр. 130).
- настичи, настиг8 догнать, настигнуть: Ярополкъ же с Берендичи настигоша Володимира. Ип. л.
- настишьный: Настишьный же (книгы) патеры (слёдующія за вторымы пяткомы книгы ветхаго завіта), ихы же є прывый Ишвы... Изб. 1073 г. 253.

- настолине καθέδρα, προεδρία: Настолью сподобленъ бънвъ (προεδρία). Γp . Has.~XI~в.~56. Посемь пришьдъщю ми, сел чьсти настольт не приимъщю (καθέδρα). m.~ ж. 57.
- настоловани назначение на должность: Желаше настолованиа государя своего, владычества въ Новѣгородѣ... и не получи желаемаго... и тако не приатъ бысть... на великую степень. Соф. вр. 6979 г. (II. 115).
- настоловати, настолою поставить на должность: Азъ, милостію человъколюбивааго Бога, мнихъ и прозвитеръ Иларіонъ, изволеніемъ Его отъ богочестивыихъ епископъ священъ быхъ и настолованъ въ велицъмъ и богохранимъмъ градъ Кыевъ. Илар. Исп. вър. запис.
- **настолиин:** Подстолина и настолина (συστάματα στηθέα τε). Сказ. св. Соф. 2.
- настольникъ наследникъ, преемникъ: И седе на столе своемъ, настолникъ сы и наместникъ святыкъ епископъ преже бывши(хъ) Ростове. Лавр. л. 6739 г. Хоу бо избъранъ гависа оученикъ, сте, а съвъзлюбленъ Петроу настольникъ, блжне, обретеса. Мин. 1097 г. 138.
- начальникъ, глава: (Папа Львъ) иже Римлянемъ бысть прывъи настольникъ (qui Romanorum ecclesiae praefuit, πρόεδρος). Пат. Син. XI в. 202. Настольникоу (града; Уст. крм. стольника; дро́ооо). Ефр. крм. Халк. 9. Настольници (възискающе) оуставьника законоу (б τῶν θρόνων). Гр. Наз. XI в. 94. Гдѣ Симонъ еретикъ, прывыи настлъникъ и... пророкъ (антихристовъ) (πρόδρομος, praecursor). Златостр. сл. 24.
- настольный главный: Послоужити старбишин в настольноумоу ($\pi \rho \delta \epsilon \delta \rho \rho \varsigma$). Γp . Has. XI s. 51.
- настоми (прич. отъ гл. настомти) нын вшній: Не пьциса оутрынимь, не въси бо что родить настоми. Панд. Ант. XI в. л. 269. Не тъчиж настомщюмоу смотра, нъ и бжджитек благопокореник оустрама (πάρειμι). Гр. Наз. XI в. 57. Тако и въ настомщии днь сподобилъ нъ исси (παρούση). Служ. Варл. XII в.
- временный, мирской, земной: Овъ пръзъръти соуштам (велить), овъ же пригвождену бълги настоищнихъ. Изб. 1073 г. 30. Искупи ны \ddot{w} настоищаго въка зла. Іак. Бор. Гл. 110. Дам намъ въ настоищимь въцъ (παρόντι). Служ. Варл. XII в. Повъждь ны о настоищимь непрілэнинъмь въцъ. Златостр. сл. 24. Яко да даруетъ имъ Господь Богъ свыше вся благая, Всесвятаго Духа благодатію, настоящую жизнь сію неоскудную и благовременну и въчная благая и нескончаема. Грам. п. Нил. 1382 г.
- Въ настоящии пладенъ (ἐν αὐτῆ τῆ σταθηρῷ μεσημβρίᾳ, in ipso meridiani solis aestu). Пат. Син. XI в. 49.
- грам. терм. praesens: Матееи благовъствуетъ: се яви дъиство настоащаго времени. *Io. екз. Грам.* (Калайд. 170).
- предстоящій: Словеса настоніївав. Мин. Пут. XI в.

- 4. Да оупразнать настоющий подвигь. *Ефр. Сир.* XIII в.
- слѣдующій: Въ настогащою ночь пакы спащоу емоу.
 Жит. Никол. Воин.
- настигающій, угрожающій: Вежхъ настоящихъ на ны золь за гръхи наша. Псков. І л. 6877 г.
- настогатель наставникъ, учитель: Подати ему честь и показати ему духовную любовь о Господъ Бозъ нашемъ, съ благоговъніемъ и послушаніемъ и благымъ повиновеніемъ, яко же лъпо отцу и духовному настоятелю, и къ Богу ходатаю, наставнику православныя въры. Наст. гр. патр. Ант. 1393 г. Достоить прковнъмъ настогателемъ... люди поучити. Поуч. въ Погод. сбор. XIV в. 106.
- руководитель, глава: Застави имъ настоятеля дъломъ (ἐπιστάτας, praefectos; по др. сп. приставникъ). Исх. І. 11 по сп. XIV в.
- настоятель монастыря, игуменъ: Всяка бо добра риза и плотское украшеніе чюже есть настоятеля и всего мнишескаго уставленіа. Кир. Тур. Посл. Вас. 123. А се на трапезѣ да приливо за оусопших оудари во шпаницю настоютъ Церк. уст. XV в.
- настоительство санъ игумена: Съ испытьствомъ всякымъ духовнымъ въ настоятельство духовное устрояти. *Наст. пр. патр. Ант. 1393 г.*
- настоюти, настою см. настоюи.
- поучать, наставлять: Глеть бо Павьлъ: настои, сиръчь 8чи. Конст. Бом. поуч. XII в. 198.
- настравиль названіе особаго рода сукна: Въ настравильхъ цвётъ лутчей черчатъ, желтъ, тмосинь, а дешевле лазоревъ, зеленъ, а меншие цвётъ голубые мурамнозеленые; а мъра лв аршина въ малыхъ, а ширина промежь покровии в аршина з двъма вершки, а въ середнихъ ле аршинъ, въ мърныхъ м аршинъ, а ширина в аршина с четвертью; а цъна по сукну смотря и по цвъту і по мъръ; а настравиль по немецки ангельсь лакель. Торг. ки. (Савв. 273). Дано... княгинъ Иринъ къ дверемъ, подъ крюки, 3 аршина сукна настрафилю червчатого, цъна полтора рубля. Расходи. ки. 1584—1585 г. Сукно настрафиль лазорево. Росп. цар. Сиб. (Кар. И. Г. Р. т. XI. пр. 34). См. Страфиль.
- настрекание наръзываніе, царапаніе: Лицъ настреканія и дранія творяще. Жит. Конст. ки. Мур. (Кар. И. Г. Р. т. 1. пр. 236).
- настръкати, настръкаю наръзывать: Писании настръкань да не створится въ васъ (γράμματα στιατά, litteras impressas). *Лев. XIX. 28 по сп. XIV в.* И писменъ стръканъ не творите въ васъ, и нисменъ настръканъ да не створите въ васъ. *Изб. д. 1300 г.*
- наствиати настжиати, наствиаю попирать ногою, становиться ногою на что нибудь: Се дахъ вамъ власть настжпати на змиь и скорпиы и на вьсж силж врагоу (πατεῖν). Лук. Х. 19. Остр. ев. Настжпаемъ на твож змиинжіж главж (πατοῦμεν). Панд. Ант. XI в. л. 67.

- нападать: А все то мене Богъ казнилъ за мое высокоуміе, что есмь наступаль на Русь на крестномъ цълованіи. Рукоп. Магн. 1352 г.
- настопатист нарушать: А что ти грамотъ крестныхъ Новугороду съ всими городы съ Нъмечкыми, на тъ ти грамоты, княже, не наступатися. Дог. гр. Нов. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г.
- вступаться въ свое право, объявляться владетелемъ (Мурз.): — Да скаж8ть (свидътели)...: члкъ... владветь тою землею или водою лё д или е, а свиротивенъ в тв тъта ни его суди, ни на землю наступалса...; ино земла его чиста. Исков. суд. грам.
- настбиити, настбилю напасть: И по семъ наступи Мстиславъ со дружиною своею и нача съчи Варяги. Пов. вр. л. 6532 г. (по Радз. сп.). Потомъ наступиша на Володимера и бы брань люта. Пов. вр. л.
- нарушить: А кто на се ц'елованье наступить, на того Богъ и святая Богородица. Дог. гр. в. к. Тв. Мих. Ал. съ Новг. 1375 г. А кто наступитъ на сіи рядъ, даеть князю и посаднику двадцать гривенъ золота. Новг. ряд. XV в. I.
- настылань настлань постель (?): Възлежимъ свътли и свътло на настани высоцъ. Гр. Наз. XIV 8. 14.
- настьрзати, настьрзаю: Въ днъ настрьзающю ми бъ оца Ферана, и бъ наоща (Нахора?), бра свокго, кгда спътовахъ, къш ксть во истину бъ силенъ. Книг. откр. Авр.
- насенети, насене проткнуть, произить: Се нападоша акът звърье дивји школо шатра, и насунуша й копьи. Пов. вр. л. 6523 г. И насуща копьи Путща и Тальць. Іак. Бор. Гл. 75. И ту ѝ насоунуща рогатинами. Новг. І л. 6682 г.
- насосьный вм. наросьный (М.), двуцвътный, двухъ противоположныхъ цвътовъ, напр. черный съ бѣлымъ (В.): — Власи главній нас8сни и вусы (отоκαι μαύραις τρίχες). Προπ. XV в. inon. 29 (B.).
- насущьный насжщьный необходимый для существованія: — Хліббъ нашь насжщыным дажды намъ дыньсь (ἐπιούσιον; въ другихъ сп.: достоинъ естьству, достоинъ, наставышаго дне). Лук. XI. 3. Остр. ев
- насълати = наслати, насълю = нашлю послать противъ: — А на брата его насла с грозою на Всеволода. Ип. л. 6696 г. Насла на Тръжекъ дани брати. Новг. I л. 6848 г. (по Ак. сп.). Насла князь великый Василіи Дмитриевичь, за Волокъ, на Двину, бояръ своихъ. т. ж. 6905 г. (по Apx. сп.).
- насъпа присыпка, прибавка (?): Заняли есмя у старца у Іоны монастырскаго хавба доброго, ржы четыре четверти, съ генваря 11 да до Семеня дни, безъ насопъ. Заемн. Як. Перф. и Яр. Дм. 1568 г. — См. насъпъ.
- **л**ѣкарственный порощокъ: Донели же новъ врѣдъ... добро цълити ксть; връменьнаа бо и небръженам и

- оцълизнъвъща бъдьнъ исцъльна, и мънога троуда, и жельзь, и насыпь, и огня отътоль на врачьбоу трыбоунмъ. Io. Листв. XII в. (В.).
- насыпатиса наспатиса выспаться: И \ddot{w} великиы печали оуспохъ и наспавъся возрѣхъ шчима. Хожд. Іо. Богосл. 1419 г. (В.). Съ п'сы наспался есн (διετέλεσας υπνον). Жит. Αυθρ. Юр. II. 18.
- насъпъ = насопъ присыпка, прибавка (?): Или на денги ростъ, или на хлебъ насопъ. Уст. Важ. гр. 1552 i.
- насыпь: Нъсть ничто же ветхаго създаніа Соломонова, но токмо знать насопъ церковныи. Дан. иг. (Hop. 39).
- **НАОЪСАТИСА** насосаться (В.): Да ся нассете \ddot{w} ć ca (ίνα θηλάσετε). Μc. LXVI. 11 no cn. XV e. (B.).
- насъглати, насъглаю посылать противъ кого нибудь: — Насыланть сжды посреде братим (епіперинеі). Панд. Ант. XI в. л. 93. Аньдръеви же нелюбо бяше сѣдѣнье Володимере Киевѣ, и насылаше на нь, веля ему ити ис Киева. Ип. л. 6681 г.
- насыпати, насыплю: Насыпавши землю. Іо. Мал. Хрон. (Обол. XLIV).
- насыпатисы разсыпаться, разрушиться: Въстанъ всяко есть съньмъ души же и плъти, и въторое насыпавъшуумуся и падъшууму животу статіе (διαλυθέντος). Ιο. εκз. Εσι. (Καλαйд. 44).
- насырити, насырю сгустить подобно сыру (В.):-Насыриль же мя еси равно сыр8 (ἐτύρωσας). Іов. Х. 10 no cn. XVI s. (B.).
- насытити, насыщ8-утолить голодъ, насытить:-Отъкждоу намъ въ поустъ мъстъ хлъбъ толико насънтити народа толико (хорта́баі). Мв. XV. 33. Остр. ев. И желааше насъгтити чрвво свок отъ рожьць, каже ъдъахж свинита (уєцібал). Лук. XV. 16. Остр. ев. Насыти оубогым хавба (ентінтапри). Гр. Наз. ХІ в. 54. Домъ бо его блоуы блщоу и нищам его насъщоу χη ή δα (γορτάσω). Παηд. Αμπ. XI в. л. 269.
- λισμένος είς τὴν κεφαλὴν καὶ είς τὸ γένειον με ἄσπραις | **ΗΑΟЪΙΤИΤИСА** утолить голодъ, насытиться: Блажени айчжще и жажджщеи правьдъг, шко ти насытатьса (уортаббибочтая). Мв. IV. в. Остр. ев. И желан насытитись отъ кроупиць, падажщихъ отъ трапезы богатааго (хортасдяйся). Лук. XVI. 21. т. ж. Вънемли себъ, еда ыдъ и насъщься, забждеши Га Ба свонго (έμπλησθείς). Панд. Ант. XI в. л. 130.
 - насытиться въ перен. см. утолить желаніе: То се мало са насытилъ крове моет, а се хочеть боле насъптитиса. Пов. вр. л. 6605 г.
 - насладиться: Насътиса... виденим исто мено. Мин. 1097 г. 94. Не приближись къ двъръмъ домоу ел, да не насъттатся ини добротът твоел (їми ий плиодбогу). Панд. Ант. XI в. 42. И гдв ли насъщиса такого блга оучениы. Іак. Бор. Гл. 62. Исполни же (сл) блгооуханим не токмо мъсто то, нъ ыко и всь градъ, ыко же не мощи имъ насътитиса благъна вона. Нест. Бор. Гл. 34. Дховыныихъ словесъ его насытитиса. Нест. Жит. Өеод. 25.

- оузорочіяхъ, везучи въ землю уюсы и насычи. Мам. поб. 68.
- насыщати, насыщаю утолять голодъ: Нагыя одфвая, жадныя и альчных насыщая, болящимъ всяко утъщение посылая. Ип. л. 6796 г. Да не уподоблюся жерновамъ, яко тъ многія люди насыщаютъ, а сами себе не могутъ насытитися. Сл. Дан. Зат.
- пресыщать: Не насъщаи оутробы своюю. Сб. 1076 i. 509 (B.).
- **НАСЪПЦАТИСА НАСЪППТАТИСА** питаться, утолять голодъ: — Насыштания. Сб. 1076 г. 81 (В.). Чсть насыщамся. Мин. 1096 г. (сент.) 92. Виды насыщающась Петра. т.ж. 29. Дховьнаго того брашьна насыщанся паче медоу и съта. Нест. Жит. Оеод. 26. Видъ старечь бра насъщиющись брашна. Панд. Ант. XIV 6. (On. II. 2. 271).
- насъищенин питаніе: Чьто есть питие и насыщеник (ἀπόλαυσις). Гр. Наз. XI в. 349.
- пресыщеніе: Медвьное об'єдение и насъщениє бльваник творить (хорос). Гр. Наз. XI в. 291.
- насъвати, насъваю съять: Троудове твои, чстам Пелагин, сльзами насъванми, веселинмь и радостию обильк на нбхъ събърала кси. Мин. 1096 г. (окт.) 19.
- насъдъ: А десятиннику за десятину насъдъ имати за въвздное, и за Рожественое, и за Петровское, пошлины шесть алтынъ, а болъ того не надобъ ни что. Уст. гр. Вас. Дм. 1392 г.
- насъсти, насадо състь: Егда сносить алконостъ аица на едино мъсто и насадет на них. Мат. Злат. (Бусл. 688).
- занять, получить м'єсто, санъ: Нас'єде на него м'єсто на княженіе князь Свѣтригаило. Новг. І л. 6938 г. (по Арх. сп.). А которои посадникъ слезе степени своен, wрудіа и судове самому оуправливати, а иному насъ его судове не пересужати. Исков. суд. грам.
- насътъли насъянный (В.): Иде Ісь въ соуботы по насътыимъ (въ др. сп. по насъмнынымъ). Ме. XII. 1. Ев. XIII в. (В.). Тако насътая ся прозва (ὅτι ἐσπαρμένη ἐκλήθης). Ιερ. ΧΧΧ. 17 (Упыр.).
- настчи, настко настчь, нартзать: Три каминя болшихъ плоскихъ, а на сириднемъ ками(ни) насиченъ кристъ. Обв. меж. зап. 1391 г. Черенъ раковиннои насъченъ золотомъ. Вых. Ал. Мих. 1653 г.
- насъглине съяніе въ переноси. см. внушеніе, вліяніе: — Блюстиса Ѿ помъіслъ сквернынъї, Ѿ бѣсовыскаго насъганыя. Пов. вр. л. 6582 г.
- насвити = насвати, насвю посвять: Обновивъ неплодьноую нивоу, настылъ кси словесе съме(нь)на. Мин. 1096 г. (сент.) 173.
- въ переноси. см. ввести: Насъ́гавъ объгчага бъ́гъг. Мин. 1097 г. 102. Прославъ же насъа книгами и оуставленіе монастыремъ. Переясл. л. 6543 г.
- натворити, натворю совершить: Боле сего лихаго натворивши (τελείω και δράσει είς οψος έμπτύооба). Жит. Андр. Юр. L1X. 220.

- насъгчь (?): Оудальцы восплескаще въ Татарскихъ | натесемьникъ: Восмь натесемниковъ золоты съ иътлями. On. им. ц. Ив. Bac. 1582—1583 г. 37.
 - натечи = натещи, натек8 навхать, найти: -На свом бльвотины натекъще (ауабрарочтес). $E \phi p$. крм. Ник. 12.
 - напасть: Се пъшь натече на корабли и погуби 3 корабли з дружиною своею. Лавр. л. 6771 г.
 - натравити, натравлю накормить: Натравиши ны хавба сльзна (фицеїс). Псалт. XII в. пс. LXXIX. 6 (Лавр. Оп. 31). — Ср. натровити, натровию cibare, nutrire (Harpobumu. Pa. Ilcaam. LXXIX. 6), натрути, натру и натрову (Альчющта и натрухомь. *Ев. Елен.* 1240—1250 г. Натр8 к оть т8ка пшенична. Исалт. LXXX. 17. Натровеши ны хлеба слызына. Псалт. XII в. толк. Погод. пс. LXXIX. 6. В.).
 - натрижнение σκάμμα, поприще для бъганья: Натрижнения. Io. Злат. Ант. XVI в. (Оп. II. 2. 115).
 - натризнити, натризню насм'вяться: Натризнити: Сбор. XV в.
 - натръжение = натъръжение борьба, certamen: — Подвигъ натъръжениы съ дъръзновениемь въсприимъ. Мин. 1096 г. (сент.) 100.
 - натръжнение борьба, сегтамен: Биговолению натръжнение. Іо. екз. Бол. 327.
 - натрыжденин борьба, certamen: Сице оубо моихъ словесъ прьво натрыждение съконьчаса (о πρώτος ἄεθλος). Γρ. Ηαз. ΧΙ в. 253.
 - натрыжнение борьба, certamen: Недином натръіжнение надежда (= надеждъі?) и едином брани побъжденик (аддоч). Гр. Наз. XI в. 274. Възытъ натрыжнение. Іо. екз. Бог. 221. Натрыжнению (Етадоо). Io. Листв. XIV в. 21. Напрасна натрыжнента. Жит. Паис.
 - натрызнити, натрызню: Мбчити его и грехи его вся натрызнити (хатастябая). Жит. Андр. Юр. XVIII. 80.
 - натога притесненіе, тягота: И ныне приїде на насъ великая натуга отъ бесерманства, и тебъ подобаеть о пасъ молитися. Никон. л. 1541 г. (т. VII, cmp. 23).
 - натъкати наткати, натъво плотно наполнить: - Мфроу доброу нат'каноу и потроусьноу. Лук. VI. 38. Четвероев. 1144 г. (Мат. 15). Мароу доброу натъканж дадать на лоно ваше (пепієбречоч). Панд. Ант. XI в. л. 162 (Амф.). Паволочитое эголовье, соломы наткано. Сл. Дан. Зат. Всемъ потрудившимся воздаси меру добру наткану и потрясну. Хроногр. XVI в. (Рум. 735).
 - натькноти = наткноти, натькно надеть, прикрвпить: — Володиславъ же замъисли взати стагъ Михалковъ и наткноути на нь прилбицю. Переяса. л. 6677 г.
 - основать, устроить: Великоу еси (црквь) натъкноуль. Жит. Порф. 93. Мин. чет. февр. 321.
 - натыщь натощь сильно желаемый, завидный:-Не бѣ бо натощь (οὐ γὰρ ἦν περισπούδαστον). Ев. толк. 1434 r. (B.).

натъщь: въ натъщь — скоро, поспѣшно (В.): — Внидоша борзо въ натъщь. Есо. VIII. 14 по сп. XIV в.

натъщънъи — натъштънъи — натощънъи — искренній: — Натощное покааніе (την σπουδαίαν μετάνοιαν, sinceram poenitentiam). Псалт. толк. θ еодр. пс. XXXVII. 1. толк. (B.).

— усердный: — Рывыник натыштьно въжагаеть огнь (хатас π оо δ а ζ оµ $\acute{\epsilon}$ v η). Панд. Ант. XI в. (Ам ϕ .).

— Пако тъжде чакъ неть натъщьной дёло Божий (τὸ περισπούδαστον ζώον τοῦ Θεοῦ). Златостр. XII в. (В.).

натычь — цвль, бхото́ς: — Стрвлець овогда оулучанть, стрвлающе в насъ, како в натычь. Пчел. XV в. (Бусл. 547). — Ср.: Море бо, боурвми моутимо и надымающисе на соусвдоу землью, и пориванма пвска же стыдить, и натычныхъ првдвль не рачить првстоупати. Іо. екз. Шест. 1263 г. Прол. (Калайд. 140).

натащи, натаго — привлечь: — И по сихъ Игорь сбра всю свою силу, натяже и Печениги, и поиде на

Греки. Лит. апт. 6421 г.

навзольникъ — бляха на уздъ или на поясъ для прикръпленія помочей къ поясу (Савв. 246): — Наузольники (у узды) круглы зернчаты, серебряны съ камешки. Коиск. приб. Бор. Өед. Год. 1589 г. 42.

на вотворыць — чарод в : — Аще кто творить привиденик очима, коренитьць..., на оузотворьць, вълхвъли, да шстаноуться (περιάμματα ποιών; въ Серб. сп. 1305 г.: Своредин творе, блоудьникъ, оузылникъ). Уст. крм. Трул. 61. Іли чара оучитель їли на оузотворець. Наис. сб. 91.

набав = наюзь — чарод в ственная навязь, носимая для предохраненія отъ бользни или несчастія: -Наузъ ношения, кощюны, бъсовьскым пъ. Кир. Тур. Сл. о пост. (Бусл. 504). То сін бабы чи не Бога призывають, а оны прокляты и скверны и злокозньны наузы много верныя прельщають, начнеть на дети наузы класти, смфривати, плююще на земьлю, рекше беса проклинаеть, а она его боле призываеть, творится дъти врачующе. Сл. св. Кирил. (Москвит. 1844 г. 1. 244). Наузовъ и словъ прелестныхъ слушаемъ: глаголють намъ (бабы) навязываючи наузы, онакую діаволю прелесть, абы чадо б'єса б'єсомъ изгонити. т. ж. 245. Отрицаемся... войшьбы, наоузъ ношениы, смъха, гудениы. Іо. Злат. XIV в. Наузи смраднии. Паис. сб. Гр. Ид. 41. Согрѣпихъ: наузы вязахъ на себе, и къ волхвомъ и къ обавникомъ и къ чародвемъ ходихъ...; согрвшихъ, наоузы на себв нося. Сбор. Салт. Исп. инок. 81. Или наоузы какіа на себъ носилъ еси. т. ж. Исп. мир. Или наоузы корения на себ'в носила еси. т. ж. 61. Вол'ньбою ивчать и наоузы и чарами. Измар. 1518 г. (On. II. XVI в. Уст. епит. 123. Аще ктw к' вол'хвом ходи воршжи рав или наоузы емлё потвшныя, да не ысть маса и млека й дній и пото епите и г льт. т. ж. Прав. св. о. 102. Наюзы на персъхъ даютъ носити. Азб. Новг. Соф. библ. — Ср.: Носащій обадній на шедх своя, идолослоуженію чть (часть) имбще..., да шлучатся ш пркви. Дуб. Сб. XVI в. 205.

— чарод'в'йство, колдовство: — Гі мытарьство: чарод'в'иство и волхованіе, наузы. Кир. Тур. 95. Аванасы и наоуз'єхъ и стр'єл'в громын'єи. Нові. Корм. 1280 г. 377. Крта или иконъп ци взималъ кси на н'єкоторына потворы или наоузы. Чин. Нові. XIV в. л. 100. Ни наоузы, ни б'єсъ искати. Паис. сб. И наоузы немощна б'єса, глемаго трасцю. т. ж.

— Ср. Др.-Чеш.: Nawěž na bolest (Ms. kn. lék. Юнім.), nawázati — hádati z drobu (Юнім.), nawaz — jisty spusob hadaní zwlaště z drobu čeli z wnitřnosti hariolatu; nawazowánj: zaklinánj, čarowánj i nawazowánj (Најек. Юнім.). — Ср. Лат. ligaturae, ligamina, ligationes (Ducange); nodi, vincula (Плин.); Франц. lier — ensorceler. — См. о наузахъ въ правилъ 36 Лаодикійскаго собора. — См. 83ъї, 83ълъ, хранилище, мазълъ.

на вышавшихся на шнурт или цточкт подъ шею лошади (Савв.): — Наузъ шолкъ бтот, на немъ вотолка плетена золотомъ, съ ворворками; кругомъ ево кисти шолкъ червчатъ да лазоревъ. Конск. приб. Бор. Өед. Год. 44.

набкъ — ученье: — Ёлимеши ё лютаго наоука сна своего. Златостр. 110. — Набкъмь — подъ вліяніемъ ученія: — Ястряби же тако же наоукъмь сърнъг и жерави кмлють, тако же соу наоучени члякъ; то же кмлють, не пръстоупяще ни хоудъ повельним члячьска. Златостр. XII в. Тъг же того не можеши расмотрити, кже онъ (пьсъ) наоукъмь творить. т. ж. Кже онъ наоукъмь творить, то же тъг оумъмь своимь можеши сътворити и мыслию. т. ж.

— наставленіе: — Всесильнаго Бога помощию ї пречистые его Богоматери и всликих чюдотворцовъ молениемъ, и царя благочестиваго и великого князя Ивана Васильевича всеа Русиї благородствомъ и твердымъ с крепостию разума его наукомъ, и его царскимъ счастиемъ воеводы его... Астороханское царство и городъ взяли. Никон. л. 1554 г. (т. VII. 218).

 знаніе: — Съвък\u00e3пившеся въ Астріи и въсжчивши б\u00e4сьство и\u00e3 и Еггптьска наоука не остави. Упыр. 210.

— навыкъ, привычка: — ГЯко же и намъ наоукъ глти. Іо. екз. Бог. 131. Понеже наоукъ члвкомъ водою сы оумъти, а маслъмь древанъпимь помазати. т. же. 271.

γνώμη, расположеніе воли: — И лѣтомъ различьни соуть, и наоукъмь дѣлатьсы, и мощью, и образъмь.
 Io. екз. Бог. 80.

— Лихвът емла отъ наоука (въ Уст. крм. насилиннь; εх μεταχειρήσεως, ex mutuo). Εφр. крм. Ник. 17.

на8мъ — книга пророка Наума, одного изъ 16-ти ветхозавътныхъ пророковъ.

набрбат — мужское наголовье съ полками (полями), наугольниками, проръхами, пуговицами и кистями (Савв.): — Наурузъ сдълати изъ остатка, что куплено у Махметъ Чилибея камка бурская на зелени репьи

- золоты съ червчатымъ шолкомъ, запаны на немъ золоты... да на него жъ двѣ пуговицы жемчуги уродоваты, веревки серебряны дѣлати, подпушка прибрать бѣла съ золотомъ. Оп. им. и. Ив. Вас. 1582—1583 г. 13. Наурузъ скорлатъ червчатъ, саженъ; полки шиты по отласу по червчатому травы золотомъ...; у него кисть золота да серебряна; за ворворки мѣсто яхонтъ лазоревъ. Плат. Бор. Оед. Год. 1589 г. 19. Наурузъ строченъ шолкомъ бѣлымъ, съ поясками; полки шиты по отласу по черному золотомъ да серебромъ. т. ж. 19.
- навсица съ усами, только что пробивающимися: Оуноша навсица (τὶς νεανίας ἄρτι ἐπανθοῦντα τὸν ἴουλον ἔχων, qui nuper prima barbae lanugo excreverat). Жит. Андр. Юр. XVII. 77.
- навстити, навщв научить: Наоустиль еси бгомоудръна дъръзати... на различьным мвкън. Мин. 1096 г. (сент.) 23. Бжим же любън вдържавъщи истъство ти, забънвати сътвараще, наоустащи та простирати же са на биннин веселащиса. Мин. 1097 г. 58. Не терпашеть бо дъмволъ, власть имън надо всёми, и се башеть ему аки тернъ въ срщи, тъщащеса потребити шканьнъни и наоусти лю. Пов. вр. л. 6491 г.
- навсть навсть способный, імаход: Нѣсмь навсть (по сп. XIV в. наоустьникъ; въ Срб. несмь наоустникъ; въ нов. недоброрѣчивъ есмь). Исх. IV. 10. Библ. 1499 г. Соущен наоустъ словомь и развма (οἱ ὁπωσοῦν λόγου καὶ διανοίας μετέχοντες, quicunque paulum habent mentis et rationis). Златостр. сл. 8.
- наботьникъ способный: Нёсмь наоустьникъ (іх α νός, idoneus; по др. сп. наботь). Исх. IV. 10 по сп. XIV в.
- набсь съ усами, едва пробивающимися: Нестерь наоусь сыи (ἄρτι τὸν ἴουλον ἐπανθοῦντα φέρων, primam modo lanuginem ferens). Муч. Дм. Сол. Роумянъ, наоусъ, простъ власы (ἀρχιγένειος, lanuginem primam emittens). Іо. Мал. Хрон. Х. 396.
- $\sigma \varphi \rho_1 \gamma \tilde{\omega} \nu$, дюжій, полный силы: Наоусъ. *Io. Злат.* XV в. 282.
- набчати, набчаю научать, наставлять: Тъ Бжик млсдик распространи, покажним образъ написам и зълъткъ вбъгати добръ наоучам. Мин. 1097 г. 81. Врагоу наоучающю м. Нест. Жит. Өеод. 3.
- наущать, подстрекать: Оному же мучащюся с нимъ и наоучающю на нь Изяслава и своя поборники. Ип. л. 6664 г. Климу (митрополиту) вельми принужающу и научающу на нь (на Нифонта) князя Изяслава, и не възможе ему зла сътворити. Пат. Печ. сл. 13.
- HA8ЧАТИСА: \widehat{GO} тебе наоучантьса. Мин. 1096 г. (окт.) 69.
- набчение ученіе, поученіе, наставленіе: Потъщаважитиихъса на наоучение (παίδευσις). Гр. Наз. XI в. 81. По научению или по потъщаниж съглаголаное (παιδεία). т. ж. 91. Не затвори оушию на наоучение

- Гне ($\pi \alpha \imath \delta \epsilon i \alpha$). m. ж. 132. Последь же плодъ мирынъ наоученьими, темь въздасть правьды ($\gamma \epsilon \gamma \nu \mu \nu \alpha \sigma \mu \epsilon \nu \omega \epsilon$). Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- δόγμα: Възискати д'ваниы и наоучениы. Гр. Наз. XI в. л. 348.
- наущеніе, подстреканіе: Перемславьци сѣдоша на щить, наоуцениємь Гюрга. Нові. І л. 6657 г. Устрѣмися дьяволимь научениемь. Ип. л. 6683 г. И не поў ихъ княь Смольньскый по наоуцению ІАрославлю. Нові. І л. 6736 г. По діаволю наученью (по др. сп. навоженью). Псков. І л. 6943 г.
- навчити, навчв научить, διδάσκειν: О себѣ ничьсо же не творж, нь ыко же наоучи ма Оңь (ἐδίδαξε). Іо. VIII. 28. Остр. ев. Гй, наоучи нъи молитиса, ыко же Иоанъ научи оученикъй своій (δίδαξον... ἐδίδαξε). Лук. XI. 1. т. ж. (въ Ев. 1307 г. навчи). Наоучите въса газъкъй, кръстаще га въ има Оңа и Сна и Стааго Дҳа (µадутейбате). Мв. XXVIII. 19. т. ж. Отъ закона твонго наоучищи й (διδάξης). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Къто исть наоучии та глаголати неиздреченьна чоудеса Зеведвова съ на, отъкоудв навъкъ ыви. Мин. Пут. XI в. 36. Баше бо и грамотв наоученъ. Нест. Бор. Гл. 8. Железо уваришь, а злы жены не научишь. Сл. Дан. Зат.
- подучить, подстрекнуть: Наоученъ съ сотоною на оубщиство. *Нова*. *I л. 6726 г.*
- давать правило, боүµатіζειν: Дьньсъ да наоучимъ, а оутръ хънтростию глемь. Гр. Наз. XI в. 366.
- научиться, узнать: Испов'вда (св. Андрей Первозванный) елико наоучи. Пов. вр. л. введ. Наоучих всы житиискам презр'вти. Нест. Жит. Осод. 2.
- навчитиса научиться, узнать: Вьсыкъ кънижьникъ, наоучивъса прствиж нбсьноуоумоу, подобыть ксть... (μαθητευθείς). Мв. XIII. 52. Остр. св. Да разоумѣкши, о нихъ же наоучильса кси словесехъ оутвръжденик (περὶ ων κατηχήθης). Лук. І. 4. т. ж. Ійко прѣжде приимъшемъ ризъі знаменитъі и наоучивъшемъса испрыва ласкръдовати (προμελετεῖν). Гр. Наз. XI в. 37. Наоучитесы шмене. Нест. Жит. Θеод. 4. И сіи же сбще в насъ нищей издавна искони навчишася срящи (ἐνεμελέτησαν). Златостр. сл. 6. Коли свинія почнетъ на бѣлку лаяти, тогда безумный уму научится. Сл. Дан. Зат. По истовоуоумоу наоучитиса (ἐκμαθεῖν, prodiscere). Иппол. Антихр. 1. Наоучиса стмъ книгамъ. Нові. І л. 6773 г.
- навитьва нашивка: Шкриль бёль весь и свилень, имоущь въ багра мёсто наоушв златоу плоск и на тои застогы малы. Хроногр. XVI в. (В.).
- навшьки лопасти у шапокъ и шлемовъ, прикрывавшія ухо (Савв.): — Шапка съ наушками камка синя, подъ нею пупки собольи. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г. 14.
- набщати, набщаю научать: Наоуштаеть бо и моли(ти)са съ въздъіханиемъ и слъзами, часто присвытати ихъ и промъщимти мъздъі дѣльма (ὑποβάλλη). Панд. Ант. XI в. а. 44.

- подучать, подстрекать: Зълодви. . . наоущанть на | началин верхъ, κεφάλαιον: Началин бъдъ. Гр. оубиннин ти безоумьнаго ти събора. Мин. 1096 г. (сент.) 167.
- набщение подстреканіе: Избиваху старую чаль по дыыволю наоущенью. Пов. вр. л. 6532 г. Диывольмь наоущеникмь. Нест. Жит. Өеод. 30.
- находити, нахожб вступать, направляться: Лють бо грышьникоу находащж на дъва поути. Панд. Ант. XI в. л. 31. На поути бо животъным не находи (жена любодъида), блуднаю бо теченью ем. Пов. вр. л. 6488 г. (по Ип. сп.). На иного предъла цркви не находити (є̀ π іє́ ν α і). E ϕ p. κ p m. K o n c m. 2.
- приходить, проявляться: Ствни мимотекжть, истина находить (ingreditur). Гр. Наз. XI в. 148.
- нападать, вторгаться: И прокоужж земіж вашж и почждаться о неи врази ваши и расъж въ въ странахъ вашихъ и погоубить въ находа мечь. Изб. 1073 г. 103 (Лев. XXIV). Нашъдъщемъ бо Измаилиτομω (ἐλθόντων). Παμθ. Αμπ. ΧΙ ε. (Αμφ.).
- идти (о дождѣ): Нача находити дождь силенъ. Псков. І л. 6976 г.
- случаться: Такън съмръти находимън соуть. Изб. 1073 i. (B.).
- находить, встръчать: Дивьно мъз находихо чюдо, кго же нъ есмъ слъппали пре сп лъ. Пов. вр. л. 6604 ı.
- находъ нападеніе, вторженіе: Находъ же на нь бысть Иждвискъ (εἰσβολή, invasio). Изб. 1073 г. (В.). Ратынъихъ находъ (катабро μ ń). Iр. Has. XI в. 50.Бъ звъзда аки копте, прогавлага нахо рати ш Римланъ. Переясл. л. 6571 г. Находъ разбоиникъ. Никон. Панд. сл. 31. А разбои, нахо, грабе о гривенъ. Псков. суд. грам.
- находьнивъ пришелецъ: И по тъмъ городомъ суть находници Варази. Пов. вр. л. 6370 г.
- нажожение нашествіе, нападеніе: Поганьскаго ради нахоженим ($\epsilon \pi \iota \delta \rho \circ \mu \dot{\alpha} \varsigma$, incursiones). $E \phi p$. $\kappa p M$. Трул. 8. Да нахожениемъ поганыхъ и мучими ими Владыку познаемъ, его же мы прогнъвахомъ. Пов. вр. л. 6601 г. (по Радз. сп.). Да сего ра казни приемлемъ всакъна 🛱 Ба і нахоженик ратныхъ по Баю повельнию. Новг. 1 л. 6746 г.
- **НАХОТВТИСА** насладиться: Глемно нахотетиса сластии. Изб. 1073 г. 122; Гр. Наз. XI в. л. 114.
- нажтерьма изнанка кожи, мездра: Саадакъ нахтермянъ Бухарскои, шитъ по казу по чорному шолки розными..., а промежъ нахтермы и казу въ гнездехъ поталь и тантица и бархать розными цветами. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 23.
- **НАХТЕРЬМАНЫЙ НАХТЕРЬМЯНЫЙ** сдёланный изъ кожи мездрой на лицо (Савв. 222): — Саадакъ нахтерманои шить по казу по черному травы розными шолки. *Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 22.* — См. пред.
- нацвить оттинокъ, отблескъ: 11-ть пугвицъ сизовы съ лазоревымъ нацвътомъ. Оп. им. и. Ив. Вас. 1582-1583 1. 33.

- Наз. XI в. 258.
- главенство: Игоуменъ отъ дѣловьнаго началью наричетьсь игоуменъ. Панд. Ант. XI в. л. 247.
- начало ἀργή: Вьса же си начало бользнии. Мө. XXIV. 8. Остр. ев. На дъвон же разоумъваемоу безмфрьноумоу: по началоу и коньцж. Гр. Наз. XI в. 328. Къ вамъ начало словоу створивъ. Панд. Ант. XI в. (Амф.). Загоръся во Псковъ... и бысть пламя и знои великъ, показуя начало нашему безстрашью. Исков. I л. 6979 г. — Изъ начала, отъ начала искони: — Да вси покаряютца и повинуютца митрополиту... первымъ изъ начала закономъ ихъ и по первымъ грамотамъ нашимъ. Ярл. Узб. 1315 г. Вся законы ихъ, 8ложеныя старыя отъ начала ихъ. т. ж. — Ср.: Без начала, бе-сътворении. Супр. р. 241.
- положившій начало: Стослав же бѣ начало выгнанью браню, желам болшее власти. Пов. вр. л. 6581 ı.
- основаніе: Отъ начала вьсего мира ($\dot{\alpha}\pi$) $\dot{\alpha}\rho\gamma\eta\dot{\zeta}$ хобоисо). Мв. XXIV. 21. Остр. ев. Пръже начала мироу (πρὸ καταβολής κόσμου). Io. XVII. 24. IOp. es. Ηαчало земли Рустви. Псков. І л. 6370 г. Того у насъ не бывало отъ начала миру. Новг. І л. 6847 г. (по Ак. сп.).
- власть: Въ пркъвьнъемь началь соущи (ἀργήν, potestate). $E\phi p$. κp м. Даод. 12. Без начыла (\H хүх ρ х0ς). Гр. Наз. XI в. 329.
- началовытыный бывшій въ началь, исконный: Началобытьноую тьмоу свётъмь раздроушивъ. Ирм. ок. 1250 г.
- началопастырь первый пастыры: Началопастърда поставивъ. Мин. 1096 г. (окт.) 90.
- началородитель γενάρχης: Съзьдати въсхотъвъ началородитела. Мин. ноябр. Син. XII в.
- началословьный относящійся къ описанію древностей (В.): — Отъ началословьным повъсти. Изб. 1073 i. (B.).
- началословьць описатель древностей: Евсевиево ш началословца повъсти. Сбор. XV в. арх. мин. $u. \partial.$ (Обол. LXXVIII).
- **начальникъ** главный, глава, начальствующій: Праздыникоу начальникъ бълвъ (ёбархос). Гр. Наз. XI в. 11. Такомоу бо подобате бълги начальникоу $(\alpha \rho \gamma \eta)$. m. mc. 155. Начальници спітникъ (оі $\alpha \rho \gamma \iota \iota \rho \iota \iota \iota \iota$). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Манастырьскый начальникъ (εξαρχος, qui mansioni praeest). Ефр. крм. Трул. 41. Начальникоу строжним (въ Уст. крм. кксарха). т. ж. Халк. 9. Начальникъ и чиноначальникъ и съблюдатели и оубоужателы сихъ възвати. Жит. Өед. Ст. 79. Бъгти начальникоу и законоположникоу всемъ болодящемъ. Никон. Панд. сл. 4. Вси начал'ници мъста (тотархаі). Дъян. Петр. Павл. 8.
- начавшій, начинатель: Словеси начальникома (б προβεβλημένος). Гр. Наз. XI в. 50. Стефанъ добръщ начальникъ моученикомъ, испълнь благодати и силы. Стихир. XII в. 18. — См. начальница.

- основатель: Начальници ересии (ξζαρχοι, principes). Ефр. крм. Трул. 95. Тако начальникоў спсениы, Хё, начатькь ти приносить чтьнаы пркы. Мин. Празд. XII в. Пьрвааго начальника чьрньчьскоўоўмоў шбразоў. Нест. Жит. Θеод. 1.
- зачинщикъ: Началникъ всей неправдъї. *Іак. Бор. Гл. 67*. Тогда призва къ себъ окаянный, проклятый Святополкъ совътники своя всему злу и началники всея неправды. *Нові. III л. 6523 г.* Началници же быша свъту злому тому... Ульбъ... *Ип. л. 6654 г.* Сему же началници быша... Тудоръ Сатмазовичь... *т. же. 6667 г.*
- первый описатель событія: Еже скажю, не слухомъ бо слышавъ, но самъ w семъ началникъ. Пов. вр. л. 6599 г.
- начальница начавшая, начинательница: Си (св. Ольга) первое вниде в пртво ноное \overline{w} Руси, сию бо хвала Рустие снве, аки началницю: ибо по смрти мольше Ба за Русь. *Пов. вр. л. 6477 г.*
- начати, начьно -- начать, стать, приняться: Понеже очбо мънози начаша чинити повъсть (стресоубах). Луп. I. 1. Остр. ев. И начаша етери плывати на нь (ηρξαντο). Mp. XIV. 65. m. ж. Начынь оутапати (άρ- ξ а́µєvоς). M θ . XXVI. 30. m. ∞ . Начахов Φ поб Φ диτης η (γρξάμεθα διαιρείσθαι, luctari coepimus). Παπ. Син. XI в. 83. Начахъ съвлачити ю (ἡρξάμην). т. ж. 100. Ηαчяхъ извівститися нмоу (ἡρξάμην πληροφορείν αὐτόν, coepi illi satisfacere). m. ж. 307. Володимеръ же швергъ виръ, нача казнити разбоиникът. Пов. вр. л. 6504 г. Нача Дьнвпрь мьръзноути. Новг. I л. 6524 г. Нача мънслити на праведна(го). Нест. Бор. Гл. 12. Стам же импа за руку, въздвигша, посадиша ѝ и начаста глати о целении кго. т.ж. 47. Бе бо и тельмь крѣпъка и сильна, ыко же и моужь, аще бо кто не видѣвъ кы, ти слъщааше ю бесѣдоующоу, то начьныше мьнъти моужа ю соуща. Нест. Жит. Өеод. 2. И конь начать соватися под нимъ, и шеломъ с него слеть и щить отторже. Лавр. л. 6659 г. Въсташа на кыза Мьстислава на Гюргевица и начаща изгонити из Новагорода. Нова. І л. 6665 г. Тако начаша пити и веселитись, тоу абин оканьный... начаста сычи преже княй, та болры. т. ж. 6726 г. Начнемъ бити сребреныя арганы. Сл. Дан. Зат.
- напасть: Приде Прославъ и сташа противу себе оба полъ Днепра, и не смътаху ни они сихъ начати, ни си онъхъ. *Іак. Бор. Гл. 98; Пов. вр. л. 6524 г.*
- какъ вспомогательный глаголъ для означенія будущаго и условнаго: Отънклѣ же оубо въстанеть господинъ домоу, и затворать двъри и начьнете вънѣ стоюти и тлѣщи въ двъри (ἄρξησθε εξω ἐστάναι). Лук. XIII. 25. Остр. ев. Никън же бо рабъ можеть дъвѣма господинома работати, ли бо... кдиного дръжитьса, а о дроузѣмь нерадити начьнеть (хатафроνήσει). Мв. VI. 24. т. ж. Аще ли хотѣти начьнеть наше пртво ш васъ вои на противащанса намъ, да пишю къ великому кназю вашему. Дог. Иг. 935 г. А иже

оубьють огнищанина въ разбои, или оубиица не ищють, то вирное платити въ неи же вир(в)и голова начнеть лежати. Р. Прав. Яр. (по Ак. сп.). Аже начнеть не знати оу кого коупиль, то ити по немь тымь видокомъ на търгоу на ротоу. т. ж. (по Син. сп.). Которам ли вървь начнеть платити дикоую вироу, колико лъ заплатать тоу вироу, зане же безъ головника имъ платити. т. ж. Не хотъти ли ки дъти начноуть ни на дворъ, а шна начьнеть хотъти всако и съдъти, то творити ни всакоу волю. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Не даите пакости дъвти строкомъ ни своимъ, ни чюжимъ. . . ни в селъ, ни в житъ, да не клати ва начнуть. Поуч. Влад. Мон. Аще можете поклонитись до земли, али въг са начнеть немочи, а триждъг. т. ж. Да начьноу пьсати чюдеса твога. Конст. Болг. Поуч. Вдамъ ти елико начноу мощи (ύπέρ μοι κατά δύναμιν πρόσεστιν). Жит. Αндр. Юр. XXXVII. 129. — Cp.: Боимъса, еда въскоръ начынж искати тебъ. Супр. р. 12.

- **НАЧАТИСА:** Отъ в ры начынеться слово къ тебъ. $C6.\ 1076\ i.\ (B.).$
- начатькъ начало: Се створи знамениюмъ начатькъ Іс въ Кана Галилеи (τ \gamma\text{\gamma} \alpha\rho\text{\gamma} \text{\pin} \text{
- начало, основаніе: Глаахж же кмоу Иоудеи: ты къто кси; и рече имъ Иісъ: начатъкъ, ыко и глахъ вамъ ($\tau \dot{n} \nu \dot{\alpha} \rho \chi \dot{n} \nu \dot{\delta} \tau_i \quad \kappa \dot{\alpha} i \quad \lambda \dot{\alpha} \lambda \ddot{\omega} \dot{\omega} \dot{\mu} i \nu$). Io. VIII. 25. Остр. ев. Се начатъкъ наю дроужьбѣ ($\pi \rho oo(\mu \iota o \nu)$). Гр. Наз. XI в. 37. Штъкждоу, и како, и отъ кокго начатъка быстъ съставъ нашеи дроужьбѣ ($\dot{\alpha} \rho \chi \dot{\eta}$). т. ж. 34. Преславъна дѣлеса, начатъци спсениы. Сбор. Троиц. XII в. 188.
- $\epsilon \gamma \chi \epsilon i \rho \eta \sigma \iota \zeta$, нам'вреніе, діло: Боіж же са таготы начатькоу. Гр. Наз. XI в. 34. Начатькъ сътворити слоужению ($\epsilon \gamma \chi \epsilon i \rho \eta \sigma \iota v$) біахо $v i \alpha \zeta$, ministerium). Ефр. крм. 2. Ник. 18.
- отдѣлъ: Раздѣли т. моужь на три начаткъ (εἰς τρεῖς ἀρχάς, in tria principia). Cyd. VII. 16 no cn. XIV в.
 начатьнивъ цѣнитель: Горции бжтву начатници.
- Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (Оп. II. 2. 75). начанин — начанин — ожиданіе: — Утвержж, ре, надежж людія моих и подамь блое их начаніе.
- Упыр. 243. **НАЧАЮТИ** = **НАЧААТИ**, **НАЧАЮ** ἐλπίζειν, sperare, ожидать, надъяться: Въ нь же днъ не начаеть. *Лук. XII.* 46. *Eв. XI в. (В.)*. Начаахъ: надъахся. *Тоак. пеуд. позн. ръч. (Калайд. 196)*.

- НАЧАНТИСА НАЧААТИСА надёяться, ожидать: Началеса, ыко преставлениемь \ddot{w} мёста съпреставить съмънслън. Жит. Оед. Ст. 91. Се бо по стъи литурытии идоущемъ тёмъ на постънъна тън обёдън, се \ddot{w} нюдоу же бё не начаютиса, тоже тако ти привезоща возъ таковънихъ хлъбъ. Нест. Жит. Оеод. 21. Назадъ възвращающася гонящихъ ради наю, страхомъ начаховъся. Жит. Іо. чери. апр. 11.
- **НАЧЕТАТИСА** считаться: Въ нихъ же начетакться бълти добротахъ (въ др. сп. начается, δοχεῖ). *Io. Люств.* XII в. (B.).
- начинание занятів, діло: Затворихомь щедроты тво тво тво начинаниемь нашимь (ἐπιτήδευμα). Гр. Наз. XI в. 314. Отъ игрынааго начинанию (ἐπιτηδεύματος, arte). Ефр. крм. Крв. 63. Къ иномоу начинанию приити не надівись (ἐπιτήδευσιν). т. ж. LXXXVII. 11.
- начинати, начинаю начинать, полагать начало, приниматься: И не начинаите глати въ себѣ: ода имаамъ Авраама (μὴ δόξητε). Мө. III. 9. Остр. ев. (μὴ ἄρξησθε). Лук. III. 8. т. ж. Ліжбомждриемъ же начинажите, отънждж же начинати добро (ἄρχειν). $\Gamma p.$ Наз. XI в. 6. Ср.: Похоуливъ же крадъщааго о несъгости кго и наказавъ кго не начинати отъсел тацѣхъ татьбинъ, ни прѣбълвати о несъгости, отъпоусти ї. Супр. p. 30.
- поб'яждать, господствовать: Не Перьсомъ съдол'єванжще, ни Скувъі начинающе, ни ином никонм же странъі иномъичьнъі потр'яблюнжще (οὐ Перσῶν κρατοῦντες, οὐ Σκύθας χειρούμενοι). Гр. Наз. XI в. 62.
- **НАЧИНАТИСА:** Съборьникъ църкъньнъш начинанться отъ міа септабря. Остр. ев. 210 об.
- начитания ἀπαρίθμησις: Глоумлюним и бладеним да запръщають вамъ Павлъ, се горьцъ коуда по начитании даровьнъемь. Гр. Наз. XI в. 295.
- **НАЧИТАТИ, НАЧИТАЮ** $\dot{\alpha}\pi\alpha\rho$ $\partial\mu$ ϵ iv, пересчитывать. $Ip.\ Has.\ XI\ в.$
- начьрсти (?) начрвти (?) начертать, нарисовать, изобразить: Пьрстомь начрьте об'є роуц'є (signavit, διεχάραξεν). Пат. Син. XI в. 58. Начьрте образь (delineavit). Жит. Авкс. 10. Мин. чет. февр. 195.
- начъртание начрътание начертание изображеніе: Истиньнам начъртаним (προχαράγματα, characteres). Εφρ. крм. Трул. 82. Начертаніе оупостаси его (χαρακτήρ τῆς ὑποστάσεως). Аван. Алекс. сл. на Аріан. XV в. (Оп. II. 2. 41).
- грамматическій терминъ: Послѣдующа же именомъ суть пять: роди, види, начрьтаніа, числа, паденіа. Іо. екз. Грам. (Калайд. 169). Начрътаніа же суть: ова проста, ова сложна, ова же пресложна. т. ж. (Калайд. 169). Нынѣ же послѣдствующаа рѣчи скажемъ, яже суть се: изложеніе, залогъ, виды, начрътаніа, числа, образы, времена и супружества. т. ж. (Калайд. 170).
- начьртати начьрътати начрьтати, начъртаю — чертить, рисовать, изображать: — Агньць

- начьртанмъ бънванть (ѐүхара́ттетан, depingitur). $E\phi p$. κp м. Tpyл. 82. Начрьташе старьць одинож чрьтож (ѐуа́ргоєч). Ham. Cun. XI g. 263.
- напечатывать: На скрижалию начьрътающи на срацихъ багочьстивънихъ (хара́ттооба). Мин. 1096 г. (сент.) 77.
- нашарити, нашарю изобразить, нарисовать: Образъ Гднь на иконъ нашаренъ. Козм. пресв. о ерес. Бъси бойсь образа Гнь, на сиъ нашарена. Козм. пресв. о ерес. (Оп. 11. 2. 513). Оуды свои нашаритъ на дъскахъ. Жит. Акак. Мин. чет. апр. 261.
- напивъка парадельныя полосы на груди у верхнихъ одеждъ (Стр.): Чюга... нашивка нашита плащи круглы золоты съ яхонты червчатыми, около плащеи обнизано жемчюгомъ. Вых. Ал. Мих. 1653 г. Двъ нашивки Турецкіе. Дух. Солом. Өед. 1690 г.
- нашь noster, имфющій отношеніе къ намъ, принадлежащій намъ: — Отъ Ги бъють си, и ксть дивьна въ очиж нашеж. Ме. ХХІ. 42. Остр. ев. Многа безаконим наша предъ тобою, Гй. Іак. Бор. Гл. 110. Отъ юности нашая и до старости. Кир. Тур. 95. И тако по гръхомъ нашимъ погъю земла наша. Новг. І л. 6636 г. Господи, дан же князю нашему силу Самсонову. Сл. Дан. Зат. Рожь не родися по всеи нашен земли, и дорого бысть жито. Лавр. л. 6737 г. Тако, княже господине, пошло отъ дедъ и отъ отець, и отъ твоихъ, и отъ нашихъ. Дог. гр. Новг. съ в. к. Яр. Яр. 1265 г. О великое чудо! колико смиренія бысть ему, ижъ бъсъдова съ страники ны гръшніи; не нашъ бо обычаи им'веть. Стеф. Ност. Пут. Целуи ко мнв кресть... и къ моему брату князю Володимеру Андрѣевичю, и къ нашеи вотчинѣ къ великому Новугороду. Лог. гр. в. к. Дм. Ив. 1375 г. Псковичи положиша упованіе на святую Троицю и на молитву благовърныхъ князеи нашихъ Гавріила и Тимофея. Псков. I л. 6934 г. Немци убища песть человекъ Опочанъ бортниковъ, убища на нашеи землѣ. т. ж. 6935 г. — Наши — Русское войско, вообще Русскіе, въ противоположность непріятелямь: — Заоутра привхаща Печенъзи и свои мужь приведоша, а в напій не бъл Пов. вр. л. 6500 г. Наши же погнаша. т. ж. 6611 г. Святославъ же, воротивъся, прогна нашъ опять, а самъ бъжа в Вятичъ. Лавр. л. 6654 г. Что поимали нашихъ въ Колпиномъ или на Норовъ, а то все отпустина во Псковъ съ нашимъ посломъ. Псков. І л. 6971 ı.
- употребляется вм. единств. числа въ отношеніи къ имени государей (въ указахъ, грамотахъ и пр.): По всёмъ нашимъ странамъ, по всёмъ нашимъ блусомъ, гдё наша, Бта безсмртнаго силою, власть держитъ и слово нтие владеетъ. Арл. Узб. 1315 г. За нти дети мятво воздаетъ. Арл. Тайд. Мы великіи князь Олегъ Ивановичь Рязаньскій знаемо чинимъ сею нашою грамотою. Пор. зап. кн. Олег. Ряз. 1393 г.
- **нашь** названіе буквы н: Мыслите и нашь (то $\mu \dot{\nu}$ хах $\nu \dot{\nu}$). Діоптр. Филип. XV в.

- нашьва нашивка: Хламиды имбща нашьвы чръвлены (ταβλία ρούσαια, clavis russis distinctas). Io. Мал. Хрон. 11. Нашьвы златы (ταβλία χρυσα). т. ж.
- нашьскы по нашему: Раждаеть бо не нашьскы, нъ ыко же въсть и лъпо кмоу е. Изб. 1073 г. 5. Нынъ оубо о седмиць, рекше недъли нашьскы (въ подл. нътъ). Георг. Ам. (Увар.) 139.
- напьскъти свойственный намъ, имъющій отношеніе къ намъ: Притъчеж нашьскою зъло потръбынъ разоумъно. Изб. 1073 г. б. Выше оума, выше словесе, выше разоума нашьскаго. т. ж. 16. Нъции мко же мынъти, нашьскътихъ вештии разоумъ лежашть, не тъчыж о бъсъхъ и влъсвъхъ, нъ и таже на въздоусъ лътажть иътицъ. т. ж. 129.
- нашьствин нашествин нашествіе: И поведа великому князю Юрьеви безбожныхъ Агарянъ приходъ нашествіе. Ип л. 6745 г.
- нашьствовати, нашьствою єпіподечен, всходить (Амф.): Сълньче нашьствова инъгда. Ирм. 1250 г. (Амф.).
- нащева нащова: Ковшикъ на стоянце, венецъ золочонъ, сканью дъланъ, а на полке нащока, сканью же дълана. Дух. Дм. Ив. 1509 г. Плащь золотъ круголъ..., а подъ нимъ 2 нащоки по однои ръзаны травки, а на другон выръзано зило да иже. Оп. им. и. Ив. Вас. 1582—1583 г. 37.
- навдение насыщение: Не имамъ токмо съ навдение десяти м\u00e4жамъ. *Прол. янв. 20 (В.)*.
- навадити, наважб найти, встрътить: Киприянъ митрополитъ видълъ и наездълъ в Литовьском такова члка. Сбор. Кир. Бълоз. XV в.
- навадъ нападеніе, вторженіе: Друзии полци стояху недвижими, стерегучи внезапнаго навада отъ Ляховъ. Ип. л. 6789 г. А гдв учинится розбои или навадъ, или татба исъ твоеи отчины. Дог. гр. Ив. Өеод. Раз. 1433 г. А кто на комъ поищетъ навада или грабежа. Новг. судн. гр. Отъ нихъ много лиха починилося отчинъ нашеи, великому Новугороду и волостемъ его, навады и грабежи, животы людскіе отъимаа и кровь крестіаньскую проливаа. Соф. вр. 6986 г. (т. II. 185).
- наважати = наващати, наважаю въбажать, селиться: До суда на землю не набащать, ни людеи своихъ не насылать. Новг. суди. грам.
- догонять, настигать: Ино воть сказываеть Митка Сунбуловъ, что къ вамъ приказывалъ князь имянно, чтобы вы изъ города выёхали, а наёзжали его въ пустынё. Розыски. дъл. о бълствъ кн. Ив. Ив. Ряз. 1521 г.
- навотиса навсться: Навдъса жита. *Изб. 1073 г.* (В.). Брашьна навдъщыса. т. ж.
- навхати, навд8 прівхать: Въ то время какъ навхали князи Рюрикъ съ братьею изъ Варягъ въ Словяне княжити. *Псков. І л. 6370 г.*
- напасть: И накхаша на Ійроуна сторожи за Тьхверью Ійрославли. Новг. І л. 6724 г. Найхаша на товары без въсти. т. ж. 6725 г. (по Ак. сп.). Били че-

- ломъ великому князю..., что навхавътв со многими людми на тв двв улици, людеи переграбили и перебили, животовъ людскыхъ на тысячу рублевъ взяли, а людеи многихъ до смерти перебили. Соф. вр. 6984 г. (т. 11. 168).
- найти, встрѣтить: Ту наѣхаша пещероу непроходноу. Новг. І л. 6776 г. (= наидопіа. Ак. сп.). Наихаша его в Мурманьской земли. т. ж. 6847 г. (по Арх. сп.). Наѣхаша на Шолони силу Московскую князя Данилья. Псков. І л. 6979 г. Наѣхалъ (посолъ) великого князя въ самъ Петровъ день въ Торжку, стояща съ силами. т. ж. 6979 г.

наюзъ — см. на88ъ.

- намянь (?): Блыди оубо соу и старьчьскы намяни иновърьны ихъ расмотръним твораще носа. Изб. 1073 г. 5.
- намать то же, что навать: W кийтьх и w причетницькъ, шстоупльтий ш втры и пожьршихъ и доломъ, и о вълсвъхъ, и шбавницькъ, и штравлениихъ, и ш звтадочетцихъ и провтадъцихъ, и о чародътниихъ, и ш наматъхъ, рекше о малъхъ. Нов. крм. 1280 г. Фот. Номок. IX. 26 (въ Воскр. Серб. 1305 г. и ш наоузъхъ, рекше ш оузлъхъ). См. наваъ.
- нашти, наимо нанять, взять на службу, на работу за плату: Никъто же насъ не навать (ереобосато). Мв. ХХ. 6. Остр. ев. Нашиа на тя Валама (ереобосато, conduxerunt). Втз. ХХІІІ. 4 по сп. ХІУ в. Нашиа наимиты возити мьртвьца из города. Новг. І л. 6636 г. Подобно ксть пртвик Бик члку, иже изиде нашть дълатела въ виноградъ свои, и обръть на, посла, да дълають въ виноградъ кго. Нест. Бор. Гл. 5. Наяша Псковичи 300 мужеи, а заложиша городъ новъ на Гдовъ на берегъ. Исков. І л. 6939 г.
- нантиса наняться, взяться работать за плату: Оубогоу еще соущоу преже нареченому Бохмиту, ключися наштися ему къ женъ богатъи (μισθωτεύσαι). Георг. Ам. (Увар.) 295.
- **НАІЗТИСА** напозниться, набраться: Зѣло зимъ ся наяхъ (πάνυ ἐρίγωσα, nimia vi algoris obrigui). Π am. Син. XI в. 235. Наиметса тѣло хмелю акы г \aleph ба воды. Π y δ . c δ . XVI в. 323.
- Наимъся дълаше тоу зьданин (ἐργατείας ἔκαμνεν οπουργῶν οἰκοδόμοις, in opere fatigaverit se minestras architectis). Пат. Син. XI в. 45.
- не поп, пе: Очи же кю държастеса, да кго не познакта (τ ой μ 'n $\dot{\epsilon}$ πιγνώναι αὐτόν). Лук. XXIV. 16. Остр. ев. Свѣтъ въ тьмѣ свътитьса и тьма кго не обатъ (оὐ хат $\dot{\epsilon}$ λα β εν). Іо. І. 5. т.ж. Не лъжь съвѣдѣтель бжди. Лук. XVIII. 20. т.ж. Лки послоухъ не боуди. Ев. 1307 г. (Мат. 34). Не по искоушению (оὐ хат $\dot{\alpha}$). Ефр. крм. Трул. 22. Öтолѣ начаша не смѣти близъ приходити. Іак. Бор. Гл. 114. Аще бо сіи не бы отъ Бога былъ, не бы моглъ творити ничто же. Кир. Тур. 62. Не поману зла Рюрикова, но далъ емоу шпать Къпевъ. Перясл. л. 6713 г. Не лзѣ не имѣти приплодъка ($\dot{\alpha}$ μήχανον... μ 'n $\dot{\epsilon}$ νεγχεῖν).

Златостр. сл. 7. Не могу не свити нивы можи.! Никон. Панд. сл. 45. — При отрицательномъ подлежащемъ или дополнении требуется отрицание не и къ сказуемому: — Ба никъто же никъде же не видъ (οὐδεὶς ἐώρακε πώποτε). Іо. І. 18. Остр. ев. Ба никомоу же никъде же не видъти. Мин. Пут. XI в. 32 об. На страшнимь соуди..., идеже не поможеть никто же комоу. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Изъщи незнаниї, их же добрѣ никто же не вѣсть, кто соуть. Hosi. I л. 6732 г. — Въ болве позднихъ памятникахъ при подобныхъ случаяхъ иногда пропускается не, или отрицательное мъстоимение замъняется утвердительнымъ: - Никомоу же ничто же рци. Мр. І. 44 Ев. 1383 г. (въ Мст. ев. 1117 г. не рыни). Никто же можеть соли зобати, ни въ печали смыслити. Сл. Дан. Зат. Поути залша и сълъг изьмаша Новгородьскым, высыде вести не дадуце Кыквоу. Новг. 1 л. 6675 г. Аще ли не послушаете мене, то побъгнете, никымъ же гоними. т. ж. 6890 г. (по Ак. сп.). Всякихъ податен не имати, торговыхъ пошлинъ съ ихъ купчинъ. Жал. гр. Дм. Ив. Тр. мон. д. 1389 г. — Не ставится после глаголовъ, выражающихъ запрещеніе: — Бранящю вамъ Вавилоньскымъ не кланятися капищемъ. Кир. Тур. 62. Възбраниша кму не ити. Прол. И. Публ. б. (Лавр. on. 14).

не бо — ибо не: — Не бо разоум'в оканьный обличата себе. Стихир. XII в. 93—94.

небонъ = небоно = не бо - потому что, епіт, кай γάρ: — Небонъ и льви Данила въ гамъ оусоумнъшасм. Изб. 1073 г. 172. Нич'то же бо исть женъ зълъ предати моужа своего на съмрыть, небонъ и правыдьнаго Ишва свом жена на съмрьть предамие... т. ж. Небонъ Адама невъздържание оутробьное изведе. Сб. 1076 г. (В.). Небонъ тако имваше, иного инака доброта или мала или велика и нашего стада неразорьное и бескрамольное (хаі үар). Гр. Наз. XI в. 240. Не бо без оума се ксть кже кънигъ не разоумъвати. Златостр. д. 1200 г. Небонъ иже глъ въ иномь ызъщь красьнъ, то въ дрезьмь некрасьнъ. Іо. екз. Бол. 14. Небонъ разоума ради прълаганмъ кънигъл сна. т. ж. 15. Нбо (небоно) и въ насъ обискаемъимъ, не могоуть въ себъ ничьсо же оукръпи. т. ж. 98. Небоно папіа Стефанъ не оу пріде. Обр. іл. Іо. Предт. Мин. чет. февр. 271. Небонъ пръвоздании неродишася, но сътворишася (ἐπειδή καί). Мев. Пат. — Ср.: Небонъ помъщинахж, ыко никто же кго възалъ воиномъ многомъ съдаштемъ, аште да самъ са не въскрѣси. Супр. р. 335.

не 8 — см. 8.

не... ли:— Не сърдъце ли наю гора бѣ въ наю (οὐχί). Лук. XXIV. 32. Остр. ев. Не възгнаща ли мене. Пов. вр. а. 6586 г. Не изгнанъ ли бѣхъ ѿ ваю. т. ж. 6586 г. Не блудилъ ли бѣ по чюжимъ земла. т. ж. — Ср.: Что краснѣе, что ми сладчаище бтолюбцемь... не еже ли прно Ба не ѿст8пити мыслъж. Іо. екз. Шест. 1263 г. Проа. а. 1.

не или — не...ли: — Не или великое пощеніе (поппе, οὐχὶ δὲ καί). Іо. екз. (В. І. 481). Не или нерѣи. т. ж. не какъ предлогъ, равный Лат. іп, Герм. іп, Греч. ἐν, употреблялся, какъ кажется, и въ Славянскомъ языкѣ: небогъ — покойный, бѣдный — ббогъ; неводъ; непьщевати, непьщати — сомнѣваться; нетопырь — непьтырь; невѣста (?); неысыть. Ср. въ Чешскихъ памятникахъ: nedoperne — mulcta propter graves vulnerationes solvenda (Грам. 1057 г.).

— Ср. Лит. ne; Лтш. ne; Гтө. ni; Др.-в.-Н. ne, ni; Лат. ne (nefas).

невесьным — прилаг. отъ сл. небо — относящійся къ небу, къ свѣтиламъ небеснымъ: — Халдѣиска астрономим и родочътеник, небесъныихъ шѣствиемъ строимо наше (οὐράνιος). Гр. Наз. XI в. 4. Елико же нбсныхъ или о небесе (χόσμος). т. ж. 183. Лоў нбнѣи въ бі. днъ. Нов. І л. 6644 г. Того же лѣта еще съ веснѣ, небеснаго мѣсяца апрѣля конецъ ветха, также и маія новаго быша морози велицы..., а книжнаго мѣсяца маія же. Псков. І л. 6979 г.

— относящійся къ пространству надземному, воздушный: — Възърите на пътица небесьнъна (той ойраvой). Мв. VI. 26. Остр. ев. Багословите бо, ръща, всы пътицъ нбснъна, въздоушьнъна гам. Іо. екз. Бог. 129. Возри, господине, на птицы небесныя. Сл. Дан. Зат. — См. нево.

— относящійся къ вѣчной блаженной жизни: — Оць вашъ небесьнъм (ὁ ἐν τοῖς οὐρανοῖς). Мв. V. 48. Остр. ев. Приближиса прствине небесьном (τῶν οὐρανοῦν). Мв. X. 7. т. ж. Нбсна го ради и потомь земьнаго (ἐπουράνιος). Гр. Наз. XI в. 147. Въшьдъм на небо небесьном. т. ж. 11. Таковъм съпраштетьса отъ вьсъхъ земльнъм вештьи и прънескиъ бъмваеть къ нбсънъмимъ (πρὸς τὰ οὐράνια). Панд. Ант. XI в. л. 128. Взиде въ нбйъм обители къ Гў. Іак. Бор. Гл. 92. Много м оучаше о пртвъ нбймь. Нест. Бор. Гл. 3.

невисьскъти — прилаг. отъ сл. небо — относящійся къ видимому небу: — Иїс же рече: Азъ ксмь, и оузърите Съіна чівчьскааго, одеснжю сёдаща силы и граджща съ облакы нбсь къшми (той обрачой). Мр. XIV. 62. Остр. ев. Нбса небесьскам рече, кже мвликть нбо нбсьнок еже врыху твърди. Іо. екз. Бог. 129. — относящійся къ надземному пространству: — Пти-

цамъ небесьскімъ. Четвероев. 1144 г.

— относящійся къ вѣчной блаженной жизни: — Црсо носькое. Четвероев. 1144 г. л. 5. Носъскал соущьства в нарече. Іо. екз. Бог. 114. Очистивъщися, въ носсцъть чъртозѣ ликъствоують. Сбор. Троиц. XII в. 21. Небѣскам прѣзрыще. Ефр. Сир. XIII в. Цртво носское. т. ж. Да... сподоблюся цртва носкаго. Муч. Кир. Ул. (Сбор. 1414 г.). Благынь небескыхъ видѣніе. Жит. Оед. Сик. Мин. чет. апр. 529. — Ср.: С аггель веселатьса, коуплж сътворища съ небесскъщими дѣлы. Супр. р. 40.

невещадьный — небезд'ѣтный: — Небещадьна Боу. Мин. 1096 г. (сент.) 55.

- невещастьный причастный: Небещастень печали и скорби различны бы (lpha (lpha скорби различны lpha бы (lpha скорби lpha с
- невлагодътънъи $\dot{\alpha}\chi\dot{\alpha}\rho$ ютоς: Ни малъ же горъкато и неблагодътънато гръла покамжите. Γp . Has.~XI~6.~137.
- невлагоовразьны ούκ εὐσχήμων: Моужъ аръливъ, неблагообразьнь. Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- невлагословенин: Клатва и нѣбівеніе Никѣиского събора. Переясл. л. 34. А что вписаль проклятіе и неблагословенье патріарше, а то язь съ васъ снимаю и благословляю васъ. Грам. митр. Кипр. Пск. 1395 г.
- невлагословенъти: (Архіепискупъ) послалъ ко Іоспфу неблагословеную грамоту и отлученіе. Соф. вр. 1509 г. (т. II. 286).
- невлазныно чисто, негрёховно: Неблазныно съведоуще ис тебе рожышагоса Ба слова. Мин. 1097 г. 77.
- невлазныный безъ соблазна, безопасный: На нову настахомъ неблазненоу стезю. Мин. 1441 г. (В.). несоблазняемый, чистый: Голоубица неблазнынага.
- Мин. 1097 г. 124. НЕВДАЗНЮМСА: — Осмый Антиноръ, тонокъ, высокъ,
- невлазнымса: Осмыи Антиноръ, тонокъ, высокъ, крвпокъ..., лукавъ, неблазняся, многосвъдыи, лъпъ. *По. Мал. Хрон. (Калайд. 183).*
- нево соевит, видимое небо: Небо и землы мимо идеть, а словеса мои не мимо иджть. Мө. XXIV. 34. Остр. св. Възведъ Илст очи свои на небо. Іо. XVII. 1. т. ж. Роуць въздвитъ на нбо. Ефр. крм. LXXXVII. 6. Видит растживжитаса небеса. Гр. Наз. XI в. а. 14. Не кльньтеса ни небомь, ни землеж. Панд. Ант. XI в. 134. Въдко Гй Вседержителю, створивъш нбо и землю. Нест. Бор. Га. 1. Знаменик змикво на нбси ывиса. Новг. I а. 6536 г. Тъмъ бо неби и прочаа вся сътворенаа разоумъхомъ. Никиф. м. посл. Влад. Мон. 64. Не видалъ есми неба полъстяна, ни звъздъ лутовяныхъ. Сл. Дан. Зат. Знаменіе явися на небеси: яко небо кроваво. Псков. I а. 6710 г.
- воздушное пространство: Дъвъ небси: и твъръдъ бо нарече Бъ небо, объгчъно же бжъствъномоу писанью и въздоуха йбо нарековати. Іо. екз. Бог. 128.
- небо, какъ обитель Бога: Никътоже възиде на ноо, тъкъмо същьдъщ съ ноесе Снъ члвчьскъщ, съи на ноесе (είς τὸν οὐρανὸν... ἐκ τοῦ οὐρανοῦ... ἐν τῷ οὐρανῷ). Io. III. 13. Остр. ев.
- Небо (род небесе). Ср. Лит. debesis; Лтш. debesis;
 Γр. νέφος, νεφέλη; Лат. nebula; Др.-в.-Н. nebul, Нъм. Nebel.
- не во ибо не, ибо см. подъ сл. не.
- невого в годыный неугодный Богу: Дело небогоугодно хощеши сътворити. Полик. Посл. 255.
- невогъ = невогъім бѣдный, несчастный, а́θλιος, τάλας: Сінче помьрце... и бъл акъл въ е ноции мів, и опа наполниса, и ради бълхомъ небози. Новг. І л. 6738 г. Лютѣ мнѣ оканьному небогоу. Жим. Ниф. XIII в. 76. Что есть, небоже Антоніе, стоужающи тебе недоугъ. Мин. чет. февр. 69. Вѣгай, небоже

- и иноче. т. ж. 149. Ср.: Wкатне и небоже, что ти прибълтька бълсть. Супр. р. 48. Ісдинъ отъ небогъмъ крьститить. т. ж. 111. Бъ небогъмъ радоватиса. т. ж. 286. Хорваты доселъ употребляютъ слово небогъ въ значени убоги, бъднякъ.
- невоецъ неумѣющій и неспособный сражаться на поединкѣ (Божьемъ судѣ): А битися на полѣ боицу съ боицомъ, или небоицу съ небоицомъ, а боицу съ небоицомъ не битися. Судеби. 1550 г.
- НЕВОЖЬЧИКОВЪ прил. прит. отъ сл. не божьчикъ: И за то его (Еська) убили... А потомъ пріёхалъ Костантинъ... и сталь въ Еськов двор в не божьчиков В. Зап. о Ржевск. дан. п. 1479 г.
- невожьчикъ невощикъ покойникъ: Царь Ачгиреи далъ небощику князю Семену. Посольств. Каз. к. Польск. д. Медл. Гир. Коли есьмы былъ у великого князя отъ государя своего небощика короля посольствомъ. Посольстве. Лит. в. к. Ал. Ив. Вас. 1493 г.
- НЕВОЛЪЗНЪНЪІМ безъ страданія, безболѣзненный: На неболѣзньным коньч(и)ноу прѣидоста. Мин. 1097 г. 37. Бѣдъно бо ксть въ враченим мѣсто неболѣзньна болѣзньно съдѣлати (ἄπονος). Гр. Наз. XI в. 102.
- блаженный: Твоими страстьми, прехвальне, неболезньноую жизнь въсприытъ, сте Вычеславе. Мин. Новъ сент. д. 1200 г.
- невонъ см. подъ сл. не.
- невопарьным стремящійся къ небу, возвышенный: Кто не почюдится, вида небопарною оно дшо (οὐρανομήκη, ad coelos pertingentem). Заатостр. 55.
- невобмыным возвышенный, небесный, божественный: Небооумынаго разоума Исаны носить шбразы. Мин. 1096 г. (сент.) л. 10.
- невоманьство—безстрашіе, неосторожность: —Единъ (съв'ятьникъ) б'я мудръ и блоразуменъ и скорбаще при w небоманьств'я црв'я. Кир. Тур. (Бусл. 499).
- невранин ἀκτημοσύνη: О небрани имѣны (περὶ ἀκτημοσύνης). Io. Іпств. XIV в. (Оп. II. 2. 196).
- невръговати; невръгово хатафоолего, пренебрегать: — Інже небръговати выскы вешти зыло и гръховыно ксты. Панд. Ант. XI в. л. 81; Панд. Ант. XII—XIII в. л. 87.
- невръгомица неврегомица нелюбимая жена (B.): Первънець $\ddot{\omega}$ небрегомица $(\tau \tilde{\eta} \zeta)$ μισουμένης, odiosae). *Втв. XXI. 15 по сп. XIV в.* Презръвъ сна небрегомица (по др. сп. небрегомича). *т. ж. 16*.
- неврыгомичь неврегомичь прил. прит. отъ сл. небрыгомица принадлежащій небрегомиць: Сна небрегомича (ὑιὸν τῆς μισουμένης, въ нов. сна не любимыл). Втз. XXI. 16 по сп. XVI в. (В.).
- неврежение неврежение хатаффо́улоц, пренебрежение: Не остави в невидении и небрежении. *Іак. Бор. Гл. 96*.
- нерадѣніе, небрежность, невнимательность: W нераждении, сирѣчь о небрѣжении. Панд. Ант. XI в. л. 81. Небрежениемь изъчернилъ книгъі. Уст. п. 1193 г. Прип. Аще разбъктъ гърньць... W небреже-

- ним. Уст. Өеод. Студ. (Бусл. 388). Отъ нихъ укорено за небрежение наше. Исков. І л. 6977 г.
- неврвщи = неврещи, неврво аредей, катаφρονείν, καταπτύειν, относиться безъ вниманія, пренебрегать: — Они же небрѣгъше отидоша (ἀμελήсаутес). Мв. XXII. 5. Остр. ев. Гй, небръжеши ли, ыко сестра мом ндинж ма остави слоужити (ой мехы σοι). Лик. X. 40. m. ж. Единого дръжиться, а о дроуэвмь небрыци въчьнеть (хатафроупові). Лук. XVI. 13. т. ж. Небрегома же скоро раздереться. Сб. 1076 г. 52 (В.). Повелению несловесьноу небрить исп. Мин. 1097 г. 52. Аще къто зълобъ дёла неисцелеваны небріжень бысть и отъврьжень (ацебії). Гр. Наз. XI в. л. 58. Небр'вгжща на очиштение (δ іх μ є́ λ). т. ж. 111. Небрин заповиды Гнь (хатафрочитый). Панд. Ант. XI в. л. 202. Попъ небръгъм причьта (ἀμελῶν, qui curam non agit). Εφρ. κρм. Αnn. 508. Небръгоша повельним безоумьнааго (хате́ттосау). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.). А Новгородци всего того небрегота, Исковичемъ въ перечину, а Исковичи много челомъ биша Новугороду. Псков. І л. 6917 г.
- невбрыным спокойный: Пристанище тихо и небоурьно. Мин. 1097 г. 125.
- невъзвалица неопытная: Отроковици соущи и небъівалици. Конст. Болг. поуч. XIII в. (Оп. II. 2. 430).
- невывальнь аперос, неискусный, неопытный: -Пріими себ'в съсждът настырьскы пастыры небывальца. Зах. ХІ. 15. Москвици же мнози небывалци, видъвши множество рати Татарскои, устращищяся. Hosi. I л. 6888 г. (по Apx. сп). — Ср. Русск. бывалый, бывалецъ, Сканд. heimskr — глупый, собственно домосвдъ (Мат. 49).
- невытин несуществованіе: Отъ небытию бысть (έξ ούκ όντων, ex nihilo). Εφρ. крм. Крв. 137. Отъ небытым же въ бытье хотвнькмь и силою его прввелеса. Io. екз. Бог. 57. Тът W небълтыя нът приведе (ех. τοῦ μή ὄντος). Служ. Варл. XII в.
- **невъітьнъіи** ἀγενής, indignus, недостойный: Никако же ся съмоути, ни небълтьна чьсо сътвори на мънъ (μηδεν ταραχθης, μη άγενες τι πράξης είς εμέ; nihil turberis neque quid indignum in me peragas). Пат. Син. XI в. 47.
- невышьный άγένητος, несуществующій, невозможный: — Аван. Алекс. сл. на Аріан. XV в. (Оп. II. 2. 36).
- ΗΕΒΕΛΕΗЪΙИ ἄγναφος, rudis, fullonem nondum expertus, qui nondum est repurgatus a sordibus, суровый, невыбъленный: — Никъто же бо не приставлыкть приставленим плата небълена ризъ ветьсь (ράχους άγνάφου). Μθ. ΙΧ. 16.
- невазнивъти несчастливый: Се ре. невазнивъ есмь, иже безвазньства не терпить. Пчела Син. б.
- неверема несчастіе, несчастивыя обстоятельства: - А что, господине, въ нашо неверемя ваши князи служилые и ваши бояръ покупили... у насъ... и у нашихъ бояръ... волости и села: ино тъ всъ купли не въ куплю, а тъ всъ волости и села намъ по невистънъти – слъпой: – Око бах невистныхъ, нога

- старинъ и нашимъ бояромъ. Грам. Сузд. кн. 1446 г. А какъ на него неверемя пришло и онъ въ тую свою пригоду пріталь к намь до нашое земли. Посольств. Каз. к. Польск. до Медл. Гир.
- неветъщанъи нестаръющій (В.): Неветшаное. Козм. Инд. (В.).
- неветьшами неувядаемый: Вёньць исплетосте въкоупѣ неветъшающь. Мин. 1096 г. (сент.) 70.
- невечерьнии немеркнущій, негаснущій: Невечерьнек шко въ истиноу слице. Мин. 1096 г. (сент.) 117. Нъив нейзрченьны славы и свъта невечерна съподобленъ. Мин. 1097 г. 89. Свътъ невечерьнь. Мин. Пут. XI в. 43. Непрестаньным дяь невечерьнии. Ефр. крм. 205. Вас. Вел. Престолъ Ба. свъта невечерьна. Треф. 1260 г.
- невеществыный духовный, не матеріальный: Отъ невищьствынь съкровищь дховынь обащьса. Мин. 1097 г. 80.
- невеществына духовно, нравственно: Пламеньмь вещьствынымъ та невеществын палащоу. Мин. 1096 г. (сент.) 175.
- невещьный духовный, не матеріальный: Премѣниша вещьное пребывание въ невещьное (фискуй) χρήσιν εἰς τὴν παρὰ φύσιν). Anocm. XIV e. Pums. I. 26
- невидимо незамѣтно: Богатъ мужь вездѣ знаемъ есть и въ чюжеи землъ друзи имъетъ, а убогъ и во своихъ невидимо ходитъ. Сл. Дан. Зат.
- неизвъстнымъ образомъ: Аще кто изъ-істьбы въщезеть, напрасно оубъенъ бълваше невидимо. Новъ I л. 6600 г. По вса дни загаращеса невидимо и 5 мъстъ и боле. т. ж. 6702 г.
- невидимъти = невидъмъти: Слово невидимок. Изб. 1073 г. (В.). Джь самъ себе тоже присно, имже съчиноуеться; безвременьнь невидимь (άόρατος). Гр. Наз. XI в. 365. Стага же к тому невидима бы. Нест. Вор. Гл. 41. Възъбрани имъ невидима сила Христова. Новг. І л. 6767 г. (по Ак. сп.). Устращить Богъ невидемою силою сыны Агаряны. т. ж. 6888 г. (по Apx. cn.).
- невидомъти невидимый: Невидомое. Изб. 1073 г. (М.). Да аще исповъдаль я будеть отцу духовному..., то обретають я заглажены, понеже невидомь заглажаетъ у нихъ Духь Святыи. Кир. Тур. 97.
- невидение слепота (?): Ты, Ги, ми светь блистаниы Иыкова ывиль еси свытаща, земьным невидению и ш тьмы изменающа. Мин. 1096 г. (окт.) 92.
- невидънин вм. невъдънин: Изяти люди 🛱 тмы невидении. Стихир. Влад. Не остави ѝ въ невидении и небрежении. Іак. Бор. Гл. 96. — См. НЕВЪдвнин.
- невиноватый невинный: Сагоша и невиноватыхъ. Новг. І л. 6645 г. Много же и невиноватыхъ людии много погибло тогда. т.ж. 6867 г. (по Apx. cn.). невисть — слънота. Іо. Листв. XII в. (В.).

- хромыхъ (тофабо). Златостр. сл. 4. Невистенъ же плотныма очима бъаше. Жит. Савв. Освящ. XVI в. (B.).
- невлажьно по суху: Издраиль проиде невлажьно. Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- въ переноси. смыслъ: Страстии невлажьно поучіноу люточю пръходимъ. Мин. 1096 г. (сент.) 81. Невлажьно мчниї преиде поучиноу. Мин. 1096 г. (окт.)
- невлажьным сухой: Невлажьным прозыбение жьэлъ жьрьчьскый Иэлви иви прорасоужение. Мин. 1096 г. (сент.) 54.
- невластьный недействительный: Невластьно роукоположение (ахороч, irritam). Ефр. крм. Халк. 6.
- неводичь άλιεύς, рыбакъ: Неже Ѿ неводичь хота и неграмотикъ проповъдъса (έх των άλιέων και άγραμµаточ, отъ рыбарей и неученыхъ). Апост. посл. по сп. 1220 i. (On. II. 1. 152).
- неводъ σαγήνη, sagena, большая рыболовная сѣть: Подобьно исть прствии ибсьной неводоу, въвърженоу въ море. Мв. XIII. 47. Остр. ев. Рыбаре вси, въмещущей мрѣжу въ рѣку, и въмещущи неводы, и въмещущей омети. Ис. XIX. 8 (Упыр.). Неводъ бо есть сердце ея (блудницы) и съти уды ея, и узы въ руку ея, и ловленіе бесёды ея. Іак. Посл. Дм. Бъї детищь вверьженъ въ-Істомль, кго же детища выволокоша ръболове въ неводъ. Пов. вр. л. 6573 г. Неводъ не удержитъ воды, но точію едины рыбы. Сл. Дан. Зат. Неводъ за соху. Дан. гр. Новг. ок. 1437 г.
- рыбная ловля неводомъ: Болшимъ людемъ изъ монастырьскихъ селъ... на неводъ ходити, пруды прудить. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1392 г. Его неводы на Бълъ озеръ. Жал. гр. кн. Андр. Мож. п. 1397 г. 1. Се купилъ... полсела... и съ поплавными неводами рыба ловити. Новг. купч. XIV-XV в. 31. Они бы съ неводовъ съ Кириловьскихъ рыбъ не имали. Грам. кн. Мих. Андр. ок. 1460 г.
- Въ Латинскихъ и Немецкихъ грамотахъ Тевтонскаго ордена (послъ 1231 г.) сл. неводъ встръчается безъ перевода: nevod, nievod, niewot (см. Уч. зап. Ак. Наукъ, m. II, 507).
- **НЕВОДЬ** то же что неводъ (B.): Тако же въ неводі нѣцѣи. Маргар. 1530 г. (В.).
- неводьным прилаг. отъ сл. неводъ: А ленъ дасть игуменъ въ села и они прядутъ съжи и дъли неводные наряжають. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1392 г. Се купи... неводную ловлю и торобъную. Hosi. kynu. XIV-XV s. 7.
- невонваньным необоримый (В.): Соблюдающа сию недвижимоу и невоеванноу вражими прилогы. Мин. янв. 30 (В.).
- неволин принужденіе: За неволин мира (акойσιον, intuitum). Ефр. крм. Крв. 69.
- невольный независящій оть воли: Бізда бо ксть, а ничьто же ино, невольное съгрешение (ἀχούсюс). Гр. Наз. XI в. 117. Покои, Ги, дино раба твоего і невъжженный — незажженный: — И тв всв людіе

- Германа, Шпоусти емоу вса прегрепнении вольнам и невольнам. Новг. І л. 6696 г.
- неотвратимый: Невольнам ноужда (inexorabilis). Ефр. крм. Трул. 46.
- неволю принужденіе: Оже не боудеть лица, тъ тогда даті іємоў железо из ніволів до полоўгрвны золота. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). По неволи и она дълавши. Іак. Бор. Гл. 131. Без неволи покамнии приыти. Никон. Панд. сл. 15. Не хотвине въздати, по неволи въздаща его. Новг. Іл. 6823 г. — Неволы ксть: — Рѣша же Кишне: намъ невола. Пов. вр. л. 6453 г.
- необходимость: неволы ксть необходимо: А невола ми своее головы блюсти и не ызъ его слъниль, но Дедь, и вель й к собъ. Пов. вр. л. 6605 г. Невола ми бъло пристати в свътъ, ходаче в руку. т. ж. 6605 г. Неволя дрогое имя пріяти (єт' άνάγκαις, necesse). Жит. Андр. Юр. XLI. 161. Аже поидуть Та-(та)рове на Лахъі, тогда Руси невола поити и с Татары, Дог. гр. 1349 г.
- невотченый невотчинный, неимфющій отчины: А князь Иванъ здё былъ на Бёлё озерё невотченъ. Прав. гр. Өерап. мон. ок. 1490 г.
- невредимый цыый, безь вреда, неповрежденный: — На дръвъ търпъньно въздвижени чьстьниї мчнчи върно невръдимо исповъданые съблюдоща. Мин. 1097 г. 91. Невръдимъ съпасенъ штъ звъри (субдоре). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- невръдбемъи = невредбемъи пренебрегаемый: — Невредоуемое оубожество (abiectionem paupertatis). Ppur. Asoecs. (On. II. 2. 259).
- невръдъ: Невръдъ очима его бысть (leve fuit visum in oculis eius; по др. сп. въ невръдъ). Есо. III. 6 по сп. XIV в. — Ср. не вред в створити подъ сл.
- невръдьно астуб, безъ вреда: Невръдьно пристоупиль еси поучиноу пристоуплении. Мин. 1096 г. (сент.) 77. Съпасенъ... невръдьно (άσινής). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- невредьным = невредьным άπαθής, невредимый: — Безъчьстик, иже чьсти въсел въще, и връдоу неврадьное, и тыльноу бесъмрытьно. Гр. Наз. XI 6. 11.
- Все то невредно ли есть мнѣ (omne hoc non sufficiens mihi est; въ Рус. пер. не довольно для меня). Есо. V. 13 no cn. XIV e.
- невреженый невреженый невредимый: Даное ти съхранивъ невръжено. Мин. 1096 г. (сент.) 9. Бъ неврежена ма съблюде. Поуч. Влад. Мон. Неврежени доидохо Перегаславлю. т. ж. И вси придоша неврежени ничимь же. Новг. І л. 6705 г.
- здоровый: И бъ очи кму шко невреженъ, нъ не видаше ничего же. Новг. І л. 6712 г.
- дъвственный: Рожьшоую съхрани невръженоу. Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- НЕВТЬ См. НЕФТЬ.

- съ свъщами стоять невъжженами и ждуть отверзенія дверіи церковныхъ. Дан. иг. (Нор. 141).
- невъздань внезапно: Невзаапь приставши. Іо. екз. Сл. на Вшеств. Іис. Хр. (Калайд. 175). Ср. Невъзаанъ дроугоини обещръктъ. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Оп. ІІ. 1. 19). См. вънезданъ, вънезданъ, вънезданъ, вънезданъ,
- невъзверечи, невъзверего пренебречь, отказаться: — И невъзберегоша цъловати хреста. Ип. л. 6655 г.
- невъзвлагодатине неблагодарность: Да ся мвить, колико невъзблагодатие имяще родъ Жидовьскъм иждекона. Исалт. толк. XII в. пс. СV. 16 толк. (В.).
- НЕВЪЗВЛАГОДАТЪНЪІИ $\dot{\alpha}\chi\dot{\alpha}\rho$ іотос, неблагодарный: И бждеть мьзда ваша мънога и бждете снове Въшьнімаго, мко тъ благъ ксть на невъзблагодатьным и зълым ($\dot{\epsilon}\pi\dot{\epsilon}$ τους $\dot{\alpha}\chi\alpha\rho$ ίστους). *Мук. VI. 35. Остр. ев.* Невъзъблгодатни же быша. *Исалт. толк. Аван. Алекс. XVII в. (Оп. II. 1. 72).* Къи ответъ дамъ егда о множествъ благодъаннъмь, о немь же невъзблаг $\bar{\alpha}$ тъни бъхомь ($\dot{\alpha}\chi\dot{\alpha}\rho$ іотос). *Гр. Наз. XI в. 311.*
- невъзвлагодътънъ и «харотос, неблагодарный: Ть благъ есть на зълъна и невъзблагодътьнъна. Панд. Ант. XI в. л. 114. Невъзблагодътьнь. Гр. Наз. XI в.
- невъзворьным неодолимый: На вся невъзборная сила и побъда (imperium invictum atque inexpugnabile, κατὰ πάντων αὐτοῦ ἀνίκητον κράτος). Жит. Вас. Амас. 22. Мин. чет. апр. 646.
- невъзвраньным неодолимый: Дьржавоу © Ба приимъ невъзбраньноу же и непобъдимоу. Мин. 1097 г. 50.
- невъзгода невзгода неурядица: Тежъ, естли бы Жидове межи собою невзгоду або сваръ почали, судья мъста нашого жадного пересуда на нихъ не маетъ брати, але мы только. Жал. гр. 1388 г.
- невъзъдьржание невоздержание несдержанность: Невъздърьжание. Изб. 1073 г. (В.). Олоучиса Ославъ Бжин, невъздържанию дёлы. Клим. Болг. поуч. въ Сбор. Троиц. XII в. Во всихъ дълъхъ добль сы, и погуби смыслъ свои и невоздержаниемъ располевься гивомъ. Ип. л. 6682 г.
- невъздържаньнъи невоздержаньнъи несдержанный: По своему обычаю злому, невоздержанному нраву. *Псков. І л. 6978 г.*
- невъздърживъ $\mathbf{i}\mathbf{u}$ невъздръживъ $\mathbf{i}\mathbf{u}$ невоздержный: Невъздръживи азъікомь ($\dot{\alpha}$ хратеїς). Π анд. Ант. XI в. **a.** 38.
- невъздържънъ невъздръжънъ невоздержно: Невъздръжънъ мести подобъно исть кораблю обръмененоу (ἀσχέτως). Панд. Ант. XI в. л. 13 (Амф.).
- невъздъланъти дикій: Невъздъланъти гръзнъ зачьнъти, точащаго вино, Бомти. Мин. 1096 г. (окт.) 124.
- невъзможьный ἀδύνατος, недоступный власти, невозможный: И ничьто же невъзможьно бждеть

- вамъ (оὐδἐν ἀδυνατήσει). Мө. XVII. 20. Остр. ев. Невъзможьнам отъ члвкъ, възможна отъ Ба сжть (ἀδύνατα). Лук. XVII. 27. т. ж. Ба члвкомъ видъти невъзможьно. Мин. 1096 г. (сент.) 26. Невъзможьно имѣти (ἀδυνάτως). Ефр. крм. Трул. 8.
- несогласный: Биша челомъ попове невкупніи князю Псковскому. *Псков. І л. 6961* г. И благослови владыка поповъ невкупныхъ 4-и сборъ держати. *т. ж.*
- невълаемъти небурный, спокойный: Невълаемо пристанище съпасено, въ неже притъкающе върою прикмлемъ тишеник. Мин празд. XII в. (Давр. 39).
- невълныемъи небурный, спокойный: Пристанища невълнаема (въ сп. 1096 г. невъланаема). Мин. окт. Нов. XII в.
- невъмънимъти афортос: Вь высъхъ имъти себе невымънима (хоштеть члкъ). Панд. Ант. XI в. л. 57.
- невъмъстимъти ἀχώρητος, непостижимый: Тъ кси въздвижение наше, ею же невъмъстимъти въмъстимъ ми твитьса. Мин. 1097 г. 114. Радоуиса, въмъщьшит невъмъстимааго въ чревъ. Ирм. ок. 1250 г. (Амф.). Невъмъстимааго слова. т. ж.
- **невъмъстьнъи** ἀχώρητος: Безврѣменьнь, невъмъстьнъ, неизмѣньнъ. *Гр. Наз. XI в. 365*.
- невънатый непостижимый (В.): Невънатое (йлупточ). Гр. Наз. XI в. (В.) Ср.: Богъ неиздреченнъ кстъ и невънатъ и неразоумълса и неисповъданъ, невидимъ съг. Супр. р. 15.
- невъписаным йүрафос: Въписании и невъписании. Гр. Наз. XI в. 53.
- невъселение отсутствіе жителей: Донъжде шпоустѣють гради невъселеніемь и домове небытіемь чічемь (ἔως αν ἐρημωθιστι πόλεις παρὰ τὸ μὴ κατοικείσθαι καὶ οἶκοι παρὰ τὸ μὴ εἶναι ἀνθρώπους). Ис. VI. 11 (On. I. 86).
- невъсколъва недвижимый: Да будеть невъсколъба предъ очима твоима (ёста: ἀσάλευτον, immobile; по др. сп. невъсколъблена). Втз. XI. 18 по сп. XIV в. невъсколъвленъи — см. пред.
- невъсовленъти непреодолимый: Проидеть ли си дніа наша водоу дховъ въздоушъныхъ невъсобленоую (τὸ ἀνυπόστατον, intolerabilem). Іо. Люств. XII в. (В.).
- невъхдастьный $\dot{\alpha}\chi\alpha\lambda$ іνωτος, необузданный: Невъхдастьно ($\dot{\alpha}\chi\alpha\lambda$ іνωτον). $Ia\kappa$. I. 26. Anocm. толк. XVI в. (On. II. 1. 171).
- невъхлащенъти ἀχαλίνωτος, необузданный: Невъхлаштенаю оуста (ἀχαλίνωτον). Изб. 1073 г. л. 174. Видъ бо невъхлаштенъ еда и съ стинъ сринетъ (θεωρία γὰρ ἀχαλίνωτος, τάχα ἄν καὶ κατὰ κρημνῶν ἄσειεν). І'р. Наз. XI в. б.
- невъходънъти непроходимый: Дъбрь зѣло глббока и человѣкомъ невъходъна. Изб. 1073 г. (Бусл. 264).

— недоступный, возбраненный ко входу: — Которы есть преслушаль заповёди его и присягль къ невходнымь безъ повелёніа его. Кир. Тур. о чел. душ.

невыкноти, невыкно — быть неспособнымъ къ ученію: — Не чюдьнъ оучитель, иже добрѣ выкноущам дѣти прѣмоудръ сътворить, нъ иже невыкноущам и немоудръ оумоудривъ (ἀμαθεῖς). Іо. Лъств. XII в. (В.).

невычи, невыкб: — Зракъ крадеть невыкъшихъ ($\dot{\alpha}\mu\alpha\vartheta\dot{\eta}\varsigma$). Гр. Наз. XI в. 288.

невътсаиса — см. подъ сл. гломъ.

невъгласи — невъжество: — Идъже и самого того образа премънити удобь не можетъ, но равенъ миръскимъ людемь является и образомь и вещми за невъгласіе земля тоя, и дикое, яко по всему мнъ мнится, твоея добрыя благостыни, се есть исправленіе. Грам. патр. Конст. 1377—1388 г.

невъгласъ — невъжда, невъжественный: — И се оуже побъженъ ксмь ш невъгла, а не ш апль, ни ш мчикъ. Иов. вр. л. 6496 г. Слице премъниса и не бъ свътло, но акът миъ бът, кго же невъгласи глють: снъдакму сущю. т. ж. 6573 г. Многажды бо слышахъ нъкыя невъгласы глаголюща. Сл. Бор. Гл. XV в. И кще же и о хоудости ризьнъи мнози ш невъгла оусмихающеса, томоу роугахоутьса. Нест. Жит. Өеод. 27. Пакъ же и на димконьскый сань Ж него изведень сыи, кмоу же и не бъхъ достоинъ, гроубъ съи и невъгла. т. ж. 31. Они же слышаша, и на нихъ взирающе, сступишася съ истиннаго пути и заблудишася, послушающе таковыхъ невъгласъ, понеже невъдъніе злое есть съгръщение. Кир. Тур. 98. Комоу бъ паче въровати иностраннымъ и невъгласомъ (а убутоис). Златостр. сл. 3. Врачеве бо мнози невъгласи бывають (бирлог). т. ж. 53. Невъгласи древле премънение языкъ ніяньствомъ мнях8 (οί ανάπειροι, homines nullius experientiae). Жит. Андр. Юр. 11. 19. Мнози бо невъгласы іерееви падшу повельвають служити, давше епитемью. Поуч. священ. 1499 г. — Ср.: Невъгласи о праздъницѣхъ. Супр. р. 312.

— язычникъ: — Ієже же невъгласи послушаху, върніи же насмъхаются. Пов. вр. л. 6579 г. Шканнии невъгласы то все мня богы. Іо. Злат. XVI в. (Рум. 228). — См. невъголосъ, невъигласъ.

невътласьнъи – ἄπειρος, невъжественный: — Не тако азъ или Божиж величьству, или чловъчю съмърениж невъгласьнъ. *Гр. Наз. XI в. 165*.

невыгласьны — $\dot{\alpha}\mu\alpha\vartheta\omega_{\varsigma}$: — Невыгласьны и боуестиж $\Gamma p.~Has.~XI$ в. 289.

невъголосъ — невъжда, невъжественный: — Прозваша Шльга въщии, баху бо людие погани и невъголо. Пов. вр. л. 6415 г. (по Ип. сп.).

- язычникъ: — Се же бъ невъголосъ, а наконець шоръте спнье. Пов. вр. л. 6488 г.

— cp. невъгласъ, невъигласъ.

невъдомо — неизвъстно: — Невъдомо $\ddot{\mathbf{w}}$ кого обрътенъ бъ копикмь в срдде продруженъ. *Іак. Бор. Гл.*

103. Транезоу чюдьноую одьраша..., самоу нев'вдомо камо ю д'вша. Новг. І л. 6712 г.

невъдомъти — неизвъстный: — Тъмъ невъдомо бъаше, къмъ сею онъ чюдьнъй (ἄδηλος). Гр. Наз. XI в. 43. Невъдомо житик жити. Никон. Панд. сл. 4.

невъдь (?): — Да ксть отъ Адама в толицъ жъ числъ лътъ часовъ с невъдии, и ч невъдии, и а в х (н) в часа кромъ нощии. Кирик. Учен. 6644 г.

невъдьство — незнаніе: — Посминся біжный невѣдьству. Полик. Посл. Пат. Печ. 4. Адъще невѣдъствьмь, врѣдни бждемь. Кирил. Іерус. Огл. XII в. (Оп. II. 2. 50).

невъдъние — незнаніе, невѣжество: — Невѣдѣние. Изб. 1073 г. (В.). Тъщивьемь намѣненъихъ прѣжде и невѣдѣниемь (ἀπειρία). Гр. Наз. XI в. 50. Въ тъмѣ невѣдѣния (ἀγνοίας, ignorantiae). Ефр. крм. Трул. Посл. Понеже невѣдѣніе злое есть съгрѣшеніе. Кир. Тур. 98. СО тѣхъ же невѣдениемь врѣдъ бъваеть. Златостр. д. 1200 г. Не вѣсте ся что творяще, се бо творите невѣдиньемъ (по др. сп. невидѣніемъ, невѣденіемъ). Ип. л. 6655 г.

невъдъти, невъмъ и невъдъ — а́учоєїч, не знать: — Нехощо же васъ невъдъти. Кор. Х. І. (В.). Не яко невъды ищеши. Кир. Тур. Пис. Вас. — Невъдъ — неизвъстно: — А на полатъхъ и въ стънахъ и въ съсоудохранильници невъде колико злата и сребра, яко нету числа, и безцънънъхъ съсоудъ. Новг. 1 л. 6712 г.

невъжа — незнающій: — Ійко же и лице пре видъвьшей и себъ сего дроуга сътворивъще и слоугы кго вься могоуть оубо и невъжа того (т. е. незнающихъ его, ἀγνωρίστοις αὐτῷ) пръдъ лице и привести. Іо. Листв. XII в. (В.).

— несвідущій, необразованный: — О невіжь призываємыйх простыйх (є ідіютой хаї той хадопре́мой даїхой, ех ргічато). Ефр. крм. LXXXVII. 2. Иже простии закони простьцемь и невіжамь си творать совкупленик. Прав. Іо. митр. Нъ да о семь прославитьста имы Гне, тако гроубъ сы и невіжа, прімоудрій философъ твиста. Нест. Жит. Осод. 2. И вижь Авраама, како мужь сыи невіжа и звіздословіа придръжася, и бізвізднаго хоженіа и о стояніа ихь позна Творьца, и вітрова въ Бога. Никиф. м. Посл. Влад. 65. Разумівъже й (князя) Армянинъ отинудь невіжу суща, гла къ своимъ: не уміть сии ничто же. Нат. Печ. Спиридонъ бяще невіжа словомь, но не разумомь. Полик. Посл. (Пат. Печ. 11). Всії же вітрымъ кітыномъ віжамъ и невіжа, полій и простьце. Злат. итп. (Бусл. 484).

— невѣжественный, грубый: — Азъ бо есмь грѣшьнъ невѣжа. Мин. 1096 г. (сент.) 176. Запис. Невѣжа съ (¡διώτης). Пат. Син. XI в. 266. Иже отъинждь невѣжа или нечювьствынъш не разоумѣкть ихъ. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 63.

— см. В**ВЖА.**

невъжда — неученый, необразованный: — Яко же нынъ отъ невъждъ и препростыхъ начащася дъяти

- опроче божественаго Писанія... запов'єден. *Псков.* І. А. 6979 г.
- невъждыным незнающій, заблуждающійся: Скръбѣти могы о невѣждыныхь и больщиихъ (ἀγνώουσιγ). Ианд. Ант. XI в. (Амф.) л. 273.
- ίδιοτιχός, privatus: На невѣждьнок прѣбъіваник прѣтварати манастъіра (ίδιωτιχήν, privatum; въ Ряз. крм. простыхъ людии). Ефр. крм. LXXXVII. 17.
- невъждьство невъжество: Охлащати безоумьныхъ члкъ невъждьство ($\dot{\alpha}$ үνωσίαν). Панд. Ант. XI в. (Амф.) л. 256.
- **невъжьсеъ** по невъжеству: Невъжьскъ нарицати. Жит. Өеод. Студ. 148.
- неважьскъти мирской: Не подобакть невѣжьскътихъ пслиъ глати в цркви (ἰδιωτιχούς, plebeios). Ефр. крм. Лаод. 59. Не подобакть събирати въ сънъмъхъ пьсалъмъ невѣжьскътихъ (въ подл. нѣтъ слова). т. ж. 17.
- сельскій: Нев'яжьскым обитый (ауройкаς, agrestes). Ефр. прм. Трул. 25.
- НЕВЪЖЬСТВИК невъжество, заблужденіе, незнаніе: Тьмоу невъжьствим прогънаста. Мин. 1097 г. 35. И шлюдьскъмъ невъжьствымъ (άγνοημάτων). Служ. Варл. XII в. Се азъ недостоиным... смиренъ сыи многыми гръхы и невъжьствіемъ. Дан. иг. (Нор. 1). Невъжьствим ибразомь. Новг. крм. 1280 г. (Бусл. 383). Ш напахъ сгръщеникъ и шлюдьскихъ невъжьствимъхъ. Служеби. 1400 г. (Мат. Бусл. 40).
- **невъжьство** незнаніе: Избьрани по невѣжьствоу (κατὰ ἄγνοιαν, per ignorantiam). *Ефр. крм. Ник. 10*.
- невъжьствыны прил. отъ сл. невъжьство ignorantiae: Раздръшева... тьмоу невъжьствьноу. Мин. 1096 г. (окт.) 5. Бообразьный оучителю въ невъжьствынъмь мрацъ лежащимь наоучам пъти. Мин. 1097 г. 69.
- грубый, необразованный: -- Ö лица людии невъжьственъ . Злат. иъп. Сл. Христ.
- невъигласъ вм. невѣгласъ невѣжда, невѣжественный: Прозваща Шлга вещін, бѣхоу бо невенгласи. Переясл. л. 6415 г. См. невъгласъ, невъгласъ.
- невънича невъянный хлъбъ: А даль на томъ 20 бълъ, да пополонка пузъ невъничи ржанои. Купч. Өед. Макар. Новг. купч. XIV—XV в. 7.
- **НЕВЪРА** сомнѣніе: По невѣрѣ приходящиихъ к немоу. Сб. 1076 i. 459 (B.).
- невърин апістіа, безвъріе: Невъриннь отъломишаса, тъї же върож стоиши. Панд. Ант. XI в. л. 124. — недовъріе, сомнъніе: — Въ а. не по пасцъ на невърин
- Оомино. Остр. ев. 10 об.
- невърования ἀπιστία, невѣріе: Поноси невѣрования ихъ. Мрк. XVI. 14. Юр. ев. п. 1119 г. Ихъ же прѣчистота невѣрования и оукоризна вѣроукмое. Гр. Наз. XI в. 22. Помози невѣрованию моему, се бо вѣрую во истину, како ста кста стрпца твом. Нест. Бор. Гл. 45.

- невъровати, невърбю сомпѣваться: Осажи ми роуцѣ и ребра, и не невѣроуи, азъ бо ксмь Γ ь Γ ь Γ ь твои Мин 1096 г. (окт.) 9. Не невѣроую любъви оугодити (οὐχ ἀμφιβάλλω, non dubito). Ефр крм. Крө. 56.
- невърънивъ—невърующій, отступникъ, измѣнникъ:— Нъ боюса, да не предаси невърьникомъ ї хоульникомъ словеса си (ἀπίστους, incredulas). Иппол. Антихр.
 1. Пріиде поганый отступникъ правыя въры христіанскія, невърникъ правдѣ, ни крестному цѣлованію, князь Витовтъ Литовскіи. Исков. І л. 6914 г. Невърникъ и отступникъ правыя въры Христовы. т. ж. 6915 г.
- **невърно** несправедливо, неправильно: Никому же невърно да не мнитса о нихъ. *Нест. Бор. Гл. 46.*
- невърънъти невърующій: ω роде невърьнъ и развращенъ (ἄπιστος). Mθ. XVII. 17. Ocmp. es. Тъщива и невърьна κси (ὁλιγόπιστος). Γp. Has. XI s. 111.
- нев'врный, изм'внникъ: Нев'врьна соуща (δύσπιστος). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Пожгоша все на миру и на крестномъ ц'влованьи нев'врніи. Исков. I л. 6935 i.
- непосвященный: Да не коснетъса никако же роука невърьна (ἀμύητος). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- нечестивый: Нечтива невърна (ἀσεβῆ). Панд. Ант. XIV—XV в. (Оп. II. 2. 266). И не буди невърьнь яко Навъходоносоръ. Кир. Тур. Сл. въ нов. нед. по паси. 25.
- невъръствик невърествик безвъре, невъре: Помози мокмоу невърьствиж (тр ἀπιστία). Мр. IX 24. Остр. ев. Върнъмъ невърьствикмь си върьным извъстить еси. Мин. 1096 г. (окт.) 9. Въскръсить кси мко из гроба невърствих и мьртвости члвкы. Мин. 1097 г. 127. Чътоущихъ помъслъ невърестви колеблеть. Уст. мон. XII в. Лютъ вашему невърьствю. Козм. пресв. о ерес.
- невърность, измъна: (Не) въдасть ѝ в руцъ Галичаномъ, въдаа невърьствие ихъ. Ип. л. 6748 г.
- невърьство безвъріе, ἀπιστία: Похоуливъ же свок невърьство, гла томоу: лъпо бъл намъ, брате, надежю имъти къ Боу. Нест. Жит. Оеод. 21. Невърьства гжбительныимъ обложить оустрокникмь. Кирил. Іерус. Огл. XII в. (Оп. II. 2. 50). (Слово ἀπιστία вездъ въ Новомъ Завътъ переведено словами невърьство и невърьствик).
- невъръствовати, невъръствою не върить, не имъть въры: Митрополить же бъ невъръствум мко ста блжнам. Нест. Бор. Гл. 45. Присти ма, Гй, мко съгръщихъ, невъръствовахъ къ стма твоима. т. ж. Невъръствовавъще сътворити. Нест. Жит. Өеод. 21.
- возставать противъ: Аще ли невѣрьствоують къ κ иñомъ (διστασιάζωσι, seditiones commovent; въ ycm. npm. котораютьсь). E ϕ p. npm. A μ κ. 18.
- невъста νύμφη, sponsa: Имѣьа и невѣстж женихъ ксть (τὴν νύμφην). Io. III. 29. Остр. ев. Не хожеше зать по невѣсту, но приводаху вечеръ, а завътра приношаху по неи что вдадуче. Пов. вр. л. вступл.

Мко же и при невъстъ зълъ, аще и чъртогъ кы златами понавами оувъщенъ..., невъста же сама боуди зълошбразьна, то къш оуспъхъ шнои. Златостр. д. 1200 г. Сватба пристрокна, медъ изваренъ, невъста приведена, кызи позвани. Новг. І л. 6741 г. Оукраси себе, ыко новаа невъста (убифпу). Георг. Ам. (Увар.) 127. — Ср.: Изидоша на сърътение зати и невъстъ. *Супр. р. 273.* — Невъста — отъ ведо вести (?). — Ср. Польск. niewiasta — Каш. njasta; Скр. navia, юноша; Фин. neito = neits - virgo, sponsa; Эст. neitsi; Латш. neit = nieid.

невеста — nurus, жена сына: — Придохъ разделити... невъстоу на свекръвь свож. Юр. ев. п. 1119 г. 41. Пом (Оора)... и Сару, невъсту свою, жену Аврама (νύμφην, nurum). Εωπ. XI. 31 no cn. XIV в. Рече Июда Фамар'я нев'яст'я своей: с'яді вдовою (νύμφη, nurui). т. ж. XXXVIII. 11 no cn. XIV в. Рече Нешминь невѣстѣ своей (πρός νύμφην, ad nurum). Рув. II. 22 по сп. XIV в. Понеже снъ не чтеть опа, дъщи же въстанеть на мтерь свою, и невъста на свекръве свою. Mux. VI. 7 (Упыр.). Въставлыеть съна, и дъштере, и невъстж, на оща и мтре, и свекръве (νύμφη). Тр. Наз. XI в. 14. Баждя съ невъстою своею (сит propria nuru). Жит. Ник. Студ. Мин. чет. февр. 63.

невъстинъ — прил. прит. отъ сл. невъста: — Гласъ затень и гласъ невъстинъ. Вар. II. 23 по сп. XV в. (B. I. 145).

невъстиньство — брачный обрядъ: — Невъстинства cβθιμα (νυμφαγωγίας λαμπάδες, sponsales lampades). Кирил. Іерус. Огл. (В.).

невъститель — женихъ: — Мьдлящю же невъстителю (уодоо). Mo. XXV. 5. Es. XII в. (В.). Невъститель двь швиса красьнъ двчская цркъп. Мин. 1097 ε. 114. Съшьдъшен невъститель (καταβάντες τῶν νυμφώνων, in thalamis constituti). Εφρ. крм. 220.

невъстити, невъщо — приводить невъсту, обручать: -- Женихоу пречистоу невъстить несквърньноую невъстоу. Мин. празд. XII в. (Лавр. Оп. 39).

невъстоводьць — νυμφαγωγός: — Въслеждаеть же невъстоводьцю женаиса. Гр. Наз. XI в. 352.

невъстородительница — мать невъсты: — Невъстородительнице бомбдрам. Мин. 1096 г. (сент.) 61.

невъстъка — сноха, жена сына: — Стыдъник невъ-CTKH (νύμφης, nurus). Hes. XVIII. 15 no cn. XIV s. А оу кого помреть снъ, а невъстка шстанетса... Псков. суд. гр. — Ср. Срб. невјеста, Польск. niewiastka, др.-Чеш. newěsta — жена сына.

невъстъ — вм. невъста, nurus: — Невъсты ся емоу есть (νύμφη, nurus; по др. сп. нев'Естка). Быт. XXXVIII. 16 no cn. XIV e.

невъсть — неизвъстность: — Въ невъсти бо лежить наше шхожение шсоудоу. Златостр. XII в. (В.). Во тив невъсти. Гр. Наз. XIV в. съ толк. Ник. Ир.

— неожиданность: изъ невъсти — неожиданно: — Ведяше же рать внезапу из невъсти,... да не услышано будеть на Руси устремление его. Новг. IV л. 6890 г. НЕГЛАГОЛАНЪІМ — см. НЕОГЛАГОЛАНЪІМ.

Внезапу из невъсти ударища на нихъ въ тылъ. Соф. І л. 6886 г.

- невъдъніе: — Відиши ли, въ коликоу ти невъсть въпаданть мысльнон око. Изб. 1073 г. 19. Въ невъсти дійа своєть. Никон. Панд. сл. 18.

- укрывательство (*Мурз.*): — Да изымаеть своего исда из невести, или пере гдою изгоди своего исда. Псков. судн. грам.

невъстънивъ — уорфіос, женихъ: — На могоуть снове чертожника желъти, донже с ними исть невъстъникъ (по др. сп. женихъ). *Мо. IX. 15. Ев. 1307* г. (Мат. Бусл 31. Ср. Юр. ев. п. 1119 г.). Лишенъ брака, имь же добръи об питакть доброумоу невъстьникоу. Гр. Наз. ХІв. 146. Рече... дроугъ невъстьникоу. m. əc. 13.

- обитель жениха: — Никто же въ носнъи невъстьникъ вънець носы внидеть, аще не перываго и втораго и третьыго швержены створивъ. Іо. Іпств. XIV в. Поиди, невъсто неневъстная, въ невъстникъ небесныи. Гр. Дамел. (Изв. VI. 144).

невъстьничь — прил. прит. оть сл. невъстьникъ: — Чертш море невъстничь боуди. Прол. 1590 г. (Рум. 458). Свъштамъ невъстьничамъ. Кирил. Іерус. Огл. XII 6. (On. II. 2. 51).

невъстьскъ - уорфийс, какъ невъста: - Иже съ тыть съкоупиться невыстскы (уорфіхоб, velut sponsa). Io. Incme. XII e. (B.).

-какъ для невъсты: — Конь добръ ходити начьнеть, акът ликъствоуга, и оутворьнъ невъстьскът. Златостр. д. 1200 г.

невъстьскъти - невъстинъ, относящійся къ невъств: - Възложища на на ыко оутварь неввстьскж. Ис. XLIX. 18 (Упыр.). О кръве невъстьскъг. Мин. 1096 г. (сент.) 118.

невъстьство — свадьба, бракъ: — Азъ оутварьникъ невъстьствоу. Гр. Наз. XI в. 112. Невъстьствоу наставника. Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (On. II. 2. 83).

невадъти — не увядающій: — Людик въ насъ набъдение Бжье, наследьници нетлежщь и невадоущь объщанъи (ἀμάραντος). Панд. Ант. XI в. л. 278.

негасимъти — неугасаемый, абрабтос: — А плавы съжежеть огньмь негасимънимь (ἀσβέστω). Дук. III. 17. Остр. ев. Тикмо правда избавить Ü... огна негасимаго. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.).

негасыи — неугасаемый: — Въ штнь негасущем. *Мр*. IX. 43. Es. Mouc. 1355 г. Въ изеро негасущен. т. ж. 45 (Бусл. 115).

негашбщии — не гаснущій: — Добр ви ти ксть вр вдьноу въ животъ вънити, неже объ роудъ имоущж ити въ (е)зеро горяще, въ огнь негашжщии. Юр. ев. п. 1119 г. 131. Съжьжеть огньмь негалющимъ. Четвероев. 1144 г. (Мат. 12). Огнь негашжштии и съ бъсы моученик. Изб. 1073 г. 89 об. — Кзеро негатущек γέεννα: — Βτ καθρο негашющеκ (είς την γέενναν τοῦ πυρός). Mp. IX. 45. Ee. XII e. (B.).

НЕГЛИ = НЕГЪЛИ = НЕВЪЛИ = НЕВЛИ = НЕВОЛИ = нвили-нежели, чемъ: - Оуне ми есть дати тебе ю, некли иному (й, quam). Быт. XXIX. 19 по сп. XIV в. Нънв оубъемъ тя, негли си (изидуть). Быт. XIX. 9 no~cn.~XIV~s.~ Многъ паче, негли син (π од $\dot{\nu}$ μ $\ddot{\alpha}$ λ λ ov $\ddot{\eta}$ τοῦτο, multo magis quam haec). Juc. XIV. 12. no cn. XIV в. Връждающе паче, негли помагающе. Ис. толк. Оуне ми оумръти, негли жити. Іон. (Упыр. 35). Оуне ксть къгда хоудъ оскврънавитиса объщтиими и некли отъйждъ отъпасти блюдети. Изб. 1073 г. л. 152. Оунк ксть... запръштеник пріати отъ оба и владъікъі, негли отъриновеноу бълги (й). Гр. Наз. XI в. 113. Без мъры радостьно наче шскърби, некли оутеши. Никон. Панд. сл. 3. — Ср.: Азъ бърахъ принадати въ домъ Бога можго паче, некъди жити въ жилиштихъ грешънънихъ. Супр. р. 76.

— чтобы: — Посылаю на вы по малу различныя напасти, нѣкли, покаявъшеся, въстягнетеся отъ злобъ вашихъ. Осод. Печ. І. 194. А покаяльные дѣти часто призываите къ собѣ и въспрашиваите, како живоуть:... а дроугымъ діаволъ запрѣщаеть, а того ловя, негли быша неисправлени оумърли. Ил. Новъ поуч. 26.

- пусть, да, можеть быть: Неколи сего оусрамлаютьса (йошс; въ Ев. 1307 г. некли, въ Мст. ев. нъкли, въ Гал. ев. неглі; въ испр. егда какш, его видъвше, усраматса). Лук. ХХ. 13. Юр. ев. п. 1119 г. Разоум внок бо некъли и слово възвъстить, аще и не мърьнъ, нъ тьмынъ же. Гр. Наз. XI в. 301. Омънемъса ръздающе и плачюще, негъли Господь и Богъ ръздание и плачь въсприиметь. Мол. св. Евфрос. И тогда ми исть реклъ: съди ту, некли Богъ молитвами святою мученику ицьлить тя. Іак. Бор. Гл. 132 (Чтен.). Бе..., очти гръхъ списавшаго си, некли въг оставление гръховъ получить. Нест. Бор. Гл. 56. Иди и потрыци мало, молыста Боу, некъли тъ помилоують нъп и попечетьски о насъ, ыко же самъ хощеть. Нест. Жит. Өеод. 16. Да престаноу глющи, негли и шнъ оумълчить. Златостр. д. 1200 г. Но обаче надъюся на милость Божію и на вашу молитву, негли Христосъ Богъ простить мя гръховъ моихъ бещисленыхъ. Дан. иг. (Нор. 2). Негли обрѣтше, имемъ творящаго въ градъ нашемъ мятежъ. Кир. Тур. Посл Вас. 117. Некли и страхъ свои вложить Гдь Бгъ вътя. Жит. Андр. Юр. XLVI. 189. Не проливаиме кръви съ свокю братькю, нъгли Бъ оуправить своимь промъисломь. Новг. І л. 6645 г. Нъ съподоби, Господи, и грядоущаго доити, веселя и оукрвия, некъли доидемъ, коньчавъще теченик моужьскъг. Новг. тріод. XIII в.
- Нънн оубо имаши се слово, не начало, нъ съвръщение нашего негъли приноса и блгодтное и молитвъное (νῦν μὲν ἔχοις τὸν λόγον τοῦτον οὐκ ἀπαρχὴν ἀλλα συμπλήρωσιν ἴσως τῆς ἡμετέρας καρποφορίας). Ӏ'р. Наз. ХІв. 356.
- однако жь можетъ быть: Въдовица рабънни некли (не) вельми съгрвши, въсхотввъщи вътороуоумоу бракоу въ образъ въсхъщеним (τάχα οὐ μέγα, forte non

multum). Ефр. крм. Вас. 53. Помиловати бо некъли, къде мьнимъ старьца, кдино кмоу зъваник оставльше, бѣ же оуне разоумѣти и дроугок (ἐλεῆσαι γὰρ τάγα). т. ж. л. 219. Некли добрв имать совъщавати (таха δέ καλώς έγει συμβουλεύειν). Κορπ. Μοςκ. Дух. Ακ. л. 54. да негъли — чтобы, да: — Да некъли Бъ спсеть брата (ut Deus salvet, ΐνα ὁ Θεὸς σώση τὸν ἀδελφόν). Παπ. Син. XI в. 122. Помоли, да некъли твоихъ цвътъць насъщюся (отыс тоыс об х ανθέων πληθήσωμαι). Тріод. Сав. 6. Ла некъли о семь почитании къ немоу праздъноуемъ. Іо. екз. Бог. 324. Симь казнить нъ нахоженьемь поганъї, се бо есть батогь кго, да негли встагнувшеса вспоманемъса 🛱 злаго пути своюго. Пов. вр. л. 6601 г. Гюрги же рече: поидемъ к Переяславлю, ту ти ему прити, да негли ту покорится. Лавр. л. 6657 г. Пролію кровь свою за нихъ, да негли бы ми Господь отдалъ гръховъ. Соф. вр. 6827 г. (т. I, 303). И болша сихъ достоить ли прияти, да негли быхъ прощеніе получиль. т. ж. (т. І, 307). Да негли бы Богь в последняа лета утвердиль несмущено... правоверныя въры. *Нові. І л. 6890 г. (по Ак. сп.).* — Ср.: Да не првиде нмоу корабь, нъ да бждеть въ бъдахъ, да некъли по ноужди прославитъ чъстънок и великок има твок. Супр. р. 115. Тако притекъ львъ скочи на праведьника, и подъ назоухама его положи нозъ свои и лизааше потъ праведьника и вьзирааше на нь, проса Божим стром, да некли разоумъжтъ народи. т. ж. 126.

негъли понѣ — если: — Негли понѣ тако оулучю чловѣколюбие и покои (εἴπως αν ούτω τύχοιμί τινος φιλανθρωπίας και αναφύξεως). Гр. Наз. XI в. 321.

негодити, негож8 — не быть угоднымъ, не понравиться: — Аще раздължник клирикъ кдинои части негодити начьнеть (displicuerit). Ефр. прм. Крв. 59.

негодование — непристойность: — Стая осквернисте вси негодованьи. Илар. Зак. Благ. Прор. (Сбор. 1414 г.). — неудовольствіе: — Веліимъ негодованіемъ начнуть негодовати. Псков. І л. 6979 г.

- негодовати, негодою быть недовольнымъ, выражать неудовольствіе: Видѣвъше же оученици кго, негодоваша, гіжще: чесо ради гыбѣль си (ἠγανά-хτησαν). Мө. XXVI. 8. Остр. ев. Бѣахж же нѣции негодоужще въ себѣ (ἀγαναχτοῦντες). Мр. XIV. 4. т.ж. Негодна негодуи (προσοχθίσματι προσοχθίεζ, detestatione detestaberis). Втз. VII. 26 по сп. XIV в. Еллини негоджжтъ (ἀπαρέσχωνται). Гр. Наз. XI в. 2. Оученикомъ негодоужштемъ на етеръі Самарѣнъі (ἀγανα-хτούντων). Панд. Ант. XI в. л. 148. Поя же пакы ины жены многы, и нача еи негодовати. Лавр. л. 6636 г. Негодовахоуть бо кмоу Новгородьци. Новг. І л. 6692 г. Мѣстъ тѣхъ негодоуы (loca aegre ferens, δυσχεραίνων). Жит. Мак. 2. Мин. чет. февр. 331. Начаша негодовати о своемъ князѣ. Цар. л. 36 (В.).
- съ трудомъ переносить, страдать: Тако азъ негоджю къ мзвѣ (δυσφορείν). Гр. Наз. XI в. 313.
- отвергать: Ихъ же негодуеть Бъ. Іо. екз. Бог. 298.

- И послаша Новгородьци къ нему... прослаче сна, а Прослава негодоующе. Новг. І л. 6703 г. Камень, его же негодоваща зижбщен, и тъ бъл нало оуглоу. Жит. св. XVI в. (В.).
- отказывать, не позволять: Нѣцій же Ѿ мий начаша ръптати, ыко тѣло женско повелѣваеть (отецъ Даніилъ) положити съ стъіми оцы; Ѿвѣщавш8 же старц8 къ ним: сіа отроковица, жже негод8ете само (сѣмо) принести, мати е и миѣ и вамъ, понеже цѣломждріа рах 8мрѣть. Гр. Пап.
- негодыный неугодный, непріятный: Негодыю Боў (δυσάρεστος). Панд. Ант. XI в. л. 39. Вниде Игорь въ Къневъ и негоно бъл людемъ. Переясл. л. 6654 г.
- неудобный: негодьно ксть негодится: И почаша думати и глати дружина Стополча, како негодно нынь, веснь ити хочё на смерды и погубити в и ролью ихъ. Пов. вр. л. 6611 г. Аже боудеть, рече, въ борзъхъ пострищи ѝ въ скымоу, аци негодно постригати бе-скымы боудоучи. Вопр. Кир.
- негонезьный неизбёжный: Горе вамъ, вождеве слёпии, нічьто же бо тако въ моукоу ведеть въ негонезьною, мко кже възбранати и съпоноу творити хотапітиимъ спсатиса. Изб. 1073 г. 44. Негонезьный твоа оумъщима. Гр. Наз. XI в. 278. Ср.: И моука и казнь негонезнаа противоу дёл8 злъмъ смёрёкма. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 160).
- ная: А Половци неготовами дорога не проторенная: А Половци неготовами дорогами побъгоша къ Дону великому; крычатъ телъгы полунощы, рци лебеди роспущени. Сл. плк. Игор.
- неграмотивъ неграмотный, неученый: Неже ш неводичь, хота и неграмотикъ, проповъдъса. Апост. посл. по сп. 1220 г. (Мат. Бусл. 21).
- негъ нежели (B.): Паче изволивъ страдати съ людьми Бий, негъ временьну имѣти грѣха сласть (η) . Апост. XIV в. Евр. XI. 25 (B.).
- негъвлии непреклонный: Гадить ихъ Бъ, ыко негъбля и жестокъ сръдив. Псалт. толк. XII в. пс. XCIV. 10 (В.).
- **НЕГЪІВЛЕМЪІИ** не подверженный утрать (B.): Негиблемыя и божественныя сподоби радости. Стихир. воскр. (B.).
- негъ вълам не гибнущій, неизмѣняемый: Чьстьна прѣдъ Богомь мчнкъ (види)тьса съмьрть, присносоущаго бо и негъ блющаго исходатай прѣистиньным жизни. Мин. 1097 г. 110. Вѣроуемъ оубо въ юдинъ Бъ... нездана, небъ вающа, негъ и блюща. Іо. екз. Бог. 50.
- недалече недалечь близко, не далеко: \mathbf{f} ще же км недалече сжщж отъ домоу (ой рахрах алехочтос). $\mathbf{J}\mathbf{y}\mathbf{x}.\mathbf{VII}.\mathbf{6}.\mathbf{0}\mathbf{cmp}.\mathbf{e}\mathbf{s}.\mathbf{6}$ Аще тако творите, недалече боудете церсътвина Божина. $\mathbf{C}\mathbf{6}.\mathbf{1076}$ г. $\mathbf{500}$ ($\mathbf{B}.$).
- около, не больше: На гору поидти великою улицею Царевымъ путѣмъ, прошедъ недалѣчь добраго перестрѣла, ту стоитъ столпъ правовѣрнаго царя Константина. Стеф. Новг. 52.

- скоро: Да аште к'то пръобидитъ има кмоу, недалече приїметь мьсть. Супр. р. 29.
- недвигомъти неподвижный, неизмѣняемый: Отъ нихъ же имамы двигомы и недвигомы приходы манастыревъ. Заем. каб. гр. м. Кипр. 1389 г.
- **НЕДОВОРЪ** недостаточный, неполный сборъ: И въ томъ де году ихъ монастырьскои Весьскои тамгъ недоборъ былъ великои. Таможс, Весьег. гр. 1563 г.
- недовольный неудовлетворительный, несовершенный: Се азъ недоволень о всякомы дёлё блазё (у Нор.: смирень сыи... невёжьствіемы о всякомы дёлё блазё). Дан. иг. 1. Изыкомы недовольный косноязычный: А вы примёты Конашко ростомы средней, волосомы русы, глаза кари, носы прямы, бородка свётлоруса, языкомы недоволены. Поряди. заруб. вых. 1678 г.
- недовъдомъти недоступный знанію, непостижимый: Макъсимово отъ недовъдомъпихъ, пръ Вавулоньскъпи инакословить ли сл на дишвола. Изб. 1073 г. л. 144. Недовъдомомъ числомъ съчтанья. Кир. Тур. Сл. о премудр. 91. Съказанью, тако естъ Бъ, тако же недовъдом. Іо. екз. Бог. 32. Преблагъти Богъ нашь... по недовъдомътить соудбамъ юго... Прав. Кир. митр. Пррчства недовъдомаа. Жит. Паис. Недовъдома бяхоу. Жит. Пафи. Мин. чет. февр. 280.
- недовъдънин невъдъніе: Недовъдъник и недостижьство. *Io. екз. Бол. 35*.
- затрудненіе: Въ недовѣдѣнии бѣаше мънозѣ (ἀπορία). Гр. Наз. XI в. 261.
- **недовъдътиса** не быть узнаннымъ (B.): Аще и недовъсться чьто глемыихъ. Изб. 1073 i. (B.).
- **НЕДОКЪРМКА** = **НЕДОКОРМКА** недостаточный, плохой кормъ: Съ недокормки тѣ у нихъ двѣ лошеди... пали. Платежн. 7102 г.
- **недомътслин** незнаніе, непониманіе: Пакът молвить по недомътсьмию. Вопр. Кир.
- недомъ іслимъ і и недоступный мысли, пониманію, неизъяснимый, непостижимый: Тоу кдиноу въдъ присносоуштоу, нерожденж, недомыслимоу. Изб. 1073 г. 21. Нобынаю селению съ веселикмь живете, добротоу недомъ іслимоую въкоупъ разоумъ ите. Мин. 1096 г. (окт.) л. 117. Тъ во кси Бъ нъизъгланъ и, недомыслимъ и. Служе. Варл. XII в. Недомыслима доброта

- (ἀκατανόητα κάλλη, qua assequi cogitatione non licet). *Жит. Андр. Юр. XXIV. 93.*
- недомътслитиста быть непонятнымъ: Мтльската недомътслащеса (къ)зънь не соущимъ блгъмь. Мин. 1096 г. (сент.) л. 26.
- не постигать, сомнёваться: И бълсть недомъслащемъсл имъ о семь, и се мжжа дъва стасте въ нихъ (ἐγένετο ἐν τῷ διαπορεῖσθαι αὐτὰς περὶ τούτου). Iyn. XXIV. 4. Остр. ев. Недомъзслащаса опостиглъ кси Кандакиа достославьнаго. Iun. 1096 г. (окт.) л. 25.
- недомъіслъ сомнѣніе: въ недомъіслѣ бъіти отчаяваться, сомнѣваться: Соущю ми въ недомъіслѣ (ὡς ἡμην ἀδολεσχῶν, cum fere desperarem). Пат. Син. XI в. 229. Въ недомъіслъ непостижимо: Въ зимоу лозик наго... ыко мьртвыць, и придеть время и рожеться, и въ недомъіслъ инъгодъ новоу доброто въспринметь. Жит. Нифонт. XIII в. 146.
- недомътсльнъти недоступный мысли, невообразимый: Доброта недомътсльнам. Мин. 1096 г. (окт.) л. 36. Глаголется Девяточинная церковь, въ неи же суть столпіи чудні зіло и недомысленни, зріти оубо есть сущихъ при нихъ человінть всіхъ приходящихъ, аки въ зерцалі чисте видящихъ свои образи. Игн. Пут. 1392 г.
- недомъниление сомнъніе, затрудненіе: Да не въ дьбри недомъншлению оуклоньса, врагомъ порадование боудоу. Мин. 1097 г. л. 170. Въ мнозъ сътоужении и недомъншлении (εν ἀμηχανία, in difficultate). Пат. Син. XI в. 98. Ради недомъншлению (въ Уст. крм. скоудотъ, ἀπορίαν). Ефр. крм. Вас. 52.
- недомътшленъти непостажимый: И избътъчьное безъ оуспъха, и недостатъчьное недомъщинено (дуетиотос). Гр. Наз. XI в. 53.
- недомъровъ не содержащій должной, обычной мітры: Трои луки Черкаскіе, недомітрки въколцахъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 25. Сабля... недомітрокъ объ однои обоимицы. т. ж. 29.
- **недопостижимъти** непостижимый: Народотворьць същ недопостижимъ. *Io. екз. Бог. 319*.
- недоразвии неразуміе: Наказаник (не)доразумию мокго. *Iак. Бор. Гл. 62*.
- **недоразомъно** неразумно: А еже въскопавати како акы недоразоумьно оставлыти. *Изб. 1073* г.
- недоразомънмъти непостижимый: Неиздрекомон и недоразоумънмон (\mathring{a} περινοήτου). Панд. Ант. XI в. л. 300.
- недоразомънъти = недоразомъньнъти недоступный разумъню, непостижимый: — Не оумъкпи ли са почьто ити о недоразимъныихъ. Изб. 1073 г. 16. Гако же есть Бъ... непостижимъ..., недоразоумънънъ. Іо. екз. Бог. 21.
- недосковъ музыкальный знакъ: Недоско. Стихир. XVII в. (Рум. 654).
- **недоставати, недостаю:** Недостаеть тожде се мнѣти (λείπειν). *Гр. Наз. XI в. 372.*
- недосталь то, чего недостаеть, недостача: Или

- все должни есмы отдавати, по числу недостали, бѣлкы добрыя тысячу по пяти рублевъ. Заем. каб. гр. м. Кипр. 1389 г.
- **НЕДОСТАНЪЕЪ** недостатокъ, убытокъ: Не дажь свокго никомоу же, кда како недостанъкъ ти боудеть. *Жит. Нифонт. XIII в. 70.*
- **НЕДОСТАТЪЕЪ** остальное, остатокъ: Нъны недостатъкъ наконьчаемъ. *Іо. екз. Бол. 281*.
- бѣдность: Пустить тебѣ Гѣ недостатокъ (ἔνδειαν, egestatem). Втз. XXVIII. 20 по сп. XIV в. Аште бо бж (бъг?) видѣли, то не бъща недостатъка оубогънихъ прикладали на свом избънванью (τὰ ὑστερήματα). Панд. Ант. XI в. л. 85. Блюджть бо дънь, и коужть въ недостатькъ (ἔνδεια). Гр. Наз. XI в. 53.
- порокъ, прегрѣшеніе: Наполни недостатки наша своима добродѣтельми. *Иат. Печ. Похв. Өеод.*
- **недостатъноство** недостаточность: 0 недостатноствъ своего ума. *Отп. ир. арх. \thetaеоф*.
- **НЕДОСТАТЪЧЬНЪІИ** неполный, недостаточный: И избытъчьное безъ оуспѣха, и недостатъчьное недомъщимно. *Гр. Наз. XI в. 53.*
- несовершенный: Имъ же нъсть Бжие слово недостатъчьнъшие нашего словесе. *Io. екз. Бог. 45.* Еда что недостаточно или чимъ гръшихъ. *Иолик. посл.*
- указывающій на б'єдность: Недостатьчьн'єж дироу кго. Сб. 1076 г. 85 (В.).
- недостатъчьство бъдность: Помилоуи, Ги, соущихъ в недостаточьствъ. Мол. Өеод. Печ. (Мат. Бусл. 25).
- недостачьствовати, недостачьство имёть недостаточно, не имёть: Си вса съхрани \(^{\mu}\) юности моеа; что и еще недостачествою. Мр. Х. 20. толк. Өеоф. Болг. (Оп. II. 1. 55).
- **недостигомъти** непостижимый: Невъдомъ и недостигомъ ксть Бжии промъисъ. *Іо. екз. Вог. 209.*
- недостижимъти непостижимый: Недостижимо и необато (α) α). *Гр. Наз. XI в. л. 302.*
- недостижьным недостижимый: Аще ли чьто мко же недостижьно шбращеши, то милование въздаи (ἐλλιπῶς). Панд. Ант. XI в. л. 2.
- **НЕДОСТИЖЬСТВО** непониманіе: Недов'єд'єниє и недостижьство. *Іо. екз. Бог. 37*.
- недостоиный ἀνάξιος: Даждь же ми недостоиноумоу радость спсеним твокго на ложи можмь. Панд. Ант. XI в. л. 179. Что мы недостоинии имамъ въздати кмоу. т. ж. л. 206. Сподобил ма кси недостоинаго съобыщнику быта стрти Спа твокго. Нест. Бор. Гл. 21. Се азъ недостоиныи игуменъ Данилъ. Дан. и. 1. Гй, сла тобъ, давыи намъ недостоинымъ 1 гръщнымъ рабомъ своимъ таково блгние. Новг. I л. 6751г. Радуется... и книжный списатель, дошедъ конца книгамъ, тако же и азъ худый, недостоиный и многогръшный рабъ Божий Лаврентей мнихъ. Лавр. л. запис. 1377 г.
- Недостоино есть (въ Уст. крм. нелѣть, οὐ χρή). Ефр.
 крм. Апл. 81.

- недостоинъ не по правилу, произвольно: Недостоинъ поставлыемъп (ἀπολύτως, absolute). Ефр. прм. Xалк. 6. Недостоинъ ксть сталъ, оже не бл $\hat{\Gamma}$ нъ ксть \hat{W} великаго сбора, ни ставленъ. Hовг. I л. 6657 i.
- недостомнине недостоинство: Помани, Ги,... мож недостомнине и Шпоусти ми высако прегръщенине. Служе. Нови. XIII в.
- недосогъ отсутствие досуга, недостатокъ свободнаго времени; недосогъ жеть — некогда: — Нынъ князю местеру недосугъ, на съъздъ не быти. Псков. I л. 6981 г.
- недо**кмити** = недожмити, недо**кмию** не знать, колебаться: Недоумаще, чьто сътворити (haesitabat, $\dot{\eta}$ πορ $\dot{\eta}$ θη). *Пат. Син. XI в. 101*.
- не понимать: Недожмаще въ сънъ, кго же видъ (de visione quam viderat haesitans). Пат. Син. XI в. 203.
- недобмъванстви непостижимый: Доброта недооумѣваема. Мин. 1097 г. л. 134. Ба бо родила неи члвка бывъшаго, приснодбам, недооумѣванмааго. т. ж. л. 135.
- недобмъние незнаніе, недогадливость: Оубомхъ же са начати стръпътьное словесъ, видѣвъ външе недооумѣним и силън моем соуще. Конст. Болг. поуч. XII в.
- сомивніе, затрудненіе: Въ мнозв недооумвнии (άμηγανία, desperatio). Пат. Син. XI в. 250.
- смущеніе, смятеніе: Недооум'єним напълнивъся въпияаще: не дързноу прикосноутися, Слове, върс'є твоемъ. Стихир. XII в. 23. Тогда, ре, азъ послю на на преже васъ недооум'єние, и грозоу, и страхъ, и трепеть. Нові. І л. 6746 г.
- недобмъти, недобмъю не постигать, не понимать: Оумъ недоумъкть великаго и неїздреченьнаго твокго рожьства таїноу. Мин. 1097 г. л. 135. И почти нъсть, княже мои, яки же и видъне, таки же и слоухъ? недооумъю оубо и семъ азъ. Никиф. м. Посл. Влад. Ту же и положища (тъло св. Глъба вмъстъ съ тъломъ св. Бориса), недооумъюще мко же бълъпо пречтнъ, се же пречюдно..., како и колико лъть лежавъ тъло стго тоже неврежено пребъ. Іак. Бор. Гл. 104. Недобмъми, недобмъмъни непонятный, непостижимый: Недоумъжштам слънца словеса (ἀπορρείν). Гр. Наз. ХІв. 17. Недобмъмыи громъ (ἀπορρείν). Жит. Андр. Юр. ХІІV. 167.
- не знать, не умѣть: Тѣм же ваю како похвалити не свѣмъ или рещи недооумѣю. Іак. Бор. Гл. 107. Недоумѣкть всякъ ызъкъ хвалити достоино, ни изоумѣкть же оумъ премирънъш пѣти тя, Богородице. Мин. празд. XII в. Не можетъ недобмѣяи, ыко же оумѣяи, держати лбкъ. Ефр. Сир. XII в. (В.).
- недочанстви невообразимый. *Прол. XIII в.* недрогъ врагъ: А посаднику, и тысяцьскому, и всему Новугороду, кто мои недругы мнё выдаль въ Торжьку, тёмъ ся имъ не мыщати. *Дсг. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. 1316 г.* А кто будеть брату нашему

- старъишему недругъ, то и намъ недругъ. Дог. гр. 1340 г. А хто будеть мнъ и моимъ дътемъ недругъ, то и тебъ недругъ. Дог. гр. Дм. Ив. 1389 г.
- недръманьным не спящій, не засыпающій: Св'вщоу им'вющи д'выствьноую, маслъмь страданим ти пресловоущим, и св'тьлоу и недр'вманьноу. Мин. 1096 г. (сент.) л. 101. Недр'вманьно око имоущи. Мин. празд. XII в. 112. Очима недр'вманьнома присно св'вть творить. Мин. май XIII в. — Недр'вманьною око: такъ называется образъ возлежащаго Спасителя-младенца; изв'встенъ раскольникамъ и находится въ Авонскомъ монастыр'в.
- **недръмливъти** не засыпающій, неусыпный: Очи недремливи. *Өеод. Печ. VI. 202.*
- недръмлюм не засыпающій, постоянный: Недръмлющь свъщьникъ мчнига носаще. Мин. 1096 г. (окт.) л. 48.
- недвовати, недвово страдать: Иоуда нечьстивый сребролюбьемь недвовы. Тріод. пост. XI в. Недоугоун (въ Уст. прм.: бола, еч чобф). Ефр. прм. Неокес. 12.
- нед8гъ неджгъ болезнь, morbus: Неджгы пълити (уотоос). Лук. ІХ. 1. Остр. ев. Отъпоущена неи отъ неджга твонго (τῆς ἀσθενείας). Лук. XIII. 12 т. ж. И иже пръжде вълажаате по възмжщении воды, съдравъ бывааще, гливмь же неджгъмь одържимъ бывааше (уобпраті). Іо. V. 4. т. ж. Иже въ недоузъ (ἐν νόσω, per languorem). Εφρ. крм. Ник. 1. Неджгомъ отънемогъса и на последьниимь дъгхании съг (уосос). Гр. Наз. XI в. 55. И тоу абин съ пришьствьниъ льгъчаи неджгъ бъисть (ἀρρωστία). m. жc. 68. Показам. ако лихоимьства есть недоугъ (то уботра). Панд. Ант. XI в. л. 161. Аще женъ лихи недоугъ боудеть й слепота и долгая болезнь, про то ея не Шпоустити, тако же и женъ не доъ поустити моужа. Перк. уст. Яр. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.). Всакъ недугъ и всака ыза ш члвкъ шгонима быванть силою Гнею. Нест. Бор. Гл. 30. Въпаде въ недоугъ лютъ. Нест. Жит. Өеод. 13. Врачеве первоую виноу недоуга пытають. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 70. Кииждо нед8гъ... или огненое жженик или теплота кручиная. Пат. Печ. 7 (Сим. посл.). Датися в недоугъ неподобныя пища. т. ж. (Сим. посл.). Кимъ зелиемь лечится таковыи недугъ. т. ж. Естьственый недугъ походить. Новг. І л. 6925 г. (по Ак. сп.). — См. догъ.
- недоживый больной: Недоуживій и раслабленій (а́одечеїс). Жит. Авкс. 37. Мин. чет. февр. 168.
- недожине немощь, несчастье, зло: Ілко соуща Бжим винограда прозмбаним, вина намъ ицъленим соущимъ въ оунъний недоужим чреплюща, в(е)селие (и) наплънита, безмьздыника. Мин. 1097 г. л. 2. Тьмоу недоужим отъгонита высыгда посътомы святыимъ, безмыздыника. Мин. нояб. XI в. 1 (В.). Есть недоужье, кже видъхъ подъ слъньцемы, богатыство хранимо сжще оу него на зълобоу его (ἀρρωστία). Панд. Ант. XI в. л. 269.

- **недожии** безсильный: И рѣша Грьци: мън недужи противу вамъ стати, но возми дань на насъ. Пов. вр. л. 6479 г.
- недбжыливый слабый, немощный: Немоштыни и недоужыливи (бростого). Панд. Ант. XI в. л. 82.
- недожьникъ больной: Мало недоужьникъ (ἄρρωστοι). *Mp. VI. 5. Юр. ев. п. 1119 г.* **К**лико бо недоужьникъ пристоупи къ немоу, вьси исцѣлѣша. Златостр. д. 1200 г. Воля недоужника (ἄρρωστον, aegroti). т. ж. 8.
- недожьница больница: Въ домъхъ и въ недоужницахъ. Жит. Оед. Сик. Мин. чет. апр. 525.
- недожьство неджжьство бользнь: Неджжьство не съраштеть тебь (ἀρρώστημα). Панд. Ант. XI в. а. 186.
- недьржимо безъ поддержки: Повѣшьшааго вьсю землю недьржимо (ἀσγέτως). Ирм. ок. 1250 г. (Αмф.).
- недъланъти невоздъланный: Възникъши, тако дивьт быль на недъланъ нивъ. Панд. Ант. XI в. л. 155 (Амф.). Недъланаа земле, неоранаа роліе, доброражьнаа виничино. Евфим. на ви. Богор. XVI в. (В. І. 84).
- недвланьный аха́µатос, неустанный, непрестанный: Недѣланьнь штнь. Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- недъленъи -- см. недъльнъи.
- недъловъти принадлежащій къ неразд'єленному им'єнію, не подлежащій разд'єлу: Черезъ дорогу прямо не на д'єловои л'єсъ, не на нед'єль (вм. на нед'єловои, на нед'єль); а та намъ нед'єль д'єлити по половинамъ. Разъпъж. 1509 г. Ср. дъловъти.
- недъль серую́, ленивый: Въ роукоу бо недела (на поле нетажа) трыние ничеть. Панд. Ант. XI в. л. 186.
- недъль недъленое имъніе, не подлежащее раздълу: — То ся есмя спирали о земль о недъли, о межахъ, о лъсу. Разгизж. 1509 г. Та намъ недъль дълити по половинамъ. т. ж.
- недъльниеъ έβδομαδάριος: Иванъ посла абъе съ дванадесять недѣльникъ на възисканък злообразнаго клирика. Никон. Панд. сл. 56. Іоаннъ... Леонта Арсеніева сътвори саномъ недѣлника оу царя (ἐβδομαδάριον). Георг. Ам. (Увар.) 368.
- недвльнъги недвленъги прилаг. отъ сл. недълга — воскресный: — Въ недъльным днь (τὴν κυ-

- рахуу урабрах, die dominica). Ефр. прм. Апл. 64. Три недвяжным дни въ тръхъ недвяжхъ не приходити въ прквь (трей хоргаха; врбораяг). т. ж. Трул. 80. Въ бо днъ недвяным и самъ же нача пъти. Нест. Еор. Гл. 21. Священа бысть церкы... тъсяца мая въ 1 день, в день суботным; а въ 2-и день пренесоща братья вся святою мученику Бориса и Глъба, в день недвяным. Лавр. л. 6623 г. Начахъ не вьсего могы написати, нъ оуставлянам недвяным кванглим н. Конст. Еолг. поуч. Что есть зло, того не твори въ днъ недвяным. Паис. сб. 55. Декабря 24 въ день недвяным. Псков. І л. 6792 г. Створити литоургію недвяьноую (dominicae ministerium). Жит. Порф. 16. Мин. чет. февр. 238.
- относящійся къ недѣлѣ, hebdomadis: Въ праздникъ недѣльнъпи (τ $\vec{\omega}$ ν) $\vec{\varepsilon}$ β δ σ μ α δ ω ν , septimanarum). Bms. XVI. 16 no cn. XIV в.
- **недъльнъти** недълимый: Недъльно бо въ дъльнъхъ. *Io. екз. Бот.* 84.
- нед'вленый, не подлежащій разд'влу: А что въ Шенкурь вода и земля Яропуиская нед'влна, и въ тои мн'в половина, а брату моему Григорью половина. Дух. Новг. и Двин. XIV—XV в. І.
- недъльскъти прилаг. отъ сл. недѣлы воскресный: Недѣльскам кынглим. Конст. Болг. поуч. (Оп. II. 2. 426).
- недвлыщикъ: А коли ищея или отвётчикъ, оба вмёстё, хотятъ срокъ отписати, и они платятъ оба по половинамъ отъ отписи и отъ писма, а недёлщику хоженое. Судеби. 1497 г. 151. А въ которомъ городё живетъ недёлщикъ, ино ему съ приставными въ томъ городё не ёздити. т. ж. 152. Царь велёлъ по тёхъ княжихъ приказщиковъ дати недёлщика. Тамож. Весъег. гр. 1563 г.
- **недълю** воскресенье, воскресный день, dominica: He прв Ржства Xва (dominica). Остр. св. 246. Въ нощь стыл недвла (хиргахийс). Пат. Син. XI в. 51. Въ кдиноу недълю (ей рый хоргахд). т. ж. 165. Въ стоую недѣлю поститисм (άγιὰν χυριακήν, sancta dominica). Ефр. крм. Трул. 55. Се же пакът твораше люде своимъ по вса недела, устави на дворе въ гридьницѣ пиръ творити и приходити боларо, и гриде, и съцьскъимъ, и десацьскъй, и нарочитъимъ муже. Пов. вр. л. 6504 г. Дёдъ же пославъ приведе Васила и Лазара и дасть ы, и створиша миръ въ нелю. т. ж. 6605 г. Аще и приступить кто, да на недълю вложити ы, и Шлоученик въ опитемью. Прав. Іо. митр. Б'в же въ стую недълю ре къ прозвутеру своюму: въстани, начни оутренюю. Іак. Бор. Гл. 71. Того же мъсяца 20 вниде Володимеръ в Кыевъ, в недълю. Лавр. л. 66221. Міх июля въ бі, прё ді каланда авгоу, въ нё. Новг. І л. 6644 г. Оу святаго Захарын на полатехъ пъти по недълямъ и въ въкы. Грам. кн. Всевол. д. 1136 г. Недвля не наричется недвля..., нъ първыи день всея недёлё наричеться: понеже Христосъ Богъ нашь втотъ день въскресе из мертвыхъ, и наричется

воскресный день, а понедъльникъ наричется вторыи день, а вторникъ третіи. Өеод. Печ. 214. Иже реклъ ти въ недѣлю не рѣзати, ни того ясти, то не отъ святаго писанья реклъ, но отъ своего сердця. т. ж. 214. В недф воскресе із мртвъг Хъ Бъ нашь. т. ж. (Паис. сб. 21). Бѣ бо день недѣля. Лавр. л. 6660 г. Недела честенъ день есть и праздыть, иже ити въ церковь и молитиса. Вопр. Кир. Праздыникъ суботв преста, а нед вли благодать дана бысть въскресеніа ради, и царствуеть уже въ днехъ неделя. Кир. Тур. Слов. въ нов. нед. по Пасц. 19. Въ минувшую бо недълю святыа Пасхы удивленіе б'є небеси и устрашеніе преисподнимъ. т. ж. 18. Недълю чтити (хоргахуу). Никон. Панд. сл. 58. Лаод. 29. Си соуть, Гже, иже въ стоую нёлю на заоутрыню не въстають (хบріххที่ с). Хож. Богор. О дниг, рекомомъ недв. Паис. сб. 48. Бъиль днь тъ, но ни нарицальса недв. т. ж. 54. Аще ли хто речеть: да чему се есть писана недъла, та предана намъ кланатиса еї. т. ж. А... данъ есть у Судомири, у недвлю, у тыижъ день по Великомъ дни, лъта Божья тисяча 389. Присяжн. гр. Сем. Лыгв. Олы. 1389 г. И пострада и погребенъ и въскресе в недълю. Георг. Ам. (Увар.) 142. Въ ту нощь... въ суботу къ недвли. Псков. І л. 6974 г. Москвичамъ же до понедълника отлагающимъ, бяще бо недъля. Нова. IV л. 6978 г. — Ср.: Не подобанть въ нада или въ црквахъ любъви творити (невфрный переводъ: въ подл. кириахої, — domiciliis divinis). Ефр. крм. Лаод. 28. - недъля, седьмица, ἐβδομάς, hebdomada: — Понедъльникъ стъта не. Остр. ес. 3. Въторьникъ светьлъна не. т. ж. 4. Въ сръдж г. недъль ева отъ Иоана гла не. т. ж. 19. 3. недѣль (ἐβδομάδας, septimanas). Втэ. XVI. 9 по сп. XIV в. Отъ... въскрѣсьнааго дьне до новъна недвлы вьсю недвлю въ црквахъ пребънвати (κυριαχής, έβδομάδα). Ефр. крм. Трул. 66. По третии неділи... Въ четвьртоую неділю (έβδομάδα, έβδομάδι, septimana). т. ж. Ант. 20. Трипьды недвия $(\dot{\epsilon}\beta\delta \circ \mu \acute{\alpha}\delta \circ \varsigma)$. *Пат. Син. XI в. 21*. Пр $\dot{\epsilon}$ жде единога недель премтим ставго града (έβδομάδος). Панд. Ант. XI в. л. 3. По выса же недфла... събирааще бъилин, и то вдывше на высж недвиж. Жит. Оек. XI в. И дахъ ки (церкви десятинной) ис торгоу десатоую недвлю. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Вирьникоу взати 3 вѣдьръ солодоу на недѣлю. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Недфля не наричется недфля..., нъ първыи день всея недълъ наричется. Өеод. Печ. Вопр. Изясл. 213. Наставши же недвли маслопустнви. Нест. Бор. Гл. 50. И наста Өешдорова нёла поста, и приспѣ Өешдорова сута. Пов. вр. л. 6604 г. Благовъщение баше было въ срѣдоу праздыным недѣли. Кирик. учен. 1136 г. Въ льть кдиномь недыль нв. т. ж. Въ недыли или въ месяци день или два хощеши поститися отъ брапіна или отъ питіа. Кир. Тур. Пис. Вас. И не могоша битися, зане бящеть (межи има) ръка Серетъ, идоща обои подде реку, за неделю, къ Звенигороду. Лавр. л. 6652 г. О недвик до недвив причащающася стыхъ

таинъ и в. оукъни хлеба и в. оукъни водъ пишпе, вься недъля не ыдъци. Златостр. XII в. Стоыста Б. не прина чистру положения выправления переже жатвы. Новг. І л. 6653 г. Вьсю седмицоу, рекъще недвлю, исконьчавающе. Іо. екз. Бог. 324. Тои же нё въ патници. Новг. І л. 6702 г. В не всв стхъ. т. ж. 6777 г. А отълати ти все по Семенъ дни за недълю. Дог. гр. в. к. Дм. Ив. 1375 г. А писанъ листъ у городъ Сочавъ у понедъльникъ первои недъли поста. Грам. Влад. 1388 г. (2). А псана оу Полоцку, оу четвергъ четвертов недли поста, марта оу шестыи дбь. Грам. Вит. Никт. 1399 г. И на Федоровъ недълъ посла (и)хъ въ Орду. Тверск. л. 6883 г. За двё недёли до Тро(и)цина ини. Псков. I л. 6907 г. На вербнои недели во вторникъ. т. ж. 6935 г. Полторы недвли. т. ж. 6964 г. А давати милостину нищимъ и неимущимъ... на всякой годъ, на всякую недвлю по четверти. Грам. кн. Мар. Яр. 1477 г. А христіаномъ отказыватися изъ волости, изъ села въ село, одинъ срокъ въ году, за недълю до Юрьева дня осеннего. Судеби. 1497 г. 155. О седмиць, рекше недвли нашьскы (въ подл. нетъ). Георг. Ам. (Увар.) 139. — Недвии ваи — см. подъ сл. ваин. — Великая неделы — см. подъ сл. вединый. — Недвим вербыная — см. подъ сл. вьрвьным.

недвити — см. двити.

ненемь — дикій, не дающійся въ руки: — Да приведоуть быкъ неемь, да ывлю азъ днесь силоу предънить (въ др. сп. поправлено: неиманный; таброс аурос). Георг. Ам. (Увар.) 215.

нежалостивыи — безжалостный: — Немилостивіи и нежалостивіи. Грам. митр. Алекс. 1356 г.

неждъ — сукровица, матерія (?): — Идущи же изъ нея (изъ раны) нежди смертный. Соф. ер. 1534 г. (т. II 326). — Ср. нежидъ.

неже — нежели, чѣмъ, quam: — И възлюбиша члеци паче тьмж, неже свѣть (ή). Io. III. 19. Остр. ев. Възлюбиша бо паче славж члечскж, неже славж Божиж (ήπερ) Io. XII. 43. т. ж. Оуне ми есть сдѣ оумрети, неже во инои странѣ. Нест. Бор. Гл. 18. Лѣпле оубо въ тьмѣ ходити, неже кромѣ дроугъ. Златостр. 55. — Неже 8тро — чѣмъ свѣтъ (?): — Гость, пришьдъщи въ сь миръ, сътворишь бещьстьм господът своем, неже оутро надѣеться шити. Сбор. Троиц. XII в. 54. — Ср. негли, нежели.

нежелание — вражда, непріязнь (В.): — Не прѣдажь мене нежеланию сотониноу. Псалт. XIV в. Молитв. по 2-й кавизми (В.).

нежели — чёмъ, нежели, какъ: — Та бо ксть мітва всё лёпши, нежели мыслити безлёпицю. Поуч. Влад. Мон. 80. Волю жити съ ль(въ)мь и змиемь, нежели жити съ женою лоукавож (й). Панд. Ант. XI в. л. 42. Лоуче ны ксть оумрети оу Цраграда, нежели съ срамомъ отъити. Новг. І л. 6712 г. Лоуче бы вёкшина и бобровина мсти, нежели давленина. Дуб. Сб. XVI в. 109.

- нъ по неженьствоу посагъщим (не вместо ли невежь-CTBOY?). Bonp. Kup.
- неживотьным: казнь неживотьнам смертнам казнь: — А нам ся на кого пожалують тв прковные люди, и то(тъ) отъ насъ неживотною казнью кажненъ будетъ. Ярл. Атюл. 1379 г.
- нежидъ вередъ, матерія, сукровица (?): Вельль таино ...провертъть въ ногахъ и шелъ нежидъ во всю ночь, течмя шель. Стат. сп. о перенес. мощ. Гов. и о преставл, патр. Іос. 1652 г. Треснуло такъ то у него во устёхъ, нежидъ оть треснулъ, да и уста стало воротить при мий розно, а нежидъ оть пошелъ изо устъ и изъ ноздреи кровь живая. — Ср. ложныя писанія о трясавицахъ, и о нежидъхъ (= нежитъхъ), и о недузѣхъ — Ср. Польск. niežyt — насморкъ; Чеш. nežit вередъ. — См. неждъ.
- **НЕЖИТЕЛЬНЫ** невыносимый, непріятный, неудобный (B.): — Житіе нежительно (авіютоу). Муч. Георг. 22. Мин. чет. апр. 565. Нежителенъ путь твои (οὐχ ἀστεία, non est urbana). Yuc. XXII. 32 no cn. XIV 6.
- **нежити** ← несогласіе, вражда: А впередъ бы еси такихъ дель не велель чинити: для того бы еси съ нами нежитья не хотель. Посольств. Лит. в. к. Ал. Ив. Вас. 1493 г. Ино въ нашомъ нежитьи твои украинники позабирали земли и воды наши и слугъ нашихъ черезъ старыи рубежъ. Посольств. Лит. в. к. Ал. Ив. Bac. 1494 1.
- нежитовица смертельная бользнь, чума: Недоугоу бывшю, нежитовицямъ, многымъ измирающимъ въ градѣ (λοιμοῦ γενομένου). Іо. Мал. Хрон. VIII. 205. — Нежитовица чърмынам — чърнам: — Оумершю же Киру чермною нежитовицею (ὑπὸ λοιμικῆς). Георг. Ам. (Увар.) 208. Отъ черным нежитовица людемъ гыбноущимъ (ек хоцикий убоот). т. ж. 288. Чермная же нежитовица постти съ гладомъ (λοιμική νόσος). m. ж. 311. И тако наста Божій гиввъ мозольныи, черъмнаю нежитовица (λοιμική νόσος). т. ж.
- незаапьный внезапный, неожиданный: И сътвори завоить сълогъ незаапьнъ. Изб. 1073 г. 257.
- незаливный: внезапный, неожиданный: Мнози мжчителе съдоша на тылахъ, незавивкиъи же оувазесм вёньцемь, и въ прывёнмь отъ прствии о снохъ Иосеовъхъ, рече Гъ къ Самоилю: не эри на лице кмоу. Панд. Ант. XI в. л. 104.
- незаввенъи который не долженъ забыться: -Сія убо написана бысть отъ многаго мало, дабы незабвено было и во иныя роды. Псков. І л. 6979 г.
- незавлядыным на которомы нельзя заблудиться: — Радоуися, незаблоудным пути. Окт. XIII в.
- незаблуждающійся: Незаблоудьнааго стада. *Мин.* 1096 г. (сент.) л. 48.
- **НЕЗАВОРОНЬНО** см. **НЕЗАВРАНЬНО**.

- неженьство (?): Да поущенаго къ времени отъ же- | незавраньно невозбранно: Понеже и егда святое причастіе пріимаемъ, въ тои день ямы все незабранно, колми наче внегда со креста воды льемъ (по др. сп. незаборонно). Кипр. м. посл. иг. Ав. 1390 г.
 - незавътъно незабвенно, памятно: Надвемься незабытно познани быти. Хлиби. л. 6708 г.
 - незавътънъти не забывающій: Книги бо незабытную памать їму. Паис. сб. 69.
 - тотъ, который не долженъ быть забытъ: Незабътъное заповъдіи. Никон. Панд. сл. 20. — Незабълтьно есть — не должно забыть: — Се же незабытьно намъ рещи. Никон. Панд. сл. 4.
 - независтыный обильный: Подаеши ми независтьноу бытать твоихъ похваль. Мин. 1097 г. л. 133.
 - незавътрыный подвътреный: Мъста незавътрена. Злат. цпп. (Бусл. 492).
 - незагладанмый несравненный (В): Незагладанмая радость (άνείκαστος, incomparabilis). Ефр. Сир. XIV 6. (B.).
 - незаворимъти безупречный: Нѣсть незаворимът развъ тебе, непорочьна. Мин. Пут. XI в. 74.
 - невазорьный безукоризненный: Како оубо въ незазорьнымих соумнишисм, а възбраненам прфобидиши. Изб. 1073 г. 31. Съблюсти заповъдь бескврынж, незазорын (сублідитоу). Панд. Ант. XI в. л. 258.
 - незавъримъти безупречный: Дързновение незазьримо къ Хоу сътажавъ. Мин. 1096 г. (окт.) л. 63.
 - незаконьно за беззаконія: Аще кто незаконно мученъ будетъ, не вънчается. Ип. л. 6680 г.
 - незамодьно не медля, безъ остановки, постоянно: - Молься къ Господоу за нъг незамоудьно. Стихир. XII в. Сбери же кму оумъ незамудно помнити благана. Новг. чин. XIV в. Чинъ постриж. вел. анг. чин.
 - незапа: изъ незапъ неожиданно, внезапно: Не да ему съвъкупитися и вдари на нихъ из незапы. Ип. л. 6675 г.
 - **незапьнъти** внезапный, неожиданный: Повелеша стии оби ждати незапныхъ ради въсхъщеник смртьнов... Прав. Іо. митр.
 - незаходимъти не заходящій, вѣчный: Озареникмь слица незаходимаго. Мин. 1096 г. (окт.) л. 61. Въ нбснам въ незаходимам въниде, радоумсм. Мин. 1097 г. л. 140. Свътолитик из незаходимааго свъта. Мин. празд. XII в. (Лавр. Оп. 39).
 - незаходаи не заходящій, вѣчный: Свѣте незаходан (абиточ). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.). Въ незаходан облакъ неиздреченьнаго свъта въшьдъ. Мин. 1096 г. (сент.) л. 172. Света незаходаща бъ жилище ты, Прчстам (по др. сп. незаходима). Мин. 1097 г. л. 106.
 - незамилити, незамилию не ожидать: Незамиланть варить та (отои ούх έπεγνώσθη, идъже не познанъ бысть). Iuc. Cup. XIX. 24; Изб. 1073 г. (В.).
 - незамилитиса не ожидать: Многажы незаяиляася (ἀπερισκέπτως, inconsiderate). Златостр. XVI в. (B.).

- незалють неожиданность, нечаянность: по незамп8 — κατά συναρπαγήν, нечаянно: — По четырьмъ бо образомь съгръщаеть чловъкъ: по незампоу, по пръвьсти, по неразоумъниж, по любъви. Изб. 1073 г. 58.
- незамивнемым ἀνυπονόητος, не ожидающій: Незамивнем бо, рече, оувазошиса в'вньцемь. Исалт. толк. XI в. (Евг.). Незамивня, иже въ него м'єсто оувазеста в'вньцьмь. Панд. Ант. XII—XIII в. 100 об.
- **НЕЗАІЗПВИВЪІИ** $\dot{\alpha}$ бох $\dot{\eta}$ тоς, неожиданный. I p. Has. XI θ .
- **НЕЗАІЗПЪНЪІИ** ἀδόκητος, внезапный, неожиданный: Паче же незагапѣньимъ газвынъ (ἀδόκητος). *Гр. Наз. XI в. 166*.
- **НЕЗВАНИН**: Едіноу не позваша..., она за wно незваніе помышлаше, како бы свадоу сотворити. *Хроногр. XVI в. (Бусл. 978)*.
- незванъти пришедшій безъ зова, непозваный: Въ его села... никому незванымъ не вздити. Грам. Вас. Вас. во Влад. 1453 г. На незваныхъ на техъ людехъ тв убытки имати т.ж.
- нездоровин нездоровье: Своего д'вла нездоровин. *Новг. I л. 6816 г.* Ср. несъдравин, несъдравин.
- нездравити, нездравлю быть нездоровымъ: Приде кня Олебандръ ис Татаръ, велми нездрава. *Новг. I л. 6771 г.* Ср. несъдравъти, несъдравин.
- незнанмым неизв'єстный: Никомоу же незнанмоу свіценоу быти (ἀπολελυμένως, absolute). Ефр. крм. Халк. 6. На пол'є незнаем'є. Сл. плк. Игор. Незнаемою страною... нази ходаще ї бос'є. Пов. вр. л. 6601 г. (по Ип. сп.). Придоша газъщи незнанми. Новг. І л. 6732 г.
- незнаменитыи не отм'яченный знакомъ: Незнаменитыхъ овьць паче притажавъ знаменитых (ἄσημος). Гр. Наз. XI в. 87.
- незъловивъти незъловивъти кроткій, добрый, незлобивый: Незълобивъи вёроуеть вьсемоу словеси («хахос). Панд. Ант. XI в. л. 94. Идаше же путемь своимь, тако овца незлобиво. Нест. Бор. Гл. 16. Башеть бо моў блгъ, кротъкъ, съмёренъ и незлобивъ. Новг. І л. 6738 г.
- незъловивьнъци кроткій, добрый, незлобивый: Оума незълобивьна («хахос). Панд. Ант. XI в. (Амф.). незъловин кротость, доброта: Младеньць не-
- зълобиемь. *Мин.* 1097 г. л. 116.
- незъловоимъньство незловоимъньство йме ξικακία: — Въ оубо преже похвалисте Два о незлобоимънствъ. Маргар. 1530 г. (Рум. 248).
- незъловьнъти— кроткій, незлобивый: (Сва)щеникъ незълобыть придобыть бътвъ. Мин. 1097 г. л. 106.
- незывыный незыблемый: Надежоу твердоу и незыбыноу. Мин. XVI в. (В.).
- незъданъти незъданъти не созданный: Мко же исть Бъ. . . незъданъ. *Io. екз. Бог. 21*.

- неизвътънъи неотвратимый, неизоъжный: Неизбътенъ подвигъ. Ефр. Сир. XIII в.
- неизвратьнъи неизмѣнный: Дъвѣ бо кстьствѣ сънидостеса къ себѣ по съвъкоупленик нерастоупноу. , неразмѣсьноу, неизвратноу. Панд. Ант. XI в. л. 300. Пако же ксть Бъ. вѣчьнъи, присносъи, незъданъ, неизвратьнъ. Іо. екз. Бог. 21.
- неизвъдомъти неизслъдимый, недоступный въдънію: Пжчина естьства неизвъдома и неоуставьна (ἄπειρος). Гр. Наз. XI в. 151.
- неизвъстъти не имѣющій силы, недѣйствительный: Неизвѣсто (ἄχυρος καὶ ἀβέβαιος; въ Уст. крм. невластьно). $E\phi p$. крм. Сард. 15.
- ? Отроковицоу естьства неизвъстое силою крста твоего оукръписа (τὸ τῆς φύσεως σαθρόν). Мин. 1096 г. (сент.) л. 142.
- неизвъстьный не утвержденный, недъйствительный: Неизвъстьноу быти (хирооч, irritam). $E\phi p$. κp м. 2. $Hu\kappa$. 3.
- неизглаголаный несказанный, невыразимый: Радости неизглане. Мин. 1097 г. л. 44. (Въ) неизгланъмь и немерцакмъмь свътъ лица твокго. Осод. Печ. Молитв. (Бусл. 91).
- непостижимый: Неизгінок твок рожьство швиса. Мин. 1096 г. (сент.) л. 164. Ты бо кси Бъ нъизъгланыи (ἀνέχφραστος). Служ. Варл. XII в.
- неизгода непріятность: Какая была промежи насъ нелюбовь и неизгода. Дол. гр. Пол. и Риг. 1478 г.
- неизготованъи несотворенный, чудесный: Пищоу неизготованоую желам наслѣди(ти). Мин. 1096 г. (сент.) л. 113. Примлъ кси чюдесъ неизготованъи даръ. Мин. 1096 г. (окт.) л. 85.
- **НЕИЗДАНМЪІИ** не созидаемый: Црство неизданмон. *Мин. Пут. XI в. 20*.
- **НЕИЗДР...** (неизъ + р...) см. **НЕИЗР...**
- неиздыны неизденыны Простыры роукоу... преславьноую и неизденьноую. Жит. Ниф. XIII в. 130.
- неизэрънъи = неизъзрънъи вм. неизреченъи, несказанный: В неиз эрън зарю пмъм вмв вшедша (ἐν ἀποβρήτω αϊγλη ἔχων τὸν νοῦν εἰσδυόμενον, intus arcana quadam luce perfusus). Жим. Андр. Юр. VII. 35.
- неизмолимъти неумолимый: Неизмолимь соудъ. Церк. уст. Влад. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.).
- неизмотьнъти не смѣшанный, не соединенный: Недино и неизмутьно и нераздѣльно. Изб. 1073 г. 247.
- неизм'єщень і ше неизмжитень і ше см'єщень і ше см'єщень і ше Единого и неизмжитена ест'єства. Гр. Наз. XI в. 10.
- неизмънимъти неизмѣнный: Неизмѣнимъти, неконьчьнии онъ и нестарѣющииса вѣкъ. *Ефр. крм.* Вас. Вел. 205.
- неизмъньно безъ измѣненія: По вся йли... неизмѣн'но стой чрев нощь до свѣта. Сказ. Ант. Новг. 6.
- неизмвныный -- неизмвнный: -- Непрвмвниюе зна-

- меник, неизмѣньнъ образъ (ἀπαράλλακτος). Гр. Наз-XI в. 334. Пяко неизмѣньнъ Бъ. Іо. екз. Бог. 94. Пяко же ксть Бъ... вѣчьнъи, присносъи..., неизмѣньнъ. т. ж. 21.
- върный, достойный довърія: Приставы шивсты люди добрые, неизмънны. Исков. судн. грам.
- неизмъньнъ безъ измѣненія: Дрьжа правило неизмѣннѣ лаврьскоє (ἀπαραλλάκτως). Панд. Ант. XI в. л. 5.
- неизмъренъти неизмъримый: По неизмъреноумоу иловжще и идуще по пжчинъ (невърный переводъ: въ подл. ήπειρος суща). Гр. Наз. XI в. 61.
- неизмъримъти безмърный: Не оставль небесьныхъ силъ, Прчстам, низлымса Бъ въ черево твое, и мъритьса немъримъти, нъизмъримъти ми раздръшаеть гръхът. Мин. 1097 г. а. 42.
- неизмъсьнъти несмѣшанный, не соединяемый: Неизъмѣсьнам мѣсатьса (ҳ́µіхтоς). Гр. Наз. ХІ в. 11. Трьми бо оупостасьми несложьно и неизмѣсно, а имь же кдино соущьство. Іо. екз. Бог. 77.
- **неизрекомъти** невыразимый, неизмѣримый: Неизрекомый суть мукы (ἀναρίθμητον). *Χοж*е. *Богор*.
- неизреченьно меиздреченьно несказанно: Неизреченно силно тресну громъ велми и велика молнія. *Псков*. *I л. 6978* г.
- таинственно: Въ раистъи пищи неиздреченьно с нима водваряяся. Лавр. л. 6683 г.
- неизреченьный неиздреченый неиздреченый: Хотаще ывитиса неиздреченый слав сънаследит (ел)ь. Мин. 1096 г. (окт.) л. 2. Идеже неиздреченыю ксть веселик. Мин. 1097 г. л. 89. Воздрадоваса радостью неизреченьною. Іак. Бор. Гл. 95.
- непостижимый: Неиздреченьное... сънитье (ἄφατος). Панд. Ант. XI в. (Амф.) л. 242. Неиздреченож нѣкож силож. Изб. 1073 г. (В.). Гаът неиздреченьным. Сборп. XV в. (Бусл. 158).
- не поддающійся описанію, прекрасный: Похвалихомъ Бога, сподобившаго насъ видіти святая сіа мізста неизреченная. Дан. иг. (Нор. 96).
- неизреченьнъ непостижимо, таинственно: Роди неизречьны Симв. вър. Влад.
- неизрочьный неиздрочьный неизреченный, несказанный: Неиздрочьномь члвколюбькмь. Кирил. Герус. XII в. (On. II. 2. 51).
- неизрочьнъ неиздрочьнъ таинственно: Дивимъса правьдьноумоу промъсльникоу мждрѣ и неиздрочьнѣ сжждьшю (ἀπορρήτως). Панд. Ант. XI в. л. 119.
- неизащьный: неизащьной права дикость, необузданность: Грббость и неизящное нрава. Полик. посл. (Пат. Печ. 1).
- неиманьный см. нежмь.
- неимовитъти неимущій, бѣдный: Аще ли ксть неимови створивыи оубоиство и оубъжавъ, да дѣржитса тажи, доньдеже обращетса, ыко да оумреть.

- Дог. Ол. 912 г. (по Ип. сп.). Вещью неимовиты и невещественный: Не притчею рече, но есть раи, не шбразомъ насаженъ бысть, вещью неимовитъ сы (ἀνύπαρατος). Георг. Ам. (Увар.) 300.
- **НЕИМОВЪРИВЪІИ** недовърчивый: И страшливи, и бъгуни, и неимовъриви бъаху. Кир. Тур. 14. Сл. на Пасх.
- неимовърьство невърность: Выкладывати въ сердца неподобный мысли и неимовърьство. Грам. м. Филип. Новг. 1471 г.
- **неимъти** не имъющій: Имжщоумоу... дано бждеть, а отъ неимжщааго... възмто бждеть ($\dot{\alpha}\pi\dot{o}$ δὲ τοῦ μὴ ἔχοντος). *Мө. XXV. 29. Остр. ев.*
- неимущій, б'єдный: Оубозии... и неимжщей ($\alpha \pi o \rho o c$). *Гр. Наз. XI в. 35*.
- неимънин бѣдность: Неимѣнин сице хвалить (ахтпоїа). Гр. Наз. XI в. 74.
- недостатокъ: Не имѣним дѣла, зане не имаше. *Мр. IV. 5. Юр. ев. п. 1119 г.* Неимѣньм дѣля глоубины земля... Неимѣньм дѣля корени. *Мв. XIII. 5, б. (Гал. ев.)*.
- **НЕИМЪНЬСТВО** бѣдность: Неимѣньство, цѣломоудрьно жить к мнихоу оуказакть. *Панд. Ант. XI в.* л. 89.
- **НЕИСЕАЗАНМО** несказанно, чрезвычайно: Бысть тма силна и дождь прапрудою неисказаемо силенъ. *Псков. I л. 6978* г.
- неисказанъти $\dot{\alpha}$ π $\alpha \dot{\beta}$ $\dot{\alpha}$ $\dot{\beta}$ $\dot{\alpha}$ $\dot{\beta}$. Не сласть ли неисказанжых. $\Gamma p.$ Has. XI s. 293.
- неисконьчанмы безконечный: Батьство неісконьцанмо. *Мин.* 1097 г. л. 109. Прим цртво нонок и радость неисконьцанмоу въ въкът. *Новг. I л.* 6704 г.
- неискодьно безъ оскуденія: Ипелениємь потокъ обиль неискоудьно. Мин. 1096 г. (сент.) л. 108.
- неискодьный не оскудъвающій: Изливающа цълбамъ блгодать неискудную. *Нест. Бор. Гл. 29.* Неискоудно имъник. *Никоп. Панд. сл. 4.*
- неискосоврачьный не испытавшій брака, не бывшій въ бракъ: Неискоусобрачьна Дво, Мти прчста. Мин. 1097 г. л. 11. Мтрельпьно все(хъ) родила кси Творца..., неїскоусобрачьнал. т. ж. л. 136.
- Родила кси Творьца и Га W двча неиск всобрачьным оутробы. т. ж. л. 146.
- неискосоможьнам не знающая мужа: Ти молимъса, (Сне Бжим мтре), рожьшаа та неискоусомоужьным, тако Бъ и плвклопь. Мин. 1096 г. (сент.) л. 171. Мти неискоусомоужьнам. Мин. 1097 г. л. 13.
- неискосьный неискжсьный неопытный: Мжжь бо етерь неискжсьнь (ἀδόκιμος). Гр. Наз. XI в. 261. Неправьдьно юще неискоусьноу соуштю инымь быти оучителю (τὸν μηδέπω πεϊραν ἐπιδειξάμενον, qui probationem sui nondum ediderit). Ефр. крм. Апа. 80. Неискоусьнь брани (ἀπεροπόλεμος). Панд. Ант. XI в. л. 67.
- не испытавшій: Неискоусьным бракоу величаємь (ἀπείρανδρος). Ирм. ок. 1250 г. (Αмф.).

- пе выдерживающій пробы, не настоящій: Неискжсно сребро (ἀδόχιμον). Панд. Ант. XI в. л. 62 (Aм ϕ .).
- неископпенъти неопытный, не испытанный: Неискоуппенаго оучитела инъмъ поставлати. Уст. крм. Іо. Схол. 34.
- неислъдованъи неизслъдимый: Почрпе неислъдованоу бжетва бездьноу. Мин. 1096 г. (окт.) л. 11. Неико въмъсти неислъдованаго родъмь. Мин. 1097 г. л. 116.
- неислъдънъти неизслъдимый: Неислъдънаго милосърдим твонго призъвам бездъноу. Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- неислеждьный неизследимый: (Слово Божие) весемощьно, а преврать неислеждень. *Іо. екз. Бог. 272.*
- неисписаный: Бжыство невымбражено и неисиисань. Жит. Өед. Ст. 109. Непсиисанный. Пал. XIV в.
- неисповъданмъти въ которомъ невозможно сознаться: Гр $\dot{\mathbf{x}}$ ъ бо неиспов $\dot{\mathbf{x}}$ данмъти. Изб. 1073 г. (В.).
- неисповъдимъти невыразимый: Бесчисменна и неисповъдима (ἀνεκδιήγητα, ineffabilia). Жит. Ник. 16. Мин. чет. апр. 39.
- неисправление неисправность: Василіи Ананьинъ о вашемъ неисправленій ни сякого слова не молвиль. Грам. м. Филип. Новг. 1471 г. Послалъ князь велики князя Осдора Пестрого на великую Пермь воевати за ихъ неисправленіе. Соф. ер. 6980 г. (т. 11. 133).
- неиспранъти немытый: \mathbb{W}^6 лачага в красот8 ри 3 свой, помыни мене в неиспран 2 вретищи. Сл. Дан. Зат. (Бусл. 622).
- неиспълънь не вполнѣ: Нестатъкъ же ксть слово, иже неиспълънь избесѣдоуктьсм. Изб. 1073 г. (Бусл. 270).
- неиспытыны неосмотрительно, безъ разслыдованія: Еже зазирати бызврымены и неиспытыны быречыно есть быствынымы фаньымы. Панд. Ант. XI в. л. 75.
- неистивьнъпи νωθής: Неистивьнѣишиимъ гла: доколъ, лънивъи, лежиши. $\Gamma p.~Has.~XI~e.~118.$
- неистиньствовати, неистиньствою:—Неистиньствова неприлзнинымить съвъть на въръ нашеи съвъть и крыпько пострадаль еси. Мин. 1097 г. л. 164.
- неистлимъти не тлъющій, невредимый: Пръбъ́ посередъ ихъ неистыима. Мин. 1096 г. (сент.) л. 143.
- неистлънмъти не тлъющій, невредимый: Нейтлънмъ оумъмь. Мин. 1097 г. л. 99.
- неистлънин нетлънность, безсмертіе: Неистьльним одежда (ἀφθαρσία). Γp . Has.~XI~s.~98. Одьнь неистьльным (τῆς ἀφθαρσίας). Π and. Anm. XI~s.~a.~162.
- неистлън8 нетлънно, неповрежденно: Дъвьство... съхранивъ неистълънж. Изб. 1073 г. (В.).
- неистленьный нетленный: Неистьленьныйх точиль. Мин. ноябр. Син. XII в.
- неистовин неистовство, ярость, раздраженіе: --

- Да аште бы така не была, ни тѣла пришла, то въ кок не бы вълѣзла неистовик. Изб. 1073 г. 19. Послѣ же (же) отъ женьскааго бѣса въ коумирьскок неистовик отъпадъщоу. т. ж. 38. Похотьнок неистовье. т. ж. 174. Ö зѣлна неистовыя влекомъ. Никон. Панд. сл. 48.
- неистовитиса разъяряться, неистовствовать: И не до сего (о)ставии оубниства оканьнъш Стополкъ, нъ и на болша неистоваса начатъ простиратиса. Іак. Бор. Гл. 82. Безоумьнъ исть и неистовяся. Никон. Панд. сл. 9.
- **НЕИСТОВЛЕНИ** Неистовство: Всякого стоуда и неистовлена исполнена. Жит. Никол. воин.
- неистововатиса разъяряться, неистовствовать: Въпльмь великомь и тъпътаникмъ твораште, акът неистовжющтеса (ἐνθουσᾶν). Гр. Наз. XI в. 36. Тѣмп вьсѣми можещи въхластити неистовоужщтоужса похоть. Изб. 1073 г. 60.
- **неистовъти** безумный: Б'всъ имать и неистовъ ксть (μ аі́уєтаї). *Io. X. 20. Остр. ев.*
- жестокій: Разоум'євъще льстивок ихъ и неистовок (χίβδηλος). Гр. Наз. XI в. 41. Избра мужа неистовъщ, посла на біжнаго Бориса, рекъ имъ: нападше на него нощию, погубите ѝ. Нест. Бор. Гл. 17. Се есть св'єтъ золь, иже св'єщевають на кровопролитье; то суть неистовии, иже приемше ѿ кназа... своего честь..., ти мъіслать ш главѣ кназа своего на пагубленье. Пов. вр. л. 6488 г.
- сильный: Нѣистовою любъвию дроугъ дроуга почьтимъ. Клим. Болг. поуч. въ Сбор. Троиц. XII в. Нейстовое пывныство. Паис. сб. Сл. христ. 32.
- **неистовьно** безумно: Неистовно въздвигноувъ (μανιωδῶς). *Мин. март. 9*.
- неистовьный безумный: Неистовьни бывъше высм на оудъг растесаща (є̀μμανεῖς). Панд. Ант. XI в.
- необузданнный: Неистовьно и дадительно пиганьство: высь же примѣшанись сихъ не боудеть мждръ (ἀхόλαστον). Панд. Ант. XI в. л. 17.
- жестокій: И сего люще и неистовыные. Конст. Бол. Поуч.
- неистовьство безуміе: На просвѣщени вѣрьное наставиль еси (лю)ди, оставльшемъ тьмоу пдольскаго неистовьст(в)а. Мин. 1097 г. л. 22. На неистовьство пособик полоучити (μανίας, adversus furorem). Ефр. прм. Крө. 93.
- жестокость: Првдътеча въ адъ Иродовомь неистовьствомъ пжщенъ, да и тамо проповъсть граджщааго (μανία). Гр. Наз. XI в. 89. Погъ боша за свое неистовьство. Заат. июп. Сл. христ. На хрт анъ неистовьство (μανίαν, crudelitatem). Муч. Георг. 3. Мин. чет. апр. 549.
- неистовъ безумно: Неистовъ глада (μανιχώς). Γp . Has. XI e. 271. Пръмжиръжтьса неистовъ Авиньскът юноща мъножанщах и несъмъншльнъншах (σοφιστομαίνομαι). m. m. 35.

- неистъщанмый неистощимый: Почьрплъ кси ш источьника неистъщанмаго водъг. Мин. 1097 г. л. 169.
- неистыщимъти неистощимый: Роуцъ.... нищимъ неистыщимоую. Мин. 1096 г. (сент.) л. 48. Добий пастырь, неистыщимый источьникъ нцълений. Мин. 1096 г. (окт.) л. 88.
- **НЕИСТЪІИ** insanus (М.): Въ неистъіхъ и облишьный вържникть. Изб. 1073 г. 202.
- неисцъльно неицъльно безъ исцъленія: Оуврачюй дійоу мою стражоўнюў неицъльно. Мин. 1096 г. (сент.) л. 18.
- неисцъльнъти = неицъльнъти неисцълимый: Телесъ стрти неицъльнъта Бжин(ю) ицълилъ неи бледтию. Мин. 1096 г. (окт.) л. 53.
- неиочьтьный неищетьный неизм'вримый: Книгамъ бо есть неищетнам глубина. Пов. вр. л. 6545 г.
- **НЕКАЗАНЪІИ** неученый (B.): Къ неказаноу. Изб. 1073 г. (B.).
- невли см. негли.
- неклосьнъти невредимый: $И^*$ събый стадо \tilde{w} влъка разумна непорочно и неклосно (въ печ. соблюдый стадо Хртово \tilde{w} волка мысленнаго непорочно и безвредно). Пат. покр. XV в. (B).
- неповрежденный, непорочный: .I. агньць неклосьнъ, непорочьнъ (puras immaculatas). *Iак. Ист.* 4.
- неклоснытым неповрежденный, непорочный: .ВІ. тельца неклосны (ἀπαλούς). Іак. Ист. 4.
- неключению άδοξία, безчестіе: Иже на (вм. и не) извѣто таковаго соблюденїа, неключенїе нѣкое блгобом пивы манастыре творити подобаеть (хаі μὴ προφάσει τῶν τοιούτων παρατηρήσεων ἀδοξίαν τινὰ τοῖς εὐαγέσι μοναστηρίοις προστρίβεσθαι). Корм. Моск. дух. ак. л. 57.
- неключенъти негодный: На неключенаа тълеса (ахрупсточ). Александр. 25.
- невлючимовати, невлючимою отвергать: © члкъ 86ш неключимованъ (ἀποδεδοκιμασμένον). Петр. 1. II. 4 (Оп. І. 153).
- искажать: Образъ (си) неключимовавъ страстьми. Новг. мин. сент. XII в. 135.
- неключимъти = некліжчимъти негодный, недостойный: И неключимааго раба въвързѣте въ тьмж кромѣшьныж (ἀχρεῖον). Мв. XXV. 30. Остр. ев. Неключими быша (въ нов. непотребни быша). Псалт. 1296 г. пс. LII. 4. 104 об. (Мат. Бусл. 27). Неключимомъ шкланытиса наслѣдиы (ἀχαρίστους, ingratos). Ефр. крм. LXXXVII. 81—82. Неже вражьдовати... неподобьно и неключимо боыштинимъса Ба (ἀνάρμοστον). Панд. Ант. XI в. л. 116. Некліжчими раби ксмъ (ἀχρεῖοι). т. же. л. 175. Вси бо уклонишася и неключими быша. Кир. Тур. Сл. о разслабл. 47. Отъ... неключимаго родителя (хіβδήλου). Георг. Ам. (Увар.) 324. Смертію нелѣпотною осудимъ его, яко неключимъ есть намъ и не послѣдуеть нравомъ нашимъ. Соф. вр. 6827 г. (т. І. 305). Ср.: И неключимааго раба вьврь-

- з'вте въ тъмж вын'вщынжих, тоу бждетъ плач' и скръжетъ зжбомъ. Супр. р. 274.
- неключимьство негодность, безполезность: Свътлое неключимство (splendor abusio quaedam inutilis est, ἀχρηστία). Жит. Вас. Амас. 11. Мин. чет. апр. 639.
- невлючимьствовати = невліжчимьствовати, невлючимьствою отвергать: -(G) члкъ неключимьствованS. Апост. толк. XVI в.
- сдѣлаться негоднымъ: Вьси оуклонихомъса, абпе неклжчимьствовахомъ. Гр. Наз. XI в. 314.
- **невлючьно** безполезно, ненужно: Неключно не надобъ. *Рпч. Жид. яз. (Калайд. 193)*.
- невлючьный безполезный, негодный: Ничьсо же бо не неключьно или нечисто сътвори Бжик слово (ахрупсточ). Ефр. крм. 212. Дъмони съть неключни (ахресос, luridi). Жит. Андр. Юр. XLIV. 175.
- **НЕВЛАТВИН:** О неклатвы (περὶ τοῦ μὴ ὁμνύειν). Панд. Ант. XI в. л. 133 (Амф.).
- неколевлемъти непоколебимый: На сиж неколеблемжем и безъ искржшению прквамъ матере оустрымиса (асекотос). Гр. Наз. XI в. 62.
- **невоньчанмым** безконечный: Вѣченъ и некончаемъ есть. *Козм. Инд*.
- **НЕВОНЬЧАНЬСТВО** безконечность: А еже положиль въ древъ ногомою, неконьчаньство мокы глеть. *Іов. XXXIII.* 11 по сп. XVI в. (В.).
- неконьчьнии безконечный: Неизмѣнимъш, неконьчьнии онъ и нестарѣющиися вѣкъ. Ефр. крм. Вас. Вел. 205.
- некошьнъи презрѣнный: Бѣ нѣкто Шнисимъ раб некошенъ (хατάπτυστος, despectus). Златостр. XII в. (В.). Скажб и твоихъ ти коумиръ прелесть некошнбю и сбетнбю. Жит. Екат. 6.
- невощьным: Плы изъ свъта некощное (объ идолъ Перуна). Соф. ер. 6500 г. (т. 1. 88).
- неврадомъти тотъ, который не можетъ быть украденъ: Батьство некрадомое багочьстим мвиса. Мин. 1097 г. л. 78. Гако въ некрадомъ съ(кро)вищи, съблюлъ кси разоумъ страи си очистивъ. т. ж. 79. Батьство некрадомо. Нест. Бор. Гл. 55.
- **НЕЕРАСОТА** безобразіе: Ёнемлы некрасотоу высачыскоўю идолослоужению. Мин. 1096 г. (сент.) л. 127.
- **неврасьным** некрасивый: Небонъ иже гать въ иномь ызъщѣ красьнъ, то въ дрязѣмь некрасьнъ. *Io.* екз. Бол. 14.
- **невротимъти** жестокій, неукротимый: Градъ п люди Шчамним избавлам находащиїхъ поганъихъ некротимъихъ. *Мин.* 1097 г. л. 174.
- невротькъ грубый, жестокій: Старца некротка. Сб. 1076 г. 168 (В.). Нападения некротькы ихъ поганъ. Мин. 1096 г. (сент.) л. 42. Противыты чины побъдилъ неи, некротъкон опълъченин ихъ разарам. Мин. 1097 г. л. 88.
- неукротимый: Мко вълъка некротъка. Мин. 1097 г. 137.

- некротъи (сравн. степ.) болъе жестокій, болье дикій: — Что ли сжть тръбъ?... звъри многа піща, да паче некротъи бждеть и нрава бъдьнъї (δυσκάθεκτος). Гр. Наз. XI в. 357.
- некрыстымный не посвященный, не крещеный: Подадать некрыстымнымы (ἀμυήτοις). Γp . $Has.\ XI$ e. 292.
- некрыщеный некрыщеный некрещеный, до крещенія: Аще ли, речеть, оумреть д'ята нехрыщено. *Вопр. Сав.*
- некрещеный, язычникъ: Ли крийнъ или не крийнъ. *Пог. Игор. 945 г.*
- **некръпъвъти** безсильный: Некръпъкаго врага красьныма ногама съкроушилъ еси. *Мин.* 1096 г. (сент.) л. 43.
- невърчьмьствонемъім неподкупный: Говинье некръчьмьствонемою, бескврынною, беспорочьное, примирьною (ἀχαπήλευτος). Панд. Ант. XI в. л. 144.
- некосне некосне немедленно: Молніа оубо некосне види. Рум. сбор. XV в. (Бусл. 698).
- **некъснительнъ** немедленно: Некоснителне зри. *Рум. сб. XV в. (Бусл. 698)*.
- непъчина: Некъчинъ творити уничижать, есообечести. Іо. Іпоств. XIV в. 19.
- невъгчевое отсутствие гордости: Виждь же некычевое Спса (то атофом, quam alienus sit a fastu Servator). Ев. толк. XVI в. (В.).
- нелико см. нълико.
- недитостивъ: Естли бы свътки преречоные невинность посвътчили бы, хрестьянинъ вину, которую Жидъ мълъ терпъти, нелитостивъ маетъ платити. Жал. гр. 1388 г.
- нелицемърьно искренне: Пасаще словесным wвда нелицемърно. Пов. вр. л. 6599 г.
- недицемърънъ и искренній: Любъвь нелицемърьноу. Мин. 1096 г. (окт.) л. 119. Въ любъве нелицемърьнъ (ἀνυπόκριτος). Панд. Ант. XI в. л. 139 (Амф.). Помощь $\ddot{\mathbf{w}}$... нелицемърнъ изобове. Іак. Бор. Гл. 65.
- нелнът до тъхъ поръ, пока: Нелны своима очима видътися с Татарскими полками. *Мам. поб. 29.* Ср. олнът, нолнът.
- нелъжии не іживый, не обманывающій: Мко же ти объща подати нелъжии Бъ. Мин. 1097 г. л. 110.
- нелъжьно безъ обмана: Съдъю и свътьло (п) нелъжьно. Мин. 1096 г. (сент.) л. 109.
- нелъжьнъи не лживый, не обманывающій: Амось пркъ съвъдътель боуди нелъжьнъ видънию того дне. Мин. 1096 г. (сент.) л. 97. Істинъ нелъжьный посившьникъ, прблжне, бънвъ. Мин. 1097 г. л. 69.
- нельга см. льга.
- недьзм недзм недся, невозможно: Недзя пити, ни коня напоити. Сл. Дан. Зат. См. дъга, дъзв.
- нельстьно нелестьно истинно, безъ обмана: Богъ же милости воздасть ти противу труда мьзду,

- и архистратигъ Михаилъ, ему же еси послужилъ нелестно. Ип. л. 6708 г.
- недьстьнъи безъ обмана: Показалъ кси заблоужьшимъ стьзю бжствьноую нельстьныйми пооучении. Мин. 1096 г. (сент.) л. 173. Къ Богоу нельстьно наше приходище (ἀπλανής). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- нелвность то йокуоу: Нелвностию. Гр. Наз. XI в.
- **НЕЛЬПО:** нельпо съдыти абхиночей Дньсь да праздыноуны, а оутры нельпо съдыемь. $\Gamma p.~Has.~XI~s.~366$
- нелвиъи непристойный: Нелвио бо кстъ намъ подобитись въ пжстъни бывъщиимъ ръпътивомъ (οὐ πρέπει). Панд. Ант. XI в. л. 72 (Амф.). Нелвиънимъ похотьмъ не работакть. Сб. 1076 г. К жена нелвиънжь не бесвдовати. Поуч. Влад. Мон. 79. Въ ниже съодва мя нужныя и нелвиыя одежда. Кир. Тур. Притч. о чел. душ. 138. И еще... пвкотораа... нелвиыа прижъжаще (ἀλλόκοτα). Георг. Ам. (Увар.) 206.
- нелвив небрежно, безъ вниманія: **К**лико ихъ причастишась оуготованъна вечерь нельпь (ἀδιαφό-ρως, indifferenter). Εφρ. крм. Анк. 4.
- Вранъ... этяя нел'ян и крича (бисыбис кехпуйс, hians et obsonum crocitans). Жит. Ник. 28. Мин. апр. 47.
- нелювивый недоброжелательный (В.): Нелюбиви (&сторуог). Тим. 2. III. 3. Апост. XIV в. (В.).
- недювине неудовольствіе, досада, непріятность: Княже Игорю, не мало ти величія, а Кончаку нелюбія, а Рускои земли веселіа. Са. пак. Игор.
- неудовольствіе, вражда, непріязнь: Всего, что вашего нелюбим до мене, того лишаюса. Новг. Іл. 6778 г. Что ся учинилось нелюбье князю Михаилу съ Новымъ городомъ, и князь Михаило свое бещестье отъ Новагорода отложиль. Дог. гр. в. к. Тв. Мих. Ал. съ Новг. 1375 г. — Нелюбик държати на кого, до кого имъть неудовольствіе противъ кого: — Нелюбья не держати, ни посягати безъ исправы. Дог. гр. 1340 г. А кто будеть бояръ и слугъ къ тобъ брату моему молодшему отъ мене отъ вхалъ до сего докончанья, или по семь докончаным къ тобъ приъдеть, на тыхъ ми нелюбья не держати. Дог. гр. Дм. Ив. 1362 г. А и преже убо того Олигердъ нача нелюбье держати до Пскова. Псков. І л. 6856 г. (Митрополить) на Новъгородъ велико нелюбіе держа. Нові. І л. 6899 і. (по Арх. сп.). А на владыку и на весь Новгородъ нелюбье держа. Исков. I л. 6903 г. О мит с Витовтомъ нелюбья не держите. *Нова. I л. 6920 г. (по Арх. сп.).* — Възвергияти нелюбик — им'ть непріязнь: — Возверже нелюбье на него. Новг. I л. 6927 г. (по Арх. сп.). — Въ нелюбин поимати — отпоситься непріязненно: — А что въ наше нелюбье кого есмы поимали твоихъ, а иныхъ на поруку издавали и къ целованью привели, нятцевъ намъ отпущати, а порука и целованье свести. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. — Нелюбик отложити, отдати перестать гивваться: - А что, княже, тобе было гивва на посадника и на всь Новгородъ, то ти, кня-

- же, все нелюбье отложити и отъ мала и отъ велика, не мщати ти ни судомъ, ни чимъ же. Дог. p. Hoві. съ Hp. Hp. 1270 г. А нелюбье князь отложилъ отъ Новагорода, и отъ Пьскова, и отъ пригородовъ. Дог. p. Hoві. съ e. κ . Mux. Hp. 1316 г. Отъ Псковичь нелюбіе отложили. Hosi. I л. 6905 г. (по $A\kappa$. cn.). Челобитье прияща Двинянъ, а нелюбья имъ отдаща. m. ∞ . 6906 г. (по Apx. cn.).
- нелювовати, нелювою негодовать, досадовать: Святославъ же нелюбуя на свою братью, поиде, посибшая, путь свои и поущаемь Божиимъ промысломъ. Ип. л. 6691 г. Нелюбоваше во умѣ своемъ, яко не поклонися отню гробу. т. ж. 6702 г.
- **недювови** вражда: Бяще же межи има нелюбовье велико. *Ип. а. 6791* г.
- нелюводъинъти чистый, безпорочный: Любъвь истиньноу и мясть, вёроу, надежоу неразоримоу, и житик нелюбодейно въсприимъ, оче, оугодьникъ Хеъбът. Мин. 1097 г. л. 152.
- недювъка; употребляется во множ. нелюбъкъ неудовольствіе, непріязнь: Въ нелюбъкахъ държати относиться непріязненно, нелюбъкъ отдати, перестать гнѣваться: Послаша Псковичи къ князю великому... послы своя..., чтобъ отдалъ своя нелюбкы. Псков. II л. 6993 г. Осподарь князь великіи... всеи своси нелюбкъ Пскову отдалъ. т. ж. 6994 г. Преже того князь Ондреи въ нелюбкахъ его держалъ. Соф. вр. 6996 г. (т. II. 233). Князь же велики Иванъ Васильевичь, по ихъ челобитью и всеи ихъ земли, нелюбки и вины княземъ Казаньскимъ отдалъ. Соф. вр. 7004 г. (т. II. 253).
- недювъ = недювовь вражда, непріязнь: Великіи же князь... недюбовь отда, и умиришася Новгородцы съ великимъ княземъ. Новг. III л. 6874 г. Весть ем8 к рот в на кого ем8 недюбовь. Псков. суди. грам.
- нелювъти непріятный: И бысть нелюбъ путь тъи всимъ людемъ симъ, зане непогодье есть зимѣ воевати Болгары, идучи не идяху. Ип. л. 6681 г. А си грамота аже будетъ князю великому Олгѣрду нелюба, инъ отошлетъ. Дог. гр. Дм. Ив. 1372 г. Схрани... штъ товарища немлисерда и ш соусѣда нелюба. Сбор. Кир. Бълоз. XV в. 45. Ино ноница братьи моеи старѣишеи, королю и Витовту, нелюбо и мнѣ нелюбо, занеже есмь с нимѣ одинъ человѣкъ. Новг. Іл. 6920 г. (по Арх. сп.).
- немагания немощь, слабость: Немаганим начинания (τὸ μὴ δύνασθαι). Георг. Ам. (Акад.).
- немагатиса ослаб'ввать: Напитаи мя..., ыко немагаюся (ἐκλείπω, deficio; по др. сп. ыко отнемогаюся; да оукрѣплюся). Быт. XXV. 30 по сп. XIV в.
- **НЕМАЛИЦА** немалое число (B.): G вельможъ мнози обрѣтошася в тои винѣ, немалица и $^{\text{г}}$. $\Gamma eopr.$ Aм. XV e. (B.).
- немилостивыи безжалостный, немилосердный: Достахся немилостивымы симы рукамы. Псков. I л. 6497 г. Немилостивій и нежалостивій. Грам. Алекс.

- митр. 1356 г. Сеп бѣ князь лютъ и немилостивъ и серебролюбивъ. Нові. І л. 6948 г. (по Арх. сп.).
- немилостивьно немилосердно: Оукръпи та Иїс Бъ блітию моуками шекръбланма и ранами раздрушанма, и пропинанма немилостивно, страйче пръсловоущии. Мин. 1097 г. л. 62.
- немилосьрдин жестокость: Видите ли втораго немірдин Каина. *Нест. Бор. Гл. 16.* Обрѣтше тя проводника яко Моисѣа новыи сии Израиль, изводящаго из работы немилосердья и отъ мрака скупости. *Ип. л. 6708 г.* Немилосердіе и великую нелюбовь сами наводять на себе. *Исков. І л. 6979 г.*
- **немилосьрдыи** безжалостный, безсердечный: Бѣ же немилосердыи тъ послалъ съ лестию къ блженому. *Hecm. Бор. Гл. 16*.
- неминочии непремѣнный, неотлагаемый: А придетъ моя дань великого князя неминучая, и игуменья сберетъ сама дань. Жал. гр. Тв. в. к. Бор. Ал. 1437—1461 г.
- неминущии нескончаемый: Въ неминущтим въкъв. Изб. 1073 г. (В.).
- **неминътам** нескончаемый: Приїмъщи неминоующааго весел(и)ы. *Мин.* 1096 г. (сент.) л. 159.
- немирине— несогласіе: Бысть Псковичемъ немирье со владыкою Феоктистомъ и съ Новогородци. Псков. І л. 6815 г. Бысть рагоза Новогородцемъ съ Псковичи, немирье, и поидоша Новогородци ко Пскову ратью. т. ж. 6899 г.
- немиръ вражда, война: А будетъ немиръ князю великому Дмитрию и брату его князю Володимеру съ Татары, князю великому Олгу быти со княземъ съ великимъ съ Дмитриемъ и съ его братомъ съ одиного на Татаръ, и битися съ ними. Дог. гр. 1381—1382 г. Нѣмецкіе послы пріѣхаша... изъ Риги, Юрьева, Колываня, и смиришася...; зане бяше по семи годовъ немиръ. Кар. И. Г. Р. V. пр. 169.
- **НЕМИРЬНИЕЪ** съ кѣмъ нѣтъ мира, непріятель: Я на Литву не жалую, оже мя воевалъ немирникъ мон. Ип. л. 6776 г.
- немирьнъти находящійся во враждѣ: Въ то же время Черниговьскому князю немирну с Олгомъ Святославичемъ, и воевашеть Олегъ Святославлю волость Черниговьскую. Ип. л. 6682 г.
- **неможение** нездоровье: На зиму архіепископъ... выиде изъ владычня двора... своего ради неможения. *Нова. III л. 6815 г.*
- слабосиліе: Женьскоє неможениє. Мин. Пут. XI в. 17.
- **немокръ** и сухой; невредимый (относительно путешествія по вод $\dot{\mathbf{E}}$): — Немокръ ими стопамі. *Ирм. ок.* 1250 г. ($Am\phi$.). — Ср. **немокръно.**
- немокрьно благополучно (о путешествій по вод'ь): Немокрьно пр'вплоувъ льстьноую поучіну. Мин. 1096 г. (сент.) л. 48. Поучиноу немокрьно превдосте. Мин. 1096 г. (окт.) л. 52.

- **НЕМОЧИСА** нездоровиться: Али въг са начнеть немочи. Поуч. Влад. Мон. 80.
- немочь болезнь: Въ тои же немочи пребъ і не, и прим ѝ больши немочь. Новг. І л. 6728 г.
- немочьно невозможно: Немочьно ми быти в Кисвъ. Ип. л. 6688 г. Толико бо Богъ прославилъ святыя мъста, еже немочно разстатися. Стеф. Новг. п. 1347 г. 53.
- немочьнъти больной: Липиса посадницьства, немочьнъ бо бъ. *Нов. I л. 6728 г.* Твърдиста же баше немоцьнъ и вънвезоща ѝ на санкахъ къ Борисоу и Глъбу. *т. ж. 6728 г.*
- немощи, немог8 быть нездоровымъ, хворать: И вълми нача немощи. Ип. л. 6678 г. Братъ ти велми неможеть. т. ж.
- немощь безсиліе, слабость: Немощи ради старости (ἀσθένειαν, infirmitatem). Ефр. крм. Крв. 138. Въ немощи и страсв и трепетв мнозв бълхъ (ἐν ἀσθενεία). Панд. Ант. XI в. л. 103. Просввщение помощь нашеи немощи (ἀσθένεια). Гр. Наз. XI в. 97. Светьсы немощью, въстаеть силою. Іо. екз. Бог. 356. Господи, призри на немощь мою. Ип. л. 6655 г. Оби наши макъци и кротъци смотраще немощемъ падающихъ. Уст. крм. Іо. Схол. л. 32.
- бользнь: Очесьным ради немошти. Изб. 1073 г. 8. Немощи въсприимъщи кръпъцъ на тъло си. Мин. 1096 г. (сент.) л. 120. Немошть тълесьнам (ἀρρωστία). Гр. Наз. XI в. 43. Лежа в немощи. Іак. Бор. Гл. 102. Си же блаженая княгыни лежа в немощи 7 лътъ. Лавр. л. 6714 г. Владыка Мочсіи съиде съ владычьства, по своен воли, немощи дъля своея. Новг. І л. 6867 г. (по Арх. сп.).
- немощьливъти немощный: Немощьливъ и потъикьливъ есть. Исалт. толк. XII в. пс. LXXXVIII. 48.
- немощьновати, немощьново быть слабымъ, больнымъ: Погъюнеть бо немоштьноуми брать въ твоемь разоумъ (ἀσθενῶν). Панд. Ант. XI в. л. 110. Егда же и немоштьноуеть, кръметьсы мърьнъ (ἀσθενῆ). т. ж. л. 21.
- немощьный безсильный, слабый: Бъдите и молитеса, да не вънидете въ напасть; дхъ бо ксть бъдръ, а плъть немощьна (ἀσθενής). Мв. ХХVІ. 41. Остр. ев. Немоштьным милоуита. Сб. 1076 г. (Буса. 294). Немощьным къръмити млъкъмь звъринъмъ. Мин. 1096 г. (сент.) л. 12. Оукръпи, Влдчце, немощьнок срдце мок. Мин. 1097 г. л. 121. Немоштьнъншж върж вънжтрь имъти (ἀσθενής). Гр. Наз. ХІ в. 85. Оутвръждаите немоштьным (ἀσθενής). Панд. Ант. ХІ в. л. 183. Немощнии и болнии не могуть долъсти двора моего. Пов. вр. л. 6504 г. Прельщати немощьноую братию. Уст. крм. Іо. Схол. 10.
- слабый, больной: Немощьню очи. *Изб. 1073 г. 8.* И въставши немощна, а рука ки бяще суха. *Іак. Бор. Гл. 131 (Чтен.)*. Не порадоващася о съдравіи немощьнаго. *Кир. Тур. Сл. о разслабл. 49*. Немощнымъ былія

- творя (ἀσθενούσι). Златостр. сл. 86. (Иже) немощни и стари не можаху доити кижа двора..., то во дворь имъ посылаще. Гап. Пам. Влад. (Сбор. 1414 г. л. 18).
- трудный: Глати же немощьно, ыко же моы мыслъ, разоумъти же немощьнък (ἀδύνατος). Гр. Наз. XI в. 301. Безъ сихъ немощно коегождо спасеніа имъти надежа. Посл. Нил. Исков. 1382 г.
- немощьство безсиліе: Съвёмь бо и свое немощьство (асде́уєкау). Панд. Ант. XI в. л. 138.
- **НЕМРАЧЬНЪІ** яркій: Свѣтъмь немрачьныммь. Мин. май XIII в.
- немодръи несвъдущій, неразумный: Повелъ мнъ, немудроу въдию, пръмъноу сътворй ръчи, инако набъдаща тожьство разжиъ его. Изб. 1073 г. запис.
- немодрьствовати, немодрьствою: Пло соуща вёрё поборьника, невёрьным посрамила еста, немоудрьствоующам Сба и Слова Бжим, всёмъ вёкомъ творьца и съдётела всаком твари. Мин. 1096 г. (окт.) л. 99.
- **НЕМЪЖЪСТВО** = **НЕМЖЖЪСТВО** трусость: Оно бо лютость, а се немжжъство (ἀνανδρία). Γp . $Has.\ XIs.\ 24$.
- немотьнъти несмущаемый, спокойный: Твокго сряда житик немоутьнок и четок и свётьлок, пролжне, прка бъпримта та поставлыеть. Мин. 1097 г. л. 111.
- немъвение ἀλουσία: Немъвение и бъдвий. *Гр. Наз. XI в. 75.* — Ср.: Нъ въ епискоупьствъ акън въ манастири троуждаашеса, дръжаса по немьвение, стъщаса не тъчыж отъ иного видътиса, нъ и самъ нагъ видътиса. *Супр. р. 205.*
- **немълви** = **немлъви** не только: А Тегиня во ордѣ и во царѣ воленъ, немлъви въ васъ. *Цар. лът.* (В.).
- немълчание піумъ, безпокойство: Бестоудьноє немълчание (ἀνησυγία, inquietudo). Εφρ. крм. Кро. 65.
- немълчьнъ и неумолкающій: Въздыханними немълчьными. Апост. посл. по сп. 1220 г. (Оп. 11.1. 148). Тёмь же немълъчьными гла радость ти, Влячце, върою несоумьньною въпикмъ. Мин. 1096 г. (сент.) л. 123. Радоующеса, въпикмъ глы немълчьными. Мин. 1097 г. л. 67.
- немъного немного небольшое число: И вси Новгородци, и Плесковиць немного. Новг. І л. 6856 г. (по Арх. сп.). Подъ Вревомъ подъ городомъ Вревичи побища, а Вревичь паде немного. Псков. І л. 6934 г.
- немъногопътънъти = немногопътънъти: Въра же кстъ немногопътънок приятъе. *Io. екз. Бог.* 252.
- немьдлено = немедлено тотчасъ: Потщася немедлено сугубити дъломъ. Ип. л. 6707 г.
- немъздоимънъти немъздоимънъти неподкупный: — Въ день великаго и немъздоимнаго суда. *Посл. м. Фот.* 1419—1430 г.
- **НЕМЬРЕЪІИ НЕМЕРЕЪІИ** не меркнущій, вѣчный: Свѣтъ немеркущии. Злат. ипп. (Бусл. 483).

- немърцанмъти = немерцанмъти не меркнущій, яркій: — (Въ) немерцанмъмь свъть лица твоего. Осод. Печ. Молитв. (Бусл. 91).
- немърцани немерцани не меркнущій: Свѣтъ немьрьцам слъньце самъ Гъ. Сб. 1076 г.
- немъримъти неизмѣримый: Не оставль небесьныхъ силъ, Прчстаю, низъльюсь Бъ въ черево твое, и мѣритьсь немѣримъти, нѣизмѣримътю ми раздрѣшаеть грѣхът. Мин. 1097 г. л. 42.
- **немърънъ** и неизмъримый: Божьство . . . немърьно. *Изб. 1073 г. (В.)*.
- нематежьный астасіасто, безмятежный, спокойный: Отъстжпление оумъклиша и раздърание великоумоу и нематежьноуоумоу тёлоу цркве. Гр. Наз. X1 в. 48.
- ненавидьно несогласно: Аще ли будете ненавидно живуще в распрахъ и которающеса, то погъюнете самі (и погубите) землю шйь своихъ и дѣдъ своихъ. Пов. вр. л. 6562 г.
- ненавидьнъти ненавистный, враждебный: Словесы ненавидьнът обидоу ма (λόγοις μίσους, словесы ненавистными обыдоща). Исалт. толк. XII в. пс. CVIII. 3 (B.).
- ненавидение см. вратоненавидение.
- ненавидети, ненавижо не любить, ненавидъть: - Ненавидаи Мене и Отьца можго ненавидить (ὁ ἐμὲ μισῶν καὶ τὸν πατέρα μοῦ μισεῖ). Ιο. Χ. 23. Остр. ев. В'сакъ бо дълата зълата, ненавидить свъта (µ. ост.). Io. III. 20. т. ж. Его же ненавидить ГБ (сиопоє, odit). Втз. XVI. 22 по сп. XIV в. Яже ненавидъахъ творяасте. Ис. 69 (Упыр.). Ненавидащаю нъ разграблахоу себ \S (μισοῦντες). Панд. Ант. XI в. л. 305. Да оба оутанться, ненавидашта чадъ (μ ьоотехуос). Γp . Наз. ХІ в. 2. Ненавидан Ха цръ (χριστομάχος). т. ж. 60. Завистиви и ненавидаще члка (μισάνθρωπος). т. ж. 5. Искони же ненавидан добра дыволъ. Нест. Бор. Гл. 2. (Не) ненавижь стороника перетерплива. Сл. Дан. Зат. Аже не шложишь лишнего дъла и всакое неправдъі, мъі хочомъ Бу жаловатиса, и темъ, кто правду любить, а кривду ненавидить. Грам. Риж. ок. 1300 г.
- **ненавидатиса:** Богови приносяться... отъ ненавидящихъся духовьная любы. *Кир. Тур. Сл. п. пас.* 25.
- **ненависточловъчин** μ ισανδρωπία: Ненависточлин. Γp . Has. XI s. 17.
- НЕНАВИСТЬ μίσος, отсутствіе любви, вражда: Зависть, ненависть, гнѣвъ (μίσος, odium). Ефр. крм. Гр. Нис. 1. Ненависть имѣти на мѣстѣ (ἀπεχθῶς ἔχειν πρὸς τὸν τόπον). Панд. Ант. XI в. (Амф.) л. 65. Отъ тол (зависти) ненависть; отъ ненависти же съвѣтъ на нь и прѣданик (μίσος). Гр. Наз. XI в. 126. И w то бът м(еж)ю ими ненависть. Пов. вр. л. 6483 г. Мы же въздъіхаемь днъ і нощь, пекоущесл о імѣнии і о ненависти браи. Нові. І л. 6746 г.
- ненавистьниет ненавидящій, врагь: Высткого

- сластохот в ниго тоужді соуште; прокое ненавистьници страстемь (μ ьсо $\pi\alpha$ ϑ ейς). Панд. Ант. XI в. л. 19. Ненавистникъ (дыыволъ). Нест. Бор. Гл. 2.
- ненавистыты враждебный: Бесѣдоваша на ма назыци льстиви и словесы ненавистытыми обидоша ма и рать твориша на ма тоуне. Изб. 1073 г. 191. Ненавидаи брата своего члкооубииць речеса; оубиваеть бо ѝ образомь ненавистыномь въ оумѣ (τοῦ μίσους). Нанд. Ант. XI в. л. 121.
- ненавьритенъти ненаверитенъти недовершенный, недоконченный: — Иже зе ненавершенаа ты" наверши. Сбор. поуч. Ак. Н. 1441 г.
- ненавътънъти безопасный: Съблюдати Христово стадо словесныхъ оведь, ни откуду же отъ враговъ ненавътно. *Наст. пр. патр. Ант. 1393 г.*
- ненадежьным не имѣющій надежды: Ненадежьнымъ надежа. Мин. 1096 г. (сент.) л. 50; Стихир. 1157 г. (Мат. Бусл. 18).
- **ненадвимъти:** Прилоучата скоудьната и ненадвимал. *Го. екз. Бог. 197.*
- ненаказанъти ἀπαίδευτος: Жалость прииметь люди ненаказанът законопрестоупьникът **К**врѣи (ἀπαίδευτος). *Ирм. ок. 1250 г. (Αмф.).* Добро оубо есть бѣгати ненаказанътихъ ызкомь (ἀπαιδεύτους). *Панд. Ант. XI в. л. 69.* Казателю ненаказанътмъ. *Гак. Бор. Гл. 77.*
- **неналичьный** неблагообразный (B.): Неналичьнам наша ($\tau \dot{\alpha} \ \dot{\alpha} \sigma \chi \dot{\eta} \nu \sigma \nu \alpha$). Апост. XIV в. Кор. 1. XII. 23 (B.).
- ненаписаный ахрафос, не писменный, устный: б) ненаписанааго оученим. Ефр. крм. л. 204.
- ненапонный не политый, не поенный: Тако виноградъ ненапоннъ прозабе гръзнъ, непорочынам. Мин. 1097 г. л. 57.
- ненапълненъи = ненаполненъи неполный: Иже иснаполненаа ты наполни. Сбор. поуч. Ак. Н. 1441 г.
- **ненарочитъти** неизвъстный, незнатный: Ни тъчиж радьници и ненарочитии, нъ благородьни и словжщеи (ἀνώνομος). *Гр. Наз. XI в. 35*.
- **НЕНАСВЫНЪІИ:** Родила еси ненасъщнаго Слова. Мин. 1096 г. (сент.) л. 97.
- ненабченин нев'єжество: Да оуб'єгаємть обличеним ненаоучения (ἀπαιδευσία). Гр. Наз. XI в. 31.
- неначанты неожиданный: СО неначантым бѣды изыти. Жит. Өеод. Ст. 151. Неначантым житим ради и оувѣдомам нрава ради. Новг. тріод. XIII в.
- безнадежный, отчаивающійся: Милости мя съподоби неначаннаго. Мин. Пут. XI в. 2; Мин. май XII в. 3. Оудививъпшся мати Предътечева, начатъ въпити: отъкоудоу ми се, да мати Господа монго приде къмнѣ, да съпасеть люди неначанным имѣми велию милость. Стихир. XII в. 28. Съпасенин неначаннымъ (ἀπεγνωσμένων) Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- **НЕНАЧАЮНИ НЕНАЧААНИ** отчание: Глоубина же покръјеть ма неначаюния. *Мин.* 1097 г. л. 20.

- Неначааним врѣдъ (τὸ τῆς ἀπογνώσεως πάθος). Ианд. Ант. XI в. 66; Панд. Ант. XII—XIII в. 78. Неначанинты многомь. Сбор. Троиц. XII в. Іо. Злат. 188.
- неначальный = неначальный ἀνέλπιστος; неожиданный: Неначально и не начато. $\Gamma p.~Has.~XI~s.~151.$
- неначаютися, пристанище тихое. Новг. тріод. XIII в.
- неневъста ἄνυμφος: Съжьзи неневъстоу (ἄνυμ-φον). *Муч. Θεκ*. 6.
- неневъстьнам «хорфос: Радоуися, невъсто неневъстьнам. Треф. 1260 г. (Бусл. 71).
- ненодънъти непринужденный: Ненудно, рече, мок пришествик. Апост. XIV в. (В.)
- неножьно безъ принужденія: Ненужьно държаще (авіасты, sine vi). $E\phi p$. $\kappa p m$. T p y n. 25.
- необаренъти несвареный: Маса нешбарена. Хроногр. XVI в. (Бусл. 977).
- неовиновение смълость: Митяи же... взыде на великии степень митрополи... съ великимъ необиновеніемъ. Др. апт. І. 321 (В.).
- неовиньнъти безпристрастный, прямой, правдивый (?): На статьнъмъ необиньнъмъ судищи. Новичин. XIV в. Чинъ постр. вел. анг. образ.
- **необлазнъти** безъ обмана: Печать непремѣнпмбю и необлазнбю. Соборн. (В.).
- необдазнънъти ἀσφαλής: Стрѣжении необдазнъна. Гр. Наз. XI в. 8.
- необдиченъти арорфос, безобразный, отвратительный: Аще кси прокажениемь кыптыть досель, необличенжем зълобыем. Гр. Наз. XI в. 131.
- необлишьнии не изобильный, скудный: Житье нешблишьнее. Паис. сб. 122.
- неоворимъти непобъдимый, непреодолимый: Без бомзни пръбыванть и необорима исть. Сб. 1076 г. (В.). Та бо застоупьничю необоримоую сътажахомъ въ истиноу. Мин. 1096 г. (сент.) л. 25. Стъна необоримам. Мин. 1097 г. л. 153.
- необоритель непобъдимый, непреодолимый: Нънъ стлъпъ необоритель. *Мин.* 1097 г. л. 155.
- неовразописано: Необразописано пишоуще. Мин. 1096 г. (окт.) л. 32.
- необразьнии не имѣющій образа: Да аште є Дхъ Бъ, то простъ є васнь и несъложенъ и необразнь. Изб. 1073 ι . (В.).
- необращено не обращаясь, неотступно, неуклонно: Нешбращено приближись къ покоеви йбсноумоу. Мин. 1096 г. (сент.) л. 23.
- необраченъти: Аще кто двий нешброученъ ноужю створить, да шлоучить. Уст. крм. Іо. Схол. л. 41.
- **НЕОБРЪЗАНЪІИ** не сдержанный, не укрощенный (?): Жестовъиномъ и необръзаномь срцмь. Изб. 1073 г. (В.).
- неововенъти босой: Нагы и нешбоувенът. Никон. Панд. Io. Злат. 35.

- неов'зданин необузданность: Възводить же на нешбоуздании вещи и желании славолюбии тъще. Ефр. крм. л. 218.
- неов'зданьный несдержанный: Нешб'я анное стремленте. Жит. Зос. и Савв. (Бусл. 735).
- **неовоменьным** непостижимый: Слице праведное необоуменьное. Сбор. XIII в. 55.
- **необъівлъ** непривычный: Необыклъ виньнааго питита ($\check{\alpha}\pi$ егрос). Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- неовъттьно см. неопъттьно.
- **необычьный** непривычный: Нешбычьноу. . . стьзю (ἀσυνήθης). *Ирм. ок. 1250 г. (Амф.)*.
- небывалый: А которые люди проъзжіе, и необычные, и незнаемые. Губ. Сольгал. грам. 1540 г.
- неовыщивый необходительный, грубый: Члекъ твърдъ, и лоукавъ при всемь, и нешбщивъ (хичко́с). Hap. 1. XXV. 3 no cn. XVI s. (B.).
- **нвоныцьным** непріобщаемый: Бълти необыцьноу (въ Уст. крм. бес причастым, $\dot{\alpha}$ холуώу η тоу). Ефр. крм. Ант. 13.
- необъщанъи необрученный: Аще же кто прельсти немовщану (въ нов. необручену). Исх. XXII. 16. Библ. 1499 г.
- необаты ты прибысть. Мин. 1096 г. (сент.) л. 121.
- необъятный, непостижимый: Въ образъ бо исть въ нашемь иже съ Обмь необътыи и объты въ мтри. Мин. 1096 г. (окт.) л. 31. Зачала иси моужененскоусьно Ба необътаго. т. ж. 48.
- **НЕОГЛАГОЛАНЪІИ** вм. неглаголанъіи несказанный: W гланъмь, и неогланъмь. *Io. екз. Бот.* 19.
- **неодьржимъти**—невыполнимый (?): Неодьрьжимаго оустава пригатъ. *Мин.* 1096 г. (сент.) л. 71.
- невыносимый: Распространи нешдьржимоую таготоу (ἀσχέτως). Ирм. ок. 1250 г. (Αмф.).
- **НЕОЖЕНЕИСА** неженатый: Неоженеиса печетьса Гскыми, како оугодити Гоу и съврышити дѣло его (ἄγαμος). Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- **НЕОКЛЕВЕТАНЪІИ:** Волею бо родй..., волею оумре; истиною, а не мечтаньемъ; всл ественаю, нешклеветанъ стрть члвчтва. Симв. вър. Влад.
- **НЕОКОПАНЪІИ:** Нешкопанок кореник. *Мол. св. Евфр.* д. 1200 г.
- **НЕОВРАДЬНО:** Красьнъе же тълесе и дигоу си гава свътьло, непорочьно и неокрадьно. *Мин. 1096 г. (сент.)* л. 102.
- неопально несгараемо: Неопально пртам коупина огни примъщьщиса. *Мин. 1097 г. л. 32*.
- неопальный неопаляемый, несжигаемый: Коупиноу та неопальноу, и гороу, и лъствицю дшевьноу, и двър(ь) носноую достоино славимъ. Мин. 1097 г. л. 112. Распалакмоу коупиноу мви неопальноу. Мин. празд. XII в.
- неоналыми не сгарающій: Съ носе ывъ въ огньный образь блідть примть, неопальющий. Мин. 1097 г. л. 118.

- НЕОПИСАНЪІИ необъяснимый, непостижимый: Иже бжыствынымы соущыствымы неописаный. Мин. 1096 г. л. 38. Тако же ксты Бъ... невидимъ, неостажимъ, несиписанъ. Іо. екз. Бог. 21.
- **неописаньно** непостижимо, таинственно: Въ чрѣвѣ твоемь Ба неописаньно въмѣщьші. Мин. 1096 г. (сент.) л. 57.
- **НЕОПЛАЗИВЪІИ** ἀπέρπερος, не тщеславный:—Неоплазивъ и кротокъ. Панд. Ант. XI в. л. 242.
- неопътъливъти безпечный; суетный: Неопътливът помъпплении ($\mu\dot{\eta}$), π ерієруоς). Панд. Ант. XI в. л. 130.
- неопътъно безъ испытанія: Неопътьно поставлени бънца попове (ἀνεξετάστως; въ Уст. κрм. непътьно; въ др. сп. необътьно). Εφρ. κρм. Huκ. 9.
- **НЕОРАНЪІИ НЕОРАНЬНЪІИ** невспаханный: Недѣланнаа земле, неораннаа роліе, доброражънаа виничино. *Евф. на ви. Богор. XVI в. (В. І. 84).*
- невозд'вланный, не требовавшій труда пахаря: Си же... (пчела) сд'вловае набдащему пло сладо и неоранъ. Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (Оп. 11. 2. 84).
- **НЕОСКВЬРЬНЕНЪІИ** чистый, неоскверненный: Дійоу неосквьрьненоу съблюдъ сійно. Мин. 1096 г. (сент.) л. 161.
- неоскодыный обильный: Матню твора нешскудну. Поуч. Влад. Мон.
- неоскодьнъ безъ оскудения: Даруетъ вамъ Господь Богъ неоскуднъ и непремъннъ отъ рода въ родъ во въки. Чин. пост. митр. Іоасаф. 1539 г.
- неоскодънмым неизсякаемый, не оскудъвающій: Съкровище неоскждънмо (ἀνέχλειπτον). Лук. XII. 33. Остр. ев.
- неоскодъни неизсякаемый: Источници цельбамъ неоскудъюще. Нест. Бор. Гл. 55.
- неославьно безпрестанно, не ослабъвая: Копикмь... неослабьно бодомъ, търпаше, бжствънънми надежами оукръплакмъ. *Мин. 1097 г. л. 149.* Порокомъ же бъющимь неослабно день и нощъ. *Ип. л.* 6769 г.
- неославьным—не ослабѣвающій, постоянный: Оче сте Григорик, \ddot{w} пелень Вы вызложень кси, прилѣпланаса неослабыный мановеникмы всачыскам сотворшемоу. Мин. 1097 г. л. 133. Оудобы неослабыными маниї къ Боў \ddot{w} хода, преже коныца мвиса вы живоносыноўю мыртвосты одѣвыса. т. ж. 66.
- неоствиьно не отступая, постоянно: Градъ твои, Відчце, съхрани ш высачыскыхъ брани неостоупыно. Мин. 1096 г. (окт.) л. 122.
- неоствиьный неотступный, постоянный: Въследъствова Хви неостоупьнымъ помыслымь. Мин. 1096 г. (сент.) л. 169.
- неостопьнъ постоянно: Неостжпьнъ Гю слоужаши о Дсв Бжии (εὐπαρέδρως). Панд. Ант. XI в. л. 54.
- неосвженьно— неосужденно: Нессоуженьно смёти и призывати Тебе йбнаго Ба Шпа и глати (схатахріться). Служ. Варл. XII в.

- **НЕОСАГА ЕМЪІИ** неосязаемый: Неосагаемаго, насъ же ради осазана (ἀψηλάφητος). Панд. Ант. XI в. л. 182.
- **НЕОСАЖЕМЪІИ** неосязаемый: Свѣтъ неосажемъ. Сборн. поуч. Финл. XIII в. № 37; Паис. сб. 49. Непостижимъ, неосяжемъ. Кир. Конст. Сл. на Срът. Мин. чет. февр. 24.
- неосажимъти неосязаемый: Тако же ксть Бъ... бесплътынъ, невидимъ, неосмжимъ, нешписанъ. Іо. екз. Бог. 21. Необразынъ, и нешсижимъ, и невидимъ, и простъ, и несъложенъ. т. ж. 33. Явъ текоуть по стези неосяжимъ. Жит. Екат. 10.
- неотъвьржьны неуклонно, неотступно: Нешвыржыны дыржать своих в шбычан. Уст. крм. Io. Схол. 47.
- неотънмлемъи неотымлемъи непрерывный: Дажь кмоу пространыи и нестемлемыи миръ. Служ. Варл. Хут. (Бусл. 96).
- неотълбчанмый:—Неотьлоучанмый сылоучай. Изб. 1073 г. 230.
- неотърочьнъти неизбѣжный: Неотърочьнааго и ноуждьнааго строкним свободьни (ἀπαραιτήτου, inexcusabili). Εφρ. крм. Халк. 19. Неотрочьное приставьничьство (ἀπαραίτητον, inexcusabilis). т. ж. Халк. 3. Ради неѿрочьнъм потрѣбы. Уст. 1193 г. 224.
- **НЕОТЪР В ЧЪНЪ I и** ἀπαραίτητος, неизбѣжный: Аще ли кал не Шр В чна но ужа к сем в влѣчеть (εἰ δε τις ἀπαραίτητος αὐτὰς ἀνάγκη πρὸς τοῦτο ελκοι). Корм. Моск. дух. ак. л. 45.
- неотървный неотрѣшимый: Съвязавъи неотрѣшный оузами. Жит. Триф. 1. Мин. чет. февр. 12.
- неотъствиьно постоянно: Неотступно. Пал. XIVe. л. 22.
- неотътъръжьно неотступно (?): Неотътъръжьно имоущей своихъ объгчан (δυσαποσπάστως, qui non facile avellantur). Εφρ. прм. Вас. 84.
- НЕОТЪТЪРЪЖЬНЪІИ—не оторванный, не лишенный:— И Ѿ твокы неѾтържена показалъ кси славы непъгланою млстью. Мин. 1096 г. (окт.) л. 72.
- неотъхожии: Мъсто неотхожее. Нові. дан. XIV— XV в. 4. Въ мъстъ неотхожего, на Упангъ, на смердьихъ мъстъхъ. Нові. купч. XIV— XV в. 32. — Ср. отъхожии.
- неохвотивъти не охотникъ, не имѣющій склонности: — Отъ рожения моего неохвотивъ есмь былъ на кровопролитье. Ип. л. 6659 г.
- неочандым неочальим не отчаивающійся: Щедроты твом въ родъ и родъ прѣбывають на людьхъ неочаалѣхъ (ἀπεγνωσμένος). Панд. Ант. XI в. л. 307.
- непамативъти: непамативъти зълоу незлопамятный: Обретохъ мжжа противж срцж мотемоу... иже сътворить въса вола мога о непамативенты зълоу Даъ. Панд. Ант. XI в. 113.
- непашеннъти негодный подъ пашню: Пашов-

ныхъ и непашонныхъ земель и всякихъ угодеи. Обв. меж. зап. 1391 г.

непивыным — негодный для питья: — Сланое непивное море. Жит. Висар. Мин. чет. йон. 62.

неписьменьный — не внесенный въ опись: — Тъ неписменные домницы и кузницы велъти написати. Тамож. Орти. гр. 1563 г.

непитомъти: — Древо бесплоно и непитомо. Маргар. 1499 г. (Оп. II. 2. 119).

непимница — трезвый, непьющій: — Непьаница wже оупівса, а лать спать. Злат. цтп. (Бусл. 486).

непимнъти — трезвый, непьющій: — Непымным Бъ набдить, а пымници Бъ ненавиди. Злат. иъп.

неплодин — безплодіе, неспособность къ діторожденію: — Отъ неплоды рожьство дії провъзв'істоующе. *Мин. 1096 г. (сент.) л. 32.*

неплодове — безплодно (?): — Имъ жен веплодове живущу. Жит. Оед. Сик. Мин. чет. апр. 507.

неплодъ — безплодный, неспособный къ дѣторожденію: — Ни скопьца акы неплода Ѿлоу(ча)ы (ώς μὴ ἄνδρωπον). Ипол. Антихр. 3.

неплодъвинъ — прилаг. прит. отъ сл. неплодъп: — Ідко днынчьноую звъздоу из неплодъвиноу бокоу та раждающи принесе. Мин. 1097 г. л. 25. Точноу быти неплодвино чадо (ϊσον είναι τῷ τῆς στείρας θαύματι, aequaturum miraculo quod sterili contigit). Жит. Еута. 60. Мин. чет. апр. 137. Неплодвиноу млтвоу. Похв. ап. Андр. XVI в. (В.).

— неплодная: — Тако из неплодъвинът преславьно рожьшисы мтре. Мин. 1096 г. л. 50.

неплодъвовати, неплодъвою — быть безплоднымъ: — Неплодвующим преже. Мин. XV в. (В.).

неплодът (род. безплодъве) — неплодная, неспособная къ деторожденію: -- Понкже бе Елисавевь неплоды. Лук. І. 7. Остр. ев. Біжны неплодъвии чрвва, ыже не родиша. Лук. ХХІІІ. 29. Гал. ев. ХІІІ в. Бяше Сара неплодът (напис. неплыдът; sterilis, στείρα). Быт. XI. 30 no cn. XIV s. He будеть въ васъ бес племене, ни неплодът (στείρα, infecunda). Втв. VII. 14 no cn. XIV в. Не сътворих ли оуто азъ плодащжж и неплодове (στείρα, sterilis). Ис. LXVI. 9 (Упыр.). Въздрасти Ѿ неплодъве. Мин. 1096 г. (сент.) л. 30. Се бо двам из неплодъве происходить и ражаеться Спсь. т. ж. л. 58. Неплодът же ражающи (ή στείρα). Гр. Наз. XI в. 359. Неплодъ прфбиън плодъ рождъшимся же нами външьнизаго црга. Мин. Пут. XI в. 104 (въ Мин. XII в.: изъ неплодъве прибнъм плодъ рожьшимися же нами външьняго цря). Бъ же Сара неплодън. Пов. вр. л. 6494 г. Сарра же не рожаще, понеже бъ неплоды. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 32). Ср.: Ісаакь моли Га о жент своеи, сжщи ен неплодви. Григ. Пап. л. 22. И се, рече, Елисавень жжика твом, и та зачатъ съінъ, и се ни нсть месацъ шестьи, нарицанмън бънвъши неплодьви. Супр. р. 179.

нвилодьнъти — безплодный: — Печальноу и неплодьноу оузб раздръщи. Мин. 1096 г. (сент.) д. 52. неплодьское (?) — безплодіе: — В'є же Сара неплодъї, болащи неплоски. Пов. вр. л. 6494 г.

неплодьствити, неплодьствлю — лишить плода, обезсилить: — Твое рожьство ражающииса връдъ злобою змииною неплодьствилъ ксть. Мин. 1097 г. л. 153.

неплодьство — безплодіе, неспособность къ дѣторожденію: — По старос(т)и неплодьства. Мин. 1096 г. (сент.) л. 30. — Ср.: Съвѣдѣтельствоуктъ Сарра и съ йеж Ревека и пакъї Анна гржстокааго неплодьства. Супр. р. 182.

неплодыствовати, неплодыствою — быть безплоднымъ: — Ĝ неплодыствоующим коупиноу невеществынаго огим, очищающа и просвъщающа дийа наша. Мин. 1096 г. (сент.) л. 63.

неплодым — безплодный, неспособный къ дъторожденю: — Таинъ пръдътече таина, дръвле бо неплодащиа (блгдть) породи спснию ходатаипоу. Мин. 1096 г. (сент.) л. 65. Неплодыщи дътии лихова и сльзами Зижителю молащиса. т. ж. л. 63.

непложение — безплодіе, неспособность къ дівторожденію: — Рожьство ти раздрівшева оузъі непложенію. Мин. 1096 г. (сент.) л. 53.

неплътънъ — безилотный: — Неплътънъ и безъ тълесе (ἄϋλος). $\Gamma p.$ Has. XI s. 330.

неповолънин — безчувственность: — Непобольник и несытьство (ἀναλγησία). Γp . Has. XI θ . 53.

неповедимый — неодолимый: — Наковално непобедимо. *Іов. XLI. 15 (Библ. 1499 г.).* Гако йчнкъ бо непобедимый сетль боопринтыны. *Мин. 1097 г. л. 30.*

неповиноти — непокорность: — Неповиноут емъ и преслоущан емъ. *Жит. Паис.*

неповиновинса — непокорный: — Не достоить неповиноующимъса засъвёдётельствовати иерёммъ. Уст. крм. Іо. Схол. а. 12.

неповиньным — невиный: — Неповиньнъ ксмь отъ кръве сего правьдьнааго (ἀθῷός εἰμι). Мө. XXVII. 24. Остр. ев. Съгръщихъ, пръдавъ кръвь неповиньнж (αἰμα ἀθῷον). Мө. XXVII. 4. т. ж. Съ прпдбнымь прпднъ кси и с моужемь неповиньнымь неповиненъ кси. Псалт. 1296 г. (Мат. Бусл. 28). Нъсть неповинна кжав (ἀνεύθυνος). Панд. Ант. XI в. л. 275. Неповинна ксть (ἀνεύθυνος, въ Уст. крм. без гръха). Ефр. крм. Вас. 49. Мьститель есть Богъ и взищеть крови неповиньнаго. Ип. л. 6655 г. Месть мстиша за тыя головы неповинныя. Псков. I л. 6967 г.

— не повинующійся: — И неповиньнам в'немь (въ огнѣ) повинуются. Откр. Авр. (Сбор. Сильв. XIV в.).

неповръдимъти — невредимый: — Неповръдимъ прибылъ еси. Мин. 1096 г. (окт.) л. 83.

непогодине— непогода, неудобное время: — И бысть нелюбъ путь тън всимъ людемъ симъ, зане непогодье есть зимъ воевати Болгары. Ип. л. 6681 г.

— неудача (?): — Рюрикъ же видѣвъ свое непогодьс, отъиде в свои Вручии. Лавр. л. 6714 г.

- непогъзвибщии негибнущій: Бесъмрьтьное и непогъзбижщек (ἀνώλεθρος). Гр. Наз. XI в. 329.
- **НЕПОДАТЬЛИВЪІИ** не поддающійся, несогласный: Неподатливоу и соуровоу. Діоптр. Филип. XV в.
- **неподвижемъти** недвижимый: Неподвижемъ пребълъ иси. Мин. 1096 г. (окт.) л. 59.
- неподвижение неизмѣнность: На оутвержение же и неподвижение быти межи вами хртиганы и Русию бывшии миръ сътворихо Ивановомъ написание на двою харотию. Дог. Ол. 912 г. (по Ип. сп.).
- неподвижимо безъ движенія: И на заоутреню хода преже вет, стоюще крѣико и неподвижимо. Пов. вр. л. 6582 г.
- неизмѣнно: Прѣбываеть неподвижимо. Евг. Исалт. псал. СІІІ. (Бусл. 30).
- неподвижимъти неизмѣнный: Съхранивъ вѣроу неподвижимоу. Мин. 1096 г. (сент.) л. 131. Бжди неподвижимъ (ἀσάλευτος). Панд. Ант. XI в. л. 236 (Амф.). Вси рѣша: се оуставъ и се рокъ да постоить неподвижимъ. Уст. крм. Іо. Схол. л. 21. Сблюди церковъ свою неподвижиму о имени твоемъ, Госпоже, святѣмъ. Новг. І л. 6907 г. (по Арх. сп.).
- неподвижьно безъ движенія: Утвержающе бо неподвижьно нозъ свои на удобренемь ти зданьи (въ *Ип. сп.* непостыжьно). *Ип. а. 6708 г.*
- безъ изм'внения, неизм'внно: Зане же дали есмы сю милостыню церкви святои Богородицы Отрочью монастырю неподвижно. Жал. гр. Твер. кн. 1437—1461 г.
- ненодвижьнъти неподвиженъти неизменный, не переходящій: (Н)и Шпь бо въ Снъ, ли въ Дхъ преступан, ни Снъ во Шпа ни в Дха, (н)и Дхъ ли въ Снъ, ли во Шпь: неподвижена бо своиствин. Симв. вър. Влад.
- неподовине то, что не следуеть, непристойность: Неподобые денться (ανυποταξία, inobedientia). Иат. Син. XI с. 136. Чтобы онъ отъ того неподобіа унялся. Соф. ср. 7017 г. (т. II. 285).
- **НЕПОДОВЬНО** не такъ какъ слъдуетъ: Азъ же неподобно ходихъ путемъ симъ святымъ, въ всякои слабости и лъности. Дан. иг. (Нор. 2).
- неподовьным непристойный: Словеса хоульна и неподобьна. Сб. 1076 г. (В.). Или ино что неподобно церкви подъкть. Церк, ует. Влад. (по Син. сп.). Неподобьнам дѣла твори (nefaria scelera faciens, ἀθέμιτα αὰ τὰς αἰματοχυστὰς ποιῶν). Нат. Син. XI в. 187. О неподобытынхъ дѣмниихъ осоуженомъ бълги (ἀτόποις, indigna). Ефр. крм. Неподобьнож похотьж (ἀθέμιτος). Нанд. Ант. XI в. л. 41. (Амф.) Азъ же неподобно ходихъ путемъ симъ святымъ, въ всякои слабости и лѣности, пья и ядя, и вся неподобная творихъ, но обаче надѣюся на милость Божію. Дан. из. (Нор. 2).
- негодный, не такой какъ следуетъ: Неподобная пища. Сим. посл. Казатель неподобенъ. Уст. крм. Io. Схол. л. 21. А что Денисіи владыка въплелься не въ сное дёло, да списалъ неподобную грамоту, и

- язъ тую грамоту рушаю. Грам. митр. Кипр. Исков. 1395 г.
- не подчиненный: Въ градв неподобыты кмоу (епноу; μη αύτῷ προσήχουσαν). Εφр. крм. Трул. 20.
- см. непотравьный.
- неподовыть недостойно; безъ причины: Да са насучить неподобыть субивати. Гр. Наз. XI в. 26. Аще боудеть неподобыть кго Жима. Уст. крм. Іс. Схол. л. 30. См. весловесьно.
- **непозъіванъти** непоколебимый: Не паданма въ насъ Троица и непозъїбана (ἀσάλευτος). *Гр. Наз. XI в.* 241.
- неповътвлисти непоколебимый: Сица же высегда соуть непозыблема. Изб. 1073 г. (В.). Ср.: Пооучивъ а словесът многът тврьдомъ и непозътбномъ пръбътвати на камени върът Господъйа. Супр. р. 152.
- непокарышиса не покоряющійся: W непокарающихъса закономъ прквынымъ. Уст. крм. Іо. Схол. л. 12.
- непокамльникъ непокаальникъ не раскаявшійся: А гов вніе есть вс вмъ кртьаномъ равно, акы покаалникомъ, тако непокаалинкомъ, да того двля не чтеться въ опит вмью. Ил. Нові. поуч. Такую священную воду обесчестивъ, юже святіи отди оглашенымъ въ причастіа м'єсто и повел вша единою въ году на Пасху испивати, а пепокаалникомъ тогда на Богоявленіе пити преже доры, а онъ и вдши вел влити. Соф. вр. 6990 г. (т. 11. 225).
- непокамньным нераскаянный: Непокамнь ноуоумоу сърдыцю. Изб. 1073 г. (В.). Непокаянному вашему сердцю. Посл. митр. Іоп. княз.
- непокольвлемо непоколебимо: Непокольблемо оутвърженъ (ἀχλόνητος). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- непоколъвлемъти непоколебимый: Пребъивъща непоколъблема оумъмь. *Мин.* 1097 г. л. 54.
- **НЕНОКОЛЪБЛЕНЪІИ** непоколебимый: Статывъ непокольбленъ вянса. Мин. 1097 г. 108.
- непокорение неуступчивость: Непокорение, дрбу къ дрбу. *Новг. I л. 6738 г.* Пепокорение, прекословие. *Мат. злат. (Бусл. 691)*.
- непокоривыи непокорный: Послушанте мене, непокоривии (оі атыбыў, increduli). Чис. XX. 10 по сп. XIV в. Отъ кущь непокоривъихъ члвкъ (схдурой, durorum). Yuc. XVI. 26 no cn. XIV s. Непокоривъихъ дьрьзость. Мин. 1096 г. (сент.) л. 149. Сжть бо мнози нкнокориви... оучащте ихъже не подобанть (ачото тактос). Панд. Ант. XI в. л. 80. Тацъмъ людемъ непокоривомъ оучители бънца. Уст. крм. Іо. Скол. а. 16. А непокоривато мниха по первомъ и по вторъмъ и третиемъ наказании, выженутъ его изъ монастыря. Уст. гр. Сузд. арх. Діон. ок. 1382 г. Они же, непокоривіи, взяща на себе святительство и санъ Грам. патр. Ант. 1394 г. Непокоривъ раз8мъ. Жит. Іо. черн. апр. 11. Приходить съ небеси гижвъ Божін на сыны противныя и непокоривыя. Нові. III а 1570 1. (no Apx. cn.).

- непокорьникъ непокорный: Непокорника въ грѣхи впадающа отъ церкви отлучи. Поуч. священ. ок. 1499 г.
- непокорыный $\dot{\alpha}$ үч $\dot{\omega}$ μ ω ν : Бѣсь невѣрыный ты и Иждын непокорыный. Tp. Has. XI s. 159.
- непокорьство непослушаніе: Оумъ мон, оудавленым терниємь лёности и ладиною непокорьства. Исалт. 1296 г. По вашему непокорьству. Посл. митр. Іон. княз.
- непокораном не покоряющійся, непослушный: Жестосрьдомъ и непокораштемъ ми са (ἀπειθοῦσίν μοι). Нанд. Ант. XI в. л. 133.
- непокошине суровость: Небонъ невъздържаным дёла родивъщихъ и кръмивъщихъ ради ленения и въздоухъ ради непокощим, инехъ ради многъ слоучан бълван. Изб. 1073 г. 113.
- неполочение неудача: Не зълобия, нъ неразоумъниемь неполоучение съдълаща (ἀποτυχία). Гр. Наз. XI в. 117.
- непользин вредъ: Тяко и на многон селаблити, и на малон възлагати разоунъваще, къ непользью и къ постивъншемъ. Жит. Өеод. Студ. л. 63.
- непользьно вредно; преступно: Вземлю у васъ кртоцелованно вашо грамото, ею жъ неполезно согласистеста, не хотяще покарытиста Бгомъ утверженной власти. Грам. митр. Кипр. Новг. 1393 г.
- непользьнъти безполезный, невыгодный: Он же... засяде Смоленеско... и бяше ему неполезно и людемъ на мятежь великъ и на брань. Новг. I л. 6948 г. (по Арх. сп.).
- непомочь отсутствіе помощи; неудача: Ходиша Изборяне въ Німецкую землю, и удариша на нихъ Німци и 11 человінкъ убища; бысть имъ непомочь. *Псков. І л. 6916* г.
- непомъісльнъіи: Непомъісльнъі на зъло (ἀχίνητος). Γр. Наз. XI в. 330.
- непомынимым предавный забвенію: Черньца называще пепомнимый (ἀμνημονεύτους, oblivioni datos). Жит. Ник. 29. Мин. чет. апр. 49.
- непомынания забненіе: непомынания злом8 незлопамятность: — Пепомынаніе злоуоумоу. Нект. о веод. Мин. чет. февр. 351.
- непопечение безпечность: Многомъ непопеченьемь (άδολεσχία). Панд. Ант. XI в. л. 235.
- непопечьные остающійся безь попеченія (B.): Развивша бо, ыко ничто \tilde{w} свіцихь нехитрь и непопечно (атпиє́литом ободі акибецо́местом, neglectum et sine cura). Исалт. толк. Өеодорит. пс. LXVI. 5. толк. (B.).
- непопостьно безпощадно: Жьзльемь непопоустьно съломи оудъг. Мин. 1096 г. (сент.) л. 68; Мин. сент. XII в. 82.
- непоравощенъти непобъжденный: Непорабощеноу съблюлъ иси дитоу свою страми и сластьми тълесьными. Мин. 1096 г. (окт.) л. 112.
- непорочьнъти безграшный, непорочный: Агньцъ

- же непорочень. Ies. XLVI. 13. (Мат. Бусл. 48). Единоу въмъщьшоу прчстьнаго Ба въ оутробъ, непорочьнам, Двоу въспоимъ. Мин. 1096 г. (окт.) л. 52. Дрьзам непорочьнымь своимь житиемь (ἀμώμητος). Панд. Ант. XI в. л. 24 (Амф.). Самъ себе непорочьна показакть (ἄμεμπτον). т. ж. л. 75. Акъп агна непорочно принесеса на жертву Бви. Пов. гр. л. 6523 г. И узрѣща ѝ съдяща, яко агня непорочно. Ип. л. 6683 г. Акъп агньци непорочьи. Новг. I л. 6726 г.
- непорочьство невинность, непорочность: Непорочьство мыштанть съборнам цркъ (ἀνεπίληπτον, quod irreprehensibile). Ефр. крм. Ник. 9.
- непорошьно—нерушимо, твердо:— Держать въчно, непорюшно. Жал. гр. Вит. Вил. кан. 1399 г. Есмо потвердили непорушно на въкъ слузъ нашему. Подтв. гр. 1361 г.
- непорюшьно см. непорошьно.
- **непосаганин** $\dot{\alpha}\gamma\alpha\mu\dot{\alpha}$: Къ непосаганию (въ Уст. крм. на посагъ; $\pi\rho\dot{\alpha}$; $\dot{\alpha}\gamma\alpha\mu\dot{\alpha}\nu$). $E\phi p$. крм. Вас. Вел. 18.
- непосивьнъти «хорфоς: Сложивше еже вся же истинна, непосивна и неоукрашена зъло, имът творца добра и посивна вельми волити съ дерзновение и въщание посивномъ. Георг. Ам. (Увар.) 15.
- непословица несогласіе: И въсколебашяся аки пьяни и бяше въ нихъ непословича. *Псков. II л. 6986* г.
- непослотыным неповинующійся: непослоушьно ксть — нѣтъ послушанья: — Аще насъ послеши, (а не самъ поъдешь)..., непослушно есть (то не будутъ слушаться). Ип. а. 6764 г.
- непосминание: О непосминании, сирт о непоругаини. Панд. Ант. XIV—XV в. (Оп. II. 2. 251).
- непосови€ отсутствіе помощи; неудача: По грѣхомъ нашимъ бысть непособье Божіе, много головъ паде и добрыхъ людеи. *Псков. І л. 6876 г.* Се бысть Божіе непособіе за умноженіе грѣхъ ради нашихъ. *т. ж. 6915 г.* И выѣхаша Псковичи противу рати, охочимъ человѣкомъ, и удариша на нихъ; и бысть непособіе Псковичемъ и убища Псковичь 3 мужи. *т. ж. 6917 г.*
- **НЕПОСТИГНОМЪІИ** непостижимый, недоступный: Непостигномож и бесоньнож wko Xio н'ігующи. Сбор. XIII в.
- непостижемъти непостижимый: Непостижема сжица, ли отънюдь постижема ($\~{\alpha}\)$ $\lambda \eta \pi \tau \circ \varsigma$). $\it{Ip. Has. XI s. 151.}$
- непостижение недоступность, непостижимость: Тако же въмъстиль есп пепостижениемь разоумьнаго Га. Мин. 1097 г. л. 141.
- непостижимъти недоступный разумѣнію: Высота таины страшьным и глоубиноу непостижимоу къто възможеть... съказати. Мин. 1097 г. л. 36. Высьде непостижимо (ἀνεπίληπτος, irreprehensibilis). Εφρ. крм. LXXXVII. 2. См. непостыжимъти.
- непостижьный неподвижный, медленный: Непостижень изыком азъ есмь (βραδύγλωσσος медленноязычень). Исх. IV. 10. (On. I. 17).

- непостоимъти неспокойный: Преизувше множьство мукъ прехвалнии непостоиму воду кртнымь окормьлениемь и къ пристанищю тихому мвъ пристаста. Мин. ins. XIV в. 70.
- непостоиный неспокойный, неудержимый, неодолимый: - Првиде дша наша водж непостоиноу (άνυπόστατον). Псалт. том. XII в. пс. CXXIII. 5 (В.). Врфменьноу и непостоиноу соущю (ауотостатос). Панд. Ант. XI в. л. 296 (Амф.).
- непостоюньно безъ остановки: Житик се льстьнок... тако свнь непостогньно преходить. Клим. Болг. поуч. въ Сбор. Троиц. XII в.
- непостоюньные не останавливающійся, не стоящій неподвижно на м'єст'є: — Видъ страшьнъ ывиса, непостопныть и неоудальнъ. Мин. 1097 г. л. 51. Непостоиньнъ штни съвъкоупльшесь (абтектос). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- непостопъ неподвижность, неизмънность: Божество непоступьно непоступомь все поступьно творы (божество неподвижное и своею недвижимостью все движущее). Іо. екз. Бог. 35.
- непоствивно неподвижно: А святаго Глеба тко повезоша, ста рака непоступьно. Іак. Бор. Гл. 147
- непостопьным непоколебимый: Братик, тврьди быванте, непостоуным (анетахічттог). Панд. Ант. XI s. s. 191.
- неподвижный, недвижимый: Еже бо прывок даеть постоупати, то само есть непостоупьно. Іо. екз. Бог. 35. На мъстъ непостоупии. Сб. 1296 г. 10.
- непостыдьно безъ стыда, безъ боязии: Непостыдьно исповъдаю распатаго насъ ради спсеныю. Мин. 1097 г. л. 172.
- непостыдыным не стыдящійся, безупречный: -Застоупьнице непостыдынам. Мин. 1096 г. (сент.) л. 85. Дълатела непостыдна ѝ приводить (ачетаї сучтос). Панд. Ант. XI в. л. 188.
- непостывимъти непостижимый: Съ члвкы съмвсисы непостыжимый Бъ (въ др. сп. непостижимъи). Мин. 1096 г. (сент.) л. 36. Неизглиъ и непостыжимън твое, Бие, бголъпьно бъ рожьство. т. ж. 25. Разоума непостыжимый сымыслы хвалами похвалить достоино (по др. сп. непостижнивыи). Мин. 1097 г. л. 99. Непостыжимое съмотрение. Стихир. XII в. 89. Непостыжимаего съществим. т. ж. 91.
- непостыжимъти неизмённый см. непостыжь-
- непостыжьно неподвижно: Утвержающе бо непостыжьно нозъ свои (по др. сп. неподвижно). Ип. л. 6708 1.
- непостыжьный неподвижный, медленный: Нешостыженъ ызыкомъ азъ есмь (βραδύγλωσσος, tarda lingua, по др. сп. непостиженъ). Исх. IV. 10 по сп. XIV 8.
- непоколебимый, неизмѣнный: Павлышаго свою свою по ожства непостыжьна. Мин. 1096 г. (окт.) л. 21. Но | непочивыный — неутоминый: — Въ службахъ ве-

- потщимся, елико по силь, на схранение прочихъ и вьсега лътъ с вами, Гръкы... съ клатвою извъщаемую любовь непревратну и непостыжну (по сп. Московской Академіи непостыжиму; Миклопичь читаеть неподвижьну). Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). Ги Бе нашь, кго же держава бесприкладна и слава непостыжна (άκατάληπτος). Служ. Варл. XII в.
- **НЕПОСЪДЬНЪІ**И стремительный, неудержимый: Бълстрина непосъдъна (боская вкаточ, quod cohiberi non potest). Никон. Панд. сл. 6. Конст. 1-2. к. 4.
- непосажимъти άναφής, неосязаемый: Божьство ... непосажимо. Изб. 1073 г. (В.).
- непотаплыми не утопляющій, безопасный: Водът ицфлениемь пркът твом трфбоующимъ истачаеть высыгда, тишимоу гавлиющи непотаплающоу. Мин. 1096 г. (сент.) л. 135.
- непотворьно безупречно: Аще бъща повелъние даже и до коньцы съблюли непотворьно... Io. екз. Бол. 334.
- **НЕПОТЛАЧЕНЪІ**М непротоптанный (В.): Стьзу мою и непотлаченоую мою ты кси ислёдоваль (толк.: стьзя исть поуть широкъ, непотлачено же есть поуть широкъ звло; субічос, нов. пер. оуже). Исалт. толк. XII s. nc. CXXXIII. 3 (B.). — Cp. HEIIPOTJIAUEныи, нетлачьныи.
- непотопимъти где нельзя утонуть, безопасный: Непотопимон пристанище троужающимъ гавилъса иси. Мин. 1096 г. (окт.) л. 78.
- непотравование то что, не требуется, что не нужно: — Мив дажь нъивещьнее, а Боу бълшаштее. . . . мн наслаждение, а ономоу непотръбованита. Изб. 1073 1. 152; Ip. Has. XI 6. 180.
- **НЕПОТРЯБЪІИ** НЕПОТРЕВЪІИ ЗІОЙ, КОВАРНЫЙ: (Жена) зла, ли непотреба и клеветива (почирой ил) ύπουλος). 3 namocmp. XVI в. (В. II. 117).
- **НЕПОТРЯВЬНЪ И НЕПОТРЕВЬНЪ I И —** ненужный: Лихое же отъврьже, акъ непотрабьно (хурпстос). Гр. Наз. XI в. 43. — Непотръбьныя веши — злочистребленія: — Посла послы свои архіспископъ Новогородскый... къ царю и к патріарху, прося отъ нихъ благословеніа и исправленіа о непотребныхъ вещехъ, приходящихъ с насиліемъ отъ митрополита (по др. сп. неподобныхъ). Новг. I л. 6861 г. (по Aк. сп.).
- Да не облечеши в непотребную сукна и платна (adulteratum, χίβδηλον, έρια καὶ λίνον ἐπὶ τῷ αὐτῷ — Βъ ризу разносоставную изо льна и волны). Втз. XXII. 11 no cn. XIV o.
- непотрасомъти непоколебимый: Ійко же нъръ непотрясомъ. Маргар. XVI в. (В.).
- непоть подозрѣніе (Пасл.): Егда у кого что будеть украдено, или на кого ти будеть непоть. Іо. арх. постан. ок. 1410 г. — Ср. непьщевати.
- непожвальным άχάριστος: Непохвальным твари, лжкавънам съзиданим. Гр. Наз. XI в. 157. Слеза хвальна лучь смёха непохвальна. Пчела XV в.

сель, въ бъдахъ непочивенъ и въ отъвътехъ нескоръ. $E\phi p.~Cup.~XIV~s.~(B.).$

нипочитанин: — Фкуду оубо вни (не)въдънье? ш непочитань книжна. Паис. сб. 74.

непочьстливъи — непочтительный: — Для того непочестливого слова и похвалъкъг. Дог. гр. Пол. и Риг. 1478 г.

непошьльи — неисконный: непошьлый слуги: — А хто у тобе отняль слугь непошлыхь, а тёмь ны исправа учинити. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г.

непощадьно — безъ пощады: — Ранами многоразличьными непощадьно мучаху(са). Мин. окт. 1370 г.

неправо — невърно: — Тътъ неправо модвать вольсві, но все то дъжа есть. Пов. вр. л. 6420 г. (по Ип. сп.). Неправо послоужьше. Уст. крм. Іо. Схол. л. 46.

неправъи — несправедливый; не истинный: — Аще и гавлаютьста многъпить неправа. *Іо. екз. Бог. 209.* Неправое крещенье. *Кипр. м. Посл. Иск. Дух. д. 1395 г.*

неправьда — грѣхъ, неправедность: — Сь истиньнъ нсть и неправьды въ нюмь несть (ἀδιχία ἐν αὐτῷ οὐκ ἔστιν). Io. VII. 18. Остр. ев. Ни отълагаимъ благодѣти, како и неправьды (ἀδιχία). Ір. Наз. XI в. 104. Възвратиться праведьникъ отъ правьды своюм и сътворить неправьдоу (ἀδιχίαν). Панд. Ант. XI в. л. 82. Но чтнаго крта сила і стої Софьи всегда низлагаеть неправдоу імѣющихъ. Нові. І л. 6770 г. Ибо въ срдци безаконуюте на земли, неправдъї рукъї ваша съплѣтають. Іак. Бор. Гл. 82.

— несправедливость: — Товаръ оу нихъ шыль силою и неправдою. Грам. Риж. ок. 1300 г. А товара еси шыль на г берковьскы воску, кнаже, то еси неправду дёныль. т. ж. А надъ тёми какову неправду учиншил, і ты самъ вёдаешъ, каковъ швётъ даси Бгу. Яра. Тайд. 1333 г.

нвиравьдин — грёхъ: — Оцёстить ны отъ всакого неправьдин. Изб. 1073 г. 44. Извольше въ неправьдие. Іо. екз. Бог. 340.

нвиравьдовати, неправыдо — делать несправедливое дело, быть неправымъ: — Вьсакъ бо неправъдоуа на отъветъ готовъ («біхоς). Гр. Наз. XI в. 13.

неправьдьние — неправедный, грешникъ: — Ве, хвалж тебе въздаж, тако несмь, тако и прочии члвци хъщьници, неправьдьници, прелюбоденци (коко). Лук. XVIII. 11. Остр. ев. Сихъ отвещаваниъ въсхъщникъ, и лишаньникъ, и неправедникъ. Го. митр. посл.

неправьдыным — нев'єрный: — М'єрило неправедно (йбіхоч). Панд. Ант. XI в. (Амф.).

— несправедливый, неправдивый: — Слъщите, чьто сждии неправьдыный глеть (ὁ κριτής τῆς ἀδικίας). Лук. XVIII. 6. Остр. ев. Неправьдыны въ малъ и въ мънозъ неправьдынъ есть (ἀδικος). Лук. XVI. 10. т. ж.

— основанный на неправдѣ: — А отъ неправеднаго собрана велми възбраняеть, занеже не требѣ есть ничемоу же неправедныи добытокъ. Ил. Нов. поуч. — Неправьдьно к богатьство: — Неправьдьно уоумоу

богатьствоу (въ Галицк. ев. и въ испр.: мамонъ). Лук. XVI. 13. Юр. ев. п. 1119 г.; Ев. 1409 г.

непраздыный — несвободный, отягощенный: — Непраздынь есмь въ инвать двивать. Кир. Тур. 55. Поуч. вт нед. 5 по Пасип. — Непраздыно несть — тяжело: — Бт же непраздыно се шфю, ни пакът же зъло мощьно по моужоу когожьдо истазати, ли испъгати. Жит. Өед. Ст. 78. — Непраздынаы — беременная: — Възиде же Иосифъ... написатиса съ Мариня обржченож кмоу женож, сжщеж непраздынож (ούση έγκύω). Лик. II. 4-5. Остр. ев. Горе же непраздынымы и доtaнциимъ въ ты дьни (έν γαστρί έγούσαις). Mo. XXIV. 19. Остр. ев. Непраздна же бълвши жена роди снъ (ех γαστρί δὲ λαβοῦσα, in utero autem concipiens). Исх. II. 22 no cn. XIV в. Чюдо о те(бе) страньно сътвараетса, боневъстьнам, како бе(с)плътнъихъ чинове (кго же) како непристоупьна видъти не съмъють, (не)издреченьно зачьнъши носиши, непраздънам. Мин. 1097 г. л. 71. Поя жену брата своего; она же бъ непраздна. Псков. I л. 6488 г. Володимеръ же поганъ ище, оубивы Прополка, поытъ него жену, непраздну сущю. Іак. Вор. Гл. 59. Ш непраздычы, ыко достоить крыститисм, нгда хощеть. Уст. прм. Го. Схол. л. 34.

непразнь — занятіе, дѣло: — Непразнь нѣкаа (ἀσχολία τις, occupatio quaedam). Кирил. Іерус. Огл. (В.).

непразныным — относящійся къ подчиненію, несвободный: — Виноу непразн'ноу тъчьж подажшта имъ. *Изб.* 1073 г. 19.

непразньство — д'ыю, забота: — Вся житінская непразньства шр'янти. Сбор. XV g. (В.).

непрахные — не гніющій: — Древо бы непрахъныхще (аспиточ). Ис. XL. 20 (Упыр.).

непригъвенъти — не склонный, ленивый: — При словеси неверьнъ и при деле непригъбенъ исть (акклосов). Іо. Аксте. XII с. (В.).

непризрачьствовати, непризрачьствою: — Да оувърить обое имъти непризрачьствовавъ таиньство. Мин. 1096 г. (окт.) л. 35.

нвиринмивъти — сувтибектос, неподатливый: — Некротъкъ и неприимивъ съгола словесъ разоумънъихъ. Гр. Наз. XI с. 298.

неприимыны — ἀπαθής: — Единое бо есть бжтво неприимыно. Io. екз. Боз. 114.

неприклоньнъти — непокоренный: — Неприклоненъ бълвъ различьнътими болёзными (въ др. сп. непреклонынъ). *Мин. 1096 г. (окт.) л. 56*.

неприкосновень — Принесе къ свътоу неприкосновеноумоу. Мин. 1096 г. (сент.) л. 151. Въ веселиї неприкосновень. Мин. 1096 г. (окт.) л. 76. Коупиноу. . . неопалимоу, неприкосновеноу. Мин. 1097 г. л. 14. Неприкосновены штиь (&Üλoς). Прм. ок. 1250 г. (Амф.). Слава неприкосновеньната. Жит. Өед. Ст. 48.

- же олтарь... оградити и неприкосновно хранити. Прав. митр. Io.
- неприложьный неизмённый: Стълпа цркви Хвъ непоколеблема таже(с)тию мчнчкою, неприложьною силою дхвьною гавльшаса (въ др. сп. непреложьною). Мин. 1097 г. л. 53.
- непримъсьнъти арихтос: Несъборьное и непримъсьное. Гр. Наз. XI в. 24.
- неприовыщеньным не принятый къ общенію: Неприобыщеньномъ быти (ἀκοινωνήτοις; въ Уст. крм. беспричастьномъ). Ефр. крм. Ант. 1. Диаконъ провъзглащаєть: неприобыщении изидъте. т. ж. 211 Тимов.
- непристопьный недоступный: Гако непристоуньна видъти не съмъють. Мин. 1097 г. л. 71.
- неприсвеомъти см. непрасвеомъти.
- неприсавани неизсякающій: Р'вка неприсякающи (ἀνελλιπής). Кирил. Іерус. Огл. (В.).
- непричанемъти безнадежный: Страна непричаема и попрана (ξθνος ἀνέλπιστον καὶ καταπεπατημένον). Ис. XVIII. 2 по сп. XV в. (В.).
- непричастьно: Вреда бесовьского покажи непричастьно падъщоую дшв. Мин. 1097 г. л. 122.
- не относящійся, не подвластный: А которые к тебь непричастни огороды, винограды, воды, земли. Ярл. Тайд. 1333 г.
- отлученный: Тако не достоить никомоу же пришбыцатись непричастьныхъ. Уст. крм. Іо. Схол. л. 9.
- неприказнинъ непрыказнинъ прилаг. прит. отъ сл. непримзнь - относящійся къ злу, принадлежащій злу; дьявольскій: — Плевели сжть сынове неприназнини (той тоупрой). Мв. XIII. 38. Остр. ев. Неприманинъ силъ приближивъщисм. Гр. Наз. XI в. 8. Да възможете стати противж къзнемъ непрыизнинамъ. Панд. Ант. XI в. л. 183. Матвми твоими, відко, да схранена буду $\ddot{\mathbf{w}}$ свти непримзныны. Пов. sp. л. 6463 г. Се же наведе на ны Бъ, вела па имъти покамные и въстагнутиса 🛱 грвха, и 🛱 зависти, и ш прочикъ злыкъ дъль неприызнинъ. т. ж. 6600 г.; Лавр. л. 6735 г. Неприказнина злоба. Іо. екз. Вог. 25. Изати & сети неприманины. Уст. крм. Іо. Схол. л. 47. — Ср.: А земли начело непримзнино злою мътслию ывъ Жлоучише. Іо. екз. Шест. 1263 г. 2 об. — Неприказнина тълеса — идолы: — Потреблю имена непріазниныму тілсь і земла (имена ідшловь). Зах. XIII, 2. Bubs. 1499 r. (Mam. Bycs. 49).

- злой, дурной: Дийо мою оумзвеноу непримзнинааго грёха стрёлами исцёли. Мин. 1097 г. л. 39. Погребль еси непримзниныхъ бёсовъ ламил пощениемь. т. ж. 130. Игры непріязнины. Кир. Тур. Слов. о прем. 89. Имамъ силоу оудолёти дёломъ непримзниномъ. Панд. Ант. XII—XIII в. 127. Подобають хранитисм й всёхъ непримзніныхъ словесъ и вещи. Новг. корм. 1280 г. (Бусл. 384). Послоушающи, что глть, и слагающи словеса непримзнина. Хож. Богор.
- **неприказниньскъ** недружелюбно, враждебно: Братьскъ, а не неприазниньскъ. *Гр. Наз. XI в.* 241
- неприказнь = непрыказнь вражда, эло; дьяволь: -Избави нъ отъ непримзни ($\dot{\alpha}\pi\dot{o}$ той π оупрой). Ме. VI. 13. Остр. ев.; Ев. 1317 г.; Ев. 1409 г. Приходить непримань и въсхъщанть стынон въ срци него. Мо. XIII. 19. Юр. ев. п. 1119 г. 49 (= непрывазнь. Четвероев. 1144 г.; въ испр. л8кавыи). Да не обидими боудемъ W непримяни (толк. \ddot{w} сотоны; $\dot{v}\pi\dot{o}$ той $\sigma\alpha\tau\alpha\nu\tilde{a}$). Кор. 2. II. 11. Апост. посл. по сп. 1220 г. Непрітань (біяβολος). Зах. III. 1 (On. I. 123; въ той же главѣ въ др. мъсть сл. διάβολος переведено діаволь). Кок ли съгласин Хрістосоу съ непримзниж. Изб. 1073 г. 81. Избави нъ отъ пепрывани. т. ж. 145. Непримань на нъ въземлеть (π очирос). Гр. Наз. XI в. 293. Не дадите м'вста неприназни (то біавобом). Панд. Ант. ХІ в. (Амф.) л. 91. ГАко же схрани Еноха в первым родъи..., тако и та избави ш неприызни и ш сетии его. Пов. вр. л. 6463 г. Въ зло вълъсти и въслъдьствовати непримзни. Іо. екз. Бог. 217. Страсть приятъ насъ ради, да ны избавить отъ неприязни. Лавр. л. 6694 г. Избави насъ отъ непримяни. Новг. тріод. XIII в. Въ бо воля не творивъ непримзни. Муч. Евф. 9. Р8ганся неприназни. Жит. Ниф. XIII в. 47. Оумъ его полоненъ есть отъ непримани (ὑπὸ τοῦ πνεύματος). Жит. Андр. Юр. ХІІ. 57. Непримани льстиван (δόλφ και άπατεών). т. ж. ХХІХ. 108.
- непривазньным прилаг. от к.л. непривазнь относящійся къ злу; дьявольскій: Плівели сжть снве неприманьнии. Юр. св. п. 1119 г. 51. Вязіти в сіти неприманьні. Муч. Евст. (Сильв. сб. XIV в.). злой: Непріманивни же бісп неприманнямі нослі къ непріманены члко. Георг. Ам. (Увар. 2).
- неприкатель врагь: Коли бы которыи непріятель своею силою облегль тоть исный гродъ Галичь, тогда тоть исный воевода... имають... того исного города боронити. Грам. Влад. 1388 г. (II).
- неприкатый не принимаемый (?): W женахъ, любы дёмвъшй и погублающихъ ражанмам ими..., първъи законъ повель до исхода непримтамъ быти. Уст. крм. Io. Схол. л. 40.
- неприкатьным непріятный, неугодный: Которыи грёхь творить молитвы чавча неприятьны 8 Ба. Сб. 1076 г. (В.). Аще и добрам й ваю словеса, нъ непримтьна мнв. Жит. Өед. Ст. 159.
- злой, дурной: Дарованиы, оче, дхвынаы носить твое

- помъщления, непримтъ(на) а помъщлению Жгъна. Мин. 1097 г. л. 75.
- непродажмъти не продаваемый, не продажный: Аще которыи кийъ на имънии сщеник творить и въ продажю въведеть непродакмоую блгдть. . . Уст. крм. Іо. Схол. л. 17.
- непроказив -- см. подъ сл. нетворъ.
- непростъти мудрый, искусный (?): И приставника створи богоизволену дѣлу и мастера непроста преже написаныя стѣны. Ип. л. 6707 г.
- **непросъченъти** ἀλατόμητος: Гороу непросъченоу. *Ирм. ок.* 1250 г. (Αмф.).
- непротлачение $\tau \rho \alpha \chi \acute{\nu} \tau \eta \varsigma$: За бесижтіє и непротлачение. $\Gamma p.~Has.~XI~s.~311.$
- непротлаченый: непротлаченам: Стезю мою и непротлаченоую мою ты кси ислёдоваль (въ нов. стезю мою и оуже мое). Псалт. 1296 г. пс. СХХХVIII. 3. (Мат. Бусл. 27). Ср. непотлаченый.
- непроходимъти непроходимый, гдѣ нельзя пройдти: Непроходимый, твърьдъ Бжиемь велѣниемь ти сы просѣде камъі. Мин. 1096 г. (сент.) 144. Двърь непроходимоу Бжиї домъ въсприємла днъ. Мин. 1097 г. л. 114. Есть же путь до горъ тѣхъ непроходи пропастьми, снѣго и лѣсо. Пов. вр. л. 6604 г. Прошедъ горы непроходимыя. Исков. І л. 6773 г. Вида же швеюдоу поустънью бе-стеза соущю и непроходимоу. Жит. св. XIV в. (Бусл. 431).
- пустынный: В землю непроходиму (єїς τ $\dot{\eta}$) ξ р η μον, in desertum). Лев. XVI. 10 по сп. XIV в.
- непроходыный непроходимый: Навхаша пещероу непроходноу. *Нова*. *I л.* 6776 г.
- непрыщыный (?): Въ притъчахъ (= при ощихъ нашихъ) притъчьно бѣ непрыщьном (sub patribus nostris in studio erat distractiones animi vitare, ἐπὶ τῶν πατέρων ἡμῶν περισπουδαῖον ἦν τὸ ἀπερίσπαστον). Пат. Син. XI в. 173.
- неправорыный непреоборимый: Прабысть акы твырдый сынъ и непраборыны (ахатаую́уютоς, inexpugnabilis). Златостр. XII в. (B.).
- непръвръдомъти непреходящій, нескончаємый: Непръбрьдомый въкъ. Изб. 1073 г. 2. Непръбрьдомое дълание (ἀπέραντος). Іо. Листв. XII в. (В.).
- непревратьный непревратьный неизмённый: Любовь непревратну. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.).
- непръдъльнъи непредъльнъи неопредъленный: Дълится предибывшее (время) въ четыри: въ протяженое, въ непредълнос, въ напредидъемое, въ предлежимое. *Іо. екз. Грам.* (Калайд. 171).
- непразрачьно непрезрачьно вм. непризрачьно: Непрезрачно обълъкъщаса въ образъ нашь. Мин. 1096 г. (окт.) л. 31.
- непрвидомъти непреидомъти непроходимый: Грёшьнъшмъ тьма глоубока непреидома. *Io.* екз. *Бог.* 104.
- непрвидъти = непреидъти непреходящій, въч-

- ный: Оу нел же (церкви) прилтъ вѣньць цръскъщ нетьленьный и непреидоущь. Мин. сент. XII в.
- непрвилоньный непреклоньный непоколебимый: Непреклоньныймы преидоша съмыслъмы Мин. 1096 г. (сент.) л. 115. Непреклоньноу и недвижимоу църкъвь си оутвърди (ἀχλινής). Ирм. ок. 1250 г.
- неизмѣнный, вѣрный: Непреклоннии поутьници стьза оузъкъты и остръты бълли есте. Мин. 1096 г. (окт.) л. 43.
- cm. **НЕПРИКЛОНЬНЪ**ІИ.
- непреложьный = непреложьный не изм'єняющійся: — Твырдостью оума, тырп'єниємы же дійа рас'єкаємы, міне, тієломы непрієложыны п необоримы прієбії. Мин. 1097 г. л. 158. Кожа Мурина непрієложына на (ἀμετάβλητον, immutabilis). Ефр. прм. 225.
- постоянный: Вельми чюдими непрѣложьныйми превращениї. Мин. 1096 г. (сент.) л. 117. Тако же и вы, Грѣци, да храните таку же любовь къ кназемъ же свѣтлымъ нашй Рускымъ... несъблазнену и непреложну всега и въ вса лѣта. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). Въ непреложьнъй любви (ἐν τἢ ἀνοπερθέτφ ἀγάπη, inexsuperabili dilectione). Гр. Нис. о Мел. Мин. иет. февр. 126.
- cm. **непридожьныи.**
- **НЕПРЪЛЬСТИВЪІИ** необманчивый: Таина непрѣльстива (ἀπατηλόν). $\Gamma p.~Has.~XI~s.~(B.).$
- непръльстьнъ и непредестьнъ и безъ обмана: Непръльстьно ксть. $E\phi p$. крм. 192. На непредестный и правый поити путь. Грам. патр. Ант. 1394 г.
- непръминова непреминова не минующій, прямой: Непреминующимъ путемъ къ Господу отъиле. Пат. Печ.
- непръмънимъти непремънимъти неизмънный: Печать непремънимо и необлазною. Собори. (В. І. 485).
- **непръмъньно непремъньно** неизмѣнно: Непременьно храняще уставы временемь. *Ип. л. 6708 г.*
- постоянно: Перстатицы на рукахъ его имъ́я непремъ́нно, яко рукъ его никому же видъти, и въ тои благословляетъ. Исков. І л. 6981 г.
- непръмъньнъи не измѣняющійся, неизмѣнный: Непрѣмѣнь(н)ааго рожьши едина Га. Мин. 1097 г. л. 18. Недвижимъи печать, непрѣмѣньнаю икона (ἀπαρ-άλλακτος). Гр. Наз. XI в. 156.
- непръмънънъ неизмѣнно: Дароуеть вамъ Господь Богъ неоскуднѣ и непремѣннѣ. Чин. пост. митр. Іоасаф. 1359 г.
- непрережимъти непрережимъти неизмѣнный, не уничтожающійся: Съмьртию непрерѣжиму сладость... подаеть. *Io. екз. Бот. 169*.
- непръстам непрестам непрестанно: Самого мольщи непръстаи. *Мин. 1096 г. (сент.) л. 9.* Христа за нъи моля непрестаи. *Стихир. XII в. л. 147*.
- непръстаньно ехтеро, непрерывно, безпрестанно, постоянно: — Непръстаньно Гоу о насъ молиса. Мин. 1097 г. л. 156. Матвоу дъати о всъхъ непръ-

- станно (ἀδιαλείπτως). Панд. Ант. XI в. л. 249 (Амф.). Выпиюще непръстаньно (ἐχτενῶς). Гр. Наз. XI в. 316. Непрестаньно величакмъ (ἀχαταπαύστως). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- Непръстаньнъти непрерывный, постоянный: Непръстаньнъти днъ, невечерьнии, неизивнимъти, неконьчьнии онъ и нестарвющииса ввкъ (την ἀπαυστον ήμεραν, την ἀνέσπερον, την ἀδιάδοχον τον ἄληκτον ἐκεῖνον καὶ ἀγήρω αἰῶνα). Ефр. крм. 205. Вас. Вел. Призвжати непръстаннъй молитвъ потръбьно и пользьно намъ есть (ἀδιάλειπτος). Панд. Ант. XI в. л. 231 (Амф.). Слезы непръстаньныя. Ип. л. 6679 г.
- непрастопьным непрестопьным неизм'внный: — Гависа приатилище непрестоупьнаго (и) ожетвынаго свъта. Мин. 1097 г. л. 119.
- непръсъньнъи (?): Помьна Бжим просвъщеним, непръсъньнъмь пристоуписта, кръвию послъди кръстистаса, стретотрывьца, съврышенъе. Мин. 1097 г. л. 27.
- непрасаванемым непаманяемый: Съврышенж любовь него... непрасавиемоун многами напастыми. Панд. Ант. XI в. л. 290.
- **непръсъкомо** нераздъльно: Наказаеми словесъ оучимъсм... ыко въ тръхъ слъньцихъ нераздълимоу непръсъкомо чисти бжъствъное, емоу же поемъ (по др. сп. неприсъкомо). *Мин.* 1097 г. л. 33.
- неприсвиение «торос, мгновеніе: Вси же изминимся в неприсвични, въ мъгновеніи ока. Кор. 1. XV. 51, 52 (Оп. 1. 154).
- **непрвсацами**—**непресацами**—неизсякающій:— Источьникъ непресацающии. Конст. Болг. поуч. XII в. л. 71.
- непрътръбънъти: Ісже не въ пътании м'нозъ или въ непрътръбънъмь млъчании отъци напи сънабъдъща, добрък наоучени соуште, таиноуж чистотоу млъчаникмь сънабъдъти. Изб. 1073 г. 219.
- непретърпьный непретърпьный нестерпимый: — Стртьми непретърпьнами... стражющи. Жит. Козм. Дам. (Чуд. 9).
- непръходьнъти непроходимый: Въ земли поустъ и непръходынъ и безводынъ. Панд. Ант. XI в. л. 291.
- непотыма безъ дороги (?): Приходилъ царь Охмутъ Кичиахметевичь Ордынскый со всею силою великою Ордынскою, и подшедъ близь Руси, остави у царици старыхъ и болныхъ и малыхъ и поиде съ проводники непутьма. Соф. вр. 6980 г. (т. II, 135).
- непъваньное $\tau \delta$ атаррибавтом, неоткровенность, несвобода рѣчи. Іо. Інств. XII в. (В.).
- **НЕПЪТЪІРЪ** нетопырь: Зміевы мысли... акы нептыреве въ т'моу нырют. Іак. Посл. Дм. д. 1078 г.
- **непътъно** безъ испытанія: Непътъно поставлени (ἀνεξετάστως, sine examine). Уст. крм. (B.).
- непьрьно безспорно, безъ сомнънія: Іяко же кдинъ ксть (Богъ), а не мнози, иже бо послушанть стъїхъ писании, непьрно имъ есть. *Io. екз. Бог. 38*.
- непьщати, непьщаю сомнъваться: Ничто же непьщающе свъдъним дъля (μηδέν ἀναχρίνοντες διὰ

- τ $\dot{\eta}$ $\dot{$
- непышеванин непіщеванин πρόφασις, предлогъ, поводъ: — Вьселичь подвигнѣмъса не дати непыштеваним, ни винъп печальноу бълги (брату) на нъп. Панд. Ант. XI в. л. 127.
- ὑπόληψις, возраженіе: Аще не пьрвѣк испътано боудеть непіцеваник ихъ. Уст. крм. Іо. Схол. л. 20.
- непьщевати непіщевати, непьщою думать, полагать, разсуждать: Непьщоуж, тако темоу же мъножаю отъда (ὑπολαμβάνων). Лук. VII. 43. Остр. св. Непьщююмъ отъвѣтъмь вьсѣхъ подобънѣ извѣстити ваше послѣдованию (λογιζόμεθα ὀφείλων τῆ πάντων ἀποκρίσει βεβαιωθῆναι τὴν ὑμητέραν ἐξακολούθησιν, puto omnium responsione ea quae prosequi dignatus es, roboranda). Ефр. крм. Крв. 53. Чъто подобають намъ непьщевати о дѣвѣ (λογίζεσθαι, putandum est). т. ж. Вас. Вел. 18. Непьщева безаконение, тяко собою то (богатство) обрѣлъ есть (ὑπολαμβάνων). Гр. Наз. XI в. 322. Вса оуметът непьщжжть, да Ха приобръщжть (ήγοῦνται). Панд. Ант. XI в. л. 224. Нѣпщюю, тако три дрѣманьта суть. Ефр. Сир. XIII в. Непщуж: мня. Толк. неуд. пози. реч. (Калайд. 196).
- не обращать вниманія: Бореним противьнаго стр'влъп младеньць непьщева. Мин. 1096 г. (сент.)
- непьщеватиса считаться: Да не точиж безо осжиденим бидеть съгръщати, нъ и божьствъно са непьштитетъ (νομίζηται). Гр. Наз. XI в. 6.
- вм'єсто непьщевати вм'єнять (?): Гр'єха дрыжихоусь и Бъ имъ гр'єхъ непыцеваашеста. Іо. екз. Бог. 239.
- непьщь πρόφασις то же что непьщеваник: Аван. Алекс. сл. на Аріан.
- неравьнь ἀνωμαλία: Отъ сего вь семь мънѣ въ житии бѣдъі и неравьнь сълоучись. Гр. Наз. XI в. 45. неравьньство ἀνισότης: Съдравати въ неравьньствъ. Гр. Наз. XI в. 9.

нерадивыи -- см. неродивыи.

- нерадити, нераж8 относиться нерадиво, невинмательно, не заботиться, пренебрегать: Нединого дрьжиться, а о дроузвиь нерадити начьнеть (τοῦ ἐτέρου καταφρονήσει). Мө. VI. 24. Остр. ев. Не нерадите о единомь мальшихь сихъ (μὴ καταφρονέττε). Панд. Ант. XI в. л. 110 (Амф.). Еда когда нерадити начнете о заповъде Хвахъ. Прохор. Жит. Іо. Богосл. XXI. Ср. неродити.
- нерадьным не возбуждающій заботы; сносный: нерадьны легче: Нерадные боудеть земли Содомьсцы во днь соудны (въ испр. Шрадные). Мв. Х. 15. Четвероев. 1144 г.
- Невъстаженаго любод выним нерадънък соуще (ώς τῆς ἀναμενομένης πορνείας αίρετώτερα, magis expetenda). Уст. прм. л. 42.
- **НЕРАДЬСТВО** небреженіе: Цркви да не осквернится нерадствомъ. *Сбор. XVI в.*

- годованіе и нерадство и безчиніе веліе. Исков. І л. 6979 г. — Ср. **неродьство.**
- неражаюм не рождающій: Овьрывы Анн неражающоую оутробоу. Мин. 1096 г. (сент.) л. 59.
- неражденин безпечность: Отъ своны лъности и нераждению. Изб. 1073 г. (В.). — См. **нероже**нин.
- нераздрошимъти см. неразрошимъти.
- нераздрышьный неразрывный: Съвазаю жзами нераздрѣшьнъими. Изб. 1073 г. 161.
- нераздълимъти нераздъльный: Въ трыхъ слъньпихъ нераздълимоу непръсъкомо чисти бжьствьное. Мин. 1097 г. л. 33; Мин. празд. XII в.
- нераздъльный = нераздъленый нераздъльный, неразд'елимый: — В'ероуи въ Оба и Сна и Стааго Дха, въ Трцю нераздъльноу. Сб. 1076 г. (Бусл. 293). Троичьнъи свѣтъ и нераздѣлкнъпи (ἀμέριστος). Ip. Has. XI s. 132.
- неразличьно: Себе же примъсъмь примъшь паче оума неразличьно. Мин. 1096 г. (окт.) л. 62.
- неразлочимо мгновеніе: Въ неразлоччимъ, въ мьгновении окоу (ἐν ἀτόμ.φ). Апост. посл. по сп. 1220 г. Kop. 1. XV. 52.
- неразлочьный = неразлоченый нераздыьный, недвлимый: — Троичоу неразл8ченоу. Мин. 1096 г. (сент.) л. 10. По съвъкоуплениж нерастоуп'ноу, неразлоучноу (άγωριστος). Панд. Ант. XI в. л. 300.
- неразмъсьный несмъщанный, безъ смъщенія: -По съвъкоупления нерастоуп'ноу, неразлоучноу, неразм'всьноу (ἀσύγγυτος). Панд. Ант. XI в. л. 300. По тои же оубо, неразивснаго съвокупленіа мысльми исповедаемъ святоую Девоу истиньно Богородицю (άσυγγύτου). Γεορι. Απ. (Увар.) 272.
- неразньствына: Неразньствына поноса шбразъ. Уст. крм. Іо. Схол. л. 31.
- неразоримъти перазрушимый, цълый, невредимый: - Ороужие неразоримо намъ дароваса, Мин. 1096 г. (сент) л. 81. Вфрынымы помощь, ствна неразорима хвалыщениъ та. Мин. 1096 г. (окт.) л. 95. Црквь неразоримоу. *Мин.* 1097 г. л. 116.
- неразрошимый нераздрошимый цый, невредимый: — Нераздроушимый съоузы, иже къ Хоу върно привазавъщи, прилъписа къ немоу. Мин. 1096 г. (окт.) л. 20. Съблюди церковь свою... неразрушиму до скончаніа всего мира (по др. сп. нераздрушиму). Новг. І л. 6907 г. (по Ак. сп.).
- нетлѣнный: Мъртвъ въ гробѣ лежа, и нераздроушимъ пребъл. Мин. 1097 г. л. 130.
- неразомин глупость, неразсудительность: Хоудоумьства и неразоумин ксть, кже отълагати даръ зумин срца монго. Нест. Бор. Гл. 1. Гладъмь истыти неразоумим. Никон. Панд. сл. 2. О нашего неразоумим. т. ж. Видя свою дерзость, еже неразумьемъ створи. Host. I. A. 6948 1. (no Apx. cn.).

- безпорядокъ: Аще кто изобрящется се творя не- | **неразумичьныи** неразумный: Въпроси бещина и неразумичьни (ἀσύνετος). Гр. Наз. XI в. 271. Гроубъ сы и неразоумичень. Нест. Жит. Өеод. 1.
 - неразумный: Неразумный: Неразоумьливи сжще (ἀσύνετος). Γp . Has. XI в. 314. Иже соуть неразоумливі, и ты, Відко, вразоуми ы. Молитв. Өеод. Печ. (Бусл. 90).
 - неразуміе: Ови сять... акы и звърь, ыко же неразоума или зълобы имжть. Гр. Наз. XI в. 117. Кротокъ словеси, гр8бенъ нераз8м8. Муч. Сав. Гов. 2. Мин. чет. апр. 206.
 - неразумный, глупый: На ызыць неразумнъ прогнъваю ихъ (ἐπὶ ἀσυνέτω, in gente stulta). Втз. ХХХІІ. 21 по сп. ХІУ в. Неразоумьное ихъ срце. Изб. 1073 г. (В). О неразоумынышкы словесыкы. т. ж. (В.). Кок знаменик неразоумьномъ еще приносимо (ἀλόγιστος). Гр. Наз. XI в. 125. Силоу же поста, яко неразоумній, не разоум'єжть, того ради въ поустошь п непотребенъ постъ ихъ. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 62. О бажнаы, многымь похвазамь достоинаы, ка дерезну азъ оканьный похвалити ваю, грубый си (и) неразумным Нест. Бор. Гл. 54.
 - неясный, непонятный: Отъ неразоумынышхъ пръложена дроугам имена въ разоумьна и отъ гржбъппіїхъ въ хънтр \dot{x} нша ($\dot{\alpha}$ с α ϕ $\dot{\gamma}$ ς). Гр. Наз. XI в. 335.
 - неразумно: Вазнь и звъздамъ неразоумын в притоучать. Изб. 1073 г. 114.
 - неразумный, глупый: Въ друземъ же неразумъва (душа), а въ друзем же размыслива. Пал. XIV в. л. 28.
 - неразуміе: По четырьмъ бо образомь съгрѣшакть чловѣкъ: по незашпоу, по прильсти, по неразоуминиж, по любыви. Изб. 1073 г. (B.).
 - нераскаюньный нераскааньный безь раскаянія, не кающійся: - Покаяніе нераскаянно (иєτάνοιαν... ἀμεταμέλητον). Κορ. 2 VII. 10 (B.). Hepaскааньно (ἀδιάχριτος). Панд. Ант. XI в. л. 165.
 - нерастопьный нераздальный: По съвъкоуплениж нерастоун ноу, неразлоучноу, неразм всьноу (хаз' ένωσιν άδιάσπαστον). Πακδ. Ακπ. ΧΙ в. л. 300.
 - нерасождыние нерасжждыние безразсудство (В,): — Нерасжидинины и призорыствомы. Изб. 1073 i. (B).
 - нерасъдомъти неразрушимый: Бъсовьскы твърдости падоша... нерасъдомою върою твоею погоублыеми. Мин. 1096 г. (окт.) л. 123. Xa камене нерасъдомааго до съмьрьти никако же отъвръгостаса. Мин. 1097 г. л. 38.
 - нерачение беззаботность: Людьскаго ради нерачениы. Уст. крм. Іо. Схол. л. 17.
 - нерестъ время метанія пкры для рыбъ: Есть оубо ина ръгба зовемати мюрона; нечта есть дъиствомъ и злосквернена, кгда оубо настанетъ нерестъ ки, тогда оубо ищеть идовитои змии на смешеник. Пал. XIV в. л. 12.—Ср. Лит. nerszu, nerszti, nerszeti—

- метать икру; Лтш. nárstit; Лит. nársztas Лтш. narsts метанье икры.
- неродивый невнимательный, нерадивый: Не боудемъ оубо дрьзи, неродиви о заповеди Відкъї нашего (хатафрочутус). Панд. Ант. XI в. л. 134 (Амф.). Напана неродивым (хатафрочитис). Гр. Наз. XI в. (В.). Избъгнъмъ же всъхъ, хотыщихъ бълти на неродивыихъ и не въ покамнии живоущиихъ. Нест. Жит. Өеод. 23. Еже бо не поклонитися другу своему... неродивыхъ мужь и лънивыхъ. Өеод. Печ. VII. 210.
- **НЕРОДИ** \leftarrow $\dot{\alpha}$ μ $\dot{\epsilon}$ λ ϵ ι α : Неродинмь. $E\phi p$. Cup. XIV θ . (B.).
- неродити, нерожб относиться невнимательно, не заботиться, пренебрегать: - Аще же и о прыкъви неродити начьнеть, да бждеть ти ыко ызычьникь и мытарь (παρακούση). Мв. XVIII. 17. Остр. ев. Поусти бомоудрым неродити храборьскы с моукахъ различьныхъ. Мин. 1096 г. (окт.) л. 8. Не прииметь. . . молитвж мжтынж, неродимж (хатафрочитихос). Панд. Ант. XI в. л. 171. Аще ли (брать) неродити начнеть, поими съ собою два (послуха). Өеод. Печ. VIII. 212. Да неродити о своемь объть. Кир. Тур. Сказ. о черн. чин. 103. Аще ли тако нерождь не придеть. Уст. крм. Іо. Схол. л 20. Не своею ихъ виною, нъ инъхъ волею, ли по сщиии неродащь w людехъ и w клиросъ. т. ж. л. 8. — Cp.: Нерождаахж въсжботж то твораште (одх е́µєλεν). Супр. р. (В.). — Ср. нерадити.
- неродовати, неродою пренебрегать: Не неродоуи w своємь съвътъ потръбнъ (ne contempseris consilium utile). Hand. Anm. XI o. a. 175.
- неродъ небрежность, безпечность: Да не въ неродъ живемъ. Конст. Сказ. XII в. 236. О лють, дше грешьнам, вся дни свом жила кси въ нероде. Сбор. Троии. XII в. 22. — Неродомь — небрежно: — Проклыть весь твораи дела Гна неродомь. Ефр. Сир.
- $\dot{\alpha}$ ναισθησία, безчувственность. $\mathit{Tp. Has. XI}$ в.
- неродьный не рожденный: Крыстаще... въ има Опи...; въ единъ Опь, всему начатъкъ и виньникъ, ни отъ кого же родивъщаси, безвиньна же и неродьна единого соуща. Іо. екз. Вог. 53-54. Единъ бо ксть Обь неродьнъ. т. ж. 67. Ни Обю истоуплыню **²** нерожьства, имь же роди, ни Сноу рожьства, имь же отъ неродьна. т. ж. 86.
- неродьство нерожденіе: Ни Обю истжинвъшоу неродьства, имь же роди, ни Сноу родьства, имъ же отъ неродьнааго ($\dot{\alpha}$ уєννησία). $\mathit{Ip. Has. XI}$ в. 10.
- неродьство безпорядокъ, безчиніе: Си бо вси повержени бывають, порока дёля, псомъ и птицамъ на снѣдь; ты же неродьствомь собе принесъ сдѣ. Кир. Тур. о черн. чин. 102. Понеже оувъдъхомъ въ тьхъ же странахъ неродьство твораще, бещинь к святительско, оупивающесь безъ мъръ въ сватъи пречистым дыни постеным. . . Прав. митр. Кир.
- безпечность: И вы въ моемъ неродствъ погыбнете | **несквърнавъги** неоскверненный, чистый: Ложе дущами. Ил. Новг. поуч.

- вмёсто юродьство (?): Слово, кже о кръсте погыбающимъ неродство ксть, спасакмымъ же сила Божина исть Козм. пресв. (ср.: слово бо крыстное погибающимъ 860 юродство есть. Кор. 1. І. 18). — Ср. несъмъісльство.
- нерожение нераденіе (?): Нерожение бо ш власте, нерожение w самомь Бэв. Злат. ипп. (Бусл. 491). **НЕРОЖЕНЪІИ** — $\dot{\alpha}_{\gamma}\dot{\epsilon}_{\nu\nu\eta}$ тос, не рожденный: — $\Gamma p.~Has.$ сь толк. Ник. Ир. XIV в. л. 127 об.
- нерожьство нерожденіе: Ни Опю истоупльшю ш нерожьства, имь же роди. . (см. **неродьнъи**). Іо. екз. Бол. 86.
- нервыеныи: нервблении люди добровольцы, вольное войско: — А иная сила Псковская нерубленіи люди, охвочеи человъкъ... восваща Нъмецкую волость. Псков. І л. 6971 г. — См. Ровити — набирать войско.
- нерокотвореныи созданный не человъческими руками: — Разорю прквь сию ржкотворенже и трыми дыными инж нержкотворенж съзиждж (άγειροποίητον). Mp. XIV. 58. Остр. ев. Домомь земьнымь измыни въппьнее и нероукотвореное жилище. Мин. 1097 г. л. 12. Имамъ храминоу нероукотвореноу на носехъ (άγειροποίητος). Παнд. Αнт. ΧΙ в. л. 252.
- нербхомъи -- нерушимый, не уничтожаемый: --Тежъ, естли бы хрестьянинъ Жида забилъ, маетъ быти каранъ, яко винныи, а всякіе рѣчи рухомые и нерухомые мають быти въ нашои моцы. Жал. гр. 1388 1.
- нервшимъти неразрушимый: Нервшимвю ствив им8ще върнін Бц8. Окт. XVII в. (Оп. III. 1. 461). нерошьно — нерушимо, безъ измѣненія: — И то все пребудеть у вась оть святыя церкви нерушно и до скончанія віна. Посл. митр. Өеод. Псков. 1463—1465 г.
- нервзин (?): Да не бждж виноградъ възлюбленоумоу, по насажении... и оплотомь, и стлъпъмъ, и всёми оутврыжденоу бывышю, иже бысть паче, нервзию и трыноплодынъ (херборачай кай акачдофорай). $\Gamma p.~Has.$ XI s. 313.
- нервшьный неразрёшимый: Съвизани... оузами неръщьнъшми. Мин. 1096 г. (сент.) 143. Оузами нерѣшьнами. Мин. празд. XII в.
- нерадивъ безпорядочно: Слышахъ нѣкъпа въ мироу нерадивъ живоуща. Іо. Лоств. XIV в. 9.
- **НЕСВОИ** чужой: Въ несвоихъ ($\dot{\epsilon}$ у $\dot{\alpha}$ уоіх $\dot{\epsilon}$ іоі $\dot{\epsilon}$). Io. Incms. XII s. (B.).
- несващеный непосвященный, не принявшій священства: — ІЯко не достоить сщникоу своем жены изгонити виною говъним, ни по сщини женитисм, развѣ тъкмо несщномоу подобанть женитиса. Уст. крм. Іо. Схол. л. 10.
- несила слабость, отсутстве силы: Ярополкъ же, разсмотръвъ несилу свою и пославъ Блуда, бъжа изъ Кіева. Исков. І л. 6488 г.
- несквырнаво. Іо. екз. Бол. 339.

- несквырнымо неоскверненно, чисто: Несквырынымо принеслы есі. Мин. 1096 г. (сент.) л. 24.
- несквърнънъти чистый, неоскверненный: Тъ бо едина примтъ невъмъстимаго Ба въ чръвъ си, несквърньнам. Мин. 1096 г. (сент.) л. 150. Агньца и Га рождъщи плътию, Дво едіна, несквръньный храмъ..., дійю мою озари. Мин. 1097 г. л. 22. Тъкъръ Бжии несквръньнъ. Гр. Наз. XI в. (В.).
- **нескоръіи** медленный: Въ отъвѣтехъ нескоръ. $E\phi p.~Cup.~XIV~e.~(B.).$
- нескотьнъи: Негда бо въ себе вышьниихъ себе пытаемы, то ничьто же мждрости том и пътаним нескотьнък. Изб. 1073 г. 18.
- нескровотьно ἀψοφητί, безъ шума: Нескроботно свито развиваеса. Апок. толк. Андр. Кес. XVI в.
- нескодьный неистощимый, обильный: Съкровище нескоудьно. Мин. 1096 г. (сент.) л. 121. Показа ръкоу нескоудьноу, кыпащоу Бжига оученига. Мин. 1096 г. (окт.) л. 62. Ицъленик нескоудьно ш твоихъмощии върьний почърпакмъ. т. ж. л. 72.
- неславьным безславный: И нын'в неславнымы путемы не имамы поити. Ип. л. 6693 г.
- **несладъвъти:** Коръмла несладъка. Злат. цъп. (Бусл. 484).
- несловесьный безсмысленный: Повелению несловесьноу небрёглъ кси. Мин. 1097 г. л. 52.
- неслыханьный неизвъстный: Прииде неслыханная (рать), безбожній Моавитяне. Сузд. л. 6731 г. (по Ак. сп.).
- несовьным несуществующій: Несобьной же на дъвое глетьса: овогда же кже никъде же никако же сжите назнаменоуй, рекъше небытьной, овъгда же кже не вь себъ сжите, нъ въ иномь, рекъше сълоучаї. Изб. 1073 г. 236.
- не собственный, не настоящій (?): Несобьное же... кже не вь себ'в сжште, нъ въ иномь, рекъше сълоучаї (назнаменоук). *Изб. 1073 г. 236*.
- нестарьющею въ ис(т)иноу обогащащесть. Мин. 1096 г. (сент.) л. 156. Нътвъ къ нестарьющии преставльста, къ неистъльныть пищи. т. ж. л. 171.
- нестарымиса— не измѣняющійся, вѣчный: Животь нестарѣющиїса нынѣ достоино вѣприыль нси. Мин. 1097 г. л. 66. Препде въ ону нестарѣющюся бесконечную жизнь. Лавр. л. 6726 г.
- нестатькъ лишеніе, недостатокъ: Дхове бо. . . вёдать паче всаком врачевьным хъїтрости члёкомъ силы, и дёйства, и оумножаним, и нестатькъї животьнаяго тёлесьнаго кръвибълтым. Изб. 1073 г. 150. О имёнии и нестатъц(и). т. ж. 231. Тёхъ же неполоучение и погрёшение и съпроста погыбение глетьса нестатькъ. т. ж. Подлъгъморьнии бо гради тацёхъ нестатъкъ небёдьнё подъемлють (ἔνδεια). Гр. Наз. XI в. 53. Не имать нестатка быти. Жит. Өед. Сик. Мин. чет. апр. 542.
- недостаточность; безъ нестатка совершенно,

- вполнѣ: Набъдить бо без нестатъка. *Изб. 1073 г.* 25.
- эллипсисъ: Нестатъкъ же ксть слово, иже не испълънь избес'вдоуктъса, подам же разоумъвати и въсл'вдьне (ёхдецця). Изб. 1073 г. 239.
- нестатъчьно соуштоу първоуоумоу свётоу. Изб. 1073 г. 14. То кда прёложено въ сжитик словесьнок принадж соуштоуж подато нестатъчьно оубо бё прёдъ симь. т. ж. 16. Нестаточное еже на похвалоу (τὸ δὲ λοιπὸν εἰς εὐφημίαν, quod deest laudationi). Жит. Еутх. 100. Мин. чет. апр. 157. Остальной: Стаашеть страхованіа всякого повышим нестаточныя скончаваа чтыа сл8жбы. Жит. Аввак. 12. Мин. чет. апр. 267.
- нестачьным (?): Доброподатень, вселюбезень, не нестачень, весь разсвиёніа полнь (εὐμετάδοτος, ὅλος ἀγάπης ἀνάπλεος, ὅλως διαχρίσεως γέμων). Θεοдр. о Никт. Мин. чет. апр. 43.
- нестера племянница: Аще кто поиметь сестреницѣ, ли дъщерьшю, ли нестероу (ὁ δύο ἀδελφὰς ἀγαγόμενος ἢ ἀδελφιδῆν, qui duas sorores duxit, vel consobrinam). Уст. крм. (B:). Ср. нетии.
- НЕСТИ, НЕСВ ferre, нести: Самъ си несъ крстъ (βαστάζων). Io. XIX. 17. Остр. ев. Придоны женъ на гробъ, несжща каже оуготованы ароматъ (φέρουσα). Лук. XXIV. 1. т. ж. Бъстъ же оумрѣти нищоуоумоу, и несеноу бъти англъ на лоно Авраамле (ἀπενεχθτνα). Лук. XVI. 22. т. ж. Чѣное же его тѣло въземше несоша въ градъ, наричаемъ Въшегородъ. Нест. Бор. Гл. 22. Нести розно возбуждатъ рознъ: А Половци землю напию несутъ розно и ради суть, иже межю нами рати. Пов. ер. л. 6605 г.
- уводить: Пожальтеси о Рускои земли..., оже несуть крестьяны на всяко лѣто у вежѣ свои. Ип. л. 6678 г.
- терпѣть: Несетъ: терпитъ. Бер. Нести желѣзо подчиняться Божьему суду горячимъ желѣзомъ (?): Немьчицю же въ Ризѣ и на Гътьскомь бъръзъ Смолнанина на желъзо безъ его воле не лзъ имати, оулюбить своею волею нести желъзо, тъть его вола. Смол. гр. п. 1230 г.
- Ср. Лит. neszu, nèszti нести, naszta ноша, бремя. **НЕСТИСА** — относиться: — Ничесо же... о именъхъ не пъримътса, донъдеже къ тоижде мътсли сълози несжтъса. Гр. Наз. XI в. 9.
- **нестоми** преходящій: Нестоліципми ї минжштпими стоьмштам и пр $\dot{\mathbf{h}}$ бънважщам притажавам ($\ddot{\alpha}$ от α то β). *Гр. Наз. XI в. 33*.
- быстрый, неуловимый: Млънию бръзости нестоаща. Гр. Наз. XI в. 328.
- нестоиние изм'внчивость, непостоянство, непрочность: Обличивъ (и) дольское нестоиние. Мин. 1096 г. (окт.) л. 8.
- **НЕСТРАЩИМЪІИ** неустрашающій: Притеко^х ко шбычне^н твое^н нестрашиме млости. Сл. Дан. Зат. (Унд.)

- нестроннин неустройство, несогласіе: Негда же оуслышите брани и нестронним, не оубоитесь (ἀκαταστασίας). Лук. XXI. 9. Остр. ев. Оуста отъкръвния творать нестронним и бизоумьный множить словиса (ἀκαταστασία). Панд. Ант. XI в. л. 79 (Амф.).
- нестроинъти безпорядочный; непристойный: Нестроино бо есть ѿбѣгъшиимь единож мира приближатись женѣ (ἀνάρμοστον). Панд. Ант. XI в. л. 39 (Амф.). Аже что боудоу нестроино изреклъ, и не зазрите ми, зане нищь есмь моужь, невѣжа и не оумѣю, по что (ся) имоу. Ил. Новг. поуч.
- нестроиньство неустройство, несогласіе: Нестроиньство вмёховё съ собож (ἀηδίαν, dissensionem). Пат. Син. XI в. 298.
- несбримъти: несбримаю грамота: У нихъ наша жалованная несудимая грамота. Посылын гр. Звении нам. 1552 г. См. грамота.
- несомьньно несомъньно безъ сомнения, безъ колебания: Вьсы несоумьньно певати наоучам. Мин. 1096 г. (сент.) л. 13. По истине и несуменьно рещи възмогу. Іак. Бор. Гл. 107 (Чтен.).
- несомьньным несомыным безь сомявнія, не сомявнающійся: Къ тихоумоу пристанищоу наведи несоумьньнымь та разоумьмь блажащааго. Мин. 1096 г. (окт.) л. 71. Къ жизни въ истиноу пьствовавыми несоумьньною волею. Мин. 1097 г. л. 34. Чстоую Відычицю присно несоумьньнымь срдимь бблажимъ. т. ж. л. 162. В рож несжичою. Мин. Пут. XI в. 14. Въ Ха несоуменноую в роу (дратхричусь). Муч. Георг. 21. Мин. чет. апр. 564.
- несомаживый неумолимый: Несоумаживь соудин (ἀδυσώπητος, inexorabilis). Кирил. Іерус. XII в. 24. несощьство небытіе: Не бо ѿ несоущьства въ
- бътък изведенъ бъ Снъ Бжин. Іо. екз. Бог. 54.
- несъвирающихъса по г нель въ црквь. Уст. крм. Іо. Схол. л. 12.
- **НЕСЪВЛАЖНЕНИ** стойкость: Доброты и несъблажнены. Гр. Наз. съ телк. Ник. Ир. XIV в.
- несъвлазнъи см. след.
- несъвлазньнъти неизмѣнный: Тако же и вы Грѣци, да храните таку же любовь къ кназемъ же свѣтлымъ напий Рускымъ и къ всѣмъ, иже суть подърукою свѣтлаго кназа нашего, несъблазьнену и непреложну всета и въ вса лѣта (по др. сп. несъблазну). Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.).
- несъворьнъи: Въ несъборьнъи приви (ἐν εὐκτη-ρίφ οἴκφ, in aede oratoria). Εφρ. κρм. Τργκ. 59.
- несъвратьнъи неизмънный: Тоу єдиноу (св. Троицу) въдъ... непръмъньноу, несъвратьноу. Изб. 1073 г. 21. Несъвратьнъ бо (Снъ Бжии) (ἄτρεπτος). Гр. Наз. XI в. 11. Оутвръди въру в нихъ правж и несовратну. Переясл. л. 6496 г.
- несъвършенъи несъвръшенъи несовершенный: — Нединако бо ксть несъвръшено и деаник бе словесе, и слово без деания. Гр. Наз. XI в. 60.

- несъвъда тьма, безчисленное множество: Ци несъвъдъ многъ бъахоу въ мироу, нъ не соуть то несъвъдъ, имь же вса сложьше члкъ, не бъахоу противоу кдиному Илии (μυριάδες). Заатостр. XII в. 35. Сщении съсоуди слоужьбьнии, ихъ же несъвъда бъ цъною злата. т. ок. (В.). Ср.: Иде на Аравик и на Палестинъ съ многок гаростик..., въсждоу плъним и несъвъдами покмла плънникъ. Супр. р. 214. Несвъдами имена приклъ (την μυρία ονόματα δεξαμένην). Іо. екз. Шест. 1263 г.
- несъвъдомъти несчетный, непэмѣрпмый: Поучина несвѣдома спасенія (πέλαγος άχανὲς σωτηρίας, immensa). Златостр. сл. б. Быти временемъ и лѣтомъ несвѣдомо (ἄπειρον). Жит. Андр. Юр. ХІ. 158.
- **НЕСЪВЪДЪІ** безчисленный: Како мко пѣсокъ морьскый несвѣдый людий едино бяахоу съдръжася тѣло вси (πῶς εἰς θαλάσσης ὄψιν καταπυκιοθέντες ὁ μυριάνθρωπος δῆμος ἐν ἦσαν κατὰ τὸ συνεχἐς σῶμα οἱ πάντες, quomodo in maris modum condensati innumerorum hominum populus unum continuum corpus universi erant). *I'p. Huc. o Mea. Mun. чет. февр. 129.* Ср.: Веденъ бъість въ тьмницж иже несьвѣдънъними аггелъ оржженосьствоу ємъ. *Супр. р. 323.* Несвѣд'наа различый (μυρίαι διαφοραί). *Io. екз. Шест. 1263 г.*
- несъвъдь сто тысячь: Въ толицѣ чесъв лѣтъ дни есть несъвѣдии к и π , κ , π , π ка день. Кирик. Учеи. 6644 г. (24 несвѣди = 2,400,000; κ = двѣ тьмѣ = 20,000; π ка = 6721; сумма этихъ чиселъ 2,426,721 = чеслу дней въ 6644 годахъ).
- несъвъдьнъ и невъдомый: Несвъдьнъ покон (ἀπειροπλάσιος). Панд. Ант. XI в. л. 296 (Λмф.). Ср.: Пако же аште несьвъдьнам глаго π ина о Христосъ, аште и несьвъдьнам чоудеса неповъдал оустрашж послоушажшта аго. Супр. р. 320. Ср. несъвъдъи.
- **несъвъдътельнъ** и не свидътельствуемый: Къ несъвъдътельноуоумоу ($\mathring{\alpha}\mu\mathring{\alpha}\rho\tau\nu\rho$ оу). $E\phi p$. κp м. л. 206.
- нестветине несоветине несогласіе (?); непослушаніе (?): Ухващенъ бываетъ Турскій царь Баозить и держимъ бъ. Пришедъ же советникъ его, рече ему: виждь, господи, не сбыша ли ся глаголы моя? И плакася несоветія своего горько. Др. л. ІІ. 257 (Ак.).
- НЕСЪВЪТЬСТВО НЕСОВЪТЬСТВО несогласіе: Сего ради несовътства князь Іоаннъ Никитичь бысть въ недоумъніи. Нові. ІІІ л. 1611 г. Ср.: Ш веле оумъ безоумым и съвътъ несъвътьства плынъ. Супр. р. 296.
- **НЕСЪГЛАСИ** несогласіе: Несъгласіа многа и гроубости. *Прав. митр. Кир. (Бусл. 392)*.
- НЕСЪГЛАСЬНЪІИ нестройный, не гармоничный: Негда къто несъгласьнъта тъпътът гласът наричеть. Изб. 1073 г. (Бусл. 269). Несъгласьнъ братъ, тако шжма дътханите вътръно (ἀσύμφωνος). Панд. Ант. XI в. л. 87.

- несъдоровин см. нездоровин.
- несъдравин нездоровье, болѣзнь: Несъдравин дшьно цѣлитса (ἀρροστία). Гр. Наз. XI в. 175. Ср. нездравити, нездоровин.
- несъдравити см. нездравити.
- несъдравъти нездоровый: Несъдравъ прилежить и мзвынъ (ἄρρωστος). Гр. Наз. XI в. 128.
- несъдбитьнъти неодушевленный: Отъ съдшьныйхъ на несъдоушьнам прѣводитьсм. Изб. 1073 г. (Бусл. 267).
- несъдъргновение несъдергновение небреженіе: Азъ же несдергновениемь осуженъ есмь (ἐγώ δὲ ἀδιαφόρων κατακρίνομαι). Εφρ. Сир. XIV в. (В.). Несдергновению ради (διὰ ἀδιαφορίαν, negligentia). m. ж. (В.).
- НЕСЪЗЪДАНЪІИ НЕСЪЗЪДАНЪІИ: Покланшемъса Трчи нераздъльнъй и несъзъданъй и присносоущии. Мин. 1096 г. (сент.) л. 57. Несъзъданое вьседърьжительства. т. ж., л. 61. Несозьданое и блаженое естьство (актістос). Панд. Ант. XI в. л. 283.
- несъкажемъти несказанный: И вси блгодараху Ба о всёхъ, каже ствараху стма преславнам, и предивнам, и нескажема чюдеса. *Гак. Бор. Га.* 135.
- несъказаньно непостижимо, таинственно: Съдена (п) вса словомь и моудръ (мь) промъншлени (е) мь права, кдинъ нако хощеть Гъ, за мл (ср)дик зижетьса и плъть несъказаньно прчстана бънвакть. Мин. 1097 г.
- несъказаньное благол впин. Мин. празд. XII в. Оутвердища (городъ) твердостию несказаньною. Новг. I л. 6808 г.
- несъказьный несказанный: Цркви несказьны гъпотою (въ Ак. несказанны). Новг. І л. 6712 г.
- несъконьчантым безконечный: Въчная благая и нескончаема. Грам. патр. Нил. 1382 г.
- несъличине несогласіе, расколъ, ересь: Ни въ Еуномианьско несъличине омочи, ні Арианьскомь иносоупітиннь пръблажнай. Изб. 1073 г. 59.
- несъложенин $\dot{\alpha}\pi\lambda\acute{o}$ της, простота, единство: Нѣсть бо се вещь емоу несъложеник, имьже несъложьныимъ не то едино, еже бълги съложеномъ. Γp . Has. XI s. 328.
- несъложьным простой, несложный: Прывым и несъложьным вещи (ἀσύνθετος). *Гр. Наз. XI в. 100.* Пяко же исть Бъ... неизмѣнынъ, простъ, несъложынъ. *Іо. екз. Бог. 21.*
- несъмотримъти невиданный, непостижимый: Родила еси паче естьства (зи)жителы естьствоу: велика таина, несъмотримок чюдо. Мин. 1096 г. (окт.) л. 48.
- несъмотръливъти безразсудный (B.): Несмотреливж при (ἀκρίτφ, indiscreto). Кирил. Іерус. Огл. (B.).
- несъмотранин невнимательность, безпечность: —

- Нецыльсы своимы несымотрениемы пребывами члвкы. *Іо. екз. Бог. 213.*
- несъмбщенъти несъмбщьнъти не смъщанный: Трпоу... несъмоущьноую. Мин. 1096 г. (сент.) л. 95. Бословащи исно Трпоу несътвореноу, безначальноу, кдиносоущьноу, несъмоущеноу. Мин. 1097 г. л. 132.
- не возмущаемый: Иде во Пьсковь... поучая законоу Божію и утвержая правов'єрній в'єр'є и истинниї хрестияньст'єй, негли бы Богъ въ посл'єдняя л'єта утвердиль несмущено отъ злыхъ челов'єкъ. Нові. І л. 6890 і. (по Арх. сп.).
- несъмощеньно безъ смущенія, безъ колебанія: Бе-съмене Бжик въ чръвъ си паче оума, Прчста, слово намъ родила еси, Дбо, приїмъщи несъмоущенно. Мин. 1096 г. (окт.) л. 26.
- несъмъіслъ $\dot{\alpha}$ λογία: Несъмъіслъ ставивъ, не разоумѣжштемъ таины страсти. Γp . Has. XI s. 87.
- несъмъіслъ неразумный, глупый: Да тымь несъмъіслъ ксть иже не разоумыкть вода Бжим. Изб. 1073 г. 175. Несъмъіслъ же, не выдъи Бжим прымоудрааго промъісла. т. ж. 114. То зыло ксть несъмъіслъ (άγνώμων). Гр. Наз. XI в. 265. На кровы имоуштиихъ несъмъіслъ (άσύνετος). Панд. Ант. XI в. л. 207 (Амф.). Оуноша три бестоудны несмъісли (άναιδείς, μωροί και άνωφέλητοι). Жит. Андр. Юр. LVIII. 216. Несмъісли соуще (παραπεφυρμένοι). т. ж. XV. 73. Несмъісль нечтиваго... погинё. Паис. сб. 8. На извыщеніе... несмъісломъ. Козм. пресв. о ерес.
- несъмътсльнъти неразумный, глупый: W несъмъгсльна и мьдьльна сръдьцьмь, веровати о вьсёхъ, ыже глаша пророци (слоптог). Лук. XXIV. 25. Остр. ев. Не боудъте несъмъисльни. Изб. 1073 г. 175. Безбожьныи и несымысльный, отыврытый... Македонии ожствьнааго Дха. Мин. 1097 г. л. 32. Несмъисльно мьнити (παραληπτέον, accipiendum). Ефр. крм. Крв. 114. Несъмъисльноуоумоу... не въпросивъщю... m. ж. 177. Не въставлыжите на творьца твари, акът несъмъісльний (хорому). Γp . Has. XI в. 30. Сжди несъмъісльнъ ($\alpha \pi \alpha \nu \tau \rho \omega \pi \sigma \varsigma$). *т. ж.* 108. Жидовъ невѣрьньи ты и бысь несъмыслыны ($\dot{\alpha}$ уу $\dot{\omega}$ μ оу). $m. \varkappa c. 354.$ Зело несъмъисльно, днею сильне соущю, хоуде съмъслити о гласѣ (ἄλογος). т. ж. 363. Да не рекоуть и въ семь звло несъмъисльным отътрызатися самвиъ твла црквынаго (йхоүос). Панд. Ант. XI в. л. 166 (Амф.). Ръша кму мужи смънслении..., начаща же друзии несмыслении глати. Пов. вр. л. 6601 г. Придрти наставниче и смыслу давче, несмысленый казателю и нищи заступниче. Мол. Влад. Мон. Несъпыслении, ослъплении оцима своима. Ип. л. 6655 г. И ръхъ: азъ грубъи несмысльныхы (въ др. сп. несмыслень). Вопр. Сав. 198. Не лиши хлъба нища мудра, ни вознеси до облакъ богатаго безумна, несмысленна. Сл. Дан. Зат.
- Посъла свою рабъі, съзъіванжити съ възсокъмь проповѣданинмь: иже несть несъмъзслынь, да склонитьса къ мнъ. Изб. 1073 г. 155.

- **НЕСЪМЪІСЛЬНЬСТВО** неразуміе, глупость: Се несмънсльньство (= 2-й пер. се л8дость). *Никон. Панд.* сл. 36.
- несъмъисльнъ неразумно: Фарисъи родъ и лоучаи несъмъисльнъ въроужть. Изб. 1073 г. 114. W разлоучивъщихъса несъмъисльнъ и съвъкоупивъщихъса съ инъми. Уст. крм. Іо. Схол. л. 11.
- несъмътсльство глупость, безсмысленность: Стѣна и бездоушній и иже без словесе се ш твоем несмысльств и помам'лениі възоп'їють. Аввак. ІІ. 11. по сп. XV в. толк. (В. ІІ. 145). Кртъ невърованик (мъ) погыбающимъ несмысльство ксть, а върою спсакмымъ сила ксть Битл. Іак. Бор. Гл. 114.
- **НЕСЪМЪППЛЕНИ** безуміе: **І**сть бо и се твонго несъмъппленим (ἀπόνοια). Γp . Has. XI g. 17.
- **несъмъжимъти** несмежающійся; безсонный (?): Въ цѣлоу нощь и днъ несмѣжимъти тържьствовати намъ. *Ефр. прм. Труа.* 89.
- несъмънин робость: Добржих принося моемоу несъмънию помощь. Гр. Наз. XI в. (В.).
- несъмърение чрезмърность, крайность: Ни запръщеним дистости створити, ни попоущеним раслаблиним, нъ обонго несъмъреним бъгати (ἀμετρία). Гр. Наз. XI в. 80. Лихословью, оусилью, несъмъреним (въ греч. подл. βαναύσια). Памд. Ант. XI в. л. 297 (Амф.).
- несъмърьнъи несъмърьньнъи неизмъримый: Несъмърьноумоу камкни (по др. сп. несъмереноуоумоу). Мин. 1096 г. (сент.) л. 15. Възръти на зарю несмърьн'наго Бжества (ἀπειροδυνάμου, potentissimi). Жит. Андр. Юр. VII. 39.
- несъмъсьнъи несоединенный см. след.
- несъмъсьнъ ἀσυγχύτως: Во двою ѐство, несмъснъ, нераздълнъ (ἐν δύο φύσεσιν ἀσυγχύτως καὶ ἀδιαιρέτως). Корм. Моск. дух. ак. л. 3.
- **несънисеани** нестяжаніе, б'єдность: Пость, молитва, слезы... чистота... люботрудіе и неснисканіе. *Кир. Тур. Посл. Вас. 121*.
- **несъношенъи** недоношенный: Ражданиж несъношенъи породъ (ἀτελής). Γp , Has. XI e. 3.
- **несъпани** бодретвованіе: Нел'вность, бодрость, неспание. Злат. июп. (Бусл. 484).
- **несъпасени** погибель: Не оупиваитеса виномь, въ немь же есть неспсение (ἀσώτία). Панд. Ант. XI в. л. 17 (Амф.).
- несъпасьнъти погибшій, потерянный: Гости ница неспсыната (ξενοδοχείον ἀσώτων, развратныхъ). Изб. 1073 г. 174. Токмо правда избавить... Ѿ хрещенита неспасенаго. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Елинъ песпасенъ (ἄσωτος). Аван. о Мелхед.
- **НЕСЪПОНЪ** безпрепятственность: Сл δ жебный неспонъ (τ ò ἀνεμπόδιστον, безпрепятственность въ сл δ женій). Апок. толк. Андр. Кес. XVI в.
- несъпоньно безпрепятственно: Тело свою на стълпе написовавъ, бмоу ходити несъпоньно къ любащоумоу, оче, остави, света исплънинса. Мин. 1097 г. л. 152.

- несъпострадьны несострадательный: Несыпострадьны и безмилостивыны любым сребро ($\dot{\alpha}$ в σ σ). Панд. Ант. XI в. л. 24 (Амф.).
- несъпр δ жин дѣвство: Велико несть дѣвьство и несъпржин и съ англъ въчиненоу бълги (ἀζυγία). $\Gamma p.~Has.~XI~6.~75.$
- **несъпръмъньнъ:** Не имъ своєго несъпръмѣньнъ (ἀσυναλάλητος, sine ullis colloquiis). *Пат.* Син. XI в. 246.
- **НЕСЪТВОРЕНЪТИ** несотворенный: Родила еси съ плътию несътворенаго. *Мин.* 1097 г. л. 154.
- нестипь не тихо, быстро (?): А и-Щерьнигова до Кънева нестишь ѣзди ко шфю: днемъ есмъ переѣздилъ до вечерни. Поуч. Влад. Мон.
- **несътомленъи** невоздержный: Нестомленое желаніе и бла^вство Дишсово ($\dot{\alpha}$ хо́ха σ то ς). Γ eopr. Δ м. (Yeap.) 40.
- несътърпимъти невыносимый, нестерпимый: Глоубокоую тьмоу несътърыимъпихъ моукъ ты пъснословаще претекоша. Мин. 1096 г. (сент.) л. 114. Бользни претъръпъвъше несътърпимъпхъ моукъ. Мин. 1097 г. л. 89.
- **НЕСЪТЬРПЬНЪІИ** = **НЕСЪТРЬПЬНЪІИ** нестерпимый: Враньми несътрыпнъі (ἀφόρητος). Панд. Ант. XI в.
- несътърпъньнъи несътрыпъньнъи несътрыпъньнъи несътрыпъньнъи нестериимый: Несътрыпъньнок бω силъ и свъта его кто прътрыпить (ἄσχετος). Гр. Наз. XI в. 345. Нестерпъньною работою (ἀνυποίστου δουλείας, intolerabili). Жит. Авкс. 62. Мин. чет. февр. 176.
- **несътажани** безкорыстіе, бѣдность: О нестажа́и...: неимѣньство цѣломудрьно житие мьниху оуказаеть. *Панд. Ант. XIV—XV в.*
- несътаживъти безкорыстный, безсребренникъ: Сребролюбивии събиражть вълагажште на земли, а нестаживът на небеси (ἀκτήμων). Панд. Ант. XI в. л. 23 (Aмф.).
- **несъчьтьнъти** безчисленный: Тако жъ и кандиль развъщено многое множество несчетно въ святои Софіи. Стеф. Новг. п. 1347 г.
- несъти несуществующій: Тът ис пъръва \overline{w} несоущихъ въста на бътъе словъмъ приведова. Мин. 1096 г. (сент.) л. 9.
- несъітость ненасытность, жадность, скупость: О несъітости Аврилии рече (περὶ ἀπληστίας, de avaritia). Ефр. крм. Крө. 5. Чьто новам аза си и несъітость (ἀπληστία). Гр. Наз. XI в. 293. Несъітость (ἀπληστία). Панд. Ант. XI в. (Амф.) л. 297. За несытость чрева своего. Мат злат. (Бусл. 689). Несытости (ἀκρασία). Георг. Ам. 69.
- **несъітъіи** ненасытный, жадный: Несъіток хотіник (τῆς ἀπληστίας, avaritiae). *Ефр. крм. Кро. 5.* Несъіть ксть (ἄπληστος). *Гр. Наз. XI в. 103.* Очи чівчи несъіті (ἄπληστος). *Панд. Ант. XI в. л. 32 (Амф.).* И біз несъіть блуда. *Пов. вр. л. 6488 г.* Біз бо несъіть иміній тако адъ. *Переясл. л. 6677 г.*
- несътъный ненасытный, чрезвычайный: Сла-

- л. 82. Имъя же к нимъ милость... и любовь несытну о зданьихъ. Ип. л. 6707 г.
- несътъство ненасытность, жадность: Боретьса съ тобож несъгъствымь, вса показал претва (аплу- $\sigma \tau i \alpha$). Γp . Has. XI θ . 104. Или епископъ которыи начнеть, несытствомъ хотя ити въ Переяславль и сію епископью приложити къ Переяславлю, да буди ему клятва, яже се преже писана. Подтвержд. еп. Ман. ycm. ip. 1150 i.
- невоздержность: Жены несытьство (ἀμετρίαν, арpetentiam immoderatam). Kum. Maned. 9. Mun. uem. февр. 332.
- объясненіе слова мамона: Несъїтьство (приписано на полъ при сл.: гна же съде мамоноу наричеть). Изб. 1073 г. 30.
- несъкомъти твердый, крыпкій: Камень несыкомъ. Исх. IV. 25 (Оп. І. 21). Ізведе ис камене тебѣ воду несѣкомаго источникъ водныи (ἀκροτόμου, durissima). Bms. VIII. 15 no cn. XIV e. Heckkomata covillu гора. Мин. 1096 г. (сент.) л. 78.
- нетворъ непритворность: нетворомь просто, неукрашено (В.): — Ходяще простфи и нетворомь и XII b. (B.).
- нетворам: Пако не подобакть перъю соупроугъ оу себе водити, развѣ нетворащихъ съблазнъ. Уст. крм. Іо. Схол. л. 26.
- нетвырыдым неимфющій законной силы: Нетвьрдо таковок поставленик да боудеть. Уст. крм. Io. Cxon. n. 22.
- нетешаса твердый, кринкій: Ножа камяны 🛱 нетешющася камени (èx πέτρας ἀχροτόμου, de petra acuta). Iuc. Has. V. 2, 3 no cn. XIV s.
- нетии племянникъ, filius fratris, sororis: —Мар'къ нетии Варънавль, епископа Аполониискааго. Изб. 1073 г. 263. Слуды Игоревъ, нети Игоревъ. Дог. Игор. 945 г. Акунъ, нети Игоревъ. т. ж. Прохора, нетим Стефану первичнку, списаныя о житыи и демный... Іоана Богословца. Сбор. эсит. Чуд. мон. XIV в. л. 1. Пришедъ къ Роданоу, нетію Моуронов (ad nepotem). Прохор. Жит. Io. Богосл. XXII. Волкъ же служа царю Мусулману с нетиї своими, рекше с сестричи. Никон. л. 6933 i. (m. V. 88).
- нетии = нети, нетере. Ср.: Ar.-C. nefa; Др.-в.-Н. nefo; Нъм. Neffe; Др.-С. neti — сродникъ; Д-в.-Н. nift; Нъм. Nichte; Лат. neptis; Гто. nippô; Ирл. naoidhe — дитя; Фин. neiti — дочь, naitio — дѣвица; Срб. нећак — племянникъ, сынъ сестры, нећака — дочь сестры; Гтө. nithjis; Лат. nepos. — О словъ нетии см. Мысли объ ист. Рус. яз.
- нетища (?): О горкаго смрада его нетища блженыи нача плевати часто (έκ τῆς δυσωδίας αὐτοῦ τῆς πικρᾶς ἀηδίζεσθαι τὸν μακάριον καὶ συνεχῶς πτύειν, ferre illum nequiens... necessum haberet perpetuo excreare). Hum. Андр. Юр. III. 21.

- вити та несътънънимъ желаниемь. Мин. 1096 г. (сент.) | нетлачьный не проторенный, неторный: Страньнымь и нетлачнымь пришедъ путемь (ср. подъсл. 8толоченъи: 8 толоченам дорога). Сбор. XIII в. (Лавр. 41). — Ср. непотлаченым, непротлаченым. нетлънмъти — нетьлънмъти — нетленный, вечный: — Принмлють батьство нетьленмон. Мин. 1096 г. (сент.) л. 54.
 - нетленин нетьленин ἀφθαρσία, безсмертіе: Бъівъше нетыльних обыцьници. Мин. 1097 г. л. 126. Преведеть въ нетьленик (еіс афдастіям). Панд. Ант. XI в. л. 8. Тако Гъ створи на ..., баню нетлъны дарова. Пов. вр. л. 6601 г.
 - $\mathbf{H}\mathbf{E}\mathbf{T}\mathbf{J}\mathbf{B}\mathbf{H}\mathbf{b}\mathbf{H}\mathbf{b}\mathbf{I}\mathbf{M} = \mathbf{H}\mathbf{E}\mathbf{T}\mathbf{b}\mathbf{J}\mathbf{B}\mathbf{H}\mathbf{b}\mathbf{H}\mathbf{b}\mathbf{I}\mathbf{M} \mathbf{\alpha}\varphi\vartheta\alpha\rho\tau o\varsigma$, нетленный, вечный: — Тако виноградъ гръздъ намъ добродътелии твоихъ приносиши, Ѿ него же напа(А)нмъса вина нетьленьнаго. Мин. 1097 г. л. 136. Сътворивъ же нетьленноу, да нъі, тьлею дрьжимъта, свободивъ, преведеть въ нетьление (афдартос). Панд. Ант. XI в. л. 8 (Амф.).
 - неповрежденный: Двто мти схрани нетавньно. Симв. вър. Влад. Съхрань рожьшюю та нетавнну по ржтвъ. Мол. Влад. Мон.
 - нетлым = нетьлым «одартос, нетлыный, въчный: — Пръмъниша славоу нетылыжитааго Ба копітжнами ніжышми. Изб. 1073 г. 116. Наслідьници нетлъжщь и невадоущь объщанъи (ἀφθάρτων). Панд. Ант. XI в. л. 278 (Амф.).
 - нетокъли едва не(?): Нетокъли хоуже оубо бъщи (μικρόν οὖν καὶ ἴσως ἡττον ἄν ἡσαν). Γρ. Has. XI ε. (B.).— См. токъли.
 - нетопътръ летучая мышь, vespertilio: Не ыжьте нетопъгра (νυκτερίδα, vespertilionem). Нев. XI. 19 по сп. XIV в. Поклоняти^в... нетопыремь нащнымы. Ис. 80 (Упыр.). Не потка в потка нетовы. Сл. Дан. Зат. Нетопъремъ слице. Мпр. Праведн. XIV в. -Ср. Нощнии нетопъгри. Io. екз. Шест. 1263 г. (On. II. 1, 17). — Ср. Люнеб. netipaar (tserwena netipaar rothen Sommervogel). — См. непътъгрь, нотопътрь.
 - неточьный неравный: (Вышьгородъ) имы скровище в себе, скровище таковок, кму же неточенъ всь миръ. Іак. Бор. Гл. 108. Души бо человъчьстви единои неточенъ весь миръ. Поуч. священ. ок. 1499 г.
 - нетощьно усердно: И тако яться зданию нетощьно (въ Ип. л. натощьно). Хлибн. л. 6707 г. — См. натъщьнъи.
 - нетродънъи легкій: О ветре, ветрило..., чему мычеши хиновьскыя стралкы на своею нетрудною крилцю на моея лады воя. Сл. плк. Игор. — См. вестродънъти.
 - нетръвивъти = нетревивъти небрежный: -Нетребиви (дредеїς). Панд. Ант. XI в. (Амф.) л. 84. нетравин — негодность: — Него же доброта нетрабин (ἀχρηστία). Γρ. Ηαз. ΧΙ в. 149.
 - нетравовати, нетравою пренебрегать: Камень, кго же нетръбоваща зижющеи. Мо. XXI. 42. Ев. Холм. д. 1300 г. (В.).

- **НЕТРЪВЪІИ** негодный: И нятрѣбааго раба въвръ- | небгольно: Зѣло мрачьно и неоугодьно (μετρίως). зете въ тьмоу кромешънжю, тж бждеть плачъ и скръжътъ зоубьи ($\dot{\alpha}$ хреїос). Панд. Ант. XI в. л. 85. Нетръба и роптива и многоръчива насучилъ ма ксть. $E\phi p$. Cup. XIII в. Аще кто ксть въ васъ їли тать. или хулникъ, или праздънословесникъ, или нетръбъ. или ротникъ..., ты, игумене, запрети до третыаго рока. т. ж.
- нетравьный нетревьный негодный: Хльба мало и тои же нетребенъ (ха) τούτου ήχρειωμένου, согrupti). Oeocm. o Hukm. 40. Mun. 4em. anp. 57.
- нетръзвение невоздержаніе: Нетръзвени и пиыньст(в)ы (хощос). Гр. Наз. XI в. 287.
- нетоны беременная: Попове, оучите их, егда кал жена нетвил, дабы потрядилася к' Бгоу по силв. Дуб. сбор. XVI в. л. 98-99. Или пакы бити жен свою, или рабу или нетоню, и онъ изверго дъта. т. ж. л. 63.
- нетьривливый нестерпимый: Моука нетерпимива (άνυπόστατος). Георг. Ам. (Увар.) 98.
- нетьривнин стремленіе, сильное желаніе: Понуженъ быхъ мыслію своею и нетерпъніемъ своимъ. Дан. иг. (Нор. 1).
- **НЕТАГЪ** лѣнивый, праздный: Нетагъ (ἄεργος). Иритч. XIII. 4 (On. I. 72). Никто же инъ ыко же сен нетягъ (ως ακαμάτης ούτος, hic otiosus). Жит. Андр. Юр. XLVII. 192. Пко же кси ты непримзнь и нетягъ (въ подл. нетъ). т. ж. LXIV. Нетагъ: ленивыи. Бер.
- **НЕТАЖЬ** л'тынивый, праздный: Пжтые нетажь настылани трыны («ерүос). Панд. Ант. XI в. л. 186 (Амф.). не8 — см. 8.
- небвръдити безчествовать, атіраба :- Есо. І. 18. небваренъти: — Яко зліи и нерадивіи раби неув'ьрени отнудь и ненаказани быхомъ. Посл. м. Фот. 1419 - 1430 i.
- небваданмый неувядаемый, вѣчный: Вѣньць неоуваданмым принилы (по др. сп. неоувадомым). *Мин.* 1096 г. (окт.) л. 111. Неоуваданный славы вѣньць (ἀμαράντινος). Ефр. крм. 2 Ник. 4.

небвадами — неувядаемый, въчный: — Плетый же вѣньць ти, мн це, неоувадающь. Мин. 1096 г. (сент.) л. 68. Въ славъ неоувыдающии. Мин. 1097 г. л. 3.

- небвадомъти неувядаемый: Шипъкъ неоувадомъи. Мин. 1096 г. (сент.) л. 14. Вѣньць неоувадомыи. Мин. 1097 г. л. 160. И тако сконьчаса и въсприытъ неоувадомъи венець. Іак. Бор. Гл. 78.
- небвадый неувядаемый: Приимете неоувадоущии вѣньць (ἀμαράντινος). Панд. Ант. XI в. л. 278 $(AM\phi.).$
- небгасающій: Неоугасающ свътильникъ (ἄσβεστος). Панд. Ант. XI в. л. 285 (Амф.).
- небгасимъти неугасающій: Огнь неугасимым потечеть отъ въстока до запада. Кир. Тур. 100.
- не в гаппенъти не погастій: Неоугатеноу имоущи съ радостию свою свътьлоую свъщоу. Мин. 1096 г. (сент.) л. 160. Съблюдъщи свою свъщоу неоугащеноу. т. ж. л. 145.

- Гр. Наз. XI в. 151.
- небгодыным: Тёмь бо неоугодии и неповиньни своен свъсти бываемь. Пчел. И. Публ. б. 112.
- небготованьный не приготовленный, не проторенный (о дорогѣ): — Побътше неуготованными дорогами въ лукоморье. Сл. о Задон. XIII.
- не вдальным не удаляющійся: Видъ страшьнъ мависа, непостоганьнъ и неоудальнъ. Мин. 1097 г. л. 51.
- неблатин неудача, несчастіе: Вижь неоудатіа: ш них же полобаше ми милбемоу быти, ш тъх ненавидимъ есмь. Іов. VI. 4 тоак. XVI в. (В.). Овїн моляхоу и съкланятися с поути въ хлѣвца ихъ, неоудатіе имоуща и плоды погоубляюща. Жит. Өеод. Сик. Мин. чет. апр. 514.
- небдовик см. небдовьна.
- небловлинемъи ахатауы́уютос: Неоудобланмо. Конст, Болг. noyu. XII в. (On. II. 2. 431).
- небдовь неудобно, съ трудомъ, трудно, невозможно: — Неоудобь вънидеть богать въ пръствик носьнов (бискойыс). Мв. XIX. 23. Остр. ев. Ба чивкомъ неоудобь видети. Мин. Пут. XI в. 12. — Сл. не-**8добь** присоединяется къ некоторымъ прилагатель-. нымъ и причастіямъ, образуя нераздішьныя выраженія: — Съвазанть бо бремена тажькам и неоудобь носима (δυσβάστακτα). Мв. ХХІІІ. 4. Остр. ев. Вещь неоудобь приытьноу. Мин. 1096 г. (сент.) л. 186. Неоудобь подвижьни или и неподвижьни (δυσκίνητος). Гр. Наз. XI в. 366. Неоудобь издреченьным шбразъ. Ирм. ок. 1250 г. 73.
- небдовьзьным неудобный, трудный: Поуть, кже къ Палестыни, неоудобъзнъ. Никон. Панд. сл. 31.
- небдовына неудобство, трудность: Некъпа ради неоудобыны (διά τινα δυσκολίαν, propter aliquam difficultatem; Р. неоудобим). Ефр. крм. LXXXVII. 12. A. 291.
- небдовьникъ: Божиа ревнителя и неудобникы (ἀνεράστοις). Γεορι. Απ. (Увар.) 224.
- небдовьный трудный, сомнительный: Разъдръшаы неоудобная (dubia). Жит. Порф. 8. Мин. чет. февр. 284.
- небдълъчьвыным -- вм. небдобь лёчьбыным -трудно излечимый: — Неоудълечьбънъ гном (босіатос). Нанд. Ант. XI в. л. 107 (Амф.).
- небдьразбиьным вибсто небдобь разумыным непостижимый: — Бес коньца же божьство и неоудьразоумьно (δυσθεώρητος). Гр. Наз. XI в. 151.
- небльразвивние вм. неблобьразвивние непостижимость: — Нгда же въ външьнжж глжбинх оумъ възърить, не имъг къде стоюти и оутвръдитись о неоудьразоумении Бжии (фачтасіа). Гр. Наз. XI e. 152.
- небдьржаливыи несдержанный: Тяко пренемагаливыи и неудьржаливыи оукоранмы (ахратеїс, intemperantes). Efp. крм. 222.
- небдьржимъти небдрьжимъти неудержный,

- неудержимый: См'єхове неоудрьжими. Γp . Has. XI g. (B.).
- небдьежьны небдрьжьны неудержный: Прость бо гныва неоудрьжынь (акатабхетос). Панд. Ант. XI в. л. 50 (Амф.).
- небжасно безстрашно: Неоужасно. Мин. май XIII в. л. 128.
- невжели см. вжели.
- небка еще не: Іхъ же неоука есть видълъ кончины (ούπω, necdum). Апок. толк. XIV в. (В.). Аще і неоука сў приали обътованим (μήπω, necdum). т. ж. Небка сбть настали хотащам быти (ότι ούπω ἐλεῖνλ ἐγένοντο). Жит. Андр. Юр. XXIV. 94. Небка бо бѣаше тогда члкъ созданъ (καὶ δή οὐκ ἦν ἄνθρωπος ἔτι πλασθείς, necdum enim formatus erat homo). т. ж. XVI. 159. Небка не: Гла ми авва мон: люблю тя; рекохъ кмоу азъ: неоука не шбрѣтохъ кого любящаго мя. Никон. Панд. сл. 15. Ср. небкы.
- **ЦЕХЕАРИИСА** не повинующійся: (W) неоукарающихса закономь (по др. сп. непокарающихса). Уст. прм. Іо. Схол. 46.
- небилоньно неизмѣнно: Слоужищи неоуклоньно. Мин. 1096 г. (сент.) л. 34. Неоуклоньно тече тъ поутьмъ страданита си. Мин. 1097 г. л. 7.
- небилоньный неизмённый: Неоуклоньное течение бгоумоудро ськоньчавыши. Мин. 1097 г. л. 34.
- не**бирадомъти:** Неоукрадомок богатьство. Гр. Наз. XI в. 112.
- небирашение $\dot{\alpha}$ та ξ і (α) , безпорядочность: Не хвалю бо азъ неоукрашению, ни безъчинию, кже въ васъ ($\dot{\alpha}$ та ξ і (α) . Γp . Has. XI s. 46.
- небираниенъти ахоорос: Таина непръльстива и (не) неоукрашена. *Гр. Наз. XI в. 1*.
- неберотимъти необузданный: Похоулиша мчтль неоукро(ти)моу волю. Мин. 1097 г. л. 91. Жена... есть... неукротимая ехидна. Сбори. Кир. Бълоз. XV в. л. 115.
- небирощенъти необузданный: Неоукрощенъта разоумът осоужающая с гнъва исплъниса. Мин. 1097 г. л. 37.
- небиленъти $\dot{\alpha}$ траура́теотоς: Сласть самотворьна, идь неоукоуплина. $\Gamma p.~Has.~XI~s.~25.$
- небеъ еще не: Небеъ придъ година мом (— не оу, обию). Іо. II. 4. Ев. 1270 г. (В.). Ср. небеа.
- небкъти не умѣющій, необученый: Неоукъ слову правды (ӑ π ειρος λόγου δικαιοσύνης, въ нов. неискусенъ слова правды). Евр. V. 13. Апост. XIV в. (В.).
- певѣжественный: Містивъ боуди... непокааньному, неоукомоу, любодѣпцемоу. Сбор. Троии. XII в. 197. не бывшій подъ ярмомъ (о быкѣ): Имѣа жестоку
- выю свою аки неоукъ телець. *Иал. 1494 г. (В.)*. Поя воль неоў нерачящь по яремъ подоити (ferem bovem). *Жит. Өеод. Сик. 86. Мин. чет. апр. 455.*
- неблючение неисполнение: Егда мітвою что просимъ оу Вікы, не скоро изнемагаимы, да оудо-

- лъемъ неоулоученью частымъ прошеньемъ. *Пчел. И. Публ. б. 47.*
- **неблючьно** невпопадъ, неудачно: Третіе же 8получно стрым, четвертое же неблучно. Георі. Ам. (В.).
- **не8молимъти:** Соудии неоумолимъти. *Мин. 1097 г. а. 172*
- **НЕ8мольнъ** ἀδυσωπήτως, неумолимо: Кирил. Іерус. Огл. (В.).
- небмбченъи неутомимый (?): Мъногобрашъник... кръмить... чрывь неоумоученъ и неоусынжив. Панд. Ант. XI в. л. 13.
- небмънин незнаніе, неопытность: Да см не врізжданши писанични отъ неоумівним (ἀπειρία). $\Gamma p.$ Has. XI g. 114.
- небмътель несвъдущій, неопытный: И пстиникы ыко неоумътели есмы (ιδιώτη). Георг. Ам. (Увар.) 17.
- небмъми неопытный, не умѣющій: Да не тожде постраждж, кже и неоумѣюштеи борьци (ҳҡҕӷρος). Гр. Наз. XI в. 29.
- небправленъти не установленный, запрещенный: Не подобакть... глати въ пркви... неоуправлюныйхъ книгъ (ἀχανόνιστα βιβλία; въ Уст. крм.: неоуставленыхъ). Ефр. крм. Лаод. 58.
- не в достоить... не установленный, запрещенный:— Не достоить... не оуставленых в книгъ почитати. Уст. крм. Io. Схол. л. 48.
- не δ ставьный неопредѣленный, неизвѣстный: Пжчина естьства неизвѣдома и неоуставьна (ἀόριστος). *Гр. Наз. XI в. 151*.
- не 8 страшенъти неустращимый: Самохоть на подвигът шлоучисы неоустращенътмь съмътслътмь. Мин. 1096 г. (сент.). л. 13.
- невстроннине безпорядокъ, смута: Негда жи оуслъпшите рати и неоустронним, не оубоитесм (акатастасіа). Лук. XXI. 9. Юр. ев. п. 1119 г.
- **небстроимъти** безпорядочный: Коль лоукавьна естъ клевита, неустроимой бъсований, николи жи не оумираса. Панд. Ант. XI в. л. 71.
- невсъновение безсонница: Отъ неоусъновению съдящтя. Сб. 1076 г. (В.).
- невсъпьнъти безсонный, бодрствующій: Неоуспьноущій очи. Жит. св. (Бусл. 431).
- не в същанемъти безсонный: Стража неоусъщания. Мин. 1097 г. л. 156.
- постоянный: Что есть жена зла? гостница неусыпаемая, купница бъсовская. Сл. Дан. Зат.
- невсыпающа неспящій, бодрствующій, неутомимый: Неоусыпающа имёсть та вёрьна... матвыника (въ подл. матвыникъ). Мин. 1096 г. (сент.) л. 135. Чрывь неоусыпажшты (ἀκοίμητος). Панд. Ант. XI в. л. 157 (Амф.). И о сихъ же о всёхъ... вёсть Богъ неусыпающаго ми ума въ преходящемъ всякомъ дни и часё о настоятельствё ми духовнёмъ всея Христовы паствы ради. Посл. м. Фот. 1419 1430 г. Невсыпающам сляжьба всенощное бдёніе: Невсыпающим сляжбё бывающим въ стъм пркви

- сбщен Влахернахъ (ἄυπνου δοξολογίας ποτὶ ἐπιτελουμένης, matutinis finitis hymnis). Жит. Андр. Юр. L. 203. Неоусыпающии монастырь μονὴ τῶν ἀχοιμήτων (близь устья Понта въ Константинополѣ): I ễ во Цриградѣ Неусыпающиі монастырь. Сказ. Ант. Новг. Λ . δ .
- не**бсыплыти** неспящій, бодрствующій: Неоусьіплыть wko (ἀχούμητος). *Панд. Ант. XI в.* (Aм ϕ .).
- невсыпыи (?) см. невмвченыи.
- небськновенъи твердый: Радоуиса, осъненам и неоусъкновенал гора. Мин. 1097 г. л. 116.
- небтворение неустройство: Высако неоутворение. Мин. 1096 г. (сент.) л. 39.
- небтвьрженъи беззаконный: Пожьглъ кси коумиры и неоутвъръженам слоуженим. Мин. 1096 г. (окт.) л. 61. Не оуповати на бгатъство неоутвержено. Пчел. И. Публ. б. 121.
- не втолимъти неумолимый: Неутолимаго судью помъщилым, баженъщ Двдъ на вса нощи постелю свою мочаще слезами. Ефр. Сир. 1377 г. 251.
- небтомимъти см. подъ сл. нечистъти.
- невтомление неутомимость: Почюдивъся азъ... нъкоторъпихъ въръ, и търпънию, и неутомленію. *Io.* Іпств. XII в. (В. І. 241).
- не**бтъщимъти** неутъшный: Скорбь неутъшимая и слезы непръстаньныя. *Ип. а. 6679 г.*
- небченъти невъжественный, глупый: По невъжеству (бываетъ гръхъ) иже простыни неоучены члкь творит гръхъ за мълину оума. Корм. Моск. дух. акад. л. 123.
- необученый: Неоученьи наоучаться, а завистыивии шпечалоують (ἀπείρους). *Пчел. И. Публ. б. 51*.
- небчьтомъги неизмѣримый, безчисленный: Неоучьтомъгихъ щедротъ (immensas, ἀμέτρους). Пат. Син. XI в. 100.
- нефимонъ вм. менимонъ: Великіи нефимонъ. Псалт. XVI в. (Рум. № 330).
- нефть невть горное минеральное масло: Нефть пособляет на дыхавицу и кашель старои уиметь. Лючебн. XVII в. (В.). На послёди же ево окаянново велёль обдати невтию и повелё зажечь, туть окаянный скончася. Никон. л. т. VIII. 53.
- нехвалимъти недостойный похвалы: Wво бо моуцъ достоино $\hat{\epsilon}$, а се нехвалимо. Ичел. И. Публ. 6. 79.
- **НЕХЛАКА**Т беременная (B.): Сжще нехлакы $(\tau \alpha i \zeta \dot{\epsilon} \gamma \kappa \dot{\nu} \alpha i \zeta)$. E_{θ} . толк. XVI в. (B.).
- **нехлащенъти** необузданный: Видъ нехлащ \hat{e} (ϑ εωρία ἀχαλίνωτος). Γp . Has. c \imath mo \imath κ. Huκ. Hp. XIV ϵ .
- **неходьнъти** непроходимый: И пресажанмът оубо на землю пусту, и неходьну бо мирьскътмъ, и безводьну. *Io. Листв.* 1334 г.
- нехотимъти невольный: Не бо самохотны зломъ нехотимъта зли с8ть Ѿроди (τὰ ἀκούσια, involuntarii). *Io. екз. Бол. (В.).*
- нехоты: Нехотя осквернится глава молбы его (παραχρημα μιανθήσεται, statim). Чис. VI. 9 по сп. XIV в.

- нежранивыи: нехранивыи клатв клятвопреступный: Нехранива клятв (въ Греч. ἄσπονδοι). Тим. 2. III. 3. Anocm. XIV в.
- **нехранимъти** ἀφύλακτος, неохраняемый: Хранитъ нехранимам (ἀφύλακτον). Пчел. И. Публ. б. 79.
- нежбдогый неискусный: Нехоудози зидари. Псалт. толк. XII в. пс. СХVII 22 толк. (В.).
- неходъ сильно: Царь Костянтинъ, видъвъ перковь Аріемь възмятену, нехудъ опечалися. Кир. Тур. 76. Нехоудъ бо скърбить дша мою. Жит. Ниф. XIII в. 141.
- **нежбпавыи:** Коръмла несладъка, wдежа нехупава. Злат. цпп. д. 1400 г. (Бусл. 484).
- **нецва:** Николая чудотворьца помъти него хотащи, баба положи ѝ в нецвахъ. *Прол. 1432 г. л. 132*.
- нецевелин безнамятство, забытье (Ак.): Топере онъ въ нецевель , потому что бол взнь та гораздо приняла его. Стат. спис. о перенес. мощ. Іов. Ср. нецевенин.
- нецевение то же, что нецевелие, безпамятство, забытье: И молвиль я отцу его духовному: видить отець нашь нѣкакое видѣніе; и онъ молвиль: нѣтъ, де, полна, де, въ нецевеньѣ такъ смотрить. Стат. сп. о перенес. мош. Іов. Ср. нецевелие.
- **нецъльса** не исцъленный, не исправленный: Нецъльсы своимъ несъмотрениемь пребъівани члвкъ. *Io. екз. Бог. 213.*
- нецъльки: Сънабъжана же обаче дрождина гнѣва сетьнок, да в'се истъшти нецѣлѣкштиимъ отъ благънъ. Изб. 1073 г. 105.
- нечалние см. нечамние.
- **нечадьный** вм. нещадьный: Не боудъмъ оубо злата дъльма и брашьна нечадни (ἀπάνθρωπος). Панд. Ант. XI в. л. 29 (Амф.).
- не нечадьско (οὐκ ἀγεννής: Съборъ бѣаше о наж не нечадьско (οὐκ ἀγεννής ἦν). Гр. Наз. XI в. 42.
- нечанмы сомнѣвающійся: Нечанми, нъ не шчанми (ἀπορούμενοι). Панд. Ант. XII — XIII в. 83. — неожиданный: — Нечаемаа на человѣка напасть, ли недугъ, ли потопъ. Кир. Тур. посл. Вас. 120. Нечаемо зло възмоущанть всакого чловѣка (ἀπροσδόχητον). Пчел. И. Публ. 6. 132.
- нечам сомнѣніе, отчаяніе: Отъ нечаю своего епниы. Ефр. Сир. XIV в. (В.).
- **нечамено** (?): Айли въскрьсению нечамено въровахоу. *Изб. д. 1300 г.*
- нечастым рёдкій: Оуне есть нечастымъ испов'єданнємъ исправити цівломоудрию, нежели часто исповіздаюче многажы съгрішати. Пчел. П. Публ. б. 79.

- нечамине нечамине недоумбніе: И бжджть знамению въ сінци и лоунв и звівздахъ, и на земли тжга імзікомъ отъ нечанию, шоума морьскааго, и възмжщению (ἐν ἀπορία). Лук. XXI. 25. Остр. ев. отчаяніе: Да не лівнимъса обраштатиса скоро къ немоу, ниже въложимъса... въ нечанье (ἀπόγνωσις). Панд. Ант. XI в. л. 163 (Амф.). Пропасть нечаннию (ἀπογνώσεως, desperationis). Ефр. крм. Трул. 102. Нікогда семоу Титови разболівшюся велми, оуже в нечаннии бывъ, нача плакатися. Пат. Печ. Еразмъ обнища вельми и небрегомъ бысть никимъ же, въ нечаннию себе ввергъ, ыко не иміти ем8 мзды, истощеннаго ем8 ради
- чанна (τ $\tilde{\eta}$ $\tilde{\varsigma}$ $\tilde{\alpha}$ π \circ γ ν $\tilde{\omega}$ $\tilde{\varsigma}$ ϵ ω ς). Корм. Моск. $\partial yx.$ $\alpha \kappa$. 47. нечанатиса — перестать в рить: — \tilde{G} крывыи таиноу нечается ($\tilde{\alpha}$ π $\tilde{\varsigma}$ $\tilde{\kappa}$ π $\tilde{\iota}$ $\tilde{\varsigma}$ 0. I. Cup. XXVII. 23 no cn. XVI \tilde{s} . (B.)

богатства. т. ж. (Сим. Сказ.). Въ нечаяніи отъ всёхъ

(когла отчаявались въ выздоровленіи). т. ж. Не мози

въ нечамник себе въврещи. Сбор. поуч. Финл. XIII в.

(Свид. и зам. XLI. 36). В' пропасть пориноути не-

- нечистота порокъ, распутство: Не играми, ни пиньствьмь, ни лъгании и нечистотами (ἀσέλγεια). Γp . $Has.\ XI\ s.\ 136$. Любодъаник, нечистота, идолослоуженик (ἀхαθαρσία). $Hand.\ Anm.\ XI\ s.\ n.\ 296$. Исполнишаса блуда и всаком нечтоты. $Cn.\ филос.\ 986\ r.$
- нечистое, запрещенная пища: Падуще мерьтвечину и всю нечистоту. Пов. вр. л. введ.
- нечистый нечистый, порочный: Къ дроугомъ же бесѣдоваховѣ, не къ нечистъимъ, нъ къ цѣлооумънъимъ (ἀσελγής). Гр. Наз. XI в. 40. Нечисти (ἀκάθαρτος). Панд. Ант. XI в. л. 307 (Амф.). Сластьмъ нечистыимъ (въ Уст. крм. невутомимомъ; ἀκολάσταις). Ефр. крм. Вас. Вел. 18. Ничьсо же бо неключно или нечисто сътвори Бжик слово. т.ж. л. 212. Причащатиса нечѣтыхъ. Уст. крм. Іо. Схол. л. 36. Нечистыи д8хъ πνεῦμα δαιμονίου: Бѣ члѣкъ, имъл доуха нечиста. Лук. IV. 33. Остр. ев.
- запрещенный въ пищу: Падуще все нечисто. Пов. вр. л. введ.
- **нечистьва** порокъ: Нечистьба его на немь (ἀκαθαρσία, immunditia). *Лев. VII. 20 по сп. XIV в.*
- нечловъчение отсутствіе человѣколюбія, жестокость, безчеловѣчность: — Въ толико нѣции нечівчение и соуровьство въмѣстишаса, ыко прибѣгъшим плѣненъ ноуждею одържати (ώμότητος καὶ ἀπανθρωπίας). Ефр. крм. 236.
- нечловачьскъ безчеловачно: Помъклити на ню нечлискъ (ἀπανθρώπως). Ip . Has . XI s . 70.
- нечловъчьскъти безчеловѣчный: Мжжемь нечлокъимь и звѣремь инацѣмь ($\dot{\alpha}\pi\dot{\alpha}\nu\partial\rho\omega\pi\circ\varsigma$). I p. Has. XI s. 272.
- нечловъчьство безчеловъчность: Нечлычствоу наоучишися въ чаколюбита мъсто ($\alpha\pi\alpha\nu \vartheta \rho \omega \pi i \alpha$). Гр. Наз. XI в. 26.
- нечредин неправильность: Единъ же есть поть добротнъи, имъ же гоньзняти нечредія того (ἀνωμαλίας, inaequalitatem). Заатостр. 44.

- нечрадыный нечредыный неправильный: Пров'ядыи Бы нечредьнок боудоущаго кмоу изволение посустоущить вынити вынь дымолоу. *Іо. екз. Бол. 342*.
- невѣжественный: Мнози нечрѣдьнии чіци, стоудьнам и тымынам дѣла дѣлажште..., въ тымѣ ходать. Изб. 1073 г. 44. Намъ же мко же дано отъбѣжати нечрѣдыным прѣльсти (тѝу δεισιδαίμονα πλάνην, superstitioso errore fugare relicto). Γp . Has. XI s. 6.
- нечовыть нечувствительный: Тако нечювыть и неродивъ. Конст. Болг. поуч. XII в.
- нечовыствыный безчувственный: Разбоиникоу нечоувыствыноумоу. Мин. 1096 г. (сент.) л. 90. Елма же бо камыка нечювыстейный члкы. Златостр. сл. 6.
- нечотые безчувственность: О нечютьи, рекъще о мертвыльны дийа. Іо. Листв. XIV в. Не стерии нечютьемъ сонънымъ срамити полъжиты своего (хата том бимом амаюдурбас). Пчел. И. Публ. б. 83.
- нечотися терять сознаніе: Нечютися нача и нача трепетати (ἐννεός ἐγένετο καὶ τρόμος ἐπελάβετο αὐτόν). Жит. Андр. Юр. 73.
- нечьствовати, нечьствою ἀσεβεῖν: Твоихъ оученей строуга нечьствоующиихъ потопиша мора (по др. сп. нечьстивоующиихъ). Мин. 1096 г. (окт.) л. 39.
- нечьстивине нечестіе, impietas: Съкроушивъща жала тако прахъ нечьстивыя, блгочьстым вѣроу оутвырдиста. Мин. окт. Новг. XII в. Нечьстивью начальници. Жит. Өсод. Ст. 118.
- **НЕЧЬСТИВОВАТИ** см. **НЕЧЬСТВОВАТИ.**
- нечьстивыи impius, нечестивый: Нечьстиви соуште. Сб. 1076 г. (В.). Не терпяше бо Гъ Бъ нашь зръти на нечтвым и поганым, вида ихъ проливающа кровь хртымньскоую. Новг. І л. 6773 г. Нечестивыи Агарянинъ. Псков. І л. 6980 г.
- нечьстин impietas, нечестіє: Обличаю безоумин и нечьстин ихъ... кром'в нечьстим да бждеть. Изб. 1073 г. (В.). Разоритель безбжьна нечьстим кр'впька. Мин. 1097 г. л. 102. Въ нечъстин имъ б'в подоба въ то вънити, и Бжил славъ отъпасти (ἀσεβεῖν). Гр. Наз. XI в. 4. По множьству нечестьм ихъ. Пов. вр. л. 6488 г.
- **НЕЧЬСТОВАТИ, НЕЧЬСТВЮ** ασεβεῖν: Не нечьстоуи много. Панд. Ант. XI в. л. 88 (Амф.).
- нечьсть impietas, нечестіе, неблагочестіе: Од'єшаса неправьдої и нечьстиж свої (ἀσέβεια). Нанд. Ант. XI в. л. 98. Т'єм же сп'єдать (дому) свої плодът и свої нечьсти насътгатся. Іак. Бор. 1'л. 96.
- безчестіе: Бывало ли се пережъ сего... такая нечесть церквы Божіен. Иосл. митр. Іоны Вер. кн. Мих. Андр. п. 1450 г. Въ томъ тебъ, и намъ, и всему нашему роду велика нечесть и закону нашему Греческому укоризна. Пис. в. к. Ив. Вас. кор. Елен. 1503 г.
- **нечьтомъіи** непочитаемый: Нечьтомааго отъ чікъ, отъ Ба же чътена (ἀψήφιστος). Панд. Ант. XI в.
- нешаровьным не относящійся къ внѣшней красотѣ: Красотоу телесьноую на пьрво достомник, Пелагиа славьнам, претворила кси нешаровьными цвѣтьми. Мин. 1096 г. (окт.) 17. Ср. шаровьным.

- **НЕШЬПЬТЬНЪІИ:** Нешьпьтъно ($μ\dot{\eta}$ άρμοζων). *Ианд.* Ант. XI в. л. 97 (Амф.).
- нещадьно безъ пощады: Множьствъмь бо камениы нещадьно... побиваема. Мин. 1097 г. л. 38. Таковыи градскымъ закономъ будетъ мучимъ нещадно. Посл. митр. Өеод. Исков. 1463—1465 г.

нещадьный — см. нечадьный.

- нещадьство изобиліе (многобожіе): Нещадьства ради елиньствоунжще (ἀφθονία). Гр. Наз. XI в. л. 152.
- нещадвние безпощадность: Ради же всякыхъ нашихъ неисправлени праведное его на ны нещадъніе бысть. *Иосл. м. Фот.* 1419—1430 г.
- невдение голодъ, отсутствіе пищи: Невденим ноуждею пищоу бжствьноую позналь иси (по Мин. Новг. XII в. неиденим). Мин. 1096 г. (окт.) л. 80.
- **немвлени** неясность: Почьствована немвлениямь ($\hat{\alpha}_{\mathcal{D}}\hat{\alpha}_{\mathsf{Vet}\alpha}$). *Гр. Наз. XI в. 84*.
- ненявленьно тайно: Таковъ бо ему нравъ есть всегда: егда оубо не возможетъ явъ братися, неявленно свъщеваетъ мнящимъ отъ десныа. Посл. Нил. Псков. 1382 г.
- **НЕМВВРЪ** невърящій: Немвъръ бо съ чівкъ (бостють, infidelis). Кирил. Іерус. Огл. (B.).
- неиденин отсутствіе пищи, голодъ: Тако сы истаивь неиденьимь (ἀσιτία). Панд. Ант. XI в. л. 21. См. невленин.
- немсътть немсътть пеликанъ, pelicanus (въроятно сложное изъ не са сыть): Не вжьте... немсътти (γύπα, vulturem). Лев. XI. 14 по сп. XIV в. Оучиненъ бо \tilde{e} в брашно немсъттимъ. Іов. XV. 22 (Бусл. 170).
- немсыщь прилаг. притяж. отъ сл. немсыть: Око немсыще ($\gamma \cup \pi \delta \varsigma$). Іов. XXVIII. 7. Библ. 1499 г.
- ни отрицательный союзь; употребляется при глаголѣ, стоящемъ съ отрицаніемъ: 1) вмѣсто союзовъ и,
 даже: а) и, пеque: (Блженъи) гла имъ: ни, брае
 мом ни очи, не тако прогнѣваите га мокто бра, кда
 како на въи крамолу въздвигнеть. Нест. Бор. Гл. 19.
 Он же въороуженъ силою кртьною, не хотѣ и слышати ласкъп оца своего, ни прѣщенім кго не оубомса. Новг. І л. 6773 г. б) даже: И абик събърашаса мънози, мко къ томоу не въмѣщаахжса ни
 прѣдъ двърьми (ώστε μηκέτι χωρείν μηδὲ τὰ πρὸς τὴν
 δύραν). Мр. II. 2. Остр. ев. Не хотѣти ли ки дѣти
 начноуть ни на дворѣ... Р. Прав. Влад. Мон. (по
 Син. сп.). Не видехомъ мсна дни ни до зимъі. Новг. І л.
 6653 г. Ти никако же въ себе ѿ творьцы зъли ни
 слѣда не имѣ. Іо. екз. Бог. 117.
- 2) вм. выраженій и не, даже и . . . не (въ этихъ случаяхъ ни заключаетъ въ себъ союзъ и, относящійся къ подлежащему, и отрицаніе, относящееся къ сказуемому; поэтому не передъ глаголомъ опускается): а) и не: И тъї, Борисе бра, оуслъщи гласа мокто, оба мокго Василию призвахъ и не послуша мене, тъ ни тъї хощещи мене оуслъщати. Іак. Бор. Гл. 91. А черницамъ и черньцемъ рече: ни масла

- масти въ средоу и въ патокъ, аще и трепарь боудеть. Вопр. Кир. Ни есми бо чада Аврамла, но чада Ха Ба нашего. Оеод. Печ. (Паис. сб. 22). И не покоришаса Пльсковици имъ, ни выгнаша кыза ш себе. Новг. І л. 6645 г. Недостоинъ ксть сталъ, оже не бігнъ ксть ш великаго сбора, ни ставленъ. т. ж. 6657 г. б) даже и. . . не: И то имъ творащи, ни ту са Бъ прогнъва на созданик свок. Нест. Бор. Гл. 2. Мы же ни худъ попечемся о гръсехъ своихъ, а Господъ длъготръпить, ожидаа нашего покааніа. Новг. І л. 6799 г. (по Ак. сп.). Ср.: Онъ же ни слышати того хъта, горко въздъхнжвъ рече: горе мынъ окамноуоумоу, како възърж на небо. Супр. р. 406.
- 3) для выраженія полнаго отриданія, не допускающаго исключенія: — И заы кня вършь на Търожькоу, не по въ городъ ни воза. Нова І л. 6723 г. — Въ этомъ значени ни образуетъ сложныя отрицательныя м'встоименія: никъдъ, никъто и пр. (см. эти слова). — Н и . . . н и выражаетъ полное отрицаніе разділительно, для боліве точнаго опреділенія: — Ни сь съгрѣши, ни родителы него (обте... обте). Іо. ІХ. З. Остр. ев. Иже ни отъ кръви, ни отъ похоти плътьскъта, ни отъ похоти мжжьскът, нъ отъ Ба родишась (οι ούκ εξ αιμάτων... ούδε... ούδε...). Іо. І. 13. т. ж. Никого же не оклеветахъ, ни завидъхъ никомоу же, ни разгиввахъсм на кого же, ни на мала, ни на велика. Изб. 1073 г. (Бусл. 293). Не кльнетеся ни небомь, ни землеж, ни инож кдинож клатвож. Панд. Ант. XI в. л. 134. Бъси бо члвка богатса, а зълъ члвкъ ни Ба са боить, ни члвка са стъгдить. Іак. Бор. Гл. 82. Ни той тебѣ есть др8гъ, ни тебъ есть родъ (ой, ойк). Жит. Андр. Юр. XXIX. 109. Не надобъ пмъ моя дань..., ни десятина, ни данскіе пошлины..., ни что по ряду. Жал. гр. Рост. арх. Тих. Бородав. 1489 г. — Въ подобныхъ случаяхъ иногда пропускается первое н и: — А на зимоу не бъ снъта велика, ни ысна дни и до марта. Новг. І л. 6653 г. Бози, иже не створиша небесе, ни земля. Кир. Тур. 62. Манастыри въ гра и вънъ гра пограбиша все, имъ же не можемъ числа, ни красотът ихъ сказати. Новг. І л. 6712 г. А въ Бежицахъ, княже, тобе, ни твоеи княгыни, ни твоимъ бояромъ... селъ не държати, ни купити. Дог. гр. Новг. ст Яр. Яр. 1264—1265 г. Мы твоеа земли не заяхомъ, ни городовъ, ни сель. Hosi. I л. 6907 г. (по Ак. сп.). И что у нихъ въ езъхъ участки, пно имъ не надобъ рыбное, ни ночь княжа. Прав. гр. Өерап. м. ок. 1490 г.
- 4) для выраженія сокращеннаго отрицанія только что сказаннаго нѣтъ: Они же рѣша: хощеши ли, да шьдъше възберемъ к (плѣвелы); онъ же рече: ни. Мө. ХІІІ. 28. Остр. ев. И отъвѣщавъши мати кго рече: ни (οὐχί). Лук. І. 60. т. ж. Вънемлѣте милостыны вашет не творити прѣдъ члкъ, да види(ми) бъдете ими; аще ли же ни, мьздъг не имаате отъ Оца вашего (εἰ δὲ μήγε). Мө. VI. 1. т. ж. Сънабъдиши ли

заповѣди его или ни. Изб. 1073 г. 64. Или бъща или ни (єїтє ххі μ лі). Ефр. крм. Трул. 33. Бжди же вамъ еже еи ен и еже ни ни. Ианд. Ант. XI в. 134. Ни, брате, не $\ddot{\mathbf{w}}$ ходи отъ мѣста того. Нест. Жит. θ едд. 30. Аще ли же ни, буди со мною въ всакомь пути, и не остави мене. Нест. Бор. Гл. 14. Послоушанть оубо словъмъ, дѣлъмь же ни. Никон. Панд. сл. 2.

ни, - следуя за вопрос. местоимениемъ при глаголе въ условной формъ безъ отрицанія не - выражаетъ безъисключительность: кто бы ни былъ — всякій безъ исключенія, гдф бы ни было — вездф безъ исключенія: -- Жена, какова бы ни была. Сл. Кир. Фил. (Сбор. Кирил. Бълоз. 65). А что б8д8тъ прковныя люди, ремесленици кои, или писцы, или каменные здатели, или деревяные, или іные мастеры, каковы ни буди. Ярл. Узб. 1315 г. А знаетъ Петръ митрополить в правд8, и право судить, и управляеть люди своя в правд8, в чемъ ни будь: і в разбое, и в поличномъ, и в татов, и во всякихъ делехъ. т. ж. Какии ни товаръ будетъ (какой ни будетъ товаръ). Дог. гр. Пол. ст Риг. 1330 г. Отъ кого бы ни было. Дог. гр. Сузд. кн. съ Шем. 1446 г. Гдв ни буди, всв безъ вывъта. Купч. XV в. — Иногда при подобномъ значеніи глаголь бываеть и не въ условной формѣ: — И гонебныи лъсъ, и пасти, и гдъ ни есть ихъ отчинъ опрочнеп. Отводи. Ковал. мон. ок. 1400 г. А то все заведе Прокуи съ сыномъ... гдф ни было ихъ слфда и ихъ отчинъ. т. ж.

ни же — также не, и не: — Никоимъ же дѣломъ хощемъ, да вредится... еже святіи отци съставища, ни же убо повелѣваемъ... или слово преложити, иже есть писано, или строку преступити. Псков. І л. 6979 г. ни ли — развѣ не, не....ли: — Ни ли сего чыи ксте, кже сътвори Дѣдъ (οὐδέ). Лук. VI. 3. Остр. ев. То ни ли Гаковъ видѣ, рекъ: видѣхъ Ба лицьмь въ лице и спсе ми съ дша. Изб. 1073 г. 242. Пристоупи къ нкмоу ключарь, глы: гй оче, медоу не имамъ, кже на потрѣбоу пити кънызю и соущимъ съ нимь; гла томоу блаженъи: ни ли мало имаши. Нест. Жит. Оеод.

ни 860 ни — атауг. Златостр. 45. Ср. Лит. ney — ne; Гто. nei; Лат. ne.

ни — никогда: — Бъ знамение в лоунъ, тако ни знаменим не бъ Иовъ I л. 6767 г.

нива — адег, arvus, пашня, поле, обработанное подъ пашню: — Члкоу нѣкокмоу богатоу оугобъзиса нива (χ ώρα). Лук. XII. 16. Остр. ев. Нива ксть вьсь миръ (δ δὲ ἀγρός ἐστιν ὁ χόσμος). Мө. XIII. 38. Юр. ев. Насты Авраамъ ниву (ἄρουραν, agrum). Быт. XXI. 33 по сп. XIV в. Нива плодоносьнага. Мин. Пут. XI в. 79. Дивыю бъль не на дѣланѣ (= на недѣланѣ) нивѣ (χ ώριον). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Вси гради ваши... дѣлають нивъ свога и землѣ свога (о Древлянахъ). Пов. вр. а. 6454 г. Оу села на Нѣжатинѣ нивѣ. т. ж. 6586 г. Преидемъ пола, идеже пасоми бѣша стада конь, wвца и волове, все тоще нонѣ видимъ; нивъї,

поростыне, звъремъ жилина бына, т. ж. 6601 г. И ниви, и пожни, и ловищя. Грам. Хут. п. 1192 г. Нива не насъглна. Златостр. д. 1200 г. Чужіе нивы ужинаху. Хож. Богор. Наиде дъжгь великъ и днь и ночь на Гжъкинъ днь; ово и до Никулина дни не видъхомъ свътла дни, ні съна людьмъ баше лэв добътти, ні нивъ дълати. Новг. 1 л. 6736 г. Нивъ погарахоу и всакъ садъ оувадаше. Жит. Ниф. XIII в. 73. А в поли кде собъ проорють нивъг, то ихъ имъкть прислушати. Жал. гр. Под. кн. 1375 г. Да отъ тои ели на Поздіеву ниву въ конецъ на болщой каминь. Обв. меж. зап. 1391 г. Съ нивами и съ свножатми. Купч. 1400 г. Ниви розстрани (разработанныя, засъянныя пашни). Псков. судн. грам. (Мурз.). Нивы иныя ледомъ подрало, а иныя водою подмыло. Исков. І л. 6978 г. Отъ Грихновы нивы прямо посереди Овдфевы нъвы (вм. нивы). Отводи. 1505 г. — Ср.: Несъта нива, несаждена лоза. Супр. р. 177. Шьдши близъ вьси (вельбждъ) выльзе въ нивж мсти хоташти. т. ж. 159.

ниварь — земледѣлецъ, agricola: — Ниварик. Кирил. Іерус. XII в. 59.

нивыным — полевой: — Нивынымихь (той ахрой). Мв. XIII. 36. Юр. ев. — Нивыным с8дове: — Нивнім судове по старинь, судити всякая копная. Псков. І л. 6984 г.

нигдъ — см. нивъде.

ниже — на болье низкомъ мъстъ, infra, inferius: — Тъл ступиши нижъ нижъ (κάτω κάτω, deorsum deorsum). Втз. XXVIII. 43 по сп. XIV в.

— моложе: — Изби вьса отрокъ сжщава въ Виолеемѣ и въ вьсѣхъ прѣдѣлѣхъ ква, отъ дъвож лѣтоу и ниже, по врѣмени, кже испъта отъ влъхвъ (κατωτέρω). Мо. II. 16. Остр. ев.

нижение — смиреніе: — Нижение, покорение, оумиление, смирение діпа. Панд. Ант. XIV—XV в.

нижь — нижьли — а, только: — А в ту землю первописаную не оуступатиса никому, а ни Рогачевцемъ, а ни иному кому, нижь держать кановникомъ Виленскимъ. Жал. гр. Вит. Вил. кан. 1399 г. Тому зъ семъ лътъ альбо съ осмъ, какъ тыи бояре не почали впускати королевыхъ намъстниковъ тамъ судити, нижьли только дань давали королю. Зап. о Ржевскъ дан. п. 1479 г. Намъ о томъ николи не напоминалъ; нижли чого коли у насъ пожадалъ з нашое доброе воли, и мы, будучи вольныи господарь... з нашое доброе воли то есьмо дълывали. Посольств. Каз. к. Польск. д. Менга. Гир. Тежъ тамга на горожанахъ Смоленскихъ намъ не надобъ, нижьли на гостехъ тамга брати. Привил. влад. бояр. и мъщ. Смол. 1505 г.

нижьнии — находящійся внизу, ниже другихъ, inferior: — Въі отъ нижьнихъ ксте, азъ отъ въішьнихъ есмь (ἐх τῶν κάτω). *Io. VIII. 23. Остр. ев.*

— находящійся ниже по теченію рѣки: — До Тоимы до нижніе. Уст. Дв. гр. 1397 г.

— меньшій по величинѣ: — Бъіша скалъі ихъ великъпа чрѣсъ гра, а нижьнек скалъі равно забороломъ, и

- быахоуть съ въсокъкъ скалъ... каменикмь, и стрѣлами, и соулицами, а съ нижьнихъ на гра сълъзоща. Новг. I л. 6712 г.
- младицій, менёе значительный: Нижьнии клирици (хатю́тєрог, inferiores). Ефр. крм. Крв. 125. Всёмъ нашимъ княземъ великимъ и середнимъ и нижнимъ... и польскимъ княземъ высокимъ и нижнимъ... і всёмъ людемъ высокимъ и нижнимъ. Ярл. Узб. 1315 г.
- низани нанизыванье; вещи, украшенныя нанизанными драгоцѣнными камнями: Что въ томъ сундукѣ есть моего низанья. Дух. Солом. Өед. 1690 г.
- низати, ниж и низаю пронизывать, проникать: — Заповъди твом мко стръзъ върьнъпихъ низають. Псалт. толк. XII в. пс. XXXVII. 3. толк.
- нанизывать; украшать нанизанными драгоцѣнными каменьями: Два ожерелья низаные болшіе, кокошникъ низанои съ яхонты и съ изумруды. Дух. Солом. Өед. 1690 г.
- **НИЗВЛАЧИТИ, НИЗВЛАЧ** влачить, тащить внизъ: Кто низъвлачимъ бъзванть (хатабореб ϑ аг). Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- низвръщи, низвърг8 низвергнуть, сбросить: Того томителевоу гърдъню низъвъръглъ кси на землю. Мин. 1097 г. л. 106.
- извергнуть, выбросить: И приступле старъщ, мтъ ю за руку десную, низверже ю вонъ ис храма и бъл жко мртва. *Нест. Бор. Гл. 49*.
- низвъсити, низвъщ8 свъсить, спустить: Възлъзъше на храмъ, сквозъ покровъ низвъсиша съ ложьмь посръдъ пръдъ Инса (хадяхах). Лук. V. 19. Остр. ев.
- низина низкое мѣсто: П8ть на низин8. Жит. Андр. Юр. XLIV. 168.
- низити, ниж8 унижать, уничижать, смирять: Себе кто низить (тапылой). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Добры дътъли множъство низить мысль мжжю. Панд. Ант. XI в. л. 147; Панд. Ант. XII—XIII в. л. 140. Нелико бо себе къто низить, толико наче высити и Бъ. Панд. Ант. XII—XIII в. л. 139.
- низитиса становиться ниже, меньше: Ономоу подобакть расти, а мне низитися ($\grave{\epsilon} \lambda \alpha \tau \tau o \breve{u} \sigma \alpha \iota$). *Io. III.* 30. *Ee.* 1270 ι . (*B.*).
- уменьшаться: Оттол'в поча хл'вбная ц'вна низитися. Исков. І л. 7109 г.
- смиряться: Низанса възвъіситьса (тапелой). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Ни при славъ възвъісишиса, ни при печали низипій. Пчел. Син. б. (Бусл. 548).
- низлагати, низлагаю низвергать: Низлагам тварь ихъ. *Мин.* 1096 (сент.) л. 27. Но чтнаго крта сила і стої Софьи всегда низлагаеть неправдоу імъющихъ. *Нові. І л.* 6770 г.
- опускать, сгибать: Тягота низлагае^т вѣю плодовит8. Панд. Ант. (В.).
- низликтиса вызиваться: Исплъньнъп низъликтьса (χενούσθαι). Гр. Наз. XI в. 157.

- нисходить: Низъльшса Бъ въ черево твое. Мин. 1097 г. 42.
- **низложити, низлож** низвергнуть: Низложьше и въдразивъще (хата β ахо́очте ζ , deiicientes). $E \phi p$. κp м. Tpул. 6.
- разрушить: Грады отъ основанія низложи. Псков. І л. 6979 г.
- одольть, покорить: Идольскоую всю крыпость низъложиста. *Мин.* 1096 г. (окт.) л. 13. Низъложьши врага. *Мин. празд. XII в. 36*.
- смирить: І**є**ретичьскоє гърдѣниє низъложивъшоу. *Мин.* 1097 г. л. 133. Гордыхъ высокія мысли низложи. *Псков. І л.* 6773 г.
- низложитиса быть разрушеннымъ: Крѣпость низложисы невидимаго врага и отиноудь погыбе. *Мин.* 1096 г. (окт.) л. 29.
- низдъзти, низдъзб сойдти: Видъхъ бъдоу людии моихъ въ Еюптъ и низдъзохъ изати ы ш руки Еюпетьскъ. Сл. фил. 986 г.
- низлацати, низлацаю сгибать, опускать: Ійко же оубо плодъ многъ низълацаеть вѣтви древоу, тако добръг дѣтѣли множъство низить мысль мжжю (хάμπτει). Панд. Ант. XI в. л. 147. Панд. Ант. XII— XIII в. л. 140.
- низмести, низмет δ уронить: Величаник діїж добродѣтельнжю низъмететь (хатаβάλλων). Панд. Ант. XI в. л. 98.
- низовьскъти относящійся къ Низу Низовью, мѣстности по нижнему (и среднему) теченію Волги: Въюбже князь ІАрославъ ІАрославичь із Низовьской земли. Нові. І л. 6761 г. А срокъ тремъ тысячамъ и двема стома взяти князю на сборъ въ Низовьскым весъ..., а другыи є взяти князю на средокрестье въ Низовьскый же вѣсъ. Дог. гр. в. к. Тв. Мих. Яр. съ Нові. 1318 г.
- низовыць житель Низовья: Възвратиппаса Новгородци сдрави вси, а Низовьчь нъколико паде. *Новг. I л. 6742 г.* Поиде кизь Олександръ с Новгородци... и с Низовци на Чюдьскоую землю. *т. ж. 6750 г.*
- низота низкое положеніе: В' посл'єднжю низот'є сънидшиня. Ис. (Упыр. 81).
- низриноти, низрино сбросить: Ведоша и до врьхоу горы, на неи же градъ ихъ сътворенъ бъаше, да бъщы и низъринжли (είς τὸ κατακρημνίσαι αὐτόν). Лук. IV. 29. Остр. ев.
- нивомътслити, нивомътслю смиряться, унижаться: — Прочишатисм и низоумыслити (προκαθαίρεσθαι και ταπεινοφρονείν). Гр. Наз. XI в. 12.
- низбильжьно приниженно: Низуплъжно: смъреннъ и малогласнъ. Толк. неуд. позн. реч. (Калайд. 197). Ср. низбилъжный пресмыкающійся (Ак.).
- низосъщедъти нисшедшій: Зара низоусъщьдъша съ носе. *Мин. Пут. XI в. 43.* — См. нисходити. низоходии — нисходящій: — Низоуходи съ нами Бъ.
- Жит. Өед. Ст. 48. См. нисходити.
- низъ мъсто, находящееся ниже другихъ. Низъ

- (въ смыслѣ нарѣчія) внизъ: Аще Снъ кси Бжии, вързиса низъ (ха́т ω). Ме. IV. 6. Ocmp. ее. Низъ то же, что низ δ внизу: Клико на земля низъ (= низ δ ; ха́т ω , deorsum). Ucx. XX. 4. Низ δ внизу: И сжщоу Петроу низоу на дворѣ, приде кдина отъ рабънь архиереовъ (ха́т ω). Mp. XIV. 66. Ocmp. ее.
- нижнее теченіе рѣки: ЁОтуда (отъ Смоленска) понде в низъ, и вза Любець. Нов. вр. л. 6390 г. Ти дають Двиноу свободноу Ё върхоу до низоу въ мъре. Смол. гр. 1229 г. Дакмо свободно, кто хочете по Двине кхати оу върхъ или оу низъ. т. ж. Поплылъ в низъ по Тфърци. Новг. І л. 6880 г. На низъ по Оцъ, по реку по Тцну. Дог. гр. 1381—1382 г.
- мъстность на нижнемъ теченіи ръки: низъ на нижнемъ теченіи: На Масиегъ, низъ Сяси, полъ гривны. Уст. гр. Свят. 1137 г. 85. Въ низъ ниже по теченію ръки: Въ то лъ постави църковь въ нізоу на Хоутинъ Варламъ църнець. Нові. І л. 6700 г.
- названіе м'встности по теченію Волги и ен притоковъ: — А на Низу, княже, Новгородца не судити, на дании ти раздавати. Дог. гр. Новг. съ кн. Яр. Яр. 1270 г. А на Низу тобъ, княже, Новгородьча не судити, ни волостии роздавати. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. 4. А за Волокъ ти слати своего мужа изъ Новагорода..., а съ Низу ти не слати, тако же и въ Бъжицъ. т. ж.
- Ср. Др.-в.-Н. nidar, Нъм. nieder, Др.-Ск. nithar, nidher. низъ предлогъ, обозначающій направленіе съ верху въ низъ (съ вин. пад.): Единъ бъ низъ стъноу низверженъ. Прол. авг. 14 по сп. XV в. (В.).
- низъкъпи малый, невысокій ростомъ: Бѣ же низокъ, дебелъ. *Io. Мал. Хрон. (Обол. LIII)*.
- незначительный, ничтожный: Аще въ благооумьныйхь, то вънсоци, аще ли въ низъкънихъ, то нестроитель (ταπεινός). Гр. Наз. XI в. 362.
- **низънга** \leftarrow ниже: Вельми низьные лежимь. Γp . Has. XI s. (B.).
- низьство ничтожество: Нашего хоудьства и низьства и Снъ Бжии прикмлеть ($\tau \alpha \pi \epsilon \nu \delta \tau \eta \varsigma$). Гр. Наз. XI в. 11.
- низъти, низъю падать; дълаться низкимъ: Демони възвъщажтъся мко горън, низъжтъ же мко поле. Исалт. толк. XII в. пс. СІІІ. толк. (В.).
- никако = никакъ никакъ (усиленіе отриданія), ни въ какомъ случав, никогда, нисколько: И поврыть й бъсъ посръдъ и изиде из нюго, никако же не вреждь юго (μηδεν βλάψαν αὐτόν). Лук. IV. 35. Остр. ев. Никак же разумъ чівчкъ не можеть исповъдати чюдъ твоихъ. Поуч. Влад. Мон. Никако же его въ дъїбоу въсадити. Смол. гр. п. 1230 г. На съвздъ пановъ слади, а сами не бывали никако съ Исковичи правити о порубежныхъ мъстъхъ и границахъ. Псков. I л. 6979 г.
- никаковъ никакой (при косвенныхъ падежахъ предлоги ставятся послъ ни): — А попилина ему не надобе,

- ни подводы, ни кормъ, ни запросъ, никаковъ даръ. *Ярл. Тайд. 1351 г.* Никакова дань, никоторая пошлина. *Ярл. Атгол. 1379 г.* Коли паки моп панове, а съ вами на границы никаковъ управъ не учинили, ино язъ паки самъ хочю быти на тъхъ границахъ. *Псков. I л.* 6979 г.
- ни одинъ: Тогды же тяжько бысть Кыяномъ, не осталь бо ся бящеть у нихъ никаковъ князь. *Давр. л.* 6662 г.
- никакъти никакой (при косвенныхъ падежахъ предлоги ставятся послѣ ни): Мас не гадуще, ни вина пьюще. ..., никакога же злобът твораще. Пов. вр. л. введ. Дійа не погублакте никакога же хътанът. Поуч. Влад. Мон. Ни силы не творятъ надъ ними, ни їстомы никакога. Ярл. Тайд. 1351 г. Куници не брати, а никакихъ пошлинъ. Вклади. гр. Пол. в. к. Опуфр. д. 1400 г. Нѣсть въ томъ вамъ никакого грѣха. Исков. І л. 6979 г.
- **НИКАМО** никуда: Не движеса съ мъста никамо же. Новг. I л. 6732 г.
- никати, ничь появляться изъ за чего нибудь, подниматься, возникать, произрастать: Ничеть (растеть, θάλλει). Іов. VIII. 11 (Оп. І. 60). Въ роукоу бо недъла трыник ничеть и пжтык нетажь настылани трыным. Панд. Ант. XI в. л. 186. Са ниче и жнетса трава. Гр. Наз. XIV в. съ толк. Ник. Пр. Ср. възникати, изнипати и т. п.
- никати клоняться, se curvare см. ничати, поникати, приникати.
- никитино моченине книга изъ числа ложныхъ (отъ апост. заповъдей): Никитино мученье, нарицающа его царева сына. Сказ. о книг. истин. и ложн. (Калайд. 210).
- никноти, никно возникать, появляться, произрастать: Древо никнуще и-земли (фиоремом, quod nascitur; по др. сп. растощее). $\mathit{Исx. X. 5}$ по $\mathit{cn. XIV 6}$. Никноуща о себъ (ἀναβαίνοντα, quae surgunt). $\mathit{Лев. XXV. 5}$ по $\mathit{cn. XIV 6}$.
- никноти опускаться, приникать; см. ничати, поникноти, приникноти и т. п.; ср. Нъм. neigen, Лит. nikti.
- николи николь никогда, nunquam: Николи же тако ксть глааль члвкъ, тако сь члвкъ (οὐδέποτε). Іо. VII. 46. Остр. ев. Никомоу же не работахомъ николи же (πώποτε). Іо. VIII. 33. т. ж. Гробъ новъ, въ немь же николи же никъто же не бѣ положенъ (οὐδέπω). Іо. XIX. 41. т. ж. Николи же помъщию на страну вашю, ни сбираю вои. Обяз. гр. Свят. 972 г. Джбъ бес плода посѣкаетьса и въ огнь въмеште, и николи же такый джбъ въгодіть небесьноуоумоу дѣлателю. Изб. 1073 г. 85. Не имѣвши болести, ни слѣпоты николи же. Іак. Бор. Гл. 140. Николи же въпаде о томъ въ печаль..., нъ по вста дни братию всю оутѣшата. Нест. Жит. Θеод. 19. Вспросища о ветсѣмъ законъ; се же кленяшеся, тако николи же почиталъ книгъ, ни единого слова умѣя отвѣчати.

Пат. Печ. Бысть вода велика в Волховъ, яко же не бысть бывала николи же. Новг. І л. 6846 г. (по Арх. сп.). Вещи новыя, их же николи же слышахомъ. т. ж. 6949 г. Николи не согръщите. Грам. Алекс. митр. 1356 г. Не хочемъ тако жъ николи отступити ихъ. Присяжен. гр. Сем. Лъгв. Олгг. 1389 г. Николи не бывало. Исков. І л. 6979 г. Волъчкови не починати о дълъ николи. Отдълън. зап. 1393 г.

— если, коли: — А на трапезѣ чтутъ Патерикъ, и святого Ефрема, и святого Доробея, а николѣ останется на празникъ чтенье празничное, и не поспѣютъ на заутрени прочести, и тіи прочтутъ на трапезѣ. Кипр. м. посл. иг. Ав. 1390 г.

никонъ — книга изъ числа книгъ новаго закона.

никотерыи — ни одинъ, никакой: — Никотерыи же пророкъ. *Изб.* 1073 г. — Ср. никоторъии.

никоторыи - никакой, ни одинъ, nullus (при косвенныхъ падежахъ предлоги ставятся после ни): - Аминъ, глж вамъ, ки никоторъ же прркъ примтъ есть въ отьчьствии своємь (о $i\delta si\varsigma$). Лук. IV. 24. Остр. ев. А вла до васъ есмь не мыслиль никотораго же. Нова I л. 6736 г. Не надобе имъ никоторая црва пошлина, ни царицына, ни князеи, ни рядцевъ, ни дороги, ни посла, никоторыхъ пошлинниковъ, никоторые доходы. Ярл. Менг. Тим. 1267 г. Не надобъ имъ потягнути къ городу ни въ которую дань..., ни въ которыи проторъ. Жал. гр. Ив. Калит. д. 1340 г. А волостели мои ать не вступаются в них ни w которомь же дёлё. Грам. Олег. Ряз. п. 1356 г. Никоторые доходы, ни поминки, ни поклонное, ни выходъ. Ярл. Атол. 1379 г. Никоторым же шбразомъ добрымъ оукрашено. Пчел. И. Публ. б. л. 2. Коруны Польсков не отлучити ми ся ев никоторымъ веременемъ. Присяжн. гр. Алекс. Патр. 1400 г. Не надобъ имъ никоторая моя дань. Жал. гр. Мож. кн. Ив. Андр. 1443 г. — См. НИКОТЕРЫИ.

никуда — nusquam (при употребленіи съ предлогами ни отдъляется): — Измроша кони... мко нълзъ баше поити смрадът никоуда же. Новг. І л. 6711 г. — Ни отъ куду: — Не бысть ему помощи ни от куду же. Лавр. л. 6659 г. Не імъм пристоупа ни \ddot{w} коудоу же. Новг. І л. 6819 г.

нивуды — nusquam: — Досюды есмя были, братіе, никуды не изобижены, ни соколу, ни ястребу. . . ни тому псу поганому Мамаю. Сл. о Задон. III.

никъ — никто, пето: — Рече Гъ: никъ же можеть дъвъма господинома работати: либо о единомь неродить, а дроугааго дръжитьса (οὐδείς). Панд. Ант. XI в. л. 31. — Ср. ничь.

нивъгда — никогъда — никогда, nunquam: — Вѣроуми въ ма не имать въждадатиса никогъда же $(\pi \omega \pi \circ \tau \epsilon)$. *Io. VI. 35. Остр. ев.*

никъгдъі — никогда, nunquam: — Противу имъ никгды не быти. Грам. кн. Өед. Любарт. 1393 г.

никъде — нигдв — никдв — нигдѣ, ни въ какомъ мѣстѣ, nusquam: — Ни гласа кго никъде же слъпшасте (πώποτε). Io. V. 37. Остр. ев. Ба никомоу же никъде же

не видъти. Мин. Пут. XI в. 32. Князь великои своихъ бояръ не посла, ни отцины Новгородчкои нигдъ же Новгородцомъ не отведе. Новг. I л. 6944 г. (по $Apx.\ cn.$).

— никуда: — Не възхода ис печеръз въ м никдъ же. Пов. вр. л. 6559 г.

нивъто = никто = нихто - пето (при косвенныхъ падежахъ предлоги ставятся после ни): — Блюдетеса, да никъто же васъ не пръвстить (μή τις). Мв. XXIV. 4. Остр. ев. (л. 82). Никъто же бо не можеть знамении сихъ творити, таже тъ твориши (οὐδείς). Io. III. 2. т. ж. Тако Латинескомоу оу Роускои зъмли не дати пересоуда никомоу же. Смол, гр. 1229 г. Да всв будуть цвлы соборные цркви митрополичи, никъмъ ни отъ кого не изобижены. Ярл. Узб. 1315 г. Пишу душевную грамоту, ида въ Орду, никимь не нуженъ. Дух. гр. Ив. Кал. 1327-1328 г. А въ обиду ихъ не выдаваи никому. Жал. гр. Ив. Дан. ок. 1329 г. А тобъ... безъ насъ не доканчивати ни съ кимъ. Дог. гр. 1340 г. В то ся 8 нихъ не вступаетъ нихто. Ярл. Атол. 1379 г. А не канчивати ти... безъ меня ни съ къмъ. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. ок. 1390 г. Конець близъ, и страхъ многъ, и никотъ (= никъто) же разръщам (оббес). Георг. Ам. (Увар.) 290. Аще ли не послушаете мене, то побътнете, никим же гоними. Новг. І л. 6890 г. (по Арх. сп.).

никъчина — никчина — ничто, ничтожный: — Никчины с δ ща мним δ (ои δ є́уєς єї́у α ι δ οχοῦντες). Іо. 3лат. XV в. 244.

никъти — никакой (при косвенныхъ падежахъ предлоги ставятся между ни и къпи): — Никъпи же бо рабъ можеть дъвъма господинома работати (ойдеіє). Ме. VI. 24. Остр. ев. Никам же польза есть (ойх ферете ойде́е). Іо. XII. 19. т. ж. Не помъщильше никожго же (въ подл. никоже) зла на брата свонго. Нест. Бор. Гл. 16. Помочи имъ нътъ ни отъ коея страны. Псков. І л. 6849 г. Обиди ми с вами нитутъ никоеи. Нові. І л. 6856 г. (по Арх. сп.). Но промежи того не бысть зла никоего же. т. ж. 6861 г. (по Ак. сп.). — Никоимъ же дъломъ — никакимъ образомъ, никакъ: — Никоимъ же дъломъ хощемъ, да вредится... еже святіи отци съставища. Псков. І л. 6979 г. — Ни въ кою имъти — не придавать значенія (?); — Власти ни в кую же имъти. Поуч. Влад. Мон.

нилъ — одна изъ книгъ новаго закона: — Максимъ исповъдникъ, Нилъ... Сказ. о книг. истин. и ложн.

ниль — краска индиго: — Чинять краску ниль. Аван. Никит. (Ср.: anil aliter indigo, Gusuratis gali, aliis nil. Linschot, стр. 75. Ст. И. И. Срезн. Аван. Никит. 86). — Ср. Санскр. нили — голубой; ст. Каземб. 356.

нинечи — нынъ, теперь: — А нинечи Бъ намъ далъ городъ Полтескъ. Грам. Влад. 1387 г. — См. нъгнъча.

нинъшьнии — нынъшній, теперешній: — Знаменито чинимъ тымъ нашимъ листомъ, нинъшнимъ и потомъ будучимъ, кому будетъ потреба того въдати, або

- чтучи его слышати. Жал. гр. 1388 г. См. нъинъчьнии, нъинъшьнии.
- нирати, нираю нырять, плавать: Кънигы же Соломона, мже бъща о притъчахъ и о пъсньхъ, в нихъ же о садъхъ и о вьсацъхъ животъхъ истьствословим, соухыхъ пътиць же и ниражштиихъ. Изб. 1073 г. 155. См. нъгрыти.
- нискочити, нискочо соскочить внизъ: По степенемъ нискочь (διὰ τῶν βαθμίδων καταπηδήσας, cum de gradibus desiliisset). Муч. Дим. Сол. 8.
- ниспастиса низъпастиса разрушиться: Вься храмина низъпадеться. Сб. 1076 г. 502 (В.).
- нисхожденин низъхожденин спускъ: Къ низъхождению горъ Елеоньстъ (κατάβασις). Лук. XIX. 37. Юр. ев. п. 1119 г.
- нитъка нитка, бичевка: Волга же раздам воемъ по голуби комуждо, а другимъ по воробьеви, и повелъ комуждо голуби и къ воробьеви привызъпвати църь, смертъпвающе въ платки малът, нитъкою поверзъпвающе къ коемуждо ихъ. Пов. вр. 6454 г.
- нить нить, нитка, funiculus: Паоучьным нити. Мин. 1097 г. л. 39. И бъженоуоумоу въскраи того съдыщю и прадоущю нити. Нест. Жит. Өеод. 14. Нить претъргноути (τροιάν, subtemen). Өеод. Студ. Ост. 34. И боудеть кто рабъ нити кдином, ли квила, ли оуброуса, ли книгъ, и нъ рабъ Бжии. Никон. Панд. сл. 15.
- Аще бо изрещи что хочеть, то шть изгрѣбии и \ddot{w} нитии молвить, изыкоу его прешбразившюсь женьскымъ рѣчемъ (ἀπὸ τῶν ἰστῶν καὶ τῶν ἐρίων). Ичел. И. Публ. б. л. 10.
- прити къ нити впасть въ бъдность: **К**сть бо кгда присобидить кто много имъник и придеть къ нити, и щадъник кы творить кмоу мастиса. Никон. Панд. сл. 15 (такъ и въ Синод. сп., такъ же и въ Чудов. сп.; по др. пер.: приходитъ за едину вервь и глину). Ср. Лит. nytis; Лат. neo, netum, nere.
- нифонтъ одна изъ книгъ новаго закона: Василіи же Новыи и Нифонтъ... подобаетъ о сихъ в'вдущаго вопросити, аще истина суть. Сказ. о книг. истин. и ложн.

ницати — см. ничати.

- нице: на нице на изнанку, неправильно: Чіци, видѣвше нѣкого на нице в ризоу ся облъкша, то плещоуть роукама, роугающеся емоу..., а еже на нице живемъ дшами, то же тому не зазираемъ. Златостр. 54.
- ницевый = ницовый: По ницовомоу кустовью. Меж. гр. в. к. Ив. Вас. 1504 г. Промежъ ницевого кустовья. т. ж.
- ниць pronus, падающій навзничь, въ низъ лицемъ, распростертый на землъ: И слъншавъще оученици падоша ници (επὶ πρόσωπον αὐτῶν). Μθ. XVII. 6.

- Остр. ев. И паде ниць на ногоу нго (еті πρόσωπον). Лук. XVII. 16. т. ж. Паде Авраамъ ниць (єті тобσωπον αὐτοῦ, in faciem suam). Εωπ. XVII. 3 no cn. XIV в. Поклонишася ему до земли ници (єті троσωπον, in faciem; др. сп. ницъ). Быт. XLII. 6. по сп. XIV в. Паде отроковица ница (ξπεσεν έπι πρόσωπον αυτής). Pye. II. 10 no cn. XVI s. (B.). И ниць бывь же оудивись видінию. Мин. 1096 г. (сент.) л. 120. Он же въ оужасти паде ниць. Нест. Бор. Гл. 47. И падъ ниць просмше прощеним. Іак. Вор. Гл. 126. Оужасошась выси и падоша ници. Жит. Ал. чел. Бож. (Златостр. д. 1200 г.). Вънити и пасти ницемоу въ немь (καὶ ρίψαι έαυτὸν υπτιον). Златостр. XII в. (В.). Ници на земли падающе, глаголахоу: тъ кси Богъ нашъ, цьсарь въкомъ. Стихир. XII в. 82. Клиросъ въсь съ людьми надоша ници. Новг. І л. 6625 г. Не можаху стояти, wвии падаху ници, инии же трепетахоу. Ип. л. 6703 г. — Ср.: Еште ницоу лежашту болаштоуоумоу. Cynp. p. 202.
- **ницю**—никакъ (?): Ницю не могоуща \ddot{w} лоучитися \ddot{b} \ddot{a} (ойте $\gamma \omega \rho \iota \sigma \vartheta \vec{\gamma} \nu \alpha \iota$). *Io. екз.* (B.).
- ничание поклонъ, земной поклонъ: Егда мало въсклонися \tilde{w} ничан \tilde{u} своего, вид \tilde{b} ю висящю на аер \tilde{b} (прежде онъ былъ "дол δ зря"; μ ικρ \dot{o} ν ἀνακό $\dot{\phi}$ ας έκ τ $\tilde{\eta}$ ς εἰς $\gamma \tilde{\eta}$ ν κατανεύσεως, oculos aliquantum a terra sustulit). Жит. Мар. Егип. 15. Мин. чет. апр. 7. Князь великиї, много молився, воста отъ ничания своего. Никон. л. 6954 г. (V. 205).
- ничати, нич8 падать навзничь, приникать, наклоняться: Видѣвъ одинъ ѿ варваръ старьца ничаща (въ Лат. только conspecto sene, παραχύπτοντα). Пат. Син. XI в. 92. Долоу ничащам (νεύειν). Гр. Наз. XI в. 277. Съмѣрактьса, да и съвъзнесеть ничащек низоу грѣхомь. т. ж. 158. Ономоу же (Варламоу) сѣдъшю, и ничьсо же въкоуси отъ брашьна, нъ пребъзвааше нича и долоу зра. Нест. Жит. Өеод. 8. Ничить трава жалощами, а древо с тугою къ земли преклонилось. Сл. пак. Игор. Соухоу имоуща роукоу и на землю ницащюю исправлякть. Воскр. тріод. изгт. XII в. 58. Гордъній же й высокопаръствоу работающимъ ничати на землю понужаети. Никон. Панд. XV в.
- ничь = ниче ничто, nihil: Ничь же выше показания. Гр. Наз. XI в. Ничь же противж вамъ моръ. т. ж. 311. Нъ се зло, княже, ми непособіе; на ниче ся годины обратиша. Сл. плк. Игор. (Тихонравовъ читаетъ наниче нанице инымъ образомъ, иначе. Тихонр. 35). Ср. въ съверозападныхъ Славянскихъ наръчіяхъ піс то же что Серб. ништа, Хорв. ништо нича никај. Ср. никъ никто. Ср. че чь что: По чь ми не повъсте вы. Пат. Син. XI в. 280. Въ Чеш. паč, ргой и др., Болг. че.
- ничьто nihil (въ род. пад. вм. ничего иногда употребляется ничесо, ничьсого; предлоги при косвен. падежахъ ставятся послѣ ви): Не въсте ничесо же (οὐδέν). Io. XI. 49. Остр. ев. Не могж азъ о себъ творити ничьсо же (οὐδέν). Io. V. 30. т. ж. Тъ родъ ни-

чимь же не можеть изити, тъкмо (мо)литвож и постъмь $(\dot{\epsilon}_{V})$ ой $\dot{\delta}_{EV}$ ($\dot{\epsilon}_{V}$). Mp.~IX.~29.~m.~36. Ничьсого бо иного не обраштепи. *Изб.* 1073 г. 175. (Авва) wблобътза мя и азъ шного, ыко же ничему же бълвъшю. *Никон*. Панд. сл. 15. А кто върб ихъ похулить, или рбгается, тотъ ничимъ не извинитца. Ярл. Менг. Тем. 1267 г. Да не отнимають ничего же..., ничемь да не вредять ихъ. Hp_{A} . Узб. 1315 г. Да не преслушають его ни в чемъ. т.ж. Да не будетъ ничто же перечинено или порушено, или къмъ изобижено. т. ж. Пипту грамоту душевную, ничим же не нуженъ, цёлымъ своимь умомъ. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г. Не шбидети ничим дому стои Бии. Грам. Олег. Ряз. п. 1356 г. Атъ ихъ не заимають ни про что. Жал. гр. кн. Твер. д. 1365 г. Атъ не въ вздять, ни всылають къ монастырьскимъ людемъ ни про что. т. ж. Изъ ее воли не выступантеся ни въ чемъ. Лух. Лм. Ив. 1389 г. Во всякіе угодья не вступаются никто ничьмъ. Жал. гр. Сузд. в. к. Бор. Конст. Сп. мон. 1393 г. Кормъ взять, а не корыстоватись ничемъ. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г. Новогородды Псковичемъ не помогоша ничимъ, ни деломъ, ни словомъ. Псков. I л. 6934 г. Не искати ничего * , ни със * д * а, ни торговли, ни блюденїв, ничего*. Исков. судн. грам. Ничого на себъ не вымънян. Жал. гр. Каз. Ягел. Сем. Епиф. 1452 г. Не въбжжають, ни всылають... въ тотъ мои монастырь ни по что. Оброчн. 1462 г. Немцы не успѣша ничто же и устремишася на бѣгъ. Исков. I л. 6971 г. — Ср.: Воквода же Магнъ нич'со же ради потштась на син старбишинъство прити. Супр. р. 34. — Ничем — ни за что, никакъ: — Ничем в быхъ не присяглъ къ ином8 браши8. Симон. Посл. Помик. — Ни въ чьто же -- ничтожный, безъ значенія: — Се ни въ что же ксть, се бо лежить мертво. Пов. вр. л. 6583 г. Боларъ ихъ прещенї ани въ что же положина. Переясл. л. 6684 г. Все бо, елико твориши въ келіи, ни въ что же суть. Симон. Посл. Полик.

нипанъ — печать: — На то есьмо з своимъ нишаномъ ярлыкъ послали. Посольств. Каз. к. Польск. д. Менл. Гир. Съ Крымскимъ царемъ учинили насъ въ дружбъ и любви... и пословъ своихъ царь къ намъ отпустилъ, и грамоту о томъ перемиръв съ золотымъ нишаномъ послалъ. Дпл. Папск. (Кар. И. Г. Р. IX. пр. 622).

нищавъти — убогій, нищій: — Нищавоу и краставоу всю (πτωχουτζικόν ολόλεπρον). Діоптр. Филип. (В.).

нищевати, нищою — бъдствовать: — Аще ли нищюеть брать (πένηται, inopia laboret). Лев. XXV. 25. по сп. XIV в. Лоуче ксть нищевати мнихоу Га ради нестяжаникмь, ли даыти съдящю плътыныхъ ради. Никон. Панд. сл. 34. Изобиловати и нищевати (2-й пер. липатися). т. ж. 35.

нищекърмильць — заботящійся о снабженіи б'єдныхъ пищею: — Гостиньныкы или нищекърмильца, или ины таковым строителы (въ Новг. крм. 1280 г. ніщекормьца). Ефр. крм. LXXXVII. л. 295.

нищекърмьница — помогающая нищимъ, снабжающая бѣдныхъ пищею: — Причаститиса... нищекърмьницахъ (π τωγ είων). EΦp. κ<math>pм. Xanκ. 10.

нищекърмьць — помогающій нищимъ, снабжающій бѣдныхъ пищею: — Не подобаєть же икономоу, ни нищекърмьцю, ни недоужьнъпимъ строителю... $\ddot{\omega}$ своихъ епать $\ddot{\omega}$ бѣжати. $E\phi p. \kappa pm. LXXXVII. л. 303. — См. нищевърмильць.$

нищелювивъти — любящій нищихъ, помогающій бѣднымъ: — Бѣ бо Ярославъ, яко же и отецъ его, христолюбивъ и нищелюбивъ. Никон. л. 6525 г. (І. 125). И се простреста шбразъ Спсовъ въ роуцѣ нищелюбивомоу шноумоу и примтъ ш роукоу кго хлѣбъ. Жит. Ниф. XIII в. л. 14.

нищелювине — фідоптыхіа, любовь къ бѣднымъ: — Страньнолюбыж и нищелюбыж. Панд. Ант. XI в. л. 214. Дѣъ Иоуда нищелюбиы. . Уст. мон. д. 1200 г.

нищелювьный — любящій бѣдныхъ: нищелюбьно іє — φιλόπτωχον, любовь къ бѣднымъ, попеченіе о бѣдныхъ: — Братолюбное, нищелюбное, съпострадьное на всы. Панд. Ант. XI в. л. 279.

нищелювьць — φιλόπτωχος, любящій б'єдныхъ, пекущійся о б'єдныхъ: — Нищелюбьць, строитель спсныж нашемоу. Панд. Ант. XI в. л. 162. Наппаче же б'є страшенъ (Владимиръ Мономахъ) поганымъ, братолюбець, и нищелюбець, и добрыи страдалець за Рускую землю. Ип. л. 6634 г.

нищение — ниченки (часть ткацкаго станка): — Нищение же, и иже любъвию Христосовою блгодёть привызающи и съвъкоуплыющии высл на едино (μίτος, licium; здёсь идетъ приравненіе божественнаго воплощенія къ работё ткача). Иппол. Антихр. 4. — Ср. нить, нитъка.

нищении — то же, что нищии: — Мно же \ddot{w} имънит раздат нищенимъ, и сиръмъ, и вдовичамъ. *Iак. Бор. Гл. 124.*

нищенитальница — питающая бѣдныхъ, заботяпіаяся о бѣдныхъ: — Причьтьници ништепитальниць ($\pi \tau \omega \chi \epsilon i \omega \nu$, ptochiis). $E \phi p$. $\kappa p m$. $X a n \kappa$. 6.

нищета — бѣдность: — Земля, на неи же с нищетою не ізѣси хлѣба своего (μετὰ πτωχείας, сит іпоріа). Втз. VIII. 9 по сп. XIV в. Богатства и ништеты не даждь ми (πενίαν). Панд. Ант. XI в. л. 37. Покры мя нищета, аки Чермное море фараона. Сл. Дан. Зат. Въ послѣдней нищетѣ живя, худыми оболченъ рубы. Кир. Тур. Посл. Вас. Пръвое на сред8 принесемъ, нищет8 рек8 (πενίαν). Златостр. сл. 3. Нищета 8ньши богатьства есть. Іо. Злат. XIV в. Нападу на Фракисію съ многою нищетою и оубожьствомъ (πτωχείας). Георг. Ам. (Увар.) 305. Блгословестита нищетоу мою (раиретаtem). Жит. Порф. 98. Мин. чет. февр. 323.

нищетолювьць — любящій нищихъ, помогающій нищимъ: — Боудъте нищетолюбци. Сбор. 1296 г. 10. нищетомин — слабость ума, неразуміе: — Не отъ скудости нашего нищетоумья, но отъ дълъ твоихъ

притчю приобр \dot{a} тше (по др. сп. нищеуміа). Un. л. 6708 г.

нищетьнъи — бѣдный, полный лишеній: — Въ нищетьнѣмь житии на земли пожиста. Стихир. XII в. 55. — бѣдный, пустой: — Поустъ адъ и нищетьнъ. Окт. XIII в. 12.

нищевмин — см. нищетовмин.

нищим — бъдный, неимущій, раирег: — Чівкъ нъкыв бѣ богатъ... нишь же бѣ етеръ ($\pi \tau \omega \gamma \acute{o}$ с). Лик. XVI. 19. 20. Остр. ев. Труфена же мьногы ризы и злато посьла... на слоужьбж нищиимъ (πένησι). Жит. Θ екл. XI в. Богатьство приложить дроугы многы, а ништы и отъ сжитааго разлючаеться (пто- γ о́с). Панд. Ант. XI в. л. 105. Подавати гако и ништиимъ (πένησιν, pauperibus). Ефр. крм. Апл. 38. Си слъщавъ, повелъ всакому нищему и оубогому приходити на дворъ кнажь и взимати всаку потребу. Пов. вр. л. 6504 г. Все, кже на потребу болащимъ и нищимъ. Нест. Бор. Гл. 9. Помани, Ги, нищага. Служ. Варл. XII в. Ишва нищее бъаше (печестероч). Златостр. сл. 3. Не лиши хльба нища мудра, ни вознеси до облакъ богатаго безумна. Сл. Дан. Зат. Богатитель нищимъ. Мин. май XIII в. 48. Како ми рече ниціи онъ мои грвхи. Жит. Андр. Юр. XIII. 64. Попы и нищая любя. Исков. І л. 6807 г. Аще ли кто по оуставъ нашемь боле сего жила Ѿ дыжкона, ли 🛱 попа, или 🛱 игоумена, или 🛱 проскоурницъ, и W нищихъ насильк деюще, или на жатву, или сена свчи... Прав. митр. Кир. И тако, господине, ввра твоя къ Богу и милостыня твоя къ нищимъ Богомъ пріятна будеть. Посл. Кир. Бплоз. ок. 1400 г. Глава носима етерою нищею (mendico). Жит. Өед. Стр. 10. Мин. чет. февр. 345. Зъло бяхоу нищи тій манастыри (egena). Жит. Порф. 9. Мин. чет. февр. 285. — Ср.: Сиць бо к нищии нашь оумъ. Іо. екз. Шест. Прол. (Калайд.

— смиренный: — Блажени нищии дхомь (πτωχοί). Лук. VI. 20. Остр. ев. Нищеи богомолець вашъ Генадеи... челомъ быю. Отр. гр. Новг. арх. Ген. 1504 г.

— невъжественный: — Нищь есмь моужь, невъжа, и не оумъю, по что (ся) имоу. Ил. Новг. поуч.

нищь — нать, нитка: — Котыга нищьми свиденами сътворена. Жит. Аван. апр. 11. — Ср.: Гако же не соутъ видъда кнеза въ срацъ здатами нищьми шьвена. Іо. екз. Шест. (Калайд. 156).

но -- см. нъ.

новилисъ: — Иже проименованъ есть нобилисъ. Мак. 1 Х. 1. Библ. 1499 г. (Мат. 52).

новакъ — новикъ (B.): — Въ сетьнъпихъ новацѣхъ оустрамить и чиноу (ἐσχάτων ἀρχαρίων). Іо. Іпств. XII в. (B.). Црковныа новакы (τοὺς τῆς ἐκκλησίας νεήλυδας). Кирил. Іерус. Огл. (B.).

новачьстви — прилаг. отъ сл. новакъ: — Въ новачьсцвиь чиноу (èν τῆ ἀρχαϊκῆ τάξει). Іо. Іпств. XII в. (B.).

новина — новизна: — А все то учаль деяти новину,

а старину покинувъ. *Псков*, *I л. 6943 г*. Хотълъ имъ новины вводити тые. *Привил. влад. бояр. и мъщ. Смол.* 1505 г.

— въ первый разъ вспаханная земля; поле: — Поновите новины. *Iер. IV. 3 по сп. 1499 г.*

ново (нарѣч.) — въ новѣ, по новому: — Мы глаголемъ: единъ святъ, единъ Господь Ісусъ Христосъ въ славу Бога Отца, аминь; ти же ново приложища: съ Святымъ Духомъ. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. о Лат. 160. Что то было учинилося ново, не по пошлинѣ. Уст. гр. Вас. Дм. 1392 г.

— въ новъ, недавно: — А еже о причащени, тъ блюдите велми: въдъ бо другыхъ поповъ обычаи, оже человъкъ ново покается, любо си въ велики постъ, даже и скончаются м днеи, ти дають причащение. Ил. Нови поуч. 17. А кто будетъ бояръ или слугъ не служивалъ Алексъю митрополиту, а приказался ново митрополиту. . Уст. гр. Вас. Дм. 1392 г.

нововъръникъ — вм. иновърьникъ — иновърецъ: — \ddot{G} джемыкъ и нововърникъ ($\pi \alpha \rho \dot{\alpha}$ $\tau \vec{\omega} \nu$ ψευδομένων ετεροδόξων, a falsariis heterodoxis). Жит. Ник. 16. Мин. ист. апр. 16.

новодълити, новодълю — см. след.

новодъль — новая борть: — А буде я... чёмъ борти опустошу и новодёли дёлати не учну... Поряди. борти. 1664 г.

новодъльный — прилаг. отъ сл. новодъль: — Въ старое мое купленое знамя... и въ новодълное. Поряди, борти. 1664 г.

новоесьстви: Новоесьское свию: — Въ Новоесскихъ цвътъ лутчеи голубъ, синь, лазоревъ, черчатъ; иные цвъты дешевле. А мъра в нихъ приходитъ даршинъ, а въ кипе въ Новоесскои кз половинокъ, а цена по сукну смотря, по цвъту и по мъре; середняя цъна кипе — а Новоесские по-Немецки енкель кямелинкъ. Торг. кн. (Савв. 273).

новоженьный — относящійся къ женитьб'є, брачный: новоженьнаю коница: — Не надоб'є имъмоя дань, ни тамга, ни новоженная куница. Жал. гр. Тол. м. ок. 1400 г. Ни дань, ни ямъ..., ни новоженныя куници, ни хмелевого докладу. Жал. гр. в. к. Мар. Яр. 1473 — 1478 г. — Новоженьный обросъ: — А кто за кого въ столниче пути дочеръ дастъ за мужь, и онъ волостелю дастъ за новоженной убрусъ четыре денги. Уст. гр. Переясл. рыбол. 1506 г.

новозьдати, новозижу — вновь создавать, устраивать: — Ни єдиномоу єппоу имти манастыря своєго новозижа (усобруєїм, novo opere condere). Никон. Панд. сл. 22. Конст. 1—2. к. 7.

новокрещеный — недавно крещеный: — Тѣ новокрещеные, которые живуть по монастыремъ. Указ. дополн. судебн.

новок пленъ и — недавно купленный; неопытный: — Не отверзи насъ, аще и еще съгръщаемь ти, акы

- новокупленіи раби, во всемъ не угодяще господу своему. Илар. Зак. Благ. (Прибавл. твор. св. о. II, 249).
- новомъсачин новолуніе: Новомирье блюе почтыть. Мин. сент. XII в. л. 7 (приписка).
- новоначальнивъ: Новоначалници стомоу крщенію ыко айли. Переясл. л. (Обол. 41).
- новоначальный недавно начавшій; недавно постригшійся: О братьяхъ прилежи, паче о новоначалныхъ и уныхъ. Кипр. м. Посл. иг. Ав. 1390 г. См. ноникъ.
- новоображеным недавно изданный: Закона новоображенааго. *Ефр. прм. LXXXVII*.
- **новоовдовъвъти** недавно овдовъвшій: Имяще единоу дъщерь новоовъдовъвъшю (προσφάτως χηρεύσα- σ αν). Пат. Син. XI в. 286.
- новопознавъи недавно узнавшій: Како в чівцёхъ сихъ новопознавшихъ законъ оуставити. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 75).
- новопридатъчънъти недавно прибавленный: Къ старому его и къ новопридаточному помъстью. Послушн. гр. Новг. арх. Ал. 1578 г.
- новопросвъщенъти недавно просвъщенный: Аще ли ксть къто отъ новопросвъщенъпихъ. Ефр. крм. л. 193.
- новорасль новый отпрыскъ, свѣжая вѣтвь: Новорасли маслении (νεόφυτα ἐλαιῶν, novellae olivarum). Жит. Андр. Юр. XLV. 182. Коренїа медагрієва и новорасли (ἀχρέμονας, summos ramos). Жит. Киріяк. 24.
- новороженъ и новорожденный: Новорожени младъньци. Никон. Панд. сл. 16. И будети, тако новороженъ и младенець, бесъквернынъ и въ същеник. Пал. XIV в. Зав. Лев.
- новоръзанъи недавно сръзанный: Лозик новоръзано. Жит. Өеод. Студ. 134.
- новосвъщенъти недавно просвъщенный: ІЯко не достоить новосщенаго приимати въ чинъ сщним (πρόσφατον φωτισθέντα). Уст. крм. Іо. Схол. л. 34.
- новосващенъти новопосвященный: Егда Шстоить новосщным и от оурокъ свои оу сборнов пркви. Новг. крм. 1280 г. 583.
- новосъзданъти недавно построенный: Тако приведше (раку) положиша съ честию святам страстотерпьца Бориса и Гльба въ новъсъзданнъи церкви на деснои странъ. *Гак. Бор. Гл. 147 (Чтен.)*.
- новосъмъщенъти: Ико новосъмъщено и свътозарьно поущам зърчало зарю. Мин. 1097 г. 92.
- нововът начинающій ученье, недавно посвященный: Аще ли глеть кто, почьто Паулъ простръ слово до полоунощи, пръвое оубо зане хотлаше отити, потомь же ыко новооуци бъахоу, начало бо бъаше проповъданьы (усохату́хтос). Панд. Ант. XI в. л. 221.
- новочисть вновь расчищенное мъсто изъ подъ лъ-

- ямамъ до ручья. Межс. гр. в. к. Ив. Вас. 1504 г. По извъту ево... сенных покосов новочисте то Шк-нейкого погоств кртья досмаривали. Книп. окладн. Костром. XVII в.... Кртьяне в сказсках своих на новочистях возы сказывали не всъ, а иные новочисти потаизи и за собою их не сказази. т. ж.
- новомвленти недавно явившійся: Новомвлено мко зърцало при(и)мъ. Мин. 1097 г. 106. И тоу абие съпостиже и Бжим блідть, и стым Влдчца нашем Бйа, и стоую новомвленою мчнкоу Бориса и Глёба. Новг. І л. 6685 г.
- новыи novus, вновь устроенный, вновь созданный: — Положи к въ новъемь своимь гробъ. Мо. XXVII. 60. Остр. ев. Се есть кръвь мога новааго завъта. Мо. XXVI. 28. т. ж. Облъщиса въ новаго чіка, съзанаго на Бжію. Еф. IV. 24. Апост. толк. XV в. (On. II. 1. 162). Новъны повъсти прыкъвыны ихъ оучитель (τοῦ νεοῦ κηρύγματος). Панд. Ант. XI в. л. 7. Новое оученье, новы мехы. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 1. 56). Hobaid и въ новѣ бывъшам (τὰ νέα καὶ трообрата). Гр. Наз. XI в. 14. Ни кдиномоу же новж бывышю (хагуос). т. ж. 67. Памать ихъ новыши пребываеть во вся дни (усаты тера). Златостр. сл. 6. Монисто вовое, что есмь сковаль. Дух. Ив. Кал. 1327-1328 г. А мытовъ ти новыхъ и попілинъ не замышляти, а мыта ти имати и пошлины по старинв. Лог. гр. в. к. Дм. Ив. 1375 г. Поставиша 3 костры камены у новыя стены. Исков. І л. 6894 г. Того же лета торгъ намостиша и на Черехѣ мостъ новои. т. ж. 6937 г.-Изъ нова — опять, снова: — Начаща дворъ свои ставити из нова. Новг. І л. 6899 г. (по Арх. сп.). — Новым завъть — novum testamentum: — Придавым намъ... въ... съказании ветъхаго и новаго завъта вса чюдеса твоы. Мин. 1096 г. (окт.) 35. Книга сїа глемал библиы, рекше wбых завытовь вехаго и новаго. Библ. 1499 г. зап. — Новый законъ — то же что новъи завътъ: - Новаго закона книгы: Евангеліе четыре евангелисты, Матееи, Марко, Лука, Іоанъ, Дъяние апостольское, Посланіи соборныхъ апостольскыхъ 3: Іаковле едино, Петровыхъ два, Іоанновыхъ три, Іюдино едино, Павловыхъ ді посланіи, Апокалипсисъ, Іоанъ Златоустый, другій новый Златоустъ и пр. Сказ. о книг. истин. и ложн.
- недавній, recens: Новъіл оукоризнъї дѣлы стъїдаса (ὑπόγοιος). Гр. Наз. XI в. 68. Въ новѣ недавно: Нови и в новѣ приидоша. Псалт. 1296 г.
- слёдующій: Отъ стаго въскрёсьнаго Ха Ба нашего дьйе до новъм недёлю вьсю недёлю въстыхъ пръквахъ прёбъмати (хамія хорахія, novum). Ефр. крм. Трул. 66. — Новам недёли по Пасцё — Оомина недёля: — Слово въ новую недёлю по Пасцё. Кир. Тур. 18. Въ новоую недёлю антипасхы на оутрыни поють фальмы. Уст. XII в. 28.
- новый, другой, еще одинъ: Въза оу нихъ \bar{z} . новую (еще 7000). *Новъ I л. 6732 г*. Се купи... перевъсищо въ Ненокси Исаковьское по новому мѣсту... и

Hoвь. XIV—XV в. 3.

 начинающійся: новоє л'єто — вновь наступившій годъ, новый годъ: - Начатъкъ новоуоумоу лътоу. Остр. ев. л. 89. А мій септабра... и новоуоумоу лівтоу и начатъкъ инъдиктоу. т. ж. 210. — Новъи мъсмць — новолуніе: — Новыхъ мів и суботь не хощю. Паис. сб.

новыи (мфсаць) — первая половина мфсяца въ противоположность ветхому - второй половинъ мъсяпа по Монгольскому счисленію (см. Григ. о ярл. 87): — Мишененую грамот дали есмя заечьего лъта, орама мца, въ й нова. Ярл. Тайд. 1333 г. Десятого ища въ Г нова. Ярл. Берд. 1357 г. Небеснаго месяца апреля конецъ ветха, таже и маія новаго, быша морози велицы..., а книжнаго мъсяца маія же. Псков. І л. 6979 г. Ср. Лит. naujas; Гтө. niuja; Ar.-С. nive, neove; Англ. new; Др.-в.-Н. niwi; Нъм. neu; Лат. novus, Греч. véoç.

новь — новые, первые плоды: дьнь нови — праздникъ новыхъ плодовъ: - Въ дйъ нови, егда приноchte τρεδη (τη ήμέρα των νέων, in die primetiarum). Чис. XXVIII. 26 no cn. XIV в.

- новолуніе: - Праздника нови житъ (νουμηνίας, novilunii). Yuc. XXIX. 6 no cn. XIV e.

новъ - недавно, пирет: - Аще хто будеть помлъ жену новъ (προσφάτως). Bms. XXIV. 5 no cn. XIV s. нога — рез: — Видите ржцв мои и нозв мои. Лук. XXIV. 39. Остр. ев. Начать оумънати ногы оученикомъ. Io. XIII. 5. m. ж. Да не попержть ихъ ногами своими (тоїς тобіч). Панд. Ант. XI в. л. 137. А подымуть ноги во дверф, ино убить; али подымуть ноги за вороты, то ли платити въ немъ. Р. Прав. (по Рост. сп.). Оу того отрока нога суха и скорчена и не можаше ходити. Іак. Бор. Гл. 120. И облобъза чтный нозы кго. Нест. Бор. Гл. 13. В лоси шдинъ ногами топталь, а другым рогома боль. Поуч. Влад. Мон. Молю вы и ногъ вашихъ прикасаюся (въ подл. ньтъ). Златостр. 69. Шко, роука, нъга, или инъ что любо, по пати гривьнъ серьбра 🗓 всакого платити. Смол. гр. 1229 г. И людіе богобоязнивіи припадающе къ святителевома ногама съ слезами. Новг. І л. 6926 г. (по Арх. сп.). — Ногахъ — въ ногахъ, у ногъ: -Се жена лежить ногахъ емб. Рув. по сп. XVI в. III. 8 (В.). Окры ногахъ емв. т. ж. 7. — Безъ ногъ не владъя ногами: - Овы онъмъща, а иніи безъ ногъ быша и глусви быша. Новг. І л. 6927 г. (по Арх. сп.). подножіе, подошва (горы): — Пріздъ ногама горы (πρόπους τοῦ ὄρους). Γρ. Ηαз. ΧΙ в. 80.

ногавици — нижнее платье, штаны: — Начаша пристроати собъ кошюли а не срачици, и межиножіе показъівати, и кротополіе носити, и шки гворъ в ногавици створше, образъ килъ имоуще, и не стъщащесь шиноў, аки скомраси. Переясл. л. З. Да ковжи васъ имать риз8 белоу, чепец бел, ногавици белы, калиги на ногахь. Дуб. Сб. XVI в. 369. Бълы стихара надъвати и ногавицы и калигы. т. ж. 370.

поженьку на Нижнои реки по новому месту. Купч. 1 — голенища, наголенники: — Двои наколенки... съ нагавицы, камка Венедитцкая червчата. Оп. им. и. Ив. Bac. 1582—1583 г.

> ногавища — то же что ногавици (?): — Гаща и оноуща и ногавища. Жит. Стеф. Перм.

ногара — см. нагара, накра.

ногата — денежная единица въ древней Руси, равная 1/20 гривны: — Вирьникоу взати з ведеръ солодоу на не, тоже швыть, любо полоть или в ногать. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). А за теля 5 разанъ, за яря ногата, за боранъ ногата. Р. Прав. Изясл. (по Ак. сп.). А се мостьникоу оуроди: помостивъще мостъ, взати Ѿ ї локоть по ногать. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). А се оурочи городникоу: закладаюче городьна кона взати, а кончавше ногата. т. ж. Холопьство шбынок... оже коупить хота и до полоугрвыны, а послоухън поставатъ, а ногатоу дасть передъ самъмь холономь. т. ж. А изъ того святьи Богородици и епископу три гривны безъ семи ногатъ. Уст. гр. Смол. 1150 г. Пять ногать за лисицу..., а за три лисици 40 кунъ безъ нагаты. т. ж. Аже бы ты быль, то была бы чага по ногать, а кощей по резань. Сл. плк. Игор. Коуплаху Соуждальць по в ногать. Новг. І л. 6677 г. Бъ дорогъвь Новегородъ и коуплахоу кадь ръжи по д грвит, а хльбъ по в ногать. т. ж. 6678 г. Коупить Латинескъм гривноу золъта, дасть въсити, дати немоу въсцъ ногата Смольнескам. Смол. гр. 1229 г. Аже Латинескій коупить соудъї серебренъї к. дати кмоу въсцю ш гривны серебра по ногатъ Смольнеской. т. ж. В грвне, безъ в-ю ногатоу. Рук. Клим. д. 1270 г.

ногатица — горница: — Двърьца же швръсты емв въ ногатици его (въ горницъ; έν τοις ύπερώοις). Дан. VI. 10 (Mam. 49).

ноговодивъи — страдающій бользнью ногъ: — Бъ бо ракоболивъ и ногоболивъ (въ Лат. пер. только таnus dolore laborabat). Hum. Ged. Cur. 90. Mun. uem. anp. 90.

ногом — γρόψ, грифъ: — Не ыжте... орла и ногоуы (въ др. сп. нога). Втз. XIV. 13 по сп. XIV в.

ноготь = нофоть = ножоть - горохь: - Орють да съють пшеницу... да ногуть. Аван. Никит. Кони кормять нохотомъ (по др. сп. нофутомъ), т. ж. — Ср. Перс. нухудъ (Берез. II. 273).

ногъ — грифъ, γρύψ: — Да не ыжьте орла и нога и морьскаго орьда (γρύπα, gryphum). Лев. XI. 13 no cn. XIV в. Како можемь сусъдьство имъти съ лвъ страшнъми или кънимъ образомъ ногъ и слонъ вмъстися. Пал. XIV в. Ни орель, ни ногь (үро́ ψ). Сильв. и Ант. вопр. 128. — Ср. Литов. wánagas; Латыш. wannags; Чеш. noh. — Ср. ногом.

ногъть = нъготь - unguis: - Да объемлени ногти em (περιονυχεῖς αὐτὴν, circumcides ungues eius; др. сп. да обоуемлени, да обръжении). Втз. ХХІ. 12 по сп. XIV в. И сна клобукъ и видъ Бернъ нъготь стго Глъба, снать съ главъ и вдасть Стославу. Іак. Бор. Гл. 127. И оста ноготь кдинъ на главъ кго на блословленик кму. Нест. Бор. Гл. 45. Роучьнъ и и ножьнии ногъти. Жит. Оед. Ст. 147. Зоубы и ногъти. Кирил. Іерус. Огл. XII в. Остриже Мелхиседека Авраамъ и обръза ногти его. Дан. иг. (Нор. 128). Ногъти кго мъдани (отохес, ungues). Иппол. Антихр. 25. Обривъ ногты его (отохото, ungues). Аванас. о Мелхсд. — Отъ младъ ногтии — изъ младъ ногтии — съ дътскаго, съ юношескаго возраста: — Отъ младъ ногъть. Мин. Пут. XI в. 96; Мин. май XIII в. Благочестіе въспита... и святаа Христова коупъль из младъ ногтіи шчисти. Никиф. митр. о Лат. Мирьскъна й младъ ногъть постриглъ власъ. Уст. п. 1193 г. 237.

- коготь: Избави мя... яко утя отъ ногтеи носимаго ястреба. Сл. Дан. Зат.
- остріе, кончикъ стиля, которымъ начертывали письмена, δνυξ: — На ногъти адамантовъ. *Iер. XVII. 1.*
- орудіе пытки, казни: Ногъты жельзнъпии ти ребра одьра. Мин. 1096 г. (сент.) 48. Объщенома же има бывшема, толико ы повель стрьгати ногъты, дондеже чрвва има хотьахж испасти на землю. Жит. Кондр. XI в. Огнь же, и мечь, и звърик, и дробащей ильть ногъты (συνξ). Ір. Наз. XI в. 65. Вьсе тъло ногъты съдърано (δορκαλίς). т. ж. 287. Жельзнъихъ ногъть дъраник. Мин. сент. XII в. 53.
- Ср. Др.-в.-Н. nagal; Нѣм. Nagel; Гте. ganagljan; Др.-Ск. nagl; Лат. ungula.
- ноживъ уменьш. отъ сл. ножь: Аще ся пригодить се, оже мышь начнеть грызть дискосъ у службы, и узрить попинъ, или до переноса или по переносъ, и оскребъ è ножикомь и служить. Прав. Ил. Нова. арх. 224.
- ножици ножницы: Принеси ножици съмо (forfices, ψαλίδιον). Пат. Син. XI в. 157. Въземъ ножици и да(п) же ы мнъ. Новг. чин. XIV в. Чин. мал. образ. Заръзалъ, ножицями стрига. Іо. Флав. В. Іуд. І. 27. 5.

ножиць — уменьш. отъ сл. ножь: — Ножицьмь и бридкъмь зеликмь испъляти. Никон. Панд. сл. 1. Ножици, ими же кровь поущають. Георг. Ам. (Увар.) 169.

ножь — culter, gladius: — Извлече ножь свои и оударь раба архиереова и оуръза кмоу оухо (μάγαιραν). Мө. XXVI. 51. Остр. ев. Что же ножь? Ръзаник словесьнок, кже разлжчакть горьшек отъ оуньшааго... (μάусира). Гр. Наз. XI в. 14. Се рекъ, оудари имь w землю и вънзе ножь, заръза Редедю. Пов. вр. л. 6530 г. И съдащю ему, оуэръ Василко Торчина wcтра(ща) ножь, и разоумѣ, ыко хота ѝ слѣпити. Пов. вр. л. 6605 г. Хотв ѝ зарвзати ножемь. Лавр. л. 6636 г. Возми ножь свои, заръжи гна своиго, да не злою смртию оумреши. Нест. Бор. Гл. 25. Лють быснующемуся дати ножь, а лукавому власть. Сл Дан. Зат. Или члвкъ ранить мечемь или ножемь. Смол. гр. п. 1230 г. Козляне же ножи ръзахуся съ ними. Ип. л. 6745 г. Ножемь заклана быста. т. ж. 6758 г. Вземъ ножь иде (рахарач). Жит. Андр. Юр. І. 8. Ножь коея деля вины, но да быхомъ резали имъ. т. ж. XXXI.

- 19. Малън ноже (μιχρά μαχαίρια). Никон. Панд. сл. 15. Ножь стальной Турской, саблею, съ доломъ съ кованымъ; на тылъ 2 долика, а съ объ стороны въ дву мъстъхъ по 2 долика наведены золотомъ; черенъ кость волчья бъла. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 31. См. въдем.
- распря, война: Вверглъ кси ножь в ны. Пов. вр. м. 6608 г.
- ножьвьникъ μαχαιρᾶς: Махера, рекше ножевникъ. Георг. Ам. (Увар.) 338.
- **ножька** уменьш. отъ сл. нога; сорочью ножька названіе крюкового знака: Сорочья ношка. Сбор. Кир. Бплоз. XV в. Сорожья ношка $\stackrel{\vee}{=}$. Стихир. XVI в. (Рум. 653).
- ножьници ножны, vagina: Вънзи ножъ въ ножьница. *Io. XVIII. 11. Остр. ев.* Вложи ножь свои в ножьници. *Никиф. м. на Лат.*
- ножницы, forfex: Сломити ножници (ψαλία). Θеод. Студ. Ост.
- ножьници хүүµі́с, поножи: И шле мѣданъ на главѣ его... и ножници мѣданѣ на ногоу его (хүүµі́бес). Георі. Ам. (Увар.) 88.
- ножьнъ vagina, влагалище для ножей, мечей, сабель и т. п.: — На ножнахъ хозь чорнъ; обоимица и устья и нижнеи оковъ, и на поясу оковы и пряжи и наконешники серебряны золочены; огнивцо желѣзное, обложено серебромъ, гладко, золочено. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 28.
- ножыный прилаг. отъ сл. нога: Възнесощаса дщери Сишна высокою шиею и накываніемь шчыныймь и ступаніемь ножныйм. Ис. III. 16. Биба. 1499 г. Whomy (коню) на потребоу ножынаю скорость. Пчел. И. Публ. б. л. 43.
- **ножыным** прилаг. отъ сл. ножь: Имать газвоу ножыно ($\tau \tilde{\eta} \zeta$ рахаіра ζ). Иппол. Антихр. 48.
- ноздри (сущ. жен. един.) naris: Ноздри же пакы, цвъта не жхажшти, како разоумъкть Божик чюдо. Конст. Прогл. св. Еванг.
- ноздророгъ рімо́керως, носорогъ: Животное наречется ноздророгъ, еже имъти емб рога на гбоъ. Козм. Инд.
- ноздръ ноздрю naris: Изидеть Ѿ ноздрии вашихъ (ἐκ τῶν μυκτήρων, e naribus). Чис. XI. 20 по сп.
 XIV в. И да притокь въ нозри твоя (μυκτήρα). Ies. XVI.
 12 (Упир.). ГАко оусеразь здатъ въ ноздръхъ свини,
 тако же и жен в здосъмъ слън в краса. Изб. 1073 г. 170.
 Изъ ноздрию испоущанмон исакновенин (ρινῶν). Ефр.
 крм. 313. Аван. Аште ди т вшти ноздри, изидеть кръвь
 (μυκτῆρας). Панд. Ант. XI в. (Амф.). А очи и ноздри
 и оупи затыкають воскомъ. Никиф. м. на Лат. Тогда
 бодоща конь под(ъ) нимъ в ноздри. Ип. л. 6659 г.
 Г чоувъство исть обонынин, иже бълваеть ноздрьма,
 въспоущающама въспаръл къ мозгоу. Io. екз. Бог. 191.
 Даже и до ноздрию погроузитиса. Никон. Панд. сл. 4.
 Гако дымъ дыхание въ ноздрехъ наши (ἐν ρισίν).
 Пчел. И. Публ. б. 121. Мравіе на очи и на ноздръ

авзущи. Жит. Өом. Дерф. Мин. чет. пон. 232. Ноздрями гвгнивъ (говорящій въ носъ). Прол. янв. 18 (В. І. 193).

ноздрыным — прилаг. отъ сл. ноздры — Гнесно бы е Боу ноздрыныя воня шбоняти, нъ тымы разумевати шсщение дийи чистотою съвръщаемо. Ис. (Упыр.) 74.

ноздры -- см. ноздрь.

нозъ — см. 8нозъ.

новъть — см. ногъть.

- ноли можетъ быть: И се владъщѣ рѣхъ: . . . ноли къ старости тоже съ постригоу, ноли боудоу лоучии тъгда; но хоудъ ксмь и боленъ. Вопр. Кир.
- то, тогда (послѣ коли въ значеніи когда): Такъ бо шбычан имѣмие Стополкъ: коли идаше на воину, или инамо, ноли поклонивъса оу гроба Өешдось(е)ва и млтву вземъ оу игумена, ту сущаго, то же идаше на пу свои. Пов. вр. л. 6615 г.
- почти, вплоть: Наши же почата свчи, женущи и, а другыв руками имати, и гнаша ноли до Хорола. Пов. вр. л. 6615 г. Симъ же полкомъ не лав бятие битися с ними, твсноты ради, зане болота пришла ноли подъ горы. Лавр. л. 6652 г.
- ноли оли: И пакът с Стополко гонихо по Бонацъ, ноли шли оубища, и не постигохо ихъ. Поуч. Влад. Мон.
- нольна нольно нольны нольни вплоть, даже, usque: Гоняшеся безбожній отъ Торжку Серв'є рь скымъ путемъ нолны до Игнача креста. Соф. вр. 6746 г. (І. 246). А кто у кого что познаетъ татебное, и онъ съ себя сведетъ до десяти изводовъ, нолны до чеклого татя, и отъ того нам'єстникомъ... не взяти ничего. Уст. Дв. гр. 1397 г. Послаша гонцовъ своихъ нолна и до Кирьипигъ. Псков. І л. 6981 г. Прівхаша послы Псковскія во вторникъ, отъ великого князя добры здоровы, а были нолна въ великотъ Володимеръ, тамъ великого князя на ва великотъ Володимеръ, тамъ великого князя на ва послы Москвы). Соф. вр. 1522 г. (ІІ. 357).
- почти: А потомъ съ полтора году нолно ушло. Исков, I л. 6977 г.
- уже, только уже: Около его горы камены высоки, да нолны пришедша близко граду, то жъ видѣти первое столпъ Дѣдвъ (по др. сп. нолни). Дан. иг. (В.). Сидѣли на крѣпости измучени въ желѣзахъ отъ биричовъ, нолно ихъ тако же толко головами выправилъ посадникъ Псковскои. Псков. І л. 6979 г. Князъ же Ярославъ нолно въ третьюю недѣлю во вторникъ. . . поѣха изо Пскова. т. ж. 6984 г. Да опять его нолна Псковъ же выпритчовавъ у великого князя посла, къ Великому Новугороду отпустилъ. т. ж. 6986 г.

номоканонъ — собраніе каноновъ и государствен-

ныхъ постановленій, относящихся до церкви: — Разверзьше Грецьскый номоканонь и шбрѣтохомъ в немь, шже не подобакть сихъ соудовъ и тажь кназю соудити. Перк. уст. Влад. (по Син. сп.). Книгы глемым кърмичим, рекъше правило законоу, Грецькымь мязыкомь номока. Новг. крм. 1280 г. Азъ Діонисіи архіепископъ Сужьдалскый, по повельнію всесвятаго патріарха вселеньскаго, възрѣвъ въ номоканонъ во правила святыхъ отець, яже о божественомъ общемъ житіи, поновихъ и уставихъ препущенаа небреженіемъ въ обиду святыхъ отець уставы. Уст. гр. Сузд. арх. Діон. ок. 1382 г.

- номоканонъ: Худые номоканунци (ложные). Сказ. о книг, истин. и ложн.
- номосъ законъ (Греч. νόμος): Боў въ номось (на поль приписано: въ законь) глющю: дамь въ кням по српемъ вашимъ. Изб. 1073 г. 95. Свщааго по номосомъ. Мев. Пат. (Оп. II. 2. 23). Номосъ пръствиаю. т. ж.
- номосьсетым прилаг. отъ сл. номосъ: Номосьскаа заповъдь. Мев. Пат. (Оп. II. 2. 23).
- нонивъ: Соуть сьде ноници, иже соуть немощни (въ друг. пер. братія новоначалная; ср. Новогреч. νόν-νος nonnus πατήρ). Никон. Панд. 33. Синод.
- ноница нын'т. Ино ноница братьи моеи стартишей королю и Витовту нелюбо, и мнт нелюбо. Новг. І л. 6920 г. (по Арх. сп.; въ Ак. сп. нын'т.).
- нонъзии: Ноуждьнъ творить до нонъзим. Ефр. крм. л. 192.
- нонъ нони пипс, нынъ, теперь: Да нонъ шселъ имёса въ едино срис. Пов. вр. л. 6605 г. А нонъ ворочю все, что есмъ поималъ у шурину своею у Мстислава и у Ярополка, и до золотника. Лавр. л. 6684 г. Нони бо не ивленоу Боу е или у днь миа жрахоу. Новг. крм. 1280 г. 566. См. нънъ.
- нонтча теперь, пипс: А которыи суды потягли къ городу къ Москвъ при нашихъ отцъхъ, тъ суды и нонъча потянутъ къ городу. Дог. гр. в. к. Дм. Ив. 1389 г. Тотъ мене самъ билъ с тымъ своимъ послухомъ, а нонеча на нево шлетса. Псков. суд. грам. См. ноница, нъінъча.
- нонышьнии нынышній, настоящій: Егда доуманши, помысли ш преже бывшихъ и пріложи шна къ нонышьнимъ. *Пчел. И. Публ. б.* — См. нынышьнии.
- нопотъ тръ нетопырь: Не рыба въ рыбахъ ракъ, не птица во птицахъ нопотырь. Сл. Дан. Зат. См. непътъ тръ.
- нора подкопъ: Подкопапіася подъ ствну двісті сажень, и подкатиша норами бочки съ зельями и зажгоша съ устья. *Исков. І л. 7043 г.* Ср. нирати, нырити, нырити, норьць; Лит. neru, nèrti нырять, naras нырокъ; Чеш.-др. nořiti. См. норы.
- норица норка (пушной зв'врекъ): Гроностая, лясицу и норицу. Привил. Полоцк. 1498 г.

- норовити, норовлю дѣлать послабленіе, поступать въ угоду кому нибудь: Князь велики... рать свою послаль на Вятку... и не успѣша ничто же, у Вятчанъ посулы поимали, да имъ норовили, и ни Вяткѣ не взяли и возвратишася. Соф. вр. 1458 г. (т. II, 65). А пошлють которого недѣлщика по татеи, и ему татеи имати безхитростно, а не норовити ему никому. Судеби. 1497 г. Михаило жь Салтыковъ, видя темъ врагомъ тесноту и не поговоря з бояры, государеву рать сведе, а норовя тому окоянному Гришке. Никон. л. VIII. 64.
- норовъ обычай: На б и единъ мзы раздълина и разидошаса по странамъ, и кождо свом норовы прима. Пов. вр. л. введ. Он же не послуша мтре, твораше норовы поганьским. т. ж. 6463 г. Тъмь же, чадо мок, изволи си тъхъ житик (добродътельныхъ) и тъхъ норовы приими и . . . възишти, къммь пжтьмь идоша и кокю стъзею текоша. Сб. 1076 г. Ти бо норови доведоша ихъ, амо же по выса дыни желаахоу. т. ж. Всакого ученья їхъ бъгати ї норова їхъ гнушати. Оеод. Печ. (Бусл. 518). Въси норовъ Татарскый, да в насъ и в Руси лихо розбой учинити. Лавр. л. 6792 г. Къде соуть твом добрам дъла, къде ти соуть добрии норови, мхъ тебе, нечьстивам шканьнам дше. Жит. Ниф. л. 26. Не можемъ са мстати норова того пустошнаго. Паис. сб.
- образъ дѣйствія: Образомъ ыко Хви оученици, а норовомъ акън предателе (въ подл. нѣтъ). Златостр. сл. 24. Небтвръженаго норова (τοῦ τρόπου τὸ ἀνώμαλον). Іо. Флав. В. Іуд. І. 4.
- нравъ, характеръ: Норовъ бжствьныя. Мин. 1096 г. (сент.) л. 34.
- безпокойный нравъ, норовъ: Вѣст людет сихъ норовът (ὅρμημα, impetum; др. сп. нарои, нравы). Исх. XXXII. 22 по сп. XIV в.
- см. нравъ.
- норовьникъ доброжелатель, сторонникъ: Слушающи злыхъ человъкъ сребролюбець, богатыхъ и брюхатыхъ, и предателеи христьянскыхъ, а норовниковъ бесерменьскыхъ, иже глаголютъ побъжати, и не мози съ ними стати на бои. Соф. вр. 6988 г. (II. 208). — См. наровъникъ.
- норыць водолазь (B.): Норыця (βρεγκαρίους, brencarios). E ϕp . Cup. XIV θ . (B.). Тако же нѣцій \ddot{w} хытры* норець в море \ddot{w} корабля себе вмета $\ddot{\theta}$ $\ddot{\theta}$ ищ $\ddot{\theta}$ бисеры изяти. Ca. nox θ . Дм. Boaoi. XVI θ . (B.).
- норы нора: Мы оуча слепоую. . . , в лоукавых живоуще норы. Георі. Писид. (Бусл. 919).
- носадъ вм. насадъ: Ты лелѣялъ еси на себѣ Святославли носады. Сл. пак. Игор. См. насадъ.
- носилици носилки: И възложивъще на носилицъ, несяхуть токмо лежива. Ип. л. 6684 г. И принесоща и во свои градъ Переяславль на носилицахъ. т. ж. 6695 г. (Ставракій) извенъ бысть извою въдесноую бедру и едва изиде ис полку, на носилицахъ въ Конъстянтинь градъ пріиде. Георг. Ам. (Увар.) 322.

- носило и носила (множ.) носилки, vehiculum: Мрьтвъ възложенъ, акъі въ гробъ, на носило (форегоу). Гр. Наз. XI в. 55. И несяхуть кго на носилъхъ. Іак. Бор. Гл. 102. И всадища ѝ на носила. Переясл. л. 6623 г. Михалко есть немощенъ, несуть его на носилъхъ. Лавр. л. 6684 г. Всади ю на носило и да донесете ю два отрока. Муч. Өекл. чуд. 3.
- носительнъ: И падъ на землю, яко изступити ему отъ великіа бользни, яко носителнъ ко святому глаголапие. Соф. вр. 6970 г. (т. II. 87).
- носити, нош δ ferre, носить: Придоша къ нкмоу носаще (фероутес) ослабленъ жилами, носима (α іро́регор) четърьми. Mp.~II.~3.~Ocmp.~es.
- выносить: А иконъ и книгъ не даша носити. *Нова*. I a. 6848 s. (по Арх. сп.).
- поддерживать: Не хвались на вѣтви, аште хвалишись, не тъ корень носиши, нъ корень ть (βαστάζεις). Панд. Ант. XI в. (Αмф.).
- имѣть при себѣ: Ношаху сли печати злати; а гостье сребрена. Дог. Игор. 945 г.
- надѣвать, носить (о платьѣ): Иже макъкам (ризъі) носать, въ домъхъ црихъ сжть (форобутес). Мв. XI. 8 Остр. ев. Ношаста ризъ (ἐφόρουν, ferebant). Пат. Син. XI в. 163. Аще ли же самыи вънецъ носящеи тоя же вины послъдовати начнутъ..., прежереченною виною да повинни будутъ. Псков. І л. 6979 г.
- переносить, претериввать: Немошти наша възымъщю и аза носивъщю (βαστάζειν). Гр. Наз. XI в. 16.
- выносить, постигать, понимать: **!** ще мъного имаамъ глаати вамъ, нъ не можете носити нънв. *Io.* XVI. 12. Остр. ев.
- носить плодъ въ чревъ: Блаженок чръво ношьшек та (βастасаса). Лук. XI. 27. Остр. ев.
- носитиса приноситься, быть приносимымъ: Іяко кадило приатьно плътью млада соущи носитьса въ прквь стоую. Мин. 1097 г. 126.
- носиться (объ изв'ястіи, молв'я): Носить же сы и етера пов'ясть. Іо. екз. Бог. 306.
- носовъти прилаг. отъ сл. носъ: носовок пошлина съ водоходныхъ судовъ (Ак.): — Никакихъ пошлинъ нашихъ съ того ихъ насада... и съ кормщиковъ, и съ осначеи, мыта и явки, и шестового и носового, и иныхъ никоторыхъ пошлинъ не емлютъ. Жал. гр. Коръл. мон. 1551 г.
- ность (?) ноздря: Въсходящ в пламени объма ностма. Жит. Акак. Мин. чет. апр. 274.
- носъ nasus: Похоухнавъще носъмь. Изб. 1073 г. (В.). Алеξандра и дроужиноу его казни, носа оуръзаща, а іномоу очи възимаща. Носъ. І л. 6765 г. Блудящему съ черницею по закону людьскому носа ему уръзати. Зак. Греч. VI.
- забрало, козырекъ (у шлема): Шоломъ Кизылбаскои, съ носомъ и съ затылкомъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 34.
- носъ, передняя часть судна: А кормника 2 бъста,
 единъ на кормъ, а другыи на носъ, и амо же хотяхуть,

тамо поидяхуть, не обращающа лодьями. *Лавр. л.* 6659 г.

— Ср. Лит. nosis; Др.-в.-Н. nasa; Нѣм. Nase; Лат. nasus; Скр. nâsâ.

носъкъ — носокъ — уменьшит. отъ сл. носъ; то, что выпячивается, торчитъ впередъ; носокъ (у сосуда, у сапога): — Чоботы... въ носкъхъ и въ каблукъхъ сажены жемчугомъ. Дух. Дм. Ив. 1509 г. Уксусница чеканена на стоянце съ рукоядью и съ носкомъ. т. ж.

носьливый — выносливый, терп'вливый: — Трып'вливый тихъ, безмоутьнъ, носьливъ (β аста γ о́ ς). Панд. Ант. XI в. (Амф.).

носьникъ — правящій судномъ съ носа, съ передней части его, помощникъ рулевого: — Носий не послушам кормника потопи ладью. *Паис. сб. 176*.

нотарь—νωτάρης, notarius, прислужникъ, носильщикъ:— Страсть стою нотарь Маркиана и Мартуриа. Мст. ев.

нотарь — см. нотарь.

нофотъ — см. ноготъ.

нохотъ — см. ноготъ.

ночевати, ночово — проводить ночь: — И подъ Копорьею есми ночь ночевать. Рукоп. Магн. 1352 г. 3 нощи ночеваща въ Нъмецкои земли. Псков. І л. 6968 г. Гдъ боде собъдаль ї и гдъ ночава. Псков. суд. грам.

ночь — пох: — На воинъ и на ловъхъ ночь и дыъ. Поуч. Влад. Мон. Пришедъ же Въщегороду ночь таи, призва и Путьшу и Вышегородьскът мужи. Іак. Бор. Гл. 66. Послании же (и)доша Ж Стополка, на Льто ночь, и поступища близъ, и слъщаща біжнго гла стрпца. Іак. Бор. Гл. 71. Богъ сы ночи князя пояль. Ип. л. 6660 г. Той осени наиде дъжгь великъ и днъ и ночь. Новг. І л. 6736 г. Сличе помьрце... и бъл акъл въ е ноции мив (т.е. какой бываетъ). т. ж. 6738 г. Оуже есть велми к ночи (уже поздно). т. ж. 6776 г. Воеваша... 5 днеи и 5 ночеи, не слазячи съ конеи. Псков. І а. 6851 г. А варилъ. . . мои церенъ и дрова тои же Филимонъ пять ноцеи. Лух. Новг. и Лвин. XIV—XV в. 10. — Ночьсь — въ эту ночь, вчера: — Не забълваи, еже ми еси ночесь объщалъ. Пов. вр. л. 6582 г. (по Ип. сп.). Пришла ми въсть ночьсь. Ип. л. 6679 г. — Великам ночь — ночь на Воскресеніе Христово: — Оногды ещо у великии постъ... послали есмо... боярина нашего...; а после онять передъ великою ночью послали есмо пана Ивашка. Грам. Свидр. (Кар. И. Г. Р. V. 264). — См. ношь.

ночьлегъ: ночьлегъ сътворити — ночевать: — Ту намъ угодилося ночлегъ сътворити на мѣстѣ томъ. Дан. иг. (Нор. 106). — Стати ночьлег8 — остановиться на ночлегъ: — Идущема же има, сташа ночлѣгу, и кло бъ полунощи, и вставъ Бонакъ шѣха ш вои. Пов. вр. л. 6605 г. — Лежати ночьлегъ — ночевать: — И лежахомъ мы ту ночлегъ у кладезя того. Дан. иг. (Нор. 106).

ночьный — прилаг. отъ сл. ночь: — Темь бо ночны !

поклоно и пънье члвкъ побъжае дынвола. Поуч. Влад. Мон. Сторожи ночьній бахоу пришли, а днъвнии бахоу не пошли. Новг. І л. 6725 г.

ночьствовати, ночьством — проводить ночь: — И ночьствоум и дыньствоум (διανυκτερεύων καὶ διημερεύων). Георг. Ам. (Увар.) 252.

ношение — движеніе: — Лето, ношениємь слъньца ищитаємо (фора́). Гр. Наз. XI в. 152.

— бремя: — Ни таготъ вамъ бълти ношению (βάσταγμα). Панд. Ант. XI в. (Амф.).

ношенъи — не новый, подержанный: — Шупунъ студенои, сукно зелено, ношенъ, да однорядка держана. Ряд. зап. 1612 г.

нощедьнь — сутки: — По пяти нощеднію (ἀπὸ ε νυχθημέρων). Козм. Инд.

нощедьньница — ноштедьница — сутки: — Сътворивъи бо начало ноштедьница въ сръдъци земінѣмь вьсоу тоу сътворивъ ноштедьницж въмѣнитьса. Изб. 1073 г. 215. Сего дѣйа оубо въ коньчьноуж часть патъчыным нощедьньница сътвори въ прѣисподьнихъ Гъ. т. ж.

нощетатьство — ночной грабежь, ночное нападеніе: — Разбоинически, нощетатствомъ изгонити. *Посл.* Угл. кн. Дм. Юр. 1447 г.

нощинъи — то же что нощьнъи — ночной: — Стыждж бо са дъневи дати нощинж жрътвж. Гр. Has. XI e. 3.

НОЩЬ — НОШТЬ — пох: — Дьнь и нощь. Лук. XVIII. 7. Остр. ев. Аще бы въдъль господинъ храмоу, въ кжіж нощь тать придеть (вм. въ кою стражоу, ποία φυλαχή). Мв. XXIV. 43. т. ж. Разоумъ Ійрославъ, мко въ нощь велить съциса. Нові. І л. 6524 г. Лежахомъ нощь передъ градомъ Самаріей у кладязя Іаковля. Дан. иг. 77. Побъгоша прочь нощію. Псков. І л. 6902 г. Въ дни и въ нощи т. ж. 6979 г. — Объ нощь — ночью, всю ночь: — Въ об нощь в мітвъ Бжий. Юр. ев. п. 1119 г. 92. Об нощь иде Саоулъ въ плъкъ. Изб. 1073 г. 119. Онъ об нощь внъ пребываще присно (διανυχτερεύων). Златостр. сл. 3. Пом и моляся об нощь. Жит. Ниф. XIII в. 75. — Ср. Лит. пактія; Гтв. паһтя; Нъм. Nacht; Д.-Пр. innoct — ночесь; Лат. пох, постія; Гр. νύξ, νυχτός. — См. ночь.

нощьва — см. нъщьва.

нощьным — прилаг. отъ сл. нощь — ночной: — Стръгжще стражж нощьнжж о стадъ свокмь. Лук. II. 8. Остр. ев. Яко нощны вранъ на нырищи забдъхъ. Сл. Дан. Зат. Прогонашеть кго (дьявола) нощнымъ стомникмь. Новг. I л. 6736 г. Сходатса мъжте и жены и дъщы на нощное плещованте. Стогл. (Бусл. 813).

новавры — названіе м'всяца — november: — Мійа номора. Остр. ев. 239. Кончашася номбра въ б. Четвероев. 1144 г. (Мат. 11). Номбрь гроуденъ. т. ж. Мійь гроуденъ, рекше номбрь. Пов. ер. л. 6605 г. Того же льта Кіевъ взять бысть ноября 19 въ неділю. Псков. І л. 6748 г. А псанъ оу Троцихъ номбра ку, индиктъ у. Грам. Вил. еп. и кн. Гедр. 1399 г.

нравобчыный — нравоучительный: — Нравооучьнам словеса и дѣаним (ήθικός). Гр. Наз. XI в. 82.

нравъ — нъравъ — ндравъ — стремленіе, желаніе: — Нравъмь съврьшени (ёξις). Гр. Наз. XI в. 332. Дѣаник ї слово, рекъше нравъ ї съдѣлание (ёξις). т. ж. 341. И нравъмь и растворъмь. Іо. екз. Бол. 80. Зане же присно ксть и тождьство соущьства, и дѣтельства, и хотѣныю, и нравоу кдинодшьств. т. ж. 81. Ни хотѣнью различеник, ни нраву, ни силѣ. т. ж. 83.

— virtus, доблесть, достоинство: — Вься нравы сътворить чівкъ (ἀρετάς). Пат. Син. XI в. 30. Дъва нрава имать (τὰς δύο ἀρετάς, duas virtutes). т. ж. 49. Да не съкрънкться нравъ прозвутера (virtus, ἀρετή). т. ж. Вьсемоу доброу въселенье, нравоу исправленье (τῆς ἀρετῆς κανών). Гр. Наз. XI в. 375. Нрава его не творяше ни мала (ἀρετήν). Жит. Андр. Юр. XXXI. 118.

— разумъ: — Некротъ́и бждеть и нрава бъ́дьнѣї (той λ оующой β іхіо́тєроу). $\Gamma p.~ Has.~ XI в.~ 357.$

— мнѣніе: — Дѣаник не похвалкно, нравоу свободь (үчю́µп). Гр. Наз. XI в. 130.

- обычай, привычки: Мьнж нрава благотихок, и оутврыжденое, и издрадьное величие прозъваща $(\tilde{\eta} 30\varsigma)$. Гр. Наз. XI в. 79. Имаху бо шбычан свои, и законъ шбъ свой, и преданым, кождо свои нравъ. Пов. вр. л. вступл. Свонго нрава и шбъгчана (йдооц). Златостр. XII в. 44. Соужитьникъ Пахомикви бжьствьному бъисть, нъравъи възьмъ его. Мин. май XIII в. И тъть паче всёхъ обатенть блгыми нравън. Иал. XIV в. Зав. Гад. Д нрави сиы їм'єти трьб'є ість. Жит. св. XVI в. (Лавр. on. 13). — Добрыи, благыи нравъ добродѣтель, доблесть, нравственность: — Ничесо же бо немьню чьстьна, кже не приводить на добръи нравъ (ἀρετή). Гр. Наз. XI в. 41. Вънъ добра и нрава блага паданмь (ἀρετή). т. ж. 100. Свётаса акы слице по средъ ихъ, оукрашенъ добръними нравън. Нест. Бор. Гл. 45. Добръихъ ради нравъ его поставленъ бъисть епискоупъмь Ростовоу городоу. Нест. Жит. Өеод. 13. Плфнение же грфховное Жгонить лучьшам нравъ добръна. Жит. св. XIV в. (Лавр. Оп. 13). — Зълъни нравъ — зло, порокъ: — Ибо Жидовьскии ро в мори wчистиній W Еюпетьскаго злаго нрава. Сл. фил.
- нравъ, характеръ: Къто не блажить твокго всечьстьнааго нърава, Еустаоие, ыко добле сътърпѣлъ еси старааго злодѣы врага наваждение, ибо сжпржгъ и чадъ разлжчениы не стоужи. Стихир. XII в. л. 26. Баше бо кротокъ нравъмь. Нест. Жит беод. 9. По своему обычаю злому, невоздержанному нраву. Псков. I л. 6978 г.
- образъ дъйствія: Нравъ прркω бышащіа ыко бывша глати. Ис. (Упыр. 73). Звърьскъмь нравъмь (τρόπος). Гр. Наз. XI в. 337. Аще и мъстомъ еси близъ, нъ нравомъ біди кромѣ (τῷ τρόπφ). Златостр. сл. 2. Довлѣеть ти нравъ добръ (ἀρχὴ τρόπου). т. ж. Приложи емоу имѣніе, да оукоритъ нравъ емоу законъ и помышленіе (τρόπον). т. ж. сл. 4. Величавъмь нравъмь (superbiae affectu). Никон. Панд. сл. 30. Е w дни Гни

рё Амонъ, вмь и ндраво избъгноути члкоу \overline{w} лица л'вова (тро́тоу). Γ еорг. Δ м. (Увар.) 35. Таковъ бо ему нравъ есть всегда: егда убо не возможетъ явъ братися, неявленно свъщеваетъ мнящихъ отъ десныа. Γ рам. n. Huл. or. 1382 ι .

- см. норовъ.

НРАВЬНЪІИ — прилаг. отъ сл. нравъ — относящійся къ обычаямъ: — Нравьнъш зложбъгчаи. Жит. Өеод. Ст. 69.

— доброд'втельный: — Нравънъи кржгъ тихо съвъкоуплиющійхъсм и съм'вшанжщихъ къ себ'в законолюбынъимь чиномь (ἀρετή). Гр. Наз. XI в. 339.

н8 = нж — но, а, же: — Нж и еще ржка его высока въ Изълеи. Ис. IX. 12 толк. (Упир. 87). Да^х есть чіку нераскаяне дар, нж тръпи идоло слоужащй, и шмѣтающи ся его еретиком. Іак. Посл. Дмитр. Ну буди въсегда бодръ стра тѣлоу своему. т. же. Зміевы мысли въ дрязгах темных вредовъ почивая гнѣздятся и свѣта не видя, ноу акы нейтыреве въ тмоу нырю, т. же. Да мы чіци ш чікь стража не бліть въз аемь, нж искоупае ся длъгоу. т. же. — Ср. нъ.

нежатель — насильственно берущій: — Никъто же ноудитель прса и грабитель (β ιαστής). Ip. Has. XI s. 119.

— неотступный: — Къ Богу нудитель, миру молитвеникъ. Поуч. священ. о. 1499 г.

нодити — нждити, нождо — ножо — принуждать. понуждать, cogere: — И нжждааста ѝ глаголжща: облази съ нама (παρεβιάσαντο). Лук. XXIV. 29. Остр. ев. Или нждити ывъ, или не мьнътиса повинжти пръпітениємь (β іά ζ єїν). $\Gamma p.$ Has. XI в. 66. Ноудить ма...и мивти сил и глати (теїдеодаі). т. ж. 330. Ни кдиному же непоо ноудити каковааго клирика ... Ж свокго клироса Ѿпоущати (хатачарха́ζεσθαι, cogi). Ефр. крм. LXXXVII. 38. Ни напномоу же ш къназь подобакть болюбивънихъ ебпъ ноудити на соудище приходити о подании съвъдъниы. т. ж. LXXXVII. 36. Тако же и съ ближними и на поуть шествоующе требованик ноудить. Іо. митр. Прав. Многаньлы родителема кго ноудыщема ѝ облещисы въ шлежю чистоу. Нест. Жит. Өеод. 2. Съдълание естества ноудить (βιάζεται). Златостр. сл. 4. Мчтль Ха отврещися ноуждааше. Мин. сент. XII в. 52. Ноудить добротою. Іо. екз. Бог. 216. Нь о собъ бо се глаголю, нъ нудить мя святое писаніе. Ил. Новг. поуч. 13. Женоу же кго имъще, приведоша въ стоую Софию и много ноудиша ю: повъжь намъ, кде есть моў твои; и не сказа о моужи свонмь. Новг. І л. 6712 г. Новгородьци же кнзю рекоша: мън бе своина брам, бес Пльсковиць не имакмъса на Ригоу..., много же княь ноудивъ, и не гашаса по поуть. т. ж. 6736 г. Епйоу не достоить шставити свокы шбласти, ни на иноу приходити, аще не итера боудеть вина, ноудащим кго се творити. Уст. крм. Іо. Схол. л. 17. Се язъ грешный худый рабъ Божій Иванъ пишу душевную грамоту, ида въ Орду, никимь не нуженъ, пълымь

своимь умомъ, въ своемь здоровьи. Дух. Ив. Кал. 1327—1328 г. Се язъ гръшный худый рабъ Божий Иванъ Ивановичь пишу грамоту душевную ничим же не нуженъ, цълымъ своимъ умомъ, въ своемь здоровъв. Дух. Ив. 1359 г. — Н8дитъ (безл.) — нужно, слъдуетъ: — Ноудить въ братиса съ золобоеж. Панд. Ант. XI в. л. 288. — Ср. Д.-С. naudh, naudhr; Др.-Ск. nôd; Др.-в.-Н. nôt; Нъм. Noth; Гтө. nauthis.

нодитиса — нждитиса — быть трудно достижимымъ: — Прствик носьнок нждитьса (βιάζεται). Мв. XI. 12. Остр. ев.; Панд. Ант. XI в. л. 303.

- употреблять усиліе, стремиться: Да ся не н8дять възити (μή βιαζέσθωσαν, ne vim faciant). Исх. XIX. 24. Царство бо, рече, небесное нужно есть и нудященся въсхитають е. Илар. сл.
- быть понуждаемымъ, быть обязаннымъ: Испрошенок лице ни кдинъмъ же образъмь ноудиться пороченика дашти (ἀναγκάζηται, cogatur). Ефр. крм. LXXXVII. 55. л. 302. Сихъ ради объщани всякъ христіанинъ нудится понести яремъ Господень. Кир. Тур. Посл. Вас. 127.
- принуждать себя: Ноудящеся Ба дѣля (βιαζόμενοι, se ipsos necessitatibus sustentos). Пат. Сип. XI в. 264. Вельми коштеть ноудитись чікѣ, да оудръжить страсть гнѣвъноуж... кротостьж, мітвож (θέλει βιάσασθαι). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Хоть въпрашати и оумълчати ноужащесь. Златостр. XII в.
- нодьма нодьми силою, насильно, по принужденію: — Н'ядьми заклавъше агньца и одьравъще, съмештжть съ горън. Изб. 1073 г. 153. Нудьма Швлекоша слугы (детище) ш руку добляя мчніца (его матери). Муч. Кир. Ул. (Сбор. 1414 г. 102). Тъснящися иногашьды вода и нудьми размещущися възгориться (βία). Іо. екз. Бог. (Калайд. 44). Ноудма оубо имъща кго. Прол. XIII в. 163. Ноудьма извлещи. Жит. Сим. Ст. XIII в. 3. Прівмъ надма чашю (віж, violenter). Жит. Андр. Юр. XXXVII. 146. Изведенъ бъ штоудоу нудьма казнію цревою. Мин. чет. февр. 329. Всякъ вещь имъяи съ етеромъ что, котору каку, самъ ся стоя съ нимъ и вземля отъ него, а не въдая владыкамъ, но о себъ творя, или по власти, или по силъ, или по насилію, нудьми належа. Зак. Греч. XXV. -Ср.: Никто же ноудьма бълваатъ добръ. Супр. р. 309. недьми — см. недьма.

нодыным — трудный, тягостный: — Нодень есть поуть (въ др. сп. тродень, βιαστή). Жит. Андр. Юр. 60.

ножа — нужда, необходимость: — Или поткъ без великъ ноужи въведеть. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Гасти же с ними ноужю соущю Хвъ любъви ради не отиноудь ксть възбраньно. Іо. митр. Прав. Ноужа бъ славьномоу ощо нашемоу деждосию распространити манастърь. Нест. Жит. деод. 17. На послоушьство холопа не ск(л)адають, но оже не боудеть свободьнааго, то по ноужи ти сложити на богарьскаго тиоуна. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Но аще слоучитса

всти правовврьнымь с ними по ноужи, да кромв поставити трапезоу имъ и сосоудв ихъ. Никиф. м. на Лат. Рвчь молваче и лихо и добро, не кленитеса Быб ни хртитеса; нвту бо ти нужа никоем же. Поуч. Влад. Мон. Ноужа же быше пископоу, ноужа же князю въ томь, въ десятои части Божии. Уст. гр. Свят. 1137 г. Нъ обаче не агглъ есмь, нъ члкъ хоудъ, да ноужа ми есть мяъчати о томъ. Ил. Новг. поуч. 21. Нужею въждыною. Георг. Ам. (Свяд. и зам. І. 1. 22).

- принужденіе, насиліе: Иже дбцю необроученоу ноужею имать (β ιασάμενος έγοι, vi illata teneat). $E\phi p$. крм. Апл. 67. Къ конема привазана и ноужею влъкома. Мин. 1097 г. 53. Аще оукраденъ будетъ челадинъ Рускый... или по нужи проданъ буде. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.) Шна к томоу оуже не съ съмърениямь начатъ глати къ старьцю, съ гнввъмь великъмь въпимаше: о ноуже старьца сего, ыко имъи сна монго и съкръпвъи въ пещеръ не рачить ми кто ывити. Нест. Жит. Өсөд. 9. Не по нужи ти мольлю, ни бъдами которам, по Бэв са оуслъщишь. Пис. Влад. Мон. 1096 г. Видевъ же то Ярополкъ, уладися с братьею и да Переяславль Вячеславу, а Изяслава выведе с нужею. Лавр. л. 6640 г. Жены... разлучаеми нужею отъ мужий своихъ. Ип. л. 6679 г. Оуже бо не имамъ васъ въ житии семь, зане розлучаниь (немь) нужею. Іак. Бор. Гл. 91. И тако того нужею ижденемь из града, а тебе же въведемъ, ыко же преда намъ тебе блгы опь твои. Нест. Бор. Гл. 19. Что возмутъ, и они отдадуть назадъ третицею, аще будеть взяли за нужу великую, а отъ насъ имъ будетъ некротко. Ярл. Узб. 1315 г. Іли слуги твои почнутъ какову нужу црковнымъ людемъ творити, ино то на тобъ. Ярл. Аппол. 1379 ε. Ο ΜΗΟΓЪΙ Ηδικά ΒΙΙΣΧΒΕ (πολλαί βίαι του μάγου, multae sunt huius magi et venefici violentiae). Myu. Map. ев. 6. Мин. чет. апр. 631.
- притёсненіе: А почнуть ти, господине, бити челомъ, и ты бы, господине, Бога ради, пожаловалъ ихъ, по ихъ мѣрѣ; зане же, господине, тако слышелъ есмь, что доселѣ были у тебе въ нужи, да отъ того ся, господине, и возбранили. Посл. Кир. Бълоз. ок. 1400 г.
- насиліе, изнасилованіе: Т'ємь же рабыни, аще и ноужю прииметь \overline{w} гна своюго, то без греха юсть. Уст. крм. Іо. Схол. т. 42. л. 41. Аще кто дви нешброучен ноужю створить, да \overline{w} лоучить. т. ж.
- козни: Ноужею члвчьскою (ἐξ ἀπηρείας ἀνθρώπων, per insidias hominum). Ефр. крм. Апл. 21.
- бѣдствіе, печаль: О велика скърбь баше въ людькъ и ноужа. Нові. І л. 6669 г. Нынѣ же у нужи, се и боленъ есмь велми. Ип. л. 6654 г. Аще бы хотѣлъ Господь въ н8жи тн имѣти, не бы тя извелъ отът8д8 (— изъ плѣна). Симон. Сказ.
- причина (?): Побишася Литва межи собою, нѣкія ради нужа. *Псков. І л. 6773 г.*
- н8жгыный вм. н8ждыный: Съ нбсе находащи иныгда дхъ ноужгыный огнынымы ызыкымы въдыхноу (по др. сп. ноуждыный). Мин. 1096 г. (окт.) 21.

- нати имъ кдиного. Пр. ев. п. 1119 г. 155. Нажда ксть следуетъ, должно, нужно: Нажда оубо есть за диевънжіж пакость оудобь отъсекати бесейных и ихъ (ἀνάγκη). Панд. Ант. 1119 г. 165. Нажда оубо есть за диевънжіж пакость оудобь отъсекати бесейного ихъ (панд. 1119 г. 165. Нажда оубо есть за диевънжіж пакость оудобь отъсекати бесейных ихъ (панд. 1119 г. 1119
- насиліе, принужденіе: Ноуждоу сътворити (βιάσασθαι, vim inferre). Пат. Син. XI в. 47. Ноужда твориши (βιάζη, violas). Златостр. 45. Уже снесся хула на хвалу; уже тресну нужда на волю. Сл. плк. Игор.— Ср.: Странникъг оубиважште и ино много ноуждж твораште. Супр. р. 97.
- Нѣ толика нвжда (οὐκ ἀκριβές, non tanta sapientiae vis). Иппол. Антихр. 50.
- н δ ждь сила, насиліе: Ноуждыж отътрызанмъ (β і α). $\Gamma p.~ Has.~ XI ~ e.~ 166.$
- нужда, бѣдствіе: Обыклъ еси тои нужди, юже твориши работага. Сим. посл.
- нождьникъ нжждьникъ употребляющій усиліе: Црствик ибсьнок иждиться и ижждьници въсхъщанять к (βιασταί). Мв. XI. 12. Остр. ев.
- нождьнъ и наждьнъ и необходимый: Ономоу бо чьто блаше развѣ тъла, ти наждьнъ ихъ одеждь плъти (ἀναγκαῖος). Гр. Наз. XI в. 74. Въ нождьна трѣбованьм (εἰς τὰς ἀναγκαίας χρείας). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Ноуждьнъ ради потрѣбъ (διὰ χρείαν ἀναγκαίαν, propter opus necessarium). Ефр. крм. Халк. 4. Вьсакого блгааго и ноуждьнааго на възгражение людьмъ (ἀναγκαίου). т. ж. 220. Ваша сватость ноуждьно (насъ) оуспѣти съподоби (ἀναγκαίως ἡμᾶς ἀφελῆσαι κατηξίωσεν, necessario nos instruere dignata est). т. ж. Кро. 7. Прїати его ноужено (ξενοδοχεῖσθαι αὐτὸν ἀναγκαίον). Корм. Моск. Дух. Ак. 48 об.
- бѣдствующій, несчастный: Ниже обыклъ кси тои нбжди, юже твориши работам, клю нбждныи рабъ (въ др. сп. сѣтныи). Сим. посл. (Пат. Печ. 7).
- Съ небесъ находящии инъгда доухъ ноуждьный огньнымь мазыкъмь въдъхноувъ мазычьное търновъное попалилъ еси безбожьство. Стихир. XII в. 41. см. н8жгънъти.
- новжды нжжды нужда, необходимость: Невденим ноуждею пищоу бжствьноую позналь кси. Мин. 1096 г. (окт.) 80. — Ножды ксть — следуеть, нужно: — Не бо ксть льзё высьде съмотрити Елиньска гла, нъ разоума нужды блюсти. Іо. екз. Бог. (Калайд. 131).

- принужденіе, насиліе, сила: Градъ схода ноуждех (сит vi, φερομένη βία). Ис. XXX. 30 (Упир.). И съкр8шатся горы нжжеж и истаашя хлъми вѣчніи, шествіа вѣчная их. Аввак. III. 6 (Упир. 51). Нжждею народъ оудрьжавъ (βία). Гр. Наз. XI в. 71. Еже бо ноуждею бъваеть, то то не... доброта. Іо. екз. Бог. 215. Ср.: Кокмоу ноуждеж оумьръшоу чловѣкоу оученици ... за има оучитель своюго оумрѣша. Супр. р. 103.
- нажьникъ употребляющій усиліе: Ноужьници въсхытають к (βιαστής). Мв. XI. 12. Юр. ев. п. 1119 г. Самъ бо Христосъ Богъ рече: нужно царство небесное, нужници въсхищають е. Радз. л. 6693 г.
- Н8жьникъ понужденіе, необходимость, причина: Многъ ноужьникы имать (инфеи), иже и съводать съ свонго права и шбычам (πολλάς ἀνάγκας, multas causas). Златостр. XII в. 44.
- ньжыным необходимый: Ноужьнам лица (ἀναγκατα, necessariae). Ефр. крм. Крв. 138. И ноужею ноужною створена быша коеждо и (κατὰ τὴν βιαταν ἀνάγκην). Георг. Ам. (Увар.) 50.
- трудно доступный: Ноужьно исть пръство Бин, ноужьници въсхътають. Жит. Нифонт. XIII в. 29. (Мв. XI. 12).
- тягостный, трудный: Тоя же зимы бысть нужно христіяномъ: какъ снѣжна была силно, такъ и бурна.
 Псков. І л. 6979 г. А то розратье бысть съ Нѣмци про Жолчь, обида много время, али по 5 лѣтъ, много же нужно бяше людемъ тогда и болѣзньми и моромъ.
 Псков. І л. 6877 г. Дорога добрѣ нужьна промежь горъ каменныхъ. Пут. Генн. и Позн.
- мучительный, насильственный: Не противистася, ни отобъжаста нужныя смерти. Ип. л. 6623 г. Како они нужноую и горкоую смрть подъмша. Новг. І л. 6746 г. Князь Романъ... убъенъ бысть жалостно, нужною смертію. Новг. ІV л. 6909 г. Н8жънам мученія: Не жаль ми есть за свою злобу прияти нужьная вся, их(ъ) же есмь прияль азъ. Ип. л. 6693 г.
- сильный: Сице же и древесъ неизглаголанное множество на лици поля падошася... исторзаемы и преломляемы возвѣяніемъ нужнаго и скороминувшаго оного вихра. Соф. вр. 6968 г. (т. II, 77).
- ножьнъ сильно, стремительно: Того нужнъ волнуемаго на ны вихра укроти. Соф. вр. 6968 г. (т. 11, 78).
- ножноти, ножно крикнуть (понукая): Татарове перевхаща на сю сторону и ударища въ кони своя и скочища в борзв и нукнуща гласы своими (по др. сп. нюкнуща, кликнувше). Новг. IV л. 6887 г. Ср Лит. núkstu, núkti кричать. шумъть.

намиы — см. въверица, въкша.

- **н8ра** дверь, лазея (В.): СЭвръзеши ноурж (ostium, δύραν). Цар. 4. IX. 3 по сп. 1538 г. (В.).
- нбръти, нбръю открываться (В.): Слова дѣлма нурѣеть ср̂це наше (διὰ τῶν λόγων συλᾶται ἡμῶν ἡ χαρδία). Εφρ. Сир. XIV в. (В.).
- нота рогатый скоть: Быша ми нута и осли и

- овца (βόες, boves). Быт. XXXII. 5. по сп. XIV 6. Разділи... нута и овца въ в полка (βόας, boves). т. ж. XXXII. 8 по сп. XIV 6. Овца твом и нута твом (βόες, boves). т. ж. XLV. 10 по сп. XIV 6. Имёнше же богатый ноутоу и стада (βουχόλια καὶ ἀγέλας). Заатостр. XII 6. (B.). Или тысоущи ноуты волоуа паствы (τ η χιλιόμβη ὁ βουχόλος; одинъ пастухъ съ 1000 воловъ). Сильв. и Ант. вопр. XVI 6. 67. Ср.: Иже твою ноутоу кръмить (τ ὰ κτήνεα). Іо. екз. Шест. 1263 г.
- Глють богатых дий народится въ н8тв (въ подл. нвтъ). Жит. Андр. Юр. XLIV. 169.
- Ср. Д-С. naut рогатый скотъ; Аг.-С. neát быкъ, волъ; Др.-в.-Нъм. nôz; Гр. νέμειν, νομεύς; Тирольск. noss коза; Люнеб. nuntuna скотъ, nuntar настухъ.

натанъи — см. натынъи.

- **нВТАРИИ** νοτάριος: **Н**динъ \vec{w} ноутарии (νοταρίων). Пат. Син. XI в. 40.
- натары νοτάριος: Ноутаремы же поставлышааго и инёмъ слоужащимъ кмоу и \ddot{w} объгчата прикмлють злата трисъта (въ Pяз. крм. граматикомъ, въ Hosi. крм. 1280 г. нотаремъ). E fp. крм. LXXXVII. 32. 297 об.
- нотрь внутренность: Погор'в Москва нутрь весь. Соф. вр. 1493 г. (т. II, 244).
- натрынии натреньии внутренній: Вънити въ ноутрыною поустыню (по Синод. сп. въ оуноутренюю). Никон. Панд. сл. 31 (по Яросл. сп.). Натрыным внутренность: Ё многа питым... нутреным їхъ дрождами шбымта. Паис. сб. 132.
- духовный: Трёбё оубо ксть... любити... ноутрынаго члвка чистити могоущихъ. Панд. Ант. XII— XIII в. 66.
- тайный: Моего нутреного слова не звъдаеть. *Посольств. Каз. к. Польск.*
- см. вънотрънии, онотрънии.
- ноты на озеръ... у нутниковъ коровъ не купити..., а гонить нутниковъ коровъ не купити..., а гонить нутниковъ коровъ на продажу къ Ивану святому на Опока. Тамож. гр. Новг. 1571 г.
- нотьнъи прилаг. отъ сл. нота относящися къ рогатому скоту: Стяжаніа ноутаныхъ (вм. ноутьныхъ, какъ въ спискѣ Моск. Дух. Акад.) стадъ и овця родиша ми ся многы (κτῆσις βουκολίου καὶ ποιμνίου ἐγένετό μοι πολλή). Георі. Ам. (Увар.) 97. Нотьнам блица въ Новгородѣ улица, гдѣ первоначально продавался рогатый скотъ: Поставища прквь стго апла Филипа на Ноутьнѣи оулици. Нові. І л. 6702 г. Всеи великои улицѣ Нутнои. Дух. Нові. и Дв. XIV—XV в. Освящена бысть церковь святыи апостоль Филиппъ въ Великомъ Новѣгородѣ на Нутнои улицѣ. Соф. вр. 7035 г. (т. II, 359).
- нъ = но sed, но, а: Нъсть оумръла деца, нъ съпить

- $(\dot{\alpha}\lambda\lambda\dot{\alpha})$. Λυκ. VIII. 62. Ocmp. es. Αще \vec{ba} не \vec{ba} не \vec{ba} жел, ни члвкъ срамлъжса, нъ зани творить ми троудъ въдовица си, да мьщж към, да не до коньца приходыци, застоить мене ($\delta\iota\acute{lpha}$ ү ϵ). Лук. XVIII. 5. т. ж. Не достоить человъку крыстыяну себе связати, иже не ясти, ни пити, нъ оже связанъ будеть отъ отця духовнаго. Өеод. Иеч. Вопр. Изясл. 214. Не піи безъ года, ню здоволъ. Поуч. Лук. Жид. Не презри мене..., нъ спси дипо мою. Гак. Бор. Гл. 66. Тъ же не токи оканьным гифважшись на брата своюго, нъ и посыланши на нь рекъл. Нест. Бор. Гл. 17. И не баше мира межи ими..., нъ рать большю въздвигну (по др. сп. нь). Новг. І л. 6703 г. Не бояринъ, ни доброго роду, но простъ сыи челов'вкъ. Ип. л. 6759 г. Аще бы железно (кандило) было, и дабы ся разбило, но некая сила невидимая поставила на камени. Стеф. Новг. Пут. Еще унъ сыи верстою, но совершенъ умомъ. Псков. I л. 6915 г. — Нъ обаче — однако: — Азъ же неподобно ходихъ по м'естомъ симъ святымъ во всякои слабости и лености, пія, едыи, и вся неподобныя дела творя, но обаче надеяся на милость Божію и на вашу молитву. Дан. иг.
- а, же: Нъ да оувъсте, тако власть имать Сънтъ члвчьскъщ (год бе). Лук. V. 24. Остр. ев. На страшнъмь соудъ... не поможеть никто же кому, но тыкмо правда избавить. Перк. уст. Влад (по Син. сп.). Гъ же к нему (рече: азъ ксмь) Исъ Хъ, кго же ты невъдъщ чтеши, нъ идъщ кртисл. Нест. Бор. Гл. 7. То Гарославъ былъ оуставилъ и оубити, нъ снве кго оуставита но ыщи на коунъп. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Ноли къ старости тоже сл постригу, ноли боудоу лоучии тъгда; но худъ ксмь и боленъ. Вопр. Кир. Не будеть суда всякои дши живъ, но человъчиноу кдиному. Мпр. праведи. XIV в. Енох. 37. Ср. нъ въ сл. тънъ—тутъ же (Іо. екз. Шест.).
- какъ только, только: Чесо Гъ Бъ твои просить отъ тебе, нъ бомтиса Га. Изб. 1073 г.; Сб. 1076 г. (В.). И тъгда оузъриши красъі том хоудость, ничьсого бо иного не обращиещи, нъ кости ти жилът и смрадъ. Изб. 1073 г. 175. Что велика оу васъ прошоу, нъ кождо васъ да единого брата спасеть. Златостр. сл. 8. Бездыны бо ино ничьто же ксть, нъ вода многа. Іо. екз. Вог. 150. А в домоу святаг Ивана не дръжати никомоу ничего же, но развее свечи и темъяна. Грам. кн. Всевол. д. 1136 г. Не инъ есть, нъ антихристъ (ἀλλ' ή). Иппол. Антихр. 25. Просимъ вашен милости, што бы есте учинили иныи листъ, яко и тотъ што писанъ, но не на 4, але на 3 тисячи, подъ кролевою жь печатью. Грам. Молд. воев. Петра 1388 г. Баше на немъ (на Макаріи) шдежа никакам же, но развѣе власи бъли ї покрываху все тіло его. Паис. сб. 158. Нищет не всякъ сътърпить, но мужь пръмудръ. Менандр. — Хлъба не гадаше, ни сочива, развъ W овоща ыблоко и зеліе... и то же но в соуботоу ти в недълю (idque sabbato solum et die dominica). Жит. Өед. Сик. 28. Мин. чет. апр. 398.

- если не, какъ не: Исаиы рече: на кого призьрю, нъ на съмъренааго и мълчаливааго и трепештоупіта-аго моихъ словесъ. Изб. 1073 г. 34. Како въспросить кръве члвча ш всего звъры, нъ ако же въставить плъти члвчкы оумирающиихъ (ἢ) Іо. екз. Бог. Къто си хота бъіти, нъ Ромеи (τίνες οὐτοι ἀλλ' ἢ Υρωαιοι). Иппол. Антихр. 25. Зъмию оубо кто, нъ ыже ижекони льстьць (ἀλλ' ἢ). т. же. 14.
- и, даже и, да и (въсмысив народнаго Русскаго ино):— Въ перкви... не молви рвчи, ни ни мысли, но моли Бога всею мыслью. Лук. Жид. Любовь имвите со всяцвиъ человвкомъ... но подъ братомъ амы не рои... м. ж. Крестящимся не наречутъ именъ святыхъ... но крестятъ пятію прьсты. Никиф. м. на Лат. (Макарій. Ист. Р. и. II, 316). Нынѣ мірскій князь, видя насъ, гнѣвается, но зубы своими скрегчетъ и растается. Никиф. м. поуч. Нъ и: Коль велицъ и страшнъ сущи брани, ни одинъ человъкъ Псковской рати не паде, и не далече двѣма путми, но и мостъ лежитъ трупія Нѣмецкого, куды бѣгли Нѣмцы. Псков. І л. 6971 г. Нъ паче болье и болье: Она же но паче пребывааше не ослабящи (magis magisque intendebat). Жит. Март. Мин. чет. февр. 137.
- и: дъва нъ дъва по два: Призъвавъ Илс обанадесате оученика свом, начатъ на сълати дъва нъ дъва (δύο δύο). *Mp. VI.* 7. Ocmp. es.
- только, ни: По погостомъ и по свободамъ, гдѣ нъ соуть христимне. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Всакого же по крещении да сподоблають прѣчистаго Божим тѣла и честьнъм крови, или въ градѣхъ, или въ селѣхъ, гдѣ но боудеть крещакмъм. Црав. митр. Кир. Ср. Польск. gdzie по = gdzie jenom гдѣ только.
- ни: Да не зазрите ми, дети мои, но инъ кто прочеть. Поуч. Влад. Мон.
- то (въ услови. предл.): Аще кто шйа, ли мтре не послоушаеть, но смрть прииметь. Пов. вр. л. 6463 г. Или къ кназю, или къ соудимть бъжить, шбидъ дъла своюго гна, нъ про то не роботать юго; нъ дати юмоу правьдоу. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Изви ли са, нъ изврачюиса (ахха). Златостр. сл. 9.
- все таки: Нъ аще младыныцѣ изби, нъ искомааго не обрѣте. Кир. Тур. 25.
- для перехода отъ одной мысли къ другой однако, впрочемъ: Чьто же ли нъ того дий подобьно. Гр. Наз. XI в. 73. Нъ послоушанте, братик. Нест. Жит. Өеод. 1. Нъ се оуже начну шсюду исповъдати. Нест. Бор. Гл. 30. Но, о влако, въси грубость и нераз8мик српа мокго, но надъюса твокму млрдию. Нест. Бор. Гл. 1. Нъ да не продолжю ръчи, нъ воскоръ извъщаю. т. ж. 2.
- нъ и также и: Поставлынивы на сребрѣ отъврѣщи повелѣванмъ, нъ и поставльшиихъ (ἀλλά). $E\phi p$. крм. Tpy. 22.
- нъ и но вотъ: Мън же надънахомъса, ыко съ ксть хотаан избавити Изла, нъ и надъ въсъми сими

третии се дынь имать дыньсь, отънели же си бъща. ($\lambda\lambda\dot{\alpha}$ үг). Лук. XXIV. 21. Остр. ев.

нъ ли — см. ноли.

- нъ тъкмо только: **К**динъ зижа, а дроугыи разората, что оуспъста, нъ тъкмо троудъв. *Никон. Панд.* сл. 32.
- нъ тъкмо (посъб глагола съ отрицаніемъ) кромъ только: Нъсмь посъланъ, нъ тъкъмо къ овьцамъ погъюбъщимъ домоу Излева (є̀ μή). Мө. XV. 24. Остр. ев.
- Ср. инъ, ино (кдиначе Рус. однако); нъ въ выраженіяхъ обаче нъ, не бо нъ.
- **НЪПЕРА** вмѣсто нъ (B.): Нъпера Хъ речеши въ $\vec{1}$. Дѣтъ крьстиса (ἀλλὰ Χριστός φησι). $\Gamma p.$ Has. XIs. (B.).

нъщьва — нощьва — см. нъщьва,

- НЪЩЬВА НОЩЬВА НОЩЬВА navia, vas: Принестте нъщьви великъ (σκάφην μεγάλην, vas magnum). Пат. Сип. XI в. 264. Мътвою того исполняхоуся нощви (мукою), къко же и кидатися из нихъ (въ Лат. пер. нътъ). Жит. Θед. Сик. 92. Мин. чет. апр. 460. Пришедъ къ нощбайъ бъвяше. т. ж.
- ные падежи мѣст. мъп: Избави нъп отъ непримяни (ἡμᾶς). Мө. VI. 13. Остр. ев. Оучителю, хощевѣ, да кго же аще просивѣ оу тебе, сътвориши нама. Мр. X. 35. т. ж. Послеть к намъ елико же хочемъ. Дог. Игор. 945 г. Мъп же, елико насъ хртилиса есмъп, клахомъса... т. ж. Поиди, кнаже, с нами в дань. Пов. ер. л. 6453 г. Рѐ Гюрги и Андръи: се Пропълкъ бра наю по смрти своки хощеть дати Къпквъ Всеволодоу. Новг. I л. 6840 г. Кажа обращаетъ ны къ собъ Богъ. Псков. I л. 6856 г. Праведное житіе, въ нем же ны Богъ велитъ жити всегда. т. ж. 6856 г. Ср. Лат. поѕ, повіѕ, поѕtег; Гр. ую; Знд. па нашь.
- ный паруса (? B.): И весьда потвсають и ный същивають (істіх ражтоосі). Златостр. XVI в. (B.). Ср. инъ.
- нынь ныны теперь, nunc: Почьрпъте нынъ (vuv). Io. II. 8. Остр. ев. **Н**же азъ творж, тъ не въси нынь, разоумьнии же по сихь (йоті). Io. XIII. 7. т. ж. Градъ же бъ Киевъ, идеже есть нынъ дворъ Гордатинъ и Никифоровъ. Пов. вр. л. 6453 г. Нъ да потреблюсь 🛱 книгъ живущихъ, ыко же и бъл, кже последи скажемъ, нъи(не) же не время. Іак. Бор. Гл. 83. Ты и нынв покои, Гй, дшю раба свожго, оца можго Василин, со всими праведнъими. Нест. Бор. Гл. 15. И приступи Торчинъ имене Беренди, свчюхъ Стополчь, держа ножь и хота ударити в око, и грешиса шка и переръза кму лице, и е рана та Василкъ и нъинъ. Пов. вр. л. 6605 г. И се нъинъ иду Ростову. Поуч. Влад. Мон. Ныня же Іосифа благообразьнааго... похвалимъ. Кир. Тур. 29. А нъ, киже, не можемъ терпъти твоего насильы. Новг. І л. 6778 г. Начать: нынъ шпоущанши и нже потомь, и коньчавъще ве-

черьнюю. Никоп. Папд. сл. 29. Нънв есмь на своемь мьсть. Грам. Іак. Пол. ок. 1300 г. Нънв есмь оувъдаль. т. ж. А какъ пошло при моемъ отцв и при моемъ братв не ходити на Терскую сторону Ноугородцемъ, и нынв не ходять. Грам. Двин. 1294 г. Се оставльше, о нем же послъди напишемъ, нынв възвратимся на ино сказаніе. Псков. І л. 6856 г. И си вся язъ нынв видъвъ, рассудилъ есмь. Грам. Өеоги. м. на Червл. Яр. д. 1353 г. И нынв послалъ есмь къ вамъ. Грам. Алекс. митр. 1356 г. И мы не... не изыначиваемъ первыхъ ярлыковъ. Ярл. Атгол. 1379 г. — Ср. Лит. пипау, пѝ; Др.-в.-Н. пи́vi; Гр. уъ, Лат. пипс.

— пранісн — аранісн — оранісн — ренісн ныньчь — теперь, vuv, арті, nunc: — Иди ныньчю и рыци оуноши (бтаує арті, perge modo). Пат. Син. XI в. 274. Нънвечю ми я въдасть (modo ipsum mihi reddidit, άρτι μοι αὐτό δέδωκεν). т. ж. 274. Се пращакиъ тебе нын вчю (nunc). т. ж. 267. Что скорбеши нын вчю. Ефр. Сир. XIII в. А нынеча, княже, не можемъ тръпъ-TH TBOEFO HACHJIA. Host. I s. 6778 i. (no $A\kappa$. cn.). A что есмь нынъча нарядиль в кожуха съ аламы съ женчугомь, а то есмь даль меншимъ детемъ своимъ Марьи же Федосьи ожерельемъ. Дух. Ив. Кал. 1327-1328 г. Со всеми ужитки што нъневчи суть. Подтв. *гр. 1361 г.* А которыи суды издавна потягли къ городу, а тв и нынвча къ городу. Дог. гр. Дм. Ив. 1362 г. Какъ тягли издавна... по тому жь и нывъча потянутъ. Уст. гр. Вас. Дм. 1392 г. Нынвча слышу, что самъ былъ тогды у васъ. Кипр. м. Посл. Пск. дух. 1395 г. Земля еси Руская, какъ еси была доселева за царемъ за Соломономъ, такъ б8ди и нынѣча за княземъ великимъ Дмитріемъ Ивановичемъ. Сл. о Задон. А которыи мъста порубежный потягли будуть къ Литвъ или къ Смоленску, а подать будутъ давали ко Тферы, ино имъ и нынфчы тягнути по старому. *Дог. гр. Бор. Ал. и Вит. 1427 г.* А нынѣча на вашен чести вамъ челомъ быю. Псков. І л. 6972 г. Нынвче князь местеръ Ризскои хочетъ столъ урядити въ Вельядъ. т. ж. 6979 г. И нынъчь, господине, Юрьи и Ортемъ... насъ шестои части въ Перервъ реки лишають. Прав. гр. Сиют. мон. 1483 г. Поусти ныньчю дхвный даръ. Обр. глав. Мин. чет. февр. 273. Слыша бо нынъча еугглиста глюща (нынъча переделано изъ нынечоу, какъ заметно по подчистке). Тим. о Сим. пр. Мин. чет. февр. 36. — См. нинвчи.

нынвче - см. нынвча.

нынвчи — см. нынвча.

нынвчь — см. нынвча.

нынвчю — см. нынвча.

нъннышьнии — нъннышьный — нъннышьнии — $\pi \alpha \rho \dot{\omega} v$, \dot{o} $v \ddot{o} v \ddot{o} v \ddot{o}$, настоящій, теперешній: — В' нъннышнее

время (ἐν τῷ νῦν καιρῷ, nunc temporis). Быт. XXX.20 по сп. XIV в. Все казание въ нъйняшьйне не мнитьса радости быти, нъ печали. Изб. 1073 г. 66. Пявися нъннѣшнюмоу оҳію нашемоу (τῷ νῦν πατέρι ἡμῶν). Пат. Син. XI в. 106. Къ нън-ѣшьноуоумоу съвършение сътворити (πρὸς τὸ παρόν, ad praesens). E ϕ p. κp m. — См. нинъшьнии, нъінъщьнии; въеъ.

нънвицьнии — $\pi \alpha \rho \dot{\omega} \nu$, настоящій: — Нънвіцьнее житье ($\dot{\sigma}$ $\pi \alpha \rho \dot{\omega} \nu$ $\beta \dot{\omega} \dot{\sigma}$). Панд. Ант. XI в. (Амф.). — См. нънвицьнии.

нъины — см. нъинъ.

нъграм — башня, столиъ: — Да лѣностью раскопанаго нъграм wбновимъ. Ефр. Сир. XIII в.

нъгрение — обманъ: — Таина непрѣльстива и (не)неоукрашена ни еллиньскааго нъгреним, ни пимньства ($\tau \tilde{\eta} \zeta$ ελληνικ $\tilde{\eta} \zeta$ πλάνης). Γp . Has. XI θ . 1. — Ср.: Колико ти зло шбрѣтантъ прѣзорьство и нъгренин. $Io.\ ens.\ Mecm.\ 1263$ г. л. 2.

нъгривъги = нъгръгвъти — сердитый: — Или аще срослиса (брови) надъ носомъ, нъгръгва обавлаеть. Пал. XIV в.

нырити, нырю — погружаться, устремляться: — Зміевы мысли акы неп'тыреве въ т'моу нырют. *Іак. Посл. Дмитр.* — Ср. нырыти.

нъгрище — развалины ныра — башни: — Пътица си плачьлива ксть и на нъгрищихъ и на позорениихъ тоу любить съдати. Псалт. толк. XII в. (Лавр. Оп. 32). Оучини пръдълы его въ ищезновение и достоание его въ нырища пустын на. Малах. (Упир. 68). Яко нощны вранъ на нырищи забдъхъ. Сл. Дан. Зат.

— башня, столпъ — см. слѣд.

НЪІРЪ — НЪІРЬ — башня, столпъ, πύργος: — Нъіръ (πύργος). Ис. Сир. XV в. 37. Пко же нъіръ непотрасомъ. Марпар. XVI в. (В.). Ныреве Семирамстии, столпы Семирама царя... Слыша же ты нырища столпами нарицаеми, не простыя столпы мни бъіти..., но столпы тии бях8 аки башни превелики и высоки...; а въ Титовѣ плѣнении, егда Іеръ́имъ плени, наричеть таковыя нырове сынми: бѣжаша, рече, людіе въ сынъ, еже есть столпъ превеликъ. Азбукови. — Ср. добронъірнъіи Трои (Ман. Хр.).

нъіръ — χυβιστής, saltator: — Нъірове словесьни безмѣстьнии. *Гр. Наз. XI в. 288*.

нырьвый (?): — Къ конмоужьдо приходить нъпрывый многам и выседённы (софістий, вм. нъпрывый?). Гр. Наз. XI в. 244.

нъграти, нъграю — погружаться, se immergere: — Нырающій. Пал. XIV в. л. 14. — См. нирати.

нъіти, нъію — см. Знъївати. — Ср. Гр. νεύω; Лат. nuere. — Ср. Чеш.-др. nýti — chradnouti: — Kain nyl srdcem, závidě bratru. Štit.

нь — вм. ни: — Далъ мои братъ оусю тую дань, што нь есть дохода. Грам. Влад. 1387 г.

ньзти, ньз8 — произить: — И взя (Дёдъ) камень ндинъ и, вложь въ пращю, вергъ и оудари инопле-

крм. Лаод. 9.

меньника, и ньзяше подъщлемомъ кго въ лици. *Иаа.* ХІV в. а. 276. — Ср. низати, ниж8, нозити; Гр. νύσσειν, ἔνυξα, νένυγμαι, ἐνύγην, νυκτέον — пронзать.

НВ — вм. нЪсть — см. **НВСМЬ.**

НВ — частица, показывающая неопредёленность; при числительныхъ употребляется для обозначенія круглаго счета или неизвъстности числа, подобно нынъшнему съ: - Кораблиць нъ до пятишьдъ обрытѣвъся (βαλλών ώς πέντε γύροις). Пат. Син. XI в. 98. По чередам избъено не съ с. Поуч. Влад. Мон. Не въ р дружинъ. т. ж. 82. Избъкно не съ двъстъ. т. ж. Имаша на нихъ нъ съ полоуторъ тъксаце трвнъ. Нова. I. 6645 г. Придоша **К**мь на Водь ратью, нъ въ тысащи. т. ж. 6657 г. Оубища ихъ Новъгородьци на о трыхъ стехъ. т. ж. 6688 г. На тако и не строящи мене (ως άνυπομονήτου μου). Муч. Өекл. 7. --Нѣ въ соединении съ мъстоим. къги, къто и пр. образуетъ сложныя неопределенныя местоименія: некъто, нъкъи и т. п. (въ косвенныхъ падежахъ при употреблении съ предлогами нъ отдъляется; напр.: о старьци н'в о комь. Пат. Син. XI в. 66). — См. НВЕБІИ, НВЕБТО И Т. П.

НВВА — ВМ. НИВА — СМ. НИВА.

нъга — радость; ласка: — Томоу проклятим, а инъмъ нъгъ (єйфросойчаі). Златостр. XII в. (B.).

нъгдъ — въ нѣкоторомъ мѣстѣ, гдѣто: — Мало негде сташа Новгородьци на островѣ. Новг. Іл. 6657 г. Пакът нѣгдѣ баше въ градѣ члвкъ слѣпъ, приходаи къ пркви стго Георгию, молашеса стму Георгию, и просаше, дабът прозрѣлъ. Іак. Бор. Гл. 134.

нъгдъ — вм. нигдѣ: — По инѣмъ же мѣстомъ нѣгдѣ же не мажють. *Прав. митр. Кир.*

нъгование — удовольствіе: — А сии в' таков'ємь н'єговании чти члецьстем. Прол. янв. 28 (В.).

нъговати, нъгою — нежить, ласкать: — Сыпахуть ми... великый женчюгь на лоно и негують мя. Сл. плк. Игор. Негующи и любащи. Сбор. XIII в. Оутешакть и негоукть своимь члеколюбикмь (по др. пер.: молить и ласкаеть). Никон. Панд. сл. 26. Дев негоуеми, оутро оноуде осоуждаеми. Златостр. сл. 11. Единочадъ родителема не акы верою имяще мя неговаста. Жит. Іоан. Черн. апр., 11. Онъ... растить ны и всаческий негует ны. Паис. сб. 180.

нъдро — sinus — см. адро, надро, надро.

НЪКАКО — НЪКОТОРЫМЪ ОбразомЪ, какЪ то: — Трѣсы нѣкако впаде. *Жит. Сим. Ст. XIII в. 5.*

нъкако — никакъ, невозможно: — Наиде рана на Полочаны, тако нъкако баше ходити (по) оуличамъ. *Нова. I л. 6600 г.*

нъкакъти — aliquis (въ косвенныхъ падежахъ при употреблени съ предлогами нѣ отдъляется): — Нѣ отъ какыихъ правовърьныйхъ. Изб. 1073 г. 27. Бѣ же мужь правдивъ и миітвъ..., клинъ же върою; сему Бъ спону нъкаку створи бълги кму хрътляву. Нест. Бор. Гл. 6. Блгоговъник велико бъл нъкацъхъ араматъ. Жит. Нифонт. XIII в. 173.

нвисли — однажды, когда то (при употребленіи съ предлогами нѣ отдѣляется): — Мъног8 же троудоу бывышю, поздѣ нѣколи донесоша въ прквь стаго Вонифанта. Жит. Ал. ч. Бож. (Златостр. XII в.). И се пакы чернець нѣколи покагалься оу мене. Вопр. Кир. — когда нюбудь: — А только бы ему нѣколи зъ Нѣмцы розмирье было, и мнѣ великому князю Борысу послати къ тобѣ помочь. Дог. гр. Бор. Ал. съ кор. Каз. 1449 г. — Нѣ до колѣ — до нѣкотораго времени: — Таковышмъ, аще соуть вѣрыни, неприобыщеномъ быти нѣ до колѣ (µέγρι τινός, certo tempore). Ефр.

— И тубывшю мітві за ню, кдва ніколи прозрів. Нест. Вор. Гл. 50. — Ср. кдва нівкъгда подъ сл. кдъва. нівколико — нісколько: — Оубіжа съ нівколицівнь мжжь. Мих. (Упыр. 39). Біжа Костантинъ посадникъ къ Всіволодоу и иніть добрыхъ моужь нівколико. Нові. І л. 6645 г. Ставъ же у Всеволожа, отряди сына своего Мстислава на Половци, с Берендіви и с Торкы и с Печеніты и с нівколикомъ дружины своея. Лавр. л. 6660 г. — Нівколицівмъ: — Нівколицівмъ доидемъ въ Юльбандрию. Жит. Нифонт. XIII в. 150.

нъколико — можетъ быть, авось: — И приступивъ къ Полааду, и рече Арестъ: побъживъ, нъколико спасевъся (φύγωμεν, ἐὰν σωθησόμεθα). Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 185).

нъколикъти — нѣсколькій, нѣсколько: — Потомъ по нѣколицехъ днехъ... взяща съ украины нѣколико Псковскыхъ селъ. *Псков. I а. 6773 г.*

ньколичьскы — utcunque, $\pi \circ \sigma \tilde{\omega} \varsigma$. Io. Incms. XII s. (B.).

нъволько — нъсколько: — И пришедъ пръбънваще (въ подл. прибънваще) оу цркви стою мчику днин нъколко. Іак. Бор. и Гл. 134. А кто бъ нъ пошыт по нихъ с Молбовица съ нъколькомь дроужины, а у тъхъ ку поима бивъще. Новг. І л. 6708 г.

нъкотеръи — нѣкоторый (въ косвенныхъ падежахъ при употребленіи съ предлогами нѣ отдѣляется): — Чародѣм нѣкотерии. Сб. 1076 г. (В.). Яко же слышахомъ нѣ о котеръихъ богатинъ. Муч. Кир. Ул. (Сбор. 1414 г. 100). Нѣкотераго черноризца изведе. Жим. Влас. 2. Мин. чет. феор. 223.

— нѣкто: — Нѣкотерии оумьроша. Сб. 1076 г. (В.). Посълавъ же нѣкотерыа, иже кмоу слоужахоу (misso quodam apocrisiario, тіча). Пат. Син. XI в. 198.

нъкоторъти — aliquis (въ косвенныхъ падежахъ при употреблени съ предлогами нъ отдъляется): — Идхщема же има, се нъкотории отъ коустодита... възвъстища архиереомъ въсти бълвъщати (τινὲς ἀπὸ χουστοδίας). Ме. XXVIII. 11. Остр. ев. И влъзе сотона (въ сердце) нъкоторъй муже. Пов. ер. а. 6605 г. Баще нъкоторъи члвкъ нъмъ и хромъ. Іак. Бор. Га. 129. И повъдаху бо кже и самовидци бълвше чюдеся сицему бълвъщю, тако Стополкъ княъ всадилъ баще в погребъ два мужа, нъ в которои винъ худъ окована. т. же. 136. Попы нъкоторыи молодыи да овдована. т. же. 136. Попы нъкоторыи молодыи да овдо-

- вѣли, а ни поповьство оставили да поженилися. Грам. митр. Кипр. Псков. 1395 г.
- нѣкто, кто нибудь: **К**гда зъванъ бждеши нѣкоторымь на бракъ, не сади на прѣдьнимь мѣстѣ (ὑπό τινος). *Лук. XIV. 8. Остр. ев.* И рекоша нѣкотории княю. *Нові. І л. 6737 г.* Нѣкотории же рѣша. *Исков. I л. 6860 г.*
- нъкода aliquo (при употребленіи съ предлогами нѣ отдѣляется): нѣ ѿ кодо откуда то: Нѣ ѿ коудоу идоущи. Жит. Өеод Ст. 146.
- нъвъгда когда то, нъкогда: Видашти нъинъ на гнои лежашта нага..., иже бъ нъкъгда въ цъсаръствъ и багъръници. Изб. 1073 г.
- однажды: Нѣкогда же видѣхъ жену злообразну, приничюще къ зерцалу и мажущися румянцемъ. Сл. Дан. Зат.
- кдъва нъкъгда см. подъ сл. недъва.
- нъкъто = нъкто нѣкто, кто то (въ косвенныхъ падежахъ при употребленіи съ предлогами нѣ отдѣляется): Прикосн, кса мънѣ нѣкъто (τίς). Лук. VIII. 46. Остр. ев.
- нѣкоторый, нѣкій: Повѣдаше нѣ о комь епискоупѣ (περί τινος ἐπισκόπου). Пат. Син. XI в. 45. Обрѣте
 нѣкого чыка (τινά). т. ж. 112. Оуноша нѣкто наоучися (τίς, quidam). т. ж. 287. Манастрим нѣк'то
 (sanctionalis quaedam, τίς). т. ж. 76. Му бо нѣкто момишеса, пришедъ припадам оу ракън стою, прозрѣвим очима проса. Нест. Бор. Гл. 36. Нѣкто же мюдинъ, Личковъ снъ, хоташе ем8 добра, въсхыти его
 в челнъ. Новг. І л. 6926 г. (по Ак. сп.). Жена нѣкто
 приде (τις). Жит. Авкс. 12. Мин. чет. февр. 152. Фроковица нѣкто (quaedam). Жит. Авкс. 28. Мин. чет.
 февр. 164. Нѣкто сынъ боярскои. Прав. гр. Ферап. мон.
 ок. 1490 г.
- нъвъти quidam, aliquis (въ косвенныхъ падежахъ при употреблении съ предлогами нъ отдъляется): -Дъва длъжьника бъста заимодавьцоу нъконмоу (τινί). Лик. VII. 41. Остр. ев. Нъци же отъ фарисеи рекоша имъ ($\tau_i v \in \varsigma$). Лук. VI. 2. m. ж. Бѣ нѣкъи цесарь мжжь(тіс). Io. IV. 46. m. ж. Обивъ въ понавицж нѣк8. Изб. 1073 г. 153. Слышахь 🛱 нѣк(ы)хъ холюбець: Нест. Бор. Гл. 1. Иногда же не въ коо далною высь идиномоу ми идоущоу, требованию такъ приключьшюсы, рысь нъ в коудоу идоущи скоръе ста ми прымо лицю. Жит. Өеод. Ст. л. 146. Нъ въ коемъ градъ бъще царь эфло благъ. Кир. Тур. 117. Нф по коемоу шбразоу промысльноуоумоу. Іо. екз. Бог. 202. Нъкія ради нужа. Псков. І л. 6773 г. Человекъ некіи... въ разбоиники впаде. т. ж. 6978 г. Члкъ нъкыи Степанко. Hosi. I л. 6926 г. (по Ar. сп.). Гребще нв на кыи брегъ. Жит. Вас. Амас. 18. Мин. чет. апр. 644.
- нъкто, кто то: Нъ въ кокмь състависа страсть (ἐν τινί, in quonam). $E \phi p$. $\kappa p m$. Γp . Huc. 1. Въ ныкаю же оубо въ истиноу бъсмцииса (οἰς αν οἱ ἀληθῶς δαιμονῶντες, quibus ii quia daemone correpti sunt). m. ∞ . Tpyn. 60. Игуменъ оутанвъся нѣ c' кънми пренесеть

- его отаи. Пов. вр. л. 6599 г. Нѣкоему же умре жена. Сл. Дан. Зат. Нѣкоему оубо оу них ходоу пртвоющоу. Новг. І л. 6888 г. (по Ак. сп.). Нѣкъги собѣ: И ретыко къ нѣкоемоу собѣ: видиши ли сего, доселе и тъ скврънам млъ есть. Прол. сент. XIII в.
- нали можетъ быть: Зашедшю солнцю, не достоить мертвеца хоронити, не рци тако: борзо д'влакмъ, н'вли како оусп'вемъ до захода. Вопр. Кир.
- ньли нъ развъ не: Да приставьникъ оубо всего рода, иже за насъ молитвъ творыть, нъли нъ почьсти? еи оубо почьсти. *Іо. екз. Бол. 298.* Ср.: Али ины приставьникъ всего рода, иже къ Бу за нъ матвъ творать, нъли нъ оубо почестие твораща пркви и Бу. *Іак. Бор. Гл. 113.*
- **НВЛИЕО** сколько: На нелико лѣтъ (è φ ' осо хро́уоу, quamdiu = quanto tempore). $E\varphi p$. крм. LXXXVII. 39.
- нъмование неясная рвчь, лепеть: Првже съврышеним прывънхъ власъ и двтьскааго немованим (πριν ἀποθέσθαι σχεδόν την πρώτην τρίχα, και τό τα παιδικά ψελλίζεσθαι). Гр. Наз. XI в. 192. Младеньчьскам немованим (balbutimenta). Жит. Ник. Студ. Мин. чет. февр. 68. Двтскаа немованіа (ψελλίσματα, balbuties). Θеод. о Никт. 3. Мин. чет. апр. 30.
- нъмовати, нъмою лепетать, говорить неясно: Ідзыцѣ нѣмоющеа наоучаться глати миръ (ψελλίζουσαι). Ис. XXIX. 24 (Упыр.). Пако дѣтищь нѣмоуы. Никон. Панд. сл. 29.
- нъморъчивъти неясно говорящій: Бѣ же низокъ, плоскъ... нѣморѣчивъ. Іо. Мал. Хрон. (Обол. LV).
- нъмота неясность: Мохами же наричеть Егуптіа, мню, множьства д'яля и нёмоты д'яля рёчи п^х. *Ис.* (Упыр. 92).
- нъмъка крюковой знакъ: Нѣмка съ стрѣлою Ф — . Стихир. XVI в. (Рум. 653).
- нъмъти mutus, лишенный способности говорить: Добрѣ вьсе творить: глоухъна творить слъншати и нѣмъна глати (ἀλάλους). Мр. V II. 37. Остр. ев. И изгънаноу бѣсоу прогла нѣмън (χωφός). Мв. IX. 33. т. ж. Глоухъ кси и нѣмъ (ἄλαλος). Гр. Наз. XI в. 132. Чъвкъ нѣкто (бѣ) нѣмъ, бѣ же нога кго кдина оумта ѿ колѣна. Нест. Бор. Гл. 46. Баше нѣкоторыи чъвкъ нѣмъ и хромъ. Іак. Бор. Гл. 129. Престави посаникъ Юрьи Онцифоровичь, бы нѣмъ го и г мій. Нові. І л. 6925 г. (по Ак. сп.).
- говорящій неясно, непонятно: ІАснъ бждет мзыкъ нѣмыит. Ис. XXXV. 6 (Упир.). Там же и Печера, то мзъкъ немъ и с Самъедью сѣдҳ на полунощі. Пер. л. 6599 г.
- какъ прозвище: Видивъ то Мьстиславъ Нѣмыи...

 Ип. л. 6732 г.
- нъмъць человъкъ, говорящій неясно, непонятно: Нъмьци — названіе всякого чужого народа, котораго языкъ непонятенъ, иностранцы: — Агесилаосъ ре, нъкто перескокъ прииде къ немоу из нъмець. Пиел. И. Публ. б. л. 24.

— названіе народовъ Германскаго илемени: — И реч имъ Володимеръ: идъте паки в Нъмпи. съгладай тако же, и Штудѣ идѣте въ Греки. Пов. вр. л. 6495 г. Аче боудеть соудъ кназю Новгороцкъмоу Нов вгородъ или Нъмецкъмоу въ Нъмчьхъ, а в томь мироу ити гостю домовь бес пакости. Мир. гр. Новг. 1199 г. **Оже** родитса тажа в Немпехъ. *т. ж.* Потом же прїаша стараго Рима Нѣщи, и покорени быща Римлане, иже Латына наричютсь, й Оуандиль, иже и нарицаются Нъмци. Никиф. м. на Лат. Тогда же бъ во Азовъ живуще Орязове и Нъмцы. Игн. Пут. 1392 г.

нъмьчинъ — Нъмецъ: — Нъмчина не сажати в погребъ Новегороде. Мир. гр. Новг. 1199 г.

намьчьскъти — прилаг. отъ сл. Намьць — Германскій, Нфмецкій: — Ходити Новгородцю послу и всакомоу Новгородцю в Нфмечьскоу землю и на Гъцкъ берегъ. Мир. гр. Новг. 1199 г. Григоріи... клятвъ мирныхъ подъ властію Нѣмечьскою пріимъ съ всею Италиею (είς την των Φράγγων υποταγήν). Георг. Ам. (Yeap.) 311.

нъсколько — aliquantum: — Тако же и техъ Новогородцовъ несколко ту паде. Псков. І л. 6979 г. Полона приведоша нъсколко. т. ж.

нъсмь (не есмь), нъсм (не есм), нъсть — нъ (не есть) и т. д. — формы наст. вр. глагола бълти съ отрицаніемъ: — Нъсмь азъ Хс (ойх віді). Іо. III. 28. Остр. ев. Нѣсмь посъланъ. Мо. XV. 24. т. ж. Чьто оубо крыщанши, аще ты нёси Хсь (ойх єї). Іо. І. 25. m. ж. Жынкши идеже нѣси сѣыль (очх ёс π ырас). $M\theta$. XXV. 24. т. ж. Въ немь же льсти нъсть (одх боті). Io. I. 47. m. ж. Нёсть оумръла двца, нъ съпить (ойх απέθανεν). *Ίνκ. VIII. m. ж.* Боудета оба въ плъть кдиноу, тъмъ же оуже нъста дъва. Юр. ев. п. 1119 г. 69. Нѣ ли написано въ законѣ (оди ёсти). Іо. Х. 34. т. ж. 22. Короставыимъ бо нв лвпо съ съдравъими съкоуплятися. Изб. 1073 г. Несть было се, ни видѣно сице (οὐκ ἐγένετο καὶ οὐκ ἐώραται, non fuit neque visa est). Cyd. XIX. 30 no cn. XIV s. НЪ ли въ пріятіи наказаніа послушати словесъ MON^x (οὐ μή λάβητε παιδείαν τοῦ ἀκούειν τοὺς λόγους μου, annon accipietis disciplinam ad obediendum verbis meis). Iep. XXXV. 13 (Упыр.). Не ли кого, иже бы могль на шну страну доити (не вм. нъ, въ др. сп. нъсть). Пов. вр. л. 6476 г. На оутрим придоша Печенвзи, почаша звати: нв ли мужа, се нашь доспель. т. ж. 6500 г. Дивьно мът находихо чюдо, кго же нъесмы слышали пре сй ль. т. ж. 6604 г. Какіа мукы нъстьмы достоини. Өеод. Печ. 1. 195. Нъсть ми требъ въ прквь ходити. Нест. Бор. Гл. 49. Нъсть то тако, ни оубо (μή γένοιτο). Златостр. 45. Нѣ ли ти оунѣ Божим славъ жадъти. т. ж. Нѣси ли слышаль стго кваньгелию. Жит. Ниф. 1219 г. Льсті бо въ мнв нв. Жит. Нифонт. XIII в. 117. Нв того, иже оугознеть мене (ойх ёстіх, non est). Иппол. Антихр, 16. Въ неи же числа нъ. Новг. I л. 6738 г. И ръхъ: слав тобъ, Гй, тако нъси далече иже та при- | нътъ — союзъ отрицанія — осі: — А на кого възго-

зывають всымь сримь. Прол. Тр. XIV в. Яко же древніи хронографи глаголють, яко знаменіе нѣсть на добро. І л. 6792 г. Нѣсвѣ бо и вѣ сего с'бора. Жит. Өед. Сик. Мин. чет. anp. 526. — Cp.: Самъ попътаи, да видиши, нѣ ли то тако. Іо. екз. *Шест. 1263 г. (Калайд. 146).* — См. вънти, нътъ.

нать — то же, что нътъ (гл. безл.) — non est: — Аже безъ людии, а въ поклепе, то нетоу продаже. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Нѣту зі такого мужа, иже бъ са ыль с Печенъжиномь. Пов. вр. л. 6500 г. Стослав же и Всеволодъ посласта къ Изаславу, глще: Всеславъ ти бъжаль, а не воді Лаховъ Кыеву, противна бо ти нъту. т. ж. 6576 г. Се ся уже тако створило, князь нашь убъенъ, а дътеи у него въту. Лавр. л. 6683 г. Рѣчь молваче и лихо и добро, не кленитеса Быь ни хртитесь, нъту бо ти нужа никоем же. Иоуч. Влад. Мон. Нътоу бъдъг. Вопр. Кир. Испыташа, оже князя Ярослава в Новъгородъ нъту, пошель бо бяше къ князю Юрью с полкы. Сузд. л. 6724 г. (по Ак. сп.). Нъгв златника (въ подл. нътъ). Жит. Андр. Юр. XXXVI. 143. А въ томъ Новугороду изм'вны нету. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. 3. Вожа нъту. Hauc. co. 74.

натоть — то же, что нать (гл. безличн.) — нать, non est: -- Не търца ли противоу томоу оударить мечемь, то вины кмоу в томь натоуть (= нать). P. Прав. Яр. (по Син. сп.). А и-свонго города въ чюжю землю свода нетоуть (= неть). т. ж. Ити кмоу роте, ыко не въдаль ксмь, шже ксть холопъ, а платежа в томь нѣтоуть. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). И толико бысть множьство вои, яко и числа нетуть. Ип. л. 6681 г. Брату твоему Михалку умершю, еще девятаго дни нетуть, а онъ хочеть кровь прольяти. Даер. п. 6685 г. А инок грамоты оу насъ нетоуть, не потаили ксмы, ни въдакмъ. Дог. гр. 1262—1263 г. Оу на киза нътоуть. Новг. І л. 6778 г. Нарада въ неи нетоуть. Нова. крм. 1280 г. Правителя въ сеи земли надъ нами нътуть. Псков. I л. 6977 г. (по Стр. сп.).

нътъ — гл. безличн. — non est: — Вса земла наша велика и шбилна, а нарада в неи нътъ. Пов. вр. л. 6370 г. Помочи имъ нътъ ни отъ коея страны. Исков. І л. 6849 г. Въ Изборскъ воды нътъ. т. ж. И отъ сихъ мъстъ владыцъ Авонасью Сараискому нътъ власти въ томъ передълъ. Грам. Алекс. митр. 1356 г. Тъ послове учинили межы насъ перемирье: от Оспожина заговънья до Дмитриева дни межы насъ воины нътъ. Дог. гр. Дм. Ив. 1372 г. Нътъ у васъ церковнаго правила праваго. Кипр. м. Посл. Иск. дух. д. 1395 г. Ино то самосудъ, а опрочь того самосуда нѣтъ. Уст. Двин. *гр.* 1398 г. Бол'в того пошлины н'втъ. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. 1399 г. Говеным нъ. Паис. сб. 61. Земла его чиста или вода, и цълованіа ему нъ. Псков. суд. гр. А которои строкъ пошлиннои грамоты нътъ, и посаникомъ доложи гдна П'скова на въ, да там строка написать. т. ж. — См. нътб, нътбть, нъсмь.

ворять изъ Новгорочкыхъ волостеи на Тферьского татя или на розбоиника, а възмолвять нѣтъ; ино ему и потомъ не быти во Тферьскыхъ волостехъ. Дог. гр. Новг. 1426—1461 г. Новг. 1426—1461 г.

нътъ — им. сущ. — не находящійся на лицо: — Тъ ножи помъчены въ нътъхъ. Оп. им. и. Ив. Вас. 1582—1583 г. — См. подъ сл. есть.

натьчикъ — не находящійся на лицо: — А по н'ятчиковъ имъ посылати отъ себя высыльщиковъ въ городы изъ прогоновъ, а высыльщикомъ вел'яти т'яхъ н'ятчиковъ высылати въ Новгородъ на сп'яхъ. *Наказ*. 1617 г. 84. — См. подъ сл. **ЕСТБ**.

нъчии — чей нибудь, чей либо: — Домъ нъчіи запалится. *Номок.* 169 (B.). Аще нъчіе имамъ в памяти начертание. *Діоптр. Филип.* (B.).

— чей: — Слово нѣчии пребоудеть (λόγος τίνος ἐμμενεῖ). Iep. XLIV. 28. (Оп. І. 93).

начьто — начто, что либо, aliquid (въ косвенныхъ падежахъ при употреблении съ предлогами н в отделяется: косвенные падежи: нѣчьсо, нѣчьсого, нѣчьсом8, нѣчьсомь): — Имамъ ти нѣчьто рещи (ті). Лук. VII. 40. Остр. ев. Несть правьдьна иже не има нечьсо съгръщеним, ни ксть гръшьна, иже не има нъчьсо быта. Изб. 1073 і. (В.). Прилогъ же ксть слово къ иномоу нѣчьсомоу съложенааго оуказа ывленин. т. ж. 240. Сътворенок же ксть слово глемо нъ по чесомоу, отъ него же глетьса по подобиж. т. ж. Бысть нѣчто таково (γέγονέν τι τοιούτον, tale quiddam contigit). Ham. Cun. XI s. 201. И приступле кдинъ патъ ю за сухую руку, и хоташе нъчто глти к ней. Нест. Бор. Гл. 51. Аще Бу велащю то и чюдесь ню мало нвчто исповымы. т. ж. 29. Оумодвиженіе раз8мівніе глетсь; ш нівчьсом же разжмівніе мысль наричетсм. Діоптр. Филип. XV в.

нвчьто — нвшто — если: — Се язъ... пишу сию запись: нѣшто Божья воля станется, меня... въ животѣ не станетъ; и государь бы князь велики пожаловалъ, душу помянулъ. Дух. Дм. Ив. 1509 г. Нѣчто станетъ воевати... и воеводамъ было приходити на суволоку, а не станутъ воевати, и имъ было промышляти, посмотря по дѣлу. Никон. л. 1555 г. (VII. 243).

нюкати, нюкаю — понукать, побуждать: — На дрьзание нюкаю дѣтища (περιθαρρύνων τὸν παῖδα). Edp. Cup. XIV ε. (B).

нюкноти, нюкно — крикнуть, подзадорить: — Того же дни в суботу на Рожество святыя Богородицы иссъкоша христіани поганые полки на полъ Куликовъ, на ръкъ Напрядъ; нюкнувъ князь великіи Владимеръ Андреевичь гораздо, и скакаше во полцъхъ поганыхъ въ Татарскихъ. Сл. о Задон. — Ср. нокноти.

нідро — κόλπος, нѣдро, пазуха: — Прикмліш мьздоу вь нідра бесправьды не направліветьсю на пжти (ἐν κόλποις). Панд. Ант. XI в. (Амф.).—Надро въ бгословіи значить сполечность истности Снів з Отцемъ... прироженость, испольѣчность. Бер.—См. Адро, іздро. нідвъти — см. нъвъти.

натва — планъ: — и по грвкомъ, господине, князь великіи отца моего убіетъ или уморитъ въ нятвъ, или паки Богъ позоветъ отца моего къ собъ въ нятствъ, и тобъ князю Ивану Андреевичю съ великимъ княземъ ни кончати, ни помиритися безъ моеи воли. Дог. гр. Ив. Вас. и Мож. кн. Ив. Андр. 1461 г. Князъ великіи Андръи Олгердовичъ пріъхадъ изъ Литвы отъ братья изъ нятвы въ 18 день. Исков. І л. 6902 г.

нати, имб — брать, взять: — Архимандриту изъ нашеи отчины людеи волостныхъ въ монастырскіе села не пріимати, а приметь ли кого, ино нятыхъ имати. Жал. гр. Твер. кн. 1437 — 1461 г. Еже слышавъ о немъ царь Асирьскіи и посла тысящу вои, повель няти его. Соф. вр. 6979 г. (т. II. 124). — Вър в нати — върить, довърять: — Тому ми веры не нати. Грам. Влад. 1387 г. А холопъ или роба иметъ на господу вадити, тому вамъ въры не няти. Дог. гр. Новг. съ в. к. Ив. Вас. 1456 г. А татю въры не на. Исков. судн. грам. Его в томъ не повинй, на въра емв. т. ж. И князь великій, нявъ тому въру, повель ему лечити сына своего. Соф. вр. 6998 г. (т. II. 235). — См. нати.

натин — взятіе въ плѣнъ, плѣненіе, плѣнъ: — О Суздальскомъ бою и о нятіи великого князя Васплья Васильевича. Соф. вр. 6953 г. (т. II. 45). Того же лѣта князь Андрѣи Олгердовичь пріѣха изъ Литвы, убѣжавъ отъ братьи изъ нятья. Псков. II л. 6901 г. Умретъ своею смертью въ нятьи у великого князя. Дог. гр. Ив. Вас. и Мож. кн. Ив. Андр. 1461 г. — См. Батин.

натиса — браться, взяться, взять на себя обязанность: — Какъ же есмь нялся и докончалъ. Дог. гр. 1386 г. Налиса есмъ кръпко блюсти его кнажньа. Грам. Влад. 1387 г. Ты ден нялься ему помогать. Посольств. в. к. Ив. Вас. кор. Каз. 1486 г. А по князъ великомъ няшася Псковичи на великои Новградъ послужити послу князя великого. Псков. І л. 6979 г. — См. татиоа.

натьство — плѣнъ, плѣные: — Князь великіи отца моего пожалуетъ, изъ нятства выпуститъ. Дог. гр. Ив. Вас. и Мож. кн. Ив. Андр. 1461 г. Пріѣхаша послы Нѣмецкія отъ арцыбискупа Ризского, и отъ пискупа Юрьевского, и отъ всеи Нѣмецкои земли по свое нятство, и полоняниковъ своихъ и все свое поимаща, и всему Псковичи исправу учинища. Исков. І л. 6969 г. Поиманыхъ Псковичь пожаловалъ, изъ нятства выпустилъ. Соф. вр. 1510 г. (т. II. 289).

натьць — пленный, пленникъ: — А что еси целоваль къ намъ на передъ сего, что будеть на комъ не взято на нятцёхъ или на ихъ поручницёхъ... или нятци не попущаны, или порука не сведена..., а съ поручниковъ порука свести, а нятци попущати. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г. А что въ наше нелюбье кого есмы поимали твоихъ, а иныхъ на поруку издавали и къ целованью привели; нятцевъ намъ отпущати, а порука и делованье свести, а взятое по исправъ отъдати. Дог. гр. Вас. Дм. 1839 г. А что нятци поиманы на бою. . .

Дог. гр. Вас. Вас. 1435 г. И первые мои нятци, и на которыхъ еси поималъ кабалы, или въ цёлованіи на порупё у тобе... т. ж. А что нятцевъ или полону у великихъ князеи..., ино тыи нятци и тои полонъ отпустища безъ окупа. Дог. гр. Новг. съ в. к. Ив. Вас.

1456 г. Ту болшую рать ихъ Ноугородскую побили добрѣ и многихъ отъ нихъ выбили, а иныхъ многихъ лучшихъ людеи руками яша, ихъ же обрѣтеся числомъ нятцовъ тысяща и семь сотъ. Соф. вр. 6979 г. (т. 11. 126).

О.

 — шестнадцатая буква Русской азбуки, называемая онъ: - Посредняго же имени рѣчь сице: Божество, естество, существо... и сій описуются не ижемь, ни естемь къ единству, ни азомь, но ономь. Алф. XVII в. (Калайд.) — Какъ знакъ числительный б означаетъ 70: — Работапіа тамо яв б. Сл. Фил. 986 г. Всвго дъла прквынаго зыданим днии б. Новг. І л. 6687 г.-Въ началъ, иногда и въ серединъ многихъ словъ о замъняетъ въ Русскомъ произношении и написании Славянское и иностранное е, напр.: одинъ = кдинъ, олень = клень, озеро = кзеро, олеи = клеи, Оришьскых стыны = Іерихонскія стыны (Іо.екз. Бол. 328), посное око = десное (Изб. 1073 г.), топлота = теплота (Ip. Has. XI e.), попель = пенель (Четвероев. 1144 ι .), Остафъи = Евстафіи (Нові. І л.), Олена = Елена (Іак. Π ам. Bлад. Cбор. 1414 г.). — O замвняеть также a въ началь иностранныхъ словъ: — Начаша забълвати Ба и покланатиса... ратьну бу, еже есть Орви (Арій — Марсъ). Сл. Фил. 986 г. Въ плень ведени бъща во Шсурию. m. ж. Олтарь поставити (altare). $E \phi p$. $\kappa p m$. Апл. 31. Мьстиславу дасть волость Отьскалана (= Аскалонская волость). Ип. л. 6670 г. Шлъваним (= Албанія). Пов. вр. л. (по Ип. сп.). — Русское произношеніе видно также въ случаяхъ замѣны гласной з посредствомъ о, напр.: кото, золоба (Изб. 1073 г.), родо сь вм. родъ съ, маротъ вм. марътъ (Четвероев. 1144 г.), слого тъ вм. слогъ тъ (Іо. екз. 156).

о — овъ — предлогъ — сігса, около; употребляется а) съ винит. пад. 1) для обозначенія мѣста — близь, у, на, около: — Обруча, мже о ногу. Іак. Бор. Гл. 137. По глъхъ же сихъ възнесеса на носа и седе о десну Ба Оба. Нест. Бор. Гл. 4. Размещита храмъ о неи (разметаите ея домъ). т. ж. 49. Възградиша црквъ... о клѣтцѣ, в неи же стомста рацѣ стою (въ подл. възградившю). т. ж. 37. Сташа об оноу страноу Окѣ. Нобг. І л. 6717 г. (Пльсковичи) сташа крѣпко противоу имъ о сю стороноу Двинъп. т. ж. 6774 г. О лѣвоую... о десноую. Жит. Ниф. XIII в. 119. Об онъ краи землю звѣздамъ окружающимъ. Козм. Инд. — 2) для указанія времени — около, въ, въ продолженіе: — Об нощь вьсж троуждышеса, ничесо же не вахомъ (δι' όλης учхто́ς). Лук. V. 5. Остр. ев. (Ср.

IOp. es. n. 1119 г. 91). Бѣ бо постаса и объ нощь пръбъивам въ поустынахъ, ако же исть псано (по ночамъ). Псалт. толк. XII в. (Лавр. Оп.) W се чинь же съдаста в брата в манастыри (въ то же время). Пов. вр. л. 6599 г. Створи обь нощь бъденик. Никон. Панд. сл. 36. Тои же зыми о крещеніе. Твер. л. 6894 г. — 3) для обозначенія приблизительнаго числа — около: — Кромъ окупу взяли о сто рублевъ. Зап. о Ржевск. дан. п. 1479 г. — 4) для обозначенія отношенія — объ, относительно: — Аже братыя ростажються передъ кназемъ w задницю. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Хочю послати по брата своего по Мьстислава, абыхъ с нимъ рядъ учинилъ о землю и о городы и о тобъ, княгини моа милаа Олго, и о семь детяти о Изяславли. Хапби. а. 6795 г. За то жь чинимо сесь листь о 3 тисячи, а вашеи милости стоить на листу о чотири тисячи сумою. Грам. Молд. воев. Петр. 1388 г. А въ какихъ обилныхъ делехъ наши князи... не учинять управу, и намъ о то сослати судеи... Перемир. гр. кор. Ал. съ в. к. Ив. Вас. 1503 г.

б) съ мъсти. пад. 1) для означенія мъста — въ, на, около: — Бахоу м'нози о стльноу (circa columnam. περὶ τὸν κίονα). Пат. Син. XI в. 157. А иже бъща о стмь корабли, то ти полож(ьш)е весла, съдаще, сътующесь и плачющесь по стиь. Нест. Бср. Гл. 25. Съступиса море w Фарашев и w воихъ его. Пов. вр. л. 6494 г. Сташа о Ноузлъ I взаша ю. Новг. I л. 6746 г. Стояль объ Окѣ рѣкѣ. Псков. I л. 6980 г.— 2) для означенія времени — въ, во время: — Въста угъ вътръ съ снъгомъ... на память святаго архистратига Михаила о объднъи. Новг. І л. 6853 г. (по Арх. сп.). Того же лета о Госпожине дни поиде Витовть съ силою Литовскою. Тверск. л. 6903 г. — 3) для обозначенія приблизительнаго числа — около: — Нале головъ о сте къметьства. Новг. І л. 6695 г. Убища ихъ не о трыхъ стѣхъ. т. ж. — 4) за, позади: — Влёзоща Деревлане... и запроша и нихъ истобъку. Пов. вр. л. 6454 г. Въставъ вечеръ и иде въ храмъ тъ, и затворивъ двъри о себъ, тоу же пребъисть въ немь до оутрыным. Hecm. Жит. $\Theta eod.$ 22. — 5) за, въ пользу: — Дан ему, Госпоже, здъ животъ многолъ-

тенъ, со всеми его детми... и с послужившими о храм'в твоемъ. Новг. I л. 6907 г. (по Apx. cn.). — 6) объ, относительно: - Чьто глаголиши о тебъ самомь ($\pi \epsilon \rho i$). Io. I. 22. Остр. ев. Суть ыко понеже мы са имали w Божии вере и любви таковым. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). За все то дати кмоу слово... ыко же и w доушахь челов в чьсках в. Дерк. уст. Влад. (по Син. сп.). Аще ли (брать) неродити начнеть, поими съ собою два (послуха), аще ли о двою небрежетъ, то предъ церковію. Өеод. Печ. 212. Аще ли (братъ) о церкви неродити начнеть, да ти будеть яко иноязычникъ и мытарь. т.ж. Начатъ въпращати о телест стою, како или гдт положена кста, и (о) стмь Борисъ повъдаща кму, тако Външегородъ положенъ ксть. Іак. Бор. Гл. 103. I в ловчи ловчии нарадъ са еснь держаль, и въ конюсъ, и соколькъ и страбъ тоже. Поуч. Влад. Мон. И w сподобитися намъ. Уст. мон. XII в. Трезвяся о всемъ. Симон. Посл. Верхусл. Ни кдинъ ли препьрить мы словомь w соуктынъимь шбрвтатели различик шбразомъ видвти. *Жит. Өеод.* Ст. 100. Терпить (Богъ) о насъ, ожидат покатины. Нова. І л. 6759 г. Брата своего Василья не обидьте ни о земль, ни о водь, ни о животь. Дух. Новг. и Дв. XIV-XV в. 2. Не надобъ Степану... о тыхъ земляхъ ничто же. Новг. ряди. XV в. 3.-7) для обозначенія причины — за, по случаю, объ, изъ за: — О неподобыны ихъ дѣмниихъ осоужени (ἐπί, propter). $E\phi p$. крм. $E\phi ec$. 5. О блоудѣ обличенъ (ѐ π і торуєі α). т. ж. Апл. 25. Извърженъ о съгрѣшении (є̀ ті є́ укλήиась, pro certis criminibus). т. ж. Оставивъ блаженааго Кодранта, о блаженвамъ Саторинв и Роуфинв праздыноваша. Жит. Кондр. XI в. Оужасъщи же са мати о дивьнъмь видъниї. Жит. Оек. XI в. Веселахъса w службъ ихъ. Пов. вр. л. 6496 г. Бъси бо ради бывають о нашемъ пианствъ. Оеод. Печ. І. 196. И видъвше людин таковон чюдо, прославиша Ба о бывшемъ. Іак. Бор. Гл. 120. Довъльни боудемъ о оуставьныихъ одежахъ нашихъ и о брашьнъ. Нест. Жит. Өеод. О семь словеси точию оутъщащеся и радовашеса. Нест. Бор. Гл. 68. Не шпечали же ся... w словеси семъ. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 72. — 8) съ помощью, силою, именемъ: - Камение распадеса w прыславьный силы. Псалт. толк. XII в. пс. XVII. 8. Иже о Хъ живоуть, ти приимоуть славоу его. т. ж. пс. XVII. 27. Наша свътлость боле инъхъ, хотащихъ же w Бэв оудържати и извъстити такую любовь. *Дог. Ол.* 911 г. Възрадоваса и възве(се)лиса о Бэв. Іак. Пам. Влад. Нъ спенин кму о Бэв кго. Нест. Бор. Гл. 21. Съ ними же буди и мнв милость получити о Христв Исусъ Господъ напіемъ. Пат. Печ. И почи с миромь о Господъ. т. ж. Развращають народы о тъщиимь оучении ($\epsilon \pi i$ хагу $\bar{\eta}$ б $\delta \delta \alpha \chi \bar{\eta}$). Муч. Өекл. 3. — 9) по, согласно: — О воли. Жит. Влас. 2. Мин. чет. февр. 205. — 10) при, съ: — W6 одиномь wuß. Никон. Панд. сл. 7. Посреди же городка того церковь велика създана о трехъ олгарехъ. Дан. иг. (Hop. 131). — 11) подъ на-

чальствомъ: — Новгородьци же сташа твърдо о кизи Роман' в о Мьстиславлици, о Изаславли въноуце, и о посадницѣ о Пкоунѣ. Новг. І л. 6677 г. Новгородци... хотъща оумрети за стую Софию о посадниць о Иванцъ о Лмитровици. т. ж. 6732 г. Псковичи, подъемше всю свою область, пофхаще въ лодьяхъ объ Иванф посадникъ. Псков. І л. 6856 г. — О себъ — самъ собою, самостоятельно: - Не могж азъ о себъ творити ничьсо же (ἀπ' ἐμαυτοῦ). Io. V. 30. Ocmp. es. Пусти мя Гъ створити вся делеса си тако не о себе (от обх ат емасτου, quia non a me ipso). Yuc. XVI. 28 no cn. XIV s. M въсхождаще гласъ народа отъ всвхъ: Господи помилуи: и абик подвижеся рака о себъ. Іак. Бор. Гл. (Чтен. 147). Ликиній о себ'в бывъ (ά ϕ ' є̀аυτοῦ). Жит. Вас. Амас. З. Мин. чет. апр. 634. Да всякъ и о собъ наоучитися възможеть. Никон. Панд. сл. 1. Новгородьци же, сътворивъше въче о собе, почаща гадати. Новг. І л. 6722 г. — О своємь 8мв — самостоятельно: — То подень Смень вое(во)да о своемь уме. Новг. І л. 6846 г. (по Apx. сп.). — Поститись о чемъ: — Да поститсь за то м дній о хліббе и ш водів. Дуб. сб. XVI в. 93. - Ср. Лит. арё, ар; Прус. eb-; Гтө. bi; H. в.-H. bei, be-.

- о вм. 8: Взявъ грамоту о собя содержа. Сказ. Ант. Новг. 79 (особ. сп.).
- o междом. d: O, далече заиде соколь, птиць быя, къ морю. Сл. плк. Игор. О, стонати Рускои земли, помянувше пръвую годину и пръвыхъ князеи. т. ж. О, како съмъла иси таковои оубинство сътворити. Стихир. XII в. 95. — Съ им. и зват. пад.: — О горе вамъ, кънигъчиња и фарисеи (οὐαί). Мв. ХХІІІ. 29. Остр. ев. Что придосте съ хромьцемь симь, w въг, плотници суще. Пов. вр. л. 6524 г. О блжным и требіжный кнже. Іак. Пам. Влад. (Сбор. 1414 г.) W величьство оума, о топлота дхвна. Гр. Наз. XI в. 198. О граде чтныи, истиньно бо нареченъ именемъ, имъ же прозванъ кси, Нест. Бор. Гл. 55 (Чтен.). W пиръ испълнь кръве. Стихир. XII в. 94. W великам лютость батаго. Клим. Болг. поуч. въ Сбор. Троиц. XII в. О великое чудо, колико смиренія бысть ему, ижъ бъсъдова съ страники нъг гръшніи. Стеф. Новг. 1347 г. — Съ род. пад.: — О злым тымы (о какий охотоитупс). Гр. Нис. о Мел. Мин. чет. февр. 123. — Съ дат. пад.: — Тъм же и о гробъ ремъ: о бляному гробу, идеже лежить батьство некрадомо. Нест. Бор. Ta. 55.
- ОВА, ОВВ атбо, ἄμφω, ἀμφότεροι, οἱ δύο, двое, тотъ и другой: Оставить члвкъ оща свонго и матере, и прилъпиться къ женъ свони, и бждета оба въ плъть ндинж (οἱ δύο). Мө. XIX. 5. Остр. ев. Кого хощете отъ обою отъпоущж вамъ, Вараввж ли, или Иїса (въ Греч. не выражено). Мө. XXVII. 17. т. ж. Изаславоу же къназоу тогда пръдръжащоу объ власти, и оща своего Гарослава, и брата своего Володимира. Остр. ев. запис. Падъща оба въкоупъ поклонистасы. Нест. Жит. Өеод. Шовма роукама. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 69. И тъ оканьнъй вонвода пъловавъ

кртъ чыным къ Мьстисја и къ объма кизема. Нова. I л. 6732 г. Объ половинъ. Тріод. 1311 г. У святаго Лазаря отъ иконы святыя Богородица, на вечерніи, изъ объю очью яко слезы течаху. Новг. І л. 6847 г. (по Арх. сп.). С обът стороны ръки. Купч. кн. Өеод. 1389 г. И в то время с объ сторонъ кровопролитья много учинилося. Новг. І л. 6901 г. (по Арх. сп.). А на то рядци съ объ половини. Новг. рядн. XV в. 3. Али бо што будеть учинено промежи нами съ объю сторонъ. Дог. гр. Пол. и Риг. 1478 г. — Оба два — оба: — Тежъ естли бы Жидъ черезъ вызнанье своего сульи быль бы позвань къ суду, первый и другій разь не пришоль бы, маеть заплатити вину, за оба два разы, которая уложона. Жал. гр. 1388 г. — Ср. Лит. abbu. abbi, abbēji; Прус. abdai; Гте. bai, ba, — bajôths; Η΄ Em. beide; Лат. ambo; Γρ. ἄμφω.

ОВААВЬНИКЪ — чародъй, волхвъ: — Привожахоу къ неи обаавьникы и волъхвъі. Жит. Порф. 28. Мин. чет. февр. 291. — См. ОВАВЬНИКЪ.

ОВААЛЬСТВОВАТИСА (В.) — испълиться: — Не обаальствовавшеся $\ddot{\mathbf{w}}$ гръхъ. Георг. Ам. XVI в. (В.).

овааньникъ — см. оваюньникъ.

овава — incantatio, заклинаніе: — Обав'в. Мин. XVI в. (М.). Wбава...: ваб'... wчаровае. Бер.

оваватель — заклинатель: — Шбаватель...: заклиначь, чаровникъ. Бер.

ОВАВАТИ, ОВАВАЮ — incantare, заклинать, заговаривать: — Обавам обавление во оутроб є (ἐγγαστριμύθους, ventriloquus). Вт. XVIII. 11 по сп. XIV в. Строупи обавании. Изб. 1073 г. (В.). Или слоухъ заградивъще образъмъ аспидъ глоухъ . . . , тко не слъщати гласа обаважщаго (ἐπάδειν). Гр. Наз. XI в. 175. Шбаваю: . . . заклинаю чарами. Бер.

— врачевать, исцёлять: — Отъ премоудра обавьника обаваема. Псалт. толк. XII в. (В.).

овавенин — γυμνασία: — Напасти нашьдъши обавениемь на извенин. Панд. Ант. XI в. (Амф.).

овавити, овавдю — заговорить, заклять: — Хота ихъ къзлоглаванинмъ обавити бѣдоу (ἐπτραγωδήσαι). Апост. съ толк. 1220 г. (Оп. II. 1. 151).

ОВАВИТИ, ОВАВЛЮ — объявить, сдѣлать извѣстнымъ: — Обавїти покръвеньна разоумы. Изб. 1073 г. л. 2. Аще да не слово иже и дрьжить обавити ю (ὁ ταύτην κρατῶν φανείη). Гр. Наз. XI в. 242. Начать жена простирати к немоу бесѣдоу многоу, послѣди же обави виноу, ега же ради прииде. Нест. Жит. Өеод. 5. Иже аще не шбавй рёное (δέξονται). Георг. Ам. (Увар.) 81. Имена почитающимъ обавимъ. Пал. XIV в.

овавитиса — объявиться: — Благолюбикмь сама ся преподобьнам обавльши. *Мин. сент. XI в. (В.)*. Мънози бо въ тъхъ пръподобьнъшхъ шбавишаса дъльнии. *Io. Лъств. XII в. (В.)*.

овавление — явленіе: — О обавлении Господьни (т. е. богоявленіи). Изб. 1073 г. (В.). Аще тако ксть, то оуже не боюса, нъ паче радоумса Ѿхожю свъта сего; се же, мко же разоумъти ксть, мко обавлению

нёкок видёвъ, сице издрече. Нест. Жит. Өеод. 29. Държавоу © Ба приимъ невъзбраньноу же и непобёдимоу, кдинёмь обавлени(е)мь противънааго... бечинению посрамають. Мин. 1097 г. 50. Обавленик Жидовьско. Іо. екз. Бог. 340.

ОВАВЛЕНЪІИ — изв'єстный, славный: — А іже еще сего пр'єславьнів и обавлинів. Гр. Наз. XI в. 256. Мжжь обавлинь и инти, а и доброчьстиниь (ἀνὴρ ἐπιφανὴς τά τε ἄλλα καὶ τὴν εὐσέβειαν). т. ж. 264.

ОВАВЛЮТИ, ОВАВЛЮЮ — показывать, объявлять: — Обавлам има. Изб. 1073 г. 239. Исповъданиемь бо строупи дшънии ицъльють; и връдъ бо плътьныи обавляемъ врачьмь ицъльеть, а таимыи великоу страсть творить. Сб. 1076 г. 483 (В.) И дръжаште и инъмъ обавлюжите (профаілью). Гр. Наз. XI в. 8. Симь вънчатиса хощж и обавлюти поспъхъ добръи (портебего). т. ж. 280. Обавлютити поспъхъ добръи (портебего). т. ж. 299. Тъмь егда на Ахава обавлящеть Бъъ гля (апераїльто, deo sententiam laturo). Златостр. сл. 4. Имамъ обавлюща зълок житик. Тріод. Сав. Что оузрыши, не шбавлай. Сбор. XV в. Моск. общ. ист., и др.

овавлюти, овавлюю — волхвовать: — Иногда же, предыщающе невърнъпа, обавьляють, на погыбель влекуще, козньми и льстьми мятуще. *Пал. XIV в. л. 8*.

овавлютиса — являться, показываться: — Въ четнёмь его храм'в преславьно обавламсы, осщаеть. Мин. 1097 г. 45.

ОВАВЬНИКЪ — лѣкарство: — Обавьникъ спсению (φάρμαχον σωτηρίας, medicamentum salutis). Пат. Син. XI в. 90.

овавьникъ — врачь: — Отъ прѣмоудра обавьника обаваема. *Псалт. толк. XII в. (В.)*.

— чародъй, волхвъ: — Иже въслъдоукть поганъмъ обычакмъ, и къ волъхвомъ или обавникомъ ходать. Новг. крм. 1280 г. (Бусл. 381). Къ волхвамъ и къ обавникомъ и къ чародъемъ ходихъ. Сбор. Салт. Исп. инок. 81. Шбавникъ и чародъи оумрщвлаетса, каменіем побіите а. Дуб. сб. XVI в. 133. Обавникъ и чародъем не прилъплантеса. т.ж. 133. Проричють же ли бъсове волшебникомъ и чародъемъ и обавникомъ проричющемъ, то не все въпрямо бъвають, овогда бо далече бъвающии видять, дроугоици же по смотрению рекоуть, иногда же, прельщающе невърнъм, обавьяють, на погъбель влекуще, козньми и льстьми мя-

туще. Пал. XIV в. л. 8. Исходять обавници, мужи и жены чаровници, по лугамъ и по болотамъ, въ пути же и въ дубравы, ищуще смертныя травы и привъта чревоотравнаго зеліа, на пагубу человъчеству и скотомъ, ту же и дивіа копають кореніа на потвореніе и безуміе мужемъ; сіа вся творять съ приговоры дъиствомъ дінволимъ. Посл. иг. Памф. Псков. намъст. 1505 г.

ОВАГНИТИСА — объягниться: — Обагнятся вся овца пестры (τέξεται, parient). Быт. XXXI. 8 по сп. XIV в.

овагърити, овагърю — оросить кровью: — Кръвии твоихъ строумми, Дьмитрие, црквь Бъ обагъри. Мин. 1096 г. (окт.) 100.

овагъритиса — быть окровавленнымъ: — Мчник кръвию, всебляне, обагъривъса. Мин. 1096 г. (окт.) 46. овагърияти, овагърию — окровавлять: — Крывъземлю обагрыше. Мин. XVI в. (М.).

овадитель — συχοφάντης: — Wбадитель. Аван. Алекс. сл. на Аріан. XV в. 204.

овадити, оважь — наговорить, обвинить, оклеветать: -- А иже обадиша, въвръжени быша въ лвовоу ымж. Изб. 1073 г. 260. Мыслыж обадити ѝ (διαβάλдегу). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Что ли створимъ, аще бо обадить ны клеветы, ыже ныне дрегь на **προγγα τΒορимъ** (τί γε ἐὰν παραγάγη εἰς τὸ μέσον τῆς хатпуоріас). Златостр. 23. Преже обади диаволь (προδιέβαλεν). Κυρυπ. Ιεργς. οιπ. XII в. (On. II. 2. 55). Обадиста Володимирица браю свою: не ими, кнаже, въръ брай наю, соў на та съвътали съ Чърнитовьскыми кнази. Новг. І л. 6717 г. Обади Федоръ Лазоутиниць... ТАкоуна тысацьскаго. т. ж. 6723 г. Поганиї... единов'трник своїхъ ни шграблають, ни шбада. Cepan. (Паис. сб. 130). И видисте бо, ыко створи Гъмнъ оукореному и проданому, обаженому, и вса пострадахъ с терпънькиъ хвала Ба можго. Пал. XIVв. Зав. Іосиф. Обажени быша Ш Индаха ыбедника. Прол. іюн. XVI в. (В.). — Ср.: Н'єкотории отъ Елинъ обадише епискона глагойжште, ыко Сисинии епискоупъ коупно съ Артемомъ презвутеромъ та съкроуписта капишта Артемидова. Супр. р. 162. — Обадити ком 8, къ ком 8 — обвинить, оклеветать передъ къмъ: — Прозвутеръ обаженъ бысть къ enñoy (accusatus est, διεβλήθη). Пат. Син. XI в. 135. А тъхъ ми въздаите, кто ма обадиль къ вамъ. Новг. І л. 6736 г. Мужь нъкто сановитъ шбаженъ бъ завистьникъ къ црю, изгнанъ бъ ш полаты и сана швърженъ. Прол. XIII в. 231. Обаженъ бо бысть царю. Воскр. л. 6754 г. Тогда же і Данилько Писцевь оубьень бъл на рли 🛱 своего холопа, обадиль бо его баше к горожаномъ. Новг. І л. 6824 г. — Ср.: По томъ нъкотории отъ влъхвъ обадиша сватаю Ішнж и Варахисна кътрьмъ старбининамъ. Супр. р. 188.

ОВАДЬЛИВЪІИ — клеветникъ: — Аще не обадьливи, ни дъвословиви (διάβολος). Панд. Ант. XI в. (Амф.).

овадьникъ — клеветникъ: — Козлища гръшныя нарече.. гнъвливии и завидливии, обадници, хищници. *Io. Злат. XIV в.*

— заклинатель, волхвъ: — Вдавыи себе оубо волхвой или обадникій (ό μὲν ἐχυτὸν ἐπιδοὺς μάντεσιν ἢ γόησιν). Корм. Моск. дух акад. — Ср. овавьникъ.

ОВАЖАТИ, ОВАЖАЮ — клеветать: — С множества обажаеми взовуть (συχοφχντούμενοι). *Іов. ХХХV. 9* (Библ. 1499 г.). Гиваепійся, и завидини, и шбажаеній, и дженій. Измар. XVI в. (В.).

ОВАЖЕНИН — ОВАЖДЕНИН — calumnia, ложное обвиненіе, клевета: — Обажень обажений льжемь (falsa calumnia accusatus est, τὴν διαβολὴν ψευδῆ). Пат. Сип. XI в. 135. Оть обаждених оудрьжите найкь (ἀπό καταλαλίας). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Обаженія, вдовства, нищеты (συκοφαντία, calumnias). Златостр. сл. 23. Обажени (συκοφαντία). Аван. Алекс. сл. на Аріан. XV в. (Оп. II. 2.39). И діть неправедный с ними же тадбы и обажений. Пал. XIV в. Зав. Рув. Согранихь, во оклеветаний и во шбажений мил ся дая. Сбор. Салт. 27. Молитв. покалн. — Ср.: Гако обажденийть госпожда си вь тьмница въврьженъ бысть. Супр. р. 271.

оважити, оваж8 — оклеветать: — Коли жь Жидовскый оумысль и злость и на то, какъ бы хртіанство обажіли. Судеби. Казим. 1468 г. (Рум. 661).

ОБАЛИТИСА (объ — валитиса) — обваляться, загрязниться: — Обалившися въ калѣ (ἐγκυλισαμένη εἰς πηλὸν). *Георі. Ам. (Увар.) 281.*

ОВАЛОВИТИСА — заяловѣть: — Крава ихъ не обаловиса. *Изб.* 1073 г. 79 (народн. выраженіе; въ Греч. οὐκ ἀμοτόκησε — см. *Іов.* XXI. 10).

овалькати, овалькаю — взалкать (В.): — Обалкали бо бяхоу и рикахоу обръсти хлъбъ животыныи. Исалт. толк. XII в. (В.).

овальникъ — заклинатель: — Аспида бо, егда оуслъшить обальника, едино оухо положить на земли. Исалт. толк. XI в. пс. LVII. 5.

овальство — л'єкарство (В.): — И не бъість како обальство приложити, ни елея, ни привязы (въ друг. пер. не б'є пластыр'є приложити). Георг. Ам. XVI в. Без обалства и бе³ зелія (кром'є л'єкованіа и зелія). т. ж. (В.) — Ср. вальство.

овалити, овалию (объ — валити) — загрязнить, обвалять: — Обаляеми (ходудой регод). Георг. Ам. 155.

ованадесать — двѣнадцать: — Възлеже (Иїс) съ обѣманадесате оученикома (μ ετὰ τῶν δώδε κ α). Мө. XXVI. 20. Остр. ев. **Н**динъ отъ обожнадесате (τῶν δώδε κ α). Мө. XXVI. 14. т. ж. Призвавъ же обанадесате оученика, дасть имъ сплж и власть на вьсѣхъ бѣсѣхъ (τοὺς δώδε κ α). Лук. IX. 1. т. ж. Иде въ келию свою пѣтъ по обычаю шбанадесате псалма. Нест. Жит. Өеод. 16.

- ованьникъ заклинатель: Асписа бо егда оуслъпить обаньника. Исалт. толк. XII в.
- волхвъ: Кто помилбетъ обанникы и эмїстатникы (ἐπαοιδόν, по др. сп. обанънникъ). І. Сир. XII. 13 (Оп. І. 81). Ійко не достоить сщникомъ, ли клїрикомъ вълхвомъ (бъіти), ли шбаньникомъ (по сп. Моск. дух. ак. шбавникомъ). Уст. прм. 10. Схол. т. 39. л. 38 об.

— ср. обаньникъ — врачь: Ö прѣмждра wбан'ника wбаванма (Псалт. Погод. XII в.).

ованити, ованию — обонять: — Воню обанавъще мура ис тебе, чстам Дво, въсимвъщаго слова, странъми подвигъ томоу оугодища. Мин. 1096 г. (сент.) 173. Коурениемь бества земънъм обанающа. Мин.

1096 г. (окт.) 84. — См. овонгати.

ованолъ — съ объихъ сторонъ, по объимъ сторонамъ: — Придали исмо к пркви Бжои прчтои Бгомтри на бгомоле вечисток села Стрижово, Слепче, Космово, Цупнево з обема береги шбаполь Бугу. Вклади. гр. Юр. Холм. 1376 г. Обаполъ Немна. Грам. Влад. 1387 г. Платцемъ чистымъ лице его утерти, таже перси, потомъ длани ручныя обаполъ. Кипр. м. посл. иг. Ав. 1390 г. — См. оба полъп подъ сл. полъ.

оватритиса (об — ватр...) — воспалиться: — Обатрившй, гнити нача. Жит. Іо. Злат. — Ср. оващренин.

- ОВАЧЕ sed, tamen, но, однако, напротивъ того: Обаче мжбите врагъ ваша (πλήν). Лук. VI. 35. Остр. ев. Обаче оубо и отъ къназь мънози вѣроваша въ нь (ὅμως μέντοι). Io. XII. 42. т. ж. И приникъ видѣ ризъ межаща, обаче не въниде (οὐ μέντοι εἰσῆλθεν). Io. XX. 5. т. ж. Да не тожде подъиме, кже и жемъзо, мачивъса огньмь, прѣбъмвакть же обаче жемѣзо (ѿμος). Гр. Наз. XI в. 66. Боудоуть ми дѣти, то что първои женъ, тъ то возмоуть дѣт мтри своки, мобо си на женоу възложиль боудеть, обаче мтри своки възмоуть. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Обаче нъ то же что обаче но, однако: Мало же сицѣхъ гъъ шбрѣтаетьсм, шбаче нъ соуть. Іо. екз. Бол. 15. Творити сего не възбранаю, шбаче нъ не 8 пръствоующии иконоу поставити вамъ не велю, Жит. Өеод. Ст. 159.
- ОВАЩРЕНИЕ φλεγμονή, воспаленіе, опухоль: Обащрение (φλεγμονή). Симь. и Ант. вопр. XVI в. 84 (Оп. II. 2. 150). Шбащренїе и жьженїе (φλεγμονή). Сбор. поуч. XVII в. (Оп. II. 2, 672). — Ср. ОВАТРИ-ТИСА.
- овающие волхвованіе, чародёйство: Иже въ полоучаи вёроують и въ родъсловие, рекъше в рожаница, и въ шбающие, иже глють облакъ гонащии. Новг. корм. 1280 г. (Бусл. 382). Дхъ славохотью и прозорьство и обающиемъ добръю мянть неоудобь смотращимъ. Пал. XIV в. Зав. Рув.
- чародъйское снадобье: Аще жена зачен'ши и шбалніе испіє на растученіе, ыко да изверже зачатое в неи, да покается лів б. Дуб. сб. XVI в. 220.
- оваюньникъ = овааньникъ заклинатель: Нъцій ш скытающихса Іоудей шбаанни (έξορχιστών).

- Дпян. XIX. 13 (Оп. I. 329). В силь обальникъ твой (етасобоч, incantationum). Иппол. Антихр. 35.
- овв... (объ + в...) см. овъв...
- **ОВГ...** (объ + г...) см. **ОВЪГ...**
- овд... (объ +- д...) см. овъд...
- ОВЕДЬ χρίκος, μηνίσκος, крюкъ, серпъ: Взя шбедин, тже на выгахъ вельбоудомъ ихъ (μηνίσκους, lunulas). Cyd. VIII. 21 по сп. XIV в. Пръклониши выю свож \pm ко шбедь ($\dot{\omega}$ ς χρίκον). Ис. LVIII. 5. Упыр. (въ Острж. серпъ).
- δακτύλιον, στηφάνη, кольцо, обручь: Четыри обеди знаты (δακτυλίους, annulos; др. сп. ободы). Исх. ХХV. 12 по сп. XIV в. Възаща... и ншты и подпоры и обеди и чаша и раждыны и вса съсжды меданыа (στεφάνη). Iep. LII. 18 (Упыр.). Обеде же си възложи златы, се же есть нужное изъ рая изведеніе, акы скоту уздами повырзыши. Кир. Тур. 109. Обеди же суть приводнѣ на царыскый санъ, ведоша бо его къ Пилату связана. m. ж. 112. Ср. ободъ.
- хара́ра, сводъ: Поставлен нбо ыко wốể (хара́рах). Сбор. XV в. Син. 32.
- овезвачити, овезвачо изувачить: Да не вниде краставъ, ни обезваченъ въ црквъ Гию (др. пер. из разаныи). Никон. Панд. сл. 48.
- **ОВЕЗИМНА** simia, обезьяна: А обезьяны то тѣ живуть по лесу, да у нихъ есть князь обезьяньскый, да ходить ратію своею, да кто ихъ заимаеть и они ся жалують князю своему, и онъ посылаеть на того свою рать, и они пришедъ на градъ и дворы разволяють и люден побыють; а рати ихъ сказывають велми много, и языкы ихъ есть свои, а детеи родять много, да которои родится не въ отца, не въ матерь, ини техъ мечють по дорогамъ, ины Гондустанци тъхъ имають да учать ихъ всякому рукодёлью, а иныхъ продають ночи, чтобы въ задъ не знали побежати, а иныхъ учать базы миканеть. Аван. Никит. Султанъ же вывзжаеть на потвху съ матерью да съ женою... обезьянъ за нимъ 100. m. κ . Обелина. Cбор. XV θ . (Син.) 516. — Ср. Перс. бузине. — См. овозинана, опица, опънна.
- овезимнинъ прилаг. прит. отъ сл. обезимна: Человъкъ, а видънье обезьанино. Аван. Никит.
- овезимньскъти прилаг. отъ сл. обезимна: обезимньскъти кназь см. подъ сл. обезимна. Съ разсказомъ Никитина сходится то, что написалъ Ибнъ-Батута: These monkies are black, and have long tails, the beard of the males is like that of a man. I was told, that the monkies have a leader whom they follow as if he were their king. Ли. 187—188 (И. И. Срези. Хож. Ав. Никит.).
- овезочивитиса быть безстыднымъ: Wбезъwчивихса (ἀναισχύντησα). Діоптр. Филип. XV в. (On. II. 2. 461).
- овертывати, овертываю (объ выртывати) завертывать, обертывать: Повель (Ольга) комуждо

- голуби и къ воробьеви привазънвати цѣрь, шбертывающе въ платки малы. *Пов. вр. л. 6454 г.* См. объвьртънвати.
- обертъти, оберчо (объ въртъти) обвернуть, завернуть: Ночью же межю клътми проимавше помостъ, шбертъвше в коверъ, и оужи съвъсища на землю. Пов. вр. л. 6523 г.
- овеселити, овеселю (объ веселити) веселить, радовать: Вса шбесела, всёхъ просвёщам оумъ. Мин. 1096 г. (окт.) 6. Дроугъ шбеселихъ дарованикмъ. Ичел. И. Иубл. 6. л. 22. — См. овъвеселити.
- овеселитисм (объ веселитисм) возвеселиться: Кътъмъ прибъгаи и оутъшать та, поскърьби кънимь и обеселишита (обеселишиса?). Сб. 1076 г. Обеселиъся бы о даръ. Жим. Влас. 2. Мин. чет. февр. 215.
- овеселыти, овеселыю (объ веселыти) веселить, радовать: Англы обеселаеть. Мин. 1096 г. (сент.) л. 146. См. овеселыти.
- овеспечитиса над'вяться: А до тихъ часовъ естьи хочень съ нами, братъ нашь, доброго братства и пріязни, што бы еси люден своихъ устягнулъ, ажбы землямъ нашимъ не шкодили и не воевали, зань жо и тими разы мы обезпечилися на твоихъ пословъ и на твое слово царское... Посольств. д. Менг. Гир.
- овесплодити, овесплож8—сдёлать безплоднымъ:— Доубъ обесплоденъ верба есть (δένδρον ἄκαρπον, arbor sterilis). Гр. Нис. Мин. чет. февр. 128.
- овеститисм (объ въстити?) обратиться, извъстить (?): Кнажо, нашь горожанинъ Фредрикъ продаль члеку мехъ соли и шнъ оуслъщалъ, ажо ты не велелъ гостеви со гостемь торговати и шбестилъсы тобе, кнажо, и ты ему велелъ продати. Грам. Риж. ок. 1300 г.
- овестрашитиса быть безстрашнымъ (B.): Да не шбестрашиш \hat{u} (μ \hat{n}) \check{a} фо β о ς γ (vou). I. Cup. V. 5. no cn. XV s. (B.).
- обезстудствовавшеся глаголюще: Володимеръ градъ есть пригородъ нашъ. Никон. л. 6684 г. (т. II. стр. 227).
- обествжитиса поступать безстыдно: Гражане узрѣща князя великаго и стужища, начаща князю великому обестужився глаголати и пзвѣты класти. Соф. вр. 6988 г. (т. II. 219).
- овесчьствовати овеществовати, овесчьствово безчестить, оскорблять: Князь внукы и правнукы обеществовати. Ип. л. 6681 г. Они ма обыщьствовали. Новг. I л. 6736 г. Обеществовали мя есте. т. ж. 6907 г. (по Арх. сп.).
- овесчьстити, овесчыщ8 отнестись безъ почтенія, оскорбить: Такую священную воду обесчестивъ, юже святіи отци оглашеннымъ въ причастіа мѣсто и повелѣша единою въ году на Пасху испивати. Соф. вр. 6990 г. (т. II. 225).
- ОБЕТЪЩАВЪІИ См. ОВЕТЪЩАДЪІИ.

- ОВЕТЪШАЛЪІИ = ОВЕТШАЛЪІИ (объ ветъшальіи) ветхій, старый: Старъ несмысленъ, аки вретище шбетшало, ничемоу же есть на потребоу (παλαιός). Ичел. И. Иубл. б. л. 138. Обетъшале днии зълънихъ (въ Ряз. крм. шбьтшавън дньми злънми). Ефр. крм. 264.
- оветъщание оветщание (объ ветъщание) ветхость, обветщаніе: Многъі пркви соуть въ епархимхъ и въ томь пръскёмь граде, бедьнеюче же пастиса отъ обетъщанию, аще и малы соуть и не оукращены. Ефр. крм. LXXXVII. т. 27. л. 296.
- ОВЕТЪЩАТИ ОБЕТШАТИ, ОВЕТЪЩАЮ (объ + ветьmatu) — $\pi\alpha\lambda\alpha$ іойо $\theta\alpha$ і, обветшать, разрушиться: — Не обетшаша ризъі ваша (οὐх ἐπαλαιώθη τὰ ἰμάτια ὑμῶν, vestimenta vestra vetustate non consumta sunt). Bms. XXIX. 5. = VIII. 4. Обетшають ыко же мъхъ или тако же риза моліемь из'вдени (πаλαιούται). Ioe. XIII. 28. Камень обетшаеть отъ м'Еста своего (παλαιωθήσεтаі). т. ж. XIV. 18. Се вси вы шбетыпате, акы риза (παλαιωθήσεσθε). *Ис. L. 9. Упыр. (Бусл. 175)*. И минувшемъ дъ к. и цркът оуже обетшавше, и оумъкли Изаславъ и възградии црквь нову. Іак. Бор. Гл. 124. Тои (пркви) худъ сущи обетшанъ древомъ. Нест. Бор. Гл. 32. Аще бо хавина наша шбетьшанть, то не позьримъ кы тако, даже са падеть, нъ потвърдимъ ю. Златостр. д. 1200 г. Святославъ князь въ Юргевъ руші церковь святаго Юргя каменую, тако же бъ обетшала и поламалася. Лавр. л. 6738 г.
- состарѣться: Нечестивии обетшаша въ богатствѣ (πεπαλαίωνται). *Іов. XXI.* 7.
- окончиться, изгладиться: Дондеже обетшаеть съгръщение и кончается гръ (συντελεσθηναι). Дан. IX. 24 (Упыр.).
- ОВЕТЪЩИТИ ОВЕТЩИТИ, ОВЕТЪЩЗ (Объ ВЕТЪ-ШИТИ) — СДЪЈАТЬ ВЕТХИМЪ: — ДЪЈЕСА ТРЎДЪ СВОЙ ОБЕТЪЩАТЬ (παλαιώσουσιν). Ис. LXV. 22 (Упыр.). Обетъщи пий мож и кожж мож (ἐπαλαίωσε). Плач. Iep. III. 4 (Упыр.). — Ср.: Грѣхъ въ мож капь сътворенааго обетъщи. Супр. р. 180. — См. ОВЪВЕТЩИТИ.
- обечеритисм (объ вечеритисм) застать вечеръ, завечерять: Идъже обечерится (ой є̀ а̀ν οψίση). І. Сир. XXXVI. 29 по сп. XVI в. (В.). Шбецеривъсм, вниде въ гробища идольскам татъ. Прол. XIII в. 255. Въднъ недълнъи обечерившисм. Новг. І л. 6860 г.
- овз... (= объ + з...) см. овъз...
- **ОБИВАНИ** (объ + виваник) fascia, φασκία, ζώνη: Обиваніе (φασκία). *Геори. Ам. 99 об.*
- овиватиса (объ виватиса) быть обвятымь, запутаться: — Тѣло въ мрежахъ обивается (ѐvотаруаvоота, complicatum fuit). Жит. Вас. Амас. 18. Мин. чет. апр. 643.
- ОВИДА обида, оскорбленіе, ἀδικία, iniustitia: Прозва имя кладязю обида, обидяху бо и (ἀδικία, iniustitia). Быт. XXVI. 20 по сп. XIV в. Скончаста обиду волею своею (ἀδικίαν, iniquitatem). т. ж. XLIX. 5 по сп. XIV в. Богатый бо обидоу сътвори (ἠδίκησε). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Ре же имъ Шльга, тако азъ

мьстила оуже шбиду мужа своего. Пов. вр. л. 6454 г. Аже кто оударить мечемь, не вънезъ кго, или роукоытью, то ві грвне продаже за обидоу. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Аче кто конь погоубїть или ороужик, или портъ, а заповъсть на търгоу и послъдь познакть въ свокмь городъ, свок кмоу лицемь взати, а за шбидоу платити кмоу г грвнъг. т. ж. А оже оукрадоуть чюжь песь, любо ястребъ, любо соколь, то за обидоу 3 гривны. т. ж. (по Ак. сп.). Аще оубьють огнищанина въ обидоу, то платити за нь 80 гривенъ оубінци, а людемъ не надоб'в. т. ж. Аще ли кам обида, ведете ма къ кизю вашему, а къ мокму брату и гну, помилуите оуность мою, помилуите, гыс мои. Іак. Бор. Гл. 89. Рече к ни: на что ма есте привабили! шсе исмъ; кому до мене шбида? Пов. вр. л. 6608 ч. Хочю, братыл, прити к ва и пожаловатиса своем своем своем т. ж. 6608 г. Пакът ли прииметь на немь коунъ, то опать воротіти коунъі, что боудеть приыль, а за обидоу платити кмоу г грвне продаже. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Обидъ дѣля своего господина (по причинъ обиды, нанесенной господиномъ). т. ж. (по Тр. сп.). Бориса же Вячеславлича слава на судъ приведе, и на канину зелену паполому постла, за обиду Олгову храбра и млада князя. Сл. плк. Игор. Вступита, гна, въ злата стреме за обиду сего времени, за землю Рускую. т. ж. Оже кто робу повержьть насилькиь, а не соромить, то за шбиду гривна. Мир. грам. Новг. 1199 г. Члскоу обидоу на Бта полагаю (абіхіач). Златостр. сл. 4. Обидоу принти. Никон. Панд. сл. 24. Аще послови пригодиться пакость или попови, въ (в)сакои шбидъ за дъва члвка платити за нь. Смол. гр. 1229 г. 2-й сп. Миръ доконцанъ на старыи миръ и на томъ кртъ челованъ, как то намъ вашен братьи правда дати, а фбидът не створити ни малу, ни велику. Грам. Риж. ок. 1300 г. А се тобе поведънваемъ другую шбиду. т. ж. Кдв будеть **шбида** Новугороду, тобъ потанути за Новъгородъ съ братомъ своимъ. Дог. гр. Тв. в. к. Мих. Яр. съ Новъ. 1301 — 1302 г. То ти ступитася Рускіе удальцы съ погаными Татарами за свою великую обиду. Сл. о Задон. Стати ми за своего брата крћико, во всемъ обида его правити. Грам. Влад. 1387 г. А \ddot{w} кого будеть канал обида нашему монастырю, ино досмотра и боронить намъ самимъ. Зап. при кн. Ев. чт. И. Публ. б. д. 1400 г. И князь великіи Василеи разверзе миръ со княземъ Литовскимъ съ Витовтомъ, съ тестемъ своимъ, Псковскія ради обиды, занеже неверникъ и отступникъ правыя веры Христовы повоева Псковскую волость и городъ Коложе взя на крестномъ цълованіи. Псков. І л. 6915 г. Сведе князь велики нам'встника съ Лукъ съ Великихъ... и биша челомъ князю великому Лучане на него о продажћ и о обидћ. Соф. вр. 6987 г. (т. II, 203). — Безъ обидъи: - Княжение твое честьно держати по попиннъ, безъ обиды. Лог. гр. Новг. ст в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. 8. Держати Новъгородъ въ старинъ безъ 1

обиды. Дог. гр. Дм. Ив. 1367 г. — Давати, выдавати въ обид8: — Се поручаю игуменьство Стееану, не даи кго въ шбиду. Иов. вр. л. 6582 г. И ты, Меркуреи, по моеи грамотъ блюди ихъ, а въ обиду не выдаваи никому. Жал. гр. Ив. Дан. ок. 1329 г. А дому святаго Спаса блюсти ми, самому не обидъти и въ обиду не давати. Жал. гр. Сп. Яр. мон. д. 1345 г. — Бълти за обид8: — Нама даи Богъ нероздълно с тобою быти ни чимъ же, но а что твоя обида кде, а нама даи Богъ ту самъмъ быти за твою обиду. Ип. л. 6659 г. — Бълти въ обидъ: — Не хочета ли того всего исправити, то язъ въ (о)бидъ не могу быти. Ип. л. 6658 г.

- ссора: Мітропшлить или пискоупь вѣдаєть межи ими соудъ или шбида илі котора или вражда. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Кланлемъ ти сл., нѣтоу нъп съ тобою обидът, съ Гарославомь нъп обида. Новг. І л. 6724 г. А коя будетъ обида межю нами. т. ж. 6856 г. (по Ак. сп.).
- вражда: Въстала обида въ силахъ Дажьбожа внука. Сл. плк. Игор.
- овидьливъти несправедливый, обидчикъ, оскорбитель: Срамъ вамъ естъ, ыко тажа имате съ собож, или не въсте, ыко обидьливи прства Бжым не наслъдать (голь). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Аще которыи попъ небрежеть с своемь епйъ..., да извержетъ, ыко прозоривъ и своемь есть. Уст. крм. Іо. Схол. л. 24.
- нерадивый: Видите обидьливи (καταφοονηταί, нерадивіи). Апост. XIV в. Дпян. XIII. 41 (В.). И боудоу пред нимь тако шбидливъ (кαταφρονών). Быт. XXVII. 12 по сп. XVI в. (В.).

овидьль — обидчикъ: — IAко лихоимьца и обидьла соуда. Апост. посл. по сп. 1220 г. 73 (Мат. 21).

овидьникъ — обидчикъ: — Иже соудъ наводить на обидьникъи. Изб. 1073 г. 192. Бъси шбидникы дійьным. Упыр. 239. Престоупьникомъ и обидьникомъ томленим и моукъи. Никон. Панд. сл. 18. Обидьникъ и грабитель (2-й пер. — неправеденъ и хищникъ). т. ж. сл. 36. Хищникъ и обидникъ (тдеоче́хтης). Жит. Андр. Юр. XLV. 182. Вся земля навыкла есть дагати обидникомъ (по др. сп. боляромъ, боярамъ; въ подл. нътъ). т. ж. XXXV. 143. Аше бо мы оставимъ обидникомъ нашимъ или смиримся, и Бъ остави на. Сбор. XV в. (В.).

овидьно — въ обиду, на зло: — Иже (яицемь толчеть) многаждъ, а помна, а то акът обидно, того възбранаи. Вопр. Кир.

овидьнъти — спорный: — А чересъ ти рубежь въ Новгородьскую волость дворянъ и приставовъ не въсылати; а обидному на рубежи судъ. Дог. гр. Юр. съ Мих. Яр. и Новг. 1318 г. А всему обидному дѣзу межи насъ судъ вопчии отъ первого нашего целованья. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г. А о чемъ ся сопрутъ, ино имъ третеи митрополитъ; а кого митрополитъ обинитъ, ино обидное отдати. Дог. гр. в. к. Вас. Дм.

сь Өед. Олы. Ряз. 1402 г. А обидному всему межи насъ судъ и исправа. Дог. гр. Юр. Дм. съ в. к. Вас. Вас. 1433 г. 1. А обидному межь насъ холопу и робъ судъ и исправа, и всему обидному. Дог. гр. Вас. Вас. 1435 г. А 7 Чюхновъ повъсища, изымавше на своей земли, на обидномъ мъстъ. Псков. I л. 6952 г. Того же лъта, въ великіи постъ, они поганая Латыня изгонивше изгоною и не вфруя въ крестное пѣлованіе на то обидное мѣсто, на Озолицу, на землю святыя Троица, и церковь святаго Михаила сожгоша и 9 человъкъ. т. ж. 6967 г. И пофха князь Александръ Васильевичь, и посалникъ Новгородскій, и посадники Псковскій, и бояре изо всъхъ концевъ на Озолицу и на Желачко, на обидное мѣсто. т. ж. 6968 г. А что которое обидное мъсто на Жолачки, вода и земля, а то Псковичи у Нѣмецъ Юрьевецъ отняша. т. ж. 6972 г. — A отъ Новгородского посла людіи его поотнимавъ, обидніп люди во Псков'в, на візчів, да и серебро на нихъ поимали у Новгородцевъ и у Новгородского посла полчетвертадцать рублевъ. т. ж. 6979 г. Прі ха посолствомъ въ Псковъ отъ князя местера Клавши съ порубежья, да Иванъ бояринъ земныи; и Цсковъ ихъ съ обидными людми пріяль въ серебръ. т. ж. 6981 г. (по мнѣнію Карамзина обидьнии люди = обиженные. Кар. И. Г. Р. VI, пр. 32).

овидъни — ἀδίκημα: — Въ вьсемь же обидѣнии не дръжи гнѣва на искрынавго своего (ἐν πάντι ἀδικήματι). Панд. Ант. XI в. (Амф.).

овидети, обижб = обижд8 - относиться несправедливо, обижать, оскорблять: - Не обиждж тебе (οὐκ ἀδικῶ σε). Μθ. XX. 13. Остр. ев. Никого же обидите, ни оклеветанте (μηδένα διασείσητε). Лук. III. 14. т. ж. Аще ксмь чимь кого обидель, възвращж четворицен (εἴ τινός τι ἐσυκοφάντησα). Лук. XIX. 8. т. ж. Будеши обиденъ (άδιχούμενος, iniuriis affectus). Втз. XXVIII. 29 по сп. XIV в. Рыданте, обидимин. Изб. 1073 г. (B.) Тепл'в застоупам обидимъта. Мин. 1097 г. 83. Ли оукрадъ, ли обидввъ (тораччіζєїч). $\mathit{Ip. Has. XI s.}$ 321. Не обидъти ветъхъп законъ повелъваеть (ѝ біхеїу). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Церковнаго соуда не wбидети. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Кървщенъе блгодатное обидимо бяше \ddot{w} обръзанья законьнаго. Имар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г.). Съръте и оубога въдовица, ыже бъ б соудии обидима. Нест. Жит. Өсөд. Избавите шбилима, судите спротв, шправданте вдовицю. Поуч. Влад. Мон. 79. Тоже и худаго смерда и оубогыв вдовицв не даль ксмъ силны шбидвти. т. ж. 83. Аще кто хощеть шбидети брата своего, то ты помагаи кго же шбидать. Пов. вр. л. 6562 г. Тако п азъ, княже господине, всеми обидимъ есмь. Сл. Дан. Зат. Ходити Н'вмьчьмь и Гтаномъ в Новъгородъ безъ пакости, не шбидимъ никъм же. Мир. гр. Новг. 1199 г. Ростиславъ же усмотривъ правду, оже Святославъ обидить Олга, тем же нача помогати Олгови. Ип. л. 6675 г. Боголюбивый же князь Домонть не стерив обидимв быти земли и дому святыя Троица отъ нападенія поганыхъ Немець. Исков. І л. 6773 г. Не стерив обидимъ быти. т. ж. Кнажо, слъщвищь самъ ш своне братье, как то мы вашее братие не шбидвли, ни грабили товара силою безъ правды. Грам. Риж. ок. 1300 г. Волостелемъ ихъ Волоцкимъ блюсти, а не обидвти Бога двля. Жал. гр. Ив. Калит. ок. 1340 г. А имутъ тобе обидвти, намъ, дозря твоие правды, боронитися съ тобою отъ нихъ съ одиного. Лог. гр. Дм. Ив. 1375 г. Вотчины вы моев блюсти, а не обидети. Дог. гр. 1381—1382 г. Василья не обидьте ни о землв, ни о водв, ни о животв. Дух. Новг. и Леин. XIV—XV в. 2.

— παρακρούειν, обманывать: — Оббь ваю обидь мя (παρακρούσατό με, circumvenit; др. сп. оутщи мя, постоупи на мя; въ Рус. обманываль). Быт. XXXI. 7 по сп. XIV в. — Ср. обити — обойдти.

овизарити, овизарию — озарять: — В неи же свът обізаряєть. Панд. Ант. XIV в. (В.).

овизръти, овизрю — осмотръть: — Как то Немчи послали свое коне изъ Смоленьска оу Витебескъ, то ты, кнажо, тые коне шбизрелъ, и оулюбилъ еси шдиного кона; тън конь бълъ Герлаховъ. Грам. Риж. ок. 1300 г.

овизрътиса — не замътить, ошибиться, обознаться: — Презръ или обизръся. Нект. о Өеод. Мин. чет. февр. 353.

— осмотрёться, ознакомиться: — Ажо дастъ Богъ обизряся такъ у меня, у своего епископа, буди, и язъ. . . хочю съ тобою сотворити бесёду. *Благоса. гр. Рост. арх.* 1448 г.

ОВИИТИ — См. ОВИТИ.

овилине — изобиліе, обиліе, богатство: — Нефталимь земля обилье приытъ (πλησμονή δεκτῶν, satietas acceptabilium). Втз. XXXIII. 23 по сп. XIV в. Азъ рѣхъ: въ обилии моемь не позыблюса въ вѣкы. Изб. 1073 г. 72. Прьвою же, братие, праздьноуимъ не свѣтьлостиж плътьнжиж, ни ризьнъми измѣнами и обили (πολυτέλεια). Гр. Наз. XI в. 287. Отъ обилии (ἐκ περιουσίας, ех abundantia). Ефр. крм. Крв. 52. Обилья тѣлеснѣн кормли и здоровья. Кир. Тур. 91.

— хльбъ, продовольствіе: — Бъівше бо нединою скудити в Ростовьстьи шбласти, встаста два вольхва ш Прославла, гліца, мко вы свывы, кто шбилье держить. Нов. вр. л. 6579 г. И рё има: что ради погубиста толико члвкъ? Шныма же рекшема: мко ти держать шбилье, да аще истребивы сихъ, будеть гобино; аще ли хощеши, то пере(дъ) тобою вынемыве жито, ли рыбу, ли ино что. т. ж. 6579 г. Заратиса князь Михаіло к Новоугородоу, і намыстникы своіл выведе, не поуста обильы в Новьгоро. Нові. І л. 6820 г. (по Сип. сп.). А што въ тыхъ селыхъ обилье, а то їмати осподаремъ, а земля Новугороду. Дог. гр. в. к. Тв. Мих. Яр. съ Нові. 1318 г.

— хл'єбъ на корню: — Поби мразъ обильк по волості. Новг. І л. 6723 г. Нагдопіа дъждеве и поімапіа вси

- рли, і обилию и свна. т. ж. 6759 г. (Даю) два села съ шбильемь, и съ лощадьми, и съ борътью. Рукоп. Клим. д. 1270 г. Обиліе все потравиша. Соф. ер. 6819 г. Не родилося никакое жито, ни обилие, ни свно. т. ж. 7033 г. Ср. Арх. обл. обилье немолоченный хлѣбъ.
- ОВИЛО много, обильно, въ изобиліи: Словесьныхъ сѣменъ... обило насѣмла кси. Мин. Пут. XI в. 13. Аийъ тако же пооучам Тимовѣ, глааше: богатыимъ въ нъинашьнии вѣкъ запрѣщаи не въисокомоудровати, ни оупъвати на богатьство безвѣстим, нъ на Ба, дажщааго намъ въса обило въ наслажденик благодати. Панд. Ант. XI в. л. 30. Не шбило смѣмтиса. Поуч. Влад. Мон. Обило дакии ицѣлкним. Новг. мин. сент. XII в. 125. Преже уготоваетъ обило иици, таже призоветъ званнаго. Кир. Тур. Притч. о чел. душ. 138. Ового видя въ скорбѣх, а иным же шбило и славно живоуща. Измар. 1509 г. (В.).
- **ОВИЛО** (обимо?) вокругъ: Въ предѣлѣхъ его обило (χύχλφ, in circuitu, въ нов. пер. окрестъ). *Быт. XXIII.* 17 по сп. XIV в. Ср. **ОВИМО.**
- овиловати, овиловать: Дондеже все шбилуеть вамъ и не имуть изнемощи виногради ваши, ни нивъл. *Пов. вр. л. 6576* г.
- быть въ довольстве: Азъ Наоуходоносоръ шбилоуа бехъ въ домоу своемъ (abundans eram, εὐθηνῶν ημην). Дан. IV. 1. Упыр. (Бусл. 181).
- овиловатиса приносить обильный плодъ: Гако виноградъ обилоующься. Стихир. XII в. 43.
- овильти обильный, многочисленный: Челов комъ подам ицвленим обила. Стихир. XII в. окт. 26. По обил8 обильно: С крусталными великыми разънизанъ оустрои, имоущи верху по обилу злату. Іак. Бор. Гл. 142. Изъ обила въ изобили: Імсте хлюбъ свои изъ шбила (εἰς πλησμονήν, ad saturitatem; др. сп. в сытость). Лев. XXVI. 5 по сп. XIV в. Бждеть из обила и благъ (изобиленъ и тученъ). Ис. XXX. 23 (Упыр.) Імко джъ бъаше из обила в немь. Дан. VI. 7 (Мат. 48).
- овиль обильно: Обиль. Io. Листв. XIV в. 143.
- ОВИЛБ то же что обили к клебъ на корню: Опустопиша около Юрьева обили. Исков. I л. 6742 г.
- овильно изобильно, въ изобили: Дающаго всё обилно. Іак. І. 5. Апост. толк. XV в. (Оп. II. 1. 160). Ба дажитавго намъ выса обильно (π λουσίως). Панд. Ант. XI в. л. 44 (Амф.). Да скорок ицѣлкник обильно (Акад. = обило) приимемъ отъ него. Стихир. XII в. поябр. 1. л. 57.
- овильнъти обильный, богатый: Поустыньнът и беспиштьнът и новът Илиы, иже прорка обильнъй, ыко же и прореченааго видъ ветъхааго и новаго ходатаи (περισσός). Гр. Наз. XI в. 14. Азъ бо одъяніемъ есмь скуденъ, но разумомъ обиленъ. Сл. Дан. Зат.
- овильствовати, овильствою: Нединого отъ клирикъ на поставление обильствовати (δαψιλεύσασθαι, largiatur). Ефр. крм. Крв. 55.

- **ОВИЛЪ** πλουσίως, въ изобиліи: Наидеть на нь обилѣ благодѣть Стаго Дха. Панд. Ант. XI в. (Амф.). **ОВИМАНИЕ** см. **ОВЬМАНИЕ**.
- ОВИМАТИ, ОВИМАЮ И ОВЪНМЛЮ ОБИНМЛЮ ОВЕМЛЮ ОКРУЖАТЬ, ОБИМАТЬ: ОУСТЫ ТА И СРДЦЬМЬ, ВЕЛИКЪИ КРСТЕ, НЪИН ОБЪИМАЕМЪ. МИК. 1096 г. (сент.) 81. Нечтъкмь бо свою дию объемлють. Іак. Бор. Гл. 67. Възнакама рукама объемлюще (ὑπτίαις χερσί). Іо. Люств. XIV в. (Оп. II. 2. 202).
- снимать, собирать плоды: Еда объемлють отъ трыним грозны, или отъ рѣпим смокъви (σ иλέγουσιν). Мө. VII. 16. Остр. ев. Еда обиемлють отъ търыним грьзны. Юр. ев. п. 1119 г. 37; Ев. 1409 г. (Мат. 42). Насадиши и не обиемлени (σ 0 μ 1 τρυγήσεις, non vindemiabis). Втз. XXVIII. 30 по сп. XIV в. Аще обемлени виногра свои. Втз. XXIV. 6 по сп. XVI в. (В.) Плодъ добръ мбъемлете. Злат. ипп. (Бусл. 477).
- получать: Мало бо въ часъ прѣтрыпѣвъ и оудръжавъ, послѣ жде обемлеши сладость радости отъ плода оудръжаныз. Панд. Ант. XI в. 135.
- обрѣзывать: Да объемлеши ногти ем (περιονυχεῖς αὐτὴν, circumcides ungues eius; др. сп. да обоуемлени, да обрѣжеши). Втз. XXI. 12 по сп. XIV в.
- Ср. овьмати.
- овиматиса обниматься: Обієминися, цѣлованіє дроугъ дроугоу дароваста. Жит. Паис.
- τρυγάσθαι, быть собираемымъ (о плодахъ): Пѣ пою ега виногра шбыкмлёсм (противъ словъ: келеоума ыко топчющи). Iep. XXV. 30 (On. I. 97). Зане бо тоу шво цвете^т, шво растеть, шво шбоимаеть (τρυγάται). Георг. Ам. (Увар.) 29.
- ОВИМО вокругъ: Межю сими обимо (περιχύχλφ, in circuitu). Ucx. XXVIII. 34 по cn. XIV e. На подолцѣ ризъі обимо (χύχλφ). m. c. Столпы его обимо... вѣнець златъ обимо (χύχλφ, in circuitu). Ucx. XXX. s по cn. XIV e. Стльпи дворичніи обимо мѣдни (χύχλφ). Ucx. Ucx
- овинити, овиню (объ винити) обвинить, признать виновнымъ, доказать виновность: Аже собинить ѝ, то кмыеть на немь свок. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). А кто холопъ, или роба имется тягати съ осподаремъ и пошлется на правду, а не будетъ по нихъ поруки, ино ихъ обинити. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г. Велълъ поселского митрополичя Вавулку. . . оправити, а поселского Воиславского Леву и селчанъ Воиславскихъ... велълъ обинити. Дъл. суд. о пуст. Борт. 1462—1464 г. А до суда надъ нимъ силы не дъять,

- а кто силу доспеть, ино тымъ его и обинить. Нова, суди. гр. 1471 г. См. овъвинити.
- наложить пеню: Неимоущоу инако шбинити. Жит. Өед. Ст. 162.
- быть пристрастнымъ: Лица грѣшникъ обиноукте ($\lambda \alpha \mu \beta \acute{\alpha} \nu \epsilon \tau \epsilon$). Исалт. XIV в. пс. LXXXI. 2 (В.).
- овиноватиса обходить, удаляться: Велми есть добръе 8въдъти тин8 и обиновати ем (цістоси). Кирил. Іерус. Огл. (В.). Свинія бо бисера обинбется. Козм. пресв. о ерес. Не обинвыса прямо, открыто: Приде(ть) година, кгда къ томоу въ притъчаахъ не гліж вамъ, нъ не обиноумсь о Оби възвъщж вамъ (παρρπσία). Іо. XVI. 25. Остр. ев. Обличани не обиноумсь съмъраеть (цета παρρησίας). Панд. Ант. XI в.
- быть пристрастнымъ: Лида Бъ не обиноунтьсь (ой хар β áуы). Панд. Ант. XI в. (Ам ϕ .).
- овиновенин пристрастіе: Обиновенія лица нѣсть δ него (προσωποληψία). $E\phi$ ec. VI. 9 (B.).
- робость, стыдливость: Шойновеніе:.. соромажливость. *Бер*.
- страхъ: Мы же нѣсмы обиновенія въ погибѣль, но вѣръп въ снабдѣніе души (ὑποστολή, timiditas). Eep.~X.~39.
- обиноти, овино обойдти, покрыть, потопить, συγκλύζειν: — Ръкы не обинять тебе (Остряс. не покрыють; καὶ ποταμοὶ οὐ συγκλύσουσί σε, non cooperient te). Ис. XLIII. 2 (Упыр.).
- овинотиса уклониться: Не обинухса (οὐδὲν ὑποστειλάμην). Диян. XX. 20.
- бонться: Не імаши обинутися лица члвч $\hat{\mathbf{R}}$ а (ой μ $\hat{\mathbf{n}}$) отосте $\hat{\mathbf{n}}$ н тросоштом, non vereberis faciem; др. сп. не соумняася). Втв. 1. 17 по сп. XIV в.
- овирание избраніе: Изъ городовъ власти и выборные люди лучине къ Москвъ съъхалися и о государскомъ обираньи мыслили многое время, чтобъ на Владимірское и на Московское государство обрати государя. Грам. къ Мих. Өед. 1613 г.
- овирати = объграти, овираю собирать (о плодахъ): — Обыраю. *Io. Злат. Быт.*
- овирокъ остатокъ: обирокъ творити собирать остатки: Да ся не възвратиши на обирокъ творити за собою (хахаµήσασθαι, repetere quae post te; въ cn. XVI s. побирокъ). Bms. XXIV. 20 no cn. XIV s.
- овирь вм. объщрь шелковая ткань: А Ивану сыну моему кожухъ желтая обирь съженчугомь. Дух. Ив. Дан. 1327—1328 г. См. овъщръ.
- овисимти, овисимю сіять вокругъ, окружать сіяньемъ: Наико обисимкть сінце. Жит. Оед. Ст. 101. Ср. овъсимти.
- ОБИСКАТИ СМ. ОБЪІСКАТИ.
- обистине усфрой, renes, почки: Испънтана сердьца,

- обистин и оутробъ (харбіаς хад чефрод). Апост. посл. по сп. 1220 г. Рим. II. 29 (Оп. II. 1. 152). Чресла и обистыя. Гр. Наз. XIV в. съ толк. Ник. Ир. (Оп. II. 2. 86). Шбистіа: оутробы. Бер. Ср. исто.
- овистоюти, овистою окружать, осиливать: \mathbb{W} бистолх8ть ны м8жии на поли (хатехра́тооч). \mathbb{H} ар. 2. XI. 21. $(On.\ I.\ 33)$. См. овъстоюти.
- овиствиати, овиствиаю окружать, обступать: Къ тебъ прибъгаемъ въиноу, дяце, множьствъмъ всегда обистоупаеми. Мин. 1097 г. 37.
- овиствиити, овиствилю окружить: Димконовь обистоупивышемь ольтарь (τῶν διαχόνων χιγλισάντων το θυσιαστήριον, diaconis altare circumdantibus). Нат. Син. XI в. 203. Обиступлень бѣ ратными. Лавр. л. 6657 г. Егда шбистоупить та напасть неначаемам, тогда надёнса лоучьшему житію. Пчел. И. Публ. б. л. 57. — См. овъствинти.
- осадить: Перебродишася противу городу Треполю и обиступиша, и бысть брань крѣпка зѣло. Лавр. л. 6715 г.
- овисть см. след.
- **ОВИСТЬНЪІИ** νεφριτικός: Къ обистьнымъ покровомъ нужаше прилъпитися (τοίς νεφριτικοίς χωρίοις εβιάζου προσκολλάσθαι). Георі. Ам. (Увар.) 99.
- овисъсти, овисадо окружить, обойдти: Шбисъде землю Едомлю (ἐχύχλωσε, circuivit; др. сп. обииде). Суд. XI. 18 no cn. XIV в.
- осадить, окружить: Шбисѣдъше Гавашна (περιεκάθισαν, obsederunt). *Iuc. Нав. Х. 5. по сп. XIV в.* Шнѣм же обисѣдшимъ его в городѣ, многы крови проливахоутся межю ими. *Переяся. л. 6664 г.* Идоша къ граду и обисѣдоша градъ. *Лавр. л. 6694 г.*
- овиталище (объ в...) $\pi \alpha \rho$ оіхі α , область, подчиненная епископу: Въ обиталищийхъ ($\dot{\epsilon} \nu \tau \alpha \dot{\epsilon} \tau \alpha \rho$ оіхі $\alpha \dot{\epsilon}$, in dioecesibus). $E \phi p$. $\kappa p m$. $\kappa p o$. 56.
- овитальникъ (объ + в...) πάροικος, поселенецъ: Напъ, обиталникъ (πάροικος καὶ μισθωτός, advena; по др. сп. обитателникъ). Исх. XII. 45 по сп. XIV в.
- овитальный (объ + в...) π άροιχος, поселенець: Ійко будеть племя его обитално на земли чюжей (π άροιχον). Дюян. VII. 6. Anocm. XIV в. (В.).
- овитанин (объ + в...) жительство, поселеніе: Иде моужь © Вифлешма Июдина, шбитанию ради въ сель Моавли (ad incolendum). Рув. І. 1 по сп. XIV в. (Бусл. 127).
- $\pi \alpha \rho$ оіхі α , область, подчиненная епископу: Еппоу отъ обитанита свонго въ ино не пр δ ходити. $E \phi p$. крм. Ант. 21. Еп δ ть отъ иного обитанита ($\pi \alpha \rho$ оіхі $\alpha \zeta$). т. ж. Сард. 15 (въ Уст. крм. шбласти).
- κατάλοσις, отдыхъ (смерть): Скорок печальнъимъ избавление и обитание. Гр. Наз. XI в. 36.
- овитатель (объ + в...) житель, οἰχήτωρ: Древнихъ обитателен земли стыя твоем възненавидѣлъ еси ради дѣмній злыхъ (τοὺς παλαιοὺς οἰχήτορας, antiquos inhabitatores). Прем. Сол. XII. 3.
- ОВИТАТЕЛЬНИЕЪ См. ОВИТАЛЬНИЕЪ.

- овитати, овитаю (объ + витати) жить, обитать: -Обитаи ту в земли тои (катоікнооу, habita). Быт. XXVI. 2 по сп. XIV в. Кто обитаеть въ жилишти твоемь ($\pi \alpha \varsigma \circ i \chi ' \sigma \varepsilon i$). Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- жить, останавливаться: Обитати въ гостиньници (хатайоса, divertere). Ефр. крм. 2 Ник. 22. И иде въ инъ градъ, не далече соущь ю него, и обита оу прозвутера. Нест. Жит. Өеод. 4. Мимоидоуще инъгда **шбитапіа** мниси оу ністо. Жит. Өеод. Ст. 153. На полк ктеро вечеръ шбитаховъ т. ж. 150.
- овитекание обходъ: Обитеканиемь чакъ даръ Божии принати. Никон. Цанд. гл. 35.
- ОВИТЕКАТИ = ОВИТВКАТИ, ОВИТЕКАЮ Обходить: --Доже и до мыньшаго обитъкати, кже паче w насъ лоуче нъчто промъисливъ. Жит. Өеод. Студ. 79.
- овителище = овителище (объ + в...) желище: — Добродътели свътлое обитълище. Мин. 1097 г. 102. Въ тебъ бо обитълище токо въ стъи цркви прчстви, оче, положи. т. ж. 79. Црквынии доми въсхъщени бъща... и бъща облаща обитълища (καταγώγια, diversoria). Εφρ. κρм. 2. Ηυκ. 13. На томъ бо мѣстѣ святая Богородица съ Христомъ и съ Іосифомъ ночлегъ сътворища, егда бъжаща въ Египетъ отъ Ирода царя; и нарече святая Богородица имя мъсту тому Каламоніи, еже протолкуется доброе обителище (καλά μονή). Дан. из. (Нор. 57, 62). Мнихомъ wбителище. *Жит. Өед. Ст. 76.* Сътвори въ немъ обитылище (въ Греч. нътъ). Сказ. св. Соф. 6.
- приходъ: Нфии отъ клирикъ..., оставльше свок обителище, въ ина обителища отъходать (παροιχία). Ефр. крм. 2. Ник. 10.
- овитель обитель (объ + в...) жилище, домъ: Въ домоу Опа монго обители мъногъ сжть (дочаі). Io. XIV. 2. Остр. ев. Роди снъ свои първъньць... и ноложи и въ гаслехъ, занк не бѣ има мѣста въ обитѣль (ἐν τῷ καταλύματι). *Лук. II. 7. Остр. ев.* Въ обитыль ctyю (κατάλυμα, diversorium). Hcx. XV. 13 no cn. XIV θ. Хлевины и обители не имы (οἰκίσκου και καταγωγής, domunculi vel diversorii). Ефр. крм. Трул. 88. Отъ таковына обитњи отъстоупити (катаμονης, mansione). т. ж. 41. Ο σητέρι своих в исходити (καταγωγίων, habitaculis). т. ж. 41. Принесеса Гви жертва чта, ста и бловоньна и взиде въ нойъна обители къ $\Gamma \tilde{\mathbf{v}}$. Iak. $Eop. \Gamma a$. 92. И оттоль приде в свою обитьль, и мужи Новгородьскыт учредивъ, отпусти ихъ с честью, и потомь поча ряды правити. Лавр. л. 6714 г.
- παροικία, приходъ: Аще къто попъ... оставль свою обитель. Ефр. крм. Ант. 3. Въ коижьдо обитвли. т. ж. Анк. 13.
- область, подчиненная епископу: Иже епії ставъше и не хотввъше обитвли том, въ ню же наречени бъща, въ иноу хотать вънити обитель, и приноужати посаженыимъ..., сихъ отълоучати (въ Уст. крм. — шбластью... шбласти). Ефр. крм. Анк. 18.
- монастырь: Начьнъ обитъл Троица (тѝу μονѝу της Τριάδος). Панд. Ант. XI в. л. 251 (Амф.). И Пре- — въ переносномъ смыслѣ — охватить, наполнить: —

- чистая госпожа Богородица и парица наша поможеть ти вся дни живота своего и подасть ти испъленіе души жъ и телу, что насъ нищихъ ея, господине, не забываещи, въ пустомъ семъ мъстъ събравшихся во обители ея. Посл. Кир. Бълоз. ок. 1400 г.
- родъ, семья: Шбитель. Парал. 1. XVI. 28; Неем. VIII. 13 (On. I. 50).
- овительникъ (объ в...) обитатель: Добръ послухъ благъвърью твоему, обителниче святая церькви, святая Богородица Марья. Ип. л. 6796 г.
- овительница (объ + в...) жилище, обитель: -Боу бо ты бы въ истиноу обительница, пристам. Мин. 1096 г. (сент.) 48.
- овительць (объ в...) π άροιχος: Wбителець есмь оу тебе (= преселникъ). Исалт. толк. Өеодрт. (В.).
- овити, овию обломать: Обиште вѣщ его (ѐхтідате), Дан. IV. 11. Упыр. (Бусл. 181).
- бить, избить: Они же сташа исполчившеся противу. Ійневи же идущю с топорце, выступища ш ни г мужи, придоша къ Ганеви, рекуще кму: вида идеши на смоть, не ходи; wному повельнию шбити и, к прочим же поиде (по др. сп. бити). Пов. вр. л. 6579 г.
- овити, обию (объ витп) обвить, обернуть: -Коупль плащаницж и обить его и въложи е въ гробъ (ἐνείλησε). Mp.~XV.~46.~Ocmp.~es. Принаста же тыло Инсово и обиста κ ризами съ ароматън ($\xi\delta\eta\sigma\alpha\nu$). Io. XIX. 40. т.ж. Кожици козлии оби о мъншцю его (перебупкач, circumposuit). Быт. XXVII. 16 по сп. XIV в. Възьиъ нъкъто камъккъ и обивъ въ понавицж. Изб. 1073 г. 153. Обивъща свои роуцъ своими ризами. Нанд. Ант. XI в. л. 55. Обиста тело Христово. Кир. Тур. 35. А дыа въ пъртищи зъла шбита боудеть, и нага и сквырнына. Златостр. XII в. И взя тёло князя Василка и понявицею обить, реку саваномъ, и положи его в скровнъ мъстъ. Лаер. л. 6745 г.
- овити = овъгити, овиду обойдти: Объщдъте всю вселенноую акът скотъ гръгзуще травоу. Переясл. л. (Обол. 112). Обидохъ всю землю. Златостр. сл. 4. Всл обиндохъ, всю т8 землю. Дан. иг. (Сбор. XV в. Моск. общ. ист. и др.). Всычьскы обишьдь. Жит. Өед. Студ. 91.
- окружить: Обидоша же и Иоудеи и глаахж кмоу (ἐκύκλωσαν οὖν αὐτὸν οἱ Ἰουδαῖοι). Io. X. 24. Ocmp. es. Οбъιде его (ἐκύκλωσεν, circumduxit). Bms. XXXII. 10 no cn. XIV в. Федоръ же стратилатъ съ Фраки, с ними же и сановьници богарьстии шбидоша Русь wколо. Пов. вр. л. 6449 г. Бъжении вси коупьно великаго шбидоша Өешдора, оустынама коупьно и дшами кго шблобызающе. Жит. Өед. Ст. 115. А оуже, кнже, обишлі на около. Новг. І л. 6746 г. (по Сип. сп.).
- найдти, находить: Тёхъ Корёла, кде обидоуче, въ лесе ли, выводаче, избиша (по др. сп. где общедъ). Нові. І л. 6736 г. Пристави моужа біга смерена. . . возити мьртвьца на кони, кдѣ обидоуце по городоу. т. ж. 6738 г.

- Митрополита обиде оужасъ, баше бо не твердо върум къ стма. *Iак. Бор. Гл. 126.*
- окружить, напасть: Словесъ ненавидьнъ обидоу ма (по др. сп. обыдоща). Псалт. толк. XII в. пс. CVIII. 3 (В. І, 484). Словесът ненавистыными обидоша ма и рать твориша на ма тоуне. Изб. 1073 г. 191.
- упустить: Не обиди исповъдати своихъ гръхъ. Изб. 1073 г. (В.).
- овитин (объ + в...) κατάδεσμος, повязка, перевязка: — Нъсть бо пластыра приложити, ни ольа, ни обитиы. Гр. Наз. XI в. 319.
- lorum: Цареви въ лорѣ, рекше царьскымъ wбитіемь, пришедшу (хороч). Георг. Ам. (Увар.) 348.
- овитисм (объ -- в...) быть завернутымъ: Анфракъсъ... носимъ же, кацъми любо ризами да обыстьса, блёскъ его вънъ ризъ симеть. Изб. 1073 г. 153.
- овитовати, овитою (объ-нв...) обитать, жить:— Сь же львытинъ шбитоваще тоу (παρώκει, incolebat). Суд. XVII. 7 по сп. XIV в. Обитоваще въ Гавашнъ (παρώκει, incolebat). m. oc. XIX. 16 no cn. XIV в.
- **ΟΒΗΤЪΙΜ** (06Ъ + Β...) περιειλιγμένος: ΠИСЦИ СТВАραθ αθισον των ίματίων περιειλιγμένους). Εθ. πολκ. Θεοφ. Βολι.
- овитьць (объ -1- в...) π харогхос, переселенець: -Бысть обитець (πάροιχος). Диян. VII. 29. Anocm. XIV в. (В.). Обитець и приходець есмь азъ въ васъ (πάροικος καὶ παρεπίδημος, advena et peregrinus). Εωπ. XXIII. 4 по сп. XIV в. Обитець есмь (въ земли чуждей; πάροιχος, incola). Исх. XVIII. 3 no cn. XIV в. Обитець быль еси въ земли ихъ (πάροιχος, incola). Втз. ХХІІІ. 7 по сп. ХІУ в. Него же азъ обитець и приходъ. Гр. Наз. XI в. 65. — Безъ дому обить пь йогхос, бездомный: - Аще страньнъ исть пришыль, безъ домоу обитьць. Гр. Наз. XI в. 128.
- овитавати, овитаваю (объ в...) вмащаться: — Въ гробъ малъ шбитъванть (Егобохейтаи). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- овиходити, овихожо обходить: Всего мира шбиходита, бъсън штонаща, недугън ицълающа. Пов. вр. л. 6523 г. ТАко же по вса нощи обиходити имоу келив мниховы вьсв. Нест. Жит. Өеод. 11. Обиходя и кадя и кланяяся съ молитвами пречистому телу Христову. Кир. Тур. 41.
- окружать: Женьскам же глава иманть ндинъ шевъ, кругомъ обиходя главу. Пал. XIV в. 30.
- ограждать, защищать: Помощь Был юбиходащи чка. Ефр. Сир. XIII в.
- см. овъжодити.
- овиходитиса обходиться, пользоваться: А всхотять торгомъ ся обиходити, тыи поплатки наши мають намъ платити. Привил. митр. Kies. 1499 г.
- овиходъ правило: Бомтрь Двоу прчстоую летьниими обиходъ съвитии правоверьно члвчьстии съньми, поимъ та тако Бібю. Мин. Нова. XII в. — См.
- имущество, обиходъ: Тотчасъ повелъ государь

- архиепископову казну і весь дворъ его владычень со всеми обиходы и все полаты и кели пограбити. Пов. о прих. ц. Ив. Вас. въ Новг. 7078 г.
- ОВИХЪППАТИ, ОВИХЪППАЮ ЗАХВАТЫВАТЬ, ПОХИщать (В.): — Роудѣ простърътѣ държа и обихъщага... постыникъп. Златостр. XII в. (В.).
- овивданин прожорливость: Пимньство, обивланин, братоненавиденин, Нест. Жит. Өеод. 11. — См. ОВЪВДАНИЕ.
- ОВИМТИ см. ОВЪМТИ.
- ОВЛАВА отрядъ военный, войско: Доиде же (Мамаи) и до устъ реки Вороножа и распусти облаву свою. Мам. поб. 3. — Cp. Рус. лава — боевой казачій строй.
- ОВЛАГАТИ, ОБЛАГАЮ покрывать: И се силъг Бжил еже призъгвати водж морьскиж и ыко покровомъ облагати нбо и проливати на лице земли. Исалт. толк. XI в. (Бусл. 29).
- присвоять: Лоуче мжжь въ бечьстии себъ работам, неже иже чъсть себъ облаганть и ни имъ хлъба (περιποιούμενος). Παηδ. Αμπ. ΧΙ ε. 96.
- закладывать, дълать закладку (зданія): Церковь же обложити сице достоить: аще убо чернець попъ есть, епитрахиль возложить на себя, и кадило въ руцъ пріемъ, и тако молитву давъ, и церковь облагаеть. Кипр. м. посл. иг. Ав. 1390 г.
- овлаговонити, овлаговоню наполнить благовоніемъ: - Прочвьте аблъко біговоньное... и обіговонилъ есть днь коньца. Мин. 1096 г. (сент.) 46.
- овлагъ мѣшокъ: Насыпаша къиждо по облаromb (= οблогомь; εβαλεν εφ' ενα εκαστον βουλγίδιον, bulgis, bulgidiis). — Ср. овлогъ.
- ОВЛАДАТЕЛЬНЪІИ (объ н. в. . .) властный, требующій повиновенія: — Различну достоить быти учителю и пастырю: ... и приступну, и обладателну, и ... см вренну, и непорабощенну. Посл. митр. Іон. въ Нові. 1448-1458 2.
- ОВЛАДАТИ, ОВЛАДАЮ (объ + в...) владеть, властвовать (съ твор. пад.): — Обладажщоу Понъскоуоумоу Пилатоу Иоуденж (ήγεμονεύοντος). Лук. III. 1. Остр. ев. Велиции ихъ обладанть ими (хате бообійζουσιν). Mp. X. 42. m. ж. Тъгда наречеться къто оубо истиньный властелинь, кгда самъ собою обладанть. Изб. 1073 г. (Бусл. 292). Обладавъщиихъ же оубо рать сьде стависм (ὁ μὲν δή κοσμικός πόλεμος). Γp . Наз. XI в. 71. Хъ Снъ Бжьи нами же и высъми... обладаеть (ἐξουσίαν ἔχει). Панд. Ант. XI в. 67. И бъ wбладага Wлегъ Поланън и Деревланън. Пов. вр. л. 6393 г. И покори Бъ Адаму звъри и скотъг, и смиадаше всъми, и послушаху его. т. ж. 6494 г. Тернащии же Га ти ибладають землею. Поуч. Влад. Мон. И та погыбе пртво бохранимаго Костантина града и земла Грьчьскам въ свадъ црвъ, но же обладають Фрази. Новг. І л. 6712 г. — Съ вин. пад.: — Тои тя шбладае (αὐτός σου χυριεύσει). Ετιπ. ΙΙΙ. 16 no cn. XVI e. (B.). быть во власти: — Зълоу бесоу обладаеши. Жит.
 - Кондр. XI в.

- овлажати, овлажаю прославлять: Оуто и нъннъ облажаю, но не приближится (μακαρίζω, beatifico). Чис. XXIV. 17 no cn. XIV в.
- овлажатиса дёлаться благимъ: Неджгъ прёмжждрактьса и напасть облажактьса. Гр. Наз. XI в. 77.
- овлаженин блаженство (B.): Жити онъмь облаженинь. $\Gamma p.$ Has. XI s. (B.). Тако же и Дедъ гать облаженин члвку (рахаріброї). Pum. IV. 6. Anocm. XIV s. (B.).
- овлажитиса достигнуть блаженства: Злочьстивъимъ соудъмь повелёниемь, доблам, чювьствьно облжьшаса, одёстаса въ Ха. Мин. окт. Новг. XII в.
- ОВЛАЖИТИСА (объ влаг...) увлажниться: Винограды бо ихъ просмради, да и таинымь виномь не облажаться (ὑγράντωσι). Пеалт. XII в. пс. CIV. 33.
- овлазивый надменный, дерзкій: Аще мы будемь шблазиви, ли многорьчиви, ли нестроини, то како оуным научимь. $E\phi p$. Cup. XIII в. Шблазивыхъ женъ ($\tau \varpi v$ со $\beta \acute{\alpha} \delta \omega v$). IIанд. Aнт. XIV—XV в. (On.~II.~2.~262). Ср. оплазивыи.
- овлазнити, овлазню ошибиться: Они же, облазнивше, гръщища товары ихъ. Ип. л. 6688 г.
- овлазнитиса ошибиться, внасть въ ошибку: Аще къ живымъ красишиса, то облазниласа еси, аще ли къ мртвымъ, то не облъниса. Ичел. И. Публ. б. л. 138. Ср.: Да никако же, облазнивъшеса, отъ своа въръ отъпаджтъ. Супр. р. 42.
- оскорбиться: Видъвъ меня, ни облазниться на мя (neque in me offensus). Жит. Март. 3. Мин. февр. 132.
- овлавнъ ошибка, заблужденіе: Еда облазнъ есть (ἀγνόημα, error; по др. сп. созблазнъ). Быт. XLIII. 12 по сп. XIV в.
- обида: Ажь еси далъ волость моложьшему в(ъ) облазнъ предъ старъшимъ (по др. сп. въ блазнъ). Ип. л. 6703 г.
- На облазноу соуще блому изволению (voluntatem insidiari). Жит. Авкс. 3. Мин. чет. февр. 191.
- овлавньный блуждающій: облавньнам вв взда $\dot{\alpha}$ стήр $\pi\lambda\alpha\nu$ ήτης, планета: Moy^* ... именем Кронъ, по имени шблавньны вв вз (по др. сп. съблавньным; $\pi\lambda\alpha\nu$ ητοῦ). Feopn. Am. (Yeap.) 19.
- овлазовати, овлазою кичиться: Любы не шблазунть (по сп. XIII в. блазоунть; ой тертерейетаі). Ефр. Сир. XIV в. (Кор. 1. XIII. 4). — Ср. оплавовати.
- **ОВЛАЗЬСТВО** насмѣшливость, дерзость: Шблазьство (εὐτραπελία). *Εф. V. 4 по сп. XVI в. (Оп. I. 311).* См. **ОПЛАЗЬСТВО, ОПЛАСНЬСТВО.**
- **ОВЛАКАТИ, ОВЛАКАЮ** (объ + в...) од вать, окружать (В.): Облака небо окроченіемь славы (ἐγύρωσεν). *Iuc. Cup. XLIII. 13 no cn. XVI в. (В.)*.
- овлако яблонь (B.): $\tilde{\mathbf{G}})$ облака воставих тя (по др. сп. по шблакомъ водвиго тя; $\dot{\mathbf{u}}$ то $\dot{\mathbf{u}}$ $\ddot{\mathbf{n}}$ досу; подъ габлонею). Ппс. Ппс. VIII. 5 по сп. XVI в. (B.).

- **ОВЛАКОГОНИТЕЛЬ** νεφοδιώκτης: Облакогонители, и чаровники, и кобники (νεφοδιώκτας, καὶ γοητευτὰς καὶ φυλακτηρίους καὶ μάντεις, nubium persecutores, imprecatores et remediorum amuletorumque praebitores et vates). *Никон. Панд. сл. 47 (Трул. 61)*.
- овлаконосьць носимый облаками: ІАко шблаконосьць гависта Илига, бжствьнаго Дха сигании просвъщакмъ, Өома апле. Мин. 1096 г. (окт.) 9.
- овлакопрогоньникъ νεφοδιώκτης: Покорити подобакть... облакопрогоньникъ (νεφοδιώκτας, nubium persecutores). Ефр. крм. Трул. 61.
- ОВЛАКЪ (Объ + в...) νεφέλη, νέφος, облако: Бысть облакъ и осѣни ил... и гласъбъисть изъ облако: Бысть облакъ и осѣни ил... и гласъбъисть изъ облака (ἐκ τῆς νεφέλης). Лук. IX. 35. Остр. ев. Егда облачю облакъ на землю (νεφέλας). Быт. IX. 14 по сп. XIV в. Тоученосьнъ облакъ дховьнъ въ истиноу извиса земьнъи иль. Мин. 1097 г. 84. Дъждеросьнъи облакъ. Мин. Пут. XI в. 129. Въ облакъ жтрь въстжиивъ. Гр. Наз. XI в. 87. Облакъ безводънъ вѣтромъ женетъса (νεφέλη). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Легкїй облаче свѣта (νεφέλη). Мин. мар. 24. И се видѣ прквь оу шблака соущъ. Нест. Жит. Θеод. 18. Слово его вознесутъ до облакъ Сл. Дан. Зат. Земьнъна рольм изъ облакъ тучами напамеми растуть, кождо ихъ по сѣмени свокму. Пал. XIV в. 52. Вшедши туча дождевая и двигнушася обланы и бысть грохотъ. Псков. I л. 6978 г.
- ОВЛАНЬ яблонь, μήλον: Iou. I. 12 по сп. XV в. (В.). ОВЛАСТИ, ОВЛАДО (Объ + в. . .) владыть, властвовать (сътвор. пад.): А тобою не обладуть (οὐχ ἄρξουσι, поп principabuntur). Втз. XXVIII. 12 по сп. XIV в. Тъжде обладеть ею (κρατήσει). Аввак. І. 10. Не даждь достоиним свонго въ поношенин области имъ млэнкомъ (κατάρξαι). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Да дшоу свон положить за обладомым имъ (ὑπὲρ τῶν ἀρχομένων). т. ж. Обладый душею своею. Іак. Посл. Дмитр. Шбладый (п) всею тварью, а не шбладъть. Іо. екз. Бол. 72. Ни единымь облады дъшниемь. т.ж. 199. Съ вин. пад.: Не обладе въселеноую. Кир. Іерус. Олл. XII в. 166.
- ОВЛАСТИНЪ (объ + в...) подчиненный, подвластный: Еда немоштынъщимаго принждилъ к, или областина своего лихоимьствовалъ. Изб. 1073 г. 84. Подоба доброу вокводъ стоиник кокгождо областина и чинъ извъ въдъти (εκάστου τῶν ἀρχομένων). Іо. Люств. XII в. (В.). Дъеши ли, чтитель есть зълъ, то оутъха боудеть областинъ (ἀρχομένω, subditi). Заатостр. 45.
- овласть (объ власть) власть, господство, potestas, аистогітаs, έζουσία: Область имамъ положити іж (дійж) и область имамъ пакъп приыти іж (έξουσίαν έχω). Іо. Х. 18. Остр. ев. Га* Ѿійь положи своею шбластию. Дтян. І. 7. (Оп. І. 328). Вънѣшнью областию (διά τῆς ἔξωθεν έξουσίας, per potestates exteras). Ефр. крм. Ант. 5. Имоуще область кго, отънюдѣ же поущены бънша (αὐθεντίαν, auctoritatem). т. ж. Крв. 134. Отъ пръскъны области (έξουσίας, potestate). т. ж. Трул. 38. Область прквънаы (по др. сп. власть; δεσπотεία, dominium). т. ж. LXXXVII. 30. Дасть намъ

область на дишвола. Панд. Ант. XI в. л. 52. Да почто сего нѣси ми повѣдаль прежде, да быховѣ не жадала, нъ къ симь данымъ намь въ область, да она быхомъ собѣ въсхитили. Кир. Тур. Прити. о чел. душ. 139. Сего ради и азъ, по сану и по области, иже ми даль Богъ, учю васъ своихъ дѣтей, а вы моего слова слушаите. Грам. митр. Кипр. Псков. 1395 г. Моея области то разрѣшати. Дух. митр. Кипр. 1405 г.

— войско, силы: — Воевода области его (τῆς δυνάμεως αὐτοῦ, exercitus eius). Быт. XXI. 22 по сп. XIV в. (ниже XXI. 32: τῆς δυνάμεως, exercitus — воевода вои его).

- область (церковное и гражданское деленіе земли): -Молиша ѝ высь народъ области Гергесиньскъ ва οτητή ότη ημχή (της περιγώρου των Γερασηνών). Αγκ. VIII. 37. Остр. ев. Далъ есть митрополитоу і епйомь тъ соудъ, что писаны в правилъхъ в манаканонъ, по всёмь городомь и по всёмь шбластёмь, гдё христіаньство. Церк. уст. Яр. (Сбор. Кирил. Еплоз.). Бъівше... скудити (вм. скудости) в Ростовьст в ибласти. Пов. вр. л. 6579 г. Нъ оустрымистаса на прогънаник брата свокго, иже ш высем том шбласти отыгынаста того. Нест. Жит. Өеод. 25. Холюбивый же Прославъ кнажи в та лъта многа въ правовърьи и растроивъ снъ свом кождо ихъ на свою область. Нест. Бор. Γ_{A} . 42. Въ всакон области (тароіхі́а). $E\phi p$. крм. Ник. 20. Въ нъкы ихъ областьхъ (ἐπαρχίαις, provinciis). т. ж. Халк. 14. Владычествоующю ми всею Роускою землею и всею шбластью Новгоршцкою, Божінить благоволеніемъ поставиль есми дерковъ святыи великый Иванъ на Петрятинъ дворище. Грам. кн. Всевол. д. 1136 г. Боиь їзбраному пастырю ї оучітлю словесна стая правовърнъна върън нашем, ощю намоу по дх, сщему епп Іосі боспснов обла Разаньв. Ряз. крм. 1284 г. запис. Ставити митрополиты и архіепископы и епископы, по древнему обычею и уставу, въ вст области вселеньскія патріархія по изначальству, яко же предала есть божественная съборная святая апостольская церкви. Наст. гр. патр. Ант. 1393 г.
- населене области: Ту бѣ сошлоса... много множество людии и кнзии, все боларьство и все старѣишиньство... и съ проста рещи всако множество ту баше и всака область. Іак. Бор. Гл. 145. Ти же оумирающая ейни ихъ не погребають в тои днь, но держать до й дніи, дондеже приидеть шбласть его вса; ти принесоуть, кто что можё, почесть, и тогда пштребоуть его. Никиф. м. на Лат. д. 1121 г. Иде Всѣволодъ на Соуждаль ратью и вьса Новгородьскам область. Новг. І л. 6642 г. Подъяще Новогородцовъ и всю область Новогородскую отъ Бѣла озера и отъ Заволочья и отъ Корѣлы. Псков. І л. 6835 г. Подъемше всю свою область и пригороды, и идоша за Норову воевать. т. ж. 6915 г.

-- см. ОВОЛОСТЬ.

овластьный (объ + в...) — обладающій (?): — Сотвори оубо Бъ члвка..., всёмъ бливь областна (жасім ауадої кораста). Іо. екз. (В.). — См. обрастьный.

- областной, мѣстный: Областьнии ейпи (ἐπαρχιῶται, provinciales). Ефр. крм. Ефес. 2. Прѣдъ областьными ейпы поставлати шгланиы (τῆς ἐπαρχίας). т. ж. Конст. 6. Хранимоу же ш строкниихъ написаномоу каноноу, ыко въ всакои шбласти шбластьный сборъ да оустроить по Никейскомоу оуставоу. Уст. крм. Іо. Схол. л. 12.
- ОВЛАЧАТИ, ОВЛАЧАЮ (объ в...) одъвать: Всякъ бо облачями оубогааго, Хса облачить. Сб. 1076 г. (В.) 547. Облачам ма въ чьстьноую одежю. Мин. 1096 г. (окт.) 18.
- ОВЛАЧАТИОА (объ в...) одѣваться: Чявкъ нѣкъл бѣ богатъ и облачаашеса въ порфурж и въ вус съ (ἐνεδιδύσκετο πορφύραν καὶ βύσσον). Лук. XVI. 19. Остр. ев. Въ пстъканоу съвъще ризоу облачаласа, бяже, добродѣтель и словесъ красотоу прпобрѣть собъ. Мин. 1097 г. 82. Облачаахьса въ врѣтиште (ἐνεδύμην). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Помізни мене..., ω лачата в красото риз свой. Сл. Дан. Зат. Унд. (Бусл. 622).
- ОВЛАЧИТИ, ОВЛАЧ δ (объ + в...) од δ ть, нокрыть: Егда облачю облакът на землю (δ ν τ $\tilde{\omega}$ συννεφείν με νεφέλας, in connubilando me nubes super terram). Выт. IX. 14 no cn. XIV в. См. оволочити.
- ОВЛАЧИТИСА (обь в...) одёться: Облачитиса въ дъвъ ризъ (ἐνδύσασθαι). Мр. VI. 9. Остр. ев. Мти же кго оставлыше ѝ, не велыщи кмоу тако творити, молыше ѝ пакъ облачитиса въ одежю свътьлоу. Нест. Жит. Өеод. 2. Гако же кмоу облачащюсы въ одежю чистоу. т. ж. 4. Никокмоу же м8жеви въ женьскоую шдеждю облачитиса. Ефр. крм. Труа. 62. В рїзы швачихсы. Са. Лан. Зат. Унд.
- овлачье (объ в...) уменьш. отъ облакъ: Со шблачко мъ крюковой знакъ. Стихир. XVI в. 106. овлачьный (объ в....) образованный изъ облака: Водашеть бо и въ дйь столиъ шблаченъ. Пов. вр. л. 6618 г.
- овлании мирской: Доми Бий... бънца облаща обитълища (хогуд хатаүшүга, communia diversoria). Ефр. крм. 2 Ник. 13. Съ облашью чадью (cum laicis). Жит. Порф. 62. Мин. чет. февр. 308.
- употребляется въ смыслѣ существительнаго мирянинь, λαϊκός: Въпросъ: шко не рече тъчьно шблашоу съгрѣщати и ндиноу, объщавъшемоуса кмоу Боу, не бо штъ тош же высоты шбои съпадають, тѣмь же ни казнь ихъ тъчьна : Швѣтъ: зѣло прѣльщанши себе и блазниши, аще инако мьниши шблаша, инако же истазати чърноризьца, разньство бо симъ, нже шженитиса тъчью исть, или ни, а за инѣхъ всѣхъ шбъщь приимоуть соудъ. Троии. сбор. XII в. 167. И облашъ, и старъ, и 8нъ, и дѣвица. Златостр. сл. 24. Не вси ли на са бъща... и облащія на облащія (λαϊκοί). т. ж. Возбранаите облашемъ отъ злыхъ дѣлъ. т. ж. 53. Аще ли начнет кто часто роптати на задѣвающаго епитомю..., да швръжет обра³ свои и да б8деть облашь. Обр. вър. 100.

- Никифоръ чиномь облашь (дажос). Жит. Никиф. 1. Мин. чет. февр. 97. Съведенъ бы быженыи ш клирикъ и облащихъ и ш инъхъ нъкыихъ свътлыихъ моужь въ роуфиньмны. т. ж. 168. Въ клирицъхъ и въ облащихъ (laici). Жит. Порф. 11. Мин. чет. февр. 286. — Ср.: Вьси бо същедъщесь попове же и клирици, облаши же и чръноризьци и игоумени сътворища праздъникъ великъ. Супр. р. 160. — См. оплашь.
- простой человъкъ: **К**же бывакть и облашимъ (των ιδιότων). Anocm. noca. no cn. 1220 s. (On. II. 1. 152). Шблашъ: простакъ. Бер.
- овлашьний мирской, мирянинъ: Черноризецъ же и облашнихъ мирное Устроеніе (даткой). Өеосрт. о Никт. 30. Мин. чет. апр. 50. Приндоша мнози черноризьци и шблашній, да блюсловещени боудоуть. Мин. чет. февр. 157.
- овлаттьникъ мирянинъ: Домъ пресвитера и облапіника. Жит. Порф. 100. Мин. чет. февр. 324.
- овлашьскый мирской: Облашьскою одеждею красоунся. Жит. Влас. 2. Мин. чет. февр. 215. — Ср.: Въ начало въздраста въ облашьствиъ образв съг. Cynp. p. 426.
- ОВДЕГЪЧИТИ См. ОВЛЬГЪЧИТИ.
- овлежати, овлежь окружать, осаждать: И самъ немоштию облежимъ. Гр. Наз. XI в. 16. Дедов в воемъ wблежащи гра. Пов. вр. л. 6605 г.
- быть окруженнымъ, быть во власти (?): Тъ облежить немощых (π єріхєїтаї). Панд. Ант. XI в. 273. И мът плътию облежимъ. Никон. Панд. 36.
- овлежение см. овльжение.
- ОВЛЕСТИТИ См. ОВЛЬСТИТИ.
- ОВЛЕСТЬ См. ОВЛЬСТЬ.
- ОВЛЕЧИ = ОВЛЕЩИ, ОВЛАГО ОСТАНОВИТЬСЯ, СТАТЬ: -Облази съ нама, како при вечерѣ есть..., и въниде съ нима облещь (μείνον... είσηλθε του μείναι σύν αύτοις). Лук. XXIV. 29. Остр. ев. И поможе ему Всеволодъ, ако же облечи ту..., и облегоша ту. Ип. л. 6693 г. Икона Святая Троица същла изъ подъверхнего тябла на землю, и Воплощеніе Святая Богородица съ своего мъста на землю, и облегона на востокъ образомъ. Псков. І л. 6904 г.
- осалить: Коли бы которыи непріятель своею силою облеглъ тотъ исныи гродъ Галичь... Закладн. Польск. к. Влад. 1388 г.
- овлечин вм. оплечин: Аще и золотомъ шито облечье будеть, убии, да не оставимъ ни единаго же живаго. Сузд. л. 6724 г. (по Ак. сп.).
- овлещиса см. овлъщиса.
- ОВЛИАТЕЛЬ См. ОВЛИМТЕЛЬ.
- овливание обливанье (при обрядъ крещенія, употребляемомъ въ западной церкви): - Нъсть никде же писано шбливаные, нъ погроужаные въ съсоудъ шлоученъ. Прав. Кир. митр.
- овдивати, овдиваю орошать, обливать: Обливанть гадъмь. Кирил. Герус. Огл. XII в. (Оп. II. овлижовати, овлижбю — лишить: — Что облиховани

- 2. 50). Гроза без8мнаго акы шюмъ морьскый шбливающе брегъ. Пчел. И. Публ. б. л. 113. — Боле да не шбливають никого же, но да погроужають (при крещеніи). Прав. митр. Кир. Не мозите обливати д'втии. нъ погружанте. Ил. Новг. поуч. 20.
- окружать: Обливаемъ свътодатиї пресоущьствьнааго свёта свёть лостьми. Мин. 1097 г. 89.
- овливьчии обливальщикъ, баньщикъ: Раба есвъ. азъ жегчии, а Прохоръ обливчии (servi tui sumus. ego succensor, et Prochorus infusor). Xoxed. Io. Boloca. 1419 1. (B.).
- овлижение прощеніе: Даже (дажь = даждь) шиущение и оближение подажь (δός την άφεσιν και την συγγνώμην παράσγε). Πεαλπ. πολκ. Θεοдρπ. 41.
- овлизати, овлижь аподеіхен, облизывать: Пьси приходаще облизаахж гнои него ($\dot{\alpha}\pi\dot{\epsilon}\lambda$ егуоч). Лук. XVI. 21. Остр. ев. Оближить очи (дейхоиси). Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- овлизатиса облизываться: И вхахо сквозв полкъ Половъчски в не въ р дружин и съ дътми и с женами, и облизахутся на на акът волци стогаще и ш перевоза и з горъ. Поуч. Влад. Мон.
- овливованин облизываніе: Лазарь же нось достоиныи... въ гнож лежааше пьсомъ на облизованин. Изб. 1073 г. 71.
- овликовати, овликоваю ликовать: Двърь Гна, пркви Швьрзающи двьри, радоующісь, въ неи обликован. Мин. 1097 г. 119.
- овлиноти, овлино оплешиветь: Аще ли съ переду облинеть глава (μαδήση, glabrum fuerit; др. сп. оплъзъ). Лев. XIII. 41 по сп. XIV в.
- овлистание блистаніе, блескъ: Просвъщам землю **шблистаниемь** проповъданита. Мин. 1096 г. (сент.) 125. Облистаним ради личнааго. Іо. екз. Бог. 307.
- ОВЛИСТАТИ, ОВЛИСТАЮ блистать, сіять: Облиставъ на земли, ыко звъзда нбоу свътьлам. Мин. 1097 г. 29. Свёть ицёлении шблисталь еси. т. ж. 152. Бжыми свътлостьми швъ шблистаеми. Пов. вр. л. 6523 г. Шблиста нго свътъ. Никон. Панд. сл. 18.
- овлистатиса озариться: Въшьдъ на гороу истиньнаго разоума и облиставъсы видениемь оума чстотою, естьство бесловесьное на словесьное хваление... въздвиглъ еси. Мин. 1096 г. (сент.) 13.
- ОВЛИСТВЬНЕТИ, ОВЛИСТВЬНЕЮ ПОКРЫТЬСЯ ЛИСТЬЯми: — Лъторасль его не шблиствень . Іов. XV. 32. Библ. 1499 г. (Бусл. 171). Како облиствын в столпъ (reviruerit). Жит. Харламп. 30. Мин. чет. февр. 113.
- овлистовати, овлистоваю осіять: Свёть же истъ облистова. Мин. 1096 г. (окт.) 5; Мин. празд. XII в. (Лавр. 39).
- ОВЛИТИСА Облиться, окатиться: Облёются квасомъ оусниганъимь. Пов. вр. л. введ. (по Ип. сп. — обольются: по Ха. сп. — облиются). Влезуть (въ баню) ли живи и шбавются водою студеною. т. ж. — См. ов-ЛИМТИСА.

- быхомъ, братіа моя и отци? что бо принесосте отъ имѣніи своихъ на мѣсто се, или что азъ требовахъ отъ васъ. θ eod. Heu. V. 207. Сего бо (Ioba) богатства всего обнажи, дѣти облихова (ἀπεστέρησε). Saamocmp. са. 3. Что бо сего окамнѣк, кже въ вѣкъї вѣкомъ облихованоу бъїти. Hcud. Huayc. Cfop. Tpouu. XII в. 180. Облиховани въ свѣтѣ семъ всегда скоръбяще. Hoid. c6. XIV в. Hoyu. 136. Очи трѣснъ облихованѣ (τ ріх $\tilde{\omega}$ v ἀπεστερημένοις лишенныя рѣсницъ). Io. Hncms. XIV в. (On. II. 2, 201). UbG1111 лиховани G1121 G111 G11321 G11333 G13433 G13443 G13443 G13443 G13444 G14444 G144444 G14444 G
- овличати, овличаю дёлать извёстнымъ, бирообебест. — И сь междю дъвёма завётома, оного расынам въписаник, а сего обличам дёть. Гр. Наз. XI в. 90. Лъженаписанам словеса обличати (бирообебев да, publicari). Ефр. крм. Трул. 63. Прёлюбодёюща женъ обличати не повелёша оби наши (бирообебест, publicari). т. ж. Вас. 34. Шбличам глубинъ срачнъта. Паис. сб. 183.
- обвинять, обличать, ἐλέγχειν: Къто отъ васъ обличанть ма о гръсъ (съсуусь). Io. VIII. 46. Остр. ев. А сил моль, а дроугым призъгвал, наказал, обличал, възбрания. Гр. Наз. ХІ в. 60. Женъ обличансты (ἐλεγγομένας, convictas). Ефр. крм. Вас. 34. Пррци же начаща шбличати ы ш безаконьи й. Пов. вр. л. 6494 г. Тъгда же объ нашь Өеодосии, напъзнивъсл Стго Дха, начать того обличати, ыко неправьдьно сътворивъща. Нест. Жит. Осод. 25. Съгръшающам пръдъ высъми шбдичаи, да друзии зъряще тёхъ страхъ имоуть, ыко же бо есть и не обличати ывленыихъ гръхъ. Златостр. XII в. Моя бо мысли не то есть, ыко да быхъ обличаль и претиль и въстамль на грѣшники (ώς τε έλέγγειν καὶ ἐπιτιμαν τοῖς ἀμαρτωλοῖς, ut arguam et castigem peccatores). Hum. Andp. Hop. XII. 59. - Cm. въстраплюти.
- поучать, наставлять: Не шбличаи злыхъ, да не възненавидать тебе. Пов. ор. л. 6463 г. (по Ип. сп.).
- овличатиса образовываться, воспитываться: На добръи нравъ обличатиса юнъимъ (τ υποῦσθαι). Γp . Has. XI s. 40.
- стультей сода, быть обвиняемымь, хулимымь: Аще ли повъдънвам и никако же тацъмъ обличаються, мвлають же са чисть. Ефр. крм. LXXXVII. л. 290. Гаже бо дыньсь хвалимъ, то оутръ хоулимъ; и иже въ инъхъ облічаються, въ насъ чюдиться. Гр. Наз. XI в. 213.
- овличевати, овличото обличить, обвинить: Пако бисъра та ис изчинъ изалъ есть съмоущению мирьнаго Хс члклбць, обащься тобою обличеванътю. Мин. 1096 г. (окт.) 10. Таковаго еретичьства шбличевавъще. Уст. крм. XIII в. (В.).
- овдичение видъ, образъ: Да сътвориши огнище обличениемь сѣтнымь (ਫрүф біхтофто; въ др. си. обличьемь; нов. на подобіе мрежи). Исх. XXVII. 4 по сп. XVI в. (В.). Въсего шбличения гладьнаго въз'ненавидѣ ($\pi \tilde{\alpha} v \in \delta \delta c$). Толк. прор. XVI—XVII в. (Оп. II.

- 2. 117). Прывочадьна расыпаеться тьма, и на свётъ вьсе и на чинъ и на обличение пріходить (єїдос). Гр. Наз. XI в. 340. Обаче нав'в, оже есть въ шестъи дынъ Бъ вещь съставивъ, и образивъ, и оукрасивъ въстый обличении и съмъшении (єїдос). т. ж. 357.
- проявленіе: W оума великаго порождение, и исхождение, и обличение (ἐκσφράγισμα). Гр. Наз. XI в. 355.
- свид'втельство, доказательство: Оума же того въ обличеник извода не вьс'вмь ино есть св'вне оума. Іо. екз. Бог. Многъимії обличении явло есть показати реченам (διά... μαρτυριών, testimoniis). Иппол. Антихр. 14.
- объявленіе, признаніе: И на собор'є изв'єщался (царь Иванъ Васильевичь) и прощенія просиль, и биль челомъ и молилъ о прощеніи и о разр'єшеніи и обличеніи четвертаго брака сочетанія. Соборн. опред. 1572 г.
- подозрѣніе: Не подобаєть... жити съ лицемь выськоє обличениє имоущю (ὑποψίαν, suspicionem). $E\phi p$. kpm. LXXXVII. 5.
- упрекъ, обвиненіе: Не бждеши имь мжжь шбличеніа (είς ἄνδρα ἐλέγχοντα). Ies. III. 26 (Упыр.). Како понесемь обличению кго. Гр. Наз. XI в. 311. Лоуче сжть обличеныю отъкръїваема, неже любъї таима (ἔλεγχοι). Панд. Ант. XI в. а. 141. Разоумѣвъ блгъїи кназь тъ прѣложеник блаженааго θеодосию ш гнѣва и оутишеник, кже ш обличению того, въздрадоваса зѣло. Нест. Жит. Өеод. 25. Да вы напою воды обличениа (ἐλέγξεως). Іак. Ист. 16 (Числ. V. 18). наставленіе, указаніе: Ѿмѣтасте мою свѣты, мо-
- наставленіе, указаніе: Сливтасте мою світы, моихъ же собличений не внимасте. Пов. вр. л. 6463 г. Обличеным бо нечтвить изолье суть. т. ж.
- овличине видъ, είδος, aspectus: Да створиши огнище обличьемъ сътнымъ (вруф біхтифтф, opere reticulato; др. сп. обличениемь). Исх. XXVII. 4 no cn. XIV в. Ο συναμώς κου του κρωματος του χρώματος του προσώπου, aspectus). Исх. XXXIV. 29 no cn. XIV в. Οόληνικ όλιτοκ (όψις της άφης, aspectus tactus). Aes. XIII. 3 по сп. XIV в. Обличье его аки ледъ бъло $(\epsilon i \delta o \epsilon)$. Чис. XI. 7 по сп. XIV в. Посред ϵ ыко шбличье четырь животъ (όμοίωμα τεσσάρων ζώων). Іез. І. 5 (Упыр.). Обличии тёлесьнъими разлячажщеса. Γp . Has. XI в. 180. И рече агглъ:... оузриши ту въ Іерамъ моужа въ обличье мое. Переясл. л. 6618 г. Обличіе. Пал. XIV в. 191. На сковрадв пекомъ. . . , ыко... ищезноути шбличью чьлов чьскаго шбраза (уарактяра). Георг. Ам. (Увар.). 210. Вида двв птицв летающе, им8ще шбличие члвчко. Сбор. Кир. Бплоз. XV e. 38.
- лице, особа: Пришедши предъ наше обличе. Подтв. грам. 1361 г. Предъ наше обличье. Отдълън. зап. 1393 г.; Купч. 1400 г.
- подобіє, изображеніє: Не сътвори себѣ кумира, ни всего обличим еже на носи (ομοίωμα, similitudinem). Исх. XX. 4 по сп. XIV в.

- свидътельство: Всъми обличии написати (ἐν ταῖς ἀπάντων ὄψεσιν, omnium oculis). Εφρ. крм. Трул. 82.
- обличеніе, улика: Вьса обличим св'єтьмь мватьса (є̀ λ εγχόμενα, convicta). $E\phi p$. κp m. 235.
- подозрѣніе: ІАже вьсего обличита ѿбѣганть (ὑποψίαν, suspicionem). Ефр. прм. LXXXVII. 70.
- маска: Никонмоу же мужеви въ женьскоую одеждю облачитисм... достоино, нъ ни въ обличим игрьць и ликъствьникъ (προσωπεία, persona). Ефр. крм. Трул. 62. овличин см. овлишин.
- овличитель accusator: Кто обличитель наю. Прохор. Жит. Io. Богоса. VII.
- овличити, овличь дать форму, видъ, образъ: Обличенъ (ѐξειλονισμένον). Исх. XXI. 22. 23 по сп. XVI в. (В.). $\overline{\mathbb{A}}$ чашя шбличены кржговатиця (ѐхтети π ωμένοι хαρυίσκους; во образъ ор π xa). Исх. XXV. 33 по сп. 1538 г. (В.). Аще которастася два мужа и уразита жену непраздну сущю, ти изидеть отъ нея младенець не обличенъ, то дасть ц π ну, елико задежеть мужъжен π ь с подобою. Зак. Γ pev. LXXVI.
- огласить, открыть: Ишсифъ..., не хота обличити ка, въсхотв о таи поустити ж (παραδειγματίσαι). Мө. І. 19. Остр. ев. Вьсвиъ члвкомъ обличивъщю (δημοσιευσαντος, publicante). Ефр. крм. Крв. 138. Станеть чадо и обличить свою родителю. Сбор. XII в. Отъчиста источьника обличити ти предъ очима въпросимаю (παραστήσαι, quasi praesentia ponere). Иппол. Антихр. 1. Обличи предъположеною (ἐσαφήνισεν, declaravit). т. ж. 14. Его же обличить емоу Стын Дхъ (revelasset). Жит. Порф. 11. Мин. чет. февр. 286. Ср.: Из жтри же выим поуштааше гласы молитвънъм, да кмоу не обличить скврънавааго кмоу образа. Супр. р. 26. Таина съкръвенаю отъ въкъ и нынъ обличимаю насъ ради исповѣдажштиимъ владъчьство твок. т. ж. 109.
- обозначить: Имани его в' таин8 обличен8 (σεσημασμένου, designatum). Иппол. Антихр. 54.
 - обвинить, уличить: Аще же съгръщить къ тебъ брать твои, иди, обличи и междж собою (ёдеү соч αυτόν). Мв. XVIII. 15. Остр. ев. Обличити не мощи (ἐλέγξαι, convincere). $E\phi p$. κp м. Kp θ. θ 9. Отъметьникъ самъ себе обличи (ήλεγξε, convicit). т. ж. Кро. 138. Аще ли обличенъ боудеть отъ дъвою ли трии послоухъ, да престанеть отъ причьта (ἐλέγχωτο). т.ж. Не срамити κιο, нη οбличити (μή καταισχύναι αὐτὸν μηδὲ ἐλέγξαι, pudefacere — arguere). Пат. Син. XI в. 293. Аще ти бы вина кам была на нь, шбличиль бы и прё нами, и оупръвы й, створиль кму. Пов. вр. л. 6605 г. Аще оу шпа и оу итри дъвка дътя добоудеть, шбличивь ю, вдати в домь црквнъв. Церк. уст. Яросл. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.). Нечьстик обличиль кси. Мин. празд. XII в. 162. Соломонъ премоудрън и бличии мечьмь зазоръ лъжа. Златостр. д. 1200 г. Не ими, кнаже, въры браи наю, соў на та съвътали съ Чърниговьскыми кнази, и темь к облици Разаньстии кнзи. Новг. І л. 6717 г. Преже даже подроугъ его не обли-

- чить (accusaretur). Жит. Александр. 17. Мин. чет. февр. 231. Обличена же бънши о семь, помолися и оулоучи прощение (биельсух дейса, convicta). Іос. Флав. В. Іуд. 1. 24. 6. Манастъпрь обличеныхъ: Сакеларіа же Анастасіа постригоша в манастыри, глаголемаго шбличеныхъ ($\tau \vec{\omega} \vec{v}$ є̀ $\lambda \epsilon \gamma \mu . \vec{\omega} \vec{v}$). Георг. Ам. (Увар.) 369.
- зачинать во чревѣ (B.): Обличишя (овцы) во жезлы (ἐνεχίσσων... εἰς τὰς ῥάβδους). Eыт. XXX. 38 no cn. XVI в. (B.).
- овличитиса открыться, сдѣлаться извѣстнымъ: Да не обличаться дѣла кго (ίνα μή ἐλεγχθῆ). Іо. III. 20. Остр. ев.
- быть уличеннымъ: В он же днь обличится (ἐλεγχθη, convictus fuerit). Лев. VI. 5 по сп. XIV в.
- заключиться, затвориться: Обличищяся источници безній (έπεχαλύφθησαν). Быт. VIII. 2 по сп. XVI в. (В.).
- овличь видъ: Оузриши жену добру обличью (хахду $\tau \tilde{\omega}$ είδει, pulchram specie). Втз. XXI. 11 по сп. XIV в.
- овличьникъ обличитель, обвинитель: Шбличникъ мой. Исалт. 1296 г. пс. LXXII. 14 (Мат. 27). Лютых обличьникъ (κατήγορος). Гр. Наз. XI в. 309. И кгда бывае грѣхъ лютъ, шбличьникъ стоитъ надънами свом свъсть (κατήγορος). Пчел. И. Публ. б. л. 77. Горко стомпе шбличьникъ (κατηγορος). т. ж. 68.
- овличьность лице, личность: Тежъ уставили есмо, ижъ жаденъ Жидъ не маетъ присягати на десятеромъ Божихъ приказаніи, то естъ книги Моисеевы, только о великои речи, которая бы была 50 гривенъ серебра литого, або будетъ передъ обличностью нашою вызнана; а маетъ присягати передъ школою у двереи. Жал. гр. 1388 г.
- овлишин взбытокъ, остатокъ: По алъчьбѣ же тои въ высакъ третииникъ и патъкъ повелѣваемъ алъкати, и облишьк вашем алчьбъ оубогъмъ дамти. Изб. 1073 г. 196.
- достатокъ, имущество: Четвъръток свок[го] облишина (π εριουσίας, substantiae; въ *Новг. крм.* шбличын; *Ряз. крм.* имѣнин). *Ефр. крм. LXXXVII. 28.*
- излишество: Словесемъ облишин и соунпътанин (περισσόν). Гр. Иаз. XI в. 288. Облишин мь излишне, напрасно, περιέργως: Зълѣ и облишиемь пытати о Бэв. Изб. 1073 г. 4. Ср.: Аще бо би имѣлъ, то шблишин и в сбитоу рече: да боудоутъ свѣтильници. Іо. екз. Шест. (Калайд. 155).
- выд'вленіе: Главът шблишин власи (перітты́рата, excrementa). Ефр. прм. 313. Аван.
- овлишити, овлиш8 лишить: И учредивъ я, не малы дары и великими почти я, отъ велихъ даже и до малыхъ, и яко ни единому же облишену быти отъ

- требующихъ. Ип. л. 6705 г. Ср.: И шцъ мон свонго объета не шбинин ме. Іо. екз. Шест. (Калайд. 166). овлишитиса. Пал. XIV в. л. 35.
- овлишь овлише излишне, напрасно: Ихъ же миръ въмъстити не можеть, аще бо бъл моглъ, облишь бъл оуже въздержанье, рекъще шшествик. Іо. Іпств. 1334 г. Облишь есть глати (περισσόν, superfluum). Өеостр. о Никт. 16. Мин. чет. апр. 40. Шблишь. Аван. Алекс. сл. на Ар. XV в. (Оп. II. 2, 37).
- вивств: Облише показати (π єрієхтіх $\tilde{\omega}$ ς). E \hat{g} p. npm. Tpys. 54.
- овлишьно излишне, напрасно, суетно: И не можете Богоу работати и мамон'є; да не облишьно ліжбомждрись, не бо нъ отв'єшта єдинож и рече: не моштьно быти сеи ти онои работ'є сълоучитись. Изб. 1073 г. 30.
- овлишьнъти излишній, напрасный, суетный: Не бо нъ мждрость сьде облишьнок пытаник и лихок остроизычьство наричеть. Изб. 1073 г. 18. Въ неистыхъ и облишьныйхъ първникъ. т. ж. 202.
- суетный, лживый: **К**гда бо ти дѣтищь болить, то ты чародѣиць иштеши и облишьната писанита на выга дѣтьмъ налаганию. Изб. 1073 г. 130.
- большій: Облишьнааго ради опасованим (περισσοτέρας ἀκριβείας ἕνεκεν, propter ampliorem cautelam). Ефр. крм. Анк. 3.
- turpis: Не чюди же см, аще и облишьнъимъ нашимъ оудомъ из лика чьсть възложж (той; ἀσχήμοσιν ἡμῶν). $Pp.\ Has.\ XI\ s.\ 138.$
- овлишьствовати, овлишьствою быть неумъреннымъ: — Въ брашьнъ не облишьствоуи. Златостр. XII в. (В.).
- овлишьшие излишество, избытокъ: Влюдетесм и храните отъ лихоимьства, ыко не въ облишьшии комоужьдо жизнь его ксть въ имении его. Изб. 1073 г. 81.
- овлишью денин излишество въ пищъ: Дроугы пакът и \ddot{w} облишью дению и \ddot{w} облишепитию напрасно оумиранть. Златостр. XII в. (В.).
- овлимтель овлимтель поливальщикъ, баньщикъ: — Мя сътвори облателя (aquae infusorem). Прохор. Жит. Іо. Богосл. II.
- овлиютиса омываться: Аще не облимяться, не вдать (єду ил βаптісшута; въ Ев. 1164 г. не шблёоуться). *Мр. VII. 4. Юр. ев. п. 1119 г.*
- овловъзати, овловъзжб и овловъзато поцѣловать, καταφιλείν: Паде на вънж его и облобъза ѝ (κατεφίλησεν αὐτόν). Лук. XV. 20. Остр. ев. Него же ласкааше, его же облобъзаще. Изб. 1073 г. Обълобъза мя по челоу (osculans faciem meam, καταφιλήσας τὸ μέτωπόν μου). Пат. Син XI в. 162. Блжнъщ же падъ поклониса ощо своему, и облобъза чтнъи нозѣ его, и пакъ въставъ обуимъ въно его, цѣловаше съ слезами. Нест. Бор. Гл. 13. Влезъ во церковь, со слезами облобъза святую раку. Ип. а. 6702 г. Облобъзжюща женоу. Никон. Панд. гл. 26. Да при-

- имъще наю облобънжють. Жит. Нифонт. XIII в. 136. Оустьнама шблобънзающе. Жит. Өед. Ст. 115. Примин же, облобыза Ареста. Іо. Мал. Хрон. 186.
- овловъзватиса поцъловаться: Оумпривъщеса и шблобызавъщеса, разидоутьса розно. Пчел. И. Публ. б. л. 121.
- обловитиса наловить: И ту ловы дѣявша и обловищася множествомъ звѣреи. Ип. л. 6698 г.
- овлогъ обручь (?): Мѣданы облогы раждегше подъ мышци ем8 подложиша. *Прол. март. 29. Варах*.
- ограда: Оутрь въ священыхъ облозъхъ (ἔσω τῶν ἱερῶν περιβόλων, intra sacra septa). Златостр. XII в. (В.).
- знамя (?): Отъ него же (дивиыто вола) есть рекомаю тбфа, ею же красять кони и облози княжи на полихъ (ха: $\tau \alpha$ $\beta \alpha \sqrt[3]{\alpha}$, vexilla). Козм. Инд.
- мѣпюкъ: Въ облозѣхъ возятъ поперъ и пна бремена (ἐν δισαχχίοις βασταγὰς πεπέρεως). Козм. Инд. См. ОБЛАГЪ.
- овлогъ ложное обвиненіе, клевета: Моляше шстатися еже на нь въщах облогь, но имъти о немътако, никаком злы славы на нь держати. Жит. Коз. Дам. Чуд. 11. Облогь дъмше есть (συχοφαντίαν ἀνόμαζε τὴν γραφήν, nominabat calumniam). Жит. Макед. 10. Мин. чет. фебр. 333. Премъняти холою облогъ (ἀμείβεσθαι λοιδορία τὴν συχοφαντίαν, contumelia calumniam prosequi). Жит. Еутх. 34. Мин. чет. апр. 118.
- овложение ограда: Въноутрь цр $\bar{\kappa}$ вьнъпихъ обложении (περιβόλων, ambitus). $E\phi p$. $\kappa p m$. Tp y n. 66.
- овдожити, овложо обложить, наложить, поставить вокругъ: Въньцьмь негленьнымь обложенъ. Мин. 1096 г. (окт.) 75. И пакът же тако же пришедъ нощию, обложе (= обложь), окова чюдодъйната и достохвалната стата та гроба, тако же нощию Сиде. Іак. Бор. Гл. 141. Обложать врази твои о тебъ истрогъ. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 53).
- заложить, основать: Томъ зъ обложи трьпезницю каманоу Антонъ игуменъ Новегородъ. Новг. І л. 6635 г. Въ Роусъ городъ обложища. т. ж. 6707 г. См. овлагати.
- окружить, покорить: Срдца възвесе(ли)лъ нен, драхльствоующам льсти омрачениемь, обложеным пьаньствъмь идольскаго гнъва. Мин. 1097 г. 126. Силою обложити непобъдимою. Никон. Панд. сл. 29. Невърьства гжбительныймъ обложить оустроениемь. Кирил. Іерус. Ом. XII в. (Оп. II. 2. 50).
- покрыть окладомъ, ризою (объ иконахъ): Благословляю зятя своего князя Данила Васильевича образъ Спасовъ обложенъ со вкладками, пелена жемчюгомъ сажена съ дробницами, да образъ Рожество Пречистые обложенъ три гривны серебряны, да серга жемчюжная, пелена жемчюгомъ сажена. Ряд. зап. 1542 г.
- овложитиса окружиться, защититься: Всёмь (б)о ороужины Хвъмь обложильса неп. Мин. 1097 г. 158.

- овложьникъ обвинитель: Тьмьница..., обложьникъ, сждища (хатпуброис). Γp . Has. XI s. 195. Чать, давать отдыхъ: Обльгъчявъ. Has. XI s. 195.
- клеветникъ: Чъто глють намь обложьници, горьпии божьства наменьници (συχοφάνται). Гр. Наз. XI в. 352.
- овловъ (объ + в...) облако: Тученосный облокъ на огнено видъніе преложися. Нові. II л. 6929 г. См. овлавъ, оволовъ.
- овломити, овломлю сокрушить: Не поганьская дерзость обломи силу рабъ твоихъ. Ип. л. 6693 г.
- овломитиса провалиться (проломивъ ледъ): И въступиша на ледъ и обломищаса. Іап. Бор. Гл. 99. Угре же на борзъ увхаща на озери, ту обломищася на озеръ, и ту ихъ потопе николико. Ип. л. 6656 г. Половци же бъжачи отъ града, обломищася на Ръси, и ту инъхъ изъимаща, а другия избища, а инии истопоща. т. ж. 6698 г. И ако бъща на ръче на Омовыжи Нъмьци, и ту обломищаса, истопъ ихъ мно. Новъ 1 л. 6742 г.
- овлюдословити, овлюдословлю опорочить: Или осквернослови кш^г или шблоўслови. Служ. XVI в. Воскр. мон. Мол. передъ прич. л. 207.
- овловъ лука (у съдла): Потчеся клюся, на немь же блженъ и съдяще, и съплъзъ паде за клюсятемъ, кмоу же хотащо встати, задняя облока съгнетоста ѝ и ш многыя тяготы стерзаща ризы его и въгнъто-шася въ плоть его (duo acuta ligna). Жит. Өед. Сик. 100.
- сводъ (?): Сонмы творити въ притворѣ подъ облоукы, близь людьскых баня (ὑπὸ τὰς τοῦ ἐγγὺς δημοσίου λουτροῦ, sub subterraneis fornicibus). Муч. Дим. Сол. 3. См. дбпина.
- овлопити, овлоплю ограбить: Сь домъ оного ксть хыщьника... сь сироты облоупи. Троии. сбор. XII в. Церковь святого Възнесения всю облупиша, съсуды серебреныя, и индитьбѣ. Ип. л. 6654 г. И тов иного фрока нивска видъвь в дозгих и по земли влачащится ризах ходыща, флоп ѝ и сах сы объе. Ичел. И. Публ. б. л. 110. Черньче же и чернице и попы облоуппиа и нъколико ихъ избища. Новг. I л. 6712 г. Ятровь свою облупи. Ип. л. 6789 г.
- овлъгати, овлъг8 оклеветать: Облъгати старьца (detrahere seni, διαβάλλειν). Пат. Син. XI в. 148.
- овлъживити см. оволъживити.
- овлъченин одежда: Облъченин же нагыихъ (ἀμφίασις). Панд. Ант. XI в. л. 111.
- овлъгати, овлъгаю обвинять ложно: Егда кто на кого мъсли, или облъган, ни себе на оуспъхъ, ни дроугомъ на бъгодарин. Изб. 1073 г. 185. Истинъй ради дроугъ дроуга облъгаахомъ (хатафеобесда) Гр. Наз. XI в. 234. И не исправивъ, нъ послушавъ облъгающихъ. Іак. Бор. Гл. 136. Оуста облъгающта погоубать дійоу (хатафеоборечоч). Панд. Ант. XI в. л. 93 (Амф.). А ты мене эгонентемъ шблыгают. Псков. судн. грам.
- **ОВЛЪІИ** См. **ОВЬЛЪІИ.**

- ОВЛЬГЪЧАТИ ОВЛЕГЧАТИ, ОВЛЬГЪЧАЮ Облегчать, давать отдыхъ: Обльгъчаты. Изб. 1073 г. (В.). Всы й троудовъ обльгъчати. Жит. Оед. Ст. 46. облегчаться, освобождаться: Облегчаться прохор. Жит. 10. Бог. ХХ. Томь часъ облегъчахъ й бользни. Обр. глав. Мин. чет. февр. 271.
- овльгъчатиса овлегъчатиса делаться легкимъ: — Шблегъчашетьса мыслыю, и бодрость прилъгание къ теченью старчю. Ичел. И. Публ. б. л. 27.
- овльгъчити, овлъгъч8 облегчить: Обльгъчи гръховьное тыжькое бръмы. Мин. 1096 г. (сент.) 72.
- овльжати, обльжаю облегчать: Всёхъ болезни обльжаете выноу. Окт. XIII в. 121.
- овльженин овлеженин облетченіе: И семоу же съхранинию происходащю, облежению большемоу бълвати $\ddot{\mathbf{w}}$ части прибълтька (κουφισμόν, remissio). Εφр. крм. LXXXVII. 14.
- овльживати, овльживаю (B.) облегчать: Егда бо оучаи дёлаеть ыже и оучить, брёмена шбльживаеть (ἐπελαφρύνει τὰ φορτία, alleviat onera). Ев. толк. XVI в. (B.).
- овльжити, овльж8— облегчить: Шбльжать брема. Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (Оп. II. 2. 85).
- овльскати = овлескати, овльскаю обольщать: — Миръ облеская лживыми словесы. *Исков. I л. 6979 г.*
- овдьстивъ и овлестивъ и обманьщикъ: Съ шблестивы на трапезъ не аже. Сбор. XV в. Моск. общ. ист. и др. (Бусл. 646).
- овльстити облестити, обльщ8 обмануть, завічь: Съвъть сътворища фарисеи на Иіса, да й обльстать словъмь (παγιδεύσωσιν). Мв. ХХІІ. 15. Остр. ев. Зълож женож обльштень (δελεασθείς). Панд. Ант. Ант. XI в. л. 137 (Амф.). И позва к собъ нарочиты тужи, иже баху иссъкли Варагы, шбльстивъ и исъче. Пов. ер. л. 6523 г. Облестивъ ихъ исъце. Іак. Бор. Гл. 97.
- овльсть облесть обмань: Възвеличиль ксть на нь обльсть (πτερνισμόν). Кирил. Іерус. Огл. XII в. (Пс. XL. 10). Прибъжа Мамаи въ Кафу... Кафинци съвъщащася и сотворища надъ нимъ облесть, и ту отъ нихъ убіенъ убо бысть. Соф. вр. 6888 г. (т. І, 367). Такова же бысть облесть Остъю и всъмъ гражданомъ. Новг. 4 л. 6890 г. И тако Витовтъ облесть сътвори надъ ними. т. ж. 6903 г.
- овлъдъти, овлъдъю поблъднъть: Аще кто срама ради зачервится, или страха обледъеть (фхрісод, pallescit). Іо. екз. (В.). Вскочи въ въжу обледъвшимъ лицемъ и измолкшимъ гласомъ. Сказ. уб. Мих. Твер.
- **ОВЛЪЖАТИ, ОВЛЪЖАЮ** дЪлать блѣднымъ, помрачать: Облѣжають бо лиця свою (ἀφανίζουσιν). Мв. VI. 16. Eв. 1164 г. (В.)
- **ОВЛЪЖДАТИ, ОВЛЪЖДАЮ** дѣлать блѣднымъ, помрачать: — Облѣждають бо лица (ἀφανίζουσιν). Мв. VI. 16. Юр. ев. п. 1119 г. (Амф.).

- овлънитиса стать вялымъ, небрежнымъ, лѣнивымъ: Оунъньнмь облѣнимъса (ἀμελήσομεν). Панд. Ант. XI в. (Амф). Не шблѣниса, ни малодши (μη όλιγωρήσης). Пчел. И. Публ. б. л. 47.
- медлить, не решаться: То слышавыши она и не шбленивышист и тамо ити..., иде на възисканик сна своего. Нест. Жит. Осод. 5. Аште сл облените, то не на мыне боуди дорока. Кирил. Герус. Огл. XII в. (Оп. II. 2. 57). Сама смерть не обленится прити. Лавр. л. 6695 г. Въскоую шбленишисл и помедлиши на оугоженье его (охугс). Пчел. И. Публ. 6. л. 25 об.
- овлинати, овлинаю стать нерадимымъ: Аште облинають ндинъ часъ, оустыждеть отъ благодити (ἐὰν ἀμελήσει). Панд. Ант. XI в. л. 188.
- ОВЛЪЧАТИСА ОВЛЕЧАТИСА (объ + в...) одъваться: Брона, в на же са шблечаще. *Георі. Ам.* (Увар.) 82.
- овлечение овлечение (объ + в...) одъваніе: По облечении въ новоую свитоу... Нові, крм. 1280 г. Погр. мон. 612.
- овльчи, овлько = овлько = оволко (объ -- в...) -одеть, покрыть, induere: - Въ ризж багъранж облеκοιμα η (ιμάτιον πορφυρούν περιέβαλον αυτόν). Ιο. ΧΙΧ. 2. Остр. ев. Бъ же Иоанъ облъченъ власъ вельбжжди (ἐνδεδυμένος). Mp.~I.~6.~m.~ ж. Изнесѣте одеждж прывжих и облёцёте й (ѐνδύσατε). Лук. XV. 22. т. ж. Црь... видъ тоу члвка не облъчена въ одъник брачьное (ούх ἐνδεδυμένον). Мө. ХХІІ. 11. т. ж. Оболчена шдежею. Ев. 1307 г. 48 (Мат. 30). Шболкии въ ризоу. т. ж. 88 (Мат. 30). Врага противынааго бестоудиемь облъзкла кси. Мин. 1097 г. 42. Въ новъ облъкъ чікъ (є̀νδύειν). Гр. Наз. XI в. 373. А иже худыми оболченъ рубы. Кир. Тур. Посл. Вас. 123. Бъще же надъ палатами на правои сторонъ чертоговъ 12; степени жъ шириною двъ сажени, а обольчени вси червленымъ червцемъ. Игн. Пут.
- ОВЛВЧИСА ОВЛЕЧИОА (Объ в...) одъться: Не пьцьтеса дшеж вашеж, чьто всте или чьто пикте, ни тъльмь вашимь, въ чьто обльчетеса (гоботове). Ме. VI. 25. Остр. ев. Самъ же въ коудъна пърты обълкъста. Нест. Жит. Өеод. 4. Облещиста въ шдежю чистоу и на игръ съ дътьми изити. т. ж. 2. Въ същеныа ризъ обълкъса кдинъ попъ и дийнъ, творита початик оумъванию. Уст. мон. д. 1200 г. Тако же ризы лагодныта красота тълоу и потреба соуть, излишнита же подъ ногама влачими по земли и нелъпы соуть и пакостатъ шболкъшемоуса на всако дъло. Пчел. И. Публ. 6. л. 46.
- принять оболочку, видъ, обликъ: Единъ облъчеса чювьствьно въ мрачъ и разбить неиздреченьно. Мин. 1096 г. (сент.) 28. Въ члвчьство обълъкъщеса. Мин. 1096 г. (окт.) 123. Въ члвчь образъ всеобразьнъ обълкъса, и приимъ кго вса своиства. Мин. 1097 г. 99. Бъ... въсхотъ облъчися въ члка. Мин. Пут. XI в. 91.

- покрыться, защититься: Крстъмь тако щптъмь облъкъщесь, блжнен. Мин. 1096 г. (окт.) 51. Вь Крта кртилась еси и во Крта шблечесь. Поз. вр. л. 6463 г. См. оволочись.
- овдювити, овлювлю облюбовать, выбрать: Принесоща кождо ихъ, ыко облюби срдце їхъ. Исх. XXXV. 21 по сп. XIV в.
- овлюдати, овлюдаю опровергать, оправдываться: Облюда глы, ими же не подобае (ἐλέγχων, arguens). Іов. XV. 3. Библ. 1499 г.
- видъть: Отъврьзе Ишвъ оуста свом и прокла днъ свои, да онъхъ оублазна оумьнаго и връда облюдам правъдънъм плакаше. Изб. 1073 г. 141.
- ОВДЮДАТИСА остерегаться, бояться: Облюдахомъся и мън тоя же съмьрти жадьным (ὑφορώμενοι τὸν ἐκ τῆς δίψης θάνατον καὶ εἰς ἡμᾶς γενησόμενον, metuentes ne nos ipsi quoque siti deficeremus). Пат. Син. XI в. 253.
- овлюдение вниманіе, осторожность: Облизающе вріздь, како же се хътрии врачеве, врачююще казвы, съ многъмь облюдениемь и ремествъмь зикоще, да не доидеть кадъ зоубытыи. Сбор. Троиц. XII в.
- овдюстиса осмотрѣться (B.): Въ себе же прише^н и шблюдъся сюдоу и сюдоу. Хожд. Іо. Богосл. 1419 г. (B.).
- овлажь: Дано къ діяку къ Ондрѣю Щелкалову: тубу, обляки бѣльи съ сукномъ съ добрымъ съ лазоревымъ, цѣна тесть рублевъ, двѣ шапки лисьи горлатны буры, цѣна по два рубля. Расходи. кн. 1584—1585 г. 196. Взялъ подьячеи... тубу, хребты бѣльи съ сукномъ съ добрымъ, цѣна шесть рублевъ; тубу, обляки бѣльи съ сукномъ съ добрымъ, цѣна пять рублевъ. т. ж. 198.
- ОВМ... (объ + м...) см. ОВЪМ...
- овн... (объ -- н ...) -- см. овън...
- овогатити, овогащо дать богатство: Мітню же ем въздвигъщю чада ем и обогатища. Пов. вр. л. 6488 г. Длъгъ и мене въздающаго обогатищь, а васъ приемлющинхъ пользащь. Конст. Болг. поуч. XII в. 170. Симъ ли ти казано обгатити оубогым. Пчел. И. Публ. б. л. 26. Сиб, его же Бъ обогатить, то не завиді емб. Сказ. Акир. (Бусл. 650).
- умножить, сдёлать изобильнымъ: Нашьдъшаю на пещьнъи пламень сии попьраста, мчнка, росоу нбсе бжствьно обатиста, Хви възънвающа. Мин. 1096 г. (окт.) 26.
- овогатитиса пріобръсти съ избыткомъ: Обогащьса тобою симникмь трьсінчьнмь. *Мин. 1097 г. 106.* Обогатишася дружина его оружьемъ и кони. *Ип. а. 6673 г.*
- овогатъние обогащение: Обидимымъ заступникъ, оубогымъ обогатъние. Ип. л. 6796 г.
- овогатети, овогатею разбогатеть, обогатиться: — Да еда оуже высакъ члвкъ обогатевъ отъ Ба обогатеть. Изб. 1073 г. 76. Аще бо кто обатекть,

- то не ревнуите. Пал. XIV в. Зав. Вен. И тътъ паче всъхъ обатъкть блгыми нравъи. т. ж. Зав. Гад. Шбатъеть земла ваша. Злат. иъп. (Бусл. 477).
- овогащати, овогащаю приносить богатство: Рукъ же въстанивъ мбащають. Панд. Ант. XIV XV в. (Оп. II. 2. 262).
- оводвърин оводверин дверная притолока: И двъри и ободвърье перкви златомъ же ковано (по др. сп. и двери же отъ двереи). Ип. л. 6683 г. Ср. Рус. ободверина, одверіе.
- оводрати, овъдер8 порвать (одежу): Дано охотнику Юрью Глазову сукно доброе..., а пожаловалъ его государь за то: тъпился государь... медвъди и волки и лисипами, и медвъдь его ободралъ. Расходи. кн. 1584—1585 г. 205.
- кругъ, окружность: ободомь вокругъ: Өаворьская гора... велика вельми ободомь. Дан. иг. (Нор. 126). Ободъ земли межа, мъсто, окруженное межой: Повелъ князь предъ вакою писати грамоты ободъ земли... урядиша Петръ домы по его землямъ по томъ ободъ. Жит. Петр. Берк. Мин. чет. пон. 414. Се розапсаща, слори, Вастечкии ободъ, Вастечьскои земли, съ старъкъ грамотъ. Обе. зап. Вастечьскои земли, съ старъкъ грамотъ. Обе. зап. Вастечьскои земли, съ старъкъ грамотъ. Обе. зап. Вастечьскои тражи. А что в томъ же ободу Изборскои волости стражю лядины и пожни, ино тъ людемъ страдати по старине. Обе. грам. 1491 г. А что въ то ободъ бортъ прковная и полюная, и тъмъ бортникомъ знати своя борть по старинъ. т. же. По старому ободу и по рукописаньямъ. Купч. на зем. XV в. 4.
- ободъ (у пілема): Шоломъ Московской двоегранной; въ ободу и подъ спицею наведенъ мѣдью. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 35.
- ОВОДЪ πορφυρίς, άλουργίς, χλαμύς: Аще бо быхъ быль епископа видѣлъ, слудъ творяща, покрылъ быхъ прапроуднымъ шбодомъ своимъ (συνεκάλυψα ἀν τῆ πορφυρίδι μου). Геори. Ам. (Увар.) 219. Тоу и еще соущоу Өеодшсію, въ снѣ видѣ его глаголюща, царьскъ шбодомъ и прапрудшмъ оукрашена (ἐκεῖσε τοίνυν ὄντος Θεοδοσίου, καθ ϋπνους ἐαυτὸν εἰδέναι λέγεται βασιλικῆ χλαμύδι καὶ πορφύρα κεκοσμημένον). т. ж. 240. Подъ ободомъ прелщаемъ не вѣдаеши тѣлесноую немощь покрываемъ (ὑπὸ τῆς άλουργίδος άπατώμενος). т. ж. 247. См. Овъдо, овьдо.
- оводьнъи прилаг. отъ сл. ободъ межевой: Межевые ободные книги. Обв. меж. зап. 1391 г. Сяя ободная мижовая писана въ Великомъ Новъгородъ, при посадникахъ при Юрьи Ондыфорови да при Мирони Иванови. т. ж.
- овон то и другое: Оставите коупьно расти обон (плъвелън и пьшеницж) до жатвън (ἀμφότερα). Мв. XIII.

- 30. Остр. ев. Въстави можа шбоемоу х8дожня (диротеробе́ξιоν, ambidexterum). Суд. III. 15 по сп. XIV в. Ба по бжьству, члвка по въчлвчениж, въ обокмы съвыршена. Сб. 1076 г. (Бусл. 293).
- овожати, овожаю боготворить: Божа а не обожаемъ. *Іо. екз. Бол.*
- приближать къ Богу: Обжанть ма млстью. Мин. 1097 г. 143. Оумъ мановенми бжтвеныими премдре обожаемъ. Мин. мар. 28.
- овожатиса приближаться къ Богу: Сщиви ликъ сщивихъ айлъ, бжетвынъпив причащениемь обжанса, и свътъмь блистан неиздреченьнъпив. Мин. 1097 г. 129.
- овоженин обоготвореніе: Акъї голжбь, чьтеть бо тіло, имь же и се обоженин Бъ, тіломь видимъ ($\vartheta \acute{\epsilon} \omega \sigma \wp$). $\Gamma p.~Has.~XI~e.~14.$
- приближение къ Богу: Обожениы бжствынааго полоучи. Мин. 1097 г. 38.
- обожити, обожу приблизить къ Богу: Приде Ш Двъі Мрим и възать ма на въісотоу шбживъ, кго же пръвъ (дешось). Мин. 1096 г. (окт.) 7. Богъ чловъкомъ отъ Дъвъі раждакться, въобразивъся же о насъ и обоживъ образъ. Стихир. XII в. л. 115. Да змія погубить и человъка обожить. Кир. Тур. Сл. о снят. 37. Поясъ же крестьныя смерти осуженіе, ею же Адама обожи. Кир. Тур. о чери. чин. 111.
- овожитиса стать Богомъ: ІАко и обживъся: имь же вь немь Бъ боудеть. Сб. 1076 г. (В.).
- овожьничьным: обожьничьным брать крестовый, названый брать: Ци бывала кси съ кртнымь братомъ или съ роднымь или обожничнымь. Новг. чин. XIV в. Чин. испов.
- **ОБОЗИМНА** simia: Любать же шбозьаны. Гр. Наз. XIV в. съ тоак. Ник. Ир. (Оп. II. 2. 80). См. ОВЕ-ЗИМНА.
- овозъ (объ н.в...) досчатый подвижной городокъ: Близъ же... града яко поприща два... повелъ... поставити градъ, обозъ нарицаемыї, иже некосю премудростию на колесницахъ устроенъ и къ бранному ополчению зело угоденъ, и тамо повелъ совокупити... воинство, и великие пушки и многие бранные хитрости. Никон. л. VII. 338.
- овозъ вм. образъ (?): Члвчьскъги его шбозъ познахомъ. Жит. Өеод. Ст. 105.
- овой (женск. обо в) тотъ и другой, тв и другіе: И приступиша ту шбои. Пов. вр. л. 6500 г. Обои живвы и мртвии. Илар. Зак. Елаг. (Сбор. 1414 г. 29). Тажде въздания обоимъ (сифотероце). Златостр. сл. 3. Бишасл и много леже обоихъ. Новг. Іл. 6657 г. Криль обов книгъ. Милят. ев. 1215 г. І сташа обоі послъ на Ідрославли дворъ. Новг. Іл. 6780 г. А смёщаються судомь монастырьскій люди съ волостными людьми, судить монастырьскій тивунъ съ посельскимъ вмёстё съ нашими судьями, а прибытокъ имъ на полы, а дворянъ даеть тотъ, на чьемъ ищють, и судъ туто же, а на правду ёздять обои. Жал. гр. ки. Твер. д. 1365 г.

- овоид8 съ объихъ сторонъ, обоюду: Оружье обоиду истро, рекше мечь. Пов. вр. л. введ.
- овоиманин: Славоу Хвоу та соуща върою славимъ, прославлаеми твоими, прославленъни Гнъ крсте, чьстьнъними обоимании и просвъщаеми (по др. сп. объимании). Мин. 1096 г. (сент.) 80.
- овоиматиса быть собираемымъ (о жатвѣ): Зане бо тоу шво цветё, шво растеть, шво шбоимаетъ (триуатаі). Георі. Ам. (Увар.). 29.
- овоимица скоба, металлическій обручикъ у ноженъ, самопаловъ, пищалей: Оковы и обоимицы (ноженъ) золоты, рѣзаны съ чернью. Оп. им. и. Ив. Вас. 1582 г. Обоимица (на ножнахъ сабли) и колца и нижніи оковъ... булатны. Ор. Бор. Өед. Год. 1584 г. 27. Сабля... недомѣрокъ объ однои обоймицы. т. ж. 29.
- овоимище обхвать: А отъ гроба Господня 5 сажень, ту есть пупъ земли, а величество его три обоимища около его. Арс. Селун. 75.
- овоинъ принадлежащій обоимъ (B.): Радоукть бо са Господь на шбоинъ разлоучению ($\xi \pi$ άμφιβολία και γωρισμῷ). *Io. Люств. XII в.* (B.).
- овоити, овоид обойдти вокругъ: И обоиде весь градъ съ кресты, и съ всъмъ священнымъ съборомъ, и съ всъмъ крилосомъ. Псков. І л. 6856 г.
- найдти, застать, уличить: И кто насъ учнеть во крестьянъхъ воскресенье деревенское черное дъло дълать, и обоидутъ его людми на дълъ воскресенье..., и на томъ справить заповъди четверть рубля. Заповъд. кр. Тавр. вол. 1590—1598 г.
- овоитивъти двуязычный, лицемѣрный: Прѣдъ тоуждиимь не твори ничесо же таина, не вѣси бо чьто ти створить, и накът члкъ обоитивъ отъкрываеть съвѣтът въ съньмишти (ἀνὴρ δίγλωσσος). Панд. Ант. XI в. л. 136. Газкъ обоитивъ многът подвижалъ (γλῶσσα δισσή). т. ж. 73 (Амф.).
- овоитьникъ δ іү λ оосос, двуязычный: Члкъ обоитникъ. Примч. Сол. XI. 13 (Оп. I. 72).
- оболачати, оболачаю (объ + в...) одъвать, облачать: Ти тъгда остригъщ, оболачащети ѝ въ мантию. Нест. Жит. Өеод. 20.
- оволимитиса обливаться: Всь слезами оболимиса. *Ган. Бор. Гл.* 77. — См. облимитиса.
- оволокъ (объ в...) облако: Пришедшимъ орломъ и многимъ ворономъ, яко оболоку велику. Ип. л. 6757 г. Мняхуть солнце идуще вспять, понеже оболоци маліп, частій съ полунощныя страны борзо бѣжаху на солнце на полуденьну страну. Пушкин. л. 6738 г. (Кар. И. Г. Р. III. 330). См. облакъ.
- оволость (объ + в...) область: Таче потомь епискоупоу въ Володимирьскоую оболость. *Нест. Жит. Өеод.* 14.
- населеніе области: Иде кнізь Ійрославъ съ Новъгородьци ... и съ оболостью своею на Чюдь. Нові. Іл. 6699 і.
- См. ОБЛАСТЬ.
- оволоченин (объ в...) од ваніе: По шболо-

- чении (мьртвьца)... възложить на нь куколь. Новг. корм. 1280 г. Погреб, мон. См. оболъченин.
- оволочи см. овлащи.
- оволочиса (объ в...) одёться, облачиться: Игумени оболокошася у святительскыя ризы. Ип. л. 6623 г. Възложить же епитрахиль и оболочеться въ фелонь. Уст. мон. д. 1200 г.
- въ перен. смыслъ: Оболкся въ безстудіе. Π сков. I л. 6979 г.
- Ср. овлачитиса, овлещиса.
- оволочити, оволоч8 (объ в...) одѣть: А къ слономъ вяжутъ къ рылу да къ зубомъ великія мечи по кендарю, кованы, да оболочать ихъ въ доспѣхъ булатнои. Аван. Никит. См. овлачити.
- оволочитисм (объ + в...) обойдти посредствомъ волока: Пришли бо бахоу (Чудь) въ \bar{z} пинекъ и оболочилисм около порога въ озеро. Нові. І л. 6698 г.
- обольгати = оболгати, обольг8 оклеветать: Ни оболжите подруга (οὐ ψεύσεσθε, non mentiemini). Лев. XIX. 11 по сп. XIV в. Оболгавъ (Олегъ) Асколда в Дира, и уби ихъ. Исков. I л. 6388 г.
- оболъживити оболживити, оболъживлю назвать ложнымъ, невърнымъ: А списокъ оболживить кто, да пошлется на правду, ино въ томъ пересудъ, а подвоискымъ праваго десятка 4 денги. Судеби. 1497 г. 156.
- обольченик (обь в...) одежда: Оть козыхь кожь оболченья. *Кир. Тур. Посл. Вас. 123.* См. оболоченик, облъченик.
- овольнноти, обольнно прилипнуть, прикрыпиться: Нищета w ного его оболпе всею силою (περι τοὺς πόδας αὐτοῦ ἐπάγη δυνάμει διόλου). Муч. Вад. 2. Мин. чет. апр. 187.
- овользнитиса сдёлаться больнымъ: Оумъ оуструпи, тёло шболёзни. Мин. общ. XV в. (В.).
- овомьченый окутанный, обмотанный: Предста приа в ризв злащень обомьчена и измечтана (π εριβεβλημένη). Златостр. сл. 9 (Пс. XLV. 9).
- овонъпольнъи (объ онъ полъ) находящійся по ту сторону (моря): Въ. съборт обонъпольнтемь (π ера μ атіх η , transmarino). $E\phi p$. $\kappa p m$. Kp g. 68.
- овонивати, овониваю обонять: Почьто бо речеть: не слоухомь гладаемъ, а очима слышимъ, а ноздрыми въкоушаемъ, а изыкомь обонаваемы. Изб. 1073 г. 17.
- овонюние одно изъ пяти чувствъ способность чувствовать запахъ: Обоняник біги воня (εἰς ὀσμὴν εὐωδίας, in odorem suavitatis). Исх. XXIX. 18 по сп. XIV в. Тако и душа по всемоу тѣлоу дѣиствоуеть пятью слоугъ своихъ, рекше пятію чювьствів; шчима, слжхомъ, шбоняніемъ, еже есть ноздрима, вкоушеніемъ и шсязаніемъ. Никиф. м. посл. Влад. Мон. Обонаник, с нимже есть вкушение, даемо в силу въздуха и дъгханию. Пал. XIV в. Зав. Рув. Кто бо вида ыблоко или красныи шипокъ, не абие разоумѣ красоты дѣлатела, или кыи на шбонание прише Валсамово не

- тебе пре шбоныт в Валсама боле. Георг. Писид. Похв. Бог. по сп. XVI в.
- запахъ, благовоніе; въ перен. значеніи проявленіе: Шбоняниемь разоума его вьселеноую напълниль еси. Стихир. XII в. 20.
- овоныти, овоныю чувствовать запахъ: Мко же и самёмь намъ обоныти... благоуханик (обфрайчества). Гр. Наз. XI в. 136. Обоня весь миръ добрв воню. Обр. глав. Мин. чет. февр. 273. Ср. ованыти.
- оворити, оворю разрушить, разорить, уничтожить: — Длъжънъ есть блгодарити, ыко же бъ великъм Имвъ, погоубивъ бо все свое, еще же и десати птищь гнъздо чадъ, посжтомъ имъ, оборенъмъ въ пиръ, хвалоу въздавъ глаше: Гъ дасть, Гъ отатъ, ыко Гю годъ бъисть, тако и бъисть. Панд. Ант. XI в. л. 264. Аще видъвъ мя не оборить мысли своея (а proposito suo dimotus). Жит. Март. 3. Мин. чет. февр. 132. Вся коумирница й земля оборити (ad solum evertere). Жит. Порф. 51. Мин. чет. февр. 305.
- оворитиса унасть, обрушиться: Вьсіж съкроушити прыкъвь, на ніжже обориса. Гр. Наз. XI в. 49. ІАко имать симъ оборитися капище. Прохор. Жит. Іо. Богоса. VII.
- овородати см. овбродати.
- оворона защита, оборона: Прислалъ... воеводу своего князя Өедора Юрьевича съ своими людми на оборону противо Нъмецъ. *Исков. I л. 6972 г. (по Кар. сп.)*.
- оворонити, овороню защитить: Кланяемся вамъ, господъ своеи, обороните насъ. Новг. I л. 6850 г. (по Арх. сп.).
- оворонитиса защититься: И они сами съ городка оборонишеся. Псков. І л. 6979 г.
- овороньца защита: Естли бы могъ, въ пытанью, нѣкоторого подозреного мѣти, мы Жидомъ на противку подозреного хочемъ оборонцою быти. Жал. гр. 1388 г.
- оворотити, овороч8— перевернуть, обернуть: ІЯнь же, шборота топоръ, оудари ѝ тъльемь. Пов. вр. л. 6579 г.
- отвратить, отговорить: Иде къ немоу, хотя оборотити ѝ (ut dissuaderet illi impietatem, θέλων πεῖσαι αὐτόν). Пат. Син. XI в. 44.
- оворотьны обратная плата (?): Иное же на немъ дотягалися, и онъ оборотню въ продажахъ платилъ, а иное князь великіи безсудно велёлъ платити имъ. Соф. вр. 6987 г. (т. II. 203).
- оворьченъи обреченный: Намененое или оборченое обсомъ. Жит. Стеф. Перм.
- обостренъи острый: Обостренъе паче ножа. *Изб. 1073 г.*
- овострити, овострю наострить, наточить: Объострища, яко копіе, языки своя. Іак. посл. Дм. п. 1078 г.
- вооружить, возбудить: Силою шбострени (σ υντόνως τ εθειμένους). *Ирм. ок. 1250 г. (Амф.)*.

- усплить: Ковахоу б'ёдъг, и обостриша моукъг. Мин. 1097 г. 148.
- овостритиса укръпиться, вооружиться: Обострышеса любъвью сътворьшаго, притоуписте жало змииное. Мин. 1096 г. (сент.) 69.
- закалиться: (Чрезъ) огнь и водоу обострышися. Нові. мин. сент. XII в. 78 (въ сп. XV в. огнемь и водою обострив'шися).
- овострожити, овострож8 окружить острогомъ, стѣной: А градъ Тфѣрь острогомъ обострожития. Нові. І л. 6883 г. (по Арх. сп.).
- овострожитись окружить себя острогомъ, тыномъ, укръпиться: Обострожилися на Ключищахъ. *Псков. I л. 7026 г.*
- овострыти, овострыю возбуждать, укрѣплять: Обостряти дшю. Никон. Панд. сл. 17.
- овосълати, овосълю и овошлю подать въсть черезъ посланнаго: А кто ти меня изобговариваетъ чъмъ, и тобъ меня не изымати..., а обослати меня князя Ивана Васильевича своими бояры. Дог. гр. Ив. Вас. и Мож. кн. Ив. Андр. 1461 г.
- овобжъти съ двумя ушками: Коутьникъ (во время трапезы) обиходить около братии съ обооухою чашею и дакть комоуждо въ чашю когождо вина. Уст. п. 1193 г. л. 198.
- овочин χρόταφος, високъ; глазная впадина: Въби колъ въ шбочье его (ἐν τῷ κροτάφω, in tempore). Суд. IV. 21 по сп. XIV в. И очеса имь истек8ть изъ шбшчіи и зах. XIV. 12 (Упыр. 67). Негда очи върютильса и обочин съсоуноулоса и наличье присъхло къ кожи, съмръть проповъданять (χρόταφοι). Изб. 1073 г. 115.
- овощрение возбужденіе, возбужденное состояніе: Ничьто же толико шбощрение плътьское оутолити можеть, ыко же теплыхъ водъ естьство. Троии. Сбор. XII в. Іо. Злат. 160.
- овощрити, овощри возбуждать, поощрять: Дроугъ дроуга обощряти моляше (ut se invicem incitarent). Жит. Попл. 4. Мин. чет. февр. 253.
- овоюдб съ объихъ сторонъ: Несть дъбрь зъло глюбока и человъкомъ невъходьна, стънами каманами обождоу оградивъшиса. Изб. 1073 г. л. 153. Мечь, мечиць, бръдунь...: вся бо сіа имена единъ предълъ пріемлетъ, рекше желъза обоюдникъ, еже есть жельзо обоюду наострено. Іо. екз. Км. фил. (Калайд. 82).
- обоюдострыи съ объихъ сторонъ острый: Створи Аюдъ ножь обоюдоуостръ (бістором, habentem duo ora). Суд. III. 16 по сп. XIV в. Ороужик ывиса обоюдоуостро. Мин. 1096 г. (окт.) 100.
- овоюдьниеъ орудіе съ наостреннымъ съ объихъ сторонъ лезвеемъ: Мечь, мечиць, бръдунь, сабля, кордъ, ножь: вся бо сіа имена единъ предълъ пріемлетъ, рекше желъза обоюдникъ, еже есть желъзо обоюду наострено. Іо. екз. Кн. фил. (Калайд. 82).
- овоюдв одинаково, въ обоихъ случаяхъ: Цёлыаше тёлеса..., цёлыаше и дійа... лъгъкът твора обоюждё (ἀμφοτέρωθεν, utrinque). Гр. Наз. XI в. 54.

- овомвлюти, овомвлюю являть, изображать: Мко древле, при Антішсь, въ Иерлиь, случиса внезапу по всему граду за м днип мвлатиса на вздусь на конихъ рищющимъ, въ шружьи, златы имуща шдежь, и полкы шбомвланны, и шроужьемъ двизающёса. Нов. вр. л. 6572 г.
- овотко въ обоихъ случаяхъ, одинаково: Оботко и обавлинтытить закономъ, и крънжщиимъса. Гр. Наз. XI в. 299.
- овоммо овоамо съ объихъ сторонъ, со всъхъ сторонъ, въ объ стороны, во всъ стороны, во-кругъ: Разлучиши люди своя обоямо (хоххф, in circuitu; др. сп. окрестъ). Исх. XIX. 12 по сп. XIV в. Вси столии дворечніи обоамо мъдни сребромъ изъсребрени. Исх. XXVII. 17 по сп. XVI в. (В.). Обоямо пръклоны сжща дша члчю мылаеть се слово: очи имать и не видять, аши имать и не слышять. Упыр. 180. Полкы обоямо являются. Соф. вр. 6503 г. (т. I, 158). Прость исть пошествии объганивъ обогамо мечаса (соцетаводос хічного добо). Іо. Люств. XIV в. (Оп. II. 2. 200).
- въ обоихъ случаяхъ: Шбогамо же съдъван чюдодъиство. Ирм. ок. 1250 г. 27. Аще хощеши шбогамо хваленъ быти... (διττώς). Пчел. И. Публ. б. л. 123.
- овоммогървавый выпуклый съ двукъ сторонъ: Се соуть шбрази лоуньнии четъре... Г.-кк шбоммогорбаво. Новъ крм. 1280 г. 566.
- овою тити, овою трю отдать во владъніе боярину: А тъхъ ему деревень... не осваивати, ни окняжить, ни обоярити, ни продати..., ни иною никоторою хитростью отъ церкви Божіеи не отстаивати. Жал. гр. митр. Лан. 1527 г.
- обомисти вм. опомсати (?): Аще оубо по роду обомиеть женьску главу мужеску, мко спроста не имакть ни кдиного шва. *Пал. XIV в.*
- овоюти вм. обаюти обольщать чародъйствомъ: Искоусьнъ врачь съі, мчнче, обоюнъты юдъмь соуетьнымъ идольскааго, пръ(м8)дре, оуслажаещи словесът върыными. Мин. 1096 г. (сент.) 76.
- овравьнивати, овравьниваю сглаживать неровности: — А пытаите наждакъ, чъмъ (камень) обравниваютъ. Торг. кн. XVI—XVII в. 121.
- оврадовани радость: Обрадованим дѣлм (ἐπιχαρές). Γp . Has. XI s. 98. Бънвантъ обрадование бѣсомъ величавъ ч $\overline{\imath}$ κъ (ἐπίχαρμα). Π анд. Aнт. XI s. a. 98. II будемъ оуто шбрадованиемь (ἐπίχαρμα). IIанд. Aнт. no cn. XIV—XV s. (On. II. 2. 263).
- прив'єтъ: Сжди словесь на обрадованик глати $(\pi \rho \delta \zeta \ \chi \acute{\alpha} \rho \iota \nu)$. Ip . Has . XI в. 200.
- оврадовати, оврадою привътствовать: обрадованам наименованіе Богородицы: Ис тебе роди(ти)ся извольшааго, обрадованам, кго же выше естьства оумоли оумприти и съпасти всячьскам. Мин. 1097 г. л. 41. Рауися, шбрадованная (хехарітюре́уп). Мев. Пат.
- оврадоватиса ощутить радость: Обрадовашаса

- людье въ градъ. Пов. вр. л. 6454 г. Аште падеть врагъ твои, не обрадоуиса кмоу въ съблажнении. Панд. Ант. XI в. л. 124 (Амф.). Обрадоваса вьсь Новъгородъ. Новг. I л. 6707 г. Познавъ лице прво, собрадоваса прилоучениктъ (περιχαρής γενόμενος). Пчел. И. Публ. б. 65. Вънегда хвалать ма, не собрадоуюса. т. ж. 52.
- ображати, ображаю изображать: Въ скрижали ображанть каманъм (сутопойу). Гр. Наз. XI в. 375. Всыкон шбражанмое неприытьно (изображеніе). Жит. Өеод. Студ. 110.
- изображать, выражать: Аще и ображаеть слово, ыко Бгь гла къ діаволоу (σχηματίση, figuravit). Златостр. сл. 4. Ображають же книгъ, ыко и лице творяще слово (σχηματίζει). т. ж.
- выражать, отмѣчать: Не личеникмь бо тъчию крьстивньства, нъ вѣрож ображати ($\chi \alpha \rho \alpha \lambda \tau \eta \rho i \zeta \epsilon \iota \nu$). Γp Has. XI в. 64.
- разумъть: Боудънъ и мън члвии по древле гланоwмоу оуставоу; чловъка бо шбражаеть непорочный, правьдивъщ, истиньнъ. Сбор. поуч. XIII в. (Свъд. и зам. XLI. 37).
- овражати, овражаю разбивать: Младьци Вавулоньсци о каменъ ображаеми и расыпаеми (προσχρούειν). Γp . Has. XI e. 341.
- овражатися получать образъ, осуществляться: Ръчи мудръихъ и гаданию вся преславнаю, и пррчьскаю наречению ображаху тя ювь в послъдняю будущюю Бию родителницю. Мин. пол. XIV в. л. 145.
- овражатиса разбиваться, ударяться: Ображаешиса о плъть (προσκόπτεσθαι). Гр. Наз. XI в. 354. Гако морьскъпа вълнъп и ображаються надъ гръшьникъп. Хож. Богор.
- овраждатиса зарождаться: Разоумъ въ раз
- овражение образъ: Тъгда оубо бжъское намъ вътварам ображение, иже бъаше высако осштение. Изб. 1073 г. 9.
- указаніе, предначертаніе: Повел'ваємъ образън выс'єми насл'єдыникомъ ображеним испълнити (διατυπωθέντα, quae disposita sunt). Ефр. крм. LXXXVII. 25.
- овражение ударъ, преткновеніе: Камыкъ ображеніа и камё блазна. Сильв. и Ант. вопр. (Оп. 11. 2. 154).
- овразина изображеніе лица: Ковшъ болшоп..., а въ венцъ четыре круги, а въ нихъ писаны царства, а на полке образина золочона, а вкругъ ев венецъ... Дух. Дм. Ив. 1509 г. Пансырь нъмецкои... на хрептъ мишень набита, мъдяна, образиною. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 24.
- овразити, овражо пзобразить, нарисовать: Бяхоу ображени ыко же и киноваремь (impressae ex cinnabari). Жит. Порф. 82. Мин. чет. февр. 317. Ср. оврадити.
- изобразить, осуществить: Възможете въ истиноу в себъ образити образъ Хвъ всъмъ житьимь, привътомь, словомь... (µ000фосасдаг). Панд. Ант. XI в. л. 252.

- овравити, ображб ударить: Тежъ, естли бы хрестьянинъ Жида вдарилъ такъ, яко бы криви не розлилъ:... вдареному и ображеному маетъ досыть вчинити, яко шляхтичу. Жал. гр. 1388 г.
- овразитиса напереть, налечь: И възвътаща вътри, и образишаса храминъ тои. Мв. VII. 27. Четвероев. 1144 г.; Ев. 1307 г.; Ев. 1409 г.
- столкнуться, встрѣтиться: На Адама съвъшьдъ, о Возѣ образиться, ти сице новъ Адамъ ветъхаго съпасеть (περιπίπτεσθαι). Гр. Наз. XI в. 11.
- овразованине изображеніе: Тако Елиньская капища, понеже б'есовьскам бізку образованить. *Іо. екз. Бол. 303.*
- призракъ, видъніе: Кто ксть народъ въ образованьи семь. Книг. откр. Авр.
- воспитаніе, образованіе: На пестрое книжное образованіе оутвержающе штрокы. Жит. Акак. 23. Мин. чет. апр. 276.
- овразовати, овразою изображать, представлять: Оуне бо исть мънъ доброобразии видимо словъмь образоуимавто (ζωγραφουμένης). Изб. 1073 г. 202. Тебе Приснодвоу истиньноу, единоу Бію, славимъ, юже образоваща бтови (дь) цю Моусьоу, неопально пртам коупина огни примъщьщиса. Мин. 1097 г. л. 31. Сего хлъба хлъби образоующе предиположении. Іо. екз. Вог. 276. Образовати Ха (εἰχονίζειν τὸν Χριστὸν, imaginem facere). Жит. Ник. 27. Мин. чет. апр. 47.
- придать образъ, обработать: Не жрб бъсомъ и каменїю, рбками члчкми образованв. Муч. Мам. 7.
- образовать, составлять: Образжиште единого и неизижштена естъства своиства (χ арахтєріζоντων). *Гр. Наз. XI в. 10.*
- воображать, представлять: Помънсливъ и въ оумъ образовавъ боудоущек. *Io. екз. Бог. 59*.
- указывать: Сборный свитокъ... шбразоунть и повелъванть. *Іо. митр. Прав.*
- ОВРАЗОВАТИСА принять образъ: Образовавъшлагоса насъ ради (τῷ δι' ἡμᾶς μορφωθέντι). Гр. Наз. XI в. 15. Лицемъроужтъ... образоужтъса чьстънъ (σχηματίζονται). Панд. Ант. XI в. л. 43.
- овразовъ прилаг. прит. отъ сл. образъ: Образовъ день праздникъ Нерукотвореннаго образа 16-е августа: Горъ въ Образовъ день. Новг. І л. 6911 г. (по Ак. сп.).
- овразоломитель иконоборецъ: Комстантиносъ Хоборьць и образоломитель. Изб. 1073 г. 265.
- ОВРАВОПИСЬЦЬ иконописець: Сев въпросимъ бы \ddot{w} нехытраго шбразописца (ἀφυοῦς ζωγράφου). Π чел. Π . Π убл. σ . σ . σ . Ибо и шбразописци мольчесь б σ бъль дати имъ вапъ и писмена красна и подобие шбраза (ζωγράφον). σ . σ . 48.

- Бор. Гл. 65. Елико же имать Оць, то сего ксть развъ нерожьства, имь же нъсть знати соущьствоу различьства ни сана, нъ шбразъ бълтью. Го. екз. Бог. 65. (Дша) словесьна и разоумьна, безъ образа, оудъ имущи плъть. т. ж. 179. Како шбрази розноличнии въ члвчскъмъ лици аще и весь миръ совокупить, не вси въ шдинъ шбра. Поуч. Влад. Мон. Образътвои государевъ красенъ и лице твое свътло. Сл. Дан. Зат. Могоуть и тълесни образи многатьды невидимое дша и таимое ивляти. Жит. Влас. 2. Мин. чет. февр.
- видъ, подобіе: Оучюжени бъща грѣшници ѿ ложеснъ, заблудаща ѿ чрева, глаша лжю, мрость ихъ по образу змиину. Іак. Бор. Гл. 82 (Пс. LVII. 4). Не соущьствомь, нъ шбразъмь свока оупостаси. Іо. екз. Бог. 75. Свъ же и образъ отьчи оупостаси. т. ж. 64. Създавъни члвка по шбразоу свокмоу (εἰχόνα). Служ. Варл. XII в. Шгнь мвися на небеси, мко шбразъ копінным (ὡς εἶδος λόγχης). Георг. Ам. (Увар.) 274.
- призракъ: Они же, видъвъще ѝ ходаща по морю, мнъща предъ очима образъ гавлающьса и въскричаща. *Мр. VI. 49. Мст. ев. д. 1117 г.* (такъ же въ *Юр. ев. п. 1119 г.*; въ *Четвероев. 1144 г.* призоръ; въ *Ев. Син. XII в.* призракъ).
 - изображеніе: Гла имъ: чии ксть образъ сь и написанию? Глаша юмоу: кесарево (єїхю́у). Мв. XXII. 20. Остр. ев. Образы Халдвискы въписаны шаромь писалώ (εἰχόνας, imagines). Ies. XXIII. 14. Мегеоии рече: Даниль гле, камыкъ оукроутисм отъ горы бездроукът и порази образът и сътвори и акът прахъ (въ др. мѣстѣ: иконоу). Изб. 1073 г. 163. Образи тѣхъ (храбрыхъ людей) въздвизаються проповъдающе исπραβμεπικ (καὶ στήλαι τούτων ἐγείρονται κηρύττουσαι τὰ κατορθώματα, eorum columnae excitantur quae recte gesta praedicent). Ефр. крм. 214. Аван. Вещи бо ксть различения, а не образомъ (уарактир). Γp . Has. XIs.122. Неприминое знамению, неизминьны образь (ехимуеточ). т. ж. 334. Сжиротивынь образь (антітитос). m. ж. 349. И многы оубо оузьриши василиы до възора тъчиж въ осънении образъ (πολλούς αν ίδοις βασιλείους ἄχρι τοῦ όρωμένου, τοὺς ἐν ταῖς σκιαῖς ἀνδριάντας). т. ж. 91. Бездоушьнъи шбразъ (άψυγον βρέτας). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.). Образъ божествынааго крыста... пронаписаль исть (τον τύπον). т. ж. Сию же коумирницю сказають съ всакою бѣ чтъю створена и поставиль бѣ в неи цръ образъ златъ и сребрены и оутвориль и каменикиь многопеньнымь. Сказ. Афрод. д. 1300 г. Преже варившаго гивва и шбраза боудоущим моукы (єіхо́уєς). Георі. Ам. (Увар.) 276. Начьрте образъ црквыным на земли (formam, планъ?). Жит. Авкс. 10. Мин. чет. февр. 195. Икона святая Троица... и Въплощение святыя Богородица... облегоша на востокъ образомъ (повернулись изображеніемъ, лицемъ на востокъ). Псков. І л. 6904 г. — Ср.: Образъі златъі поставых ти по вьса градъі вьсем вьселенъта. Супр. р. 1.
- икона, образъ: Шбразъ (єїхю́у). Подпись на иконь

Корсун. Бож. матери 993 г. Начатъ образъ письць пьсати. Жит. Өекл. XI в. Зра на икону на шбразъ Влянь. Пов. вр. л. 6523 г. Ш иконахъ, се же есть, о образѣхъ. Іо. екз. Бог. 301. І толѣ же утверди ї на степени написа обра Спсовъ вели мусиею. Сказ. Ант. Нові. Иже первъе дьрз(н)оувъ бжствьным разорити шбразъі, многъмь числъмь прешдольти възлюби. Жит. Өеод. Студ. л. 38. Створися знаменіе отъ образа Владычня въ святомъ Еупатьи... аки вино идяще изъ иконы. Новг. І л. 6904 г. (по Арх. сп.). Да благословиль есми другои дочерь Аннь Деисусь три иконы: Спасовъ образъ, да Пречистые, да Иванъ Предтеча на золоть. Дух. Леонт. Дм. нач. XVI в. — Образъ святыи — образъ нервкотворьныи είκων άχειροποιήτος του Κυρίου, imago Domini non manu facta = μανδήλιον άγιον (Duc. Gloss. Med. Graec. 868); церковь Нерукотвореннаго образа въ Новгородѣ: — А заводъ той земли отъ Юрьквьской границы простью в' верхъ... и Мячиномъ въ низъ по вешнюю водоу и Добрыни оулици къ Образоу Святомоу. Грам. кн. Из. Мст. 1148 г. Свершиша церковь камену Святыи Образъ. Новг. І л. 6886 г. (по Ак. сп.).

— образецъ, примъръ: — Образъ бо дахъ вамъ, да мко же азъ сътворихъ вамъ и въ творите (ὑπόδειγμα). Io. XIII. 15. Остр. ев. По образоу, иже показанъ тебъ на горъ (τύπος). Гр. Наз. XI в. 336. Источьникъ живота и бесъмрьтию, обличие пръвааго образа (ἀρχέτυπον). т. ж. 156. Образъ бо дахъ вамъ съмъреномждрыю (ὑπόδειγμα). Панд. Ант. XI в. л. 148. Да боудеть мьнъ въ образъ (ὑνα τυποί με, ut informet me). Пат. Син. XI в. 287. Гу же нашему Ису... хръщешемуса ѿ Ивана намъ образъ давъ, да и мы кртимса во има кго. Нест. Вор. Гл. 3. Образъ бывати собою въздержанье и бдѣньемь. Пов. вр. л. 6582 г. Образъ молитвъ (τύπος προσευχῆς; ср. 8Ставъ). Никон. Панд. сл. 29. Образъ намъ дая покаянія. Псков. I л. 6979 г.

— знакъ, символъ: — Образъ въръ (σ ύμβολον). EФр. κpm . Kpo. 137. Нашего спсению образъ (σ ύμβολον, signum). m. c. LXXXVII. c. Нестьства шбразъ бънвъ (σ ύσεως σ ύμβολον σ εγενώς). C

 чинъ, санъ: — Рабии образъ — состояніе раба:-Ха видъти, до рабии образа същьдъща (μ ор ϕ $\dot{\eta}$). Γp . Наз. XI в. 78. Яко симъ подобищися, господине, преблагому нашему Владыцъ и Господу, отъ толикіа неизреченные славы и съ высоты сшедшему, насъ ради грашныхъ и смирившуся даже и до рабія образа. Посл. Кир. Бплоз. ок. 1400 г. — Образъ, чьрнечьскый, мнишьскый образь — монашескій санъ: — Възлюбивъ чернечьскъм шбра, приде в манастырь ту. Пов. вр. л. 6559 г. Мынихы выспримти образь (бүйμα, amictum). Ефр. крм. Трул. 42. Иночьскый приыти образъ (προσχήματι, habitu). т.ж. Облещи въ образъ. Никон. Панд. сл. 50. По въспріятьи же образа, всего собе повързи въ покореніе, ни мала своевольства утаи въ сердци твоемь. Кир. Тур. о чери. чин. 103. Истригошася вси въ образъ чрънечьскый. Новг. І л. 6746 г. (по Aκ. сп.). По двою дни образа наю (τοῦ λαβεῖν αὐτοὺς τὸ ἄγιον ἔνδυμα, ab assumpto sancto habitu). Жит. Сим. Урод. 14. — Ангельскъм образъ — монашество, монашескій санъ: — Постріїсь въ стым антіжым образъ. Нові. Іл. 6838 г. Того же лѣта князь Александръ преставися въ образѣ ангельстѣмь. Псков. Іл. 6950 г.

— способъ, образъ: — Образъ отъхожению (τρόπος, modus). Ефр. крм. Трул. 18. Не разумѣемъ книжнаго образа. Пов. вр. л. 6406 г. Загорѣса ту сущим пркъ образомъ симъ. Нест. Бор. Гл. 31. По Божью строю чи которая дань оскудѣеть, или ратью, или коимъ образомъ, по силѣ что почнеть давати тыи дани, а изъ того десятина святъи Богородици. Уст. гр. Смол. 1150 г. Отъ нихъ же имамы двигомы и недвигомы приходы манастыревъ, и всяческымъ образомъ случиться, и пріидетъ приходъ княжь, или церковныи, или дарованныи, или инъ какый. Заеми. каб. гр. м. Кипр. 1389 г. Образъ житїа (είδος, forma). Жит. Попл. Мин. чет. февр. 254.

— τυπάριον, Φορма: — Излина трапезв въ образъ (εἰς τυπάριον). Сказ. св. Соф. 12.

— естество: — Елико же Бжин образа намъ примъшено ксть (ἀπόδροια). Гр. Наз. XI в. 217.

— грамматическій терминъ: — Нынѣ же послѣдствующая рѣчи скажемъ, яже суть се: изложеніе, залогъ, виды, начрътаніа, числа, образы, времена и супружества. Іо. екз. Грам. (Калайд. 170).

овразьдивыи — вм. обратьдивыи (?) — измѣнчивый: — Ли шбразълива, ли измѣньлива (ἢ τρεπτὸν, ἢ ἀλλοιωτόν, aut creatum, aut convertibilem). Уст. крм. XIII в. (В.).

овразьникъ — історіхо́с, изобразитель: — Образници же и творцы. Георі. Ам. XVI в. (В.).

— σχισματικός: — (Не подобанть) съ образьникъ молитисм въноупь (σχισματικοίς). Ефр. крм. Лаод. 33.

овразьно — образно, символически: — Видѣ Исаиы шбразьно на престолѣ прѣвънсоцѣ Бога (συμβολικῶς). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).

— въ образѣ: — Ту Христосъ вельми гораздо, аки живъ человѣкъ, образно стоитъ, не на иконѣ, но собою стоитъ. Стеф. Новг. п. 1347 г.

овразьным — имѣющій образь: — Не бо нь образь имать прывообразьнаго образы, нь образьным оубо виды имать и дѣиствъ не имать. Изб. 1073 г. 131. Отъ сего бо и образьнам бъщь знаменим рожденым вещи ($\tau \dot{\alpha}$ $\sigma \dot{\nu} \mu \beta o \lambda \alpha$). Γp Наз. XI в. 86. Въ образьнѣмъ писании бжджшжж добротж образа назнаменовам ($\sigma \kappa \alpha \gamma \rho \alpha \phi \dot{\alpha}$). m. же. 32.

— воображаемый: образьно — представленіе, фантазія: — Паче шбразно неже словеса възбъістрать. Григ. nan.

овразьство — видъніе: — И видъхъ ту народъ многъ мужь и женъ и дътеи и полъ ихъ \ddot{w} странъі образъства пиолы. Книг. откр. Авр.

овразьствовати, овразьствою — давать образъ, изображать: — Иконьнам чьсть къ прывоуоумо wo-

- мое. Іо. екз. Бог. 302. Того же ради слово образьствова Спсь (есупиатисе»). Златостр. XII в. (В.).
- ОВРАЗЬЦЬ круглая или продолговатая бляха, употреблявшаяся для украшенія одеждъ и другихъ предметовъ: — Ферези бархатъ червчатъ венедицкои на бели, съ круживомъ съ жемчужнымъ..., а въ немъ дробницы серебряны золочены, да въ 3-хъ мѣстѣхъ образцы сажены по синему отласу..., въ образцъ по 4 яхонты съ лалы. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г. 11. Ферези сукно лундышь..., образды круживо пъмецкое золото продолговаты, обнизаны жемчугомъ. т. ж. 12. Ормячокъ... на вороту и на проръхахъ 14 образдовъ, оксамичены, продолговаты, вдоль въ двъ рядь низаны жемчугомъ, подпушены отласомъ червчатымъ. *т. ж. 15.* — Ср. овразина.
- овразьчикъ = овразщикъ бляха, употреблявшаяся для украшенія одеждъ и другихъ предметовъ: - Тулунбазъ Бухарскои... съ образщики; по немъ попугаи въ образщикъхъ поставлены. Конск. приб. Бор. Өед. Год. 1589 г. 46. — Ср. ОВРАЗЬЦЬ.
- ОВРАВЪ вм. бракъ: Приведохъ ю сну своему Иру въ обракъ (по др. сп. бракъ). Пал. XIV в. Зав. Іуд.
- **ОВРАНИТИ, ОБРАНЮ** (о + бранити) защитить: -Аще не поидеши, ни обранищи насъ, да паки нъ возмуть, аще ти не жаль шчины своюм, ни мтре старъ суща, и дътии своих. Пов. вр. л. 6476 г.
- овранити, овраню (объ + ранити) поранить, нанести раны: — И обранать ѝ (хаі μαστιγώσουσιν αὐτόν). Мрк. X. 34. Ев. 1355 г. (Оп. I. 244). Обранити кого ременьмь (percutere). Ефр. крм. Вас. вел. 162. Звло тя обранивъше въчьном огню предадять. Жит. Нифонт. XIII в. 156.
- овранвник (объ ранвник) нанесеніе ранъ: -Наруганья, фразанья своихъ воль, обрананья, терьивные, преобиденым. Io. Листв. XIV в.
- овранети, овранею (о-н бранети) бранить, упрекать: — Аште обранвеши безоумьнааго посрвдв сынымишта срамът ѝ, не отъимети безоумил его. Панд. Ант. XI в. л. 38.
- ОВРАНЫТИ, ОВРАНЫЮ (объ раныти) ранить (?): Естьства бо оустава окааньный видиаше, бил тл (и) обраным та. Мин. 1097 г. 35.
- обраслъ вос, болото: Съкроуписа Дагонъ, обраслъ бъисть Асаронъ. Гр. Наз. XI в. 277.
- обрасти, обрасти: Видъхъ же ины ограды, шже бяахоу шбрасли отъ горы до долоу плоды добровоньными. Сб. 1076 г. 538 (В).
- оврастьный укращенный: Сътвори оубо Бъ чівка... высёмы благомы обрастына (πάσιν άγαθοίς хоµю́ута). Іо. екз. Бог. 176—177. — См. ОВЛАСТЬНЪІИ.
- оврати, оверо избрать: Изъ городовъ власти и выборные люди лучшіе събхалися и о государскомъ обираньи мыслили многое время, чтобъ на Владимірское и на Московское государство обрати государя. Грам. къ Мих. Өед.. 1613 г.

- разоу престоупанть, пьрвъи же есть образьствоуе- овратисм собраться: Обраща мнози Жидовьстин хітрыци. Прол. XIII в. (Бусл. 419).
 - овратити, овращо (объ + вр. . .) повернуть: Обратиша плещи на раны. Новг. І л. 6888 г. (по Ак. сп.).
 - обратить, направить: Сповъ Иблевъ обратить къ Гоу Боу ихъ (έπιστρέψει). Лук. І. 16. Остр. ев. Обрати жестокок срдце оца кго на милость къ съноу свокмоу. Нест. Жит. Өеод. 8.
 - овратитиса (объ вр...) повернуться, обернуться: - Обращьшесь, Петръ видв оученика, кго же люблышие Иісь (стістрафейс). Io. XXI. 20. Остр. ев. (Maрим) си рекъши, обратиса въспать и видъ И са стоtalla (естрафи). Io. XX. 14. m. ж. Тако не мощи кму обратитись на другую страну, ни встати, ни съдъти. Пов. вр. л. 6582 г. Обратився на въстокъ, въздвигъ рупъ на нбо. Нест. Бор. Гл. 45. И обратися икона лицемъ на градъ. Псков. I л. 6677 г.
 - возвратиться: Въ легальницю обратитися повелъ (ύποστρέφειν). Θεοд. ο Никт. 14. Мин. чет. апр. 42.
 - обратиться, исправиться: Аще не обратитесм и не бждете ыко дети, не имате вънити въ прствик носьнок (ἐὰν μὴ στραφῆτε). Μο. XVIII. 3. Остр. ев. И тако глеть Гъ: коньць глю на ызъкъ, и на црств, ыко же раздроушати ы и погубити ы, ти да са обрати глзыкъ тъ отъ злин своихъ, и покажса о вълинхъ, каже глахъ створити имъ. Изб. 1073 г. 103. ТАко же не хощю смрти грѣшника, (но) ыко же шбратитиса ему \ddot{w} пути своего и живу быти. Пов. вр. л. 6523 г. (по Ип. сп.). И пакы обратитеса и поманете Га своюго. Пал. XIV в. Зав. Нефт. Покаитеся и обратитеся къ Богу. Грам. Алекс. митр. 1356 г.
 - обратиться, отнестись: Аще седмишьди дыньмь съгрѣшить въ та и седмишьди обратитьса къ тебѣ глы: кажса, отъпоусти нмоу (έπιστρέψη έπί σε). Лук. XVII. 4. Остр. ев. Рече, обративъся къ върникомъ (ἐπιστραφείς, conversus). Жит. Пол. 12. Мин. чет. февр. 265.
 - направиться: Иніи на б'іги обратишася. Нові. І л. 6888 1. (no Ak. cn.).
 - превратиться: Нъ се эло, княже, ми непособіе, на ниче ся годины обратиша. Сл. плк. Игор. И людие Өараоновы обратишася рыбами. Пут. Генн. и Позн. 20.
 - оврать (объ -- вр...) убоса, мета, столбъ: Жрѣбыци крвивци кромв обрата текжще (πόρρω της νύσσης). Гр. Наз. XI в. 181. Боди жребца о шбрать. Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XVII в. (On. II. 2. 94).
 - образъ жизни: Почювъ и инфми красами житина сего и долъшьнавго обрата (π єрьфор $\tilde{\alpha}$ ς). Ip. Has. XI в.
 - **ОВРАТЬЛИВЪІИ** (объ вр. . .) измѣнчивый: (Сила чікъ) обратьмива (τρεπτή, mutationi obnoxia). Пат. Син. XI в. 192.
 - овратьным (объ + вр. . .) гибкій, мягкій: Створиши покрова злата обратна обоымо (στρεπτά κύκλω, fortilia in circuitu). *Mcx. XXV. 11 no cn. XIV s.*

- овращанин обращеніе, исправленіе: Люба обраштанье чяче. *Исалт. XI в. (Бусл. 29)*.
- овращати, овращаю поворачивать: Люди, видъвъше й тако падъща, обращахоть ѝ съмо и овамо. *Іак. Бор. Гл. 130 (чтен.)*. Люди же, видъвъще лежаща ѝ на земли тако мртва суща, кмъще, обращахуть имъ. *Нест. Бор. Гл. 47*.
- обращать, направлять: Тъм же кажа обращаеть ны къ себъ Богъ. *Псков. I л. 6856 г.*
- направлять, править: Обращаи жребе о оувороть. Ip. Has. cs mork. Huk. Hp. XIV s. (пословица: $x \in v \tau \in v$ $\tau \in$
- передавать другими словами: Си оубо вѣдоущоу тебе обращати (παραφράζειν, eloqui). Иппол. Антихр. 8.
- обращатиса возвращаться, снова начинать: Тришьдъ обраштамса о ндинои главизнъ Сб. 1076 г. 1. Се же ти мало написахъ, нъ шже начнеши часто шбращамса размъпплати, то велико ти боудеть. Уст. крм. поуч. исп.
- обращаться, направляться: Къ Боу обраштающтиса и отъпадажшти. Гр. Наз. XI в. 1. Видъ нъг волею к нему собращающаса. Пов. вр. л. 6601 г.
- обращаться съ молитвой, съ просьбой: Да не лънимъса обращтатиса скоро къ немоу, ниже въложимъса въ нечаанье. Панд. Ант. XI в. л. 163.
- овращение обращение: Къ моужж твоемоу обращение твое, рекъще подъбъжище твое, пристаниште твое. Изб. 1073 г. 169.
- обращеніе, исправленіе: Къ словоу обращению (ἐπιστροφῆς, conversionis). Ефр. крм. Гр. Нис. 5. Шбращению отъ зълъ (въ Уст. въздъшению; ἀποστροφήν). Ефр. крм. Лаод. 2. Нѣ ли намъ спсению надежда, нѣ ли обращению врачьбы (вм. врачьба?). Сб. 1076 г. (В.). Молышеса Боу прилѣжно о спсении мтре своюм и обращении срдца юм на послоушанию. Нест. Жит. Өсод. 6. Ср. льсти Июдѣиско(и) обращению. Никон. Панд. сл. 32. Не хощю смрти грѣшникоу, но обращению животоу его. Новг. І л. 6759 г. Обращения радіваннего стръха того прощаю васъ. Грам. митр. Кипр. Новг. 1393 г. Ожидая, сынове, какъ отъ васъ, тако и отъ насъ къ себѣ обращенія. Псков. І л. 6977 г.
- овращенъ назадъ, обратно: Тоже шбращенъ Фарашна съ колесницами оударь съвъкоупъ (ἐπιστρεπτιχῶς). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- овречи, оврежу обречь, назначить: Аще ли къто себе обрекъ манастъпреви. Ефр. крм. LXXXVII. л. 290. Про что ми обрекъ еси Кыевъ. Лавр. л. 6652 г.
- овречиса дать объть: Великая княгини Овдотья обреклась молити Пресвятои Троице и Пречистые Богородицы, у свята старца Сергия молила, чтобъ об неи у Пресвятые Троицы и у Пречистые Богородицы умолиль о чадородиї. Зап. в. к. Дм. Ив. 1393 г.
- овридити, овриж8 сд'влать горькимъ, вдкимъ; ожесточить: Ни строупы плот'ныими естьства

- обриди (ἐδρίμυξεν, dolore affecit). Гр. Нис. о Мел. Мин. иет. февр. 125.
- оврисати, обрисаю отпрать: Обрисати потъ съ вои своими (= съ дружиною своею утръти пота). Сбор. XV в. См. обръсати.
- овристати, обристаю устремляться, носиться вокругъ: Тако и млъни шбрищжщи (ώς ἀστραπη διάττουσα; tanquam fulgor emicans). Гр. Наз. XI в. 276.
- овритва бритва (?): Обритва ост(р)игальникъ. Ръч. Жидов. яз. (Чуд. сбор. XIV в. 131).
- оврити, оврию стричь, брить: Не обрегте брадъ вашихъ (οὐδὲ φθερεῖτε τὴν ὄψιν τοῦ πώγωνος, neque corrumpetis aspectum barbae vestrae). Лев. XIX. 27 no cn. XIV в.
- оврити, оврию обрыть, окружить рвомъ: Обриеть та оброви (ποιήσει ἐπὶ σὲ κύκλφ χάρακα, faciet super te in circuitu vallum; по др. сп. обрыеть). *Ies. XXVI. 8* (Упыр.).
- обритиса быть обритымъ, остриженнымъ: Глава его и брада и брови и всакъ власъ его (прокаженнаго) да ωбриетъса (ξυρηθήσεται, radetur). Лев. XIV. 9.
- овровнати, овровнаю устроить: А о Цецинъ и о Хмелевъ, коли нашь господарь будеть у своего господаря и въ нашего кроля Владислава Польского, ото ся имаеть намолвити и обровнати, подлугъ королевы воли. Пор. гр. Молд. д. 1395 г.
- ОВРОВЪ ровъ, окопъ: И обриеть тя обровы, и съградить окръстъ острогы и заставъ съ орбжіимь, и копіа его прямо тебі поставить (καὶ περιοικοδομήσει καὶ ποιήσει ἐπὶ σὶ κύκλω χάρακα καὶ περίστασιν ὅπλων, καὶ τὰς λόγχας αὐτοῦ ἀπέναντί σου δώσει). Ies. XXVI. 8 (Упир.). И пакъі идохо Перешславлю и стахо во шбровъ. Поуч. Влад. Мон.
- оврожение тробходира, препятствіе. Гр. Наз. XI в. обровъ опредъленіе, назначеніе: А дань имати съ тъхъ селъ въ выходъ по оброку, по моен грамотъ князя великого по оброчнои, а лише того оброка не имати. Уст. гр. Вас. Дм. 1392 г.
- опредъленная, назначенная плата: А шброка пшпомъ, и дьяконоу, и дьякоу, и сторожамъ изъ въсоу вощаного имати: попомъ по шсми гривенъ серебра, а дьяконоу четыръ гривны серебра, а дьякоу три гривны серебра. *Грам. кн. Всевол. д. 1136 г.* А имати имъ тои шброкъ и въ въкы, на всяки годъ. т. ж. Позваныи позывницею не емла шброкъ да не стане на съ пре гдою. Псков. суд. грам.
- дань, подать: Довывни бждёте оброкы вашими (тої, офомос). Лук. III. 14. Остр. ев. Отъ него же и оброкъ приимемъ (офомос). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Иде Вольга Новугороду и оустави... по Лузё оброки и дани. Пов. ер. л. 6455 г. А Новгородьцемъ волости и оброковъ княжихъ не таити. Дог. гр. Новг. съ Ал. Мих. 1325—1326 г. А оброкомъ медовымъ городьскимъ Василцева вёданья подёлятся сынове мои. Дух. Ив. Кал. 1327—1328 г. А даетъ мнё оброка на го е куниць. Жал. гр. в. к. Дм. Ив. 1374 г. Даетъ съ того

села и съ деревень оброку сотнику на Юрьевъ день вешнеи три четверти, а на Юрьевъ день на осеннеи три четверти. Жал. гр. Угл. кн. Андр. Влад. 1414 г. Ино что давали мои оброкъ въ дань веснъ десять алтынъ, ино имъ не надобътотъ оброкъ на два года; а уидуть два года, ини дадуть по старому тоть же оброкъ, вешню дань, десять алтынъ, а осенью дань десять же. Жал. гр. Ниж. в. к. Ал. Ив. Спас. Евв. мон. д. 1418 г. Что ихъ села и деревни въ моеи отчинъ на Углечв..., дають мив съ твхъ сель и деревень оброкомъ въ мою казну на всякои годъ на Рожество Христово по три рубли. Жал. гр. Угл. кн. Дм. Юр. 1434-1447 г. А даетъ тотъ игуменъ Пароенви съ тов земли въ мою казну оброкомъ съ году на годъ на сборъ полтретья рубля. Оброчн. 1462 г. И отнятъ судъ и печать и воды и земли и оброкъ владычень. Псков. І л. 6946 г. И съде на столу на всъхъ своихъ обродъхъ и на суду, по своему по прежнему цълованію крестному къ Пскову. т. ж. 6986 г.

- обязанность: (Слоужьбьница привынааго слоуженим) своихъ обръкъ отоуждена (διαρίων, diariis). $E\phi p$. крм. LXXXVII. 71.
- добыча: Оброкъ многообразънъ отъ дбъг... привель еси. Мин. 1097 г. 21. Изъ глоубинъ зловърим оброкъ многоразличнъи сим (языки) привезосте, славнии абли, Окт. XIII в. 135.
- овронити, овроню уронить: Припахноувъщи..., ыко боура вътрынам, и плодъ добрыихъ дълъ обронивъши. Сб. 1076 г. 33.
- обронитиса обрушиться, разрушиться: Обронишася градв Финикиы (corruerunt, καταβάλλονται). Пат. Син. XI в. 61.
- овросити, оврошо оросить: Кровью мунчьскою оброшеноу багъраницоу носа. Мин. 1097 г. 101. Дождь богодатный оброси. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 39). Коупина на горѣ штнымы полащи шбросима (бросовойос). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.). Капля да обросить языкъ (хатафо́ξη, refrigeretur). Гр. Нис. о Мел. Мин. чет. февр. 128. Англъ же сниде в пещь ту пламену и оброси пець. Пал. XIV в. 19.

овросити, овроші — см. овръсити.

ОВРОСНОВЕНИЕ — СМ. ОВРЪСНОВЕНИЕ.

оброснотиса — см. обръснотиса.

оврости, овросто—порости, покрыться, Пал. XIV в. 16. овростити, оврощо — отпустить длинные волосы:-Главът шбростивше преходять градът и вси (хефадас хоμώντες, capite comati). Никон. Панд. сл. 6. Трул. 42. **ОВРОТИТИ** — см. **ОВРЪТИТИ.**

ОВРОТЪ -- см. ОВРЪТЪ.

оврочьнивъ — платящій подать: — А что моихъ бортниковъ и оброчниковъ купленыхъ, которыи въ которои росписи... Дух. Ив. Кал. 1327 — 1328 г. А се даю сыну своему Дмитрью: Можаескъ со всеми волостми..., Коломну со всёми волостми, съ тамгою, съ мытомъ и селы и зъ бортью, съ оброчники и съ пошлинами. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г. Ни закладневъ ми — см. оврбшити.

ни оброчниковъ не держати. Дог. гр. Дм. Ив. 1362 г. Вышегородъ, Истерва, Дмитрьева свобода,... зъ бортники и съ оброчники и съ мыты. Дух. Дм. Ив. д. 1378 г. А въ твои намъ удълъ и въ отчину данщиковъ своихъ не всыдати, ни приставовъ давати, ни селъ не купити, ни нашимь бояромь безъ твоего въданья ни закладнии ни оброчниковъ не держати, ни грамотъ ны не давати. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г.

оврочьным — относящійся къ оброку, къ подати: — И что медъ оброчныи Васильцева стану... то имъ все на трое. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г. — Грамота оброчьнам — грамота, опредъляющая дань: — А имати мев князю великому дани съ Луху въ выходъ по своеи грамотъ по оброчнои, а лише того оброка не имати. Уст. гр. Вас. Дм. 1392 г. Далъ есмь имъ свою грамоту оброчную, что имъ давати дани въ мою казну. Жал. гр. Бълоз. кн. Мих. Андр. 1468 г.

оврощенъи - багряный: - Аще суть гръси ваши ако оброщени, тако снѣгъ обѣлю та ($\dot{\omega}_{\varsigma}$ фогикойу). $E\phi_{p}$. Сир. XIII в. (Ис. І. 18). — Ср. ОВРЪДВТИСМ.

овровати, овроваю — снаряжать: — А посадниковъ и бояръ великихъ на въчъ всъмъ Псковомъ начаша обрубати досивхи и съ конми. Исков. І л. 6979 г.

оврежени, оврежено — отрубить, отстань: — Обруби ему роуць и нозь (άκρωτηρίασας). Георг. Ам. (Увар.) 74.

овревъ — срубъ, тюрьма: — Помяни, Гди, . . . дма. . . въ скоудъльницахъ и во оброубъхъ лежащих, непокаявшихся и непріимпих таинъ твоихъ стъіх. Сбор. Салт. 27. Мол. покаян.

оврбвъ — округъ: — Заложили городъ новыи Выборъ, тако нарицаемый, въ Котеленскомъ обрубъ. Псков. I л. 6939 г.

овровьный: — А будеть въ техъ кабалахъ денги обрубные или хлёбъ обрубнои писанъ. Уст. Важ. гр.

оврогание — поруганіе, насмінка: — Оброуганиємь иконъ Хвъ врази навъ показастесна. Мин. 1096 г. (окт.) 34. Имяхоу ѝ яко Бога за волшьска его шбр8ганіа (propter magna ludicamenta). Прохор. Жит. Іо. BOIOCA. XX.

оврбгати = овржгати, оврбгаю - поругать: -Стыдвник двче обржгающе (καθυβρίζειν). Гр. Наз. XI в. 62. Обржганы и отъврьжены (περιυβρίζειν). т. ж. 48.

насмѣхаться: — Касталиы оумлъкаа и млъчить и вода не влъхвоуема, нъ обржганма (γελαν). Гр. Наз. XI e. 284.

оврбговати, оврбговаю — осмвивать, подвергать поруганію: — Отъ б'єсь оброугованна. Псалт. толк. XII e. nc. LXXXVII. 4. moak. (B.).

овресити, овресите листвие — оборвать: — Обресите листвие ero (ἐκτινάξατε τὰ φύλλα αὐτοῦ). Дан. IV. 11 (Ynup.). – попортить: — Пко же обращетьса зръно на грознъ и рекоть: да не обрусить его (не погоби его; ий хоимуя αὐτόν; ne perdas illud). Hc. LXV. 8 (Упыр.).

овресноти, овресно — остричь: — Да си обруснуть главу (ίνα ξυρήσωνται την κεφαλήν). *Anocm. XIV в.* Дпян. XXI. 24 (В.). — См. овръсноти.

овресъ — см. овресъцъ, ввресъ.

овресьць — уменьш. отъ сл. обресъ — полотенце: — Прислалъ... жалованья: короваи и сыръ, да обрусецъ, да ширинку. Письм. Дар. Ал. ц. Мих. Өед. 1624 г.

обручатись — посвящаться: — Оброучажштей бо са Боу подобити Хоу быважть (ἀφιερούμενοι). Панд. Ант. XI в. $(Am\phi.)$.

оброчение — μνηστεία: — Оброучению же междю нѣкъпихъ по законоу бъвъшю (μνηστείας, sponsalitiis). Ефр. крм. LXXXVII. 81—82. Нъ преже глаголите молитву на оброучене дѣвицѣ: Господи Боже нашь, оброучивыи себѣ язычную прковь Дѣвоу Пречистоу. Ил. Новг. поуч. 24. Оброучение есть пать и възвѣщение хотапцаго бълти брака. Новг. крм. 1280 г. 483. Да приложили есмы къ тому, какъ православныхъ царіи поминати, тако же и князеи великихъ и мертвыхъ и живыхъ, яко же мы здѣ въ митропольи поминаемь, тако же и крещенье дѣтиное и всякого христіанина, потомъ обрученіе и вѣнчанье. Кипр. м. посл. Псков. дух. д. 1395 г.

— залогъ (Амф.): — Обржченью жизни подають (τὸν ἀρραβῶνα). Панд. Ант. XI в. (Амф.).

обручение — обрученый, женихъ: — Или оброученикъ въ манастырь вънидеть, да въсприиметь мже и оброучении обреченам именьмь подам (μνηστήρ, sponsus). Ефр. крм. LXXXVII. 80. Шброученика временнаго възнебрегла еси, Ха ради невъстника своего. Перк. уст. 1428 г. (В. І. 116). — См. оброученикъ

овреченица — обрученная, невъста: — Или оброученица мьнишьское избереть житие, тако же да творить (иνηστή, sponsa). Ефр. крм. LXXXVII. 80. Съ своею оброученицею пръже брака въкоупитиса (иνηστή, sponsa). т. ж. Вас. 69. Гла къ шброученици своей въ чъртозъ. Жит. Ал. ч. Бож. (Златостр. XII в.).

овр**8чикъ** — ленточка вокругъ шляпы: — Шляпа нѣмецкая дымчата..., обручикъ бархатъ червчатъ. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г. 20.

овр**бчитель** — обрученный, названіе Іосифа, обрученнаго Пресвятой Дѣвѣ Маріи: — Памать Иссифа оброучитель. Уст. XII в. 91.

обрачити — обрачити, обрача— схватить, найдти, получить: — Оброучю ищемаго (ἐπιτύχω τοῦ ζητουμένου, fruor quaesito studiose bono). Жит. Ник. 23. Мин. чет. апр. 44.

— вручить: — Обр8чивъ емоу жемь(чу)гъ телесный (προσαρμώσας... τὸ μαργαρώδες τοῦ σοῦ σώματος). Жит. Андр. Юр. Х. 49.

— назначить: — Сѣдалище себѣ оброучити (προμνηστεύεσθαι και παρασπάσθαι). Εфр. прм. Сард. 11.

- обручить: - Обржченъ бо бывъши... Марии Иш-

сифови (μνηστευθείσης). Мв. І. 18. Остр. ев. Иномоу оброученоую женоу еще оброучивъшююумоу живоу соущю на бракъ объщеним приведъи (μνηστευθείσαν, desponsam; μνηστευσαμένου, cui desponsata est). Ефр. крм. Трул. 98. Оброученъим дъвъи отъдавати преже оброученъимъ (μνηστευθείσας, desponsatas; προμνηστευσαμένοις, quibus ante fuerant desponsatae). т. ж. Анк. 11. Даи дщерь свою, обрученую за королевича. Ип. л. 6734 г.

оврочитись — быть отдану въ залогъ: — Клюса же сирыхъ Шведоша и волъ вдовица сфорочиса. *Ios.* XXIV. 3. Библ. 1499 г. (Мат. 54).

— подчиниться: — Мънтарьское иго швъръгъ, пра(въ)дъномоу игоу шброучиса и ывиса коупъцъ предобли. Мин. 1097 г. 93.

овручь — запястье, украшеніе, носимое на рукъ: — Кто обрѣль есть ссудъ злать, обручи, гривны, перстни, оусерязи (σκεύος χρυσούν και γλιδώνα και ψέλλιον και δακτύλιον καὶ περιδέξιον καὶ ἐμπλόκιον). Υuc. XXXI. 50 no сп. XIV в. Отъиметь ГБ... и обручи. Ис. III. 19. Възложи wбр δ чи на ржц δ твои (ψ є́ λ λ α , armillis). *Ies*. XVI. 11 (Упыр.). Друзии позаді въ монистехъ и оброучихъ. Каим. Боаг. поуч. въ Сбор. Троиц. XII в. А что золото княгини моее Оленино, а то есмь далъ дчери своеи Фетиньи ді обручи и ожерелье. Дух. Ив. Кал. 1327—1328 г. На шіяхъ жемчюгь, много яхонтовъ, да на рукахъ обручи да перстъни златы. Аван. Никит. Три обручи золоты, что сынъ мои Иванъ заложиль въ закладъ. Дух. княг. Юл. Волоцк. 1503 г. запястье, какъ часть воинскаго доспъха: - А некрещенам (въ подл. а на крщный) Русь полагають щиты свом и мечь свов наги, шбручь свов и (прочам) шружым. Дог. Игор. 945 г. — Ср.: Аще се прилоучить кмоу и кнеза видети, седеща въ сраце бисромь покыдань, гривноу цетавоу на выи носеща и шброучи на роукоу, поисомъ вълъръмитомъ поисана, и мьчь злать при бедр'в висещь, и оба полы его болеры свдеще въ златахъ гривнахъ и попоысвхъ и шброучьхъ. Io. екз. Шест. 1263 г. л. 195. — Слово обр8чь находимъ и въ Чешскихъ глоссахъ къ Mater verborum какъ переводъ Латинскаго слова armilla rotunda и Нъмецкаго bouga, т. е. въ такомъ же значеніи браслета, какъ употребляется оно и досель въ Польскомъ нарѣчіи (obrecz). Въ древнемъ Нѣмецкомъ переводѣ книги Бытія (XXIV, 22) запястье (ψέλλια) переведено посредствомъ zuêne armpouge ûz alrôteme golde (Вакернагель, 169). Это armpouge или просто bouge у древнихъ Нѣмпевъ имѣло важное значеніе въ быту воина: Гильтибрантъ, передъ поединкомъ съ Гадубрантомъ, желая выразить ему уваженіе къ его воинской доблести, «снялъ съ руки витой обручь, вылитый изъ гривны, данный ему княземъ владыкой Гунновъ», говоря: «даю тебф это въ знакъ уваженія» (Hiltebrandslied). Въ капитуляріяхъ Карла есть постановленіе, чтобы купцы не носили обручей: ut armillae et bruniae non dentur ne-

- gotiatoribus (Вальтерь. Согр. iur. Germ. II. 629. Кн. VI, 1л. 223). Такое же важное значеніе когда то и у Французовъ имѣли bagues (слово взято изъ Нѣмецкаго), точно такъ же какъ и у Римлянъ ихъ агтівае, а у Грековъ ихъ ψέλλα; еще императоры Римскіе жаловали ими заслуженныхъ воиновъ (Т. Ливій. X. 44; Плиній. XXXIII, 2).
- кольцо: И возрѣвъ, видѣ желѣза, иже бѣша на немь и на подрузѣ кго, изламана лежаща окртъ кго и обруча, ыже о ногу, избита (чит. извита) акъ оужи. Іак. Бор. Гл. 137. Видимъ 860 потемнѣвш8 часть ея (луны) аки гривною или обр8чемъ обложен8. Іо. Злат. XIV в. Обрѣтохомъ на неи ниже колѣна долу т обруча желѣзнъ . Прол. Тр. XIV в. На персѣхъ ношаху овіи жемчуженъ, овіи обручъ златъ на шеѣ, овіи чѣпь злату на шеѣ и на персѣхъ. Игн. Пут. 1392 г.
- поясъ, ζώνη: Мѣдяны шброучи прекова (χαλκαї ζωναι). Геори. Ам. (Увар.) 216.
- оврачьникъ обрученный, женихъ: Сывырыстыница оброучыникоу бесымыртыноу бысты и свътодавьцю дибы напихъ. *Мин.* 1097 г. 42. — См. овраченикъ.
- оврушити, оврушь оборвать: Обрушите листвіе его (ἐκτινάζατε; Упыр. обрусите). Дан. IV. 11. См. оврусити.
- овръдити, овръж8 покраснѣть, устыдиться: Постыдитеся и обръдите w дръзновеныи. *Ies. XXXVI.* 32 толк. (Упыр.).
- ОВРЪДИТИСА покраснѣть, зардѣться, устыдиться: Что оубш не въсплачется пріемлющімхь покланатиса... съдѣланымы капьмь, и не шбръдатся (одк ἐρυθριῶσι). Аввак. толк. (Упыр. 50). Да посрамлюються и обръдяться иже въ лице блажити окоушающеся. Іо. Люств. XII в. (В.). Ср. ОВРЪДЪТИСА, ОВРЪІЛАТИСА.
- обръдътиса покраснѣть, зардѣться, застыдиться, устыдиться: Не шбръдѣся видящихъ тя братъ твоихъ (др. пер. не устрамилися). Никон. Панд. сл. 15. Власть не обръдѣшася роушити (ойх ἐρυθριῶσι, поп егивеясипt; др. пер. не стыдятся оусвонявати). т. ж. 22. Шбръдѣвъся ш словеси. т. ж. 46. Таковоую себе власть и по осщнии не обръдѣшаса рюшити (въ др. пер.: безъстудно себѣ виѣняютъ). Никон. Панд. XV в. Ср. обръдъдатиса, обръдъцтиса.
- овръжавъти, овръжавъю заржавѣть: Злато ваше и сребро обръжавѣ и ръжа кго въ послоушьство вамъ бждеть. Изб. 1073 г. 81. Пко не до коньца обръжавѣлъ. Сбор. XV в. Моск. общ. ист. и др. (Бусл. 156). См. овръждавъти.
- овръждавъти овръждавъти, овръждавъю заржавъть: И не въроуи врагоу своемоу въ въкъ; мко же бо мъдь обръждавъе, тако же и злоба его. Изб. 1073 г. 182. См. овръжавъти.
- **ОВРЪЖЕНИ**Е См. **ОВЪРЖЕНИ**Е.
- овръзгибти см. овръзгибти.
- овръсение острижение, rasura. Ис. XXII. 12.
- овръсити = овросити, овръщо обрить, об-

- стричь: Жельють... м\u00e4жи, обросивыше власы главы своея. *Io. Злат. XIV в.*
- овръсновения овросновения острижение волосъ: По обросновении главъи (μετά τὸ ξυρήσασθαι αὐτὸν, postquam ipse rasus fuerit). Чис. VI. 19 по сп. XIV в.
- обръсноти, обръсно обръзать, обстричь. См. слъд.
- овръснотиса овроснотиса быть обритымъ, обриться: Да ся оброснеть кожа, а вредъ да ся не оброснеть (ξύρηθήσεται, rasus est; др. сп. острижеть). Лев. XIII. 33 по сп. XIV в. Обръснися и шетризися по чадъ своихъ младыихъ (ξύρησαι). Мих. І. 16 (Упыр. 37). — См. връсноти.
- овръсти, овръс8 остричь, обрить: И придошя мжжи \ddot{w} Сухемма . . . \ddot{u} мжжь обръсенами главами и растръзанами ризами (ἐξυρήμενοι πώγωνας καὶ διερρηγμένοι τὰ ἰμάτια). Iep. XLI. 5. (Упир). Главы и жсы обръсены (ἐξυρημένους). Иосл. Iep. 30 (Упыр.).
- оврътити овротити, овръщ фідойу, взнуздать: Да не обротиши вола верхощаго (ой фідосіс, поп obturabis; въ сп. XIV в. да не завяжещи рта; въ др. сп. да не завязаещи рта). Втз. XXV. 4. Не обрътиши волоу върхоуща. Апост. посл. по сп. 1220 г. Кор. 1. IX. 9 (Оп. II. 1. 148). Страхъмъ же него, акъ оуздою обръти оумъ свои. Сб. 1076 г. л. 30; Сбор. Троиц. XII в. 53. Не обрътиши вола връхоща (1-й пер. не завяжещи рта). Никон. Панд. сл. 35.
- овръть овроть узда: На клячахъ либивыхъ, безъ съделъ, во обротъхъ лычныхъ. Грам. митр. Кипр. иг. Серг. и Өед. 1378 г.
- овръщати, овръщаю совершать, доканчивать: Тъмь же не добръ начинами, а не добръ съвършам, тъ ксть съвършенъ, нъ добръ обръщами, тъ к правъдънъ пръдъ Богомь. Изб. 1073 г. 38.
- овръщатиса краснъть, стыдиться: Или и епіте не обрыдаеніиса (οὖπο ἐρυθριᾶς). Изб. 1073 г. 4. Стыда бо са, срамлають, обрыдаютса (ἐρυθριῶσιν). Златостр. сл. 3. ІАко же суть штроковица не шбръідающаса зло твораща (ἀπηρυθριασμένως). Іо. Люств. XIV в. 100. См. обръдитиса, обръдвтиса.
- овръісати, овръісаю очищать, стирать (B.): Тъп изводиши чтъноє \ddot{w} недостоинаго, въстъх сквернъп мбръісаю. Π сами. XIV в. (B.). См. оврисати.
- ОВРЪІСОВАТИ, ОВРЪІСВЮ очищать, обтирать: Обръісовати (ἀποσμήχειν). Іо. Іпьств. XII в. (В.). Стрвпы его обрысоваахв и штребляхв (τὸν σηπεδόνα περιήρουν και ἐξεκάθαιρον). Заатостр. XVI в. (В.).
- **ОВРЪІТИ** См. **ОВРИТИ**, **ОВРЪІТИСА**.
- оврътине окопъ (?): Увидъща силу ратныхъ, иде противу князя Олександра, да скажеть ему станы и обрытья ихъ. Лавр. л. 6711 г.
- овръптиса окружить себя рвомъ, окопаться: Стоыше Володимеръ шбръпса на Дорогожичи, межю Дорогожичемъ и Капичемъ, и есть ровъ и до сего дне. Пов. вр. л. 6488 г.

- овръзгноти овръзгноти, овръзгно и овръзго— прокиснуть: Добро оубо отъврешти есть зълъни квасъ изветъщавъщии и обръзгъщь ръпътаним и оклеветаним. Панд. Ант. XI в. л. 72. См. овръзгноти.
- овръда саранча: Штлъстветь обръда (на полъ приписано: прогъ). Екка. XII. 5. (Оп. І. 68). Ср. авръдъ.
- овръзание circumcisio, περιτομή: Обръзание приеминть члвкъ въ сжботоу. Io. VII. 23. Остр. ев. Осми дьнь обръзание. Гр. Наз. XI в. 125. Обръзанье плотьско. Панд. Ант. XI в. (Амф.). Плотное обръзаніе знаменіе є оумнааго обръзаніа. Упир. 265. Члтво, помвено водою, закономъ и обръзаньемъ, приметь млеко блгодати. Имар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г.).
- праздникъ Обръзанія Христова: Обръзание Га нашего Іў Ха. Остр. ев. 256. У канунъ святого Обръзанія Христова. Присяжн. гр. Алекс. патр. 1400 г.
- овръзати, овръзато разръзывать, отръзывать: А иніи мьртваю ма и троупин обръзающе юдахоу. Нові. І л. 6738 г. А Данила..., обръзавъ броня на собъ, и побъже. т. ж. 6851 г. (по Арх. сп.).
- обрѣзывать, очищать: Виноградъ обрѣзаемъ бъваетъ и отребляемъ (ὅτ' ἀν τέμνεται καὶ περικαθαίρεται, cum putatur et circumfoditur). Жит. Евтих. 71. Мин. чет. апр. 145.
- совершать обрядъ обрѣзанія: Въ сжботж обрѣзанте чівка (περιτέμνετε). Іо. VII. 22. Остр. ев.
- овръзатиса подвергаться обряду обрѣзанія, περιτέμνεσθαι: Шбрѣзатиса. Апост. посл. по сп. 1220 г. Обрѣзаса и июдѣиствова (περιετμήθη). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Крещения у нихъ нѣтъ, обрѣзаютца по старому закону. Пут. Гени. и Позн. 15.
- оврезгати = оврезгати, оврезгаю гнушаться: Палицами мя ыко пса штонях ш себе, обрезгающе (βδελλυσσόμενοι, adiectis execrationibus). Жит. Андр. Юр. VI. 29.
- овръзгноти, овръзгно и овръзго прокиснуть: Добро об есть швръщися злаго кваса извътьшавшаго и шбръзгъшаго. Сбор. XV в. (В.). — См. овръзгноти.
- овръздовати обрездовати, овръздою обуздывать: — Обрездовати безумномъ члвкомъ невъжьствик (φιμοῦν). Петр. 1. II. 15. Пар. XIV в.
- овръзъ: А у кого учинится какова гибель и кто пригонитъ какои слъдъ на монастырскіе земли... и государь тое земли обръзъ у него возметъ, да слъдомъ ведетъ. Жал. гр. Нижег. в. к. Дан. Бор. 1410—1417 г.
- ОВРВМЕНИТИ, ОБРВМЕНЕО отяготить: Придъте къ мънъ вьси троужажщиися и обръменении (π ефорти- σ μένοι). $M\theta$. XI. 28. Ocmp. ee.; Π and. Anm. XI e. (Aм ϕ .); Hecm. \mathcal{H} um. θ eod. 4.
- овръменитиса быть обръмененнымъ: Да не обръменаться писанит (фортодобого, one rerentur). $E \phi p$. крм. Kpo. 23.

- овръменовати, овръменово отягчать: Не бо бѣ без блазна кште отъчьствоу божьствоу исповѣданоу, Сйж мвѣ исповѣдатиса ни съзновъйж примтоу Стааго Доуха, да рекоу чьто и дрьзо обрѣменовати, да не акъз брашьномь кже възше силъз отажьчавъше. Изб. 1073 г. 221.
- ОВРВСТИ, ОВРВТВ, Также ОВРАЩВ и ОВРАВВ (последнія двё формы предполагають неопредёленное наклоненіе обрёщи — обращи — обрёчи подобно тещи, текв, лещи, лагв) — найдти: — Ни кдинова же польза обрётьши (μηδεν ἀφεληθεῖσα). Мрк. V. 26. Остр. ев. Ищате и обращете (εὐρήσετε). Лук. XI. 9. т. ж. л. 275 об. Иде же обрящю (ὅπου εὕρω, ubicunque invenero). Пат. Син. XI в. 255. Обрёли быша пжть правьды (εὐρωσαν). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Имёнига обрёсти (εὐρίσκειν). т. ж. Разверзыне Грецьскый номоканонь, и шбрётохомь. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Шбрётпи же (во)лну..., творить бігопотребнага. Пов. вр. л. 6488 г. Не обрётоша кго. Нові. І л. 6712 г. Обрётено бысть тёло архиепископа Іоанна. т. ж. 6947 г. (по Арх. сп.).
- застать: Приде къ оученикомъ и обръте на съпаща (єύρίσχει). Мв. XXVI. 40. Остр. ев.
- получить: Вижу тя, ыко да буду шбрѣть благодать предъ тобою (εὐρηκώς, ut sim inveniens). Исх. XXXIII. 13 по сп. XIV в. Аще обраку милость предъ очима твоима (si inveni gratiam in oculis tuis, εἰ εὐρον χάριν; др. пер. аще обрѣтохъ блтть). Есо. VII. 3 по сп. XIV в. Обрящ8 милость (inveni gratiam; по др. сп. обряк8). т. ж. VIII. 5. Им же (злымъ) неизмилимъ соудъ шбрѣсти. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.)
- ОВРВОТИСА отыскаться, быть найденнымъ: Мрьтвъ бѣ и оживе, изгъюлъ бѣ и обрѣтеса (εὐ-ρέθη). Лук. XV. 24. Остр. ев. Мужь, оу него же обрѣтеся чаща, то (вм. тъ) да будетъ рабъ (παρ' ῷ εὐρέθη κόνδυ). Бът. XLIV. 17 по сп. XIV в. Оже обращеть или Русинъ или Грѣчинъ. Дог. Ол. 911 г. (по Пп. сп.). Аще оускочить челадинъ ѿ Руси, понеже приидуть въ страну цртва нашего, и ѿ стто Мамы и аще будеть и шбращетьса, да поимуть ѝ, аще ли не шбращетса, да на роту иду. Дог. Иг. 945 г. (по Пп. сп.) Обрѣтеса крѐ чтнъи Володимирь у стъи Софик. Новг. I л. 6578 г.
- находиться, быть гдё нибудь: И видёвше обрётъшись ту, прославиша Ба и иго оугодника мчнка Романа и Дваа. Іак. Бор. Гл. 130.
- явиться, очутиться: Яко тамо апостоли събращася и самъ Господь Ісусъ Христосъ, затвореномъ двъремъ, посредъ ихъ обрътеся. Кир. Тур. Сл. п. Пас. 24.
- оказаться: Біженъ богатый, иже обрѣтеса бес порока. Сб. 1076 г. 145. Многихъ лучшихъ людей руками яща, ихъже обрѣтеся числомъ нятцовъ тысяща и семь сотъ. Соф. вр. 6979 г. (т. II. 126).
- оврътальнивъ разыскатель: (Восхвалите) жезлъ старости, наказанье оуности, нищета (вм. нищеты?) обръталника. Гр. Наз. XIV в. (Оп. II. 2. 83).

- обрататель изобрататель, начинателя: Злоба обрататель низъложиль еси къ земли. Мин. 1096 г. (окт.) л. 102. Разоумивъи въ вещехъ обрататель благомь (εύρετής). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Ш соуктынымь шбрататель. Жит. Θеод. Ст. Не имана любве другъ есть дыяволу, обрататель есть лукавьству. Ефр. Сир. XIV в. (В. І. 365).
- овратати, овратаю находить, εύρίσκειν: Азъ бо не обратаж въ немь винъ. Іо. XIX. 6. Остр. ев. Износаху, аще что шбратаху в кельи. Пов. вр. л. 6604 г. Имати весь свои долгъ отъ нихъ же обратаещь Руськаго, и въ Кафа, и в Оца, и во Грецкои земли и въ поганьскыи. Заем. каб. гр. м. Кипр. 1389 г.
- пріобрѣтать: Бечьстьк себѣ обрѣтанжинте (ἐαυτοῖς ποριζόμενοι). Изб. 1073 г. (В.). Въ печали обрѣтаетъ человѣкъ умъ совершенъ. Сл. Дан. Зат.
- **ОВРЪТАТИСА** быть находиму (B.): Ноштых са обрътанть. *Изб.* 1073 \imath . (B.).
- находиться, пребывать: Преже всёхъ обрёташесы въ цркви. Нест. Жит. Өеод. 9. Благословеніе Алексёя митрополита всея Руси, ко всёмъ крестіаномъ, обрётающимся въ передёлё Черленого Яру. Грам. Алекс. митр. 1356 г.
- находиться, оказываться: А о Плесков'в град'в отъ л'втописанія не обр'втается воспомянуто, отъ кого созданъ бысть и которыми людми. Псков. І л. 6370 г.
- оказываться, становиться: Обрътамся лъж. Сб. 1076 г. (В.). При напасти аки врази обрътаются. Сл. Дан. Зат.
- овратель овраталь исканіе, пресладованіе: Потребьныйхь отылагати обратели (θήρας, persecutiones). Εφρ. крм. Εφ.
- нахожденіе, обр'єтеніе: По обр'єтели врачства (є́πі ανευρέσει, exquirendi). Никон. Панд. сл. 24. Анк. 24.
- пріобр'втеніе, польза, прибытокъ: Бестудьнъ обр'втели д'влю (аюхрой хербоис харіч). Тит. І. 11. Апост. XIV в. (В.). Обр'втель възходомъ (сфетерібріо). Никон. Панд. сл. 22. Конст. 1—2. 7. Овій оубо се житіе обр'втель не хоудоу мняще (хербос ой рихро́у). Жит. Өеодл. 2. Мин. чет. апр. 75.
- кладъ: Акът обрѣтъ обрѣтель многоу (ώς εύρων θησαυρούς). Жит. Агав. Мин. чет. февр. 75.
- изобрѣтеніе: Звѣздозакшніе же и роженнословіе Халденскаа обрѣтѣль глетса. Георг. Ам. XV в. (В.).
- оврътение открытіе, обрътеніе, отысканіе: Па обрътению главы стааго Иоана пррка и прдтеча и крстлы (εδρεσις). Остр. ев. л. 266 об. Обрътение мощемъ стымъ (ἡ ἀναχομιδή). т.ж. л. 280 об. На скорое обрътение възищемъна главы. Ефр. крм. LXXXVII. л. 287. На память обрътеніа главы святаго Іоанна Предтечи. Нові. І л. 6856 г. (по Ак. сп.).
- пріобр'єтеніе: Въводаще ніжьня въ свом домън на обр'єтениє потворомъ и потр'єблениє (ἀνεύρεσις, inventio). Εφρ. крм. Вас. 83.

- оврътовати, оврътою получать прибыль: Тъчию да бъща \overline{w} нихъ обрътовали и приимали. Златостр. XII в. (В.).
- овратословьствовати, овратословьство измышлять, выдумывать: Не ωбратословствоюще (ούκ εύρεσιλογούντες). Кирил. Іерус. Огл. XVII в. (Оп. II. 2. 67).
- ОВРЪТЪ вм. обратъ (?) оборотъ, поворотъ, στρоφή: — Паче мыслимъ, неже обрѣтомъ пръстъньнъимь Гоугис. *Гр. Наз. XI в. 41*.
- овратьникъ открыватель, отыскавшій: Своею же властью зьли шбратьникъ бывъ. *Io. екз. Бол. 205.* Злобы обратникъ и слажникъ. *Жит. Паис.*
- оврвщи, овращо см. оврвсти.
- овръщи, овьрго (объ -г- в...) см. след.
- овръщиса (объ връщиса) окинуться, обложиться (В.): Годоу же весньноуоумоу пришьдъщоу (ластовица) пакън сы обържеть перьемь (въ друг. сп. швержеть). Іо. екз. Бог. 419.
- оврадити, овражб устроить: Тъгда же велікии Никонъ объщаса юмоу, глы, ыко же тъкмо дошьдъ и манастърь свои обрыдивъ, и тоу абию възвращоусы въспыть. Нест. Жит. Өеод. 13.
- украсить: Бѣахоу же крти добрѣ ображени (pulchre expressae). Жит. Порф. 82. Мин. чет. февр. 317. См. образити.
- осудить, назначить наказаніе: Аже чернецъ или черница разстрижеться, епископу въ винѣ, во что ихъ обрядить. *Церк. уст. Яр. (Кар. И. Г. Р. И. пр. 108).*
- оврадъ рядъ, договоръ; обрадъ положити заключить договоръ: — Шлгови шбѣщавшюса ити к брату своему Дъдви Смолиньску и прити з брато свой Къневу и шбрадъ положити, и не всхотъ сего Шлегъ створити. Пов. ер. л. 6604 г. — Ср. порадъ.
- овражени€ завъщаніе: Аще ли сотворить обряжение (по *Ип. сп.* обращениє), таковыи возметь уряженое его, кому будеть писалъ наследити имѣнье его, да наследить е отъ взимающихъ куплю Руси, отъ различныхъ ходящихъ во Греки и удолжающихъ. *Доп. Од. 911 г. (по Радз. сп.).*
- ОБРАКУ см. ОВРЪСТИ.
- ОВРАЩАТИ, ОВРАЩАЮ находить: Сь же обрящаще комъкавъше без расжженим (ὅπου εὕρισκεν μεταλάμβανεν ἀδιακρίτως, ubicunque occasionem reperiebat, communicabat indiscrete). Пат. Син. XI в. 255. Аще обрящаще бдяща (εὐρεν). Муч. Попл. Мин. чет. февр. 253.
- ОВРАЩЕНИЕ см. ОВРАЖЕНИЕ.
- овращьникъ пріобрѣтшій: Да бжствьнаго естьства, четал, земьны сътворить твои снъ обращьникы. Мин. 1096 г. (сент.) 39.
- ово (объ + с...) см. овъс...
- ОБТ (объ + т...) см. ОБЪТ...
- ов вождати, ов вождаю обнищать: Обоубожда и члёкъ навися (= обнища. Мин. XII в. 112). Мин. Пут. XI в. 98. См. ов вжати, обвожати.

- овбвати, овбваю надъвать обувь: Одъванте, овбот овжот перевязка, повязка: Нъсть ли wбуванте A доволно. Паис. сб. 202. Io. Злат.
- ововатиса обуваться, надевать себе обувь: Бес повеленим игоумена выси да не обоуваються. Уст. n. 1193 1. 224.
- овбище обувь: Обоувища наша ибетъщаща (ὑποδήματα, calceamenta). Iuc. Has. IX. 13 no cn. XIV 6.
- ововь то, что надъвается на нижнюю часть ногъ: Самбиль же, заповъдь дръжа законноуж, глааше людемь: еда отъ роукът чьет вызахь избавж или обоувь, се послоухь Гъ (ύπόδημα). Панд. Ант. XI в. л. 25. Оукрасимъ нозъ обоувию, възбраныюще отъ въсякого поути лоукавьна. Нові. тріод. ХІІІ в. 14. Безъ порть и безъ обби (άνυποδήτους). Жит. Андр. Юр. XIX. 84. А шюбы бораны носити безъ пуху, и обувь и до онущь имати у игумена. Уст. гр. Сузд. арх. Діон. ок. 1382 г. Чарованіе оустроила въ брашно и въ одежду и въ шбоувь и въ ездъ (въ подл. нътъ). Ioc. Флав. В. Iud. І. 292. И вся имъ измънена суть, еже в насъ шлежею и пищею и жилище и шбоувь и беседа (ὑπόδημα). Георг. Ам. (Увар.) 159.
- овонвати, овонваю одолевать, овладевать: -ГАко крипость идольскоую обоунваста и сиганта въиноу како светиле оумьне. Мин. 1096 г. (окт.) 12.
- оввиный: Стоюще ыко шбоуннь, покънвана. Жит. Нифонт. XIII в. 40. — Ср.: И рече къ немоу: обоужне..., чьсо ради инако рече и їнако сътвори. *Супр. р. 16*.
- овужати, овужаю вм. обубожати обнищать: И Жидове же древле обогативше, мятью Бжею шб8жаша и взалкаша, невъровавше (καὶ Ἰουδαίοι δὲ πάλαι του Θεου την κηδεμονίαν πλουτήσαντες, ἐπτώχευσαν καὶ έπείνασαν άπιστήσαντες). Πεαλπ. Θεοдρπ. λ. 54. — См. овобождати.
- овбадавати, овбадаваю обуздывать: Обоу-Заваема (халичобреча). Сильв. и Ант. вопр. XVI в. (On. II. 2. 151).
- овбаданин укрощеніе: Не семена точію и сочива, но и въ зѣлии есть не мало, каже не по внѣшнеи точію славъ на кроткое обузданіе и на кормлю воздержьникоу по едином8 строяться. Вас. Вел. XVI в. (B. I. 355).
- овбадати, овбадаю обуздать, укротить: Обоуздаеши, тако же хощ(еш)и (χαλιναγωγήσεις). Панд. Ант. XI в. л. 155 Шбоуздати дшьнага бещиныг. Никон. Панд. сл. 6.
- овоздатиса быть укрощаемымъ: Скоръ гневъ оумомъ шбоуздаеться (μετάγονται τοίς λογισμοίς). Ичел. И. Публ. б. л. 61.
- овоздовати, овоздоваю укрощать, обуздывать:-(Быліе постное) шбоуздоваеть противная стремленіа. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 62.
- овбанти, оббатб сдёлать узкимъ, уменьшить; изнурить: — Чрвво си хавбомъ и водою шбоузивъ. Мин. Пут. XI в. 52; Мин. май XIII в. 5.

- обжать (= обязанія; хатабе́ороці). Ис. I. 6.
- гаданіе, колдовство: Коби, вражения или обоузы (οἰωνοσχοπία, μαντεία, κληδονισμοί). Κυρυλ. Ιεργς. ΧΙΙ ε. (On. II, 2. 53). — Cp. HA885.
- тяжесть, бремя: Не могж старьца зьръти подъ обжаомъ коуплежита. Супр. р. 176.
- обозьръти, обозърю увидеть: Азъ же не быхъ хотвль обоузьрети дела роукоу своюю мучима Ф динавола. Хож. Богор.
- оббимати, оббимаю обхватывать, держать въ рукахъ: — Шбоуиман камѣнь, Жит. Өед. Ст. 144.
- · обнимать: Обоуимаю и гія: дроужько. Жит. Андр. HOp. 131.
- принимать: №го же англстии чини обоуимахоу ыко Хва стла. Мин. 1096 г. (окт.) 38. Како не весело чадо обоуимати 🛱 обою рожено въскормити и наказати. Пчел. И. Публ. б. л. 72.
- снимать, сръзывать (о цлодахъ): Аще хощете върою тьривти, то подобитеся Аврамоу, не дорастъща тельмь и плодъ зрель обоунмавына. Сбор. Троиц. XII 6. 47.
- обръзывать (В.): Да оброснеши главу ея и да обоуемлеши ногти ея (περιονυχείς αὐτήν). Втз. XXI. 12 no cn. XVI a. (B.).
- овбити, овбю лишить смысла, разума, μωραίνειν:— Не обоуи ли Богъ прем8дрости вѣка сего (ἐμώρανεν). Кор. 1. I. 20; ср. Лук. XIV. 34. Обоуиша вса побъдоносьци безаконьнъихъ съвътъи. Мин. 1096 г. (окт.) 96. Моудрость обоуиль еси Нлиньскоую. т. ж. 21. Моудреца силою обоуилъ еси. Мин. мар. 22. Премоудрость обоуища Елиньскоую (въ сп. XV в. обоуродиша). Новг. мин. сент. XII в. 30.
- овомарити, овомарию обмирать, терять сознаніе: — Напоущенаы мара пьрвозданому прообразующи похотвные любывьное моужа, егда въжадаеть на чада и обоумарають, чадородьными раслаблаюмъ. Изб. д. 1300 г.
- страдать лунатизмомъ: И приведоша кмоу всл болащам различными недоугы, страстьми шдержимым, и бъсным..., и обоумарающам во връмена лоуньнам, и пѣли на (σεληνιαζομένους). Мв. IV. 24. Ев. 1307 г.
- овомирати, овомираю обмирать: Егда глаголеши ми, тогда взираю на тя и обоумираю. Сл. Дан.
- страдать лунатизмомъ: Обоумиражщаю въ връмена лоуньнага. Мө. IV. 24. Юр. ев. п. 1119 г.; Мст. es.; Es. 1270 1. (B.); Es. 1409 1.
- овоморити, овоморю одолеть, лишить силы: Сонъ ны шбумори, да мы оуспохо. Наис. сб. 155. Легохъ шбуморенъ сномъ. т. ж. 164.
- овбморыти, овбморыю быть нерадивымъ: Не обоуморяи, не имать ти осоўти (μή όλιγωρείν). Жит. Io. 3nam. XV 8. (B.).
- ов8мьртвин ов8мрътвин extasis (М.): Иже телесными оутраны ёствеными, рекше объоумрътвіе

- Шест. (В. II. 24).
- овомьрети, овомьро обмереть: Аще и хоудоу бъдоу видимъ, то шбоумьремъ и шнеможемъ (άναπίттоµеч). Златостр. XII в. (В.). Видъвше же жена wooympe. Hum. Bac. Bes. XIII e. (B.).
- овбивти, овбивю сохранять въ памяти: Обоумъ вся книгы спомня (хата διάνοιαν σώζων την πασαν γραφήν). *Kum. Io. 3.am. XV в. (В.)*.
- овомътиса вм. оббиматиса (?) обниматься: **Ψοδημάτας** (περιπλάκητε άλλήλοις). Αλκουδρ. 22.
- овбродити, овброжб см. овбити.
- овбродьнати, овбродьнаю обезсилать: Аще же ли соль обуродьнъкть (въ нов. обблеть). Ме. V. 13
- овбродати, овбродаю обезумать: Нъ обоурода рече неразоумьное ихъ срце: наричжинтесм моудри обо[у]родеша и пременища славоу нетьлежитааго Ба коштжнами нъкъми и стъньми. Изб. 1073 г. 116. О фарисеи, мудри суще, злобою обуродесте. Кир. Тур. 49. Глюще моудри быти, обоуродина. Жит. Пафи. Мин. чет. февр. 281. — Ср. овъюродити.
- овоствати, овостваю обростать (бородой и усами): — Шестыи Парисъ, еже есть Александръ: добръ възрастомъ, силенъ и чистъ... обусъваа. Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 183).
- овостание обростание бородой и усами: Пръжде οбжевним (πρό τῆς γενειάδος). Гр. Наз. XI в. 13.
- овотель обувь, ὑπόδημα: Оурѣши обоутыв ногоу твоніж ($\upsilon\pi \acute{o}\delta\eta\mu\alpha$). Панд. Ант. XI в. л. 152; Панд. Ант. XII—XIII в. л. 133 (Исх. III. 5). Сиротіину носить одежю и обутель. Никиф. м. посл. Влад. Мон. о Лат. (по Толст. сп.). Нъсть достоинъ отрѣшити ремень обоутѣли твоем (ὑποδήματος, calceamenti). Златостр. 45. Мнози и раби и дълатели безъ шбоутели живоуще. Никон. Нанд. сл. 47. Орфши обоутель дшевную ($\delta\pi\delta\delta\eta\mu\alpha$, calceamentum). Γp . Нис. о Мел. Мин. чет. февр. 129. Повел'в сътворити ем сапогы жельзны на обоутелехъ ногоу его (bini ex ferro ad pedum mensuram calcei). Kum. Oed. Cun. 28. Мин. чет. апр. 397. Об8тель его разсидеся (τὸ ὑπόбпµа). Муч. Мар. ев. 3. Мин. чет. апр. 629. Не обетша риза ваша, ни обътель ваша отъ ногъ вашихъ (ὑποδήцата). Козм. Инд. (Втз. XXIX. 5).
- овоти, овою ύποδείσθαι, надёть обувь: Обоувены въ санъдалим (ὑποδεδεμένους σανδάλια). Мр. VI. 9. Остр. ев. Облекох тя въ измьчтаны и оббх' тя въ чръвлены (ὑπέδυσά σε ὑάκινθον). Іез. XVI. 10 (Упыр.). Самъ же, обувъ нозв свои и оумъ въ лице, начатъ молитись Гў Бу. Іан. Бор. Гл. 71. Босама ногама ходити объгчаи есть мей сы меить, ни въ чьсо же дело потребывыихъ ксть кже шбъвеноу быти и не вредьне въ времы зимъ хранити. Жит. Өеод. Ст. 158. И шдв й, и шбоу, и пищоу давъ емоу, и шпоусти. Пчел. И. Публ. 6, 28.

- того оупразднивше (объ истечени съмени). Іо. екз. | овотин обувь: Стопы твол въ шобтьи. Ппс. Ппс. VII. 1 (On. I. 199).
 - обуваніе: По шблечении въ новоую свитоу . . . и въ калигъ шбоутии. Новг. крм. 1280 г. Погреб. мон. 612.
 - овотисм надъть на себя обувь, одъть себъ ноги: Да са обоуеть. Гр. Наз. XI в. (В.) И присла Володимеръ штрока свонго Бандюка по Итлареву чадь и ре Бандюкъ Итлареви: зовет въз кназь Володимеръ. реклъ тако: шбувшеся, в тепле избе забтрокавше оу Ратибора, привдите ко мив. Пов. вр. л. 6603 г.
 - овотрати, овотраю вставать рано утромъ, όρθρί-Сым, mane surgere: — Обутрѣвъ же Моки заоутра созда требникъ (ордрібаς, surgens mane). Исх. XXIV. 4 no cn. XIV в. Обоутръ Аронъ на оутрина (ορθρίσας, surgens mane). m. sc. XXXII. 6 no cn. XIV s. Obs-8τρέβε βαογτρα Ιζω (δρθρισεν τοπρωί, diluculo surrexit mane). Iuc. Has. III. 1 no cn. XIV s.
 - овбжания запахъ, обоняніе: Оббханіе (odor, όσμή). Iep. VI. 13. Травьници имоуть многъш различьны преты, овы на веселик шчима, овы же на обоуханин. Златостр. XII в.
 - овожати, овожаю обвъять запахомъ: Вьсего ма члвка обоухающа муръмь бжствынышмъ. Мин. 1096 г. (сент.) 64. Обоухати. Мин. празд. XII в. 32. Виждь градъ иконами святыихъ освещаемь блистающеся и тиміаномъ объухаемь. Илар. Зак. Благ. (Прибавл. твор. св. о. II, 247).
 - овожъ обоняніе: Видъ по правънимъ чрьтамъ видить, а обоухъ есть и слоухъ не въ прымь есть тъчью, нъ всюдоу. Іо. екз. Бог. 195.
 - овожъ тыль, задняя тупая сторона остраго орудія: — Топоръ турской широкой..., на обухѣ и по сторонь обуха наведены мишени золотомъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 30.
 - овбчатель наставникъ: Много(мъ) обоучатель на бжствыным подвигы шлоучиса. Мин. 1096 г. (orm.) 56.
 - овбчати, овбчаю изучать, упражняться: На стра (же) самъ см подвигъ, обоучаю (ы)же съврышилъ кси разоума твърдостию (γυμνάζων). Мин. 1097 г. 57.
 - изучать, разсматривать: Въспоминати же и обоучати (γυμνάζεσθαι, exerceatur). Εφρ. κρм. LXXXVII. *54*.
 - овбчатись изучать: Пьрвек въ манастырь въходити подобакть и отъходьнок обоучатися пребыванин (π агботрівеїс θ аг, exercere). $E\phi p$. κp м. Tpул. 41. Милосрдые обблается (ή συμπάθεια γυμνάζει). Златостр. сл. 2.
 - оввинтись научиться, узнать: Да оуже идином въ небышаштек обоучивъиса оумъ ихъ тъ же къ соуштемоу Боу въ истиноу преведоуть. Изб. 1073 г.
 - οιδιπικ κραϊ yxa: Ηα οδδιπίε δχα (λοβούς, pennas). Лев. VIII. 23 по сп. XIV в. Възложить на обущіе ογχγ (ἐπὶ τὸν λοβὸν τοῦ ἀτός, super pennam auris). m. c.

- XIV. 14 no cn. XIV в. Паст δ хь, егда истръгнеть $\ddot{\omega}$ оусть явовъ... об δ шіе δ ха. Амос. III. 12 (Упыр.).
- овбиикъ знакъ военачалія (Савв.): Обушикъ каменной, насаженъ на деревѣ; дерево оклеено бархатомъ, перевито серебромъ. Плат. цар. Ал. Мих. 1676 г. 72.
- овбитькъ уменьш. отъ сл. об8хъ: Клевецъ турскои съ обушкомъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 30.
- овбща обяща обувь: Въ обящя обоувени (τ ѝ τ обубени (τ ѝ τ обубени и постеля твоя и τ обубща твом (= 1-й пер. сапози). Никон. Панд. сл. 36 (2-й пер.). Забю оббщу и мертвеную да созубеть. Гр. Наз. ст том. Ник. Ир. τ ХVII в. (Оп. II. 2. 97). См. онбула.
- овбанине увлеченіе: Имоуще матерьне шбоуганин, ностаще въноутрь силоу, моудрии Макавеи къ себе си глаголахоу:... идёмъ, тьчёмъ плътьскоую кратькоую съмьрть. Стихир. XII в. 78.
- овбати, овбаю μ ω ρ α i ν i
- терять силу: Аще соль обоущить, чимь осолиться $(\mu\omega\rho\alpha\nu\partial\tilde{\eta}, \text{ evanuerit})$. *Mo. V. 13.*
- оббати, овбимо обнять: Приимъщи отроча и обоуимъщи е. Жит. Өека. XI в. Обуимъ въю кго, цъловаще съ слезами. Нест. Бор. Гл. 13. А сноху мою послати ко мнъ, зане нъ в неи ни зла, ни добра, да оъ обуимъ шплакалъ мужа ем и шнъ сватбы кю в пънии мъ. Письм. Влад. Мон. Олег. Оббимъ, лобза его. Жит. Андр. Юр. VI. 27. Да прииметь (тя Гъ) и обуиметь и защитить. Новъ чин. XIV в. Чинъ вел. образ.
- окружить: Wелица обоуыты воискымы плыкомы. Александр. II.
- объять, охватить (въ переносн. смыслѣ): Диво его бяше оббыло (περιείχεν, corripiebat). Жит. Андр. Юр. 50.
- одольть, обуять: И въ днъ акъ нощью скътактса азъ обуятъ пымньствомъ. *Пал. XIV в. Зав. Іуд.* — См. овъжти.
- овбатиса (?): И пріде на зимоу Пірославъ, по кріщении за нё, и седе на столъ своемь, и обоумса съ людьми, и добро все бъі. Нові. І л. 6705 і. объ см. О.
- овъварити, овъварно сварить: Въ вторникъ же и вечеръ дън вареним мсти подобае едино оубо варение с масломъ, дроугое же обварено без масла. Церк. уст. XV в. (Лавр. Оп. 50). Въ грнъци обвари (Ефудоу). Жит. Киріак. 19.
- овъвеселити, овъвеселю развеселить, обрадовать: Да обвеселини живбщая въ изстънни (χαροποιήσαις, exhilarares). Жит. Онуфр. Мин. чет. пон. 168. Объвеселивъни сердца наша святыми честьнъми праздъникън. Нов. крм. 1280 г. (Бусл. 392). — Ср. обеселити, обеселити.

- овъвести, овъвед окружить: Обведе блаженаго вса болащаа. Мин. XVI в. (М.).
- овъветшити, овъветш δ сдълать старымъ, негоднымъ: Новъ обветши перваго (π ε π αλαίωχεν, veteravit). Eθp. VIII. 13.
- ОБЪВИВАТИ см. ОВИВАТИСА.
- овъвинити, овъвиню признать виновнымъ: А иметъ съ кимъ холопъ его тягатися, а не будеть по немъ поруки, ино холопа обвинити, да выдати осподарю. Дог. гр. в. к. Дм. Ив. 1375 г. См. овинити.
- овъвиранъти оплетеный: Опояска Турская... по концомъ ворворки обвираны золотомъ и серебромъ. Плат. и. Ив. Вас. 1582 г. 14. Петли серебряны, на концъхъ обвираны золотомъ. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г. 16. Ср. вирать, въ нынъщнемъ Новгородскомъ говоръ плесть, напр. вирать лапти (Савв. 163).
- овъводъ межа, граница: А обводъ тои земли отъ ръкъ отъ Волхова Виткою ручьемъ вверхъ на Люнцикъ. Грам. иг. Ант. до 1147 г. Ср. оводъ.
- овъводьнъии: За къмъ тотъ лъсъ былъ изстари, кто имъ владълъ, или тотъ лъсъ обводнои не бывалъ не за къмъ. Межев. обыск. 1606 г.
- овъвъдовити, овъвъдовлю овдовъть: Гаже съть не посягали или объвдовили. Жит. Аван. апр. 11. См. овъдовъти.
- овъвъдовъвати, овъвъдовъваю (В.) овдовъвать: Пакы з8кавыи снемъ шбъвъдовъвае^т, пакы обси пострамляються. Хожд. Іо. Богосл. 1419 г.
- овъвъходити, овъвъхожо входить; ходить: Мнози в'льци обывъходать въ одеждахъ овьчахь. Кирил. Іерус. Огл. XII в. (Оп. II. 2. 50).
- овъвьртъ вати, овъвьртъ ваю обертывать, завертывать: Шлга же разда зъло скоро воемъ голоуби и въребьи и повъле коемужо привазати църь, шбвертывающи платкъ малъ и нитю швазать. Пов. вр. л. 6454 г. (по Переясл. сп.). Ср. обертъ вати, обертъти.
- ОВЪВВШИВАТИ, ОБЪВВШИВАЮ навѣщивать: Дуплинамъ древянымъ вѣтви убрусцемъ обвѣшивающе, и симъ покланяющеся. Жит. Конст. кн. Муром. (Кар. И. Г. Р. I, пр. 216).
- овъгладати, овъгладаю смотръть вокругъ, оглядывать: Шбглядаше видъти сотворшбю сіе (περιεβλέπετο ίδεῖν). *Мр. V. 32 (В.)*. См. огладати.
- ОВЪГОВАРИВАТИ, ОВЪГОВАРИВАЮ наговаривать: Братъ мои... меня обговариваетъ тебъ господарю тъми безлъпицами и остужаетъ... А и напередътого, господарь, отець его... колко меня обговариваль отцу твоему ещо великому князю. Дпл. о кн. Вас. Ив. Шемякъ. См. оговорити.
- овъговорити, овъговорю переговорить, обдумать: Обговоря и разсудивъ. Посл. митр. Іон. княз. Митрополитъ тотъ суднои списокъ соборнъ обговорить по священнымъ правиломъ. Собори. уложе. 1551 г.

- овъговоритиса сговориться, согласиться: Всѣ крестіана Тавренскіе волости... обговорились промежь собою всемъ миромъ... на годъ, по воскресеньямъ дѣла не дѣлать. Заповъди. кр. Тавр. вол. 1590—1598 г.
- овъговоръ наговоръ, жалоба: Приде великому князю обговоръ на Новъгородци отъ самихъ же Новъгородцевъ. Соф. вр. 6992 г. (т. II, 228). А которое будетъ дѣло судитъ царъ и великіи князь... и которои судъ не кончается, а оставятъ его въ обговорѣ; и діяку истцовы и отвѣтчиковы рѣчи велѣти записывати... да тѣ ему дѣла держати у себя, за своею печатью, доколѣ дѣло кончается. Судеби. 1550 г.
- овъгренети, овъгрене обхватить: Притекъ и объгроуноувъ его объемляще (περιέβαλλεν αὐτόν). Жит. Іо. Дам. XVI в. (В.).
- овъгърновати овъгръновати, овъгръново обнимать, охватывать: Стын гля символь, сиръ въроя въ единаго Ба, еже малыми слогнями глябинж догьматноум шогрънже^т. Слов. о мядоим. въ сп. XVI в. (В.).
- овъгърноти = овъгорноти, овъгърно окружить: Обгорненъ бысть отъ всёхъ странъ множествомъ ратныхъ. Густ. л. 6682 г. См. огърноти.
- овъгърнотин овъгрънотин объятіе, поклоненіе: Чюдо хваления и шбыгрьноутим достоино Гриз. Пал. и Нил. Кавас. прот. Лат. XV в. (Оп. 11, 2, 476).
- овъдарити, овъдарю одарить: Жизнію безконечною обдарить васъ. Мин. чет. (В.). Цремъ и прицею мниги ибдаренъ. Ис. Сир. и Петр. Дам. XVII в. прип. (Оп. II. 2. 193). — См. одарити.
- овъдо одежда: Объдо бо царьское царемь, а не иерея творити подобаеть (άλουργὶς γὰρ βασιλεῖς οὐχ ἰερεῖς ποιεῖν εἴωθεν). Георі. Ам. (Увар.) 248. См. оводъ, овьдо.
- Овъдьржати, овъдьрж8— обнимать, охватывать:— Объдьрьжааше и трепеть и оужасъ (єїхєч). Мр. XVI. 8. Юр. ев. п. 1119 г. Печаль и скрьбь дійю мою объдьрьжааше. Нест. Жит. Өеод. 31. Идольское б'ёсованіе . . . всю обдержаще землю. Посл. Акинд. 1312—1315 г. И тако оттуду нача насъ страхъ обдержати, яко внидохомъ въ землю Татарскую. Ит. Пут. 1392 г. 98. Н'ёцій мн'ёша, яко скончеваем'ё седьмой тысущи быти и скончанію міра, яко же и преже скончеваем'ёй шестой тысущи сицево мн'ёніе объдержаще люди. Кар. И. Г. Р. VI. пр. 7.
- удерживать: Не боуди гърдъ, да не похвалитьса гробъ, гърдость твою объдържа: и оубогыи починть на гробъ твониь и никонго же връда прииметь. Сб. 1076 г. 52.
- поддерживать, утверждать: Обычаи обдержить изв'єстн'ємпему быти вид'ємію, нежели слышанію.
 Фот. м. поуч. ок. 1410 г.
- держать во власти: Ни чимь же не объдрьжимъ, нъ паче обдрьжа все и съдрьжи. *Io. екз. Бог. 51*.

- заключить подъ стражу: Подобыны соуди тъгда шбъдържить и по закону соудъ, испътавата коньць, на немь положить. Ефр. крм. LXXXVII. т. 55.
- назначать, опредёлять: Мёста же или лица... далече да боудоуть, тъгда подобанть онёмъ, имъ же се оставлино исть, или объдържанмага часть съключантьса, измёныти задъницю. Ефр. прм. LXXXVII.
- Овъдържъница петля; стъсненіе: Не да объдържьницю вамъ възложю (ούχ ίνα βρόχον ύμιν ἐπιβάλω). Кор. 1. VII. 35. Апост. посл. по сп. 1220 г.
- овъдържънъ овъдръжьнъ охватывая со всёхъ сторонъ: Ійко сёть истъ многоплетина зълобънам къзнь: обазавъиса хоуде, аште обленитьса, то объдръжъне затажетьса (перектихос). Панд. Ант. XI в. 90.
- овъзарити, овъзарю освётить. Мин. XVI в. См. озарити.
- овъзарити, овъзарию озарять, освъщать, π ергасу́а́ ζ єгу: Панен'нънми нъп зарами объзаражще. Ианд. Ант. XI в. 268. — См. овизарити, озарити.
- овъзиратель надзиратель, начальникъ: І паки еξархи глюсты шозиратели, посланіи ш епіть і париархь. Іо. екз. Шест. XVII в. (Оп. ІІ. 1. 38).
- ОВЪИ... см. ОВЪІ...
- овъманин собираніе плодовъ см. Овъманин. овъмати — см. овъмати.
- овъмощи, овъмог δ быть въ состояніи, боуас δ а: Аще обьмогжть. $\Gamma p.~ Has.~ XIs.~ 289.$ См. омочиса.
- обънавливание обновление: Многажы чюдное спсение Бъ на шбнавливание оуклонитиса къ члвколюбью своимъ промысломъ (въ др. сп. шбнавливае). Пчел. И. Публ. б. л. 98 об.
- ОВЪНАВЛИВАТИ см. ОВЪНАВЛИВАНИК.
- овънавлити, овънавлию возобновлять: Ребръмъ пристъпимъ копиемь прободеномь, вода съ кръвию истече, обнавлающи завътъ и омъвеник гръхоу. Мин. 1096 г. (сент.) 88.
- овънавлитиса возобновляться, измѣняться: Се въ тебе кстьства закони, непорочьнам, обнавлаютьса, ражакши бо Ба и члвка паче кстьства и слова. Мин. 1096 г. (сент.) 158.
- овънажати, овънажаю лишаться: Wбнажавъша \tilde{w} багодатиа. *Io. екз. Бог. 223*.
- ОБЪНАЖАТИСА: Чядо, ωбнажайся самъ (γύμναζε σεαυτόν; невърно переведено: γυμνάζειν упражнять смъщано съ γυμνός нагой). Александр. 18.
- овънажение оголеніе: Телесъі обнажение. Мин. 1096 г. (сент.) 23. Ё обнаженіа мъница. Переясл. л. (Обол. 3).
- лишеніе: Ожьдати обнаженим чьсти (γυμνώσα, nudare). Ефр. крм. LXXXVII. 55.
- овънажити, овънаж8 снять одежду: Обнаживъще тако мти роділа, и съвер(го)ща й съ моста. *Нові. І л. 6649 г.*
- вынуть изъ ноженъ (объ оружіи): Обнаженъ мечи

- имуща, в рукахъ блещащасм акън вода. Іак. Бор. Гл. 89. Послании гаша корабль Глѣбовъ и шбнажища шроужье. Пов. вр. л. 6523 г.
- обнаружить: Надѣыние вѣръ его обнаженъм оуызви крѣпъцѣ. Мин. 1096 г. (сент.) 43. Соущаю обнажити (γυμνασθῆναι). Ефр. крм. Крв. 134.
- ограбить: Церкви обнажища иконами и книгами и ризами. Ип. л. 6679 г.
- лишить (о должности, сан'в): Пако оубо повиньноу быти пр'вводимааго мьнить епархиискъм игоуменъ и казни достоина соудить, пьрв'вк обнажити того \tilde{w} болюбивааго ейпа (πρότερον γυμνούσθαι τούτον παρά τού θεοφιλεστάτου ἐπισκόπου τῆς ἰερατικῆς ἀξίας). Ефр. крм. LXXXVII. л. 291 об.
- овънажитиса снять одежду, обнажиться: Оужасъ бъ видъти небоу и земли творьца въ ръчъ обнажышаса. Стихир. 1157 г. (Бусл. 55).
- быть лишеннымъ, лишиться: Не отъто всего ли того обнажихся и связня преда мя (Господь) в рукы безаконьнымъ тъмь. Ип. л. 6693 г. Егда бо своимъ штониши блоудьствомъ бественок посиъщеник ш себе и шбнажищиса Вышнаго помощи (γυμνώσης σεαυτόν της ανωθεν βοηθείας). Ичел. И. Публ. б. л. 133.
- овънажвти, обънажвю лишиться чего: Обнажввъ ыко птица крилома, роугоу б8де $^{\text{г}}$. Панд. Ант. по сп. XVI в. (В.).
- овъневъждатиса отчуждаться: Обневъждааше u^x ($\dot{\eta}$) λ отріойто). Выт. XLII. 7 по сп. 1538 г. (B.).
- овънести, овънес8 окружить, объять: И бы Есепрь шбнесена мітію пре шчима его. Есе. V по сп. 1499 г. (Бусл. 168).
- овънижатиса быть униженнымъ: Иже възвъситься самъ, обнижаються, и иже обнижиться самъ, възвъиситься (Острже. съмъриться, съмърящися; татеговуютета... тапегобоего. Мв. XXIII. 12.
- овънижитиса см. пред.
- овънизати, овъниж нанизать кругомъ, украсить низаньемъ: Концы обнизаны жемчугомъ. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г. 17.
- овънизити, овънижо сдълать ниже: Аще хра твоп высокъ есть, шбнизи стъно его. Сказ. Акир. (Бусл. 647).
- смирить: Обнизиль ѝ Бъ, дабы ѿ тебе прощение принма. Сказ. Акир. (Бусл. 650).
- овънизитиса опуститься: Очи высоче глядажщій монизитеся, Ис. (Упыр. 86).
- быть униженнымъ: Иже възвъиситься самъ, обнизиться, а иже обнизиться самъ, възвъиситься ($\tau \alpha \pi \epsilon i + \nu \omega \delta \eta \epsilon \tau \alpha \iota$). Та $\pi \epsilon i \nu \omega \delta \iota$ ($\pi \iota$). Мө. XXIII. 12. Ев. 1164 г. (В.). Въисанса обнизитьса. Изб. 1073 г. 94. Не обнизиса ведичаниемь. Гр. Наз. XI в. 103.
- овънизъ см. овънизь.
- овънизь преисподняя: Възъвънсивъписа до носе до темнаго обнизь снидени (по Ев. 1307 г. до темнаго обнизъ, по Четвероев. 1144 г. и Мст. ев. до ада; выс сов. Мв. XI. 23. Гал. ев. XIII в.

- овънизь стоячій пристяжной воротникъ зипуна (Савв. 175): Зипунъ, камка мелкотравая... у него обнизь по червчетому бархату въ одно зерно съ канитълью. Вых. у. Мих. Оед. 1633 г.
- **обънизъти, обънизъю** сдѣлаться низкимъ: Обнизѣетъ высота члча (ταπεινωθήσεται; Евр. deprimetur). Ис. II. 11.
- быть униженнымъ: ГАко вьсь въслався обнизъкть и низлиса възвъсситься. Панд. Ант. XI в. л. 12.
- овънищати, овънищаю стать нищимъ, объдньть: Не гъж ти раздръши ми ништетоу, ни богатьства ми дароуи, ибо шбништахъ тебе дъла. Сб. 1076 г. 94. Волею обнъщавъ и обогативъ мира бжствъмь. Мин. 1097 г. 67. Славимъ та, Хё Бё, обнищавъшааго насъ ради. Мин. празд. XII в. Одиномь часъ все погоръ і мнози ш то разбогатъща, а інии мнози обнищаща. Нові. І л. 6775 г. Приключися керамидьникоу обнищата. Обр. глав. Мин. чет. февр. 269.
- въ переноси. смыслѣ лишиться духовнаго богатства: Трѣзвеникмь са оутврьдимъ, да бждеть цѣлъ оутрыниі члвкъ... ыко же и притъчьникъ заповѣдакть гла: не бжди винопипца, вьса бо пиыница обнищаеть (πτωχεύσει). Панд. Ант. XI в. 16.
- обънищьствовати, обънищьствою вмёсто обънощьствовати провести ночь: Обништьствоваще въ мітвахъ Бжьахъ (διενυχτέρευεν εν ταϊς προσευχαϊς τοῦ Θεοῦ). Панд. Ант. XI в. л. 187 (Амф.).
- ОВЪНОВИТИ, ОВЪНОВЛЮ возобновить, поновить: Послѣде же Андрѣшнъ кесарь шбновивы и (градъ), въ свое има наре Андрѣшнъ. Пов. вр. л. 6423 г. (по Ип. сп.). И ш тъ заповѣдано шбновити ветъхии миръ... и оутвердити любовь межю Греки и Русью. Дог. Иг. 945 г. Обновити соудъ (ἀνανεωθῆναι). Ефр. прм. Крв. 134. Обновихомъ кже дроугъ дроугоу кдиномъісльк. т. ж. Конст. посл. Обновина мостъ церезъ Волхово. Новг. І л. 6641 г. Поуть глоубинъ обновльша (халоорутовата). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- возродить: Въсельшаст въ чрвво двъта, из него страшьно паче словесе ветъхаго Адама обновльшаго, Га хвалите. Мин. 1096 г. (сент.) 33.
- овъновитиса быть возобновленнымъ: Аще кый градъ... обновиса (innovata est). Ефр. крм. Трул. 38.
- получить новую жизнь, возродиться: Источилъ еси кръвь и водоу пристоую, имь же обновихомъса. Мин. 1096 г. (сент.) 93.
- овъновление обновленіе, возрожденіе: Въ мбновленіе (єїς περιποίησιν). Петр. 1. II. 9. Апост. толк. XV в. (Оп. II. 1. 172). Кртисл въ Ердань \overline{w} Іма, показа новымъ людемъ мбновленье. Пов. вр. л. 6494 г. Помилова бо нъп пакъп банею бълтым и мбновленье дха. т. ж. 6496 г. Обновивъще себь обновлении (ує́мих). Гр. Наз. XI в. 8. Съпасение наше и мбновление (єїς σωτηρίαν ήμων καὶ ἀνάπλασιν). Прм. ок. 1250 г. (Амф.).
- освященіе: Сътвори архикийъ объічное храму обновленик, рекше сщинк. Нест. Бор. Гл. 38.

- овъновливати, овъновливаю возобновлять, повторять: Обновливаи бественою слово во вса дни наче брашна (ἀνανεούσθω). Ичел. И. Публ. б. л. 102.
- овъносити, овъношо проносить мимо: Гнъва стремленіемь себе обнося (ἐν ἐαυτῷ περιστρέφων, in se cohibens). Муч. Георг. 5. Мин. чет. апр. 550.
- овънощевати, овънощою провести ночь: Въ недёли или въ мёсяци день или два хощеши поститися отъ брашна или отъ питіа, или обнощевати въ молитвъ. Кир. Тур. Пис. Вас. Шбнощевати въ рукудълии. Никон. Панд. сл. 45.
- овънощин ночное время: Аще вы ся есте случили изъ града изъити... на обнощія то слышали есте..., колику нощь бдять ковоуще. Златостр. 41.
- овънощьница ночь, проведенная въ молитв'є; всенощная праздничная служба: Обнощьница (παννυχίς). Гр. Наз. XI в. 279. Обнощницоу сътворити стго мчка Георгіа, имбиц априля мца кв. Жит. Өед. Сик. Мин. чет. апр. 544. Ср.: И томоу бъївъщоу обноштьницж творища въ нам'єйенти пръкъви. Супр. р. 153.
- ОВЪНОЩЬНЪІМ ночной, продолжающійся всю ночь: Обнощьнъими стомни пребладажще (πάννυχος). Гр. Наз. XI в. 272. Питим обнощьнам съ гоусльми и свирельми, веселик многок. Троиц. сбор. XII в. Въ обнощьнемь стомній (ἐν τῆ διανυκτερεύσει, noctu). Жит. Авкс. З. Мин. чет. февр. 148.
- овънощьствовати, овънощьствою провести ночь — см. овънищьствовати.
- овърженин овръженин быстрота: Тъжде къ прю шьдъ, елико же имъ обръженим $(\tau \acute{\alpha} \chi \circ \varsigma)$. $\mathit{\Gammap}$. $\mathit{Has}.\ XI\ \theta.\ 66.$
- овъсвъщати, овъсвъщаю освъщать: Едемъ... въздоухъмь тънъкъмь и чистъмь объсвъщаемъ. *Io.* екз. *Боъ.* 166. См. освъщати.
- овъсиръти, овъсиръю стать сиротой, осиротъть: Обсиръв'ши Ѿ родитель. Жит. Анны Евфим.
- овъсинати, овъсинаю освъщать, озарять: Млъними объсимемж. Гр. Наз. XI в. 298. — См. овисинати, осинати.
- овъстоити, овъстою окружать, стоять вокругъ: Его же образъ видъ Исаія на престоять высопть, объстоима множьствомь ангелъ. Кир. Тур. Сл. п. Пас. 26.
- осаждать: И ста Володимеръ шб онъ полъ города, в лимени, дали града ст(р) влище едино, и борахуса крепко изъ град. Володимеръ же шбыстом градъ. Пов. вр. л. 6496 г.
- см. овистогати, остогати.
- овъстопити, овъстоплю окружить, осадить: Пришедше подъ Вышегородъ и обступивше его. *Псков. I s. 6979 г.* См. овистопити, остопити.
- ОБЪСЪІЛБА опов'вщеніе, ув'вдомленіе: А иныхъ великого князя людей живыхъ въ котл'єхъ вариша безъ обсыки великого князя и безъ обыску. Соф. ер. 7003 г. (т. II. 248). И ты бъ ко мн'в къ Москв'ь безъ обсыки не вздилъ. Жал. гр. Судим. ок. 1499 г.

- овъсъільівати, объсъільіваю присылать извістіе, опов'вщать: И мы вась обсылывали о томъ и не однова, напоминая васъ, ажъ бы есте то направили. Посольств. Каз. к. Польск. ка Псков. 1480 г.
- овъсъденин осада, πολιορχία: Обысъдению обыдрыжащж. Гр. Наз. XI в. 248.
- овъсънити, овъсънию осънять: И хъровимъ же, объсъниющам оцъстилоу, не дъла ли роукъ члвчскъ. *Io. екз. Бог. 302.* — См. осънити.
- ОВЪСЪСТИ, ОВЪСАДВ осадить: Объсадж ... ако ДДъ и поставлю окръстъ тебе праща п съграждж стлъпы (хохλώσω, circumdabo). Ис. XXIX. 3 (Упыр.). Онъть же обсъдшимъ (въ подл. объсъкшимъ) ѝ в городъ, многы крови проливахуться межи ими (въ др. сп. осъдшимъ). Лавр. л. 6664 г. Аки градъ ратію обсидомъ (πόλις πολιορχουμένη). Златостр. сл. 4.
- жить вокругъ: Должно е взысковати..., которыи изыци обсъда (Пермскую землю). Сбор. Син. № 420 XVI в. (Бусл. 747).
- См. ОВИСВСТИ, ОСВСТИ.
- овътецати, овътецаю обтекать: Како шбыть вровь. Злат. ипп. д. 1400 г. (Бусл. 488).
- овътечи, овътев обойдти вокругъ: Въисоче главж въздвигъ, и окрьсть зракъ дибнъ и оуббдивъ въсж оутръ сътвори въселенже, еже съпасьное слово обътече (ἐπιτρέχειν). Гр. Наз. XI в. 59. См. отещи.
- овъхажати, овъхажаю ходить вокругъ: Мко дъвъ свътита свътиъ, подъсдчьноую, дходвижьна боносьца, всакоу тварь объхажающа. Мин. 1097 г. 1.
- овъхаждати, овъхаждаю ходить вокругъ: Шбъхаждата прошж и пръдъ двърьми твоими стогж, роук в простъръ. Сб. 1076 г. 94.
- овъходитель осмотрщикъ: ГАко не достоить въ всьхъ и странахъ поставлати кипъ, нъ шбъходитела. Уст. прм. Го. Схол. л. 15.
- ОВЪЖОДИТИ, ОВЪЖОЖ8 ходить вокругъ, обходить: По широтъ оуселенъна объходить. Изб. 1073 г. (В.). Гроза ма объходить. Гр. Наз. XI в. (В.). Тъгда же пришедъ и объходи вста манастъгра. Нест. Жит. Өеод. 5. И абіе обходи съ кресты весь градъ Пъсковъ и литургіи 3 съвръши въ святыхъ Божіихъ церквахъ. Новг. І л. 6868 г. (по Ак. сп.). А владыка Симеонъ, съ всею седмію съборовъ и съ христіаны, со кресты обходи около всего города, молися Богу. т. ж. 6925 г.
- ходить, бродить: Ни англа блготворива, диавола непьштевавъще, пожьрти боудоуть, объходить бо ыко львъ ревы, ишта кого пожрети. Кирил. Герус. Огл. XII в. (Оп. II. 2. 50). Да лихованъм тобою шбходить пища ища, плачаса и ръздал. Сбор. поуч. Финл. XIII в. № 40. Въспомани шкаганааго шного шбъходащааго, акън пса по стъгнамъ. т. ж.

- обтекать, протекать черезъ что: Има единои (рѣкѣ) Фисонъ, сиа оубо, Муры и Инды обходащаа, Гангисъ ш нихъ нарпцаетса. Сильв. и Ант. вопр. XVI в. (Оп. II. 2. 153). Которыи рѣки обхида ю и прохода сквозѣ ню. Жит. Стеф. Перм. (Бусл. 747).
- кружиться (?): Аще ли каков вре, или глава w6'ходиг, или тwшно. Дуб. сб. XVI в. 106.
- См. овиходити.
- овъходитиса см. овиходитиса.
- овъходъ кругъ, үйроς: Съдръжан обходъ земльный и живжщам на неи (въ Острж. б. кругъ, Гр үйроς). Ис. XL. 22 (Упыр.).
- совершеніе кругового пути: Чрѣсъ врѣмена нѣкам по объходоу раждапіеса п жньць. Изб. 1073 г. л. 161 (Оп. II. 2. 378).
- обиходъ, правило: Бомтрь, Двоу чтноу лътьными объходъ славити. Мин. празд. XII в. Обходи апостольстии книга изъ числа ложныхъ (отъ Апост. запов.): Объходи и оученим айлска. Изб. 1073 г. (Оп. II. 2. 389).
- См. овиходъ.
- овъхождати, овъхождаю обходить: ТАко же нѣкын воевода опхожаа четы (περιήει). Апост. толк. XV в. Дпян. IX. 32 толк. (Оп. II. 1. 158).
- овъхождени совершение кругового пути, περίοδος: — Объхождени кржжьное звъздъ. Гр. Наз. XI в. 99.
- ОВЪХОЖЕНИЕ—совершение кругового пути, περίοδος:— По повельномоу объхожению льтьнаяго круга (хата тух тетаүнечух περίοδον). Ефр. прм. Крв. 237.
- прохожденіе, прожитіе: Сподобить тя... на шбхоженик лътъ многъ. Никиф. м. посл. Влад. Мон. 75.
- овъздание прожорливость: Трапеза бес потщаным мти оупованью, и дверцами любовыными въскочить чрывыное шбыйданые. *Іо. Люств. XIV в. (Оп. II. 2. 204).* См. овиздание, овздание.
- овъвдатиса объёдаться, наёдаться: Оупиватися и объёдатися. Никон. Панд. сл. 34.
- овъвздити, овъвзжо: А вывздиль ту землю Ходорь Челчи, тоть обывзди ш пана Оты старосты. Грам. Оты 1351 г.
- овъвядъ околица, окружныя мъста: Тогдъп они пришедши вшитци и съ своимъ племенемъ оуздали пану Ватславу со встии обътваты того дворища. Грам. Оты 1351 г. То все есмо потвердили непорушно на въкъ слузъ нашему върному Ходкови .. со всти обътвады тыхъ дъдинъ. Подтверд. грам. 1361 г.
- Придалъ есмь ловища у Юновая, отъ Изьбищнаго перевоза поперегъ Вольшины верхніи конець объёздомъ. Жал. гр. Каз. к. Польск. п. 1340 г.
- овъвздыный: Съножать на Моисеевъ долинъ объъздна. Жал. гр. Каз. к. Польск. п. 1340 г.
- овъвстивъ и прожорливый: Объ встивъ и ничимь же инвмь хвалиться, нъ широкъ имь и пространъ имь чрвомь, храмомь чьстьных в кмж мотъ и вълагалищемь; дхъ живъ и въ ласкръдвиь чловвив

- скръбить и не търпа смрьденим оходить отъ него: мко же бо дъить прогонить бъчелы, тако и объестивыи благодеть Стааго Дха. Панд. Ант. XI в. 14.
- ОВЪВХАТИ, ОВЪВДО обойдти вокругъ, окружить: Наидоша стороже Половечьскые... и, обыехавше ихъ без вести, (овехъ) избиша и другыя изъимаша. Лавр. л. 6677 г. Татарове, отшедше отъ Золотыхъ воротъ, и объехаша весь градъ, и сташа станомъ предъ Золотыми враты. т. ж. 6745 г. И они устрегоша Немецкую рать, и объехаша Псковичи Немець и убиша Немець 20 мужь. Исков. 1 л. 6915 г.
- овъюродити, овъюрож8 отуманить, отнять разсудокъ: — Согрѣшихъ объюроденъ пьяньствомъ. Сбор. Салт. 81. Исп. инок. — См. овъродити.
- овъюродъти, овъюродъю потерять разсудокъ, обезумъть: Объюродъють кнази. Ис. XIX. 11. Ср. овбродъти.
- овъюхати, овъюхаю обдать запахомъ: Кромъ кадила объюханъ бысть. Аван. Алекс. Мин. чет. іюн. 316. Инъмъ ш воня шбъюханомъ човствомъ знаеми соть (аλλοις έν της όσμης διά της όσφρητικής αίσθήσεως γνωρίζονται, aliis per olfactus sensum se praebent ex odore cognoscendos). Жит. Ник. 2. Мин. чет. апр. 29.
- овъюданин обжорство: Отъ шбымданим и пимньства. Сб. 1076 г. 36—37.
- овъюдение насыщение: Оусто же шбылдение дае. Кир. Тур. Злат. цъп. (Бусл. 501).
- прожорливость: Ови же \tilde{w} обылдения воздержатся. Сильв. и Ант. вопр. (Оп. II. 2. 153).
- овъюдивъти прожорливый: Егда объясться чакъ и начнеть объядивая оутроба прогнетати срдце къ ребромъ, и добрая мысль избъгнеть, тъсноты не търпяще, а злая мысль вселиться въ тов мъста. *Іо. Злат. XIV в.*
- овъюдьчивъи прожорливый: Шбыздьчиваго же, оупивающаго лие мёры, стии шби въ питемью вложища. Злат. ипп. (Бусл. 498).
- овъюриньнъти сдъланный изъ объяри: Кушакъ объяриннои шолкъ черчетъ да зеленъ. Плат. и. Бор. Өед. Год.
- ОВЪГАРЬ ОВЪГАРЬ плотная шелковая ткань съ золотыми и серебряными струями и съ разпыми узорами (отъ Перс. абдар волнистый, струйчатый; аб вода; см. Савв. 226): Опашень объярь бъла. Оп. им. Бор. Өед. Год. Опашень объярь дазорева съ золотою струею. Плат. ц. Мих. Өеод.
- овъмствънъи происходящій отъ обжорства: Не ръгатися порою (чит. парою) объяственою. *Io. Злат.* XIV σ .
- овъмстивъти лакомка: Обымстивътмъ медъмь чашто омазътвають, пити дающе бридъкон. Никон. Панд. сл. 30.
- овъистиса объесться: Колко ти чади, иже о фев са пекоуть, да са быша не объяли, да на ловитву быстри боудоуть. Заатостр. XV в. (Буса. 710).

- ОВБАТИ ОВАТИ ОВИАТИ, ОВБИМО ОВВИМО ОВВИМО ОХВАТИТЬ, ОБНЯТЬ: И СВЁТЬ ВЪ ТЬМЁ СВЬТИТЬСА, И ТЬМА КГО НЕ ОБАТЬ (ОЙ КАТЕ́ХАВЕ́У). Іо. І. 5. Остр. ев. Аще и мыслыж не обьметь. Гр. Наз. XI в. Бжый багдати всю объимыши землю (περιλαβέσης, cum comprehenderit). Ефр. крм. Трул. Посл. Христова благодать всю землю обьять. Илар. Зак. Благ. (Приб. твор. св. о. 2. 229). Тъгда же страхъ и тренеть обимть мм. Нест. Жит. Өеод. 15. Неда како страсть шбимла (и) ксть. Ефр. Сир. XIII в.
- окружить: Инии ратнии видъвше объяща ѣ. Ип. л. 6682 г. Ср.: Сии сжтъ объмъщии нашж странж тако же се съпнове части възбранъжште нашествим ратънъихъ. Супр. р. 70.
- обойдти кругомъ, вокругъ: Обяхомъ гороу Сиіра (єхихдюєх μ є сігсцічітив). Втз. ІІ. 1 по сп. XIV в. Довиветь въ обимти гороу мою (хихдойч, circuire). m. ж. II. 3.
- обнять, заключить въ объятія: И приимъ отроча, постави к посреде ихъ и, объимъ к, рече (ѐναγхаλισάμενος). Мр. IX. 36. Остр. ев. Шбыми й и целоуи съ многон чьстью. Сб. 1076 г. 99. Притечеть и объметь и облобызакть (π εριλαμβάνει). Панд. Ант. XI в. л. 162. Обкмеши ржкама прыси (ѐναγхαλίζει). т. ж. (Амф.). Простыръ... роуце... и шбинть выю кго. Жит. Нифонт. XIII в. 32.
- захватить, застигнуть: Въ пръгръщении обътъ боудеть (deprehensus, $\grave{\alpha} \lambda \widetilde{\omega}$). $E \phi p$. $\kappa p m$. T p y n. 43.
- постигнуть: Въ образъ бо ксть въ нашемь пже съ обмь необатъи и обатъ въ мтри, тамо невъображенъ и съде въображенъ о члвчьстъ. Мин. 1096 г. (окт.) 31.
- набрать, собрать: И се сътворьше, обаща множь ство рыбъ мъного (συνέχλεισαν). Лук. V. 6. Остр. ев.
- получить: Да отъ божьствьнааго крыста животъ шбънмъмъ. Новг. тріод. XIII в. 29.
- шбънмъмъ. Нові. тріод. XIII в. 29.
 наполнить, надуть: Ё многа питыл... нутренам їхъ дрождами шбьата. Паис. сб. 132. Іо. Злат.
 см. овбати.
- ОВЪАТИЕ ОВАТИЕ объятіе, обниманіе, amplexus: Съ обатикмь цёлованик дай кмоу. Сб. 1076 г. 45; Злат. итп. ок. 1400 г. (Бусл. 490). Носила кси въ обятии в'сёхъ цра. Мин. Пут. XI в. 64 об. Творьцы бо родила кси и сего носини въ обатии си. Мин. 1097 г. 12. Дажь ми, чадо, конечьнек шбытие (περιπλοχάς). Ичел. И. Публ. б. 128.
- то, что окружаетъ: Нбо ксть обатье видимаго и невидимаго зъданию. Іо. екз. Бог. 121.
- **ОВЪАТИСА ОБАТИСА** быть окруженнымь, охваченнымъ: Да не объмемъса... огнымь. Γp . Has. $XI \ s. \ (B.)$.
- быть стёсненнымъ, угнетеннымъ: Съвъты обатиса (ἐπιβουλαῖς συσχεῖν, insidiis opprimi). E ϕp . κp m. Kp θ . 93.
- άλίσχεσθαι, быть уличеннымъ въ преступленіи: Аще ли кто wбатъ боудеть преступаю запов'єданаю

- (εἰ δέ τις ἀλῷ τὰ ὁρισθέντα μὴ φυλάττων). Корм. Моск. Дух. Акад. л. 35.
- овъатрити, овъатрю см. след.
- объатритиса обатритиса быть воспаленнымъ: Бъаше бо обятрилося стегно его. Жит. Оед. Сик. Мин. чет. апр. 498. Еже обятрилося, то изыдё по власъ. т. ж. Ср.: Величаниимъ страсти вьсж доушж зълъ обатривъще, и соугоубож по истинъ вазеж болъвъще. Супр. р. 246. Ржцъ же оударьшоуоумоу его и ребра обатришаса, тако же едва емоу отъдъихати. т. ж. 105.
- овъатритиса оватритиса воспаляться: Нъсть строупа, ни мозоли, ни извъл обатражщаса (ойте πληγή φλεγμαίνουσα). Γp . $Has.\ XI\ e.\ a.\ 319.$
- овъатьнъи оватьнъи который можеть быть охваченъ: Есть оубо начало свійным обымтно (перектіхті). Панд. Ант. XI в. л. 273.
- подверженный: ІАко да не страстымь боудоу оудобь обатынъ и моуцъ оканьнъш повинынъ. Мин. 1097 г. 169.
- овъащрение воспаленіе; ярость; см. овъщры-
- овъащренъи обаштренъи воспаленный, пораненный: Сапъопръ жбагъ ксть, бълвакть же въ Индии и въ Конопии, остримъ же отокът и напърштению цълить, съ млекъмь помазакиъ по обаштренъимъ местомъ (той відхоре́гов). Изб. 1073 г. 153.
- овъащрити оващрати, овъащрию восиламенять: Обащракии огньмь и тыюще бользнии преда(ни)киь. Мин. 1096 г. (окт.) 48.
- овъащритиса оващритиса то же что объатритиса — воспаляться: — Ни извът ибащриющаса. Ис. І. б. Парем. 1370 г. (В.).
- овъ вм. абъ чтобы: Ръжеть изгнивъшее, шбът како да шставъщата въ събъраник придоуть и съращеник. Жит. Өед. Студ. 116.
- ОВЪІДЕНЬНЪІИ ОДНОДНЕВНЫЙ; ВЪ ОДИНЪ ДЕНЬ ВЫстроенный: - У Ильи пророка обыденного. Никон. л. (m. VIII. 193). — Обыденныя церкви строились обыкновенно по объту, данному цълымъ городомъ, большею частью для избавленія отъ бользни. Указаніе на построеніе такихъ церквей встрівчаются неріздко въ Новгородской и Псковской лътописяхъ: - Того же лъта бысть повётріе в великомъ Новёградё и в то время поставища дерковь древяну святыхъ святителен Аванасіа и Кирілла во единъ день, и бервна возиша из лъсу того же дни, и срубита, и освятиша единаго дне, и служища, за соборною церквію в каменномъ городъ Детинце. Новг. апт. церк. 6898 г. А владыка Семеонъ съ всею седмию сборовъ и съ крестианы со кресты обходи около всего великаго Новагорода, молися Богу и пречистви его Матери о престатьи гивва Божіа; а крестианы овъ на конехъ, а друзіи пъши, из лъса беръвна привозивъ, поставиша перковь святую Ностасью в память ея, и свяща ю архиепископъ Семеонъ того же дни и святую литургию совръщи...; а

Новоторжанѣ такоже единѣмъ утромъ святаго Афанасіа и литургию свершиша. Нові. I л. 6925 і. (по $Apx.\ cn.$).

овыкати, овыче — см. след.

овъікатиса — привыкать: — Члкъ объічаса словесъі поносьливъі (συνεθιζόμενος). Панд. Ант. XI в. л. 111. овъікноти, овъікно — привыкнуть: — Да въ немь обыкнеть члвіїкок кстество. Плар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 30). Не мози же, шбъікноувъ ихъ, рещи: и си чоловъць таци же соуть. Уст. прм. поуч. исп.

овъівнотиса — привыкнуть, пріучиться: — Не приоучаи клатв в оустъ своихъ и именованиемь стго не объікниса (μὴ συνηθήσεις). Нанд. Ант. XI в. л. 134.

- **ОВЪІСКАТИ ОВИСКАТИ**, **ОВЪІЩ** 6 ощупывать: Рукъі наша объіскаща (ἐψηλάφησαν; въ нов. осязаща). *Io. 1. I. Anocm. XIV в. (В.).* Егда обыщеть мя Ѿць мой (ψηλαφήση; въ нов. осяжеть). *Быт. XXVII. 12 по сп. XVI в. (В.).*
- осмотрѣть, обыскать: Да въпрашаени и обищеши зѣло (ἐρευνήσεις σφόδρα, investigabis valde). Втз. XIII. 14 по сп. XIV в. Пришедъ обищи мя, аче ти есмъ не вѣренъ (δεῦρο ψηλάφησόν με, scrutaturus vestimenta mea accede). Жит. Андр. Юр. XXIV. 92. Внидота въ тъ корабль... и вса мѣста обискаща. Новг. I л. 6712г. Нобо (не бо но) и въ насъ обискаемътмъ не могоуть въ себѣ ничьсо же оукръти. Іо. екз. Бог. 98.
- разсмотрѣть, обсудить: Да и по нихъ ктw ни будеть, всѣ тѣ обыскавъ, ярлыки давали. *Ярл. Атюл.* 1379 г.
- произвести розыскъ, изследовать дело: А что Луховци ставливали хоромы на князя великого дворе въ Володимере, ино то обыскано, что то было учинилося ново, не по пошлине, а нынеча не надобе Луховцемъ ставити хоромовъ на князя великого дворе. Уст. гр. Вас. Дм. 1392 г. Лживых грамо и доски шбыскавши, правда судомъ посудо. Псков. судн. гр. Начатъ судити ихъ, и судивъ ихъ и обыскавъ, да жалобниковъ оправилъ. Соф. вр. 6984 г. (т. 11. 169). И митрополитъ Зосима... обыска ихъ ереси и по архіепискуплимъ Генадъевымъ подлинникомъ и спискомъ. т. жс. 6999 г. (т. 11. 237).
- овътскатиса быть открытымъ, узнаннымъ: А послушествуетъ послухъ лживо не видъвъ, а обыщется то опослъ, ино на томъ послухъ гибель исцева вся и убыткы. Судебн. 1497 г. 156.
- овътскъ разслѣдованіе дѣла: Гостемъ великого князя Новгородцемъ многи обиды чинища и поруганіа самоволнѣ, а иныкъ великого князя людеи живыхъ въ котлѣхъ вариша безъ обсылки великого князя и безъ обыску. Соф. вр. 7003 г. А въ ѣзду своемъ дастъ на поруку, до обыску, доколѣ дѣло скончается. Судебн. 1497 г. 152.
- овъіскъівати производить розыскъ, следствіе: А тымъ приставомъ, где боде татба, обыскивати. Псков. судн. грам.

овътти — см. овити.

- овъгчан привычка, обыкновеніе: Въниде (Иїс) по объгчаж свокмоу въ дынь сжботыным въ събориште (хата το είωθος αυτώ). Лук. IV. 16. Остр. ев. (Ондрви) видъ ту (въ Кіевъ) люди сущаю, како есть шбычаи имъ. *Пов. вр. л.* По обычаю бо сему старцю отстоявъщю утренюю, предъ зорями идоща по къльямъ своимъ. т. ж. 6582 г. Или шбъгчам не въси цълоующихъ, или искоушанши ма. Златостр. XII в. Иного добродъяния много в немь бяще и всякъ обычаи добронравенъ имъящеть. Ип. л. 6683 г. Імът из пътьска шбычал много написа. Исалт. 1296 г. запис. Тому то дело за обычен. Пикон. л. (т. VIII. 175). Осадное сидънье ему не за обычеи. т. ж. (т. VIII. 234). — Свычаи и объгчаи: — Забывъ чти и живота, и града Чрънигова, отня злата стола, и своея милыя хоти, красныя Глебовны, свычая и обычая. Сл. плк. Игор.
 - обычай, неписанный законъ, старина: Есть же объгчаи вамъ, да единого вамъ отъпоущж на пасхж (συνήθεια). Io. XVIII. 39. Ocmp. ee. Πο οбъгчаю нереискоуоумоу прилоучись ньмоу покадити (κατά το έθος). Лук. І. 9. Остр. ев. Ельма же подобавше пренести на стоуж трапезж дарованию, ихъ же самъ блаше дълатель и не прим никъто же, мко же не бъ объчаи ($\xi \vartheta_{0} \varsigma$). Гр. Наз. XI в. 67. Законъ сътворивъще объгчай (σ оу $\dot{\eta}$ ϑ $\sin \alpha$). m. ж. 109. Подобанть объгчаювъследовати высакъна странън. Ефр. крм. 178. Вас. Bea. По преданоуоумоу отъ опъ объгчаю (συνήθειαν, consuctudinem). т. ж. Конст. 2. Неконго ради обычана (συνηθείας, consuctudinem). т.ж. Гр. Huc. 1. Аще хощеть пърътиса и съ наводащиимъ кму винъг, да πρητικά πο οδρίμαιο (κατά το είωθος). m. \varkappa . 219. По обънчаж оцъ (τ о ϵ і ω 9 δ ϵ). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Комуждо ызыку, швемъ исписанъ законъ есть, другимъ же шбычаи. Пов. вр. л. введ. Прилежиши паче зако(ну), неже объгчаю земли. Прав. Іо. митр. (по Син. сп.). Дабы прооучильса высвыь объгчаннъ Словеньскъпить и объгклъ и по малоу. Жит. Мев. XII в. Шбычаемь Евреискыймь. Іо. екз. Вог. 129. По дръвьнемоу нъкожмоу шбъгаю. Новг. корм. 1280 г. (Бусл. 384). Приде ко отни гробници, и хотъ внити по обычаю. Ип. л. 6702 г. А что будеть церковная пошлина, а то ему даваите, по давному по церковному обычаю. Грам. Өеогн. м. Черв. Яр. д. 1353 г. Слышавъ отъ него (отъ Исидора) въ службъ, что поминаеть папу Римьскаго, а не патриарха Царяграда, и иныхъ вещии много не по обычаю Рускыя земля, и рече князь великыи. Нова. 1 л. 6950 г. (по Apx. cn.). По первому шбычаю (сиунувіах). Γ еорг. Aм. (Увар.) 332. Маетъ на немъ вина быти водлугъ обычая нашое земли. Жал. гр. 1388 г. Тежъ, естли бы хрестьянинъ копища ихъ казилъ, або кгвалтомъ находиль, хочемо, ижъ бы, подлугъ обычая нашое земли, правъ нашихъ, былъ каранъ. т. ж. И то ты чинишъ съ Литовскаго обычая. Жал. гр. Ив. Вас. Судим. 1499 г.

- нравы: Радимичи и Ватичи и Сёверъ шдинъ шбычаи имаху. Пов. вр. л. введ. Полане бо своихъ шбь шбычаи имуть кротокъ и тихъ. т. ж. Подаси ии объгчая воя ноесныя. Жит. Андр. Юр. XLIV. 179. Прость исть пошествии объгчаннъ обогамо мечаса (ѝдбу). Іо. Листв. XIV в. (Оп. II. 2. 200).
- свойство, природа, нравъ: И его же обычаимь нѣсть въ немь сирѣчь гнѣва, сего оставль на обычаи свои обратиться, сирѣчь на милость (παρὰ φύσιν... κατὰ φύσιν). Гр. Наз. XI в. 316. О великое чудо, колико смпренія бысть ему, ижъ бѣсѣдова съ страники ны грѣшніи; не нашъ бо обычаи имѣетъ. Стеф. Новг.
- φύσις, естество: Външе и бънчата матерь (τὴν ὑπὲρ φύσιν μητέρα). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- пріємъ, образъ дѣйствія: Лѣпо е обычаи книжныи вѣдати, нѣ бш мощно инако разбма и разбмѣти; и се же е книжныи шбычаи, ыко ни ни еже бывшая ыко бышащая глати. Упыр. 192. Отъ сего начьнъ на объгчаи хъгтрости приде (εξις). Гр. Наз. XI в. 44.
- Разбогать в'сякъ объгчан къ разоумоу Бжиж. Мин. Пут. XI в. 105 (= разбогать высякъ оумъ къ разоумоу Бжию. Мин. XII в. 114).
- овъгчанный обычный, обыкновенный: Похода обычанна. Гр. Наз. XI в. 91.
- овычи, овы в овычения привыкнуть: Не обыкла нога ступати (οὐχὶ πεῖραν ἔλαβεν, поп серіт ехрегіептіат). Втз. XXVIII. 56 по сп. XIV в. Обычеть. Сб. 1076 г. (В.). Издалеча обычено голжби потопоу раздръшение благовъстити (ἐθίζειν). Гр. Наз. XI в. 14. Възглашати матвы обыкоща (consueverunt). Пат. Сип. XI в. 277. Гако же бъ обыклъ кдинъ жити. Нест. Жит. Өеод. 9. А самъ хочю въ шну гору ити единъ, тако и преже бахъ шбыклъ оуединивъса. Пов. вр. л. 6559 г. Просвъщати шбыкохомъ. Уст. XII в. 96. Имавъ Ха, емоу же дійи наю обыкоховъ. Муч. Серг. Вакх. 3.
- овъгчии обычный: Не шбычьемъ естьствены закономъ, но лютою устрашеною смертью. *Пчел. И. Публ. б. 140 об.*
- **овъічьнивъ** близкій, другъ: Моляхъ нѣкого объічьника кго (τινὰ τῶν συνήθων, ex familiaribus illius). *Ham. Cun. XI в. 181*.
- овъічьным обыкновенный, συνήθης: Объічьноую соущю ризоу прикмлющемъ (ἐν συνήθεία οὖση, solitis). Εφρ. κρм. Гангр. 12. Въ объічьнааго мѣсто женьскааго одѣним моужьское привметь (εἰωθότος, solito). т. ж. 14. Объічьно же бжьствьномоу писанью и въздоуха ноб нарековати. Іо. екз. Боз. 128.
- всегдащній, постоянный: Сьде тъкъмо не сътрыпѣвъшю Ббу объіченаго длъготрыпим (συνήθης). Гр. Наз. XI в. 272. Притекохъ ко обычнои твоеи любве. Сл. Дан. Зат.
- положенный, назначенный, обычный: Сътворь же надъ ними объичьное правило (тох συνήθη). Панд.

- Ант. XI в. а. 4. Съ объччьною молитвою (συνήθους, consueta). Ефр. крм. 2. Ник. 7. Сътвори архинийъ объччнок храму обновление, рекше сщник. Нест. Бор. Гл. 38. Поющю ми въ келии объччьнъна псалъмы. Нест. Жит. Өеод. 15. Оукраси ю златомь и сребромь и съсудъни црквнъми, в неи же объччьны пъсни Бу въздають в годън шбъччным. Пов. ер. л. 6545 г. Всеволодъ же спрата тъло шфа свокго; възложьше на сани, везоща ѝ Къневу, попове поюще шбъччным пъсни тъсни и пожалова Рюрикъ шюрина со обычными пъснии и пожалова Рюрикъ шюрина своего. Ип. л. 6704 г. Обычное слово (salutatio). Жит. Петр. Гал. Мин. чет. февр. 260.
- близкій, дружескій: Не о насъ размысливъ, ыже въ прывъихъ своихъ дрбгъ і обънчынъихъ позна (соуйдясь). Гр. Наз. XI в. 57. Чада же и дроугъ шобычным штонимъ гнѣвомъ (соуйдясь). Ичел. И. Публ. б. 61. Бяахъ емоу обыченъ (familiaris). Жит. Порф. 6. Мин. чет. февр. 283.
- ОВЬДО сокровище, богатство, thesaurus: Кланыхщеся златоу и съреброу и объдоу и ризьницамь, мко Ваалоу пръвии и Астарти и мрьзости Хамосовѣ (оі προσκυνοῦντες τὸν χρυσὸν καὶ τὸν ἄργυρον, ὥσπερ τὴν Βάαλ). Ір. Наз. XI в. 323. По времени же пріиде отъ Египта Парисъ, имыи Еленъ и объдо всеи утвори ея (τὰ χρήματα καὶ τὸν πλοῦτον τὸν αὐτῆς). Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 180). Сви (о Христѣ) объдо блюсти шчя присно соущааго блжены. Кир. Конст. Сл. на срът. Мин. чет. февр. 24. — Ср. Дауидъ пророкъ подъ писаниюмъ съкръп разоумъ, а дѣти объдо отъкръпвыше на азъщѣ богатьство изнесоша. Супр. р. 241. — Объдо можно сблизить съ Рус. оптъ; ср. Др.-Грм. âbati — lucrum, quaestus; Лат. орь, opulentus; Лит. арятая, арята — множество.
- овьдо одежда: Человъкъ превеліи бъ высотою и вся шбьда царскаа мала ему бяте (ἐσθῆτα). Георг. Ам. (Увар.) 240. Ср. оводъ, овъдо.
- ОВЬЖА ВОВЬЖА опред вленный участокъ пахатной земли, мфра земельная: - Князь велики велфлъ съ ними (Новгородцами) бояромъ говорити о дани..., вельт врспросити, что ихр соха. И они сказали: 3 обжи соха, а обжа одинъ человъкъ на однои лошали ореть; а кто на трехъ дошадехъ и самъ третен ореть, ино то соха. И князь велики захотель взяти съ обжи по полугравив. Соф. П лют. 6986 г. Киязь велики пожаловаль, у архиепископа половины волостеи не ималь, а взяль 10 волостеи: Юрьева монастыря 7 соть обежь и 20 обежь, у Воркажского 300 вобежь и 30 и 3 обжи, у Благовъщенско(го) по(лъ)-300-ста вобежь и 3 вобжи. Нова, II л. 6986 г. Не доидеть Вяжицкого монастыря вотчины противь ихъ обежъ, что взято къ ямскои слободъ, четырехъ обежъ съ третью. Ввозн. гр. Вяж. мон. 1593 г. По нашему наказу, къ старому ихъ поместью три обжы отделять, и вы бы тв обои обжи вельли написати въ отдълные книги. Грам. дъл. помъст. 1555-1556 г. 38.

- овьжыка уменьш. отъ сл. объжа: Отступилися есмя... своего владёнья... полуобежки съ шестою долью обежки. Прав. гр. Арх. мон. 1612 г.
- овыжыным причитающійся съ обжи, обежный: А придеть по государев в царев в грамот в платити, приметь обежные денги, п вы бы, земскіе люди, платили по обжамъ, а не по животомъ и не по головамъ. Уст. гр. Сол. мон. Сум. вол. крест. 1564 г.
- овьдо сфатра, шаръ: Свалявъ обло тяко камень. Жит. Андр. Юр. VIII. 44. Платъ объла полушаріе, трисфатром, сводъ: А дроузии платъ объла разуміваща нбо їй стго Діда гліца: пропината нбо, тяко и кожю, еже твитеть покровъ. Іо. екз. Бог. 167. Ср. овъльство овельство округлость: Яко же бо обло, ельма же ніжымъ повалена будетъ, таче погоріве обрещетъ, ово и своимъ обельствомь и ключаемымъ м'ёстомь, дотоли не станетъ, донели же равна міёста не обрещетъ. Іо. екз. Шест. (Калайд. 66).
- овыховидыный шарообразный, кругообразный, офакріхо́ς: — Облови но движеніе. Діон. Ар. XVII в. (On. II. 2. 8).
- овьлым шарообразный, σφαιροειδής: Качьство ксть... бѣлота, чрьнота..., обьло, право, прѣведено на четвырьти. Изб. 1073 г. 232. Глаша обьло есть нбо. Іо. екз. Бог. 126. Обьлоу же ктери рѣша землю, а друзии ыко и блюдо. т.ж. 164. Камън... обьлъ видѣникмь твориться (въ др. сп. обълъ, στρογγυλοειδής). Іо. Люств. XII в. Обло ыко зрно (στρογγυλοειδής). Жит. Андр. Юр. XLIV. 171. Камень облъ. Козм. Инд.
- круглый: Столовъ имать облыхъ 12, а 6 заднихъ; помощена жъ есть досками мрамляными красно, двери жъ имать 6-ры, а на палатахъ столбовъ 16. Дан. иг. (Сах. 13). Столновъ же имать 8 облыхъ мороморяныхъ. т. ж. (Нор. 79).
- полный, совершенный; полный рабъ то же, что обельный холопъ: Аже закупъ бёжить Ѿ гдъі, то шбёль (= обель), идеть (ли) искатъ коунъ, а квлено ходить, нъ про то не роботать кго; нъ дати кмоу правьдоу. т. ж.
- Ср. Лит. valus, apvalus круглый; Хорв. obel цѣлый, полный; Польск. obel (нар.) — вполнѣ, совершенно. — См. Мысл. об. ист. Русск. яз. 119.
- овьль вполнѣ, совершенно; въ полное рабство: Продасть ли гнъ закоуна шбыль (— обель), то наиметоу свобода въ всехъ коунахъ. Р. Прав. Влад. (по Син. сп.). Въ полную собственность: А продалъ есми имъ обель, въчно и непорушно. Купч. зап. на Полукняж. земл. 1508 г.
- овьльный полный, совершенный: А холопьство шбыльное трое. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Аже холопъ шбыльный (= обынии) выведеть конь чии любо, то платити за нь в грвнъ. т. ж.
- овьлю вокругъ: Глють нбси обыт объходити землю и объносити. *Іо. екз. Бог.* 126.
- овьманин сборъ плодовъ: Не лучи ли пабирокъ

- Ефлемль неже wбыманье Авиезере. Панд. Ант. XI в. л. 146.
- ОВЬМАТИ = ОВЪМАТИ, ОВЬМАЮ собирать (о плодахь): Несть же отъ настваним въ правьдж и объмати жизньны (τρυγάν καρπόν ζωής). Гр. Наз. XI в. 135. Насадити и не объмати (φυτεύσαι καὶ μὴ ἐκθλίψαι). m, ж. 320. Ср. ОВИМАТИ.
- ОВЬРИНЪ ОВЪРИНЪ Avar, Hunnus: Быша бо Шбърв твломъ велици и оумомь горди и Бъ потреби и: помроша вси и не шстаса ни единъ Шбъринъ; есть притъча в Руси и до сего дне: погибоша аки Шбрв. Пов. ер. а. евед. Меръпа Шбъринъ родомь (Hunnus genere). Жит. Өед. Стр. 16. Мин. чет. февр. 348. Магштъ, ш сего ст вси изыци, иже живт на полвнощи: Козари, Рвси, Шбъри, Болгари и ини вси. Мев. Пат. (Оп. II. 2. 31). — Объри употреблено вм. Греч. раррарои: Аще мы се ныне знакмъ, не мы же тъчию, нъ и Оугри и Объри (адда каз Σкова каз рарбарои). Златостр. XII в. (В).

овьчии и произв. см. овыщии и пр.

ОВЬЧИХА — см. ВОПЧИХА.

овыщаникъ — см. овыщьникъ.

- овыщатиса овыщатиса сообщаться, даваться: Въторок объщеник объщакть ми сл. Гр. Наз. XI в. 157.
- принимать участіє: Скори суть пролити кровь бес правдъі; ти бо объщаются крови, сбирають собъ злам. Пов. вр. л. 6523 г.
- сообщаться, имъть сношеніе: О епії вхъ и прозвитер вхъ ї обыщающихъсм ї мольщихъсм съ кретикы. Ряз. прм. 1284 г. 21.
- ОВЬЩЕ ОВЬШТЕ ОВЬЧЕ ОПЧЕ ВИЕСТЕ, совмыстно, нераздыльно: Обыште же вси гонезакить. Изб. 1073 г. А Суздаль буде нама обче. Лавр. л. 6685 г. А ты всеи братіи обыща сътвори, обыще ти будеть Богь, и обыце любы. Кир. Тур. Пис. Вас. Ни кдиномоу своюго имыти штиноудь, но шбще житі в нощи же и въ дне. Новг. крм. 1280 г. 428. А луга ны не велыти ни косити, ни орати по гору; а земля наша, а животины ходити опче. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. См. вовче.
- вообще, по отношенію ко встить: Обытте повелтьваннь (хогуб, communiter). Ефр. крм. Ефес. 3.
- овыщевати, овыщою κοινωνείν, communicare, входить въ общеніе, присоединяться: Да искажемся и мы общевати сами в собъ (κοινωνείν ἀλλήλοις). Іо. екз. Бог. Дълъмь ничьто же бехма тъмъ шбыщевавъ. Жит. Өеод. Ст. 87.
- объединять: Бжик же сущьство не раздъляется, ни примъняется, творецъ бо Стыи Дхъ общюеть створение телеси. *Пал. XIV в. 28.*
- причащаться: Ни твлоу емоу \ddot{w} насъ възятоу бънти цв и мнозвиъ хотввшемъ то створити и объщевати стви емв плоти (хогумуйся, communicare). Жит. Пол. 17. Мин. чет. февр. 266. Хлвбъ объщева-

- нын (ἄρτος τῆς κοινωνίας, panis communio). Io. екз. Бог. 275.
- чувствовать (?): Въздоуха не обыцоуемь. Жит. Триф. Мин. чет. февр. 21.
- принимать участіе: Тщахоуся кто преже обыщюєть погребеніемь стыихъ емоу мощіп. Жит. Триф. Мин. чет. февр. 21.
- Ср. Памать сватыимъ обыштевати апостоломъ велитъ. Супр. р. 94.
- овыщеватиса принимать участіе, присоединяться: Причастьници славѣ Хѣъ обыщевавъщеса съмьрти. Мин. 1096 г. (окт.) 97. Не обыщоуитеса къ дѣломь тьмы. Златостр. сл. 24.
- сообщать, передавать: (Өедоръ) призъва иконома... кмоу же и обыщевавъса w всёхъ и како же въ всемь братии боудеть деснъш. Жим. Өед. Ст. 164.
- овыщедательным общій, общественный: Во град'в же Москв'в вс'в во страс'в пребывающи и долгы общедателный во ум'в приимающе. Соф. вр. 6988 г. (т. 11, 207).
- овыщежитель монахъ, κοινόβιος: Обыце ли житель кси. Ефр. Сир. 1377 г. (Изв. VIII. 76). Начаша устрояти общежители коиждо въ своемъ монастыръ. Соф. вр. 7037 г. (т. II, 363).
- основатель общежитія, начальникъ общаго житія (прозваніе св. Өеодосія Великаго, ум. въ 529 г.): Памать Өеодосиа общежителы (χοινοβιάρχης). Мст. ев. 11 янв. Святыи Феодосіи общежитель. Кипр. м. посл. иг. Ав. 1390 г.
- овыщежительство общежительный монастырь: Се дастъ посадникъ Великаго Новагорода Василеи Степановичь... во общем монастырь... во общежителство село Ковыцово. Нова. дам. XIV—XV в. 6.
- овыщение общеніе: Въ обыщеньи и въ преломленьи хлеба (тр коломойа). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Въторое обыщение обыщаеть ми сл. мъногомь прывааго преславьнее (холомойа). Гр. Наз. XI в. 157. Нарицаю убо вы вся сыны и чада, еще же и оны, иже отлучишася неціи отъ соборныя церкви и христьянскаго общеніа отступища действомъ лукаваго беса. Грам. п. Нил. ок. 1382 г. — Ср.: И та не приимета его на обыштение. Супр. р. 139.
- причастіе: Прѣчисток подавати обыценик (хогомνίας, communionem). Ефр. крм. Трул. 23. Обыцению да полоучить (προσφορᾶς; Уст. крм. да възметь комканик). т.ж. Анк. 13. Обыцению стыихъ (τῆς хогом)(ας; Уст. крм. причастию комканьнаго). т. ж. Вас. Вел. 61. Въ обыщеник (хогом)(αν; Уст. крм. пришбыщеник). т. ж. Вас. Вел. 38. О то кже шлоучати люжанина ш сто ибыщению. Ново крм. 1280 г. 29. Не достоить шбыщитися съ шлоучеными шбыщению. Уст. крм. 10. Схол. л. 21.
- Поустити немоу чясть свонго объщении (хогуюуіаς, communionis). $Ham. Cun. XI \ 6.34.$
- овыщеноти, овыщено прійдти въ общеніе, соединиться: — Обаче аще при (вм. три?) части погиб-

- нуть, то надъюся отъ единоа ты можеши во сто приилодити, Богу ти помогающу, аще съ нимъ о скимъ общенути съвъщаеши. Кир. Тур. Пис. Вас.
- овыщесъдалище собраніе: Молчание въ црквахъ и на собщесъдалища. Паис. сб. 186.
- овыщетворити, обыщетворю когоотолей : Толико бо оупъваж о чистот дваним мжжа сего, мко же и се обыщетворж съ высвиъ: ономоу мок, а оного мън в намвнити и отъ Ба и отъ чавкъ благооумын вишихъ. Гр. Наз. XI в. 85.
- овыщие общеніе, соединеніе: И аште видиші себе вріждаєма доушеж отъ нихъ, отъсівци и отъ себе, ни єдино бо обыштиє світоу съ тьмож. Изб. 1073 г. 187. Ср.: Обыштиє єже на трепезі. Супр. р. 307.
- овьщии = овъщии = овьчии = опчии общій, всеобщій, им'єющій отношеніе ко всімь: — Издрадик же ксть слово съ обыштиимь назнаменаникмь. Изб. 1073 г. (Бусл. 271). Лоучен въ ржкоу, каменин пръдъмещемо... въпль кдинъ, подвиженик обыще (хогуо́с). Γp . Ha3. XI 6. 71. Обыщам пользът ради (χοινήν, communem). E ϕp . κp μ . T p γ ω 41. Ποβεν \dot{b} μ \dot{b} кмь обыштымь (хогу $\tilde{\varphi}$, communi). т. ж. Ефес. введ. Обыштааго высткъ члкъ врага (той когиой). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Се бо не по земли ходимъ, но по глубинъ морьстъи, шбыча стрь всъмъ. Иов. вр. л. 6452 г. И помолиса о мнв къ обще всехъ Відце. Іак. Бор. Гл. 91. Да сподобить ма обыцьи Бъ и Гъ нашь Ісу Хъ до коньца съврышити объщаник. Конст. Болг. поуч. Господь бо объща себъ всъмъ апостоломъ подастъ: а ты всеи братіи обыца сътвори. Кир. Тур. Пис. Вас. Ни клинъ же шбына коньчины оубежалъ. Златостр. д. 1200 г. Обыца вън боуди нечаль, общи слезъл. Сб. 1296 г. 10. Нектарію архіепископоу преставльшоуся, шбщимъ числомъ Аркадіи же... Іоанъ Златооустъ приведе (χοινή ψήφω). Георг. Ам. (Увар.) 254. Ова убо именъ являются обща всему естеству, ови же собыствена коемуждо съставу. Іо. екз. Грам. (Калайд. 168). — Обыщига посланига соборныя: — З же объщтиихъ (посланій), ихъ же Имковла а, в Петровъ, г Имановъ, д Иоудина. Изб. 1073 г. 253.
- вселенскій: Обыштаю цркъї (ѝ хадоділи́). Изб. 1073 г. 176. Обыщии оучителе айли. Никон. Панд. сл. 1.
- общій, нераздѣльный: Обще трисвятое отъ херувимъ, обещъ поклонъ отъ ангелъ и человѣкъ, едина слава и благодареніе отъ всего мира. Имар. Исп. епр.
- общій, принадлежащій многимъ: Гробъ сь обычь нама боудеть (о тафос арфотерої хогос усубстат, sepulcrum istud commune erit ambobus). Пат. Син. XI в. 100. Соуждаль боуди нама шбечь (= обче). Пов. вр. л. (Переясл. л.) 6685 г. Всы бо добрии ти добрѣиша въкоупъ и пользынам ыко же въ шбыщимь съкровище въ своки дши събыраша, житик великовъздрастьно, шбычаи пользынъ и красьноую жизнь. Жит. Оеод. Студ. л. 35. Вашьчем брат правда дать,

- да заплатить опчимъ животомъ, да шстаткомъ дълитса. Исков. суды грам. Иже въ мнишьскый святыи образъ одъянни въ манастыръхъ сущимъ, и ни словомъ лъть рещи: се твое, а се мое, или сего и оного; пбо 5000 суще простыци, и вся обща имяху, никто же свое ему что быти въща. Уст. гр. Сузд. арх. Діон. ок. 1382 г. — Обыщен житин — порядокъ монашеской жизни, по которому иноки имъютъ все обшее (отсутствіе личной собственности): — Пребъівати нарицанмъмь общемь житии образа, да ни своего имфти притажанию, ні избълтка сбирати..., нь шбщимь питатиса. Новг. крм. 1280 г. 417. Сего бо ради наречется объщее житіе, да все обще имуть. Уст. гр. Сузд. арх. Дюн. 1382 г. А игуменъ, кто ни будеть у святаго Іоанна Богослова, держати ему общее житіе. Дан. Нові. XIV—XV в. б.
- соединенный, смѣсный: Мїтропшлитъ, или пискоупъ въданть межи ими соудъ, или шбида, илі котора, или вражда, или задница, аже б\(\)деть иномоу челов\(\)бку с тымь челов жомь ржчь, то шбчий соудь, Иерк. уст. Влад. (по Син. сп.). И что вытягаль бояринь мои Федоръ Аньдресвичь на обчемъ рете Товъ и Медынь у Смолнянъ, а то сыну же моему князю Аньдръю. Дух. Дм. Ив. 1389 г. А что судилъ Кипріянъ митрополитъ судеи нашихъ обчихъ Полукарна и Михаила и Ивана и Климентія, и что судили суды наши обчіе и грамоты подавали, и что будеть взять, то взяти, а что будеть не взять, а то есмы погренули, и грамоты подрати тъхъ судовъ. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г. А земли и водъ и всему обидному дълу межы нами судъ объчый. Дог. гр. Бор. Ал. и Вит. 1427 г. А судити судьямъ объчымъ, цъловавъ крестъ. т. ж. — См. вовчии.
- совывстный: Въ обыщи житии (in coenobio, èv тя иоуп). Пат. Син. XI в. 120. Иже шбыциы сиы, и съгласьным намъ даровавъ молитвън (χοινάς). Служе. Варл. XII в. (Мачеха) да ся лишить того, кго же будеть кръна (отъ дътей), а wни (у которыхъ скрывала она) приимуть ыко и татье казнь о ранъ и дадять обыщюю тадбу. Конст. Закон. (Р. Дост. 11. 199). — Ср.: Вечер' же кстъ шбыць предель дни и нощи. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 162). — Обыще к житин - монастырское общежите (противоположность отпельничеству): - И по великому Василію. еже два чина вписа мнишьскаго житія, пустынный и общее житіе, еже похвали паче пустыннаго. Уст. гр. Сузд. арх. Діон. 1382 г. — Въ объщи — вмѣстѣ, сообща: — Нъ сплатити имъ въ обчі м грвнъ, а головничьство, а то самому головникоу. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). — Въ обыщь — вмѣстѣ: — Видим'. . . цра и вшеводы и сждіа и велишжа... въквпь и въ шбщь приступажще къ стви трапезъ. Упыр. 102. — Изъ объща — вообще, вмѣстѣ: оубш къ всемъ изъбыца проповежь. Упыр. 166. -Съ обыща = съ обча - вместе, сообща: - А числьныи люди, а тъ въдаютъ сынове мои с обча, а блю-

- дуть вси съ одинова. Дух. Ив. Кал. д. 1328 г. А печа къ сеи грамоте приложи с опча поговора с земьски людми да и с попомъ. Грам. дъл. о гран. Кир. мон. 1395 г. См. вовче.
- общежительный: Во обцеи монастырь. Новг. дан. XIV—XV в. б. Того же лёта поставлены быша четыре церкви камены: Власи святыи на Черницинё улицё, святаго Саву на Кузмодаміанё улицё..., Въскресеніе Христово общи манастырь, и святаго Николу на Пидбё. Новг. І л. 6926 г. (по Ак. сп.).
- равный, одинаковый: Шбыць приимоуть соудъ. Троии. сб. XII в. 167. Съкръно ли вещь сию, или шбличю Марию, срамота бо шбыща ксть. Златостр. д. 1200 г. Ср.: Таче аште обличж Мариж, срамъ обышть. Супр. р. 175.
- чужой, посторонній, иной: Кто ты кси, ос8ждающ обыщаго раба (ἀλλότριον οἰκέτην). Рим. XIV 4. Мън ш рода Рускаго съли и гостье: Иворъ солъ Игоревъ великаго князя Рускаго и шбъчии съли, Вуефастъ Сватославль снъ Игоревъ, Искусеви Шльги кнагыни, Слудъі Игоревъ нети Игоревъ. Дог. Игор. 945 г. Русину нелзъ позвати Немчича на шбчии соудъ, развъ на Смоленьского кназа (въ 1-омг сп. на иного князя соудъ). Смол. гр. 1229 г. 2-й сп. Борца ш общи людіи. Георг. Ам. (Увар.) 87. Ср. Польск. обсу чужой: со сі obcego, gdyž nie masz swego.—См. Дог. съ Грек. 24.
- Слово обыщь, какъ прилагательное, предполагаетъ существительное обытъ: оно и есть въ Русскомъ языкѣ, оставшись впрочемъ въ общемъ употребленіи только въ видѣ нарѣчія обтомъ (гуртомъ, огуломъ) и въ производныхъ обтовой и обтовщикъ. Сходно съ словомъ обытъ обыдо (имѣніе, богатство).
- овыщина = овычина общеніе: На бы общины тив съ светом никым же. Упыр. 136. Кага ли объщина свътоу съ тьмож. Изб. 1073 г. 81; Златостр. сл. 24. Обративъпно же са пръщеним чюдо, объщинън не приимати стъгдащежса пръмънкним, нъ просити отъвъта (хогушуїх). Гр. Наз. XI в. 66. Съ таковыми ни ъсти, ни пити, ни обчины никакои не держати. Грам. учит. митр. Кипр. 1395 г. Кан объчина влъкв со агвыцымъ, тако же и грешьнику со благоверьныимъ. Iuc. Cup. XIII. 21. (Сбор XV в.). Еже видъхомъ и слышахомъ и вамъ повъдаемъ, да и въг общину имфите съ нами; община же наша съ Отъцемь и съ Съномь его Христомь. Сказ. о 12 апост. Сбор. Алекс.-Нев. мон. XVII в. — Ср.: Гладивата сита ненасыштенам, мже николи же своимъ нъста съгта, кже обыштинж имата съ множ. Супр. р. 130.
- совокупленіе, соединеніе: Мощьно ксть въ вста съставъ члвчьств плъти рашьдъшист пакът из объщинът въ свое комоужьдо причинитиста (èx той когуой). Іо. екз. Бог. 392.
- societas, общество, община: Аще солжеть к подругу или общинъ (περὶ κοινωνίας, de societate). Лев. VI. 2 по сп. XIV в. Обыщинж акън неблагочьсти-

- выхъ похоуливъше (κοινωνία) Γp . Has. XI в. 193. Съставляють мбыщина или дмидеже живъ суть мбыщися или до времене и \tilde{w} воприятьм (вся грань \tilde{o} і Закона градского посвящена общин \tilde{b}). $3a\kappa$. padck. (Mpp. Hpas. I. 271-274). Обыщиною публично: Особь и обыштинож ($i\delta i \alpha \times i \delta n \mu o \sigma i \alpha$, privatim publiceque). Γp . Has. XI в. 20. Въ обыщин \tilde{b} публично: Въ обыщин \tilde{b} обличаюмъ, а другых тай наказаюмъ ($i \times i \times i \kappa$) хого $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$. $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$. $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$. $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$. $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$. $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$. $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$. $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$. $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$. $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$. $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$. $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$. $i \times i \kappa$ $i \times i \kappa$
- общественное имущество: Новгородци же, не умедляще ни мала, повхаща в борзв в великую пятницю, а иныи в великую суботу, а обычины вси попечатавъ. Новг. I л. 6850 г. (по Apx. сп.).
- союзъ (?): Съвок влиение и шбицин варичеть нын в бывшее законамь съв вицение; ГБ бш запов в дааше, а шни шб в цаваах жел сънабд в ти. Упыр. 210.
- монастырское общежитіе: Далъ есми... въ свои монастырь во общину. Нові. дан. XIV—XV в. 7. Што были есьмо монастыръ соружили обчину въ отчызнѣ моеи ускрезъ рѣки Супрасли. Дан. Алекс. Ходк. 1509 г. Начаша устрояти общежители коиждо въ своемъ монастырѣ..., и начапіа общины устрояти, яко же достоитъ во обителѣхъ; а прежде бо сего токмо велицыи монастыри во общины быша и по чину; а прочіи монастыри... особъ живущи и коиждо себѣ въ келіяхъ ядяху... Соф. вр. 7037 г. (т. ІІ, 363).
- Ср. communa, κοινωνία; Срб. обштински publicus, обћина господска — aristocratia; Хрв. обчина; Хрт. obzhina. — См. овъщин.
- овыщитиса опчитиса сообщаться: Не достоить шбыщитиса съ шлоучеными шбыщеним. Уст. крм. Іо. Схол. л. 21. Черньцемъ же съ женами опчитися и бесёды съ ними творити бёдно есть. Кипр. м. Посл. из. Ав. 1390 з.
- соединяться въ общество, въ союзъ: Съставляктъ шбыщина... дшидеже живъ суть шбыщиися. Мпр. Праведн. I. 271.
- овыщьникъ овещьникъ овыщьникъ овыщьникъ участникъ: Не довлат бw не тъчіж еже не отяти щжжего, нъ и прияти шбещникы къ своему имънію просящая. Упыр. 196. Нетьлъньнаго та мви прствим обыщьн(и)ка Хъ Бъ нашь. Мин. 1097 г. 55. Радоуиса, Мти Бжим, кю же избавихомъса, непорочьнам, древьнам клатвы, бывъще нетьлъниа обыщьници. т. ж. 126. Великънимь владъччьнемъ даръмь шбыщникъ сътворакть благодъти своем оученикъ. Тріод. пост. ХІ в. Азъ же гръшьный, како могоу обыщьникъ быти славы оном, кже оуготована ксть правьдьникомъ. Нест. Жит. Өеод. 17. Причастьниче Христову ученю, тайный апостоле, объщьниче Божію царствію. Кир. Тур. сл. о снят. 31. Тъмь достоини творить обещника небеснаго царствія. т. ж.

- 87. На объщникъ боуди трапезъ ихъ (μήτε τραπέζης κοινωνίαν). Златостр. сл. 2. Обыщьникъ страстьмъ его. Іо. екз. Бог. 300. И чести тя объщника Господь на небесехъ сподоби. Ип. л. 6796 г. Съподобивън нъ своем славъ шбъщеникомъ бънга причащеникомъ стхъ твоихъ таинъ. Служ. Новг. Соф. соб. Нбныхъ таинъ шбещникъ (офохуориостия). Георп. Ам. (Увар.) 70.
- сообщникъ: Обыщьници имъ въ кръви прркъ (хогомой). Мв. XXIII. 30. Остр. ев. Батвти въ двлехъ добрълхъ, добродатьникомъ бълти, обыштьникомъ бълти, богаташтемъса основаниемь добромь въ боудоущтее. Изб. 1073 г. 91. Велико тебв съ нами въчинитиса, ї обыщьникъ имвти нъ (хогомобу). Гр. Наз. XI в. 64. Объщтъникъ грешьнънимъ и невъзблагодвтьнънимъ Июдеомъ (хогомобу). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Сънъ непослешливъ... объщникъ есть нечьстивымъ. Іо. Злат. XIV в. Не велю же вамъ шбыщникомъ бълти бъсомъ (въ Паис. сб. объщникомъ). Злат. цъп. Сл. Христ.
- товарищь: Съна Зеведеова, шже бъста обыщаника Симонови (хогуючої; въ Юр. ев. п. 1119 г. 91: обыщьника). Лук. V. 10. Остр. ев.
- соправитель: Сыи въ царьствии шбещника приатъ (Уалента) брата своего (хогомой). Георг. Ам. (Увар.) 234.
- членъ, участникъ: Обыщыникъ стъи аплецън пркви (s. ecclesiae communicans, хогооготт). Нат. Син. XI в. 101. Объщыникъ тварыныи. Нал. XIV в. л. 26.
- общительный, обходительный: Подобаеть быти таковому негорда, и страшна, и наказателя, и властелника, и шбещника (хогомогиосог). Георг. Ам. (Увар.) 255 об.
- овыщьница овыщьница участница: Приведени быша въ црквь твою, Відко, прю всёхъ, двица четына и стына, твонмоу црствоу обыщьница. Мин. 1096 г. (сент.) 107. Обыщьница ти ся бъховъ сътворилъ (ехогомуйску сог, communicavimus tibi). Нат. Син. XI в. 37.
- подруга: Да не оставить кождо васъ жены оуности своем... та wбъщница твом и жена завъта твоего. Жит. Конст. Фил. XV в.
- овыщьно повсюду (?): Оуста дша пространиль неп (исплънь) съп обыштьно. Мин. Пут. XI в. 2.
- овыщьный овещьный общій: Прибъгаю къ обыщном в съгръщьшихъ пристанищ (κοινόν, communem). Златостр. сл. 9. Зъло оубо прилежавъ обещнаго же нрава (εξεως). Георг. Ам. (Увар.) 156.
- ОВЫЩЬНВ ОВЕЩЬНВ ОВЫЩЕНВ вийстй: Обыштын словесоунжино (хогодоугляда). Гр. Наз. XI в. 84. Шбыщен же вселеньскомоу сбороу съмоудрьствоующю. Уст. прм. Іо. Схол. л. 37.
- сообща: Обыцынъ съчиниста връма (въ др. сп. обещынъ). Дан. XIII. 14 (Упыр.).
- овыщьство общность: Обыцьство и съвъкоупь. *Іо. екз. Бог.* 78.

- овьщьствовати овьчьствовати сообщаться: Да пскажемъсы и мън обыцьствовати сами въ собъ. Іо. екз. Бог. 146. Како иманъ обычьствовати (хогуюуўсац, communicare). Жим. Авкс. 40. Мин. чем. февр. 170.
- овъда (?) объдъ: По шбычаю шбъды и вечеря за $\vec{\mathbf{n}}$ диїн не сътворено ($\tau \hat{\boldsymbol{\alpha}}$ $\boldsymbol{\dot{\epsilon}} \boldsymbol{\xi}$ $\boldsymbol{\xi}$ $\boldsymbol{\delta}$ оос $\hat{\boldsymbol{\alpha}}$ рістобътича). Георі. Ам. (Увар.) 275.
- овъдания прожорливость: Блюдътеса, еда отагъчанять срба ваша объданиямь и пинаньствомь и печальми житписками (въ 2-й редакціи: . . . объаденїемь). Панд. Ант. XI в. а. 18. (W) ωбъдании (περὶ γαστριμαργίας). т. ж. 13. См. овивдания, овъвдания.
- овъдати, объдаю prandere: Шнъм же шбъдавий, поидоша с нй вскоръ на колъхъ, а по грудну пути, бъ бо тогда мйь груденъ, рекше ногабрь. Пов. вр. л. 6605 г. Вельлъ ксмь бити въ нк (въ блюдо) на шбъдъ, коли игоуменъ шбъдакть. Грам. 1130 г. Вънити шбъдатъ. Пикон. Панд. сл. 36. А княи имъще издавища, подъкладъще подъ дъскъ, а сами върхоу съдоща объдати и та животъ ихъ концаща. Новг. І л. 6732 г. Шбыскати..., гдъ бъдъ шбъдалъ і и гдъ ночава. Псков. суди. грам.
- овъдени объяденіе: Отлготы срдца ваша объденнимь и пишньствинмь и печальми житиискъми (εν χραιπάλη). Лук. XXI. 34. Остр. ев. Аще бо медвьное объдение и насъщению бльванию творить (πλησμονή). Гр. Наз. XI в. 291.
- овъдин объдъ, трапеза: На объдън дхвнон събравъ. Обих. иерк. XIII в. (В.). Того же дни до объдія въ недълю цвътную. Исков. І л. 6979 г.
- овъдище мъсто объда: Ставъ тое нощи на поганыхъ объдищъхъ и на костъхъ Татарьскыхъ, утеръ поту своего. Соф. вр. 6888 г. (т. 1, 366).
- овъдовати, овъдою объдать: Гла имъ Илс: придъте, объдоуите (сроттосте). Іо. XXI. 12. Остр. ев. И сволокоша с него сорочку кроваву сущю, и вдаша попады шпрати; попадыт же оправши взложи на нь, шнъмъ шбъдующи. Пов. вр. л. 6605 г. Не подоба(е)ть призвітершу и дынконоу шбъдивати на брацъ оу женащаго б-е. Ряз. крм. 1284 г. 25.
- овъдъ полуденная ъда, объдъ, трапеза, пища объденная: Вънемлъте отъ кънижьникъ... любящихъ... пръдъсъданим на съборищихъ и пръдъзваним на объдъхъ (ът тої, бейтопі,). Лук. ХХ. 46. Остр. ев. Се объдъ мои оуготованъ (то арістот). Мв. ХХІІ. 4. т. ж. Възми объдъ, еже е постилъ тебъ Бъ. Дан. ХІV. 37 (Упыр.). Клепаник объда (той арістои). Панд. Ант. ХІ в. (Амф.). Поставивне объдъ, славится Христосъ Богъ нашь..., егда, же кончается объдъ, прославится дъвица Марія. Өеод. Печ. 197. Въсъмъ бо града того вельможамъ въ тъ днъ възлежащемъ на объдъ оу властелина. Нест. Жит. Феод. 4. Нъ иди и сътвори объдъ братин великъ въ сии днъ. т. ж. Таче потомъ, мко сконча стую литургию, помтъ и блговърнъни кизъ Прославъ на объдъ съ всъми

обрътшимиса ту. Нест. Бор. Гл. 38. Мстиславу съдащю на шбеде. Пов. вр. л. 6604 г. И возва и к собъ на шовдъ со шимь в Чернигови на Краснемь дворв. Поуч. Влад. Мон. Не зрите на тивуна, ни на штрока. да не посмъютсь приходыщий к ва ни дому вашему. ни шбѣду вашему. т. ж. 80. А се на Всеволодъ далъ ксмь блюдо серебрьно въ ї гранъ серебра стмоу же Гефргиеви, всавать кемь бити въ нк на шовать, коли игоуменъ шбъдакть. Грам. 1130 г. И полеть соколомъ подъ мыглами, избивая гуси и лебеди, завтроку, и объду, и ужинъ. Сл. плк. Игор. По сконьчании же лутергиа идоуть на объдъ. Уст. мон. д. 1200 г. Видиши об'вды иногы брашеным (арьста полителя, prandia). Златостр. сл. 24. И позва к Встволодъ на объдъ, и съдоша 5 кизь въ шатръ. Нові. І л. 6717 і. Бъгаимъ объдовъ сихъ (мирскихъ). Никон. Панд. сл. 36. И пото (послъ чина братанья) поиду оба бра къ старъще бра на собъ, пою сице... Служ. Іо. Злат. 1380 г. 41. Опрочь же тряпезъ ни ясти, ни пити никако же, ни до объда, ни по объдъхъ. Уст. гр. Сузд. арх. Діон. ок. 1382 г. На шовдв шети хавоъ с капустою, а по верни ръюбъл. Панд. Ант. XIV-XV в. (Оп. II. 2.282). время объда, пора объденная: - Ако же бише има даль Персяславль съ Мстиславомъ, съ заутрья съде в немъ, а до объда выгна ѝ Гюрги, приъхавъ съ полкомъ на нь. Лавр. л. 6640 г. Съгрешихомъ когда..., или въ которыи праздникъ, или до объда, или по об'ёдёхъ. Кир. Тур. 97. Трасеса зенла въ патъ по велиць дни е не, въ объдъ, а инин оуже баху Жобъдали. Новг. І л. 6738 г. Тоже бысть в утрѣ, а по объдъ доспъша всь городъ, сия страна собъ, а сіа собъ. т. ж. 6850 г. (по Арх. сп.). Съгоръ церковь едина въ объдъ годъ. т. ж. 6856 г. (по Ак. сп.).

ОВЪДЪНИИ — ОВЪДЪНЪІИ — прилаг. отъ сл. объдъ — объденный: — Идевъ оубш домови, како объдный ча есть (ἀρίστου ώρα). Дан. XIII. 13 (Упыр.). Объднъй трянезъ двъ молитвъ суть: одина в починцъ, в другая въ конци объда. Өеод. Печ. 197. Наставъшю же часоу шоъдънемоу. Ичел. И. Публ. б. л. 64.

овъдъни = овъдънии - литургія: - Отиженнимъ имъ объдьнюю, объдаща у Ольга. Ип. л. 6623 г. И приде Новоугородоу ища гентвра въ а днь на стго Васильы, на обедьнюю. Нова. І л. 6638 г. Отслушавъ объдню у святаго Михапла. Лавр. л. 6657 г. И яша Игоря в церкви, стояща по обычаю на объдни у святаго Феодора. т. ж. 6655 г. А дета крестаче дати причастые, любо си и не приношено на вечернюю, пли на часъг, абъг на объдню. Вопр. Кир. Слоужити на объднии. Вопр. Сав. И пръставись марта въ ет въ соу, предъ обедьнею. Нось I л. 6738 з. По заутрени чту прило до объдни. Сказ. Ант. Нов. л. 6. То же ль ийа ію кіз бы знамение вы слици пре объднею. Нова. І л. 6829 г. Внесе ледъ въ Волхово п выдра 7 городень, на память святаго архистратига Михапла, о объднъи, толко успълъ посадникъ переити со всемъ въцемъ на Торговую сторону. т. ж. 6853 г.

- (по Арх. сп.). Начаша перви сборомъ объднюю пъти. т. ж. 6896 г. Женкамъ даваите причастье, объдни не кончавъ. Кипр. м. посл. Псков. дух. д. 1395 г.
- овъжати, овъжб избъгнуть: Объжаста нужныя смерти (по др. сп. отбъжаста). Ип. л. 6623 г.
- ОБВЛИТИ, ОБВЛЮ сдёлать бёлымъ, свётлымъ: И быша ризы его льщащаса бёлы зёло како снёгъ, ацёхъ же не можеть глафён на земли тако шбёлити. Ев. 1307 г. (Мат. Бусл. 33). Аще булу грёси ваши како шброщени, како снёгъ обёлю ка. Поуч. Влад. Мон.
- овълитиса λευχαίνεσθαι, становиться бѣлымъ: Обѣлитеса тако снъть. Гр. Наз. XI в. 18.
- овъльнъти см. овъльнъти.
- оввляти, оввляю стать бѣлымъ: Егда вода потечеть или птица шпать полети, или синечь, или Срачининъ шбълъеть, ли желць акі пръсныи мё оусладъеть. Сбор. XV в. Моск. общ. ист. и др. (Бусл. 650).
- овълюти, овълюю дълать свътлымъ, освъщать: Луна съ звъздами нощь объляеть. Кир. Тур., 48.
- овъсити, овъщо (объ н. в. . .) повъсить, привъсить: Нединъ отъ объщеноум зълодъю хоумашие кго (то хрерасобертор). Луп. ХХІІІ. 39. Остр. св. За нозъ немлстивьно объщенъ. Мин. 1097 г. л. 162. Да объсать жръновь осъльскый о вый его (гуа хрерасобу). Панд. Ант. ХІ в. (Амф.). Камень на выю объсити. Иолик. посл. Пат. Иеч. 5. Врътопъ объщеный до днесь нарицается (то хрерасобу). Жит. Харит. 16. Повелъ его (царя Гаврила) объсити въ желъзныхъ вратехъ. Пут. Генн. и Позн. 14.
- ОВВСИТИСА (объ в...) повиснуть, обнять: Въ кокмъ мёстё въдваракшиса, рьци, да тоу пришьдъши, шбёшюса твоки въш. Златостр. д. 1200 г. (Александръ) обёсися еи на распотии (περιεπλάχη). Муч. Өекл. З. Труфена обёсъщися Өеклё (περιπλαχηναι τη Θέχλη). т. ж. 11.
- Скочи отъ нихъ лютымъ зверё въ плъночи изъ Бълаграда, объсися синъ мьглъ. Сл. плк. Игор.
- овъстивъи прожорливый, обжора: Чрев не алчющю, не ажь брашна, егда объстивъ наречешіса. Сбор. XV в. Моск. Общ. ист. и др. (Бусл. 647).
- овъстин питаніе: Тело ищеть всебдаго об'єстья. Сбор. Троии. XII в. 41.
- овъстити, овъщо (объ в...) оповъстить, извъстить: Роусиноу же не изъ приставити децьского на Немчича Смоленьске, нъ переже собъстити кмоу стареишемоу. Смол. гр. 1229 г. Аще бо кто хотъль орудовати ко царю, то милъ дъетъ ся отъменьшихъ слугъ и до послъднихъ, кто бы объстилъего. Зл. цпп. XIV в. Поуч. 6 нед. пост.
- овъститисм (объ в...) объявить о себъ: удоси ключаря того едино, суща въ гробъ Гни внутрь, и шовъстихся ему. Дан. иг. (В.).
- овъстънивъ обжора: Съ блоудъникъ и объстъникы трошаште (злато и сребро) или погръбающте, ништиимъ же ничесо же не подажите. Изб. 1073 г. 79.

- ОВВСТВ двёсти: Тысуща Соломону и шбёстё стрегущи пл $\hat{0}$ (оі біахо́отої). Ппс. Ппс. VIII. 12 по сп. XVI в. (В.).
- ОВВСВСТИ вм. объсъсти осадить: Шбъсъдше и взяща ѝ (π ερικαθίσαντες, obsidentes). *Iuc. Has. X.* 38 no cn. XIV в.
- ОВВТИЛИЩЕ вм. обителище обитель, жилище: Стоумоу Дхоу обътилище бы. Мин. 1096 г. (сент.)
- ОВВТОВАНИК (объ + в...) объщаніе, то что объщано, объть: Посълю обътованик Оща мокго на въп (τὴν ἐπαγγελίαν). Лук. XXIV. 49. Остр. ев. Анна непорочьна Гоў Боў приносить жъртвоў даноўю ки, обътованию стоўю дъщерь. Мин. 1097 г. л. 125. Зачать оть обътованию (ἐξ ἐπαγγελίας). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Примше шотованье Стго Дха. Сл. Фил. Иночьскаго обътованіа. Іо. Люств. XV в. (Оп. II. 2, 215).
- обътованьи овътованьный (объ + в...) объщанный, обътованный: Приде в землю шбътованую. Сл. Фил. Въсхотъхъ видъти святый градъ Герусалимъ и землю, шбътованную Богомъ Аврааму. Дан. иг. (Нор. 1). Егда веде га на землю обътованоую. Новг. I л. 6746 г.
- **ОВЪТЪ** (объ + в...) объщание, обътъ, promissio: — Не принаша объта Богоу. Изб. 1073 г. (Бусл. On. II. 2. 383). Не точих объты, нъ и помазь црьскоуж приимъ. т. ж. (В.). Нареченъ же къ нкмоу самомоу объщтахомъ Боу объты (συνθήχη). Гр. Наз. ХІ в. 101. Аще объщаещи объть Гж Бж своемоу, да не замждици въздати и. Панд. Ант. XIв. л. 233. Въздамъ тебв обвтъ мом, каже издрвсте оустынъ мои (τάς εὐγάς). т. ж. л. 271 (Пс. LXV. 13). Wobtы вздамху Бу и мтри кго, швъ кутьею, швъ же матнею оубогы, инии же манастыре требованым. Пов. вр. л. 6611 г. Помолися Богу и съдъ напиши свои обътъ смыслене, что хощеши до смерти хранити. Кир. Тур. Пис. Вас. А коли исмъ вънкхалъ изъ Фчинъ(1) изъ своене исъ Переаславла, тогдф немъ шбыть оучиниль къ стъи Гжи Бци, придаль кемъ Разаньское м(ъі)то и побережьное. Грам. Олег. Ряз. п. 1356 г. Что есть сего зла зле, иже ходити лжею предъ Богомь, въ обътъ крестъ цъловати и накы преступати? Новг. І л. 6879 г. (по Ак. сп.). А кто объчается къ суду къ коему дни, ино послѣ объта отсылки къ нему не слать. Новг. суд. гр. 1477 г. И положища межь собя... объты великіе и всякія правды. Соф. вр. 7045 i. (m. II. 398).
- об'єщаніе, возв'єщеніе, пророчество: Тъі же об'єть приыша и они и сіи (ἐπαγγελίας). Златостр. сл. 6. В Дедьскааго прозыбе корене, зане къ нему б'єща об'єти. Іо. екз. Бог. 281.

- завѣтъ: Кърмилѣ же дъвѣ завѣти и обѣти (δύο вазъ́дка, duo testamenta). Иппол. Антикр. 59.
- взысканіе: А не станетъ къ суду, ино дать на него грамота обътная, а объту болши трехъ денегъ не быти. Нова суди. гр. 1471 г.
- овътънъи (объ в...) объщанный, обътованный: Сего тъчыж кдиного ради пръщеник прикийа, въ землю не вълъсти обътьноу. Изб. 1073 г. 148. Рабъ бъвъ, на земли обътнъи въприса. Сбор. XV в. Моск. арх. м. и. д. (Обол. LXXVIII).
- предписанный, должный: Скончя требоу обътною (την θυσίαν τοῦ τάγματος). Іо. Мал. Хрон. IV. 80.
- относящійся ко взысканію: А не станеть къ суду, ино дать на него грамота обътная, а объту болши трехъ денегъ не быти. Новг. судн. гр. 1471 г.
- объбшьнъти съ обоими ушками: А на старыхъ ти мытъхъ имати съ воза по морткъ объушнои, а костки съ человъка морътка. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г.

ОБВЧАТИ, ОВВЧАТИСА — см. ОВВЩАТИ и пр.

- овъчиватиса (объ + в...) объщать, обязываться, давать обътъ: Яко должни есмы тебъ ближному державного и святого нашего господина и царя... рублевъ старыхъ Новьгородскыхъ тысячу, о ихъ же съглашеваемъ и объчиваемся подати, тъмъ же то прикажетъ на руку дати. Каб. грам. 1389 г. Еще же и своимъ проторомъ, его же ради объчиваемся чтити и кормити и прилежати твоимъ, имъ же то прикажешь. т. ж. И на томъ объчиваюся... не ослушати ми ся повелънія твоего. Чимъ избр. еп. 1423 г.
- овъщати, овъщаю (об в...) навъщивать: Напом отъ нихъ (вещей) мсте, дроугоую на шии вашей объщаюте. Сб. 1076 г. 215.
- овъщаваю ему царство небесное за трудъ его. Пат. Печ.
- оввщание оввштание (объ + в...) объщаніе, объщанное: Въ объщаниихъ лежаштал блага (ътаүүєліаць). Панд. Ант. XI в. л. 52. Отвътъ дъяхомъ о своемъ объщаніи. Өеод. Печ. 208. Съвръшимъ же и шбъщаніа, да пшкажемъ шткждж соуть добраа и недобраа. Никиф. м. Посл. Влад. Мон.
- залогъ: Объщтаним къ Боу въторааго житим. . . разоумъвати крыщеним силж (συνθήκη). Гр. Наз. XI в. 101.
- оввщаньи оввштаньи оввщаньный (объ + в...) обътованный: Къде бо быша толици троуди Мшусийни, кмоу же въ кдиномь часъ отърицании ради възбранища вълъсти въ землю объщтаноуж. Изб. 1073 г. 38. Показа ем8 Γ ъ всю землю шбъщанную (τ ην γ ην τ ης έπαγγελίας). Георг. Ам. (Увар.) 67.
- овъщати = овъштати = овъчати, овъщаю (объ + в...) -- объщать: Юже объщать Авраму..., Ісаку и Іякову (ην ωμοσα, quam iuravi). Исх. XXXIII. 1 по сп. XIV в. Объштахомъ Боу объты.

- Гр. Наз. XI в. 101. Истина ксть, каже объща. Нест. Бор. Гл. 35. Преже дажь не шобъщакть. Прав. Кир. митр. Про то мът шобъчаемъ и слюбуемъ нашему брату кназю Скиргканду. Грам. Влад. 1387 г. Объщалъ по намаканону правити о всякои церковнои вещи. Псков. І л. 6978 г. Ср.: Къ семоу на земи ми бесъдоукщи и прёдъ двърьми клёти мока, а съ небесе зать объщтавакщи ми привести. Супр. р. 173.
- назначать, опредълять: Елико шбѣща Гъ (συνέταζε, praecepit). *Iuc. Has. IX. 24 no cn. XIV в.* **Н**диного прошж тъчию: приими отъ дара... чистотж въ врѣма, донъдеже прѣдълежить обѣштаноє молитвы, и праэндьбъ чьстьнѣиша (προθεσμία). *Гр. Наз. XI в.* 112.
- обручить: Аще же кто прельсти не wбъщану (не wбручену; ἀμνήστευτον, non desponsatam). Исх. XXII.
 16. Библ. 1499 г. (Мат. Бусл. 55).
- ОВВЩАТИСА ОВВЧАТИСА ОВВШТАТИСА (объ нв...) дать обёть, слово, обёщаться: Сии же законъ обёщавшемуся (єй хирє́ vou, qui vovit). Чис. VI. 13 по сп. XIV в. Ніси ли са обішталь. Сб. 1076 г. а. 260. Се, шче, боуде ли тако, шко же нъ нё швивъса, обёща ми см. Нест. Жит. Овод. 17. Сты неодосии об'єщася. Пат. Печ. сл. 1. Соіма съ себе ризоу, об'єщаса Боў на гій, како пришти риза свом, а оустава мнишьскаго не остаса. Нові. І л. 6773 г. Об'єщався имъ дарии великими и волостьми. Ип. л. 6798 г. А кто об'єчается къ суду къ коему дни, ино послё обёта отсылки къ нему не слать. Нові. суди. гр. 1471 г.
- согласиться въ чемъ (B.): Объщаи на(мъ) ся (соухата́доо $\dot{\eta}$ иїν, соизволи намъ). Дан. XIII. 20 по сп. XV в. (B.).

ОБВЩАТИСА — см. ОВЫЩАТИСА.

- овъщеватиса (объ → в...) давать объть, обязываться: Еще же и на томъ объщеваюся: не хотъти ми пріимати иного митрополита, развъе кого поставять изъ Царяграда. *Чин. избр. еп. 1423 г.*
- овъщени (объ в...) προθεσμία: Пентикостин праздъноуемь, и Дҳҳ съществҳє, и обѣщение съвъстовании, и надҳдҳ съконьчание. Гр. Наз. XI в. 361.

овъщинин — см. объщинин.

оввщрыние — воспаленіе: — Си часто полагаю былія и объщряніе съпретаю (флериоту катастеллю, tumorem reprimo). Златостр. сл. 9. — Ср.: Сего дъла часто мънемъ словесън, да быхомъ обащтрение гнъва потъптили и оуставили, да чистъ бждет гнъва къмолитъ приходаи. Супр. р. 303. — См. овънащрити.

овъщьникъ — см овыщьникъ.

ОВВШЪНИЦА — см. **ОВЫЦЬНИЦА.**

ОВАЗАВАТИСА — см. ОВАЗОВАТИСА.

овазани (объ + в...) — обвязка: — Сс ξ ды... обязаніємь не обязаны (о $\dot{\nu}$) бебро жата $\dot{\delta}$ ебъта, поп

- Yuc, XIX. 15 no cn. XIV e.
- перевязка: Пістыра, ни шбазаный (толк. къ сл. нь бо маченыя приложити, ни масла, ни оузла). Γp . Has. XIV e. Mc. I, 6 (On. II. 2, 82).
- Изоуи тако Моси обазанит печалии мирьскыйхъ и нечистыихъ помыслъ ш срдца твокго. Сб. 1076 г.
- овазати, оважо и овазаю (объ + в...) привязать: - Добрък иму исть паче аще объжють камень жырновный о вый кго. Мр. IX. 42. Ев. 1355 г. (Buca. 115).
- обвить: Изиде оумьръи обазанъ ногама и ржкама оукроимь и лице иго оуброусьмь обазано (δεδεμένους... περιεδέδετο). Ιο. ΧΙ. 44. Ocmp. es.
- перевязать, сдѣлать перевязку: Обаза строупъл кго, възливања елен и вино (катеблое). Лук. X. 34. Ocmp. ев. Обажи, вако, газвы мога масломъ ($\epsilon\pi$ ібусоу). Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- **ОВАЗАТИСА** (объ + в...) быть обвязаннымъ: Да не шбязавшеся сътми ихъ, възбъдность гоньсти. Панд. Ант. (В.).
- опутываться, окутываться: Съмотри чрыви, иже и-себе свилоу точить и обызаса теми нитьми домъ си сътворить. Іо. екз. Бол. 420.
- запутаться (Амф.): Высь же безоумънъ тъми обажетьсь (ϵ итхахубетаі). Панд. Ант. XI в. (Амф).
- OBASOBATHCA = OBASABATHCA (06b + B...) BIIYтываться, вифшиваться: — Како мощно иже единою міра и мірьскихъ отрекшемуся пакы мірьскими дізы обязаватися. Кипр. м. посл. къ Ав. 1390 г. Почто обязоватися попеченіемь мірьскимъ и внегда бы Бога помянути... тогда о селехъ поминати и о мірьскихъ попеченихъ. т. ж.
- ОВАЗЬ (объ в...) перевязь: А се даю сыну своему князю Двитрию... чепь золоту врану съ крестомъ золотымъ, ... сабля золота, обязь золота. Дух. Ив. Ив. 1357-1359 1.
- ОВАТИ СМ. ОБЪАТИ.
- ОВАТИК -- СМ. ОВЪАТИК.
- ОВАТРИТИСА СМ. ОВЪАТРИТИСА.
- ОВАТРИТИСА См. ОВЪАТРИТИСА.
- **ОВАТЬНЪІМ** СМ. ОВЪАТЬНЪІМ.
- ОВАЩРАТИ см. ОВЪАЩРАТИ.
- ОВАДА клевета, наговоръ: Аже възъидеть къ тобъ, княже, на мужа овада, тому ти въры не яти. дати тому исправа. Дог. гр. Новг. со в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. 10. — Cp. ОВАДА.
- овадити клеветать, наговаривать си. след.
- овадитиса быть оклеветаннымъ: Еда како овадится старъншинъ (ne aliquo modo urbis praefecto deferrentur, διαβληθη εν τῷ ήγεμόνι). Жит. Bac. Amac. 6. Мин. чет. апр. 636. — Ср. ОВАДИТИ.
- овамо въ ту сторону: Обращахуть и свмо и овамо. Іак. Бор. Гл. 130 (Чтен.).

- habent alligaturam alligatam; др. сп. побза не имать). ОВАПИТИСА обагриться: Биющии Ѿ кръви ея овапишася. Прол. авг. 4.
 - овеселити, овеселию веселить, радовать: Сраца всёхъ вёрьнымхъ овесельюща. Мин. 1097 г. 141. — Ср. ОВЕСЕЛИТИ, ОВЪВЕСЕЛИТИ.
 - оветъшальць состаръвшійся: Ре к немоу: оветшалче дній зълъ, нынъ приспыня грыси твой (жежаλαιωμένε, inveterate). Дан. XIII. 52 (Упыр.).

ОВЕЧИИ — см. ОВЬЧИИ.

- овинъ строеніе для сушки хліба въ снопахъ: -Далъ есмъ въ домъ святому Николи... двои гоны земли Урвановьской, путь по середки, за овиномъ гоны земли, а овинъ стоитъ и гумнищо, а то Николи же. Лух. Вас. иг. ок. 1350 г. А на избъ да на клети да на овини десять обль. Новг. купч. XIV-XV в. 22. — Возлъ овина, такъ же, какъ въ рощахъ илп у воды, совершались языческія молитвы и жертвоприношенія: — А се церковнии соуди: риспоустъ..., или кто молиться подъ Швиномь, или в рощеньи, или оу водът. Иерк. уст. Влад. (по Син. сп.). Еже молать wгневѣ по (о)виномъ. Паис. сб. 32. Жрътва идлъскаа, иже моляся wгневи прв овино. Сбор. XVI в. (В. I. 83). — Ср. Овинъ — прозвище: — Ту встрътили его мнози посадници, Захарья Овинъ, братъ его Кузма... Coch. sp. 6984 1. (m. II, 165).
- овитати, овитаю находиться: Аще которыи клирикъ въ кърчьмьници обращеть падъи и пиы, да шлоучить, развъ того, кже на поути швитакть. Уст. крм. Io. Схол. л. 28. — См. ОВИТАТИ.
- овкачикъ уменьш. отъ сл. овкачь: А се даль есмь сыну своему князю Ивану... овкачикъ золотъ, чашка золота. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г.
- овкачь: А изъ золота далъ есмь сыну своему Ивану: **П чепи золоты**, поясъ большии съ женчугомь съ каменьемь..., в овкача золота. Дух. Ив. Кал. 1327-1328 г. А се даю сыну своему князю Дмитрию... **в** овкача золота. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г.
- ОВО: ОВО... ОВО = ОВО ЛИ... ОВО ЛИ = ОВО... ОВО ЖЕ — то... то, или... или: — Книгы Бжіа рогомъ наричють шво и пртво, ово и силу, а другоици блгозакwньство. Ies. XXIX. 21. толк. (Упыр. 228). Възгарахуса голубыници, шво клати, шво вежа, шво ли wдринъі (гдѣ...гдѣ). Пов. вр. л. 6454 г. Са (Симонъ волхвъ) премънашетса шво старъ, ово молодъ, ово ли і иного прем'внаше во иного образ. т. ж. 6579 г. Другоици бо страшахуть ѝ въ шбразъ медвъжи, швогда же люты звъремь, шво въломъ, шво змиъ полозаху к нему, шво ли жабы, мыши и всакъ гадъ. т. ж. 6582 г. На всакъ же дынь доньдеже коньчакться праздыникъ поктася в канона праздыника, гла 7 и 7, шво сь, шво шнъ. Уст. XII в. (?). Гоу бо Боу попоущающю за гръхът наша ово гладъ, ово рать і інъі всакъты казни. Новг. І л. 6759 г. Шво, понеже смртни есмы, шво же, понеже погроузились быхомъ въ глоубиноу шатаніа (τό μέν διά τό θνητούς είναι, το δε διά το ταχέως είς απόνοιαν αἴρεσθαι). Η чел.

И. Публ. б. л. 57. Ово ли 8ча я и моля за ня, дроугонци ислма оуча я (бте, бте). Жит. Сим. Урод. 22. Ово ли на семь м'вст'в пребываю, ово ли на ино преходя (пипс quidem, nunc vero). Жит. Макед. 2. Мин. чет. февр. 331. Ово опозабыхъ, ово л'вности преминоухъ. Жит. Өед. Сик. 124. Мин. чет. апр. 347.

овогда --- см. овъгда.

овод8: сюд8 и овод8—съ той и съ другой стороны:—
И видѣхъ ту множество свѣтлыхъ мужь въ бѣлыхъ разахъ стояще сюду и оводу окрестъ, елика эрю. Соф. вр. 6968 г. (т. II. 72). — Ср. ово8д8, овъд8.

оводъ — муха: — Дроугонци же, оводоу соущоу многоу и комаромъ въ нощи, излъзъ надъ пещероу и обнаживъ тъло свок до помса, смадмие. Нест. Жит. Өеод. 9.

овобд8: сюд8 и ово8д8—съ той и съ другой стороны: — Лучами сілнами шварям ихъ сюду члвколюбьемь и овооудоу. Мин. общ. XV в. (В.).— Ср. овод8, ов8д8.

овоще — овоште — растеніе: — Кок бо овоште оть плода познактьсл? Сбор. 1076 г. л. 69 об.

— плодъ (въ переносн. смыслѣ): — Ти кдино швощк ш всего имѣи мене истовоую жизнь. Іо. екз. Бог. 172. овощехранильница — όπωροφυλάχιον, pomorum custodia: — Овощехранильница въ градѣ. Иппол. Ант. 30 (Ис. І. 8).

овощин (собир.) — плоды, овощи, харто́с, ото́ра, fructus: — Повель по вса дни возити накла возы хльбы, масо, рыбу, овоще разноличное и ме въ бочкахь. Пов. вр. л. 6504 г. (по Переясл. сп.). — См. вощин.

овощь — овошть — плодъ, овощь, fructus, $\chi \chi \rho \pi \delta \varsigma$, оπώρα: — Въз же събервте вино и овичиь (fructus, όπώρα). Iep. XL. 10 (Упыр.) И събраща вино и овоще много зѣло (fructus, οπώρα). m. ж. XL. 12 (Упыр.). Иже придуть гостье, да емлють м'ссачину на 5 мць, и хавов, и вино, и маса, и рыбы, и швощемъ. Дог. Ол. 907 г. (по Ип. сп.). Тако млада овоща и нова сънъданию. Мин. 1096 г. (окт.) 51. Всакъ овошть (οπώρα, рота). Ефр. крм. Апост. 4. Повель пристроити кола, въскладше хлѣбъі, маса, ръібъі, швощь розноличнъш... возити по городу. Пов. вр. л. 6504 г. Тако же и на возъхъ возити брашно по граду, и овощь, и медъ, и вино. Нест. Бор. Гл. 9. По истинъ земля та благословена есть отъ Бога всемъ добромъ, и пшеницею, и виномъ, и масломъ, и всякымъ овощемъ обилна есть зило. Дан. иг. (Нор. 93). Древеса овощная стоять многа безъ числа: масличіе... и чересіе, и грождья, и всякіа овощи: луче бо всёхъ овощей на земли грождіе то, подобенъ есть небесному овощу. т. ж. (Нор. 94). В то бо шстров' ражаетца мастига и вина добрага и швощь всакый. т. ж. (Бусл. 660). Първыи чкъвидъ красот воща, не Удържася. Поликар. Посл. Везлъ исмь быль въ коробызхъ дары: паволокы и овощь. Новг. І л. 6736 г. Многомилостивыи Господь Богъ посла милость свою, и начя льто плодоносно быти всякимъ житомъ и всякимъ овощомъ, Никон. л.

6739 г. Прилетающе птице, ломахоу ветви съ овощемь. Прол. Финл. XIII в. сент. 10. Жита растити и всакъ wвощь. Прол. Финл. XIII в. іюл. 28. Wвощь всякый тыциться знокмь съзръти. Никон, Панд. сл. 26. Овощь... всякиі, дыни, і яблоки, ї груши. Сказ. Ант. Нові. л. 8. Кді овоща вкусь и сочное оутышенью. Іо. Листв. XIV в. л. 67 (On. II, 2, 202). Въ немь^ж пакы никогда же всякый швощь шскуд \pm ваеть ($\circ\pi$ $\acute{\omega}$ $\circ\alpha$). Георг. Ам. (Увар.) 29. Многочьлов в ча есть земля шб в тованънаа и густа древомъ и всяцемъ овощемъ плодовита (хартої, т. ж. 298. Аще с полоунощи громъ приходить, то швоща много боудеть, а ржи мало. Сбор. Кир. Бълоз. XV в. л. 193. Добровазные мню, тако же п овощь, времени же минувшю исъхнеть (ώσπερ όπώρας). Пчел. И. Публ. б. л. 58. Все товаръ ихъ Гундостаньскои да соястнои все, овощь, а на Русьскую землю товара нътъ. Аван. Никит. 334. Ни вина, ни ивого овоща (fructum). Hum. Mapm. 12. Mun. ucm. февр. 138. Huкогда же бе³ овоща есть островъ тои: вкупѣ бо ово цвътеть, ово замачаеть, ово зръеть. Жит. Ал. Мак. (B. I. 267). — Ср.: **К**гда же видимъ... wбрастыше горы и шбродив'ща швоща, пооустимъ на хвалоу кзыкъ. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 141).

— фотом, растеніе: — Бе-съвър'шеним підъ имоуть овошта. Изб. 1073 г. 55. Неште нънн силы въ овошти великъп. т. ж. 133.

— огородъ: — Гако же бш во швощи иждило ничесо же не сънабдить (ботер үдр èv σικυηράτω προβασκάνιον οὐ-δèν φυλάσσον, nam sicut in cucumerario formido nihil custodiens). Посл. Іср. 69 (Упыр.). Стражба во овощи (όπωροφυλάκιον èv σικυηράτω, custodia in cucumerario). Ис. І. 8 (Упыр.).

— пища: — Посръдъ же оустъ изыкъ чютик имыи и расоужаник концемъ, паче же химосомь, кже соутъ соци въссго овоща. *То. екз. Шест. 1263 г. м. 231.*

— Ср. Нѣм. obst; Польск. и Чеш. ovoc; Срб. воћ.

овощьнивъ — садъ, παράδεισος: — Аще б8ду въ великъ швощникъ вшелъ (είς παράδεισον μέγαν). Кирил. Герус. Огл. (В.). Течесте очи мои на страну овощника Ієдемъ. Книг. откр. Авр.

- См. ощьникъ.

овощьным — прил. отъ сл. овощь — fructus, όπώρας: — Оскверниша церковь святую твою, положина Иерусалима, яко овощное хранилище. Лавр. л. 6745 г. Ö овощных гра домови идбще въл приносат (ἐκ παραδείσων). Іо. Злат. Ант. XVI в. (Оп. II. 2. 114).

— плодовый, приносящій, способный приносить плоды: — Маслина овощьната. Іо. екз. Бог. 286. Виногра много школо Еряма и швощната древеса. Дан. иг. (Бусл. 663). Древеса овощная стоять многа безъ числа: масличіе, и рожди, и смокви, и яблоніе, и чересіе, и грождья, и всякіа овощи. т. же. (Нор. 94).

- См. ощьнъим.

оврасковъти, оврасковъю — сморщиться (В.): — Состаръвшую и оврасковъвшую младозрачную сотвори отроковицу. Никон. л. 6384 г.

овръщи — см. овръщиса.

- ОВЪ -- ТОТЪ, ЭТОТЪ: ОВЪ... ОВЪ, ОВЪ... ИНЪ, ОВЪ... др8гы и — одинъ... другой, этотъ... тотъ (иногда овъ первой части періода опускается): - Ового биша, ового же оубища, а дроугааго камениимь побища (бу μέν έδειραν, ον δε απέκτειναν, ον δε ελιθοβόλησαν). Μο. ХХІ. 35. Остр. ев. Они же небръгъще отидоша: овъ на село свой, овъ же на кжпліж своїх (\dot{o} $\mu \dot{e} \nu$, \dot{o} $\delta \dot{e}$). Мв. XXII. 5. т. ж. Тогда запльваща км лице и пакости кмоу дъшим, ови же за ланитоу оударишм ѝ (ἄλλοι δέ). Mo. XXVI. 67. m, ж. Овъ мьнъти съмъренъ..., овъ пистаконьнъ (δ $\mu \dot{\epsilon} \nu$..., δ $\mu \dot{\epsilon} \nu$). Π анд. Ант. XI в. (Амф.). Овъ ризу, инъ же илико хотаще. Іак. Бор. Гл. 129. Овън гоусльнъны гласън испочщающе, дроугым же орыганыным гласы поюще. Нест. Жит. Өеод. 26. Повергоша Литва подъсаду: овъихъ избиша, а інъхъ роуками изъимаша, а инии одва оубъжаща. *Нові*. *I л. 6766 г.* — Ово — въ смыслъ существительнаго: — Ово ихъ измъроша, а дроузии разидошась по чюжимъ земльмъ. Новг. І л. 6636 г. — Ср. Зид. ava — оный.
- овъгда овогда поте́, иногда: Овогда молитись, овогда же ни (ποτέ μέν εὔχεσθαι, ποτέ δέ μή). Панд. Ант. XI в. 232 (Амф.). Како глеть аплъ: овъгда не боудъте несъмыслыни, овъгда же не боудъте м8дри въ себе. Изб. 1073 г. 175. Гъ... не остави въ невъдънии..., нъ показа овогда же свъща гораща и пакът пъним англьскам слътпаху. Так. Бор. Гл. 96. Множдът нощию на мъстъ томъ видаху, идеже лежащеть тело стою стрицю Бориса и Глеба, овогда свъщъ, овогда столпъ огньнъ с носъ сущь. Нест. Бор. Гл. 30. Пакъз начатъ штолъ бранити кмоу, овогда ласкою, овогда же грозою, дроугоици же биющи й. Нест. Жит. Өеод. 4. Нача овъгда на два дни алъкати. Жит. Нифонт. XIII в. 16. Бывшю же межю ими овогда миру, овогда рати. Ип. л. 6743 г. Овогда..., другоици. Пал. XIV в. 8.
- овъдовънин вдовство, viduitas, $\chi \eta \rho \epsilon i \alpha$: Овъдовънин дъвичьства мынк (въ подл. от объдовъник). $E \phi p$. $\kappa p m$. Bac. 18.
- овъдовъти овдовъти, овъдовъю линиться мужа, жены: Попы нѣкоторыи молодыи да овдовъли, а ни поповьство оставили да поженилися. Грам. митр. Кипр. Псков. 1395 г. Кто възвѣстить невѣстѣ, како овъдовѣ. Гр. Нис. о Мел. Мин. чет. февр. 125. См. овъвдовити, овъвъдовъвати.
- овъдъ овдъ въ нѣкоторыхъ мѣстахъ, кое гдѣ: Швдѣ боле, а индѣ мне. Апок. XVII. 7 (толк.) по сп. XIV в. (В.).
- овъторьникъ овторьникъ вторникъ: В день овторникъ. Лавр. л. 6813 г.

- овъторъничьнъ и = овторъничьнъ и прилаг. отъ сл. овъторъникъ = вторникъ: На понедълникъ и на овторничную нощъ загоръся градъ (въ др. сп. вторничную). Никон. л. 6724 г.
- овьнии прилаг. отъ сл. овьнъ бараній, хріой: Принестте Гю снъї овьна (υίους хрію). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Изволениемь сна по середт рогоу овьню показаль еси кмоу знамение кртьное съ радостию. Мин. 1096 г. (сент.) 97.
- овьноглавьць съ бараньей головой: И \ddot{w} Ливианъ глеміи швноглавци (хрюхе́фахої). Георг. Ам. (Увар.) 40.
- овьнъ aries, хрю́с, овечій самецъ, баранъ: Вирьникоу взати з въдеръ солодоу на нелю, тоже швынъ, любо полоть. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Ты еси козелъ, а онъ овенъ. Ип. л. 6618 г. Что ксть, иже ре Бгъ Авраамоу: поими оуницю тризоу и овынъ тризъ. Изб. д. 1300 г. (Лавр. Оп. 21).
- одинъ изъ знаковъ зодіака: Овьнъ, міа марта ка прикміеть слъньце. Изб. 1073 г. 250. Во вод8-льици и во швив. Сильв. и Ант. вопр. (Оп. II. 2. 149).
- стѣнобитное орудіе: Побѣдьникомъ нарицахоу великаго овна (τὴν μεγίστην ἐλέπολιν). Іос. Флав. В. Іуд. V. 7. 2. Доидоша... пакы швны и вся стѣнобичныя съсбдъі (οὐτοι δὲ πρὸ τῶν μηχανημάτων). т. ж. V. 2. 1. Ни овны подвигаемо (ὑπ' ὁργάνοις, machinis). т. ж. V. 4. 2.
- Ср. Лит. avis; Гтв. avistr хлѣвъ овечій; Др.-в.-Н. ouwi; С.-в.-Н. owe; Лат. ovis; Гр. ŏïς.
- овьрь (?): В Риз'в Рускому купп'вы

 в'єса дати кму

 б'врковьска полъ овра

 воску,

 м'вди,

 олова,

 хм'влю. Дол. гр. Нол. ст Рил. 1330 г.
- овьсь аvena: А кони д (у вирника); конемъ на роть соути швьсъ. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Сберъте аче и по горсти швса, или ишеницѣ, ли штрубъ. Пов. вр. л. 6505 г. З лоуконъ швса на д кони. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Оуставляю ловчее на Берестьаны и в вѣкы за ихъ коромолоу со ста по двѣ лоукнѣ медоу..., а по пати цебровъ швса. Грам. Мст. Дан. 1289 г. Кадь ржи коуплахоуть по і грвнъ, а овса по г грънѣ. Новг. І л. 6723 г. Ржи кадь по к грвнъ..., а овсѣ по гі грвн. т. ж. 6738 г. Сыпци даютъ по зобнѣ овса конемъ игуменовымъ. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1392 г. Бысть меженина по всен земли, а въ Твери оковъ ржи (по) 20 по 6 алтынъ, а оковъ овса по 10 алтынъ, а козлець сѣна по 12 алтынъ. Твер. л. 6951 г. Ср. Лат. avena.
- овьстинъти прилаг. отъ сл. овьст: Тогда быша овсяная зобница по гривнъ, а съно дорого велми. Псков. I л. 6915 г.
- овьца πρόβατον, δίζ, самка овна, барана, вообще животное овечей породы: Въходаи двъръми пастырь ксть овьцамъ (ποιμήν ἐστι τῶν προβάτων). Іо. X. 2. Остр. ев. Аже оукрадоуть овъцоу или козоу или свинью, а ихъ боудеть 10 одиноу овьцоу оукралѣ, да положатъ по 60 рѣзанъ продажи. P. Ipas. (no $A\kappa$. cn.).

— въ переносномъ смысл'в духовное чадо: — Пажить створи, на немь же хотыше паствитисы стадо бословесьныхъ овьць. Нест. Жит. Осод. 2. Изволи Бъ слоутела собе и пастоуха словесьныхъ овьчь Новоугородоу. Новг. 1 л. 6723 г. Овца словесныя Христовы гласа Христова слушають и посл'вдуютъ слова нашего. Грам. Алекс. митр. 1356 г.

овьчин (?): — Въ тъ* дьнь (27 окт.) арханглоу Михаилоу въ овьчин (вм. τὰ προβάτου въ Греч. надо читать τὰ Προμότου — названіе мѣста близь Константинополя, гдѣ былъ монастырь). Остр. ев. 236. — См. Сергій. Мъсяцеса. II. 199).

овьчии — прил. отъ сл. овьца — овечій, προβάτων, ovium: - Не въходан двърьми въ дворъ овьчии, нъ πριβιαβλ πημαχού, τατό κετό (είς την αύλην των προβάτων). Іо. Х. 1. Остр. св. На овьчи коуп вли (έπὶ τῆ προβατική κολυμβήθρα). Io. V. 2. Остр. св. Блюдетесь отъ лъжепророкъ, иже приходать къ вамъ въ одежахъ овьчахъ, жтрь же соуть вльци (ἐν ἐνδύμασι προβάτων). Изб. 1073 г. (Мв. VII. 15). Овьчии пастоухъ. т. ж. (Бусл. 268). Блюдете и татии, не вълазат бо дверьми въ дворъ овчии, но предазатъ иноудоу (προβάτων, оуіцт). Златостр. сл. 24. И боудоуть въ лоузъ оградът швимы. Пар. 1271 г. (Ис. LXV. 10. Бусл. 78). Роуна wвчьа. Хроногр. 1494 г. (Бусл 715). — Овечик лъто – осьмой годъ по Монгольскому и Тибетскому дв внадцатильтнему циклу: — Дали есмя овечія льта, дарыка в семъ сотъ осмо лето, солгата миа, въ ї нова. Яра. Атюл. 1379 г. — См. Григ. О ярл. 86—87.

овьчина — шкура овечья, баранья, pellis ovina, μηλωτή: — Ходиша въ швчинахъ (по др. сп. въ милотехъ, е́ и илхотяїс). Ев. 1307 г. (Оп. 1. 311), Anocm. толк. XV в. (On. II. 1. 164). Изин наложи овьчиноу на лице свок. Изб. 1073 г. 242. Как то поехаль изъ Витебьска оу Смольнескъ, потустиль же оу разбоиникове клети, волкъ жо швчинъ на е серебра. Грам. Риж. ок. 1300 г. У Захара съ братомъ у Олферовыхъ дътеи шесть рублевъ и портище овцынъ. Дух. Ост. ок. 1386 г. Взятни оу Ерма оу Огофонов полти да двъ овчины. Дух. Патр. 1391 — 1428 г. Ходиша въ овчинахъ и въ козыихъ кожахъ. Погод. сб. XIV в. 136. Оболченъ бъаше въ овчиноу (μηλωτήν, pelle ovilla). Жит. Авкс. 52. Мин. чет. февр. 174. Овчиною съкрасоующеся (тр илхотр, pallio pelliceo). Гр. Нис. о Мел. Мин. чет. февр. 128. Окровавивша овчиноу (похоч). Іо. Мал. Хрон. ІІ. 32. Прїа | аки велико причастіе овчин δ Елисеи (τ nν μηλοτήν). Іо. Злат. Ант. XVI в. 47 (Оп. II. 2. 115). На ошивку на четыре коробы пошло... по овчин δ въ коробыю, ц δ на по два алтына и по дв δ денги овчина. Расходи. ки. 1584—1585 г. 193.

овчожь — ovium pastor, пастукь овець, овчарь, скотникь: — Овчока своеа помощи сподоби δ (προβατέα). Исалт. толк. Θεοдрт. пс. XXXIII. 7 толк. (В.). Приступи Торчинь имене Беренди, швчюхь Стополчь, держа ножь. Пов. вр. л. 6605 г.

ОВЬЧА — πρόβατον, ягненокъ: — Швча свершено (πρόβατον). Исх. XII. 5. Библ. 1499 г. (Мат. Бусл. 55). Парость безаконьнъкъ не оубошевься, по средв шко швьча по истинв, Филипе, вълъкъ ходилъ ксть, твхъ претварам къ бловврию блгдтьнымъ словъмь. Мин. 1096 г. (окт.) 29. Гако овьча порочьно (πρόβατον). Панд. Ант. XI в. л. 127 (Амф.). Идапие же путемь своимь, мако овца незлобиво. Нест. Бор. Гл. 16. Овча назимо (однолътнее). Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (Оп. II. 2. 86).

— въ переносномъ смыслѣ духовное чадо: — Заблжждьшен овъча (πρόβατα). Панд. Ант. XI в. л. 68 (Амф.). Придѣте, блгон стадо доблыаго пастуха, богословесьнаы овъчата. Нест. Жит. Өеод. 2. Дабъ шблоудивъшееса овъча ш стада нго възвратилъ въспать. т. ж. 19. Овчате Христовѣ добрии, яже влекома на заколение не противистася. Ип. л. 6623 г.

овазати, оваж8 — обвязать: — Шлга... повъле коемужо (воробью) привазати църь, шбвертывающи платкъп малъп, и нитию швазать. Пов. вр. л. (по Переясл. сп.) 6454 г.

огавин - molestia, досада, огорченіе, безпокойство: -Вънегда онии шгавик творахоуть ми (внизу страницы скорописью XVI в. написано объясненіе этому выраженію: шствжахв ми; є ν τῷ αὐτούς παρενοχλεῖν µог). Псалт. 1296 г. пс. XXXIV. 13. Азь же, вьнегда онп огавие творыахоу, облачаахьсы вь врътиште (ἐν τῷ αὐτοὺς παρενοχλεῖν μοι). Πακδ. Ακπ. ΧΙ в. 22 (Амф.). ТАко не достоить изверженымъ литоургита прикасатиса..., ни штавим дамти слоухомь кго (παρενογλείν άκοας). Уст. крм. Іо. Схол. л. 9. Въ нихъ же местехъ постриглиса соуть, да пребывають, а ни црквынымъ, ни житиискымъ шгавим творити вещемъ, ли пришбыцатиса, шставлающе свои манастыра (по др. сп. агавїа). т. ж. л. 30. Належащ8 ем8 къ неи и огавие творящ8 на многы дни. Жит. Θ еодор. 2.

огавити, огавлю — причинить безпокойство, потревожить: — Гако огавити смём болюбънаго цря нашего слоухома (ώς παρενοχλείν, molestiam inferre). Уст. крм. (В.). Бра ндинъ, штавленъ бънвъ ш брани любодъмни, иде къ старчю велику. Прол. XIII в. л. 200.

огавлюти, огавлюю — тревожить, возбуждать, побуждать: — Негда огавлымть истьствыным ит сласти и похоти (от дюхдобого). Панд. Ант. XI в. 169. Соупостать и ненавистыний доброу антихристь

- помраченым и погроуженым не почиваме, огавлым идоложьрьцемь. Сбор. Троиц. XII в. Пов. и откр. Архип.
- огавь досада, огорченіе: Оу огавь (ad omnes angustias). Жит. Порф. 41. Мин. чет. февр. 300.
- огадати, огадаю обсуждать: И посадники Псковскій и весь Псковъ огадавъ, и приконча съ ними, и миръ взяша. *Псков*. *I л. 6971 г*.
- ОГАРЪІ корабли: Фтоудоу поя штары трегребныя (τριγρῶν, triremibus). Іос. Флав. В. Іуд. VII. 2. 1. Ср. ГАРЪІ.
- огваждати, огваждаю пригвождать: Огваждати тъло. *Прол. июн. 30*.
- оглавити, оглавию обозначить, разсказать вкратцѣ: Еже оглавити въ кратьцѣ (τοῦ κεφαλαιῶσαι). Панд. Ант. XI в. 138 (Амф.).
- оглавление названіе: Причетати къ оглавлению съложениж (къ числу отреченныхъ книгъ). Изб. 1073 г. 254. Ср.: Въ еднои бо и отъ едного оглавъению разно бъща присно си, отъ едном мнась овъ пать, овъ десать принесоста. Супр. р. 278.
- оглавь узда: Обложиши же оглавь о ноздрех его (φορβαίαν). *Іов. XL. 20. Библ. 1499 г. (Бусл. 172).*
- оглавьнъти путеводный: Се же оглавьнжіж свъщж направлынть намъ и къ Боў стопъі (τὴν τοῦ ἡγεμονιχοῦ λαμπάδα). Гр. Наз. XI в. 135.
- оглаголание обвиненіе, κατηγορία: Штльникь же, или не показа, или оуб'єжа приложенааго на нь огланим, ї епархим, въ нієй же живеть, да иженетьса. Εфр. крм. LXXXVII. л. 297. Просто безъ испътаним не приимати на огланию (είς κατηγορίαν, ad accusationem). т. ж. Халк. 21. Ö вс'єхъ оглаголанія пріемлеть (κατηγορίας δέχεται, accusatur). Златостр. 53.
- разъясненіе: Wrīanie ыко же к любозазорны ($\mathring{\alpha}\pi\acute{o}\lambdao\gamma o\varsigma$). Діоптр. Фил. XV в. (On. II. 2, 455).
- опредъленіе, обстоятельственное слово: Осмь частій соуть слова, има же всёхъ ыко основаніе, прочам же оубо части огланіа соуть именю, о имени бо глются. Іо. екз. Бог.
- часть рівчи (?): Десать бо высіхть ксть оглаголании, рекъще прівродьни роди, на на же възноситьса высакть глась, рекъще има просто глемо, сжть же си: а. сжштик, б. количьство, г. качьство, д. ніз къ комоу, б. къде, б. къгда, д. творити, й. страдати, б. лежати, г. иміти, симіт сжщик ксть подълежак, прокъпихь же девать жтрь подълежащтинхъ..., подълежать же сжшти(и) ина выса. Изб. 1073 г. 234—235.
- оглаголати, оглаголю и оглаголаю обыннить, оговорить, сообщить неблагопріятныя свѣдѣнія о комъ: Епйоу огланоу бълвъщоу (κατηγορηθέντα, de crimine accusatum; въ Уст. крм. шклеветанъ). Ефр. крм. Апл. 74. Добро же ксть никого же не оглати (καταλαλεῖν). Ианд. Ант. XI в. 71 (Амф.). Оглаголати оубо есть, еже рещи ш комь, мко солга оньсица, ли разъгнѣвася, ли блу створи, ли что таково. Никон.

- Панд. сл. 39. Послоущан, како ти книгъ оглаголють женоу (хатпуорей). Златостр. сл. 3.
- объявлять, признавать, дозволять: Къто ѿ нихъ подроужик имѣ..., не оглемок законъмь нашимь (ἀπηγορευμένην, interdictam). Ефр. крм. LXXXVII. 28.
- опредълять (грам. терм.): Различьы же и оглаголажть видъл. Изб. 1073 г. 234.
- оглаголатиса опредъляться, быть опредъляемымъ (грамат. терминъ): Оглаголаник кгда възвращтактьса, оглаголанять бо са свом отъ видовъ, ихъ же сать свом. Изб. 1073 г. 234.
- оглаголивати осуждать: Аще си съ Божіею помощію управиши, да не надмешися величаніемь инъхъ оглаголивая. Кир. Тур. Пис. Вас.
- оглаголити, оглаголю обвинить: Оглаголы ли оглаголемый (катпуоробречос, катпуоров, ассиsatus, accusator). $E\phi p$. крм. Kpo. 30.
- оглаголовати, оглаголою обвинить, оговорить: Ли раздражить насъ кто, ли досадить, ли штаголоунть, ли ланть, боудёмъ шко дёти. Никон. Панд. сл. 16.
- ОГЛАГОЛЬНИКЪ хатήγορος, accusator, обвинитель: Тако нѣкъто храбъръ мвиса оглъникъ всеи ереси Мин. 1097 г. 34. Шглъникъ же, или не показа или оубѣжа приложенааго на нь огланим ѿ епархим, въ нки же живеть, да иженетьса (хатήγορος, accusator). Ефр прм. LXXXVII. л. 297. Не безъ испънтаним принмати оглъникъ (хатηγόρους, accusatores). т. ж. Конст. 6. Кто бестудъно исповѣдактъ таинъп стоудънъхъ, шглагольникъ себе бъзваеть. Никон. Панд. сл. 4. Еусевии огланикъ (2-й пер. клеветникъ). т. ж. 35. Не требую шглагольникъ. Трюд. Сав.
- оглагольный осуждаемый: Елиньскал капища... отъметьна же и огльна соуть. Іо. екз. Бог. 303. огласити, оглаш8 распространить звукъ по воздуху, ἀκουτίζειν, audire facere: Оглаш8 на Равваеъ сыновъ Амминихъ ратный зв8къ (ἀκουτίῶ ἐπὶ Ραββάθ θόρυβον πολέμων). Іер. XLIX. 2 (В.).
- наставлять, обучать, поучать: Дѣтищь оглашень з лѣ, рекъще члекъ съвършенъ (хатпхоо́рего). Ефр. крм. л. 210. Шглашенаго словесе насладитисы. Жит. Өед. Ст. 163.
- приготовлять къ принятію христіанства, обучать правиламъ христіанской вѣры: Епйъ же Корсуньскии с попъ прйнъі, шгласивъ, крти Володимира. Пов. вр. л. 6496 г. Въ оглащенъшхъ чиноу стоить (въ Уст. крм. въ катихоуменьствмь чиноу, катихооще́єюм). Ефр. крм. Н-Кес. 5. Члвнъї отъ поганьска житил новопришьдъща къ вѣрѣ и въ мало врема оглащенъї абик къ дҳвынѣй бани приводити (катиҳпҳве́νтаҳ). т.ж. Ник. 2. Молитиса съ оглащенъйми (μετὰ τῶν κατηχουμένων). т.ж. Ник. 14. А то крестаще по триждъї, ты же молитвъї соуть д̄, (и)же глаголатьса по ī, тѣми огласити. Вопр. Кир. Разумѣите, кого отлучити тѣла и крови Господня, кого ли отъ церкви и кого ли отъ оглащеныхъ. Ноуч. свящ. ок. 1499 г. 166. Поимъ же Іоаннъ

- Жит. Іо. Богосл. XXIV. Оглашени быв те то Бжівхъ книгъ, молиша й, тко да кртитъ я (instruxit eos divinis scripturis). т. ж. XXI. Ср. И абик, велми въздъхнявъ рабъ Вожии и много съ славословиимъ и съ сльзами благодаривъ Бога, огласи вж. Супр. р. 400. По том же и првподобноуоумоу мжжоу исповъда, мко же и тъ, много огласивъ вх и обрътъ вх прилежьно о зълъцихъ, мже сътвори, кавштжса, дастъ ви бесъмрътым дайж. т. ж. 400. Оглашеныма словеса огласительныя поученія, поученія оглашенымъ приготовляющимся къ принятію христіанства: Ійко же въ сватыхъ шда нашего Кюрила въ шглашеныхъ кго словесехъ писано всть. Прав. митр. Кир.
- опредълить, назначить: А кого церковь Божья и святитель огласить, и вамь по тому оглашенію годится такъ же держати его. Грам. митр. Кипр. Пск. 1395 г.
- оклеветать: Для того, чтобъ насъ нищихъ твоихъ опозорити и огласить и въ гръхъ ввесть. *Челоб. Іос. Волок. мон. д. 1598* г.
- огласитиса услышать: Огласившюся блженом и оукрашьшося видиніемь (є̀νηχηθέντα, auditione delectat). Жит. Андр. Юр. 141.
- огласовати, огласово огласить, распространить звукъ: Вса огласова вселенъща конца глъ въщания ти. Мин. 1096 г. (окт.) 89.
- оглантати, оглантаю распространять звукъ: Хвалами и божественами пеніи святыими оглапіаець. Имар. Зак. Благ. 247.
- воодушевлять: Біженый Монси, оглашанмъ Стьїймь Луьмь, оучаше. Сбор. 1076 г. л. 97.
- оглашение поучение оглашеннымъ, приготовляющимся къ принятию христіанства: Курила Іерусалимьскааго отъ оглашениї. Изб. 1073 г. 30.
- оглашеникъ княга оглашеній поученій приготовляющимся къ принятію христіанства (большое огласительное слово Григорія Нисскаго): Нусьскавго отъ оглашеника (Gregorii Nysseni ex cathechetico). Изб. 1073 г. 13.
- оглашеникъ оглашеньникъ оглашенный, κατηχούμενος: — На катиху(мена), рекше въ оглашеницѣх (въ др. сп. въ оглашен ницѣхь). Георг. Ам. (Увар.) 340.
- огдезн8ти, огдезн8 поскользнуться: Он же штлезноу ногама своема. Сбор. Унд. № 276 (Дювери.). огд8шати, огд8шаю — дѣлать глухимъ: — Слоухъ
- оглоушати. Никон. Панд. сл. 48. оглостивъти глукой, оглостий: Гако же и Жи-
- оглошивъти глухой, оглохиий: тяко же и жидове оуши оглоушивъ имоуть о Хъ. Исалт. толк. XII в. пс. СХХХІV. 17 (В.).
- огленити, оглене сделать глухимъ: Оглуши по все повиновеник. *Мър. Праведи. XIV в. Енох. 37.* оглъхнети, оглъхне оглохнуть: Нъине оглъхни (и) мълъцание имен. *Мин. 1096 г. (сент.) 136.* Оглъхъ Захариы. *Мин. празд. XII в. 54.*

- огль ? Лѣнивъ ли кси и нетрѣбъ, помъисли съкрънвъщаго талантъ и боудещи огля бържии. Златостр. XII в. (B.).
- огладати, огладаю осмотръть (В.): И посла Саблъ, да оглядаютъ Давида. Цар. 1. XIX. 15 (В.) См. овъгладати.
- огладатиса осматриваться, оглядываться: Огладавшеса видети сътворышных се (перецирането). Мр. V. 32. Остр. ев. По малу оглядався, вкущаще хлеба. Пат. Печ.
- огневъти огненный: огневам бользнь горячка: Посети немощь православнаго нашего царя, приїде огнь велиї, сирьче огневая бользнь. Никон. л. 7061 г. (т. VII. 201).
- огневыщивъ пожарный: Рѣшотки повелѣша ставити по всему граду и огневщики уставили. Соф. вр. 7040 г. (II, 370).
- огнегасити, огнегаші гасить: Равьно съмънсимие съ тръми оуношами, пръхвальнии, безоумие Перьсьской огнегашьше обавистеса, росою дховьною обливаеми. Мин. 1097 г. 5.
- огнедбховьный см. огнедъхновеный.
- ОГНЕДЪХНОВЕНЪІЙ ВДОХНОВЕНВІЙ: Примтилище бъї бжствьнааго дха и шгнедъхновенам оуста, възглашающа бжствьнам пѣним дша, Романе, притъкающихъ ти. Мин. 1096 г. (окт.) 6. Огнедхновень вьсь мвльса параклитовъмь пришьствькмь (по др. сп. огнедоуховьнъ; πυρίπνους). Мин. 1097 г. 87. Огнедъхновеноую приимъте доуховьноую росоу (πυρίπνοον). Прм. ок. 1250 г. (Амф.).
- огнезарьный огненный, огневидный: А небо погор'в облакы огнезарными. Ип. л. 6695 г.
- огнезрачьный огненный, огневидный: Образъ кдинъ огнезраченъ ($\sigma\chi\tilde{\eta}\mu\chi$ πυροειδές). Панд. Ант. XI в. 178 (Амф.). Радвися, престоле огнезрачныи (πυρίμορφε). Мин. мар. 25.
- ОГНЕМЕТЬНЪІИ ОГНЕМЕТАТЕЛЬНЫЙ; ОГНЕМЕТНОЕ камение (οἱ πυροβόλοι λίθοι). Π aн θ . Aнm. XI s. (Aм ϕ .).
- огненосьный огненный: Огненосьною коупиною Моси съподобисы видёти та. Мин. 1096 г. (окт.) 31. Оусты прчсты огненосьны кдины непрёстаньно славимы исть агглкый Бъ. Мин. 1097 г. 50.
- огнеовразьно въ видѣ огня: Съвъншьниї дҳъ боурьнъ апла газъкомъ штнеобразьно вѣщати Бжига велична оустроп. Мин. 1096 г. (окт.) 92.
- огнеовразьный огневидный, огненный: Гла приносить ти хвальбыный всако дыхание, выши радостьно и гла: радоуиса, престоле Вышьнаго огнеобразьный. Мин. 1096 г. (окт.) 30. Свётильника огнеобразьна и тайнъ страшьныхъ достоина сщиодётела, маст(ъі)ни прилежателы, оче Иоане, пёсньми славимъ. Мин. 1097 г. 72.
- огнепальный см. огнеслуженый.
- огнеплапольникъ Πυριφλεγέθων наименованіе адской ръки (въ греческой минологіи): Огнепла-

- польникъ твом, и ръзданим, и бездрадостьным (ха) Πυριφλεγέθοντάς σου, και τοὺς Κωκυτοὺς, και τοὺς Άχέροντας). *Гр. Наз. XI в. 282.*
- огнеродьным огненный: Ктш вложи е шгнероны оу и равсоужене, и же разоумьти полезнаа. Писид. Похв. Бог. по сп. XVI в. (Бусл. 918).
- огнесл'яженъи огнепоклонный, поклоняющійся огню: Оукр'єпленъ, славьне, \ddot{w} Ба данъмиь ти всімь ороужикмь, огнеслоуженоую льсть всю погасиль кси (по сп. Мин. ноябр. Син. XII в. огнепальноую). Мин. 1097 г. 157.
- огнеслужити, огнеслужу поклоняться огню: Кръвьнъимъ течениемь погаси огнеслоужащемиъ безбожьствис. *Мин. 1097* г. 10.
- огниво поперечное желъзце рукояти меча и сабли: Огниво (у сабли) и черенъ и ножны окованы серебромъ волоченымъ. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 28.
- огнивьце уменьшит. отъ сл. огниво: Огнивцо (у сабли) и на ножнахъ оковы... и огнивцо на черену, окладъ серебрянъ. Ор. Бор. Өгд. Год. 1589 г. 27.
- ОГНИВЬЧАТЫИ состоящій изъ продолговатыхъ, подобныхъ огниву звеньевъ (Ак.): — А се далъ есмь сыну своему князю Ивану... чепь золоту врану, а другая огнивчата съ кресты. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г. Двъ чепи золоты, одна врана, а другая огнивчата съ колотками. Дух. Дм. Ив. 1509 г.
- огница горячка: Оумре же Иро первое отокомъ..., г трасовениемъ, д огницею. Сл. филос. (Переясл. л. 25).
- **ОГНИЧАВЪІИ** страдающій огницею (B.): Шгничавых $(\tau \vec{\omega} \lor \tau \nu \rho \epsilon \times \tau \iota x \vec{\omega} \lor)$. Діоптр. Фил. (B.).
- огнищанинъ богатый, знатный человъкъ, владълецъ дома: - Аще оубьють огнищанина въ обидоу, то платити за нь п гривень оубїнци, а людемь не надобъ. Р. Ирав. (по Ак. сп.). А п* оубыоть огнищанина в разбои, или оубпица не ищоуть, то вирное платити, в неи же вир(в)и голова начиеть лежати (по др. сп. кнажа моужа). т. ж. Аже оубіють огнищанина оу кабти, или оу коня, или оу говяда, или оу коровыв татьбы, то оубити въ пса мѣсто. т. ж. Аже огнищанина мучить, то ві гривне продаже, а за моукоу грвна. Р. Прав. Влад. (по Син. сп.). Приде Ростиславъ пс Кънва на Лоукъ п позва Новгородьце на порадъ: огнищане, гридь, коупьце вачышее. Нова. І л. 6674 г. Новъгородьци... идопіа съ киземъ Прославъмь, огнищане и грідьба и коупци. т. ж. 6703 г. Сташа Роунъ и засада: огнищанъ и гридба и кто коупьць и гости, и вънгнаща и ис посада. т. ж. 6742 г. — См. Мысл. объ ист. Рус. яз. 120.
- огнище очагъ, костеръ, кострище: Съжизакмата огнища въ новъты мба..., таже прескакати неции по некакоуоумоу обътчаю древьнюоумоу оуродьствують, ...оупразнити повелевакмъ (πυρχαίας, rogos). Ефр. крм. Трул. 65. По обеде оуглик гораще на огнищи оставатьса. Уст. п. 1193 г. 202. Не дата никоме же отрокъ своихъ прикоснетися огнищю (въ подл. нетъ).

- Жит. Андр. Юр. 51. Огнище стоише полно 8гліа (ἄρουλα = ἄρουλα, foculum, ἐσχάρα). т. ж. XI. 52.
- м'всто гд'в былъ костеръ: На томъ монастыр'в огнище, у котораго огня Петръ верховный апостоль гр'влся въ вольней страсти Христовы. Иги. Пут.
- жертвеникъ: Да створиши огнище обличьемъ сътнъимъ (εσχάραν, craticulam). Исх. XXVII. 4 по сп. XIV в. Цръ же съдлаше въ храмъ зимъніимъ и огнище огньное прѣ лицемь его (εσχάρα, focus). Іер. XXXVI. 22 (Упыр.).
- огниць рабъ: Гръдащенса мъногът огнищи и стадът и оубога не напитающе, ни десатинът дающе, ни Бжим раба чьтоуще (οί πλήθει γαυριώντες ανδραπόδων και τετραπόδων). Гр. Наз. XI в. 323.
- огнищьный жертвенный: Аще ли требу огнищную даръ створить (ἀπὸ ἐσχάρας, de craticula). Лев. II. 7 по сп. XIV в.
- относящійся до огница дома: А за тивунъ за огнищьным і за конюшим, то її гривенъ. Р. Прав. (по Тр. сп.).
- огноити, огною сгноить, довести до ветхости: А живучи мн Виванку т хоромы не огноити и вновь ставити. *Поручи.* 7093 г.
- огноппатиса быть презпраемымъ: И съ нимп огноуппаетьса, не дада имъ на погазнь прити. Изб. 1073 г. 83.
- огнышение β въздезло на српе мое, ыко же сътворити огнышена того. *Iер. XXXII. 35* (Упыр.).
- огнь огънь огонь, $\pi \ddot{\nu} \rho$: Что же огнь? Доблыаго съмърение и въсклокотани доуховьное. Гр. Наз. XI в. 14. Творя честь четыремъ составомъ: земли и морю и огню и оугоу. Іо. Мал. Хрон. Свътъ не свои съставъ кромъ огна имать. Іо. екз. Бог. 70.
- огонь, костеръ, казнь огнемъ, пожаръ: Възгивщьшемъ же имъ огнь посръдъ двора ($\pi \tilde{u} p$). Лук. XXII. 55. Остр. ев. Стомахж же раби и слоугъ, отнь сътворыне, ыко зима бѣ (ἀνθρακιάν). Іо. XVIII. 18. т. ж. Повель кумиры испроврещи, швы шсвчи, а другим штневи предати. Пов. вр. л. 6496 г. Аже которыи коупьць, шедъ кдв любо съ чюжими коунами, и истопитьса, любо рать възметь, любо штнь, то не насилити емоу, ни продати его. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Свещю въжьжеть $\ddot{\mathbf{w}}$ стаго ольтара и $\ddot{\mathbf{w}}$ того огнь възгнетить. Нест. Жит. Өеод. 18. Грьци поустили на не ї кораблевъ съ огньмь. Новг. І л. 6712 г. Пристоупивъше къ градоу, огнь въвергоша пры мысть въ храмы. т. ж. 6712 г. Аще отъ огня устереженися, но отъ искры не можень устрещися жженія портъ. Сл. Дан. Зат. Градъ и церкви святыя огневи предапіа. Лавр. л. 6745 г. Вержеся огнь из Нфмечьского двора в Неревьскый конець..., а мость великъи отнь замлъ. Новг. І л. 6807 г. Вохламъ (волхвамъ?) въру їмете ї пожагаете штнемъ неповинным члвки. Серап. сл. 5. Повел в его (митрополита) огнемъ сжещи. Исков. I л. 6943 г. Грѣ & закла-

- датись на рот8 или на поле или на штнь или на море. Дуб. сб. XVI в. 124. Уст. епит.
- свёть: Иже Бби слоугокть, длъжьнъ ксть отврещи жи(ти)искъм чрънотъм и примеситиса бжествывемь огни, кго же ГБ приде въврещи въ земля, и быти вьсь огнемь, да и соупостатомъ не мтно бждеть. Панд. Ант. XI в. л. 189.
- огонь, какъ предметъ поклоненія: Посла Батыи к Миханлу князю, веля ему поклонитися огневи и болваномъ ихъ. Лавр. л. 6754 г. Штневи са молать, зовущи его Сварожицемь. Сл. Христ. Злат. иъп.; Паис. сб. 29.
- адскій пламень, муки ада, адъ: Ö штна негасимаго. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Отнь дьбрьскъм геена: Отна дьбрьскааго (τῆς γεέννης).
 Мө. ХХІІІ. 33. Юр. ев. п. 1119 г.
- Эеїоу: Огнь съ нбсе. Лук. XVII. 29. Юр. ев. п.
- горячка, жаръ болъзненный: Пришьдъ Йіс въ домъ Петровъ, видъ тыщж кго лежащж, огньмь жегомж (πυρέσσουσαν), и прикоснжса ржцъ къ, и остави ж огнь (πυρετός). Мв. VIII. 14—15. Остр. св. Огньмь жегомии свонго неджга (πυρέσσειν). Гр. Наз. XI в. 116. И бъість огнж радъ мжжь благочьстивъ, прід люта въоумълъжща (хад γίνεται πυρετού δώρον ανήρ εὐσεβής βασιλέα θρασύν σωφρονίζοντος). т. ж. 68. Огнемъ больща (πυρέττοντα, febricitantem). Златостр. сл. 8.
- Ср. Лит. ugnis; Лат. ignis.
- ОГНЬНИКЪ δαδούχος: Да оугасить огнь огньникъ (σβεσάτω το πύρ ο δαδούχος). Гр. Наз. XI в. 279.
- ОГНЬНЪІИ прил. отъ сл. огнь огненный, πυρός: Па стыхъ г отрокъ Ананию, Азарию, Мисаила, иже въ Вавулонъ оугасища пещь огньнж. Остр. ев. 245. Свъща штнены проидоща межю поломи сими (πυρός). Быт. XV. 17. Библ. 1499 г. (Мат. Бусл. 55). Ката к огньнам сила (τοῦ πυρός ἡ δύναμις). Изб. 1073 г. (В.). Настоупить къто на оуглъ огнъны (ἐπ' ἀνθράχων πυρός). Панд. Ант. XI в. л. 47 (Амф.).
- подобный огню, огненный: Образъ твои огньнъ и доброта чоудена. Мин. 1097 г. 45. И се видъ стълънъ огньнъ до нбсе. Нест. Жит. Өеод. 29. Тоя веснъ в великое говъне, ака огнени зари явищася (по др. сп. акы огняны). Новг. І л. 6868 г. (по Арх. сп.) Молніи огненъ (по др. сп. огнянъ). т. жс. 6929 г.
- адскій: Повиньнъ ксть геоньнѣ огньнѣи (εἰς τὴν γεένναν τοῦ πυρός). Панд. Ант. XI в. л. 128 (Αмф.). Повиненъ ксть суду и муцѣ огньнѣи. Нест. Бор. Гл. 17. См. подъ сл. дьврь.
- см. вогненьнъи.
- огньць огонекъ: Како клячять надъ малъмь огньцьмь. Сб. 1076 г. 84 (В.).
- огнадин собир. то же, что агнадин чернотополье, populi nigrae, αἴγεροι: Кипари и боровы и сосніе и штнадіе. Іо. екз. Шест. (В.). См. агнадин, мінадин.

- огнаным см. огныным.
- оговорити, оговорю обвинить: Лѣпши бъло свою лѣность оговоривши поне мало грѣха оуняти (accusare). Златостр. сл. 3. См. Овъговаривати. оговоръ см. Овъговоръ.
- оголение φ ахахр ω р α : И оголение да (не) оброснеть на главѣ по мртвѣмь (φ ахахр ω р α , calvitium). Лев. XXI. 5 по сп. XIV в.
- огорода изгородь, заборъ: Тою огородою по Рушниковское болото. Отводи. 1473—1489 г. А изъ вражка на лоскъ, да лоскомъ къ огородѣ къ старои, а изгородою до воротецъ. Суди. спис. 1498—1505 г.
- огородити, огорож8 окружить заборомъ, ствною: — Игумен же и брам заложища црквь велику и манастырь шгородища а съ стольемь. *Пов. вр. а.* 6559 г. Почаща наряжати лѣсы, и порокы ставища до вечера, а на ночь огородища тыномъ около всего города. *Лавр. л.* 6745 г.
- окружить, наполнить (въ переносномъ смыслѣ): А
 Рускіе князи и бояры и воеводы и все великое воиско пирокіе поля кликомъ огородища и злачеными
 доспѣхами освѣтиша. Сл. о Зад. XIII.
- огородитиса закрыться, спрятаться (?): Въ лѣто 6807, мѣсяца мая въ 19, огородилося бяшеть солнце грозно. Лавр. л. 6807 г.
- огородище: Межа ниже Луского ручья по старому огородищу въ Паритово озеро. Hosi. купч. XIV— XV в. 15.
- огородъ хүтос, hortus, садъ, огородъ: Бѣ же на мѣстѣ шгородъ и въ городѣ гробъ новъ. Іо. XIX. 41. Өеоф. толк. ев. (Оп. II. 1. 136). Се въдале Варламе стмоу Спсоу землю и огородъ и ловища ръюбьнам и гоголинаю и пожни. Грам. Хут. п. 1192 г. Огородоу добрѣ прилежати свемь. Никон. Панд. сл. 23. Изяславъ же выправися весь из города, и ста на болоньи и съ товары за огороды. Лавр. л. 6657 г. Села пожгота и огороды вев присъкоша. т. ж. 6659 г. Или что прконые, земли, воды, огороды, винограды, мелницы, зимовища, льтовища, да не замають ихъ. Ярл. Менг. Тем. 1267 г. А которые к тебъ непричастии огороды, винограды, воды, земли, а надъ теми каково неправдо учинишъ, ї ты самъ въдаешъ, каковъ швътъ даси Бту, и тотъ грѣхъ на тебѣ. Ярл. Тайд. 1351 г. А хотя кто что вынеслъ или на поле, или на огороды, или въ греблю, или в лодьи, или в учаны, то все пламенемь взялосъ. Hosi. I л. 6848 г. (по Apx. cn.). А дворъ свои и огородъ тотъ и огородъ на Боркввв улицв приказываю... дётемъ моимъ чисто. Дух. Новг. и Дв. XIV-XV в. 6. Прямо къ Филимонову огороду на яму. Отводн. 1473-1489 г.
- огородьникъ занимающійся огороднымъ дѣломъ, разводящій овощи, садовникъ: Мнащи, ыко штородникъ $\hat{\mathbf{e}}$ (хупторо́с). θ еоф. толк. ев. Іо. XX. 15 (Оп. II. 1. 136). Онъ бо пастоухъ, а сь ог роднікъ. Гр. Наз. XI в. 369 (приписка снизу). $\hat{\mathbf{G}}$ своюго штородьника

- слъппавъ. Никон. Панд. сл. 23. Быша братъи множьства ремества различна: швець ет, кузнець 3, древодёля д..., шгородникъ к, плугаревъ н. т. ж. сл. 45 (Чуд. сп.). А кого собъ вымемь огородниковъ и мастеровъ, и мнъ князю великому зъ братьею два жеребья, а тобъ, брате, треть. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. А которои гдрь захочеть шро дати своем (и)зоник или шгороне, ино штрокъ быти ш билипове заговъине. Псков. судн. грам. А запрется изорни или шгороникъ или котечникъ штрока гдрва, ино ем права дать. т. ж.
- начальникъ города, старъйшина городской (?): Бът мужь именемь Миронъгъ, иже бъ огородникъ Въпшегородъ (въ сказаніи Нестора старъишина града того, старъишина, иже бъ властелинъ граду тому). Іак. Бор. Гл. 120. Баше члякъ Въпшегородъ старъи огородьникъмъ, зовемъ баше Жъдань по мирьскому, а въ крщнии Никола и твораше праздъньство стому Николъ по вса лъта. т. ж. 129.
- огородьный садовый, огородный: А гфрь не доискался четверти, или шторонои части или с-ысады рыно(и) части. Исков. судн. гр.
- городской (?): По Зенебекову ярлыку, Таидулино слово ординскимъ Злуснымъ княемъ, і волостнымъ и огороднымъ и селскимъ дорогамъ. Ярл. Тайд. 1351 г. огородъны см. городъны.
- огородьць уменьшит. отъ сл. огородъ: Полъ дворища и огородець весь у Воротномъ поли. *Новг.* дан. XIV—XV в. 1.
- огорожати, огорожаю огораживать, ограждать, защищать: Да огорожають ю отъ нихъ, да не косноуться ки. Сб. 1076 г. 245.
- огорьчати, огорьчаю становиться горькимъ: Погжбить бо (медъ) сладость и горькъ бждеть и не имать хвалы отъ відкъ своего, занк огорьчаеть (πικρόν γίγνεται). Панд. Ант. XI в. 169.
- дълать горькимъ, грустнымъ: Въ поустънно въсельсы, проне, ыдь горькоую сътварым бъльк, Курпаке, и чювьство огорьчам дшвьнок, сласти ис корене исъкъ. Мин. 1096 г. (сент.) 169. Горе сладащимъ гортань свои бчельнымъ дарованикмъ, а Бжии даръ шгорчающи злобою тажькою (πιχράζειν). Пчел. И. Публ. б. л. 113.
- огорьчити, огорьч8 сдълать горькимъ: И дамхоу емоу пити шгорчено вино (въ Mcm. ев. шцьтано вино; въ Γan . ев. огорчено вино; въ Ocmp. ев. оцьтьно вино; έσμυρνισμένον οἶνον). Mp. XV. 23. Ee. 1307 г. (Mam. Eycn. 34).
- обидѣть, сдѣлать непріятное, оскорбить: Огорчиша мя (π αρεπίκραναν, exacerbaverunt). Bms. XXXII. 16 no cn. XIV в.
- огоръти, огорю обгоръть: Црквии съгоръ ет, а оу каманъкъ върхъ огоръпа и притворъ. Новг. І л. 6725 г. Съ вымла на огорълои пень. Мпн. гр. 1540 г. Бысть пожаръ... и выгоръ 3 конца... и перкви огоръпа. Исков. І л. 6967 г.

- огосподинъ вм. господинъ: Како тя восприаста огосподина моя. Ип. л. 6749 г.
- огосподитисм получить власть, стать господиномъ: Шгосподіться мязыкомъ многомъ (χυριεύσει εθνῶν πολλῶν). Пар. 1271 г. (Числ. XXIV. 7. В.). Аще кто отъ мирьскихъ, огосподився и преобидивъ убо божественыхъ и царскыхъ повелѣніи..., дерэнеть святителя кого бити..., таковыи да будеть проклятъ. Грам. митр. Кипр. иг. Серг. и Өед. 1378 г.
- огосподь вм. господь: По истинъ събъйн на тебъ баженьство Ога Іса. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 70). Тои же зимы нъкоторыи философове начаща пъти: Огосподи помилуи, а друзъи: Осподи помилуи. Новг. IV л. 6984 г.
- огосподънии вм. господънии: Събъйся слово Огне. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 55). По словесь Огню. т. ж. 56.
- огосподьскъти вм. господьскъти господвій: Во штьскихъ праздынить. Паис. сб. 23.
- огосподьствовати, огосподьствово хирієйєї, овладіть: Царь же Птоломей огосподствова грады приморскими (ἐκυρίευσε). Maκ. 1. XI. 8 (B.).
- огоспожинъ прил. прит. отъ сл. огоспожа: огоспожинъ дънь — праздникъ Успенія Пресвятой Богородицы. — См. гоопожинъ.
- огравити, огравию ограбить, отнять имущество: Тогда же бъ много Татаръ в Ростовъ и изгнаша ихъ въчьемъ и ограбиша ихъ. Сузд. л. 6797 г. (по Ак. сп.). Ограбиша князеи Ростовъскыхъ въ Ордъ. т. ж. 6869 г. А самъ, сыну, въдакшь, оже церкви та ограблена и домъ кы поусты. Посл. Влад. еп. Кони отъималъ и самихъ ограбилъ. Псков. I л. 6980 г.
- лишить имущества: А скомороха, или волхва, или бабу ворожею, бивъ да ограбивъ, да выбити изъ волости вонъ. *Приг. гр. Тр. Серг. м. 1555 г.*
- ограблюти, огравлыю грабить: Ограблями граблю злоую (π λεονεκτών π λεονεξίαν κακήν). Аввак. II. 9 по сп. XV в. Браю свою шграблаемъ, оубиваемъ. Серап. сл. 5.
- ограда заборъ, стѣна, ограда: Дондеже и въ ограду горняго Іерусалима жьзломь вашего ученія допровадисте. Кир. Тур. 83. Створища людью двѣ шградѣ камениюмь, и притворища двери ноутрынии шградѣ. Жим. Сим. Ст. XIII в. 4.
- загонъ, загорода, загороженное мѣсто для скота: Толжде оградъи и пастоуха кдиного (µάνδρα). Гр. Наз. XI в. 235. Аще нѣ изъветь швая изъ оградъи, и звѣремь нѣснѣдно бънвакть. $E\phi p$. Сир. XIII в.
- жилище, нора: Лаы бо льстивыи львъ въ оградѣ свони (ἐν τῆ μάνδρα). Панд. Ант. XI в. 170.
- предваъ: Отъ пръкъвънъпахъ оградъ изъгънати (περιβόλων). Εφρ. крм. Трул. 1.
- см. оградъ.
- оградити, огражб огородить, окружить оградою, заборомъ: Чловъкъ нъкъи... насади виноградъ

- и оплотымь ѝ огради (περιέθηκε). Мө. XXI. 33. Остр. ев. Възгради цръкъвь на мъстъ томь въ имы стым и преславьным Бца и Приснодвца Мрим и оградивъ и постави келиъ многы. Нест. Жит. Өеод. 10. Тогда же вноплеменьници погании остоупища Разань 1 острогомь оградина ѝ. Новг. I л. 6746 г.
- защитить, оградить: Дійа не огражена молитвами скоро плівнима ксть. Сб. 1076 г. 231. Спце бо бібігьш Біб оградиль невидимо вься та съдърьжаним мітвами правьдьнааго... сего моужа. Нест. Жит. 6сод. 24. Тако и азъ... всіми обидимъ есмь, зане (не) ограженъ есмь страхомъ грозы твоея, яко оплотомъ твердымъ. Сл. Дан. Зат. Крімь огражаемі вірнии людие побіжають супротивным. Нові. І л. 6776 г.
- Крещеніемь огражена (τῷ βαπτίσματι τῷ ἀγίῳ τετύγησμαι, dignata). Жит. Мар. Егип. Мин. чет. апр. 8.
- оградитиса оградиться, защититься: Възмогоша, крстьнымь ороужинмь огражьшасы. Мин. 1096 г. (сент.) 106. Постымь и мятвою оградитисы. Нест. Жит. Өеод. 15.
- оградъ заборъ, ограда: Оградомъ оградивъ (φραγμόν). Златостр. сл. 2. Запе не шгради есмь страхо грозы твоем, аки шградо твердъмъ. Сл. Дан. Зат. (Бусл.)
- огороженное мѣсто: По нѣкоемоу оград8 проидоста (ἐν περιβώλοις). Жит. Андр. 10р. XXIV. 93.
- садъ, огородъ, хηπος, hortus: Подобыно несть (прствик Бжик) зьрьноу гороушьноу, кже приимъ чікъ, въврьже въ оградъ свои (єїς ий точ). Лук. XIII. 19. Остр. ев. 237. Вко землю прозяблющ8 цвътъ свои и тко оградъ стмена своа (хятос, hortus). Ис. LXI. 11 (Упыр.). И видъ же ины ограды, ыже блахоу **жбрасли отъ горы до долоу плоды добровоньными.** Сб. 1076 г. 269. И се уже огради сладъкую подаваютъ воню. Кир. Тур. 22. Оградъ, кто же своима рекама насади Святоша. Сим. Посл. (Пат. Печ. 7). Оградъ прекрасенъ всяка древа швощь имоущи, близь шграда прки падъщися. Никон. Панд. сл. 45. Аще добръ не дълаетъ, яко рая Господня, порученаго имъ ограда, яко годъ ему братіи всьмъ лицемъ зеліа, да поклонится 100 (хуйточ). Өеод. Студ. Ост. 201. Ходя по лёсь и по ширинъ красоты ограда Бжіа (въ подл. нътъ). *Жит*. Андр. Юр. VII. 34. Оуже быхъ прошель оградъ Бжии (τοῦ χήπου τοῦ Θεοῦ). m. ж. VII. 35. Да не вступаютца никто же, ни чемъ, въ прконыя і в митрополичи, ни в городы ихъ, ни в волости ихъ, и в села ихъ, ни во всякие ловли ихъ..., ни во шграды ихъ, ни въ водостныя мъста ихъ, ни в винограды, ни в мезницы. Ярл. Узб. 1315 г. На полата^к (св. Софіи) кладези и огра патриархо і цркви мнози; овощь же патриархо всякиі... дер'жа въ кладязи повер'жено ужищё въ кош'ницы, і когда ясти патриар'хоу, і тогда выимаю е студено. Сказ. Ант. Новг. л. 8. С'ниде въ оградъ свои (παραδείσω, въ др. сп. въ садъ). Ian. Ист. 2.
- хавь, загонъ для скота: Бждеть Критъ шградъ овцямъ (μάνδρα). Coφ. II. 6.

- защищенное мѣсто, крѣпость: Ограды овцамъ да соградимъ... и ограды имѣніемъ нашимъ (ἐπαύλεις προβάτων... καὶ πόλεις ταις ἀποσκευαις ἡμῶν, caulas ovium... et civitates impedimentis). Чис. XXXII. 16. Острже.
- городъ: Сжть врытыни посредѣ ограда (μέσον τῆς πόλεως). Пат. Син. XI в. 288.
- См. ОГРАДА.
- ОГРАДЬНИЕЪ садовникъ, огородникъ: Страсть стго Конона оградьника (χηπουρός). Мст. ев. (5 марта).
- оградьный относящійся къ оградь, къ стынь, находящійся въ стынь: А на вратьхь оградных двы пушки лежать. Пут. Гени. и Поэн.
- оградьць огородъ, садикъ: Имѣаше сеи блаженыи малъ оградець, идѣже зеліе сѣяше и древа плодовита. Полик. Посл.
- огражати, огражаю защищать: Надежею оутвържанмъ и любъвию и вѣрою огражаниъ. *Мин.* 1097 г. 154. Матвоу твора и тою огражана. *Нест* Жит. Θ eod.
- ОГРАЖАВАТИ, ОГРАЖАВАЮ огораживать, ограждать: Н объгчаи делателемъ огражавати нивът свом (περιφράττειν). Иат. Син. XI в. 258.
- ограждати см. след.
- ограждатиса защищаться: Сжи бо въ истинж воинъ ограждаетьса высёмы дховынымы ороужымы (περιφράττει έχυτόν). Панд. Ант. XI в. л. 226.
- ОГРАЖДЕНИН ограда, загорода: Межю дъвъма огражденинма (μεταξύ δύο φραγμών, inter duas sepes). Ham. Cun. XI ε. 258.
- Крысты съ ограждениямь, безы ограждению —
 ⊕ +: Идъже шбрыщени в' числъ писанта крты съ шгражентемь, въ млтвахы поклоны не бываю..., идъже шбрыщени крты без огражента..., въ пркви колънопоклонента. Дуб. сб. XVI в. 256.
- огражение огражденіе, защита: Молюся о вашемъ православьи всемилосердому Богу... на сблюденіе и утверженіе державы вашея и на ограженіе и на помощь. Посл. м. Фот. Исков. 1410—1417 г.
- Развив же ли еліоусь власежелиць и шграженіе крвжилиць Шверэль ней (φραγμόν ἀρίωνος). Іов. XXXVIII. 31. Библ. 1499 г. (Мат. 54).
- ограмочии истепъ, получившій отъ судьи актъ для привлеченія отвътчика къ суду (Мурз.): А кто возметъ грамото на своего исца і шно шграмомо понмавъ по грамоть не мочитъ, ни бй, поставй пре гдою, а шграмочномо противъ своего исца ни битй, ни колотиса. Псков. суд. гр.
- ограмочьный см. ограмочии.
- огревани воздержаніе: На воспоминаніе и вразвиленіе и миштошбразных стртей еги на штребаніе вкупъ же и гръховъ безмърных преведена сущи. Ис. Сир. Петр. Дам. XVII в. (Оп. II, 2. 185).
- огреватиса огреватиса удаляться, удерживаться, избегать: Шгребатиса \ddot{w} требе идольскых и \ddot{w} бабда, и δ давленины, и \ddot{w} кръве ($\dot{\alpha}$ πέχεσθαι, ut

- авятіпеапт se). Дпян. XV. 20. Оть высакого дівланим зыла огрівбающесь. Сб. 1076 г. 245. Правыдынь, истинынь, незлобивь, бес порока, и вірынь, огрівбающея, Ишве, зылы вещи, мвися. Мин. Пут. XI в. 25. Сівдалище... иміти, прочиих же дітели огрівбатись (ἀπέχεσθαι, abstinere; въ Уст. крм. кромів быти). Ефр. крм. Вас. 27. Огрівбающесь всего гнівва лицезорым (ἀπεχομένους). Панд. Ант. XI в. 279.
- огренотиса удержаться, удалиться: Огрениса гръха. Сб. 1076 г. 178. Огренемъса и доброж дътелиж приближимъса къ немоу (къ Бгу). Гр. Наз. XI в. 324.
- огрозити, огрожв устращить: Страхъ Бжии отъ слоука тъкъмо огрозить члка. Псалт. XII в. Пс. LXXXIII. 11. толк. (В.).
- огрозитисм устращиться: Оужасися но ω се и огрозися наиначе земля звло (καὶ ἔφριξεν ἐπὶ πλεῖον σφόδρα, inhorruit). *Iep. II. 12 (Упыр.).* См. грозитисм.
- грозить, нападать: Слышахъ убо, господине, что хощеши ити огрозитись на своего служебника. Никон. л. 6887 г. (т. IV, 88). Хотящихъ изыти изъ града не токмо не пущаху вонъ, но и грабляху, ни самого митрополита постыдъщася, ни боляръ нарочитыхъ не устрашищася..., но и на вся огрозищася. Новг. 4. л. 6890 г.
- огромити, огромлю поразить какъ громомъ (В.): Мала скорбь возмятеть тя, мала болъзнь воспалить тя, слово просто огромить тя. *Прол. янв.* 31 (В.).
- огръвати, огръваю согръвать: Нына сінце красоумса къ высотъ въсходить и радоумса землю огръванть. Сбор. XIII в. (Лавр. Оп. 40).
- огръти, огръю гръть, согръвать: Огръмше сінце (διεθέρμαινεν, incalescebat). Исх. XVI. 21 по сп. XIV в.
- огръховатиса впасть въ гръхъ (B.): Не огръхоунться (ойх градобильной A). Io. Income. XII в. (B.).
- огръщитися согръщить: А кто осподарь огръщится, ударить своего холопа или робу, а случится смерть, въ томъ намъстници не судятъ, ни вины не емлютъ. Уст. Дв. гр. 1397 г.
- огвствние отверденіе, сгустеніе: Согвщайся вода она и бывай гра; аще вбо высочанши боудё штоустеніе оно, нисходя гра бывай валчевать..., аще ли долоу боўть штоустеніе, сходящій к земли на валчовать, но има роги около. Сбор. XV в. (В. І, 75).
- огбстъти, огбстъю сгущаться, замерзать: Преисподняа же вода стоудена сы оутрь же голотью огоустъвши, иже и стоуденое мъсто наричется, тако же моука и то есть (πεπηγός). Георг. Ам. (Увар.) 192.
- огоствтиса твердъть, густъть: Вода огоствется въ снъгь. Жит. Андр. Юр. XLIV. 171.
- огъноти, огъно обвернуть: И скочи Володимиръ съ коня и огъну и коръзномъ (по Хлюби. сп. огорну; такъ было написано и въ Ип. сп., но потомъ переправлено). Ип. л. 6655 г. См. овъгърноти.

- огънатиса обогнуть, обойдти: Whъ са wгна wkolo вгла. Хроногр. 1494 г. (Бусл. 716).
- огърдин = огрълин περιδέραιον, ожерелье: Каменіи многоцівны паче, и огръліи, и рясновъ (περιδερραίων, torquibus). Жит. Григ. Арм. 22.
- огърноти см. огъноти, овъгърноти.
- огърстити = огрьстити = огорстити, огърщ8 одольть (?): Не възможе прен8дити и огръстити аплскых цркве (οὐν ἴσχυσεν πεῖσαι δρᾶσαί τι τῆς καθολιτῆς ἐκκλησίας, persuadere ut faceret aliquid adversus). Жит. Еутх. 36. Мин. чет. апр. 119. Да не тебе огрьстить тъщеславьный породъ и невърьствоу дъщи страхование (μή σου κυριεύση). Іо. Люств. XII в. (В.). ? При рогози и шгорстивши. Іов. XL. 16. Библ. 1499 г. (Бусл. 172).
- ОГЪРЩАТИ ОГРЪЩАТИ, ОГЪРЩАЮ схватывать, нападать: Моудростию присно хвалитьсы шгръщами мудръм (ὁ δρασσόμενος τοὺς σοφούς). *Io. екз. Бог.* 287
- огъїватиса περιελίττειν: Приполь лнано нѣчто полотно, еже Ефиопь и Сюрь рыболови штыбають (περιελίττουσιν). Θеоф. Бол. толк. Ев. (Оп. II. 1. 139). Одалати, одалаю одолѣвать, побѣждать. См.
- одале вдали: А близко къ нимъ не приходилъ, одале ихъ сталъ. Пут. Генн. и Позн.
- Одарити, одари одарить: Стрпьчьскы та вѣньча, батьно та одари всѣхъ Відка. Мин. 1097 г. 156. Добро творяше врагомъ своимъ, отпущаше я одарены. Лавр. л. 6633 г. Ту князь Ярославъ одари князи и воеводы дары многыми. Сузд. л. 6724 г. (по Ак. сп.). Костантинъ же одари чтъю кнзи и Новгородьци бе-щисла. Новг. І л. 6724 г. И поѣха изо Искова одаренъ въ Великіи Новгородъ. Псков. І л. 6962 г. См. Овъдарити.
- одаровати, одарою одарить: Сего по праву одароваль бъ Богъ кротостью Давыдовою, мудростью Соломонею. Лавр. л. 6726 г.
- одва -- см. одъва.

ОДОЛАТИ.

- одвьрин дверная притолока: И двери и одверію (τὰ θυρώματα). Георі. Ам. (Увар.) 92. См. оводвьрин.
- одевелити, оденелю сдёлать толстымъ, утолстить: — Кто бо одебеленъ многихъ богатствъ пристрастіемъ въ тёсныя небесныя врата внити возможетъ. Мин. чет. (В.).
- оденеляватиса— толстъть: Плоть одебельвашеся. Мин. чет. (В.).
- одежа одежда: Одеша ѝ одежею чьрвленою (χλαμύδα). Мв. XXVII. 28. Юр. ев. п. 1119 г. Да взложать на нь одежю синю..., одежю багряну (ψάτιον, vestimentum; др. сп. сукномъ). Чис. IV. 6. 7 по сп. XIV в. Молюше ѝ пакъ облачитиса въ одежю свътьлоу. Нест. Жит. беод. 2. Мнихоу одежю хоудоу имъти. Уст. п. 1193 г. 223. Стльскам одежа С бълым вълны доброоутворьно оукрашена. т. ж. И съвълъкъ-

ся, дасть кмоу одежю свою. Жит. Ниф. 1219 г. Святительская одежа. Пис. Симон. Верхусл. ок. 1225 г. Хоудою одежею шдѣватисл. Никон. Панд. 1296 г. А шюбы бораньи носити безъ пуху..., а лишнихъ одѣжъ не держати. Уст. гр. Сузд. арх. Діон. ок. 1382 г. Приѣха из Новагорода архиепископъ и повелѣ быти бдѣнью всенощьному Господьскаго ради праздника, и облечеся въ вся священыя одежа (по др. сп. священныа одежда). Новг. І л. 6950 г. (по Арх. сп.).

одежда — ἔνδυμα, στολή: — Изнесѣте одеждж прывжж и облѣцѣте ѝ (στολήν). $\mathit{Лук.}\ XV.\ 22.\ Ocmp.\ ee.\ Въ одеждахъ овьчахъ (ἐν ἐνδύμαςι προβάτων). <math>\mathit{Me.}\ VII.\ 15.\ Ocmp.\ ee.\$ Неистылѣнию одежда (ἔνδυμα). $\mathit{Ip.}\ Has.\ XIe.\ 98.\$ Ономоу бо чьто блаше, развѣ тѣла, ти нжждыньихъ одеждь плъти (хάλυμμα). $\mathit{m.\ m.\ 74.}\$ Никонмоу же мъжеви въ женьскоую одеждю облачитиса вли женѣ въ моужьскаю достоино (στολήν, veste). $\mathit{E}pp.\$ $\mathit{kpm.\ Tpyn.\ 62.}\$ Одеждю възлагати на са (στολάς, ve stes). $\mathit{m.\ m.\ 70.}\$

одеждатись — одъваться, покрываться: — Иереи одеждатесь правьдож и въ одеждж славъ (ἱερεῖς ἐν-δύσασθε δικαιοσύνην). Гр. Наз. XI в. 279.

одеждица — уменьшит. отъ сл. одежда: — Еже имяаше \tilde{w} одеждица. Жит. Авксент. 5. Мин. чет. февр. 149.

одельникъ — побъдитель, одолъвний: — Того блгыи правьдивыи одельника сътвори. *Io. екз. Бог. 227.* — Ср.: Томоу зьлоу оделъти иматъ сватыи Кононъ. *Супр. р. 26*.

одереваным, одереваныю — сдёлаться неподвижнымь, потерять гибкость: — ІАзыкъ шдереваньё. Дуб. сб. XVI в. 322.

ОДЕРЕНЬ = ОДЬРЕНЬ = ОДЕРНЬ = ОДЬРЬНЬ = ОДИРНЬ соверпіенно, сполна, въ полную собственность: — Василен съ женою и дътми одерень. Грам. иг. Ант. до 1147 г. О горъ тъгда, бран, баше! дъти свон дамхоуть одьрень. Новг. І л. 6723 г. Даю за все за то два села съ шбильемь, и съ лошадьми..., и пьнь, и колода, wдерень стмоу Гергью. Рук. Клим. д. 1270 г. А какъ еси взялъ Торжекъ, а кто ти ся будеть продаль пословицею Новоторжань одернь, или будеть серебро на комъ далъ пословицею, тъхъ ти отпустити по целованью, а грамоты дерноватыи подрати. Дог. гр. Дм. Ив. 1372 г. А что меня подарилъ Левонтеи Обакумовичь Калпынымъ островкомъ малымъ одерень, и язъ ему далъ противо того островка сорокъ кунен. Дух. Новг. и Дв. XIV-XV в. б. А купи Костянтине собъ одерень и своеи братьи. Новг. купч. XIV-XV в. 2. А купиль соб'в одерене и своимъ д'втемъ. т. ж. 17. И да Игнате на тен земли 8 рублевъ... а пополонка за телицю полътретьяцять бълъ, соби одирнь и своимъ дитемъ. т. ж. 19. Даша за девять быть Обекану воду одерень въ Сярты. Нов. ряд. XV в. б. — Въ одерень — то же, что одерень: -А купилъ себъ въ одерень и своимъ дътемъ. Новг. купч. XIV-XV в. 28. И то все купили въ домъ святому Михаилу въ одерень. *т. ж. 30.* — Ср. област. Перм. водерень. *(Обл. Сл.)* — См. дернъ, дерноватыи.

одерети, одер8 — одьр8 — ободрать, обнажить: — На страшнёмь сждищи..., егда нази и одрьти вси станемъ, егда къжьдо насъ прёдъстанеть, за см отъвещавата (тетраусілюце́уа). Панд. Ант. XI в. 235.

— содрать кожу: — По Емеліан'в цртвоваста Оуалеріанъ и Галиносъ, снъ его, лѣ еї, иже шдерть бы въ Самаріи съ тмами д-ми и одерть оумре. Георг. Ам. (Увар.) 7. Оуальрианъ... Сапоромъ шдьртъ бысть (ἐτελεύτησεν? Leo Gram. 78). т. ж. 203. Хоздрои же Саить шко Иракліна вид'євъ, а не штъ его, шдерети и повел'є (ἀπιδαρηναι). т. ж. 284.

— ср. ОДРАТИ.

ОДЕРЬНОВАТЫИ — крѣпостной, находящійся въ полной собственности: — А кто будеть одерноватыи емлеть мѣсячину, на томъ не взяти. Дан. Новг. 1437 г. А Пъсковитину не послуховать, ни одерноватому холопу. Новг. судн. гр. 1471 г. Имати ему одинова на годъ дань... на всякомъ кто ни напашеть землю, и на ключникехъ, и на старостахъ, и на одерноватыхъ. Соф. вр. 1478 г. (II. 194). — См. дерноватыхъ.

одесатити, одесач δ — обложить десятиною, податью, брать подать: — Одесятити всю десятину (ἀποδεκατώσαι παν τὸ ἐπιδέκατον, decimare decimam). Втя. XXVI. 12 no cn. XIV в.

одиамъ (?): — Вельи быхомъ да бысте одјамъ вся стихы с трепари пъли. Обр. вър. 93.

Одигитрию — όδηγήτρια (путеводительница) — названіе иконы Богородицы, писанной по преданію св. Лукою: — На всякую же брань икону Пречистыа Богородица Одигитріе возяще на колесницахъ. Фот. м. поуч. ок. 1410 г. W иконъ прчтои Шдигитріи въ Цриградъ: Шдигитріи икона стъи Бци, сїю же иконоу списа Лоука еўалй. Сбор. Кир. Бълоз. 27.

ОДИНАДЕСАТЬ — ОДИНЪНАТЦАТЬ — ОДИНАДЦАТЬ: — А церквии каменыхъ одинадесять и сто. Ип. л. 6793 г. А князь Петръ возметъ съ своего удъла сто рублевъ и одинънатцять. Дух. Дм. Ив. 1389 г.

одинако — тъмъ не менъе, не смотря на то: — А рати бы ихъ, братіе, котя бы триста тысящь было, а намъ одинако свои животъ положити за своего государя. Соф. вр. 1471 г. (т. 11. 124). — Ср. Единако.

Одинавъти — единодушный: — Человали бо бахоуть хъ чтънъти къ Мьстиславоу съ всеми Новгородци, ако всемъ одинакътмъ бътти. Новг. I л. 6724 г. (по Арх. сп. одинако, по Ак. сп. единако). Целоваща на Торжку образъ Огосподень, яко всемъ одинакымъ быти с посадникомъ Михаиломъ (по Ак. сп. единакымъ). Новг. I л. 6780 г. (по Арх. сп.). — См. единавъти.

одинамо — въ одно м'єсто: — Песъ... одинамо очи вперъ, женетъ (завца). Златостр. 54. — См. единамо. одиначитиса — соглашаться, соединяться: — Грамоты свои посылать въ Литву къ королю Казимеру,

- одиначеся на великого князя. Соф. вр. 1492 г. (II. 239).
- одиначьный единодупіный: Да Исмаиль же князь и всё мурзы Наганские соединачася, государю приказывали, ныне оне все одиначны. *Никон. в.* 7065 г. (VII. 275).
- одиначьство согласіе, союзь: Или не поидете в одиначьство, язъ хощю ити на васъ со всею моею силою. Нові. І л. 6856 г. (по Арх. сп.). Новгородци же со Псковичи взяща одиначество. Нові. ІІ л. 6875 г. Кончалъ есмь съ своими мужи въ одиначьство, цѣловали есмы крестъ съ своимъ братомъ со княземъ съ Володимеромъ Андреевичемъ; а на томъ къ намъ цѣловали крестъ Иванъ посадникъ, Василеи Федоровъ, Иванъ Борисовъ, Воиславъ Поповичь, Василеи Огафоновъ. Дог. гр. Дм. Ив. 1367 г. Съ Нѣмцы во одиначествѣ. Исков. І л. 6973 г. Говорили отъ короля царю и великому князю, чтобъ имъ быти в одиначествѣ противъ невѣрныхъ. Никон. л. 7079 г. (т. VII. 312). См. единачество.
- одинова однажды, одинъ разъ: А даютъ изъ селъ всё люди на праздникъ яловицу, но одинова ми, господине, добили челомъ, а не въ попілину, треми бараны, и язъ ихъ пожаловалъ за яловицу, занеже ми была не надобё яловица, а по попілинё по старои всегды ходить яловица на праздникъ. Уст. гр. м. Кипр. Конст. 1391 г. Ни одинова, ни двожды, но безъ числа. Іо. Злат. XIV в. Имати ему одинова на годъ дань съ сохи по полугривнё. Соф. вр. 6985 г. (ІІ. 194). А ималъ бы пожаловалъ по одинова на годъ т. жс. 6985 г. (ІІ. 194).
- за разъ, витетт: А у кого їмуть окупати село, колко у него будеть селъ, вся їмъ окупати села одинова. Дол. пр. в. к. Тв. Мих. Яр. съ Новг. 1318 г.
 см. однова.
- одиногназдица одинокая, одиноко живущая въ гназда: Та оубо птица (фюниксъ) шдиногназица е. *Мат. Зл. (Бусл. 689).* См. одиногназдыница.
- одиногнъздъница одинокая, одиноко живущая въ гнъздъ: — То та птица (фуниксъ) одиногнъздъница исть. Пал. XIV в. 13. — См. одиногнъздица.
- одинодошьно единодушно, согласно: Вси быша одинодшно (по Ак. сп. единодушно). Новг. I л. 6723 г. См. единодошьно, однодошьно.
- одиновъти стоящій отдільно, особнякомъ: Отъ болота на одинокую ель да на гору. Отвод. 1473 1489 г.
- одиновмитиса быть въ согласіи, быть за одно: Аще развивнши й лоучьша себе, то покориса емв, аще же хоужьши, то покори й, аще ли ровенъ тобъ, то одинооумиса с нимъ (συμφονείν). Пчел. И. Публ. б. л. 50.
- одиночадый единственный, единородный: Имъста дъщерь одиночядж (μονογενη, unicam). Пат. Син. XI в. 282. — См. **Единочады**и.
- одиночити, одиночо быть въ союзъ: Грамоты

свои посылаль в Литву к королю Казимеру, одиноча с нимъ на великого князя. Никон. л. 1491 г. (VI. 129). ОДИНОЧЬСТВО — одиночество, уединеніе: — Ни шдиночьство, ни чернечьство, ни голодъ. Поуч. Влад.

Мон.

- Одиною одинъ разъ: Не шдиною, ни двожды. Іо. митр. Прав. Ветхый бо градъ Герусалимъ разоренъ бысть не одиною. Дан. иг. (Нор. 40). А за оупокой сице вельше слоужити: сорокоусть на гривноу патью, а на 5 кунъ одиною, а на бі коун(ъ) (двой)чю или како мога. Вопр. Кир. Аже ли вы ноужно все дроугъ крещеніе, а измълъвливанте переди днемъ тъ д молитвы по б-ю, а коли хртяче, то все по одіною. Ил. Новг. поуч. Шдиною и двашьдъ дньмъ (2-й пер. дващи или трищи). Никон. Панд. сл. 36.
- разъ, однажды: Изидохъ одиною на гороу (èv µı́́ҳ). Пат. Син. XI в. 111.
- за разъ, въ одно время: Изяславъ же то видъвъ по всеъ своеи братьъ, и повелъ нарядити дружину ис полковъ, а полковъ не рушати и положи свътъ одиною всимъ потъкнути на нь. Ип. л. 6659 г.
- Ср. нын вшнее простонародное одное: одное ударить, такъ испужансся (громъ, пушка и пр.). Гдов. увъд.
- одинога вмѣстѣ: Княже, не ходи без Новгородьскыхъ сыновъ, поиди на нь одиноя съ нами. Давр. л. 6685 г.
- одинъ = однъ unus: Сі строка на в роздълена одіна. Гр. Наз. XI в. 203 (приписка). Одиного часа д'вля (διὰ μίαν ώραν). Пат. Син. XI в. 47. Одиною силою (διὰ μονοτονίαν, per contumaciam). Εφρ. κρм. Κρθ. 122. He болве одиного златьника. т. ж. LXXXVII. 67-68. Аже оукрадоуть овъцоу или козоу или свинью, а ихъ боудеть 10 одиноу овьцоу оукраль, да положать по 60 ръзанъ продажи. Р. Прав. Из. (по Ак. сп.). Нъ оуне есть мев одиному оумрети нежели толику душь. Нест. Бор. Гл. 19. А солодоу дадать кмоу шдиноу ї лоуконь. Р. Прав. Влад. (по Син. сп.). И мировъ есмъ створилъ с Половечьскыми кнази безъ шлиного к. Поуч. Влад. Мон. Одиномъ девяностомъ 7 сотъ побъди. Исков. І л. 6773 г. А гивва ти, княже, до Новагорода не держати ни до одиного человъка. Дог. гр. Тв. в. к. Mux. Яр. ок. 1307 г. 8. Ижь было на двое. але я даль за одино. Жал. гр. Казим. Польск. п. 1340 г. Лучше бо одинъ удъ погъюне, нежели все тело. Паис. сб. 31. Не пришбидети ни однымъ пизмъ. Грам. Владисл. 1387 г. А кто промытится, ино съ воза промыты по штидесять, а заповеди шестьдесять одина, колько бы возовъ ни было; а промыта то, гдѣ кто объедеть мыть. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г А земцы Бережскый даху Искову триста рублевъ въ камену ствну; а одиного лета досивша съ приступа, а по инымъ сторонамъ и деревяну стѣну. Псков. І л. 6939 г. Ни одинъ человъкъ Псковской рати не паде. *т. ж. 6971 г.* — Одинъ... др8гъци — одинъ... другой: — Приде множьство Половець: раздълившеся

на двое, одини придоша к Перенславлю и сташа у Нѣсочна, а друзии придоша по онои сторонѣ Днѣпра г Кыеву и сташа у Корсуня. Лавр. л. 6677 г. Псковичи новыи городы укрѣпивше, стѣну и привалы къ стѣнѣ привалища, одному на берегѣ во Гдовѣ, а другому въ Залѣсьи на Выборѣ. Псков. І л. 6942 г.— Съ одного — сразу, въ одинъ разъ: — Бысть моръ во Псковѣ по два годы съ одного, и по пригородомъ, и во всеи волости Псковскои. Псков. І л. 6975 г.

- первый (?): Канизма одина. Уст. XII в. 31. Одино... въторок во первыхъ... во вторыхъ: Одино яко погоубини свою дийоу, въторое имко моен дий истязанъ боудеши (є́ν μεν... δεύτερον). Пат. Син. XI в. 47.
- только, одинъ только: Имъг одини блгвленик. Пат. Син. XI в. 53. И да входать в городъ шдіными вороты съ црвымъ мужемъ безъ шружым, мужь й. Дог. Ол. 907 г. (по Ип. сп.). Аже не wжьжетьса, то про моукът не платити жмоу, нъ шдино железнок, кто будеть ыль. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Како птица йбнъты изъ ирым иду и первъе наши рупъ, и не ставаса на шдинои земли, но и силнъна и худъна иду по всъмъ земламъ. Поуч. Влад. Мон. И благословить попъ потирь шдиноу, река тако. Прав. Ил. Новг. арх. Объ одиномь оцё вънити въ животъ. Никон. Панд. сл. 7. То пи темъ отчина однемъ Руская земля, а намъ не отчина ли? Лавр. л. 6715 г. Одинахъ казь з, а прочихъ бомръ и дворанъ множьство. Новг. І л. 6726 г. Смолнаниноу одинъхъ Смолнанъ на послоушьство не възводити. Смол. гр. 1230 г. Сеи же князь бѣ не одинѣмь храборьствомъ показанъ бысть отъ Бога, но и боголюбецъ показася. Псков. І л. 6773 г. То, господине, на меня одины истци. Дъл. суд. о пуст. Борт. 1462-1464 г.
- одинокій, одинъ: Попілины съ семьи шесть денегъ, съ пъщоходовъ два алтына, а съ одиного не имати. Дог. гр. 1381—1382 г. Псковичемъ однымъ не мощно бяшеть помочи Изборяномъ. Псков. І а. 6849 г.
- тотъ же: А оже боудеть въ шдиномь городъ, то иті истьцю до конца того свода. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Аже боудоуть двою моужю дъти, а шдинои мтри. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.).
- одинаковый, сходный: И Радимичи, и Ватиче, и Съверъ шдинъ шбълчаи имаху: живаху в лъсъ, шко же всакии звърь. Пов. вр. л. введ.
- нѣкій, какой то, нѣкоторый: Онамо къ одинѣмь айломъ рѐ Гъ̂: не боися, малое мое стадо. Жит. Влад. (Сбор. 1414 г. 94). Ни одинъ никакой: Сим всѣ подобають ни шдиномоу клирикоу, ни в городѣ соуща, ни на поути ходащю. Іо. митр. Прав. (по Син. сп.).
- согласный, союзный: Сло Изасла, кна Полочько, къ епбу и къ местерю... Полотескъ, Видьбескъ одно есть, а воли есми Бжии и въ Молшёговъ, а Изаславъ со мною однъ. Прип. Грам. Герд. 1264 г. То ти, штьче, повъдаю: съ братомь своимь съ ста-

ръишимъ съ Даниломъ шдинъ есмь и съ Иваномъ. Дог. гр. в. к. Тв. Мих. Яр. съ Новг. 1301—1302 г. — Бълти, жити за одинъ, за одино — быть въ согласіи, въ союзъ, въ миръ, за одно: - Кондратови же живящу со братомъ своимъ с Володимеромъ за одино, а Болеславъ живяще с Лестькомъ и с братомъ его Володиславомъ за одино. Ип. л. 6789 г. А по отца нашего благословенью, что намъ приказалъ жити за одинъ, тако же язъ приказываю своен братьи жити за одинъ. Лух. Сим. 1353 г. Быти ны за одинъ, имъти ми брата своего старъишего князя великого Дмитрия въ отця м'есто. Дог. гр. Дм. Ив. 1362 г. Запсалъ есмь съ королемъ, што ми съ нимъ за одинъ быти. Лог. гр. 1386 г. А вы, дети, мои, живите за одинъ, а матери своее слушанте во всемъ. Дух. Дм. Ив. 1389 г. А быти намъ, брате, на Татары, и на Литву, и на Нъмпи, и на Ляхи за одинъ. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г. Быти ми с нимъ за одинъ при его сторонъ и пособляти ми ему на всякого не выиман. Лог. гр. Бор. Ал. и Вит. 1427 г. — Съ одиного = съ одного - за одно, въ союзъ, сообща: - А числыныи люди, а тъ въдаютъ сынове мои с обча, а блюдуть вси съ одиного. Дух. Ив. Кал. 1327-1328 г. А имень ихъ обидети, намъ дозря ихъ правды, боронитися съ ниме отъ тобе съ одиного. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г. А будетъ князь великии Дмитрии... съ Литвою не въ любви, и князю великому Олгу быти со княземъ съ великимъ съ Дмитриемъ и со княземъ съ Володимеромъ на нихъ съ одиного: Дог. гр. 1381-1382 г. Стеречи и помагати намъ оусемъ со шдиного. Грам. Влад. 1387 г. А которыи слуги къ дворьскому, а черныи люди къ становщику, тыхъ въ службу не приимати, а блюсти ны ихъ съ одиного, а земль ихъ не купити. Дог. гр. Дм. Ив. 1389 г. А фэъ дъти мои подъ Городцомъ затепуть съ одиного, а делять себе на полы. Дух. Влад. Андр. 1410 г. Новгородди имали миръ въ первое розратье со Псковичи съ одного, а нынъ потому же за недълю по Ильинъ дни и безъ Новагорода, занеже Новгороду и не помогоша. Исков. І л. 6918 г. К целованию ихъ привелъ на томъ, что имъ на великого князя на брата своего стареишаго стоять с одново. Никон. л. 6999 г. (т. VI. 129). — Быти одинъ чедовѣкъ — быть въ союзѣ: — А князи велиции крестьяньстии и Ярославьстии съ нами одинъ человъкъ, а ихъ ти не обидети. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г. А тобъ, брате, тако жъ явить Витовту, что есте съ нами одинъ человъкъ. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г.

— См. **единъ.**

одинънадцать — см. одинадесать.

одинъіи — первый: одинъіи на десать — одинадцатый: — Въ шдиный на десате часъ. Сб. 1076 г. 127. одиньде — вмъстъ, о́µой: — Одиньде съберемьса (о́µой). Кирил. Іерус. XII в. 41. Врази наши стогащей одинъде і зъряще. Сбор. Троии. XII в. 46. Пов. и открв. Архипа. — См. единъде.

одиньць — одинокій, безсемейный человікь: — А по-

- шлина зъ беглеца съ семьи в алътына, а съ одинца алътынъ. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. съ Өед. Ольг. Ряз. 1402 г.
- серьга, вдъваемая въ одно ухо (An.): Одинцы жемчюжные да серги бечата на серебръ съ жемчюги. Прав. пр. 1541 г. Да серги двоичны, да одинцы красное каменье. Ряди. 1612 г.
- лучшая соболья шкурка, къ которой нельзя пріискать пары (Ак.): Да еще прошу 5 одинцовъ добрыхъ соболен. Дпла Крым. 1508 г. (Кар. И. Г. Р. VII, пр. 43).
- имя собственное: А грамоту купчюю писалъ Одинецъ поповъ сынъ Васильевъ, Купч. д. 1461 г.

- ср. ЕДИНЬЦЬ.

- одирати, одираю сдирать: Плъти твоны кожи одиранмъ. *Мин.* 1097 г. 62.
- срывать одежду, грабить: А се црквныя соуды: црквная татба, мертвеци шдирають, кртъ посвкоуть. Дерк. уст. Влад. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в. 52). Смолняне нападоша на товаръ и одирааху мертвыя. Сузд. л. (по Ак. сп.) 6724 г. Жены и дъвици одираху и до послъдне наготы, рекше и до срачици. Соф. І л. 6880 г.
- однова однажды, одинъ разъ: И бывалъ паки есмь не однова тамо. Посл. митр. Іон. Лит. еп. 1460 г. И мы васъ обсылывали о томъ и не однова. Посольств. Каз. к. Польск. къ Псков. 1480 г.
- за разъ, виъстъ: А у коеи (вдовы) есть сынъ, ино сыну ее цъловать крестъ на сеи грамотъ за собя и за матерь однова. Новъ судн. гр. 1471 г.

— см. ОДИНОВА.

- однодравати выдолбленный изъ одного куска дерева: Съ стружка съ однодревого и съ неводника по алтыну, съ плавныхъ лодокъ по двъ денги. Пригов. гр. 1585 г.
- однодошьно единодушно, въ союзъ: Съидошаса бран въкоупъ однодшно и кртъ цъловаща (по *Арх.* сп. одинодушьно). *Новъ. 1 л. 6726 г.* — См. одинодошьно.
- однокольць крюковой знакъ: Оноколецъ, кичиги, мережа... Стихир. XVII в. (Рум. 654).
- одноконечьно непремённо: Князь Андрею одноконечно на утро бёжати. Никон. л. 7045 г. (VII. 15).
- вовсе, никакъ: А велѣлъ того беречь на крепко, чтобы одноконечно в Немцы не ходили великого князя люди воиною, ни татьбою. Никон. л. 7064 г. (VII. 248).
- одноличьно совствить, вовсе: Въ иные городы не возили однолично никуды. Тамож. Новг. гр. 1571 г.
- ОДНОРАДЪКА верхняя широкая одежда, длиною до пять, безъ воротника, съ длиными съуживающимися къ запястью рукавами, подъ которыми сдѣланы прорѣхи (Савв. 226): А на тѣхъ бы людехъ на всѣхъ на нихъ однорядки или сермяги крашены. Разметн. сп. 1545 г. Однорядка сукно черное влоское съ строкою. Оп. им. ц. Ив. Вас. 1582—1583 г. Однорядка лундышь сизова; на неи круживо золото Нѣмецкое

- зубчатое; на вороту и на прорѣхахъ 12 завязокъ плоскихъ...; кисти ирѣискіе; ворворки серебряны. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г. 13. Однорядка сукно скорлатъ, червчата, завязки шолкъ бѣлъ съ золотомъ на гирѣиское дѣло, цѣна тринадцатъ рублевъ и двадцатъ одинъ алтынъ и четыре денги. Расходи. кн. 1584—1585 г. 199. А дали есмя й на то селѣ... шестъдеся рублев... да пополнъка ко, да оноряку Нового скую. Купч. 1490 г. Объ однорядкъ, ея видахъ, покроѣ и проч. см. Савв. 226, 227.
- однословьным твердый въ словѣ: А князь великии Иванъ Сафакирѣевъ обычаї вѣдаетъ, что Сафакирѣї царь не однословенъ, в своеї правде крѣпко не стоитъ. Никон. л. 7049 г. (VII. 20).

одиъ — см. одинъ.

- одобровонюешися (μυρίζη και εὐωδιάζη). Іо. Інств. XII в. (B.).
- одовьляти, одовьляю очерствъть: Не смыслиша бо, ни разумъща во тьмъ ходащии, и не въдать славъ Гъа, шдобълъща бо срба ихъ, оушюма тажько слъщити, шчима видъти. Пов. вр. л. 6463 г.
- одоволъвати, одоволъваю давать въ изобили, удовлетворять: Чттвишю землю нареку, ыко одоволъванть земному кстьству и множеству. Книг. откр. Авр. (Сильв. сб. XIV в.).
- одоити, одою вскормить грудью: И приахъ сестричица своего Анадана въ сна мъсто и младъ бъ и дах шдоити. Сказ. Акир. (Бусл. 645).
- ОДОЛАТИ ОДАЛАТИ, ОДОЛАЮ одолевать, побеждать: Бе бо рать Ш Печенеть и бе воюмса с ними и шдолам имъ (по др. сп. одоляя). Пов. вр. л. 6496 г. Бей сеча зла, и не бе лее озеромь Печенетомъ помагати, и притиснуща Стополка с дружиною къ (о)зеру, и въступища на ледъ, и шбломиса с ними ледъ, и шдалати нача Прославъ, Стополкъ же бежа в Лахъп. т. ж. 6524 г. Мстиславъ же перешедъ пожаръ с Новгородци, и сступищаса на Кулачьце, и бей брань крепка, и нача шдалати Мстиславъ. т. ж. 6604 г. Многлагланіа малословіе шдалающе (усковутес). Георг. Ам. (Увар.) 48.
- одоловати, одолою соперничать: Егда къ немоу Аршноу бестоужда етеръ архиеросоуни и етнаархии въстаща одолоужще, обладааще оубо всёмь любочьстьимь (фідоукойутьс). Панд. Ант. XI в. 258.
- одолъвати, одолъваю одолъвать, нобъждать, осиливать: Хоштеть присно одолъвати истинъ (катауочіζє σ ас). Панд. Ант. XI в. 77 (Амф.). Одолъванть бо великож силож. Гр. Наз. XI в. 55. Наши одолевають. Сузд. л. 6724 г. (по Ак. сп.). Творить славныхъ не токмо праведным дъмным едина, но и злоба шдолъвающи лоукавымъ (чих σ ас). Пчел. И. Публ. б. 1.
- одолънин сила, могущество: Нѣ глса начинающи силою, ни глса ни начинающи силою съ шдольне. Исх. XXXII. 18. Библ. 1499 г. (Бусл. 166). Къде

твое одолъние, аде (vixos). Γp . Has. XI в. 349 (Kop. 1. XV. 55).

одольти, одолью — укай, vincere, побъдить, осилить: — Велиисто обращению одолжкть вржмени (vincat). Ефр. крм. Гр. Нис. 5. Одольти имамъ (ἔγομεν νιχῆσαι, vicimus). Παπ. Син. XI в. 291. Ηъ обаче подобааше одольти Дхоу Стоуоумоу (укач). Гр. Наз. XI в. 55. Быкмоу бълти и одольти (укайу). Панд. Ант. XI в. 182 (Амф.). А вашъ ли тр8дъ да одолбеть (хатападаісонсі). Златостр. сл. 4. Любовно одольи похотемь (vince). т. ж. сл. 23. К вечеру шдоль Прославь. Пов. вр. л. 6527 г. Аще шдольещі ты, то возмени имънье мое и жену мою и лъти моъ ї землю мою; аще ли азъ шдолью, то възму твое все. т. ж. 6530 г. Олегъ же и Борисъ придоста Чернигову, мнаще шдолвыше. т.ж. 6586 г. Шдолвыши дійе срцю моему... помъщнаю, како стати пре страшнъ судьею. Поуч. Влад. Мон. 83. Яко соколь на вътрехъ ширяяся, хотя птицю въ буиствъ одольти. Сл. плк. Игор. Помочью стыга Софига одол'в Мьстиславъ. Новг. I л. 6724 г. Курскы ыко, шдолвыше, погогочете, пастьма по бокома оударающе. Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (On. II, 2, 86).

одолюти — см. одолати.

одоматика — то же, что адамашка — сорть камки, привозившейся первоначально изъ Дамаска: — Ферези бархать червчать..., подкладка таета жолта шамохеика, подпушка камка червчата одомашка. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г. 12. — См. адаматика.

одрание — обдираніе, сдираніе кожи: — Сего ради мьздоу достоиноу приать, шдраниє шканьнаго его телесе (τὴν ἐκδορὰν τοῦ παναθλίου αὐτοῦ σώματος). Георг. Ам. (Увар.) 205.

одрати, одерв — ободрать, содрать кожу: — Одравше всесожьжение, да е раздробять на оудъ (èxde:рауте, decoriantes; др. сп. одравъ). Лев. І. 6 по сп. XIV в. Заклавъше агньца и одъравъще. Изб. 1073 г. (Бусл. 264). Ногъты желёзнъшми ти ребра одъра немістивъно гонитель. Мин. 1096 г. (сент.) 48.

- разорвать кожу, поранить: Аще моужа два бьются женкы дёля, й оукоусить или одереть, еппоу г гривны. Церк. уст. Яр. (Сбор. Кирил. Бълоз.).
- ободрать, сорвать украшенія: Иконы одраша. Лавр. л. 6711 г.
- См. оводрати, одерети.
- одрина хаввъ (?), свновалъ (?): И въведи ма въ одриноу твож заблжждьшек овьча (είς την μάνδραν σου). Панд. Ант. XI в. 68. И тако възгарахуса голубьници, шво кавти, шво вежв, шво ли шдринъв, и не бв двора, идеже не гораще. Пов. вр. л. 6453 г. Ср. Польск. одгупа мъсто, гдв кладутъ свно, свновалъ. Обл. Тверск. одрина хаввъ; Бълорус. свной сарай.
- жилое строеніе, изба: Иде съ Лоукъ съ маломь дроужинъ въ Лотъголоу..., и застаща ы въ одринахъ и оубища ихъ м моў. Нові. І л. 6708 г. Аще

гради, аще села, аще лугове или езера, торжища и одрины или людие, купленыа въ домы церковныя,... яко же еже царство наше судивши узаконивъ положи. Фот. м. поуч. ок. 1410 г. А тіуну твоему судити въ одринъ съ Новогородцкими приставы. Новг. гр. Новг. и Каз. IV 1470—1471 г. А въ тіунъ одринъ быти по приставу съ сторону, людемъ добрымъ, да судити имъ въ правду, крестъ поцъловавъ на сеи на крестнои грамотъ. Новг. суди. гр. 1471 г.

одръ - lectus, capulus, ложе, постель, кровать: -Възьми одръ твои и иди въ домъ твои (τόν χράββαтох ооч). Іо. V. 8. Остр. ев. Въ клети одръ твоихъ (εἰς τὰ ταμεῖα τῶν χοιτώνων σου, in promptuaria cubiculorum tuorum). Исх. VIII. 3 по сп. XIV в. Съдъаше на одрѣ постланѣ (ἐπὶ κλίνης). Іез. ХХІІІ. 41 (Упыр.). Мочяи по выследни одръ свои и постелю слъзами (ххі́му). Гр. Наз. XI в. 15. Вычера бѣ на одрѣ поврьженъ оставленъ и раслабленъ (χράββατος). т. ж. 130. И по семь вземше ѝ бран, несоща в кълью п положина на одръ. Пов. вр. л. 6582 г. Възлеже на одръ своимь. Нест. Бор. Гл. 21. Молышети ѝ състи на одръ своимь. Нест. Жит. Осод. 8. Готовать же кмоу и шдръ настыанъ перинъ наволочитыхъ. Клим. Болг. поуч. въ Троии. сб. XII в. Аще оставитъ не постланъ одръ, и не одежеть служебными одежами, и утворить, сухо да ясть. Өеод. Студ. Ост. 201. А за гробомъ одръ, на немъ же лежала Пречистая Богородица, содъланъ престолъ тои одръ. Игн. Пут. Овы онъмъща, а иніи безъ ногъ быща и глусти быща; оле милосердиемь Божиимъ овыхъ водою отольяща, а друзъхъ по домомъ разносища, нь и тъ Божиею благодатью, полежавъ на одръ колко, которыи въсташа. Новг. І л. 6927 г. (по Арх. сп.).

- лавка, скамья: Омъіванию чашямъ, и чьваномъ, и мѣдьнъимъ, и одромъ. Юр. ев. п. 1119 г. 62. И бъй облакъ огньнъ распростъртъ по срѣдѣ кго, и одрове юко и пламень и огнь, на нихъ лежаше множъство моужь и женъ. Хож. Богор. Ту же одръ лежитъ желѣзныи, на немъ же святыхъ мученикъ мучили, на огнь поставивши. Стеф. Новг. Пут. Не довлѣти шдромъ пърковнымъ и домовнымъ на изношене мъртвымъ (τους κραββάτους). Георг. Ам. (Увар.) 274.
- спальня: Аще не пометакть одръ дважды въ недълю (тох хогтбух, cubiculum). Өед. Студ. Ост. 48.
- ? Изъ оусть его исходять свъщи горящія и вержени. бънвають одри жельзнии штнени (ώς ἐσχάραι πυρός). Іов. XLI. 10 по сп. XVI в.

одръць — уменьшит. отъ сл. одръ — скамейка: — Жельзнъ шдрець. Жит. Өеодул. Мин. чет. февр. 51. одбивти, одбив: — Аще и одбиове ббдеши и шклинае. Кирил. Іерус. огл. (В. ІІ. 75).

одбрати, одбраво — потерять разсудокъ: — А иніи Псковичи безсоніемъ одур'вли старыя и молодыя, и тако блудячи по л'всу много ихъ погибло. Псков. І л. 6851 г.

нахъ и оубиша ихъ й моў. Новг. І л. 6708 г. Аще одбтисм, одъмбсм — вздуться, вспухнуть: — Тъгда

- бо штнь боудеть во сустехь, и шчи искры испоу- Одъжгити вм. одъждити сросить, смочить дожщаета, а лице шдметься все (оібеї). Пчел. И. Пибл б. л. 60 об.
- одошити, одошо одушевить, вложить душу, жизнь: — Животъ одоущи, чака къ себъ въобрази. Гр. Наз. XI в. 284. Одоушити. Новг. тріод. XIII в. 6.
- задушить, загнать, уморить: Прібѣже в Володімерь о полудни на четвертомъ коні, а трехъ одушилъ. Сузд. л. 6724 г. (по Ак. сп.). Ярославъ же тако же прибътъ одинъ в Переяславль на 5 кони, а 4 одушилъ. т. ж. 6724 г.
- одъва = одва едва, слегка: Боголишивыи же смъхъмь възнесеть гласъ свои, моужь же моудръ одъва осклабитьсм. Сб. 1076 г. 180.
- едва, на силу, съ трудомъ: Аште правьдьнъш одъва спсеться, то нечьстивым и грышьным къде ывитьсм. Изб. 1073 г. 107. Одъва, трепеща и стъндяся, τιαχτικί (tremens ac metuens vix aio ad illam, μόλις треньи). Иат. Син. XI в. 100. Съ великомъ трждомъ одъва простъ поставльше. т. ж. 253. И возмуть вѣникът и начнуть хвостати и того собъ добый, шдва выльзуть ле живы. Пов. вр. л. введ. (по Ип. сп.). Съвъщаща Русь, изидоща въруживнесь на Греки, и брани межю ими бънвши зьли, шдва шдолеша Грьци. т. ж. 6449 г. Одва оукръіса противнъй т. ж. 6504 г. Бъ бо Болеславъ великъ и тажекъ, одва на конъ мога съдъти. Іак. Бор. Гл. 100. И шхошивъшиса емь, плакашеса горко, и одъва мало оутъщивъшисм, съде и нача оувъщевати Хва слоугоу. Нест. Жит. Өеод. 6. Мив худому пригоди Богъ вывати въ столпътои святыи, и одва възмогохъ съ собою ввести единаго отъ люден моихъ. Дан. иг. (Нор. 33). Стада скотинъ истопи въ Волховъ, а дроугъна одва переимаша. Новг. I л. 6633 г. А самъ шдва оубъжа, т. ж. 6732 г. W своихъ слово въздати шдва довълъюще, а кгда w инъхъ дамъ слово, кде ывимъся. Никон. Панд. сл. 35. Жена одва приде въ ся (μόλις, vix). Жит. Андр. Юр. XXXIII. 131. Оумоленъ же бывъ, одва имя поведа (µо́хіс, vix). т. ж. LXII. 234. Одва взмогохомь Шыти жельза. Прол. Тр. XIV в. Никто же ища одва обрыщеть ослабу вреду свокму. Новг. чин. XIV в. Чин. испов. (Иосифъ) шдва спсеса. Паис. сб. 80. Ничто же ксть шдва носимо (въ подл. носимъ), како же гръхъ и шелоушанин (οὐδὲν γὰρ οὕτως δυσβάστακτον, ὡς άμαρτία). Пчел. И. Публ. б. л. 78.
- см. ЕДЪВА.
- ОДЪЖГАТИ ОДЪЖГЫТИ ОДОЖГЫТИ, ОДЪЖГАЮ - вм. одъждати - pluere, орошать дождемъ: -Вьсе радостьно одъжганть съ небесе тоучами. Мин. празд. XII в. (Лавр. Оп. 37). Wдож'гла: Сильв. и Ант. 80np. (On. II. 2. 149).
- проливать (дождь): Тоучеродыный облакъ бъй ызыкъ твой, ыко одъжгам бігочьстим дъждь и върънъихъ срдца напамм. Мин. 1096 г. (окт.) 123.
- орошать, обливать: IAко Ѿ источьника одъжганть из гробъ вашихъ. Мин. 1096 г. (окт.) 40.

- демъ; разсыпать: Иже въ поустыни манноу одъжгивыи людьмъ. Стихир. 1157 г. (Мат. 19).
- одъждати, одъждаю pluere, орошать дождемъ: -Вса радостьно одъжданть съ небесе тоучами верьным аггльскый Гь техь стыми мітва(ми), Михаила, вселенеи же слоужащоу ти росою дньсь. Мин. 1097 г. 47. проливать (дождь): — Дъждя чюдесьным одъжданши.

Мин. Пут. XI в. 127.

- одъждение орошеніе дождемъ: Браздъг, напамемъна отъ одъжденыя спснаго..., его же каплами веселиться члча дійа. Панд. Ант. XI в. 220.
- обсыпаніе сверху (подобно дождю): Штъ одъждениы небесьнааго хивба кръматьса (έх της επομβρίας). Панд. Ант. XI в. 7 (Амф.).
- Одъждити = одождити, одъждю оросить дождемъ, pluere: — Дълъ единъ одъжденъ бъисть, и дълъ, его же не одъждихъ, исъще. Гр. Наз. XI в. (В.). Того ради оудержахъ 🛱 васъ дождь, предълъ кдинъ шдождихъ, а дроугаго не шдождихъ. Пов. вр. л. 6576 г.
- пролить (дождь): Дасть на вса прошеным и wдожди(ть) на дождь ранъ и позденъ. т. ж. 6576 г.
- сыпать сверху (на подобіе дождя): Одъжди камы горящь. Ев. 1307 г. (Мат. 33). ГБ wдожиль есть на Содома и Гомора камыкь смердащь и штнь. Аван. Алекс. сл. на Аріан. Быт. XIX. 29 (On. II. 2. 41). Иже въ поустыни людьмъ непокоривъимъ хлѣбъ нбсьный шдъжди. Нест. Жит. Өеод. 19.
- **ОДЪЖДИТИСА ОДОЖДИТИСА** быть облитымъ: Да не шдождаться верховнимъ дожьдемъ, шдождисте бо са единою зай кровью моею искрынею. Пчел. И. Публ. б. л. 121.
- одължати, одължаю задолжать: Аже кто поустить холова въ торгъ, а шдолжанть, то възкоупати кго гну, а не лишитись кго. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.).
- одъхноти, одъхно (?): (Нищь) ходя же тъкмо оусты шепташе, озирамся, и ови глахоу одъщенъ ксть. Жит. Нифонт. XIII в. 73. — Ср. надъщенъ.
- одъхнотиса одохнотиса задохнуться: Бежащимъ же имъ надолзъ, уже и кони ихъ одохошася. Цар. лът. 423 (В.).
- одъімети, одъімею продымиться, пропахнуть дымомъ: — Да твоюго ради небрежению мъншь или ино что прикоснеться божествыныхъ таинъ, да не исплеснивенть или шдыменть. Поуч. свящ. (Новг. корм.).
- одържание одръжание одержание сть, тенета: — И прострж мрѣжю свою на нь и иметса въ шдрьжаніи мое" (въ рус. пер. тенета; ем тії терюχη). Ies. XII. 13 (Упыр.).
- укрѣпленіе, огражденіе (Амф.): Слышаатесь оты вьстать правьдивъи, рекъще швлим, еже есть одрьжанье людьско (π єрго $\chi \dot{\eta}$). Панд. Ант. XI в. л. 108 $(AM\phi.).$

- власть, владѣніе: Во одержанье вѣчно (εἰς κατάσχεσιν, in possessionem). Бит. XVII. 8 по сп. XIV в. Проси отъ мене и дамъ ти языкъ достоянья твоего и одержанье твое до конца земли. Лавр. л. 6714 г.
- одьржати = одержати = одръжати, одьрж8 окружать: Оунци тучни одержана ма (περιέσχον, въ Рус. окружили). Іак. Бор. Гл. 72 (Ис. XXI. 13)
- заключать въ себѣ: Глаше же къ зъванънимъ притъчж, одрьжа, како прѣдъсѣданиы избираахж (επέχων; въ Рус. замѣчая). Лук. XIV. 7. Остр. ев. Отъименев же всть, кгда отъ одрьжаштиихъ одрьжимал отъ имене наричемъ. Изб. 1073 г. л. 239.
- властвовать, повел'явать: Одьржащам власти посылати (ὑπερεχούσας ἐξουσίας). Εфр. крм. Крв. 93. Горсть одьржащаго тварь. Стихир. И. Публ. 6. XII в. (Лавр. Оп. 35).
- -- охватывать, обнимать, овладевать: -- Страхъмь великъмь одрьжими бъахж (συνείγοντο). Лук. VIII. 37. Остр. ев. Богазниж одръжащага халдвискига вигли (єтикратойчтоς). Панд. Ант. XI в. 2 (Амф.). Прълюбодвиство одържить вещь сию (μεταλαβεί τω πράγματι). Ефр. крм. 212. Тимоо. 15. Увы тобъ, оканьный граде, яко потрясешися много и огнемъ одержимъ будеши. Пов. вр. л. 6420 г. (по Радз. сп.). Идольстви льсти языки одръжащи. Илар. Зак. Благ. 229. Идольскимъ мракомъ одержимѣ быти. т. ж. 223. Гнъвъмь одрьжима. Нест. Жит. Өеод. З. Бѣ бо оуже бользнию лютою одьрьжимъ. т. ж. 28. Члвкъ капа любо недугомь шдержи. Пов. вр. л. 6582 г. Тъскою шдержим (άπειλημμένος). Георг. Ам. (Увар.) 35. — Ср. одьржимъги: — И приклонивъса двъръцами и видевъ іж одръжими и окъ въ мнозъ болъзни сишти, вь недооумънии бысть. Супр. р. 399.
- удерживать, овлад'ввать, постигать (?): Слово не одрьжимо. Сбор. 1076 г. л. 124 об.
- И тако и нужею страшною душа отъ тѣлеси изидетъ, и станеть одержима душа, зрящи на свое тѣло. Кир. Тур. 94.
- См. объдържати.
- одьржатиса держаться, соблюдаться: Правьда одьржиться твырдо (кате́хета, teneatur). Ефр. крм. Крв. 138.

одьрьнь -- см. одерень.

- одъ одъ и, да: Конратъ Шхель wgѣ Гаганть Кинть, та два бъла из Мюньстъра; Бернарь wgѣ Вълкерь, та два бъла изъ Грюнигь; Ермьбрьхть wgѣ Албрахтъ, та два бъла из Дортмьна (въ др. сп. оде, де; въ др. сп. или нѣтъ союза или стоитъ и: Гаремъбрахтъ и Алъбрахтъ). Смол. гр. 1229 г.
- одъвало одежда; одъяло: Видъвъ, како ветхъмь праздранъмь соукнанъмь одъвалъмь покрънваетьса, посла к немоу одъвало цъною златникъ (по др. сп. одъкало). Никон. Панд. л. 122 (Яросл. сп.). См. одъкало.
- одввальный служащій для одіванья: Шубка |

- киндячная на запцахъ, другая холодная киндячная жъ шуба одъвалная новая. Вып. судн. дъл. 1673 г.
- одъвати, одъваю одъвать, покрывать одеждою, снабжать платьемъ: Аще видиши нага, то одъваи (περίβαλε). Панд. Ант. XI в. 210 (Амф.). Нагыя шдъвая. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 73). Аще тако кажете и и добръ шдъваещи и кормищи, то блгъ даръ приимени ш Ба. Злат. цпп. д. 1400 г. (Бусл. 480).
- покрывать одъяломъ: Въ Кіевъ на горахъ си ночь съ вечера одъвахъте мя, рече, чръною паполомою на кровати тисовъ. Сл. плк. Игор.
- ОДЪВАТИСА одѣваться, покрываться, надѣвать на себя одежду: Ни отъ чървленааго свилим попьстреною ризою да не одѣваються къто (ἐνεδέδυτό τις). Εфр. крм. 2. Ник. 16. Колюще тоучьным бравы и вълною ся ихъ одѣваюмъ. Златостр. XII в. (В. І. 56). Хоудою одежею шдѣватися. Никон. Панд. 1296 г.
- украшаться: Монисты одъватись (περιστέλλεσθαι, exornari). Ефр. крм. Трул. 45.
- въ перен. значеніи: Въ правьдоу, рече, од'вваахъса (ἐνδιδύσχειν). Панд. Ант. XI в. 158 (Амф.).
- одълати, одълаю обстроить вокругъ, окружить: Камень же тотъ святыи одъланъ ствною весь каменною. Дан. иг. (Нор. 28). И есть мъсто то градомъ одълано. т. ж. 15.
- отдълать, украсить: И есть печерка та одълана яко амбонъ краснымъ мироморомъ. Дан. иг. (Нор. 22).
- одъло одежда: Яко одѣло съвинеши на (ώσεὶ περιβόλαιον). Псалт. толк. XII в. Пс. СІ. 27 (В.). См. одънало.
- одънин одежда: Оденин него бело ыко снегъ (Уубоца). Мо. XXVIII. 3. Остр. ев. Како въніде свмо, не имън одънь брачьна. Мв. XXII. 12. Четвероев. 1144 г. (Бусл. 47). Бездьна ыко и риза одёные ел. Псалт, толк. ХІ в. Евг. (Бусл. 30). Прывок од внык неистывным (την πρώτην στολήν). Панд. Ант. XI в. 162. Не ослабличить тела оденини макъкънимь и тыльющиимь (есо 3η с). Гр. Наз. XI в. 149. Плътыныимь одъниемь пръльштенъ бъи ($\pi \rho \circ \beta \lambda \eta \mu \alpha$). $m. \infty. 11.$ Въ чьрное одение облетиса (амфіечиосваї, indui). $E\phi p$. крм. Tpyл. 45. Пр \pm вращати од \pm ни \pm ($\dot{\alpha}$ μ ϕ ίασμα, habitum). т. ж. Гангр. 18. Моужьское одъние приимати. т. ж. Гангр. 13. Одение пропишжитее. Мин. Пут. XI в. 71. Wчьрывлена и багърана... шдѣны. Пов. вр. л. 6488 г. (по Ип. сп.) И се вълезе свътыть отрокъ въ воиньстъ одении. Нест. Жит. Өеод. 16. Василиы сщеное одение, иже въ власаныхъ, и ни въ какыхъ вратищихъ оданъ ба. Уст. п. 1193 г. 223. Адамовъ смоковный листъ оденіе. Кир. Тур. о черн. чин. 111. А од вніе потребное имати у игумена, обычный, а не Нъмечскыхъ суконъ. Уст. гр. Сузд. apx. Дюн. ок. 1382 г.
- одъти, одъжб, одъжеши и одъю, одънши одъть: Хламудож чрывлином одъша ѝ (περιέθηκαν). *Мв. XXVII. 28. Остр. ев.* Аще съно сельнок. . .

Бъ тако одъкть, кольми паче васъ, маловърци (а́рфіє́νуосіу). Мо. VI. 30. т. ж. Когда же та видъхомъ. . . нага и одъхомъ (πерієβάλομεν). Мо. XXV. 38. т. ж. Одънъ въ понавоу нагъ. Мр. XIV. 51. Четвероев. 1144 г. (Мат. 15). Иже не одежеть оубогааго. Сб. 1076 г. 94. Одъти ѝ въ прежереченоую одежю. Нест. Жит. Осод. 8. Аще видипи нага, одежи. Лавр. л. 6701 г. Аще оставитъ не постланъ одръ, и не одежеть служебными одежами и утворитъ, сухо да ясть. Осод. Студ. Ост. 201. Одъ везможа своа въ свиты разлічны. Сказ. Акир. (Бусл. 653). Людье на конихъ, одени въ бръне и коне ихъ. Новг. І л. 6712 г.

— украшать: — Моученица шдѣна добродѣтелии непобѣдьнъпии. Стихир. XII в. 67. — Ср.: Васъ одежджтъ ризът, мене же прав'да. Супр. р. 14.

ОДВТИСА — одёться, надёть одежду: — Не пьцётеса оубо, гляще: ... чимь одеждемъса (ті терівалю́µеда). Мө. VI. 31. Остр. ев. Въ одежю одёвъса, въздрасти любъвь къ Ббу. Св. 1076 г. 264. Одежджтьса мко одеждеж споудомь своимь (терівалле́водоса). Панд. Ант. XI в. 74 (Амф.). Одёвъста въ одежю свётьлоу и славьноу. Нест. Жит. веод. 7. Назии шдежютьса. Клим. Болг. поуч. въ Сбор. Троиц. XII в. Сам же въ тога женьскую одёжю одёвса и главнымь оувасломь оувазаса. Жит. св. XIV в. (Лавр. Оп. 12). — Въ плоть одётиса — воплотиться: — Къ живущимь бо члекть на земли и въ плоть одёвъся приде. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 29).

— въ перен. смыслъ: — Wдеждиса въ шкрилъ правды. Вар. V. 2. Вибл. 1499 г. (Мат. 49).

одъгало = одъало = одигало - одежда; покрывало, одъяло: — Но спящу ему и уръза полъ одъала его. Дан. иг. (Нор. 105). Пко од вало съвинши а (περιβόλαιον). Κυρίπ. Ιεργς. Οιπ. XII в. (Πς. CI. 27; ср. Евр. І. 12); Сильв. и Ант. вопр. XVI в. Продашхоуть бо са четъри одимла на златникъ. Никон. Панд. 1296 г. Нънв же со всемь зломь и въ шденле ля златникъ ценою греншиса. т. ж. Аще оставить непостланъ одръ и не одежеть слоужебными одътлы (τὰ ἐν τῆ διακονία σκεπάσματα ἀνατινάσση). Θεοд. Студ. Ост. 45. Оденло камка зелена..., исподъ и опушка горностаевые. Спалы. убор. Евд. Лук. Одъяло тавта ала..., исподъ лисеи, чернобурыхъ лисицъ. Царск. утв. ц. Өеод. Ал. Одвяло санное камка червчатая. . . , исподъ песцовои бѣлои. т. ж. — Объ одѣялахъ спальныхъ, санныхъ, холодныхъ, теплыхъ — см. Савв. 228. — Ср. одъвало, одъло.

одътини — одежда: — Азъ бо одъяніемъ есмь скуденъ, но разумомъ обиленъ. Сл. Дан. Зат.

одътиса — одъться: — Одълвса въ свите чермен В. Сказ. Акир. (Бусл. 653).

ожажелити, ожажелю — надъть ошейникъ, ярмо, привязать: — Егда вьси нази и ожажелени боудоуть. Псалт. толк. XII в. пс. XLIX. 21 толк. (В.). Ожажели ω своей въни (ἐγκλοίωσαι περὶ σῷ τραχήλ ω). Прити. Сол. VI. 21. Парем. 1271 г. (В.).

ожалити, ожалю: — Вражню ожаливъ вьею сил8. Стихир. XII в. л. 147.

оже — что (союзь относит.): — Шбрътохомъ..., шже (=еже) не подобанть сихъ соудовъ и тажь кназю соудити. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Дивно ли, wже мужь оумерлъ в полку. Поуч. Влад. Мон. 84. Оучювъ Гюрги, оже въ мале шли, и посла киза Берладыскаго, Новг. І л. 6657 г. Оуслышавь, оже идоуть на нь. иле Торопьпю. т. ж. 6675 г. То чьто, оче, оже не вижю кго. Нест. Жит. Өеод. 6. Чинимо то свъдомо усвиъ, которыи на тотъ листъ посмотрить, оже Петръ, воевода Молдавьскій, зять и пріятель нашь, позычиль намь 4 тисячь рубліи Фряжьского серебря. Заклади. Польск. к. Влад. 1388 г. Поедналися на въки, ожь Волъчкови не починати о дёль николи. Отдылы. зап. 1393 г. И ополчившеся Псковичи поидоша за рѣку въ слѣдъ ихъ (Нѣмцевъ), и, сугнавше ихъ за Камномъ на Лозоговицкомъ поли, (увидѣли?), оже Нъмци станы стоятъ. Исков. І л. 6915 г. Пригнаша Вороночане, оже наши побиты, т. ж. 6916 г.

- такъ что: Лютъ баше поуть, оже коуплахоу по ногатѣ хлѣбъ. Hosi. I л. 6631 г.
- чтобы: Не достоить челов 4 крестьяну себе связати, оже не ясти, ни пити. Θeod . Heu. 214.
- потому что, такъ какъ: Недостоинъ ксть сталъ, оже не блёнъ ксть \ddot{w} великаго сбора. Новг. І л. 6657 г. Мъртвъци... \ddot{w} пъсъ изедаемъ, оже не можахоу погръсти. т. ж. 6738 г.
- · если: Оже придеть кръвавъ моуже на дворъ или синь, то видока жмоу не искати. Р. Прав. Яр. (по Син. сп). А оже кто възищеть коунъ на дроузъ, а wнъ са начнеть запирати, то wже (тоже = то аже) на нь выведеть послоуси, то ти поидоуть на ротоу. т. ж. Не достоить челов ку крестьяну себе связати..., нь оже связань будеть оть отця духовнаго. θeod . Печ. 214. Оже вира, то на сружьи и на коних буди. Пов. вр. л. 6504 г. Врачеве, wже любять болящаго, то бдять. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 70. А кже възболать, или къвълхвамъ несоуть, а не къпопови на молитву, то 5 недель (епитемьи), или г, оже боудоуть молоди. Вопр. Ил. Оже ти не оугодьно държати Новагорода сіть, а въда нъ бра. Нові. І л. 6730 г. Оже имоуть са бити Роусь въ Ризъ..., не надобъ то відць, ни иномоу соудьи Немьчьскомоу. Смол. гр. п. 1230 г. Оже боудеть нечистъ поуть в рачкахъ, кназь велить своимъ моужемъ проводити сии гость. Грам. Новг. кн. Андр. 1301 г. Въ техъ судехъ рать по морю ходитъ, а ожъ будеть вътръ, и они тогда не могутъ бъжать, зане бо вътромъ ся гонятъ, а корабль стоитъ и погоды ждетъ. Стеф. Новг. 1347 г. А жити намъ, брате, по сен грамотъ: съ Татары оже будеть намъ миръ, по дум'ь; а не будеть, намъ дати выходъ, по дум'ь же. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г. А имати ему съ суда, оже доищется ищея своего, и ему имати на виноватомъ противень по грамотамъ. Судебн. 1497 г. — Оже лиесли: — Оже ли не боудеть кто кго мьста, то поло-

жити за головоу й грвнъ. Р. Прав. Яр. (по Сип. сп.). А оже ли оубьють, а люди боудоуть видѣли связанъ, то платити въ немь. Р. Прав. Изясл. (по Ак. сп.). Оже ли пропьктъ или пробиктьса, въ безоумии чюжь товаръ испорътить, то како любо тѣмъ, чьк то коуны. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Оже ли кто ва не хочеть добра, ни мира хъстыяно, а не буди ему ш Ба мира оузрѣти на шно свѣтъ. Письм. Влад. Мон. 84. Оже ли кто въ которок врѣмя, а то рюшить..., а боудеть Богоу противенъ. Уст. Свят. 1137 г. И оже ли окрадетьса, а то оуложать отаи, то достоить. Вопр. Кир. — Оже бът — если бы (желательн.): — Оже (= въ Лавр. сп. даже) бът мене Давыдъ послушалъ. Пов. вр. л. 6605 г. (по Радз. сп.).

- какъ: Оже бо газъ С рати, и С звъри, и С водъ, С кона спадатся, то никто же ва не можеть вредитиса (какъ я — такъ и никто). Поуч. Влад. Мон. 83
- или (?): Вирьникоу взати з вѣдъръ солодоу на не̂лю..., а въ сре̂ коуна оже съгръ. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.; (въ Тр. сп. же).
- и: И ту рожается ладанъ темьянъ, спадываетъ съ небеси яко роса, мъсяца їюля ожъ августа... и емлютъ въ та два мъсяца, а въ иные не падаетъ (въ др. сп. и). Дан. иг. 9.
- Ср. АЖЕ, ЕЖЕ.
- оже вм. кже средн. родъ мѣстоим. иже: Оже то собѣ нейжбо, то того и дроугоу не твори. Изб. 1073 г. 263. Послоушан оже ти рекоу (εἴ τι λέγω σοι, quod dicturus sum tibi). Пат. Син. XI в. 47. Оже хощеши сътворю (quod vis faciam, εἴ τι θέλεις ποιῶ). т. ж. 180. А се въп повѣдаю, дѣти мога, трудъ свои, шже са есмь тружалъ, пути дѣга и ловъп. Поуч. Влад. Мон. ожелъзити, ожелъжб оковать, заковать въ оковы: Ожелъзивъ и предавъ ѝ 4-мь воиномъ, посла ѝ (ferreis vinctum vinculis). Муч. Мам. 8.
- оженити, оженю поженить: Всеволодъ ожени сына своего Святослава Василковною Полотскаго князя. Лавр. л. 6651 г. Тое же зимы оженища Новгородци Мстислава Гюргевича и пояща за нь Петровну Михалковича. т. ж. 6663 г.
- оженитиса = оженътиса уанегу, жениться, вступить въ бракъ: - Иродъ, пославъ катъ Иоана..., въсади въ тьмьницж, Иродимдъг ради, женъг Филипа брата своюго, мко ожениса юж (ότι αὐτὴν ἐγάμησεν). Mp. VI. 17. Остр. ев. Прося оу ни сестры оженитися Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 20). Швии бо попове шлиною женою оженъвса служать, а друзии до семые жены поимаючи служать. Пов. вр. л. 6496 г. Ожениса Мьстиславъ Къневъ, пом Дмитровьноу Новъгородъ Завидица. Новг. І л. 6630 г.: Тое же зимы оженися князь Ярославичь Андръи Даниловною Романовича. Лавр. л. 6758 г. Аще ли тако же погъюнете и оженетесь женами свервнами. Пал. XIV в. Зав. Вен. Сь въпросимъ й инб, аще велитъ емоу иженитисм, онъ же ре: ни (εἰ Υήμη). Пчел. И. Публ. б. л. 134. А оу которого члка помреть жена без рекописанта, а

- оу неи шстайе шчина, ино мужуел владети тою шчиною до своего живота, толко не шженитсл, а шженитсл, ино кор'мли ему нёть. Исков. судн. гр. (Не достоить сщеникоу) по сщени жены поимати, но оженшемусл, развё аще преже свидётёствоваль боудё сщаемъ, ыко женитисл хощоу. Корм. Моск. Дух. Ак. Іо. Схол.
- ожерелеиникъ мастеръ, дѣлающій ожерелья (?): А на судѣ былъ... Павелъ красилникъ, да Романъ мясникъ, да Өедоръ ожерелеиникъ. *Прав. гр. о бъгл.* дпак. 1541 г.
- ожерелеинъи прил. отъ сл. ожерели к: Ожереленои жемчюгъ и передцевои и зъ запястьемъ. Дух. княг. Юл. Волоцк. 1503 г.
- Ожерелин вороть, прорызь для горла въ одежды: Да будеть ожерелие \mathfrak{W} него по срыды (περιστόμιον). Исх. XXVIII. 32 по сп. XIV в. Единь же изрони жемчожну душу изъ храбра тыла чресь злато ожереліе. Сл. плк. Игор. (Тать), лыта (съ дерева)... оудависа ижереліемъ. Нолик. Иссл.
- стоячій и отложной воротникъ одеждъ, пришитый или пристяжной: — Ожереліе отпоровъ въ неи же бъ ризѣ (храстебоч, ora). Златостр. 59. Ожерелье съ великими яхонты сажено, зъ зерны съ великими..., другое ожерелье приствжное съ передци низано. Дух. Мих. Андр. Верейск. ок. 1486 г. А сына своего Ивана благословляю крестъ серебрянъ съ мощии да ожерелье сожено съ пугвидами съ болшими. Дух. княг. Юл. Волоик. 1503 г. Ожерелье сожоно, а исподнеи рядъ снизонъ да четыре у него пугвици жемчюжны. т. ж. Кафтанецъ съ теплымъ ожерельемъ, камка Венедицкая двоелична шолкъ синь да жолтъ, ожерелья бархатъ Венедитцкои синь съ золотомъ и съ пътлями, змъики да копытца золоты, къ ожерелью сделати 4 пуговки сънчаты золоты съ жемчуги. Оп им. ц. Ив. Вас. 1582-1583 г. 24. Ожерелье (при шуб' санной) бархатъ Венедитцкои съ золотомъ, змѣики и копытца, у него 4 пугвицы золоты. т.ж. 33. Ожерелье (у панцыря) хрещавое. Ор. Бор. Өед. Год. 1589 г. 36. Ожерелье кафтанное саженое по отласу по червчатому, а въ немъ 5 яхонтовъ дазоревыхъ въ 4-хъ гибздёхъ, а у пятаго гибзда нътъ. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г. 16. Ожерелье бобровое наметное. Дух. Леонт. Дм. XVI в. Зипунъ... безъ ожерелья. Вых. Мих. Өеод. 5. Сорочка съ пристъжнымъ ожерельемъ. т. ж. 5. Ожерелье пуховое. т. ж. 8.
- оплечье ризъ и стихарей: Ризы атласъ съ золотомъ, ожерелье жемчугомъ сажено. Корм. кн. Кирил. Бълоз. м. (Зап. отд. Рус. и Слав. арх. І. 56). Стихарь камчатный діяконской, ожерелье бархатнос. т. ж.
- нашейное украшеніе, ожерелье: А что есмь нынѣча нарядилъ в кожуха съ алами съ женчугомь, а то есмь далъ меншимъ дѣтемъ своимъ Марьи же Федосьи ожерельемъ. Дух. Ив. Кал. 1327—1328 г. А что золото княгини моее Оленино, а то есмь далъ дчери своеи Фетиньи ді обручи и ожерелье. т. ж. Злата

- ижереліга на выи носяще (μηνίσχους). Георг. Ам. (Увар.) 278. Два ожерелья низаные болшіе. Дух. Солом. Өед. 1690 г.
- -- См. вармъі, оплечин, диадима, ожрълин.
- ожерелиице ожерельеце уменьш. отъ сл. ожерелии: Сие у тебя государя новое ожерельецо. Никон. л. 7092 г. (т. VIII. 17).
- ожестити, ожещ8 сдёлать жестокимъ, суровымъ, ожесточить: Ожещж срце фарашну. Сбор. XV в. Моск. арх. м. и. д. (Обол. LXXVIII). Не ожещю оутробъі мокім къ мокмоу чадоу. Ефр. Сир. XIV в. (В.). Ср.: Дьньсь аште гласъ кго оуслышите, не ожестите сръдьць вашихъ. Супр. р. 264.
- --- сдвлать жесткимъ, твердымъ, неподвижнымъ: Въны ваша не ожестите к тому (ой охдиричейте, поп indurabitis). Втз. Х. 16 по сп. XIV в.; Парем. 1271 г. (В.); Парем. 1370 г. (В.).
- **ОЖЕСТОЧАНИ** жестокость, ожесточеніе: По ожесточанию же твоєму. *Изб.* 1073 i. (B.).
- ожесточатиса упорствовать въ злѣ: ГАже неразоумъжштиимъ ожесточажштиймъса готовизна бждеть оном мжкы, мко же иже по Лазари богатыи. Изб. 1073 г. 74.
- ожесточити, ожесточь сдылать суровымъ, жестокимъ: Ожесточить Γ $\hat{\mathbf{b}}$ нашь духъ (ἐσκλήρυνε, induraverat). Втв. 11. 30 по сп. XIV в. Ожесточить дійю кго $\hat{\mathbf{w}}$ всакого добра. Пал. XIV в. Зав. Іуд.
- относиться строго, быть жестокимъ: **І**єго же хоште милоую, юго же хоште ожесточи. *Изб.* 1073 г. 164 (On. II. 2. 379).
- ожествти, ожествю огруб'вть: Гортань шжестве, шчемъ зракъ мине. Дуб. сб. XVI в. 322. Ожестветь сряще ваше (obdurandum). Прохор. Жит. Іо. Богосл. V.
- **ожещатиса** σκληρύνεσθαι: Да выса искънданть на неврачюжщанса кротостию и ожещаницалса (σκληρυνομένοις). *Гр. Наз. XI в. 304.*
- ожещи, ожьг8— обжечь: И нозъ показа дружинъ опаленъ и ожьженъ. *Іак. Бор. 1'л. 114*. Отъ грому же и отъ молнія ...у святъи Троицы попа ожже. *Исков. I л. 6941 г.*
- сжечь: Шжгоша Полтескъ. Поуч. Влад. Мон. Всеславъ Смолнескъ шжъже. т. ж.
- ожещиса обжечься: И при шти велми са приближити, да са не шжьжеть. *Пчел. И. Публ. б. 34*.
- оживити, оживлю возвратить къ жизни: Оумьрщвенъм плодъмь дрѣва пакъг въ раи оживленът въводащи, Біс. Мин. 1097 г. 129. Имамътри въдъщеним на сна Сарафеиа, ими же оживлю оумьръшаа (ζωοποιείν). Гр. Наз. XI в. 142. Оживитъ нъг (ζωοποιωσθῶμεν). Панд. Ант. XI в. 67 (Амф.). Да мене мертва оживить. Илар. Исп. вър. Придъте, видите Божія смотренія таиньство, како оживліи вся проклятою

умерщвенъ бысть смертію. Кир. Тур. Сл. о снят. 31. Мртвъна хощеть оживити. Пал. XIV в. Зав. Гад.

632

- **ОЖИВИТИСА** вернуться къ жизни, ожить: Оживяться. *Изб. 1073 г. (В.)*.
- оживление возвращение къ жизни, ободрение, поддержание жизни: — ГАко же самъ реклъ есть «не хощю смрти гръшникоу, но обращениы животоу его» и оставлаеть намъ останкъи на оживление наше. Новг. I л. 6759 г.
- оживлюти, оживлюю давать жизнь, возвращать къ жизни, ободрять: Ты всемощенъ еси, убожа и богатя, умерщвяя и оживляя. Лавр. л. 6677 г. А ты, княже господине, оживляещи вся человъкы своею милостью. Сл. Дан. Зат. Оживляё же велми прелщеныя. Писид. Похв. Бог. по сп. XVI в. (Бусл. 921).
- ожиданин замедленіе: Ожиданию оупражниноу соущю (ἐπιμονῆς). Εφρ. крм. Крө. 138.
- Ожидати, Ожидаю ждать: Ожидаи блгышхь плодовъ. Изб. 1073 г. (В.). Сихъ шжидаеть днь погибели их, егда придеть Бъ судитъ земли. Пов. вр. л. 6494 г. Ожидающи слица правьдьнааго Ха Ба. Нест. Жит. Өеод. 2. Ожидающе, донъдеже разидоутьса людин. т. ж. Онъ же бъяшеться с ними из города, ожидая помочи отъ Изяслава. Лавр. л. 6667 г. Терпить о насъ, ожидаю покаюнию. Новг. І л. 6759 г. Сташа близъ противоу собъ, ожидающе свъта. т. ж. 6776 г. медлить: Не ожидати того сътворити (μѝ ἀναβάλ-
- медлить: Не ожидати того сътворити (μή ἀναβάλ· λεσθαι, ut non morentur). $E\phi p$. крм. $Kp\theta$. 121.
- ожиланин —? Спи же не имы, коудоу копосаним излычти, кдва ожиланим того избудеть. Изб. 1073 г.
- ожилити, ожилю укрѣпить, roborare: Ожилить и накажеть трыпѣниемь и съмѣрениемь побѣждати моучителы. *Io. екз. Бог. 236*.
- ожилитиса окрѣпнуть: Ожилитиса и поновити кстьство. *Io. екз. Бог. 225*.
- ожилыти, ожилыю укрѣплять: Аще брата видить исправлена, спонът не творить кмоу, но ожиляетъ паче таковаго наказаньемъ, рекше оукрѣплякть. $E \phi p$. Cup. XIV s. (B.).
- ожиритиса разжиться, разбогатёть (В.): Постави себё раба в сна мёсто и вскрёти его со имёніемъ своимъ многимъ и посла его ш Вавилона в кёплю; шн же, пришедъ во Иерлимъ, и ожирися тамо и бысть в болярехъ. Сбор. XVI в. (В.). Слышахъ ш рабе шца своего, како шжирися во Иерлимѣ. т. ж.
- ожити, оживо вернуться въ жизни: Мрьтвъ бъ и оживе (ἀνέζησε). Лук. XV. 24. Остр. ев. Ср.: Негда како въскръсъщоу кмоу мьнъти начънжт, тако съюучакмъ нъкъимь ожи Лазаръ. Супр. р. 231.
- ожить, поправиться, ободриться: Б'ё матежь великъ и голодъ по всеи тои стран'ё; идоша по Волз'ё вси людье в Болгаръп и привезоща (жито) и тако ожиша. Пов. вр. л. 6532 г.
- жить, питаться (?): Сърчанови же оставшю у Дону, рыбою оживъшю. Ип. л. 6710 г.

- Ожрелин вороть, проръзь для горла въ одеждъ: Ожреліе (περιτραχήλιον). Исалт. толк. Өеодрт. пс. СХХХІІ. 2. толк. (В.). Напиши ми дъвицк..., носящк... ометж о ожрълни ел. Жит. Өекл. ХІ в. Ожрелїемъ входящи вода по выи, многажды и на нозъ его сходяще (aqua per collum eius intra tunicam penetrans). Жит. Өед. Сик. 29. Мин. чет. апр. 398. См. ожерелин.
- ожь дикобразъ, ежь: Не ѣжьте... ожь и ызва (δασύποδα και χοιρογρύλλιον). Втз. XIV. 7 по сп. XIV в. Пяль шжь зыню. Исалт. толк. Θеодорит. (Рум. 471).—Ср. ежь.
- ожьдати, ожьд8 ожид8 обождать, дождаться: — Подобакть кмоу ожьдати обнажению чьсти главъша лица. Ефр. крм. LXXXVII. л. 302.
- ожьдатиса быть отложеннымъ: Аще ли къто възглаголкть на избъранааго, да ожидеться того поставленит. Ефр. крм. LXXXVII. л. 297.
- ожьжение жаръ, пылъ: Видъвъши его пекоуща проскоуръ и оучърнивъщаста \ddot{w} ожьженит пещьнаго. *Нест. Жит. Өеод.* 4.
- озадъвъ наслъдство: Тажюса w озацъ (въ др. сп. о остатцъ, о останкъ, w задницю). Церк. уст. Влад. (Перелел. л.).
- ОЗАРЕВАТИ, ОЗАРЕВАЮ озарять, освѣщать: Свѣта незаходаща бъ покоище ты, прчста, добротами двства блиставъши, и вса озарева. Мин. 1096 г. (окт.) 5. Озареваль свѣтлостиж трьсвѣтьлааго бжства, имь же, сиглы, обиде, тако млънии в'селкноуж просвѣта. Мин. Иут. XI в. 57. Лоучами благодати озаревавъ тавѣ свѣтъмь. Мин. празд. XII в. 124 (Лавр. 40).
- озаренин освъщеніе: Умоу шваренин. Жит. Оед. Ст. 49. Радуися, помраченнымъ душамъ пресвътлое озареніе. Соф. вр. 6968 г. (т. II, 75).
- озарити, озарю освётить, просвётить: Озари нашь оумъ, Боже (хатабуасов). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.). См. овъзарити.
- озаритиса освътиться, блеснуть: Двърь свъта, свътьлъними дхвнъними свътьлостьми озаривъщиса, Боу мти кси. Мин. 1097 г. 108. Озарися западоу и съверьнънимъ странамъ. Новг. Мин. сент. XII в. 125.
- озарьный блестящій, св'ятлый: Воды озарыны пстачанни. Мин. Пут. XI в. б.
- озарыти, озарыю освъщать, просвъщать: Оба свътиль присно симюща и озарающа свътомь добродьтелии благочьстивым выса. Стихир. 1157 г. (Буса. 56). См. обизарыти, объзарити.
- озвадо озвадъ названіе урочища Старорусскаго: А на Озвадо ти, княже, ездити льть звери гонить, а въ Русу не ехати. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264 1265 г. А въ Русу вздити, княже, въ осень, како пошло; а льть ездити на Озвадъ звърии гонить. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. См. възвадъ.
- озвачати = озвачати, озвачат огласить: Подобанть высе трыжище озвачати сихъ словесть (π гр. μ гр. μ

- ОЗВЪРИТИСА обратиться звъремъ (B.): Wзвърьшемоуся антиху $(\tau \tilde{\varphi} \tau \epsilon \Im \eta \rho \iota \omega \mu \acute{\epsilon} \nu \psi \acute{\alpha} \nu \tau \iota \chi \rho \acute{\iota} \sigma \tau \psi)$. Апок. XIV в. XIV. 10 толк. (B.).
- озвърънъти одичавшій, дикій: Хсъ львъ нарёса, не имь же є животъ тъ хъщитьникъ и кръвомдьць и бесловесьнъ и озвърьнъ, нъ цъсарьскааго ради. Изб. 1073 г. 241.
- оздоровитиса выздоровъть: Тогда же Болеславу князю болну сущу велми, потом(ъ) же Болеславъ оздоровися. Ип. л. 6776 г. (по Хл. сп.).
- оздравление псцъленіе: Обсядуть бо ны друзи наши, совъты творяще, кое убо быліе ключается на оздравленіе наше. *Посл. ц. Ив. Вас. Кир. Бъл. мон.* 1578 г.
- ОЗЕМЛИТИ, ОЗЕМЛЮ сравнять съ землею: Како же не отъ великъихъ стѣнъ раскопанън, градъ оземленъ, сватость сътрѣбленж (πόλις ἢδαφισμένη). Ір. Наз. XI в. 247.
- **ОЗЕМЬНЪІИ** загробный (?); О бжджіцихъ оземьныхъ м8кахъ нерождж. Мин. Пут. XI в. 20.
- ОЗЕМЬСТВИК изгнаніе: Трыгіль кси изгънаник, побитик и оземьствик. Мин. Пут. XI в. 8. Вижь, яко не въ раи бъ древо животное, ни въ едемъ, ни въ оземьствіи, рекше въ отлученіи сана. Кир. Тур. Прити. о чел. душ. 145. Тъмь же абик раздръшакть штемъ шземьствита, не симь оубо швъмь же, ни всъмъ же оубо и преже всъхъ кмоу же надъ вьсъми добродътелию, нашемоу, глю, пастоухоу и оучителю. Жит. Өеод. Студ. л. 71. Шземьствикмь шсоужени бъща. т. ж. 116. Оземьствик (ѣξορία). Георг. Ам. (Увар.) 223.
- **ОЗЕМЬСТВО** изгнаніе, ссылка: **О**земьство (ἐξορισμός). Аван. Алекс. сл. на Аріан. 194 (On. II. 2. 40).
- ОЗЕМЬСТВОВАТИ, ОЗЕМЬСТВОЮ изгнать, сослать: Льстиж дрѣвьнаго жребна прадѣдъ оземьствова зълъти змин. Мин. Пут. XI в. 44. Изгонить сего изъ пркве... и предъ градъмь въ соущита истровът иземьствова. Жит. Өеод. Студ. л. 90. Преже убо како малыя ради сласти Божія славы отриновени быхомъ, яко не съхранихомъ его заповѣдіи, онамо убо оземьствовани быхомь, преслушаніа ради ветхаго оного Адама. Грам. патр. Конст. 1377—1388 г. (Костянтинъ Великый) посла повелѣние всюду привести иземьствованымъ крьстианомъ с великою чьстию ити въ своа си и капища идольската раскопати (той; ѐ ѝ ѐξορίҳ χριστια-νούς). Георг. Ам. (Увар.) 213.
- уходить изъ своей земли: Амозане жъ моужа не иму, но акы ско бесловеснъ единою лътимъ иземьствовани счетаютса й околнихъ странъ и заченше расходатса. Пов. вр. л. (по Переясл. сп.).
- представить, поставить (?): Сице Павель изрину отъ святаго жертвеника Менея и Филипа, исъблудивная въ Коринов священикы, оземствова я противу святому олтарю, сирвчь постави я съ клирики, рекъ: имбите таковыя на судъ. Кир. Тур. Притч. о чел. душ. 146.

- ОЗЕРО ОЗОРО lacus, $\lambda i \mu \nu \eta$: Бъ сѣча зда, и не бѣ дзѣ wзеромь Печенѣгомъ помагати. Пов. вр. л. 6524 г. Поведѣ же князь повързати ы за въна оужи и вести вься въ коупь wзеро. Златостр. XII в. Кому Лачь озеро, а мнѣ на немъ сѣдя плачь горки. Сл. Дан. Зат. Лѣшній рѣки и мхи и озора. Ряд. зап. п. 1314 г. Село у озера. Дух. Ив. Кал. 1327—1328 г. Вси погосты съ землями съ бортными и съ поземомъ и съ озеры. Грам. Олег. Ряз. п. 1356 г. О озерѣхъ и о истокѣхъ и о бобровои ловдѣ. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1391 г. А въ то время на озерѣ Чюдскомъ истопло 24 лодьи. Исков. І л. 6888 г. До среды озера (тῆς Мацютідос $\lambda i \mu \nu \eta \varsigma$). Козм. Инд.
- геенна: Озеро гако рап и стоудень гако варъ. Стихир. XII в. 46. Озеро горащек озеро огньнок геенна. Мв. X. 28 (Оп. I. 243). См. езеро.
- озерокъ уменьш. отъ озеро: Бѣшкинъ озерокъ. Жал. гр. кн. Андр. п. 1397 г. 10.
- ОЗЕРЪКО уменьшит. отъ сл. озеро: Далъ въ домъ Святаго Спаса и Святаго Благовъщенья свои рыбные ловли по Суръ ръкъ, озеро Пашково съ истокомъ, озеро Соларево, озеро Плоское, озеро Сосновское, озеро Долгое, роздерти съ истокомъ, озерко Мягкое. Жал. гр. Сузд. в. к. Бор. Конст. Сп. мон. 1393 г.
- озерьскъти прилаг. отъ сл. озеро приозерный: Съ лъсы и съ пожнями и съ озерскими пожнями. Жал. гр. 1497 г.
- озимица озимь, озимый хлѣбъ: Хоросъ шзимици (порой). *Пар. 2. XXVII. 5 (Библ. 1499 г.)*. Оуби морозъ вырыны всю и озимицѣ и бъ голодъ. *Новг. I л.* 6635 г.
- озимъти посъянный до зимы: Сочи серебра... или пшеница арои или шзимои. Псков. суд. грам.
- озимьничьный прил. оть сл. озимица: Въ дни жатвы шзимнични (in diebus messis hordeaceae; θερισμού χριθών). Iyd. VIII. 2. (Библ. 1499 г. Мат. 52).
- озимьствовати, озимьствою зимовать: Убикни бънца Жиды, иже озимствоваща въ Корсянъ. Сим. Посл. (Пат. Печ. 3).
- озимъти, озимъю χειμάζειν: Озимъв'ша Киріака (χειμάσαντα, cum hyemasset). Жит. Киріяк. 6.
- озиратиса осматриваться, оглядываться: Озирашеся (περιβλέπειν). Мр. V. 32. Ев. Син. XII в. Не часто озпраиса назадъ. Сб. 1076 г. 255. Идопіа..., часто озпраю (ще) са, хота ще видити, что хощеть бълги стму. Нест. Бор. Гл. 24. Позря въ Бога, станемъ крѣпко, не озвраимся назадъ: побъгъще, не уити. Сузд. л. 6724 г. (по Ак. сп.).
- оздатити, оздач8 озолотить; прославить: Златозарьна и златословесъна озлатимъ Ио(а)на. Мин. 1097 г. 81.
- озлъ возлъ, у, около: Да створять колеса д и по колеси да пригвозятся гвозди сстрыи, пиль триста, и да посадятся озлъ колесъ. Жит. Екат. 18.
- озновление охлажденіе, остываніе: Шзнобление телесе. Жит. Өед. Ст. 130.

- озноити, озною опалить, обжечь: Варомь сего сінца озноени будуть (хапрать в убочто). Апок. XIV в. XVI. 9. толк. (В.).
- озноитиса быть опаляемымъ, обжигаемымъ: Шзноишяся... зноемь велиемь (ѐхаоратіодубах). Апок. XIV 6. XVI. 9 (B.).
- озобати, озоваю събдать: Шзоба й вепрь Ѿ лоуга (ἡλυμήνατο). Исалт. 1296 г. пс. LXXIX. 14 (Мат. 27). Шпи шзобапы пародъкы (ἔφαγον). Ies. XVIII. 2 (Упыр.).
- ОЗОЛЕНИЕ -- см. ОЗЪЛЕНИЕ.
- **ОЗОЛИТИСА** териѣть бѣдствіе: **О**ЗОЛИТСЯ Иїль (въ др. сп. **О**ЗЛИТСЯ; κακωθήσεται). Ос. IX. 7 по сп. XV в. (В.).
- озоро см. озеро.
- озорыный грубый: А пущи того беззаконіе вы всеи Рускои землі ведется, мужикы озорные на крылосі поють, и паремью и апостоль на амбоні чтуть. Посл. Нові. арх. Ген. м. Сим. 1496—1504 г.
- **ОЗРАЕЪ** образъ, видъ: Озракь лица его страшень (πρόσοψις). Дан. II. 31 (Упыр.).
- ОЗРАЧЬ видъ, лице: Добры озрачію ($\tau \tilde{\eta}$ о́ ψ ει). Дан. І. 4 по сп. XV в. (В.). Гіжо озрачь молны ($\dot{\omega}$ ς $\dot{\eta}$ о́ φ асіς ἀστ φ а $\pi \tilde{\eta}$ ς). m. ж. X. 6. См. ОЗРИЧЬ, ОЗРЬЧЬ, ОЗРЬЧЬ.
- ОЗРАЧЬНЪІИ прил. отъ сл. озракт = озрачь видный: Славна сътворити его и израчна (π ері β λє π - τ ον). Псалт. толк. θ еодрт. пс. LXXXVIII. 25 толк. (В.). Озрачный (despectus). Григ. Двоесл. (Оп. II. 2. 238).
- озричь то же, что озрачь видъ, образъ: Объгчаимь и озричью (είδει). Іо. Люств. XII в. (В.). Повъжь ми, аще бы ти конь даль добръ озричь, а часто та разбивающь, на кын ти бы оуспъх былъ даро-тъ. Златостр. 1474 г. (Бусл. 712). См. Озрачь, озръчь, озръчь.
- ОЗРЬЧЬ то же, что озрачь видь, образь: На всю шзрычь корабльскы доброты (ἐπὶ πᾶσαν θέαν; по др. сп. озрычь). Ис. II. 16 по сп. XV в. (В.). И да ся швять прѣ тобож озрычи нашя и озрычи шджщій отрокь ш трапезы пря (ἰδέαι). Дан. І. 13 (Упыр.). Озрычь моя възврати я къ мнѣ (μορφή). т. ж. IV. 33 (Упыр.). Тогда прю озрычь измѣнися (μορφή). т. ж. V. 6. Гако исполнь бысть пяти лѣть, годомъ видимь дѣтескъ, озрычю же блгъ, шко десяти лѣть мнимъ бяше. Муч. Мам. 6. Повѣжь же ми, аще бъл ти къто конь даль добръ зѣло шзрычи и часто та разбивающа, и на къли ти оуспѣхъ бъл даръ тъ былъ (по др. сп. озричь). Златостр. д. 1200 г. См. озрачь, озричь, озръчь.
- **ОЗРЪЧЪНЪІ**И гордый, презирающій (On.): Озрьченъ. Конст. Болг. поуч. XII в. 27, 36 (On. II, 2. 431).
- озрвнотиса оглянуться: Не шэрвнися въспять (μη περιβλέψη εἰς τὰ ὁπίσω, ne respexeris). Быт. XIX. 17 no cn. XIV в.
- озрътиса оглянуться: Озръся жена Лотова (èπé-

- βλεψεν, respexit). Быт. XIX. 26 по сп. XIV в. Не озьриса назадъ (μὴ περιβλέψη εἰς τὰ ὀπίσω). Ефр. крм. 230. Озрѣвся Марія сюду и сюду, ни видѣ никого же. Дан. иг. (Вен. 121). Озрѣвъся опять, узрѣ два скопца (ἀπιδών, reflectens oculos). Жит. Андр. Юр. XXIX. 107. Озрѣвса, видѣхъ Оугри къ коневи гонаще. Прол. Тр. XIV в. Озрѣся о десною и о шуюю (περιεβλέπετο, circumspiciebat). Іак. Ист.
- озръчь видъ, подобіє: Аки озръчь мъди блискающася (χ аλхой στίλβοντος). Дан. Х. 6 по сп. XV в. (В. I. 44). См. озрачь, озричь, озрычь.
- озбетти, озбетю получить зубы: Яко озбеть (младенецъ), тако хлеба надаеть (мать) не сбха, но сама наживающи, да ему не вредить десны. *Io. екз.* (В.).
- озоть озоть неосмотрительно, необдуманно: Слышаще праведника смъющеся озоть, дивитися начаща, хотяще ввъдъти, по что сл смъеть (въ др. сп. шзоть; ἐνωτιζόμενοι τὸ τοῦ δικαίου γέλοιον, ξένον τοῦτο ἡγοῦντο καὶ δι ἢν αἰτίαν τοῦτο εἰσπράττει μαθεῖν ἐβούλοντο, videntes rem insolitam et quae risus causa esset discere imprimis). Жит. Андр. Юр. XIII. 64. Не гій, брате, шзоуть ничего же (въ др. сп. шзоуть, озять; μὴ ἀπαρασκέπτως τι φθέγγου, ἀδελφέ, noli, mi frater, de deo quidquam temere proloqui). т. ж. XXXI. 119 (Синод. сп. 924).
- озъвание озвание откликъ (B.): Съмотряще къща и шзванія и сърящя. Ис. II. 6. толк. Упыр. (B.).
- озъленин озленин болезнь, страданіе: Повеждь врачю озленіе (въ др. сп. шзоленіе, $\pi \acute{\alpha} \vartheta \circ \varsigma$). Кирил. Іерус. отл. (В.).
- озълитиса см. озолитиса.
- ОЗЪЛОВИТИ = ОЗЛОВИТИ, ОЗЪЛОВЛЮ ОЗЛОБИТЬ: Дібіо не малы озълоби. Ефр. крм. л. 192. Вр'вма плакати за озлобите діба ваша (ἀντὶ τοῦ κακῶσαι τὰς ψυγὰς ὑμῶν). Панд. Ант. XI в. л. 197.
- обидёть, оскорбить: Не озълоби раба, дёлаюшта въ истиноу. Сб. 1076 г. 158. Яко всяко не хощю озлобити васъ, своеи братіи. Ил. Нові. поуч. Не мозите на мя пожалити, чи кого ся годило коли озлобіти словомъ. т. ж. Зане же бяше Мьстиславъ, озлобивъ я, отпустиль отъ себе. Ип. л. 6678 г. Хрстовъ шбразъ шзълобити. Жит. Өед. Ст. 106. Озлобленаю телесьмь. Покаян. Кипр. См. зазълити.
- озъловитиса озловитиса быть оскорбленнымъ, удрученнымъ: Озлобитеса въ странахъ и в болъзнехъ и в печалехъ. Пал. XIV в. Зав. Заул.
- озъловление озловление злоба: Ни гладъ бо, славне, ни опаление, ни тръзббъць озълобле(ни)е вола тво(е)ы не омрачеваща. Мин. 1097 г. 58. Озлоблениемъ, печалию поживете, дондеже осудить всъхъ васъ Гъ. Иал. XIV в. Зав. Нефт.

- оскорбленіе: Видя бо видѣ озлобленье людии своихъ сихъ кроткыхъ Ростовьскыя земля отъ звѣроядиваго Феодорца. Лаор. л. 6677 г.
- озъловлюти озловлюти, озъловлюю изнурять, мучить: Ты моуками озлоблюще. Мин. 1096 г. (сеит.) 35. Единъ разоумъ въ различьныхъ озълобланми въ телесьхъ Хви храбъри преизлиха показали соуть. Мин. 1096 г. (окт.) 52.
- **ОЗЪЛЪТИ, ОЗЪЛЪЮ** причинять зло (В.): Озълънимы (по др. сп. озълыниты; кекакюре́уоіс). Іо. Інств. XII в. (В.).
- озълыти см. озълъти.
- овьдати = оздати, оздамь обстроить, обдёлать вокругь: И есть м'єсто то оздано около всего комарами. Дан. иг. (Нор. 46). Шздати оустью пещи. Жит. Сим. Ст. XIII в. 7.
- озавти, озав8 замерзнуть, обмерзнуть: Кто утеряется отъ своихъ рукъ, или озябетъ, или утонетъ, или сгоритъ... Уст. Важ. гр. 1552 г.
- озамъ верхняя мужская одежда съ узкими рукавами (Савв. 148). См. озамънъи, озамъскъи.
- озамьнъти похожій на озямъ: А платье Персы и Кизылбапіи носять кантаны озямные, киндячные и дорогильные. Котовъ. Пут. Перс. 19.
- озамьскъти спитый какъ озямъ: Кафтанъ озямскои отласъ зеленъ. *Плат. Бор. Фед. Год.* 1589 г. 16.
- оидънънъи = оидинънъи ежедневный, поденный, αὐθημερινός $(Aм\phi.)$: Пко наимьника оидинъна жизнь кго (αὐθημερινοῦ). Hand. Anm. XI e. 174 o6. $(Aм\phi.)$. Ср.: IЯко * напа шиденань жизнь его (чит. оиденьна; αὐθημερινοῦ). Io8. VII. 1 no cn. XVI e. (B.).
- оиминъ воинъ: И ыко же оимьскъ имать: оиминъ, начальникъ чиномъ, воевода (ώς δὲ κὰν τοῖς πολεμικοῖς ἔχει: στρατιώτης, ταξίαρχος, στρατηγός). Гр. Наз. XI в. 46. Видѣхомъ Өеодоула оїмина (στρατιωτῶν, miles). Пат. Син. XI в. 27. Оиминъ нѣкто, Конста именемъ. Жит. Өед Сик. Мин. чет. апр. 508. Ратінымъ и шимина в' чинъ возвратилъ (τὸν στρατιώτην). Сбор. поуч. Синод. XVII в. № 212. 37. Бяше бо оу дверии поставилъ оимина, да по единомъ пытающе оумы их погоубять я. Муч. Акинд. 15. Наманоу цръ... оиминъ рекыи: оударь Ельиидифора (στρατιώτης). т. жс.
- оимъ воинъ: По Жидохъ странныа шимы намѣняё (μετὰ τοὺς Ἰουδαίους τοῦ ἐξ ἐθνῶν μνημονεύει στρατοῦ). Псалт. толм. Θεοдрт. пс. XXI. 17 толм. (В.). Тогдашьний обими на срѣбрѣ продаща истин8 (στρατιῶται). Кирил. Іерус. XII в. 164 (Оп. II. 2. 53). Ср.: Паче же и самого Господа мън есмъ съвлькъщеи, оммя бо дръзнжща сътворіти. Супр. р. 67. Колико отъ нашихъ обмъ на рати падоща. т. ж. 68.
- оимьскъти воинскій: Потомь же почитаеть шимьско число $\ddot{\omega}$ многъ странъ воевати оумѣюща пришёща. *Ieз. XXVII. 11 толк. по сп. XV в. (В.).* Ср.:

Аште и кдинъ би бълъ чоудимъщ, довълѣаше нашен силѣ одолѣти, а не нъ толико множьство тржтъ оимъскъщ плъкъ непрѣборемъц, тъчьнъ и на бранехъ непобѣдимъц. Супр. р. 62. Сиї велииствомъ тѣла и ... силож тъченъ въсѣхъ своихъ оунъще въси въ оимъство въчьтени бъща. т. ж. 63. — См. оиминъ.

- окаанин, окаанъти и пр. см. окамнин, окамнъти и пр.
- окалити, окалию марать, грязнить: Голоубъ окалянъ. Златостр. сл. 9.
- окалитиса запачкаться, обмараться: Вся роки разслабъють и вся стегна окаляются мокростію (μολυνθήσονται). Ies. VII. 17 (B.).
- окамененин πώρωσις, окаменѣлость, загрубѣлость: Скръба о окаменкнии срдца (ἐπὶ τῆ πωρώσει τῆς καρδίας). Мр. III. 5. Остр. ев. Оузъі шко же дрѣвле неплодыныш, моего съмъісла тако окаменени е раздрѣши, крьстителю. Мин. 1096 г. (сент.) 139.
- окаменити окаманити, окаменю окаменить, сдёлать безчувственнымъ: Окамениль есть срьдьца ихъ (πεπώρωκεν). Io. XII. 40. Остр. ев. Камениемь побивають, блжене, камению слоужащей, окаменени дшею законопристоупьниі. Мин. 1096 г. (сент.) 15. Мъножьство же съна окамяни доушоу. Io. Люств. XII в. (В.).
- **ОКАМЕНИТИСА** затвердѣть, притупиться: Wkaменишаса помънслѣним ихъ (ἐπωρώθη, obtusi sunt). *Kop. 2. III. 14 (On. I. 301).*
- ОКАМАНИТИ СМ. ОКАМЕНИТИ.
- оканьникъ окаянный человѣкъ (B.): Что лѣнишися, оканьниче. $E\phi p$. Cup. XIV в. (B.).
- оканьный жалкій, несчастный, грѣшный: Оканьна и зълогрѣшьна (ἀθλία, infelix). Пат. Син. XI в. 98. Просвѣти мя оканьнаго. Мин. Нут. XI в. 60. Оканьно(ю) прѣльстию оувазоша (ἐλεεινῆ πλάνη, miserabili errore). Ефр. крм. Крө. 66. Не бо разоумѣ оканьныи. Стихир. XII в. 74. О блжнага, многымъ похвалити ваю, грубъш си и неразумныи. Іак. Бор. Гл. 54. Сдоумавъ въ своємь оканьнымь помыслѣ. Ност. I л. 6726 г. Ср.: А кже оканъю, гако и небесьным жизни погрѣшиса, и ни сем же насладиса. Супр. р. 69.
- проклятый: Оувы тебѣ, шканьный городе. Пов. вр. л. 6420 г. (по Ип. сп.). Не терпашеть бо дыяволь, власть имы надо всѣми, и се башеть ему аки тернъ в срци, тьщашеса потребити шканьный и наоусти лю. т. ж. 6491 г. (по Лавр. сп.). Шканьный же Стополкъ ре. т.ж. 6526 г. Хоташе бо оканьный всю страну погубити и владѣти кдинъ. Нест. Бор. Гл. 12. Слыши, Арію, безглавный звѣри, нечистый душе, оканьный человѣче, новый Кайне, вторый Іюдо. Кир. Тур. 78. Оканьный дияволъ. Нові. І л. 6726 г. Оканьний Половчи. т. ж. 6732 г. Оканьный Монданъ (Монтанъ еретикъ) параклита себе имановаще. Корм. Моск. Дух. Акад. л. 122.
- См. окаланъти.

- оканьствин проклятіе: Мира оканьствин. Мин. Пут. XI в. 99. О шканьствин (2-й пер. оканьство). Никон. Панд. сл. 32.
- оканьство грѣховность, бѣдствіе: Помысливъ первое оубо блаженьство, второе же свое оканьство. Хожд. Іо. Бог 1419 г. (В.). При гробѣ ко искренемоу своемоу тако глемъ: ω оканьство наше, ω злам жизнь наша ($\tilde{\omega}$ $\tau \tilde{\eta} \varsigma$ $\tau \alpha \lambda \alpha \pi \omega \rho (\alpha \varsigma;$ по др. сп. окамнство). Ичел. И. Публ. 6. 128. См. оканьствине.
- **ОКАНЬСТВЬНЪІИ** жалкій: Оканьствен'ве. *Парем.* 1370 г. (М.).
- окапливатиса собираться, скапливаться: Се же видъвше Нъмцы съ берега на озеро, аже на озеръ болшая рать Псковская окапливаяся таки стоитъ. Исков. І л. 6988 г.
- окаровати, окарую укорять, хулить: Окарую и презря лице члче, окарують и презрить лице Гне. *Мпр. Правед. XIV в. Енох.* 37.
- ОКАТЪ: весь окатомъ см. ВЬСАМОКАЧЬНЪІИ.
- окачьный: Печерка мала, . . възвыше есть малаго мужа и всямо окачна. Дан. иг. (Нор. 22). См. воа-мокачьный.
- оканик окааник убожество (Aмф.): Молиса о нашемь окааниї. Mин. 1096 г. (oкт.) 106. Непрестаньне молиса къ члколюбивоумоу Боу за мок окааник (ὑπὲρ τῆς ἐμῆς ἐλεεινότητος). Haнд. Aнт. XI в. A, 308.
- ОКАМНЪІИ ОКААНЪІИ ОКАМНЪНЪІИ несчастный, жалкій, грѣпіный: Істда бо кто окамнъ съг... къ блоудьникшмъ истропить..., ти да бжде оубогъ. Изб. 1073 г. 79. Облакъї окаанъпа ми дпа, Бпе, шжени и свѣтъмь спсению озари мл. Мин. 1096 г. (сент.) 161. Мътсль бо си безоумьнъихъ и дъводибънъпихъ и окаанъпихъ члкъ естъ (ταλαιπώρων). Панд. Ант. XI в. 36 (Амф.). Шкаюньный (с τάλας). Ирм. ок. 1250 г. Бътхъ шкаюнъ, съгрѣщихъ на небо и предъ тобою. Трюд. Сав. д. 1226 г. Дщерь Вавулоня шкаанаа (ταλαίπωρος). Георг. Ам. (Увар.) 353. И персть оубо земли шнол шкалній мой шчи засыпаше. Жит. Авр. и Леонт. XVI в.
- печальный: Видѣнин окаано (ϑ є́ α р α є̀ λ єєнνόν). Ip . $\mathit{Ha3}, XI$ в. 307.
- проклятый: Володимеръ не любяще окаянаго Святополка. Псков. І л. 6488 г. Повельніемъ окаяннаго наря Возбяка. т. ж 6835 г.
- См. оканьнъти.
- ОКАМИНЬСТВО См. ОКАНЬСТВО.
- ОКАМТИ ОКААТИ, ОКАМО И ОКАЮ ОХУЖДАТЬ, оплакивать (В.): Окааеть таковъна Ісаіа (depraedicat). Панд. Ант. (В.). Окаяще себъ w сбетнъй надежди. Прол. апр. 16 (В.). Сбетное мое окаю милосердіе. т. ж. (В.) Сходя Гъ горы Елеоньскый, смотря Гъь на Іербсалимъ прямо себе, окам его (ταλανίζων αὐτήν). Козм. Инд. Прркоу шкамощю и глющю: горе превлачащимъ гръхъі. Никон. Панд. сл. 6. Иже w всъхъ добрословоущам окаметь. т. ж. 3.

- оквасити, окваш8 окислить: Да не просмрадиши и оквасиши възиванма. Никон. Панд. сл. 17. океанъ см. окианъ.
- окебеначити, окебенача: Ормякъ сдълати мухояръ Нъмецкой бълъ, окебенячити атласомъ червчатымъ. Оп. им. и. Ив. Вас. 1582—1583 г. 13. — Ср. кебенакъ — одежда въ ненастье.
- океанъ: Ти одръжать отъ Нежита доже и до окиана. Изб. 1073 г. 138. Ш глемъ и мо самого окіана протече. Имест. (В. 1. 426). Даже и до самого окіана протече. Фот. м. поуч. ок. 1410 г. Шбитъкаа великый окианъ всю землю (по сп. Моск. дух. ак. шкинъ). Георг. Ам. (Увар.) 42. Еже по лоукамъ и брегомъ океана жівоуще. Сильв. и Ант. вопр. (Оп. 11. 2. 152).
- окладати, окладаю закладывать, основывать: Послаша Псковичи посадника Псковского... и бояръ своихъ изо всёхъ концовъ окладати города Городча у рёчкё у Лодё... и обложища его мёсяца іюля въ 20 день. Псков. І л. 6984 г.
- обвинять: А которои члкъ с приставомъ прівдетъ на дворъ тата има..., а жова в то врема дета выверже, да пристава оўнетъ головшинной шкладати или исца, ино в томъ головшины нётъ. Псков. судн. грам.
- овладъ очертанье (?), планъ (?): Тое же весны посылалъ князь велики діяка своего Василья Кулешина рубити города Володимеря древяного, по Васильеву окладу Мамыреву; и срубина его въ два мѣсяца. Соф. вр. 7000 г. (II. 241).
- овладывати, окладываю складывать, строить: Почяль, господине, на ту розсёчь бревна возити, хоромы окладывати. Прав. гр. Кирил. мон. ок. 1490 г.
- облагать пошлиной: А окладывати товаръ таможникомъ... по цёнё, какъ которон товаръ чего стоитъ. Тамож. Новг. грам. 1571 г.
- оклеветавати, оклеветаваеми бігословимъ. Изб. 1073 г. (В.). Неправъдъно оскърблакмъ и оклеветаваеми. Мин. 1097 г. 135. Врази бо объкли сжть оклеветавати (дихофаутейу). Панд. Ант. XI в. 49 (Амф.).
- оклеветаник клевета, ложное обвиненіе, доносъ: Аште видиши кого отъ нихъ по оклеветании стражюшта, помози кмоу Ха ради. Сбор. 1076 г. л. 40. Оклквітаник и ръпътаник ближьи дроугъ дроугоу кстъ, обок жк вътви бкздразоумин (катахахіх). Панд. Ант. XI в. 71. W кийъхъ шклеветаникъ, ихъ (же) достоить на шклеветаник приимати. Уст. крм. Іо. Схол. л. 8. Кирилъ митрополитъ по оклеветанью разгнъвася на епископа Игнатья и, расмотривъ пакы, благослови его. Сузд. л. 6790 г. (по Ак. сп.). О оклеветаньи и о всякомъ досаженьи и празнословии слово (περὶ λοιδορίας). Никон. Панд. сл. 10.
- оклеветати, оклеветаю и оклевеч обвинять, ложно обвинять, наговаривать, доносить: Никого же обидите, ни оклеветаите (συκοφαντήση-

- те). Лук. III. 14. Остр. ев. Межи собою мыслыт. оклеветающемъ (толк. осоужающихъ, катпуоробутыч). Рим. II. 15. Anocm. nocs. no cn. 1220 г. (On. II. 1. 146). Оклеветами 8богааго (о болофичтый). Притч. Сол. XIV. 31. Сбор. XV в. Моск. общ. ист. и др. (Бусл. 153). Испоущаються ш раны бесовыскым стращыным мітвми ти, біжне, злобикмь безаконыныихъ моужь оклеветавъшил отроковида та правьдыника. Мин. 1097 г. 136. Не оклеветаи искрънаго своюго (οὐδὲ συχοφαντίσης). Παнд. Αнт. ΧΙ в. (Αμφ.). О ономь же по чьто не оклеветающи, ыко и съ мътъникът ысть (катпуореї). Гр. Наз. XI в. 158. Аще оклеветано боудеть лице огльника (διαβέβληται, fuerit culpabilis). Ефр. крм. Крв. 19. Неоклеветаны страсти (въ Изб. 1073 г. безазорыным страсти, ἀδιάβλητα). Сим. выр. Влад. (по Радз. сп.). Всади Прославъ Судислава в порупъ, брата своюго, Плесковъ, шклеветанъ к нему. Пов. вр. л. 6544 г. W кийть шклеветакмыхъ, ихъ (же) достоить на шклеветаник приимати. Уст. крм. Іо. Схол. л. 8. Не ос8жан никого же, ни оклевечи. Жит. Андр. Юр. ХХІІ. 68. Никого же не оустрашанте, ни иклеветанте (бохофантубуте). Пиел. И. Публ. б. 31.
- оклеветъ вати, оклеветъ ваю обвинять: Не малы бы тя оклеветывають (οὐ γὰρ μικρῶς σου κατηγορούσιν). Муч. Өекл. 4.
- оклевещати, оклевещаю ложно обвинять, наговаривать: — Шклевещаю, изгонить. Жит. Өед. Ст. 89.
- окличь окликанье: W велиц'в дни окличи и на радуницы въюнецъ. Стогл. (Бусл. 814).
- овлоснити, оклошню изувѣчить: Гнѣвливы кручиною исть оклошнень самоволень (ἐπιληπτικός ἐκούσιος). Іо. Люств. XIV в. Ср.: Шьдь оубо господинь ем вь Курестинь градь и повѣда кънмзоу о нивѣ, и како оклоснишм емоу вельбждь. Супр. р. 160.
- оклюка обманъ: Мнѣ же ыко оклюкы емоу сътвори e^{0} . *Маргар.* 1530 *г.* (B.).
- оклюснити, оклюшню вм. оклоснити (?) изув'єчить: (Өеодоръ уговориль жену Даніила Саидскаго покориться мужу и отъ Даніила взяль об'єщаніе жить съ нею мирно; но Даніиль, воротясь домой съ женою) обр'єть изв'єть н'єкый на тоу, носа ей оур'єза; она же, пакы дошедши манастыря, въпіаше оу біженаго, тако, того послоушавши словесь, оклюшнена бысть. Жит. Өед. Сик. Мип. чет. апр. 498.
- овлати, овльно проклясть: Проклено благословение ваше и оклену е (катараторая). Малах. II. 2 (В.).
- оклачети, оклачь окоченьть: Везущій же его, плачущеся о немъ и осязающе его, видьша, яко уже и руць его оклячели бяху. Соф. вр. 6968 г. (т. II, 69). Отъ великіа истомы яко оклячевше сташа мужіе Ноугородстій, не могуще ни рукою двигнути, ниже главу обратити. т. ж. 6979 г. (т. II, 131).
- Никого же обидите, ни оклеветанте (συχοφαντήση- око oculus, глазъ, око: Око твое джкаво есть

 $(\mathring{o}\phi \vartheta \alpha \lambda \mu \acute{o}\varsigma)$. Mo. XX. 15. Ocmp. es. Изьмж сжавць из очесе твонго (ὀφθαλμοῦ). Мө. VII. 4. т. ж. Црикоснжсь очесоу има (των οφθαλμων αυτων). Мв. ІХ. 29. т. ж. Бръние положи мънв на очиж (ἐπὶ τούς ὀφθαλμούς). Іо. ІХ. 15. т. ж. Не въпрями очесе на ню. Изб. 1073 г. (В.). Акън Навьлъ очима връдъ прид (την όψιν). Гр. Наз. XI в. 7. Просвътимъ очи, да право гладанмь $(\mathring{o}$ φθαλμ \mathring{o} ς). m. \mathfrak{m} . \mathfrak{m} . XI в. 285. Она же не можаще ни очию възвести, ни оустнами двигнути. Нест. Бор. Гл. 50. Очи Гни на правьдыным и оуши его въ мятвоу ихъ. Нест. Жит. Өеод. 48. Недръманьно око имоуща. Мин. празд. XII в. 112. Просвъти шчи мо(и), Хё Бё. Поуч. Влад. Мон. 81. Бяше стоющи, велицъ очи имоущи. Жит. Нифонт. XIII в. 159. За шкъ е серьбра, за роукоу е серьбра. Смол. гр. 1229 г. Повель очи жмоу слыпити стыкломы. Нові. І л. 6712 г. Ка, кнаже, очима позрищи ты, та мы главами своими вържемъ. т. ж. 6722 г. А наше око тихо на нихъ не смотритъ. Ярл. Узб. 1315 г. Многа же различим очима бънвають. Пал. XIV в. У иконы святыя Богородица слезы изъ обою оку текущи. Исков. I л. 6904 г. Двъ свътуъ очи имъахъ мужь и сна, но ископа ми оба смрть. Жит. пр. Елис. Мин. чет. іюн. 212. Своима очима увид вхомъ. Псков. І л. 6979 г. Пожаловалъ князь великиї Іванъ Васильевичь... князя Володимера Андръевича и его матерь...: очи свои даль имъ видети, да и вотчину ему отца его отдалъ. Никон. л. 7050 г. (VII, 33). Добрыи пастырю, свъте очню нашею, камо идеши. т. ж. 7060 г. (т. VII. 119). — Въ очи — въ глаза, прямо, въ присутствіи; за очи — за глаза, въ отсутствіе: — Ласкан школо всыкого члвка кромъ й и въ очи. Зл. ипп. ок. 1400 г. Въ очи и за очи смѣються. Пчела. Прости и благослови его за очи, зря на дворъ его. Никон. л. VIII. 169. — Око недрѣманьное — названіе иконы см. подъ сл. недръманьнъи. — Ср. Лит. akis; Др.-в.-H. augô; Лат. oculus. — См. воко.

ОКОВАТИ, ОКОЮ — оковать, покрыть металломъ: — Взаща главу его и во лов его съдълаща чащю, смова(в) ше лобъ его, и пытху по немь. Пов. вр. л. 6480 г. Оковати ракв. Пат. Печ. сл. 10. Онболъ окованъ баше всь сребромь. Нові. І л. 6712 г. А изъ золота далъ есмь сыну своему Ивану: Д чепи золоты, поясъ большии съ женчугомь съ каменьемь, поясъ золотъ съ капторгами, поясъ сердониченъ золотомъ окованъ. Дух. Ив. Кал. 1327—1328 г. Въ лъ б. й. марта... смовано бъ еўе се. Ев. 1392 г.

— сковать, выд'влать изъ металла: — Ієще же и на иконоу стъна Біда въньцъ шкоую. Нест. Жит. Θеод. 18. — заковать, наложить оковы: — И м'яжемъ кр'вностію рече, шковавъше Седраха, Мисаха, Авденаагоса, въвр'ящи в пещь штньмь горащ (въ Рус. пер. связать; πεδήσαντας). Дан. III. 20. Библ. 1499 г. (Бусл. 180). Шкованъї разр'яшенье, темница шверзенье. Пов. вр. л. 6523 г. Поиде на нь Стополкъ и заста й в град'я и

емъ ѝ и шкова и приведе ѝ Къневу. т. ж. 6609 г.

Затоцина Гакоуна въ Чюдь съ братомь, оковавъще ѝ роупт къ шьи. *Новг. I л. 6649 г.* Емъ его шковалъ еси. *Грам. Риж. ок. 1300 г.* Не веда его к тобе, кнажо, жо к собе въ істобъку, и ту, порты с него снемъ, за шию оковалъ и рукъ и ногъ. *т. ж.*

— обуздать: — Крѣпостию вьсѣхъ съдѣтелы звѣрина стръмлению оковасте. Мин. 1096 г. (сент.) 117.

— надѣть броню, панцырь: окованата рать — латники, войско, одѣтое въ панцыри: — Выѣдемъ, брате, въ чистое поле и посмотримъ своихъ полковъ, сколько съ нами храбрые Литвы, а храбрые Литвы съ нами 7000 окованые рати. Са. о Зад.

оковатиса — наложить на себя оковы: — Еуфимеи лежії, иже оковався в' жел'взах ходії. Сказ. Ант. Нов. л. 9.

оковъ — кованая скоба, перехвать: — Поясь на тясмѣ на чернои, оковы золоты. Дух. Дм. Ив. 1509 г. Ножны гзовые, на нихъ оковъ серебрянъ золоченъ, чеканенъ. Оп. им. и. Ив. Вас. 1582—1583 г. Узда и паперсть и похви пияты золотомъ... по саоъяну...; наузолники и оковы и пряжки серебряны золочены, рѣзаны травы. Конск. приб. Бор. Өед. Год. 1589 г. 42.

- пѣпи, оковы (употр. во множ.): Иже соуть в темьницахъ или въ шковъхъ илі в ноужи, ты, Ги, избави ы всаком печали. Өеод. Печ. Мол. (Бусл. 90). Оубужьшесь, видё са прость й шковь и, возрёвь, видё жельза, иже быша на немь и на подрузы кго, изламана лежащи окртъ кго и обруча, каже о ногу, избита, акът оужи. Іак. Бор. Гл. 137. Оковаша ѝ (Василька) въ двои шковъі. Пов. вр. л. 6605 г. И шкова и (Святополкъ) и приведе и Кълеву, и моли w нё митрополить и игумени, и оумолища Стополка... и снаша с него шковъ и пустиша ѝ. т.ж. 6609 г. Пустиль есмъ Половечскъй кназь лёний изъ шковъ. Поуч. Влад. Мон. Всеволодъ... пусти Глеба Святославича из оковъ. Ип. л. 6689 г. Въбкома окови и оужа. Жит. Нифонт. XIII в. 99. Везеть оковъї, хота ковати вацьшен моў. Новг. І л. 6736 г.
- кадь, окованная желёзомъ, мёра сыпучихъ тёль: А въ Твери оковъ ржи (по) 20 по 6 алтынъ, а оковъ овса по 10 алтынъ. Тверск. л. 6951 г. А прежнія мёры, которыя именуеми четверти, то бывало четвертая доля бочки или кади; тё же и оковами зваху, оковаху бо по верху тое кади желёзнымъ обручемъ для того, чтобы не льзё было уръзати. Кар. И. Г. Р. III, пр. 8. Ср. Чеш. окоу amphora, qua zahradné i. e. tributum de hortis praestandum dimetitur: Zagradnego XVI okou. Грам. 1088 г.

околине (?): — На главахъ же сътвори дѣло видящее (по др. сп. висящее) и связана ыко сѣть отъ злата, и клаколы златыхъ \vec{y} на шбою сѣтью и двою вещью околью (по др. сп. колцю) в сѣтехъ (δύο γένη ροίσκων ἐν τοῖς δικτύοις). Γ eopr. Δm . (Veap.) 92.

околити, околю — окружить, оградить: — Свои околи градъ млтвами неоусъпьными. *Мин. Пут.* XI в. 47.

- оволица округъ: А мужи Олговскую околицю купивше у Муромьских кназии, давше т гривь. Грам. Олег. Ряз. п. 1356 г. Люди вси и села, така околица. Грам. Влад. 1387 г. А волостели мои въ околицу его не въвзжають, ни ямщикъ, ни боровщикъ, ни бобровникъ. Жал. гр. в. к. Ряз. Олег. Солоти. мон. д. 1402 г. А жонъ своеи княгинъ Оленъ далъ еснь еи Лужу и со всёми слободами и съ волостьми и съ околицами и съ селы и зъ бортью, Дух. Влад. Андр. 1410 г.
- околичьникъ житель округа (?): Отъ князя Михаила Андреевича на Бѣлоозеро къ намѣстнику и ко всемъ бояромъ и детемъ боярьскимъ и околичникомъ и поселскимъ моимъ ко всемъ безъ оменки. Грам. Бълоз. кн. Мих. Андр. и в. к. Вас. Вас. ок. 1450 i. 2.
- около околъ предл. (съ род. пад.) 1) вокругъ, со всёхъ сторонъ: — \$ кроуговъ: г около сянца, а кроме сінца дроугына ї великы. Нові, І л. 6649 і. Оустроиша острогъ около города. т. ж. 6677 г. Сташа около его пълкомъ. т. ж. 6728 г. За в върстъ около города, а дале куда кому годно. Дог. гр. Новг. съ в. к. *Mux. Яр. ок. 1307 г.* — 2) — предъ. у: — А кро шкропа шко^з стоила требник8. Лев. VII. 2 по Рум. сп. XV в. (Бусл. 147). Повеле (Ольга) ихъ поити и слоужити отрокомъ своимъ школъ ихъ. Пов. вр. л. (по Переясл. сп.) 6453 г. Өеодосии сл8жаше школо его (Исакія). *Пат. Печ. Новг. сл. 34.* — 3) съ, къ: — Ласкан около всякого человъка. Поуч. вс. христ. — 4) — при, подъ начальствомъ: - Пофхаша Псковичи около киязя Остафья къ Полотску. Псков. І л. 6863 г.
- нар. вокругъ, кругомъ: Поиди, кнаже, на конихъ школо, стоыть бо Печенъзи в порозъ. Пов. вр. л. 6479 г. Поби стоую Софию свиньцемь всю прамь, извистию маза всю около. Новг. І л. 6659 г. Оуже, кнже, обишлі на около (зашли вътыль). т. ж. 6746 г.
- окологородин окрестность города, пригородые: -Деревни на Вологдъ въ окологородьъ. Судн. сп. 1503 i.
- окологородьць житель пригородья, окрестности города: — А кто мясо привезетъ на санъхъ городскои человъкъ Бълозерець и окологородець и изо всёхъ волостей Бёлозерскихъ, и имъ у нихъ имати съ стяга по полудензъ. Тамож. Еплоз. гр. 1497 г. Городскои человъкъ и окологородецъ. Тамож. Нові. гр. 1571 r.
- околодовъ околотовъ соседнее место, околодокъ: - Погоръ околотокъ отъ святаго Володимира. Hoor. I л. 6847 г. (по Apx. сп.). А захотять государи наши и въ околодкъ взяти мъсто противъ своего того двора, ино, господине, передъ ними. Соф. вр. 6987 i. (m. II. 195).
- околъ кругъ, χύκλος: И болин околъ благовъщте-**Η**ΙΙΗΜЪ ΟδΕΜЪ (καὶ μείζονα κύκλον τῷ εὐαγγελίῳ περιλαβών). Γρ. Ηαз. ΧΙ в. 17.
- рядъ: В'элегоша на околъг (= на лѣхъг, на травѣ зелень; πρασιαί). Mp. VI. 40. Mcm. es.; Юр. ев. п. 1119 г.; Оконьчыны — концевой, находящійся на конць, на

- Тал. ев. XIII в. Посадите ы на околы по пятидесять (κλισίας). Πγκ. ΙΧ. 14. Εв. ΧΙΙ в.
- · опушка у шапки: Шапка бархатъ лазоревъ, околъ рысен. Конск. приб. Бор. Өед. Год. 1589 г. 47.
- скоба (?), перехвать: Околы серебряны золочены, ръзаны съ чернью, что были на поясъ, тесма широка шолкъ червчатъ съ золотомъ съ бахрамою; и тв околы помвчены въ нетехъ: положены, деи, на государевъ поясъ. Оп. им. ц. Ив. Вас. 1582 — 1583 1. 27.
- околъ см. около.
- околъкъ кудря, локонъ (В.): Постриже околкы главы своета (въ др. сп. клокы = косы). Жит. θ еодоры. 4.
- окольникъ житель окрестности: Князь Псковскоп... съ Псковичи послаща имъ 200 рублевъ, а околницы 15 рублевъ. Псков. І л. 6989 г.
- окольничии санъ древне-Русскій: А тоу бъіли на соуде со мною богаре мои: Григорь намъстъникъ, Данило, Артемии, Микбла Дадковичь, Лоука школничин. Грам. Смол. кн. Рост. о колок. 1284 г. Юрьи школничии. Грам. Олег. Ряз. п. 1356 г. A послуси на сю грамоту: Тимофъи околничии Васильевичь. . . Лух. Дм. Ив. д. 1378 г. А къ полю прівдеть околничеи и діакъ, и околничему и діаку въспросити ищеи и отвътчиковъ. Судеби. 1497 г. 156.
- окольный сосёдній, окрестный, близь лежащій: Села окольнаю Ерихона (та περίγωρα, adiacentia). Втз. XXXIV. 3 no cn. XIV в. Приносимъ же того закона прстоую же и великоую цркъвь и том окольнам и притворьным цркви (π ергогхі $\delta \alpha$, vicinia). $E \phi p$. крм. LXXXVII. т. 13. л. 292. По смрти брать в сенз быша шбидимы Древлами (и) инфии школними. Пов. вр. л. введ. 11. Окол'ная кѣлїа (εἰς τὰ πέριξ αὐτοῦ, vicinae). Сказ. св. Соф. 16. А се сусъде околнии. Грам. Оты 1351 г. А стороннымъ люде въдомо б8детъ и школнымъ сестромъ, што гдрво. Исков. суд. гр.
- вокругъ лежащій, окружающій, внѣшній: Отвориша градъ школнии и пожгоша и, людемъ же вбъгшй въ дънъшнии градъ. Иов. вр. л. 6586 г.
- приближенный: Царь и школній его. Сбор. XV в. Син. (On. II. 2. 641).
- окольчити, окольч8 окружить: Бъще же подъ палатами на правои сторонъ чертоговъ 12, степени жъ шириною двъ сажени, а окольчени вси червленымъ червцемъ. Игн. Пут.
- овоно ? Самъ напсахъ и оконо тако молваще. Вопр. Кир. Ръхъ митрополитоу: причащатися попадыи оу свонго попа достоить? Исть ли, рече, то (г)рахъ? ксть, ти оконо помолча. т. ж.
- оконьчати, оконьчаю привести къ концу, окончить: — Почахъ же е (еўлие се) писати въ лъ , s. б. ξд, а оконьчахъ е въ лъ , s. ф. ξе. Остр. ев. Запис. 294. Оконьчавъ же, достоино(у) хвалу и славу Бу въздасть. Пов. вр. л. 6406 г.

- краю: В се же лъто принесена бысть дъска оконечная гроба Господня Дионисьемъ. Ип. л. 6642 г.
- окопати, окопаю обкопать вокругъ чего, взрыхлить землю: Остави и (смоковницу) и се лѣто, доньдеже и окопан окрьстъ (σκάψω περὶ αὐτήν). Лук. XIII. 8. Остр. ев.
- перекопать: Окопавъ (трубы), перьими. Пов. вр. л. 6496 г. (по Радз. сп.).
- окопитиса скопиться, собраться: Наши же, окопившеся, иныхъ побили, иныхъ... повъсили. *Псков. I л. 6984* г.
- окорокъ бедро съ ягодицей (Даль): Пятеро хлъбовъ да окорокъ мяса. Уст. гр. Ильмех. бобр. 1537 г.
- окоръти зачерствъть, покрыться корой, заскорузнуть: Обрътахоуть ѝ ниць лежаща на колъну, тако же и лъистома его окоръти тако вельблуду, имъ же всегда прекланяще колъна. Пов. о Іак. Сбор. XVI в. 621.
- окочинъ пока (?): Тогда мы, окочинъ они пришли, отъ своихъ непріятелен великую працу м'вли есьмо. Посольств. Каз. к. Польск. (Мух. сб. 34). — См. оточинъ.
- **окраденин** кража: Къ окрадению съключиса (ἐπὶ κλοπῆ, furto). *Ефр. крм. LXXXVII. л. 290*.
- обманъ, совращение съ пути: Ис тебе плътью по съставоу рожься, браконеискоусьнаю, спсам мю, прельщенаго тълею, окраденьемь змиинъмь. Мин. 1096 г. (сент.) 36.
- окрадовати, окрадоваю обманывать: Блюдете, еда кто ва е окрадоваю мартью льсти (с очхатором, ne quis vos decipiat). Гр. Наз. съ толк. Ник. Пр. л. 51 (Кол. II, 8).
- **ОКРАВЪ** СМ. ОХРАВЪ.
- окрасти, окрад обокрасть: Никого же не окрадъте. Сб. 1076 г. 250. Аще кто отъ врагъ моихъ въсхощетъ окрасти мои виноградъ. Кир. Тур. Примч. о чел. душ. 135.
- похитить: Довъльнеть бо на съмвреноую чистотоу съгрвшьшиихъ третинго лвта съввдвтельство, шкраденъимъ же, въ нихъ же аще обращетьса, шдакмомъ. Ефр. крм. LXXXVII. л. 290. Възнесе насъ на дрввънек блаженьство, ыже преже врагъ похотию окрадъ. Тріод. Сав. д. 1226 г.
- вырвать, выпытать: Окрасти ей помысла не възмогоша (ἀποσυλησαι, eripere). Жит. Агав. Мин. чет. февр. 72.
- обмануть: М\(\text{H}\) ничскъпими противлени\(\text{T}\) двъг змим лютаго, въ раи сластию окрадъшаго Еугоу, низложили соуть. Мин. 1096 г. (сент.) 176. Око тл\(\text{T}\) нное не вид\(\text{T}\), и ухо окрадено житіискыми козньми не слыша, и на сердце смущеное земными вещьми не взыде. Посл. м. Фот. Сиът. мон. 1418 г.
- окрастиса провиниться въ кражѣ: Аже боудеть... татьба велика, а не оуложать ки отаи..., то не достоить того ставити дыжкономь; и оже ли окрадеться, а то оуложать отаи, то достоить. *Вопр. Кир.* окрастовъти, окрастовъю — покрыться коростою,

- окоростѣть (B.): Тѣло же окрастовѣ и бысть, ыко чешуя. Прол. февр. 27 (B.). Ср.: Wкраставѣхъ, бых ыко m чеш m имы. Григ. Нап.
- ОКРАСТЪТИ, ОКРАСТЪЮ заболЪть коростой, чесоткой: — Пастбен шкрастъвша овца отъ здравыхъ отлоучають (τὰ ψώρας ἐμπεπλησμένα πρόβατα τῶν ὑγιαινόντων εἴργουσι, oves scabie plenas ad sanas arcent). Златостр. 61.
- ократити, окрач8— сократить: Нъ сіа окративъ, на первыя възращаюсь сказаніа. *Кир. Тур. Притч. о чел. душ. 143.*
- удержать, опустить: Ократихъ р8η (ἀνημα τὰς χεῖρας; опустихъ). Ис. XXXVII. 27 по сп. XV в. (В.).
- вм. ократитиса окоротиться, уменьшиться въ длину: Бысть соухо стегно его и вся нога его, како же ократити тои наче дроугыя. Жит. Өед. Сик. Мин. чет. апр. 499.
- ократитиса окоротиться. См. пред.
- прекратиться: **Н**гда дий разлоучають ш тыла, югда гла ократиться, Сбор. Троиц. XII в. 22.
- **ОКРАЧАТИ, ОКРАЧАЮ** укрощать: Шкрачает же дійю его. *Прол.* XV в. (B.).
- окрилатити, окрилач8— покрывать крыльями, осѣнять, покровительствовать:— Бъ окрилати по вся дни (σχιάζει, obumbrat). Втз. XXXIII. 12 по сп. XIV в.
- окрилатъти окръплатъти, окрилатъю получить крылья: окръплатъвъп крылатый: Того жъ лъта червь окрылатевъ идяще отъ востока на западъ и пояде древо и засупи я. Никон. л. 6915 г. (т. VI. 11).
- окрылиться, воодушевиться: Тъгда же бо слышавъ о блженъмь Антонии, живоущиимь въ пещеръ, и, окрилатъвъ же оумъмь, оустрымисы къ пещеръ. Нест. Жит. Оеод. 5.
- **ОКРИЛИН** πτερύγιον, крыльце, кровля: На шкрилин цырковнѣмь (ἐπὶ τὸ πτέρύγιον τοῦ ἰεροῦ). *Георі*. Ам. (Увар.) 169.
- οκρиль плащь, мантія, одежда: Окрільмь одеша й чьрьвіннымь (Остр. ев. хламидоіж чрьвлінноїж; χλαμύδα). Мө. XXVII. 28. Четвероев. 1144 г. (Бусл. 48). Съвлівноша съ него окріль (Остр. ев. хламидж; χλαμύδα). Мө. XXVII. 31 т. ж. (Бусл. 48). Одеждиса въ шкриль правды (περιβαλοῦ τὴν διπλοίδα). Вар. V. 2 (Упыр.). Съ окриломь въданъ олтаріж (μετὰ διπλοίδος). Гр. Наз. XI в. 88. Привези ми окриль и ризоу власяноу (βηρίν; см. Acta sanctorum, febr. 11, 671, прим. а). Жит. Март. 21. Мин. чет. февр. 145. Окриль біль весь и свиленъ, имоущь въ багра м'івсто набшво златоу плоско. Хроногр. XVI в. (В. І. 470).
- окрилати, окрилаю давать крылья; ободрять: Нънв корабль © пристанища изводится съ гадръ и симъ иже паче болюбце и гадро окрилае. Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (Оп. 11. 2. 84).
- окринъ сосудъ, чаша, кувшинъ: Исплить шкріны елея ыко олтарь (Острж. исплънь окринъ елея и ыко олтарь; τὰς φιάλας). Зах. IX. 15 (Упыр.). Иже

- пръвъе Гедешнъ провъзвъщая твое, чтаа, бжтвное рожество швъ, шкринъ носить исьполнь воды, юже \tilde{w} роуна шпъди. Мин. март. 1443 г.
- σκάφη: Видѣхъ окринъ стоющь и дѣлателя възлежаща и оѣша р8къп ихъ въ окринѣ (σκάφην... ἐπὶ τὴν σκάφην, scapham ciboriam... in scapha). *Iак. Ист. 18*.
 Ср. Рус. кринка. См. кринъ.
- окровостим ахровостія: Родительнам окровоустим законъ скопьчавающи (толк. отъ истьства необризании, ех фосеос ахровостія). Рим. II, 27. Апост. посл. по сп. 1220 г. (Оп. II, 2. 146). См. Акровистин.
- окровьница илащь: Окровница 8мысливие собъ (μανδύας, mantela). *Io. Мал. Хрон.*
- овтои одежда (въ переносномъ смыслѣ): Аще ли б8деши мртвъ еретичьсво и окроемъ свазанъ невѣріа ..., тw паче покажи вѣроу. Дуб. сб. XVI в. 402.
- овроилица см. окроиница.
- овроиница плащь, мантін, одежда: И не уби его Давидъ, но, спящу ему, и урѣза полъ одѣала его и мечь и окроиница его и покровъ ручный взялъ (по др. сп. окроиница, скуть откроиница). Дан. иг. (Нор. 105). Въ окроиница одѣвше (χλαμίδα ἐνδεδυμένος). Жит. Іо. Злат. И шкроиница рѣхъ и котыгоу (καὶ άλουργίδα σημὶ καὶ χιτῶνα). Сильв. и Ант. вопр. (Оп. II. 2. 149). Видѣхъ во снѣ юношоу во окроиницы (въ Лат. пер. нѣтъ). Жит. Өед. Сик. 78. Мин. чет. апр. 448. Имбще окроиница, имбща знаменте ш пря ризы (ригригаtos clavos, insignia nempe regii ornatus). Іо. Мал. Хрон.
- окромъ въ сторону, прочь: Оусекнжша главж с гривною и връгоша шкромъ. Переясл. л. (Обол. 38).
- окропити, окропить окропить, оросить, обрызгать: — Моиси окропи люди (κατεσκέδασεν, respersit). Исх. XXIV. 8 по сп. XIV в. А крδ шкрона шко стона требникв. Лев. VII. 2 по Рум. сп. XV в. (Бусл. 147). Сквырнами окропинни (ἐβραντισμένοι, aspersi). Ефр. крм. Крв. 129. Шбразъ прчтына кръве шкропиьшан крысть. Изб. д. 1300 г. (Лавр. Оп. 21).
- окропитиса обрызгаться, облиться: Кръвью окропльса своею. Мин. 1096 г. (сент.) 92.
- окропленіе, освященіе: Люди не очищении врѣменьнъпми окроплении (раутібµабі). Гр. Наз. XI в. 88.
- окротити, окроч8 укротить, усмирить: Зане и дша твом шкрочена ксть владычними заповъдьми (πανταχόθεν τοῖς τῆς ἀρετῆς ὑποκεῖται παραγγέλμασιν). Ичел. И. Публ. б. 110. Прівха къ нимъ въ городъ нѣкоторои князь Литовскіи, именемъ Остѣи... и тои окроти народъ и мятежь градный уставивъ. Нові. IV л. 6890 г.
- окроченин окруженіе: Облака небо окроченіемь славъ (èv κυκλώσει δόξης). *Iuc. Cup. XLIII. 13 по сп. XVI в.*
- обуяніе: Окроченью страсти. Ефр. Сир. XIII в.

- окрочити, окрочь окружить: И окрочать та всюдоу (συνέξουσιν). Лук. XIX. 43. Четвероев. 1144 г. СЭ лиця противных шкрочьшихъ его (τῶν κυκλωσάντων). Цар. 3. V. 3 по сп. XVI в. (В.). И се сила бяще шкрочила гра (κυκλούσα). т. ж. 4. VI. 15 (В.). Кроугомъ кроугъ окрочивъ около своюго престола. Жит Нифонт. XIII в. 130. Огнь окрочи тъло стго. Муч. Өед. Тир. Мин. чет. февр. 341.
- объять, овладъть: Окроченъ печальми. Мин. 1096 г. (сент.) 18. Братъ, не разумъвъ шкрочьшата ѝ страсти, начнеть глти, поръкута дъло. Ефр. Сир. XIII в. Оунънью ничто же можеть, зъло же окрочить ѝ, аще будеть отажчалъ стомахъ его брашны. т. ж. XIII и XIV в.
- окрочитиса стать вокругъ, сплотиться: Шкрочитеся ω при около (хихλώσατε). Цар. 4. XI. 8 по сп. XVI в. (В.).
- окрошитиса раскрошиться (?), осыпаться (?): Яко же оть сланутка млада листу окрошившуся, стебліе не весело есть и корень дряхлъ (въ др. сп. открошившуся). Никон. л. 6474 г.
- окрогословин περίφρασις: Творьчьстии образи сжть ка: а инословин, в пръводъ..., ві отъпменин, гі въспатословин, ді окроугословин, ві нестатъкъ. Изб. 1073 г. 237.
- округъ кругъ: Пришвены бывше (колоколы) промеж тресномъ по отокамъ подвлачнымъ округи. Георг. Ам. XVI в. (В. II, 127). Земля есть посредѣ шкрбговъ нбя̂ых, яко точка вш окружальномъ колесі. Хроногр. XVII в. (Рум. 759). Въ округъ вокругъ: Мчкмъ въ окроугъ себѣ съмѣрилъ кси. Мин. 1097 г. 165.
- окрогъ—сігецт, вокругъ, около (предл. съ род. пад.):—
 Наидеть англъ Гнь окроугъ богаштнихъса кто (παρεμβαλεί, ополчится). Изб. 1073 г. 167 (пс. XXXIII. 8). Окроугъ источьника (περὶ τὸ πηγάδιον, circa fonticulum). Пат. Син. XI в. 244. Начаща глати стогщии округъ кго: что стоите зраще, приступлеще, скончак мь повельнок намъ. Іак. Бор. Гл. 75.
- вокругъ, около (нар.): Гъ одъжди на Содомъ и Гоморъ дъждь и огнь отъ Га съ носсе и раздроуши грады тъ, и в'сл окроугъ живоущать. Изб. 1073 г. 101. Въще же всюдоу, акът одежю въздоуха шкро(у)гъ. Іо. екз. Бог. 124—125.
- окрестный, окружный: Прётекопіл вьсе окроугьнею місто то (όλην την χώραν εκείνην). Мр. VI. 55. Юр. ев. п. 1119 г. Еже окржгънее пожизають. Гр. Наз. XI в. (В.). Шкроугнаю страны. Никон. Панд. сл. 46. Будета очи внутрь впали боле своюм оудоли округънам иму-

- щи... мнать добра нрава знамение. Пал. XIV в. Гражаномъ и окроугънимъ просящимъ его на епйьство (ас сігситіеста гедіо). Жит. Алдр. 21. Мин. чет. февр. 233. Въ окроугънихъ вьсьхъ (τῶν πέριξ κτημάτων). Жит. Авкс. 11. Мин. чет. февр. 152. Огнь съжьже рогозины окроугънам вса, мже лежахоу въ хлѣвинъ (storeas consumpsit per domum iacentes). Жит. Алдр. 13. Мин. чет. февр. 229. Нѣкто мбжь ѿ окр8гъныйхъ (τῶν ἐπιχωριαζόντων, regionis istius). Жит. Ник. 17. Мин. чет. апр. 41. Събравшимъся градоу и окроугнымъ домомъ (отпев cives et agricolae convenerunt). Жит. Өед. Сик. 44. Мин. чет. апр. 44. Ср.: Да оуже вьси, иже въ градѣ и въ окржгънияхъ вьсехъ живжштий, больпъта своа приношаахж к н̂емоу. Супр. р. 413.
- окружальный окружающій, вокругь расположенный: Земля есть посредів шкр8говь нойых, яко точка вы окр8жальномъ колесі. Хроногр. XVII в. (Рум. 759).
- окружаты, окружаю находиться вокругь чего, окружаты: Земли шкроужаем нбомь. Сбор. Рум. XV в. (Бусл. 697).
- окружити, окружу стать вокругь, окружить: Праздники имоут знаменте окрть окроужень ⊕, среди же крсть точью +. Перк. уст. XV в. (Лавр. Оп. 50).
- окружьникъ находящійся около, вблизи, тѣлохранитель: И бысть шествіе царево толико тихо и кротко, три часы отъ преднихъ вратъ до чертога; а обаполъ царя 12 окружниковъ, и отъ главъ и до ногъ ихъ все желѣзно (въ др. сп. оружника). Игн. Пут.
- visitator: Окроужьникы поставляти (περιοδευτάς,
 visitatores). Ефр. прм. Лаод. 57.
- окрожьный сосёдній, вокругь лежащій: Власть оубо данмъ... манастыремъ въ цръсцёмь градё и окроужьниимъ нго ($\tau \eta$ αὐ $\tau \eta$ ς περιοιχίδι, eius vicina). Ефр. крм. LXXXVII. 14. л. 292.
- окротитиса одъться: Митрополить, вшедь въ святыи Спасъ съ владыкою своимъ . . ., окрутишася по своему сану въ ризы. Новг. IV л. 6899 г. См. окрочити, крота.
- окрутьнъ круто, жестоко: И тежъ, естли бы хто Жида къ заплатъ заставы его въ день святыи принудилъ, або кгвалтъ въ дому бы его вчинилъ, яко ростравца скарбу нашого, окрутнъ маетъ быти каранъ. Жал. гр. 1388 г.
- окрвчати, окрвчаю одъвать: А изъ того житіа окрвчати братью изо обчя. Дух. Евфр. Пеков. д. 1479 г. См. окрвтитиса, крвта.
- окръвавити окровавити, окръвавлю забрызгать, запачкать кровью: Своими кръвьми окръвавльше баграницю. Мин. 1096 г. (сент.) 123. Христе Боже нашь, иже вольно распатик въ общимъ въскръсении рода чловъчьскааго въсприимъп и тръстью кръстьною обагряникмъ очърьвивъ, свои пърьстът окръвави на о(бно)вленик намъ. Стихир. XII в. л. 20. Не могоу бо десници штыни зъръти

- шкровавлены кровью дѣтищьною ($\dot{\eta}$ µа $\dot{\gamma}$ µє́ $\dot{\gamma}$ $\dot{\nu}$). Ичел. И. Публ. б. 129.
- окръвавитиса запачкаться, забрызгаться кровью: Своюю окръвависа кръвию. Мин. 1097 г. 156.
- окръвение откровеніе, просв'ященіе: Вид'єсте очи мои спсениє твоє... и св'єть въ окръвениє вазыкомъ (εἰς ἀποχάλυψιν ἐθνῶν). Дук. 11. 30, 32. Остр. ев.
- **ОКРЪІТИ, ОКРЪІЮ** открыть: Да не окроеть мавън (οὐ κατατεμοῦσιν ἐντομίδας, non secabunt sectiones). Лев. XXI. 5. no cn. XIV в.
- ОКРЬСТЬ ОКРЪСТЬ ОКРЕСТЬ ОКРЪСТЬ СІТСИМ, ВОКРУГЬ, ОЛИЗЬ, ОКОЛО (ПРЕДЛ. СЬ РОД. ПАД.): ХОТАШЕ ЖЕ И ЦРКВЬ НАЧАТИ ЗЬДАТИ НА МЪСТЬ ВЕТХЬ ОКРТЬ ГРОБУ СТОЮ, ГЛШС ОС: НЕ РЗНО(У) ПРИНОСИ(ТИ) Ж МЪСТА НА МЪСТО. Іак. Бор. Гл. 141. И отроци бъща окресть кто Бдоуще. Нест. Жит. Оеод. 7. И ту положища тъло стго Гльба окръ(стъ) стго Бориса оу цркви стго Василим. Нест. Бор. Гл. 28. Вземпе, несоща въ црквь стою и положища предъ дверми прквными, и бъ нога кго исходаще ис колъна, и бъща мнози людик стомще окръсть кго и зращии на нь. т. ж. 47. А живущимъ окресть святъи Софіи въ Великомъ Новъгородъ, тако же и окресть святыя Тропца во Псковъ, а тъмъ пъща многа лъта. Псков. І л. 6958 г.
- вокругъ, около (нар.): Остави ж (смоковницу) и се лѣто, доньдеже ж окопаж окрьстъ (π ɛρὶ αὐτήν). Лук. XIII. 8. Остр. ев. Т8лы своя обѣсишя на забралѣт твои окръстъ (хύхλφ). Ies. XXVII. 11 (Упыр.). Попалыжть окрьсть врагъ кго (хύхλφ). Гр. Наз. XI в. 134 (пс. XCVI, 3). Слышаща окрстъ живоуштеи рожденик кы (оі π ερίοιχοι). ІІанд. Ант. XI в. 126 (Амф.). Монсии и людие скинии шкртъ кланахоусы. Іо. екз. Бог. 302.
- окрыстынии окрыстынии окрестынии соседній, окружный, окрестный: Отыпоусти народы, да шъдыще въ окрыстынных градыда, коупать брашьна (εἰς τὰς κώμας κύκλφ). Μθ. XIV. 15. Остр. ев. Выхомъ въ поношение и въ ржгъ окрыстынимь насъ (τοῖς κύκλων ἡμῶν). Панд. Ант. XI в. 304 (Амф.). Свѣтило синющи лоучами чюдесъ высь окрыстынии миръ, придѣте оубо, праздынолюбыци, вѣрыно праздыноуимъ. Стихир. XII в. л. 57. ӀѦко достоить епйы соудомь митрополитъ и шкрыстынихъ епйъ поставлати въ црквынѣмь началѣ. Уст. крм. Іо. Схол. л. 15. Окрыстыния острови Κυκλάδες: Окресням шстровы пусты сътворищя (τὰς Κυκλάδας νήσους ἡρήμωσαν). Георг. Ам. (Увар.) 332.
- окръплити, окръплию вооружать: Повелъ воеводе своему Жирославу... совокупляти воинства и окръпляти люди. *Никон. л. 6745 г.*
- окрыпти, окрыплю окрыпнуть, отвердыть: Да не въ стлъпь сольны окрыплемь ($\pi \alpha \gamma \tilde{\omega} \mu \epsilon \nu$). Γp . Has. XI s. (B.).
- окръти, окръю выздоровъть (?): Самъ Стехно,

окреявши, утекъ до Острея. Зап. о Ржевск. дан. п. ОЕТАИЧЬНЪИ — см. ОКТОИЧЬНЪИ. 1479 г. — Ср. Чеш. okřeji.

оксамитити, оксамич8 — делать подъ оксамить, на подобіе оксамита: — Вершокъ шаношной оксамиченъ золотомъ да серебромъ, по оксамиченью саженъ жемчугомъ. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г.

ΟΚΟΑΜΩΤЪ = ΟΚΟΑΜΟΤЪ - examitum, έξάμιτος, πιειковая ткань въ родъ бархата, иногда съ узорами разныхъ цвътовъ, также золотыми и серебреными: Греческое названіе ткани указываеть на способъ ея приготовленія (έξ — шесть, μίτος — нить); Н'ємецкое названіе бархата — Sammet, Sammt происходить отъ Греческаго; оно употреблялось и у Чеховъ и у Поляковъ въ томъ же значени. Въ древнее время оксамитъ получался изъ Византіи, позже славились оксамиты Венеціанскіе и Французскіе: — Присла царь дары многы Ростиславу, оксамоты и паволокы и вся узорочь(я) разноличная (по др. сп. оксамиты). Ип. л. 6672 г. Помнишь ли, жидовине (говорилъ бояринъ Кузьма Амбалу, убійцѣ Андрея Боголюбскаго) въ которыхъ порътъхъ прищелъ бящеть? ты нынъ в оксамитъ стоиши, а князь нагъ лежить. т. ж. 6683 г. С' заранія въ цякъ потоптаща поганыя плъкы Половецкыя и рассушя стрылами по полю, помчаша красныя девкы Половецкыя, а съ ними злато и паволокы и драгыя оксамиты. Сл. плк. Игор. (Когда Владимиръ Васильковичь умеръ), княгини его со слугами дворьными, омывше его, и увища оксамитомъ со круживомъ, яко же достоить царемь. Ип. л. 6796 г. — См. аксамить.

оксамитьный — сделанный изъ оксамита: — Зав'Есы (у иконы) золотомъ шиты, а другые оксамитные съ дробницею. Хлпби. л. 6796 г. Платци оксамитны шиты золотомъ съ женчюгомъ. т. ж. 6796 г. оксамичение — работа подъ оксамитъ — см. окса-

ОКСАМОТЪ — СМ. ОКСАМИТЪ.

митити.

оксапсалмъ — шестопсалміе, έξάψαλμον: — Кончавъ шксапсалма. Пов. вр. л. 6523 г. По оконьчаны оксапсімовъ и рекше Оче нашь, начахомъ псімъ безъ пъним. Никон. Панд. сл. 29 (Яр.). — Ср. ЕКСАПСАЛМЪ.

оксим — шелковая ткань: — Людемъ... носящимъ свиты расточены отъ годования, глаголемаго шксію. Георг. Ам. (Увар.) 280.

оксь - надстрочный знакъ Церковно-Славянскаго письма, обозначающій удареніе ('): — Кровь пиши съ оксью. Алф. XVII в. (Калайд. 200). У Пречистыя имени Мрін оксь надъ ижемъ пологан. т. ж. 201. Тмою, темъ, надъ сими оксь пологаи. т. ж. 203.

октава — восьмой день после праздника: — Сталося есть и дано въ Лупку, въ октаву святого Ивана Крестителя, подъ лъты Божего нароженя тисяча триста лътъ, осмдесятъ и осмь лътъ. Жал. гр. 1388 г.

октаець — октоихъ: — Октаець перваго гласа на бумаэв. Оп. Кор. Ник. мон. 1551 г. — См. октоикъ. ОКТАИКЪ — СМ. ОКТОИКЪ.

ОКТЕНИМ - вм. ектеним - рядъ молитвенныхъ прошеній, произносимый во время богослуженія (έκτενή, έκτενής): — Нынъ поминаются въ октеніихъ. Дан. иг. (Нор. 155). Шктениы, въ неи же поминактъ оусъпъшии бра. Новг. корм. 1280 г. Погреб. мон. 612. Попъ октенію молвить, въ одтари стоя. Вопр. Өеогн. 1276 г. По "Благослови, душе моя, Господа" бываеть октенія великаа. Грам. митр. Фот. къ Исков. 1419 г. Занеже въдь толко приведутъ кого грамотъ горазда, и мы ему велимъ одны октеніи учити, да поставивъ его, да отпущаю боржае. Посл. Новг. арх. Ген. м. Сим. 1496—1504 г. — См. ЕКТЕНИЮ.

OKTOUKЪ = OKTAUEЪ = OXTAUEЪ = OXЪТАИЕЪ =**ОХТАИХЪ** — октопуос — октопуъ, осьмогласникъ книга церковнаго пенія, разделенная на восемь частей, по восьми гласамъ (напѣвамъ): — Ишти въ охътанцѣ. Мин. Пут. XI в. 86. Приложиста пслтрь и ихтанкъ. Пов. вр. л. 6406 г. Канонъ въ шктанцъ. Уст. XII в. СЭнель же быхъ мьнихъ, оуставьное канона и часът по шктанкоу пом. Никон. Панд. сл. 29. Охтанкъ убо въ все лето не оставляется, имени на кійждо день два канона. Грам. митр. Фот. къ Псков. 1419 г. В лъто вій е написань бы жктоикъ сін. Окт. 1437 г. Два октанка на осмь гласовъ въ полдесть. Оп. Кор. Ник. мон. 1551 г. — См. ОКТАЕЦЬ, ОХТАИ.

октоичьный — октаичьный — относящійся къ октоиху: — Октаичнии канони. Уст. XII в. 54.

октомьрии — м'єсяць октябрь, october: — До съконьчанию октомьрию мійа (октоврісо). Ефр. крм. Трул. 8. — См. октаврь, охтоврии.

октаврь - октамврь - октаврь - и всяць октябрь, october: — А мій октабра стра ставго віла Ананим. Остр. ев. л. 226. Октабра ї не мънса часто. Изб. 1073 г. (Бусл. 265). Октавра ба не гаждь оцьтана. т. ж. Прежде трии каландъ октамбра. Ефр. крм. а. 176. Октабрь, рекомый листопадъ. Четвероев. 1144 г. (Мат. 12). Мъсяця октямьбря въ 28 день. Лавр. л. 6673 г. — См. ОКТОМЪРИИ, ОХТОВРИИ.

оквиати, оквиаю — собирать: — Окупахуть бо ти оканьнии бесурмене дани, и отъ того велику нагубу людемъ творяхуть. Лавр. л. 6770 г.

овблати, окблаю — выкупать: — А у кого їмуть окупати село, колко у него будеть сель, вся їмъ окупати села одинова. Дог. гр. в. к. Тв. Мих. Яр. съ Новг. 1318 г. Андреи имаетъ володъти на своеи половинъ, а Свидригаилови оукронича не уступати и володети у своеи половинъ оукронича, а Андрею не окупати. Грам. Вит. 1382 г.

оквити, оквилю — собрать: — Кого игуменъ призоветь на ту землю людеи... или кого окупивъ посадитъ. Жал. гр. кн. Андр. Мож. п. 1497 г. 9. Или кого окупивъ посадятъ, и тѣмъ людемъ пришлымъ и окупленымъ не надобъ имъ моя дань на двадцать лътъ. Жал. гр. Бълоз. кн. 1438 г. И на тв пустоши людеи окупивъ посадять. Жал. гр. в. к. Вас. Вас. Троиц. Серг. м. 1453 г. 3 іюл.

окбити, окбилю — выкупить: — Аще оу шйа и оу мтри дъвка дътя добоудеть, шбличивь ю, вдати в домь прквнъп, тако же и женка, или пакы ю родъ шкоупить. Церк. уст. Яр. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.). А въ которого человъка почнуть окупать села въ Новъгородьской волости, окупити ему и доброе и худое. Дог. гр. Юр. съ Мих. Яр. Тв. и Новг. 1318 г. Или не окупять, съдъти ему, доколъ окупять. Дог. гр. Новг. съ Ал. Мих. 1325—1326 г.

оквпитиса — откупиться: — А друзни кунами окупишася. Нові. І л. 6702 г. (по Ак. сп.).

оквиъ — выкупъ: — По семь рѣша Варази Володимеру: се градъ нашь, и мъг пригахомъ е, да хочемъ имати шкупъ на них по в гривнъ ш члвка. Пов. вр. л. 6488 г. А что головы поимано по всеи волости Новгородьской, а тв поидуть къ Новугороду безъ окупа. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. 1316 г. А што поїмани люди мої, пустите вы безъ окупа. Дог. гр. в. к. Мих. Яр. съ Новг. 1318 г. А что полону Новоторского головъ, головъ Новгородьскыхъ и Новторскыхъ въ отцинъ князя великого въ Тфърьской волости, или индъ гдъ, тыхъ всихъ князю Михаилу и его боярамъ отпущати безъ окупа, по хрестному целованию. Дог. гр. в. к. Тв. Мих. Ал. съ Новг. 1375 г. Послапіа Новгородци вікоу... къ кнізю... с молбою, просміце на окупъ брај своеи. Нова Іл. 6825 г. С Порховьского городка и съ Опоки взя окупъ. т. ж. 6846 г. (по Арх. сп.). И даша окупъ великому князю 8000 рублен. Твер. л. 6894 г. С города с Киева окупъ взяша 500 рублевъ. Новг. І л. 6907 г. (по Арх. сп.). А съ купленыхъ окупъ взяти по тому жъ целованью. Дог. гр. Ив. Өед. Ряз. 1433 г. И взяща Максима и дружину его на окупъ. Псков. І л. 6953 г. И князь великій выиде на окупъ въ Рожественое говъніе, посуливъ на собъ отъ злата и сребра и отъ портища всякого и отъ коней и отъ дособховъ пол-30 тысящь. т. жс. 6954 г. Онъ же свирѣпыи и жестокіи едва совратися отъ злыа си мысли, и сниде на запросъ по 10-ти тысящъ златыхъ Венедицкихъ окупа и едва сталъ на полъ-6-ти тысящи златыхъ Венедицкыхъ. Посл. митр. Осод. Новг. и Исков. 1464 ı.

оквсити, оквінв — пытаться: — Мъногашьдъї хотввъ окоуситі оучительскам съказаним, готова пръложити въ Словъньскь мэтыкъ, Іо. екз. Бог. 4.

окоситиса — покуситься: — Кртты огражаемъ Спсвъмь, неповръдимъ прибълзъ кси, безоумьно окоусивъшюса бъсовьскомоу патанию на тл. Мин. 1096 г. (окт.) 83. На Ишва не съмяще ся окоусити. Златостр. XII в. (В.). — ръщиться, вознамъриться: — Сего ради окоусихъста

съписати вьска си, каже о стъмь. Нест. Жит. Оеод. 1. окосъ — испытаніе: — Древовъдънию окоусъ искушение и обучение члвчьскоу послоушанию. Іо. екз. Бог.

овбщати, окошаю — искущать: — Что ма окоу-

шакте, лицедън (ті με πειράζετε). Мө. XXII. 18. Четвероев. 1144 г. (Бусл. 47). Сими въсъми начьнеть Бжымаго члка състрълати, егда бо не възможить многоцънны одъньи и къ тъштеславиж пръльстити, хоудъними начьнить окоушати (πειράζειν). Панд. Ант. XI в. 95.

— пытаться: — Тъгда оубо бъси сънът въсплашити шкоушають насъ. *Іо. Люств. XII в. (В.).*

оквитатиса — покушаться, пытаться: — То же многашьды оквшаашеса врагь, тако же пакы тёмь съматьше, и на того крамолоу възложити, ит не възможе. Нест. Жит. Өеод. 30. Без оума грызеться и соупротивь глаголати окоушакться. Іо. Іпств. XII в.

окушение — искушение: — Противоу непріазненомъ окоушеніемъ. Григ. Двоесл. (Оп. II. 2. 238).

окъно — окошко, окио, fenestra: — Окна 3 (у церкви) украшена стеклы Римьскими. Ип. л. 6767 г. И сихъ 40 оконъ въ ширину имъяху со столпомъ по двъ сажени въ шеъ церковнеи. Игн. Пут. — Ср. Лит. аказ — прорубь.

окъньце - уменьш. отъ сл. окъно - отверстіе, дыра, окошко, дверка: — Отъверзеное оконце ковчегу (доρίδα, fenestram). Εωπ. VIII. 6 no cn. XIV в. Положу тя во оконци камени (είς όπην της πέτρας, in caverna; др. сп. оу д8пля камънка; оу пещеры каменны). Исх. XXXIII. 22 по сп. XIV в. Гй, аще и въ окъньци Өекла пригвоздисы твоеи любъви (ἐν θυρίδι). Мин. 1096 г. (сент.) 140. Оконьци вьзирати (ταϊς θυρήσιν). Панд. Ант. XI в. 65 (Амф.). Неть гробъ бяжныя Олгы (и) на верху гроба оконче створено и туда видити тело біжныя Олгы лежаще цело. Іак. Пам. Влад. (Сбор. 1414 г. 13). Посли ко Всеславу, атъ, призвавше лестью ко шконцю (поруба), произуть и мечемь. Пов. вр. л. 6576 г. Приносащеть же (пищу) кму (Исакію) великън Антонии и подаваще иму шконцемъ, како са вмѣстапе рука. т. ж. 6582 г. В горѣ тои простчено шконце мало и тудт молвать. т. ж. 6604 г. И суть на сторон в продвлана 3 оконца кругла и теми оконци видеть святыи тъи камень. Дан. иг. (Hop. 22). Отвръзлъ ли еси злѣ оконци (хххос диріδας). Златостр. сл. 23. Мальнь шконьцьмь нго тыкмо не загорожено шставиша. Жит. Өед. Ст. 130. Изъ шконець выничюще ($\tau \tilde{\omega} v \vartheta \upsilon \rho i \delta \omega v$). Ичел. И. Публ. б. 11. Тако же лоуча сличнам шконцемъ въ домъ въходить, то вса просв'вщанть (δi $\dot{o}\pi \tilde{\eta} \varsigma$). m. ж. 74. Въхрамѣ при оконьци (ἀπὸ τῆς σύνεγγυς θυρίδος). Муч. Θεκλ. Да οκομμι οδιαχομιτος βυιοτα (διά των θυρίδων Козм. Инд.

окънаживати, окънаживаю — отдавать въ собственность князю: — Миѣ Григорью... тое деревни... не осваивать, ни окняживать, ни продать. Помъсти. зап. Григ. Фен. 1510 г.

окънажити, окънажу — отдать въ собственность князю: — А тъхъ ему деревень... не осваивати, ни окняжить, ни обоярити, ни продати. Жал. гр. митр. Дан. Мелет. Новик. 1527 г.

- овърмитель окормитель кормчій, руководитель, наставникь: Радуися, всёмъ православнымъ окормителю. Соф. вр. 6968 г. (т. II, 75). Нынё намъ своего угодника, иже великаго сего своего настоящаго корабля, рекше всего міра, окормителя, Христосъ Богъ тебе, великаго князя, на престоль отеческомъ показа. Фот. м. поуч. ок. 1410 г.
- овърмити окормити, овърмлю направить, дать вѣрное направленіе: Окърми, Відко, слоужитель ти молении любащихъ та (κυβέρνησον). Мин. 1096 г. (окт.). 97. Ср.: Ты мене шкоми ко пристаниці в своем в. Молитв. Кеншеб. XVI в. 101.
- окърмити = окормити, окърмлю окормить, отравить: Тежъ, естли бы которыи дътя Жидовское окормилъ, тотъ яко злодъи маетъ каранъ быти. Жал. гр. 1388 г.
- окърмление окормление управление: Преплоувше множьство мукъ прехвальни непостоиму воду кртнътмь окормьлениемь и къ пристанищю тихому говъ пристаста. Мин. гол. XIV в. 70. Святительскаго призываа окормленіа и поддержаніа. Фот. м. поуч. ок. 1410 г.
- окърмлюти окръмлюти окормлюти, окърмлюю направлять, исправлять: Лишихомся твердаго и крѣпкаго столпа..., наставляющаго и окормляющаго все свое стадо къ спасеню духовному. Посл. Хут. иг. Өеод. 1533 г. Всаком8 достоить въ правых стѣзах творити поуть свои, рекше по преданію бѣтвеных писаній шкръмлати житіе свое. Дуб. сб. ХVІ в. 301.
- окърмлютиса окормлютиса быть направляемымъ: Отъ того утъщение приемлемъ, и тъмъ ся окормляемъ, и на то ся надъемъ. Посл. Хут. иг. Өеод. 1533 г.
- окърмлытиса окормлытиса кормиться, получать содержаніе: Даждь ему написаніе твое окормитися ему отъ техъ монастырен. Инн. Инт.
- окърмьчьствовати окръмьчьствовати, окърмьчьствою направить: Застоупьнице мирови, Мти приснодбам, ты ма окръмьчьствоуи ї (на)веди на правъни поу(ть). Мин. 1097 г. 117. Словомъ окръмьчьствоукми, страстьноук боурю тихо пръидосте. Мин. Пут. XI в. 86.
- ОБЪРНАТИ ОКОРНАТИ, ОБЪРНАЮ оскопить: Окорнавын себе да не б8де клири (ὁ ἀκροτηριάσας ἐαυτὸν μὴ γινέσθω κληρικός). Корм. Моск. Дух. Акад. л. 128 об.
- окърнити окрънити окорнити, окърню изувѣчить: Окрънени събирахоуся подъ трапезою (ἀποκεκομμένοι, abscisi; др. сп. окърнени). Суд. І. 7 по сп. XIV в. Плѣненыя шведжть, а иже въ плъцѣ исѣкъть, а дръгыя окрънять лютостіж и съровьствш, Упыр. 212.
- оскопить: Окорнивъни себе да не боудеть криликъ (ἀκροτηριάσας ἐαυτον, qui abscidit semetipsum; 2-й пер. изрѣзавыи). Никон. Панд. сл. 48. Апл. 22. Себе законопреступни окорниша (др. пер. изрѣзаша). т. ж. сл. 48.

- окът вм. акът: Остримъ же по врачьб'нъи ослъ не чрывенъ же испоущтанть по образоу сокъ, нъ окът млъко. Изб. 1073 г. 121. Ср.: И пръклонивъса двърьцами и видъвъ ж одръжимж и окът въ мнозъ болъзни сжштж, въ недооумънии бътсъ, что си ки бждетъ. Супр. р. 399. И окът отъ съна возбоуждажщта ма съчинити и писанью пръдати. т. ж. 425.
- олафа награда, подарокъ: А жены же ихъ съ мужи своими спятъ въ день, а ночи жены ихъ ходять къ гарипомъ да спять съ гарипы, дають имъ олафу да приносять съ собою яству сахарную да вино сахарное. Аван. Никит. 339. См. Алафа.
- олачога то же, что алачога лачуга: И обрътоша въ полъ дворы ихъ повержены, и шатры ихъ, и вежи ихъ, и юртовища, и олачуги ихъ, и телъги ихъ, а въ нихъ товару безчисленно много. Др. л. І. 339. См. алачога, дачога.
- оле = оль (междометіе) о, $\tilde{\omega}$: Оле, чюдо безь огня състраменть. Стихир. XII в. л. 130. Си же вся съглялавъ парь, призва вся своя другы, рече имъ: оле, чюдо, мои друзи, видите. Кир. Тур. Посл. Вас. 118. Wле, не прелщанте невъдънье. Паис. сб. 48. Ann. зап. — Съ имен. и зват. пад.: — Олъ красьный оръгане. Мин. Пут. XI в. 60. Оле дивьное ваю тьрпвник, мжченика. Стихир. Новг. д. 1163 г. Оле дивьна творьца сила неиздреченьна. т. ж. Оль чюдо высыхъ чюдесь новье. Мин. празд. XII в. 82. Иле Бжиихъ соудьбъ ботоупьникъ. Жит. Өед. Ст. 102. Оле страшно чюдо и дивно. Новг. І л. 6724 г. Оле ноужа, Паисїе. Жит. Паис. Оле жаворонокъ птица. Сл. о Зад. Оле бъда. Нект. о Өед. Мин. чет. февр. 381. — Съ род. пад.: — Оле добръихъ твоихъ подвигъ. Мин. Пут. XI в. 64. Оле чюда, како се бысть изъ древа суха. Дан. иг. (Нор. 154). Оле ненависти діаволя. Козм. пресв. о ерес. — Съ дат. пад.: — Оле намъ страннымъ. Стеф. Новг. — Оле и: — Оль и въ оума оужасы. Мин. празд. XII в. 159. — Ср. воле, веле.
- оле однако, но: Оле милосердиемь Божиимъ овыхъ водою отольяниа, а друзъхъ по домомъ разносина. *Нова. I л. 6927 г. (по Арх. сп.).* Ср. **Але.**

оледъти — см. оладъти.

- олеи ольи оливковое масло, oleum, ελαιον: Дадите и намъ отъ ольы вашего (ἐχ τοῦ ἐλαίου). Мө. XXV. 8. Остр. ев. Оумастиль еси шлыемь главоу мою (ἐν ἐλαίω). Псалт. 1296 г. пс. XXII. 5 (Бусл. 86). Не подобають никомоу... ни мітвы творити, ни праздыника съ юретикы, ни съ Жиды..., ни въ съньмища ихъ въходити, ли приносити въ на шлые, ли приношении каковъ. Уст. прм. Іо. Схол. л. 11. Не достоить же иного приносити къ шлтарю, нь тъчию шлы въ свытилникъ (въ др. сп. елью). т. ж. л. 45. Главу помазавше ольюмь, и жераткомь посыпаща и синапь въ ноздри юго вълишща. Жит. св. XIV в. Ср. Гр. ёλαιον, Лат. oleum, Нъм. öhl. См. едеи.
- олекъ подръзанный улей? (Дам): Аже борть подътнеть, то г (гривнъ) продаже..., а за медъ, wже

- боудоуть бчелы не лажены, то ї кунь, боудеть ли шлекъ (въ одномъ спискъ прибавлено: рекше гнъздо), то є коунъ. Р. Прав. Влад. (по Син. сп.). Ср. областн. блекъ соты, въ которыхъ дътка насижена, но еще не вывалилась. Костр. (Обл. сл.) Ср. отълъкъ.
- олении прил. отъ сл. олень: Уподобиса... жиламъ шленамъ (τῷ νεβρῷ τῶν ἐλάφων). Ппс. ппсн. VIII. 14. Библ. 1499 г. (Мат. 55).
- олень $\xi\lambda\alpha\varphi_0\varsigma$: Шлень ма шдинъ болъ. *Поуч.* Влад. Мон. Веде ма шлень. Паис. сб. 163. И швець \widetilde{p} развѣ шлени и сернъ ($\xi\lambda\acute{\alpha}\varphi\omega\nu$). Георг. Ам. (Увар.) 95. См. Елень.
- оленьць—уменьшит. отъ сл. олень: Ковшъ пупчать, а въ немъ внутри клеино съ оиниотомъ, а на клеине зверокъ оленецъ золочонъ. Дух. Дм. Ив. 1509 г.
- олененокъ, дътенышь оленя: И пакы бываеть другая туча, и спадають оленци мали в нъи и възрастають и расходятся по земли. *Ип. л.* 6622 г.
- оди когда (употребляется также оли же): Толи не буди мира межи нами, шли же камень начнеть плавати, а хмель гразнути (въ Лавр. сп. елико). Пов. вр. л. 6493 г. (по Ип. сп.). А кже человъкъ покактьса, а боудоуть оу него гръси мнози? То не повелъ ми тогда же опитимы дати, нъ что любо мало, да оли тому обоучитьса, тоже придавати по малоу, а не велми отагъчати кмоу. Вопр. Ил. Оли мене прободъще, толи мои господинъ. Стихир. Новг. д. 1163 г.
- пока (употребляется оли же): Аже двцею прижи и ронть двтищь оу юща и мтри, юбличивь, пжетит ю в домь Бжий, тако жъ и вдова, оли жъ ровънкупи. Перк. уст. Яр. (Переясл. л. 42). Король и великіи князь съ нимъ (посломъ Турецкимъ) ни въ которомъ концы двла ни положилъ и не учинилъ, оли жъ панове послове его милости, которыи жъ теперь у вашого государства, къ нему возвратятся. Рпч. посл. Угор. 1503 г.
- если: Аже ли мьнѣ, то на водоу, шли (въ др. сп. али) до двою грвноу. Р. Прав. Яр. по (Син. сп.). Шли то буду грѣ створилъ, шже на та шедъ к Чернигову поганъ̀ї дѣла. Пис. Влад. Мон. 1096 г. Аже то, рече, взрючаються, дати ли томоу причастьє, оли, рече, при смерти. Вопр. Кир. — Оли нъ — если же: — Аже холостымъ, то не даите отиноудь, иже блоудъ творять; оли нъ при смерти, тъже даите. Ил. Нов. поуч. 24.
- если нѣть, въ противномъ случаѣ (также оли то): Не имата ысти, шли, да оумрета смртью. Слов. фил. (по Ип. сп.). Не мози й держати въ градѣ, шли то створать ти зло. Пов. вр. л. 6488 г. Да не срамлаи никто... шли то Ха срамилъ ксть. Козм. Халк. о женъ. Ср. Али.
- неужели, развѣ (?): Новгородци же възбраниша кмоу, глие: оли, кнже, тобѣ, с нами оувѣдавъшесь, то̂ ѣхати въ Пльсковъ? Новг. Гл. 6774 г.
- такъ что, до того что (?): Шли слипати оустомъ наши ш блости на меду ї ста. Паис. сб. 155.

- уже, даже уже: Оже са пригодить оу слоужьбъ, любо попоу, ли дыакону, забъти влити вина или водът, а то оузрать, шли рекше «сватал сватымъ». Прав. Ил. Новг. арх.
- даже, вплоть, usque (также оли же, оли и): Сѣдаху бо по Бугу и по Днепру шли до мора. Пов. вр. л. (по Ип сп.). Болота та пришла шли жь до горъ. Переясл. л. 6652 г. По Волзв възмша 5 городъкъ, оли до Прославда попоустиша. Новг. І л. 6656 г. Вячьславъ же, Изяславъ и Ростиславъ повелеща Володимиру поити с Берендви... ко Олговв, и стаща мьжи дьбрьми отъ Олговы оли и въ огородъ святаго Іоана, а семо оли до Щковице, а Коуеве и Торчи и Печенъзи туда сташа отъ Золотыхъ воротъ по тъмъ огородомъ до Лядьскихъ воротъ, а оттолъ оли и до Клова и до Берестоваго. Ип. л. 6659 г. Придоша изнова Половьци на миръ и сташа по Дубеньцю оли и до верхъ Супоя. Лавр. л. 6663 г. Съгореста цркви в... и д(в)орове мнози по брегу оли и до роудым. Нові. І л. 6689 і. Наиде дъжгь великъ и дібь и ночь на Гжькинъ днь, оли и до Никулина дни не видъхомъ светла дни. т. ж. 6736 г. Ганашаса оканьнии безбожници & Торжкоу Серегерьскымъ поутемь оли до Игнача крта (по Ак. сп. дажь и до). т. ж. 6746 г.
- -- Ср. ноли, нольна, ольна.
- одико сколько: Толико \tilde{w} виръ и продажь десятины зърътъ, шлико дънии въ роуцъ княжии въ клътъ нго. Уст. гр. Свят. 1137 г.
- олиховати, олихово лишать: Како достоить иноку быти олиховану всего во свътъ семъ. *Посл. ц.* Ив. Вас. Кир. Бълоз. мон. 1574 г.
- о**лишьды** когда: Олишьды тя вижю, акы огныть бждоу вьсь (quando te inspicio totus inflammor; хаду оти σε είδω, όλως ώς πῦρ γίνομαι). Пат. Син. XI в. 76.
- олиоити, олиолю покрывать олифою: А которые (иконы) 68д8 мало шлиолены, и они бы тѣ икшны велѣли шлиоити. Стогл. (Бусл. 806).

олкавтомата — см. олокавътомата.

олки — тяжесть, въсъ (Греч. όλκή): — Шбръте къ олки, жже дасть, имжще изъ обила (εύρίσκει αύτὸν πρὸς τὴν όλκὴν ἢν δέδωκεν ἔχον περισσόν, invenit plus habere ponderis quam constituerat). Пат. Сип. XI в. 281.

оллъ -- см. олъ.

оловина — хмѣльной напитокъ изъ жита, ячменя и т. й.: — Не пии вина, ни оловины (σίκερα). Суд. XIII. 4 по сп. XIV в. Творящеи оловинж попеквтся (τὸν ζύθον). Ис. XIX. 10 (Упыр.). Оупіатеса не оловинож, ни винѿ (σίκερα). т.ж. XXIX. 9 (Упыр.). Лютѣ въстажщіймь заоутра и ищбіціймь олювины, ждбщіймь вечера, вино бо пожьжеть гл. т.ж. (Упыр. 85). Ш піанствѣ хвля глет, олювинв же развиѣвай ѿ жита сътворенв, ты бы земля вся въсточныя Финикіемь творя мъсть, се же оубы наричеть олювинюю. т. ж. (Упыр. 86). Лютѣ крѣпкыймь ваших, пижщимь вино, и велмижамъ, чрѣплющіймь шловинж. т. ж. (Упыр.

87). Въ вина мѣстш оловину їли медовину или животно нѣкше їли сочива ко шлтареві принесеть (σίνερα). Ряз. крм. 1284 г. 37. — Ср. нын. оловина — дробина, осадокъ отъ слитаго пива, квасу и пр. — Ср. олъ.

одовиньнъти — прил. отъ сл. одовина: — \hat{G} пылнетва одовинаго пръдстиш $\hat{\lambda}$ ($\mathring{\alpha}\pi\mathring{o}$ $\tau \mathring{\eta}\varsigma$ $\mu \acute{\epsilon} \vartheta \eta\varsigma$). Ис. XXVIII. 7 (Упыр.).

οποβυρτ — шелковая затканная золотомъ ткань, όλοβηρον: — Κοжюхъ же оловира Грвцького и круживы златыми плоскыми опитъ. Ип. л. 6760 г. А другое еуангеліе опракосъ же волочено оловиромъ. Хлюби. л. 6796 г. — Объ оловирѣ (τὰ λεγόμενα όλόβηρα) см. прим. Зонары къ 12 кан. Гангрскаго собора (Беверег. І. 421). — См. также у Прокопія: (Петръ Варсіамъ) βαφῆς μὲν τῆς προστοχούσης τὴν οὐγκίαν οὐχ ἡσσον ἢ κατὰ ἔξ χρυσῶν, βάμματος δὲ τοῦ βασιλικοῦ, ὅπερ καλεῖν ὁλόβηρον νενομίκασι, πλέον ἢ τεσσάρων καὶ εἴκοσι χρυσῶν). Προκοп. Anecdot. XXI. 7 (Εд. Μ. Isambert. 301, прим. стр. 514. — Боп. изд., т. III, 459). — См. Ducange. Glos. med. Gr. 204.

олово = оловъ — plumbum, μόλυβδος, свинецъ; stanпит, каббітерос, олово: — Погрязоша въ водъ, шко олово (μόλιβος, plumbum). Исх. XV. 10 no cn. XIV в. Се бышя мн дw Ійлевь съм вшени вси съ м вдіж и съ олов чистыимь и съ свинцемь, среде пещи сребра съмвшени сжть (καὶ κασσιτέρω καὶ μολίβω). Іез. ХХІІ. 18 (Упыр.). Чистьи оловъ и свинець (хассітером хай μόλιβον). т.ж. ХХVII. 12 (Упыр.). Оловоу ражьженоу крвпъцв, Соусано, приытъ съвъние Бжию росоу имоущи, възностащоую тта. Мин. 1096 г. (сент.) 113. Оскоуд'в одово (μόλυβδος). Гр. Наз. XI в. 312. Оловомъ стропъ покрывъ (этого выраженія въ подлинникъ ньть, а есть орофом манарыбая). Златостр. сл. 8. Надъ вертепомъ темъ святымъ... създана есть церковь велика клѣтьскы, покрыта же есть вся оловомъ. Дан. иг. (Нор. 79). Яко же бо олово гинетъ, часто разваряему, тако и человекъ пріемлеть многія беды. Сл. Дан. Зат. Обновлена бысть церкы святая Богородица... и покрыта бысть оловомъ отъ верху до комаръ и до притворовъ. Лавр. л. 6702 г. Внутрьнии же еп (церкви) помость от слить оть меди и оть олова чиста, яко блещатися, яко зердалу. Ип. л. 6767 г. Мъдь, жельзо или олово. Жит. Стеф. Перм. Тако убо нечьстивыи Максентии и соущии с нимъ погрязоша, ыко и wлово в водъ зъло (μόλυβδος). Георг. Ам. (Увар.) 212. А в Ризъ Рускому куппъви W въса дати кму 🛱 бърковьска поль овра 🛱 воску, 🛱 мъди, 🛱 олова. Дог. гр. Пол. ст Риг. ок. 1330 г. — Ср. Лит. alwas; Прус. alwis.

олов δ дъмъцъ: — Θ ешдота, саномъ бывшу мечнику, нареченыи Θ ловоудъмець (Θ єо́ δ ото \circ то \circ Кассіт \circ р $\tilde{\alpha}$ \circ). Γ eopr. Am. (Veap.) 324.

оловъ — см. олово.

оловьце — ἀπτρότουβον: — Масло... волья въ стьклиницю и вземъ оловце и вожже ю (ἀπτρότουβον).

Жит. Андр. IOp. XXXIII. 130. На оловци писано бѣаще имя антихриста (ἐν τῷ ἀπτροτούβφ). m. ж. XXXIII. 133. Оловце и стъкляниц8 разбии (ἀπτρότουβον). m. ж. XXXIII. 134.

олованикъ — сосудъ оловянный и вообще металлическій: — Восмь оловяниковъ и крушокъ и мушоромъ. Дух. Леонт. Дм. XVI в. Два оловяника да два креста. Прав. гр. Ник. Кор. мон. 1571 г. — См. Олованичекъ.

олованичекъ — уменьшит. отъ сл. олованикъ: — Оловяничекъ мѣдянои. Дух. Леонт. Дм. XVI в.

олованъі — оловвнъі и — сдѣланный изъ олова или свинца: — Талантъ оловѣнъі и (τάλαντον μολύβδου). Зах. V. 7. Рака шлована. Жит. Сим. Ст. XIII в. 7. Котелъ оловянъ (lebes). Жит. Өед. Сик. 98. Мин. чет. апр. 465. Судны столовые оловяные. Дух. Леонт. Дм. XVI в.

олокавътомата — олкавтомата — одохаото́µата, всесожженіе, жертвы, сжигаемыя вполнѣ: — Олокавътоматы можданы възнесоу тебѣ. Псалт. толк. XI в. (Толст.). И шлкавтоматы ш грѣсѣ не възиска (въ нов. всесожженіи). Псалт. 1296 г. 81. пс. XXXIX. 7. Любити искрынаго ваще олокавътомать. Конст. Болг. поуч. XIII в. (Оп. II. 2, 429).

олова SCTA — всесожжение: — И начальника б8д8ть шлока SCTA (holocausta). *Iез. XLV. 17. Библ. 1499 г.* (*Mam. 46*).

олтаревьный — алтарный, алтаря: — Съставите праздникы въ осѣнающихъ до ршгъ шлтаревьныхъ (τοῦ θυσιαστηρίου). Псалт. 1296 г. пс. СХVII. 27 (Мат. 27). Аще бы нѣкто отъ олтаревьныихъ, авъ за ржкж съвръшенѣи ставилъ, палъса бы, падениє слъзамъ подобъно. Гр. Наз. XI в. 67.

ОЛТАРЬ — ОЛЪТАРЬ — жертвенникъ: — Созда Ное олтарь $\overrightarrow{Бy}$ (добідстиріоч, altare). Fum. VIII. 20 по сп. XIV в. Аште приносищи даръ свои къ олтарю ($\mathring{\epsilon}\pi\mathring{\epsilon}$ το добідстиріоч). II анд. A нт. XI в. 116 (A мф.).

— престоль перковный: — Стомник, кже ныны стоиши по крыцении прёдъ великымъ олтаремъ, оном славы есть проображеник (βημα). Гр. Наз. XI в. 145. Не подобакть къ олтареви приносити медоу и млѣка (ἐν τοῖς θυσιαστηρίοις, ad altare). Ефр. крм. Трул. 57. Таче по сихъ поклониться прѣдъ стыимь шлътарьмь трикраты до землы. Нест. Жит. Θеод. 18. Попъ покадить първѣк шлтарь стыи. Уст. XII в. 22. Не раздѣляютъ святаго и сквернаго, ни чьстятъ святаго олтаря болѣ. Никиф. м. посл. Влад. Мон. о Лат. 162. Олтарь м8сіею класти. Полик. Посл. (Пат. Печ. 11). Не шригати парою пытаньственою на шлтарь Бъй. Злат. цъп. д. 1400 г. (Бусл. 498).

— алтарь, восточная часть православнаго храма, отдѣленная иконостасомъ, гдѣ находится престолъ и гдѣ совершается таинство: — Не подобають женамъ въ олтарь въходити (ἐν τῷ θυσιαστηρίφ, ad altare). Ефр. крм. Лаод. 44. Гръзнъ въ олтарь приносимъ (ἐν τῷ θυσιαστηρίφ, ad altare). т. ж. Трул. 28. Въноутрь

οπταρα Βυ επυιαν (Ενδον έν τοις ιεροίς θυσιαστηρίοις, in sacris altaribus). т.ж. Трул. 99. Полата же Володимера съ кран пркве стой и до сего дне, а прина полата за шлтаремъ. Пов. вр. л. 6496 г. Въ единои бо пркви, аще боудеть шдинъ шлтарь, то единоу литургию творити и по чиноу единоу литоургию пети. Никиф. м. на Лат. Пот въ стыи олтарь въходить. Уст. ХІІ в. 21. Да стоять во одтари (είς τὸ θυσιαστήогоу, in sacrario). Сказ. св. Соф. 17. Вшедъщи въ шлтарь (ἔνδον τοῦ βήματος). Жит. Αндр. Юр. XVIII. 81. Им'ьи оусьрдин ко шлтарю Божию безъ лености; въ шлтарь входи самъ съ шпасенинмь, въ чистъ свъсти, а простымъ възбранаи: шлтарь тъкмо попомъ и дыжконъмъ, а четцемъ и пъвцемъ предъилтарии. Поуч. свящ. Въ шатарь не носи коуть в, ни пива. т. ж. Иди въ айльскоую црквь и шбрящеши мя писану въ шлтаръ при кртъ. Сбор. Кир. Бълоз. XV в. 235. — Малып олтарь — πρόθεσις, часть алтаря, гдв находится жертвенникъ: - Вземше шдна потирь ли попъ, ли дыиконъ, и шнесеть въ малыи шлтарь. Прав. Ил. Нові, арх. Вниде во одтарь малыи, идеже ерби совлачаху ризы своа. Ип. л. 6796 г.

— См. АЛТАРЬ.

олтарьникъ — служитель алтаря: — Церковникъ церковію питается и олтарници съ олтаремъ съдівляются (оі т $\tilde{\psi}$ дибідотері $\tilde{\psi}$ таребрейоуте $\tilde{\zeta}$). Грам. патр. Ант. 1394 г. (Кор. 1, ІХ, 13).

олтарьным — относящійся къ алтарю, алтаря: — Вънидоша въ стоую Софию и одьраша двъри и раскоша... столиы сребрьнык ві... и преграды олтарьным межи стълиы, а то все сребрьно. Новг. І л. 6712 г. Олтарная же стена въ груди человеку возделана широка. Пут. Генн. и Поэн. 22.

оль — олль — хмѣльной напитокъ изъ жита, ячменя и т. п.: — Вина и олоу не вмать піті (σίχερα; въ Остр. ев. вина и сикера; въ Өеоф. толк. ев. олля). Лук. І, 15. Четвероев. 1144 г. (Мат. 15). Вина и олу не піп (въ сп. XIV в. пива; въ др. сп. сикера). Лев. Х. 9 (Увар.). Оль състрокнъ (σίχερα ἢ ἐπιτηδευτά, siceram et confecta). Ефр. прм. Апл. 3. Желание брашна да будеть ему, вина же и олу по скуду да будеть ему и да будеть дворъ его пустъ. Ип. л. 6734 г. Аще которыи епіть, ли пі принесеть на жъртвоу етеро что на шлтарь, ли мьдъ, ли млеко, ли въ вина мѣста шлъ..., да извержетѣ спіению (σίχερα). Уст. крм. Іо. Схол. л. 45. — Ср. олуй — пиво (Степ. кн. І, 134); Валаш. olovina, Лит. alus, Лтш. alas, Др.-С. öl, Англо-С. ealu, Англ. ale. — См. оловина.

ольгъчити, ольгъч8 — облегчить, избавить: — Ольгъчю тя отъ брании (хоυфісь се τοῦ πολέμου, hoc te bello levabo). *Ham. Cun. XI в. 3*.

ольна — ольно — ольни — ольны — ольны — ольне — когда: — Олна насъ всёхъ не боудеть, то все то ваше будеть (въ Ак. сп. даждь; въ Арх. сп. аще). Новг. І л. 6746 г. Олны же минеть погань си (Телебуга) изь землё, тоже поедемь до Любомля. Ип. л. 6795 г.

— такъ что: — И положаху пред нимь хлѣбъ и не взимаше его, шлны вложити буда въ руцѣ ему (по др. сп. ноли, оли). Пов. вр. л. 6582 г. (по Ип. сп.). Послаща (Новгородци) влкоу с моужи опать по Олександра, а на волость Новгородьскоую нагдоща Литва, Нѣмци и Чюдь..., олна вда Прославъ сна своего Александра опать (въ Арх. сп. и яко). Новг. І л. 6748 г.

— такъ что только: — И есть же святыи тои градъ Іерусалимъ въ дебрехъ и около же его горы каменны великы и высокы, олно пришедъ близъ къ граду, тоже видъти святыи градъ Іерусалимъ (по др. сп. нолни, ноли). Дан. иг. (Нор. 17). Назареоъ же есть городокъ малъ, стоить въ горахъ на удолнемъ мъстъ, да олни нашедъ надъ онь, тоже узръти. т. ж. 131. Створиса пагоуба велика, олна на свътъ Бъ и добриі лю оующа. Новг. І л. 6807 г. (по Син. сп.).

— еще и: — Мив еще живу сущу, а онъ (Мстиславъ) роздаваеть городы мое и села моа; ольны моглъ по моемь животв роздавати. Ип. л. 6795 г. Епископъ же... благослови Мьстислава крестомъ воздвизалнымъ на княжение Володимвръское, хотяшеть бо уже княжити в Володимврв, но братъ ему не да, тако река: моглъ ольны по моемь животв княжити. т. ж. 6795 г.

— до тѣхъ поръ пока: — Өеодосии моляше Бога за нь, олны на 3-ее лѣто проглагола (въ Лавр. сп. дондеже). Пов. вр. л. 6582 г. (по Радз. сп.).

— вплоть, даже до: — По земли тои по всеи шльно и до Мбръ. Дан. иг. (Бусл. 661). (Старъишина Срациньскый) самъ со оружіемъ проводи ны олне до Вифлеема. т. ж. (Вен. 81). Створиша яко улицю ольне до гроба. т. ж. (Вен. 132). Ту стояща 5 недъль олни и до замороза. Соф. вр. 6822 г. (т. 1. 296).

— Ср. нольна.

олька — alnus: — А имя древу тому зигія; есть образомъ акы олха древо то. Дан. иг. (Нор. 10). На двѣ олхи да съ волхъ на ель. Мпн. гр. 1540 г. — Ср. у Титмара и kri volsa: — Ніс (Boso) ut sibi commissos eo facilius instrueret, Sclavonica scripserat verba et eos kirieleison cantare rogavit, exponens eis huius utilitatem; qui vecordes hoc in malum irrisorie mutabant u kri volsa, quod nostra lingua dicitur: aeleri stat in fructetum; dicentes: sic locutus est Boso. Thietmar 42. — Ср. Галл. else, Др.-в.-Н. elira — erila, Н.-в.-Н. Ellar — Erle, Лит. elksnis — alksnis, Лат. alnus. — См. олькъ.

ольжь — олежь — то же, что олька: — Поперегь Оки ръки на олекь, да съ ольку на озеро. *Писи. кн. 7135 г.*— См. ольжа.

ольшанъи — прил. отъ сл. олька: — Вербны и олшаны вѣтви (ἰτέας καὶ ἄγνου κλάδους, agni ramos). Лев. XXIII. 40 no cn. XIV в.

ольшьникъ — олешьникъ — ольховый лѣсъ: — Конецъ луга къ вязу да по перевму по олешникъ. Лух. Алекс. Белеут. 1472 г. Другіи лоскутъ подъолешникомъ. Новг. ряди. XV в. 4.

оладим — судно, лодка, корабль: — И бъї въсть Грькомъ, мко избило море Русь, и пославъ цръ, име-

- немь Мономахъ по Руси шладии ді. Пов. вр. л. 6551 г. Пришли суть видѣтъ олядіи Рускыхъ. Ип. л. 6732 г. Отъиде въ шлядии въ Испиласъ (ἐξέπλευσεν εἰς Πύλας). Георг. Ам. (Увар.) 320. Шлядіп да и х. (χελάνδια). т. ж. 315. См. оладъ, оладь, ладию, алдию.
- оладъ судно, лодка, корабль: Болгарину 860 Петру пришедшу в триру, глемый олядъ (μετά τριήριυς ελθών). *Георг. Ам. по сп. XVI в. (В.).* — См. оладию, оладь, ладию, алдию.
- одадь судно, лодка, корабль: Фешфанъ же оустръте и въ оладъхъ (въ Лавр. сп. въ ладехъ) съ шгнемь. Пов. вр. л. 6449 г. (по Ип. сп.). Володимеръ же видъвъ с дружиною, ико идŷ по немь, въспативъса, изби шлади Гречьскъпи и възвратиса в Русь, ссъдавшеса в кораблъ своъ. т. ж. 6551 г. (по Лавр. сп.). Пристоупи в йркоую шлядь. Хроногр. XVI в. (В.). Ср. ἀγελάδιον χελάνδιον, navis actuaria (Reiske 210). См. оладии, оладъ, ладии, алдии.
- одадьный прил. отъ сл. одадь см. дадьный. одадьти, одадъю остаться безъ обработки, стать безплоднымъ, заглохнуть: Да не ыко, лѣнаштоуса тажарю, одадъкть садъ (ἀμελοῦντος γεωργοῦ χερσωθῆ). Панд. Ант. XI в. 169. Нива не орана одядъетъ и поростетъ (χερσοῦται καὶ ὑλομανεῖ, horrescit et silvescit). Златостр. 61.
- въ перен. смыслѣ изсохнуть, обезсилѣть: Свержеть их Гъ без гласны ниць... и дажь до послѣна оладѣё въ болѣзни (херсюду́псоутак хад ёсоутак ѐу обо́уу). Прем. Сол. IV. 19. XVI в. (Оп. I. 202). Напоилъ кси оладѣна срдца невѣдѣникмъ, Бий разума истачаю оучению. Мин. 1096 г. (окт) 9. Оладѣвъшаю браздън дшевьныю, Златооусте, моудромь дѣюникмъ словесъ, пре(моу)дре, очистова. Мин. 1097 г. 80; Обих. иерк. XIII в. (В. II. 89). Звѣри агница вѣрою показа, мира всего божьствынъ претвори оледъла върьна. Мин. празд. XII в. 146. Богоразуміе въ вся человѣкы присадисте и олядѣвшюю грѣхъми нашихъ сердець землю евангельскыхъ словесъ раломъ въздѣласте. Кир. Тур. 83. Шладѣвшіи страстьми: загл8шеный наметностами. Бер.
- омазати, омажу обмазать: Архиепископъ Еуфиміи омаза извистью святую Софъю всю. Нові. І л. 6947 г. (по Арх. сп.).
- омазывати, омазываю обмазывать: Медъмь чашю омазывають. *Никон. Панд. сл. 30*.
- омакати, омакаю орошать, обливать: Хрістосов'в ноз'в сльзами омакаю. Изб. 1073 г. 51. Падаеть оубо на ногоу архиепйоу и слезами ноз'в омакаа, гла... Жит. Авр. и Леонт. XVI в. (Бусл. 742).
- омаломощати, омаломощаю обезсилъть: Овъ же, како же омаломоштавъщж тълоу, съмъритьса съ йими и дийа. *Изб.* 1073 г. 194.
- оманоти, омано обмануть (?): (Мамичь Бердеі) пошель на горную сторону тёхъ отводить отъ царя ї великого князя, и горние его оманули, товарыщевъ побили, а его изымали. Никон. л. 7064 г. (VII. 258).

- оманъ вать (?): Хощетъ деи миритца со царемъ и великимъ княземъ, не оманываяся. *Никон. л.* 7065 г. (VII. 276).
- омаритиса опечалиться (В.): Српе бо ми клеплё и дійа ми шмарися и жилы тыла моего раслабыта. Пал. 1494 г. (В.).
- омахати, омахаю замахнуться (B.): Не wmaxaю на нь (ой бентеры́сы). Цар. 1. XXVI. 8 по сп. XVI в. (B.).
- омачати, омачаю мочить: Сице вму стенющу и плацющу и слезами землю омача(ю)щу. Іак. Бор. Гл. 86. Хлёбъ въ водё омачая. Жит. Макед. 4. Мин. чет. февр. 331.
- омбаръ см. онбаръ.
- омвонъ омъбонъ амвонъ: Бес поставленим епискоупова да не покть на омъбонъ. *Нові. крм.* 1280 г. Ник. 2. 14. Стваряя патріархъ входъ, взыде на омбонъ. Игн. Пут. 16. См. Амвонъ, онвонъ, онвонъ, онвонъ.
- омедвити, омедвлю усладить (B.): Сладостію словесь твон^х миръ весь омедви (ἐγλύχανεν). Жит. Іо. Злат. XV в. (B.).
- омела приманка для птицъ: Омелою ловящих оуловитися. Заитостр. 121. Ср. имела.
- омелити см. омелити.
- омельникъ птицеловъ: Омелни трости твори. Гр. Наз. съ томк. Ник. Пр. XIV в. (Оп. II, 2, 84). — Ср. имельникъ.
- ОМЕТА одежда, накидываемая на плечи (?): Wметоу бо мы наричё ожреліе (««»). Псалт. толк. Өеодрт. пс. СХХХІІ. 2. толк. (В.). Напиши ми дъвицж, носащж... ометж о ожрълии ел. Жит. Өекл. ХІв.— Ср. ометь.
- $\[\[\] \] \] \] \] \sim \[\] \sim \[\] \sim \[\]$
- περιστόμιον: Покръп лице свое токомъ его и створй омето стенною (по сп. XVI в. стегньною; ἐποίησε περιστόμιον ἐπὶ τῶν μηρίων). Іов. XV. 27. Библ. 1499 г. (Бусл. 171).
- ОМЕТАТИСА см. ОМЪТАТИСА.
- ОМЕТЬ одежда, накидываемая на плечи (?): Ометь же есть Адамъ, иже съ высоты раискыя жизни въ преисподніи ада сниде мракъ, его же образъ повель Богь іереомъ и левгитьмъ на ся въземшемъ, измолити сущаго въ адъ. Кир. Тур. о чери. чин. 110. Ометь же есть Адамъ, его же въземъ Христосъ на свои рамъ, изъ ада на небеса възведе... По сему образу епископи омофоръ носять на раму. т. ж. 113.—См. Ометь.

- ометь сѣть, неводъ: Рыбаре вси, въмсщущей мрѣжу въ рѣку... и въмещущей омети (ἀμφιβολείς). Ис. XIX. 8 по сп. XV в. (В.). Оученна ометию (σαγήνη). Кирил. Іерус. XII в. (Оп. II. 2. 54). Велика чоудеса твораще, великою ометью на свѣтъ оувѣдѣнью Ба ѿ глоубины невѣдѣниа оулавлыюще. Іо. епз. Бог. 26. Нѣсть ометь мережа. Мпр. Прав. 34. Ометьникъ см. Омѣтьникъ.
- оминоти, омино пройти мимо, не встрътиться, миновать: Коньчакъ же стоялъ у лузъ, его же, ъдуще по шоломени, оминуша. Ип. л. 6693 г.

оминъка — см. омънъка.

- омирити, омирю смирить: Придоша Половци к Гургеву и стоище школо кго лёто все и мало не взаща кго, Стополкъ же шмири. Пов. вр. л. 6603 г. Шлег же, шмиривъ городъ, швъг изъима, а другъна расточи и имёньы ихъ штъм. т. ж. 6604 г. Он же, градъ омиривъ, и нам'єстники своя посажавъ по всеи отчине тои. Никон. л. 6958 г. (т. V. 217).
- омирьсть подобно Гомеру: Подвиженим наплънилься, да отънждь исповъдъ омірьскъї (καθομηρίζειν). Гр. Наз. XI в. 38.
- **ОМЛАТЪ** молотъ: Наковальна и шмлатъ (ἄκμων καὶ σφῦρα). Діоптр. Филип. (В.).
- оморочити, омороч8 омрачить, затмить: Оморочи (дьяволь) немоу оумъ и съмысла чиста не быше въ немь. Жит. Ниф. XIII в.
- омофоръ фрофором, humerale, одно изъ облаченій архіерейскихъ: - Ипискоуповъ же омофоръ же отъ влънъ съг, а не отъ льноу. Изб. 1073 г. 218. Видъхъ й, въ омофоръ обязана (ώμοφόριον περιβεβλημέvov). Пат. Син. XI в. Съвлъкъ въ нь же бъ одънъ ομοφόριον, stola humerale). m. m. 44. Ilo cemy образу епископи омофоръ носять на раму и душю свою полагають за порученыя имъ люди, възимающе я ученіемь отъ ада грфховнаго. Кир. Тур. о черн. чин. 113. Предъ всеми омеоръ свои на престоле положиль. Поволин. пр. Новг. арх. Генн. 1495 г. Омофоръ имяще съ собою присно (фиофоргом). Жит. Еутх. 37. Мин. чет. апр. 120. Патріархъ Курїакъ, новельнъи ш пря, посла къ митрополитоу сътворити емоу (Өеодору) хотвнёе (освободиться отъ епископства), вдати же емоу ї шмофоръ епівскый, тако же имъти томоу тои санъ (insignia). Жит. Өед. Сик. 70. Мин. чет. апр. 441. Нарамное ношение, еже есть омофоръ. т. ж. 544. — См. **АМАФОРЪ**.
- омочение пролитіе: Ризоу свою очьрвиль еси омочениемь кръвьнымь твоимь. Мин. 1096 г. (окт.). 75. Чьстьною помазань мастию сщенства върьно, сътелю Никанъдре, чьстьнъпшее се иже отъ кръве тво(е)ы омочениемь съдълаль еси. Мин. 1097 г. 20.
- смачиваніе: Шмоченїемъ поваплена баграньї. Георг. Писид. Похв. Бог. (Бусл. 921).
- омочиса выздоровѣть: И Окинфъ тѣ рѣчи игуменовы Царковы сказалъ всѣ митрополиту; а потомъ

- Царко игуменъ омоглъся и пришедъ самому митрополиту тѣ рѣчи всѣ сказалъ, что приказалъ съ Окинфомъ къ митрополиту. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1391 г. — См. овъмощи.
- омочити, омочо оросить, обрызгать, облить: Си же сльзами омочи нозъмои (євребе»). Лук. VII. 44. Остр. ев. Преоукрашеною багъраницею, кръвию омоченою, обложьса. Мин. 1097 г. 159.
- погрузить въ жидкость, смочить: Посъли Лазара, да омочить коньць прьста свонго въ водѣ и оустоудить възыкъ мои (ἐνα βάψη). Лук. XVI. 24. Остр. ев. Омочить перстъ свои деснъш в масло (βάψει, tinget). Лев. XIV. 16 по сп. XIV в. Не шмочивъ газыка въ оумѣ, много съгрѣшишь въ словѣ (εἰς νοῦν ἀποβρέξας). Ичел. И. Публ. б. л. 114.
- погрузить, опустить: Омочивый съ мъноеж въ солило ржкж, тъ ма пр \dot{b} дасть (\dot{o} $\dot{\epsilon}\mu\beta\dot{\alpha}\psi\alpha\varsigma$). Мв. XXVI. 23. Остр. ев.
- омраза гнусность: Сътворынж гавѣ омразж въ женахъ его (µлос). Панд. Ант. XI в. 259 (Амф.).
- омразити, омражь осквернить: Оукланан оухо свок не слышати законъ и тъ мітвоу свож омразить (ἐβδέλυκται). Панд. Ант. XI в. 88 (Притч. Сол. XXVIII. 9).
- ОМРАВИТИСА развратиться: Омразитась (ἐβδελύθησαν). Исалт. 1296 г. псал. LII. 2. (Мат. Бусл. 27).

 ОМРАВЪ мракъ: Покрылъ шмрако (γνόφος). 106.
 - XXIII. 17 no cn. XVI s. (B.).
- туча, тьма, обиліє: Небо сверх8 омракомъ водным покровено есть (τῆ φορᾶ τῶν ὑδάτων, vi aquarum). Жит. Андр. Юр. XLII. 162.
- ОМРАЧАТИ, ОМРАЧАЮ затемнять, помрачать: Инъ же страсти отъчасти омрачажть дийж (етисхотойси). Ианд. Ант. XI в. 97 (Амф.). Погъювають всакъ оунъи, омрачаю оумъ свои, неразумъваю въ законъ Бий ходити. Пал. XIV в. Зав. Рув. Шчьнаю бользнь видъние шмрачае и възбранають лежащаю предъ собою видъти (түх орасих συγχέασα). Ичел. И. Публ. б. л. 39. Егда бо ш мегленаго воскъреніа и и земла въскоурить и черностію шмрачають слуных лоуча, тогда и слце бъдеть видъти аки кроваво члякомъ. Мат. Злат. XV в. (Бусл. 685).
- омрачатиса покрываться мракомъ; переставать видѣть: Оуподобишаса нетопыремъ, ихъ (же) шчи при нощи съдравѣ нста, слнцю же воснывшю, шмрачаетаса (ήλίου δὲ λάμψαντος ἀμαυροῦνται). Пчел. И. Публ. б. л. 53.
- -- становиться мрачнымъ, суровымъ: Они же оузрѣвъ, омрачахуса и гребахуса к нему. *Іак. Бор. Гл.* 86. Мнози славолюбыт ради свѣтьло и гордо живоуть..., а идеже невидимо данье требоуютъ, шмрачаютьса. *Ичел. И. Публ. б. л.* 114.
- омрачевати, омрачеваю помрачать: Ни гладъ бо, славне, ни опаленик, ни трызбыць озълобле(ни) к вола тво(е) п не омрачеваща. *Мин.* 1097 г. 58.

- омрачение затемненіе, помраченіе: Зарею в'єр- і омъїватися обмываться: Омывамися отъ мьр'ною омрачение просвѣтова инодмъ. Мин. 1096 г. (окт.) 9. Твом аплы, слово Бжин, светила мвиль кси жизни, омраченик гонаща безбожьнок. Мин. 1097 г. 96. Обращеться чікъ драсель омрачениемъ мыслыныимы (биотыбы). Панд. Ант. XI в. 62. Омрачениє творити съмъислоу (σκότωσιν, tenebras). $E\phi p$. прм. Вас. 8. Братъ, омрачениемь бъсовьскъимь срдце покръвено имъщ. Нест. Жит. Өеод. 11.
- омрачити, омрачь затемнить, помрачить: Не омрачи бо ума своего пьяньствомъ. Давр. л. 6683 г. Омрачи бо ихъ дукаваго злоба. Исков. І л. 6979 г.
- отяготить: Пономаръ бо том дркве, мко же по оутрынемы пътыи омраченъ(мъ) бывъ сномъ. Нест. Bop. Ts. 32.
- испугать, встревожить: Римляне же, видъвше лица Июдъискам отъ боуря омрачена, напрасно на ня нападающа..., оубиваху. Ігорг. Ам. (Увар.) 173.
- омрачитиса опечалиться: Вси радости исполнишаса, а злодът омрачищаса. Новг. І л. 6763 г.
- омрачьный находящійся во мракѣ: Рыдаху же множество народа правовфрныхъ, зряще отда сирымъ и кормителя отходяща, и печалнымъ утъщенье великое, омрачнымъ звъзду свътоносну заходящю. Лавр. л. 6714 1.
- омблитиса упибиться (В.): Или потъчеся и wмоулися падъ. Златостр. XII в. (В.).
- ом8латиса ушибаться: Ом8латиса (παρατρίβεсда). Io. Злат. Ант. XVI в. 166.
- омотитиса смутиться; обезсильть: Възнесъ же са, смірнять и омоутихъ (έξεπορήθην). Псалт. 1296 г. nc. LXXXVII. 16. Възнесъся, смфренъ бых и омутихся (ἐξεπορήθην). Георп. Ам. (Увар.) 89 (пс. LXXXVII.
- омотокъ уменьш. отъ сл. омотъ: Далъ есми... омутокъ ихъ въ Суворши, три тони, да селище Благовъщенское. Жал. гр. в. к. Ив. Вас. Спас. Ево. мон.
- омотъ глубокое мъсто, ямина въ ръкъ или въ озерѣ: - А черезъ сю мою грамоту кто иметь де ту рыбу ловити или бобровъ въ омуть Теременевскомъ и по реце по Воре..., заповеди два рубля, а отъ меня быти ему въ казни. Жал. гр. Дмитр. кн. Петр. Дм. 1423 г.
- омфоръ см. омофоръ.
- омъбонъ см. омвонъ.
- омъвени с омовеніе, очищеніе: Банж же акъї омъвение (ёхтдооц). Гр. Наз. XI в. 98. Нъ конгождо грахоу очищение имъ и отънждьное омъвение (ρύψις). m. Hc. 101.
- омъзвание омовеніе, очищеніе: Омываніє дійи блгомолитвынам слыза. Сб. 1076 г. 77.
- омъзвати, омъзвато обмывать, очищать: Си бо шмънвають шходън свога. *Пов. вр. л. 6494 г.* Слезами шмънвающе вса прегръщенью. т. ж. 6576 г. Ниже шмыванте оубогаго можго тыла. *Нест. Жит. Өеод. 28.*

- твыца. Изб. 1073 г. (В.).
- омъти, омътю обмыть, очистить: Омыи сквърноу тъла иго, како оубогъ исть зъло. Сб. 1076 г. 39. Омый своима роукама. т. ж. 53. Модесть же прыпопобыным пристоупль, высл телеса стышкь събыравъ, омъ (Ехоибеч). Панд. Ант. XI в. 4 (Амф.). Да омъно гръхъ вса свокю кровью. Пов. вр. л. 6594 г.
- омътиса омыться, очиститься: Омыштеся и чисти б8лъте. Ис. (Упыр.) 75. Шмыса купълью стою. Пов. вр. л. 6477 г. Омънемъса, ръздающе и плачюще, негъли Господь и Богъ ръздание и плачь въсприиметь. Мол. св. Евфрос. Кровью мученичьскою омывъся прегръшении своихъ. Лавр. л. 6745 г. Пожьршам же преже кршении и потомь кршьшаса приводити достоить въчинъ сщеним, мко шмывышься (об стохооσαμένοις). Уст. крм. Io. Cxon. n. 38.
- омьнышати, омьнышаю уменьшаться, терять силу, значеніе; быть побъжденнымъ (В.): — Сраматса шмынышавъще Егуптене съ Моуры (ήττηθέντες). Ис. XX. 5 (Ynup.).
- омьнышити = оменьшити, омьныш
 смирить (В.): — Аще оменивши дъщери мои и аще поимеши жена моен дъщери (єї тажычосыя). Быт. ХХХІ. 50 no cn. 1538 i. (B.).
- омьрзити = омерзити, омьрж8 стать отвратительнымъ: — Омерзиша бо ми нынъ святилища ваша, яже въ корчьму сведосте и въ купѣлища. Посл. Акинд. 1312-1315 i.
- омьрзостьный омерзостьный достойный омеравнія, преарвнія: - Въсте убо и онъхъ ересоначалныхъ... отъ Бога проклятыхъ и до конца омерзостныхъ. Грам. митр. Фот. къ Псков. 1427 г.
- ОМЬРЗЬЧАТИ = ОМРЪЗЬЧАТИ, ОМЪРЗЬЧАЮ стать непріятнымъ, противнымъ: — Омръзчашя. Дар. 1. V. 6 no cn. 1538 i. (B. II. 147).
- омьркиоти = омеркиоти, омьркио смеркнуться: — Аще омеркие ти на п8ти (будешь застигнутъ ночью). Мин. чет. (В.).
- омьрити = омерити, омьриб темивть, покрываться мракомъ: - Слицу омьрькъщоу (έσκοτίσθη ό ήλιος). Λυκ. XXIII. 45. Ocmp. es.
- быть застигнутымъ ночью, темнотою: Бишася на Рожество святыя Богородица, въ день суботныи до вечера, омеркоша быющеся. Исков. І л. 6888 г. — Ср.: И възвративъщи ми са и иджшти въ манастырь, омрькохъ на мъстъ семь. Супр. р. 398.
- ОМЬРТВИТИ = ОМРЬТВИТИ, ОМЬРШВЛЮ: ОМЬРЩвенок: — W омрыщвенок, или аще кок ино таково има, страсти иставњи (ω της παραπληξίας). Гр. Наз. XI s. 175.
- омьртвати, омьртваю -- омертвать: -- Омьрьтвенть отъ добрынкъ дель. Сб. 1076 г. 244.
- Омьчьтати, омьчьтаю увлечь, обмануть: Не быти Боу, имь же омьчьтани быхомь (έφαντάσθημεν). Гр. Наз. XI в. 303.

- омъжити, омъж8 лишить зрвнія: Омвжити мя и Шрин8ти положи (καμμύσαί με καὶ ἀπωσθῆναι, ad claudendum mihi oculos et abiiciendum). Плач. Іер. III. 45 (Упыр.).
- омълити, омълю κονιᾶν, обмазать известью, выбѣлить: — Омѣлиши га мѣломъ (κονιάσεις κονία, levigabis eos calce; др. сп. омелиши га меломъ). Втз. XXVII. 2 no cn. XIV в.
- омънъка оминъка отмѣна, исключеніе: безъ омѣнки безъ исключенія: Отъ князя Михаила Андреевича на Бѣлоозеро... ко всѣмъ безъ омѣнки. Грам. Бълоз. кн. Мих. Андр. и в. к. Вас. Вас. ок. 1450 г. Вси безъ омѣнки обратишася къ нему съ любовію. Соф. вр. 1476 г. (т. II. 168). А имати имъ тамга и церковная пошлина и иятно съ великого князя селчанъ и съ великіе княгини, и съ митрополичихъ..., и со всѣхъ безъ оминки, чеи бы кто ни былъ. Тамож. Бълоз. гр. 1497 г.
- омърити, омърю измѣрить, постигнуть: Къто же к без грѣха, развѣ кдинъ Бъ, тъ бо кдинъ не омѣримъ и томоу подобакть соудити соуштиимъ подъмѣрож. Сб. 1076 г. 51.
- омвтатиса вм. ометатиса осыпать, покрывать: Мала плот ца газъккъ..., многажды же вошца и стр8пи томоу шмътаются (περιπλέχεται). Златостр. XVI в. (В. 1. 146).
- омвтьникъ вм. отъметьникъ отступникъ: Акы шмътникъ распятъ боудеши (ἀποστάτης). *Алксанд.*
- омакъчити, омакъч8 сдълать мягкимъ: Камыка омякчити. Жит. Аган. Мин. чет. февр. 73. Ср.: Да онъ строупъ ни молитва оудобь оумачит, молитва не омачитъ, проштеник же гръхомъ врага отъмачитъ. Супр. р. 304.
- оматежити, оматеж8— возмутить, смутить: Съл бо Бъ съврышенъ естьствъмь, бълсть естьствъмь члвкъ съврышьнъ тъжде, не превративъ естьства, ни шмытежівъ съмотрыства. *Іо. екз. Бол. 233*.
- онагръ дикій осель, ота сроз: Жидоуть шнагри в жажю свою (по Псалт. XI в. Евг. анагри). Псалт. 1296 г. пс. СІІІ. 11 (Бусл. 87). Толицёмь бо шнагри шскверныють пшеницю, клицёмь же и дерьзость шскверныють трудъі болёзни мниху. Ефр. Сир. XIII в.
- **ОНАКО** такъ: Или сице или онако (οὐτως ἢ ἐκείνως). Гр. Наз. XI в. 59. Whи бо нъп wнако оучать, а whu бо нъп и wнако. Иов. вр. л. 6406 г.
- онамо тамъ: Мы сде стоимы, а онамо жены нашъ възмуть. *Лавр. л. 6652 г.*
- туда: Очима сѣмо и онамо метоуште. Сб. 1076 г. 262. Гладить сѣмо и шнамо, ыко бѣшенъ. Пов. вр. л. 6495 г. Не мога поити ни сѣмо, ни онамо. Лавр. л. 6635 г.
- **онамошьнии** тамошній: Ко онамошнем8 шествію. *Прол. апр. 22 (В.)*.
- онафема вм. анавема проклятіе; находящійся подъ проклятіемъ: Иже мнимаго ради бо́чтьы въ

- недѣ постить, шнафема да боудеть. Уст. прм. Іо. Схол. л. 29. — См. АНАӨЕМА.
- онваръ стросніе для склада зернового хлѣба: Да что у меня на Короткомъ два онбара, онбаръ три стѣны, да другои двоестѣннои, да онбаръ на Педмѣ двоестѣннои, и тѣ есми онбары благословилъ своимъ дочеремъ. Дух. Леонт. Дм. XVI в.
- онволъ амвонъ: Вънидоша въ стоую Софию и одъраша двъри и расъкоша, а онболъ окованъ баше всъ сребромь. *Нові*. І л. 6712 г. См. **Амбонъ**, омбонъ, онбонъ.
- онбонъ онъвонъ амвонъ: Досив церковь камену..., а онъбонъ отъ злата и серебра устрои. *Ип. л. 6683 г.* См. **Амвонъ, омвонъ, онволъ.**
- **ОНЕВЕСИТИСА** стать небеснымъ, чистымъ: Человѣцы онебесишася и ангельскому житію подражателіе ретяхуся быти. *Степ. кн. (В.)*.
- онедвжити, онедвжв ослабить, лишить силы: Гь же wнедвжиль срце мое ($\hat{\epsilon}\mu\alpha\lambda\alpha$ хоуг). *Іов. XXIII.* 16 по сп. XV в. (В.).
- ОНЗИ Вм. онъсии тоть, нѣкто, такой то: Глаголю азъ, глаголешь ты, глаголеть онзи. Іо. екз. Книг. фил. (Калайд. 171). Он'зи (въ др. сп. онсіи видъ; тобъто єїдоς). Іо. екз. (В.). См. онъсии.
- оно— недавно: Wно мнѣ цѣловавше кръ (по др. сп. оногды). Пов. вр. л. 6605 г.
- оно вотъ, ессе: Оно идеть (др. сп. онь, онъ; ідоб, ессе). Выт. XXXVII. 19 по сп. XIV в. Да оно имъ Бъ и кртъ чтънъш. Новг. I л. 6737 г. Аже, брае, княв нашь тако сдоумалъ с нашимі кртоперестоупникъї, оно имъ Бъ и стата Софыя, а княв безъ грта. т. ж. 6763 г.
- оногдът -- см. оно.
- оноговый прилаг. прит. отъ сл. онъ принадлежащій тому, illius: Шноговаю сьпйаню. Грил. Пал. и Нил. Кавас. прот. Лат. XV в. (Оп. 11. 2, 476). Шногова оуста мінат'сь (єхеїчос). Сбор. XV в. Син. (Оп. 11, 2, 631).
- онолъ тамъ: Ѿ онолъ оттуда: А отъ онолъ Ляхове поидоша на Володімерь. Лавр. л. 6714 г.
- он8д8 онюд8 оттуда; съ тъхъ поръ: Оноудоу (є̀ντεῦθεν). *Io. XIX. 18. Юр. ев. п. 1119 г. (Амф.)*.
- по ту сторону: Преселю вы онюд8 Дамаска (ἐπέκεινα Δαμασκοῦ). Ам. V. 27 no cn. XV в. (В.).
- он вдыным тамошній: Да оноудыну житиж боудеши наслідыникь. *Мин. Пут. XI в. 76* (= да тамо соущаго живота боудеши наслідыникь. *Мин. май. XII в.*).
- онбдв тамъ: Днъ нѣгоуеми, оутро оноудѣ осоуждаеми. Златостр. сл. 11. Ср.: Того ради оубо съде подобак събрати масло, да оноуде потрѣбно бждетъ. Супр. р. 276.
- съ той стороны: Двѣ досцѣ каменѣ... сюдѣ и шн8дѣ напсанѣ (ёчдем кад ёмдем үеүраµµе́мад). Исх. XXXII. 15. Библ. 1499 г. (Бусл. 166).
- оноча обувь: Босаго сў оноуча (по др. еп. обжща). Никон. Панд. XV в.

— онучи: — Риза ли еси, до пріємлющаго тя въ руку, знаи собе; к тому не помысли, аще и на онучѣ растерганъ будеши. Кир. Тур. о чери. чин. 103.

онбща = онбшта — обувь, ὑπόδημα: — Ни оноуща (μηδὲ ὑποδήματα, въ др. сп. ни сапога). Мө. Х. 10. Юр. ев. п. 1119 г. (Амф.); Ев. 1307 г.; Ев. 1357 г.; Ев. 1409 г. (Оп. І. 245). Изун онущю (τὸ ὑπόδημα). Дъян. VII. 33. Апост. XIV в. (В.). Нагааго есть риза, юже ты храниши въ ковьчезѣехъ, босааго онжшта есть, таже оу тебе гние. Изб. 1073 г. 86. Оноуща же... да съ изоусть (ὑπόδημα). Гр. Наз. XI в. 345. Босаго есть оноуща, таже оу тебе изгниваеть (въ др. пер. об8ща; въ Синод. сп. оноуча). Никон. Панд. сл. 22. Изуна бо онущи житинскъна печали фрѣванье мвлаеть. Нал. XIV в. 165. Гаща и оноуща и ногавища. Жит. Стеф. Нерм. — Ср.: Они же шъд'ше аша сватааго Василиска и, съвазавъше его, сътворина емоу оноуштж и гвоздиа острън вънозища въ оноуштж и обоуща ѝ. Супр. р. 13.

— онучи: — А шюбы бораньи носити безъ пуху, и обувь и до онущь имати у игумена. Уст. гр. Сузд. арх. Діон. ок. 1382 г.

онвщьный — онвштьный — относящійся къ обуви: — Првыжав оноуштьнам. Гр. Наз. XI в. 14; Гр. Наз. XIV в. съ толк. Ник. Ир. (Оп. II, 2, 89).

онъ, она, оно — мъстоимение личное — is, ea, id: — Она же пришьдъщи поклониса вмоу ($\dot{\eta}$ $\delta \dot{\epsilon}$). M_{θ} . XV. 25. Остр. ев. Онъма же отъвързостаса очи (αὐτῶν). Лук. XXIV. 31. т. ж. Ономоу подобають расти, а мънъ мьнитиса (ехетуоу). Io. III. 30. т. ж. Онъ же... иде Тороньцю. Новг. І л. 6675 г. А Бориса Костянтиновида кърмилъ Новгородъ Корфлою, и онъ Корфлу всю истеряль. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. А кто б8детъ что взялъ, и онъ отдастъ безпосулно. Ярл. Берд. 1357 г. І шнъ, какъ сядетъ на своемъ столь, молить Бта за нась. Ярл. Атпол. 1379 г. А вы, Печеряне, слушанте его и чтите, а онъ васъ блюдетъ. *Жал. гр. Дм. Ив. Андр. Фр. д. 1389 г.* А кто у кого что познаетъ татебное, и онъ съ себя сведетъ до десяти изводовъ. Уст. Дв. гр. 1397 г. Шни мене не шбыскиваючи, да сами з двора збѣжали. Псков. судн. грам. — Ср. Скр. ana — этотъ; Лит. anas, ana; Нѣм. jener. — См. вонь.

онъ — названіе буквы о: — Соуть же и въ среднемъ имени, не скончавающесь ономъ, но естемъ, како же: сінце, орбжіе. *Іо. екз. Грам. (Яг. 336)*.

онъвонъ — см. онвонъ.

Онъдъ — Онъде — тамъ, ѐхеїдер: — Онъде бо пишеться, рече, о хлѣбѣ, а съде пишеться о аплѣхъ. Гр. Наз. XI в. 103. Токмо то вѣмъі, ыко шнъдѣ Бъ с члвки пребъіваеть, и есть служба й паче всѣхъ странъ. Пов. вр. л. 6496 г. Тоу же братии преселивъщемся и онъде же малоу ихъ оставъщю. Нест. Жит. Өеод. Тамо, иде же с8дія с8діямъ, онде страшнъш, онде пръ вѣчнъш. Златостр. 11. Шнъде понощению, шсюдоу тяжьбы. Никон. Панд. сл. 36.

ОНЪЖДЕ — ОНЪЖДЕ — ОНЪЖЕ — ТОТЪ САМЫЙ: — ШНЬЖДЕ СВЪТЬ БОУДЕТЬ (ВЪ ДР. СП. ШНЪЖЕ). Іо. екз. (В.). ОНЪПОЛОВИЧЬ (ОБЪ ЧАСТИ СЛОВА — ОНЪ ПОЛОВИЧЬ — СКЛОНЯЮТСЯ ОТДЪЛЬНО) — ЖИТЕЛЬ ОНАГО ПОЛА, ТОЙ СТОРОНЫ ВОЛХОВА ВЪ НОВГОРОДЪ: — ВЪЗВОНИША ОУ СТО НИКОЛЪІ ОНИПОЛОВЇЦИ ПЕРЕСЪ ПОЧЬ. Нові. І л. 6726 г. Перекхаща ониполовици въ лодымхъ. т. ж. 6726 г. И оубища моў Проў, а концанъ другыи, а оныхъполовиць Ивана Доушильцевица. т. ж. 6726 г.

онъи = онъ - тотъ, ille, мъстоимение указательное и относительное: — Въ врѣма оно (τῶ καιρῶ ἐκείνω). Мө. IV. 5. Остр. ев. И повъдаще, (ыко) с нима видъвъ Георгим, оного отрока стго Бориса, ходаща с нима и носаща свъщю. Іак. Бор. І'л. 120. Оканьнии же они оубиици. т. ж. 95. Хлапъ онъ видокъ есть быль (въ подл. нътъ). Жит. Андр. Юр. XV. 72. Кгды коли кроль... пошлеть по оного господаря Стефана, тогды оным маеть до него прибхати. Пор. гр. Молд. бояр. 1395 г. Гаврішть небесный онъ воинъ. Григ. Цамб. (Изв. VI. 108). Сімеонъ... престарѣвыися человѣкъ онъ. т.ж. 109. Боговидець онъ собою того прообрази на горъ. т.ж. 112. Мъдную ону въ пустыни змію Моисіи воздвиже. т. ж. 113. — Они... а ини, они... а си — одни... другіе: — Лоуцане оустерегостаса и Жетупиша они въ городъ, а ини Пльсковоу. Новг. І л. 6675 г. А мьнышен они розидошаса, а инок помьрло голодомъ. т. ж. 6723 г. Они троудишась събирающе, а си въ троудъ ихъ вънидоша. т. ж. 6738 г. — Оно... оно — частью... частью: — Дружина его бящеть оно избита, оно изоимана. Ип. л. 6659 г. — Ономь дне = ономедни (= въ тотъ день) — третьяго дня: — G вечера и wномь дне (ἐγθές καὶ τρίτην, heri et nudiustertius). Pyo. II. 11 no cn. XIV o. Вчера и шномедни. Полик. посл. Пат. Печ. 10. — Онъги же — тотъ, который: — Оверзъще и видевще оного же ркохомъ. Іак. Бор. Гл. 139. В он же дбь снъста Ѿ него, во тъ днъ смртию да оумрета. Нест. Бор. Гл. 2.

– тотъ, противоположный: онъ полъ — тотъ берегъ, противоположная сторона рѣки, озера, моря: - Съ οнοrο πολογ Μωρ' μα μα (πέραν τοῦ Ἰορδάνου). Me. IV. 25. Остр. ев. Првидемъ на онъ полъ езера (сіс то πέραν). Лук. VIII. 22. т. ж. Оного полоу соудъ (περαματική, transmarinum). Εφρ. крм. Крв. 138. И ста Володимеръ иб онъ полъ города в лимени, дали града ст(р) влище едино. Пов. вр. л. 6496 г. Изиде (Стополкъ) противу Любчю, шб онъ полъ Днепра, а Прославъ шбь сюду. т. ж. 6523 г. (по Ип. сп.). Пожди мене на ономъ пол8 Гердана. Жит. Мар. Ег. — Въ Новгородъ выраженіемъ онъ полъ опредёлялась часть города на правомъ берегу Волхова, противоположная той, на которой находится Кремль (си сторона): - Погоръ онъ полъ. Новг. І л. 6605 г. Мостъ переимаша на Вълхове и стапа сторожи оу городьнъихъ воротъ, а дроузии на ономь полоу. т. ж. 6665 г. Побъгоша на онъ полъ, а дроузии въ коньць и мостъ переме-

- таша и пережхаща ониполовици въ лодыяхъ. т. ж. 6726 г.
- тотъ, будущій, загробный: А не буди ему \overline{w} Бамира оузрѣти на \overline{w} но свѣтѣ дійи кго. Пис. Влад. Мон. 1096 г. Исходъ миренъ подасть намъ на \overline{w} ну жизнь. Серап. сл. 1. Поминаите смерть и воскресеніе и суда оного страшнаго и судію оного великаго. Грам. Алекс. митр. 1356 г.
- оньсии = онсии = оньси тоть, нѣкто, такой то: (Ϣ^всяго снъ (ὁ δεῖνα ὑιός). Ев. толк. XVI в. Рекъ к немоу: оньси, что ты томоу велиши творити. Нові. І л. 6524 г. А дроугоу рещи: помыш онсего, аже бывъш набоженка. Вопр. Кир. Онсии въпгнанъ есть, а шньсии приведенъ есть. Ичел. XIV в. (Бусл. 546). Гдѣ шн'си князь. Измар. 1509 г. (В.). См. онзи.
- ОНЬСИНЪ прилаг. прит. отъ сл. онъ си и: Шнь синъ рабъ (τοῦ δεῖνος ὁ οἰκήτης). Исалт. толк. Θеодрт. пс. XLVIII. 12. толк. (В.).
- оньсица онсица тоть, нѣкто, такой то: Μπέτε въ градъ къ оньсици (εἰς τὴν πόλιν πρὸς τὸν δείνα). Mo. XXVI. 18. Юр. es. n. 1119 1. (Amp.). Ποδρτ са съвръщи оньсица и добръ жи. Изб. 1073 г. 240. Акы львъ възиран на ма оньсида. т. ж. 239. Зане помилова нагааго оньсицю. Сб. 1076 г. 272. Оньсици Генад(и)ии, пришьдъщю въ холюбивъи цовскъи Костантинь градъ новааго Рима стыи съборъ. $E\phi p$. $\kappa p M$. A. 231. Риза твога оу оньсици ($\pi \alpha \rho \dot{\alpha}$ $\tau \tilde{\omega} \delta \varepsilon$, apud illum). Пат. Син. XI в. 293. Оумолени оньсидеж и онъмъ (ὑπό τοῦδε καὶ τοῦδε). т. ж. 288. Да оубо не глемь: он'сица ёство добръ, он'сица ёство з'ять (5 батох, hic). Златостр. 53. Насть бо льза намъ рещи: оньсица правьдынъ, а оньсіца грѣшынъ. Сбор. Троиц. XII в. 57. Безъ винъ съ казнь приытъ wньсица. т. ж. 159. Оньсица зълъ, нъ оньсида добръ, тъ же комоужьдо попоущан. т. ж. 168. Лежить въ безаконии съ шньсицею и блоудьницею. Жит. Нифонт. XIII в. 40. Милова нага шньсицю. т. ж. 64. Шньсица братъ скербь имѣтипе. Ефр. Сир. XIII в. Оньсица мнихъ. Никон. Панд. 31. Онсица W Мелкиседекимнъ днъ прістоупають къ кртвыньстен вере. Нова крм. 1280 г. 422. Аще бо и ключитъти ся озлоблену быти, и пришедъ нъкто възвъстить ти, яко онсида потяза тя злѣ, рци же възвѣстившему ти: аще и укори мя, но братъ ми есть, и достоинъ бо есмь того, Сим, Посл. *Полик.* — Ср.: Азъ, отьче, оньсица града епискоупъ поставьенъ есмъ. Супр. р. 210.
- оньсица— названіе одного изъ крюковыхъ знаковъ: О^вспца. Стихир. XVII в. (Рум. 654).
- оньсичь прил. прит. отъ сл. оньсица принадлежащій тому, такому то: Гражанинъ кмь оньсичь снъ (ἐχ τῆς πόλεως εἰμι τῆσδε καὶ τοῦδε ὑιός, ex hac civitate sum talis filius). Пат. Син. XI в. 282.
- онъмити, онъмлю сдёлать нёмымъ: Онёмити. Конст. Болг. поуч. XII в. (Оп. II, 2, 432). Онёмивъ ю, поверже на землю (φιμώσας). Жит. Авкс. 21. Мин. чет. февр. 162.

- онъмъти, онъмъю стать нѣмымъ, потерять способность говорить: Бжди же вамъ онѣмѣти (хофебол). Панд. Ант. XI в. 79. (Амф.). Егда въстанеть грѣшьникъ на ма, онѣмѣхъ и съмѣрихъса и оумъчахъ отъ благъ (ἐхофобол). т. ж. 224 (пс. XXXVIII. 3. И ты же птицѣ нбѣым оумудрены тобою, Гѝ, егда повелипи, то вспоють..., егда же не повелиши имъ, мазыкъ же виѣюще, синемѣють. Поуч. Влад. Мон. Бысть же въ болѣзни топ онѣмѣвъ, не глаголя лѣтъ 6. Новг. І л. 6741 г. (по Ак. сп.). Овы онѣмѣша, а иніи безъ ногъ быша. т. ж. 6927 г. (по Арх. сп.). Оумолчи и онѣмѣи (оьтичесе). Прохор. Жит. Іо. Богосл. ХХVII.
- онужионъ ἀνύχιον, ониксъ (названіе дорогого камня): — Wнухион роусъ ксть. Изб. 1073 г. 154.
- ооскоминьти, ооскоминью почувствовать оскомину: ІАдъшжмоу бо зелень ооскоминтых зжби (во 2-й ред.: wcкоминтыть зоуби). Панд. Ант. XI в. 130.
- опадати, опадаю разрушаться: Обновлена бысть церкы святая Богородица в Суждали, яже бѣ опадала старостью и безнарядьемъ. Лавр. л. 6702 г.
- опадение ? Написаль еси покааніе свое велии смиренно и жалостьно слышати, понеже много съ опаденіемъ (?), да въсть умъ твои, иже тя разоумомъ кръмитъ. *Іак. Поса. Дм.*
- опанць св'втильникъ: Джни въ шиаець (єїς λύχνον). Сбор. XV в. Cин.
- опаждатиса μέλλειν, медлить, опаздывать: Сего дѣлы не опаждаитеса къ благодѣти (μὴ μέλλετε). Гр. Наз. XI в. 119.
- ОПАКО назадъ: Идоста опако (ὁπισθοφανῶς). Еыт.
 IX. 23 по сп. 1538 г. (В.). Вязаху за руки и за ноги опако назадъ. Новг. III л. 7078 г. См. ПАКЪІ, ПАКО.
- опакъ назадъ: Идоста опакъ (ὀπισθοφανῶς, retrorsum). Быт. IX. 23 по сп. XIV в. Другыя же стръдами растръдяху в ня, а ини опакы руцъ связывахуть. Лавр. л. 6745 г. Роуцъ опакы связавие (ὀπίσω). Жит. Θеод. 18. Мин. чет. апр. 85.
- напротивъ, наоборотъ: Нъ опакът хръстимньскът твораште и зълъти благът твораште (τοὐνάντιον). Панд. Ант. XI в. 114 (Амф.).
- см. пако, пакът.
- опала гнѣвъ, неудовольствіе: Оному же (Бурандаю) велику опалу створшу на Василка князя и на Лва, владыка стояше во оужасти велицѣ. Ип. л. 6769 г. Опалу Бурандаеву сказа ему. т. ж. Хотятъ еще вътои опалѣ и Псковъ зажечи, да ту бити Псковичь. Исков. І л. 6985 г. А кто у нихъ станетъ, тому отъ насъ отъ великихъ князеи быти въ опалѣ. Жал. несуд. гр. Волот. мон. 1500 г.
- гибель: во опал8 на пропалую, на смерть (?): —

- Ударишася на нихъ Псковичи во опалу на ступѣ, сторожевои полкъ съ сторожевымъ полкомъ. *Исков*. *I л.* 6988 г.
- ОПАЛАТИСА гнѣваться: И начатъ на князя Семена и на князеи своихъ опалатися. *Царств. кн.* (В.). ОПАЛИВЪІИ запальчивый: Ярость опалива мужа. *Прол. окт.* 17 (В.).
- опалити, опалю обжечь: Ишедъи пламът опали кму нозъ. *Нест. Бор. Гл. 31.* А тъхъ человъкъ 7-ми, которыхъ молнія опалила, 4 человъки отволочили, а три человъки таки до смерти заразило. *Исков. I л.* 6978 г.
- сжечь, спалить, перепечь: Аще хлѣбарь опалить хлѣбъ ($\dot{\epsilon}\psi_0^2$ ххх $\ddot{\omega}$, male coquat). θed . Cm. Ocm. 42.
- опальство гиввъ: Непокорение правдв, опальство, бесчестие старъимъ, оукорение младъимъ. Іо. Злат. XIV в. Согръщихъ во опальствъ, и в посоуло-иманіи, и в ръзоиманіи, и въ бою. Сбор. Салт. Исп. инок.
- опальчивый то же, что опаливый. Прол. окт. (B.).
- опалыти, опалыю негодовать, осуждать: Обличаган д'вла, шнальган грвхън. Мол. Влад. Мон. 1096 г. опаница — чаша, чашка: — В'явшная ст'яланица и опаница. Мө, XXIII, 5. Өеоф. толк. ев. (On: II. 1. 133). Да створиши вънець требнику, г покровъ его, ι опаница его, і рожнъї его, и кадилники єго (φιάλας, crateres; др. сп. паница, панвицы). Исх. XXVII. 3 no cn. XIV в. Даръ... опаницю (φιάλην, phialam; др. сн. чашб). Чис. VII. 13 по сп. XIV в. Дасть ему млеко въ опаници ($\dot{\epsilon}$ у λ $\dot{\epsilon}$ х $\dot{\epsilon}$ х $\dot{\epsilon}$ у $\dot{\epsilon}$ $\dot{\epsilon}$ у $\dot{\epsilon}$ х $\dot{\epsilon}$ х $\dot{\epsilon}$ у, in phiala) $Cy\partial$. V. 25 по сп. XIV в. Полна шпаница водъ (дехачу). т. ж. VI. 38 (Бусл. 124). Инии же пакът, шпанице шмътвающе, въздивахоу на нь помъна. Жит. Ал. ч. Бож. (Златостр. д. 1200 г.). Омъти роукоу в опаницъ, в неиж вод8 сващають (єїς тох хоотрох). Жит. Io. Злат. Порютити опаницею. Ефр. Сир. 1377 г. A се на трапезѣ за приливо за оусопших оударй во шпаницю настотате (хехахт). Церк. уст. XV в. (Лавр. Оп. 47). Иже разбіеть горнець или шпаницю, или ино что таково согрѣшить, да положить е на главоу свою и да обоидет всю братію. Сбор. Кир. Бълоз. XV в. 37. — Ср.
- опаничине чаша: Вземъ слуга опаничіе и блюдо, піедъ на море омыти. Прол. ноябр. (В.).

апонъї, опанъї, панипа, панъї.

- опанън котелъ, сковорода: По семъ положи я на опанъви сущит на огни и неврежена пребыста. *Прол.* XV в. (В.). Ср. панън.
- опасатиса бояться: Шпасаяся мене. Сбор. Кир. Еплоз. XV в. Дух. Кипр.
- ОПАСЕНИЕ осторожность, внимательность: Обыщение съ разоумъмь и опасениемь (μετ' ἐπιστάσεως καὶ ἀκριβείας, diligenter et accurate). Εφρ. крм. 228. Чадо, се предаю ти манастырь, блюди со шпасеньемь кго, и мже оустроихъ въ служба, то держи. Иов. вр. л. 6582 л. Должно есть велико съблюденіе и опасеніе

- держати. Кипр. м. посл. къ Ав. 1390 г. Наипаче же хранити чистот дийевною и телесною со всацемъ шпасениемъ. Стогл. (Бусл. 808).
- ОПАСИВЪІИ осторожный: Отъ опасивааго пъванию, ими же не бѣ льзѣ (èх той ἀπερισκέπτως θαρρῆσαι). Панд. Ант. XI в. 136 (Амф.). (Игуменъ долженъ быть) шнасивъ, попущая. Сбор. Кир. Бълоз. XV в. 568.
- опасине любопытство (В.): Опасіе вещное (περιεργεία τοῦ πράγματος, rei curiositas). Кирил. Іерус. (В.).
- опасование осторожность: Ради опасованию (ἀχριβείας, cautelam). Εφρ. κρм. Αμκ. 3.
- опасти, опад8 опасть, разрушиться: Кому ти есть Новъгородъ, а мнв углы опали. Сл. Дан. Зат. Опаде ствна у святви Софіи до основы. Нові. І л. 6784 г. (по Толет. сп.).
- опасть, осыпаться: Листь его не шпадеть. Псалт. 1296 г. (Бусл. 86).
- опасти, опасъ спасти, обезопасить: Согръщилъ есмь много передъ Богомъ и человъкы, ты княжи, а земля ть опасена. Ип. л. 6776 г.
- опастиса испугаться: Какъ то есте того опаслися отъ моея отчины Великого Новагорода? какъ имъ не пропустити ко мнѣ, а будучи у мене въ крестномъ цѣлованіи? Псков. І л. 6972 г.
- ОПАСЪ опасеніе, осторожность, боязиь, страхъ: Емлемъ же городы безъ опаса. Хальби. а. 6693 г. Романъ же слашеть без опаса к мужемь Галичькимъ. Ип. а. 6696 г. Подобаеть намъ блюстися съ всякимъ опасомъ. Іо. Заат. XIV в. Чтобы нареченому ихъ Өеофилу... на Москву прівхати къ великому князю бити челомъ безъ опаса. Соф. вр. 6979 г. (т. II, 113). Въ лътъ безъ опаса живущи, наводненіа ради земли ихъ. т. ж. (II, 122). Ср.: Како имамъ разоумъти, рече, тко ты ма поусти, послоушаи, мояж, съ въсъмъ опасъмъ. Супр. р. 227.
- безопасность: по опас8 въ безопасности: И пришедше подъ градъ, приближившеся близъ стѣнъ градскихъ по опасу. Новг. IV л. 6890 г. Дабы есте выѣхали вси князи братеникы ко мнѣ съ любовію, по опасу. т. ж. 6903 г.
- охрана, защита; охранная, опасная грамота: Благовърный же государь... пожаловать свою отчиву Великій Новгородъ, гнъвъ свои сердца имъ сложилъ и опасъ имъ далъ и опасные грамоты свои подавалъ. Соф. вр. 6979 г. (т. 11. 113). Они же лукавій послаща къ нему съ челобитіемъ, и еще себъ опаса просячи. т. ж. (т. 11. 123). Что еси намъ билъ челомъ отъ нашего богомолца и отъ нашіе отчины, и язъ пожаловалъ, опасъ далъ первымъ опасщикомъ... и владыка и послы Новугородскіе по той опасной и прифаутъ и отъ вдутъ отъ насъ доброволно. т. ж. 6986 г. (11. 179).
- охрана, стража: Тферьскій князь... на опасѣ Новгородцкихъ пословъ держалъ 4 мѣсяца. Нові. IV л. 6955 г. Воеводы... взяли его (князя Андрея Ивановича) на опасъ и къ Москвѣ съ нимъ пріѣхали;

- и князь велики его и его жену и дътеи поималъ и въ заточение посадили въ полатъ. Новг. II л. 7045 г. опасъ вм. опомсъ (?) поясъ: На шпасъ твоемъ
- (въ 1-мъ пер. оу погаса). Иикон. Панд. сл. 36 (2-й пер.)
- опасътвание осторожность: Твердо съблюденье тѣла свое мни дроужьне добродѣлние и людьское добромыслье, и моудрость свою, и шпасыва n е, тѣмъ бо спсенъ боудеши (по др. сп. опас'ство). Ичел. И. Иубл. б. л. 35.
- ОПАСЬНО тщательно, внимательно, осторожно: Вьсе опасьно и съ съвътомь творити (π ергескер. μ ένως). Панд. Ант. XI в. 136 (Амф.). Гла кмоу опасьно ($\dot{\alpha}$ хр μ $\dot{\beta}$ $\dot{\omega}$ $\dot{\varsigma}$, ita ne certo est). Пат. Сип. XI в. 284. Влюди опасно, да не бъсомъ покоище сдъ бывъ. Кир. Тур. о чери. чин. 102. См. извъсто.
- опасьный тщательный: Съ опасьномь испытаниямь (въ Уст. крм. искоусынъимь, ἀχριβοίς). Εφр. крм. Халк. 24.
- искусный, ловкій: Опасною хитростію въ видъ члчскый (бъси) образишася (ἀκρίβεια τέχνης). Жит. Өеодул. 7. Мин. чет. апр. 78.
- охранительный: опасьнаю грамота охранная грамота: Опасныхъ грамотъ ваши послы у господина сына моего великого князя и у меня... просили. Посл. митр. Іон. Новг. арх. Ево. 1452—1453 г. Даю сію свою грамоту опасную. Опасн. гр. м. Өеод. 1462—1464 г. Князь велики пожаловаль, опасъ даль и опасную свою грамоту. Соф. вр. 6986 г. (II. 178).
- ОПАСЬНЪ тщательно, осторожно: Пытати опасьнъ. Сбор. 1076 г. л. 96. Къ всъмъ шпаснъ принмъщимъ честительство. Прав. митр. Кир. (Бусл. 391). Се же азъ Нестеръ гръщный о житии и о погублении и о чюдесъхъ стою... стрицю сею опаснъ въдущихъ исписавъ, а (въ подл. ы) другам самъ свъдъі, ш многъхъ мала въписахъ. Нест. Бор. Гл. 56. Блюдъте опаснъ сихъ, да не взмятеть у васъ богоотметныи Григорей святые церкви. Посл. митр. Іон. Лит. сп. 1460 г.

опасьство — см. опасыванин.

- опасьщикъ посланецъ за опасной грамотой: То слышавше же се Новугородци, и послаша къ великимъ княземъ бити челомъ о опасъ старосту Өедора Калитина,...и князь великіп того опасщика повелъ держати до себе въ Торжку. Соф. вр. 6985 г. (т. 11, 175).
- опать: на опать назадъ: Вои Срациньстіи оустремишася, на опать иду (вм. пдоша? ἀπήει; по др. сп. пдуть). Георі. Ам. (Увар.) 356.
- опахати, опахаю обмахивать: Присмъ ю (рипиду) роукама, и стоить, шпахам тихо со всакимъ вниманьемъ..., мко не състи моухамъ. Сауже. Серг. 33.
- опашень верхняя одежда съ рукавами: А се даю сыну своему князю Дмитрию... опашень скорлатенъ саженъ. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г. А мужи бы къ святому причастью во вотолахъ не приходили, но снимаа вотолы, а на комъ пригодится опашень или

- шуба, ини бы припоясывали. Кипр. м. Посл. Пск. дух. д. 1395 г. Опашень объярь бёла... на вороту и на прорёхахъ 26 петель золоты, кисти ирёнскія, ворворки низаны жемчугомъ, подложены бязью, подпупіенъ отласомъ черленымъ. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г. 14. Опашень багрецовой. Дух. Солом. Өед. 1690 г. Другой лётникъ и опошни. т. ж.
- опашь οὐρά, хвостъ (женск. п мужск. род.): Опаши (οὐραί). Апок. толк. Андр. Кес. XVI в. (Оп. II. 1, 192). Связа опашь къ опаши (хέρκον πρὸς χέρκον, саи-dam ad caudam). Суд. XV. 4. по сп. XIV в. Таньць, ниън знаменим на азъщѣ и на опаши. Изб. 1073 г. 161. Первна... скрвши и къ шпаши коньстии привязавъ. Стихир. Влад. (Изв. VI. 189). Опашь его (змія) бьющи по водѣ зактії м. Усп. Мих. воин. Болгар. Рв-кою за опашь имъ вола. Жит. Өед. Сик. Мин. чет. апр. 508. Змин ставъ на опаши своемъ. Паис. сб. 163. Ср.: Видаште бисъръ цръкъвънъм отъ свинии попъранъ и звѣздъ небесънъм подъ опашым зминнож на земях влачимъ. Супр. р. 102.
- опекальникъ защитникъ, поборникъ: Господинъ Володиславъ, Божьею милостью король Польскіи, Литовскіи и Рускіи и иныхъ земль многихъ господарь, братъ нашь милъншіи, поставилъ насъ опекалникомъ мужемъ и людемъ Великого Новагорода. Присяжи. гр. Сем. Лыгв. Олы. 1389 г.
- опеканине опека, забота, надзоръ: Како жь долго держимъ у нашемъ опеканью. *Присяжи. гр. Сем. Лыв.* Олы. 1389 г.
- оперити, оперю снабдить перомъ: Никто^т може, не шперы стрѣ, право стрѣлити. Сл. Дан. Зат. Унд. (Бусл. 623).
- оперитиса окрылиться, увлечься: Нельпо послыдовати играмъ сонънымъ, ни штиноудь страшливъ имъти оумъ, ни шперитиса любовнымъ видъникмъ (μηδὲ πτεροῦ μοι δεξιοῖς φαντάσμασι). Ичел. И. Публ. б. л. 118.
- опечаливати, опечаливаю огорчать: Насильнаю дієюнию, аще по правдієтвораться, но шбаче шпечаливають ноудимым (παροξύνουσιν). Ичел. И. Публ. б. л. 109.
- опечалити, опечалю огорчить: Не опечалите діїн своєть. Сб. 1076 г. 2 (В.). Не хотя шпечалити своєто шіа. Никон. Панд. сл. 2. Чада мою, не опечалите ближнаго своєто. Пал. XIV в. Зав. Всн. Егда та шпечалить кто, расмотри, кже съгрётиль еси къ Боў (λυπήση). Пчел. И. Публ. б. л. 60. Не шпечалать на старость тебе. Злат. чъп. д. 1400 г. (Бусл. 480).
- опечалитиса огорчиться: Грёха дёла малъмь нёчимь опечалихъ й и вёдёхъ, ыко шиечалиса. Сб. 1076 г. л. 88. Не шиечали же ся, княже моп, ш словеси семъ. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 72. Царь Костянтинъ, видёвъ церковь Аріемь възмятену, не худё опечалися. Кир. Тур. 76.
- опечаловати, опечалом опечалить, огорчить: Еда блгодатьство, имънию лишение ноудить ма, или

- детии \overline{w} лоученик и сель опечалоунть ма. Hecm. $\mathcal{H}um$. θeod . 25. Да не wнечалоуют(ь) вы вещи (λv $\pi \epsilon i$ - $\tau \omega$). Πuea . H. $\Pi y \delta n$. $\delta u \delta n$. δn . 73.
- опечаловатиса огорчиться: Шнёмъ бо шдиною шпечалоуещиса, а симъ всегда (απαξ σὲ λυπήσει). Пчел. И. Публ. б. л. 44. Завистыливни шпечалоуютδ (λυπήσαι). т. ж. л. 51.
- опечалати, опечалаю огорчать, обижать: Опечаланть Ха (долей, tristitia afficit; въ Уст. прм. печаль створи). Ефр. прм. Апл. 52. Свое бо когождо опечалаеть паче чюждего (долей). Златостр. 44.
- опечевъ основаніе печи, срубъ подъ печью: Горѣло на Вѣ(до)гощи монастыри полъ (въ) келарьской, мостъ да опечекъ. *Нові. II л. 7069 г.*
- опиготивъти, опиготивъю λεπρούσθαι, получить проказу см. опъготивъти.
- опиискът по обезьяньи: Аще и льва хоулить къто, како не възирантъ опиискъ, нъ гръдъ и цъсарьскъ (от μ $\dot{\eta}$ πιθήκειον βλέπει; на полъ приписано: опъни). Γp . Has. XI e. 79. См. опица.

опиица — см. опица.

- опирати, опираю прислонять, упирать: Иде же роуп'в и кол'вн'в опираше, глоубина въхожаше въ камъ (ξπηξεν, figebat). Пат. Син. XI в. 265.
- опиратиса находить поддержку, утверждаться: На кристъ Кристосовъ опирамса. Изб. 1073 г. 157. описание — см. описати.
- описати, опиш δ описать, объяснить: (Божество) инисанов и идрыжимов (περιγραπτόν). *Io. екз. Бог.* (On. II, 2. 307).
- сдёлать опись: А что люди митрополичи живуть въ городё, а тянуть къ дворцу, а тёхъ описавъ да положить на нихъ оброкъ. Уст. гр. Вас. Дм. 1392 г. А тё волости и села, что есмъ подавалъ своен княгинё, пославъ сынъ мои да моя княгини, опишнотъ да положатъ на нихъ дань по людемъ по силё. Дух. Вас. Дм. 1423 г.
- ограничить, заключить въ границы: Доуша, дѣжть раздѣлениж застоупьници, описана е въ тѣлеси и страсти приемлеть и болѣзни подъемлеть. Изб. 1073 г. 24. Аште е оубо естьствомь страстьно слово или да въмѣстѣ приемлеть описание, то бждеть и се въ немь и сего дѣлы, а не имь же къ опісаноуоумоу и къ страстьноуоумоу тѣлоу съединись. т. ж. 25.
- разрисовать, покрыть чёмъ: Дворъ же его чюдень велми... и послёдній камень вырёзань да золотомъ описанъ велми чюдно (позолоченъ). Аван. Никит. 335.
- описатиса быть описаннымъ, изображаться: Плъть приимъ ис тебе неизреченьно, чистам, шписантьса плътию, тёмь же и шаротьномь образъмь пишетьса. Мин. празд. XII в. (Лавр. Оп. 39). И есть си ересь и доныня человѣкообразно ся глаголющимъ Бога, иже никако же описается Богъ, ни мѣры качеству имать. Кир. Тур. 137. Пото ради кр§ловино шобщее житте шписаса. Ис. Сир. и Петр. Дам. XVII в. (Оп. 11, 2, 189).

- ошибиться, сдвлать описку: Молюса, ци кде боудоу описальса їли недописаль їли престоупиль, поїте, ісправливаюче. Ев. XIV—XV в. запис. (Оп. I, 233). Оже ся гдв буду описаль, или переписаль, или не дописаль, чтите, исправливая Бога двля, а не клените. Лавр. л. запис. 1377 г. А гдв будеть переступлено или шписаноса, или с другомь гла или въ помътслв, исправльше, поите, а не клвивте. Служ. 1380 г.
- описовати, описою описывать, изображать: Подоба же не тъчию горьниимъ покланыник описовати, нъ бълги и кацъмъ и долъ поклоньникомъ (προσχύνησιν περιγράφεσθαι). Гр. Наз. XI в. 10. Описоеть нарф (ἀναζωγραφεῖ). Сбор. XV в. Син.
- представлять, воображать: И еже сматряти лица женьская съ прележанісмъ и описавати та въ сердци и въ мысли своеи, ражаются въ сердци иноку помысли скверненіи. Кипр. м. посл. иг. Ав. 1390 г.
- ОПИСЪІВАТИСА д'Елать опись: Прі деть мон даньщикъ или опищикъ на Белоозеро въ мою вочину, и игуменъ моему даньщику дани не даетъ, ни описыватися не дастъ, а то игумену безпено. Жал. гр. Бълоз. кн. 1435—1446 г.
- объявлять своею собственностью при записи въ писповыя книги (Ar.): — А прі дутъ писци великого князя, и мнъ Елизару и моимъ дътемъ на тои земли не описыватися. Прав. гр. Ник. Кор. мон. 1571 г.
- описьливъти обильный описками: А которые будуть стыл книги... не исправлены и шписливы, и вы бы тъ всъ стыл книги з дшбрых преводшвъ исправливали собшрнъ. Стогл. (Бусл. 806).
- описьчене попілина за опись (?): Съ тѣхъ лоден Сергѣева монастыря и съ возовъ не имати гостиного ничего же, никоторыхъ попілинъ, ни подоралного..., ни описчего. Жал. гр. Нові. Троиик. Сері. мон. п. 1448 г. См. письчене.
- Описьщикъ опищикъ составитель описи: Прівдеть мон даньщикъ или опищикъ..., и игуменъ моему даньщику дани не даетъ, ни описыватися не дастъ, а то игумену безпено. Жал. гр. Бълоз. кн. 1435—1446 г.
- ОПИТЕМИМ ВМ. СПИТЕМИМ НАКАЗАНІС, ПСНЯ: И СИХЪ ВЪ ОПИТЕМЬЮ ВЛОЖИХЪ. Прав. Іо. митр. л. 514. Иже коумъ с коумою блоудъ створить, спйоу гривна злата, а прочее во шпитемьи. Церк. уст. Яр. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.). Аще ли будеть исповъдаль отцу, отець же, дара дёля стыдяся, не положиль ему будеть опитемьи за ты грёхи. Кир. Тур. 98. Аже боудете і кртъ цёловали, мазъ за то приму опитемью и швечаю за то пре Бмь. Грам. Кир. митр. 1270 г. Опистать шпитемыми. Наис. сб.
- ? Д'ввы не съматран, еда како съблазнишиса въ оптиминахъ кы. Сбор. 1076 г. л. 175.
- опица опиица обезьяна: Ово на кръмлю члвкоу..., а дроугъты на красоу, еже соуть опинцъ. *Io. екз. Бог. 160.* Опици чесо ради поклонищаса. *Io. Злат. Ант. XV в. 153.* Видимъ и йнъ медвъдицю и

- wпицю. *Мев. Пат. л. 364 (Оп. II, 2, 31).* См. опласньство насмѣшливость: Шпласньство (въ опънна.
- опичьскъ по обезьяньи: Не взиракть опичьскъ (въ толк.: како опъни, любать же шбозьанъ). *Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. 170.* См. Опиискът.
- **ОПЛАЖЬСТВОВАТИ, ОПЛАЖЬСТВОО** ТЩЕСЛАВИТЬСЯ, ГОРДИТЬСЯ: ЛЮБЫ... НЕ ШПЛАЖЬСТВОУКТЬ (οὐ περπερεύεται). Кор. 1. XIII. 4. Апост. посл. по сп. 1220 г. (On. II, 1, 148).
- оплаза дерзость: Бѣсъ излѣзъ изъ мрамора съ оплазою многою (turpiter egressus ex marmore). Жит. Порф. 61. Мин. чет. февр. 308.
- Оплазивъ и дерзкій, надменный: Дерзи, шплазиви (τολμηροί). Петр. 2. II, 10. Апост. XVI в. (Оп. I, 305). Не боуди оплазівъ тако: моужь оплазивъ въпадеть въ злага. Изб. 1073 г. 95. Оплазивъпхъ женъ (σοβάδον). Панд. Ант. XI в. 46 (Амф.). Шбаче не суровъ, ни шплазивъ, ни сътихостию преже и съ ласканиямь паче, да тако видъ в гонима же вънимающа, нъ шбличающа кго гавъ. Жит. Өеод. Студ. л. 103. Мти же мога бъ зла соущи и шплазива. Прол. XIII в. 267. Ср. Облазивъи.
- оплазити, оплаж8 разнуздать, сдѣлать дерзкимъ: На кого оплазисте нзыки ваша (ἐχαλάσατε τὴν γλώσσαν). Кирил. Іерус. (В.).
- **ОПЛАЗОВАНИ** дерзость: О шплазовании (π єрі π ро π етєї α ς). *Панд. Ант. XI в. л.* 55.
- оплавовати, оплавою тщеславиться, гордиться: Любы не оплавоуеть, не гръдптьса, не вълообравоуеть (ή ἀγάπη οὐ περπερεύεται). Панд. Ант. XI в. 56. И до посль(д)ныго издыханиы зъло бити кго, да к томоу, ре, болк того не шплавоукть. Жит. Өеод. Студ. л. 133. Ср. облавовати.
- оплазосьрдъти жестокій, безсердечный: Сняе жестоции и оплазосрди (στερεοχάρδιοι). Ies. II, 4 (Парем. 1271 г. В.).
- оплазьнивъи дерзкій, безпоря дочный: Бѣхъ зѣло оплазнивъ (ἄτακτος). *Иат. Син. XI в. 253*.
- Оплазьство дерзость, хвастовство: Оплазьство (αὐθάδεια). Ефр. Сир. XIV в. Въ оплазство (εἰς ἀλα-ζονείαν). Маргар. 1530 г. (В.). Оплазство, си есть хитлявство, цекавость. Зерц. XVII в. См. ОБЛАЗЬСТВО, Опласньство.
- ОПЛАКАТИ, ОПЛАКАЮ вм. опласкати ополоскать, омыть: Шплака кровь твою Ѿ тебе (ἀπ- έπλυνα τὸ αἴμά σου; въ Острж., опласкахъ). Ies. XVI. 9 (Упыр.). Аште многашьдъ приималъ кси нечистоты том, то чьто са троудиши без оума, водож оплакам мзыкъ и ржцѣ. Изб. 1073 г. 31.
- оплакати, оплач8 оплакать: Да бъй, обуимъ, шлакалъ мужа ем. Пис. Влад. Мон. 1096 г. Ать шедъ, оплачю гробъ его. Лавр. л. 6662 г.

- опласньство насмѣшливость: Шпласньство (въ Апост. д. 1312 г. облазьство, въ сп. XVI в. скврьнство, въ нын. кощуны, εὐτραπελία). Εφ. V. 4. Апост. 1307 г. (Оп. І. 311). См. Облазьство, оплазьство.
- оплатити, оплач8 выплатить: А прикащики мои тъмъ серебромъ долгъ мои оплатять. Дух. Ив. Салт. 1483 г.
- оплатъ см. оплатъкъ.
- ОПЛАТЪКЪ облатка, круглый листокъ изъ прѣснаго тѣста Св. Дары въ Римско-католической церкви: Шпаткомъ служа (въ др. сп. оплатомъ). Оеод. Исч. Отв. Изясл. (Бусл. 518). Служать бо шпрѣсноки, рекше шплатки, ихъ же Бъ не преда, но пове(лѣ) хлѣбомъ служити. Иов. вр. л. 6494 г. Земла Ласкаа в соусѣдахъ 8 тебе есть, живоущии же на неи соуть шплатки слоужаще и Латинское прали оучене. Никиф. м. на Лат. Приносать во хлѣба мѣсто шплатокъ и молвать х8лоу на стго и великаго апостола Петра, ыко тои преда намь се, п лжоуть в томь т. ж. (О) шплатцѣх же вѣдаа боуди, ыко шплатцѣ ветхъта Жидовскыа жертвы соуть т. ж.
- оплатькъ плать (?), покровъ (?): Видѣ wплатокъ кровавъ распростертъ надо всѣмъ мпромь (въ Наис. сб. шблак). Злат. цъп. Сл. Христ.
- оплашь вм. облашь мирянинъ: Сръте шплаша нъкія (хобріхоїς тібі). Жит. Савв. осв. XVI в. (В.). См. облашии.
- оплести, оплет8 оплесть, окружить плетнемъ: Шплотом шплете ѝ (π = ρ 16 θ 17 π 2 π 2 π 4 π 0). Mp. XII. 1.Өеоф. толк. ев. (On. II, 1, 133). Оплетено бо бъ плетенемь мъсто то и насовано коліа. Воскр. л. 6724 г.
- оплетати оплетати, оплетаю оплетать, окружать плетнемъ: Оплетам. Изб. 1073 г. (В.). Болшимъ людемъ изъмонастырскихъ селъ... Езъ бити..., сады оплетать. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1392 г.
- оплетатиса оплетатиса оплетаться, опутываться: Оплетатися вещьми житиискыми. *Никон.* Панд. сл. 17.
- оплетина шалашь (?): Въдвщимъ стого мъсто, хотъхв въ нъкоторои оплетинъ тьмнъи и мрачьнъи тамо стещиса. *Прол. март.* 5 (Конон. страд.).
- оплечин одежда наплечная, часть досп'ёха воинскаго, покрывающая плечп: 2 оплечья Н'ёмецкіе, молеваны (въ числ'ё латъ). Ор. Бор. Өсд. Год. 37.
- отложной воротникъ: Оплечья низанное жемчюгомъ. Дух. Солом. Өед. 1690 г. — См. ОБЛЕЧИК, ВАРМЪІ.
- защита, оплотъ: Изясла блие посаженъ на Лоукахъ кнажити и (бѣ) ѿ Литвън оплечью Новоугородоу. Нові. І л. 6706 г.
- оплечьникъ одежда iepeя: Облачашеся инръи въ ризоу \ddot{w} главъи и до ногоу, и опомеашеся помсъмь, и насовьць до стегноу и оплечникъ. Изб. д. 1300 г. (Лавр. On. 21).
- опливати, опливаю оплевывать: Ощи опливаеми (ἐμπτυόμενοι). Златостр. сл. 2.

- оплитатиса опутываться, спутываться, сбиваться: — Не оплитатиса лихыми рѣчьми. Сб. 1076 г. 103.
- оплосмо вообще: Спце и миръ строиться оучастьнами отърадами и скрьбьми, и, аште кого пагоубож къгда том(л)еник постигне, оучастьно такок бъщак, а не оплосмо, на оуспъхъ инъмъ. Изб. 1073 г. 105.
- оплосцъ широко, пространно: \hat{G} тогда бывшихъ оубо и сътворены писаніи оплосцѣ рѣчѝ въстягохомся (πλατυτέρως είπειν παρητησάμην, dicere supersedeo ne longius sim). $\mathcal{K}um$, $\mathcal{E}ymx$, 40. $\mathcal{M}un$, uem, and 122.
- оплоть ограда, стѣна, заборь: Чловѣкъ нѣкън домовить, иже насади виноградъ и оплотъмь ѝ огради (фраүµо́у). $M\rho$. XXI. 33. Ocmp. es. Wилото wилете и (фраүµо́у). Mp. XII. 1. θeog . moak. es. (On. II, 1, 133). Оплотомь и стлъпъмъ и всѣми оутвръжденоу бывъшю (фраүµо́ς). Γp . Has. XI s. 313. Оранітавго оплотъ хопить и змина (фраүµо́ς). Hand. Anm. XI s. 109. Aug вънѣ wuлота (виноградоу) имоуть кго, не оумреть оубо, раны же прииметь. Hukon. Hand. ea. 12. Ограженъ есмь страхомъ грозы твоея, яко оплотомъ твердымъ. Ca. Aan. 3am. Около же оѣ града острогъ тынъ дубовон, а за нимъ два оплота, а межи ими валъ сыпанъ, а по тому валу рыщуще, изъ затынья біахуся. Hukon. a. 6627 a. Оплотъ положити (фраүµо̀у π εριβαλεїν, vallum). Eum. Eupiak. E0.
- ограда, предѣлъ: Покои и на мѣстѣ свѣтлѣ в лици стыхъ, въ шплотѣ блгаго рам и жизни безконечнои. Мол. Өеод. (Исалт. 1296 г.).
- оплошитиса оплошать, потерпёть неудачу: И уже бывше имъ въ полё и оплошившимся сугнаша ихъ Берендён. *Царств. л. 93 (В.)*.
- оплошьно беззаботно, неосторожно: Кои объдали, а друзіп почивали безъ сторожи оплошно. Псков. І л. 6979 г.
- оплътити, оплъщ8 воплотить: Бъ оплъщенъ, не бъоносьць члвкъ. *Іо. екз. Бог. 289*.
- оплъщенин воплощение: Елико w бжъствънааго wплъщенит. *Io. екз. Бог. 94*.
- опльвание оплевание оплевываніе: Са претерпъ хуменье, и шимеванье, и оударенье. *Иис. Влад. Мон. 1096 г.*
- опльвати оплевати, оплюю и оплеваю оплевать: Поржгажтьса кмоу... и оплюжть й (гратоборого). Мр. Х. 34. Остр. ев. Рака бо речетьса Сурьскы шилевань. Ев. 1307 г. (Мат. 36). Поругань бысть, и шильвань, и заоущакиь. Нест. Жит. Осод. 3. Оплеваемъ не гнѣвашеся. Сим. посл. Полик.
- оплыщевати, оплыщою frequentare, часто посыщать; собпраться толпой, во множествы: Множьство оумолиться не оплыщевати мысть оныхь ($\mu \dot{\eta}$ оххауюуєїч, пе frequentent). Никон. Панд. сл. 43. Кро. 83.
- оплетати, оплетаю см. оплетати.
- оплъти вм. ополѣти (?) обгорѣть: Выгорѣло въ Кириловѣ монастырѣ є келіи, а игумена Корнилія едва вынесли, а оплѣлъ весь, а келеиникъ старецъ

- исгорѣлъ подъ кельею. Соф. вр. 7045 г. (т. II, 395). Прорвало таиникъ (съ порохомъ)... и стѣна городован оплѣла и обрушилася. Никон. л. 7061 г. (т. VII, 164). См. ополъти.
- опласати, опласаю плясать вокругъ (?): Иже отъ скврьнъихъ стжди проважданмь бѣаше, осъбиранмь и опласанмъ (κατορχούμενος). Гр. Наз. XI в. 267.
- оповальсамь сокь бальзамическаго дерева: Имоущи купрь, и муролавалань, рекше крижмо желудьный, и оповальсама ($\mathring{o}\pi \mathring{o}\beta \mathring{a}\lambda \mathring{o}\alpha \mu \mathring{o}\nu$). Георг. Ам. (Увар.) 120.
- оповолока покровъ: Оповолокоу кожану синю (κάλυμμα, operimentum; по др. сп. покровъ). Чис. IV. 14 по сп. XIV в.
- опоганити, опоганю осквернить: Опоганити (и. а́va.). Өеоф. толк. ев. (Оп. II, 1, 139).
- опоганитиса одичать: Опоганивышемъ же са, ыко же и оубивати тъчьноплеменьным (ϵ х β ар β ар ω - δ έντας). $E\phi$ p. крм. 236.
- опожденин медленность, замедленіе: Не шпоздить Біть шбѣта, мко же нѣции шпожденіе мнать (βραδυτῆτα ήγοῦνται). Петр. 2. III. 9 по сп. XVI в. (Оп. І. 311). Аще и чьто порицаете ми опожленим... (βραδύτης). Гр. Наз. XI в. 373. Не подобаєть намъ... лѣнитиса о своємь спсньи, да не опождениємь затвориться намъ желаємоє женишьство (διὰ τῆς βραδύτητος). Панд. Ант. XI в. 285. Хвалу воздати благому Владыцѣ, иже въ первыи на десять часъ пришедшимъ не похули ихъ опождения. Θеод. Печ. V. 205.
- опожнения медленность, промедленіе: Да не шпожненіемъ затворйся... женишьство (διὰ τῆς βρα-δύτητος). Панд. Ант. XVI в. (В.).
- опозавътти, опозавада—позабыть, запамятовать:— Ово опозабыхъ, ово лъности преминоухъ. Жит. Өед. Сик. 124. Мин. чет. апр. 347.
- опоздити, опожд8 задержать: Не опоздить Бъ объта (οὐ βραδύνει). Петр. 2. III. 9. Апост. XIV в. (В.); Апост. XVI в. (Оп. I, 311). Спсъ, иже ш мене, не опождж (οὐ βραδυνῶ, tardare non faciam). Ис. XLVI. 13 (Упыр.).
- замедлить, запоздать: Понеже въ многыхъ попеченихъ церковныхъ обрътаемься и мірьскихъ, сего ради опоздихомъ, нынъ же едва поспъхомъ указаніа и отвъты свершити по вопросомъ твоимъ. Кипр. м. посл. къ Ло. 1390 г.
- опоздитисм опоздать: Не опоздимъсм ($\mu\dot{\gamma}$ $\beta\rho\alpha$ $\delta\dot{\nu}\nu\rho\mu$ εν). Pp. Has. XI $\theta.$ 120. И тако княз $\dot{\Phi}$ Руски $\dot{\Phi}$ опоздишася и не за $\dot{\Phi}$ хаща их $\dot{\Phi}$. Un. A. 6693 i.
- опознати, опознаю узнать, распознать: Не в которое врема то кольчко Соломонова жена, а Китоврасова приа, и опозна его, что то кольчко ее обрячалное. Пов. о Китовр. въ сп. XV в.
- опока меловой известнякь (?), белая глина (?): Пако же и местоу томоу опоко имети (въ Лат. пер. нетъ). Жит. Осд. Сик. Мин. чет. апр. 395. Възлож-

- пиемъ имъ опокоу и известь на кола (въ Лат. пер. только calcem). *только calcem*. *только саlcem*. *только саlcem*.
- опокалипсисъ вм. апокалипсисъ книга откровенія св. Іоанна Богослова; — Шпокалипсисъ стго Ішана Фелога куантла. Уст. крм. Іо. Схол. л. 49.
- ополонитиса обогатиться полономъ: Онолонившеся челядью, и скотомъ, и возъвратишася во свояси. Ип. л. 6686 г. Дружина ополонишася и колодникы поведоша, оружья добыша и конь, и възвратишася домовь. Лавр. л. 6693 г. Множество волостеи и селъ поплънивъ и велми ополонившеся. Соф. вр. 6974 г. (II. 105).
- ополоснотисм омыться: Оже нелзъ са будеть причащати лъто или полъ-лъта, то ополоснутиса вечеръ, а на оутрие комъкатъ. Вопр. Кир.
- ополочити, ополочо получить, добиться: (Пьрвыхъ) шставль, къ въторымъ пристоупакть, оудобък сихъ надъясы шполоучити. Жит. Өед. Ст. 91. Испьрва пленьнъны кмоу кръпъченина първънихъ шполоучи и преклоньнъ въсьма, тъмъ и произвлено симъ всы зълъ показати, занк не шполоучити зълаго полоучении. т. же. 93.
- опольяты опаленный, воспаленный: ГАгод'ь ланитычы врёдыны и ополылы имоущю вырыниемы теплыихы слызы. Іо. Листв. XII в. (В.).
- **ОПОЛЪНИ** сожженіе: Акы шполенїе латъчное (ώς πρόσκαυμα χύτρας). *Наум. II. 10 по сп. XV в. (В. I, 393*).
- опольти, ополю обгорьть: Опольша ми власи на главь и на брадоу. Полик, Посл. Пат. Печ. 6. Обновлена бысть церкы святое Богородица Володимери, яже бъ опольла в великый пожарь. Лавр. л. 6702 г. Громъ бысть... и иконы опольша. Новг. І л. 6925 г. (по Арх. сп.). Молній блистанія и громъ стращенъ бысть и въ церкви святьи Богородици... двери райскый опольль. т. ж. 6927 г. Мъсто опольло. Мин. XVI в. (М.).
- сгорѣть: Тъ едина въ въсѣхъ родѣхъ дбо(ю), Прчистам, мти мвисм Боу, тъ бжствоу бъсть пребъваник, непорочьна, не ополѣвъпи огньмь непрестоупьнаго свѣта. Мин. 1096 г. (сент.) 165.
- См. оплъти.
- опольтиса опалиться, разгиваться: Государь князь великіи Иванъ Васильевичь всеа Русіи ополвлся на Татаръ Шигалвя царя... и пометаща ихъ вътюрму. Соф. ер. 7043 г. (т. II, 389).
- опона—завѣса, покровъ: Опона прковънаю раздъраса на дъвок отъ горъ доже и до дола (хататє́тасµа). Мр. XV. 38. Юр. ев. п. 1119 г.; Четвероев. 1144 г. Опона храма Бжим. Мр. XV. 38. Мст. ев.; Гал. ев. XIII в. Опонъ і покровъ ї разворъ (тараро́µата, propugnacula). Исх. XXXV. 11 по сп. XIV в. Опонъ двернъта

- (хатапе́табµа, velamen, по др. сп. завѣсы). Чис. III. 26 по сп. XIV в. А внутри церкви мало попали надъ царскими дверьми да половина опоны сгорѣло на амбонѣ. Соф. вр. 7001 г. (II, 245).
- ткань (?): Опоны створи и будаеть въ куплю. Пов. вр. л. 6488 г.
- Примчаша к нима Половцина дикого, емше у Переяславля..; Изяславъ же... повелъ Половцина перетяти, тако съ опоною. Ип. л. 6657 г.
- опоньникъ дълающій опоны (Пып.): Новогородьць оубита на състоунъ: Дмитра Пльсковитіна..., Иванъка Прибъщиница, опоньника. Новг. І л. 6724 г.
- опорвчати, опорвчаю поручать, ввърять: Опороучати свою власть. Жит. Оед. Ст. 60.
- опорвчити, опорвчв поручить, ввърить понеченію: Шпороучи же (Платоноу) п...зижемъни домъ. Жит. Өед. Ст. 49.
- опоръ приступъ: И онъ невърный поиде опоромъ къ городу. Псков. І л. 6934 г.
- опорьчисть заклинаніе (Гр. ἐπορχισμός): Безь опорьчисть не можеть са очистити діпа (ἄνευ ἐπορχισμῶν). Кирил. Іерус. XII в. (Оп. II, 2, 58).
- опоръкати, опоръкаю порицать: Аще бо хощеть, опоръканть осоуждения Аполона спиа (μέμφεται). Ефр. крм. 208.
- опосл8тнати, опосл8тнаю διαμαρτύρεσθαι, свидѣтельствовать: — Стыл книгы вънйоть и каж8ть, и обличають и 8чать п опосл8тнають и каж8ть и претлть (βοὰ καὶ παραινεί καὶ ἐλέγχει καὶ νουθετεί καὶ διαμαρτύρεται καὶ ἀπειλεί, admonet et reprehendit et exhortatur et protestatur et comminatur). Златостр.
- опослушити, опослушу свидутельствовать: Егда виждж Мосусиж Бжим работьника великааго того, иже толикъп и таком съподобисл отъ Ба чьсти и тако м'ногашьдъп отъ него и опослоушена, мко же слъщати, разоуму та паче в'сухъ. Изб. 1073 г. 148. Призъва ихъ родителя, опослоушивъ, Бжии прудасть пркви (προςχαλεσάμενος αὐτῶν τοὺς γενεῖς ὑπὸ μαρτυρία Θεοῦ παρέδωχεν τῆ ἐχχλησία, convocatis eorum parentibus sub Deo teste ecclesiae tradidit). Нат. Син. XI в. 278.
- опослуньствовати, опослуньствую дать показаніе, засвидітельствовать, показать передъ судомъ: — А кого опослушествуеть послухъ, ино съ нимъ увідается въ дві педіли. Нові. суди. гр. 1471 г. Кто оу кого бороду вырветь, а послоў шпослушествуетъ, іно ему кртъ цілова и битиса на поли. Псков. суди. грам.
- опослъ послъ: Опосле нашего целованья. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г. А опослъ моего живота, ино опять земля и ъзъ перковное... по старинъ да и съ моимъ примысломъ. Зап. Дан. Блин. 1461—1464 г.
- опостичи, опостиг8 постигнуть: Недомъилащаса опостиглъ кси Кондакиа (въ др. сп. постиглъ). Мин. 1096 г. (окт.) 25.

- опочивати, опочиваю отдыхать: Сѣдоша опочивати отъ многаго труда. Никон. л. 6727 г. (Лапт.). Придоша... подъ Полтовескъ, тоу же сташа на нощь шпочивать собъ. Ип. л. 6787 г. Псковичи подъ Изборскомъ въ станахъ стоять опочиваючи. Псков. І л. 6851 г.
- спать: Тоу же опочивааще. *Нест. Жит. Оеод. 5.* Вид'в сонъ, пришедшю ему съ заоутрен'в и шпочивающю. *Ип. л. 6664* г.
- покоиться, пребывать: Днь на разоумыныхъ прыстольхъ опочивами Бъ прыстоль сть на земли себе преоуготовалъ. Мин. 1096 г. (сент.) 50.
- опочиноти, опочино отдохнуть: Съдъщю вмоу и хотыщю опочиноути, не бо николи же на ребръхъ своихъ лыжащеть. *Нест. Жит. Феод. 11*. Пришедшу же во Тферь, и князь велики Тферьскы далъ ему у себя опочинути и честь велику воздасть ему. *Соф. ер.* 6955 г. (II. 57).
- опочинотиса отдохнуть: Они же, опочинувшеся, изыдоша за другую сторону. Никон. л. 6727 г.
- опочитель отдыхъ, спанье: Братии же на шиочители соуще, бъженъщ же възьмъ раздъленою жито и когождо часть измълъ, и поставлыте на своемь мъсть. *Нест. Жит. Өеод. 9.*
- опочити, опочию отдохнуть: Възда шпочити. Жит. Зосим. и Савват.
- остановиться на отдыхъ, пріютиться: Володимѣръ приде преже ко Володимѣроу к Романови, Романъ, блюдаса оба его, не да емоу шпочити оу себе. Ип. л. 6691 г.
- опогасати, опогатів повязать поясомъ: Пѣвци же стояху украшени чюдно, ризы имѣяху, аки стихари, широци и долзи, а вси опоясани. Игн. Пут. (Пал. 14).
- опом соватиса повязываться: По сем же шпоисоунться дыи оуларемъ своимъ крташбразно. Служ. Серг. 42.
- опомсъка поясъ: Опояска Турская, тафта жолта, ворворки враны золотомъ и серебромъ. Оп. им. и. Ив. Вас. 1582—1583 г. 11.
- оправа управа, разследованіе дела: Самого Стослава інша на поути Смолнане и стрежахоуть кго..., жидоуще оправъ Паропълкоу съ Всеволодкомь. Нова. I л. 6646 г.
- оправити, оправию исправить: И мы васъ обсылывали о томъ и не однова, напоминая васъ, ажъ бы есте то направили, ино и до сихъ мъстъ ничого не оправлено. Посольств. Каз. к. Польск. къ Исков. 1480 г.
- направить: Непрестаньно мъклью къ Боу оправленъ, истиньнаго видъниы исплъненъ. *Мин. 1096 г.* (сент.) 105.
- признать правымъ, оправдать: ІАко блудничю очти нъ, ыко мънтоимца оправи. Іак. Бор. Гл. 110. Бу помогающю и шправившю предо всими члвкы. Ип. л. 6684 г. Да же боудоу виноватъ, да боудоу тоу мртвъ, боудоу ли правъ, а ты ма оправи, Гл.

- Нові. І л. 6726 г. А целова имъ на томъ кртъ, што праваго не погобити, а виноватаго не шправи. Псков. суди. грам. Велълъ... старого поселского Серапіона оправити, а посельского Воиславского Леву... велълъ обинити. Дпл. суд. о пуст. Борт. 1462—1464 г. Князь Данило Александровичь велълъ... ищею старца Ферапонтовского Евстрата оправити, а деревню Крохинскую велълъ присудити Ферапонтовскому монастырю. Прав. гр. Ферап. мон. ок. 1490 г.
- защитить: Мьстиславъ же все то кота шправити, Новгородьскоую волость и шбидоу. Ип. а. 6686 г. Мън бълкомъ тобъ радъ помоглъ, но шбидить насъ стръпи свои Межька, ищеть под нами волости, а переже шправи насъ, а бълкомъ бългъ вси Лахове не раздно. т. ж. 6703 г.
- доказать (Чери.): А хотёль быхь послати к нему и свое старишиньство шправити. Ип. л. 6659 г.
- опредвлить, назначить: Фрадиль баше Ростиславь Гюрату Семковича къ црви, хота шправити Клима въ митрополью. Ип. л. 6672 г. Иже пришедъ передъ насъ панъ Гервасъ и въновалъ и оправилъ своии женъ Варваръ сто гривенъ на своюмъ селъ. Грам. Бенк. 1398 г.
- постановить: Оправиль ксть стыи и великым съборъ, мко, аще кто обращетьса... лихвън кмла..., извържетьса ис причьта (ἐδικαίωσεν; въ др. сп. шправи, шправда). Εфр. крм. Ник. 17.
- оправитиса подняться, встать: Оправися Есфирь и ста пред црмь (surrexit). Есо. VIII. 4. по сп. XIV в.
- быть оправданнымъ, оправдаться: Оумьрши бо шправатся (въ сп. XVI в. оправдятся отъ грёха). Рим. VI. 7. Апост. 1307 г. и д. 1312 г. (Оп. I. 301). Аще обличени бъти не могоуть или по вражьдё или по страсти оправитися (бебкаже́уа, convinci). Ефр. крм. Крв. 15. Приде архинийъ Митрофанъ, оправивъса Бмь и стою Софиню, въ Новгородъ (въ Ак. сп. оправдався). Новг. I л. 6728 г. То буди тобе ведомо про тую жалобу, что Витьблане жалобилиса на Рижанъі, чимь то хотели оправитиса противу Гёльмика. Грам. ок. 1284 г.
- доказать справедливость, указать правоту: Шправаса въ хртно пелование. Ип. л. 6658 г.
- оправление исправленіе: Прегрѣшениы инѣхъ требоуи ты на ширавленьє собѣ (πρὸς διόρθωσιν). Пчел. И. Пибл. б. л. 7.
- приговоръ: По словеси Ефремово оправленіа прід (біхаіфията). Ос. XIII. 1 (Упыр.).
- возстановленіе, изцівленіе: Чіколюбьзноє лівчьбою оустроити на оправліние (ἐπανόρθωσις). *Пр. Наз. XI в.* 337
- правило, уставъ: Се оправление, еже заповъда Гъ (тойто то біхаї ω ра той уброо δ συνέταξε Κύριος, legis instificatio). *Чис. XXXI. 21 по сп. XIV в.* Оуказахъ вамъ оправлению и судъ (δικαι ω рата, instificationes; ср. оправъданию). *Втз. IV. 5 по сп. XIV в.*
- оправливати, оправливаю признавать правымь: A что, княже, грамоты посудиль еси отца

- своего и брата своего, а свое грамоты подаялъ еси на ты грамоты; ты грамоты отъимати, а старые оправливати. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1270 г.
- разбирать, судить: Сёдше думати с дружиною, или люди ширавливати, или на ловъ ёхати. Поуч. Влад. Мон.
- оправливатиса оправдываться: Володимиръ же оув'єдавъ, шже Мьстиславу ывлена бъл дума его, и привха шправливатса. Ип. л. 6677 г.
- оправлити, оправлию судить, разбирать дёло: Мужь пртва вашего да хранить и, да аще кто ш Руси или ш Грекъ створить криво, да шправлаеть то. Дог. Игор. 945 г.
- защищать: Црквь оправлыти отъ съборьныйхъ епйъ (блехблябода, vindicare). Ефр. прм. Кро. 99.
- отправлять, исполнять: И беззаконно княжение оправляющи (τ ήν ἀρχήν ἰθύναντας). Γ eops. Δ M. (Yeap.) 47.
- оправедание правда, справедливость: Пета быша Бжим, мче Рифимие, ширавьданим на земли. Мин. 1096 г. (сент.) 174. Ісправи на оправьданим стьза правым съмысла моего. Мин. 1097 г. 117. Быгочьстье, оправдание. . . (біххіобо́уд, iustitia). Пат. Син. XI в. 193.
- право: По оправданью дщерню (κατά τὸ δικαίωμα, iuxta morem, secundum iustificationem). Исх. XXI. 9 по сп. XIV в.
- правосудіе, судъ: Также есмъ приказалъ ему и оправданіа вся церковная и суды и дѣла духовныя управляти, Наказ. нам. митр. XV в.
- судилище: Оставлю бо глати и сжщам овъмь оправьданим, имьже нъмъшьнке щадъние пръдаеть (τὰ ἐκεῖθεν δικαιωτήρια). Γр. Наз. XI в. 308.
- правило, уставъ: Бѣаста же оба правьдьна прѣдъ Бмъ, ходаща въ заповѣдехъ въсѣхъ и оправъданиихъ Гнихъ бес порока (ἐν πάσαις ταῖς ἐντολαῖς καὶ δικαιώμασιν). Лук. І. 6. Остр. ев. Оправданим і судбъ (δικαιώματα, iustificationes; см. оправлению). Втз. IV. 14 по сп. XIV в. Аще зи кто и въ сану пріобидѣти начнетъ церковная оправданія, изи привлачающе насильемъ епископа и попа..., изи монастыремъ данное грабленіемъ отнимаема отъ нихъ. Псков. І л. 6979 г.
- исправленіе, совершенствованіе: Июдём бо при свёщё законьнём дёлаху своя оправданья. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 37).
- добродътель: Диневьнам оправьданим, рекъще блгочьстве. Пат. Син. XI в. 193.
- ОПРАВЬДАТИ, ОПРАВЬДАЮ признать правымъ, невиновнымъ, оправдать: Въп исте оправьданжице себе пръдъ члвкъп (біхатойуться). Лук. XVI. 15. Остр. ев. Не оправьдан неправьдьнааго. Сб. 1076 г. (Бусл. 292). Съниде сь оправьданъ въ домъ свої (біхатойμενος). Панд. Ант. XI в. 103 (Амф.).
- присудить, признать за кѣмъ: Весь священный и великій зборъ оправдаща мнѣ мою митрополью. Наст. гр. м. Фот. ок. 1420 г.

- разобрать дёло, защитить: Избавите шбидима, судите сироте, шправданте вдовицю. Поуч. Влад. Мон.
- назначить: Помани, Гй, бловърнаго кназа нашего..., кго же шправдалъ кси пртвовати на земли. Служ. Вара. XII в. а. 6. — См. оправъдити.
- оправьдатиса доказать свою невинность, свою правду: Оправьдажштенсь сами прѣдъ чадиж (οἱ δικαιοῦντες ἐαυτούς). Панд. Ант. XI в. 101 (Амф.). См. оправитись.
- сказать по правдѣ (?): ГАзъ шправьдаюсь, по правьдъ жемь писалъ. Уст. п. 1193 г. приписка.
- оправьдивый праведный: Не можеть оправдивый погыбнути про безаконьникы. Злат. цтп. Сл. христ.
- оправьдити, оправьжо оправдать, признать правымъ: Пако мънтьника оправьди (ἐδικαίωσεν). Панд. Ант. XI в. (Αмф.).
- разобрать дѣло, защитить: Вдовицю ширавдите сами. Почч. Влад. Мон.
- постановить, назначить: Гаже отъ стыхъ объ на конмьжедо съборъ и доселъ изложена правила държати оправьдихомъ (εδικαιώσαμεν, decrevimus). Εφρ. крм. Халк. 1. И симъ въсприыти свои степень шправдихомъ (по др. сп. оправдахомъ). Уст. крм. Іо. Схол. л. 37.
- направить, указать путь: (Богъ) оправди преже племя Аврамле. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 25).
- исправить: Шправдивъ животъ, тако похвалю Ба. Поуч. Влад. Мон.
- оправьдитиса быть оправданнымъ: Отъ словесъ бо своихъ оправьдишиса (καταδικασθήση). Мв. XII. 37. Остр. ев. Любан злато не оправьдитьса (δικαιωθήσεται). Панд. Ант. XI в. 233 (Амф.). Не шправдитса предъ тобою всакъ живън. Пов. вр. л. 6523 г. Не оправьжоуся (μὴ δεδικαίωμαι). Златостр. XVI в. (В.).
- оправнати, оправнаю дѣлать празднымъ: Посѣци ю (смоковьницж), въскжих и землю оправнѣкть (їνα τί καὶ τὴν γῆν καταργεῖ, occupat). $\mathit{Myr.}\ XIII.\ 7.\ Ocmp.\ es.$
- ОПРАВОСЬ ОПРАВСЬ вм. апракось (Греч. ётрактос) — названіе книги праздничных чтеній евангельскихь или апостольскихь: — Неваньгелик шираксь съ Бійь починакть. Ев. 1270 г. (Рум. 172). Списа на Волоць еуанглие опрако. Псалт. 1296 г. Еуангеліе опракось оковано сребромъ, апостоль опракось. Хлюби. л. 6796 г. Кровь (наричуть) опракосъ айлъ. Козм. пресв. о ерес. — См. АПРАВОСъ.
- опрацейдити, опрапроже обагрить, окрасить: Кръвию мчни свою привь Боу опрапроудивъ. Мин. 1097 г. 147. Достоино тя славить пъми дховыными сборьнам цркъг..., опрапроужена твою пречтыною кръвию. Мин. XII в. (В.).
- опрацительной окраситься: Тогда оубо шпрапродитель брачина (соссив bis tingitur). Григ. Двоесл. (Оп. II. 2. 238).

- опремъ ? И князь Псковской Иванъ Горбатой нача заганивати Исковичь, чтобъ не ъхали розно, а они вси по закустовью, и начаща ему Псковичи прозвище давати опремомъ и кормихномъ. Исков. І а. 7011 г.
- опрись (предл.) кром'ь, исключая: Опрись събстного. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. Ср. оприсьнь, опричь, опришь, опрочь.
- оприсьнение усвоеніе (B.): Шприсн'вніе дійи $(\eta \circ ix \epsilon i\omega \sigma ix \circ \tau \eta \circ \psi v \chi \eta)$. Іо. екз. Шест. (B.) Ср. опришьнение.
- оприсьнити, оприсьню завладѣть, присвоить: Ійко (ты) оприсни мужа моего (ξλαβες, accepisti). Выт. XXX. 15 по сп. XIV в. Б8деши тако живыи оприснивъ печать твою (οἰκειωσάμενος). Заатостр. сл. 23.
- оприсьно (предл.) отдъльно, особо: Одали есмо стлемъ тъща дховнъща судън, судити ихъ шприсно миранъ. Перк. уст. Яр. (Переясл. л.).
- безъ: Аже попъ дѣти крѣити ино попа въ прѣле шприсно велика нжжи, епиж в винѣ. Церк. уст. Яр. (Переясл. л.).
- онрисьнъи отдъленный: Есть водою оприснъ (ιδιάζον). Жит. Андр. Юр. XLI. 161.
- оприсьнь (предл). кром'в, исключая: А оприснь пословъ, Тф'вричемъ н'втъ д'влъ въ нашей отчин'в въ великомъ княженьи, а нашимъ н'втъ д'влъ во Тф'ври. Дог. гр. Дм. Ив. 1372 г. Далъ есмь имъ... Городець на Волз'в оприснъ мыта и тамги, а мытъ и тамгу далъ есмь жон'в своей. Дух. Влад. Андр. 1410 г.
- отдъльно, особо: Пьрвъи же ча (въ понедъльникъ 1-й недъли великаго поста) поктьса оприснь заоутрънь, оуже свитающу дни. Уст. XII в. 1.
- см. опрись, опричь, опришь, опрочь.
- оприсьнь (нар.) особо: Вышній же градъ имяще шприснь дѣтинець (ҡосо фроофиом). Іос. Флав. В. Іуд. V. 5. 8. А коли розмирье князю великому съ Новымгородомъ, а тогды ихъ въ безадщину не ставити, ни обидѣти ихъ въ то время, но живутъ оприснь въ брезѣ князя великого. Жал. гр. Ив. Калит. д. 1340 г.
- оприсьнъ (нар.) особо: Вычерашьней свътывство и просвъщение, еже оприснъ и обыщинъ створихомъ (ίδια και δημοσία). Гр. Наз. XI в. (В.).
- опричь (предл.) кром'в, исключая: И ту же есть місто, ид'в же Христось напиталь пять тысящь мужь... опричь жень и дівтен. Дан. иг. (Нор. 119). А коли ны будеть слати своихь данщиковь въ городь и на вари, и тоб'в слати съ нашими данщики своего данщика, опричь Растовця и Перемышля и Козлова броду. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. Совокупивше волость опричь пригородовь. Исков. І л. 6915 г. А зъ Звенигорода и зъ Звенигородскыхъ волостеи отложиль ти есмъ дани и яму на четыре годы, опричъ тіхъ волостеи Звенигородскихъ, что ся еси съступиль брату своему молодшему. Дог. гр. 1428 г. А пособниковъ не было ни с однои стороны опри жонки.

Исков. суд. грам. — Ср. **опрись, оприсьнь, опришь, опрочь.**

опричынина — см. опришынина.

- опричыничьным принадлежащій къ опричнині: — А съ опричничныхъ гостеи..., которые живуть въ государев опричнин въ Новігородів на Торговои сторонів... имати... всякія пошлины по сеи уставной грамотів. Тамож. Новг. гр. 1571 г.
- опричьно (предл.) кромѣ: Волостели мои и ихъ тіуни не всылають къ нимъ ни по что, ни судять ихъ, опрично душегубства. Прав. гр. Өерап. мон. ок. 1490 г. А васъ отець вашъ своихъ дътеи опрично того жаловалъ. Посл. митр. Іон. княз.
- опричьный опричьний особый: А съ Нъмпы... держати въчный миръ, а съ Новгородпы опричный миръ, а со Псковичы опричный миръ. Лист. перемир. 1449 г. А кому мнъ что дати, и тому у меня намятца опричняя. Дух. Мясопд. Висл. 1568 г.
- посторонній: А опричьніе ся люди у нихъ въ тѣ угодья... не вступаетъ никто ничѣмъ. Жал. гр. Ниж. Бл. мон. 1473—1489 г.
- ср. опришьнъти.
- опришь (предл.) особо, отдъльно: А то все мое чисто возметъ сынъ мои Өедөръ... у Кондратка съ братьею... три четверти, у того жь Кондратка полтина, опришь братьи. Дух. Ост. ок. 1396 г. См. опрись, оприсьнь, опричь, опрочь.
- опришьнени сближеніе, близость: По великоумоу вьсіх ть съчетанию и опришнения (οἰχείωσιν). Гр. Наз. XI в. 257. — Ср. оприсьнения.
- опришьнина опричьнина отдільное владівніе, уділь: Что ен подаваль во опришнину, чимь ен было прожити. *Посл. митр. Іон. княз.* Брате, аже даль парь тебів великое княженіе, то и азъ отступаюся тебів, княжи на великомъ княженіи, а въ мою опришнину не вступаися. *Соф. вр. 6827 г. (І. 301)*.
- опричнина при Иван'в Васильевич'в Грозномъ: Учалъ митрополитъ Филипъ съ государемъ на Москв'в враждовати о опришнины. Новг. II л. 7076 г.
- мѣстность, принадлежавшая къ опричнинѣ (при Иванѣ Грозномъ): Въ Великомъ Новѣгородѣ, въ государевѣ опришнинѣ, на Торговои сторонѣ брати тамгу и всѣ таможенные пошлины гостемъ и купцомъ Московскимъ и Новгородскимъ на государя царя на вѣру. Тамож. Новъ пр. 1571 г. Живутъ въ государевѣ опричнинѣ въ Новѣгородѣ. т. ж. Судити въ опришнинѣ и всякими сыски сыскивати на крѣпко. Дарск. наказ. Бълоз. 1571 г.
- въ опришьнинъ въ особенности, особенно: Нашого посла унизили есте отъ всъхъ пословъ, Менкупа в опришнинъ унижали есте. Посольств. Каз. к. Польск.
- Опришьниньць житель м'естности, вошедшей въ составъ опричнины: — А кого въ татбахъ или въ розбов изымуть опришнинца въ земскомъ, и земскимъ губнымъ старостамъ съ теми опришнинцы,

- кого изымутъ, жхати въ опришнину къ губнымъ старостамъ. *Парск. наказ. Бълоз.* 1571 г.
- опришьнъти особый, отдъльный: А въ которомъ монастыри черньци, туто бы черници не были; но черньци бы жили себъ одны въ монастыри безъ черниць, а черници бы жили себъ особно во опришнъмь монастыри. Посл. м. Фот. Пск. 1410—1417 г. Си же митрополитъ въ старости велицъ бывъ и разболься на Голенищевъ, идъже есть церковь его опришная поставлена. Соф. вр. 6914 г. (т. I, 430).
- сторонній, укромный: Княже господине, не ставися на переди битися, но на зади или на крил'в или инд'в въ опришнемъ м'вст'в. Соф. ер. 6888 г. (т. I, 365).
- посторонній: А опришные люди у нихъ въ тъ рыбные ловли... не вступаются никто ничъмъ. Жал. гр. Сузд. в. к. Бор. Конст. Сп. мон. 1393 г. А изымавъ ему татя, не отпустити, ни посула взяти, а опришныхъ ему людеи не имати. Судебн. 1497 г. 152.
- ср. опричьнъи.
- опроворотити, опроворочь перевернуть, опрокинуть: — Шпроворотиль таковый съсудъ тыщь и ниць положиль. *Hecm. Жит. Өеод. 22*.
- опровратити, опровращо перевернуть, опрокинуть: Ими ми въроу, оче, ыко и съсоудъ тъ. . . опровратихъ и тако ниць положихъ. *Нест. Жит. Өеод.* 22.
- низвергнуть: Сильным же земля опроврати (хате́отрефе, evertit). Ефр. Сир. XIV в. (В.).
- вырвать, выдернуть: И повельвы брю, шпровратища ю ис корения. Жит. Гриз. Арм. XVI в. (В.).
- опровратитиса опрокинуться: Шпровратина соудът й..., едва сами спсота къ брегоу. Жит. Зосим. и Савват.
- низвергать, разрушать: Всю власть даеть Тиридать стому Григорію шпровращати прад'єдная ем капищным храмы и шбр'єтаемыя комиры. Жит. Григ. Арм. XVI в. (В.).
- опровръщи, опровърго перевернуть, опрокинуть, повалить: Тържьникомъ расъпа пъназа и дъскъ опровърже (ἀνέστρεψε). Іо. II. 15. Остр. ев. И прибътъше к Волзъ, (въскакаша) въ учаны, и ту абъе опровергоша учаны, и тако истопоша боле тысячи ихъ. Лавр. л. 6692 г. Аще кдиною шпровъргоу имь, шнъ, въставъ, разбикть мы дъвашьдъ и тришьдъ и глить ми, еда падъсы не въстанъть. Жит. Ниф. 1250 г.
- опрокаженьти, опрокаженью забольть проказой: — Шпрокаженьвыни (Марии) Моиси прости. Никон. Панд. сл. 7.
- опрометати, опрометаю и опромещ опрокидывать: — Широметаа транезы пеняжникомъ (ἀνατοέπων). Εв толк. 1434 г (В.).
- опрометатиса превращаться: Всячьскы бо ся

- οπροмещ δ , ωκο да вы бысте без блазна были (ἐπειδη πάντα ποιῶ ὥστε ὑμᾶς ἐν ἀσφαλεί α μεῖναι). Жит. Ιο. 3 λατι XV ε. (B.).
- опрометьным ? Въ нихже (въ квигахъ) суть вся дванадесять опрометныхъ лицъ зв фриныхъ и птичіихъ. Сказ. о книг. истин. и ложн. (Калайд. 211).
- опросити, опрошб распросить, допросить: Тако же и битого шпросй, гдв есть били і грабили. Исков. судн. грам. Какъ къ нему сошлися на судъ и князь великои, у Новгородцовъ опросивъ да всвхъ... техъ насилниковъ поимавъ, и на Москву тыми часы всвхъ спровадилъ. Исков. І л. 6984 г.
- опростити, опрощо окончить: Троуды свом опрощьше (τῶν πόνων ἀπολύσαντες ἐαυτούς). Златостр. XII в. (В.). Да мко опростиша мітвоу, оуставись боурь річьнам и вълны огньным. Хож. Боюр.
- освободить: Шпростить сй (ἀπαλλάξει). Аван. Алекс.
 сл. на Аріан. (Оп. II. 2. 41).
- получить: Тъмь и такж коньчиноу опростиша и почъсть побъдъ принина (хад тогойтом τέλος ἀπηνέγ-хамто). Нанд. Ант. XI в. 3 (Амф.).
- опрость исполненіе, окончаніе (B.): На ширость правила (μ ετά τὴν ἐκπλήρωσιν τοῦ κανόνος). Eφp. Cup. XV g. (B.).
- опрочин ἐμπόδιον, помѣха, препятствіе: Опрочіе бывая мимоходомъ (ἐμπόδιον, impedimentum). Жит. Андр. Юр. VII. 42.
- опрочь = опроче = опрочь = опроцы (преді.) кромѣ, исключая: — Взяша городовъ 14, опрочь свободъ и погостовъ. Лавр. л. 6745 г. А опрочь Московьскыхъ селъ даю сыну своему Семену села своя купленая. Лух. Ив. Дан. 1331 г. А волостелемъ ихъ Волоцкимъ на Волоцъ не судити, опроче татбы и розбоя и душегубства, а то судить ихъ человъкъ святаго Юрья промежи собою. Жал. гр. Ив. Калит. д. 1340 г. А городная осада, гдв хто живеть, тому туто състи, опрочь путныхъ бояръ. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. съ Андр. Дм. 1405 г. А что грамоты мои земные и рукописаныя, а то детемъ моимъ вобцы, опроче мънные грамоты Васильевы. Дух. Оед. Остафиев. Опроцы церьковнаго села Григорьева. т. ж. А стада кобыльи моеи княгинъ съ моимъ сыномъ на полы; а опроче того, што ни есть у мене, то все моей княгинь. Дух. Вас. Дм. 1423 г. А кто на комъ оучнетъ иска сабренаго серебра или иного чего широ купетскаго дела и гостебного... Псков. суди. грам. И даша Новгородци князю великому Василью Васильевичю 2000 рублевъ за свою вину, а опроче оброковъ, а оброки и пошлины по старинъ. Исков. І л. 6949 г. И та отпустная грамота не въ отпустную, опроче тое отпустные, что государь своею рукою напишеть. Судебн. 1497 г. 153.
 - внв: А буду опроче Москвы, а ударить ми челомъ Москвитинъ на Москвитина, пристава ми дати, а послати ми къ своимъ намъстникомъ, ини исправу учинять. Дог. гр. Дм. Ив. 1389 г.

- отдъльно, особо: Тъхъ соудити енйоу шпроче мирянъ. Церк. уст. Яр. (Сбор. Кирил. Бълоз. XV в.). см. Опрись, оприсьнь, опричь, опришь.
- опрочыным отдыльный, особый: И гонебным лёсь, и пасти, и гдё ни есть ихъ отчинё опрочнеи, и озеро, и ловища. Отводн. Ковал. мон. ок. 1400 г. А заводь тои опрочнеи землё отъ Тихвинё рёкё по ручеи. т. ж. Ср. опроченьный: А велёти писати кабалы порознь, отцу опроченная кабала, а сыну опроченная кабала. Боярск. приз. 1606 г. 7 янс.
- опрълюводъюти = опрълюводъати, опрълюводъю осквернить: Кам бо польза есть тёло дівьствьно съблюдьщи, а діїх пріслоущаним бівсомъ опрівлюбодівати (μοιχεύεσθαι). Наид. Ант. XI в. 87 (Амф.).
- опрѣснокъ Еврейскій, пасхальный хлѣбъ у Іудеевъ: Дьнии семь да гесте опреснъкъ съ жлътеницами. Изб. 1073 г. 196. Ли прииметь отъ нихъ (Гудеевъ) праздыника ихъ почьсть, тако се опреснъкъ, ли что таково ($\alpha \zeta_{0} \mu \alpha$). $E \phi p$. крм. Апл. 70. Никъто же. . . Июденскыйхъ опресныкъ да гасть («Соих), т. ж. Трул. 11. Егда же ХС вечерю створи, тогда шпреснокъ не баше, во врема бо наршчито шпръсноцы бывахоу, то есть врема пасхи Жидовскыг. Никиф. м. на Лат. Не смѣашеть бо творити никто же шпрѣснокъ преже празника, аще востроубахоу жерци их. т. ж. Не подобанть оу Жидовъ шпреснъкъ възимати. Уст. крм. Io. Схол. л. 35. — Опръсноци — праздникъ пасхи у Іудеевъ: — Въ първъи же дынь опреснъкъ пристжинша оученици къ Ийсови (тў де πρώτη των άζύμων). Mo. XXVI. 17. Ocmp. es.
- облатка, круглый листокъ изъ пръснаго тъста, изображающій тъло Христово (Св. Дары) въ Римско-католическомъ богослуженіи: Служать бо шпръсноки рекше шплатки. Пов. вр. л. 6494 г. (Латина) опръсноки служать. Өеод. Печ. Отв. Изясл. 218. Суть же винъп ихъ си: а-е, еже по опръснокы служити и ясти, еже есть Жидовьскъ. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. о Лат.
- опрасьночьникъ признающій причастіє пр'єснымъ хл'єбомъ за правильное, принадлежащій къ Римскокатолическому в'єроиспов'єданію: — Да прашають ныніс опр'єсночьникь т'єхъ. Никиф. м. на Лат.
- опрасьночьным прил. отъ сл. опрасьнъкъ: Людіе же мольахоу дроугъ ко дрогоу: пасха Гна, пасха, и тако заразывахо агньци и шпрасночнал готовахоу. Никтар. м. на Лат. Опрасночная намъ съединища приношеніа въ святан служба святыя церкве. Посл.

- митр. Іон. Лит. еп. 1460 г. Праздыникъ опръсьночьный праздникъ пасхи у Іудеевъ: Три връмена въ лътъ съхраните ми тоу праздыникъ опръснъчьный. Изб. 1073 г. 196. Егда же празликъ бъ шпръсночный, егда творах в шпръсноки, шнъ (Христосъ) во гробъ лежаще. Никиф. м. на Лат.
- опрати, опр8 утвердить: Опру лице свое... на дийо (ἐπιστήσω ἐπὶ τὴν ψυχήν, statuam... super animam). Лев. XVII. 10 по сп. XIV в.
- опрътиса = опърътиса опереться, надечь, надавить: Придоша ръкъ и възвъни вътри и опърошаса храминъ тои, и падеса (προσέκοψαν). Мө. VII. 27. Остр. ев.
- опереться, утвердиться: Ходащей въ тив..., 8пованте къ имени Гню и опретеса о Богъ (ἀντιστηρίσασθε ἐπὶ τῷ Θεῷ). Ис. L. 10. Упыр.
- опрагноти, опрагно напереть, налечь со всъхъ сторонъ: Вся шпрягноуща на нь, извити ѝ хотяща. Жит. Нифонт. XIII в. 20.
- опражение напоръ: Не оубоися, преподобыниче, опражению водынаго. Сбор. Троиц. XII в. 46.
- ОПРАЗАТИ, ОПРАЗАЮ напрягать, натягивать: Егда стрѣлами опрязах \tilde{o} (μ $\dot{\eta}$) τόξα ἐτείναμεν, intendimus). Жит. Іо. Злат. (В.).
- опрамитиса стать прямымъ, выпрямиться: Моужь ызънчыть не опрямиться на земли (οὐ κατευθυνδήσεται, non dirigetur). Заатостр. XII в. (В.).
- ОПРАТАТИ, ОПРАЧО убрать, укрыть: Плащь, имь же одёнь баше, простьрь на земли, и на немь строупиваго посади, и тёмь плащемь шпрата й, и вза на свои плёщи, възвративься, съ собою принесе. Григ. пап. Опрятань всюде ш злыхъ похотни грёховныхъ (катестаце́vоς πάντοθεν καὶ μὴ κλεπτόμενος ὑπὸ τῶν βλαβερῶν καὶ πονηρῶν κινημάτων τῆς ἀμαρτίας). Жит. Андр. Юр. ХХХ. 116.
- обрядить, убрать (покойника), приготовить (къ погребенію): Вложиша в раку мороморяну и опрятавше тіло съ плачемь. Пов. вр. л. (по Радз. сп.) 6523 г. Каковаго богатства лишихся, яко не опрятавъ рукама святое тіло матере своеа и гробу не предахъ. Никон. л. 6713 г. Шпратавше тіло ел, вложища ю въ гробъ каменъ. Переясл. л. 6714 г. Тіло на земли лежаще и опрятано. Жит. Петр. Авон. Мин. чет. гон. 201.
- опрататиса прибрать себя, приготовить себя къ смерти: Ижо потомь опратавъса и нозъ простъръ, и роудъ на пърьсъхъ крьстообразьнъ положь, пръдасть стоую тоу дию въ роудъ Бжии и пръложиса къ стъимъ оцемъ. Нест. Жит. Өеод. 29.

ОПРАТОВАТИ - см. ОПРАТЪІВАТИ.

- ОПРАТОВАТИСА отдъляться (B.): Единъ сыи члкъ, своиствы и дъиствы его \ddot{w} прочихъ члкъ опрятоващеся ($\tau \ddot{\omega} v$ λοι $\tau \ddot{\omega} v$ ἀνθρώπων διεστέλλετο, divisus est). Io. екз. (B.).
- ОПРАТЪІВАТИ, ОПРАТЪІВАЮ прибирать, убирать (къ погребенію): Умножишяся умершихъ въ градъхъ и селехъ, тъм же едва усиъваху живии мер-

твыхъ опрятывати (въ $A\kappa$. сп. опрятовати). Нові. I л. 6925 і. (по Apx. сп.).

опбонъвати, опбонъваю — измѣняться, искажаться: — Отъ горести душа языкъ связается..., смыслъ измѣняется, зракъ шпоуснѣваеть, крѣпость изнемогаеть. Соф. вр. 6897 г. (т. 1, 391). — Ср. опбонъти.

опбснъти, опбснъю — измѣниться, исказиться: — Наоуходоносоръ исполниса трости и зракъ лица его шпбснѣ (въ нов. измѣнися; ¬ддосо́э¬). Дан. III. 19 (Упир.). — См. опбстънъти, опъіснъти.

опвстити, опвщв и опвств — опустошить; подвергнуть поруганію: — Опвстж пвтіе ихъ (ἐξερημώσω). Соф. III. 6. Стаа твом опоустити (ἐρημῶσαι). Панд. Ант. XI в. 98 (Амф.). Ненавидѣти имоуть блоудьницю, опоущеноу сътворать ю (ἡρημωμένην). Иппол. Антихр. 39 (Апок. XVII. 16). Шпоущено боудеть осщенное (ἔρημον ἔσασθαι). Ипол. Дан. VIII. 27. Не опусти мѣстъ честныхъ, не пожжи церквии святыхъ. Лавр. л. 6715 г.

оп**8стити, оп8щ8**— вм. отъп8стити — отпустить: — Любьзно ѝ цѣловавъ, и шпоусти ѝ. *Нест. Жит. Өеод. 8.* оп**8стошити, оп8стош8**— разорить: — Опустопиша около Юрьева обили. *Псков. I л. 6742 г.*

опостьнати, опостьнаю — изманиться, осунуться: — Печални, мучими, зимою шцанлании, въ алчи и в жажи и в бада шпустнавше лици, почернавше талесъ (въ Ак. сп. опыснивши, въ Ип. сп. побледавше, въ Радз. опуснавщи). Нов. вр. л. 6601 г. — См. опътснати, опоснати.

опбствние — запуствніе, разореніе, опустопівніє: — Приближись опоуствниє (ἐρήμωσις). Лук. XXI. 20. Юр. ев. п. 1119 г. (Αмф.). Не осквер(не)на ли быша святая наша въ опуствніе. Посл. Акинд. 1312—1315 г.

опбствти, опбствю — опустьть, быть опустошеннымь, разореннымь: — Гради ихъ вселеніи шпвстьють (ἐξερημωθήσονται). Ies. XII. 20. Упыр. (Бусл. 176). Възиждемъ опбствышал ел (τὰς ἡρημωμένας). Мал. I. 4. (Оп. I. 120). Градоу опоуствышж. Изб. 1073 г. (В.). Шпустыша села наша и городи наши. Пов. вр. л. 6601 г. Опоустыть пажить, юже Бъ благослови, и търник и вълчьць въздрастеть на неи. Нест. Жит. Θеод. 3. Къ мъсту..., кже видъ опустьло въ образовании. Книг. откр. Авр.

опотати, опотато — обмотать, запутать, словить путами: — Уже соколома крилца припешали поганых саблями, а самаю опутапа въ путины железны. Сл. плк. Игор. Аже соколъ къ гнезду летить, а ве соколца опутаеве красною дивицею. т. ж.

OПЗХАТИ, ОПЗХАЮ — ВОСПАЈЯТЬ: — И наведоу на въп отъчащник, красту же и бъдость, опоухажштю очи ваши и дійоу печалаштж (σφακελίζοντα τοὺς ὀφθαλμοὺς ὑμῶν). Изб. 1073 г. 102 (Лев. XXVI. 16).

опожати, опожаю — пухнуть, вздуваться: — Ё многа плача опохлы ему бяста очи (орходяй ух., intumescerunt). Жит. Андр. Юр. XXI. 85.

опощити, опошо — общить каймой, оторочить: —

Шуба камка адамашка рудожелта на куницахъ, опушена отласомъ съ серебромъ. Пам. Яри. 1599 г. Шуба... опушена горностан. т. ж.

опбщати = опбштати, опбщаю — опустошать, разрушать: — Сжть бо мнози непокориви сжесловьници и оумольстъци, ыже подобаеть въздражати, иже вьса домъ опоуштажть, оучаште ихь же не подобаеть (ἀνατρέπουσιν). Панд. Ант. XI в. 80.

опощения — опустопівнів: — На скончанів опоущеним (ἐρημώσεως). Ипол. Дан. IX. 2.

опчии — см. овышии.

опълзти — ополэти — оплъзти, опълзб — сдвинуться, осыпаться: — Тои же весны вода подмывала у дътинца города и оползе валъ, земля отъ стъны, и падеся стъна. Нов. І л. 6945 г. (по Ак. сп.).

— оплъшивъть — см. овлин8ти.

опълчатиса — ополчатиса — вооружаться, собираться на войну: — Слышавъ же то Домонтъ ополчающася люди безъ ума во множествъ силы, безъ Бога, и вниде въ церковь святыя Троица. Исков. I л. 6773 г.

опълчение — ополчение — оплъчение — вооружение: — Ополченые брани. *Ефр. Сир. XIII в.*

— войско, силы: — Дѣмоньскага опълчених славьно побѣжь. Мин. 1097 г. 148. Вельик есть зѣло оплъченик кго (παρεμβολή). Панд. Ант. XI в. 63 (Амф.).

— война, брань, нападеніе: — Ти оубо слъпшаще стии минци на ополцениє врагу подвизашась. Пал. XIV в. Зав. Лев.

опълчити — ополчити — оплъчити, опълч8 — вооружить: — На всякіа роды возставляа своя поборникы, ради оружіа, ученіа и наказаніа и благочестіа ополчивши, и духовное извлекши оружіе. Фот. м. поуч. ок. 1410 г.

— напасть, окружить войскомъ: — Увы тебе, шканьный городе, ыко потрасешиса много, шдёржимъ будени шгнемъ, шполчать же та и при берез Сишрити. Пов. вр. л. 6420 г. (по Ип. сп.).

ОПЪДЧИТИСА — ОПОЛЧИТИСА — вооружиться, начать войну, собрать войска, ополчиться: — Ополчитася въ Акафотѣ (ἐστρατοπέδευσαν, castrametati sunt). Исх. XIII. 20 по сп. XIV в. Аще ополчится на мя полкъ, не убоиться сердце мое. Лавр. л. 6715 г. Ополчився въ силѣ тяжцѣ. Исков. І л. 6773 г.

— приготовиться къ битвѣ: — Поиде Прополкъ на Wлга... и изыде противу ему Wлегъ и шполчистаса. Пов. вр. л. 6483 г. (по Ип. сп.). Къ брани ополчитися (παρατάττεσθα:). Муч. Георг. 2. Мин. чет. апр. 548.

— напасть, возстать: — Дхъ завистнъи ополциса на ма. Har.~XIV в. Зaв.~Iyд. По грехомъ на кого ро шполчитса. Hcков.~cyдн.~ipam. Ты на мя ся еси ополчить ($\pi\alpha\rho\epsilon\nu\beta\epsilon\beta\lambda\eta\varkappa\alpha\varsigma$, et tu te interponas). $\mathcal{H}um.~Andp.~IOp.~XVII.~78.$

опъни — опъни — обезьяна: — Опъни (приписано на полѣ противъ словъ: не възпрактъ оппискъ). Гр. Наз. XI в. 79. Аще кто играетъ со шпынею п

- медвъдемъ (одинъ изъ гръховъ). Мин. чет. Макар. авг. 586. См. опица.
- опътенити, опътеню см. опостънъти.
- опъіснъти, опъіснъю измѣниться, исказиться: Опыснѣвъ лицемъ. *Мин. XVI в. (М.)*. Опыснѣ гнѣвомъ. *т. ж.* См. опоснъти, опостънъти.
- опътание изследованіе, испытаніе: Посазание же искрь шпытанью емоу и зёло додробьнаго и съкровьнаго безъ забранью. Іо. екз. Бог. 98. Безъ зрака ї безъ зазора ї безъ шпытанья. Паис. сб. 50.
- опросъ: Приведену же бывшу слѣпцу, бысть опытаніе. Кир. Тур. Примч. о чел. душ. 149.
- тіцательность, вниманіе: Христово житіе со опытаніемъ подражай. Кир. Тур. Пис. Вас. А посл'єдняя нищеты житіе, сир'єчь отъ козмникъ осужденіе, досады..., хулы..., опытаніе. Кир. Тур. Посл. Вас. 122.
- ОПЪІТАТИ, ОПЪІТАЮ изследовать, испытать: Шпытан главшихъ вероу. Мат. Злат. XV в. (Бусл. 684).
- распросить, допросить: И повел'в перв'ве привести сл'впца, да его опытаетъ. Кир. Тур. Прити. о чел. душ. 147. Азъ же опытахъ, коли Василеи ходилъ съ кречаты посломъ отъ великаго князя, и сказапіа ми: за годъ до Казаньскаго похода пришелъ изъ орды. Соф. вр. 6983 г. (т. II. 145). А на кого тать возмолвить, ино того опытати. Судеби. 1497 г.
- наблюдать: Тяже на въздоусѣ лѣтакть пътицѣ, да тѣмь оубо на въстокъ и на западъ, на десно же и на лѣво опътакть възлѣтания. Изб. 1073 г. 129.
- опътованин любопытство, распытываніе: W лиход'вании, рек о шпытовании. Панд. Ант. XI в. 80. См. опътовати.
- опътовати, опътоваю любопытствовать, распытывать: \mathbf{k} же много вѣштавати и опътовати тоуждам, нестроино естъ члкоу хоташтоу оугодити Боу (π εριεργάζεσ ϑ αι). Π and. Λ um. XI s. 80.
- опътъливъти любопытный, излишне пытливый: Опътъливът (περίεργοι). Тим. 1. V. 13. Апост. XIV в. (В.). Достоить ли дати кинъсъ кесарю или ни, дамъ ли или нк дамь; Гъ же, посрамым ихъ опътъливок лицкиврик, речк (тѝν περίεργον αὐτῶν ὑπόκρισιν). Панд. Ант. XI в. 81.
- опътънъти точный: Имаши въ бжъствънъмь писании о сихъ зъло опътънъти оуказъ. Изб. 1073 г. 106. Аще ли кто сего съповъданит не приеметь, акът не зъло опътъна сжща ($\dot{\omega}_{\varsigma}$ π єргєруот $\dot{\varepsilon}$ р α ν). Γp . Has. X1 6. 372.
- опътънъ точно: Аште зъло опътънъ. . . часъ распътанъ боуде родивъшагося. Изб. 1073 г. (В.).
- ОПЪІТЬСТВО точность: Ино есть свёть, ино же сличьною тёло, иже и к припло, да тако оубо имоуштоу свётоу къ сълньчьноуоумоу тёлоу, съмотрите прокою вы зёло опытьствомь словесе, шко же бо по съединении прёжде рожденааго свёта къ сличьноуоумоу тёлоу, никъто же отъ себе кеж не разлоучи. Изб. 1073 г. 14.

опьсатиса — опсатиса — сдёлать описку: — А коудё боудоу шпсальса кдё. Ев. 1317 г. запис.

702

- опыщрати, опыщраю огорчать: Любаи молчань в бе-сымута прибывають, но и ближнаго же не опыщрають (въ cn. XIV в. не поощрають; въ Рус. пер. не огорчаетъ). Edp. Cup. XIII в.
- опъготивъти = опиготивъти, опъготивъю λ еπρούσθαι, заболъть проказой: Маримиъ шпъготивъ (въ cn.~XVI в. шпиготивъ; λ еπρούται). IIанд. Aнт. XIV—XV в. (On.~II.~2,~263).
- онвготвти, опвготвю заболеть проказой: Строупы ся осыпаль, како же мнёти опетотениа (leprae morbo laboraret). Жит. Өед. Сик. 85. Мин. чет. апр. 85.
- опъщати, опъщаю стать пѣшимъ: Кона не имѣа, на чюжемь (въ подл. чажема) не ѣзди, аще бо шпѣшаеши, и посмѣеть ти са. Сказ. Акир.
- опъщити, опъщ8 сдѣлать пѣшимъ, липить крыльевъ: Опѣшенъ отъ крылоу, акы птица. Сбор. 1076 г. л. 78. Постриже власы главы его и, яко птича опѣшено, продасть иноплеменникомъ. Соф. 1 л. 6979 г. Аще еси чрънець, то не ходи въ миръ, да не начнятъ тобож бѣси играти, ыко птицею шпѣшенож. Жит. св. XVI в. (В.).
- опастин часть рукава у запястья: Попови достоить, хотаче погроужати въ водѣ, роуцѣ собѣ завити, а не омочитьса опастьн, тако же и пелена. Вопр. Кир.
- ОПАТИ, ОПЬН8
 Обтянуть: Опну въ кожю (ѐхтеνῶ ἐφ' ὑμᾶς δέρμα). Парем. XIV в. (Ies. XXXVII. 6. В.).

 Вса бо страны ак' мрежею шпенъ га. Толк. прор. XVI в.

 Авв. І. 15 (Оп. ІІ. 1. 116). Враскавѣ же косте шпявши мога кожи. Діоптр. Филип. (В. І. 94).
- поставить вокругъ: Опя дворца около храма (ёстлсеч, statuit). Исх. XL. 33 по сп. XIV в.
- ΟΠΑΤИСА обтянуться: Опятся на нихъ кожа верху (ἀνέβαινεν). Парем. XIV в. Ieз. XXXVII. 8 (В.). Враскавѣм же костемъ шпавшиса кожи (ῥυσσοῦ δὲ τοῖς ὀστέοις περιεσκληκότος τοῦ δέρματος, присохла къ костямъ). Ліоптр. Филип. XV в. (Оп. II. 2. 460).
- одъться: И Бжіа храма не чтвах8, ыко же подобно бы имь, опеншеся свитами, піах8 вино неправдами събрано. Амос. II. 8. толк. (Упыр.).
- опать назадъ, обратно: Опять поиде вода съ земля (въ др. сп. вспять). Бът. VIII. 2 по сп. XIV в. Аще ли кто ш людии цртва вашего, ли ш города вашего, или ш инъхъ городъ, оускочить челадинъ нашь къ вамъ, и принесеть что, да въспатать й шпать, а еже что принесеть будеть, все цъло. Дог. Игор. 945 г. А оуже не хощю мъщати, но хощю дань имати по малу, смирившиса с вами поиду шпать (по Радз. сп. прочь). Пов. вр. л. 6454 г. Вдасть же за въно Грекомъ Курсунь шпать придъ дъла, а самъ приде Киеву. т. ж. 6496 г. (по Лавр. сп.). А кдъ боудеть конечнии тать, то опать воротить челадина, а свои поиметь. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Чъто шпять отъстоупають бъстринъв. Стихир. XII в. 25. Аже кто многъмъ

долженъ боудеть, а пришедъ гость изъ иного города или чюжеземьць, а не въдам запоустить за нь товаръ, а шпать начнеть не дати... гости коунъ ... то вести й на торгъ и продати й. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.) Ходи Встволодъ къ обю Кънквоу и приде опать Новоугородоу на столъ. Нова І л. 6634 г. Створше миръ, придоша опать. т. ж. 6642 г. Роусиноу не оузати оу Латинеского товара своюго шпать (выше: Латинескомоу не взати товара на оуспать). Смол. гр. 1229 г. А что еси, княже, отъимъ у Кюрили Хотуниче, далъ еси попу святаго Михаила, а городьскымъ попомъ не пошло дани имать на Новгородьскомъ погосте; вдан опять. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1270 г. Озрѣвся опять (ὅπισθεν αὐτοῦ). Жит. Андр. Юр. ХХІХ. 117. А за Волокъ ти слати своего мужа изъ Новагорода..., а опять фхати туды же на Новъгородъ. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. Вороти темь же опать и не поидеши въ моукоу. Сбор. поуч. Мус. Пушк. XIVв. — Въ опять — назадъ: — Изыкъ въ опять тыломъ изъвлеченъ Фтръгноти грътанъ (оподеч). Жит. Григ. Арм. 23.

— вновь, опять: — Кончають слоужбоу по шбънчаю, опать ничего же не захода. Прав. Ил. Новг. арх. Аже не выкупить его на тоть рокъ, имѣеть держати то село опять до другого року. Закладн. зап. Череп. 1386 г. Бысть тма силна... и потомъ бысть къ вечеру далъ Богъ тихо и опять свѣта исполнено, яко же и въ прочая дни. Псков. І л. 6978 г. Почаща... новую стѣну опять зарубати по старинѣ..., которая была въ пожарѣ выгорѣла. т. ж. 6979 г.

ОРАЛО — cm. РАЛО.

- орамица пашня, пахотная земля, земля годная подъ пашню: Се купи... пол-полца орамои земли... и въ другомъ мѣстѣ пол-полца орамици... и бережного лоскута половина орамици. Новг. купч. XIV— XV в. 22. Ср. ораница.
- орамъщ: орамата земла ворамата земла пащня, пахотная земля, земля годная подъ пашню: Далъ есмъ въ домъ святому Николи въ Чюхченему..., дворъ и дворищо, орамую землю. Дух. Вас. иг. ок. 1350 г. Четверть наволока моего оучастька... ворамои земли, въ пожьняхъ, и въ лѣсѣ, и въ водахъ, и въ земляхъ, и во всемъ наволокъ четверть моя. Дух. Арт. черн. ок. 1350 г. Горныи орамыи земли... и нарѣчскій орамыи земли. Новг. купч. XIV—XV в. 4. Три села, дворы и дворища, орамыи земли тихъ селъ... и пожни тихъ селъ... и пожни тихъ селъ... и пожни тихъ селъ... и пожни тихъ селъ... орамыи земли, и пожьнѣ, и ръпъща. т. ж. 9.
- **ОРАНИ** наханіе: Нѣсть оранию, ни жатвы (ἀροτρίασις, aratio; но др. сп. оратвы, ратвы). Быт. XLV. 6 по сп. XIV в.
- ораница пашня, пахотная земля: А заводъ тон земли отъ Юрьквскои границъ простью в'върхъ и съ прости возлѣ Оупьковскоую ораницоу по върхнеи сторонѣ. Грам. кн. Изясл. Мст. 1148 г. Отъ Юрь-

- неского межьника логомь подълѣ Юрьнескоую рель да подълѣ Юрьне скоую ораницю логомь, да по конець логоу промежь ораницы Юрьнеской Оушькова поля. т. ж. Ср. Болг. орница нива паханная, но не сѣянная. Карав. Пам. 314. Ср. орамица.
- ОРАРЬ ἀράριον, orarium, часть облаченія діакона: А діакономъ вдовцемъ причащатися во олтарѣ же в стихарѣ со ораремъ (по др. сп. съ уларемъ). Інт. Нові. по церк. 6998 г. — См. **Зларь**.
- оратва наханіе: Не боудеть оратвы, ни жатвы (ούх ἔστιν ἀροτρίασις οὐδὲ ἀμητός). Бит. XLV. 6. по сп. XV в. (В.). Безь оратвы ἀνήροτος: Оубогь бъаще и без оратвы (въ Рус. пер. нестяжателенъ). Γp . Has. XI в. 75.
- орати, орю, пахать, arare: Которыи же оть вась рабъ имѣњ оржщь или пасжщь, иже, пришьдъшоу нмоу съ села, речеть кмоу: абик минжвъ възлази (фротрібута). Лук. XVII. 7. Остр. ев. ГАко же оран и шко же сван. Сбор. 1076 г. л. 138. Оупъваниемь длъжъноуеть оран ορατα (ὀφείλει ἐπ' ἐλπίδι ὁ ἀροτριῶν ἀροτριᾶν). Παμθ. Αμπ. XI в. л. 10 (Кор. 1. IX. 10). Да не wреши тельцымь и шсыльмь (ойх аротріабы, non arabis). Панд. Ант. XII—XIII в. 156 (Втз. XXII. 10). Жены в нй орють, зижють храми, мужьскам дёла творать. Пов. ер. л. введ. На весну начнеть смердъ тотъ wрати лошадью тою. *Ип. а. 6619 г*. Не сви бо на браздахъ жита, ни мудрости на сердце безумныхъ: безумныхъ бо ни орють, ни съють, ни въ житницы собирають, но сами ся ражають. Сл. Дан. Зат. Поімаша по Лоуз'в вси кони и скотъ, і нелэв баше орати по селомъ і нвчимь. Новг. І л. 6748 г. Оставили бо ихъ Татарове, да имъ wрють пшеницю и проса. *Ип. л. 6749 г.* Ни косити, ни орати. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. Болшимъ людемъ изъ монастырьскихъ селъ... монастырь и дворъ тынити, хоромы ставить, игумновъ жеребен весь рольи орать възгономъ. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1392 г.
- въ переносн. смыслѣ выдумывать: Не ори лъжа
 на брата свонго и не въсхотъи лъгати вьсем лъжа
 (μπ ἀροτρία). Панд. Ант. XI в. л. 93. (І. Сир. VII. 12).
- Ср. РАТАИ (вм. оратаи), РАЛО (вм. орало), РАТВА (вм. оратва).
 Ср. Болг.: Да не оре тетё край Дунав в нивя-та че ще да изоре Янкини-те кости. *Dozon 96.* Ср. Лит. агѝ, агtі; Гтө. агјап; Др.-в.-Н. еггап, еггеп; Св.-Н. егеп, егг; Лат. аго, агаге; Гр. ἀρόω.
- орачь нахарь: Володимерь градъ есть пригородъ нашь, и живутъ въ немъ наши холоци каменосъчци и древодълци и орачи. Никон. л. 6684 г. Ино одъяние воину..., ино желъзному ковачю, ино орачю. Стогл. (И. Г. Р. IX. пр. 828). Ср. Болг. орачь нахарь. Карав. Пам.
- ОРГАНЪ ОРЪГАНЪ АРГАНЪ ὅργανον, орудіе, органъ: О богоблаженіи архіереи... органи Святаго Духа, вся вѣрныя душеполезными и спасеными наслажающе гласы. Кир. Тур. 83. Къ полунощи же случися словесному аргану угаснути и затворитися гласу (о кончинъ Арсенія, еп. Тверского). Новг. IV л. 6917 г.

- музыкальный инструменть: Начнемъ бити сребреныя арганы. Сл. Дан. Зат. Оръганы и моусикиыми и сопълми глоумити. Никон. Панд. сл. 2 (Өеодорит.) Прроци... акът органи себе съкоуплени, имбще въ себе выиноу слово акът било, имь же подвизающесь повъдаахоу си, наже помышлааше Бъ (όργάνων δίχην έαυτοϊς ήνωμένοι έχοντες έν έαυτοϊς άει τὸν λόγον, ώς πληκτρον, δι' ου κινούμενοι άπηγγελλον ταυτα, άπερ ήθελεν ὁ Θεός, οἱ προφήται, quo nimirum velut organa in seipsis semper unitum verbum tanguam plectrum haberent, cuius nutu atque afflatu, quae Deus vellet haec annuntiabant profetae). Иппол. Антихр. 2. Гласъ органъ звенящь (въ подл. нътъ). Жит. Андр. Юр. XLVI. 244. Неподвижими о любви аргани на древесъ объщени. Гр. Нис. о Мел. Мин. чет. февр. 128. Повелъ органы, вся основана имъ въ храминъ оуготовити (praecepit organa et omne genus musicorum in templo praeparari). Муч. Еразм. 9. Мин. чет. іюн. 148. — См. ВАРГАНЪ, ЕРГАНЪ.
- въ перен. см.: Бъисть, Златооусте, бодъхновенъи оръганъ. Мин. 1097 г. 78.
- Възложища на нь арганы створеным на огньноую подобоу. Муч. Өед. Тир. Мин. чет. февр. 340.
- органьный орыганьный прилаг. оты сл. органы относящійся къ органу, музыкальному инструменту: И се вид'я многым играющи пр'яды нимь, швы гоуслыным гласы испоущающе, дроугым же орыганыным гласы поюще. Нест. Жит. Өеод. 26.
- органьскый прилаг. отъ сл. органъ относящійся къ органу, музыкальному инструменту: Сь подоблате Авинѣи троубамъ шрганьскымъ (αὐλοίς). Ичел. И. Публ. б. 114. Кто птица тазыкы изошстри, тако шрганьскыта пъни. Георг. Писид. (Бусл. 917).
- орда станъ, кочевье: Послали ихъ къ Ширванши въ орду его Коитуль (по др. сп. въ рду). Аван. Никит. (Унд.).
- Золотая орда, Татарское ханство, основанное Батыемъ на нижнемъ течени Волги: - Кизь Прославъ Всеволодичь, позванъ премь Татарьскымь Батыемь, где к нему въ ордоу. Новг. I л. 6750 г. Поидоша вси князи въ орду, и чтивъ Улавчия и вся воеводы его, и возвратищася во свояси. Сузд. л. 6765 г. (по Ак. сп.) А вынесуть тобъ изъ орды княжение великое, намъ еси князь великый. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. 3. Александръ князь и сынъ его Өеодоръ убъена быста въ ордъ. Псков. І л. 6847 г. А добра ти намъ хотъти во всемь въ ордъ и на Руси. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. А переменить Богь орду, дети мои не имутъ давати выхода въ орду. Дух. Дм. Ив. 1389 г. А оже ны Богъ избавить, ослободить отъ орды, ино мнъ два жеребья, а тебътреть. Дог. гр. Дм. Ив. 1389 г. А что еси платилъ въ ордъ за мою отчину..., а о томъ ми съ тобою розчестися. Дог. гр. Юр. Дм. съ в. к. Bac. Bac. 1433 г. А дань ти... давати мнѣ, а орды не знати, а орда знать мив великому князю, а долгъ ми ординьскои повести на все великое кня-

- женіе и на удёлы. Дог. гр. Вас. Вас. 1435 г. См. ворпа.
- полчище, войско: Чему ты, поганый Мамай. посягаешь на Рускую землю, то тя била орда Залъская. Сл. о Задон. И царь послалъ за нами всю свою орду. Аван. Никит.
 - Сл. орда встрѣчается и у иностранныхъ писателей, напр.: ἐπὶ τὴν ἀγορὰν αὐτῶν τὴν οὐρδὰν καλουμένην (Л. Халкондила. Бон. изд. 127. Срезн. Хож. Ав. Никит. 44); partimmo... con tutto il lordò (Контарини. Срезн. Хож. Ав. Никит. 44); ordo se llama el real ó campamento, que los Moros llaman aduar; suele llamarse orda igualmente (Клавихо. Срезн. 188).
- ординьскъ и прилаг. отъ сл. орда имѣющій отношеніе къ ордѣ, къ Золотой ордѣ: Не надобѣ имъ потянути съ Новоторжьци ни въ которую дань, ни въ ординьское серебро, ни его сиротамъ. Жал. гр. Дм. Ив. Микул. Андр. 1389 г. А что ординьская тягость и Коломеньскии посолъ, коли еси былъ въ своей отчинѣ, а то намъ по розочту. Дол. гр. Вас. Дм. 1389 г. Заплатилъ есмь въ твои долгъ въ ординьскои Резъпъ-Хозѣ. Дол. гр. Юр. Дм. съ в. к. Вас. Вас. 1433 г. Честно боронивъ отчину свою градъ Кіевъ отъ силнѣи себе ординскихъ цареи и отъ Тотаръ. Исков. Іл. 6979 г.
- Ормякъ толстои бѣлъ, ординскои. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г.
- ординьць ордыньць пленникъ, выкупленный изъ ордынскаго плена и поселенный на княжеской земле (см. Сол. Ист. Рос. I, 1203): А что наши ординцы и делюи, а тымъ знати своя служба, какъ было при нашихъ отцехъ (дословно то же повторяется во многихъ грамотахъ). Дог. гр. Дм. Ив. 1389 г. А ордынци и делюи, а те знаютъ своя служба по старине, а земель ихъ не купити. Дог. гр. Боров. кн. Вас. Яр. съ в. к. Вас. Вас. 1433 г.
- оревати, орюю быть похотливымъ (B.): Кони орююще быша ($\tilde{i}\pi\pi\sigma\iota$ дудидиейς έγένοντο, equi in feminas furentes facti sunt). Златостр. XVI в. (B.). Ср. орь, оревитым, орежатиса.
- ОРЕВИТЪІИ похотливый: Кони оревити (δηλυμανείς). Аван. Алекс. сл. на Аріан. (Оп. II. 2. 40). Кона оревиты (δηλυμανείς). Сильв. и Ант. вопр. (Iер. V. 8. Оп. II. 2. 154). — Ср. ОРЬ, ОРЕВАТИ, ОРВЖА-ТИСА.
- оренин разрушеніе, разореніе: Оренинмь труса и меча. *Книг. откр. Авр. 53*.
- ориньць: Въ годъ стоудени ничьсо же боле дъвою ризоу... чьрнаго оринца свиты оучащенъ, въ нихъ же ходащеи довъльно съгръвающеса тъми, ни едином лютости зимьнъм чювьства приимоуть. Уст. п. 1193 г. 233. Ср. оръница.
- оритель разрушитель: Пов'єдатель айль, славьнь оритель идольпагоубьнь. Мин. Пут. XI в. 76. Оритель идолопагоубънъ и богатитель нищимъ. Мин. май XIII в. 48. Гако бо орителя съблазномъ, ыко

бжыствьноую крыкъвь Бжин Дха днь, славьноую твою пать хвалимъ. *т. ж. 67.* — Ср. оборити, разорити; Лит. yrù, irti, ardau, ardyti.

ормаеть — армаеть — комнатная мужская одежда халатнаго покроя съ завязками на вороту и на боковыхъ прортах у подола (Савв. 151): — Ормякъ сдтати тонкое полотенцо, образцы на него по лазореву бархату шиты золотомъ..., а завязки и кружевцо каковы государь укажетъ, а подпушка подъ него отласъ червчатъ. Оп. им. и. Ив. Вас. 1582 г. 9. Ормякъ толстои бтъ, ординскои; на немъ 8 завязокъ шолкъ дымчатъ. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г. — Ср. Перс. урмякъ — платье изъ грубой шерстяной матеріи; въ Бухарт это слово обозначаетъ верблюжью ткань.

ОРМАЧЕКЪ — АРМАЧЕКЪ — уменьш. отъ сл. ормакъ — армакъ — комнатная мужская одежда (см. ОРМАКЪ): — Ормячокъ тонкое полотенцо; на немъ круживцо Нѣмецкое золото съ серебромъ, узенко; на вороту и на прорѣхахъ 12 завязокъ полкъ вишневъ. Плат. Бор. Оед. Год. 1589 г. Ормячекъ... подпушенъ камка багрова, кружевцо шолкъ червчатъ съ золотомъ. т. ж.

ОРМАЧЬНЫЙ — см. АРМАЧЬНЫЙ.

орностаи — то же что горностаи — маленькій хищный зв'трекъ изъ рода хорьковъ; м'тхъ этого зв'трька: — Шуба орностаи наголная, ц'та 17 рублевъ. Расх. ки. 1584—1585 г. — См. горностам, горносталь.

оросити, ороші — слегка полить, увлажнить: — Почьрплъ кси ш источьника неистъщакмаго водъ ї оросиль кси дша. Мин. 1097 г. 169. — Ср. овросити. орреа — см. засъкъ.

орбдин — орждин — πράγμα, діло: — Подвизати о ороудии ($\pi \rho \acute{\alpha} \gamma \mu \alpha \tau o \varsigma$). $E \acute{\phi} p$. $\kappa p m$. K p e. 19. Ради цр $\kappa B b$ ныихъ ороудии (хефадала, quaestiones). т.ж. Трул. 8. Вшедъ в печеру, и затворыне двери печеръ, и засъщаше перстью, и не глше никому же; аще ли будаще нужьное шрудье, то шконцемъ малъї бесъдоваше в суботу, ли в недълю. Пов. вр. л. 6582 г. В се же верема баше пришелъ Славата іс Киева & Стополка к Володимеру на нѣкое wрудье. т. эк. 6603 г. Въ кдинъ же Ѿ днии ишедъщю ми нѣ(ко)нго ради орудию въ градъ и съдъщю ми на единомъ мъстъ. Нест. Бор. Гл. 48. А иже шидеть къто о себв ш сего мвста, то же азъ о томь ороудим не имамъ. Нест. Жит. Өеод. 28. Праващи кто ороудиы въ правьдоу. Мст. ев. послъсловіе. Аще и на кони ъздаче, не будеть ни съ къй шрудьш..., а Гй помилуи зовъте беспрестани. Поуч. Влад. Мон. Есть ми к тоб'в орудие велико. Ип. л. 6669 г. Стославъ кназь иде въ Ватиче Корачевоу, wроудей дела своихъ. т. ж. 6693 г. Иде княъ Всеволодъ въ Смолньскъ своимь ороудинмь. Новг. Іл. 6728 г. Са грамота оутвържена всехо коупьче пьчатию; се ороудик исправили оумнии коупьчи. Смол. гр. 1229 г. Просвъщеніа очима моима о том орбдін не хощ δ (περὶ ταύτης τῆς ὑποθέσεως). Жит. Андр. Юр. XI. 56. Ліннва быста о орбдін моемь (in mea causa). Прохор. Жит. Іо. Боюсл. VII. До сего міста есть ми орбдие (ἔως τῶν ἀδε χρείαν ἔχω, opus est ut isthuc loci concedam). Аванас. о Мелхсд. Бяше епіома ороудіє (negotium). Жит. Порф. 41. Мин. чет. февр. 300. Василью, ни его дітемь... не надоби до посадника до Ивана... вътомь орудіи (въ Ивановів куплів) ничто же. Нові ряди. XV в. 2. А кому будеть до нихь каково орудіе... Грам. в. к. Ив. Вас. 1504 і. — Ср.: Оть толи поусти без матежа призъвати сватааго Конона отъ Виданы вьси на ино орждик. Супр. р. 33.

- дѣло судебное: Которое шроудик доконечано боудѣть оу Смольнескь мьжю Роусию и мьжю Латинескимь газъікомь, пьредъ соудигмии и пьредъ добрыми людми, боль того не починати оу Ризѣ и на Гочкомь березѣ. Смол. гр. 1229 г. Гдѣ орудье почнетъ, ту его и концать. Дог. гр. Новг. 1426—1461 г. А которои посадникъ слѣзё степени своеи, шрбдіа и сбдове самомб оуправливати, а иномб насѣ, его сбдове не пересбжати. Псков. суди. гр. Посадникъ всакому, за дрбга емб не тагатса, шпро своего шрбдиа. т. ж. А орудье судить посаднику и тысецкому... мѣсяць, а далѣ того имъ орудья не волочить. Новг. суди. гр. 1471 г. А земное орудье судити два мѣсяця, а болши дву мѣсяць не волочити. т. ж.
- дѣло, работа: Оже ли гнъ шслеть кго (закупа) на свок шроудьк, а погъзнеть без него, того кмоу не платити. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). О исходащій братьи из манастыра на поть, на ороудіє манастыр'ское. Өеод. Студ. Ост. (Корм. Моск. Дух. Акад.).
- предметъ: Горко есть орбдин се, да кто се можеть гасти (πράγμα, genus cibi). Жит. Андр. Юр. 1. 14.
- орудіе: Аще хочеть обновити священных съсуды, да купить у мастера орудія вся, да сковавъ съсуды, и ввергуть орудіа въглубину, а опять да не дѣлають орудіи тѣми, да не получатъ себѣ отъ Бога грѣха. Вопр. Өеогн. 1276 г. Да не взимаютъ 8 нихъ ихъ дѣлныхъ ор8дія, да не отнимаютъ ничего же. Ярл. Узб. 1315 г.
- орудіе, оружіе: О злое орудіе, остро, діяволе (о злой женть). Сл. Дан. Зат.
- Ороудиы оученикы творити (responsa a discipulis exigere) Жит. Алексдр. 46. Мин. чет. февр. 246.
- орбдиице орбдьице уменьш. отъ сл. орбдик— небольшое дѣло, дѣльце: Пережду и ѣще мало врема: соуть ми срудьица. Ип. л. 6676 г.
- орбдовати, орбдою дъйствовать: Аще бо кто хотъль орудовати ко царю, то миль дъется отъ меньших слугь (приблизиться къ царю за дъломъ?). Зл. Цпп. XIV в. Поуч. 1 пед. пост.
- орбавство оржавство дъйствіе: Ни мждростіж тож въсхотьща разоумьти Ба, тыми же мынимымыми оржавствомы проповыданию, а не помыслы и оумышіми. Изб. 1073 г. 18.

орбжатиса — быть похотливымъ: — Наречё кона ороужающася (δηλυμανεῖς, insanientes in feminas). Златостр. сл. 8. — Ср. оревати, оревитъи, орь.

орбженносьць — борофорос, оруженосець, слуга: последователь: — Къ динволемъ поспешьникомъ и wpoyженносьцемъ (борофороос, satellites). Никон. Ианд. сл. 31 (Петр. Алекс. 9).

орбжин — оржжин — орудіе, инструментъ: — Аче кто конь погоубіть, или ороужин, или портъ, а запов'єсть на търгоу и посл'єдь познанть въ свонмь город'є, свон немоу лицемь взати. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.).

 вооруженіе, оружіе: — На разбоиника ли изидосте съ оржжии и дрькольми (μετά μαχαιρών). Me. XXVI. 55. Остр. ев. Нъсть ороужим ратьнааго. Изб. 1073 г. Красота воиноу ороужик и кораблж вътрила. Сбор. 1076 г. 2. Приходашта же въ ржцѣ браньнъимъ оржжины (отлоч). Ip. Has. XI s. 60. И жены небъахоу безъ оржжин (недіа). т. ж. 71. Вълъзъ бо въ црквь съ всвии, иже о немъ оржжие носать (δορυφορείν). т. ж. 66. Приимати ороужинть (отдо. armis). Ефр. крм. Гр. Нис. Кленшеса шружьемь своимъ, такую любовь известити и оутвердити по вере и по закону нашему. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). Иже помъислить Ѿ странъ Рускию разрушити таку любовь..., да не имуть помощи ѿ Ба, ни ѿ Перуна, да не оущитаться щиты своими и да посвчени будуть мечи своими ю стрель и ю иного оружьы своего. Дог. Иг. 945 г. Ци аще оударить мечемъ или копьемъ или кацемъ любо шружьемъ Русинъ Грьчина или Грьчінъ Русина, да того діла гріха заплатить сребра литръ е по закону Рускому. т. ж. Мът са доискахомъ шружьемь шдиною стороною, рекоша саблами, а сихъ шружье шбоиду шстро, рекше мечь. Пов. вр. л. введ. Отроци Свеньлъжи изоделиса суть фружьемъ и портъг. т. ж. 6453 г. Помани, Гй, біговернаго кназа нашего..., шроужины истиньнымь, шроужикмь біговолнымь вінчан кго. Служ. Варл. XII в. л. б. А рано встанъте, а шружью не снимаите с себе. Поуч. Влад. Мон. И хотъхо с ними ради битиса, но оружье быхомъ оуслали на передъ на повозъхъ. т.ж. Бъг котора зла въ людьхъ и въстаща на кнам Мьстислава..., търговъи же полъ сташа въ ороужии по немь. Новг. І л. 6665 г. Оже оударать моужа **шроуженнь**, любо коломъ, то 5 гривенъ за раноу старык. Мир. грам. Новг. 1199 г. Не ратью, ни ороужьемь, ни плъкът соупротивьным възбивающе. Іо. екз. Бог. 237. Дийо проидеть ороужьк. т. ж. 292. Всю бо землю іхъ ороужиемь попліни. Новг. Іл. 6773 г. Вскоръ повергша оружія и устремишася на бътъ. Псков. I л. 6773 г. Воини въ шроужии. Жит. Өед. Студ. 150. — О древнемъ Русскомъ оружій см. Дог. съ Грек. — доспѣхъ: — Облецѣмъ же са въ ороужин свѣта (οπλα). Pum. XIII. 12. Anocm. nocs. no cn. 1220 i. А некръщении Русь да полагають щиты свом и мечи свои нагы, шбручи свои и прочам шружым, и да клфнуться w всё, ыже суть написана на харотьи сеи. Дог. Иг. 945 г. (по Ип. сп.).

— колесница: — Всади й на оружіе (ἐπὶ τὸ ἄρμα, in curru). Быт. XLI. 43 по сп. XIV в. Впрягъ же Иосиф оружье свое (τὰ ἄρματα). т. ж. XLVI. 29. по сп. XIV в. И створи себѣ шрбжіе (ἄρματα). Цар. 3 І. 5. Библ. 1499 г. Свѣтъ же Илиж въсхъищьи на огньнѣ оржжии (ἄρμα). Гр. Наз. XI в. 99. Ороужиє же фарашне глоубиною покрывъ (ἄρματα δὲ φαραὼ βυθῷ ἐχάλυψεν). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).

— защита: — Оградивъсы крьстьнымь ороужикмь. Нест. Жит. Өеод. 21.

оружимным — оружьмным — оружейный: — И ту бъвидити ломъ копииным и звукъ шружьиным. Ип. л. 6682 г

орбжити — оржжити, орбжб — вооружить: — Бжикмь дхьмъ себе оржживъщи. Мин. Пут. XI в. 10. орбжь (?) — налка (?): — Орбжи ти копїа держаста въ рбкахъ (σχήπτρα). Жит. Андр. Юр. VII. 38.

орбжьникъ — носящій оружіе, воинъ: — Всякъ орбжникъ вашь (όπλίτης, armatus). Чис. XXXII. 21 no cn. XIV в. Зълочьстивъихъ ороужьници тебе досточюдьна соуща лютыими ранами ызвахоу. Мин. 1096 г. (окт.) 38. Остави непобъдима ороужника. Мин. 1097 г. 88. Пристоупиша ороужьници незнакми. Стихир. Новг. д. 1163 г. Акы зверіе на оружьника нападъще, отбегоша. Кир. Тур. сл. о разслабл. 49. Оставившю же ему люди за собою, фроужники многи и фаревникы. Ип. л. 6737 г. Стрвицем же стрвиающимъ, wроужником же не бывшимъ с ними... т. ж. 6764 г. Мнози бо сильнии ороужници, а срци страшиви, не постогина прамо соупостатомъ. Пчел. И. Публ. б. 131. Оба полъ царя 12 оружника, отъ главъ ихъ и до ногу все желѣзно. Игн. Пут. (Пал. 15). Крвикаго оружника блгодарьств8ы. Похв. Онуфр. Мин. чет. іюн. 176. Се ти оружницы, а твои излюбленицы. Мам. поб. 17.

— возница: — И повелѣ шроужнякоу своемоу беспрестані погоняти (άρματηλάτην). Георг. Ам. 133 (Увар.). оружьничии — завѣдующій оружіемъ: — Послалъ князь велики... оружничаго своего... да дъяка своего. Соф. вр. 1517 г. (т. II. 302).

орбжыный — вооруженный: — Самы же ёха в малё штрокы шроужныхы (вы подл. шроужныхы). Ип. л. 6764 г.

— боевой: — Комониць стада тысущъ й и кони, таже въпрягати во оружныя колесницы тысущь бі. Георг. Ам. XV в. (В. І. 353).

ОРЧАКЪ — см. АРЧАКЪ.

оръпътити, оръпъщ8 — смутить (?): — Не хоташе бо чьстьным дша оръпътити непрабънвающими въ въкъп. Жит. Мев. XII в.

ОРБ — конь: — Лютым же и лоукавым въ зміа преложи..., женьскам же предага любящи въ шря (εἰς ιππους). Геори. Ам. 270 (Увар.). — Ср. Чеш. оř. — Ср. ОРЕВАТИ, ОРЕВИТЪІИ, ОРЕЖАТИСА.

орьдии — ордии — прилаг. прит. отъ сл. орьдъ: — Гако на крилъ орди (сетбу, aquilarum). Исх. XIX. 4 по

- сп. XIV в. Пътишти орьми. Изб. 1073 г. (В.). А зракъ ихъ кдинъ кождо ихъ четверолиценъ, взоръ таковъ лиць ихъ: львовъ, члвць, волуи, орелъ; четъгре главъг. Книг. откр. Авр. 43.
- орьлица орлица aquila: Налезите ми шрлица две. Сказ. Акир.
- орьлъ орелъ орелъ, aquila: Идеже бо аще бждеть троунь, тоу събержться орын (астоі). Мв. XXIV. 28. Остр. ев. Не ыжьте... орда и нога и морьскаго орда (ἀετόν... άλιαίετον, aquilam... halietum). Лев. XI. 13 по сп. XIV в. Орлом прроство, высоцъ бы парать. Упыр. 161. Орыш оубо, въ камении томь живоуще, на войж масьноую съходать и възносать агната. Изб. 1073 г. 153. Ö звъри ли, или б орла (въ Син. сп. ü рла). Io. митр. Прав. Тако орыть высоцъ летам, преславьно въстече, Матоею прехвальне. Стихир. XII в. 72. Шизымъ орломъ подъ облакы. Сл. плк. Игор. Орли клектомъ на кости звери зовутъ. т. ж. Безъ имъним съг чърныць шрыль исть въисоче паря. Панд. Ант. XII—XIII в. 112. Коли пожретъ синица орда, коли каменіе воспловеть по водів. Сл. Дан. Зат. Стоить же столпъ... каменъ, а на нъмь шрелъ каменъ изванять. Ип. л. 6767 г. — Ср. Лит. erélis; Гтө. ara; Др.-в.-Н. aro, arn; Св.-Н. arn; Д.-С. ari, Ar.-С. earn; Корн. er; Кимв. eryr, erydd; Гр. ориц — птица.
- орыница орница: И повелѣ Володимеръ метати паволокы, фофудью, и орничѣ, бѣль. Лавр. л. 6623 г. Повелѣ Володимеръ, рѣжючи паволокъ, орници, бѣль, розметати народу. Ип. л. 6623 г. (По мнѣнію Карамзина орница происходитъ отъ Византійскаго слова орух limbus; можетъ быть, это и орьтъмица, уменьш. отъ сл. орьтъма; ср. также ориньць).
- орьнъи орнъи относящійся къ паханью: Къ гарму приводится воль орнъш. Гр. Наз. съ толк. Пик. Пр. XIV в. Въпрагающа волы wpныя. Іо. Злат. Ант. (Оп. II. 2. 116).
- орьтъма: Орьтъмами и япончицами и кожухы начания мосты мостити по болотомъ и грязивымъ мѣстомъ и всякыми оузорочьи Половѣцкыми. Сл. плк. Игор. Ср. Болг. фортома ортама дебело вуже. Каравел. Памят. І. 104, 314.
- оръховъи прилаг. отъ сл. оръхъ оръховый, оръховаго дерева: Жезлъ стуракиненъ и оръховъ (ράβδον... καρυίνην, virgam ... nucinam). Быт. XXX. 37 по сп. XIV в. Жезлъ оръховъ (baculum nuceum, βακτηρίαν καρυίνην). Іер. І. 11 (Упыр.). Оръховъ жезлъ видъ прркъ (καρυίνην, писеат). Златостр. сл. 23
- оръходопьным —? Единого бо дръва вътви исте, а илодъ пръмъненъ: овъ... пистаконьнь, овъ же оръхоудоупьнъ (въ Греч. спискахъ хароофорос и харооткоофос). Ианд. Ант. XI в. л. 100.
- ОРЪХЪ пих: Жезлъ... роди оръхи (κάρυα, nuces). Чис. XVII. 8 по сп. XIV в. Тоу иде же велиціи Инднискій шръси ражають (κάρυα). І еорг. Ам. (Увар). 29. В зимнъи годинъ износить шръхы (κάρυα). т. ж. 298.

- Вино же у нихъ чинять въ великыхъ оръсехъ кози Гундустаньскаа. Аван. Никит. 333.
- орвшин собир. отъ сл. орвхъ орвховыя деревья: Древеса овощная безъ числа ту суть всякая: смокви, орвше и рожци, масличе, яко дубравы. Дан. иг. (Нор. 106).
- оравь куропатка: Тетеревъ, гоуси, жерави, гжлоуби, шраби, коури, зааци, шлени. Сбор. XVI в. (В.). См. **ЕРАБЬ**.
- оса vespa, σφήξ: Почьто осы въставлинеши на вѣрж (τί σφηχίας ἐγείρεις κατὰ τῆς πίστεως). $\mathit{Ip. Has.}$ XI ε. 295. Бъчелъі, паче же осъі. $\mathit{Io. Ancme. XII}$ ε. ($\mathit{B.}$). Зане оубо Еллини съзижіо несущаа шбразы съръшень , и шсамъ, и строку (σφίγγας καὶ τρίτωνας καὶ κενταύρους). $\mathit{Ieopt. Am. (Yeap.)}$ 41. Cp. Лит. wapsà оводъ; Др.-в.-H. wafsa, wefsa; Cb.-H. wesse, wepse; Hѣм. Wespe; Ar.-C. vaps; Лат. vespa.
- ОСАДА обложеніе укрѣпленнаго мѣста непріятельскими военными силами: Азъ бо не хощю тажьки дани възложити, како же и мужь мои, сего прошю оу васъ мало, въ бо есте изънемогли в осадѣ. Пов. вр. л. 6454 г. Въ шсадѣ же и брани бъктъ Июдѣшмъ внезапоу боуря велиа. Георг. Ам. (Увар.) 173. Вси гради быша во осадахъ. Соф. вр. 6987 г. (т. 11. 204). Дворъ на осад8 осадный дворъ, жилище на время осады: Дати имъ мѣсто (инокамъ) въ городѣ во Твери, дворъ поставити на осаду. Жал. гр. в. к. Вас. Ив. 1521 г.
- защита укръпленнаго мъста отъ нападенія или отъ осады; военныя силы, защищающія укрѣпленное мѣсто: — Тако же и городная осада, оже ми, брате, самому състи въ городъ, а тобе ми послати изъ города; и тобъ оставити своя княгини, и свои дъти, и свои бояре. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. А городная осада, гдв кто живеть, тому туто и състи, опрочъ путныхъ бояръ. Крест. гр. Вас. Дм. и Юр. Дм. 1390 г.; Дог. гр. $Bac.\ Bac.\ 1435\ \imath.\$ Не пусти $^{\pi}$ и $^{\pi}$ и 3 осады. Дух. Ос. Окинф. 1459 г. Князь великін разослаль по градомъ заставы, въ Муромъ, и въ Новъгородъ Нижнеи, на Кострому и въ Галичь, и велѣ имъ сидѣти во осадѣ, стеречися отъ Казани. Соф. вр. 6976 г. (т. II. 94). Слышавъ рать, силу великого князя идущу противъ ихъ, и во градъ посадища князеи и пановъ многыхъ во осадъ, а сами поидоша къ Смоленьску. т. ж. 7001 г. (т. 11. 242). Городъ поделаль, и острогъ поставиль, и осаду учинилъ. Отп. Вятч. 1609 г.
- осадити, осажв поселить: А они ден ношли изъ моее отчины и онъ ихъ у себя осадилъ. Жал. гр. Ниж. в. п. Дан. Бор. 1410 1417 г.
- огородить, отынить: Стояще бо князь Юрьи Всеволодичь... въ крѣпости, бяше бо плотомъ обито, и плетени оплетено и кольемъ осажено. Никон. л. 6724 г.
- укрѣпить, приготовить къ осадѣ: Князь же велики .., градъ осадивъ, посадилъ въ немъ матерь свою ... да сына Воскр. л. 6959 г.
- осадъ то же что осада: Псковичи же сышавъ,

- брався поидоша на встр'вчу. Никон. л. VIII. 118.
- зашищенное, укръпленное мъсто: Отъ многихъ бо градовъ множество люден бяху тогда во осадѣ (въ Москвв). Соф. вр. 6953 г. (т. II, стр. 47). — Ср.: Чтобъ они... со всеми животы ехали въ осадъ въ великіи Новгородъ, или куда кому ближе, а у себя бъ въ помъстьяхъ по домомъ не жили. Пам. посл. въ Вотик. пят. 1611 г.
- осадьнъти прилаг. отъ сл. осада относящійся къ осадъ: осадънам голова - начальникъ укръпленнаго мъста, города: — Осаднои головъ Семену Кобелеву и городовымъ приказщикомъ, или кто по васъ пные приказные люди будуть. Береж. гр. 1585 г.
- осадъчикъ начальникъ укрѣпленнаго мѣста (?). См. Кар. И. Г. Р. VIII, прим. 37.
- осажатиса окружить себя: Любовь имфеть съ Мьстиславичи, съ шюрами своими, а с нашими ворогъ, и шсажалъса ими школо. Ип. л. 6650 г.
- осажливити, осаждивлю запачкать сажей (отъ сл. сажда); загрязнить, опорочить: — Да не блудъмь ризы осаждавини, ни іжбод виствомь одежда оукаінац. Изб. 1073 г. 59.
- осаживати, осаживаю оставлять на мъстъ: -Князь великои на столѣ во Псковѣ осаживаеть его (Ярослава). Псков. І л. 6985 г.
- осазати см. осазати.
- осана осанна (Евр.): Шсана, споу Двдовъ (фосуvá). Mθ. XXI. 9. Ocmp. es.
- осваивати, осваиваю делать собственностью своею (или чьею нибудь), присвоивать: — А мит Борису тое церковные земли..., ни женъ своей, ни пътемъ своимъ не дать, ни осваивати. Зап. Бор. Тютии. 1461-1464 г. А тъхъ намъ водъ не осваивати. Зап. митр. Өеод. 1461-1464 г.
- приближать: Тако глеть хмель ко всякомоу члкоу...: не шсванванте мене. Сл. Кир. Фил. (Сбор. Кир. Бълоз. ХУ в.). А хто дроужи со мною, а имет ма шсваивати, первое доспъю его блоудна, а к Боу не молебника.
- осваиватиса привыкать, освоиваться: Или паки не въсхощешь тако чинити или осваиватися, ино ти ся робятити, како ти ся пошлина въдати, како ти во улусть семъ княжити. Нова. IV л. 6916 г.
- освеноти см. освыноти.
- освитати, освитаю разсвътать: Освитажщю четвырткоу cillucescente feria coenae Domini, бехрасооσης πέμπτης). Пат. Син. XI в. 61. Пришьдии соуботъ и дни освитающь. Нест. Жит. Өеод. 28. На святои недъли в суботу, на ночь, освитающи недъли Фоминь, в городь на Тфыри зажжеся дворъ княжь. Лавр. л. 6806 r.
- встръчать разсвъть, оставаться до утра, проводить много времени (?): — Аште види моужа съмъисльна, освитаи оу него, и прагъз двърии кто да търеть нога твога. *Изб. 1073 г. 201.* — Ср. освыноти.

- что къ нимъ идутъ изъ Новагорода на осадъ, и со- освободити, освободить, очистить: Съ честью послаль противу ихъ и подворье имъ освоболили. Исков. л. по Погод. сп. 6982 г.
 - нозволить, разръщить: И вы бъ то все князю Ярославу освободили, чего у васъ нынъ проситъ. Псков. л. по Погод. сп. 6983 г.
 - см. ословодити.
 - освовоженин освобожденіе, очищеніе: Отъ сего освобожение темъ подаванте. Грам. м. Фот. Псков. 1422-1425 i.
 - освоити, освою присвоить; взять въ употребленіе, въ собственность: — О всёхъ прквыныихъ вещьхъ епћъ да печетьса...; не лъть же кмоу ксть освоити чьсо отъ нахъ (σφετερίζεσθαι, contingere). Ефр. крм. Апл. 38. Съсоудъ златъ ли сребрьнъ, освщенъ бывъшь..., никто же на свою потребоу да не освоить (σφετεριζέσθω, in domesticum usum convertat). m. ж. Апл. 73. Изяславу же седшю в Кыеве и освоившю Кыевъ. Лавр. л. 6658 г.
 - освоюти, освоюю присвоивать: Сего ради и са(мъ) шць ни оубо что шсвома имышеть оу себъ. Жит. Өеод. Студ.
 - освыноти = освеноти = освеноти, освыно рано встать, встрътить разсвъть: — Осветща идета въ путь (ὀρθρίσαντες, mane surgentes; др. сп. оботреневавше). Быт. XIX. 2 по сп. XIV в. Освену же Авраамъ заоутра (ἄρθρισε, mane surgens; въ др. сп. свѣноувъ, съвноув). Быт. XIX. 27 по сп. XIV в. Освъть Авимелехъ заутра (ωρθρισεν, mane surrexit; въ др. сп. освъте, осъвиж, въста). Быт. ХХ. 8 по сп. ХІV в. Мьстиславъ же wсветь заоутра, видевь лежачие сечены. Пов. вр. A. 6532 г. Убъенъ же бысть в суботу на ночь и освъте заутра мертвъ в неделю, на память 12 апостолъ. Πασρ. A. 6683 L. Ocbbre του Β' ΜΙΤΒΑΧΉ (διεγυκτέρευσεν). Жит. Паро. 12. Мин. чет. февр. 92. — Ср. освитати.
 - ОСВЪДЪЧАТИ, ОСВЪДЪЧАЮ извѣщать, свидѣтельствовать: - Се я панъ Мацина... осведчаю тътымъ листомъ. Купч. 1400 г.
 - освънение воздержаніе: На шсвъненіе же и штребаніе многошбразных страстен. Ис. Сир. и Петр. Дам. XVII в.
 - освъноти см. освъноти.
 - освъньство отсутствіе: Кромство: освънство. Толк. неуд. позн. ръч. (Калайд. 196).
 - освънитиса отстраняться, отказываться: Молитвоу деми освеняеться безнадежим (древ. пер. **Шлаганты**). Након. Панд. сл. 32. Благимъ повъстемъ быван послушатель, злыхъ же освъннися. Кипр. м. посл. иг. Ав. 1390 г.
 - освътити = освитити, освъщо освътить, осіять: -Потъштись гиввъным мракъ разгънати, да токо слице шеватить ти дшж молитвынам доброта. Сбор. 1076 г. л 54 Молным weв тиша всю землю. 1108. вр. л. 6618 1.
 - просытить: Съ чинъми босьйми всегда соущи, причастиемь бжьствыными освъщена, чьтоущам та

- спсан мітвами си. Мин. 1097 г. 40. Блёть Дха освити срце кго. Іак. Пам. Влад. (Сбор. 1414 г. 5).
- окрестить: I моужь освъщенных (qui proxime baptisma susceperant). *Прохор. Жит. Іо. Богосл. XXXI.* Въже освъщенных моужь с (baptizati sunt). т.ж. XL.—Ср.: Възложиста ржцъ свои на главж кго и освътиста й. Супр. р. 171.
- освътитиса быть освъщеннымъ: Единъмъ свътъмъ освътитеса и трьми (π еріастра́ π тегу). Ip. Has. XI g. g.
- украситься: (Ольга) всими добрыми дёлы освётившися. Іак. Пам. Влад. (Сбор. 1414 г. 11).
- окреститься, принять крещеніе: Моляше, да ся бы осв'єтила (ut baptizaretur). Прохор. Жит. Іо. Богосл. XXXV.
- освътловати, освътлою освътить, просвътить: Освътлованъ дъломъ и словомъ. Георг. Ам. XVI в. (В.).
- освътъти (?) свътить, освъщать: Мірь освътевь и ноции. Нова. І л. 6713 г.
- освъщати, освъщаю освъщать: Объхожденик кржжьнок звъздъ..., миръ высь освъщам. *Гр. Наз. XI в. 99.*
- просвѣщать: Отъ Ба освѣщаема (λάμπειν). Гр. Наз. XI в. 330.
- украшать: Виждь градъ иконами святыихъ освъщаемь блистающеся. Илар. Зак. Благ. 247.
- см. ОБЪСВѣЩАТИ.
- освъщение освъщение: Просвъщение освъщение ксть дійьное ($\lambda \alpha \mu \pi \rho \acute{o} \tau \eta \varsigma$). *Гр. Наз. XI в. 97.* Обьхождение кржжьное звъздъ и въщьнее освъщение, миръ вьсь освъщам ($\phi \rho \iota \nu \tau \iota \omega \rho \acute{c} \alpha$). *т. ж. 99.*
- просвъщеніе: Ельма же и се ксть освъщеник,
 кже разоумъти таины (φωτισμός). Гр. Наз. XI в. 96.
- осватити, осващо освятить: Теміянь... въздухъ освяти. *Илар. Зак. Благ. 241*. Да шедъ остить прквь. *Нест. Бор. Гл. 38*. Остиша прквь каманоу мана въ а, а въ в перенесоща Бориса и Глъба. *Новг. I л. 6623 г.* Освяти Костянтинъ церковь святаго Миханла, на дворъ своемъ. *Лавр. л. 6715 г.*
- просвътить: Крыщеникмь того остиша. *Нест.* Жит. Өеод. 3.
- посвятить: Жен'в wcщен'в Боу прим'вситисм ($\dot{\alpha}$ рысрои, dedicata). $E\phi p$. $\kappa p m$. T p y s. 4.
- поставить, посвятить въ священство: Аще бы вамъ ангелъ освятилъ попа, то и тому не подобаетъ въровати. Грам. патр. Ант. 1394 г.
- осватитиса почитаться святымъ: Отьче нашь, иже кси на небесъхъ, да шсывятиться имя твое, чловъколюбыце. Стихир. XII в. 19.
- осватъни освящение, благословение: Тако по святымъ правиломъ дахъ вамъ освятъние и благословение на главы ваша. Посл. митр. Іон. Лит. сп. 1460 г.
- осващати, осващаю освящать, придавать святость: Крестъ грады освящате. *Илар. Зак. Благ.* 241. Остающа к молитвами придбываего оба нашего

- Өеодосил. *Нест. Жит. Өеод. 24.* Церковь поставища въ городкъ... и освящаща. *Исков. I л. 6970 г.*
- осващени освященіе: Не тъщю бъти олтарю оного оученикъ и осщению помощьникъ (ієросύνη). $\Gamma p.\ Has.\ XI\ e.\ 92.$
- посвящение Богу: Въ освіщении жити (ἐν άγιασμῷ; Уст. крм. чток житик). Εφр. крм. Bac. 18.
- просвѣщеніе: Wcти всѣ на дша и телеса ї wcщниемъ нешемлемънмъ. Служ. Серг. л. 84.
- осващенъти священный (въ королевскомъ титулѣ): Освященът господинъ Володиславъ, Божьею милостью король Полскіи. *Присяже. гр. Сем. Лыгв. Олы.* 1389 г.
- священнослужитель: Въходъ осващенъихъ къ олтарю (ієроще́ую), sacerdotum). $E\phi p$. κp . κp . δp . δp . δp . δp .
- ОСЕ вотъ, ессе: Осе есмы раби (ідоб, ессе). Быт. XLIV. 16 по сп. XIV в. Шсе женуть, побъгнете. Пов. вр. л. 6527 г. Сь домъ оного есть хыщьника, сь сироты облоупи, осе дворъ его тыщь. Троии. сб. XII в. На что ма есте привабили? осе есмь; кому до мене шбида? Пов. вр. л. 6608 г. Шсе, ы, брате, готовъ есмь. Ип. л. 6659 г. Шсе пакъ мои, рця, шцъ, а твои стрыи, лежить во епйън и оу стои Бци. т. же. 6796 г.
- ОСЕНИНА и ОСЕНИНЪІ осеннее время: Стогаще всл осенина дъждева. Новг. Іл. 6651 г. Приде кнзь Олебандръ ис Татаръ, велми не здравл, въ осенинъ. т. ж. 6771 г. Того же лъта, во осенинъ, явися ввъзда на западъ, луча имущи яко и хвостъ к горъ, к полуденью лиць. Лавр. л. 6810 г. Того же лъта великый князь Андръй, во осенинъ, поиде в Татары. т. ж. 6811 г. Болшимъ людемъ изъ монастырьскихъ селъ..., на бобры имъ въ осенинъ поити, а истоки имъ забивати. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1392 г. Се же первое взятіе Смоленьское отъ Витовта приключися въ осенинъ. Новг. IV л. 6903 г. Того же году, въ осенинахъ, поставлена бысть церковь камена. Соф. вр. 1532 г. (т. II. 372).
- осень autumnus: И да не имѣють власти Русь зимовати въ вустьи Днѣпра..., но егда придеть исень, да идуть въ домъі свом в Русь. Дог. Игор. 945 г. В то лѣ, осень, мйл окта в кг. Новг. І л. 6577 г. На ту осень идохо с Черниговци... к Мѣньску. Иоуч. Влад. Мон. 81. Въгнаша ѝ на Гюргевъ дйь, осень. Новг. І л. 6704 г. Черниговъ взятъ бысть на осень, мѣсяца октября 18 въ вторникъ. Псков. І л. 6738 г. А въ Русу ти, княже, ездити осень, а лѣтѣ не ездити; ездити на Озвадо звѣри гонитъ. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264 1265 г. Осеньсь осенесь этой осенью: Осенесь приходили были Татарове. Дъл. 1580-хъ г.
- осеньний прилаг. отъ сл. осень: А мазъ далъ роукою свою и осеньнее полюдие даровьное полътретимдесте гривьнъ стмоу же Гефргиеви. Грам. 1130 г. Ярлыкъ данъ заечьего лъта, осенняго перваго міа. Ярл. Менг. Тим. 1267 г. Такъ молвя, слово наше учинило... заечьего лъта, осъньняго перваго

- мѣсяца. Ярл. Узб. 1315 г. (Григ. о ярл.). На Николинъ день осеннеи. Псков. І л. 6949 г. А христіаномъ отказыватися изъ волости, изъ села въ село, одинъ срокъ въ году, за недѣлю до Юрьева дня осеннего. Судеби. 1497 г. 155. См. ЕСЕньнъзи.
- осетрем (?) ловецъ осетровъ (?): А что изымаетъ осетръ, ино судіямъ половина, а осетреимъ имати по старинъ. Откупи. Обонеже. гр. 1434 г.
- осетрим осетровый: А икры осетріей съ тое рыбы, изъ вислыхъ осетровъ, тридцать семь гривенокъ съ полугривенкою. Соти. Ив. Бор. 1557 г.
- осетръ названіе рыбы, ассіреняет sturio: А отъ Лучина три гривны урока, и двѣ лисици и осетръ. Уст. гр. Смол. 1150 г. Wpe цръ на птіцами, а шсетръ на рыбами, а ле на звеми. Сл. Дан. Зат. (Унд.). Чтобы еси давалъ на всякіи годъ... въ Кириловъ монастырь... по два осетра живыхъ, да шестьдесятъ стерлядеи, да сто судоковъ, да сто лещовъ. Грам. кн. Мих. Андр. ок. 1460 г.
- ОСЕТРЬНИКЪ сборщикъ подати осетрами съ рыбныхъ ловель (Даль): — А осетрьнику твоему ездити въ Ладогу, по отца твоего грамоте. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264—1265 г.; Дог. гр. в. к. Твер. Мих. Яр. съ Новг. ок. 1307 г. А въ Ладогу, княже, слати осетрьникъ и медовара, по грамоте отца своего Ярослава. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1270 г.; Дог. гр. в. к. Твер. Мих. Яр. съ Новг. ок. 1307 г.
- осилин ἀνθέριξ, колосъ: Стебль, листвїе, колівнца, wспліе. Діоптр. Фил. XV в. (Оп. II. 2. 460).
- ОСИЛИТИ, ОСИЛЮ поймать, словить (ср. осило): Свёть створиша фарисён на Іса, мко же и шсилити і словонь (въ Остр. ев. да обльстать словънь; παγιδεύσωσιν ἐν λόγω; caperent in sermone). Мв. XXII. 15. Галицк. ев. XIII в.; Ев. 1307 г.
- осило силокъ: Осилъ же оустънънъими поведе ѝ (βρόχοις). Панд. Ант. XI в. л. 41. Ср.: Вѣрѣ свѣште чиста, дишволоу осиле, а чловѣкоу знаменин. Супр. р. 230.
- осильнъти, осильнъю укръпиться: Осильнъю блюдъти (ἐνδυναμοῦ ἐν τῆ χάριτι, confortare in gratia). Иппол. Антихр. 1.
- осилыти, осилыю ловить (ср. осило): Многашьды же сего блаженаго кнази и ейпи хотёша искоусити, осилыюще словесы, нъ не възмогоша. *Нест. Жит. Өеод. 27.*
- осина названіе дерева, populus tremulus: Да сь ели на двъ осины на лъвои сторонъ. Отводи. 1498—1499 г. Ср. Прус. abse; Лтш. apsa; Лит. apuszis; Др.-в.-Н. aspa; Св.-Н. apse; Нъм. Espe.
- осинитиса увидъть во снъ, вообразить: Възмечтася и осинися (ἐφαντάσθη καὶ ἀνείρωξεν). Георг. Ам. (Увар. 205).
- осирънин сиротство: Кромѣ бо высакого wсиреним дѣтищь нсть. Заатостр. д. 1200 г.
- осигание сіяніе, свётъ: Просвёщьшиса Трца осиганиемь, мчнку доблага върста, идольскоую раз-

- дроушила ксть тьмоу, Хёй възъівающи: слава. Мин. 1096 г. (окт.) 26.
- осимти осымти, осимю освътить: Слава Гнім осим м (περιέλαμψεν). Лук. II. 9. Остр. ев. Свътодавьный мил лоучами Дха осимны. Мин. 1097 г. 66. Слице еоувитльское землю нашю осия. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 67). Не постави бо прекраснаго солици на единомъ мъстъ, а доволъюща и оттуду всю вселеную осьяти. Лавр. л. 6683 г.
- возсіять: Гне въ истиноу осим слово члвкомъ. Мин. 1097 г. 101.
- освътиться: Вся поднебесная осіяла молнією. Псков. І л. 6978 г.
- см. объсинати.
- осквърнавити оскврънавити осквернать: Имене моего стааго не шскврънавите къ сем въ даръ ваших. Іез. XX. 39 (Упыр.) Оскврънавию и въ дъаніи их (цихуб). т. ж. 26 (Упир.) Не осквернавим си душа своеа. Өеод. Печ. 202. Еже Богъ очисти, человъкъ да не осквернавить. т. ж. 204. См. гносити.
- обезчестить: Осквернави дщерь его (ѐµі́аvεν, polluerat). Быт. XXXIV. 5 по сп. XIV в.
- осквернавитиса окверьнавитиса оскверниться: Оуне ксть къгда хоудъ оскврънавитиса объщтиими, и некли отънждъ отъпасти блгодъти. Изб. 1073 г. 152.
- осквърнавлити оскврънавлити, осквърнавлито безчестить: Нъсмь бо мко и прочии, оскврънавлати могжще слово истинът и съмъщати вино съ водою (καπηλεύειν; въ Рус. пер. корчемствовать). Гр. Наз. XI в. 190.
- осквычнавлютиса оскверняться: Осквырнавлющиса обыщими телесы (μολύνειν). Гр. Наз. XI в. 112.
- осквернение осквернение осквернение оскверненіе: Осквернение есть (μίασμά ἐστιν, inquinatio est). Лев. VII. 18 по сп. XIVв. Отънждьное омъвение... отъ ...оскврънении (μόλυσμα). Гр. Наз. XI в. 101. По ноужи бъзваемата шсквърньнита безъвинъ соуть. Уст. прм. 10. Схол. л. 41.
- осквьрнити = оскврънити, осквьрнить, осквернить: Аще кто црковь Бжию осквьрнить, осквьрнить сего Бъ (τὸν ναὸν φθείρει). Кор. 1. III. 17. Апост. 1220 г. Сжботы моа шскврънища. Ies. XX. 22 (Упыр.). Гадъмь осквърьни. Нест. Жит. Θеод. 21.
- обезчестить: Оскврънити женоу моужьскоу (μιαναι). Панд. Ант. XI в. л. 50.
- ОСЕВЬРНИТИСА ОСЕВРЬНИТИСА ОСЕВЕРНИТИСА ОСЕВЕРНИТЬСЯ: И ТИ НЕ ВЪНИДОША ВЪ ПРЕТОРЪ, ДА НЕ ОСЕВЬРНАТЬСА, НЪ ДА ѢДАТЬ ПАСХЖ (ἔνα μὴ μιανθῶσιν). Io. XVIII. 28. Остр. ев. Скврьнами не оскврьнитьса (μολύνειν). Гр. Наз. XI в. 15. Въ първыи день, егда зовоуть вы къ перьти, творите молитву, юже творїте надъ (съ)соудомъ оскверньшїмся. Ил. Нові. поуч. 19.

- осквырнословити осквернословити, осквырнонословлю — оскорбиты словомъ: — Или осквернослови кw^r, или шблоўслови. Служе. XVI в. Воскр. мон. Мол. передъ прич. л 207.
- осквычным оскверным, осквычным оскверниться: Оскверныма вы крови (ἐμολύνθησαν ἐν αίματι). Плач. Іерем. IV. 14 по сп. XV в. (В.).
- осквычнатиса см. осквычнатиса.
- осквернити, осквернию осквернять: Храниса © питита, оскверныеть бо матвы твога, Сб. 1076 г. 253.
- ОСЕВЬРНЮТИСА = ОСЕВРЪНЪТИСА оскверняться: Аче бо лъта мънога члвкъ обычеть осквърьнатиса, тъгда къ том в не хота къ гръхоу влъкомъ ксть. Сбор 1076 г. л. 221. Попеломъ теличънъимъ посъважити оскврънъжиталса. Гр. Наз XI в. 2.
- осклавитиса усмѣхнуться, улыбнуться: Боголишивый же смѣхъмь възнесеть гласъ свой, моужь же моудръ одъва осклабитьса. Сбор. 1076 г. л. 180. Осклабивъся, рѣхъ кмоу (ὑπομειδιάσας, subridens). Пат. Син. XI в. 298. Тъї осклабилъса, а она грохотомь въсминаласа (ἐμειδίασας). Панд. Ант. XI в. л. 43; Панд. Ант. XII— XIII в. 153. Бодъхновенъй ойъ нашь Өешдосий, осклабивъсна лицьмь и мало прослъзивъсна, рече томоу. Нест. Жит. Феод. 17. Хожаше штолѣ свѣтълъ и въсь осклабаса. Жит. Ниф. XIII в. Ср.: Сватъй же Паулъ, осклабивъса, рече. Супр. р. 5.
- осклавитиса склониться, покориться: Да симь видънчемь оужасноутся гражане и шсклабятся (хататахаує́ντες, se inclinarent?). Іос. Флав. В. Іуд. V. 6, 5. Мня тако да шсклабятся къ сродникоу (τάχα ἐνδοῦναι πρὸς ὁμόφυλον δοχῶν αὐτούς, forsan concederent). т. ж. V. 9. 2. Мятежници ни осклабишася, ни... (οὕτε ἐν- έδοσαν, animos flexerunt). т. ж. V. 10. 1.
- осклавленин улыбка: Осклабленин (μειδίαμα). Гр. Наз. XI в. 233. — Ср.: Лице дѣвиче, ходъ дѣвичъ, очи дѣвичи, осклабъение дѣвиче, бесѣда дѣвича, а жтроба не дѣвича, нъматерѣ. Супр. р. 175. — См. осколовление, осколъзвление.
- осклавленъти улыбающійся: (Петръ апостоль) рё шсклабленый лицемъ: се Ійль новыи. Дуб. сб. XVI в. 371.
- учтивый: Моужь wсклабленъ зѣло (ἀστεῖος, urbanus; въ испр. добротѣлесенъ; въ Рус. тучный). Суд. III. 17 по сп. XIV в.
- осколовленин улыбка: Шсколобленіе разоумно, наче же оустремление шсколоблению (μειδίαμα προσηνές μαλλον δὲ ὁρμὴ μειδιάματος). Георг. Ам. (Увар.) 157. См. осклавленин, оскольтвленин.
- осколъ скала: Горы высоки и велики стремнины и wсколи. Жит. Александр. (В.).
- осколывление тоже что осколобление улыбка: — Осколыбленіе разумно, паче же 8стремленіе осколыбленію. Георг. Ам. XVI в. (В.).
- оскомина болъзненное ощущеніе въ зубахъ и въ деснахъ отъ кислаго и терпкаго: Win wзобащя пародъкы, а эжбw чядъ их wскомины бышя (оі

- όδόντες τῶν τέχνων ἐγομφίασαν, obstupuerunt). Ies. XVIII. 2 (Упыр.). Иже гръззеть зелениноу, то того боудеть зоубомъ оскомина. Сбор. 1076 г. л. 189. Зубимъ чадомъ нхъ оскомина бълсть (οἱ ὁδόντες τῶν τέχνων ἡμωδίασαν). Георг. Ам. (Увар.) 104. ТЯко же ѿ оскомины пакость зоубомъ и дымъ шчима, тако и безаконие треборющімъ его (ὥσπερ ὅμφαξ ὁδοῦσι βλαβερόν). Пчел. И. Публ. б. л. 1.
- непріятное воспоминаніе: Акы оскомины створить дійи твоей (въ подл. нѣтъ). Златостр. 110. Левъ же оуботася того велми, и еще бо емоу не сошла шскомина Телебоужинъ рати. Ип. л. 6797 г.
- непріятное посл'єдствіе: Архиепископъ Лука пріа столъ свои в Нов'єгород'є и свою власть; Дудици же холопу (клеветавшему на Луку) оскомины б'єпа: ур'єзаша ему носа и руц'є отс'єкоша. Нові. ІІ л. 6566 г.
- ср. скомати.
- оскоминьный ощущающій оскомину: Ощи вша кысёло, и зоуби чадомъ оскоминьни быша. Изб. 1073 г. 146 (Іез. VIII. 4). См. оскомьный.
- оскомьнъти ощущающій оскомину: Оби мша кътсьло, и зоуби чадомъ оскомьни бътша. Сб. 1076 г. (В.). См. оскоминьнъти.
- оскранъ полный силы, жизни: Оскранъ и юнъ исоущати и обоучати не милоуи (σφριγώντας καὶ νέους). Іо. Ільств. XII в. (В.).
- оскревсти, оскрево соскоблить: Аще са пригодить се, оже мышь начнеть дискосъ у слоужбы и оузрить попинъ, или до переноса или по переносъ, и шскребъ к ножикомь и слоужить. Прав. Ил. Новг. арх. Аще мышь начнё агнепъ..., тшгда (попъ) начатое оскребё ножемъ и слоужи прочее..., а кршхы въръку. Луб. сб. XVI в. 93.
- оскрилин край одежды, подолъ: Въ шскрилів же рясы тресны имяще пришвены (π єрі δὲ τὰ κράσπεδα). Feopi. Am. (Yeap.) 25.
- оскрилъ длинная одежда: Оучинение фелони и оскрилоу (εἰς τὴν γλυφὴν εἰς τὴν ἐπωμίδα καὶ τὸν ποδήρη). Исх. XXV. 7 по сп. XIV в. Да створять... ризу верховную и оскрилъи (ποδήρη, talarem). т. ж. XXVIII. 4 по сп. XIV в. И начаша искладати срачицѣ и свитъи церьскым, и оскрилы красьны и различьны видѣниємь. Сбор. 1076 г. а. 272. Давидъ отъм подъщитое оскрила Савла (τὸ πτερύγιον τῆς διπλοίδος, огат). Заатостр. 59. Отъ оскрила Аароня (ἐχ τῆς διπλοίδος ᾿Ααρών). Георг. Ам. (Увар.) 104. Ср. сквтъ.
- оскрильць головной уборь (?): На глава ихъ шекрилци шетры с круживо. Инг. Пут. 1392 г. (Сбор. Кир. Бълоз. XV в.) — Ср. воскръпльцъп.
- осквости, оскво выдернуть: Оскжожть криль (ἐχτίλλουσιν). Панд. Ант. XI в. л. 239; Панд. Ант. XV в. (Оп. II. 2. 263).
- оскодити, оскожо лишить свободы (?): Сны ваша шскоудить (υίους υμών λήψεται). Цар. 1. VIII. 11 no cn. XVI в. (В.).

- оскоды: по оскодо скудно, мало: Того такта бы по шскоудоу хавба. Пат. Скит. 1296 г.
- оски дьство оскудъніе, нищета: Гдъ оскудьство или недостаточство или неправда. Фот. м. поуч. ок. 1410 г.
- оскодъвати, оскодъваю бедеть: Домь... Саоула оскъдеваше и хоудеташе (еторебето кай платтойто). Панд. Ант. XI в. л. 118. Аще ли по моен смрти скудевати начне(ть) манастырь черноризци и потребами манастырьсками, то ведуще буди, ыко не оугодиль ксмь Бу. Пов. вр. л. 6582 г. Съкровище навлено оскоудевакть. Никон. Панд. сл. 33.
- оскодъние недостаточность, скудость: За оскоудение члвкъ (διὰ σπάνιν, propter raritatem; въ Уст. крм. скоудотоу). Ефр. крм. Н. Кес. 12. Доумы нѣ ничто же ино, но шскоудѣные оума (ἔνδεια φρονήσεως). Пчел. И. Публ. б. 8. Въ множьств в мзыкъ слава пртъ, а въ шскоудѣны людьстѣмъ съкроушеные сильнѣї (ἐν δὲ ἐκλείψει λαοῦ συντριβὴ δυνάστου). т. ж. 31.
- бѣдность, нищета: С оскудѣниемь (ἐν ἐκλείψει πάντων, in omnium inopia). Bms. XXVIII. 48 no cn. XIV g.
- ослабленіе: Разум'єй, брате, ыко неоугодно Бу твое стар'єйшинство, и сего ради дарова ти Гь оскуд'єніє шчін. Симон. Посл. Полик.
- недостатокъ: Аще же злошбразенъ еси, то личьнок шскудъник оукраси добродъганькиъ. Пчел. И. Публ. б. л. 93.
- оскадати = оскадати, оскадаю уменьшиться, перевестись: Падатса мечё и гладомь оскадать сехдейфосом, deficient). Iep. XLIV. 12 (Упыр.). Оскада дъмьчи, оскоуда олово (ехдейтем). Гр. Наз. XI в. 312. О чтыному гробу, из пего же текуть источници пальбамъ, не оскудающе. Нест. Еор. Гл. 55. По Божью строю, чи которая дань оскудаеть или ратью или коимъ образомъ, по сила что почнеть давати тый дани, а изъ того десятина Свята Богородици. Уст. гр. Стол. 1150 г. Источникъ, ему же не оскудаеть вода. Лавр. л. 6701 г. Врагу оскудана оружіа до конца. Фот. м. поуч. ок. 1410 г.
- впасть въ бѣдность, обѣднѣть: Не оскоудѣеть, прѣже рекъ, ѿ Иоудъі кнызь и игоуменъ, донде придеть емоу еже щадитьса, ѿ рода Дѣдова та пропывлым Иыковъ, ызъікомъ чаннин. Мин. 1096 г. (сент.) 59. Наша земла шскудѣла ксть ѿ рати и ѿ продажь. Пов. вр. а. 6601 г. Не оскодѣнтъ князь отъ Июды (оὐх ἐхλείψει). Конст. Болг. поуч. XII в. 27 (Быт. XLIX. 10).
- ослабѣть: Моляся день и нощь, абы не оскудѣла правовѣрная вѣра хрестьяньская. Лавр. л. 6747 г. Ср.: Съпаси ньи, Господи, ыко оскждѣ прѣподобынън. Супр. р. 59.
- прекратиться: Непьщеваша оскоудёти дароу Стго Дха (є̀дієїтєї, defuturam esse). Ефр. крм. Крв. 138.
- исчезнуть, погибнуть: Прѣже вѣка испьрва съзъда ма и до вѣка же не оскоудѣю. Сбор. 1076 г. л. 82.

- Вмѣсто проута взъіде кипарисъ... и боудеть во има Гне ї въ знамение вѣчное и не шсъкоудѣеть. Служ. Серг. л. 101.
- истомиться: Жръци мои и старци въ градъ оскждътя (ἐξέλιπον, defecerunt). Плач. Іер. І. 19 (Упыр.).
- быть оставленнымъ: Не оск δ дъють \ddot{w} нихъ (ойх $\dot{\epsilon}$ х λ ε $\dot{\epsilon}$ ($\dot{\psi}$ ε ι), non deficient). Выт. XI. 6 по сп. XIV в.
- быть искупленнымъ: Оскждъ безакшніе твое (ἐξέλιπεν ἡ ἀνομία σου, deficit). Плач. Іер. IV. 22 (Упыр.).
- оскождати оскжждати, оскождаю делать скуднымь, уменьшать: Нелюбай беседы, оскжжданть зълобоу (едаттойта). Паид. Ант. XI в. л. 79.
- оскви судно, лодка: А Псковичи сустръкали ея (царицу) въ оскуяхъ на Измены, изъ конца по оскую (въ др. сп. 6 насадовъ уготоваща великихъ). *Псков. I л.* 6981 г.
- оскъкътати, оскъкъщ8 подстрекать (B.): Въ бесловьнъна подвигън и безгодънъна насъ оскъкъща $(\dot{\eta}\mu\ddot{\alpha}\zeta \ \gamma\alpha\rho\gamma\alpha\lambda\dot{\zeta}\zeta\omega\nu)$. Іо. Інств. XII в. (B.). Ср. скъкътати щькотати.
- оскървинин оскръвинин оскорбленіе: Отемлян отъ оскръбинию (ξx $\vartheta \lambda i \psi \epsilon \omega \varsigma$, de tribulatione). Наум. II. 1.
- ОСКЪРВИТИ ОСКРЪВИТИ ОСКОРВИТИ, ОСКЪР-ВДЮ — опечалить: — Сотона мя наоусти, да оукрадоу и оскръблю въп (affligerem, θλίψω σε). Пат. Син. XI в. 155. Видъста мя оскръблена (τεθλιμμένον, afflictum). т. ж. 163. Всю братію... шскорби. Дъян. Петр. и Пава. I, 380.
- оскорбить, возмутить: Без мёры радостьно паче wскърби некли оутёши. Никон. Панд. сл. 3.
- истребить: Възвъщата на рабът Бжим, хота оскърбити ихъ и гонити Ѿ мира (ἐχθλίβειν, exstirpare). Иппол. Антихр. 49.
- оскървдение обида, огорченіе: Рабовъ въ причьтъ не повсяваємъ приводити без вола господъ пхъ на оскърбление притажавъщиимъ (ἐπὶ λύπη; по Уст. прм. скорбь). Ефр. прм. Ап. 82.
- ОСКЪРВЛІАТИ ОСКЪЪВЛІАТИ ОСКОРВЛІАТИ ОСКЪЪВІАТИ, ОСКЪЪВЛІАЮ огорчать, печалить: Мітвин ти да (по)сраматса вси оскръблающиї дійоу мою. Мин. 1097 г. 59. Не оскръбни Дха Стааго (μη λύπη). Панд. Ант. XI в. л. 63.
- оскорблять: Неправьдьно оскърбланмъ и оклеветаванмъ. Мин. 1097 г. 135. Оскръблан брата свонго Ба оскръбланть (λυπεῖν). Панд. Ант. XI в. л. 127. Православіе же свое отдають Богу всегда, и яко же не мене оскорбляють, ниже церкви Божіа обидима о нѣкоторыхъ и пошлины еа вся. Фот. м. поуч. ок. 1410 г.
- причинять страданія: Оскрьблюжщам присно ызм неприпьдъщі неж лющьши есть ($\lambda \upsilon \pi o \tilde{\upsilon} \upsilon$). *Гр. Наз.* XI в. 307.
- оскървъти оскръвъти оскорвъти, оскървъти огорчиться, опечалиться: Оскърбъ же Петръ, како рече кмоу третикк: любиши ли ма ($\hat{\epsilon}\lambda v \pi \hat{\gamma} \hat{\beta} \eta$). Io. XXI. 17. Остр. ев. Твок богочьстивик

- wскрьбѣ на прѣподобьнааго и болюбивааго брата нашего. Ефр. крм. л. 218.
- сдѣлаться тягостнымъ: Оскорбѣ животъ ихъ (хαтωδύνων αὐτῶν τὴν ζωήν, amaram faciebant eorum vitam). Исх. І. 14 по сп. XIV в.
- **ОСЕЪРДЪ ОСЕРЪДЪ ТО**ПОРЪ (?): ОСЕРЪДЪ (λαξευτήριον). *Пс. LXXIII. 6.* — Ср. Пол. oskard.
- оскъпище древко копья: Соулици его кровавъ соущи и wcкъпищю исъченоу \ddot{w} дареным мечеваго (по др. сп. осченищю). Ип. л. 6739 г. См. скепище.
- оскъпъ копье: Пободоста ѝ оскъпомъ. Ип. л. 6631 г. Ср. Чешск. оѕсер копье.
- осла оселокъ: Пазнон' ръдръ же ксть паче анъфраξа камъна, бывакть же въ Пазѣ градѣ Ин'диисцѣмь; остримъ же по врачьб'нѣи ослѣ, не чрьвенъ же испоупитакть по образоу сокъ, нъ окъг млѣко. Изб. 1073 г. 121. Несемъ е (злато) къ вѣдоущоумоу искоушати, тъ же, възьмъ ли ослою ли огньмь, кавить, живо ли есть или съмѣсьно. Іо. екз. Бог. 369. Шсла, сама не рѣжючи, шроужие шстритъ (ἀκόνη). Ичел. И. Публ. б. л. 65. Остримъ по ослѣ. Пал. XIV в. 195. Акы ослою гладкыми словесы вся скверны очищая тѣлесныя и душевныя. Прилогъ Сим. къ Златострую. Ср.: Ісл' на осла ръждж желѣзнжж оцѣститъ. Супр. р. 297.
- ослава облегченіе: Ослабоу подати (ἔνδοσιν, dilationem). Ефр. крм. Халк. 30. Мало оу васъ прошю дати Бмъ жрътвоу ѿ ва и шслабоу вамъ подать. Переясл. л. 6454 г. И пакъп покланакма тъ ксть ослаба ѿ (а)зъкъ. Книг. откр. Авр.
- возможность: Не дасть ослабы ни едіномоу же съгрѣшати. Сбор. 1076 г. л. 178. Шслабоу оулоучити. Никон. Панд. сл. 32. Ослаб8 даеши оучити имъ (ἄδειαν, fiduciam). Жит. Ник. 34. Мин. чет. апр. 53.
- -- свобода: Игоръ же, во ослабъ сын, избъже отъ Ноловецъ со нъкимъ Лавромъ Половчаниномъ. Густ. л. 6693 г. Глати съ шслабою. Жит. Өед. Ст. 107. Наслаждащеся ранскымь житіемь съ ослабою, многа обиліга имъ́ (μετὰ ἀδείας, impavide). Златостр. 45.
- отдыхъ: Ослаба живот в моем в («чебіс). Жит. Андр. 10p. VIII. 43.
- прощеніе: Злая воня (отъ тёла грёшнаго монаха послё молитвъ) преложися на благоуханіе: се знатба бысть ослабё его. Грам. патр. Ант. 1394 г.
- ОСЛАВИТЕЛЬНЪІИ распущенный, испорченный: Ослабительно сыи (φθαρτόν ον). Жит. Θеодул. Мин. чет. апр. 77.
- ославити, ославлю облегчить; стать легче (безл.): Не ослабило ли ем8 б8деть, поне мало еже въ немъ есть нечистыи д8хъ (ισως ἀνέθη βραχύ). Жит. Андр. Юр. ХХІІ. 89.
- допустить, позволить: Ослаблино бысть чьтьцемы и пѣвьцемы женитиса (συγκεχώρηται, concessum est). Ефр. прм. Халк. 14. Не ослаби ны преданомы быти грѣхы нашими. Іак. Бор. Гл. 110. Не достоить еретикомы шслабити выдазити вы прквы Бию. Уст.

- крм. Іо. Схол. л. 35. Да помодиса о мит къ митвому Бу, да пождеть, ослабить, да ти скажю, каже о немь. Прол. Тр. XIV в. Ср.: Блаженъи же... молиса веджитиимъ кго вонномъ ослабити кмоу часъ малъ, да молитвж сътворитъ. Супр. р. 108.
- лишить силы: Оукрѣпитеса, роуки шслабленым. Служ. Серп. 99. Ослабленъи, разслабленый, разбитый параличемъ: Принесоша кмоу ослабленъ жилами (τὸν παραλυτικόν). Мө. ІХ. 2. Остр. ев. Рече ослабленоуоумоу: дъръзаи, чадо (τῷ παραλυτικῷ). Мө. ІХ. 2. т. же. Нё ң. о ослабленъмь. Уст. ХІІ в. 34.
- разстроить: Горе срдцю ослабленоу, ыко не в'вроукть. Сбор. 1076 г. л. 187. Изыдоста слезныма очима и ослабленомь лицемь. Ип. л. 6745 г.
- ослаб'єть: Оче Өеоктисте, Ха вьсыко възлюбивъ и того бжевьнымъ стопамъ посл'єдовавъ, крьстъ бо възьмъ, плътноу ослабивъ, и живешії, бтоносьче, дхъмь. Мин. 1096 г. (сент.) 17. Не ослабимъ, съвънше подакть живонач(ал)ьною роукою, възывахоу стрици дърьзостьною дшею. Мин. 1096 г. (окт.) 49.
- ославитиса подчиниться, поддаться: Не ослабисн въ сласть (captus non est, οὐ κατεσύρη τῆ ἀπάτη). Нат. Син. XI в. 135.
- потерять силу, ослабѣть: Смѣренам дійа славою wслабись, а напастьми же штиноудь гынеть (ἐχαυνώ δη). Пчел. И. Публ. б. л. 58. Не шслабимъсь хвалами неистинными (χαυνωθῶμεν). т. ж. л. 91.
- поддаться страсти: И бъста шба ослабиласм на ню (καὶ ἦσαν ἀμφότεροι κατανενυγμένοι περὶ αὐτῆς, оуязвлена похотію). Дан. XIII. 10 (Упыр.).
- смириться: Оуне ти ксть, мбдроу соущоу, шслабитисл Ѿ моудрости съ смѣреникмъ (ὑφίεσθαι). Пчел. И. Публ. б. л. 99.
- ославление облегченіе: Молаше Ба... w wcлаблении болести. *Hecm. Жит. Өеод. 30*.
- попущеніе, позволеніе: Та же вся шслабленіень Бжиимъ и творениемь бъсовьскымъ бываеть. Пов. вр. л. 6420 г. (по Ип. сп.).
- распущенность (?): Ослабленїе гонять (την ανεσιν καταδιώκουσιν). Жит. Андр. Юр. XXXVII. 147.
- разслабленіе, параличь: Ослабление кольнома ($\pi \alpha$ - $\rho \acute{\alpha} \lambda \nu \sigma \iota \varsigma$). $\Gamma p.~Has.~XI~s.~308.$
- см. ославънин.
- ославлити, ославлию разслаблять: Не подобаеть бо ослаблити тёла подвизажштиимьси (атоуелу). Панд. Ант. XI в. л. 21.
- послаблять, освобождать, дёлать послабленіе: ІАко и на многою сослабляти, и на малою възлагати, разоумёваше, къ непользью. Жит. Өеод. Студ. л. 63.
- ослабение распущенность: Ни оузды дати къ ослабению житим (въ др. сп. ослаблению; ёхдиси, dissolutionem). Ефр. прм. Трул. 102.
- ославъти, ославъю потерять силы: Отъпоустити ихъ не гадъшть не хощж, да не како ослабъять на пжти (ъклодосто). Мв. XV. 32. Остр. ев. Да не ослабъсте ржцътвои. Софон. (Упыр. 57). Вои ослабъвъщии

- (ёхдотос). *Гр. Наз. XI в. 3.* Не ослабъюще, но яко же почение, тако и скончаемь. Илар. Сл.
- осладити, ослаж8 усладить, угодить: Кротость же ксть, кже никомоу же не досажати ни въ словеси, ни въ дълеси, ни въ повелъньи, нъ высакомоу члвкоу норовы своими осладити срдце. Сбор. 1076 г. л. 33.
- осладитиса сдѣлаться сладкимъ, прѣснымъ: -Осладишася водъі. Сл. Фил. 986 г. (по Pads. сп.).
- осладовати, осладоваю дѣлать сладкимъ, услаждать: И сладость намъ искапова помъщиленина осладовающи. Мин. 1096 г. (окт.) 69.
- осладъчити, осладъч8 доставить удовольствіе, радость: Да не осладьчить насъ любъ земльнъх вещии. $E\phi p$. Cup. XIV e. (B).
- осладъчитиса стать сладкимъ: И вся мом горкам wсладъчаться. $E\phi p$. Cup. XIV в. (B.).
- ослажати, ослажаю делать сладкимъ, преснымъ: — Морьскъна ослажата пъръвое водът, Моси, назнаменоута древъмъ та, чъстънъти кръсте, имъже сладость спсению покланающеса та обретохомъ. Мин. 1096 г. (сент.) 81.
- доставлять наслажденіе: Цвѣти... очи ослажають. Жит. Акак. Мин. чет. апр. 265.

оследище — см. осладище.

- ослинати, ослинаю слѣпнуть: Мышця его съхнущи да оусъхнеть, и око ем8 десное ослинаа да ослеплет (ὁ ὀφθαλμὸς ὁ δεξιὸς αὐτοῦ ἐκτυφλούμενος ἐκτυφλωθήσεται). Захар. XI. 17 (Упыр.).
- ословодити, ословож8 освободить, избавить: А оже ны Богъ избавитъ, ослободитъ отъ орды, ино мнв два жеребъя, а тебв треть. Дог. гр. Дм. Ив. 1389 г.
- позволить, разрёшить: Се язъ, князь великіи... ослободиль есми отцу своему Фотію митрополиту Кіевскому... купити въ Талпів деревню Яковльскую. Жал. гр. в. к. Вас. Дм. м. Фот. 1421 г. Ослободиль есмь ему пахати церковную землю. Оброчи. 1462 г. Ослободилъ намъ тв воды ловити. Зап. митр. Өеод. 1461—1464 г. Князь же велики ослободи охочимъ людемъ ити на Нёмци. Соф. вр. 6986 г. (т. II. 200). Пожаловалъ есми Мартемьяна съ братьею..., ослободилъ есми ихъ селяномъ Крохинского села болото чистити. Прав. гр. Өерап. мон. ок. 1490 г.

— см. освободити.

- ослоны жерди, прислоненныя одна къ другой: Бъ, кгда избрахъ тесы древаным, обрътохъ в нихъ ба мала, иже въмъститиса въ ослоны вшюицешю ми. Книг. откр. Авр.
- ослопъ дубина, палка: Ост8пипа его съ ослопы. Жит. Стеф. Перм. Съ дреколми и с посохы и ослопы и с великими оуразы. т. ж. Пъшая ратъ многа собрана на нихъ с ослопы и с топоры и съ рогатинами.

- Никон. л. 6952 г. (т. V. 192). Дубинъ и ослоповъ стряпчимъ и поручникомъ у себя не держати. Судебн. 1497 г.
- ослуха непослушаніе: Останѣмъ оубо, любии, съмрътьнъщ ск ослоухы ($\tau \alpha \acute{\nu} \tau \eta \varsigma$ $\pi \alpha \rho \alpha \varkappa o \tilde{\eta} \varsigma$). Π анд. Ант. XI в. л. 88. Животъ вѣчьнъщ дахъ имъ, они же ослоухоу створища. Хож. Богор.
- ОСЛВШАНИЕ неповиновеніе, непослушаніе: Прёжде ослоушаним запов'єдин (πρό τοῦ παρακοῦσαι τῆς ἐντολῆς). Пат. Син. XI в. 134. Евга оубо ослоушанию съмьрть породи. Мин. 1096 г. (окт.) 92. А гдёми будеть самому не всёсти (на конь), а будеть ми васъ послати, всёсти вы на конь безъ ослушанья. Дог. гр. 1340 г. Тоб'є послати своихъ воеводъ съ монии воеводами вм'єсте безъ ослушанья; а кто ся ослушаеть, того ми казнити, а тоб'є брату моему со мною. Лог. гр. Дм. Ив. 1362 г.
- неповиновеніе, преступленіе, грѣхъ: Кръно ослоушаниемь (διὰ παρακοῆς). Нанд. Ант. XI в. 246. Съмрьти зърм боудоущам за ослоушаник. Конст. Волг. поуч. XII в. Боязнью ослушанья. Лавр. л. 6739 г. Оубомвъшася ослоушанїа. Обр. глав. Мин. чет. февр. 268.
- ослвитати, ослвитаю не повиноваться, не исполнять указаннаго: Слово родила еси Оче, иземлюща бесловесье словесъ льстиваго послоушавъщам и ослоушавъщам сътворьщаяго, ако члвколюбьче. Мин. 1096 г. (сент.) 38. Аште бо бъл не ослоушать заповъди народотворъчы, не бъл лишилъса породъл и дръва жизньнааго (єї үйр ий παρήχουσεν). Нанд. Ант. XI в. л. 86. Гако не достоить изверженът литоургим прикасатиса, ниже ходити къ цръствоующемоу, ни штавим дамти слоухомь кго большаго съньма соула шслоушавъше. Уст. крм. 10. Схол. л. 9.
- ослушаются не повиноваться, ослушаться: Да не ослушаются оба. Нест. Бор. Гл. 11. Не хота ослоу-шатисы старьца. Нест. Жит. Өсөд. 6. Да не wслоу-шаюся тебе. Никон. Панд. сл. 2. Не подобають киймъ, зовомомъ на сборъ, ослоушатиса. Уст. крм. Іо. Схол. л. 47. А кто сеи моеи грамоты ослушаеться, имъ отъ меня быти въ казни. Жал. гр. Дм. Ив. Тр. мон. д. 1389 г. Посадники Псковскіе князя великого слова не ослушанся. Псков. І л. 6949 г.
- ослушиватися не повиноваться, не слушаться: Ни ослушиватися имете насъ. Грам. Алекс. митр. 1356 г.
- осл8щивъти непослушный, не повинующійся: Гна съмърть... бът шелушивътимъ и Га оуморьшимъ въ томленик и моук8 въчъноую. *Io. екз. Бот. 273.*
- ослушливъти непослупный: Въ знаманые снят ослушливътхъ (ἀνηκόων, inobedientium). Числ. XVII. 10 по сп. XIV в. Снъ же ослоушъливъ въ погъюбъль бждеть (ἀνήκοος). Панд. Ант. XI в. л. 88; Лавр. л. 6730 г.
- ослъппатиса поступить противъ приказанія, ослушаться: — Купріанъ же митрополить, не могып ослы-

- шатися слова князя великаго, отпусти архієпископа Ивана. Нові. IV л. 6911 г. Сее грамоты Новогородскіє не ослышьтеся. Жал. гр. Нові. Троицк. Серг. мон. п. 1448 г. А великого Новагоро слова не шелышься, а шелышисься, быти ш великого Новагорода в казни. Грам. Нові. ок. 1452 г.
- ослын8ти ослын8ти, ослын8 вм. ослын8ти ослын9ть: Аще истыкнеть око рабу... ти осленеть (ἐκτυφλώση, excoecaverit, corruperit). Исх. XXI. 26 по сп. XIV в.
- ОСЛЬПАТИ ОСЛЕПАТИ, ОСЛЬПЛЮ ослѣпнуть: Око емб десное ослипаа да ослеплё (ἐκτυφλούμενος ἐκτυφλωθήσεται). Зах. XI. 17 (Упыр.).
- быть помраченнымь: Всь ослышеть отъ съмъисла благаго (ἀποτυφλοῦται). Панд. Ант. XI в. л. 244.
- ослъпение ослъпление: Неплодим приложение мирьское блгъимъ раздръщи ослъпение и мсно чюдо Ха показа. Мин. 1096 г. (сент.) 55.
- осльнити, осльнию осльнить: Осльни ма кня прельстии и не разумъхъ, како члвкъ. *Пал. XIV в.* Зав. Іид.
- ослыпсти, ослып8 ослыпуть: Ты же како ослыпе (tu vero quomodo effectus es coecus, σὺ πῶς γέ-γονας τυφλός). Пат. Сип. XI в. 99. Просвыт, двырь свытлага, ослыпыноую дійю мою. Мип. 1097 г. 151. Ослыпосте умомь и о своей, храмлюще, претыкаетеся неправды. Кир. Тур. Сл. о расл. 49.
- ослъдь дикій осель, о́хаүроς: Ловь львовь ослѣди въ п8стыни (о́хаүроі). *Iuc. Сир. XIII. 23 (Бусл. 158).* ослъпенин ослъпеніе: Ослъпеніе. Захар. (Упыр. 66). Очіма ослъпеніе. Жит. св. (Бусл. 432).
- Ослъпити, ослъплю ослъпить, лишить зрънія: Ослъпи очи ихъ (теторомес). Іо. XII. 40. Остр. св. Ослъпить еси злобыты... очи. Мин. 1097 г. 30. Ослъпленъ бысть на Москвъ... князь Василіи Юрьевиць. Новг. І л. 6944 г. (по Арх. сп.). Того же лъта князь великои Василен Васильевичь князя Василья Юрьевича ослъпить. Псков. І л. 6945 г.
- помрачить: Инъгда гонитела Саоула нарицакма, ослѣплена волею..., въ водѣ погроузивъ, блгдтелевъмь наоученикмь лоучьша авилъ кси свѣтитела дшамъ нашимъ. Мин. 1096 г. (окт.) 2. Ослѣплени невидѣніемь. Илар. Зак. Благ. 248.
- ослъпитиса быть ослъпленнымъ: Иже... \overline{w} соущихъ в нѣмь (олтарѣ) свиднии нѣчто оукрадеть, да ослъпитъ. Ряз. прм. 1284 г. 326.
- ослъпление лишеніе зрѣнія: Оувѣдѣв же, Дѣдъ нача побщати на шслѣпленье. Пов. вр. л. 6605 г.
- помраченіе: Что есть жена зла?... ослѣпленіе уму, началница всякои злобѣ. Сл. Дан. Зат.
- ослъплыти, ослъплию ослъплять, лишать зрънія: Мьзда бо ослъплыкть очи видаштнимь (ехтофоб). Панд. Ант. XI в. л. 25. Мзда бо, рече, ослъпляеть очи мудрыхъ. Посл. Акинд. 1312—1315 г.
- ослъпсти, ослъп8 ослъпнуть, лишиться зрънія: Пришедше абие ослъпоша (ἐτυφλώθησαν). Муч. Викт.

- 7. Застрѣлиша Суздалцы икону, и обратися икона лицемъ на градъ, а Суздалцы ослѣноша. Псков. І л. 6677 г.
- ОСЛВПВВАТИСА См. ОСЛИПАТИ.
- ослъпъти, ослъпъю ослъпнуть, лишиться зрънія: Ты бо ослъпъ купно съ воины своими. Муч. Мам. 8.
- быть ослѣпленнымъ, лишиться яснаго пониманія: Правьдьною отъиметься ослѣпѣвъшиимъ неистовьствъмь своюго непокорению (тофходе́утом, qui coecati). Ефр. крм. Крв. 93. Ходан бо въ слѣдъ помъщлении ослѣпѣють ими (συνεκτυφλοῦται). Панд. Ант. XI в. л. 169.
- осладище оследище увелич. отъ сл. осладь большая жердь, висёлица (?): Крста наречеть ослядище (фобраху, furcam; по др. сп. оследище). Жит. Андр. Юр. LV. 214.
- осладь жердь толстая, бревно: Столбовъ да осляден своробъ полторы тысячи телъхъ, да 20 телъгъ прутія тонково, чъмъ столбы везати. Нові. II л. 7077 г.
- осмаливати, осмаливаю промазывать смолою: Корабли же въ Раине на Чермномъ море дѣланы безъ желѣзнаго гвоздья, питы веревъками нинковыми, а осмаливаны сѣрою горячею, а не смолою. Пут. Гепи. и Пози. 30.
- осменикъ см. осмыникъ,
- осмеро восемь, олто, осто: И ту съ нимъ положать малыхъ дътокъ семеро или осмеро головъ въ единъ гробъ. *Исков. I л. 6849 г.*
- осметы восемь, осто (при именахъ употребляющихся только во множ. чисъ : — Восмь ужищъ лняныхъ, да на ядра восмь коробеи, да осмеры возжи лычные. Грам. воев. Щенят. и Палец. 1555 г.
- осмиждът см. подъ сл. осмъ.
- осминъка осмънъка хлѣбная мѣра: Бъ̂і голодъ и цересъ зимоу, ръжи осминка по полоугранъ. Нові. І л. 6635 г. Въ се же дъ̂ лютѣ баше: осминъка ръжи по гранъ баше. т. ж. 6636 г. Стом всъ дъ̂ осмынъка великам по з реза т. ж. 6645 г.
- осмогласьным поющійся на восемь голосовъ: Колико чиновъ ксть на поси, и не пишеться о нихъ по исмогласьно (моу) поють. Никон. Панд. сл. 29.
- осморица ὀγδοάς: Осморицж. Гр. Наз. XI в. (В.). осмородьный переводь имени Octavianus: Авъгоусть, иже и осмородьныи. Изб. 1073 г. л. 264.
- осморъи восьмой: Въ осморънихъ. *Io. Листе.* XII в. (В.).
- осмотръти, осмотрю произвести осмотръ: Шни же послаща с ними добръни люди, и, тако ехавше, исмотръна, иже нътоуть рати. Ип. л. 6782 г. Украинъ нашихъ есьмо людми не осмотръли. Посольств. д. Менг. Гир.
- осмъи octavus: И бысть въ осмъи дынь придоша обръзатъ отрочате (ἐν τῆ ὀγδόῃ ἡμέρᾳ). Дук. І. 59. Остр. ев. По владычьствъ пръславыныйхь пръ,

десать в Онориг и по семь θ еставия $E\phi_{p}$, $\kappa_{p,m}$ | остыниство ω остинитво — торговая попілина, л. 107. Осмоую часть W конгожьдо споуда. т. ж. LXXXVII. 21. Празднующе до осмаго дне. Нест. Бор. Гл. 39. Родиста же бъженаго детища сего, таче въ осмъщ днъ принесоста ѝ къ стлю Бжию, шко же объгчаи ксть крыстигномъ, да имы лътишю нарекоуть. Нест. Жит. Өеод. 2. Осмъй же въкъ пріходии преже же състава мира сего. Іо. екз. Бог. 102. Семъсотъ осмо лъто. Ярл. Атгол. 1379 г. Въ пожняхъ. . . мнъ съ братомъ съ Григорьемъ осмая часть. Дух. Ост. ок. 1396 г. Привха митрополить Исидоръ съ осмого сбора на Русь из Рима. Новг. І л. 6949 г. (по Арх. сп.). — Осмый на десать — восемнадцатый: — Сиж же дъщере Авраамлих сжидж, иже съвыза сотона се осмож на десате лъто, не подобавше ли раздрышити на отъ наза сена (δέχα και όχτω έτη). Лук. XIII. 16. Ocmp. es.

осмь — восемь, охтю, осто: — По осми дынъ (мед' ήμέρας όκτώ). Іо. ХХ. 26. Остр. ев. Преже шеми каландъ поуниы. Ефр. крм. л. 107. В то же лъто приходиша Свѣя воевать въ осми сотъ, 400 иде на Корълу, а 400 на Ижеру. Новг. І л. 6800 г. (по Ак. сп.). Соли по осми мордокъ и по гривнъ пудъ. Исков. І л. 6915 г. — Осмию — восемь разъ: — Высота же еп яко можеть съ нея на полъдень лиць нолно добрыи стрелець 4-ю стрелить, а на неи стрелити перестрѣлъ есть, а на земли стоя горѣ осмію стрѣлити (въ др. сп. осмижды). Дан. иг. (Нор. 126). — Ср. Лит. asztoni; Гте. ahtau; Др.-в.-Н. ahto; Лат. octo; Греч. οκτώ. — См. восмь.

осмъдесатъ — восемьдесять, octoginta: — И та въдова до осмидесать и четырь льть (ξως έτων ογδοήχοντα теббάρων). Лук. II. 37. Остр. ев. По осмидесать гривенъ. Іак. Бор. Гл. 101. Аче не боудеть полна ста оу Домажирича, а шемьдесять выдаеть. Уст. гр. Свят. 1137 г. Ищьло бъщо шть Ржтва Гна до сего лета ,а льть и двесте леть и шемьдесать льть и три льта. Грам. Смол. кн. Өед. Рост. 1284 г.

осмьдесатыи — восьмидесятый: — Лета отъ Рожества Христова тисячного трисотного осмьдесятого третего. Жал. гр. Вит. 1383 г.

осмънадесать — восемнадцать, duo de viginti: — Они осмывадесьте, на ны же паде стлыть (оі бехх иαὶ ο̈иτώ). Лук. XIII. 4. Остр. ев. — См. восмьнадцать.

осмьникъ — осменикъ — сборщикъ торговой пошлины; судебно-полицейская должность въ древней Руси: — А се оуставъ ГАрославль и мостехъ, исменикомъ поплата. Уст. Яр. о мост. Пивъ бо Гюрги въ wеменика oy Петрила, въ тъ днъ на ночь разболеса. Ип. л. 6666 г. Которыи перекупники на ряду съдятъ и хльбы продають..., тыи вси мають давати осмънику воеводину въ каждую суботу отъ товару по дензъ. Уст. гр. в. к. Лит. Ал. Kies. 1499 г. Таковую татьбу побережную маетъ судити осмникъ воеводинъ, т. ж. ---См. осмьниство, осмьничен.

сборъ торговой пошлины: - Приказуемъ вамъ..., ажъ бы есте въ тыи объстки и въ тое осмъництво не вступалися...: нехаи тыи вряды, осмництво и тыи вси пошлины завъдаетъ осмъникъ воеводинъ, подлугъ павного обычая. Уст. гр. в. к. Лит. Ал. Кies. 1499 г. Такожъ тихъ прежде реченнихъ мещанъ з' некоторого звичаю, в' мѣстѣ Киевѣ изстари будучого, якіи они називаютъ осмниство, уволняемъ і варуемъ то, аби обивателемъ Киевскимъ нихто з' урядниковъ замку Кпевскаго, а особливо названній осмнистій за тую установу жаднои трудности... не дерзалъ затъвати. Подтвержд. привил. Кіев. мъщ. 1544 г. — Ср.: A quibus (exteris mercatoribus) insigne telonium antiquitus pendebatur progenitoribus sacrae maiestatis vestrae, in traiectu Borvsthenis ad Touani, ubi etiam hodie extat camera lapidea fornicata integra, quam et nostrates et Tauricani et Graeci balneum Virordinum vocant, aiuntque excubasse ibi publicanum magni ducis Lituaniae, qui telonium exigebat, quod si quis non soluisset, aut scortatus esse deprehensus fuisset, is confiscatis Kiouiae bonis omnibus, multabatur; quae lex ossmmicztvvo dicta, fraenanda salacitatis Saracenicae causa sancita, et multis saeculis servata, haud pridem antiquari coepit. Michal. fragm. 35-36.

ОСМЬНИСТИИ -- см. подъ сл. ОСМЬНИСТВО.

осмъничен = осминичен - торговая пошлина: -А изъ городьскихъ волостии даю княгини своен осмничее. Дух. Ив. Дан. 1327—1328 г. А княгини Ульяна, по отда моего князя великого по грамотъ по душевнои въдаетъ волости и осмничье и села до своего живота. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г. И слугамъ монастырьскимъ и ключникомъ и волнымъ людемъ, не надобъ имъ ни которая дань, ни ямъ, ни подвода, ни тамга, ни осмьничес, ни иные которыи пошлины къ городу, ни къ волостемъ. Жал. гр. кн. Твер. д. 1365 г. А тамгы и осминичего отъ рубля алтынъ. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г. Ни мытъ, ни тамга, ни осминичье, ни костки, ни иная никоторая пошлина. Жал. гр. Угл. кн. Андр. Влад. 1414 г. — См. восмыничен.

осмьсоть — восемьсоть, octingenti: — А въ тыхъ погостехъ во всёхъ сходится дани осмъсотъ гривенъ. Уст. гр. Смол. 1150 г.

османоти, османо — почернать: — Осмяноувъщю немоу ыко w поварьница (ήσβολωμένην ώς ἀπό μαγειρίου, fuliginosam veluti ex coquina). Παπ. Син. XI в. 133. — Ср. нов. осмягнуть.

осначь — судорабочій, бурлакъ: — А Кириловскую бы есте лодью и ихъ людеи и кормника и осначовъ отпустили торговати съ Вологды на Устюгъ. Грам. Вас. Вас. Волог. и Уст. нам. 1448-1462 г. Не судити ихъ, старцовъ Сергфевскихъ, ни ихъ вотамановъ, ни ихъ осначевъ тамо ни въ каковъ дълъ, ни съ поличнымъ. Жал. гр. Новг. 1477 г. Никакихъ пошлинъ нашихъ съ того ихъ насада... и съ кормщиковъ и съ осначен не емлютъ. Жал. гр. Корпъл. мон. 1551 г.

- основа основныя нитки въ ткани: На шсновы сною начаткы и простираю нити. Георг. Писид. Похв.
- основаніе, начало: Основа добротамъ (ή βάσις τῶν άρετῶν). Жит. Еутх. 88. Мин. чет. апр. 157. Трыпьніе основа (въ Гр. нътъ). Жит. Ник. 42. Мин. чет. апр. 67.
- основаніе, фундаменть: Ты создаль стіны каменьны около всего Печерьскаго монастыря на твердъ основъ высокы и красъны. Кир. Тур. Пис. Вас. Камень твърдости въ шснову вложьше. Прав. митр. Кир. Опаде ствна у святьи Софви до основы. Нова І л. 6784 г. (по Арх. сп.). Почаша д'ялати церковь... по старои основъ. т. ж. 6873 г. Основы творити (τὰ θεμέλια ατίζειν). Cκα3. cs. Coc. 6.
- основаніе, подножіє: Оу основы требника (βάσιν, въ др. сп. стогала). Лев. IV. 34 по сп. XIV в.
- основаніе, правило, начала: Добръ послухъ о біговерью твоему... свиньная прквы стыя Биа Мрья, юже създа на правовърнъи основъ. Илар. Зак. Благ. Сбор. 1414 г. 76.
- основание начало, основа: Основание Бжиы слова. Мин. Пут. XI в. 37. Нже оубо правовърьноу въроу имъти, иснованим добрынкъ дълъ исть. Сбор. 1076 г. л. 28. Пистъ иснование есть добродътели. Никиф. м. Иосл. Влад. Мон.
- опора, поддержка: Еже ыко wchoваніе имамы лійи (йүхирач, въ нов. котвб). Евр. VI. 19 (Оп. I. 155).
- основаніе, фундаменть: Ö основании съзьда (ἀπό θεμελίων, a fundamentis). Ham. Cun. XI в. 199. Почата бъ церкъ Печерьскам надъ иснованьки Стебаномь пгуменомь; изъ шенованый бо нешдосии почаль, а на шснованье Стеванъ поча. Пов. вр. л. 6583 г. Основанте пркве кртомь (forma ecclesiae in figuram crucis). Жит. Порф. 75. Мин. чет. февр. 315. Назнамена основанїе цркве (posituram). т. ж. 78. 316. Положивъ wснование дванадесяте коша... на оутвержение... столиа (τὰ θεμέλια). Георг. Ам. (Увар.). 216. Пала ся (колокольница) до основаніа. Новг. І л. 6947 г. (по Ак. сп.). Грады отъ основанія низложи. Псков. І л. 6979 г.
- подножіе: Попалить основаним горамъ (денебли, fundamenta). Bms. XXXII. 22 no cn. XIV e.
- закладка, построеніе: Молитва на основаниє пркви (περί συστάσεως, pro structura). Cκαз. cs. Cof.
- основати, осною, осново и основаю построить, основать, утвердить: - Не падеса (храмина), основана бо бѣ на камене (тедецедіюто). Мо. VII. 25. Остр. ев. На първъснъци своємъ шсноветь ѝ (градъ) (Эецеліюсь, fundabit; въ др. сп. wсн8еть, основеть). Іис. Нав. VI. 25 по сп. XIV в. Храмь стыи мои осн8ю (θαμελιώσω, fundabo). Ис. XLIV. 28 (Упыр.). Тъ свершить вы, оутвердить, оукрфиить, основеть (θεμελιώсал). Петр. 1. V. 10 Anocm. XIV в. (В.). В се же лъто wснована бъ пркъ Печерьскан. Пов. вр. л. 6581 г. Тебѣ же хотящу здати духовную храмину, на вѣрѣ оснуи и зежди надежю, любовь, аки плиту. Кир. Тур. Пис. Вас. Основавъ на водахъ землю Вьсемогын особьно — отдёльно, особо: — Покровъ особно, по-

- (οὐσιῶθεις). Ирм. ок. 1250 г. (Αмф.). Оубонса Ба..., основающаго землю. Служ. Серг. 113.
- основатиса скрвиляться, держаться: Тело основается жилами, а дубъ крѣцится множествомъ коренія. Сл. Лан. Зат.
- оснъ острый конецъ трости: Посохъ свои держаща прямо ихъ осномъ. Соф. вр. 6968 г. (т. II. 71). Осномъ своимъ удари въ ногу его и пробивъ ногу, и ляже на посохъ свои. Степ. ки. Лат. (Кар. И. Г. Р. IX. np. 108). — Cp. остынъ.
- особин особенность, свойство: Особин же дійи доброчьстые и разоумъние. Іо. екз. Бол. 184.
- особитиса уединяться: Забъдъхъ и бъихъ, тако птица особащись на зъданьи. Панд. Ант. XI в. 226. Птина особящівся на з'дѣ (μονάζον ἐπὶ δώματι). Похв. Онуфр. Мин. чет. іюн. 177 (Пс. СІ. 8).
- coединяться: Дроугъ дроугоу шсобящемаса (иочоч άλλήλαις οίκειωμένας). Γεορη. Απ. (Yeap.) 206.
- особь = особъ отдъльно, особо: (Петръ) видъ ризът лежаща и сударь, иже бѣ на главѣ его, не съ ризами лежащь, нъ особь (χωρίς). Іо. ХХ. 7. Остр. ев. Не ыко же не имущоу Боу дати еи особь свъта. Іо. екз. Бог. 145. Чиньно шсобь снести (άποτεταγμένως, separatim). Новг. крм. 1280-хг п. 460. Wcoбь въпрашати. Никон. Панд. сл. 45. Разделяна особъ ком8ждо, ыко же хощеть (біхіоой ібіх). Ичел. XV в. (Кор. 1. XII. 11). — Cp.: Многаш'ли иже и нъкъта отъ братим хоташтам оумрѣти особь конгождо прѣжде разбол'вным призывам глаголаше. Супр. р. 451.
- отд'ельно, самостоятельно: Отътрызатися сам'емъ тыла прквынаго и особы быти. Панд. Ант. XI в. 166. Аще къто паче пркве особь събиранться (обіж, seorsum). Ефр. крм. Гангр. 6. Изяславъ постави митрополита Клима, калугера, Русина, особь с шестью епископы, мъсяца июля въ 27, на память святаго Пантелвимана. Лавр. л. 6655 г. Аще которыи попъ ли лишконъ, нерожь и кий свокиь, шлоччиться ш пркве и жеобь створить сборъ. Уст. крм. Іо. Схол. л. 24. Послаща же Разаньстии кизи къ Юрью Володимирьскомоу, просаче помочи, . . . Юры же самъ не поіде, ни послоуша кнізіи Разаньскъїхъ молбъї, но самъ хотъ особь брань створити. Новг. І л. 6746 г.
- отъ себя, основываясь на собственномъ разсужденіи: — Но не буди намь особь подвигнути не наказанъ языкъ, но отъ божественыхъ вземлюще писанін. Кир. Тур. Притч. о чел. душ. 134.
- для себя: Власть (власть?), ыко корабль куплю дівощю, и сбираеть wcoбь батьство (въ Ип. сп. себів). Пов. вр. л. 6488 г.
- особенно: Неприязнынии бъси поущаются особъ (idix 65). 34amocmp. cs. 4.
- осовьвольно самовольно: Епбоу отъ обитаниы своего въ ино не преходити, ни особывольно въметающа себъ, ни отъ людии приноужанна (αύθαιρέτως, sponte sua prorsus). Efp. крм. Ант. 21.

- особно живоущихъ. Жит. Паис.
- особыным отдельный, особый: Аще ли къто себе обрекъ манастъгреви и получивъ образъ, хощеть особьное имъти житие (ίδιωτικόν, privatam). Ефр. крм. LXXXVII. 9. л. 290. Ком8ждо житіе особно б8деть. Жит. Цаис. Възмите оу Моръшна исобънеи в грвне. Рукоп. Клим. д. 1370 г. А что моя полянка особная досталася мнв отъ братьи, и ту полянку даю святому Михаилу. Лух. Новг. и Лвин. XIV—XV в. 8.
- частный: Кром'в особныхъ д'влъ. *Посл. митр. Іон.* Лит. en. 1460 г.
- особынъ особенно: Издрадик же ксть слово съ обыштиимь назнаменаниемь, особыт по старфициньствоу, кмоу же к лено творимо. Изб. 1073 г. 239.
- особынысь: Повел'в игумену общину содблати, преже бо сего особнякъ былъ. Никон. л. 1557 г. (т. VII. 270). — Ср. особыный монастырь — монастырь, гдф каждый изъ братій жиль на своемь иждивеніи $(A\kappa.)$: Онъже священическая да деиствуеть... во общихъ и во особныхъ монастыръхъ. Ставл. свяш. 7145 г.
- осовьствовати, осовьствою отделяться, обособляться: — Особьствовати и съ Жидъми творити πασχου (ιδιάζειν, seorsum colligere). Εφρ. κρм. Αμπ. 1.
- отдъльно помъщаться: Да особыствоують (жена) на иномь мфстф, донъдеже ошьствик сътворить епйъ (ιδιαζέτω, seorsum degat). Εφρ. κρм. 2 Ηυκ. 18.
- уединяться: Медоу и масъ и инъхъ въздържащеса и особытвоующте и на земли лежющте. Сбор. 1076 г. **л.** 219. Къ душевнъи страсти молчаи особъствоущ (ήσυγάζον). Γεορι. Αм. (Yeap.) 161.
- особьствыный отдёльный, особенный: Особыствьно оучение соущимъ сътворьше. Уст. п. 1193 г.
- осовъ отдъльно: Поланомъ же жившимъ исобъ по горамъ симъ. Пов. вр. л. введ. Тъгда же великии Никонъ и дроугъи чрыньць стго Минъ манастыра, боларина тако наречемъ, съвъщавъщася, тако отъидоста, хотыща особъ състи. Нест. Жит. Өеод. 8. Коупьно ссобъ отълоучимамъ отъ земли водамъ бълти. Іо. екз. Бог. 152. Особъ живоущии. Никон. Панд. сл. 2. Ли понши, ли читанши, wcoбъ съди, никто же да не слъщить. т. ж. сл. 33. Хожаще особъ многы дни (въ подл. нътъ). Жит. Андр. Юр. XIII. 67.
- самостоятельно, самъ собою: Дикая быль, особъ възникши на недъланнъи земли. Іак. Посл. Дмитр. Се же не wcoбь, нъ соудомь и оумолениемь многъ кппъ и оубъженики велики да бывакть. Уст. крм. Io. Cxon. n. 17.
- осовьць осыпавшаяся земля по берегу, по косогору, оврагъ (?): — Не ставятся (воеводъі) у нихъ въ монастыръ, ни корму у нихъ не емлютъ, а ъздятъ осовцомъ, дорогою пошлою. Жал. гр. Троиц. Серг. мон. в. к. Вас. Вас. 1428-1436 г. А кто повдеть съ дороги на тотъ монастырь, а не пошлою дорогою осовцомъ, быти отъ меня отъ великого князя въ казни. т.ж. | осподарънна — осподарънна — госпожа, хозяй-

- мость особно. Полик. посл. (Пат. Печ. 10). Н'Екто Ш СССКА и ОСОКЪ: Сетен и рожновъ и осок и собакъ бояромъ нѣ дѣржать и поколодвъ и кошовъ не ставити. Судебн. Казим. 1468 г. (Рум. 659). — Ср. обл. осока = осокъ - облава при охотъ на звъря (см. Даль); см. осочьникъ, осочити.
 - крюковой знакъ: Wcok > —. Сбор. Кир. Бълоз. 33. Осока (— —. Стихир. XVI в. (Рум. 653).
 - осолити, осолю солить, посолить: Чи ю моте wcoлй. Хроногр. 1494 г. (Бусл. 717).
 - осоль -- см. осьлии.
 - осоньникъ см. осъньникъ.
 - осопьный см. осъпьный.
 - осоромити, осоромлю -- опозорить, осрамить: --Янь же поиде са безъ шружью, и реша кму штроци кго: не ходи безъ шружым, шсоромать та. Пов. вр. а. 6579 i.
 - осотъ сорное растеніе: Терник и шсотъ да прозябнеть теб'в (τριβόλους, tribulos, въ нов. волчцы). Быт. III. 18 no cn. XIV в.; Пал. XIV в. 46. Трыне и осоть да възрастеть тебъ. Златостр. 47.
 - ософъ иссопъ (растеніе): Окропиши ма ософомъ и очищ8см (ὑσσώπω, hyssopo). Златостр. сл. 9 (Пс. L. 8).
 - осочити, осоч8 отыскать, найдти: Инїи мыртвам ма и троупик обръзающе мдахоу..., нъ тъхъ осочивъше, тако творахоу: овъихъ огньмь ижгоша, а дроугыхъ осъкоша. Новг. І л. 6738 г. Осочина і, гдъ живе. *Хроногр. 1494 г. л. 320.* — Ср. усочить (Обл. Сл.) — догнать (Перм.), попасть въ цёль (Твер.); осочить — окружить, захватить (Дал.).
 - осочьникъ загонщикъ: И соколникомъ и псаремъ и осочникомъ и помочникомъ. Жал. гр. в. к. Вас. Ив. 1529 г. Псари и осочники и рыболови и бортники. Губн. гр. ц. Ив. Вас. Бплоз. 1571 г. — Ср. ОСОКА, осочити.
 - осощити, осош8 отдълить, отвратить: Како се, оумъ погоубивъ, Распятаге Богъмь проповеданни; нъ кще и высь съборъ исощилъ кси свокго закона (говоритъ Савлъ Стефану первомученику). Златостр. XII 6. (B.).
 - отдълиться: М'ногъг осощища отъ него. Изб. 1073 1. 190.
 - ОСПИТАНЬНЪІЙ СМ. ОСЪПИТЪІЙ.
 - оспитыи см. осъпитыи.
 - оспода (собир.) господа, хозяева: -- А холопъ, или роба, или смердъ, почнетъ на осноду вадити, а томути, честны король, въры не нять. Дог. гр. Новг. и Каз. IV 1470—1471 г. То земли осподы нашеи великихъ князеи. Откази. гр. Новг. 1471 г. Положили грамоты купчіе передъ осподою. Прав. гр. Сиътог. мон. 1483 г. — Ср. господа.
 - семья: Егда бо внидяще гдѣ въ которыи родъ или осноду... болъзнь лютая и смертное то жало, мряху бо сполу (но Син. Хрон. въ семью). Новг. IV л. 6860 ı.

- ка: А жена моя, оже всёдить въ живот моемъ, ино осподарына животу моему. Дух. Ост. ок. 1390 г.
- госпожа (выраженіе почтенія): Моя осподарыня мати Овимья. Нові. дан. XIV—XV в. 2.
- см. господаръни.
- осподарь господинъ, хозяннъ: А иметъ съ кпмъ холопъ его тягатися, а не будеть по немъ поруки, пно холопа обвинити да выдати осподарю. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г. А кто осподарь огръшится, ударитъ своего холопа или робу, а случится смерть, въ томъ намъстници не судятъ, ни вины не емлютъ. Уст. Дв. гр. 1397 г. А кто холопъ, или роба имется тягати съ осподаремъ и попилется на правду, а не будетъ по нихъ поруки, ино ихъ обинити. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г.
- господинъ, глава семьи: Не одина мати чада изостала, а жены болярскыя м\u00e4жен своихъ и осподаревъ остали, глаголюще къ себъ: \u00e4же, сестрици наши, м\u00e4жен нашихъ въ животъ нът\u00e4. Сл. о \u00e3ad.
- государь (титуль великаго князя, царя, короля): -Хвала Бога (и) своего шеподара великого кна(за). Нап. на чар. д. 1151 г. Третьее (о тронаряхъ) оснодарю. Өеод. Печ. 197. А што въ тъхъ селъхъ обилье. а то їмати осподаремъ, а земля Новугороду. Дог. гр. в. к. Тв. Мих. Яр. съ Новг. 1318 г. Кнзь велики Васили..., оснодарь всем земли РУ(ским). Монет. Вас. Вас. 1424—1462 г. Господину осподарю моему великому князю Витовту; се язъ князь велики Иванъ Өедоровичь Рязаньскый добилъ есми челомъ, далъся есми ему на службу, и осподарь мои князь велики Витовтъ принялъ меня. Дог. гр. Ряз. в. к. Ив. Өед. 1430 г. Вручена ми бяще паства святого того стада Іоною митрополитомъ и осподаремъ моимъ великимъ княземъ Васильемъ Васильевичемъ. Соф. вр. 6970 г. (11.83). Бжіею мітию великии шспрь Р8сские земли, велики князь Иванъ Васильевичь, пръ всеа Р8си Володимерьски и Московски и Новогородски и Псковски и Югорски и Вятски и Пермьски и иныхъ. Грам. в. к. Ив. Вас. Зах. Скар. 1484 г. По княжу слову осподаря моего князя Михаила Ондреевича. Отводи. Кирил. мон. д. 1485 г. А осподарю бы есте своему, а нашему господину и сыну великому князю... челомъ били. Посл. митр. Геронт. Витч. 1486—1489 г. И по осподаря свое слову велико княя Ива ... старца Касьяна оправит. Прав. гр. о пуст. Тевлик. д. 1490 г. Кизь велікі Іван Васілевіч, шсподарь всем Роуси. Монет. Ив. Грозн.
- ср. господарь.
- осподинъ господинъ: Подобае же, чадо, женъ звати му шсподиномъ. *Паис. сб. 14. Козм. Халк.* Ср. господинъ, огосподинъ.
- оспожа— госпожа, барыня: Каы wchжа зоветь wспожею робу. Паис. сб. 13. Козм. Хам. Ср. госпожа.
- оспожинъ прилаг. прит. отъ сл. оспожа: Оспожино говъник постъ передъ Успеніемъ пресв. Богородицы, Успенскій постъ (нын. спожинки): —

- Стапіа Новогородци подъ Орѣховымъ въ Оспожино говѣніе. Нові. І л. 6856 г. (по Ак. сп.). От Оспожина заговѣнья до Дмитриева дни межы насъ воины нѣть. Дог. гр. Дм. Ив. 1372 г. Ср. госпожинъ, огоспожинъ.
- осрама позоръ: Въ оукоризноу и осрамоу. Іо. екз. Бог. 357. Въ осрам8 Жидомъ (εἰς αἰσχύνην). Златостр. сл. 2. Точію на осрам8. Жит. Іоан. черн. апр. 11.
- осрамити, осрамлю опозорить: Прѣдъ всѣми кго осрамити. Никон. Панд. сл. 35. Боюса, еда (тѣ)мъ шсрамлены соуть (хісхрхі фхубсіу). Пчел. И. Публ. б. л. 30.
- осрамитиса быть посрамленнымъ: Бъси, иже на ны, тоу абие осраматьса. Сбор. 1076 г. л. 67 об.
- оставати, оставаю оставаться, останавливаться: Идаху прочь, не иставаюче. Ип. л. 6660 г.
- оставлять, покидать: Забрала не оставаи и свои полки понужаи коромольщикамъ, уже бо поганые Татары поля наступають. Сл. о Задон.
- оставатиса оставлять, отставать: Си слышавыши мти кго и чюдивышиса о премоудрости отрока, и отътолъ нача оставатиса кго. Нест. Жит. Оеод. 4.
- оставити, оставлю не трогать: Остави іж (смоковьницж) и се лѣто, доньдеже іж окопаіж окрысть и осышліж гноимь (βάλω κοπρίαν). Лук. XIII. 8. Остр. ев.
- оставить на мѣстѣ: Іде Шлегъ на Грѣкы, Игора шставивъ Кыевѣ. Пов. вр. л. 6415 г. (по Ип. сп.). Стго Глѣба оу себе остави. Нест. Бор. Гл. 12. А кого коли оставити у тобе бояръ, про то ти мене доложити. Дог. гр. Дм. Ив. 1362 г. Поидутъ на васъ Татарове... и мнѣ къвамъ самому ити на помочь и своею братьею; а будетъ ми которои братъ надобѣ оставить собѣ на сторожу, и мнѣ оставить. Уст. Дв. гр. 1397 г.
- покинуть: Оставить члвкъ ода свонго и матере (хатахійы). Мв. XIX. 5. Остр. ев. Не остави насъ, аще и еще блудимъ. Илар. Зак. Благ. 249. Гарополкъ же, шставивъ мтрь свою и дружину Лучьскъ, бъжа въ Лахъп. Пов. вр. л. 6593 г. Не имать насъ Бъ оставити. Нест. Жит. Осод. 20. Князъ Домантъ..., оставль отечество свое, землю Литовскую, и прибъже въ Плесковъ. Псков. I л. 6773 г.
- оставить, отказаться: Пр'єбольства же и скоудьства оставимъ (ἐλλείπειν). Гр. Наз. XI в. 9. Попы н'єкоторыи молодыи да овдов'єли, а ни поповьство оставили, да поженилися. Грам. митр. Кипр. Пск. 1395 г.
- позволить, допустить: Аще бы вѣдѣль господинъ храмоу, въ кжіж нощь тать придеть, бъдѣль оубо бы и не бы оставиль подъкопати храмины своны (οὐх αν εἴασεν). Мө. XXIV. 43. Остр. ев. Не оставять мя (прити) годинозрѣнию, ни влъхвованья книги. Сказ. о Валаам.

- остановить: Wстави стрымлению зълобът нашет. Стихир. XII в. 94.
- отнестись безъ вниманія: Князь же великій Литовскій Олгирдъ, послушавъ Псковскихъ пословъ... и не оставя Псковского слова, послаша во Псковъ воеводу своего. *Псков. І л. 6849* г.
- простить: Остави намъ длъгът наша (ἄφες). Μθ.
 VI. 12. Остр. ев. Аще оставиши имъ, то остави (ἀφεῖς ἄφες, remittis—remitte). Исх. XXXII. 32 по сп. XIV в.
 Не съ радостью оставить искрънжмоу своемоу мальнихъ грѣхъ (ἀφήση). Панд. Ант. XI в. л. 148.
- передать посл'в удаленія, посл'в смерти: Сущимъ по насъ оставимъ, да не до конца забвено будеть. *Псков. I л. 6860 г.*
- оставити, оставлю вм. отъставити отдѣлить, отвлечь: — К'то ны оставить отъ любъве Бжыл, скръбь ли или тоуга, гонение ли или гладъ (χωρήσει ἀπὸ τῆς ἀγάπης). Панд. Ант. XI в. 291. Ѿ всакого дѣла лоукавна шстави. Служ. Варл. XII в. л. 8.
- оставитиса прекратиться: **К**ще же за грѣхъг наша не то зло остависа. *Новг. I л. 6669 г.*
- остаться: Тъл же тамо оудержи Гюрга, а га са сде wставлю. Un . a. 6655 \imath .
- оставлени отпускъ, освобождение: И пнъмъ връдомъ свободж дахомъ, како прие побъдънам оставленим («фесс). Гр. Наз. XI в. 293.
- отсутствіе вниманія къ чему нибудь: Оставлієниє имать минжвъщимхъ благодіть (lphaфе σ іs). Tp. Has. XIs. 12.
- прощеніе: Се ксть кръвь мом новаго завѣта, проливакмам за мъногът въ оставление грѣховъ (єἰς ἄφεσιν). Мв. XXVI. 28. Остр. ев. Дадимъ себѣ оставление (συγγνώμη). Гр. Наз. XI в. 373. Приимѣте и мдите, се ксть тѣло мок, ломимок за вът во шставлѣние грѣховъ (ἄφεσιν). Служ. Варл. XII в. На оставление грѣховъ. Новг. І л. 6950 г. (по Ак. сп.).
- оставляти, оставляю оставлять въ сторонѣ, пропускать, не упоминать: Оставляя ино колико и каково на мжжа оукори (ἐάω). *Гр. Наз. XI в. 69*.
- останавливать, не позволять: Отоль же начать на троудън паче подвижьный бывати, ыко же исходити кмоу съ рабън на село и дълати съ всыкънимь съмъреникмы; мти же кго оставлыше и, не велыци кмоу тако творити. Нест. Жит. Осод. 2.
- покидать: Наимьникъ... оставлиять овьца и бъганть (ἀφίησι). *Io. X. 12. Остр. ев.* Не тебъ, оставляющу и презрящу насъ, но намъ, тебе не взыскающемь. Илар. Зак. Благ. 251.
- прощать: Остави намъ длъгън наша, тако и мън оставлыкмъ длъжъникомъ нашимъ (ἀφίεμεν). Мθ. VI. 12. Остр. ев.
- отдавать, передавать послѣ своего удаленія: Миръ оставльно вамъ, миръ мон даж вамъ (ἀφίημι). Іо. XIV. 27. Остр. ев.
- оставлютиса быть оставляемымъ: Ієдинъ по- килеть, а дроугъш оставлюнться (ἀφίεται). Μθ. ΧΧΙV.

- 40. Остр. ев. Се оставлинться вамъ домъ вапіъ поустъ (ἀφίεται). Мв. XXIII. 38. т. ж.
- оставъ соединеніе (?): Животъ бо ксть сжитик съдоушьно, чжвьствьно, и члкъ прикмле оставъ сь, имь же и соуштик бо ксть члкъ и съдоушьно и чжвьствьно. Изб. 1073 г. 234.
- оставьный относящійся къ отпущенію, къ освобожденію: Аще ли дасть дани едином \tilde{w} рабъснои, да бждеть ему до лъта оставнаяго ($\xi \omega_s$ τοῦ ξ τους τῆς ἀφέσεως). Ies. XLVI. 17 (Упыр.).
- остальць отсталый, оставшійся: Воеводы жъ великаго князя, идучи за царемъ, осталцовъ многихъ Татаръ побили. *Никон. а. 7049 г. (VII. 29)*.
- останъвъ остатокъ: Оставити останокъ на земли (κατάλειμμα, reliquias). Εωπ. XLV. 7 no cn. XIV ε. Бъ. . . разруши (въ подл. разраши) столпъ; и есть **w**станокъ его промежю Асюра и Вавилона... и в лѣта многа хранимъ шстанокъ. Пов. вр. л. введ. О останъηθαν κογμαρьςκυιαν (τά έγκαταλείμματα, reliquiis). Ефр. крм. Крв. 56. Останъци идольстии до коньца скроушатся (гухатабейциата). Ряз. крм. 118. Крв. 58. Аще въ имзвинахъ ихъ или въ мъстехъ некихъ или въ чащахъ, или въ лоузъхъ, или въ дръвъхъ, истанъци идолослоуженым да потребатса. т. ж. 127. Крв. 84. Бъ тоуга и беда останкоу живъихъ, бъ бо осталоса ихъ б мў. Новг. І л. 6701 г. Тако спёна бъл цркви и wстанокъ людии. *Ип. л. 6712 г.* Разидесь грдъ нашь и волость наша..., а останъкъ почаша мерети. Новъ I л. 6738 г. Останокъ ихъ устремися на бѣгъ. Псков. I л. 6773 г. Оставлаеть (Господь) намъ останкът на оживление наше. Новг. І л. 6759 г. Вста буря сплна... и потопи рати моеи много... и пошель есми въ землю свою со останкомъ рати. Рукоп. Магн. 1352 г. — Безъ останъка — вполнъ, совершенно: — Се множицеж възъпиеть къ Гбу, егда въскръбить ленаиса без останъка правило свое отъдати Боу. Панд. Ант. XI в. л. 229. $\mathbf{E}^{\widehat{\mathbf{c}}}$ же пословица в Руси и до сего л $\widehat{\mathbf{h}}$ и: погибоща, рече, ыко Шбори, безъ шстанка. Пов. вп. л. введ. (по Переясл. сп.). — Останъци — останьные: — Тако же и сстанци Словене, с Дунам пришедше, съдоша по Днъпру. Пов. вр. л. введ. (по Переясл. сп.).
- запасъ: Останци твої (έγκαταλείμματα, reliquiae). Втя. XXVIII. 5 по сп. XIV в.
- наслёдство: Дёти жалятся w останцёхъ (по Кар. сп. дёти тяжють о задницю). Перк. уст. Влад. (Сбор. Кирил. Бълоз. 52). А на wстанки женё в мёжни платьи целованта нё. Псков. судн. грам.
- Наралипоменонь, книга ветхаго завѣта: Елико же кънигъ чисти ветъхаго завѣта: . . четърь Цр̂ствии, Останъкъ (П α р α λειπομένων). E ϕ p. крм. Лаод. 59. Отъ Останъкъ книгъ \overline{B} (П α р α λειπομένων). m. ж. Крв. 24. Останцы царствъ. Сказ. о книг. истин. и ложн.
- см. остатъкъ.
- ОСТАНЪЧЬНЪІИ = ОСТАНЪЧЬНИИ остальной: На л'єта останочнам (ἐπίλοιπα, qui restant). Лев. XXVII. 18 по сп. XIV в. Царь же Магметъ-Аминь...

- выбѣжа изъ Казани и съ царицею и со останошними князи своими. Соф. вр. 1496 г. (т. II. 253). А во останочныхъ бревнахъ поставиша церковь святаго Илію. Новг. IV л. 6925 г. Чеи жеребеи напередъ выметься, ино тому взять любое, а иные жеребьи по тому жъ имать, а останошнему взять останошнои и жеребеи. Ряд. зап. 1551 г. Останъчьный (кънигы) Паралипоменонъ, книга ветхаго завѣта: Останъчьныйхъ кдино и въторок (Парадеіторіє́уму прётоу кай дейтероу). Ефр. прм. 216. См. остатъчьный.
- остати, остано покинуть: Видъ же отрокъ кго, вержеса на тъло кго, рекъи: да не остану тебе, гне мои драгъи. *Гак. Бор. Гл. 75*. Андръеви же гнавшю ратныт малы не до полковъ ихъ, едінъ же Половчинъ ятъ конь под нимъ за поводъ, и възврати ѝ, лая дружинъ своеи, зане бяхуть остали его вси Половци. *Лавр. л. 6659 г.*
- оставить, отстать: Остани, чьто ксть намъ и тебѣ, Иісе Назаранине (ξα). Лук. IV. 34. Остр. ев. Остани мене (ἀπόστα λοιπόν, recede iam a me). Пат. Син. XI в. 56. Доколѣ не останеши мене (ξως πότε οὐκ ἐνδίδως μοι, quamdiu non dimittis me). т. ж. Львъ не оста старьца (noluit deserere, οὐκ ἔτι εἴασεν). т. ж. 134.
- передать: Аще иномоу Боу остала я быста (έγκατελείψατε, reliquissetis). Жит. Сим. Урод. 9.
- перестать, отстать, прекратить: Подобааше кмоу ничьсо же добръихъ оставити, ни любьзнааго троуда бъчелина остати (ἀπολείπεσθαι). Гр. Наз. XI в. 32. Нъ сихъ остану много глти, да не много писанин в забъить влёземъ. Іак. Бор. Гл. 60. Не достоить ти слоужити, аще того не останеши. Вопр. Кир. Не толико не останыше, нъ и больми дързакть. Жит. Өед. Ст. 118.
- потерять, лишиться: Възвратишася кождо ихъ в свояси, жалостьныя и радостныя слезы испущающе, оставше такого утъшенья. Лавр. л. 6714 г. Не одина мати чада изостала, а жены болярскыя м8жей свойхъ и осподаревъ остали, глаголюще къ себъ: 8же, сестрици наши, м8жей нашихъ въ животъ нът8. Сл. о Задоп. Остахомъ очистника дшамъ нашимъ. Жит. Стеф. Перм.
- остаться: Си рекь, оста самъ въ Галилеи (ёрегоео). Io. VII. 9. Остр. ев. Да не останжть твлеса на крьств въ сжботж (гоа рой регор). Io. XIX. 31. т. ж. 193. А си печерка тако оста. Пов. ер. л. 6559 г. (по Радз. сп.). Бъй знамение въ сличи и толико оста кго, како же бъваеть мйь д днии. Новг. I л. 6648 г. Оста же страна Рускам въ переви прельсти прольскъпи. Нест. Бор. Гл. 4. Помани, Гй, престощим люди и шставшаю потребныхъ винъ дела. Служ. Варл. XII в. л. 7. Грькъ же и Варагъ изгнаща изъ гра, иже бахоуть остали. Новг. I л. 6712 г. Шномоу же шставшоу, шбратиса братоу на помощь. Ип. л. 6735 г. Тогда градъ нашь Галичь и съ тою волостью, што къ нему прислушаетъ, тому исному воеводъ и его брату Роману и детемъ ихъ или которыи ихъ живъ останетъ,

- у тыхъ 4 тисячахъ заставити имаемы. Закладн. Польск. к. Влад. 1388 г. Нёмцы же собравшися оставшихъ на мори побища. Исков. І л. 7096 г.
- остаться, быть върнымъ: Имамы у томъ во всемъ остати нашему королю Володиславу. Пор. зап. кн. Олег. Ряз. 1393 г.
- остатиса остаться: Одати же първък гостины коуны, а домашънъмъ что са станеть коунь, тъмь же са подълать. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Погоръ до оудъним все полъ, не остаса ни хорома. Нові. І л. 6725 г. Кто са на осталъ живъмъ. т. ж. 6746 г. Двъ же девяностъ мужь отпровади съ полономъ, а во единомъ девяностъ самъ ся оста. Псков. І л. 6773 г. А что сн останеть моихъ портъ, а то роздадять. Дух. Ив. Кал. 1328 г. Кому будетъ слично ся остати, тому остатися, кому тхати, тому тхати. Дог. гр. в. к. Дм. Ив. 1362 г. А останется портъ моихъ и коневъ моихъ, а то дътемъ моимъ роздълити по половинамъ собъ. Дух. Нові. и Дв. XIV—XV в. З. А оу которои жены мужь помреть без рукописанта и сстанется Очина. Псков. судн. грам.
- отстать, отказаться: Останитесь ны (ёфете). Мр. XIV. 6. Остр. ев. Падениы wстанисм и гръха гноушанса. Сбор. 1076 г. л. 199. Осталъ бы ся своего зла (ήσυγάσω ἐκ τῶν κακῶν μου, ut iam desistam a sceleribus meis). Пат. Син. XI в. 234. Не останися правыя сея въры. Өеод. Иеч. Отв. Изясл. 217. Молю ти см. чадо. останисы таковааго дела. Нест. Жит. Өеод. 4. Да... остануться том влобы. Іо. митр. Прав. Останемся, яко же и она, отъ злыхъ дълъ. Кир. Тур. 8. Остатися зла творимаго ими не въсхотъвша. Никиф. м. посл. Влад. Мон. о Лат. 158. Запрети кмоу первое и дроугок: останиса, брате. Вопр. Кир. Аще оубо сихъ дълъ останемъса, ти възищемъ соупротивь темъ всако добродетельк. Клим. Болг. поуч. вт Сбар. Троиц. XII в. Wcraниса въисокооумым своего. Ип. л. 6647 г. Аще же не исправлени боудоуть и по запрещении Елиньскыхъ сихъ хънтростии не останоуться, б пркве веслъ п всачьскы да Ѿженоутьса. Новг. крм. 1280 г. (Бусл. 382). Остатись тръбъ непригазнинъ. Кирил. Іерус. Огл. (Оп. II. 2. 61). Объ же, поганъ съг, ласкаще его остатиса въръ хртваньскъпа. Новг. І л. 6773 г. Аже которыи попінь, или дьаконь, или клирікь обрящется въземлян лихвоу, да или останется, или извержется. Ил. Новг. поуч. Оставъ же са 👸 зла, не мози инъхъ оукарати. Уст. крм. Поуч. исп. Останися пртва своего (παραχώρησαι). Георг. Ам. (Увар.) 22. Не можемъ са wстати норова того пустопнаго. *Иаис. сб.*
- остатькы то, что осталось, остальное: Остатькы (περισσεύσαντα). Io. VI. 12. Юр. ев. п. 1119 г. Любини остатькы властьным (των ήδονων τὰ λείψανα; сластьным?) Γp . Has. XI в. 111. Да заплатить опчимъ животомъ, да истаткомъ дѣлитса. $\Pi c \kappa o g$. c y d n. c y d n.
- остальные: И потомъ Рязанци вси, здумавше, послаша остатокъ князии и со княгынями к великому князю Всеволоду. Лавр. л. 6715 г.

- наслъдство: Аже Латининъ дасть кнажю хълопоу въ закмъ или инъмоу доброу члвкоу, а оумрете, не заплативъ, а кто кмльтъ кго статъкъ, томоу платити Немчиноу (по др. сп. станокъ). Смол. гр. 1229 г.
- см. останъкъ.
- остатъчьнъм остальной: Остан8ть остаточніи. Амос. (Упыр. 27). Татарове же, пришедше къ городу,... остаточныхъ людей гражанъ избиша. Новг. IV л. 6886 г. А въ остаточныхъ бревнахъ поставиша церковь святаго Илію. Новг. I л. 6925 г. (по Ак. сп.). Остатъчьнъм (кънигъм) Парадемо́речая, Паралипоменонъ, книга ветхаго завѣта: Остатъчьнъм кънигъ дъвом (Парадемо́речая). Ефр. прм. 246. См. останъчьнъм.
- остатъчьнъ окончательно: Тежъ, подлугъ уставъ напежскихъ во имя святаго отца нашого грознъ приказуемъ, абы на томъ Жидове, остаточнъ въ панствъ нашомъ уставены, мъли быти обвинены. Жал. гр. 1388 г.
- остатьнии остальной: Ц'вловаща крестъ на в'єчи..., что та остатняя 9 л'єть издержати со обою сторонъ крівико. Псков. І л. 6972 г.
- остаюти, остаю оставаться: Каменик остакть на врьхоу горы. Изб. 1073 г. 153.
- остегн8ти, остегн8 прикръпить вокругъ, застегнуть: — Остегн8 и шей его 8же железно. Хроногр. 1494 г. (Бусл. 715).
- остегньница нижнее платье (В.): Дроугом ризоу връхънюех тъчых до стегноу съходаштю, и остегньницх, и кже наричжть лома подъ подрагъмь. Изб. 1073 г. 121.
- ОСТЕЖЬ застегивающаяся у ворота одежда (?), плащь (В.): Одѣша ѝ остежию чръвльною (χλαμίδα κοκκίνην). Кирил. Іерус. XII в. 149 (Оп. II. 2. 53). Облециса в завѣсу вѣръи и въ остежь наперсеную и въ кфудъ прфчьствии (τὸ πέταλον τῆς πίστεως, καὶ τὴν μίτραν τοῦ σημείου, καὶ τὸ ἐψοὺδ τῆς προφητείας). Пал. XIV в. Зав. Лев. 140.
- остерегати, остерегаю оберегать, защищать: Ото всих неприятелии сстерега всею нашею силою. Грам. Дм. Олгерд. 1388 г.
- остеречи, остерет8 подстеречь: Черниї Клобоуци истерегоша е (Половцевь) и повѣдаша Мьстиславоу и братьи своеи и воеводамъ Роускимъ. Ип. л. 6688 г.
- остеречиса защититься, укрѣпиться: Пригнася князь Федоръ Киевьскый... розбоемъ; и Новогородци остерегошяся и сташа доспѣвъ противу себе..., а князь въсприимъ срамъ и отъиха. Нов. І л. 6839 г. (по Арх. сп.). Приходища Нѣмци из городка воеватъ... и не взяща ничто же, остерегли бо ся бяку. т. ж. 6846 г.
- остирь Есоирь, книга ветхаго завѣта: Къ тѣмъ прилагають Остирь нѣции ('Еод $\acute{\eta}$ р). $E\rlap/pp$, $\it{крм. 246}$. остоженце уменьш. отъ остожик: Купилъ. . .

- пожню на Сѣчугѣ, другая верхнее остоженцо на тон же Сѣчугѣ. Тарх. гр. Кир. Бълоз. мон. 1556 г.
- остожин покосъ мѣрою въ стогъ сѣна; земельная мѣра: За Шоксною два остожья ямища. Купч. 1453 г. Купилъ есми собѣ... пожни, шесть остожен, на Шекъснѣ рѣкѣ. Купч. Вас. Дъякон. 1550 г.
- остога осадное положеніе, осада: И оудолжиса шстога в городів, и бів гладъ великъ, и створища віче в городів. Пов. вр. л. 6505 г. Во городів изомре въ шстою Біймь гитвомъ бещисленое множество. Ип. л. 6791 г.
- остоюти, остою осаждать: Прославу же сущю Новъгородъ, въсть приде кму, ыко Печенъзи истоють Кыевъ. Пов. вр. л. 6544 г. Истоюща иколо города б недъль. Ип. л. 6682 г. (по Ип. сп.). См. Овъстоюти, овистоюти.
- острамовъ охабка (Дал.): Кормъ имати... острамовъ сѣна, да пол мѣха овса. Уст. гр. Ильмех. бобр. 1537 г. А конского корму имати имъ на десятеро конеи пол коробъи овса, да острамовъ сѣна. Жал. гр. Новг. арх. Өеод. Юск. 1543 г.
- ОСТРАСТИТИСА пострадать: Острастись величіе й (въ нов. возбедствова; тетахалтює плеч). Зах. ХІ. З (Мат. Бусл. 49). Вльможи вельми острастишася (въ нов. обеднеща; етахалтює послед. Зах. ХІ. 2. Иже ласкръдъ бждеть из детьска, то рабъ бждеть, последь же остраститься о себе (объравлича). Панд. Ант. XI в. л. 207.
- остранитиса испугаться: Бывъ бо посредъ пути и остранивъся, не мога поити ни съмо ни онамо. *Лавр. л.* 6635 г.
- острежение охрана, защита (?): Слюбили есмы, и еще симъ листомъ слюбуемъ, ижь хочемъ при нихъ, при корунѣ королевства Полского пристати, и съ нашею сило(ю) и съ нашими помочми и съ нашею радою, и съ нашимъ остреженьемъ, безо всякои льсти и хитрости. Присяжен. гр. Сем. Лыгв. Олг. 1389 г.
- остригати, остригаю стричь, обрѣзывать волосы: — Бви къ Моисею рекшоу глати к людё, не wстригати брады. Жит. св. XVI в. (В. І. 384).
- острине острый конецъ, острее: Остринть (стораті). Лук. XXI. 24. Юр. ев. п. 1119 г. Не падоща ди силнии наши кнази сстринть меча? Прав. митр. Кир. Не падоща ли... ерфеви наши острфемъ меча? Посл. Акинд. 1312—1315 г.
- остризание остриженіе, ностриженіе: Чистительское остризание припметь (хогря, tonsura). Ефр. крм. Трул. 33.
- **ОСТРИЗАТИ, ОСТРИЗАЮ** остригать: Главът не остризающе, проходать градът. $E\phi p$. $\kappa p m$. (Бусл. 378).
- острити, острю острить, точить: Остримъ же по врачьо нъ ослъ, не чрывенъ же испоуштакть по образоу сокъ, нъ окъ млъко. Изб. 1073 г. 121. Острити ороужые (ἀχονάν). Панд. Ант. XI в. л. 189.
- возбуждать: На оубииство острить. Изб. 1073 г. 172. Врагъ не почиваще, стры ю на възбранению

- отрока w таковъмь кго съмърения. Нест. Жит. Осод. 4.
- возбуждаться: Wномоу же срдце боле острышесы на любъвь Бжию. Нест. Жит. Өеод. 7.
- острищи, остриг8— обстричь, обрѣзать волосы: Далида же Самъфона, остригъщи, иноплеменьникомъ прѣда. Изб. 1073 г. 172. Аще хотать, власы остригъще, прочиихъ мьнихъ въсприяти образъ. Ефр. крм. (Бусл. 378). Остри* власы главы своем. Марар. XVв. (On. II. 2. 128).
- постричь въ монашество: Должни суть таковіи. . . въ манастыри отходити и во иноческая одѣаниа отъ настоятеля духовнаго игумена острищи собе. *Грам.* м. Фот. Иск. 1422—1425 г.

- см. ОСТРЕШИ.

- ОСТРИЩИСА постричься, принять монашество: Въ общи житии остригохъся (ἀπεταξάμην, saeculo renunciavi). Нат. Син. XI в. 131. Иди въ сии градъ, и въшьдъщи въ кдинъ манастырь женъ, и тоу остризисы, и тако приходыщи съмо, видиши мы. Нест. Жит. Өеод. б. Внидоша въ церковь въ святую Богородицю и остригошася всъ въ аньильскый образъ. Сузд. л. 6745 г. (по Ак. сп.). См. ОСТРЪЩИСА.
- островитъти подобный острову: Островита мѣста (νησοειδής). Георг. Ам. (Увар.) 299.
- островльць уменьш. отъ сл. островъ (?): Володисла, посадна Ладозьскъп ... гониса в лодимхъ по нихъ... и биса с ними, и бъл нощь, и Стоупиша въ островълець, а **К**мь на бръзъ съ полономъ, воквали бо бахоу около озера на Исадъхъ (по Ак. сп. въ островъ далече). Носг. І л. 6736 г.
- островлючинъ житель острова: Не точію иже жив8ть на земли, нъ и островляне въсповають. *Ies.* XXXIX. 7. толк. (Упыр. 251).
- островъ скала: Чюнерь же градъ есть на острову на каменомъ, не дѣланъ ничимъ, Богомъ сътворенъ, а ходять на гору день по единому человѣку, дорога тѣсна, (двѣма) поити нелзя. Аван. Никит.
- пещера: Како сѣдиши въ островѣ семь (quomodo sedes in spelunca ista, πως κάθη ὧδε ἔχων τουσοῦτον καύσωνα). Нат. Син. XI в. 185.
- островь: Острови мзычьстии (уйсог тый сдушу, insulae). Выт. Х. 32 по сп. XIV в. Островы разграбланны и море мжчимо (уйсос). Гр. Наз. XI в. 61. Острови же ихъ: Вретанию, Спкелию, Еувиа, Родосъ, Хиосъ. Изб. 1073 г. 139. Приде в островы морьскыю. Пов. вр. л. 6618 г. (по Ип. сп.). Обрете островъ средъ моры и тоу въселисы въ ньмь. Нест. Жит. Феод. 9. Съставите различьы поучины и горы и островы и отокъ. Іо. екз. Бог. 152. Доужь слъпыи ш Маркова острова Венедикъ. Новг. І л. 6712 г. Иная Литва въ Двинъ истопоша, а инъхъ Двина изверже 70 ихъ

- на островъ Гондовъ, а иніи на прочая островы извержени быша. *Псков. І л. 6773* г. До Княжа острова четыре бѣлки, до Лисича острова семь бѣлъ. *Уст. Дв. гр. 1398* г.
- островъкъ уменьш. отъ сл. островъ: Язъ ему далъ противо того островка сорокъ кунеи. Дух. Новг. и Двин. XIV—XV в. 6. Се далъ... пожни, куплю свою на Маломъ островки. Новг. дан. XIV—XV в. 1.
- островьникъ житель острова (?): Законъ же инъ и оу Ктіріанъ, глемін Рахмане шстровници. Переясл. л. 4.
- островьржым островержым имѣющій острую вершину: Есть же на верху горы тоя мѣсто къ востоку лицемъ къ зимнему, аки горка мала каменна островерха. Дан. иг. (Нор. 127).
- островьць уменьш. отъ сл. островъ: А межа тъмъ селамъ: отъ Двинки за островчи, да черезъ веретею... Новг. купч. XIV—XV в. 35.
- острога шпора: (Иванъ III) пожаловалъ... королева посла Юрья Делатора, учинилъ его золотоносцемъ, далъ ему чепь золоту со крестомъ, да шубу отласъ съ золотомъ на горностаехъ, да остроги серебряны золочены. Дъл. Цесарск. (Кар. И. Г. Р. VI, пр. 348). Ср. острожъка шпора: Острожки серебрены золочены задвижныя съ пружинками (Забълинъ: О метал. произв. въ Рос. Зап. Арх. общ. 5, 109).
- острогатый суковатый: Рамонъ истрогаток дрвво. Ръчь Жид. яз.
- острогнъвин вепыльчивость, раздражительность: Аще кое острогнъвъе наидетъ, абъе Дхъ Стъи въстжжитъ, не имъ мъста чиста (ὀξυχολία). Паид. Ант. XI в.
- острогъ частоколъ, ограда изъ кольевъ, устраивавшаяся около города, какъ для защиты, такъ и для нападенія на городъ; внѣшнее окружное укрѣпленіе (противоположность детинцу - крепости внутренней): — Острогы (противъ сл.: да порази кастра). Пар. 1. XIV. 15 (Библ. 1499 г.). W храмъ при Іюдина растръзаныих на острштъ и на забрала (είς γάρακας καὶ προμαγώνας, in valla et propugnacula). Îep. XXXIII. 4 (Упыр.). Да шдежени острогомъ (уараха). Ies. IV. 2 (Упыр.). И бы w десижю его вражение на Іерлима, ыко обыставити острогъ (χάρακα). Ies. XXI. 22 (Упыр.). Бъисть же оубо симъ градъ тврьдъ и оустроннъ острогъ и онъмъ градъ съкжщи камъкъ (γίνεται τοῖς μὲν τεῖχος όχυρὸν καὶ χαράκωμα, τοῖς δὲ πέλεχυς χόπτων πέτραν). Γρ. Ηαз. ΧΙ в. 51. Обложать врази твои о теб'в истрогъ. Илар. Зак. Благ. Сбор. 1414 г. 53. Бишаса... о малу (гре)блю, не вдадуче имъ въ шстрогъ (внити). Поуч. Влад. Мон. 82. На ту же нощь Изяславъ и Ростиславъ и Всеволодичь, видевше силу Половечьскую, повелеща люлемъ всемъ обжати изъ острога в детинець. Давр. л. 6660 г. Отъемне острогъ, зажгона передгородье все. Хлюбн. л. 6660 г. Оустроина острогъ около города и пристоупиша къ градоу. Нові. І л. 6677 г. Выне-

соща икону на острогъ на Десятинѣ, и застрѣлища Суздалцы икону. Исков. І л. 6677 г. Володимеръ же Глѣбовичь видѣ острогъ взимаемъ, выѣха из города к нимъ в малѣ дружинѣ. Лавр. л. 6694 г. Тогда иноплеменници отступища градъ Резань... и острогомъ оградища. Сузд. л. 6745 г. (по Ак. сп.). Острогъ проломити хотахоу, из роучь бодахоуса. Ип. л. 6759 г. Того же лѣта заложи владыка Василіи... съ всѣми Новогородци острогъ каменъ по онои сторонѣ. Новг. І л. 6843 г. (по Ак. сп.). Царь же Казаньскій повелѣ около города острогъ нарядити. Соф. вр. 1501 г. (т. ІІ. 266). Поустища ѝ жити въ шстрозѣ (фробрюч). Іо. Флав. В. Іуд. IV. 9. 3. — Ср. дътиньць.

острожити, острож8 — оградить острогомъ: — Сила же пря Вавулоньска острожи о Іері́лий (ἐχαράκωσεν, vallum fecit). *Iep. XXXII. 2 (Упыр.)*.

острожитись — оградиться, укрѣпиться: — Лахом же wстрожившимсь, нападоша ноць на Лахы, а Роуси не wстрожившимъсь. *Ип. л. 6759 г.*

острожьный — прилаг. отъ сл. острогъ — крѣпостной: — Вбодоша ы въ вра(та) шетрожнам и много бѣ оу нп оубитыхъ и оураненыхъ. Ип. л. 6654 г. Поидоша полкъ своими к городу и ту начаща сл бити в города оу шетрожныхъ воротъ, и тако вбодоща ѣ въ гра и шетрогъ в ни изътаща. т. ж. 6660 г.

острологию — астрологія, искусство предсказанія по положенію звіздъ: — Острологиа, ли въльпьства, ли стоудъ дінявъшихъ и моудрьствоующихъ (ἀστρολογίαις). Уст. крм. Іо. Схол. л. 11. — См. АСТРОЛОГИЮ. ОСТРОЛОГЪ — см. АСТРОЛОГЪ.

острономим — острономым — астрономія; искусство предсказанія по положенію зв'єздъ: — . . . По истроном'єй, яко оумрети имь в томъ л'єт в. Сбор. Кир. Бплоз. XV в. л. 197.

— одна изъ ложныхъ книгъ: — Фреченъта же книги си су: шстроноумва, зввздочетьа... Паис. сб. 83. Держитса... острономи, зодии..., и иныа... мудрости еретически. Стога. (Бусл. 813).

— см. остробмию, астрономию.

острость — острота: — Чьстьными си въороужень дхвыными силами, трьзоубыць острости, мянче крыпь-кооумыный, приобидыть ней. Мин. 1096 г. (окт.) 77.

острота — острее: — Жельза острота (ἀνμή, acies). Ефр. прм. Гр. Нис. $\stackrel{\frown}{G}$ конца истроты мечевый шерьсти претать бывши на стегнь кона его. Ип. л. 6740 г.

остротьным — жгучій (?): — Льгъкое (огонь) и разгорьно и теплое и остротное. *Іо. екз. Бол. 106*.

остроб гълънъ и — остроб гленъ и — им вющій острые углы: — Камъ остръоугъльнъ и ранавъ съ ин вмъ каменикмъ съражакмъ и събивакмъ въсе кго остроб гъ виденикмъ твориться. Іо. Люств. XII в. (В.). Камъ къ острооугленъ. Іо. Люств. XIV в. (Оп. II. 2. 202).

остробрывный — см. остробрыльный.

остробмин — острота ума: — $\ddot{\Theta}$ благо помысла и острооумия разумъвъ. Илар. Зак. Благ. Сбор. 1414 г. 71—72. Разоумынъпимъ острооуминмь. Іо. Іпств. XII в. (В.).

остробмим — астрономія: — Колма болїе есть слічным кроугь земнаго кроуга, толми болїе есть земным кроугь лічнаго кроуга, гліть бо и ти иже шструоумі той добрі изъвыкли соуть. Мат. Злат. (Бусл. 683). — См. острономим.

остро8мьный — острый умомъ: — Приведоща емоу женоу \tilde{w} Плескова, именемъ Wлгу, wстрооумноую. Пов. вр. л. 6411 г. (по Переясл. сп.).

остромзъічьство — бойкость рѣчи (?): — Небонь мждрость сьде облишьное пътание и лихое остромзъичьство наричеть. *Изб. 1073 г. 18*.

острогати, острожь — вм. отъстрогати, оторвать, avellere, ἀποχνίζειν: — Конецъ мяк'каго острога (ἀπέκνισε). Іез. XVII. 4 (Упыр.). — Ср. острогати — очистить: — Врачоу вьсемогъш..., остроужи ми доуща гръховъных пъготы, кио же остроуга върнааго пъготива прокоудж телеси, исоуши моихъ безаконии источьникъ. Супр. р. 291. — См. отъстрогати.

ОСТРОГОВАТИ, ОСТРОГОЮ — соскоблить, очистить: — Вза Ішвъ бръсель, да шстрогоеть гнои свои (ίνα τὸν ἰχῶρα ξύη). Іов. II. 8. по сп. 1499 г.

остронине — вм. отъстронине — потокъ, струя: — Напоимъ браж свож остроуениемь мжтьномь, кацъмь любо блазномь (ἀνατροπήν). Панд. Ант. XI в. л. 153.

остроити, острои — вм. отъстроити — отвратить, отклонить: — Остроуи гнъвъ. Златостр. XII в. (В.).

— Оужасаються адови вратьници, обълчена зьрящи въ одежю остроунноу отъ мьщению. Тріод. цептн. XII— XIII в. 57.

— см. отъстр8ити.

острупивъти, острупивъю — зарубцеваться, покрыться струпомъ: — Острупивъти. Жит. Нифонт. XIII в. 17. Роука, ополъвши (въ кипяткъ), остроупивъ. Жит. Өед. Сик. 98. Мин. иет. апр. 466.

острупити, оструплю — покрыть ранами, струпьями (?): — Бъсовьскъщихъ множьство моужьскъ остроупильное строупы своими. Мин. 1097 г. 165. Не невъдаемъ бо сего, яко гръппьници, строуплени сжще и гноемъ истекающе, инъхъ цълити начинаемъ. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. Оселъ оуже достоить ми плакатиса строупленъта си дуща. Жим. Ал. ч. Бож. (Златостр. XII в.).

острумати, острумать: — Вм. отъструмати — устранять, разрушать: — Съжалиси о семь мнѣ въ шбидоу великоу прияти оучительствоу ихъ шстроумимоу, всю волю и тъщаник твораще. Апост. посл. по сп. 1220 г. (Мат. Бусл. 21). (Постъ) издреченик Бжик шструмить (ἀναλύη). Златостр. XII в. 132. Остроумы славоу (ἀνατρέπων). Конст. Болг. поуч. XII в. 117 (Оп. II. 2. 423). Острумати Арїанскую ересь (ἀνατρέπειν). Аван. Алекс. сл. на Аріан. (Оп. II. 2. 40).

| **остръгавъли** — щероховатый, негладкій: — Б8дё все

- кривое въ правое и стрыгавое въ поути гладъкы остежати, остежаю порочиты Братъ мои... (τραγεία). *Hc. XL.* 4 no cn. XV ε. (B.).
- ОСТРЪПЪТАТИ, ОСТРЪПЪТАЮ УКЛОНЯТЬСЯ ВЪ СТОрону, кривить: - Ходан право боитса Ба, остръпътали п8ти свол оукоренъ б8деть (σχολιάζων). Притч. Сол. XIV. 2. (Бусл. 151). Сътъ бо кръпька мжжж свои оустънѣ, а клевитивъи оустънама остръпьтаю запьнеться (σκολιάζων), Панд. Ант. XI в. л. 72.
- острыи заостренный, острый: Мечь остръ (όξύς). Гр. Наз. ХІ в. 136. Плазиво и шетро и тоупо, тыжько же и льгъко. Іо. екз. Бог. 193. О злое орудіе, остро, діяволе. Сл. Дан. Зат.
- остроконечный: Въ третіи жъ день проидохомъ острую луку. Игн. Пит. 1392 г.
- шероховатый, неровный: Бжджть стрыпътынаю въ правам и острии въ ижти гладъкъ (траубал). Лук. III. 5. Ocmp. es.
- шершавый, колючій: А wдежа кго бѣ свита властина остра на тълъ. Нест. Жит. Өеод. 14.
- быстрый: Скоро риштжштааго остра о течении глеть, и тъштивааго гиввъ остръ нариче на гиввъ; остро бо истовок наостренок железо нарицактьсм. Изб. 1073 г. 238. Онъ же почю тоу абик бывъшек, бѣаше бо остръ разоумомь (схухілоод). Гр. Наз. XI в. 38. Льгъкое (огонь) и разгорьно и теплое и остротное и острое. Іо. екз. Бол. 106.
- ср. Лит. asztras, asztrus; Лат. acer; Гр. ахрос.
- остръ быстро: Остръ плъни (обеще, velociter). Ис. VIII. 3 (Упыр.).
- остръха кровля: Голубеве (въ подл. гулубеви) же и воробьеве полетъща въ гнъзда свом, шви в голубникъ сви, воробьеве же подъ истрехы. Пов. вр. л. 6454 г. (по Ип. сп.). Бъжаща Жідове въ сяы, а Римляне гнах в по нихъ и възыдоша на въсходы и на остръхы, зане четвера бях востръшим оу сна того, и наполнися снъ Римлянъ. Хроногр. XVI в. (В.).
- ОСТРВШИН -- СМ. ОСТРВХА.
- острыци, остры постричь: Повель Никоноу остръщи й. Нест. Жит. Өеод. 5. — См. острищи.
- острыщиса постричься: Видехомъг ѝ въ нашемь градъ ходыща и хотыща остръщиса въ ндиномь отъ манастъревъ. Нест. Жит. Өеод. 5. — См. острищиса.
- острыпати, острыпаю приготовить: Вельти (рыбнымъ ловцомъ), чтобъ они рыбы ловили про себя и на продажу, сколько кому мочно остряпать и осалить и испродать. Царск. наказ. 1591 г.
- ОСТРЫПЪІВАТИ, ОСТРЫПЪІВАЮ приготовлять: Тов рыбы не острянывають и не просадивають и не розпродають. Царск. наказ. 1591 г.
- остодити, остожо опорочить: Онъ льстивыи человъкъ хотя остудити князъ Михаила Васильевича царю Василью... Никон. л. VIII. 124.
- остодитиса остыть (?), успокоиться: Хотящи остоудитися (illi perturbationem imminuere). Пат. Син. XI 6. 286.

- меня обговариваеть тебъ господарю тъми безавпипами и остужаетъ. Дъл. о Вас. Шемяк. 1517-1523 г.
- остужнати = остжждати, остуждаю отчужпать: — Овъ же отъ Адама и Еугы дроугь отъ дроуга по кстьствж остжждажть (аддотрюбу). Гр. Наз. XI в. 10.
- остопати, остопаю окружать, обступать: Лълъготьнъими лютыми болезньми, преславьне, остоупанть, къ Бот приближиса. Мин. 1096 г. (окт.) 56. — См. обистопати.
- остопати остжпати вм. отъстопати уклоняться, отказываться, отступать: - Въ врема верж кмижть и въ врема напасти остжпажть (фојотфута). Лик. VIII. 13. Остр. ев. Повельванны очбо тымь на клиного же наведению или сътоужанию отъ кокгожьдо лица остоупати. Ефр. крм. LXXXVII. л. 303. Льпо ксть намъ не остоупати б добровърнаго разоума. Io. екз. Бог. 159. — См. отъст8пати.
- остинти, остини окружить, осадить: Аще не створимъ мира со премъ, а оувъсть пръ, ыко мало насъ есть, пришедше шступать нъг въ граде. Пов. вр. л. 6479 г. Стополкъ же и Володимеръ иступиста й въ градъ. т. ж. 6604 г. Иноплеменьници погании остоупиша Разань. Нові. І л. 6746 г. Епйа оублюде Бъ. Жъха проче во тъгодъ, егда рать остоуни градъ. т. эс. 6746 г. И прівхавие въ Норову къ Нъменкому городку и оступльше, зажгоша приметомъ. Исков. І л. 6856 г. Ангельскими лики оступленъ. Грам. м. Фот. Пеков. 1422—1425 г. — См. овъстепити, овистопити.
- остопити, остоплю вм. отъстопити отступить, не исполнить, преступить: — Възносипи бо выса таиною Едью остоуплына и въ съмьрть въпадъщаса. *Мин.* 1096 г. (сент.) 86. — См. **отъст8пити.**
- оствиление вм. отъствиление отступлене, измѣна (?): — Прибѣгоша в Галичь, повѣдающе рать и wстоупление Галичанъ. Ип. л. 6717 г.
- удаленіе: Не въсть, ыко елико аще помъншления. еже имать чловъкъ о вещи пристрастию, то Бжин остоуильнии причащанться, Панд. Ант. XI в. л. 31. лишеніе: — Виньнок бо лихопитик ничъсо же иного
- подаванть, нъ остоупленин оума и нищетоу. Панд. Ант. XI в. л. 15.
- ост8пьникъ = остжпьникъ вм. отъст8пьникъ преступникъ: — Тяко обоюдъостръмъ мечемь, Хвомь страхънь въороужься, змин остоупьника низълагаеши, разоумьно (и) чювьствьно, блжене, побъдами стыми прославланиса. Мин. 1097 г. 16.
- отступникъ: Остжпьникъ бъть отъ Га жены ради (ἀποστάτης). Панд. Ант. XI в. 42 (Амф.).
- см. ОТЪСТОПЬНИКЪ.
- остбиьный вм. отъстбиьный преступный; Въ женьстфиь телеси змим остоупьнаго съкроушилы нсте. Мин. 1096 г. (сент.) 66. — См. отъстопьнъги. ОСТЪЛНИТИ = ОСТОЛНИТИ, ОСТЪЛПЛЮ - ОКРУЖИТЬ:-

- Wстолпи (градъ) сила Татарьскаш и бы гра во шбыдержаньи велицѣ (по др. сп. оступи). Ип. л. 6748 г.
- остълняение остявняение остявняение остявняене вънвиняето двора (π ерістиха). Ісз. XLII. З (Упыр.). Извръжеся остявняеніе из него (π ерістихоу). m. ж. XLII. 5.
- остьклюти остеклюти, остьклюю дёлать гладкимъ: Мразоу же бываемоу остекляемоу (сипque glacie rigerent). Жит. Өед. Сик. 29. Мин. чет. апр. 398. Ср. обл. Арх. остеклёть сдёлаться гладкимъ какъ стекло (говорится про воду, когда поверхность ея совершенно гладка).
- остьнъ остьнь острее, рогь: Мко же повержени волчь, си остръ остенъ стакть (какъ ни бросишь рогулю, всегда однимъ рогомъ станетъ къ верху). 10. Апств. XIV в. (Оп. 11. 2. 201).
- колючка, щипъ, жало: Остънъ плъти (σκόλοψ). Кор. 2. XII. 7 (On. I. 303). Остни будуть во очью вашею (σκόλοπες, aculei, по др. сп. репьи). Чис. XXXIII. 55 по сп. XIV в. Пако остенъ дом' Июдина (ως κέντρον; Рус. пер. червь). Ос. V. 12. Истъргъ остнъ срдци. Окт. XIII в. 59.
- остроконечная трость, которою погоняють: Остьны пробаданмъ, жи(ла)ми же бива(н)мъ..., не Швържеса (п) имени Хва спснаго. Мин. 1097 г. 56. Ови же тръбоужть остьна, а дроузии оузды (оі ръ деотах хентром, calcaribus opus habent). Гр. Наз. XI в. 180. Остьны по ребромъ бію Заатостр. 81. Словеса премдрые акы остенъ (войхемтра, stimuli boum). т. ж. сл. 23. Звъри крылати, имъюще остны въ хвостех своихъ (войхемтра, stimulos boum). Жит. Андр. Юр. LXI. 228. Остьны стръкати (хемтроц титрюткем). Жит. Авкс. 25. Мин. чет. февр. 164. Конь батога боитса, истна же бъгаеть волъ оустрашенъ. Писид. Похв. Бол. по сп. XVI в. (Бусл. 917).
- остроконечная палка: Сына своего царевича Ивана... остнемъ покололъ. *Псков. I л. 7089 г.*
- ср. Чеш. osten, ostnec, bodec. Ср. оснъ.
- остънити, остъню окружить стъною, оградить, защитить: Человъкъ нъкто домовитъ бъаше, иже насади виноградъ и остъни его оплотомъ. Кир. Тур. Прити. о чел. душ. 134. Ср.: Азъ тъ изгънавъни въвождж, иже породънъна двъри затворивъ, иже копъемъ пламънънимъ остънивъ. Супр. р. 328.
- остънити, остънию окружать; остинь: Γ 8стыми лъсы остъняемо. Мин. чет. (В.).
- ос**бдитель** осуждающій: Не осоудитель (боуди) высакого человъка. Сбор. 1076 г. л. 61.
- освдити осждити, освждв обвинить, указать вину: Не годится миряномъ попа ни судити, ни казнити, ни осудити его, на слова на него не молвити. Грам. митр. Кипр. Пск. 1395 г.
- осудить, признать виновнымъ: Въроуми въ нь не бждеть осжжденъ (ой крічетах). Іо. III. 18. Остр. ев.
- присудить, приговорить: Осждать ѝ на съмрыть

- и предадать ѝ назънкомъ (катахриобои). Мр. Х. 33. Остр. ев. Дедъ тко иноплеменьника древле сито оудавиль еси крепъко и осоудиль. Мин. 1097 г. 32. Осудить ю во огнь вечныи. Илар. Сл. Но аще и мене осудиль кси оубъкну быти въ градъ семь, не имамъ бъжати сътрокним твокго. Нест. Бор. Гл. 14. Осемъ испытай, княже мой, ш томъ помысли: ш изгнаныхъ шт тебе, ш шсоуженыхъ шт тебе наказаніа ради, ш презреныхъ. Никиф. м. посл. Влад. Мон.
- произвести судъ: Имають тую речъ осудить нашею моцью. Стат. Казим. 1347 г.
- разсудить: Тъ са с мой шймь самъ въдалъ, что межи има бъло, а то оуже Бъ шсудилъ. Ип. л. 6660 г.
- освдитиса осждитиса быть осужденнымъ: Отъ словесъ своихъ осждишиса (хатаб:хасди́стр). Мв. XII. 37. Остр. ев. Отъ того не осоудитьса члвкъ. Сбор. 1076 г. л. 191. Иже въру иметь и крестится, спасенъ будетъ, а не въруяи осудится. Грам. Алекс. митр. 1360 г.
- быть приговореннымъ: Иже върън не иметь, осудитса в м \hat{y} въчную. *Нест. Бор. Гл.* 4. На судъ въмуку шсудитса. *Ип. л.* 6680 г. Осудихса в немощь. *Пал.* XIV в. Зав. Гад.
- осбать приговоръ, осужденіе: Да не въ величаник въпадеть и осудъ сотонинъ. *Io. екз. Бог. 221*. Мнозии..., егда бельишать осбать къ мбит, то смтющеся глютъ, еда азъ есмь гории встать чкъ. *Io. Злат. XIV в.*
- осбдыница темница (?): Затвориша въ глаголемън осоудници (καταδίκη). Георг. Ам. (Увар.) 362.
- осожати, осожаю осуждать, обвинять: Оучаштааго а не твораштааго осоужають Гдь. Сбор. 1076 г. л. 93. Неоукрощеных разоумы осужающаяго гнёва исплъниса (и) каменьюмь побивати стых горьцё повелёваше. Мин. 1097 г. 37. Вся укоряеть и вся осужаеть. Сл. Дан. Зат. Оучите же и на се дёти, еже не осоужати никого же о грёсё. Ил. Повг. поуч. 27. А хто учнеть вёр8 хблити или осбжати, ї тоть члекь не їзвинитца ни чим же. Ярл. Узб. 1315 г. Аще быхом са сами шсужали, не быхом шсужени были. Сл. христ. Злат. Цпп. д. 1400 г.
- осуждать, произносить приговоръ: На соуд \S (боудень) осоужаемъ (κρινόμενος, iudicaberis). Пат. Син. XI в. 47.
- освжатиса быть присуждаемымъ: Соудъмъ Бжинмь въ скотиньнон осоужантьсы житин. Мин. 1096 г. (сент.) 176.
- осбждати = осжждати, осбждаю обвинять: Не осжждаите, да не осжждени бждете (μ ѝ хрі́уєтє). Mв. VII. 1. Ocmp. eв. Или покажи їли не шсжждаи (хатахрі́уєїу). Ip. Haз. XI s. 17.
- осветенин == осжетенин обвинение: Си приимять осжетенин больше (хойна). Лук. ХХ. 47. Остр. ев. Осоужденим претърпевати. Ефр. крм. LXXXVII. л. 298.

- осужденіе: Осжжденик бес проштеним (хата́ууюоц.). Гр. Наз. XI в. 16. Новъ Адамъ ветъхаго съпасеть и раздрешиться осжидение плътьное (хатаκριμα). m. əc. 11.
- приговоръ: Како ѝ прѣдаша архиереи... на осжжденин съмьрти (єїς хоїна). Лук. XXIV. 20. Остр. ев.
- осбжденивъ осжжденивъ осужденный: Посыланмии же отъ ближьниихъ тоу цёсарии осоужденици, н8дьми заклавъше агньца..., съмештжть съ горы. Изб. 1073 г. 153. Негда оубо боудеть члвкъ погроуженъ сластьми, ыко осоуженикъ без дързновеним повиньнъ съмрьти престоить въ мітве. Сбор. 1076 г. л. 224. Приведенъ бъл, акъл осжиденикъ (хаτάκριτος). Γρ. Ηαз. ΧΙ в. 283.
- осуждение осуждение: Аще не послоушають розно разъитиса, въ свершеное шлоучаться исоужение. Іо. митр. прав. Осужение и контав приимаю. Ип. л. 6683 г. Не въ соудъ, ни во wсоуженик (хатахрих). Служ. Варл. XII в.
- осоженикъ осужденный: ТАко осуженикъ ытъ слугами и ведци ведомъ на судищи. Ефр. Сир. XIV6. (B. I. 76).
- осбитиса стать суетнымъ: Идоу въ следъ соу**ии** и осоуишяся (ἐπορεύθησαν ὀπίσω τῶν ματαίων καὶ εματαιώθησαν). Iep. II. 5 no cn. XV s. (B.).
- осбинати, осбинаю насупиться (?), нахмуриться (?): — Игемонъ, гнѣвомъ осбинѣвъ, свѣщами стбю жещи повелъ. Прол. май. 3 (Тимов. и Мавр.). — Ср. нов. насупиться.
- осбинвати, осбинваю осущать: Ни шчью было шсупивати, проливаюче пред нимь слезы своил. Злат. цпп. XIV в. (Бусл. 503).
- осбщьствыный осуществленный, сотворенный (Амф.): — Wсоущьствьнаы (обогодейа). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- освыти стать суетнымъ: Идоша въ слъдъ бъ соупх и осоунша паче изыкъ (ἐματαιώθησαν). Цар. 4. XVII. 15 no cn. XVI s. (B.).
- осченище см. оскъпище.
- осъвирати, осъвираю вм. освирати (?) хатаодеїч, очаровывать звуками, музыкой: — Б'ваше осъбиранмь и опласанмъ. Гр. Наз. XI в. 267.
- осъдравати, осъдравлю выздоровъть: Акън осъдравъвъши (ώς ὑγιάνασα). Ефр. крм. Новокес. 2.
- осъжара очагъ, жертвеникъ: Осъжара гор8щимъ оуглемь (вохара; въ нов. огнище). Примч. Сол. XXVI. 21. Библ. 1499 г. (ж вм. х: осъхара = $\dot{\epsilon}$ су $\dot{\alpha}$ р α).
- осъньникъ осоньникъ погоньщикъ, stimulator: — Осонникъ. Iep. XLVI. 20. Библ. 1499 г. (въ Острж. погонитель). — Ср. оснъ, остьнъ.
- осъпа сыпная бользнь, чума (употребляется во множ. числѣ): — Тяко шени были въ Авїнѣ нѣкога. Апост. толк. XV в. (Оп. II. 1. 154). — Ср.: Оспами нача больти страна та. Супр. р. 32.
- осъпитъли оспитъли полный (усыпанный?): М'вру добр'8 и мениту и преливающё дадя^т въ назуху | **осьлии** — прилаг. отъ сл. осьлъ — ослиный: — С'вда

- вашу (толк.: мъра бо...оспитана и потрясена... дася въ пазух δ вашу; π ежіє σ μ $\acute{\epsilon}$ ν σ ν). $\it Jy\kappa$. $\it VI. 38$. $\it Ee$. $\it mox\kappa$. XVI 6. (B.).
- осъпостити, осъпощо оставить, покинуть: Акът гнъздо и акът оспоущена аида възьмоу (хатадеλειμμένα, derelicta). Unnos. Ahmuxp. 16 (Uc. X. 14).
- осъпътовати, осъпътою распытывать, спрашивать: — Се бо, клико же външе и блаженты и велицъмь оби нашемь Өеодосии оспътовам, слышахь Ф дръвьниихъ мене объ..., та же въписахъ азъ гръшьный Несторы, Нест. Жит. Өеод. 31.
- осъпьнъти осопьнъти обсыпающій: Се нъня преставлю г. ю часть града отъ осопьным тыля. Никон. Панд. 43 (Чуд. сп. 128). — Осъпьный нед 8гъ сыпная бользнь: — Мечемь главь отъсьчень, съ мждрыими девами вышедыши кы женихж Христж, темъ и осъпьнън неджгъ отъганыещи. Стихир. XII 6. A. 81.
- осъраща встрвча: Знаменіа пріемлють, смотряще къшя и шзъваніа и шсъряща. Ис. толк. (Упыр. 79).
- осъхноти, осъхно обсохнуть: Хртъ еси цъловалъ, а и еще ти ни оуста не шсхла. Ип. л. 6677 г.
- осъщати, осъщлю обсыпать: Окопаж окрьстъ и осыплеж гноимь (βάλω). Лук. XIII. 8. Остр. ев. Исшедшоу же емоу из пркви, wсынаша его ставратами. Игн. Пут. (Сбор. Кир. Бълоз. 64).
- осъпатиса быть обсыпаннымъ, усыпаннымъ: Бѣ струпы ся осыпаль (leprae morbo laboraret). Жит. Өед. Сик. 85. Мин. чет. апр. 455.
- осътиь валь, насыпь: Какъ городъ згорф, государевы жь люди седоша на осыпи. Никон. л. 7113 г. (т. VIII. 64). Городъ Бълоозеро по осыпи рубленои... мёрою городъ по осыпи 550 саженъ съ полусаженью. Вып. Бълоз. пис. кн.
- осъпред покрытый землею: Погред осыпнои съ полатми и съ присъніемъ. Купч. Кирил. мон. 1568 г.
- осырати, осырато осиротыть: Сноу мои любъи... да не рьци, ыко осъгръж: се имаши Ба и старѣишааго въ опа мъсто. Сбор. 1076 г. 112.
- осъгръти, осъгръю створожиться: Егда са съсаде мавко и осырве, заградить ижть сьсоу, тыгда и двтишть плачеть и мати болить. Супр. р. 229.
- ось (муж. и жен. р.) axis: Завади оси колесниць (акомас, axes; по др. сп. кола). Исх. XIV. 25 по сп. XIV в. Вземше ось кольнёю и възложие на рам'в его, растягоша р8цв его на конець оси. Муч. Сав. Гов. Мин. чет. апр. 208. Нозъ къ пном8 оси привязоща. m. oc. — Cp. Jut. aszis, Jp.-B.-H. ahsa; CB.-H. ahse; H.-B.-H. Achse, Ap.-C. öxull; Лат. axis; Γр. ἄξων.
- ось см. сь. осьлеглавьць — имѣющій ослиную голову: — А ци же сж Егуптяно, песьеглавци, и змішноглавци, и wслеглавци (ονοχέφαλοι). Георг. Ам. (Увар.) 40.
- осьлии точильный: Не жьрновъ бо шсыль ш въи его. Сбор. Троиц. XII в. 169. — См. осла.

- на жрѣбате осым (очоо). Io. XII. 16. Остр. ев. Осыми (όνιχός). Мө. XVIII. 6. Юр. ев. Единож челюстыж осьдеж тысаштоу иноплеменьникъ поби. Изб. 1073 г. л. 173. Образъ осоль и мъщіи (asini et muli). Жит. Өед. Стр. 11. Мин. чет. февр. 346.
- осьлъ asinus, осель: Къждо вась въ сжботж не отрѣшить ли волоу своюго или осьла отъ гаслии (точ очоч). Лук. XIII. 15. Остр. ев. Видъ шела стоища на игумени мъстъ. Пов. вр. л. 6582 г. — Ср. Лит. asilas; Гте. asilus; Др.-в.-Н. esil; Нъм. Esel; Лат. asellus отъ asinus.
- ОСБЛЬНИЧЬСЕЪІИ = ОСЕЛЬНИЧЬСЕЪІИ: ОСЬЛЬНИЧЬское — оіфуютих — птидеволхвованіе: — Сьновльшвение чье есть, ли Телмишанина слоушаеши; осельничьское же кыихъ, не инъхъ, нъ Фроуганъ (την δέ ονείρων μαντικήν τίνων ή Τελμησέων ακούεις; την οἰωνιστικήν δὲ ποίων, οὐκ ἄλλων ή Φρυγων). Георг. Ам. (Увар.) 231.
- ОСБЛЬСЕБІИ ТОЧИЛЬНЫЙ: ЖЬРНОВЪ ШСЬЛЬСКЪІИ. Панд. Ант. XII—XIII в. л. 133.
- осьда осленовъ: Обръть же Игс осьда, въсъде на не (очаргоч). Io. XII. 14. Остр. ев. Яко члвкъ на осля всёде. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 43). Акън Саоуль, иже осылть очь ища, прство обрете (буод). Гр. Наз. XI в. 34. Стый на шелыте. Жит. Өед. Ст. 147.
- осьрдин осердин ливеръ: легкія, сердце и печень: — Осердье лосье росольное. Дпл. Цесар. (Кар. И. Г. Р. X. np. 462).
- **ОСЬТЪ** Волчепъ (B.): Тырник и шсьтъ ($\dot{\alpha}$ х $\dot{\alpha}$ у $\dot{\beta}$ ас καὶ τριβόλους). Ευτ. III. 19 Παρεм. 1271 г. (B.). ОСЫМТИ — См. ОСИМТИ.
- ОСВДЛАТИ, ОСВДЛАЮ надеть седло: Авраамъ освала осла (етесацей, stravit). Быт. XXII. 3 по сп. XIV ε. Осъдза осля (ἐπέσαξε, stravit). Чис. XXII. 21 по сп. XIV в. Оседлажть осыть й рекоуть кму: иди, принеси зелик (отрычующих, sternunt). Пат. Син. XI в. 223. Повель (Олегь) wевдлати конь. Пов. вр. л. (по Ип. сп.) 6420 г. И осъдлахъ осла оща монго. Книг. откр. Авр. Осъдлан ен подътаремникъ (отробоч). Аванас. о Мелхед. — Ср.: Кой оседъланы оуготова.
- оовдати, освявю поседеть: Мжжь высь оседевь выпостехы и троудехы сыстаревыса (πεπολιωμέvos). Панд. Ант. XI в. л. 180.
- освяти, осижу осаждать: Половцемъ же шсвдащемъ Торцьскъи, противащимъ же са Торкомъ и крвико борющимъсм из града, оубиваху многъ
 ш противнъп. Пов. вр. л. 6601 г.
- осъкъ изгородь, устроенная въ лесу изъ срубленныхъ и наваленныхъ одно на другое деревьевъ; мѣсто, огороженное такою изгородью, засёка; отдёльный участокъ въ лъсу: — О^т Словъньско озера по вра(г), а на вразе камень, да на другои каме по вразе вверхъ, да на ель середи лугу, да на другую ель на большую к осеку, а на ели по три рубежи, да по осеку попову | — гл. средн. — спускаться, ложиться: — Осфияше на

- по стари; а селникъ оу ни за осеко вопче. Разъпъзне. 1395 г. Межею на вымолъ къ осъку на березу на кудрявую. Минов. 1495 г. сент. 20. Отъ болотца подлъ непахотнои лъсъ къ осъку, что промежь Лодыгина и Тепяникова, да осъкомъ около поля. Суди. сп. 1498-1505 г. Подлъ осекъ по гранемъ и по ямамъ; да отъ осека на лево лъсомъ по гранемъ и по ямамъ старою межою. Меж. гр. в. к. Ив. Вас. 1504 г.
- засвка, военное укрвпленіе въ льсу, устроенное съ помощью срубленныхъ деревьевъ и кольевъ: - Изяславъ иде на Чюдь и взя осекъ Кедипивъ. Никон. л. 6562 г. Не покорипіаса Пльсковици имъ ..., нъ бахоуть са оустерегли, засекли... осекъ всъ. Новг. І л. 6645 г. Иде кызь Мьстисла съ Новгородьци на Чюдь..., села ихъ потрати и осъкъ ихъ възьма. т. ж. 6722 г. А они тои нощи забъжаща за дебрь и внидоща въ кръпость, и осекъ осекоша, и колье набиша и сташа съ воинствомъ своимъ на горъ Авдовъ. Никон. л. 6724 г. Левъ же оувъдавъ, мко Стеикинтъ в лъсъ wcвильса есть и с ними IAтвизв, и гна на нь, поима люди и приде к осъкоу; Итвеземь вънтекъшимъ на нь изо шевка, соущии же с нимь сноузници возбътоща. Ип. л. 6763 г. Начаша емоу пов'вдати: wcвкъ во льсь полнъ люди(и) и товара, не взиманъ бо бъ никоторою же ратью, зане твердъ баше велми. т. ж. 6788 1.
- освменитиса зачать: Жена аще освменится (σπερματισθή, conceperit semen). Iles. XII. 2 no cn. XIV 6.
- освневати, освневаю освнять: Дхъ престыи наиде оубо ывьствьно на ню и слово же освнева. Мин. 1096 г. (окт.) 66.
- освитние тень: Или преложено у стенено (ἀποσκίασμα). Ιακ. Ι. 17 (On. I. 153).
- покровъ, покровительство, сила: Святаго Духа освненіемъ вселися въ утробу двиць Маріи. Илар. Исп. вър.
- осъненіе: Воленъ епископъ, аще кому благословить остнение творити (выходить съ рипидами). Вопр. Өеогн. 1276 i.
- освнити, освню покрыть свнью, покрыть, защитить: - Бысть облакъ и осфии и (стебности). Лук. IX. 34. Остр. ев. Сила Външьныя остить та (етσχιάσει). Лик. I. 35. m. ж. Радоуиса, осънената и неоусъкновенам гора. Мин. 1097 г. 116. Шсфии надъ главою кго въ днь брани. Служ. Варл. XII в. л. б.
- освисти, освисто покрывать свиью, прикрывать, освнять: — Освняюща опвщеник (συσχιάζοντες έν ταϊς πτέρυξιν αὐτῶν ἐπὶ τοῦ ἱλαστηρίου, obumbrantes). Hex. XXV. 20 по сп. XIV в. — См. ОВЪСВНЮТИ.
- освиять, защищать: Идеже освижеть бігодать твом, всехвальне, отътоудоу и димвола прогониса сила. Мин. 1097 г. 46.
- затмевать: Многажы истнають иблаци слице, а страсть оума (етискотей). Пчел. И. Публ. б. л. 112.

- немъ облакъ (ἐπεσχίαζεν ἐπ' αὐτὴν ἡ νεφέλη, obumbrabat super ipsum nubes). Исх. XL. 35 no cn. XIV в.
- ОСВНЮТИСА покрываться тёнью, омрачаться: Аще и на мало врема завистью шсёнаютьса (є́тіскіх-сэў). Пчел. И. Публ. б. л. 105.
- освсти, осаду окружить, осадить: Осъдоша городъ и съдъща е не. Нов. І л. 6689 г. Пришедъ шсъде городъ ихъ. Переясл. л. 6721 г. Осъле Стосла Ръжевкоу, городъць Мьстиславль, съ пълкъ въ Г тысащь, Новг. І л. 6724 г. См. овисъсти, овъсъсти.
- осъстиса остаться: А посадники Псковскіе и весь Псковъ бища ему челомъ о княженіи, чтобы еще ему осъстися. *Псков. І л. 6963* г.
- осътовати, осъто оплакать: Дъвица ихъ не осътовани быша и вдовици ихъ не оплакани быша. *Новг. IV л. 6890 г.*
- освчение вм. отъсвчение отнятіе, лишеніе: Освчению соущю или изгънанию (ἀφαιρέσεως, privatione facultatum). $E\phi p$. κp . κ . δ .
- освчи, освиб разсвчь на части: Повель кумиры испроврещи, швы освчи, а другиы штневи предати. Пов. вр. л. 6496 г. Овъихъ огньмь ижгоша, а дроугыхъ освкоша, иныхъ извъщаща. Нов. І л. 6738 г.
- изувъчить, избить: Тамо его шсъкоша и изъка оуръзаща, ико злодъю еретику, и руку правую шсъкоша и шчи ему вынаща. Ип. л. 6680 г. Козаки Уруса побили, а сестру (его) осъкли (далъе о ней высказано сомнъне, умерла ли она или нътъ). Дпл. 1580-хъ гг.
- устроить осѣкъ, укрѣпленіе: Осекъ осекоша и колье набиша и сташа съ воинствомъ своимъ на горѣ Авдовѣ. Никон. л. 6724 г.
- освчиса окружить себя изгородью, укрѣпиться: Шнѣм же ставиимъ шсѣкшимса в лѣсѣ. Ип. л. 6755 г. Левъ же, оувѣдавъ, ыко Стѣикинтъ в лѣсѣ осѣклъса есть..., приде к осѣкоу. т. ж. 6763 г.
- освчька изгородь: Освчку перельзии. Мин. пр. 1540 г.
- осъчьеъ уменыи. отъ сл. осъкъ засъка: Отъ трехъ елеи на осъчекъ, что на жилу съченъ. *Разъпъзж.* 1509 г.
- освити, освю обсвять: Негда же видаше кого въ вьси своки, многож нищетож не могоуща чимь освити своки нивъ . Пат. Сип. XI в. (Бусл. 334).
- осаженин осязаніе, постиженіе; безъ осаженим неосязаемый: Б'є оубо діть... безъ осаженим (ἀναφής). Гр. Наз. XI в. 365.
- осазание tactus: Тако и душа по всемоу твлоу двиствоуеть пятью слоугь своихь, рекше пятію чювьствів: шчима, слжхомь, шбопяніемь, еже есть ноздрима, вкоушеніемь и шсязаніемь, еже еста роуцв. Никиф. м. Посл. Влад. Мон.
- осазати осазати, осазаю и осажу прикоснуться, ощупать: — Видите ржцё мои и нозё мои, ыко самъ азъ исль, осажите ма и видите (ψηλαφήσατε). $Iy\kappa$. XXIV. 39. Ocmp. es. Осяжемаю тьма (ψηλαφητὸν σκότος, tenebrae palpabiles). Icx. Icx.

- XIV в. Wсяжить, мко слепь стене (ψηλαφήσουσιν, palpabunt). Ис. LIX. 10 (Упыр.). Неосагаамаго насъ же ради и осазана (ψηλαφηθέντα). Панд. Ант. XI в. л. 182. Осажете ма... и видите (ψηλαφήσατε). Іо. екз. Бог. 355. Стая Бца плакала, осязавнии тело сна своего ї Бта. Сказ. Ант. Новг. л. 8. Осазавъще мя, видите. Воскр. тріод. цвтт. XII в. 68. Осяжи, мко плоть и кровь немь (рагра те). Жит. Онуфр. Мин. чет. іюн. 158. Да не роукама осяжещема осяжеть и дща (той херой фулафойчто соифплафят, пес dum contrectant manus, simul contrectet anima). Жит. Сим. Ур. 29.
- осазати сохнуть см. осацати.
- осазовати, осазою осязать: Книгъ шсазоум и кожица превращам. Діоптр. Фил. XV в. (Оп. II. 2. 460).
- осацати, осацаю сохнуть, изсякать: Заоутра осяцающи рось около полка (хатапачонечть, conquiescente rore; по др. сп. осязающи). Исх. XVI. 13 по сп. XIV в.
- осачи, осаго осязать, коснуться, ощупать: Осягь и видевь, исповеда тя быти Бога не нага и чловека не проста. Воскр. тріод. цепт. XII в. 66. Ср. Обаче блажж ржцё твои, ш Іосифе, послоужьщий и осагьший, кште и крывь поуштажшти Божим тёла Исосове ржцё и нозё. Супр. р. 345.
- отам тайно, скрыто: Отан не глазхъ ничесо же (ἐν κρυπτῷ). Io. XVIII. 20. Остр. ев. Не довылыны помънсливъ плакатиса страсти сел отаи (ούχ αύταρχες ύπολαμβάνει θρηνεϊν ήσυχή το πάθος). Γρ. Has. XI e. 59. Чаю же его пакы грядуща съ небесе, нъ не отап, яко же прежде, нъ въ славъ Отчи съ небесныими воп. Илар. исп. спр. Стополкъ же приде ночью Вышегороду, штан призва Путшю и Вышегородьскый. боларьцв. Пов. вр. л. 6523 г. Игуменъ, оутапвъся нв с къними, пренесеть кго штан. т. ж. 6599 г. Изиде отаи из домоу. Нест. Жит. Өеод. 5. Се дроузии наложници водать швъ и дъта родать, шко съ своею, и дроузи съ многъми отаи робами. Вопр. Кир. Бежа отап въ ноць. Новг. І л. 6649 г. Перевъты деръжаще отан съ княземъ Югорскымъ. т. ж. 6701 г. (по Aĸ. cn.).
- съ род. пад. тайкомъ отъ кого: Почаста Двявича доумати штан Стославла моужа. Ип. л. 6654 г. Хоташе въвести Фрагъ отан бомръ въ гра. Нові. І л. 6712 г.
- **ОТАИНЪІИ** скрытый, тайный: Отаиное житик $(\mathring{\alpha}\pi\acute{o}x\rho\upsilon\phi\circ\varsigma)$. Жит. Андр. Юр. V. 25.
- отаинъ тайно, въ таинъ: Въскръмитьсы отаинъ. Іо. ек. Бог. 343.
- отаичь тайно: Аще ли же которыи попъ отанчь сътворитъ, и мнѣ повѣдати господину моему митрополиту. Чин. пост. еп. 1456 г.
- отарица: Аже гнъ перешбидить закоупа, а оувъдить вражду нго или штарицю, то то нмоу воротити. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Жити посредъ ихъ, рекоуще: се твон, а се мон; кде же соуть ш плевель съющаго диавола въздрастъща, въ шбщимь житив

глемон штарица. Никон. Панд. сл. 4. — Ср. области. (Минской губ.) отарица — оброкъ господскій (Ходак.).

отворити, отворю — открыть: — Татарове же силою отвориша двери церковныя. Лавр. л. 6745 г. А гости всякому гостити безъ рубежа, а ворота ти отворити, а хлѣбъ ти пустити, и всякыи ти гость пустити въ Новъгородъ. Дог. гр. Юр. ст Мих. Яр. и Новг. 1318 г. Хоромы швора. Исков. судн. грам. — Отворити городъ и отворити ворота — открыть осажденный городъ въ знакъ сдачи или мира: — Въгдаи мужи сига, не бъемъса за сихъ, а за та битиса може; аще ли, то штворй врата граду, а са промышами собъ. Иов. вр. л. 6605 г. Шнъ же послоуща богаръ своихъ... и швори ворота. Переясл. л. 6694 г. Въщегородци поклонишаса, отворища врата. Новг. І л. 6722 г. Городъ сму отворища. Исков. І л. 6942 г.

отворитисм — быть открытымъ, открыться: — Затворяться врата домоу и не отворяться (διανοιγήσανται). Жит. Андр. Юр. XXVIII. 100.

отекати = отвкати, отекаю — вспухать; воспаляться, раздражаться: — Штѣкающам оудеса (τὰ φλεγμαίνοντα μόρια). Ичел. И. Публ. б. 19.

отеревити, отеревлю — очистить: — Оулюби мёсто то надъ берегомъ рёкъ Лъснъ и штереби е и потомъ сроуби на немь городъ и нарче има емоу Каменёць, зане бы земла камена. Ип. л. 6784 г. — Ср. отръвити.

отесати, отеш8 — отскоблить, обтесать: — Отешеть благох8дожн8 всю кор8 его (π єрі6ξυσεν). Прем. Сол. XIII. 11 (B. I. 356).

отесъеть — осколокъ: — Что ни есть отесковъ каменыхъ, то есе на гробъ его падаше. Соф. 2 л. 6980 г. отещи, отекъ — обтечь, наполнить. — См. овътещи,

отещи, отек — опухнуть: — Отек то велики печали (объ Іуд в). Злат. июп. (Бусл. 478). Прим бол взнь и штек в с того. т. ж. Бъл же роука его отекла мко мъхъ. Чуд. Георг. 6. Мин. чет. апр. 591.

отии — отцовскій, отчій: — Того же лѣта постави Титъмановичь отии городокъ на сеи сторонѣ Наровы (Дидманъ началъ «чинити городъ на Наровѣ» въ 6764 г.). Нові. І л. 6802 (по Ак. сп.).

отимати — см. отъимати.

отинодо — см. отъинодо.

отинодь — см. отъинодь.

отирати, отираю — обтирать: — Начать оумънвати ногы оученикомь и отирати лентикмь (ἐκμάσσειν). Іо. XIII. 5. Остр. ев. Оуброусомь отиравше лице свое. Жит. Конд. XI в.

отиратиса — очищаться: — Тако грѣси и отираються и очищаються. Сбор. 1076 г. л. 200.

отити — см. отъити.

отишин — успокоеніе: — Отишин имамь изжтри отъ вънёшьним допасти (γαλήνη). Гр. Наз. XI в. 297. — Ср.: W мжченици славьниї..., отишим и застживници крьстимномъ въ цёсарьстве небесьстёймь сжите. Супр. р. 49.

— защищенное мѣсто, гавань: — Радоуиса, кгда твориши добро, нъ не высиса, еда погразеник на отишьи боудеть. Сбор. 1076 г. л. 62. Не омочьсы грѣхъмь, преплоу житинскоую б8рю многоболѣзньноую и въотишье доиде. Мин. 1096 г. (сент.) 111. Радуется купець прикупъ створивъ и кормьчии въ отишье приставъ и странникъ въ отечьство пришедъ. Лавр. л. Запис. 1377 г.

отишити, отиш8 — успоконть, усмирить: — Вражиїхъ стръмлении отиши своими млтвами. Мин. 1097 г. а. 155.

ОТЛАСЪ — АТЛАСЪ — Шелковая глянцовитая гладкая ткань (см. Савв. 152): — Каотанъ отласъ бълъ гладкои..., нодпушенъ отласомъ черчатымъ. Илат. Бор. Өед. Год. 1589 г. Чюга отласъ лазоревъ. т. ж. Одъяло таета ала, грива отласъ жолтъ. Церк. утв. и. Өед. Ал. 1682 г. По атласу червчатому травы золотомъ да серебромъ. Илат. Евд. Лук. 1642 г.

отласьный — сдёланный изъ атласа: — Кастань отласень червчать. Плат. Бор. Өед. Год. 1589 г. Тасья отласна бёла. т. ж.

отласьць — уменьш. оть сл. отлась: — Шеломъ желобчать, стороны и задъ прикрыты доски отласцемъ травы розныхъ цвътовъ. *Рамн. досп. Мих. Оеод.* 1640 г.

ото — вотъ: — И рѣша Новограці: дан намъ Владимера; шн же рече: што въї е. *Переясл. л. 6478 г.* Решить Стополкъ: што Дъдъ. *Пов. вр. л. 6605 г.*

OTO — не... ли: — Ото братьы твом пасуть в Сухемъ, иди к нимъ (οὐχὶ οἱ ἀδελφοί σου ποιμαίνουσιν ἐν Συχέμ, nonne). Быт. XXXVII. 13 по сп. XIV в.

ото — см. отъ.

ОТОВАРИТИ, ОТОВАРЮ — нагрузить, наполнить: — І мъскь штоварены хлъба (δέχα ήμιόνους αἰρούσας ἄρτους; въ нов. навьюченныхъ). Быт. XLV. 23 по сп. 1538 г. (В.). Паче жъ и многожитными богатъ сыи житницами, отоварены(ми) тяготою и пшеницами наполнеными. Ман. Хр. (Никон. л. І. 50).

отока — см. отокъ — λῶμα, край одежды.

отокръвенин — см. отъкръвенин. отокъ — отока — λω̃μα, край одежды: — Пришвены

ОТОКЪ — ОТОКА — λῶμα, край одежды: — Пришвены быша промежу тресномъ по штокамь подъвлачны (ἐπὶ τὸ λῶμα). Георп. Ам. (Увар.) 25). Повелѣвъ штокъ двои просто, в шире въ свитахъ носити красы ради. т. ж. 280.

отовъ — опухоль: — Съардион ..., имь же лъкбють врачеве отокъ и назвъ, отъ жельза бъзвающта, помазающте. Изб. 1073 г. 121. Отокъ и напъщтения цълить. т. ж. (В. II. 28). Помаза лице кы (женъ) по всемоу отокоу (отъ зубной боли). Жит. Ниф. XIII в. 80. О многоюденью ражакться штокъ желоудкоу, а стока штнь, а спрть (флеуроги). Пчел. И. Публ. б. л. 42.

— отекъ, водяная: — Молите за мя, да (не) въ отоцѣ боудеть оутрынии члкъ (ne interior homo hydropicus fiat, ίνα μη ύδρωπικός γένηται ὁ ἔσω μου ἄνθρωπος). Пат. Син. XI в. 9. Видиши кого отокомъ одрьжима (ύδέρφ, hydropisi). Златостр. сл. 7. Оумре же Иро первое отокомъ. Переясл. л. 25.

- ОТОБЪ insula, νήσος, островъ: Пръставление стааго Иоана еуанглиста и бословьца въ отоцѣ Патъмѣ. Остр. ев. 225 г. Пръидеть въ штокы Хетътимьскы (ἔλθετε εἰς νήσους Χεττιείμ, ad insulas). Iep. II. 10 (Упыр.). Штоку зѣло велью велить възити и на сусѣ стати (въ сп. XIV в. острову). Ефр. Сир. XIII в. Отокы (νήσοι). Ис. Сир. XLVII. 18 (Оп. I. 83). Штоци: школо море. Рпч. Жид. яз. (Калайд. 194). Отоци: коломора. т. же. (Чуд. сб. XIV в. 131).
- мысь (On. II. 2. 303): Поучины и горы и островы и отокы и пристанища (νήσους και άγκωνας). Io. екз. Бог. 152.
- край, предвлъ: (Димитрій) отбежить отъ тебе в дальный отокъ, гдё есть мёсто пусто и неключимо (въ др. сп. въ дальняя свои страны... любо в Новгородъ Великій, любо на Двину). Мам. поб. 4.
- отоманъ —? Ги, помози рабу своемоу штоманоу, дан Бъ емоу сторовъе и спсение, Шпущение гръхъвъ. Приписка XIII в. къ Стихир. пост. XII в. Полоце.

отопратиса — см. отъпратиса.

- оторопъ торопливость, спёхъ: въ оторопѣ въ торопяхъ: Пяко бът (Борисъ) оураненъ, и искочи изъ шатра въ оторопѣ. Іак. Бор. Гл. 75. Блжнъм же воскочи, въ оторопѣ бъвъ, изиде изъ шатра. Нест. Бор. Гл. 21. Устрашився, бъжа на стену южную в оторопѣ. Никон. л. 6982 г. (т. VI. 57).
- утомленіе (?): Сего ради Хъ оусноу на крть и прободенъ бъі, зане Бъ возложи оторопъ на Адама и 8 спячего выня ребро. Илар. Зак. Елаг. (Сбор. 1414 г. 27).

ОТОРХАНЪІИ — см. ОТЪРХАНЪІИ.

отоставити — см. отъставити.

отосълати — см. отъсълати.

оточинъ и оточина — см. подъ сл. чинъ.

- отрава ядъ, отрава: Въложить отравоу въ чашю кго (φάρμακον, venenum). Пат. Син. XI в. 119. Горькълхъ отравъ напокнъ, прѣбъї без врѣда. Мин. Пут. XI в. 130. Вынесоша ему брашна и вино и не примего, бѣ бо оустроено съ штравою. Пов. вр. л. 6415 г. (по Ип. сп.). Много волхвуютъ женъ чародъиство, и штравою, и инѣми бѣсовьскъми козньми. т.ж. 6579 г. (по Лавр. сп.). Вълсла имъ кназъ Болъгарьскъщ пити съ отравою. Ип. л. 6625 г. Ини тако молвахуть, мко съ штравън бѣ ему смрть. т.ж. 6670 г.
- отравленіе: Разбом и отравы и блоуженим. Сб. 1076 г. 220.
- отравити, отравлю умертвить съ помощью яда; повредить, испортить: Мнози члвци тако соуть шравлени тъщеславинмъ, ыко котъли быша славоу имъти с великимъ бещестьны, нежели с тишиною быти безъ славы. Пчел. И. Публ. б. л. 89.
- отравлени€ отрава, ядъ: Волъшвеніе и по-

- творы и штравленіе (фармакіа). Георг. Ам. (Увар.) 46. Вынесе кръстицю и бысть в неи мала часть отравленіа. Іо. Флав. В. Іуд. І. 30. 7.
- отравленіе, умерщвленіе посредствомъ отравы: О вълсвѣхъ, и шбавницѣхъ, и штравлениихъ, и ш звѣздочетцихъ, и провѣдьцихъ, и о чародѣшниихъ. Новъ крм. 1280 г. Фот. Номок. IX. 26.
- ОТРАВЬНИЕЪ отравитель: Вън'в да боудоуть пси и отравьници (фармахої, venefici). Иппол. Антихр. 65. (Апок. XXII. 15). И отравьници, (п)же ыдъще оуморають чівкы и ороужікть оубиваю(ть). Хож. Боюр. Можеть ли штравьникъ оуморити чівка? Сбор. Троиц. XII в. Вопр. Ант. 189. Прелюбод'виникы, отравникы (фармахо́с). Георг. Ам. (Увар.) 221. Н'вкто влъхвъ... шбавнікш стар'вишина, отравнікш болшій. Жит. Стеф. Перм. Өеодота отравника велика (maleficus). Жит. Өед. Сик. 36. Мин. чет. апр. 404.
- отравьный отравленный, ядовитый: Штравьное брашьно. Жит. Өед. Ст. 155. Скорбяще о томъ, како пити ему зелие отравное. Пут. Гени. и Пози.
- ОТРАДА ОТЪРАДА ОТДЫХЪ, УСПОКОЕНІЕ: ПОВЪ глава ми отърадоу имать (а́уєси, requiem). Пат. Син. XI в. 55.
- утъшеніе, успокоеніе: Отъпоустити съкроушеным въ отърадж (εν ἀφέσει). Лук. IV. 18. Остр. ев.; Юр. ев. п. 1119 г. Подажь въ Ѿрадоу людьмъ си. Мин. 1096 г. (сент.) 104. Ахавъ, 8милився, приобрѣте Ѿрад8 (τὴν ἀπειλήν). Златостр. сл. 23. Присѣдить въ Ѿрадѣ и бес печали (= 1-й пер. сѣдить бес печали). Никон. Панд. сл. 35. 2-й пер.
- прощеніе: Кою отрад8 им8ть имѣти (συγγνώμην, veniam). Златостр. сл. 8. Отрад8 приимпи (συγγνώμην, veniam). т. ж. Ср. отрадъ.
- ОТРАДИТИ ОТЪРАДИТИ, ОТРАЖВ УТЪЩИТЬ; имъть состраданіе: Отъради ми, Хе, егда хощеши соудити мирови съ славою. Мин. 1096 г. (сент.) 70. Фради ми, Спсе..., кгда садещи сждити дъла мом. Мин. Пут. XI в. 104; Мин. май. XII в. 119. Фради ми, мти мом. Жит. Сим. Стап. (Силъв. сб. XIV в.). Фрадите ми, братие (συμπαθήσατέ μοι, compatimini mihi). Ефр. Сир. XIV в. (В.).
- отрадъ прощеніе: Какого отрада ты сподобишися, по средѣ валяяся (συγγνώμης). Златостр. 27. Ср. отрада.
- Отърадънъти отърадънъти легкій, сносный: Отърадънък бждеть Содомомъ или Гоморомъ въ дънь сждьнъи, неже градоу томоу (ἀνεκτότερον). Мр. VI. 11. Остр. ев. Пръклананий бо отъ гарааго въ отърадънон. Изб. 1073 г. 105. Не отърадъно на срци монмь (— не отърадъно срдию монмв. Мин. XII в. 123). Мин. Пут. XI в. 113. Орадънък въмънитиса (ἀνεκτότερα, tolerabilius). Ефр. крм. Гр. Нис. 8. Отраднъе будеть Македонію и прочимъ духоборцемъ, неже симь. Грам. митр. Кипр. къ Серг. и Өед. 1378 г.

- отрадьный = отърадьный различный: Отърадьны мукъ суть (διάφοροι, varii). $E \phi p$. Cup. XIV g. (B.).
- отражати, отражато отстранять ударъ, возвращать ударъ, отражать: — Самъ бикмъ не Жражаще. Уст. крм. Іо. Схол. л. 19.
- отраждати = отъраждати, отраждаю воздавать: Отъраждажште дроугъ дроугоу любъвью (ἀνέγεσθα). Панд. Ант. XI в. л. 147.
- отраждати = отъраждати, отраждаю порождать, производить: Празнь бо отъраждаеть похоть и лівность (ἀπογεννᾶ). Панд. Ант. XI в. л. 154.
- отраждение отъраждение успокоеніе, облегченіе: — Люшти начьнеши большее приыти отъраждение. Изб. 1073 г. (В.).
- отраждыти, отраждыю отражать, отстранять: Вредъ всыкъ шраждыющи (кровь Хва). *Io. екз. Бог.* 277.
- отраживати, отраживаю рождать, порождать. *Пал. XIV в. л. 15.*
- отразити отъразити, отражу отогнать, отразить: Безбожьныйх съвътованик фразивъ съвъты бжетвьныйми. Мин. 1096 г. (сент.) 113. Отъражьща вражью прельсть любъвью Хбою. Мин. 1096 г. (окт.) л. 50. Отъразимъ гръдостънъи бъсъ (стохробси). Панд. Ант. XI в. л. 99. Акът жъзломъ зъло пьса лающа фразить вься тът връдът. Златостр. XII в.
- отрасль ростокъ, вѣтвь, отпрыскъ: Благовѣрнаго князя корень благовѣрная отрасль Ярополкъ. Лавр. л. 6633 г. Десать рогъ потомь, въ нихъ же възиде дроугъш рогъ малъ акън отрасль (παραφυάδιον, minusculus stolo alius). Иппол. Антихр. 25.
- отрасти, отраст8 вырости, отрости: Сжитоу бо корени и присвканмамь вётвымь, пакън шрастоуть (ἀναφύεσθαι). Панд. Ант. XI в. л. 23.
- отревъ :: Времене оубо острое же и скоро обратное и творящ8 шествіе и отрев8 оставившоу смертное одъніе и на небо шшедшоу. Жит. Акак. Мин. чет. апр. 259.
- отрепи пакля, охлопки: Како возгать им вы лубе умъ, посте ызыкъ, мысли ыко штрепи и пребни, можеть ли гати слако разу. Сл. Дан. Зат. (Бусл. 625).
- отречение отъречение изреченіе, слово: Да не пръдасть насъ въчьнъп мяцъ по отъреченыя Гня (апорасця). Панд. Ант. XI в. л. 208.
- извиненіе: Ни кдиного же не имать отъречению $(\pi \alpha \rho \alpha i \tau \eta \sigma i \nu, \text{ excusationem})$. $E \phi p$. npm. Bac. 8.
- судъ, сужденіе, осужденіе: (Гь) всѣмъ дасть отреченик (по др. пер. осужденіе). Никон. Панд. сл. 32.
- отрещи отърещи отречи, отрев оторев оторев оторета: почто сьде прибънванта сице? Срекохове: тако вола кнжа, оклеветана нсвъ. Іак. Бор. Гл. 138. Срекоша дружинъ (чит. дружина) Олгови: кнже, не страпаи, ъди в борзъ. Ип. л. 6672 г.

- отказать, прогнать: А которыи изорникъ фречетса оу гфра села, или гфрь его фрьчё... Исков. судн. грам. И язъ ему велю псалтырю дати и онъ и по тому одва бредетъ, и язъ его оторку, и они извътъ творятъ. Посл. Нов. арх. Гени. м. Сим. 1496—1504 г.
- запретить: Аште ли кси чьто грабиль, или сътвориль отъ отъреченыихъ, то не въшии, ни ржкоу възвъншан. Изб. 1073 г. 30. Ни отъреченъ законъмь и бжьствьнышии каноны прикмлють бракь (апроречиеvov. interdictus). Ефр. крм. LXXXVII. 42. G бжьствьнааго писаним и оумъножение и лихва Фреченъихъ ксть (prohibita sunt). $E\phi p$. крм. 244. Отъреченааго родым на женитвоу члвкъ стомник (ή της απειρημένης συγγενείας είς γάμον άνθρώπων σύστασις, prohibitae cognationis in matrimonium coniunctio). m. w. Bac. 68. Πραθυμει οτερечено ότι (ἀπηγόρευται, constitutum est). т. ж. Халк. 22. Ядять давленину, его же не творяху ни Жидове, отрече бо то Моисеовъ законъ и евангельскый. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. о Лат. 158. Нечистая ясти отреченыхъ животинъ. т. ж., 159. Оречена кровь скотіа и звітрина и птичіа. Дуб. сб. XVI в. Зап. св. о. 109. — Отреченым книгы запрещенныя книги - апокрифическія и еретическія: — Ореченъпа же книги си су: истроноумва, звѣздочетьм... Паис. сб. 83. Книгы предан'ныа чести, въ Фречен'ным и проклатыа не принидати. Дуб. сб. XVI 6. 317.
- отрещиса отърещиса отречиса отказаться: — Тъмь же и мы, братик, отърекъщенска мира, отърръзъмъста и соущиихъ въ немь. Нест. Жит. Өеод. 12. Дмитри же Фреса, тако река: не хочю взати стола передъ стръмемь своемь. Новг. 1 л. 6778 г. И симъ своимъ писаніемъ отрекохся всего. Отр. гр. Сузд. еп. Өеод. 1484 г. — См. подъ сл. отровъ — отказъ.
- отказать: За клатвъ и възлежащиихъ съ нимь не въсхотъ отърещиса ки ($\dot{\alpha}\vartheta$ ετ $\tilde{\eta}$ σ α i). *Mp. VI. 26. Остр. ев.*
- проститься: Отърекъса имъ, иде (ἀποτάσσεσθαι). Мр. VI. 46. Юр. ев. Повели ми ити и Ѿрещиса иже сжть въ домоу моемь (συντάξασθαι). Панд. Ант. XI в. л. 254.
- отривати, отриваю отгонять, отвергать: Θ ривая, Θ ринеши на Θ (Θ τι ἀπωθούμενος ἀπώσω ήμας, repellens enim repulisti nos). Π I lep. V. 22 (Упыр.).
- отригноти = отъригноти = отригно произнеств: Слово отъригноу. Мин. празд. XII в. 119. Ср. отръггноти.
- произвести: **К**го же Очь отъригноу всёхъ вёкъ преже. *Мин.* 1097 г. 107.
- отриноти = отъриноти, отрино отогнать, отвергнуть: Печаль далече отърини отъ себе. Сбор. 1076 г. л. 165; Панд. Ант. XI в. л. 63. Фрину W себе, призову инът лю. Сл. Фил. 986 г. Ср.: Тако же

- Cunp. p. 256.
- извергнуть, изгнать: Въ людьское же отъриновенъ μέςτο (ἀπωσθείς, extrusus). Εφρ. κρм. Bac. 3.
- отвергнуть, пренебречь: Течению сльзъ моихъ не отъринета. Мин. 1096 г. (окт.) л. 50. Послушанте оученых и не фрините наказаных прквиго. Пов. вр. л. 6406 г. Красоту и желанье свъта сего фринувъ. т. ж. 6599 r.
- отрицание отриданіе, непризнаніе: Ёридание пркви. Никон. Панд. сл. 4.

отрицати, отрицаю и отричб — см. след.

- отрицатиса отърицатиса отрекаться, отказываться: — И начаша въкупъ отърицатиса вьси (παραιτεϊσθαι). Лук. XIV. 18. Остр. ев. Въ Африкии и Лувии... епйи по поставлении жити съ своими женами не отъричються (ой тарутойнто). $E \phi p$. крм. T p y s. 12. Житія сего делы отрицаемъся вечныя жизни. Илар. Сл. И сію єї дни не ясти мяса августа м'всяца говъніе велико уставишя святіи отци, и порушивая и яля мясь, всёхъ праздникъ святыихъ отець отрицяется. Прав. митр. Макс. д. 1305 г. Оричюса сатаны. Служ. Серг. л. 116.
- уклоняться, избъгать: Отърицатись безгодынъихъ бесвять (π араітеїо θ аі). Панд. Ант. XI в. л. 220.
- отродин отъродин порождение: Отъродие ехидьньсции (γέννημα). Мв. ХХІІІ. 33. Юр. ев.
- отродъ отъродъ дитя, детенышь: Зегула... инъмъ птицамъ отродъи свом премътанть. Цал. XIV в. 12. Г $\tilde{\mathbf{b}}$... множатися имъ повел $\tilde{\mathbf{b}}$, и ти оу ги взда исполняють своихъ Фродовъ, рыбы же... ни тружаются, кормяще фроды своїа. т. ж. 15.
- порожденіе: Отроди кхидьньстии (γέννημα). Мө. XXIII. 33. Гал. ев. XIII в. Тъмж отъложъще, къ свътоу приближимъса, таче и свътъ бждемъ съвръщенъ, съвръшена свъта отъроди (уеллуната). Гр. Наз. ХІв. л. 1. Зай соуть Фроди. Io. екз. Бог. 319. Отъродъ, породъ: съмя, изчядіе. Толк. неуд. позн. рпч. (Калайд. 196).
- родъ, потомство: А будетъ у жены моеи сынъ моего отроду... Дух. Салт. 1483 г. Исшолъ безъ отрода. Прав. гр. Өерап. мон. ок. 1490 г. А сведе Богъ смерть Василью Степанову, а не буде у него отрода... Hовг. разд. $\iota p. XV$ в.
- отроковица дъвочка, молодая дъвушка: Имъ ж за ржкж, възгласи, глы: отроковице, въстани ($\dot{\eta}$ $\pi\alpha \zeta$). Лук. VIII. 54. Остр. ев. Да изнесеть дъвьство отроковица (тя талбос, puellae). Втз. XXII. 15 по сп. XIV в. Дъвъма отроковицама (хоргис, puellis). $E\phi p$. крм. Трул. 54. Поюще вси върнии пръдивьноую отроковицю. Мин. празд. XII в. Тако штроковица Господеви поимъ (уєдуіє). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.). — Отроковица — Корп (прозвание Прозерпины): — Бяху храми... Отроковиця и Екатовъ (Proserpinae et Hecates). Жит. Порф. 64. Мин. чет. февр. 309.
- служанка: Иоудивь отроковица (палбісян, въ др. сп. слоуга). Іак. Ист. 2.

- не бъщъж отъринж люди Жидовъскъ Господь. отроковище полотенце (?), покрывало (?): Др8гам два отроковища бъла дръжасте в руку своею (одбусс). Жит. Андр. Юр. LXII. 235.
 - отрокъ отказъ, разрывъ договора, расчетъ: Отрокъ быти w Оилипове заговѣине; також захочетъ изорий шречиса с села..., ино том8 штрок8 быти, а ином8 штрокв не быти. Псков. суди. грам.
 - вознагражденіе: Тъщеславию отрокъї себѣ коуπυτυ (κενοδοξίας όψώνια έαυτοις άγοράσω, inanis gloriae stipendia acquirere). Ham. Cun. XI s. 138.
 - отровъ дитя, подростокъ, юноша: Испели отрока (τον παίδα). Αγκ. IX. 43. Ocmp. es. Πά стыхъ г отрокъ. Ананиы, Азариы, Мисаила (требу жаебішу). Остр. ев. л. 245. Больше отрокъ прж..., болавше же съ нимъ и обб (дак). Гр. Наз. XI в. л. 68. Оброщенъта въ огни οτροκτι (νεανίας). m. ж. л. 89.
 - отрокъ княжескій, дружинникъ, воинъ: Рекоша дружина Игореви: штроци Свецьльжи изоделиса суть wp8жьемъ и порты, а мы нази. *Пов. вр. л. 6453 г.* И ыко оупишаса Деревлане, повель штрокомъ свой пити на на, а сама Жиде прочь и потомъ повелъ штроко сѣчи ы. т. ж. 6453 г. (по Ип. сп.). Посла къ немоу Прославъ нощью отрокъ свои. Нова 1 л. 6524 г. Он же повелъ взати фружьм фтрокомъ, и бъста ві штрока с нимь, и поиде к ни по лъсу. Пов. вр. л. 6579 г. Пристрои Ратиборъ штрокы въ шружьи, истобку пристави истопити имъ. т. ж. 6603 г. Нгда хотыше по вхати къ бъженоуоумоу, тъгда распоустыше всы болыры въ домы своы, нъ тъкмо съ шестию или съ патию отрокъ прихожааше къ немоу. Нест. Жит. Өеод. 12. А самъ съ отрокът пребътсть на мъсть томъ день тъи; бѣ бо послалъ отрока смолбою къ бра. Нест. Бор. Гл. 19 (чтен.). Еже было творити штроку моему, то са ксмь створиль дёла, на воинт и на лов вхъ. ночь и днь. Поуч. Влад. Мон. 83. Не з'рите на тивуна ни на штрока, да не посмъются приходащии к ва и дому вашему, ни объду вашему. т. ж. О простыхъ или кто ю штрокъ богарьскихъ. Ип. л. 6693 г. Вха в маль штрокъ шроужныхъ (въ подл. шроужныхъ). т. ж. 6764 г. Видъвше же отроци мниха, начаща ругатися (воины Володимира). Пат. Печ. Отроци и вельможа Александрови раздёлиша цртвие. Георг. Ам. (Увар.) 4. И оустреленоу бывышоу емоу оты ратныхъ, рече штрокомъ (тоїς жаібіч). т. ж. 113.
 - -слуга, рабъ, работникъ: Отрокъ и рабъ будеть братін его (οίκετής, famulus; одно изъ двухъ прибавлено). Быт. IX. 25. Бъ мужь именемъ Миронътъ... си имъ отрокъ и оу того отрока нога суха и скорчена. Іак. Eop. Гл. 120. A. отрокъ съ женою, Б. вълос(ъ?), г. девъка Феврония съ двема съновъц(и?). Грам. Хут. п. 1192 г. И рече къ штрокомъ своимъ: къторын ш вась слоужити кмоу хощеть, да аще оугодить кмоу, живъ Гъ, ыко свободьнъ боудеть. Златостр. д. 1200 г. Жит. Ал. ч. Бож. Не Шврати лица твоего 🗓 мене и не непотръбна ма створи 🛱 штрокъ твоихъ. Служ. Варл. 13.

- служитель, помощникъ при должностныхъ лицахъ въ древней Руси: Вирьникоу взати з въдеръ солодоу на не..., а соли з голважень; то то вирникоу съ штрокомъ. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). А оже съвержеть виру, тъ грвна коунъ съметнам штрокоу. т. ж. А мостьникоу кхати самомоу съ штрокомъ на двоу коню. Р. Прав. Влад. (по Син. сп.). Аже кто свокго холопа самъ досочиться въ чикмъ любо (го)родъ, а боудеть посадникъ не въдалъ кго, то, повъдавше кмоу, помти оу него штрокъ и шедъщи оувазати ѝ и дати кмоу вазебное г коунъ. т. ж.
- ср. Лат. infans; Пол. niemowiątko.
- отростити, отрощ8 дать вырости: Волосы Шростивъ и росп8ста. Стогл. (Бусл. 312).
- отроча дитя: Хощеть бо Иродъ искати отрочате, да погоубить к (τὸ παιδίον). Мө. II. 13. Остр. ев. Се Дбца раждають отроца, нарицаюмо съ нами Бъ. Мин. Пут. XI в. 42. Бъй штроча красно и бъй лъ дъ. Сл. филос. 986 г. Фгони ю ш себе, и отроча кы, въ слободъ родившагоса, поработиша. Іак. Вор. Гл. 131. Отроча же ростыше, кърмимъ родителема своима. Нест. Жит. Θеод. 2. Въсако штроча, ложесна развързаа, свато Богови (ἄρρεν). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.). Не пощадъща штрочатъ до (с)соущихъ млека. Ип. л. 6745 г.
- отрочатьный прилаг. отъ отроча дътскій: Въторыи же дьнь отрочатьноуж върстоу да оутвържденъ бждеши нбсьнъпии словесы. Изб. 1073 г. 43. отрочаще см. отрочище.
- отрочии прилаг. отъ сл. отрокъ: Отрочии монастырь: Епископу Смоленьскому и игумену Михаилу Отрочьего манастыря. Лавр. л. 6714 г. Дали есмы сю милостыню церкви святое Богородици Отрочью монастырю. Жал. гр. кн. Твер. д. 1365 г.
- отрочина дѣтство: Въпроси Иїс оца кго, колико лѣтъ ксть, отънкли же се бълсть кмоу; онъ же рече: изъ отрочинъ (παιδιόθεν). *Mp. IX. 21. Остр. ев.*
- отрочище отрочищь дитя, мальчикъ: Ість отрочищь сьде, иже имать пать хлѣбъ ычьменьнь (παιδάριον). Io. VI. 9. Остр. ев. Отрочаще (вм. отрочище?) нѣсть в' потоцѣ (τὸ παιδάριον οὐκ ἔστιν, риегиlus). Быт. XXXVII. 30 по сп. XIV в. Небонъ твърдъ въторыи дьнь третии отрочишта, да чистотож исоушании мокротж грѣховьноую. Изб. 1073 г. 43. На тръжишти отрочиштемъ игражитемъ. Гр. Наз. XI в. л. 2. Ни кдиного же избъра... Гъ, нъ тъчыж отрочишта Дъда. Панд. Ант. XI в. л. 104. Істд же бъї з лѣ отрочищь. Прол. XIII в. (Бусл. 419). Прииде нѣкто отрочище скопець сыи... тѣломъ бѣлъ (νεανίσκος, adolescens). Жит. Андр. Юр. XIÌ. 57. Прободъ его штрочищь и оуби ѝ (παιδάριον). Георг. Ам. (Увар.) 75.
- отрочищевъ прилаг. прит. отъ сл. отрочищь дитяти: Ёмьсти штрочищевъ смрти. Кирил. Герус. Огл. (В.).
- отрочьникъ = отърочьникъ отступникъ; при-

- надлежащій къ ереси апотактитовъ: Отърочьници томоу же подълежать словоу, имъ же и новатиане (ἀποτακτίται, apotactitae). Ефр. крм. Вас. 47.
- отрочьный = отърочьный отпущенный, освобожденный, прощенный: — Мольх та, имъи ма отърочьна (παρητημένον). Лук. XIV. 19. Остр. ев.
- запрещенный: Ієже великомждровати о себів, коудимо и отърочьно обрівтаємь ($\dot{\alpha}\pi\eta\gamma$ орє ι р ι νος). Панд. Ант. XI в. 101.
- отложимый, отложный: Аще не нѣкам (не) штърочьна ноужа боудеть, належащю пожданию времене. Уст. крм. Io. Схол. л. 16.
- отрочьскый прилаг. отъ сл. отрокъ юношескій, незрѣлый: Ровоамъ Соломоништь, оставивъ оубо добръи съвѣтъ старечьскъм съвѣтъ въскръмленьихъ съ нимь. Панд. Ант. XI в. л. 176.
- отрубви furfur: Тъчиж отроубы въкоушаше (πίτυρα, furfures). Пат. Син. XI в. 21. И ре имъ: сбервте аче и по горсти швса, или пшеницѣ, ли штрубъ. Пов. вр. л. 6505 г. Самъ пометохъ соусѣкъ тъ, и нѣсть въ нємь ничьсо же, развѣ мало штроубъ въ оугълѣ кдиномь. Нест. Жит. Θеод. 22. Сѣшньемъ решетънымъ шстають штроуби (διαμένει χόπρια). Пчел. И. Публ. б. 111. Аще когда оузързаше въ отроубѣхъ моукоу не исѣшноу зѣло, то сваряаше створьшааго (орегtат furfure, τῶν πιτύρων). Жит. Попл. 3. Мин. чет. февр. 253.
- отр'євити, отр'євлю отр'євать: Штржблены бышя. *Исалт. толк. XII в. пс. LXXIII. 14 (В.).*
- отдълить: А о Торопецкую землю, што отрублена къ Московскому, што бы тая земля вся за ся отдана а отрублена къ Торопцу по давному. Грам. в. к. Лит. Ал. 1493 г.
- отровыным прил. отъ сл. отроби έχ πιτύρων: Даяхуть ему отрубяна хлиба мало (έχ πιτύρων άρτος). Георг. Ам. (Увар. 110).
- отр'вдоватити, отр'вдоващ'в забол'єть: Отроудовати Костянтинъ и искаше \overline{w} врачевъ исц'єденим. Прол. XV в. май 21 (В.).
- отр\u00e4ти, отр\u00e4ти отрывать: Твръд\u00e4ти твоя и силніи твои б\u00e4д\u00e4\u00e4 пако смоквина не съзр\u00e4выща и \u00fcrt\u00e47\u00e4тыко смоквина не съзр\u00e4выща и \u00fcrt\u00e47\u00e4тыко (Упыр. 47).
- отрынть (?): Ни рогозины имъм, ни власяницы, ни скна и ни плать поне маль отрынть (μη δὲ ψιαθίον ἔχων μή τε κώλυκον, ἢ κόμμα μικρόν τι σαγίου, non exiguae storeae, non sacculi, non parvi cuiusdam straguli dominus). Жит. Андр. Юр. II. 18.
- отръівати, отръіваю ? Отрывающе стая писаніа (въ др. пер. гладяще). Никон. Панд. сл. 29. Ср. потръівати.
- отрыгание отрыжка: Отрыганія ни едина соў, ино оубо еже бобъяденія и пита многа, ино же

- пакы \ddot{w} естества, дроугое же \ddot{w} поста. Сбор. Кирил. Бълоз. л. 5.
- отръгати, отръгаю и отръгать: Мъг же, брае, мжымъг и пиими в славу Бъю оуреченую мъру, а не Фригати парою пьяньственою на млтарь Бъи. Злат. цпп. д. 1400 г. (Бусл. 498).
- извергать, произносить: Притчю нѣкак δ Ѿрыгага (ѐргиүо́µгуо ς , in medium protulit). Жит. Андр. Юр. XIII. 63.
- отръгнити, отръгни извергнуть; произнести: $\ddot{\mathbf{G}}$ рыгни сердце мое слово благо (ἐξηρεύξατο). $\mathbf{\Pi} c$. \mathbf{XLIV} . 2 (B.). См. отригнити.
- отрави отреви соръ; отребье: И ш всъхъ хоулими, и исмы отреби всъхъ члвкъ, шложынеса Хса ради. Апост. посл. по сп. 1220 г. 94. Оклеветаваеми блгословимъ, гоними търпимъ, акы отреби мироу быхомъ, всъмъ подъножин доселъ. Изб. 1073 г. 66. Гако отреби быхомъ въсъмъ попърании (хадария). Панд. Ант. XI в. л. 90 (Амф.).
- ОТРВВИТИ ОТРЕВИТИ, ОТРВВЛЮ обчистить, обрѣзать: Вьсакж (розгж), творащжж плодъ, отрѣбить ж, да плодъ болии сътворить (хадаіры). Іо. XV. 2. Остр. ев. И отрѣби имь, тако же отрѣбишя мнѣ о всѣх грѣсѣх мой (хаі ἐπιφύλλισον αὐτοῖς, δν τρόπον ἐποίησαν ἐπιφυλλίδα περὶ πάντων τῶν άμαρτημάτων μου, et vindemia eos sicut vindemiam fecerunt pro omnibus рессатія meis). Пл. Іер. І. 22 (Упыр.). Скврьноу отрѣбити и чистоу твитиса (σπίλον ἀποξύειν, labem auferre). Ефр. крм. LXXXVII. л. 289. Тако тяжареви штрѣбити садъ желѣзъмь (хадаіры). Панд. Ант. XII—XIII в. 155.
- излѣчить: Отребити строупы (τημελεῖν τραύματα). Ефр. крм. Трул. 3.
- см. ОТЕРЕВИТИ, ОТЪТРВЕИТИ.
- отръвище отревище κάθαρμα, что бросается при очищеніи, отребье: Песьы отребища (τὰ κυνικὰ καθάρματα). Георі. Ам. (Увар.) 249.
- отръвленин очищеніе: Штръбление сътвори сокачи (ἐπιφυλλίδα, vindemiam). *Ил. Іер. II. 20 (Мат. 50)*.
- истребленіе: На отрѣбленїе расколомъ (εἰς καθαίρεσιν τῶν αἰρέσεων). Жит. Авкс. Мин. чет. февр. 170.
- отръвлюти отревлюти, отръвлюю обчищать, обръзывать: Въ истиноу гавистаса бритва, (и) отръблюща ихъ хврастьнъго съвъты. Мин. 1096 г. (окт.) л. 98. Имаши силу удолъти еи страхомъ Божівмъ, акы тяжаръ отребляти садъ жельзомъ. Іап. Посл. Дм.
- отреблятися отъ всякого зла ($\mathring{\alpha}\pi \acute{\epsilon}\chi \epsilon \sigma \vartheta \alpha \iota$). *Іо. Мал. Хрон. IV. 85*.
- отравати, отраваю отталкивать, отгонять: И пристави Володимерь, рекъ: аще кде пристанеть въг, то фраванте кго ф берега, дондеже порогъп проидеть, то тогда шхабитесь кго. Пов. вр. л. 6496 г.

- Выстакомоу же хоттащю быти чырнорызноу и приходищему кы немоу, не шрввааше ни оубога, ны вста приимаше сы выстакымы оусырдикмы. Нест. Жит. Өеод. 10. Фгонята ихы, тако шрввата. Прол. XIII в. 178. Рукама же шрввая. Муч. Кир. Ул. (Сбор. 1414 г. 103). Мати моляше й..., оны же шрвваше ш себе. Жит. Петр. Гал. Мин. чет. февр. 287.
- отвергать: Аще кто пакостивъ и напрасно отръваеть святыхъ сихъ гласъ (атокоообиечог). Георг. Ам. (Увар.) 196.
- отръзание отсъченіе, обръзываніе: Раны трышши и лють стръгание, сьсьцоу шрьзание. Мин. 1096 г. (сент.) 114. Власъ шрьзание дътельно, оущию оурьзание же и роукоу, оудесъ бжствынымъ попаление, по иконь Хвъ подъмлъ исть съборъ прабихъ славыный. Мин. 1097 г. л. 162.
- отразати отъразати, отраж δ отсачь, отразать: Отъраза кмоу оухо деснок ($\dot{\alpha}$ раї λ є ν). Λ ух. XXII. 50. Остр. ев.
- отділить, разділить: Не придохъ, рече Гь, мира въложить на землю..., нъ рать и ножь, Шрізать любобжьным Ш любомирьскымхъ вещьнымхъ. Іо. Люств. XII в. (В. І. 410).
- отръзати = отъръзати, отръзаю отръзывать: Оупи и оустънъ отъръзаемъ. Мин. 1096 г. л. 40.
- отразатиса быть отразаннымъ, удаленнымъ: Пищи же оушта соущи, шразашаса стрти (сочебехоплоху). Пчел. И. Публ. б. 102.
- отръзъ удаленіе: Прьвое крыщение потопьное на шръзъ гръхомъ. *Іо. екз. Бог. 247.*
- отръти отерети отърети, отръ обтереть, вытереть: Сльзами омочи нозъ мои и власъ своими отъре (ἐξέμαξεν). Лук. VII. 44. Остр. ев. Пръпоисавъсм и отръ ногъ своихъ оученикъ (хатаμάξας). Панд. Ант. XI в. л. 8. Ногы миромъ помазала Господу и власы своими отерла. Инн. Пут. (Пал. 20).
- отереть, обмыть: Больвъ много оумре, два же брата штерша тъло его мртво и оувивша и шидоста. Пат. Печ.
- истребить: Хлъбъ и съна около Пскова отроша (въ др. сп. потроша). Исков. І л. (по Арх. Мал.) 6849 г.
- отръчание отъръчание отрицаніе; избъганіе: О отъръчаниї безгодныхъ бесъдъ. Панд. Ант. XIV—XV в. (Оп. II. 2. 256).
- отръшати = отъръшати, отръшаю отвязывать: Прѣвжза оноуштьнам, ка же не отърѣпаепи (λύειν). Гр. Наз. XI в. 14. Завазана 8жа не шрѣшай, а шрѣшена не завазай. Сказ. Акир.
- отръщение ослабленіе: Оу гімнів... нівсть послаблівны, на шрівшівным лютыхь, нів съмилівным, на оутівшівным. Ефр. Сир. XIII в. 72.
- отръщити, отръщ8 отвязать: Обращета осым привазано и жреба съ нимь и отръшьша приведъта ми (λύσαντες). Мв. XXI. 2. Остр. ев. Нъсмь достоинъ отръшити ремене сапогъ кго (λῦσαι). Лук. III. 16. т. ж. Къждо васъ въ сжботж не отръшить ли волоу

- свонго или осьда отъ ислии и ведъ напамить (λύει). Лук. XIII. 15. т. ж. Отръшенъ бъвъ плътию твоню извою меча, любъвию привазаса съвръшенък Влцъ сп. Мин. 1097 г. л. 60. И шръшиша лодъъ ш берега, и поидоша противу собъ, и соступищаса на мъстъ, и бъ съча зда. Іак. Бор. Гл. 99. Тоу приваза ѝ... таче пришедъщи мти кго по двою днию, отръщи ѝ. Нест. Жит. Өеод. 3.
- развязать, распоясать: По оумъвении высёхъ отрёшить понавоу игоуменъ. Уст. XII в. 17.
- отрашитиса отърашитиса освободиться, отдалиться: Отърашаться граха лихоиманыя ($\dot{\alpha}\pi$ о- $\dot{\lambda}\dot{\nu}$ εσθαί). Панд. Ант. XI в. л. 261.
- отвергать, отказываться: Веселимъса бъ́ствынъимъ веселины, пымньство Фрѣюще, соущен Ф грѣхъ. Мин. 1096 г. (сент.) 145. Фрѣкште паче тъштетж. Гр. Наз. XI в. 118.
- отвергать: Самоилъ цръ шцъ, шлень помазовани достоинаго и шрен недостоинаго. Златостр. д. 1200 г. Вси о богатыхъ имущеся сдравіи, сего отрену, его же ныня Христосъ благыи человеколюбець словомь ицели. Кир. Тур. Сл. о раслабл. 43. Хвалиисл ш своки силе шренть ш себе помощь Бию. Ефр. Сир. XIII в.
- пренебрегать: Казаним же Вседьржите зева не отърви. Изб. 1073 г. 64.
- отръмитиса оторваться: Повъсите я, да тако протяжени боудоуть, дондеже шреются ш оузъ. Муч. Акинд. 3.
- отрадити, отражво назначить, отправить, послать: — И Шрадивъ м, вземъ псалтърю, в печали разгнухъ м, и то ми са въна. Поуч. Влад. Мон. И тако Шрадивъ же Мьстислава въ Оугръ, и пакът Шрадиста мужи свои к Ростиславу Смоленьску. Ип. л. 6659 г. Бълозерскый полкъ отряди къ лодьямъ. Лавр. л. 6692 г. Отрядища гонцемъ въ Новгородъ Өому. Исков. I л. 6851 г.
- отставить отъ должности: Не бързо Фрадивъ кго (архіепископа Новгородскаго Нифонта), нъ посади ѝ въ Печерьствиь манастыри, дондеже Гюрги придеть. Новг. І л. 6657 г.
- отраживати, отраживаю отправлять, снаряжать: — Третии же дбь позваста к собъ Оугры, Ѿраживаюче ъ домовъ въ Оугры. Ип. л. 6659 г.
- отрасати, отрасаю отряхивать: Аще книгохранитель достоино не прилежить, не твора, ни штрасам, искоутам \tilde{w} праха, всегда сухо да мсть. θ eod. Cmyd. Ocm.
- отрасти, отрасв стряхнуть, отогнать: Отряси сонъ, взведи очи. *Илар. Зак. Благ. 247.* См. отътрасти.
- отбедити, отбедб отделить; лищить: Своихъ

- обръкъ отоуждена (аддотрючне́упу, privata). $E\phi p$. κp м. LXXXVII. 73.
- отвеждитисм удалиться; лишиться: Сего ради отуждихомся всякого дарованіа духовнаго (въ др. сп. отчуждихомся). Кипр. м. посл. къ Ав. 1390 г.
- отбжити, отбжб отчуждить, удалить: Отоужи же страи невидимыхъ моуч(а)щал мл. Мин. 1097 г. 44. лишить: Нъинъ же что створю оумиленъ, отуженъ штвокы доброты и шта мокго многаго разума. Іак. Бор. Гл. 86.
- отбиьщение мщеніе, отплата: Отоумыщение сы дързновению на Спса нашего. Гр. Наз. XI в. 372.
- отбиъвати = отъбиъвати, отбиъваю отчаиваться: Оупьвань сотьоупъвавышимъ (ἀπελπίζειν). Π анд, Λ им. XI в. л. 68.
- отъ = ото èx, à πό, ab предлогъ, употребляющійся съ род. пад. 1) для указанія м'єста отправленія, исхожденія — отъ, изъ: — Отьшьдъша бѣжаша отъ гроба $(\dot{\alpha}\pi\dot{\phi})$, Mp. XVI. 8. Ocmp. es. \bigodot коем любо страны приходащимъ в Русь. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). Възрѣвъ, видѣ стою Бориса и Глѣба, исходаща Ѿ олтара, идуща к нему. Нест. Бор. Гл. 47. Оузръста свътлую зарю, шконце ш пещеры исходаще. Кир. Tup. (Бисл. 500). Многоу сласть $\ddot{\mathbf{w}}$ кыхъ кожьдо ихъ (книгъ Василія) примышеть. Жит. Өед. Ст. 53. Егда аки вѣнець са въкроужить Ѿ 18ны, то моутьна знамен8еть бывающи. Мат. Злат. (Бусл. 686). Слезы же ото очно его течаху велми. Пут. Генн. и Позн. 6.-Въ этомъ значении употребляется, какъ начальное выраженіе грамотъ: — О великогъ кням Андрізы... Ф посадника Андрем, Ѿ тысачьского, Ѿ всего Новагоръда ко кърольвымо мужьмо в Колывань. Грам. Новг. кн. Андр. 1294 г. О великого кназа Анъдръщ, ш посадника Смена..., ш всего Новагорода. Грам. Нові. кн. Андр. 1301 г. — 2) для указанія происхожденія — отъ, изъ: — Иже ни отъ кръви, ни отъ похоти..., нъ отъ Ба родишася (ἐξ αἰμάτων, ἐκ Θεοῦ). Іо. І. 13. Остр. ев. Отъ Назарева можеть ли чьто добро быти (èx). Іо. І. 46. т. ж. А W Рогониды д сны имуща. Іак. Бор. Гл. 60. Како ли Ѿ корене Имсвева процевте цевтець. Златостр. 135. — 3) Для указанія начала — отъ, съ: — Начьнъ отъ Моусеа ($\dot{\alpha}\pi\dot{\phi}$). Лук. XXIV. 27. Остр. ев. Приде Бонакъ с Половци г Кыеву в нёлю 🛱 вечера. Пов. вр. л. 6604 г. — 4) для обозначенія отділенія части, выділенія изъ числаизъ, отъ: — Дъва отъ нихъ беста иджща... въ вьсь (ἐξ αὐτῶν). Лук. XXIV. 13. Остр. ев. Нгда... въскръси кго (Лазаря) отъ мрытвышхъ (єх). Іо. XII. 17. т. ж. Ото овець его и W лом ихъ (ато). Быт. IV. 4 по сп. XIV в. Рет бо: в онже днь сивста ш него, во тъ днь смртию да оумрета. Нест. Бор. Гл. 1. Се кдинъ Ѿ нихъ, не въдъц возиде на стую. т. ж. 31. Праздъникъ отъ праздъника честьнъй приспълъ есть. Кир. Typ. 28. Се тобъ, съноу и брате, написахъ \ddot{w} сватыхъ писании. Поуч. свящ. ок. 1499 г. — Отъ части — частью, не вполнъ: — © части пріобръте (μέρους,

ex parte). Златостр. 55. — 5) для указанія времени отъ, съ: — На оудържание и на извъщение ш многыхъ леть межю хртигины и Русью бывшюю лубовь. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). — Дынь отъ дыне со дня на день: - Не отълаган днь отъ дне. Сбор. 1076 г. л. 135. — 6) для обозначенія перехода д'ёйствія, воздействія, приказанія, теперь выражаемаго иногла просто твор. пад.: - Бъисть члвкъ посъланъ оть Ба (π ара Θ ео \tilde{v}). *Io. I. 6. Остр. ев.* (Кій) велику честь примлъ ю пра. Пов. вр. л. введ. Послани ю Wага ведикаго кназа Рускаго. Дог. Ол. 911 г. (по Ип. сп.). Непрощенъить бълги \ddot{w} закина Божин. Перк. уст. Влад. (по Син. сп.). Река: не ходи, брате, ойь ти оумерль, а брать ти оубиннь ш Стополка. Іак. Бор. Гл. 85. Слице бо ш облакъ и нощи мьногажды покрывантса. Нест. Бор. Гл. 56. Дано ти отъ Бога. Стихир. XII в. 20. Посольство правили ото Пскова. Исков. І л. 6979 г. А нынъ пустъ стоить отъ Арановъ. Пут. Генн. и Позн. 16. — Отъ сьрдца — охотно, по своей воль: — Перемславци же не ш срца идахуть, но приноужениемъ Ростовскъимъ. Переясл. л. (Обол. 85). — 7) для обозначенія причины — отъ, изъ-за: — И не ба дзѣ ни ити, ни повлещи ш мьножества людии. Іак. Бор. Гл. 146. Бф бо оуже лице его измънилоса шть многааго его троуда и въздържаним. Нест. Жит. Өеод. 6. - 8) для указанія помощи, защиты — противъ: — В Немець подмагати ихъ намъ оусемъ за шдно. Грам. Владисл. 1387 г. — 9) для обозначенія избавленія, освобожденія — отъ: — Тикмо правда избавить й вторъна смерті, ш вічным моукы. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Ни здатомь, ни сребромь искоуплени бълхомъ Ѿ соунтнаго житина. Прав. митр. Кир. — 10) для указанія удаленія, воздержанія — отъ: — Аще... Адамъ... постилъ бы ся \ddot{w} древа разоуннаго. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 61. Отъложите срамословик отъ оустъ вашихъ. Панд. Ант. XII—XIII в. 73. — 11) для обозначенія платы — за: — Не дають ничто же отъ мъста того святаго, искуплено бо бъ кровію Христовою мъсто то. Дан. иг. (Нор. 77). Ра мон в писмени взати 5 сороковъ. Зап. при кн. Ев. чт. XIV в. А кнжои писецъ иметь писати суницу и земли, ино ему и судницы вза є дене..., а б печати денга. Псков. суди. грам. — 12) для указанія срока — въ, за: — Нъ како почнеть \ddot{w} лета платити, тако же платить. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). Аже кто немлеть по Г коунъ ш лъта на грвноу, то того не шметати. *т. ж.* — 13) вм'єсто родит. падежа безъ предлога: — Тъ отъ князь съборищоу бъаше. Юр. ев. п. 1119 г. 106. Съборникъ Ѿ житии стыхъ. Сбор. 1300 г.

— отъ въ сложныхъ словахъ имѣетъ кромѣ указанныхъ еще слѣдующія значенія: 1) окончаніе дѣйствія, напр. отъобѣдати — кончить обѣдъ, отъмолитиса — кончить молитву и проч.: — По отъѣдении обѣда. Нест. Жит. Осод. 24. Трасеса земла... въ обѣдъ, а инии уже бахоу ѿобѣдали. Ност. I л. 6738 г.

Да егда ся отмоли, амафоръ отви. Жит. Андр. Юр. L. 204. По отп'єтьи святыя службы. Нові. I л. 6923 і. (по Арх. сп.). Турки, откликнувше свою скебрную молитву, начаща сурны играти. Никон. л. 6961 г. (m. V. 234). — 2) результать дёйствія, напр.: отъдонтиса — быть вскормленнымъ, возрасти: - Яко Ѿдоиса отроча Исакъ и оукрипъ. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 34). — 3) воздание, напр. отъзвати — позвать въ свою очередь, отъжечиса - сжечь въ отмщеніе: — На вечерю повельваеть Хоть звати не могоущихъ васъ отзвати (антьбойна, reddere). Златостр. 55. Оже есте мои Городець пожгли..., то ы са тому \tilde{w} wжгу противу. Ип. л. 6660 г. — 4) отрицаніе, напр. отъбповати — потерять надежду, отчаяться; отъчамние - отсутствіе надежды: - Раслабленъ ли бысть отъчаганиемь. Сб. 1076 г. 48. Оупьванье cp. Лит. at. ata: Γτο. id (idveit): A.-C. ed (edvit) edcerr-Wiederkerr; Др.-в.-Н. ita (itawir-Schimpf) it (itlôn — Wergeltung); Ap.-C. idh-giöld — Entgelt; Jar. at (atavus, atnepos).

- см. вотъ.

отъ — тотъ: — Есть столь прё й шпа нго быль. Пов. вр. л. 6601 г. — См. тъ.

отъалкати, отъалч8 — окончить постъ: — До възглашеним к8рьм отъалъкавъще, свитажщти кднои отъ сжботъ, кже ксть недъла. Изб. 1073 г. 195. До полунощи Жалъчите (ἀπονηστίζεσθαι). Никон. Панд. 57. Труа. 89.

ОТБАЛБЕОВАТИ, ОТБАЛБЕВЮ — окончить пость: — Лепо к верынымы до полоуноштынааго чяса отъалековати. Изб. 1073 г. (В.).

отъварати, отъвараю — противоборствовать, противиться (В.): — Рать принилющте, не Шбараимъ имъ. Изб. 1073 г. (В.).

отъвити, отъвию — отломать, разломать: — Ёбивше двъри, зажгоша прквъ. Новг. І л. 6746 г. Отбивше, и отвориша двери церковныя. Сузд. л. 6745 г. (по Ак. сп.).

— отогнать: — Аще бо и хощё и можемъ шбити стрть сию (біахрообасдаі). Пчел. И. Публ. б. 60.

— см. ОТЪБИТИСА.

ОТЪВИТИСА — защититься въ битвѣ, отбить врага: — Мьстиславъ... поиде бързѣ въ Ē сътъ..., а ІАроунъ баше затворїльса въ градѣ въ р и Юбиса ихъ. Нові. І л. 6724 г. Придоша Мордва с Пургасомъ к Новугороду, и отбишася ихъ Новгородци. Лавр. л. 6737 г. На Прускую улицу приидоша и они (пакы) отбишяся ихъ. Нові. І л. 6926 г. (по Арх. сп.).

— отказаться: — Аже не боудеть слѣда или къ селоу или к товароу, а не шсочать ш себе слѣда, ни ндоуть на слѣдъ, или штобиютьсь, тъ тѣмъ платити татбоу и продажю (въ др. сп. отбъються, отбъють). Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.).

отъблитиса — заблудиться, отстать: — И моласа къ Боу, дабъл шблоудивъщеса овыча ш стада кго възвратилъ вспать. Нест. Жит. Осод. 37.

- **ОТЪВЪІТИСА** исчезнуть, перестать существовать: В'се погыбе, в'се Ѿбысь (πάντα οἴχεται, πάντα ἀπέσβη). Аван. Алекс. сл. на Ар. (On. II. 2. 40).
- отъвъгательнъи цълительный, избавляющій: Всакого дыввола дъиства Шовгателно въ примънение всаки золъ. Служ. Серг. л. 123.
- отъбъгати, отвъгаю уходить, удаляться: Разоумьно послоушати подобають пъра соудивмъ, не оудобь бо юсть правьдъг изобръсти, скоро отъбъгающте или отъгонаште. Сбор. 1076 г. л. 25. Часто шбъгаше ш блаженаго манастъгра. Нест. Жит. Өеод. 38. Многаго ради народа, прихидащаго швсюдоу к немоу, шбъгата. Жит. св. XIV в. (Бусл. 434).
- отъвъгноти, отъвъгно убъжать: Пасоущій же отъбъгноущія (ἔφυγον). Мв. VIII. 33. Юр. ев. п. 1119 г.
- удалиться, изб'яжать: Длъжни есмъ сего отъб'ягнжти (ἀποδρασαι). Панд. Ант. XI в. л. 34. Дан жь на Жб'ягноути прочее настоющаго дне стропотныхъ д'яль и св'ять б'ясовьскыхъ. Служ. Серт. 75.
- отъвъжание удаленіе: Ієсть охужати мирьскъна мивньемь, и исть тъп не суща никъчинъп творити Жобъжанью ради Жчаюньнаго, а надълнье притюжати. По. Люств. XIII в.
- отъбъжати, отъвъж уйдти, удалиться: Оувъдъвъ же, стыи Гльбъ въсхоть бовжати на полунощным страны. Нест. Бор. Гл. 14. Не биду, ни бовжю б мьста сего. т. ж. 18. Нача съ мольбою оувъщевати ѝ, да не отъбъжить отъ км. Нест. Жит. Өеод. 6.
- б'єжать, обратиться въ б'єгство: Ходиша Корела на Іємь, и Шб'єжаща ї лоивоу бити. Нові. І л. 6651 г. Ударища на Ярославлихъ п'єщцевъ и кликнуща, оні вергъще кий, а они топоръ, отб'єжати имъ; оні же поб'єгоща. Сузд. л. 6724 г. (по Ак. сп.). Погонися по немъ, и онъ отб'єжа в Новгородскій Б'єжитскій Връхъ. Нові. І л. 6950 г. (по Ак. сп.).
- отказаться, оставить: Хощю вамъ божественымъ писаніемъ рещи, еже отб'яжати пагубу четвертаго брачества. Посл. м. Фот. Псков. 1410—1417 г.
- отъвъжение удаленіе: Отъбъжениемъ добрааго зълое привлачашти. Гр. Наз. XI в. 133.
- отъвъжьный удаленный, уединенный: Иноци... да имъють мъста своя шсобна, Шбъжна мирьскыя чади. Сбор. Кирил. Бълоз. л. 568.
- отъбъщи, отъбъго уйдти, убъжать: Мънози бо оби абин отъбъгоша ї осташа же кръпъции раби Хви въ лавръ (ὑπανεχώρησεν). Панд. Ант. XI в. л. 3. Ти тако ѿбъже ѿ законопреступнаго бра. Нест. Бор. Гл. 15.
- отодвинуться: Преже того на мёстё томъ было море Содомьское..., нынё же есть далече крещеніемъ отбёгло, яко 4 поприща. Дан. иг. (Нор. 54).
- обратиться въ бъгство: Овъ исъкоща, а дроугъна измаща, а прокъ ихъ злъ бъбъгоща. Новг. І л. 6677 г. И отбъгоща Нъмци съ многимъ студомъ и срамомъ. Псков. І л. 6831 г.
- оставить: И тако Woeke W мене страхъ тъ. Hecm.

- Жит. Өеод. 30. Өамыра отъбёгла неи и Христосоу оуневъстиса. Стихир. XII в. л. 29.
- потерять, лишиться: Такунъ ту Шбѣже лудъ златоѣ. Пов. ер. л. 6532 г. Ѿбѣгоша же товара своюго, еже взаща Русский вой. т. ж. 6615 г. Тоу же Марцелъ хороугве свое Шбѣже и Роусь взатъ ю и пороугъ великъ бъ Марцелови. Ип. л. 6716 г.
- ОТЪВАВИТИ, ОТЪВАВЛЮ отвлечь: Ё вабимъ ихъ ѿ града (ἀποσπάσομεν, abducemus). *Iuc. Has. VIII. 6* по cn. XIV в.
- ОТЪВАЛИТИ, ОТЪВАЛЮ отвалить, отодвинуть: Англъ бо Гнь същъдъ съ нбсе и пристжиль отъвали камень отъ двърии гробоу (ἀπεκύλισεν). Мө. XXVIII. 2. Остр. ев. Обрѣтоша же камень отъваленъ отъ гроба (ἀποκεκυλισμένον). Лук. XXIV. 2. т. ж.
- отъвалитиса обрушиться: Прясло стѣны отвалишася у Крома отъ ръки Псковы. *Псков. I л. 6973 г.*
- впасть: Аще не бъл Моисии..., въ что не бълша са отвалили (ἐξεκυλίσθησαν). Заатостр. 45.
- отъварити, отъварю— сварить: Фварено сочиво сухо (по др. пер. обварено). Никон. Панд. сл. 87 (Чуд.).
- кончить выварку: Ино имъ с той варници никоторая моя дань на три годы; а отварять тё три годы, и они дають въ мою казну оброко по полтини на зборъ. Жал. лы. грам. Нерех. вар. 1447—1453 г.
- ОТЪВЕДЪНЬ недоуздокъ (?), возжа (?): -- Ё ведни, ыт на вый вел'бл8ди (περιθεμάτων). Суд. VIII. 26 (Оп. I. 26).
- ОТЪВЕРЕЧИ, ОТЪВЕРГО оставить, отложить: Розлюбье на стороноу Шверечи. Смол. гр. 1229 г. 2-й сп. См. ОТЪВРЪЩИ.
- отверечиса покинуть, отложиться: Не отверечи ми ся короля. Дог. гр. 1386 г. См. отъвръщиса.
- отъвести, отъвед увести: Аште и отъведеть ма къто нжждею (ἀπάγειν). Гр. Наз. XI в. 39. Фведе ѝ Кънквоу. Нові. І л. 6664 г. Кого Богъ отъведеть, возметь кто умреть: Кого изъ насъ Богъ отъведетъ, печаловати княгинею его и дѣтми какъ при животѣ, такъ и по животѣ. Дог. гр. 1340 г. См. подъ сл. вогъ.
- прекратить: Всёмъ казнивъ нъг, Бъ не штыведеть здаго шбъгчата. Серап. сл. 1.
- отдёлить, отмежевать: Отвель есмь село Спасское игумену Леонтью. Купч. 1453 г. Кто за свою землю или за борть да и грамоты пре гдою покладоть, да и межников' возмоть и тои Шведоть оу старико по своеи копнои грамоть свою часть. Исков. судн. гр. 25. А овесть на и та земля на веснь. Купч. 1490 г. А у меня, господине, у Филиска да у Макуты отвели доры, нашихъ деревень покосы. Прав. гр. Кирил. мон. ок. 1490 г. Отвели у меня у Савки починокъ къ своеи пустощи къ монастырскои. т. ж.
- отдать, уступить: Князь великои своихъ бояръ не посла, ни отцины Новгородчкои нигдъ же не отведе Новогородцомъ, ни исправы не учини. Новг. I л. 6944 г. (по Арх. сп.).

- отъвечерин вечеръ (по В. поздній вечеръ): И днь пръклонилься бъ на отъвечерин. Сбор. 1076 г. л. 269.
- отъвивати, отъвиваю развертывать: Пріидуть бъси и преставять ея вся дъла, яже будеть съгръщила..., отвивающе харатенные свиткы, и начнуть обличати душю. Кир. Тур. 93.
- отъвиватиса развертываться: Пророчьскъта тъчым и апостольскъта (кънигът) да са отъвиванть. Гр. Наз. XI в. 279.
- отъвити, отъвито развязать, снять: Амафорь отвивши отъ себе (ἀποτυλίξασα ἐξ αὐτῆς). Жит. Андр. Юр. L. 204.
- отъвлячи, отъвляво и отъвлячити, отъвлячити, отъвлячий отвлечь, отвести: Отъ обточьстивънихъ манастырь швивчити (ἀφέλκειν, abstrahere). Εφρ. крм. LXXXVII. 82. Отвлюченыихъ ноуждею. т. ж. 215.
- отъводити, отъвожб отвлекать: Отъ Ба далече отъводанта (βάλλειν). *Гр. Наз. XI в. 30.* Прихо Романъ ко Вручемоу на Рюрика, Ѿводя ѝ Ѿ Шлгови и Ѿ Половець. *Радз. л. 6711 г.*
- отдёлять, опредёлять границы: Лёта 6990... отводиль Михаило Дмитреевъ ... земли Кириловскіе отъ великого князя земель. Отводи. кр. Кив. вол. 1482 г. По тотъ вражекъ отводилъ княжь Михаиловъ Андреевича отводчикъ Аеонасеи Внуковъ. т. ж.
- отъводъ: разграниченіе: Послаща Новгородци на отводъ земли на Бежичкый Верхъ посадникъ. *Новг. I л. 6944 г. (по Арх. сп.).*
- передача во владъніе: Въ отводъ ялься и въ очищень в самъ Оедоръ Оедоровичь. Нові. купч. XIV XV в. 10. А на отводъ земли быль: Васильи Филимоновичь... т. ж. 11. А тои земли Русановской отводъ учинити мнъ Василью самому. Мпнов. 1458 г. авг. 25. Князь Михаило насъ... пожаловаль, велълъ дати грамоту на тужъ деревню Назаровскую ...да на пустощи, со отводомъ, и мы, господине, въ томъ отводъ по пустошемъ деревни изставили. Отводн. кр. Кив. вол. 1482 г.
- граница, межа: А въдаю язъ Авонасеи тои землъ Въскресенской пустоши своей дъдинъ и отчинъ отводъ самъ. Мпнов. 1456 г. іюл. 11. И отводчики спросили...: знаете ли тъмъ деревнямъ отводъ? И Ивашко и Якушко и Конаникъ такъ ркли: поъдите, господине за нами, и мы межу укажемъ. Отводн. кр. Кив. вол. 1482 г. А отводъ тъмъ землямъ: отъ Тимошевской земли по ръчку по Велью, да ръчкою Вельею вверхъ... да опять въ ръчку въ Велью. Купч. д. 1494 г.
- отъводьным: отъводьнам грамота грамота о размежеваніи: А сію грамоту отводную писалъ старецъ Васіянъ. Отводн. Кирил. мон. 1448—1468 г.
- отъводьчивъ межевщикъ: И отводчики спросили старца Мартемьяна: по чему вы тѣ деревни держите? *Отводн. кр. Кив. вол. 1482 г.* Отводчики Кириловскіе ... отвели у меня у Савки починокъ къ

- своен пустоши къ монастырскои. Прав. гр. Кирил. мон. ок. 1490 г.
- отъвозъ отвозная, вывозная пошлина, пошлина, платимая за вывозимый товаръ: Ни отвозу, ни мостовщины, ни перевозу, ни иныхъ никоторыхъ пошлинъ на нихъ не емлютъ никто ничего. Жал. гр. 1549 г.
- отъволова замедленіе, проволочка: Судъ и право давати безъ отволоки. *Посольств. Каз. кор. Польск.* къ Псков. 1480 г.
- отъволочити, отъволоч8— выходить, вылёчить:— А тёхъ человёкъ 7-ми, которыхъ молнія опалила, 4 человёки отволочили, а три человёки таки до смерти заразило. *Исков. I л. 6978 г.*
- отъворотити, отъворочб возвратить: Што были есьмы повоевали и поимали, а то есмь нялся отвор(от)ити и отдати. Дог. гр. 1386 г.
- отъвратити, отъвращ отворотить, отвернуть: Лица своего не Швратй Ш стыденьы и заплеваным. Сл. фил. Не Швьрзи монго недостоганиим, ни лица твонго Шврати Ш мене. Служ. Ант. л. 5.
- отвлечь, отвратить: Вино и женъ отъврататъ очи разоумивъихъ (ἀφίστασθαι). Панд. Ант. XI в. л. 45. Хота отъвратити ѝ отъ таковаго дѣла. Нест. Жит. Өеод. 6. Ёвращю ё васъ гнѣвъ мои. Пов. вр. л. 6576 г.
- отогнать, отвергнуть: Хотащааго отъ тебе замти не отъврати (μη αποστραφης). Мв. V. 42. Остр. ев.
- **ОТЪВРАТИТИСА** удалиться, уклониться: Отъвратиса оть неправьдъг. *Сб.* 1076 г. 178.
- ОТЪВРАТЪ теченіе, потокъ: Акъї Швратъ расъша (ωσπέρ τι ρεύμα διέλυσεν). *Гр. Наз. XI в. 67.* Мко же и отъврати выспрь текжите (хада́тер ρεύματος ἀνατρέχοντος, velut fluctu reciprocante). *т. ж. 27.*
- отъвращати отовращати, отъвращаю отворачивать: Отъвраштам лице. Изб. 1073 г. (В.).
- отклонять: Отовраштаеть арость (ἀποστρέφει). Примч. Сол. XV. 1 (Бусл. 153).
- отвлекать: Медъ бо и жены отвраштають и съмыслыны. Сбор. 1076 г. л. 106. Мнъ же нъсть штвращати воинъ штъ Цара небеснаго. Нест. Жит. Өеод. 7.
- возвращать: Излихон Швращати давшему. Никон. Панд. сл. 45.
- ОТЪВРАЩАТИСА удаляться, избъгать: ОТЪвраштанса житинскым радости. Сб. 1076 г. 64. ОТЪвраштанса ласкавьць. т. ж. 25. С вращающьса сто причащеним по етеру шбыщению. Уст. крм. 10. Схол. л. 45. Отвращатися ихъ достоить. Кипр. м. посл. къ Ав. 1390 г.
- отъвращение удаленіе: Шва на Швращение животенъ четвероногъ..., дроугым же на воздержание стрбамъ рёнымъ. Пов. вр. л. 6420 г. (по Радз. сп.). Зъли всеи Швращение всёмъ обрыщемъ. Іо. екз. Бог. 309.
- отъврести = отъврести = отъврьсти = отъврести, отъвьря открыть, отворить: Гй, Гй,

- отъвьрзи намъ («чоιξо»). Лук. XIII. 25. Остр. ев. Не ј повель старыць Шврести (aperire, амобал). Пат. Син. XI в. 171. Оверзу вамъ хлабі нбйым. Пов. вр. л. 6576 г. Оверзоша раку, исполниса блюжаным цркъг. т. ж. 6580 г. Пристоупивъ къ вратомъ, повелѣ отъврьсти, вънити хоты. Нест. Жит. Өеод. 24. Просящему у тебе даи, толкущему отврызи. Сл. Дан. Зат. 20. Не Швръсти дверии. Никон. Панд. сл. 7. Мярдина двери Шверзи намъ. Служ. Серг. 90. — Отъвръсти 8ста — открыть уста, начать говорить: — Отвреща на ма оуста свол. Плач. Iep. III. 46. (Мат. 49). Оуста же свои Жверзе смыслено, в чинъ молвить ызънкъмь своимъ. Пов. вр. л. 6488 г. Видеша, ыко ни оустну можеть Шврести, тъкмо дша бъ в немь. Нест. Бор. Гл. 47. Ни роукоу въздети на въссотоу Бжию, ни оустьноу шверсти на молбоу (въ Служ. Ант. Шврѣсти). Служ. Варл. XII в. л. 10.
- дать начало: Источьникъ квайгльскъпихъ оучении
 Шврѣсти имать потокъг, и аще къто жадакть,
 да придеть и пикть
 Ш того источьника и живъ бъгвакть.
 Златостр. XII в.
- открыть, прояснить: Тогда отъвьрьзе имъ оумъ, да разоумъжть писанина (διήνοιξεν). Лук. XXIV. 45. Остр. ев.
- отъвръстиса открыться, раскрыться: Да праздьноуеть пркъп и стам стхъ ти дйь да Швъръзоутьса. Мин. 1096 г. (сент.) 56. Отъвръзеса земла подь ними и пожрътъ м и домъп ихъ (ἀνοίγεσθαι). Панд. Ант. XI в. л. 77.
- открыться, проясниться, прозр'ять (о глазахъ), получить способность говорить (объ устахъ): Како ти са отъврьзоста очи (ἀνεψχθησαν). Іо. ІХ. 10. Остр. ев. Отврьзоша же са оуста нго абин и глааше, благослова Ба (ἀνεψχθη). Лук. І. 64. т. ж. Абин Шверзостаса нму очи нго. Іак. Бор. І'л. 135.
- отъврзи отъ себе (βаλεї»). Мв. XVIII. 8. Юр. ев. Сосъвение главу, и Свергоша кромъ. Іак. Бор. Гл. 78.
- отбросить, отвергнуть: Не отверзи насъ, аще и еще съгрѣшаемь. Илар. Зак. Благ. 249. Отъвързѣмъ о себе высакоу зълобоу. Сб. 1076 г. 250. Высакы норовы поустошьным отъвъръгъ. т. ж. 256. Ово бо пърѣ, а дроугок оудръжа, а дроугок отъвръже (ἀπονρούειν). Гр. Наз. XI в. 51. Добро оубо отъврѣшти ксть зылыи квасъ изветъшавъшии и обръзгъшъ ръпътаним и оклеветаним (ἀποθέσθαι). Панд. Ант. XI в. л. 72. Мудрость разумнъй швергу. Паис. сб. 51.
- покинуть: Не отъврьзи мене въ врѣма старости (ἀπορρίπτειν). Панд. Ант. XI в. л. 124.
- изгнать, отлучить: Неприобыщеньномъ бълги и отъвырженомъ стым пркве (ἀποβλήτοις; въ Уст. крм. Шлоученомъ). Ефр. крм. Ант. 1. Отъвырженънихъ же лишати и вънъшьным чьсти (καθαιρεθέντας, damnatos). т. ж. Ант. 1.
- смёстить, лишить сана: Симъ быти отъвърженомъ (хадропиє́хои, depositos). Ефр. крм. Ефес. 4.

- запретить: Иже отъвьржени соуть (въ Уст. крм. Ѿречени; ἀπηγόρευται). Εфр. крм. Лаод. 35.
- см. ОТЪВЕРЕЧИ.
- отъвръщиса отъвръщиса отказаться, отречься: — Пръжде даже коуръ не възгласить, трикраты отъвьрженись мене (атаруйся). Мв. XXVI. 34. Остр. ев. Фвергуса й, гть Гъ. Сл. фил. 986 г. Фвергъса ш пртла Примка. Пов. вр. л. 6496 г. Исходащимуъ оустынама моима не отъврытись (адетеїу). Панд. Ант. XI в. л. 303. И мы, братик, отрекъщенсы мира, отъвръзвиъсы и соущимхъ въ немь. Нест. Жит. Өеод. Овържеса архейнъ Іш Новагорода и поставища архейна Нифонта. Новг. І л. 6638 г. Друзи же мои и ближній мои и тій отвръгошася мене. Сл. Дан. Зат. 231. Передашася Плесковичи Литвъ, отвръгшеся Новагорода. Нова. 1 л. 6850 г. (по Ак. сп.). Отвръжеся правовърныя въры. т. ж. 6907 г. Фвързиса корчьмъ варити и пити въ корчьмъ, швързиса коунъ даати въ лихву. Сбор. поуч. Мус. Пушк. XIV в. Оверзиса пыныства. Паис. сб. 178. Оверзися Бта своего. Муч. Мам. 12.
- быть лишеннымъ: Хотя мя распяти и того ради обрещися й цртвия Бжия. Сказ. св. Соф.
- проститься, распроститься: Повели ми Шврещиса сбщи в' домб. Өеоф. толк. ев. (Оп. II. 1. 134).
- см. ОТЪВЕРЕЧИСА.
- отъвънкноти, отъвънкно отвыкнуть, оставить: Вольсви пришедъще швыкнуть влышвлении и навънкнуть боразоумии. Ефр. Сир. XIV в. (В.).
- отъвътиом отвътить воемъ на вой: Идущема же има, сташа ночлъту; и яко бысть полунощи, и вставъ Бонякъ, отъвха отъ вои и поча выти волчьскы, и волкъ отвыся ему, и начаша волци выти мнози. Лавр. л. 6605 г.
- отъвьржение отъвержение отвръжение отверженіе, проклятіе: Прорицаите и Шверженьи Жидовьсть и и призваньи странь. Сл. филос. 986 г.
- отреченіє: Вьсего отъврьженьк възлюбивъ, кже имѣаше прѣжде (ἐκβολή). Гр. Наз. XI в. 75. Просвѣщеник плъти отъврьженик, Дҳоу съвъкоупленик (ἀπόθεσις). т. ж. 97. Не тъчых прощенъ бълсть грѣхоу отъврьженьм (ап. Петръ), нъ и ключа прства примтъ (ἄρνησις). Панд. Ант. XI в. л. 236. По остриженіи мтре свокм и по Ѿврьжении всыком мирьскъм печали. Нест. Жит. Өеод.
- ОТЪВЬРЗАТИ ОТЪВРЬВАТИ ОТЪВЕРЗАТИ, ОТЪВЬРЗАЮ открывать, отворять: Отъвръзакмамъ двърьмъ (ἀράσσειν). Гр. Наз. XI в. 36. Повелѣник кстъ великааго оба не отъвръзати вратъ никомоу же. Нест. Жит. Өеод. 24. Отъвързати 8 ши слупать, обращать вниманіе: Отъвързаи оущи свои въ ништетъ стражюштимъ. Сбор. 1076 г. 24. Отъвързати 8 ста говорить: Не шверзакть оустъ своихъ во смърънии кго. Служ. Варл. XII в.

- открывать, начинать (?): Покааниы годинж отъвръзан ($\dot{\nu}$ состучихи). *Гр. Наз. XI в. 70*.
- отъвьрзатиса отъверзатиса открываться: Толкущему $\tilde{w}(\tau)$ верзантся. Іак. Пам. Влад. (Сбор. 1414 г. 3).
- отъвьрзенин отъверзенин открытіе, открываніе: Темница Шверзенье. Пов. вр. л. 6523 г. Отвьрзеним больша пьрвыхъ (ἀνοίξια, apertio). Сказ. св. Соф. 19. Отъвьрзенин 8стъ: Дажь намъ слово во Шверзенин оустъ нашихъ. Служ. Варл. XII в. л. 2.
- ОТЪВЬРЬНИЦА ОТЪВЕРНИЦА противоположное: Ни единои въ всй штвърници (ἀντιστροφῆς). Панд. Ант. XIV—XV в. (Оп. II. 2. 264). Бѣяше видѣти отверницу творимъ дивн8, с8діи с8дящыя самыя моуки пріемлюще, а ыже непщевах8 моучаще, то тыя внѣ моуки стояще. Трж. XVIII в. (В.). Отъвъръницею наоборотъ: ЁЭверницею (ἀνάπαλιν). Кирил. Іерус. Олл. (В.).
- ОТЪВЬРЬНЪІИ ОТЪВЕРНЪІИ противоположный: Аще бо обидящая отверными подобаеть почести (εὶ γὰρ τοὺς ἀδικοῦντας τοῖς ἐναντίοις ἀμείβεσθαι χρή, nam si iis, qui iniuriam inferunt, contraria rependere oportet). Златостр. XVI в. (В.).
- ОТЪВЬРЬНЬ ОТЪВРЬНЬ ОТЪВЕРНЬ напротивъ, наоборотъ: Отвернъ бавесьтвоующе (въ сп. XV в. Шнβ же багословаще; τοὐναντίον δὲ εὐλογοῦντες). Петр. 1. III. 9. Апост. толк. XVI в. (Оп. II. 1. 172). Гельвоуиската клатва отврънь примша (ἐκ τῶν ἐναντίων ἐδέξατο). Гр. Наз. XI в. 320. Отвърьнь достоише бъіти (τοὐναντίον γενέσθαι ἔδει, contrarium accidere opportebat). Златостр. XII в. (В.). Ср.: Нача о коупьнъсжштьнъй и сватъи Троици всждоу въ Алеξан'дрии хоульны оусты износити и божьствъна' писаним отврънь кръч'млавати. Супр. р. 139.
- обратно: Отвырны паче вамы Шдати (тойчачтіоч). Кор. 2 II. 7. Апост. 1220 г. (Оп. II. 1. 149).
- прочь: Въскоую бгатии не идоуть къ моудрецемъ, но Швернь (ἀνάπαλιν). Пчел. И. Публ. б. 55.
- опять: Отвернь: опакы. Толк. неуд. позн. ръч. (Калайд. 196).
- отъвьрьсти = отъврьсти = открываніе: отъврьсти к 8 стъ: Да просить оу Ба слова словеси въ отъврьстьи оустъ его (ἀνοίξια). Панд. Ант. XI в. л. 131.
- отъвьселъ отовсюду: И ту есть гора высока и велика вельми об онъ полъ Іордана подалве отъ Іордана на югъ лицъ; видъти же ю есть отвселъ издалеча (по др. сп. отвсюду). Дан. иг. (Сах. 32).
- отъвьсюдо отъвьсодо со всёхъ сторонъ: Отъвьсоудоу сътёкатисм (πανταχόθεν, undique). Ефр. крм. Ант. 9. Отъвьсоудоу. Стихир. XII в. л. 182. Срвьсюдоу съристахоуся англи. Жит. Ниф. XIII в. 94.
- отъввдати, отъввдаю узнать: Сколь давно, какъ вы отвъдали, что Ивашко вашу землю дълаетъ городскую, твоего двора выть. Прав. гр. Савв.-Стороже. м. д. 1491 г. Какъ сълъ язъ, господине, на тои

- выти на Суховерьховской ужо тому... шостой годъ; и язъ, господине, на перьвомъ году отвёдалъ, что тотъ Иванъ дёлаетъ нашу землю городскую, моего двора выть. т. ж.
- увѣдомить (?): И онъ... съ Псковскими послы... поѣхали къ великому князю, что тымъ отвѣдати великого князя самого и его воиско, какъ онъ вступить въ Новогородскую землю, и Пскову за нимъ поступити за его обиду. Исков. І л. 6979 г.
- отъвъстин извъстіе: Къ намъ хочетъ послать свое отвъстіе, какъ отъ своего господарьства отъ Ляцкіихъ державъ, въ своихъ державахъ какъ будетъ въ Литовьскои земли. Посл. митр. Іон. 1449—1454 г.
- отъвъсъ—? На полата (св. Софіи) во пркви є глят лежать окованы со жёчюго, аки ове сребря. Сказ. Ант. Новг. 8.
- **ОТЪВВТИВЪІИ** противорѣчащій: Ёвѣтивъ (ἀντίλογος). *Io. Люств. XIV в. (Оп. II. 2. 200).*
- отъвътичь служитель (?): Посла придбным единого отвътича свокго Епифаніа (diaconum). Жит. Оед. Сик. 111. Мин. чет. апр. 481.
- отъвътовати, отъвътою отвергать: Еже даже и оуставьнаато года оуставьнам знаменаеть, не швътуеть же кже по семь. *Io. екз. Бог. 291*.
- отъвътословин возраженіе, противорѣчіе: $\widehat{\mathbb{G}}$ вѣтословын (ἀντιλογία). Іо. Іпств. \widehat{XIV} в. (Оп. II. 2. 200).
- отъвътъ извъстіе, указаніе, откровеніе: Отъвътъ приимъпе во сънъ не възвратитиса къ Иродоу (χρηματισθέντες). Мв. II. 12. Остр. ев.
- отвѣтъ: Иїсъ же отъвѣта не дасть кмоу (ἀπόκρισιν). Іо. XIX. 9. Остр. ев. Анастасикви отъвѣти. Изб. 1073 г. 27. Гъа: Гй бъгви, шче Исакие; и не бъй швѣта. Пов. вр. л. 6582 г. Новогородци, слышавъ грамоту, и даша имъ отвѣтъ. Нові. І л. 6884 г. (по Ак. сп.) Понеже въ многыхъ попеченіихъ церковныхъ обрѣтаемся и мирскыхъ, сего ради опоздихомъ, нынѣ же едва поспѣхомъ указанія и отвѣты свершити по вопросомъ твоимъ. Кипр. м. посл. иг. Ав. 1390 г. Псковъ учинища... таковъ отвѣтъ. Псков. І л. 6979 г.
- отвѣтственность, отчетъ: Се на нъп первое паденье и горкии швѣтъ, шпаденье англьскаго житью. Сл. филос. 986 г. Дати, имати, дѣшти отвѣтъ отвѣчать, давать отчетъ: Да отъвѣтъ имамъ сво-ихъ грѣховъ (ἀπολογία). Гр. Наз. XI в. 212. Отвѣтъ дѣяхомъ о своемъ обѣщаніи. Өеод. Печ. 208. Отвѣтъ дашь за кровь нашу. Новг. І л. 6701 г. (по Ак. сп.). Самъ вѣдаешъ, каковъ швѣтъ даси Бгу, ї тотъ грѣхъ на тебѣ. Ярл. Тайд. 1351 г.
- оправданіе: Не подобаєть ємоу ни въ пномъ съборѣ надеждъі оуставлєнию имѣти, ни отъвѣта мѣстоу (ἀπολογίας χώραν, locum satisfactionis; въ Уст. прм. wбѣта). Ефр. прм. Ант. 4.
- судъ, правда (?): ТАко въ тът дъни оумърете отъвътъмь, а не искоусъмь (= отъсоудъмь). Изб. 1073 г. 213.

- отрицаніе: Соуть же дроугам..., силоу въисостьнаго швъта имоущоу. Іо. екз. Бог. 37.
- противорѣчіе: Двьрии не отъвръзѣмъ зъломъ отъв томъ (ἀντίρρησις). Гр. Наз. XI в. 317.
- отъвътьчикъ обвиняемый по суду: А отъ коего истца отвътчикъ станетъ на судъ..., ино тому истцю крестъ целовать одинова, а ответчику въ его место отвѣчивать. Нові, судн. гр. 1471 і. Обоихъ истпевъ, ищею старда Өерапонтовского Евстрата и отвътчиковъ... поставили. Прав. гр. Оерап. м. ок. 1490 г. А велети прокликать по торгомъ... и по всемъ волостемъ заповъдати, что бы ищея и отвътчикъ судіамъ и приставомъ посулу не сулили въ суду. Судебн. 1497 1. 156.
- отъвъчати, отъвъчаю отвъчать: Вспросиша ѝ о ветсвиъ законв, се же кленяшеся, ыко николи же почиталь книгь, ни единого слова умья отвъчати. Пат. Печ. Митрополить... велёль въспросити... и Царко игуменъ такъ отвъчалъ. Уст. гр. м. Кипр. Конст. мон. 1392 г. И Псковъ имъ отвъчалъ. Исков. I s. 6977 1.
- давать отвѣтъ передъ судомъ, защищаться: Вси стано на су, в одномъ мъсте швечаючи. Псков. суди. гр.
- давать отчеть: Передъ Богомь томоу же Жввчати. Церк. уст. Влад. (по Син. сп.). Овъчаю за то пре Быь. Новг. І л. 6778 г.
- отвъчивати, отвъчиваю отвъчать, давать отвътъ на судъ: - Инымъ отвъчивати, а на иныхъ искати. Соф. вр. 6984 г. (т. II. 173). Ответчику въ его мъсто отвъчивать. Новг. суди. гр. 1471 г. Великого князя тіуномъ и доводчикомъ къ сроку отв'ячивати *** Ехати.** Судебн. 1497 г.
- ОТЪВЪЩАВАТИ ОТЪВЪШТАВАТИ, ОТЪВЪЩАВАЮ отвѣчать: — Слово отъвѣштавати разджчении (ὑπέχειν). Ip. Has. XIs. 45. Иже отъвѣштаваетъ слово, пръжде не слышавъ, стоудъ емоу бълваетъ и поношение (атохрічесваі). Панд. Ант. XI в. (Амф.). Онъ же отвъщаваще, рекъм. Нест. Жит. Өеод. 22. — Ср. ОТЪВЕЩЕВАТИ.
- ОТЪВВЩАНИЕ ОТЪВВШТАНИЕ ОТВЕТЪ: ОТЪвъштаник же сжпротивьно, рекъще: Паулъ нъсть айлъ. Изб. 1073 г. 233.
- отъвещати, отъвещаю говорить въ ответъ, отвъчать: - Положите оубо на срдцихъ вашихъ не прежде пооучатись отъвещати, азъ бо дамь вамъ оуста и примдрость, ки же не възмогить противи-ΤΗ (απολογηθηναι). Πyr. XXI. 14—15. Остр. ев. Онъ же отъвъщавъ рече имъ (атохр $<math>\theta$ є ζ). Мв. XXIV. 2. т. ж. Старьць же к неи отъвъща. Нест. Жит. Өеод. 6. Таче швъщаща сущии с нимъ вои. Нест. Бор. Гл. 18. Князь великои отвъща сице. Псков. І л. 6968 1.
- возражать: -- Не възмогжть противитисм, ни отъвъщати выси противлыжщииса вамъ (антютяная). Лук. XXI. 15. Ocmp. es.

Дхъмь Стыимь не видети съмьр'ти прежде даже видить Ха Гны (хехопиятичного). Лук. II. 26. Остр. ев. нести отвътственность, отвътствовать: — Станеши с нами предъ Богомъ и отвъщаещи за кровь нашу.

Host. I s. 6701 v. (no Apx. cn.).

- защищать, ручаться: Мы за тя Ѿвѣщаємъ (ὑπέρ σοῦ ἀπολογούμεθα, nos pro te satisfacimus). Παπ. Син. XI s. 233.
- отъвъщатиса попрощаться: Идж по тебѣ, Ги, древан же повели ми отъвъщати ми са иже сжть въ домоу монмь (атотабасдаг). Лук. IX. 61. Остр. ев.
- отъвъщевати, отъвъщеваю говорить: Вси възъглть маънки величью Бжью, мко же дасть имъ Стын Дхъ швъщевати. Пов. вр. л. 6406 г. Со слезами швъщеваху другъ къ другу, глюще: азъ бъхъ сего города, и другі: а ызъ сеы вси. т. ж. 6601 г.
- отвѣчать: Пригласивъ келара, въпрашаше кго, шкоудоу си соуть хавби; онъ же шввщева, ыко вьчера принесени соуть. Нест. Жит. Өеод. 40.
- ср. ОТЪВВЩАВАТИ.
- отъгадати, отъгадаю разгадать: Ёргадаи ми загаку, что яв тебе загану, аще ли ту штадаеши, и азъ тебъ другую загану. Сбор. XVII в. Сл. Дм. купц.
- отъганити, отъганию отгонять: Напастьным прелогы ты штананши и страшьна нашьствим, дбие. Мин. 1096 г. (сент.) 143. Темь цельбы приать Бжил бігдти бісьі штанати и недоугы пілити. Мин. 1097 г. 163. — См. отъгоныти.
- ОТЪГЛАШАТИ, ОТЪГЛАШАЮ исключать, не принимать въ расчетъ (?): - Аще бо кто речеть очиститьсы, а последованое възвращение отъглашанть. Іо. екз. Бог. 317.
- ОТЪГОВЪВАТИ, ОТЪГОВЪВАЮ КОНЧАТЬ ПОСТЪ: -Индъ паки Юци даже до коуроуглашениа повелъваю **Шговъвати** върнымъ. Церк. уст. 1428 г. (В.).
- отъгодитиса ? Огодилисы быхоу въ то чину старъпшины. Жит. Өед. Ст. 163.
- отъгонитель отгоняющій: ІЯко неприазнивънихъ дхъ штонитела. Мин. 1097 г. 156.
- отъгонити, отъгоню отогнать: Всакоу мракотоу греховную штонить. Псалт. 1296 г. 337 (Мат. 27). Не оудобь бо ксть правьдъ изобрести, скоро отъбъгающте или отъгонаште. Сбор. 1076 г. л. 25. Отъгонан света (διώκτης). Гр. Наз. XI в. 103. Всакъ недугъ и всака газа 🗓 члвкъ гонима бълванть силою Гнею. Нест. Бор. Гл. 30. Съньноую тагость Шгона. Нест. Жит. Өеод. 10. Отъгоними соуще и бъжаще, шидоша. т. ж. 31. Бесы штонаща, недугы ицелающа. Пов. вр. л. 6523 г. Горести и болезні штонаща. т. ж. 6523 г.
- загнать: Стада ихъ отгонища. Новг. I л. 6711 г. (no Apx. cn.).
- отъгоньнъги отгонимый: Іязы отъгоньнъг соуть, немощьни лъчатьсы. Іо. екз. Бол. 297.
- завъщать, назначить: И бъ кмоу отъвъщано отъгоныти, отъгоныю отгонять: Пътица, ыже

- Аврамъ отъ жрътвъ отъгоняще. Изб. 1073 г. (В.). Ср. отъганияти.
- отъгреватиса отъгреватиса воздерживаться: Всякія вещи злыя штребантеся (ἀπέχεσθε). Θес. 1. V. 22 (В.). Видя его штребающася бледа (ἀπόζόμενον). Жит. Андр. Юр. 21. — Ср. огреватиса.
- отъгриноти отъграноти, отъгрино отринуть, уничтожить: А мфынъм різъ Штрівноути (въ др. сп. пориноути, погреноути). Р. Прав. Яр. (по Син. сп.).
- отъгренотиса удалиться, воздержаться: Ёргренися гръха (ἀπόλειπε άμαρτίας). *I. Cup. XVII. 21 по сп. XVI в.* Ср. огренотиса.
- отъгромити, отъгромлю отбить: Своихъ товарыщеи Черкасъ погромилъ, а ивыхъ побилъ, а Донетцкихъ Власа Яковлева да Семенку Ноугородца отгромили. Отп. Путива. воев. 1589 г.
- отъгръівти, отъгръів отгрызть: Медведи възлезъще Шгръїзоста ихъ и поыдоста. Переясл. л. (Обол. 48).
- отъгръмити, отъгръю отгонять: Печали Штръли, и всакоу сласть отгонаи (въ подл. нътъ). Златостр. сл. 23.
- отъграноти, отъграно отогнать: Братин, тяготоу гръховьною шгряноущи ш себе, въспрянъмъ. нако ш съна тяжька. Златостр. XII в.
- отъгънания отъгнания отогнаніе: Добро оубо естъ на отъгнание противъника и чистотоу твла првжде съпаниа на ложи молитиса матвож сеж (ἀποτροπή). Панд. Ант. XI в. л. 46. Во ицвления дийи и телеси, въ Шгнания всакого противна. Служ. Варл. XII в. л. 9.
- изгнаніе (какъ видъ наказанія): Отлтик имѣниж, отъгънаник, мжчению, съмрьть (ἐξορία). Γp . Has. XI s. 65. Кънигъ отъгнаниж (τὸ γράμμα τῆς ἐξορίας, exilii tabulae). $m. \infty. 68$.
- отъгънати отъгнати, отъжен отогнать, прогнать: Огна множьство змии и скоропии изъграда. Пов. вр. л. 6420 г. (по Ип. сп.).
- выгнать: Отгнана бысть Агарь раба съ сыномъ ен Измаиломъ. Илар. Зак. Благ. 227. Посрамленъ бъисть и \overline{w} манастъпра \overline{w} гънанъ. Нест. Жит. θ eod. 30.
- загнать: Взяща много въ полонъ и стада ихъ отгнаша. *Нові. І л. 6711 г. (по Ак. сп.)*. Полонъ ихъ оттяше и скотъ отгнаше. *Исков. І л. 6831 г.*
- удалить, отдалить: ГАдъ дшетьлёньнъ Шженёта. Мин. 1096 г. (окт.) 99. Гладъ и озлоблению Ш насъ дале Шженета. Іак. Бор. Гл. 109. Мыглоу доуша. . . штыгынанъ (διασκεδάσας). Ирм. ок. 1250 г. (Амф.).
- отлучить: Отъгънати отъ цркве ($\dot{\alpha}$ ποβάλλεσθαι; Уст. крм. $\dot{\omega}$ риноути). $E\phi p$. крм. Aнт. 4.
- отъдаати, отъдаю см. отъдаюти.

- возвращать: Врема не име пѣнази Ѿдавати, а своего заклада проситъ. *Псков. судн. грам.* И отдаваше Нѣмцы Псковскія иконы, что... сожгоша церковь..., и товаръ Псковскіи отдаваша, и всему исправу учинища. *Псков. І л. 6969 г.*
- отъдаждь возданніе: Добры отьдаждь бігдівтьны (καλά τὰ ἀμοιβαΐα τῆς χάριτος). Кирил. Іерус. Отл. XII в. (Оп. II. 2. 54).
- отъдаливати, отъдаливаю отдалять, отнимать: А хто иметь тое закладъвать або \ddot{w} пркви Бжьем \ddot{w} даливать, и мьстить ем \ddot{s} Бг и Прчстам его Мтрь. Bкладн. p. 1377 i.
- отъдалитиса удалиться, отделиться: Тё деи погосты отъ ихъ погоста отдалились, котять деи платити наши пошлины .. порознь. Тарх. гр. Нов. арх. Алекс. 1577 г.
- отъдалитиса удаляться, отдаляться: Мншпие люди ш Бга шдалаюса и погибають. Стогл. (Бусл. 813).
- отъдание воздание: Страшьнъи днь отъдании Гни (άνταποδόσεως, retributionis). Ефр. крм. Вас. 85. Мьздън шдание приимете. Нест. Жит. Θеод. 2. Се же соуть шдании дълъ нашихъ. Іо. екз. Бог. 205.
- посвящение: Оданьы предъ Гдемъ (атобора, munus). Чис. VIII. 11 по сп. XIV в.
- окончаніе: По Ѿданїи стаго комканїа (μετά την διάδοσιν). Жит. Еутх. 37. Мин. чет. апр. 120.
- прощеніе: О нем' же имамь избавленіе и Ѿданіе грѣхомь (тті йфеси, но въ толкованіи оставленіе). Кол. І. 14. Апост. толк. XV в. (Оп. ІІ. 1. 163). Подаі, Гті, імъ Ѿдание грѣховъ. Новг. І л. 6770 г. Ѿданиа полоучисть. Іо. екз. Бог. 348. Поклонанаса вст и проса Ѿданіа (συγχώρησιν, veniam). Корм. Моск. Дух. Акад. 4. 95.
- позволеніе, изволеніе: По отъданию Бжию можеть кдинъ епіть мъногъі поставльти попъі (κατὰ συνχώρητιν, dignatione). Εφρ. крм. Крв. 55.
- антапобось, названіе реторической фигуры: Иі. притъча, бі. прикладъ, к. отъданик, ка. лицетворьк. Изб. 1073 г. 237.
- отъдарити, отъдарю отдарить, дать подарокь въ благодарность за полученный: Азъ дарихъ та, а тъг такъ рекла еси: егда възвращоуса, тогда Ѿдарю. Переясл. 6463 г. (Обол. 13). Великими дарми отдарити (дие́фетаг). Златостр. сл. 8.
- ОТЪДАТИ, ОТЪДАМЬ дать, отдать: Братьы мом милам и любимам, мало ми врема Ѿдадите ми, да поне помолюса Бу мокму. Іак. Вор. Гл. 75. Ѿдасть ю нищимъ. Нест. Жит. Осод. 7. Ино свекрб и дѣверю Ѿдать платье или крбта. Псков. суди. грам. За мужь отъдати выдать за мужь: Нъ Ѿдадать ю за моужь брата, како си могоуть. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.).
- подарить: Никогда же тако ни продати, ни **Ждати**. Крест. кн. Евф. Пол. 1161 г.
- возвратить: Не имоущоу же кмоу въздати, пове-

- ив..., да продадать ѝ и женж кго и чада и вьсе, клико имваше, и отъдати (ἀποδοθηναι). Мө. XVIII. 25. Остр. ев. \Box дати же първви гостинъ коунъ 1. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). А что грабежь... то ти все отъдати. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г. А что взято криво, а то по исправв отъдати. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. \Box да доброто стром (ἀπέδωχεν, reddidit). Жим. Ник. 30. Мин. чет. апр. 50.
- передать, поручить: А судъ, княже, отдаль Дмитрии съ Новгородци Бежичяномъ и Обонижаномъ на Глъта. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1265 г.
- отдать, пожертвовать: Хотать крыпъко животь свои шдати. Новг. I л. 6728 г. Кровь свою пролыниа за стую Софью, животъ свои шдавше чтно. т. ж. 6776 г.
- продать: Аще кто \(\vec{\pi}\)дасть храмъ (\(\delta\)ποδωσαι, vendiderit). \(\mathcal{I}\)es. \(XXV.\) 29 no cn. \(XIV\) в.
- отпустить, простить: Не имжщема же има въздати, объма отъда (ἐχαρίσατο). Лук. VII. 42. Остр. ев. Все тому простити и отдати. Өеод. Печ. І. 196. Відко, щдан же имъ грѣхъ тъ, мене же покои съ стми. Нест. Бор. Гл. 22. Егда, бігодѣгавъшюоумоу Боу, щдамън дългъ ш Бога. Нест. Жит. Өеод. 16. Во тъ ча шда кму согрѣшеньга кго Бъ. Пис. Влад. Мон. 1096 г. Всѣхъ помяни, и тако сътвори и шпоусти, да ти ся шпоустить, и шдаждь, да ти ся шдасть; аще бо не шдамы... грехопаденіа человѣкомъ, ни штецъ небесный шставить намъ прегрешеній нашихъ. Никиф. м. посл. Влад. Мон. 72. Одажь ми, рабе Бий, еже створихъ тобъ. Жит. Сим. Ст. XIII в. 3.
- разръшить, прекратить: Аще ми Богъ отдасть болезнь сию..., то постригуся. Ип. л. 6676 г. (по Хлюбн. сп.).
- совершить: Одажьмы свом въ таинъ млтвы. Ников. Панд. сл. 29.
- отъдатин возданніе: Противж мѣрѣ съгрѣшанемъихъ подълтим и отъдатим (ἀντιδόσεις). $\Gamma p.~Has.~XI~s.~282.$
- отъдатиса отдаться; посвятить себя: Дѣвѣ, отъдавъшиса Въдцѣ Боу..., не лѣть ксть брацѣ причетатиса (ἀναθεῖσαν ἐαυτήν, въ Уст. прм. пороучивъщиса). Ефр. прм. Xann. 16.
- отъдатъкъ возвращение: безъ отъдатъка безъ исключения: Бысть великая дань тяжелая по всему княженью великому, всякому безъ отдатка. Троиц. а. 6892 г. (Кар. И. Г. Р. V. пр. 105).
- отъдатьливъти сочувствующій: Вси кдиномъкльни, отъдатьливи, братолюбиви. *Шанд. Ант. XI в.* л. 200.
- отъдатьнъи подверженный: Страстын в Ждатынъ бъ сластынъ. Жит. Өеод. Ст. 64.
- отъдаюти отъдаати, отъдаю отдавать; воздавать: Велить обыть высж чысть отъдаюти (νέμειν). Гр. Наз. XI в. 29. Не Ждаати злу въз зло. Жит. Еутх. 35. Мин. чет. апр. 118.
- отъдоити, отъдою вскормить; отъдожнок —

- дитя: Съмвраахъса, ыко отъдонное материж своеж (ἀπογεγαλακτισμένον). Панд. Ант. XI в. л. 101.
- отъдоитиса быть вскормленнымъ, возрасти: Яко Юдоиса отроча Исакъ и оукрипъ. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 34).
- отъдрати, отъдер8 оторвать: Ёдереть бо конець свои Ѿ ризы (αἴρει). Мв. IX. 16. Ев. 1355 г. (Мат. Бусл. 38).
- ОТЪДРАТИСА оторваться: Никъто же бо не приставланть плата небълена къ ризъ ветсъ, Ѿдереть бо са конець ни Ѿ ризъг и горьпи дъра боудеть (αἴρει γὰρ τὸ πλήρωμα αὐτοῦ). Мв. ІХ. 16. Ев. 1307 г. (Бусл. 101).
- отъдбибти, отъдбиб отдохнуть: Да \mathbb{Z}_{Λ} биеть \mathbb{Z}_{Λ} биков напъ по мнозъ трбдъ, мало покоа обрътаа ($\hat{\eta}$ оυ- $\hat{\chi}$ άση). Іов. XIV. 6 толк. по сп. XVI в. (В.).
- отъдъхноти = отъдохноти, отъдъхно отдохнуть: Да Ѿдохнетъ и сынъ робы (ἀναψύξη, respiret). Исх. XXIII. 12 по сп. XIV в. Ни въ нощи мало Ѿдъхноути (ἀναπνεῦσαι, respirare). Златостр. 55.
- ОТЪДЪЩЕНИЕ отдохновеніе, отдыхь: Др8зіи плёнятся и на чюждей земли Ѿдъщеніе прійм8ть и възвратятся пакы. Упыр. 179. Надваніемь възвращеніа на свою землю и првмвненіє печали Ѿдъщеніе дамь имь. т. ж. 179. Съмьрть рабомъ почьвению, троудящиймъся Ѿдъщению (ἀνάψυξις, refrigerium). Златостр. XII в. (В.).
- **отъдъіхани** \leftarrow отдыхъ, отдохновеніе: \leftarrow Придоуть врѣмена отъдыханию (ἀνάψυξις). Панд. Ант. XI в. 164.
- дыханіе: Тъі къ Ѿдъіханью въздоухъ прольшлъ еси. Служ. Серг. л. 119.
- отъдъіжати, отъдъіші усноконться: Тогда починть и Ѿдышеть (ἀναπνεῖ). Пчел. И. Публ. б. 104.
- отъдъишение отдыхъ, отдохновение: Смрть рабо почиванье, смрть троднымъ Одышение. Измар. 1509 г. (В.).
- ОТЪДВЛАТИ, ОТЪДВЛАЮ окончить дёло: А которои наимить плотникь, а почнеть сочй наима своего на гфри, а дёла его не Ѿдёлаё, а поидё прочь, а ркбчи такъ гфрю: оу тебе есми Ѿдёлаль дёло свое все. Псков. судн. грам.
- ОТЪДЪЛИТИ, ОТЪДЪЛЮ выдѣлить, дать надѣлъ, долю: А которыи поповичь отдѣленъ и живетъ опричь отда, а хлѣбъ ѣстъ свои... Уст. гр. Вас. Дм. 1392 г. Отдѣлили Волъчка отъ себе, дали ему село у Теребовльской волости. Отдъл. зап. 1393 г.
- ОТЪДЪЛИТИСА ВЫДЪЛИТЬСЯ, ЖИТЬ СВОИМЪ ДОМОМЪ: Аще ли отъ нихъ отдълилися ї изъ дому вышли, и тъмъ пошлины и дани давать. Ярл. Менг. Тим. 1267 г.
- отъдълъ доля, надълъ: А что моен челяди дерноватои, что досталося отцу моему у дяди у Бориса въ отдълъ, Степанко Гаврилцевъ съ женою и съ дътми. Рукоп. Ост. п. 1396 г. А то приказываю сыну Степану въ отдълъ. Дух. Оед. Остафъев.

- отънодъ (?) оттуда, съ той стороны (?): Кто несть народъ въ образованьи семь, Сюдь и Снюдь. Книг. откр. Авр.
- отъжечиса сжечь въ отмщение: Wже есте мои Городець пожгли и божницю, то ы са тому шижгу противу. Ип. л. 6660 г.
- отъзвати, отъзово позвать, пригласить въ свою очередь: И на вечерю повелъваетъ Хсъ звати не могоущихъ васъ отзвати (ἀντιδοῦναι, reddere). Златостр. сл. 55.
- отъзимин морозъ со снѣгомъ, бывающій послѣ долговременной оттепели (Ar.): Тоя же весны бысть отзиміе и паде снѣгъ великъ. Царств. лет. 240 (Ar.). Отзиміе было велико. Др. лет. І. 266 (Ar.).
- ОТЪИМАТИ ОТОИМАТИ ОТИМАТИ, ОТЪИМАЮ отнимать: Которыи кназь по можмь кнажении почьнеть хотъти Сти оу стго Гешргин..., и тъ сты Пешргии оу него то штимакть. Грам. 1130 г. Отоима оу него имъне. Переясл. л. 6657 г. (Обол. 60). Отъима князь Андръи товаръ. Лавр. л. 6803 г. А кто оу кого иметь землю шимати выкопкомъ, а старые грамоты у того члка у кого землю шимаю, ино воля того члка..., хочё на поле лъзё или своего исца к правдъ ведетъ. Исков. сидн. гр.
- отдълять: Се ръхъ: како то одино бесъ крове Шимати? И наквапи, рече, ложкою исъ потиря, когда Шимам. Вопр. Кир.
- отръзывать, отсъкать: А трупья бояръ тъхъ поведъ по деревью извъшати, отъимая голову и правую руку. Лавр. л. 6791 г.
- отводить, перенимать (воду): Половци же начаша налегати и отъимаху воду и изнемагати начаша людье въ градъ водною жажею. Пов. вр. л. 6601 г.
- отгонять, разгонять: Ходатаи бытыихъ бывъ вина, стад8 отъимам тьмоу невидёним. Мин. 1096 г. (сент.) 126.
- Отъимение μετονομασία метономазія, названіе риторической фигуры: Отъименек же ксть, кгда отъ одрьжаштиихъ одрьжимал отъ имене наричемъ. Изб. 1073 г. 239.
- отъин8д8 отин8д8 со всёхъ сторонъ: Творяху... на прелщеніе шканънымъ чыловёкомъ, отиноудоу крадомомъ отъ діавола на таковаа. Георі. Ам. (Увар.) 195.
- отъинодь отинодь отинждь отъинодъ со всъхъ сторонъ: Печенътом же шинудь идущемъ ратию на Русь, въ величи печали баше Володимеръ. *Іак. Бор. Гл. 60*.
- совсѣмъ, совершенно: Се жена, дхъ имжщи неджжьнъ йі лѣтъ и бѣ сължка и не могжщи въсклонитиса отинждь (εἰς τὸ παντελές). Лук. XIII. 11. Остр. ев. л. 236 (на л. 105 отинждъ). Не оу бо бѣ помазанъ хризмою крыщениы и отиноудь просмрыл бѣ плъть члвчска. Псалт. толк. XI в. Толст. (Лавр.

- Оп. 31). Отиноудь остави земьное съматенин. Мин. 1097 г. 96. И лежа (жена) міть не могущи шинудь ничто же. Іак. Бор. Гл. 131. Сему оубо стму лежащю долго врема, не остави в невидении и небрежении отинудь прибълти. т. ж. 96. Д городнъ отиноудь бе-знатбе занесе. Новг. І л. 6651 г. Разумѣвъ же и (князя) Арменинъ отинудь невѣжю суща, гля къ своимъ: не умъеть сии ничто же. Пат. Печ. Моляшетъ сына своего со слезами, дабы ихъ отинудь не искоренилъ (по Радз. сп. отнюдь). Лавр. л. 6677 г. С Връщи ѝ штиноуть. Уст. крм. 24. Святыя перкви пожьжены и городъ всь отъинудъ пустъ (по др. сп. отнудь). Новг. І л. 6880 г. (по Арх. сп.). — Не отъин8дь = отъин8дь не - отнюдь не: - ІАсти же с ними, ноужею соуще, Христовъ любве ради не отинудь възбранно. Іо. митр. Прав. 91. А иже резати въ нелълю что хотаче, нътоу бъдъг, ни гръх; спроста, оже са пригодить или праздникъ или гость, или что, отьиноудь не взбраньно есть. Вопр. Кир.
- вообще: Штиноудь всяка добра дѣтель тяжоу имать съ злобою (άπλως). Панд. Ант. XII—XIII в. 139.
- особенно: Но се ему бѣ не любо, шбрѣзанье оудовъ, и ш негаденьи масъ свинъихъ, а ш питьи штинудь. Пов. вр. л. 6494 г.
- очень, чрезвычайно: Бъість сѣча зла отинудь. Іак. Бор. Гл. 102. Жалостивъ же бяще отинудь. Лавр. л. 6633 г. Божии страхъ отинудь имѣ в сердци. т. ж. 6726 г. Острови мали мнози отъин8дь. Козм. Инд.
- даже: Которыи бо крестьянинъ тако дерзнеть творити или помыслити отинудь, и се правовърнымъ вонъ извержено. *Іо. митр. посл. Клим. 213.*
- см. Отънодь.
- отъинодънъти какой бы то ни было: Д-ми делесь дша шсквърнаетъ: неснабдениемъ Ш(т)иноуднаго разума, съ женами имениемь любви. Прол. И. Публ. б. (Лавр. Оп. 14).
- отъити = отити, отъид8 уйти: Онъ же, въставъ, поътъ отроча и матерь его нощиж и отиде въ Егуптъ (άνεγώρησεν). Мв. ІІ. 14. Остр. ев. Оученици бо кго ошьли бъахж въ градъ (άπεληλύθεισαν). Io. IV. 8. m. ж. И отъшьдъщи скоро отъ гроба съ страхъмь и радостиж великож, текостъ възвъститъ оученикомъ кго (ѐξελθοῦσαι). $M\theta$. XXVIII. 8. m. ж. Поврыть съребро въ пркъви, отиде и ощьдъ, оудависа ($\dot{\alpha}$ πελθών). Мо. XXVII. 5. т. ж. Ошедшимъ волъхвомъ, се англъ Гнь во снъ пависа Иесифоу (ἀναγωρησάντων). Μθ. ΙΙ. 13. Εβ. 1307 ι. (Ευς. 97). Отидоша сице безъ дъла (аперхеода). Гр. Наз. XI в. 51. Опроша въ свотси. Пов. вр. л. 6423 г. (по Ип. сп.). Опедию же кму быжнму, оумре оць кго. Нест. Бор. Гл. 13. И негда котыхоу страньнии отъити, възвъстища оуноши свои шходъ. Нест. Жит. Өеод. 5. Ошьли бъща. Конст. Болг. поуч. XIII в. (Оп. II. 2. 432). Данилъ воротиса в Володимерь, Шиде

- Ш Белза. Ип. л. 6729 г. Въ Перемсла(в)ль Шшьлъ бѣ. Новг. I л. 6741 г. Отъидоша, города не вземше. т. ж. 6889 г. (по Ак. сп.).
- перейти, отойти, быть отданнымъ: Звѣрковъское село съ Сохоньскимъ починкомъ, что отощло ото князя отъ Володимера. Дух. Дм. Ив. 1389 г.
- удалиться, воздержаться: Отъ мьрзъкънихъ женитвъ опьдъ (ἀναχωρήσας). Εфр. крм. Гангр. 9.
- удалиться; удалиться отъ жизни, умереть: Къде соуть нына ошьдъщам дша члвча. Сбор. 1076 г. л. 131. Чловѣча житим отити хоштю. т. ж. л. 109. Да не шидоуть члвчьскымхъ непричастьни блгодатии ти (µѝ ἀποδημείτωσαν, excedant non participes). Ефр. крм. И по малѣ времени старіи и правовѣрніп мужи, иже храняхуть и дръжаху законъ Христовъ и святыхъ апостолъ и святыхъ отецъ, отъиндоша. Никиф. м. посл. Влад. Мон. о Лат. 158. Юнде свѣта сего. Нові. І л. 6712 г. И восплакащася вси везущів его, яко отъиде. Соф. вр. 6968 г. (т. ІІ. 69). Отець нашъ князь великій Дмитрей Ивановичь къ Богу отінель. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г. Отінедшихъ свѣта сего поминаютъ за упокой. Нові. дан. XIV—XV в. 2.
- отъказати, отъкаж8 сказать, дать отвѣтъ: И мы вамъ откажемъ, какъ будетъ пригоже. Исков. І л. 6972 г. Ино азъ паки, сынове, о томъ доложю митрополита..., да о томъ къ вамъ откажю, какъ ми повелитъ о томъ управити. т. ж. 6977 г. Да къ нимъ бы на то отказали. Посольств. Лит. в. к. Ал. Ив. Вас. 1493 г.
- отказать, не дать: Посадники Псковскіе князя великого слова не ослушалися, и отслаша къ великому Новугороду грамоту мирную и цёлованіе отказаша. *Исков. І л. 6949 г.*
- отказать, разсчитать, прогнать: Отказати серебреника и половника о Юрьевѣ дни, да и серебро заплатить, а послѣ Юрьева дни отказа отъ серебреника нѣтъ. Грам. Бълоз. кн. Мих. Андр. и в. к. Вас. Вас. ок. 1450 г.
- назначить: Отказалъ изъ нашее деревнъ за великого князя въ волость. Прав. гр. Кирил. мон. ок. 1490 г.
- отъказъ отвътъ: Отказъ тому черезъ ярлыки з Баиратомъ посланъ. Посольств. Каз. к. Польск. И ты къ намъ черезъ тые наши послы отказъ учинилъ противъ посольству нашому, и мы тому твоему отказу гораздо врозумълн. Посольство. Лит. в. к. Ал. Ив. Вас. 1493 г.
- расчетъ: Послѣ Юрьева дни отказа отъ серебреника нѣтъ, а коли серебро заплатитъ, тогды ему и отказъ. Грам. Бълоз. кн. Мих. Андр. и в. к. Вас. Вас. ок. 1450 г.
- уходъ, переходъ см. отказъіватиса.
- отъказъівати, отъказъіваю отвѣчать: Мы и напередъ того къ паномъ радѣ государя вашего и не одиново отказывали, что братья наша... да и мы

- и хотимъ того. Посольств. Лит. в. к. Ал. Ив. Вас. 1493 г.
- разсчитывать, отказывать отъ мѣста: Отказываете людеи монастырьскыхъ серебрениковъ..., а отказываете не о Юрьевѣ дни, иныхъ о Рожествѣ Христовѣ, а иныхъ о Петровѣ дни. Грам. Бълоз. кн. Мих. Андр. и в. к. Вас. Вас. ок. 1450 г.
- отъказъіватиса уходить, переходить: О христьанскомъ отказѣ. А христіаномъ отказыватися изъ волости, изъ села въ село, одинъ срокъ въ году: за недѣлю до Юрьева дня осеннего и недѣля послѣ Юрьева дня осеннего. Судеби. 1497 г.
- отъкладати, отъкладаю откладывать, отдёлять: Отоими, рече, въ великъм четвергъ тѣло Христово, како Жкладаким на постънъка дии, то держи въ съсоудъ. Вопр. Кир.
- отъкланитиса уклоняться: Отъкланажштимъса отъ правааго слова. Изб. 1073 г. 114. И(з)бъжавъ кже къ тебъ приходищаго множьства народа, и пакъг страшънъна потокъг постигъ, Жкланимси, славъне, члвчска прославленим тъщихъ похвалъ. Мин. 1096 г. (сент.) 170.
- отказываться: Фкланытись своюго наследиы. Ефр. крм. LXXXVII. 81—82.
- отъкликати, отъклич8 освободить отъ обвиненія: И онъ, въсполівся, велізть смердовъ отпустити, а посадниковъ откликати и животы отпечатать. Псков. II л. 6993 г.
- отъкликн8ти, отъкликн8 прекратить клики, откричать, отпъть: — Турки, откликнувше свою сквърную молитву, начаща сурны играти. Никон. л. 6961 г. (т. V. 234).
- отъклинанин заклинаніе: $\ddot{\mathbf{G}}$ клинанія пріими (τ οїς έπορχισμοῖς, exorcismos). *Кирил. Іерус. Огл.* (B.).
- отъклинати, отъклинаю заклинать: Аще и одунове б8деши и Жклинае (сторковую, exorcisatus). Кирил. Іерус. Олл. (В.).
- отъкличь освобожденіе: Изорни жент и дтатемъ Жкличи нтть w гаревт покру. Псков. судн. гр.
- отъключити, отъключ δ открыть: Отъключи заключеник (ἀνοίξας το κλειδίον κλείδωμα). Пат. Син. XI в. 33.
- разрѣшить: Ёключи Бъложесна Сарърина и заченши роди Исака. *Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 34).* Ср. **ЗАКЛЮЧИТИ.**
- отъколъ откуда: Никто же не въсть, кто соуть и школе изплоша. *Новг. I л. 6732 г.* Приблудишася которые отколъ во Псковъ. *Псков. I л. 6979 г.*
- отъкопати, отъкопаю выкопать: Окопавие, изнесоща \tilde{w} земла. Іак. Бор. Гл. 118.
- отъконовати, отъконоваю раскапывать: И сътвори мітву и повель боловати персть, сущюю надъ гробомъ стою, и болавше изнесоща боль. *Гак. Бор. Гл. 118.*
- отъкраситиса поблекнуть: Ёкрасися доброта

Мел. Мин. чет. февр. 125.

открошитиса — см. окрошитиса.

- ОТЪКРЪВЕНИЕ ОТЪКРОВЕНИЕ ОТОКРЪВЕНИЕ открываніе: — По шкръвьнии по възгла (посль снятія воздуховъ съ чаши и дискоса). Служ. Варл. XII в. 3.
- откровеніе: Даровавъни намъ нбівыхъ таинъ штокръвъник. Служ. Варл. XII в. л. 2. Въ тоу же нощь прквити блюстель Шкръвеники видъ сию предъ жертвыникомы извырженоу. Пат. Ск. 1296 г. (Бусл. 415). — Отъкръвеник Иоаново — одна изъ книгъ новаго завъта — Апокалипсисъ: — Иманово Жкръвенин ($\dot{\alpha}$ ток $\dot{\alpha}$ λυψις). $E\phi p$. крм. 216. — См. Апокалипсисъ.
- отъкрыти, отъкрыю раскрыть: Не могжще прити къ немоу народа ради, отъкръпша покровъ, идеже бѣ, и, прокопавъще, съвѣсиша одръ, на немь же ослабленым съ лежавше (апестеуасач). Мр. II. 4. Ocmp. es. — Отъкрънти очи — дать зрвніе, просвітить: — Ё кровен в очи его (апокехахоция усок, revelati). Чис. XXIV. 4. по сп. XIV в. Отъкръщ бо... очи мои, да разоум'во чюдеса. Сбор. 1076 г. (Бусл. 289).— Отъкрънти 8ста — говорить; 8ста отъкръвена --болтливыя, празднословныя: — Оуста отъкръвкна творать нестронним и безоумьный множить словеса («стечос). Панд. Ант. XI в. л. 79.
- сделать известнымъ, яснымъ, понятнымъ: Ничьто же бо ксть покръвено, кже не отъкръвено бждеть (ἀποκαλυφθήσεται). Мв. Х. 26. Остр. ев. Оутаилъ еси се отъ премждръихъ и разоумьнъ и отъкръп се младеньцемъ ($\dot{\alpha}$ π ϵ χ $\dot{\alpha}$ λ ν ψ α ζ). Лук. X. 21. m. $\partial \kappa$. Аште отъкрънеши таинж дроуга своего, не поженеши въ следъ его (άποκαλύπτειν). Панд. Ант. XI в. л. 135. Οτυκρωτι χοτέτι (ἐκκαλύπτεσθαι, revelare). Εφρ. κρм. Трул. 61. А несмысленымъ, аще бы имъ шкрылъ всъ книгъ оуказъ, ни тоу быша разоумѣли, ни вѣры ыли. Өеод. Печ. (Мат. Злат. XV в. Бусл. 692).
- проявить, явить: Окръї Бъ мірдик свою на на гръшныхъ. Новг. І л. 6739 г. Иже слоужение службы сен Жкрънвъ намъ. Служ. Серг. л. 83.
- отъкрътиса -- стать понятнымъ: -- Мънньца Гны комоу отъкрътса (ἀπεκαλύφθη). Іо. ХІІ. 38. Остр. ев.
- открыться, явиться: Члекоу некожмоу... бомщюсь Ба, гавлениемь Шкръгсь. Нест. Жит. Өеод. 23.
- отъерьститиса окреститься: Пакъг сы отъкртыть (въ подл. отъкртать), то ти пакъп распропинають Ха. Іо. екз. Бол. 241.
- отъебдб отъеждж откуда: 1Яко же въкоуси архитриклинъ вина бъівъщааго отъ водъі и не вѣдеше, отъкждж ксть ($\pi \acute{o}\vartheta \epsilon \nu$). Io. II. 9. Остр. ев. Въпроси ы, отъкоудоу соуть и камо идоуть. Нест. Жит. Өеод. 5. Не съвъдаемъ, Жкоудоу соуть пришли, отк8д8 ни есть. Ярл. Узб. 1315 г.
- отъквдв откуда: Развивніа, кое Шкудв (δήπουθεν). Георг. Ам. (Увар.) 45.

- (ἀπεσυλήθη ὁ κόσμος, ademptus est decor). Γρ. Ηυς. ο | **οτъκδπατμ, οτъκδπακ** брать на откупъ: На тотъ де торгъ съвзжаются торговые люди со всякими товары, и въ томъ де торгу тамгу и всѣ таможные пошлины откупаютъ Бѣжачане. Тамож. Весьег. гр. 1563 1.
 - отъебпитиса выкупиться: Нама са тобъ нъчимъ Жкупити сему, толико главою своею. Ип. л. 6659 г. Друзии коунами са Жкоупиша. Новг. І л. 6702 г.
 - отъкопъ выкупъ: Хоще имати Жкупъ на ни^х по Б гривнъ 🛱 члвка. Пов. вр. л. 6488 г. (по Ип. сп.). А полонъ ти, брате, нашъ Московьскый великого княженія и Великого Новагорода отпустити безъ откупа. Дог. гр. в. к. Вас. Дм. д. 1399 г.
 - откупъ: Царь и великіи князь по челобитью его... приказаль... торгъ дати на откупъ, а откупу у него вельть съ того торгу взяти три рубли на годъ. Тамож. Весьег. гр. 1563 г.
 - отъкопьным относящійся къ выкупу, къ откупу: Списокъ съ грамоты съ откупные. Откупн. Обонеж. гр. 1434 г. — Отквибный таможьникъ — таможникъ, следящій за откупомъ: — Тамгу и все таможные попілины откупають Б'вжачане... и оть де оть откупныхъ таможниковъ... чинятся обиды и продажи великіе. Тамож. Весьег. гр. 1563 г.
 - отъкотати, отъкотаю ? Любъвь къ отъкутанышмъ авлыеть. Іо. екз. Бол. 92.
 - ОТЪЛАГАТИ, ОТЪЛАГАЮ откладывать, назначать на другое время: — Молитвы же дибным пища не отълагаи. Сбор. 1076 г. л. 49. Не шлагаи дыне ш дыне (ἀναβάλλειν). Нанд. Ант. XI в. л. 82. Отлагають сыщенина (Уст. крм. Фрвють, αναβάλλονται). Ефр. крм. Хамк. 25. До понедълника отлагающимъ, бяше бо недъля. Новг. IV л. 6979 г.
 - ОТЛАГАТИСА удаляться, оставлять: Аще убо отлагаетеся отъ церкви своея виною мады поставленіа... Грам, п. Нил. ок. 1382 г.
 - отълетъти, отълеч8 улетътъ: Подобенъ ксть пътици, отълътъвъщи свонго гнъзда (έκπετασθήναι). Π анд. Ант. XI в. л. 167.

ОТЪЛЕТВТИ — см. ЗАЛЕТВТИ.

- отълиати = отълимти, отълию привести въ чувство, обливая водою: — Падоша акы мертви быша... овыхъ водою отліаша, а иныхъ по домомъ рознесоща (по др. сп. отольяща). Новг. І л. 6927 г. (по $A\kappa$. cn.).
- отълитывати, отълитываю улетать: Отлитывать. *Пал. XIV в. л. 14 (Макар.*).
- отълогъ покатость: Бѣ же то поле велико и чисто и отлогъ великъ имъя на усть ръки Непрядвы. Пикон. л. 6888 г. (т. IV. 110).
- лугъ: Тяко цвътъ въ постъничьскъщихъ Шлозъхъ продвыть кси. Мин. 1097 г. 118. Цвьть да избърана въ шлозъхъ, отроковице, въ житиисцемь обретъ, възлюби добротъ тво(к)ю слово Бжик, (и) въплъщьса, блгооуха вселеноую. т. ж. 54. Давьственым отлогы (децибуас). Георг. Ам. (Увар.) 160. (Царь Романъ)

- садовиты ($\lambda \epsilon \iota \mu \vec{\omega} \nu \alpha \varsigma \ \dot{\alpha} \mu \phi \iota \lambda \alpha \phi \vec{\epsilon} \vec{\varsigma}$). т. ж. 380.
- пвътокъ: Пръкрасьный отълогъ блгочьстивыи. Мин. Пут. XI в. 79 (въ нов. минев и въ Мин. XIII в. цвѣтик).
- отъложение откладываніе, замедленіе: Едъва отъложеним издрекъ неизглаголаноє (ἀναβολή). Γр. Наз. ХІ в. 114.
- отъложити, отълож8 удалить, отогнать: Тъмж отъложъще, къ свътоу приближимъса (τίθημι). Гр. Наз. XI в. 1. О всакого недоуга и бользни исцъли раба твонго сего..., Оложа бользни, посьти и мітью и щедротами. Служ. Варл. XII в. л. 26.
- отнять, сложить: Чьсть и достогник ейпства отъложити ($\dot{\alpha}$ π о β $\dot{\alpha}$ λ λ ϵ ν , a mitter e). $E\phi p$. κp m. Capd. 21.
- отвергнуть, уничтожить: Родися безъ съмене мужеска, Матерь дѣвицею съхрань..., сыновства не отложь. Илар. Исп. впр.
- отмѣнить: По Прославѣ же пакът съвъкоупивъшесь спве иго... и моужи ихъ..., и божища оубикник за головоу. Р. Прав. (по Син. сп.). Забожницыя шложи. Новг. I л. 6736 г. Отложища себ'в путь. Новг. I л. 6843 г. (по Ак. сп.). И нынъ есмь ту грамоту отложиль, а грамоть братьи своеи митрополитовь не могу порушити. Грам. Өеогн. м. Черв. Яр. д. 1353 г. А то, сыну, отложиль бы еси, занеже... то не старина. Новг. І л. 6905 г. (по Ак. сп.). Того же лъта отложиша во Псковъ кунами торговати и начаша торговати пънязи. Исков. І л. 6917 г.
- прекратить: И нъне, кнажо, то буди тобе ведомо: аже не Фложишь лишнего дела и всакое неправды, мы хочомь Бу жаловатиса. Грам, Риж. ок. 1300 г.
- сложить, снять: А что, княже, тобе было гивва на посадника и на всь Новгородъ, то ти, княже, все нелюбье отложити, и отъ мала и отъ велика не мщати ти ни судомъ, ни чимъ же. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1270 г. Что ся учинплось нелюбье князю Михаилу съ Новымъ городомъ, и князь Михаило свое бещестье отъ Новагорода отложилъ. Дог. гр. Новг. съ в. к. Тв. Мих. 1375 г. Отъ Псковичь нелюбіе отложили. Новг. I A. 6905 1. (no Ak. cn.).
- возвратить: Что ся учинило промежи князя и Новагорода розратье, что взято въ княжи волости въ замятню, или у намфстниковъ, или у пословъ, или гостиный товаръ, или купецьскый, или въ церквахъ, или у которого боярина, или по всеи волости, то все князь отложиль. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. 1316 г.
- избрать: Тъг бо, пренепорочьна(а), роди кгоже древле шложенъихъ, чамним ызъикъ, Ха, коо же пониъ. Мин. 1097 г. 133. Стжю та голоубицоу съвръщеноу и непорочьноум, и пресветьлоую скриню, и отъложенъи цвътъ... женихъ оумьнъи обрътъ въселиса. Мин. Пут. XI в. 117.
- приготовить, уготовать, предназначить: Имате бо се нынъ животыныи и неиставимыи Оложенъ вамъ вѣньць (аποκείμενον, repositam). Иппол. Антихр. 32.

- по селомъ лѣпоту подаваще, к симъ же и отълогът 1 простить: Фложи ми согръщеним в ча сии. Служ. Cepr. A. 118.
 - отнять (?): Придоша Пльсковичи и погаша к собъ Всеволода кнажить, а Ѿ Новгородець Ѿложиша. Ип. л. 6646 г. — Ср. подъ сл. отъложитиса.
 - отъложитиса отделиться, удалиться: О всехъ хоулими и ксмы отреби, встхъ члвкъ шложьшеса Хса ради. Апост. толк. 1220 г. (Мат. 21). Оложим ли са грѣха. Кирил. Іерус. Огл. (В. І. 195).
 - отделиться: Пріндоша Плесковичи и позваща Всеволода княжити къ собъ, а Новгородцы отложишася. Псков. І л. 6646 г. (ср. нодъ сл. отъложити). Городокъ бо бъ Жложильса. Ип. л. 6721 г.
 - отъломити, отъломлю выломить: Силою шломиша дверь оу сѣнїп. Переясл. л. 6683 г. (Обол. 83).
 - отъломитиса обломиться: Отъломишаса вътви (ἐκκλασθῆναι). Панд. Ант. XI в. л. 101.
 - отъломление обломокъ, осколокъ: Падаемыа звезды... ни^ж звезы соуть, ни^ж мытарьства, но шломленїа соў штненаа. Рум. Сбор. XV в. (Бусл. 698).
 - отълбчати, отълбчаю отделять: Олоучами нже по сихъ хотащааго быти цртва съказалъ (въ подл. съказатель) есть ... и анътихристово пришьствик и вьсего мира коньчание (διαστέλλων, distinguens). Иппол. Антихр. 19.
 - отдълять, изгонять: Ö обыщениы Wлоученъ бысть (γωρίζειν, segregare). Εφρ. κρм. LXXXVII. 39.
 - подвергать отлученію отъ церкви, какъ церковному наказанію: — Правило сватыхъ апостоль и сватыхъ отець шлоучанть ш церкве на врема, да шсель не въходи въ церковь. Уст. крм. Поуч. исп. Аще ли которыи отъ тъхъ игуменъ, или попъ, или чернець иметь отъиматися мірьскими властелины отъ святителя, таковаго божественая правила извергаютъ и отлучають. Грам. м. Кипр. Новг. еп. Іо. 1392 г.
 - **ОТЪЛОЧАТИСА** отлучаться, уходить, покидать: О причетницъхъ, шлующихъсл сборнъты цркве. Ряз. крм. 1284 г. 20. А стын Габбъ послушаще кго съда и не шлучашесь ш быжнаго Бориса. Нест. Бор. Гл. 9. Опь и мти сна своиго плакастасм, шко шлоучащест отъ нихъ. Нест. Жит. Өеод. 16. Изаслава ти са не **Жлучати до живота своего.** Ип. л. 6660 г.
 - отказываться, отступать: О отълоучающихъся братьства слово (περὶ τῶν ἀναχωρούντων ἀπὸ ἀδελφόтутос). Никон. Панд. сл. б. Да увъсте, яко отлучаяся отъ перкви самого того Христа Бога отлучается. Грам. п. Нил. ок. 1382 г.
 - отличаться, различаться: Бракъ отъ йоубодъпства отълоучантьсм. Изб. 1073 г. 186. Имать же къжьдо насъ свом некам, ими же отълоучаються отъ чікъ, рекъще отъчьство, родъ, хоудожьство, дело... m. sc. 226.
 - запрещаться (?): И коуангельк и мощи и дороу дати не велми шлоучанться, оуне причащеныя. Вопр.

- осуженье. Іо. митр. Прав. Къждо по гръхомъ своимъ отл8чанися (ἀφορισμένος). Сказ. св. Соф. 18.
- отълучение лишение: Имънию лишение ноудить ма, или дътии Олоучение и сель опечалоуеть ма. Нест. Жит. Өеод. 25.
- удаленіе: Прѣмждрость же потъштаниє и отължчение сего мира. Гр. Наз. XI в. 33.
- смѣщеніе: Подобанть ли быти отълоученин отъ дъвою ейноу или ни (кадаіреси, depositionem). $E\phi p$. крм. Конст. Нект.
- отлученіе отъ церкви (одно изъ церковныхъ наказаній): — Пати льть отьлоученик (ἀφορισμόν, segregatio). Ефр. крм. Вас. 4. Повел'в же й казнити епитьмыми, ли Шлоучениемь, ли поклонъмь толикъмь. Жит. Өеод. Студ. XIII в. Посла митрополить въ Псковъ проклятіе и отлучение. Псков. І л. 6835 г. Яко же убо отлученья положихомъ тягость на непокориваго оного и хищника. Грам. патр. Нил. 1382 г. Се азъ, поновляя, пишю на утвержение сеи грамотъ, яко кто дерьзнеть помышлити благое се уставленіе превратити лукавымъ обычаемъ, будеть подъ тягостію отлученія пресвятаго патріарха вселеньскаго. Уст. гр. Сузд. арх. Діон. ок. 1382 г. Никто же отъ насъ раздрешить васъ, еже на васъ възглашено отлучение. Грам. патр. Ант. 1394 ı.
- оправданіе: Тако же и мъг отълоучение кго соущен писанин съ радостию посълахомъ (περί τοῦ καθαρισμού του αύτου, de eius purgatione, вм. καθαίρεσις; въ нов. писаніе о его оправданіи). Ефр. крм. Крв. 135.

– направленіе (?): — Имена рѣкъ и отлоученіе ихъ

(ἀφορισμόν). Βλαποεπρ. ελ. 45.

отълбчительнъи судящій, обсуждающій: — Олоучително (слово Божіе) помы(ш)леній и мыслеи срчных (критихо́с). Аван. Алекс. сл. на Ар. (On. II. 2. 41).

- отълбчити, отълбчб отделить: Изиджть англи и отължчать зълым отъ средъ правьдыныхъ (афоргойску). Мв. XIII. 49. Остр. ев. Да шлучите оучастие нарокъ ГБі (ἀφελεῖτε, demetis). Чис. XV. 19 no cn. XIV в. Возлюби Бъ Аврама и плема его, и нарё ы в люди себе, и болучи и болькь, нарекь и лю свои. Сл. фил. 986 г.
- отдёлить, удалить: Олучить жрець блёскъ (афорый, segregabit). Лев, XIII. 5 по сп. XIV в. Съподоби мы съобыцьникоу бълти славъл стълихъ твоихъ... и не **Жлоучи** мене. *Нест. Жит. Өеод. 16.* Еже не отл8ченомъ намъ быти... черноризьць. Пат. Печ. 36.
- отнять: Приходи Свыскей кизь... въ ξ шнекъ на гость, иже и-заморым шли въ г лодымхъ, и бишаса, не оуспепіа ничто же и шлоучища ихъ глодью, избіша ихъ полоутораста. Нові. І л. 6650 і.
- лишить: Великааго отължченъ бывъ съпржга (ἀπορρηγύναι). Гр. Наз. XI в. 94. Одлоучена боудеть подобываго имъним (афагредиостаг, spoliabitur). $E\phi p$. крм. LXXXVII. 5.
- отвлечь: Да быша писаніемь отлучили христіанъ отъ піанства. Өеод. Печ. І. 197. Восхотівну бо все-

- душно ему отлучити насъ отъ Бога, но вотще тружався. Поуч. митр. Фот. ок. 1410 г.
- удалить, изгнать: Аще къто исповъсть Xa, отължченъ съборища бждеть (ἀποσυνάγωγος γένηται). Іо. IX. 22. Ocmp. es.
- подвергнуть отлученію отъ церкви, какъ церковному наказанію, лишить общенія съ церковью: — Аще хто хулить Словьньскую грамоту, да будеть Шлученъ Ш цркве, донде са исправать. Пов. вр. л. 6406 г. Съ шлоучеными не слоужи. Поуч. свящ. Ныне же отъ службы отлучена и отъ церкъви изгнана стриголника въздвиже на правовърную въру и оклеветалъ весь вселенскый съборъ. Грам. namp. Ант. 1394 г.
- опредълить, назначить: Заповъдати мъроу, юже Шлоучить на вечернии посвъть и на чистоую слоужьбоу (ἀφορίζειν, definire; въ Ряз. крм. оуставити). Ефр. крм. LXXXVII. 27. Што Флучила есва стои пркви тую истиную дань..., того нама не порушити. Грам. Владисл. 1387 г. Флучи ма объ мон Инжовъ на всакъ **ΠΟCOJI** Η ΒΕCTΗ ΗΟCΗΤΗ (ἔταξέ με ὁ πατήρ μου Ἰακώβ είς πάσαν ἀποστολήν καὶ ἀγγελίαν). Παλ. ΧΙΥ 6. 3α6. Нефт. — Ср.: Камждо хънтрость шлоучена истъ на свою къждо къзнь. Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 158). — Отъл 8 ченъи — опредъленный, особо указанный: — Нъсть никде же писано шбливаные, нъ погроужаные въ съсоудъ шлоученъ. Прав. митр. Кир.
- отълбчитиса удалиться: Оумолиса, како шлоучихомъсм, далече соуще Ѿ свътлаго храма твоего. Мин. 1096 г. (окт.) 106. Ни въдовидю, ни \ddot{w} моужа \overline{w} лоучышинса. $E\phi p$. κp м. 310. — Ср.: Выниди, отынждоу же отлжчиса. Супр. p. 127.
- отдѣлиться, отстать: Разлоучиша̀ дроугъ ѿ дроуга, и съ Игоремь же не бъ кто шлоучаса и вбъже Игорь в болото. Ип. л. 6654 г.
- покинуть: Изаслава ти не шлучити, но на вси мъстъ с ни бълги. Ип. л. 6660 г.
- отдѣлиться, отступить: Нарицаю убо вы вся сыны и чада, еще же и оны, иже отлучишася нъціи отъ соборны деркви и христіаньскаго общеніа отступища, дъиствомъ лукаваго бъса. Грам. п. Нил. ок. 1382 г.
- быть удаленнымъ, лишеннымъ: Кже аще съключитьсь которомоу попоу или дыыконоу шлоучитьсь слоужьбы... на нъколико временъ и пакъг прииметь свои санъ. Вопр. Кир.
- -быть отлученнымъ, удаленнымъ отъ перкви (перковное наказаніе): -- Аште ли ижденеть (женоу), да отълоучитьсь (ἀφοριζέσθω, excommunicetur). $E\phi p$. κp м. Апл. 5. Аще с жидовкою или с бесерменкою сдъё бля, а не лишится, цркви шлучися. Р. Прав. Яр. (по Переяса. л.).
- направиться, предназначить себя: Самохоть на подвигы шлоучисы неоустрашенымь съмыслымь Мин. 1096 г. (сент.) 13.
- быть опредёленнымъ, назначеннымъ: Отълоучиса Боу соубота. Іо. екз. Бол. 324.
- ОТЪЛЪСТВТИ ОТОЛСТВТИ, ОТЪЛЪСТВЮ ПОТОЛ-

- стъть, распухнуть: Бяше же ему лице измънилося, акът почернъло отъ недуга, устнъ отолстъли и носъ. Лавр. л. 6737 г.
- удалить обнаномъ, отдалить: Отъльстить та отъ себе. Сбор, 1076 г. л. 150.
- отъльститиса перестать льститься, отдалиться: Аще имъю что, то поживу со мною, аще ли не имъю чего, то всъ скоро шлстатска ш мене. Сл. Дан. Зат. Унд. (Бисл. 621).
- ОТЪЛЪКЪ остатокъ: О́ль́къ ея ѣсть Аронъ (хатахыфбе́ν, residuum; въ сп. XIV в. остатокъ; въ др. сп. ш избытка). Лев. VI. 16. О́ль́къ масъ требнъі² (на ноль́ прип. шстанка; въ Рус. пер. оставшееся; то̀ хатахыфбе́ν). Лев. VII. 17. Рум. XV в. (Бусл. 148). Отъль́къ (хі́фауа). Іо. Злат. XV в. 186. — Безъ отъль́ка — вполнъ́, совершенно: — Діїж просвъщаетъ бе́ шль́ка (ἀπαραλείπτως, incomprehensibiliter). Кирил. Іерус. Огл. (В.). Бе³ шль́ка (ἀνελλιπῶς). т. ж. — См. лъкъ.
- отълвнити, отълвилю отвлечь: Не шавнихъ срца моего ш всякаго баговыя (οὐκ ἀπεκώλυσα τὴν καρδίαν μου ἀπό πάσης εὐφροσύνης). Георг. Ам. XVI в. (Енклес. II. 10. В.).
- ? Исплеснивеша житница Шлены ихъ (ήφανίσθησαν θησαυροί, κατεσκάφησαν ληνοί). Іонл. І. 17 (Библ. 1499 г. Мат. 47).
- отъманине отнятіе: Отъгънаним, обганим, отъманим домоу мвв и немвъ пръпирати не обаше година, нжжди пръпирати не сжщи (δημεύσεις). Гр. Наз. XI в. 62.
- ОТЪМЕТАНИЕ отступничество: Аще на игрь позовжть та, то не потъштиса, апіте на отъметаник, то отъскочи («рупоіс). Гр. Наз. XI в. 120. Испов'єданикмь таковыта оутвържати и Шметаник кта безъ Шренита казніти. Уст. крм. Іо. Схол. л. 33. Ту есть и Петровъ камень, на немже плакася горко о отметаніи. Игн. Пут. (Пал. 8).
- отъметати отъметати, отъмещ и отъметаю отвергать, отклонять: Аще ли шмеща шмещеть мужь (ἀνανεύων ἀνανεύση, si abnuens abnuerit). Чис. ХХХ. 9 по сп. ХІV в. И бы Амеласаръ шмеща нади п^х (ἀναιρούμενος, tollens auferens). Дан. І. 16 (Упыр.) Ометасте мом светы. Пов. вр. л. 6463 г. Ометаю, швергуса й. Сл. фил. 986 г. Вьса, наже соуть идольскам прельсти и соуктьства, шмещюще стии шверныхъ житим, възбранають кртымномъ таковам творити. Нов. крм. 1280 г. (Бусл. 383).
- изгонять, отлучать: Пребывающам же въ тъхъ . . . выса высьдё шмётати отъ цркве заповёданмъ. Новг. корм. 1280 г. (Бусл. 381).
- запрещать: Отъметакть съборъ (ἀπαγορεύει, prohibet). Εφρ. крм. Трул. 51. Аже кто кмлеть по ї коунъ

- ш лета на грвноу, то того не шметати. Р. Прав. Влад. (по Син. сп.).
- разсѣивать, разметывать: Гъ разаранть съвѣть изънкъ и отъмѣтанть мънсли людьи (ἀθετεῖ). Панд. Ант. XI в. л. 103.
- бросать обратно (?); ръзко указывать (?): Не отметаи безумному прямо безумія его, да не подобенъ ему будеши. Сл. Дан. Зат. 239.
- ОТЪМЕТАТИСА ОТЪМЪТАТИСА УДАЛЯТЬСЯ: БЪЖИ ВЕЛИЧАНЬИ, О ЧЛВЧЕ..., ЕДА БА ОТЪМЕШТЮШТАСА ТЕБЕ ОБРАШТЕШИ. Сбор. 1076 г. л. 73. Ба исповъданяться въдоуште, а дълы са отъмештють. т. ж. 115. Иже Шмещетьса заповъди оба свокго. Пат. Син. XI в. (Бусл. 337). Ни печаленъ сы Шчаиса радости, ни при бъльствъ Шмещиса оубожьства. Пчел. И. Публ. 6. 57. Не достоитъ бо отъ своего епископа отметатися или отскакати клирикомъ. Посл. м. Фот. Псков. 1416 г.
- отрекаться: Онъ же пакъ отъмѣтаашеса (ἡρνεῖτο).
 Мр. XIV. 70. Остр. ев. Ф Га не будемъ шмещющеся (ἀποστάται, apostatae). Чис. XIV. 9 по сп. XIV в. Отроци съ пръва шметахоуся (ав initio negare coeperunt). Пат. Син. XI в. 278. Не хотѣти са приобъщити къ отъмѣтаюштюоумоуса (τῷ ἀρνουμένφ, пеganti). Ефр. крм. Крв. 132. Отъмѣтаяся васъ мене ся отметаеть. Грам. Алекс. митр. 1356 г. Ср.: Да некъли по ноужди прославитъ чъстъною и великою има твою, его же са отъмеште. Супр. р. 115. Азъ отъ кназа вашего и отъ въсѣхъ дроугъ вашихъ, иже сжтъ аггели сотонини, отъстжианъ и отъмештжса въсѣхъ ихъ. т. ж. 191.
- не признавать: СЭмъташеся ихъ (ѝддотрюйто, alienum se fecit ab eis; въ др. сп. обневъждаашя их). Быт. XLII. 7 по сп. XIV в.
- отъметъка крюковой знакъ: Ёмёка. Стихир. XVII в. (Рум. 654).
- отъметь рыболовная снасть, неводъ (B.): Дховнаго же оученія отметію ($\sigma \alpha \gamma \dot{\eta} \nu \eta$, sagena). Кирил. Iepyc. Огл. (B.). Ср. ометь.
- ОТЪМЕТЬНИЕЪ ОТЪМЪТЬНИЕЪ ОТСТУПНИКЪ: Ты же предъ Богомъ мвишиса мко ложь и отметникъ кго. Нест. Жит. Өеод. 7. Законопрестоунници. врази всем правдъ, Хви Сметьници. Ип. л. 6655 г. Съхраньшен ыже исповъдаща въ бжъствънъмъ крщении и кже въ мнишьствмь житии, исповедьници нарицаються, ыко же не съхраньшей шмфтьници. Никон. Π анд. сл. 31. Створилъ есть отметникъ (аддотрюс). Жит. Андр. Юр. XXXIV. 139. Нечтивый отметникъ (ο Юліан'ь; παραβάτης, apostata). т. ж. Уподобистеся вы онъмъ отмътникомъ. Грам. патр. Ант. 1394 г. Князь великіи Казимеръ, королевъ сынъ, отметникъ Христовы вёры. Псков. І л. 6948 г. Отметникъ православныя въры, местеръ Рискои. т. ж. 7010 г. Отметникы и отступникы Божія закона. Посл. Рус. en. Лит. 1459 г. Къ дочери нашои посылалъ владыку Смоленского, отметника Греческого закона. Посольств. д. в. к. Ив. Вас. 1493 г.

- отрицатель: Ти бо ыко дивии отъметьникъ обращенью бѣшы. Псалт. толк. XI в. Евг. (Бусл. 31). На исповѣданик высѣхъ въложенъшхъ кмоу прѣгрѣшении лоукавъї отъметьникъ растърже и едъва нѣкъгда о высѣхъ непокоривъшхъ поношении волею самъ себе обличи (ἀρνητής, negator). Ефр. крм. Крв. 137.
- отказавшійся: Ёметници всего мира, чада Бйы (удалившіеся отъ свъта). Сбор. 1296 г. 9.
- отъметьный запрещенный, запретный: Ничъто же отъметьно съ благодарины гадомо ($\dot{\alpha}\pi\dot{\alpha}\beta\lambda\eta\tau$ оν). *Нанд. Ант. XI в. л. 12.* Отъметьна же и обльна соуть (Елиньская капища). *Іо. екз. Бол. 303*.
- отвергаемый: Отъметьны твормасте мом съвъты (акорос). Панд. Ант. XI в. л. 88.
- непозволительный: Гоненіе отметное на цырковы възманоу (διωγμόν ἄσπονδον). Георг. Ам. (Увар.) 323.
- отъмладъти, отъмладъю стать мягкимъ: Інгра оуже вън кна отъмладъла боудеть (ἀπαλὸς γένηται; Острж. млада). Мв. XXIV. 32. Юр. ев.; Гал. ев. XIII в.
- отъмоинъти отмытый, отдъленный разливомъ: Отмыло де Вагою ръкою у ихъ церковные деревни поле ихъ, луговую отхожую пашню, и тотъ де островъ присадная новая земля, а не отмоиная. Грам. Год. 1596 г. Тотъ новоприсаднои островъ называютъ отмоиною землею ложно. т. ж.
- отъмолити, отъмолю вымолить, спасти своею просьбою, мольбою: Шедъ къ црви, шмоли члвка того, сущаго въ бъдъ. *Прол. XV в. Нояб. 16 (В.)*.
- отказать (?): Били челомъ, чтобы бояре цёловали къ нимъ, и князь велики и то имъ отмолылъ. Соф. вр. 1478 г. (т. 11. 191).
- отъмолитиса кончить молитву: Да егда ся отмоли, амафоръ отви. Жит. Андр. Юр. L. 204.
- отпроситься, просьбою избавиться, освободиться: И была отцу мосму говорка съ Александромъ предъ владыкою Олексъемъ о томъ серебръ и отмолылся Александра отецъ мои. Рукоп. Остаф. п. 1386 г.
- отъморшина наследство безъ завещанія: А оу кого поимаются за шморшину шца его, или приказнои... Псков. судн. грам. Ср. отъмърщина.
- отъмъкноти, отъмъкно отпереть: Отомъкните ми божницю, да Шпою надь нимъ. Ип. л. 6683 г.
- отъмълвити отъмолвити, отъмълвлю отвечать: Пязьти, іще, пявляю, а ты тому что ішмолвиши? Ип. л. 6660 г.
- ОТЪМЪІВАТИ, ОТЪМЪІВАЮ смывать, счищать: Нъінъ же чюдесь тоучами шмъіваени страстии вьсакоу сквърьноу. Мин. 1096 г. (сент.) 134. Въ 8 день отмывають новопросвъщенному святое муро. Грам. митр. Фот. къ Пск. 1419 г.
- отъмъіватиса смываться, быть смываемымъ: №ретичьскам сквърьньна шмъіваютьса. Мин. 1097 г. 102.

- отъмънкати, отъмънкаю отпирать: И се пономаръ пришедъ начатъ Шмънкати прквь. *Нест. Бор.* Га. 51.
- **отъмъіслитиса** ? Омыслетса чловекъ советь рѣчп^и (ἀπρακτήση). Ис. II. 11. (On. II. 1. 116).
- отъмънти, отъмою смыть: Тинъ странъна смрадъ тъ Хвою водою Шмънвъщи, четам, муро, Пелагие, мвиса емоу. Мин. 1096 г. (окт.) 18. Омъни гноусъ и сквърноу Ш плъти и всего ма отиноудъ шети силою твоею невидимою. Служ. Ант. л. 4.
- отмыть, отр'взать (разливомъ р'вки): Отмыло де Вагою р'вкою у ихъ церковныя деревни поле ихъ. Грам. Год. 1596 г.
- **ΟΤЪΜЪΙΤИСА** быть омытымъ: Въ чинъ въводити акън отъмънвъннаса (ἀπολουσαμένους, quod probentur abluti). E dp. $\kappa p m$. $A \mu \kappa$. 12.
- вм. отъмътти смыть, избавиться: ІАже шсквернають дтв не можемъ штиноудь шмытиса и шриноути (ἐχνίψασθαι καὶ ἀπολούσασθαι). Пчел. И. Публ. б. л. 79.
- отъмърщина отъмерщина наслѣдство, оставшееся безъ завѣщанія, выморочное имущество: — Въ безотчины и отмерщины Витебскіи (не вступатися). Привил. бояр. и мпш. Вит. 1503 г. Тако жъ въ монастыри и въ отмерщины не вступатися. Привил. влад. бояр. и мпш. Смол. 1505 г. — Ср. отъморшина.
- ОТЪМЬСТИЕ ОТЪМЕСТИЕ отмисніе, возданіє, наказаніє: Въ шместье дата дыяволу. Сл. фил. 986 г. Тако ти суть шмьстита злымъ дёлателемь. Іак. Бор. Гл. 103. Не достоино ми блиеть жити, и се нынё вижю шмёстье ш Га Ба мосго. Ип. л. 6693 г. Смиреніе наше отъ Бога отместье и въ нынёшнемъ вёцё и въ грядущемъ тягость отлученія страпінаго на нь полагаеть. Грам. п. Нил. 1382 г.
- отъмьститель мститель, каратель: Эмститель необрѣзанымъ (ἐκδικητήν). Дъян. Петр. Павл. 22.
- отъмьстити, отъмыщ8 отомстить: Вложи Бъ въ срце Довмонтоу... Шмьстити кровь хртылньскоую. Новг. 1 л. 6774 г.
- наказать: Не отъмьстиши двакратъ о кдиномъ (ойх ехбиля́ оси, non vindicabis). Никон. Панд. сл. 13. Вас. 3.
- воздать: **Н**гда томоу дарът отъмьстиши (ἀνταμείψη). Io. Іпств. XII в. (В.). Непьщеваньк ть блгочьстым Шмьстити Ба (προφάσει θεοσεβείας διεχδικείν τὸν Θεόν). Никон. Панд. сл. 25.
- отъмьститиса отъместитиса отомьститиса отомстить: $\ddot{\mathbf{G}}$ местивнеса, возвратишаса во своюси (по Xапби. сп. отомьстивнеся). Ип. л. 6704 г.
- наказать: Лѣнивѣишааго сл шмьстити сим вещи (ἐκδικῆσαι, vindicare). Ефр. крм. LXXXVII. 85—86.
- отъмьстьникъ отъместьникъ отъместьникъ мститель, каратель: (Парославъ) река: не азъ почахъ избивати братию, нъ опъ; да будеть шмъстникъ Бъ крови брати. Гак. Бор. Га. 98. Да будеть

- Жместьникъ Бъ. Пов. вр. л. 6523 г. Се же в е миценье створи, кго же не блице лѣпо створити, дабът Бъ Жместий бълъ, и взложити бъло на Ба миценьк свок. т. ж. 6605 г.
- судья (?): Аще не правъ судъ, то взидуть къ великому отместнику, еже постави власть наша помагати сиротв и вдовицв въ правду. Зак. Греч.
- ОТЪМЬЩАТИ ОТЪМЕЩАТИ, ОТЪМЬЩАЮ мстить, карать: Нѣсть ти добро отъмыштати. Изб. 1073 г. (В.). Себе Шмьщам. Никон. Панд. сл. 10. Іо. Злат. Аще ли ослушаетеся заповѣдіи моихъ, то наведу на вы мечь, отмещающь суды моя. Посл. Акинд. 1312 1315 г.
- воздавать: Богъ своимъ въгодьникомъ даръі отъмьщакть (δωρεαϊς άμείβεται). Іо. Листв. XII в. (B.).
- разбирать діло, судить: О тимь, како Шмыцають ї възимають еній прилучышають йть міста, одержімаю Ш еретикъ. Ряз. крм. Фот. ном. л. 24.
- отъмыщение отъмещение мщеніе: Врагомъ штъмыценье. *Іо. екз. Бог. 99.* Въстати на Шмыщение. *Жит. Өеод. Студ. 127.* Ёмщеньи ради себе (є́кділеїч). *Никон. Панд. сл. 10.*
- кара, наказаніе: Въ діь суда творити Смещеним дімъ лестнымъ вражиннь. Пал. XIV в. Зав. Леві. Азъ отмыщеніе. Нові. І л. 6926 г. (по Арх. сп.).
- возданніе: Въ отъмьштениє вѣнцемъ блаженыихъ и стыихъ мжжь. Изб. 1073 г. посмесл.
- см. отбмъщению.
- отъмыщиватиса отомыщиватиса метить, карать: Тое же зимы ходи Романъ Мьстиславичь на Атвагы штомыщиватьса. Ип. л. 6704 г.
- отъмъньныи: мѣста отъмѣньнам: А иная мѣста Рязаньская отъмѣньная сыномъ моимъ князю Дмитрью и князю Ивану, подѣлятся на полы безъ обиды. Дух. Ив. Ив. д. 1359 г. А ци по грѣхомъ имуть искати изъ орды Коломны, или Лопастеньскихъ мѣстъ, или отъмѣньныхъ мѣстъ Рязаньскихъ, а по грѣхомъ ци отъмѣньныхъ мѣстъ Рязаньскихъ, а по грѣхомъ ци отъмѣтся которое мѣсто, дѣти мои князъ Дмитрии, князъ Иванъ, князъ Володимеръ и княгини въ то мѣсто подѣлятся безъпеньными мѣсты. т. ж.
- отъмънати, отъмънаю уничтожать (?): Забытиими великыми ѿмѣняема (μαυρούμενα, deleantur). Жит. Ник. 1. Мин. чет. апр. 29.
- отъмъритиса быть отмъреннымъ: Отъмъратьса вамъ (въ Ocmp.~ee. възмъритьса; αντιμετρηθήσεται). Me.~VII.~2.~KOp.~ee.
- отънелъ отънели съ тѣхъ поръ какъ: Колико лѣтъ ксть, отънкли же се бъють кмоу (ѣ;). Мр. ІХ. 21. Остр. ев. Штнелѣ же родися и оутвердися въ тебѣ оумъ. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 69. Ёнелѣ же хрьстыяньская прпвѣ айльскыми вѣщаний по всеи вселенѣй распрострѣса. Ряз. крм. 1284 г. 2 пред. Фот. ном. Отнелѣ же ятъ бысть. Соф. вр. 6827 г. (т. І, 306).
- когда: Отънклѣ же оубо въстанеть господинъ домоу (ἀφ' ού). Лук. XIII. 25. Остр. ев. Едъва съ та-

- готою сряда пришьдъща, пыток 860 и тридесытьнок лъ имъта въздрастению, Ѿнклъ же въ мнихът причьтесы. Жит. Оеод. Студ. 61.
- откуда: Поидемъ къ Нъмечьскумоу црю, Жнеле же ксме послани. Новг. I л. 6712 г.
- отънемагати отънемогати, отънемагаю изнемогать, терять силы: Отънемогаеть. Пал. XIV в. л. 37 (Макар.).
- отънемагатиса изнемогать, терять силы: Сенемагающеся и алчыни (πεινώντες και διώκοντες; въ нов. алчни и оутреждени). Суд. VIII. 4 по сп. XVI в. (В.). Прирази съще на главе Ішнине и шнемагашеса (въ Рус. пер. изнемогъ; ωλιγοψύχησε, angustiatus est). Іон. IV. 8. Упыр. (Бусл. 145). Отъ сего бо и аблъ глеть, тако сего ради в' васъ мнози немопітьни и недоужьни и мртви сжть мнози, рекъще отънемагаються и оумирають. Изб. 1073 г. 52.
- отънеможение изнеможеніе, безсиліе: Въ отънеможении благочьстьное (α θυμία). Γp . Has. XI s. 67.
- отънемочи, отънемог изнемочь, потерять силы: Ёнемог (ἀσθενήσω). Суд. XVI. 7 (Оп. І. 26). Отънемогохомън, погънбе надежа наша. Изб. 1073 г. 259. Аште къто старъ и немоштьнъ и отънемоглъ, рекше не можеть чрьнець быти, то како можеть покаатиса. Сбор. 1076 г. л. 202. Шбоумьремъ и Ёнеможемъ. Златостр. XII в. (В.). Ёнемогъи оусноу, на немь же мъстъ съдяше. Жит. Нифонт. XIII в. 126.— Ср.: Видъвъ же а отънемогъща, молитвж сътвори о нихъ. Супр. р. 28.
- растеряться: Зёло ми шнемог'ш8 (in pusillanimitatem veni). Жит. Онуфр. Мин. чет. іюн. 161.
- ОТЪНЕМОЧИСА изнемочь, потерять силы: Фнемогошася люди (ώλιγοψύχησεν, animum abiecit). Чис. XXI. 4 по сп. XIV в. Фнеможеся до оумртвин (ώλιγοψύχησεν, defecit animo). Суд. XVI. 16 по сп. XIV в. Отнемогуться въ нихъ мнози (άδυνατήσουσιν, infirmi erunt). Ис. VIII. 15. Фнеможеся крѣпость моя (ήσθένησεν ή іσχύς μου, infirmata est virtus mea; въ нов. изнеможе). Пл. Іер. І. 14 (Упыр.). Аште бждеть къто старъ и немоштьнъ и отънемоглъса. Изб. 1073 г. л. 40. Нечьстивии же отънемогоутьса въ нихъ. Сбор. 1076 г. л. 203. Неджгомъ отънемогъса. Гр. Наз. XI в. 55.
- быть невозможнымъ: Дхъ Бжій стый имаши и вся тайна не шпеможеться тебь (ούх άδυνατεί σε, non est impossibile tibi). Дан. IV. 6. Упыр. (Бусл. 181).
- ОТЪНЕНАЧАЮТИСА отчаиваться: Ни оубо не $\ddot{\mathbf{w}}$ неначаи себе ($\mu\dot{\eta}$ $\dot{\alpha}$ πογίνωσκε σεαυτοῦ, ne ergo tuam ipse salutem desperes). $E\phi p$. Cup. XIV в. (B.).
- отънести, отънес8 унести: Аще же шнесе (украденое) и положи, идеже шбычай имать..., на навленъм тать. Нова крм. 1280 г. л. 323.
- отънечание отчание: О семь единомь радоукться, да не Жнечанины видить ма плъньника соуща. Сбор. Троии. XII в. 60.
- отънечаютисм отчаяться: Не Шнечаи себе. Сбор. Троиц. XII в. 55. Не Шнечаите себе. т. ж. 60.

- отънимати, отънимаю брать насильно: Безстудствомъ и злобою отнимати данное Богови въ наследіе тои Божіи церкви. *Исков. І л. 6979 г.*
- искать судомъ: Своего исца к правдѣ ведетъ на его выквике поквдв Шнимаетъ (землю). *Псков. судн.* грам.
- запрещать: А что ходите къ кресту, ино то въ васъ отнимаемъ. Іо. арх. Нові. о суд. Бож. п. 1410 г.
- отънимъка отмѣна, перемѣна: безъ отънимъки безъ измѣненія: Да мнѣ же дали подмоги на дворовое поставленье четверть ржи безкабално и впредь безъ отнимки. Порядн. Игн. Ан. 1599 г.
- отънбдб = отънюдб отънюдб откуда: Исъ Бъ мои (и) Гъ, та четотъ соущи въсприимъ и шнодоу чистотъ брата, бослове, приятъ. Мин. 1096 г. (сент.) 155. Ліжбомждриемъ же начинающте отънждж же начинати добро (бдел). Гр. Наз. XI в. л. б. В семь же лѣ приходи Болушь с Половьци и створи Всеволодъ миръ с ними, и возвратищаса вспать, шнюду же пришли. Пов. ер. л. 6562 г. Фнюдоу же не бъ начаютием, штоудоу же въсим намъ днъница пресвътла. Нест. Жит. Өеод.
- изъ чего, чѣмъ: Постъ и милостыни... и вся благая ина, откуду же въ истинну Божіи и духовный знаменуется человѣкъ. Грам. п. Нил. 1382 г.
- по какой причинѣ, отчего: А отнюду же убо долженъ есть... всякое церковное дѣло по преданію правилно всяческы управляти. Наст. гр. патр. Ант. 1393 г.
- отънбдь отънюдъ отънждъ ни въ какомъ случав, никакъ: Отънждъ не клатиса. Панд. Ант. XI в. л. 134. Ни кдиного же порока правьдьна отъ того мьнимаго отънюдъ подъкмъша. Ефр. крм. л. 2. Молашеть..., дабъг ихъ Üнудь не искоренилъ. Переясл. л. 6677 г.
- все таки, тѣмъ не менѣе: Аще ли же отнудь въ своемъ элонравіи пребывають, проклятію предаемъ. *Поса. м. Фот. Иск. 1416 г.*
- -- ср. отъинодъ.
- ОТЪНЗДЬНЪІИ ОТЪНЖДЬНЪІИ ОТЪНЮДЬНЪІИ ОТЪНЗДЬНИИ ПОЛНЫЙ, Общій, совершенный: ОПЯСТВНІЕ пропов'єдаєть Шнждное. Упир. 280. Плачаса о Шнжднів погыбели Жидов'єті. т. ж. 306. Сем'я (Іон'я) повеліє Бії въ Нинеугеж гра ити, и бышащжж имь Шнждьнжж погыбель мншга безаконіа діля проповідати. Іон. (Упир. 32). Прітя отнемь вшинъ, и плітномь Шнядьный ш старівшшинъ до меншійхъ. Амос. (Упир. 22). Прічстыма оума прелогы Боў престоюща, и Шняднаю славы испъльнаюма. Мин. 1096 г. (окт.) 14. Отынждьною омъвению (πаνтелій ріфіч). Гр. Наз. XI в. 101. Юнюдьный изверженій осяжаеми (πаνтелій хадаюресть і ітоваллофиямог). Корм. Моск. Дух. Ак. л. 44.—Ср. Отъинядьньый.

отънюду — см. отънуду. отънюдъ — см. отънудь.

отънюдъ - откуда: - Имоуще область его, отънюдъ

- же поущены быша. Ефр. крм. Крв. 134. Ср. отънждь послётого, тогда: Или непокоривъщемъса отъати помсы и воиньство, и отънждь оуже прёдати мжкамъ. Супр. р. 53. Ненавидаштиимъ рабомъ отънждь ходатаи родиса и мироу съвжзъ, плёйенънмъ рабомъ избавитель приде. т. ж.
- отънати, отънъм8 взять силою, отобрать: Лопіадей отняли семьсоть. *Исков. І л. 6725 г.* Отнемъ тую землю и воду отъ домоу святыя Тропца, да мнѣ даите въ монастырь. *т. ж. 6979 г.* Опрочѣ бортничьихъ деревень, что отнялъ у нихъ отецъ мои. *Прав. гр. Сим. мон. 1462—1464 г.*
- отнять: Не велѣлъ исповѣдатися къ попомъ, дабы отъ поповъ честь ерѣискую отняль. Стеф. еп. поуч. стриг. ок. 1386 г.
- отстранить: Ёньмѣте \ddot{w} на сій пжть и \ddot{w} ньмѣте \ddot{w} на с \ddot{a} с \ddot{b} дъ Ійлевь (\dot{a} ф \acute{e} λετε, auferte). $\emph{Uc. XXX. 11 (Упыр.)}$ см. **ОТЪАТИ.**
- отънатиса отложиться: Насла князь великыи... за Волокъ на Двину бояръ своихъ... ко всеи Двиньскои слободѣ, а повѣстуа имъ тако: что бы есте задалѣся за князь великыи, а отъ Новагорода бы есте отнялѣся. Новг. І л. 6905 г. (по Арх. сп.).
- -- см. ОТЪАТИСА.
- отъовъдати, отъовъдаю окончить объдъ: Трасеса земла... въ объдъ, а инии оуже бахоу Ѿобъдали. Новг. I л. 6738 г.
- отъпадати, отъпадаю отдъляться; удаляться: Къ Боу же обраштающтиса и отъпадажшти. $\Gamma p.$ Has. XI s. 1.
- впадать, вдаваться: Въ зълобоу Шпадающий (ἀπορρέοντες, qui dilabuntur). Εφρ. крм. Гр. Нис. 1.
- лишать себя: Отъпадати кго (съновьства) подобънъ бждеть Июдѣ прѣдателю. Панд. Ант. XI в. 295.
- отъпадение лишеніе: Таино мѣсто собрѣтъ п сѣдъ, съ тихостию помани грѣхы и отъпадение пръства. Сбор. 1076 г. л. 36. Не ыко и прствоу, нъ отъпадению бъвъ приимъникъ (ҳҳҳҳҳҳ). Гр. Наз. XI в. 265. Спаденье англъскаго житъы. Сл. фил.
- отъпальи ослабшій: Рбпѣ Шпалѣ (χεῖρες παρειμέναι, manus debiles). І. Сир. XXV. 32 по сп. XVI в. (В.) отъпасти, отъпадъ упасть, обвалиться: Отпаде стѣна у святѣи Софѣи до основы. Новг. І л. 6748 г.

(no Apx. cn.).

- пасть, согрѣшить: Ёопадъщаы въёкрен пакы. Служ. Варл. XII в. л. 14.
- отдалиться, отступить: Аще ли отъпалы бждоуть, то лють пастыремъ боудеть; аще ли и пастыри обращжться отъпадъще, что рекоуть владарю стада. Панд. Ант. XI в. л. 277. Да не отпадуть отъ въры нетвердіи върою. Илар. Зак. Благ. 252. Аще бы пожиль w върт и w дълъхъ небръглъ бы, шпаль бы ш свършенит. Пат. Ск. 1296 г. (Бусл. 415). Възводя ны на будущаа... благаа, отнюду же мрызкый нашъ супостать отпаде. Посл. м. Фот. Ситт. мон. 1418 г.

- лишиться: Да не отъпадеши Бжим лжбъве и прства. Сбор. 1076 г. (Бусл. 292). Негда къгда разгиванстьса ГБ и отъпадемъ такого сповьства (ехтіттем). Нанд. Ант. XI в. л. 295. Отъпасти степене (атотіттем, excidere). Ефр. крм. Ефес. 6. Отъпасти свонго чина (въ Уст. крм. лишитиса своихъ степении; кибичейем). т. ж. Халк. 22. Ёнадъ же славы, не оуничижанса. Нчел. Син. б. (Бусл. 548). Да шпадеть своны вещи и да възвращанть ю. Варс. крм. Зак. суди. Дьяволъ отпаде аггельскаго сана. Стеф. еп. поуч. стриг. ок. 1386 г. Ср.: Аште отъпа семоу иштеши, не имаши никде обръсти, и аште спротж мьниши, то и того отъпаде. Супр. р. 176.
- отъперети, отъперв отлететь: Не подобаеть, рече, надългися на батьство погыбающее, отъпереть бо скоро шко крилато. Исалт. толк. XII в. пс. LXI. 11 толк. (В.).
- отъпечаловати, отъпечалою выпросить; своею просьбою освободить: Митрополить же Іона восхоть сань сняти съ него; княнни же великая отпечаловала его у митрополита. Соф. вр. 6966 г. (т. II. 65). Хотя ему языкъ выръзати, митрополить же отпечалова его. т. ж. 6996 г. (т. II. 233).
- отъпечатати, отъпечатаю открыть, распечатать, снять печати: Исковичи... животы и дворы отъпечаташа. Псков. II л. 6993 г. После же всенощнаго отпечата потриярхъ гробницу съ мощми и целоваху мощи святыя. Пут. Генн. и Позн. 27. См. отъпечатати.
- отъпечатлъти, отъпечатлъю распечатать, открыть: — Пришедше Турки ко вратомъ великия церкви, отпечатлътътъ врата церковная, и вниде потриярхъ въ церковъ со християны (по др. сп. отпечатаютъ). Пут. Генн. и Позн. 37.
- отъпещиса перестать заботиться: Въспѣвавъше ббо и $\ddot{\mathbf{w}}$ пекъщеся. *Іо. Інств. XII в.* (В.) $\ddot{\mathbf{w}}$ пекъщеися $(\dot{\alpha}\pi\eta\lambda\gamma\eta\chi\delta\tau\epsilon_{5})$. m. m.
- отъпиратиса отрекаться, отпираться: Того Иоаннъ Шпирашесь (denegat). *Григ. Двоесл. (On. 2. 2. 241*).
- отъписати, отъпиш8 написать, сообщить письменно: Вы же, честній старци и игумени, отпишите ми на борзѣ, что мудрьствуете. Ірам. митр. Кипр. иг. Серг. и Өед. 1378 г. Прійми малое се земля сіа, азъ ти грамот8 шпиш8 и въ вѣки. Жит. Петр. Берк. Мин. чет. іюн. 414. А какъ, сынове, съ своею матерью... управитесь, и вы къ намъ отпишите. Посл. митр. Іон. кияз. Князь великой отписа свою грамоту и присла во Псковъ. Псков. І л. 6972 г. Да ко мнѣ отпиши о всемъ о томъ. Жал. гр. е. к. Мар. Яр. Сп. Кам. мон. д. 1479 г.
- назначить, отдълить, передать письменно: Городы и волости..., земли и воды... все королю отписаща по своему съ нимъ докончанію. Соф. вр. 6979 г. (т. 11. 128).
- отложить, отсрочить: А коли ищея или ответчикь,

- оба вмёстё хотять срокъ отписати, и они платять оба по половинамъ отъ отписи и отъ писма. Судеби. 1497 г.
- отъписатиса отказаться письменно: Митрополить же Никиворъ повелё Николё Грьчину отписатися землё Русьстей (чит. Ростовьстей), и постави сего Луку епископомъ Ростову и Володимерю и Суждалю и всеи земли Ростовьской. Лавр. л. 6693 г.
- отписъ запись, грамота: Правити десятиноу святьи Богородици, безъ всякого отпису дъяти. Уст. гр. Смол. 1150 г.
- отъписъка записка, докладъ: И царь и великій князь по отпискъ Ивана Землина и по архимандричю челобитью велълъ... дати недълщика. Тамож. Вссист. гр. 1563 г.
- отъписъвати, отъписъваю откладывать, отсрочивать: — Самъ не повдетъ къ отвъту, а пришлетъ въ свое мъсто срока отписывати. Судеби. 1497 г.
- отъпись запись, грамота: А къ сеи отписи приложилъ Иванъ Даниловичь печать свою. *Новг. купч.* XIV—XV в. 26.
- списокъ, копія: И се шпись епистолій (ἀντίγραφον των ἐπιστολών, rescriptum epistolarum). Мак. 1. XII. 19 (On. I. 127).
- отсрочка: А коли ищея или отвътчикъ оба вмъстъ хотять срокъ отписати, и они платятъ оба по половинамъ отъ отписи и отъ писма. Судеби. 1497 г.
- отказъ письменный: Митрованъ... остави епископью свою... и отпись своею рукою присла къ митрополиту Кіевскому. Никон. л. 6777 г.
- отъписьнъти выд вленный, назначенный: Дано изъ государевы изъ отписнои казны..., бархатъ бурскои на червц в шолкъ зеленъ съ золотомъ, ц вна осмнадцать рублевъ. Расходн. кн. 1584—1585 г.
- относящійся къ отсрочкѣ: А отъ срочныхъ отъ подписи діаку имати отъ срочные по двѣ денги, а отъ отписныхъ срочныхъ діаку имати отъ подписи съ рубля по три денги. Судебн. 1497 г.
- ОТЪПИСЬЧИИ: ОТЪПИСЬЧЕК пошлина за запись: Ино не взяти съ тои лодьи... никоторыхъ пошлинъ..., ни подзорного, ни отписчего, ни пом'врного. Жал. гр. Новг. 1477 г.
- отъпити, отъпию кончить пить: Мън несиънсления и Жъмън и Шпьемъ, а члвци несьи... и поком не иму пьюще. Злат. ипп. д. 1400 г. (Бусл. 486).
- отъплатити, отъплач8 заплатить, внести пѣню, штрафъ: Ажбъ промьжю нами бои бълъ, а любо члвка оубиють до смрти како члвка, то шпатити, ажбъ миръ не ръздроушенъ бълъ. Смол. гр. 1229 г.
- отъплащени ← отплата, возданне: Фплащения ищють (remunerationem). Григ. Двоесл. (Оп. II. 2.241).
- отъплъти отъплоти, отъплово отплыть, убхать по водъ: С великою честью несоща (тъло св. Глъба) в кораблець, ти тако Шплъппа. Нест. Бор. Гл. 28. Юплоухомъ въ Кесарию. Никоп. Панд. сл. 23.

- Отплувъ съ дары царьскыми. *Iо. Мал. Хрон. (Калайд.* 179). Приготовилъса баше отплути въ Коритъ. *т. ж.* 179. Побчивъ, даже не Шпловевъ. *Прохор. Жит. Io. Богоса. XLVII.* Моляхоу ѝ, дабът не Шплоулъ. *т. ж.* XLV. Тако[®] Шплыша в голома, абте приде 68ра веліка зъло. Жит. Зосим. и Савват. (Бусл. 734).
- отъповатиса отчаиваться: Оупованіе Шповавшілися (spem certissimam de se desperantium). Π анд. Λ нт. (B.).
- отъповъдънин заявленіе, объявленіе: А коли будеть по миру кто не оусхочеть дальи миру держати, тотъ шповъсть, а по шповъдъньи стоити миру за мъсаць. Дог. гр. 1349 г.
- отъповъдъти, отъповъмь дать знать, заявить. См. отъповъдънин.
- отъполонити, отъполоню освободить изъ плёна: Възвратишася в Переяславль, хваляще Бога о таков в помощи, а отполоненыя отпусти в роженье свое. Лавр. л. 6660 г. Приде ему в всть С сна С мьстислава, иже Бъ ему помоглъ Половци побъдити... и полонъ многъ взалъ... и множьство дшь кртылныхъ Сполони. Ип. л. 6660 г. А что полонъ былъ туто на посад в христьяньскои... т вхъ вс в стполонища. Соф. вр. 6978 г. (т. 11. 98).
- отъпороти, отъпорю разрѣзать шовъ, отпороть пришитое: Ожереліе отпоровъ въ неиже бѣ ризѣ (ἀποκόψας, ora praecisa). Златостр. 59.
- отъпочиновъ стоянка (?): Туть имъ въ нашои земли отпочинокъ бывалъ. Посольств. Каз. к. Польск. д. Менгл. Гир.
- отъправити, отъправлю отослать: 16 тысящь то вся Новогородцемъ отправити къ своему государю великому князю. *Псков*. *I л.* 6979 г.
- отъприсънити, отъприсъню отнять, присвоить: Не довлѣетъ ти, тако Ѿприсни ми моужа моего (ἔλα-βες τὸν ἄνδρα μου, въ нов. тако взала еси м δ жа моего). Егит. XXX. 15 по сп. XVI в. (B.).
- отъприсьнъти—исконный, искони принадлежащій: Тако же отприснаа села Софіиская отпала къ княземъ и къ бояромъ. Грам. митр. Кипр. иг. Серг. и Өед. 1378 г.
- отъпровадити, отъпроважо прогнать: Стославъ же Ростиславичь, Шпровада Половци, приъха къщию своему и повъдъ, иже Половци прочь попили. Ип. л. 6662 г.
- послать, отправить: Двѣ же девяностѣ мужь отпровади съ полономъ, а во единомъ девяностѣ самъ ся оста, жда по себѣ погони. Исков. І л. 6773 г.
- отъпродавати, отъпродаю продавать: По истиннъ отпродаеть церкви папа. *Грам. патр. Нил.* ок. 1382 г.
- отъпроситиса отпроситься, просить и получить позволение уйти: А кже человъкъ въсхощеть \ddot{w} отца къ иному, то рци кмоу: \ddot{w} просиса оу него. Вопр. Ил.
- отъпражати, отъпражаю отводить, отсывать: —

- отъпрътиса отъпретиса отказаться: Придоша людье Нооугородьстии, просаще кназа собъ..., и шпръса Прополкъ и Шлегъ. Пов. вр. л. 6478 г. Новгородци не шпърешаса кмоу, идоша съ княемь Прославъмь. Новг. І л. 6703 г. Романъ же штопръса емоу, тако река: . . . не могоу ш рати своеи ъхати. Ип. л. 6783 г.
- отпереться, отречься: Штопрёса своего заклад8, а мо^лвитъ такъ: оу тебе ёми того не заклада^л. Псков. судн. грам.
- оправдаться (?): Како отпримся (въ день суда), яко поне инъхъ дни постныхъ не хощемъ хранити чисто. Злат. иъп. XIV в. Поуч. 1 нед. пост.
- отъпрамо въ сторону, прочь отъ: $\ddot{\mathbb{G}}$ врати шчи свои Шпрамо мн $\dot{\mathbb{E}}$ ($\dot{\alpha}$ легати и роч). Ппс. Ппсн. VI. 4 по сп. XVI в. (В.). Оузрищи градуща Шпрамо нама. Книг. откр. Авр.
- **ОТЪПРАТАТИ, ОТЪПРАТАЮ** отдёлять (?): Бжыство въ трыхъ лицихъ съприсносжитьны не кстьствы отъпратакмы, ни образомь. *Изб.* 1073 г. 21.
- отъподити, отъпожо отогнать: Врытый камыкъ на пътица отъпоудить м. Изб. 1073 г. 183.
- отъпожатиса изгоняться, быть изгоняемымъ: Како сими бъсове сы отъпоужыють. *Io. екз. Бог. 297.* отъпоскати, отъпоскаю позволять уйти: Не отпускаючи попа въ Новгородъ. *Псков. I л. 6851 г.*
- ОТЪПВСТИТИ, ОТЪПВЩВ отпустить, дать уйти: ОТЪПОУСТИТИ ВХЪ НЕ МДЪШЪ НЕ ХОЩЖ (ἀπολῦσαι). Мө. XV. 32. Остр. ев. ОТЪПОУСТИТИ СЪКРОУШЕНЪЊА ВЪ ОТЪРАДЖ (ἀποστεῖλαι). Лук. IV. 18. т. ж. Да Шпущю лю требу положити (ἐξαποστελῶ, dimittam). Исх. VIII. 8 по сп. XIV в. Тъгда Шпущена бъюта и не Шходаста Ш пркви день и нощь. Іак. Бор. Гл. 139. Он же, почюдивса тому вельми, Шпусти на съ миромъ и възвъсти вса си холюбцю Парославу. Нест. Бор. Гл. 42. Сопъсти на домовь вса. Новг. I л. 6524 г. А самого княа Шпоустипна Ба дъла. т. ж. 6577 г. Дша отпъщена селища (ἀπολυθεῖσα τῶν σκηνῶν, soluta tabernaculo). Жит. Андр. Юр. XL. 158.
- отпустить, освободить: А что закладниковъ въ Тържьку или инде..., отпусти ихъ прочь. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. Товаръ ихъ весь отняли и кони, и на самыхъ окупъ поимаще, и отпустили прочь. Псков. І л. 6856 г. А кто ти ся будеть продалъ пословицею Новоторжанъ одернь..., тъхъ ти отпустити по цъзованью. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г. А самосудъ то, кто, изымавъ татя съ поличнымъ, да отпуститъ, а собъ посулъ возметъ. Уст. Дв. гр. 1397 г. И въ тъхъ своихъ людехъ въ приданыхъ моя жена Өедосья волна, отпуститъ ли кого, или по душъ кого дастъ. Дух. Алекс. Белеут. 1472 г.
- отправить, послать: Оуже бо быше цръ шпоустиль рать на Новъгородъ. Новъ. І л. 6778 г. Отпусти царь

- брата своего Дуденя съ множствомъ рати на Дмитріа. т. ж. 6801 г. (по Арх. сп.). Слышавши же Новгородци се, что король отпустиль рать на Ижеру, послаща противу ихъ Онцифора Лукиница. т. ж. 6858 г. (по Арх. сп.). Се же не малая неправда будетъ, да аще сего непочтена отпустимъ..., но почестье ему, яко же мощно подавше, и тако тамо къ своимъ дѣтемъ и къ церкви добрѣ послати. Грам. п. Нил. 1382 г. А кто во³мет пристава оу кыза или оу посадника шбыскивати татбы, іно кызю и посанико приставы шпости, люди добрые неизмѣнны. Псков. суди. гр.
- изгнать: Попъ ли дишконъ свокы женъ говъны ради да не изгонить, аще ли Шпоустить ю, да Шлоучитъ (ἐκβάλλη; по др. сп. ижденеть). Уст. крм. л. 27. Апл. 5. Тъ бо та и Шпоусти (ἐξώρισεν, in exilium relegavit). Иппол. Антихр. 36.
- простить: Аще отъпоустите члкомъ съгрѣшеним ихъ, отъпоустить и вамъ Объ вашь нбсьнъш (ἀφῆτε... ἀφήσει). Мө. VI. 14. Остр. ев. Ё поущенов и не шоущенов (συγγνωστόν, quae veniam meretur). Ефр. крм. Γp . Huc. 7. Тъм бо дасть Бъ власть на нбси и на земли шпусти(ти) грѣхъг. Kлим. Eолг. nоуч. eъ Cбор. Tроич. XII s.
- отъпоститиса быть отпущеннымъ: Повели, да шпоуститься в миръ дий раба твонго. Служ. Варл. XII в. л. 27.
- отказаться, уступить, передать: Послы... были у нихъ, что бы старины церковные суда позывного отпустилися церкви Божіен и мнѣ, святителю по старинѣ митрополіи Кіевскіе и всеа Русіи: и они старины не отпустилися. Грам. м. Фот. Ил. 1422 г.
- быть прощеннымъ: Имъ же отъпоустите грѣхъ отъпоустатьса имъ (ἀφίενται). Іо. ХХ. 23. Остр. ев. Отпусти, да ти ся отпустять. Никиф. м. Посл. Влад. Мон. 72.
- умереть: Ёпустися Аронъ (ἀπελύθη, dimissus est). Чис. XX. 30 по сп. XIV в.
- отъпостъ освобождение: Пленьнъимъ же всёмъ подасть Шпоустъ. Треф. 1260 г.
- прощеніе: Отъпоусть дажь ми, Христе, грѣховъ моихъ. Стихир. Нові. д. 1163 г. Многыхъ грѣховъ отпустъ испроси своими къ Богу молитвами. Кир. Тур. Сл. о снят. 42. Просимъ отъ него отпуста грѣховъ и вѣчныя жизни. т. ж. 87.
- конецъ (?): безъ отъпуста безконечный: Единовластынъ и безъ отъпоуста. *Іо. екз. Бол. 85.*
- отпусть, заключительное благословеніе, произносимое священникомъ по окончаніи богослуженія, ἀπόλυσις, finis sacri officii (Duc.): Ёпоусть: Хѣ истин'нъш Бѣ на ... Служ. Серг. 49. Богу нашему слава и нынѣ и присно и въ вѣкы вѣкомъ аминь, и отпустъ. Тверск. л. 6903 г. Повелѣ тропарь говорити и молебенъ пѣти и за государя Бога молити и по молебне Благословлю Господа говорити и отпустъ. Пут. Генн. и Позн. 16.
- отъпостъкъ освобождение, прощение: Отпустъ-

- къмь гр \pm ховъ свободи д8ш8 нго отъ мукъ в \pm чьнъ1т. С6ор. XIV θ .
- отъпостьнъи относящійся къ отпуску, къ освобожденію: отъпостьнам грамота: Или у коего у тъхъ (игумновъ, поповъ и дьяконовъ) не будеть грамоты отпустнои и ставленои, или духовнаго отца, и вы его къ собъ не пріимаите. Грам. Новг. арх. Ево. 1426 г. А положитъ кто отпустную грамоту безъ боярьского докладу и безъ дьячеи подписи или съ городовъ безъ намъстничя докладу..., и та отпустная грамота не въ отпустную, опроче тое отпустные, что государь своею рукою напишеть, и та отпустная грамота во отпустную. Судебн. 1497 г. А съ холопа и съ робы отъ правые грамоты отъ отпустные имати боярину или сыну боярьскому, за которымъ кормленье съ судомъ съ боярскимъ отъ печати съ головы по полутретья алтына. т. ж.
- отъпощати, отъпощаю отпускать: Вьса приходащаю оуча и оутъшаю, Шпоущааше. *Нест. Жит. Өеод.* 27. Добро творяще врагомъ своимъ, отпущаще я одарены. *Лавр. л.* 6633 г. Нять Шпоущаещи раба своего, Віко. *Служ. Серг. л.* 132.
- отправлять: А коли ми будеть гдѣ отъпущати своихъ воеводъ изъ великого княженья... Дог. гр. Дм. Ив. 1362 г.
- освобождать: Обычай бё игемоноу отъпоущати народоу съвазьны ндиного (ἀπολύειν). Мө. XXVII. 15. Остр. ев. А что полону Новторского головъ, головъ Новгородьскыхъ и Новторскыхъ въ отцинё князя великого въ Тфёрьской волости, или индё гдё, тыхъ всихъ князю Михаилу и его боярамъ отпущати безъ окупа, по хрестному цёлованью. Дог. гр. в. к. Тв. Мих. Ал. съ Новг. 1375 г. Нятцевъ намъ отпущати, а порука и цёлованье свести. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г.
- прощать: Отъпоущати кающиннъсм (σ оүү ι νώσκε ι ν, dare veniam). $E\phi p$. κp м. 215.
- отъп8щатиса быть отгоняемымъ: Како сими бѣсовѣ са Шпущають, газа Шгоненъ суть, немощи Шгонатса. Іак. Бор. Га. 112.
- быть отпускаемымъ, освобождаемымъ: Та кончавшю кму, и та Шпущаетъ свободь. Варс. крм. 187. Зак. суд.
- быть прощаемымъ: Отъпоущантъса грѣси твои (ἀφέωνται). Мв. IX. 2. Остр. ев.
- отъпощение освобождение: Проповъдати ильныникомъ отъпоущение (йфесы). Лук. IV. 18. Остр. ев.
- прощеніе: Пропов'вдать крыщеник на покааник въ отъпоущеник гр'вховъ (єїς йфесіі). Лук. III. 3. Остр. ев. Ба, егоже роди, прчстата Бце, томоу помолиста рабомъ твопмъ подати прегр'вшеникмъ Шпоущение. Мин. 1096 г. (сент.) 142. Датат отъпоущеник (соүүуфилу, veniam). Ефр. крм. 215. Иже притли суть крещенье и покаганье въ Шпущеньк гр'вховъ. Пов. вр. л. 6496 г. Страстетърпъця Христова, молита отъпоущеник гр'вховъ подати хвалащата ваю, сватал мжченика. Стихир. Новг. д. 1163 г. А даи ему, Господи

- Боже,... в сии въкъ и в будущій отпущение гръковъ. Новг. І л. 6841 г. (по Арх. сп.). Ги Бе на, давъщ члвкомъ покаканьемъ шпоущенье. Служ. Серг. л. 136.
- окончаніе: Рекшу диа пръмоудрость, бывакть оумыванию Шпущеник. Уст. мон. д. 1200 г.
- отпустъ, заключительное благословеніе, произносимое священникомъ по окончаніи богослуженія: Глть Гй помилоуи й, посемь шпоущеник. Новг. крм. 1280 г. 612. Погреб. мон.
- отъпьхноти, отъпьхно оттолкнуть: Гако отъпьхним възлюбление (ότι ἀπελάκτισαν οἱ ἠγαπημένοι). Гр. Наз. XI в. 216.
- отъпьцьлити, отъпьцьлю отмыть отъ смолы, отъ пекла (В.): Огньмь сърдъчьнъпимь неослабъныимь и маслъмь Божинмь свои Шпьцьлити роуцт. Іо. Листв. XII в. (В.).
- **ОТЪПВВАТИ, ОТЪПВВАЮ** пѣть въ отвѣтъ: (Одни пѣли) а прочии отпѣвахδ (ἀνταποιρινόμενοι). Жит. Андр. Юр. XLVI. 187.
- отъпъло additamentum antiphonae (М.), припъвъ клира послъ антифона: Антифонъ г. Да въскръснеть Бъ и да разидоутъсм врази кго. Опъло: Хсъ въскръсе. Уст. XII в. 24.
- отъпънин окончаніе пѣнія: И по отпѣнии не повелѣ ни единому человѣку изыти изъ церкви. *Пут. Генн. и Позн. стр.* 17.
- отъпъти, отъпою спѣть, пропѣть: Егда поють въ цркви, при томь пѣньи не подобаеть себѣ пѣти ничто же, аще ли, ні своего что шпоеть, ни послушающи (чит. поющи) добрѣ шслушаеть, но шпѣти собѣ пере или на послъ. Злат. цпп. д. 1400 г. (Бусл. 484).
- окончить пѣніе: Начата пѣти литургию, и ыко Шпѣвше Сты Бе. . . Іак. Бор. Гл. 133.
- совершить богослуженіе: Повел'є прозвутеру шп'єти заоутрібю. Нест. Бор. Гл. 20. Отп'є (игуменъ) над нимъ (Игоремъ) обычныя пієсни и везе й к святому Симеону и тамо й положиша. Лавр. л. 6655 г. Штомькните ми божницю, да шпою надь нимъ. Ип. л. 6683 г. Къ болноу велить ити безъ ризъ, нести причащенью дати, шп'євше, что кажеть. Вопр. Сав.
- отъпътин окончаніе п'внія, перковной службы: По отп'втьи святыя службы Василіи протопопъ вынесе... Лвовъ жеребей. Нові. І л. 6923 г. (по Арх. сп.) отър... (= отъ → р...) см. отр...
- **ОТЪРХАНЪІИ ОТОРХАНЪІИ** растрепанный (?): Власи оторхани и неросчесани. Пов. св. о. XIV в. Поуч. мон. 175.
- отъсед8 отсюда: Азъ сего отседоу изведу (въ др. сп. шселв). Георг. Ам. (Увар.) 336.
- отъселити, отъселю переселить, вывезти: А крстъ вь Асоурим отъскли (атогхісаг). Панд. Ант. XI в. л. 87.
- отъселъ = отъселе отсюда; изъ этого: Боуди же ми съ Биь стънихъ мятвами помаганмоу съвършающа съмотренин, паче же себъ инъмъ отъселъ

- добро нѣчьто приобрѣсти. $E\phi p$. κp м. л. 2. См. отъсед δ .
- -- съ этой стороны, по сю сторону: Ерданъ же рѣка течеть быстро, береги же имать об онъ полъ Іердана прикруты, отселе пологы. Дан. иг. (Нор. 55).
- съ этихъ поръ: Отъселѣ оузърите Сна члчьскааго сѣдашта одеснжеж силъ (ἀπ' ἄρτι). $M\theta$. XXVI. 64. Остр. ев. Се бо отъселѣ блажать ма вьси роди (ἀπὸ τοῦ νῦν). Iук. I. 48. m. ∞ . Бжди вма Гне блгно штъселѣ и до вѣка. IIсалm, mолn. XII s. nc. CXXII. 2. (B.).
- теперь: Отъселѣ на предълежащею слово възвратимъсы. *Нест. Жит. Өеод. 9.*
- отъсидвти, отъсиж8—прожить опредъленный срокъ (о переселенцахъ): А отъсидввъ..., ини потяну мнв в дат своею братьею по силъ. Жал. гр. Троии. Серг. мон. 1392 г. Ср. отъсъдвти.
- отъскакати, отъскач8 отскакивать: Акън о камъкъ бо приразивъщеса, Жскакахоу. *Нест. Жит. Өеод.* 27.
- уб'єгать: Отскача поганый Мамай отъ своей дружины, с'єрымъ волкомъ взвылъ и притече къ Хаест'є граду. Сл. о Задон.
- отдаляться, отстраняться: Мнози дружаться съ властели и, кгда шиметься власть, то шни шскачють. Пчел. И. Публ. б. 20.
- удаляться, выходить изъ подчиненія: Не достоить бо отъ своего епископа отметатися или отскакати клирикомъ. Посл. м. Фот. Пск. 1416 г.
- отъскочити, отъскочу отскочить: Отъскочи. Изб. 1073 г. (В.). Огни бо са прикосъ и възболъвъ, отъскочиши скоро (ἀποπηδαν). Панд. Ант. XI в. л. 43.
- отступить: Сіа вся оуслышавъ и к послѣнеи моуцѣ видѣ себе дошёша, не Жскочи (ἀπεδυσπέστησε). Георг. Ам. (Увар.) 80.
- **ОТЪСЛАВЛІТИ, ОТЪСЛАВЛІТЮ** славить въ отвѣтъ, взаимно: Прославлыему Оцемь и отъславлыющкя Оца (δοξαζομένου τε καὶ ἀντιδοξάζοντος). Гр. Наз. XI в. (В.).
- отъслящати, отъслящаю прослушать, отслушать: — Отслушавъ объдню у святаго Михаила, ноиде Изяславъ ис церкви. Лавр. л. 6657 г.
- выслушать: Егда поють въ пркви, при томь пвны не подобаеть себв пвти ничто же, аще ли, ні своего что шпоеть, ни послушающи (чит. поющи) добрв шслушаеть. Заат. итп. д. 1400 г. (Бусл. 484).
- отъсочити, отъсоч8 отыскать: Аже не боудеть слъда или къ селоу или к товароу, а не Шсочать Ш себе слъда, ни едоуть на слъдъ, или штобиютьса, тъ тъмъ платити татбоу и продажю. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.).
- отъставити отоставити, отъставлю лишить мъста, отставить: — Ёставленъ боудоу \ddot{w} строенья домоу (μ етаста ϑ $\ddot{\omega}$). Лук. XVI. 4. Четвероев. 1144 г. Стефана \ddot{w} игоуменьства \ddot{w} ставища. Нест. Жит. θ eod. 30.

- отвратить: Отъстави простъ свож отъ срдца своего. Панд. Ант. XI в. л. 59. Штоставивъ нъ Ш льсти идолъ. Служ. Варл. XII в. л. 4. Многаждъ глхъ въ, хота Шставй Ш васъ злъни шбычан. Серап. сл. 2.
- поставить, отрядить: Москва река мѣртвыхъ не пронесла, нарокомъ отъставлены были спроваживати на низъ рекою мертвыя. Никон. л. 1571 г. (т. VII. 313).

- см. ОСТАВИТИ.

- ОТЪСТАИВАТИ, ОТЪСТАИВАЮ отчуждать: Тѣхъ деревень и селищь, и что къ нимъ из старины потягло, не освоить, ни продать, ни закабалить, ни по душѣ не дать, ни иною никоторою хитростію отъ церкви Божіеи не отстаивать. Судн. спис. 1498—1505 г.
- отъстати, отъстано оставить, отложиться, изменить: Николи \ddot{w} ... коруны По^вское никоторою хитростью \ddot{w} стати. Грам. Дм. Олиерд. 1388 г. Никоторымъ веременемъ его не отстати. Пор. зап. кн. Олег. Pяз. 1393 г.
- отстать, отбиться: Другой годъ, господине, нашни отсталь, хліба не сінть и сіна не коспль. Прав. гр. Гр. Кологр. 1532 г.
- ОТЪСТОЮТИ, ОТЪСТОЮ находиться на разстоянія: Се дъна отъ нихъ бъста иджща въ тъжде дьнь въ въсь, отъстоющими стадни шестьдесатъ отъ Иероусалима (ἀπέχουσαν). Лук. XXIV. 13. Остр. ев. ЁОстоише й Иердана 5-ю знамении (ἀφέστηκεν, distat). Пат. Син. XI в. 118. Градъ исть, йстом отъ Кънква... й поньрищь. Нест. Жит. Θеод. 1.
- находиться въ отдаленіи, быть далекимъ, отличаться: ІЯко же шстоить но ш земля, тако шстоить поуть мои ш поути вашй. Служ. Серг. л. 100.
- отъстоюти, отъстою окончить: А которои... наими шстой свои оурокъ и... свое дёло шдёлаеть. Исков. суди. грам.
- защитить: Меня хотъли отъ Миханлова иску и отъ правои грамоты отстояти. Прав. гр. Мих. Колуп. 1547 г.
- ОТЪСТРВГАТИ, ОТЪСТРВЖВ соскоблить; очистить: И пакы ма сице шмый, Вяко, да всю сквернв шстрвжеши ми (ха! αὐθις με τοίνυν ἀπόνιψον, Δέσποτα, ἵνα πάντα τῆς ἀμαρτίας ἀποξύσης τὸν ρύπον). Псалт. толк. Өеодор. л. 83. См. острвгати.
- отъстрвити, отъстрвю отстранить, отвлечь: Остроуити чюжек, претваряти же по истьствоу подобанть (въ друг. пер. Шлагати). Никон. Панд. сл. 47.— См. острвити.
- отъстбиати = отъстжнати, отъстбиаю удаляться: — Отъстжнати красьнъихъ позоръ ($\dot{\alpha}$ ναχωρεῖν). Γp . Has.~XI~e.~34.
- отступать: Ни мира емлю, ни отступаю. Сузд. а. 6724 г. (по Ак. сп.).
- отказываться, уступать: Tô не шстоупаю, а кръ не целоую, въз собе, а на собе. Нова. І л. 6737 г.
- уклоняться, отступать: Не отъстжпан отъ повъстьи старьчь (ἀστοχεῖν). Панд. Ант. XI в. л. 188.

- отступать отъ догматовъ церкви, еретичествовать: Причьтьникомъ повелѣвакмъ отъстоуплышимъ (ἀποστατήσασιν), ли отъстоупаюштиимъ (ἀφισταμένοις) еппомъ ничимъ же повиньномъ бълги. Ефр. крм. Ефес. 3.
- --- см. остбпати.
- отъствиатиса отказываться, отдавать, уступать: Отступися Волока, то есть Новогородская волость... И рече князь Ярославъ: того ся не отступаю. Сузд. л. 6737 г. (по Ак. сп.). Кланаемса на всеи воли вашеи, Норовъ всеи шстоупаемса, а крови не проливаите. Новг. I л. 6777 г.
- отъстопити отъстжпити, отъстоплю отойти, отдалиться: Самъ отъстжпи отъ нихъ, како връженик камени (ἀποσπάσθη). Лук. XXII. 41. Остр. ев. Вълъзъ же въ кдинъ отъ корабицоу, иже бѣ Симоновъ, моли ѝ отъ землы отъстжпити мало (ἀναγαγεῖν). Лук. V. 3. т. ж. Шлегъ же, мало ѿступивъ ѿ города, нача миръ творити съ пръма Грѣцькыма. Пов. вр. л. 6415 г. (по Ип. сп.). Бѣше Новгородьць ў, а Соуждальць ҳҳ, и пособи Бъ Новгородцемъ, и паде ихъ т и ҳҳ, а Новгородьць еі моў, и ѿстоупиша Новгородьци, и опать воротивъшеса, възаша всю дань. Новг. I л. 6677 г.
- перестать, прекратить: И не Шстоупи все твора, донъдеже нъп на нбо възведе. Служ. Варл. XII в. л. 14.
- удалиться, воздержаться: Молю вы, Шступите дёль поганьскыхь. Серап. сл. 4. Се же суть злам и сквернам дёла, йже ны велить Хъ стии Шступити. Злат. цпп. д. 1400 г. (Бусл. 503).
- отказаться, отступиться отъ владънія: Онъ же, не биыса с ними, Жстоупи волею Кънква. Нові. І л. 6676 г. Тако како грамо написано, тако имъ надо всею землею Жступи, што есть Лотъпольская земля, какъ не въступатися на тую землю. Грам. Герд. к. Польск. 1264 г.
- отложиться, изм'внить: ЁОступи его (Святослава) Иванко Берладникъ къ Ростиславоу Смоленьскомоу кизю, вземъ оу Стослава с гривенъ серебра. Ип. л. 6654 г. Сказа ему, wже его Ёступили кнази Черниговьсти и п'вловали на нь кртъ. Переясл. л. 6655 г. Всеволодъ... поча слати ко Олговичемь..., Гарополка вела имъ въгнати и-земла своем и Романа Ёстоупити Мьстиславича. Ип. л. 6704 г. Кто Ёстоупить Ё Николы, да боудеть проклатъ. Нов. I л. 6712 г. Не хочемъ тако жъ николи отступити ихъ, коруны королевства Полско(го). Присяжен. гр. Сем. Лыгв. Олгг. 1389 г.
- отступить отъ догматовъ вёры: Аште котории причьтьници отъстоупать..., симъ бълги отъвърженомъ. Ефр. крм. Ефес. 4.
- позволить: Отствинвшю Вгв (παραχωρούντος του Кυρίου, permittente). Жит. Андр. Юр. XXXIV. 136.
- см. ост8пити.
- отъстопитиса отказаться, отстать, перестать дълать: А что, княже, братъ твои Александръ дъялъ

- насилие на Новъгородъ, а того ся, княже, отступи. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264—1265 г. Да быхомъ ся отступили отъ своихъ неправдъ, отъ братоненавидъна и отъ сребролюбіа. Новг. І л. 6888 г. (по Ак. сп.).
- отказаться: Остоуписа Волока и что ксть Новгородьскаго за тобою силою кси зашыль. Нові. І л. 6737 г. Тёхъ (дворць) са ксмъі штстоупили. Дог. гр. 1262—1263 г. За вину его покажнень отъ митрополита писаніемъ, отступился того передёла. Грам. Алекс. митр. 1356 г. Аще ли кто будеть въ церковное вступился, и вы того отступитеся. Сим. Нові. поуч. 1419 г. Отступися Степанъ... тыхъ земель. Нові. рядн. XV в. Тако и тё Новгородцы не отступился тое старины церкви Божіеи и до сего времени. Грам. м. Фот. Ил. 1422 г.
- уступить: А кто будеть закладень позороваль ко мнв, а жива въ Новъгородьскои волости, твхъ всвхъ шступильсь есмь Новугороду. Дог. гр. Тв. в. к. Мих. Яр. съ Новг. 1301—1302 г. Отступиль ти ся треть Москвы. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г.
- отъстбиленин отъстжиленин удаленіе: Не хотѣ оубо бес помощи свона твари оставити Владыка, ни прѣзърѣти въ бѣдѣ отъстжилнинемь отъ ннго (διάστασις). Γp . Has. XI s. 100. Не мощно инѣмъ образомъ разоумѣти образа роженым злобѣ, развѣ и \mathbb{Z} \mathbb{Z}
- прекращеніе: Почю Ѿстоупленик болести и огню пръстатик. *Нест. Жит. Өеод. 30.*
- отступленіе, изм'вна, отступничество: Отъстжилкние оумъіслиша и раздъраник великоумоу и нематежьноуоумоу т'влоу пркве. Гр. Наз. XI в. 48. Отъстоупленик отъ Xā (ἀποστασία). Панд. Ант. XI в. л. 302. Роди (діаволъ) бол'взнь отступленіа помраченія своего. Поуч. митр. Фот. ок. 1410 г.
- отъствиъ отступленіе, отступничество, измѣна: Никъто же васъ не прельстить никъпимь же образъмь, аще бо не придеть отъстоупъ прывок и авитьсти чловѣкъ безаконынъпи. *Io. екз. Бог. 341.*
- отъстопьникъ измѣнникъ, отступникъ: Ровоамъ рабъ и отъстоупьникъ (ἀποστάτης). Гр. Наз. XI в. 46. Прывъи Шстоупьникъ Ш добра въ зло бъість. Іо. екз. Бог. 117. Лешнъ Арменинъ, дыржатель всемоу, Бжиихъ соудьбъ Шстоупьникъ бъівакть. Жит. Өед. Ст. 102. Невѣрникъ и отступникъ правыя вѣры Христовы. Исков. І л. 6915 г. — См. остопьникъ.
- отъствивнъти преступный, измѣнпвшій: Мът же бъ не соупть наричемъ отъстоупьнъпихъ слоугъ. Изб. 1073 г. (Бусл. 273). А мы... преже сего и нынѣ не отступны были отъ тебя государя и не противны были тебѣ государю. Псков. Г л. 7017 г. (по Погод. сп.) См. оствпьнъти.

- отступническій: Аште ли митрополить... приложилься будеть къ отстоупьнжоумоу събориштю. $E\phi p$. $\kappa p m$. $E\phi e c$. 1.
- отступной: отъст8пьнам грамота запись о передачѣ владѣнія: Сверхъ тѣхъ... отступныхъ грамотъ есть у насъ въ монастырѣ на тѣ на отступные даница, что далъ ту землю въ монастырь Тимоей Селиверстровъ. Прав гр. Ник. Кор. мон. 1571 г.
- отъсбдити = отъсждити, отъсбжб -- осудить: -- Пострадати примти нъкое, акън отъсжжденоу (ката-конос). Гр. Наз. XI в. 364.
- приговоромъ суда отнять: Пустошь Михаиловскую... велѣлъ присудити крестьяномъ Южьскіе волости, а у Гнѣваша да у Губы велѣлъ ту землю отсудити. Прав. гр. Өерап. м. и кр. Юж. в. 1485—1505 г.
- отъс 8 дитиса быть присужденнымъ въ отплату: То отъсоудиться вамъ (χριθήσεσθε). Мв. VII. 2. Юр. ев. отъс 8 д см. отъс 6 д 8.
- отъсбдъ судъ: Мко въ тъ днъ оумьрете отъсоудъмь, а не искоусъмь (въ др. мъстъ отъвътъмь). Изб. 1073 г. 213.
- отъсбдьнъти осужденный: **К**линьскам треба бмаше отъсоудьна. *Io. екз. Бог. 303*.

отъсбдв — см. отъсюдв.

- отъсмжденин отъсмжденин осужденіе: Отъсмжденин прїдти (біхд). Гр. Наз. XI в. 117.
- отъсяжение отъсжжение осуждение: По законъ и по отъсжжении (ката́крика). Γp . Has.~XI~s.~359.
- ОТЪСЪЛАТИ = ОТЪСЛАТИ = ОТОСЛАТИ, ОТЪШЛЮ = отошлю — послать, отослать, отправить: — Оже ли гнъ шслеть кго на свок шроудьк, а погънеть без него, того кмоу не платити. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). **Н**лико же васъ... игоуменъмь къде Шсьланъ..., азъ имамъ о томь предъ Бгмь шкещати, а иже шидеть къто о себъ..., то же азъ о томь ороудиы не имамъ. Нест. Жит. Өеод. 28. Оумолиша ї Новгородци не ити на Корвлоу, кизь же шсла полкы назадъ. Нова І а. 6777 г. А которая дъла учиняться межи нами, и намъ отослати своихъ бояръ, ини переговоряться; а о чемь сопруться, ини ѣдуть на третии, кого собѣ исберуть. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. А что ся учинить межи моихъ дътеи, ини отопілють своихъ бояръ; а о чемъ сопрутся ихъ бояре, ини идутъ передъ мою княгиню. Дух. Влад. Андр. 1410 г. Отслаща къ великому Новугороду грамоту мирную. Псков. І л. 6949 г.
- послать назадъ: Аже будетъ (си грамота) князю великому Олгърду нелюба, инъ отошлетъ. Дог. гр. Дм. Ив. 1372 г.
- прогнать: А что ми пишете, что которыи человѣкъ, первую жену отославъ или вторую, да поиметь третьюю, или четвертую, а попове ихъ благословляють: ино тѣ попы по правиломъ безъ священьства суть. Грам. м. Фот. Пск. 1422—1425 г.
- отъсълатиса отъслатиса быть отосланнымъ, отнесеннымъ: Да Ѿслетса сие стое еvлие на свое мъсто на крыйо. Четвероев. 1144 г.

- ОТЪСЪІЛЕА повъстка (?), вызовъ (?): А кто объчается къ суду къ коему дни, ино послъ объта отсылки къ нему не слать; а не сядетъ судья того дни, ино коли судья сядетъ, ино тогды къ нему отсылка; а не видитъ отсылки, а почнетъ хорониться, ино слать къ нему отсылка въ дворъ трижды. Новъ судн. гр. 1471 г.
- отъсьдешьнии отъсъдешьнии исходящій отсюда: — Нъсть възвращеньи по отъсъдешьниимь исходъ. Панд. Ант. XI в. л. 205.
- отъсъдъти, отъсиж8—прожить опредѣленный срокъ (о переселенцахъ): О^тсѣдя^т тѣ люди пришлые свои оурокъ. Жал. льют. гр. сел. Сватк. 1439 г. См. отъсидъти.
- отъсъдътиса выдержать осаду: Того же лѣта были... Литовскіе люди подъ Ригою городомъ подъ Нѣмецкимъ, и Рижани отсъдълися, а города имъ не сдали. Псков. 1 л. 7075 г.
- отъсъка защита (?): Да изыдетъ царь изъ града, вземъ с собою избранныхъ колико мощно на отъсеку града, не дающе Туркомъ толико дерзостне приступати ко граду. Никон. л. 6961 г. (V. 245).
- ОТЪСЪКАТИ, ОТЪСЪКАЮ отгонять, отстранять: Аште о гръсъхъ болимъ и печалоукмъса, отъсъкакмъ гръховьноуж гръдынж. Сбор. 1076 г. л. 87. За дшевьнжж пакость оудобь отъсъкати бесъдъ ихъ (хо́ттєгу). Панд. Ант. XI в. л. 221.
- засъкать, загораживать см. подъ сл. отъсъкъ.
- отъсвкатиса быть отсвкаемымъ, отдвляемымъ: Каковыя убо болвзни и печали не хощемъ имвти, слышаще наша уды отсвкающася отъ врага истины. Грам. п. Нил. ок. 1382 г.
- удаляться: Отъсъкаюштеса отъ гръха и каюштеса. Сбор. 1076 г. л. 215.
- отдъляться, отступать: Аще убо отлагаетеся отъ церкви своея виною мзды поставленіа и отсъкаетеся, яко еретикъ. Грам. п. Нил. ок. 1382 г.
- отъсветь засвка: Леснои сторожи не стерегуть и засвки не свкуть и съ ловчимъ медвежьихъ отсеновъ не отсекаютъ. Жал. гр. и. Шаал. 1532 г.
- отъсвоти, отъсмду выселиться: Восхотвша вотчичи, Олшанскои, да Оленковичь, да князь Өедоръ Бълскои, по Березыню ръку отсъсти на великого князя Литовскои земли. Соф. вр. 1582 г. (т. II. 223).
- отъсъчение отсъчение, отдъление: Опечалихомся зъло сердцемь и внутрыними поболъхомъ о отсъчении Христовыхъ удъ. Грам. п. Нил. ок. 1382 г.
- обузданіе: Идѣже отсѣченіе хотѣнія своего, ту сладость мѣста не имать, ни брашенъ различіе. Грам. патр. Конст. 1377—1388 г.
- отъсвченьно рѣшительно, безпощадно: Шбличан шсѣченно (ἀποτόμως). Тит. І. 13. Апост. толк. XV в. (Оп. II. 1. 165).
- отъсъчи отъсъщи, отъсъку отрезать, отсъчь: — Аще съблажнаеть та роука твом, отъсъцию.

- $(\mathring{\alpha}\pi\acute{o}$ χο ψ ον). Mp. IX. 43. Mcm. es. Корени бо отъсѣченоу... (ἐκκόπτειν). Панд. Ант. XI s. л. 115.
- отвергнуть, отказаться: Отъсѣшти злааго наоука. Сбор. 1076 г. л. 222.
- обуздать: Отъсъщти свож волю (хо́ ϕ а ι). Панд. Ант. XI в. л. 165.
- отлучить, изгнать: Да отъсвченъ боудеть отъ пркве (въ Уст. крм. Ѿлучитьса; ἐκκοπτέσθω). Ефр. крм. Апл. 28.
- отъсвчиса отъсвщиса отдълиться, удалиться: Не подобаетъ сего ради отсъщися отъ церкви. Грам. п. Нил. ок. 1382 г.
- отъсюда съ этого м'єста; здісь: Аще бъл тогда свою волю створилъ и Муромъ налізль, а Ростова бъл не заималь, а послаль (бъл) ко мні, шсюда са бълхо оуладили. Пис. Влад. Мон.
- отъсюд8 отъс8д8 отъсждж изъ этого мѣста, отсюда: Въстанѣте, идѣмь отъсждж (ἐντεῦθεν). Іо. XIV. 31. Остр. ев. По отъпьствии кже отъсоудоу. Панд. Ант. XI в. л. 205. Изведетъ та отсюдоу. Нест. Жит. Өеод. 7.
- отсюда, отъ мира сего: Црство мон нъсть отъсждоу (вутейдеу). Io. XVIII. 36. Остр. ев.
- съ этихъ поръ, теперь: Нъ се оуже начну шсюду исповъдати, мже исперва чюдеса же и цъленим стоую блжную стрпцю Бориса и Глъба. Нест. Бор. Гл. 30.
- отъсюдъ = отъсждъ отсюда, съ этой стороны, здъсь: — Кто ксть народъ въ образованые семь, Жеюдъ и Жиюдъ. Книг. откр. Авр.
- отъ этой причины: Отъкждоу свари въ васъ, не отъсждъ ли, отъ сластьи вашихъ. Панд. Ант. XI в. л. 58.
- отътварити, отътварию воздавать, отплачивать: Любить бо въ власти еже отътварити зълобы члкъ (ἀντιδράν). Γp . Has. XI s. 281.
- ОТЪТЕНЬЛИЕ ОТЪТЕНЛВЕ ОТЪТЕНЕЛЬЕ ОТТЕПЕЛЬЕ. Тои же нощи, по грѣхомъ нашимъ, бысть оттеплъе, росполися вода подъ городомъ. Новг. І л. 6801 г. (по Арх. сп.). Мъсяца декабря 7 бысть оттеплъе и вода велика. Псков. І л. 6987 г. Зима та была студена, великиї морозы во всю зиму, и ни единъ денъ со оттеплиемъ не бывалъ. Никон. л. 7065 г. (VII. 280).
- отътечи, отътек удалиться, уйти: Отече от шюлы странъ кго народъ мазычьнъ. Книг. откр. Авр. исчезнуть, уничтожиться: Погыбе высе, оулъжи-

ся, отътече. Γp . Has. XI в. (B.).

- отътинати, отътинаю отвлекать, отвращать: Аще ли кто кром'в повиновеним и соб'в начнеть д'выти, сти ботинають того расоужениемь. Никон. Панд. сл. 2.
- отътищати, отътищ8 упираться: \overline{B} опонъ столну единому \overline{w} тищащи другъ \overline{w} друга (δύο ἀγκωνίσκους... ἀντιπίπτοντας, contracadentes unum alteri; въ др. сп. \overline{w} тищащ8). \overline{H} cx. \overline{XXVI} . 17 no cn. \overline{XIV} ε.

- отътолъ отътоли отътоль отътолы оттуда: Оттолъ пондоша на Чюдь. Исков. Іл. 6725 г. Отолъ горъ идучи. Сказ. Ант. Нов. л. 10. Отолъ близ. т.ж. Отоль али жь до Шатеевъ. Грам. Влад. 1387 г.
- съ тѣхъ поръ, послѣ того: И отътоли искааше подобъна врѣмене, да ѝ прѣдасть (ἀπὸ τότε). Мө. XXVI. 16. Остр. ев. Отътоли Пилатъ искааше поустити ѝ (ѐх τούτου). Іо. XIX. 12. т. ж. Июдѣиство оттолѣ погыбе и законъ по семъ, яко вечерняа заря, погасе. Илар. Зак. Благ. 234. Ѿтолѣ крамола преста в Рустѣи земли. Іак. Бор. Гл. 103. И Ѿтолѣ оутверднся таковъни праздникъ. т. ж. 128. Разоумѣвъ, ыко оттолѣ хоташе прославлено бъти мѣсто то. Нест. Жит. Өеод. 7. Ѿтоль начаща строити брань къ гра. Новг. І л. 6712 г.

ОТЪТРАСАТИ — см. ОТЪТРАСАТИ.

819

- **ОТЪТРЕНИ ОТЪТЪРЕНИ** соскабливаніе, стираніе, уничтоженіе: Аште бо к и каженикъ, нъ моужь ксть кстьствъмь, како же бо и бодьливъ воль оутъренома рогома, не отътъреникмь рогоу конъ бы, нъ и кще волъ ксть. *Изб. 1073 г. 208*.
- отътръвити, отътръвдю стереть, истребить, уничожить: Отребять насъ ω земля (ἐντρίψουσιν, exterent). Iuc. Has. VII. 9 no cn. XIV s.
- отътрасати отътрасати, отътрасаю отряхать; отвращать: Ненавидаи неправьды, ржцё отътрасам $\ddot{\mathbf{w}}$ мьзды (ἀποσείειν). Панд. Ант. XI.в. л. 224.
- ОТЪТРАСТИ, ОТЪТРАСВ отряхнуть, стряхнуть: Исходаще отътждоу, отътрасёте прахъ, иже есть подъ ногами ваними (ἐκτινάξατε). Мр. VI. 11. Остр. ев. Пако проугы бо къто бо отътрасеть отъ плота, тако члка отъ ръсноты отътрасоу бъсп. Исалт. толк. XII в. 212 (Лавр. Оп. 31). Отреся прахъ невърьствия. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 66).
- отбросить, сбросить: Желающе гръховьноую скверноу Штрасти. Служ. Варл. XII в. л. 21. Иго штътрасъ. Іо. екз. Бог. 220.
- отвратить: Отъ лоупежа же неправьдьна штраси роуцъ твои. Уст. крм. Поуч. исп.

- CM. OTPACTE.

- отътвта облегченіе; перемиріе (?): Юріе Онцифоровичь... къ Нёмцемъ не нялся оттуз сложити (ср. Нові. IV л.: не нялся грамоты крестнои... розврещи). Соф. вр. 1414 г. (т. I, 447). Псковичи стояща въ Великомъ Нов город в съ силою своею полторы недъли, и отъидоща прочь, оттугу давши Великому Новугороду. Псков. I л. 6964 г.
- отътода изъ того мъста: Отътоуда пакът преселисы на инъ хълмъ. *Нест. Жит. Оеод. 9.*
- отътодо отътждо изъ того мъста, оттуда: Исходаще отътждоу, отътрасъте прахъ, иже ксть подъ ногами вашими (ехетоеч). Мр. VI. 11. Остр. ев. Гако гоуба водъ тоудоу почьрпе. Мин. 1096 г. (окт.) 9. Съказаща кму, каже съъппаща т приходащихъ туду. Іак. Бор. Гл. 104. Онъ же, изръзавъ шатеръ, и сви собъ оужище и свъсиса тоудоу (изъ башни) доловь. Ип. л. 6698 г. Фтоудоу иде къ Гарославоу. Новг. I л. 6737 г.

- Свѣтильна... Ѿтоудоу изнесе (є́хєїдєч). Георі. Ам. (Увар.) 91.
- отъ того мѣста: А оттуду тамо близъ пещера великаго Антонія пустынника. Инп. 11392 г.
- всявдствіе того, по причин'в того: Оттуду своей души б'єду происходатаеть. Грам. п. Нил. 1382 г.
- отътодъ отътждъ оттуда: Съ небесе гласъ, отътждъ бо съвъдътельствоунмъ (ехебеч). $\Gamma p.~Has.~XI~s.~14.$
- отътвла оттуда: Покела Мерецкаа волость, Штула оу низъ по Немну. Грам. Влад. 1387 г.
- отътъкнотиса натолкнуться, наткнуться: Отътъчеся чрево кго (pupugit illum venter, ξνυξεν αὐτὸν ἡ γαστὴρ αὐτοῦ). *Ham. Cun. XI в. 54.*
- **ОТЪТЪРГАТИСА ОТЪТРЪГАТИСА** отрываться, падать: $\overleftarrow{\mathbf{G}}$ Тръгаахжса зв'ездъі, ыко зращен ми'вша скончаніе. $\mathbf{\Pi}$ ереяса. л. 6571 г.
- отътъргноти отътръгноти отъторгноти оторгноти, отътъргно оторвать, сорвать, вырвать: Конь же нача совати под нимъ, и шеломъ спадъ с него, и щитъ на немъ сторгоша. Ип. л. 6659 г. Повелъ мзыкъ въ опять тыломъ изъвлеченъ стръгноти грътанъ. Жит. Григ. Арм. 23.
- отнять: Вънвшьнки же оумжчал и силж отътрвжим (вм. отътръжл) пламени (καὶ τὸ μεν ἔξωθεν ἀπομαραίνων καὶ τὴν ὅλην ὑποσπῶν τῆς φλογός, subtrahere). Γp . Has. XI e. 7e. Честь церкви тоя архіепископья отъяти, ли отторгнути церковное отъ предъла ея. Γpam . n. Hus. 1382 \imath .
- изгнать: От'торженомъ быти стго м'вста. Пат. Печ. 36.
- уничтожить, разрушить: Манастыри села пожгоша. *Ип. л. 6659 г.*
- см. отътърги8ти.
- отътъргнотиса отъторъгнотиса оторваться: Гороу та Данилъ видище, Припътам, $\ddot{\mathbf{w}}$ немже $\ddot{\mathbf{w}}$ търъжеса камъі. *Мин.* 1096 г. (сент.) 48.
- отдівлиться: И кгда Шторъгнется дійа кго Ш тівла. Пал. XIV в. Зав. Дан.
- отдълиться, отступить: О мирьскъихъ члбцьхъ, прилагающихся

 ©лученъить и

 ©торгъшинься сборным призвитеромъ.

 Ряз. крм. 1284 г. 33.
- см. отътьргнотиса.
- отътьрги ти терьги ти, отътьрги торьвать, отвлечь: \ddot{G} блітым дружины \ddot{w} терьгноувь, погоубити. Сбор. 1296 г. 10. Поуч.
- расторгнуть, разлучить: Нѣкъто (= никто) ксть отътъргна съкоупленим (μηδείς ἐστιν διασπῶν τὸ συνοικέσιον, nemo est qui coniugium divellat). Εφp. крм. Bac. 41.
- см. отътъргибти.
- отътьргибтиса отътрьгибтиса оторваться: И се штрышеса (вм. штрышеса) ш вым помсь, имже

- бѣ рука кы възвазана. *Нест. Бор. Гл. 52.* См. отътъргнотиса.
- отътагнотиса отстраниться, отдалиться: Аште и въ сама последьнам зълобы доиджть, аште и поусти бждоуть добрым детели, и отътагнжться длъжен, и высе по видимоумоу просмрадать естыствынон доброе оустроение (ἀποσχοινισθώσιν). Панд. Ант. XI в. л. 108.
- отътажати, отътаж8 подвергнуться (наказанію), понести (наказаніе): Шпитьмью Ѿтажить (ὑποστήσεται, subibit). Никон. Панд. сл. 13. Вас. 25. Ср. отътазати.
- **ОТЪТАЗАТИ, ОТЪТАЖ**8 натя́нуть: Ѿтязавъ лукъ (καὶ ἐπέτεινεν... τὸ τόξον, въ нов. налаче л8къ). Цар. 3. XXII. 34 no cn. XVI s. (В.).
- искупить: Дондеже Ѿтяжеть прегръщение ваше (καὶ ἀνοίσουσι τὴν πορνείαν ὑμῶν, et reportabunt). Чис. XIV. 33 no cn. XIV в. Ср. ОТЪТАЖАТИ.
- отътазатиса отказываться: Ётязаашеся Ё пороучента (reifciens). Жит. Ник. Студ. Мин. чет. февр. 66.
- воздерживаться: Отътазатиса подобаеть пишньства. Сбор. 1076 г. л. 75.
- отътати, отътно = ототно оторвать: Вепрь ми на бедръ мечь шталь. Поуч. Влад. Мон. 83. Или кто вънбинть око члвкоу или ногоу ототнеть, или роукоу штотнеть, или иноую хромотоу въ тълъ оучинить, е гри съръбра платити. Смол. гр. п. 1230 г.
- отомкнуть, отстегнуть: Егда же азъ пріиду ко граду, и вы возводъ ототните и мость положите. *Новг. IV л. 6926 г.*
- отнять: И прогна ихъ за Великую рѣку, и пороки ихъ оттяша. Пеков. І л. 6831 г.
- отъходити, отъхож8 уходить: Члвкъ, отъхода, призъва рабъ свою (ἀποδημῶν). Мв. XV. 14. Остр. ев. Оходаче со посло пртва наше, да попроводать к великому кназю Игореви. Дог. Игор. 945 г. (по Ип. сп.). Сама же въ шходивъ до Гречкъта земла. Іак. Бор. Гл. 138. Не шходити имъ ш мъста того. Нест. Жит. Өеод. 15.
- удаляться, исчезать: Начать мракъ идольскій отъ насъ отходити. *Илар. Зак. Благ. 241*.
- умирать (иногда съ прибавленіемъ сл. св вта сего: Престависа великъни кназь Русьскъни Гарославъ; и еще бо живущю кму, наради снън свою, рекъ имъ: се азъ шхожю св вта сего, снве мои, имъ ите в собъ любовь. Пов. вр. л. 6562 г. Преже времене шходити. Жим. Өед. Ст. 145. Отходя сег св в Дух. Патр. 1391 1428 г.
- отъходъ удаленіе, уходъ: И кгда хотыхоу страньнии отъити, възв'єстища оуноши свои Ѿходъ. *Нест.* Жит. Өеод. 3.
- отъходънивъ отшельникъ: Пришьдъ бо нѣк'то къ мжжоу отъходъникоу въ горѣ мъл'чащоу. Изб. 1073 г. 33. Дроугый же баше чърноризьцъ о̂ходъникъ. Сбор. 1076 г. л. 129. Чернечьскъйхъ шходникъ тво-

- рити шбычай (та тый ауххырптый праттый). Никон. Панд. сл. 30. Слово Прокопіа шходника (anachoreta). Жит. Порф. 42. Мин. чет. февр. 301. Съ всёми священникы и духовными человёкы, общежители же и пустынными отходникы. Посл. в. к. Вас. Вас. Конст. Палеол. 1451—1452 г.
- отъходьничь прил. прит. отъ сл. отъходьникъ принадлежащій отшельнику: Видівъ хлівнину шходничю. *Іо. Люств. XIV в. (Оп. II. 2. 200)*.
- отъходьничьскъ какъ отшельникъ: Фходничьскъ смѣрено пребывати (ἀναχωρητικήν παιδοτριβετσθαι διαγωγήν, anachoreticam vivendi rationem exercere). Никон. Панд. сл. 6. Трул. 41.
- отъходьный уединенный: Бяше же Іоанъ въ тои часъ въ отходнёй своей клётцё, творя обычныя молбы (ἐν ἀναχωρητικῷ αὐτοῦ κελλίφ). Жит. Іо. Злат.
- отшельническій: Отьходьнок обоучатися прівбываник (αναχωρητική). Εφр. крм. Трул. 41. Ѿходьнок житик. Жит. Θед. Ст. 37.
- отьжоженин странствіе, путешествіе: Отьхоженим (ἐχδημία). *I'p. Has. XI в. 45*.
- пребываніе на чужбинѣ: Мьртвыйхъ помыслъ спѣхъмь дійвьнымъ хвалысл въ глоубоцѣй старости, проне, и Ѿхожений приытъсы (ἀποδημίαις). Мин. 1096 г. (сент.) 111.
- отъхожии отдаленный, въ сторонъ находящійся: А гдѣ отхожіе пожни отъ селъ или отъ деревень, ино поженному государю не городитися. Судеби. 1497 г. Купилъ есмь... ихъ отчину, деревню Усохи да селищо Мышкино отхожее. Купч. 1508—1509 г.
- отъхражноти, отъхражно отхаркнуть: Аще кто отхракнетъ кровь, то на 2 день или на 3 день умираще. Исков. л. по Погод. сп. 6860 г.
- отъцъловатиса присягнуть: Хочеть, отцълуется, что въ томъ не виноватъ. Судеби. 1497 г.
- отъцвщати, отъцвщаю вм. оцвщати очищать: Крщньемъ бо шцвщаеть грвси ш ржтва. Паис. сб. Өеод. Печ. (Бусл. 516).
- **ОТЪЧААТИСА** см. **ОТЪЧА**ГАТИСА.
- отъчаватиса отчаиваться, desperare: Ё чаваашеса дії а своеа. *Іон. (Упыр.) 35.* Отъчавоть себе. Сбор. 1076 г. (В.).
- **ОТЪЧАНИ** отчаяніе: Да не отъчаньимь горьше бъівъпіе, присно на горыпек прѣтажеми бжджще (ἀπόγνωσις). *Гр. Наз. XI в. 100*.
- отъчанине отчанніе: Наведоу на въї отъчанник, краст δ же и δ *Вдость опоухажштю (въ Греч. ἐπιστήσω ἐφ' ὑμᾶς τὴν ἀπορίαν). Изб. 1073 ι . 102 (Лев. XXVI. 16). Къто бо, заблоудивъ съ поути, не възиска пакы, раслабленъ ли бысть отъчанникмь, пакы днъ сь оутрѣшнии пакы днъ подвигоу δ дажь. Сбор. 1076 ι . 4. 48.
- отвага, отчаянность: Защитивсь шчамньемь, акы твердымъ щитомъ. Ип. л. 6769 г.
- см. нодъ сл. отъчаюти.
- отъчанти, отъчаю ожидать: И есть оставле-

- ние до коньца штьчанмо. *Io. екз. Бог. 213.* А дроугам отъчаима на съврьшеноую моукоу. *т. ж. 215.* Баго творите и дадите в заимъ, ничто же $\ddot{\mathbf{u}}$ чающе, и боудеть многа мьзда ваша ($\mu\eta\delta\dot{\mathbf{e}}$ \mathbf{v} $\dot{\alpha}\pi\epsilon\lambda\pi\dot{\mathbf{u}}$ \mathbf{v} \mathbf{v}
- приходить въ отчаяніе: Не подобакть Шчанти оучимыхъ (ἀπογινώσκειν). Никон. Панд. сл. 55. Вечероу же бывъшю, Шчаннъ бывъ Клавдии (ἀπέγνωστο; отчаялись, что Клавдій прійдетъ). Пиел. И. Публ. б. 64.
- признать безнадежнымъ: Добрыи врачь ксть, иже иметьса лѣковати больны и Шчамныхъ всѣми врачи (ἀπεγνωσμένοις). Пчел. И. Публ. б. 21. Ѿчамнъ бъ врачьми (ut medicos spes omnis defecisset). Жит. Ник. Студ. Мин. чет. февр. 69. Ср.: Кононъ, разоумѣвъ, мко отъчааща кго, мко не могжштоу кмоу сего оустава съконьчати. Супр. р. 23.
- отвѣчать: Даръ молчанью (въ подл. молчанье) еже многымъ не Ѿчаыти (τὸ πολλοῖς μηδὲ ἀποκρίνεσθαι; по др. сп. не Ѿчаынье). Ичел. И. Иубл. б. л. 63.
- ОТЪЧАЮТИСА ОТЪЧААТИСА терять надежду, приходить въ отчаяніе: — Своих надежь шчаашя. Упыр. 247. Сльзъ ли не имаши, нъ не отъчаиса, въздыхаи же часто и тажько отъ вьсего срдца. Сбор. 1076 г. л. 36. Не рьци:... не имамь дрьзновению, кже къ Ббу припасти, ни оубо не отъчаи себе. т. ж. л. 56. Не трыпя отъчагатися (se ferre non posse significans, μή φέρων αὐτοῦ τὴν ἀπόλειψιν). Пат. Син. XI в. 134. Горе бо оубо съгръшания исть, иже отъчаатисы (ἀπογιγνώσκειν). Hand. Aum. XI в. л. 67. Отъчанвъшюсь свонго гонезеним (адоуету). Гр. Наз. XI в. 263. Оувът мив, оувът мив, плачюса по опи, плачюса паче, звло шчамкся по тебв, брате и гне Борисе, како прободенъ еси. Іак. Бор. Гл. 85. Николи же не отъчаисы, нъ въ времи крѣпаси, высю печаль свою възвырзи къ Богоу. Нест. Жит. Өеод. 16. Людемъ всвиъ отчаявшимъся своего жітья, мняще уже кончину сущю. *Давр. л. 6738 г.* Не люто то, иже оубоденоу бълти на рати, но wже оубоденъ шчакться и небрежеть иць-Не отчаемся твоеа милости. Новг. І л. 6807 г. (по Ак. сп.). Устращишяся и живота отчаявшись, а иніи на бъгы обратишася. т. ж. 6888 г.
- ОТЪЧЕТИТИСА удалиться, отречься: Англа зълаго Ѿчетимъса (ἀποτάσσειν). Панд. Ант. XI в. л. 129. — Ср. отъщетитиса.
- отъчождитиса см. отождитиса.
- отышаютиса уклоняться, воздерживаться: Прилежати милостыни и добрымъ дёломъ, и отъ злыхъ отшаятися. Никон. л. 6712 г. — См. Ошамиса.
- отъщивити, отъщив отломить: Явися знаменіе...: два мѣсяца на небеси въ нощи и ударилися вмѣстѣ и одинъ у другого хвостъ отшибъ и тотъ мѣсяцъ отшибенои хвостъ приволокъ къ себѣ и знати стало на мѣсяцы томъ какъ перепояска. Псков. І л. 7075 г.

- отъшьльникъ странникъ: Отшьлникъ. *Прол.* XIII в. 247. См. ошьльникъ.
- ОТЪШЬЛЬСТВИН удаленіе, ὑποχώρησις: Отшельствїа (въ Увар. сп. л. 222 ошествиа). Георг. Ам. (по Син. сп.) См. Опьствин.
- отъшьльство отъшельство отшельничество: Три чины суть иночьства: 1-е обще по всему житіе; 2-е отшелство, два или три; 3-е особное каждаго житіе въ манастыри. Посл. м. Фот. Ситт. 1418 г.
- отъшьльць отъшьльць отшельникь: Ієдинь отъ Срацинь оусѣкноу отъшьльца (ἀπεκεφάλισεν τὸν ἀναχωρητήν, caput abscidit). Пат. Син. XI в. 25. М'ногъ часъ искавъще, не обрѣтоща шшьльца (τὸ λείψανον τοῦ ἀναχωρητοῦ). т. ж. 106. См. ошьльць.
- отъщьствин отъществин удаленіе: По отъщьствин нже отъсоудоу (ἀποδημία). Панд. Ант. XI в. л. 205. Каа польза отшествіа его изъ мира. Кипр. м. посл. иг. Ав. 1390 г.
- отправленіе, отъвздъ: По отшествій его другаго пути къ Риму. Посл. м. Іон. Лит. еп. 1460 г.
- смерть (иногда съ прибавленіемъ сл. къ Бог8): Сщнок твок къ Боу Шшьствик възвеличаса провоженикмь англъ. Мин. 1097 г. 129. Выса година тебъ на омъвеник, ельма же и вса на отышьствик. Гр. Наз. XI в. 107. И оуже на коньць житиы пръщыдъ, и пръже оувъдъвъ кже къ Боу свок Шшьствик. Нест. Жит. Өеод. 27.
- см. **ОШЬСТВИК.**
- отъщьстин отъщестин удаленіе: Приспъ отъщестым дынь (ἐхδημία). Гр. Наз. XI в. 44.
- уничтоженіе: Пропов'єданть конець Шшестин Монсвиску закону. *Пал. толк.* 1406 г. 300.
- см. ОПЪСТИН.
- отъщепеньць отступникъ, измѣнникъ: Именуеть его отщепенцемъ и отступникомъ. Посл. Рус. еп. Лит. 1459 г.
- отъщетити отъщтетити, отъщечо повредить, испортить: Кам бо польза члкоу, аще приобращеть высь мирь, а себе погоубить или отъщетить (Уприюда). Лук. IX. 25. Остр. ев. Паче похоуленоу быти, неже хоулити..., отъщтетитиса, а не отъщтетити. Сбор. 1076 г. л. 106. Аще и высь миръ приобращемъ, а дийю свою погоубимъ ли Шщетимъ, чимъ ли искоупиимъ дийо свою ш моукъв. Клим. Болг. поуч. въ Сбор. Троиц. XII в.
- наказать: Не подобакть поставлыемы ихъ клирикъ Шщетити словомь ывлены ихъ (ζημιούσθαι, muletari, damnum inferi; Ряз. крм. пакости дъгати). Ефр. крм. LXXXVII. 18.
- отъщетитиса отъщтетитиса потеривть, получить вредъ: Паче похоуленоу быти, неже хоулити, обидимоу быти, а не обидвти, отъщтетитиса, а не отъщтетити. Сбор. 1076 г. л. 106. Любаи пылныство много Ѿщетитьста. Ефр. Сир. XIII в.
- лишиться: Преже брака данаго ен дара моужь wтщетить. Нова крм. 1280 г. 328.

- быть испытаннымъ: Отъштетитьса се кдина моука, самъ же сънабъдитьса. Изб. 1073 г. л. 166.
- ср. отъчетитиса.
- отъщитиса (?) спѣшить: Маркеломь... зѣло отъщищюса (вм. отъщищемьса?) (πάνυ σπεύδοντος, nimium festinantem). Εфр. крм. Кро. 136.
- отъвдение окончаніе вды: По отъвдении обвда. Нест. Жит. Өеод. 12. Таче по швдении, къ вечероу свдащемъ имъ, и се, по проречению блаженаго, привезоща г возъі, пълънъі соуще къръчагъ съ винъмь. т. ж. 20. — См. отъюдение.
- отъвздъка вывздъ, повздка: А къ болю и къ роженицв вздити безпенно, а на свое двло коли отъвздка придетъ, ино безъ мирьского ввдома не отъвзжати. *Поряди. свящ. 1588 г.*
- ОТЪВЗДЬНЪІИ отдаленный: волости, мёста отъвздьнам: — А чимъ мя благословиль отець мои князь великіи Ивань въ городё въ Москве и въ станёхъ два жеребья, и пошлинъ всёхъ два жеребья, такъ же и Коломна съ волостми, и Звенигородъ съ волостми и отъёздными мёсты, и великымъ княженьемъ; того ти подо мною блюсти. Дог. гр. Дм. Ив. 1389 г. А князь Оньдрей возметъ съ Можанска и со всёхъ волостии Можанскихъ сто рублевъ и семъдесятъ рублевъ бесъ трехъ, а съ отъёздныхъ мёстъ семъдесятъ рублевъ безъ дву. Дух. Дм. Ив. 1389 г. А се даю сыну моему князю Аньдрею: Можаескъ со всёми волостми и съ тамгою и съ мыты и зъ бортью и съ селы и со всёми пошлинами и съ отъёздными волостми. т. ж. А се волости отъёздныё: Верея, Рудь, Гордошевичи.
- отъвздыць ?— А се Дмитровъски волости: Вышегородъ, Беренд ва слобода, Лутосна съ отъвздыцемъ, Инобатъ. Дух. Дм. Ив. 1389 г.
- отъвзжати см. подъ сл. отъвздка.
- отъвсти, отъвмъ окончить ѣду: Ёвмъ и шпьемъ. Злат. ипп. д. 1400 г. (Бусл. 486).
- отъвжати, отъвдб увхать, отъвхать: Ставшю же ему над Вислою рвкою, и отъвха самъ в малв дружинъ отъ полку своего. Лавр. л. 6713 г. Епйа оублюде Бъ, швха проче во тъ годъ, егда рать остоупи градъ. Новг. І л. 6746 г. Отъвха за 5 верстъ и ста шатры на бору чистъ. Псков. І л. 6773 г. Како пошла рать, и онъ отъехалъ, городъ повъргя. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г.
- уѣхать, отложиться, перейти отъ одного князя къ другому: А кто будеть бояръ и слугъ къ тобѣ брату моему молодшему отъ мене отъѣхалъ до сего докончанья, или по семь докончаньи къ тобѣ при-ѣдеть, на тыхъ ми нелюбья не держати. Дог. гр. Дм. Ив. 1362 г. А кто бояръ и слугъ отъѣхалъ отъ насъ къ тобѣ или отъ тобе къ намъ, а села ихъ въ нашеи вотчинѣ въ великомъ княженьи, или въ твоеи вотчинѣ во Тфѣри, въ ты села намъ и тобѣ не въступатися. Дог. гр. Дм. Ив. 1375 г.
- отъюдение окончание фды: Повель об кго

- състи съ нимь на тръпезъ... по Жидении же Жпоусти и. Нест. Жит. Өеод. 8. По отъядении объда. Новг. III л. 6707 г. См. отъядения.
- **ОТЪЮДЬ** лѣкарство (В.): Велика Ѿюдъ есть долготерпение (μέγα φάρμαχον, magna medicina est longanimitas). Пал. 1494 г. (В.).
- отъмти отати, отъимо отоимо отьмо взять, отнять: Нёсть добро отати хлёба чадомъ и поврёщи й пьсомъ (λαβείν). Мо. XV. 26. Остр. ес. Сниде Бъ и размёси изънки на о и в изънка; Адамовъ же оъ изънкъ не штатъ оу Авера...; сего ради того изънкъ не преме(ни)са; ѿ сего суть Еврём. Сл. филос. 986 г. Богу не хотящю его и святёй Богородицё, изверже его изъ землё Ростовьскы, отъиметь отъ него умъ. Лавр. л. 6677 г. Аще же кто... дерзнетъ... честь перкви тоя архіенископья отъяти. Грам. п. Нил. 1382 г. Богъ отъиметь см. подъ сл. Богъ.
- взять назадъ, отобрать: Которыи кназь по можмь княжении почьнеть хотвти шати оу стго Гешргии, а Бъ боуди за тъмь и стам Бца; и тъ стыи Гешргии оу него то штимають. Грам. 1130 г. А Городець, княже, даль Дмитрии съ Новгородци Иванку; а того ти, княже, не отъяти. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1264 1265 г. Ту грамоту, княже, отъяль еси, а та грамота, княже, дати ти назадъ. Дог. гр. Новг. съ Яр. Яр. 1270 г.
- завладѣть силою, захватить: Отяша раби Авимелеши (ἀρείλοντο, abstulerant). Быт. XXI. 25 по сп. XIV в. Володимеръ же приступи ко вратомъ всточнъимъ Ѿ Стрежени и шта врата. Пов. вр. л. 6586 г. Ѿемше шстрогъ, зажгоша перёгородёе все. Переясл. л. 6660 г. Штоиметь кназь все и женоу и дѣти въ холопьство. Смол. пр. 1229 г. Ѿытъ Ѿ насъ моужи добръгѣ. Новг. І л. 6776 г. Кто будеть купилъ села..., кто будеть даромъ отъялъ или сильно, а то поидеть бесъ коунъ къ Новугороду. Дог. пр. Новг. съ Ал. Мих. 1325—1326 г.
- снять, принять: Внезапу бъл акъл жытъ покровъ. Іак. Бор. Гл. 138.
- отдълить: Отоими, рече, въ великъни четвергъ тъло Христово, како Жкладанни на постънъна дни. Вопр. Кир.
- снять, уничтожить: Тако сътвори мънѣ Гъ въ дьни, въ ньаже призърѣ отъвати поношение мое въ члвцѣхъ (ἀφελεῖν). Лук. І. 25. Остр. ев. Фатъ поношенье Ѿ снвъ Излвъ. Нест. Бор. Гл. 11.
- вывести, избавить: Штьми нъи и помози намъ (βοήθησον ήμᾶν καὶ ἐξελοῦ ἡμᾶς, auxiliare nobis et eripe nos). *Iuc. Hae. X. 6 no cn. XIV в.*
- см. отънати.
- отъатин отатин отнятіе, отсѣченіе: Оушью Жатье претьрынѣ радоуаса, Тараше славыным. *Мин.* 1096 г. (окт.) 43.
- отнятіе, лишеніе: По отатии поыса и въ моукы вълаганмоу и въ изгънаниы поущанмоу. Ефр. крм. LXXXVII. л. 299.

- отъатиса быть отнятымъ: Нже мьнитьса имва отъиметьса отъ него (ἀρθήσεται). Лук. VIII. 18. Остр. ев. Марим бо благжж часть избъра, ьаже не отъиметьса отъ нева (ἀφαιρεθήσεται). Лук. Х. 42. т. ж. Нгда отъиметьса отъ нихъ женихъ (ἀπαιρεϊσθαι). Панд. Ант. XI в. л. 198. А по моимъ грѣхомъ ци имуть искати Татарове которыхъ волостии, а отоимуться, вамъ сыномъ... подѣлити вы ся опять тыми волостии (въ Дух. Ив. Дан. 1331 г. отыимуться). Дух. Ив. Кал. 1327—1328 г. А отъимется отъ сына... Козелескъ... Дух. Влад. Андр. 1410 г.
- отняться, перестать дёйствовать (о язык'в): Аще убо человёкъ при смерти, а языкъ отъимется отъ него, не годится стричи его. Кипр. м. посл. къ Ав. 1390 г.

— см. ОТЪНАТИСА.

- Остоупита градъ силою і отыниша тыномь всь. Нові. І л. 6746 г. Архиепископъ Василіи святую Софію тыномъ новымъ отыни. т. ж. 6844 г. (по Арх. сп.).
- поставить тынъ: Тынъ отыниша около церкви. Исков. І л. 6926 г.
- оть пусть: Помти же челадинь въ челадина мѣсто, а шномоу дати лице, оть идеть до конечьнаго свода. Р. Прав. Яр. (по Син. сп.). Да не мозїте отягчяти заповѣдію, оть вси каются. Ил. Нові. Поуч. Рѣшити й, рече, и молитва раздрѣшьнам дати кмоу, но оть държить заповѣдь, мко же кмоу отець велѣлъ. Вопр. Кир. А жена мом пострижетьса въ чернице, то вы даите ки четверть, шть не боудеть голодна. Рук. Клим. д. 1270 г. Ср. Ать.
- отьмати, отьмаю (вм. отимати отъимати) отнимать: Грабивъщиимъ бо и отьмавъщиимъ велить имъ възискати оу тъхъ, оу нихъ же обращте къто свом лежащта. Изб. 1073 г. 77.
- отъмънение потемненіе, помраченіе: Многъіхъ твоихъ подвігъ блистаниї отъмьненіе иземлюще всага Армениа. Мин. 1096 г. (сент.) 176. Въ ономъ велицъмъ и страшнъмъ соудищи, идъ же нъсть оудобренія, нъ шмнъніе (σхотібию). Згатостр. 12.
- отьмьныти отемныти, отьмьныю затмевать, лишать ясности: Сего же болми шхоуд вающи сил и штымнающи ызыкь, и возбноувъ и ре ко кнагин в своеи. Ип. л. 6702 г.
- отънъ (вм. остънъ?) колъ, остенъ: Гнѣвливое его сердце пронзе яко отномъ крестною силою; уподобися доблести мудрыя Іоили, иже Сисару царя Тирскаго отномъ пронзе. Степ. кн. І. 53 (В.). Ср. остънъ, оснъ.
- отънь прилаг. притяж. отцевскій: Тъ бо рыболова шца бѣ снъ, тъже ремьство штыне начинаа. Ев. толк. 1434 г. (В.). Отець же его Георгіи и стрыи его Вячеславъ и братья его вся радовахуся, видѣвше его жива, и мужи отни похвалу ему даша велику. Лавр. л. 6657 г. Стополкъ..., акът радуысл отнѣ смрти... Нест. Бор. Гл. 14. Игореви князю Богъ путь ка-

- жетъ... къ отню здату столу. Сл. плк. Игор. Посадита Новгородци Костантина въ Володимири на столь отни. Новг. І л. 6724 г. Положища тъло его в отнъ гробъ. т. ж. (по Арх. сп.) 6850 г. Помилоуи ма, Филипе, штень ти ксмь дроугъ (πατρικός). Пчел. И. Публ. б. 20. Отень... братъ (πατρικός). Георг. Ам. (Увар.) 115. Ни родословин, ни отня, ни матерня (γενεαλογίας μή τε πατρός). Аванас. о Мелхисдк. Отьнь и дъдьнь дъдовскій: (Живяше Володимеръ) по 8строенью отьню и дъдню. Пов. вр. л. 6504 г. Гюрги... съдъ на столь дъдни и штни. Пер. л. 6657 г.
- отьньчавати, отьньчаваю дёлать тонкимъ, прозрачнымъ, яснымъ: Вьсе изискающюм8 и видащюмоу доух8 отьньчаваемаа и сънабъждаема. Гр. Наз. XI в. 343.
- отърнъти, отърнъю зарости терніемъ; погрязнуть въ грѣхѣ: Отърнѣвшю и олядѣвшю дібю ми всѣми стрѣнъми похотьми, Хе́мой, wчт̂й. Тріод. пост. XIII— XIV в.
- отъцевъ отца, отцевскій: Быти ны за одинъ до живота, а брата своего старѣишего имѣти ны и чтити во отцево мъсто. Дог. гр. 1340 г. А скаж8тъ долг8 шцово, а на шца записи не б8детъ. Исков. судн. грам.
- отъцедосадитель оскорбляющій отца: Обрѣтаемь бо с ощедосадителе и мтредосадителе (πατραλώας). Панд. Ант. XI в. л. 239.
- отыцеввиица убійца отца: Не блоудникь ли бы, ыко же Павель гла; не ищеоуби(и)ца ли. Пчел. И. Публ. б. 140.
- отьць отець отець, родитель: Рече мьнии сынь кю обоу: оче, даждь ми достоинж часть имънин (то татрі... татер). Лук. XV. 12. Остр. ев. Срамословье в ни предъ стъци и предъ снохами. Пов. вр. л. введ. 9. Да оба оутанться ненавиданта чадь (πατήρ). Γp , Has, XI θ . 2. В вроую Богоу можмоу, отче, тако аще и моучити ма начнеть отець мои, не имамъ послоушати кго. Нест. Жит. Өеод. 7. Старына чти ыко wца, а молодъна нако братью. Поуч. Влад. Мон. A вольнымъ слугамъ воля, кто въ кормленьи бывалъ и въ доводъ при нашемь отци и при насъ. Дог. гр. 1340 г. Мітвою шпа своєго кназа великаго Ивана. Грам. Олег. Ряз. п. 1356 г. А што бы снъ шпа оубиль, или бра брата, ино кизю продажа. Псков. судн. грам. Во отеча своего мѣсто. Нові. купч. ХІУ-ХУ в. 3.-Въ отыца мъсто имъти — почитать какъ отца: — Тебе хощю во отца место имети. Полик. Посл. (Пат. Печ. 10). Быти ны за одинъ, имъти ми брата своего старфишего князя великого Дмитрия въ отця мфсто. Дог. гр. Дм. Ив. 1362 г. Семоу мое храненіе съ Богшмъ въвърихъ и въ отда мъсто имъти соудихъ (ἀντί татрос). Георг. Ам. (Увар.) 367. — Отыци, отыци и деди — отцы, предки: — Отьци наши еща манж въ поустыни (оі тате́рес). Io. VI. 31. Остр. ев. То бо бъли рати при оумнъ дъде (въ подл. дъте) наши,

- при добръ и при блжнъихъ шпихъ наши. *Иис. Влад. Мон.* Не хочемъ измерети на конихъ, нъ ыко очи наши бились на Коулачьскъй пъши. *Новг. I л. 6724 г.*
- старшій, пользующійся почтеніемъ подобно отпу и заботящійся о младшихъ, какъ о дѣтяхъ: Раздѣлю, рече, съкровище съ тобою и будении отець отцю моему и мнѣ. Полик. Посл. (Пат. Печ. 10). Князь щедръ отець есть всѣмъ. Сл. Дан. Зат. 234. Кто старъ то отецъ, а кто младъ тои братъ. Псков. І л. 6773 г. Тобе брата своего старѣишего князя великого собѣ отцемъ... Дог. гр. Дм. Ив. 1370 г. Быти ны за одинъ, и имѣти ему мене отцемъ, а сына моего князя Василья братомъ старѣишимъ, а князя Юрья братомъ, а дѣти мои меншиѣ братьею молодшею. Дог. гр. Дм. Ив. 1389 г. (ср. выше въ отьца мѣсто имѣти). Отьцемъ старѣишина πατριάρχης: Великъ Авраамъ и оцемъ старѣишина. Гр. Наз. XI в. 86.
- почетное наименованіе духовнаго лица: Молися за ма, шче чтный, избавлену быти бети неприызнины. Пов. вр. л. 6599 г. Брага мога и очи. Нест. Бор. Гл. 19. Водоу въливам въ котыль, глеть старфишинъ бливи, шче; и ономоу рекоущю: Бъ да блгословить та, брате. Нест. Жит. Осод. 18. Бъилъ есмь не дома во отъца своего митрополита. Грам. Іак. Полот, ок. 1300 г. Поклонъ 🗓 кназа Ѿ Михаила къ штьцю ко відцѣ. Дог. гр. Тв. в. к. Mux. Яр. съ Новг. 1301—1302 г. Како будешь въ Новъгородъ у отда своего у владыцъ и у своихъ мужь, намъ съ нимь судъ передъ тобою, господине. Дог. гр. Новг. съ в. к. Мих. Яр. ок. 1307 г. — Слово отыць присоединяется къ именамъ святыхъ черноризцевъ и святителей: — Придбънааго ода нашего и чюдотворьца Еумениы. Остр. ев. л. 222. Стмоу опоу нашемоу архиепйоу бывышоу Өеодороу. т. ж. 254. Па опоу нашемоу Василию. т. ж. 256. Иже о стыихъ обихъ нашен лавры. Панд. Ант. XI в. л. 2. На память святыхъ отець нашихъ, иже в манастыри святаго Савы избьеныхъ отъ Срадинъ. Лавр. л. 6885 г. запись. — Сватии отъди, иногда просто отъди — учители церкви: -- Съборъ отъ мъногъ объ и айлъ и прркъ. Сбор. 1076 г. 228. С праведными, шче, почиль кси..., шфемь наследникъ бывъ, последовавъ оученью ихъ и нраву ихъ, въздержанью ихъ и правило ихъ права. Пов. вр. л. 6599 г. Иже в Халкидонъ совокуписа сватыхъ отець сборъ д-и. Іо. митр. Прав. (по Варс. сп.). Матерь же крестимыхъ дътии, аще болни будуть (п) поститись не могуть, пращають отци, да не изнемогуть постомь. m. ж. — Отыць д8ховыный = д8шевьный — духовникъ: — А на се послуси: отець мои душевьный Ефремъ, отець мои душевьный Федосии, отець мои душевьный попъ Давыдъ. Дух. Ив. Кал. 1327-1328 г. А сю грамоту писалъ есмь передъ своими отци передъ владыкою Володимерьскимъ передъ Олексвемъ..., передъ своимъ отцемъ душевнымъ попомъ Евсевьемъ. Дух. Сим. 1353 г. Дети же духовьныя оставляти своего духовнаго отца безъ

- вины и ко иному же отходити, не годится ихъ пріимати безъ благословеніа. Кипр. м. посл. иг. Ав. 1390 г.— См. подъ сл. д'8пієвьнъї и, д'8ховьнъї и.
- Богъ-Отецъ, первая иностась святой Троицы: **Іє**гда же придеть параклить, кго же Азъ посълю вамь отъ Оца, Дхъ истиньный, иже отъ Оца исходить, тъ съвъдътельствоукть о Мън (παρὰ τοῦ Πατρός). Io. XV. 26. Остр. ев. Наоучите вса страны кріщнью во има Юца и Сна и Стго Дха. Сл. фил. 986 г. ср. Гтө. atta отецъ, предокъ; Гр. ἄττα; Лат.atta —

почетное прозвище старика. Отъцъкъ = Отецьки — см. Отъчьскът.

- отьчелювин любовь къ отцу: Да шдолветь Бъ надъ шчелюбьниъ и надъ всею любовию. Hчел. H. Hубл. б. 71.
- отьчизна отцы, предки, родъ: Се азъ... с женою своею... записоувае на въки веко имъе шчизны нше. Отказ. зап. Олизар. Кирд. 1483 г.
- вотчина, родовое владѣніе: То отчизна моихъ людеи. Приг. Жесл. и Марк. нам. 1483 г.
- право родового владѣнія: Мои люди вси и бояре мои старые за мою отчизну готови присягнути. Приг. Жесл. и Марк. нам. 1483 г.
- отьчизнъти вотчинный, родовой: Далъ есьми церкви Божои на тотъ общіи манастыръ... мои отчызной дворъ. Дан. Алекс. Ходкев. 1509 г.
- отьчии отца, отцевскій: Дети имамъ отьча преимьникъ Златостр. XII в. 171. Престависа Володимиръ великъ Къневе, снъ Всеволожь; а сна него Мьстислава посадища на столе ощи. Новг. I л. 6633 г.
- ведущійся отъ отцевъ, изстаринный: Прывѣе имѣя ко идоломъ служеніе по отчю преданію. *Псков. І л.* 6773 г.
- относящійся къ Богу-Отпу: Въ славѣ своки и Отьчи (τοῦ πατρός). Дук. IX. 26. Остр. ев. ІАко же въста Хҡ й мертвъй съславою Ѡчею. Лавр. л. 6496 г. Въ чьк же та има крыщоу, въ Ѡтьче ли. Стихир. XII в. 102.
- отьчимъ очимъ вотчимъ, второй мужь матери по отношеню къ ея дѣтемъ отъ перваго брака: Аче же и штьцимъ прииметь дѣти съ задъницею, то тако же ксть радъ. Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.). И обрѣте время, уби матерь свою и Агисеа царя, очима своего. Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 184). Башкордъ. . . шчй Мьстиславль Володимирича; бѣ бо мти его бѣжала в Половци и шла за нь. Ип. л. 6667 г.
- отьчина очина очьцина раtria, отечество, родина: Аще ти не жаль шчины своем, ни мтре, стары суща, и дётии своих. Нов. вр. л. 6476 г. Стати всёмь, любо животь, любо смрть, за правдоу Новгородьскоую, за свою очиноу. Новг. І л. 6763 г. Изыти изъ шчины (ἐξελθεῖν τῆς ἐνεγχαμένης, extra avi domum). Жит. Еутх. 10. Мин. чет. апр. 99. Очинъ избавленїе (πατρίδος λύτρωσις, patriae liberatio). Жит. Агав. Мин. чет. февр. 78. Паче своея очины житіе въ Костянтини градъ избъравъ. Жит. Влас. 2. Мин. чет. февр.

- 208. Очиноу исповъда (patriam). Жит. Порф. 87. Мин. чет. февр. 319.
- избранная страна: Отчина моя нбснъи Іерлиъ (πατρίς). Муч. Кал. 3. Мин. чет. апр. 124.
- владъніе отца: Рече Гъ: въ очинъ мои многът обитъли соуть (èv тоїς тої πατρός μου). Изб. 1073 г. 214.
- отцевское, родовое владеніе (употребляется часто въ соединени съ словомъ дъдина): - Тако въ даила и оу Стародуба и милку са (дѣ)юча по тебѣ шчину твою. Пис. Влад. Мон. Блюдемъ Рускы в земли, кождо да держить отчину свою. Лавр. л. 6605 г. Не убии ея, дътяти дъля сего, но въздвігни отчину ея и даи еи с сыномъ своимъ. Лавр. л. 6636 г. Леньши ми того смоть и съ дроужиною на своеи шчинъ и на дъдинъ взати, нежели Коурьскои кнаженьи: шбь мои Коурьскъ не съдълъ, но въ Перегаславли; хочю на своеи **Ж**чинь смрть примти. Ип. л. 6648 г. Гюрги же посла ко Изяславу река: ми отчина Кыевъ, а не тобъ. Лавр. л. 6662 г. А рубежь ти, княже, дати правыи безъ перевода межю отчиною своею и Новгородьскою всею волостью. Дог. гр. Новг. ст Ал. Мих. 1325—1326 г. Приказываю сыномъ своимъ отчину свою Москву. *Лух. Ив. Кал. 1327—1328 г.* Князю же Александру бысть пожалование отъ царя и пріиде из орды въ свою отчину во Тффрь. *Новг. I л. 6846 г. (по Apx. сп.)*. А архимариту тяглыхъ людін Волоцкихъ не прінмати, тако же и изъ очины князя великого изъ Москвы людіи не пріимати. Жал. гр. Ив. Кал. д. 1340 г. Тобъ знати своя отчина, а меж знати своя отчина. Дог. гр. Дм. Ив. 1362 г. А тобъ въ нашихъ удъльхъ и въ отчинъ въ великомь княженьи тако же данщиковъ своихъ не всылати, ни приставовъ давати, ни селъ не купити. Дог. гр. Вас. Дм. 1389 г. А приказываю животъ свои госпожъ своеи матери Онтоньи и сынови своему Өедору, отцыну свою и дедину, землю и воду, по отца своего рукописанью и по володенью. Рукоп. Ост. п. 1396 г. Приказываю животъ свои, и очьцину свою..., и прикуплю свою... женъ своеи Настасын. Дух. Новг. и Дв. XIV-XVв. 4. А которын въсхочетъ къ моему господину деду, къ великому князю Витовту со отчыною, и моему господину деду, великому князю Витовту со отчыною не прыимати: поидеть ли которыи къмоему господину деду, къ великому князю Витовту, и онъ отчыны лишонъ, а у отчынъ его воленъ я, великіи князь Борысъ Александровичь. Дог. гр. Бор. Ал. и Вит. 1427 г. Кого игуменъ призоветъ на ту землю люден..., а не изъ нашеа отчины изъ великаго княженіа. Жал. гр. кн. Андр. Мож. п. 1397 г. 9.
- вотчина, имѣнье: Разъѣхалъ есми отчину бортную княжимъ... бортникомъ. Отводн. Ряз. кн. 1483 1502 г. Монастырьскат вотчина см. подъ сл. вотчина.
- владеніе, царство: Не могы ити въ \ddot{w} чиноу свою (\dot{v} ην \dot{w} ιδίαν αὐτοῦ βασιλείαν). Іо. Мал. Хрон. VI.

- имущество: А пошлымъ купцемъ ити имъ штчиною и вкладшмъ. Грам. кн. Всевол. д. 1136 г. А оу которого члка помреть жена без рокописанта, а оу неи шстане шчина, ино можо ел владети тою шчиною до своего живота, толко не шженится. Исков. судн. грам.
- наслъдственное обладаніе (въ выраженіи отъчина и дъдина): Даша ему Ладогу, и Оръховый, и Коръльскый, и Коръльский, и Коръльский, и Коръльский землю... въ отцину и в дъдъну, и его дътемъ. Новг. І л. 6841 г. (по Арх. сп.).
- отцы, предки: И нъне й-ю шбиду поведъваемъ про весъ, как то слъщимъ, ш своие брати, аже тъ, кнежо, лишнее емлешь, ка(ка)к то есме не чювали, ни изъ штчинъ, ни ш дъдовъ, ни ш прадъдовъ. Грам. Риж. ок. 1300 г.
- правила, обычан отцевъ: Кончаша миръ вѣчнын съ Псковичи по старинѣ, по отчинѣ и по дѣдинѣ. *Исков. I л. 6835 г.*
- ср. дъдина, вотчина.
- отьчинъ прилаг. прит. отъ сл. отъць принадлежащій отцу, отцамъ: Изложеник Ѿчино црквънаго преданим. Никон. Панд. сл. 29.
- отьчитиса поблажать, потакать, считаясь родствомъ (Мурз.): А судомъ не шчитй, а праваго не погубити, а виноватаго не жаловати. Исков. суди. гр.
- отъчичь наслёдникъ отцевскаго владёнія: Наидоша Данила во Оугорьской землё дётьска соуща, и просиніа оу корола Оугорьского: дан намъ штчича Галичю Данила. Ип. л. 6716 г. Князь Данилъи Борисовичь, Нижняго Новагорода отчиць старый, взя столный градъ Володимиръ. Нові. Іл. 6918 г. (по Арх. сп.). Се язъ князь Александръ Володимеровичь, государь отчичь Кіевскый. Грам. Алекс. Влад. 1441 г. См. вотчичь; ср. дъдичь.
- отьчьнии отечьнии отца, отцевскій: В то врема посла Парославъ къ Глебоу, штечьньй смрти гла: не ходи, брать, шть нашь оумрлъ. Переясл. л. 6543 г. Князь Юрьи, вшедъ въ церковь въ святую Богородицю, удари челомъ у отечьня гроба. Сузд. л. 6724 г. (по Ак. сп.).
- отьчьникъ сборникъ житій св. отцевъ, патерикъ: 14 ко же во Сучьницъ писано: не прогива блядная брань братня улколюбіе сна твоего. Каноник. Салт. 65.
- отьчьникъ см. отъникъ.
- отьчьскы отъчьскы отьцькы какъ отецъ, по отечески: Сего ради пишемь и изв'ёствуемъ вамъ отецьки, яко своимъ чадомъ. Грам. п. Нил. ок. 1382 г.
- по правиламъ св. отцевъ: Поюще штъчьскъ ($\rlap/400$ очтеς $\rlap/400$ ск.). *Ирм. ок. 1250 г*.
- отьчьскый отыцьскый отца, отцовскій; Бога-Отца: — Очкоую тебе славоу собою же показавь, Филипе, выликы оученикы тебе Хы оучини. Мин. 1097 г. 86. Хё Бё нашь, исполнивый всако Шчыской смотрыний. Служ. Варл. XII в. л. 19.
- относящійся къ праотцамъ: Отычыска тедівла —

- недъля праотцевъ: Пръжде очъскъта не. Остр. св. 245.
- отеческій, отцевъ церкви: Оцьскъ мь наказаникмь. Іо. митр. Прав. (по Син. сп.). Сице отьчьскоу оумоу намъ повельнающю оучению. Новг. крм. 1280 г. (Бусл. 377). — Отьчьскъ мънигъ : — ТАко же пишеть въ отьчьскъ мънигахъ. Нест. Жит. Өеод. 2.
- отцовскій, д'єдовскій, изстаринный: Преданьы wчьскам. Пов. пр. л. 6582 г.
- ОТБЧЬСТВИЕ ОТЕЧЬСТВИЕ ОТБЧЬСТВИЕ отечество, родина: Никоторы же прркъ прикать ксть въ отьчьствии своемь (èv τῆ πατρίδι). Лук. IV. 24. Остр. ев. Съликоуеть земла и нбо и вьса отъчьствии назыкъ. Мин. 1096 г. (сент.) 56. Не престапта, молаащесы Хриниинистоу, вѣчьно съхранити правовърьноую въроу неврѣдьноу въ штьчьствинии ваю. Стихир. Новг. д. 1163 г. Обрѣтохъ изгыбъшюю драгму, сирѣчь душа всѣхъ человѣкъ по отечьствіемъ языкъ, яже въ разная мѣста своихъ обителіи въведе. Кир. Тур. Сл. на Возн. Всегда бо на великаю дѣла тъснаса, размышливаю смоужи своими, хота исполнити шчьствие свое. Ип. л. 6686 г. Шчьствии вашими владѣща инни пришелци. т. ж. 6716 г. Презрѣща отечьствики и родъ (татрібос). Георг. Ам. (Увар.) 156.
- обычай предковъ: Законъ бо беззаконники шчъствїе мнитсь (πάτρια). Георг. Ам. (Увар.) 30.
- отьчьство = отечество = отчество patria, poдина, отечество: — Въ очьствъ (έν τη πατρίδι). Лук. IV. 23. Юр. ев. Тако же отъ Издраила Издраилите наричжться, по иномоу же образв отъ отычьства, ыко же и отъ Инфелма Инфоусалимане наричжтьсм. Изб. 1073 г. 227. Отычыство и щюждыство равыно мьнѣ (πατρίς καὶ ξένη). Гр. Наз. XI в. 237. Погоубльше очьства, по нужди въ иноу цркъвь преидоша (τὰς ἰδίας πατρίδας, proprias provincias). Εφρ. κρм. Халк. 20. Дръвьниваго очьства възисканть (πατρίδα, patriam). т. ж. Вас. 27. О блаженам стрица Хва, не забъіванта объства, идеже положена (въ подл. положила) кста в телеси. Іак. Бор. Гл. 109. Не престанта молащаса за отъчьство ваю. Стихир. Новг. д. 1163 г. Семоу оубо великомоу шпю шчьство оубо великоименитым сь Костыньтинь градъ. Жит. Өеод. Студ. л. 36. Братья мужи Псковичи, потягнъте за святую Троицу, и за святыя церкви, и за свое отечьство. Исков. І л. 6773 г. Радуется купець, прикупъ створивъ, и кормьчии, въ отишье приставъ, и странникъ, въ отечьство свое прищедъ. Лавр. л. запис. 1377 г. Въскбю влечете пламень на шчъство и на стую црквь (της πατρίδος). Іо. Флав. В. Іуд. V. 93. Охождаахоу въ свога Шчьства (in patriam). Жит. Алкендр. 22. Мин. чет. февр. 234. Отъчество и родъ (πατρίδα). Жит. Ник. 4. Мин. чет. апр. 30. Оставляють 860 отчьство, родъ, им'вніе (patriam). Муч. Хіон. апр. 16.
- избранная страна: Отьчьство же намъ Икроусалимъ крѣпъкъни и непогъю́ающии. Стихир. XII в. 175.

- родъ: По домомъ очъства ихъ (κατ' οίκους πατριών αὐτών, patriarum). Чис. І. 2 по сп. XIV в. Придоша старѣишинъ ичъствъ (οί ἀρχιπατριώται, principes familiarum). Іис. Нав. XXI. 1 по сп. XIV в. Ё него же всы очъства на носи и на земли. Іо. екз. Бот. 68.
- -- свойства отца: Шійю бо шійство, Сну же сновьство (τοῦ μὲν Πατρὸς ή πατρότης, τοῦ δὲ Υίοῦ ἡ υίότης). Сим. впр. Влад.
- званіе духовника: Всёми дёлы поповскими изященъ и по всему нарочить бё и того ради избранъ бысть изволеніемь великого князя въ отечьство и въ печатники, и бысть Митяи отець духовныи князю великому и всёмъ боаромъ старёншимъ, еще же и печатникъ. Пов. о Мит.
- насл'єдственныя, родовыя права: Князь великиї Василеи Васильевичь по отечеству и по деденству пскате стола своего. Никон. л. 6941 г. (V. 110). Достоить по отчеству и по родству. т. ж. 7064 г. (VII. 261).
- отеческая честь, достоинство: А кто кого излаеть боярина, или до крови ударить, или на немъ синевы будуть, и намъстницы судять ему по его отечеству безщестіе, тако жъ и слузъ. Уст. Дв. пр. 1397 г. Тягался въ отечествъ... Годуновъ со... Сицкимъ. Разр. кн. (Кар. И. Г. Р. IX. пр. 490).
- отьчьстволювьць любящій родину: Та, Дьмитрик, дасть помощьника, очстволюбьца славьна Селоуню славьн8моу. Мин. 1096 г. (окт.) 104.
- отънивъ —? Пло же попраста и си штъника, приемше вънець (въ подл. въненьць) нойъни съ стми мчнки и првднки (отецъ съ сыномъ? въ др. сп. отечника, штъченика). Пов. вр. л. 6491 г.
- отъснъти, отъснъю оскудѣть, обѣднѣть: Да не отѣснѣк манастырь (ne desit monasterio, чтобы не было недостатка монастырю, їма μη στενωθη). Пат. Син. XI в. 107.
- ствснять, препятствовать: Годоу отвсивыщю намъ, себъ повель строинь, мънь дрьзованик. *Гр. Наз.* XI в. л. 84.
- отаговати, отагом отягощать: Ни день бо, ни нощь преставше плачася, отягоуемъ грехомь. Псамт. XII в. 64.
- отаготвти, отаготвю отяготвть, отяжельть: Отаготвхомъ наче силы (βαρυνθήναι). Панд. Ант. XI в. л. 64. Яко бремя тяжко отяготвсте на мнв. Кир. Тур. Притч. о чел. душ. 140.
- отагъчати отагочати, отагъчаю обременять: Каменьмь разоумьныммь оутвырьдивъ си сряще, каменикмы отагъчакмъ не превратиса, блжне. *Мин.* 1097 г. 149.
- отяжельть: Очи ихъ отагочаль (βεβαρημένοι). Мө. XXVI. 43. Юр. ев. Пришедъ Іс и шбрьте оученикы свом спаща, башьта бо шчи й штагъчаль (βεβαρημένοι). Пчел. И. Публ. б. 83.
- огрубёть: Отагъчають срдца ваша объёданины и пимньствъмь. Сбор. 1076 г. 268.

- сдълать тяжелымъ, неподвижнымъ: Еда не можеть рука Господня спасти, или отягчалъ есть милость свою? Лавр. л. 6701 г.
- отагъчивати, отагъчиваю отягощать: Съни оубо тажьци и зъли въходаште, отагъчиважть оть оупиваниы. Сбор. 1076 г. 266.
- отагъчити, отагъч8 обременить, отяготить: Бъсте бо имъ очи отагъченъ (βεβαρημένοι). Мв. XXVI. 43. Остр. ев. Петръ же и сжщага съ нимь бъахж отагъчени сънъмь (βεβαρημένοι). Лук. IX. 32. т. ж. Старостию преклоньса и недоугъмь отагъченъ. Мин. 1096 г. (сент.) 89. Негоже и нъннъ, прблжне, бъдънъ погъбающа и отагъчена окаанъ твоими млтвами спси. Мин. 1096 г. (окт.) 101. Штагченоу бълги долгомь. Новг. крм. 1280 г. 319.
- отажати, отажаю налагать бремя, обрушивать: Но вы штажасте на ма словеса ваша, глще: суктень работами Бу. *Пов. вр. л. 6576* г.
- отажити, отаж8 отяготить, сдѣлать тяжелымъ, неспособнымъ: И оушеса своа отяжишя не оуслышати (ἐβάρυναν). Захар. (Упыр. 62).
- отажитиса отяжелёть: Ійко же чашица мёрилны а ш тажкы мёры отажившеса. Ис. Сир. Ноуч. XVI в. (Оп. 11. 2. 175).
- **ОТАЖЬ** ? Вв'врженъ бы въ отажь олованую. *Прол.* XV в. окт. 18 (B.).
- отажьчавати, отажьчаваю д 4 ьлать тяжелымъ: Мьздъі отажьчавана (β ар $^{\circ}$ уєс β аі). Ip. Has. XI s. 105.
- отажьчати, отажьчаю отягощать: Тъльно бо тёло отажьчакть дій. Изб. 1073 г. 20. Отажьчажити брёменьмь тёлесьныймь. т. ж. 17.
- отяжелѣть: Баахоу бо очи пхъ отажьчалѣ (βεβαρημένοι). Мө. XXVI. 43. Ев. XII в.
- тягот ьть: Отажьча на ма роука твоы (ἐβαρύνθη ἐπ' ἐμέ). Исалт. XIV в. пс. XXXI. 4.
- установиться, стать твердымъ: Мысль, штажчавши ш страха Бжіа и срама. Ис. Сир. Поуч. XVI в. (Оп. II. 2. 175).
- стать невыносимымъ: Мечь бо си соудьныи готованть, егда къто зъло творми не стыдитьсм о немь, отмжьчм бо немоу строупы и въ отъчаннин приходить оуже. Сбор. 1076 г. 70.
- отати см. отъати.
- ОТАТИН -- СМ. ОТБАТИН.
- **Обюжати, Обюжаю** объднъть, обнищать: Ооубожавша Изітянина купити (ἀπορηθείς, ad inopiam redactus). Нев. XXV. 47 по сп. XIV в. Шоубожъ зъло Иїль \ddot{w} лица Мадиамла (καὶ ἐπτώχευσεν Ἰσραήλ). Суд. VI. 6 по сп. XIV в. (Бусл. 121). Оукрадоу шоубожавъ и покленоуса именемъ Бжинмъ (πενηθείς). Пчел. И. Публ. 6. 45.
- обвожитиса обнищать: Гноуситеса тебь шоубоживыиса насъ ради (ὁ δι' ἡμᾶς πτωχεύσας). Пчел. И. Публ. б. л. 95.
- ожабень ожавенъ часть города или крѣпости, окруженная отдѣльною стѣной; предмѣстье (Ак.): —

- Взяща Маріина города 2 охабна, а вышняго третіаго не взяща. Нові. І л. 6918 г. (по Ак. сп.). У города у Выбора охабень вземъ и пожгоща (по Арх. сп. охабенъ). т. ж. 6919 г. А Нёмець всадили въ погребъ въ охабни. Исков. І л. 6987 г.
- ожавень верхняя длинная одежда съ проръхами подъ рукавами и съ четвероугольнымъ откиднымъ воротникомъ: Благословилъ есми... шубу кунію, да шубу бълію... да охабень багровъ. Дух. Леонт. Лм. XVI в.
- охавитиса покинуть, оставить: Послаша Кимене къ Стославу, глще: тъг, кнаже, чюжем земли ищеши и блюдеши, а своем са шхабивъ; малъг бо насъ не взаща Печенъзи, мтрь твою и дъти твои. Пов. вр. л. 6476 г. И пристави Володимеръ, рекъ: аще кде пристанеть въг, то шръваите кго ш берега, дондеже порогъг проидеть; то тогда шхабитеса кго. т. ж. 6496 г. Да ся шхабить Филиппа (ххтахейфа). Александр. 24. Тако ли ся охабилъ мене (хателітес, deservisti). Жит. Андр. Юр. ХХХVІІ. 147.
- посторониться, спрятаться: Шномоу же велѣвшоу своимъ шхабитись, да не ызвени боудоуть вои его ш гражанъ, дондеже оустроить сосу порочные. Ип. л. 6757 г.
- перестать, прекратить: И вниде страхъ во сердцъ его и ужасъ въ душу его, вниде трепетъ въ кости его и скоро отвержеся и охабися воевати Русьскія земли. Соф. вр. 6903 г. (т. І, 411). Оужасъ же са Ш страха, шхабиса мятвъ Прол. сент. XIII в.
- отстать, воздержаться: Хота же чистѣ пожити, пиыньства сего да охабитьса. Сбор. 1076 г. 267. Не охабить ли сн таковаго дѣаніа. Өеод. Печ. VIII. 213. Охабися сего, добрыи мои оче (ἄφες ταῦτα; ср. не дѣи того). Жит. Андр. Юр. LXI. 224. Да охабимся паче ли корчемь, пиыньства, х8лы. Іо. Злат. XIV в.
- лишиться (?): Wxабившеся ихъ (боевыхъ снарядовъ). Io. Флав. В. Іуд. V. 6, 3.
- ср. др.-Чеш. ochabiti čeho, ochabnouti обезсилъть, потерять способность къ чему нибудь.
- охавлитиса удерживаться, остерегаться: С многа недоумън и скорби шхабляю же ся глти (ѐс). Георі. Ам. (Увар.) 74.
- оставлять, пренебрегать: Сътвориста съдание цьрковное, древле охабленѣ (ἀμεληθεῖς). Георг. Ам. (Увар.) 127.
- оханин стонъ, вздохъ: Привязалася к немоу злая лѣность, какъ милая жена..., а шханіе, какъ любая чада. Сбор. Кир. Бълоз. XV в. 65.
- ОХАПАТИ, ОХАПАЮ обхватить, обнять: Мъного же приплакаавъ и охапавъ стъпа и трыпъливъпа ихъ мощи, положи въ ложиихъ очихъ (πολλά δὲ ἐπιδακρύσας καὶ περιπτυζάμενος). Панд. Ант. XI в. л. 4. См. охбпати.
- охапити, охаплю обнять: Бълая жена охапившия десницею. *Io. Заат. XIV в.* Не могыи же во-

- просити, ни охапити, и вниде въ клеть свою и въспланася. Жит. Гос. Прекр. — См. охопити.
- ожапитиса обхватить, обнять: Охапися о выи его (ἐκρεμάσθη ἐν τῷ τραχήλφ, appensa est de collo). Іак. Ист. 4. Трепеташе оутроба кго, зане же зѣло н хотяше охапитися и облобызати ѝ. Жит. Іос. Прекр. См. ожопитиса.
- ожаютиса удаляться, воздерживаться: Оханса сего, добръни мон wve. Сбор. поуч. Сл. Іо. Злат.
- ОХВОТА радость, удовольствіе: Веселие, шхвота и чть (φως και εὐφροσύνη, lux et laetitia). Есе. VIII. 16 по сп. XIV в. Веселие и шхвота (χαρὰ και εὐφροσύνη, gaudium et laetitia). т. ж. 17. См. ОХОТА.
- ожвотьный веселый, благодупный: Выниде Аманъ въ днъ веселъ и шхвотьномь срдемь (laetus et bonus corde, ὑπερχαρής εὐφραινόμενος). Есө. V. 9 no cn. XIV θ . См. **ОХОТЬНЪІИ**.
- охвочии: человѣкъ охвочии охотникъ, доброволецъ: Онъ же подоимя Псковичь охвочихъ людеи, и поѣхаша на сумежье. Новг. IV л. 6850 г. А иная сила Псковская, нерубленіп люди, охвочеи человѣкъ, въ то же время ходиша за Изборско въ слободу и воеваша Нѣмецкую власть. Исков. I л. 6971 г. Охвочеи человѣкъ и прихожіи люди. т. ж. Ср. охочии.
- охладити, охлаж8— остудить, нрохладить: Безбожьный зноемь зълв исъхый охлади. Мин. 1097 г. 164.
- охлаждение свъжесть, освъжение: Ты бъ жаждющимъ утробъ охлаждение. Илар. Зак. Благ. (Приб. тв. св. о. 248).
- ожластати ожлостати, ожластаю обуздать: Охластанъ боудетъ изъкъ твон. Заатостр. XII в. (В.).
- взнуздать: Тако же медвъдя, тако тя есть, охлоставъ, привязалъ (ботер йрхоу то хорхо́рю ёхег ое бебетре́уоу, vinctum te tenet ut ursum millo). Жит. Андр. $Hop.\ IV.\ 23.$
- **ОЖЛАСТИТИ, ОЖЛАЩ** обуздать, укротить: Силенъ охластити и въсе тѣло (χαλιναγωγῆσαι). Панд. Ант. XI в. 56; Панд. Ант. XIV—XV в. 22 (Іак. III. 2). Кто бы тако очи охластилъ (ἐχαλίνωσεν, frenavit). Пат. Син. XI в. 136.
- завязать ротъ: Не охластиши вола връхжица (οὐ φιμώσεις βοῦν ἀλοῶντα). Сильв. и Ант. вопр. XVI в. Кор. 1. IX. 9. (On. II. 2. 154).
- охластитиса быть обузданнымъ: Безнѣ шхластитиса створивыи (φιμούσθαι). Сильв. и Ант. вопр. XVI в. (Оп. II. 2. 151).
- ожлащати, ожлащаю удерживать, обуздывать: Подобаеть бёгати частыйхъ женъскъ рёчьи, аште ли нжжда бждетъ, то охлаштати очи. Панд. Ант. XI в. л. 50.
- ОХЛОСТАТИ СМ. ОХЛАСТАТИ.
- **ОХЛВВИТИ, ОХЛВВЛЮ** напитать: Шхлѣби мя съвитъкъмь (ἐψώμισέ με, cibavit me). *Ies. III. 2. Пар.* 1271 г. (В.).

- охланоти, охлано ослабъть: Поидоуть и не шхланоуть (οὐ πεινάσουσιν, non esurient). Панд. Ант. XII в. 129 (Ис. XL. 31). Не охлянъть оубо о подвизаньи. Ефр. Сир. XIV в. (В.). Не охляни оубо никто, посредъ алканы стом, никто же оустани, посредъ съ брани. т. ж. — Ср. охраноти.
- оходити, охожу вм. отъходити уходить: Оходить отъ него (атохорей). Лук. IX. 39. Остр. ев.
- оходъ εδρα, anus: Си бо шмънвають шходън свою, в ротъ вливають и по брадъ мажются, поминають Бохмита. Пов. вр. л. 6494 г. Оумреть, занеже ему чрево шходомъ не исхожаще (ἀπέθανε δυσεντεριάσας). Георг. Ам. (Увар.) 264. (Бесермены) чистять оходън свои паче лица и срдца. Пал. XIV в. л. 13.
- оходъ обяходъ, правило: Оходы летнян. Нект. о Өед. Мин. чет. февр. 357. Ср. обиходъ, объходъ.
- охождати, охождаю вм. отъхождати отходить: И та въдова, до осмидесать и четырь лѣтъ мже не охождавше отъ цркве (ἀφίστατο). Лук. II. 37. Остр. ев.
- охопити, охоплю обхватить, обвить: Да не пакы охоп \ddot{u} тя зм \ddot{u} а. Корм. XVI в. Номок. гл. 80 (В.). См. охапити, ох \ddot{u} а.
- охопити, охопию уязвить: Аще ин въчнеши, то акы охопиши (δάκνεις). Златостр. сл. 6.
- охопитиса обвиться: Да не паки охопитса змїа. Дуб. сб. XVI в. 401.
- обнять: Видъвъши сна свонго въ таковъи скърби соуща, бъ бо оуже лице него измънилоса штъ многааго него троуда и въздържаним, и, шхопивъщиса имь, плакашеса горко. Нест. Жит. Өеод. 6.
- обняться: Охоппвъся и плакаховъся (invici amplexi sumus). Прохор. Жит. Іо. Богоса. 1.
- --- см. ОХАПИТИСА.
- **ОХОТА** радость, веселіе: Шхота (εὐφροσύνη, laetitia). *Eco. VIII. 16. (On. I. 55).* См. **ОХВОТА.**
- охотивъти расположенный къ чему нибудь, охотно дѣлающій: Паче же на милостыню зѣло охотивъ. Лавр. л. 6683 г.
- охотьливъи расположенный къ чему нибудь, охотно дѣлающій: Паче же на милостыню зѣло шхотливъ. Переясл. л. 6683 г.
- **ОХОТЬНЪІИ** веселый, благодушный: И вниде Аманъ въ днъ весель и шхотно српсмъ (ὑπερχαρης εὐφραινόμενος, laetus et bonus corde). *Есо. V. 9 по сп. 1499 г.* (Бусл. 169). См. **ОХВОТЬНЪІИ.**
- охочии: охочии люди охочии челов в маль охочихъ людеи. Псков. І л. 6876 г. И вы хаша Псковичи противу рати, охочимъ челов комъ, и удариша на нахъ. т. ж. 6917 г. Князь же велики ослободи охочимъ людемъ ити на Нъмци. Соф. вр. 6986 г. (П. 200). Ср. охвочии.
- охрабрити, охрабрю сдѣлать храбрымъ, ободрить: — Охрабри Богъ Московскихъ людеи. *Никон. л.* VIII. 171.

- ОХРАКЪ ОКРАКЪ харканіе, мокрота, харкотина: Исхожаше бо оуже \ddot{w} окракоу кго кръвь, и ничсо же не глаголаше. *Жит. Нифонт. XIII в. 107*. Возгри и охраци. *Никон. Панд. сл. 58 (Чуд. сп. 198)*. Таци шхраци ис твоихъ оустъ исходать. *Ичел. И. Иубл. б. л. 108*. Нача моръ быти въ людъхъ железою и охракъ кровію. *Нові. II л. 6932 г.*
- грудная бользнь (?): Дніе зимнаго възвращенія, растеть в ни шхрак многь s (зъло), тъмже... масло соухо три свое тъло. Сбор. Трощи. 277.

охремноти — см. охръмноти.

- ожрита (?) торжество, прославленіе: Охрит δ створити т δ л δ (δ ріар β оν хатаст $\tilde{\eta}$ уаї). Жит. Андр. Юр. XIX. 83.
- --- позоръ: Охрит в сд в и онамо ывивъ ся вс вмъ (α σγύνη τοις πασι φανείς). Жит. Андр. Юр. XLVI. 188.
- позорище: Повелю дхв нечиств, да томъ часъ охритв тя сътворить всемв градв (αὐθωρὸν θρίαμβόν σε τῆ πόλει καταστήσει όμως, ut in triumphum te toti urbi spectabilem ducat; θριαμβεύειν insultare, exsuflare, damnare). Жит. Андр. Юр. XV. 72.
- ОХРЪМНОТИ = ОХРОМНОТИ = ОХРЕМНОТИ, ОХРЪМО = ОХРЪМНО ОХРОМЪТЬ, УТОМИТЬСЯ: ОХРЕМОША. Псалт. 1296 г. пс. XVII. 46 (Мат. 25). ОХРЪМЪША ШТЪ СТЬЗЪ СВОИХЪ (ВЪ ДР. СП. ОХЪРАВІШИМЪ; χωλάναντας). I р. Наз. XI в. (В.) Шхръмж отъ стъзъ своихъ (въ др. сп. шхромоща; ἐχώλαιναν). Панд. Ант. XI в. л. 93 (Амф.). Ср. ОХРАНОТИ.
- охраноти = охъраноти, охрано захромать, утомиться: Охъравшимъ $\ddot{\omega}$ стезь своих (въ др. сп. охръмоша; χωλάναντας). Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XIV в. (Оп. II. 2. 80).
- ослабѣть: Поидоў и пе охрапоў (ой тамасовым, non esurient). Панд. Ант. (Ис. XL. 31. В.).

— cp. охлан⁸ти, охръмн⁸ти.

- ОХТАИ ОКТОИХЪ, ОСЬМОГЛАСНИКЪ (ЦЕРКОВНАЯ КИИГА): ТРІОДИ, И ОХТАИ, И ЕРМОЛОИ. Ип. л. 6796 г. (по Хл. сп.). КНИГА СІА ГЛЕМАЯ ОХТАИ. ОКТ. XVI в. (Рум. 408). Два ШТАГА. Прол. XVI в. (Рум. 457). См. ОКТОИКЪ, ОХТАИКЪ.
- охталь октоихъ, осмогласникъ (церковная книга): Посемь же преложи псалтырь и шхтапкъ и прочал кникъ. *Переяса. л. 6406 г.* См. октоикъ, охталь.
- охтоврии мѣсяцъ октябрь: Наченъ Ѿ марта мі́а, сконча до к̄ѕ шхтоврїл. *Переясл. л. 6409 г.* См. октомврии.
- ох δ дити = ох λ дити, ох δ λ измучить, извести: Ты же вяще его охоуди своимь трын δ н δ емь (δ δ δ δ). Жит. Агав. Мин. чет. февр. 76.
- довести до слабости, ослабить: Аще бикми ксмъ Ж вънъшьнихъ, никако же подобакть нъг охоудити разоума кже къ нимъ примзнью. Никон. Панд. сл. 26.
- истребить: Поуштж на въл дивыми звѣри, и изѣдать въл и погоубать скотъл ваша, и охоудать вы, и опоустѣжть поутыє ваши (ολιγοστούς ποιήσω). Изб. 1073 г. 103 (Лев. XXVI. 22).

- унизить: Охжжанмь оть водаштиихь нго, охждити съ собою дрызнж и вешть Бжиж (σ оутажегойу). Γp . Has.~XI~s.~49.
- оходожьный подзежащій художеству (В.): Хоудожьство и охоудожьною, чжвьство и чжемою. Изб. 1073 г. 233.
- оходъвати, оходъваю уменьшаться: И оуы й болезнь кръпко и шхоудъвающи силь и штоимающи ызънкъ... Ип. л. 6686 г.
- охбдъти, охбдъю уменьшиться: Ни мѣроіж, ни тѣломь не охоудѣе. Изб. 1073 г. (Бусл. 263). Шхоудѣла временемъ (temporis decursu evanita). Жит. Ник. 1. Мин. чет. апр. 29.
- похудѣть, осунуться: Толика лѣта Ѿ него (ыдъши), никако же не охоудѣк (οὐν ἡλαττώθησαν, imminuta sint). Пат. Син. XI в. 256. Лице кго бечьстьно и ох8дѣло (ἐκλεῖπον, deficiens). Иппол. Антикр. 44. Ѿ немощи шхоудѣвъ (propter infirmam valetudinem). Жит. Өед. Сик. 101. Мин. чет. апр. 471.
- всчезнуть (?): Охудънть всакъ гръхъ (ἐκλείψει πᾶσα άμαρτία). Пал. XIV в. Зав. Лев. 144.
- охбжати = охжжати, охбжаю унижать: Охжжаємъ отъ водаштиихъ его (та π егоойу). Ip. Has. XI e. 49.
- обвинять, упрекать: Себѣ злѣ охоужан. Жит. Паис. смирять, обуздывать: Разоумьный мнихъ потребы шхоужакть плътьнына. Никон. Паид. сл. 36.
- охождати, охождаю обуздывать: Правьда възвъщаеть изънкъ, охоуждаеть же пламе на гръси. Изб. 1073 г. 103.
- ох8лити, ох8лю охулить, обвинить: Шхулити дъла. Псалт. 1296 г. запис. (Мат. 23). Иже не имъкть покореньы и смъреньы ко всъмъ, то шхоулй не може гнъва оудержати. Пчел. И. Публ. б. 99.
- ожблитиса быть оскорбленнымъ: Образъ Бжии охоулиса (καθυβρίζεσθαι). Ip.~Has.~XI~s.~5.
- охбльникъ хулитель, богохульникъ: Охбльникъ ли еси, можеши быти апостоломь (blasphemus). Златостр. 2.
- охвлюти, охвлюю порицать, хулить: Не стыдиши ли са, шхоулью Шмира (ψέγων). *Ниел. И. Публ. б.* л. 55. Да искажоутся не охвляти (μή βλασφημείν). Златостр. сл. 4.
- оскорблять: Небрежении оща своего охвляема (ύβριζόμενον). Златостр. сл. 2.
- охбпати, охбпаю обнимать: Охоупають и лобываеть. Конст. Болг. поуч. XII в. 200. (Оп. II. 2. 432). Ср. охбпити: Много юмоу о показнии продлъживъ слово, охжпивъ юго и съ слъзами облобывавъ и помоливъса о йемъ, обратиса въ клътъкж свож. Супр. р. 409. См. охапати, охопити.
- οχόποвати, οχόποваю обхватывать, обнимать: Въскланяащеся и охоуповааще рамена (κατεφίλει τοὺς ἄμους). Жит. Іо. Дам. XVI в. (В.).
- ожъ отиол, vae: И рече Игорь, възря: охъ, брате, камо? (по др. еп. о). Лавр. л. 6655 г. Шхъ, дие мом. Паис. сб.

102. — Съ род. пад.: — Охъ моеа напасти. Тим. о Сим. пр. Мин. чет. февр. 37. Шхъ тебе, нечьстивам, шканьнаы дые. Жит. Ниф. л. 26. — Съ дат. пад.: — Преклони главоу и рьци съ стенаниемь: шхъ мънъ, како пришыльствик мок оудалисл. Сбор. 1076 г. л. 36. Охъ мнъ, дийе, како погъюж говъинъ отъ земла (огиог). Ианд. Ант. XI в. 77. Вшелъ бяше въ Перуна бъсъ и кричаше: охъ. охъ мнъ. Псков. І л. 6497 г. И лежа в немощи и, въсхопивса, глие: побъгнемь, кще женуть, охъ миж; и не можаше терьивти на кдино(мь) мъстъ, и пробъже Ласкую земьлю, гонимъ гнфвомъ Биимъ. Іак. Бор. Гл. 102. Охъ мев безаконьникоу. Жит. Нифонт. XIII в. 76. UXъ мнв. Прол. XIII в. 260. Οχъ μη διέχημια χυββαιμι (οίμοι, πορνείας καταγώγια). Жит. Ник. 30. Мин. чет. апр. 49. — Охъ о веле: — Охъ о веле..., гноусномоу пир8. Обр. глав. Өед. Студ. *Мин. чет. февр. 275.* — Ср. о, оде.

оцезнати — см. оцализнати.

- оцьть = оцеть = очьть обос, acetum, уксусь: Съсждъ же стомаще пълнъ оцьта (обоче). Io. XIX. 29. Остр. ев. Виногра бы бес илода, тръніе въ грозновіа мъсто насадившому приплодивь, тацъм би вънцемь главж Гию оувязе и оцеть ем8 подасть. Ис. (Упыр. 84). Оцьтъмь напамемъ..., мчниче, радовашесь, Тараше. Мин. 1096 г. (окт.) 40. Чашица оцьта (aceti, обоос). Пат. Син. XI в. 147. Оцьтъ и вино. Панд. Ант. XI в. л. 63 (Амф.). Яко чівкъ очта вкуси (по др. сп. оцта). Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 43). На тръсти губою оцьта съ золчію въкуси. Кир. Тур. 38. Пролитіе оцта, ли масла, да разсынаніа сочивъ все будеть, да поклонится 100. Өеод. Студ. Ост. 199. Бложбразный и ненаказаный подобии соуть алавастромъ, им8щимъ wнетъ (обос). Пчел. И. Публ. б. 93. Воздающе за манну желчь, за воду же оцетъ. Посл. митр. Іон. Лит. еп. 1460 г.
- оцьтьный прил. отъ сл. оцьть смѣпіанный съ уксусомъ: И дамхж кмоу пити оцьтьно вино (ѐ $\sigma\mu$ υρνισμένον οἶνον). Mp.~XV.~23.~Ocmp.~es.
- оцьтанъти смѣшанный съ уксусомъ: Дагаахоу емоу питі оцьтано вино (έσμυρνισμένον οἶνον). Mp.~XV. 23. Mcm.~es.
- кислый: Не мждь оцьтана. Изб. 1073 г. 251.
- оцъдити, оцъж8 сцъдить, отцъдить: Шкринъ носить исьполнь воды, ыже ш роуна шцъди. Мин. март. 1443 г.
- оцвжати, оцвжаю отцъживать: Оцьжающеи мънцю, а вельблоудъ поглъщающе (διυλίζοντες). Мв. $XXIII.\ 24.\$ Четвероев. 1144 г. (Мат. 15).
- оцълизнънъти = оцълизнъти, оцълизнъю покрыться дикими растеніями (В.): Оцълизнънъвъша (κεγερσωμένα). Io. Anems. XII в. (В.).
- быть запущеннымъ: Небрѣгоман и оце[ли]зиѣвша бѣдьно цѣлити (хехерошиє́ ух бобіхтх, язвы запущенныя пеудобоисцѣлимы). Іо. Люств. XIV в. 75 (Оп. II. 2. 203).

- ОЦВЛЪ закаленное желѣзо, сталь (ср. окалити): Пещь ископаетъ оцѣл во каленіе (ха́шічоς δοχμάζει στόμωμα ἐν βαφη). І. Сир. ХХХІ. 30 по сп. ХVІ в. (В.). Трыпѣнааго шцѣла, прѣтрыпѣним вѣныцемь, прѣкрасима Хвынам пркъ оумнама очима зырыщи ликоукть (въ Мин. ХІІ в. вм. шцѣла стоитъ и цѣла). Мин. Пут. ХІ в. 21 об. Ср. оцъль.
- оцъль то же, что оцѣлъ закаленное желѣзо, сталь: Та бо любъ стѣнъ твържьши и крѣплыни оцѣли. Златостр. XII в. (В.).
- оцълъти, оцълъю исцълиться, излъчиться: Слъпии прозъръща, бъсьнии оцъльща. Жит. Ал. и. Бож. (Златостр. XII в.).
- оцвнити aestimare, оцвнить см. исцвнити.
- оцвиити, оцвилю отяготить; истощить: Скбдота же и недостатокъ требовани шцвиилъ ми твло (καὶ τῶν ἀναγκαίων ἡ σπάνις κατέτηξέ μου τὸ σώμα). Псалт. толк. Θеодрт. л. 49.
- Оцвилыти, оцвилыю отягощать; изнурять: Печални, мучими, зимою опвилыеми, възлии и в жажи и в бёдё сопустнёвше. Пов. вр. л. 6601 г.
- оцвинъти, оцвинъю цвиенвть: Скрыжъчеть зоубъли оцвинвить (ξηραίνεται). Мр. IX. 18. Четвероев. 1144 г. Сташа оцвинвише. Жит. Нифонт. XIII в. 20. См. оцвивти.
- оцвивнавати, оцвивнаваю цвиенвть: Скрежещеть зоубы своими и шививнаваеть ($\xi\eta\rho\alpha$ і́уєт α і). Mp.~IX.~18.~Ee.~1383~i.
- оцвивнати, оцвивнаю оцвиенвть: Скрьжъщеть зжбъ своими и оцвивнвить (ξ η р α ive $\tau \alpha$). Mp. IX. 18. Ocmp. es.
- оцъпъти, оцъпъю оцъпъть: Скрьжеть зоубъ своими и оцъпъкть (ξηραίνεται). *Мр. IX. 18. Мст. ев.* Новгородно же седащю на празътота храмины, коудесникт лежаще шцепъвъ, и шибе имъ бъсъ (по *Лавр. сп.* шцъпъ, по *Ак. сп.* оцепнъвъ). *Пов. вр. а. 6579 г.* (по *Радз. сп.*) Кдъ ти, аде, побъда? къ нимъ же оцепевъще бъси въпіяху. *Кир. Тур. 38*.
- оцъстилище умилостивительное приношеніе; жертвенникъ: Γдѣ оцѣстилище, гдѣ чаша (ἰλαστήριον). Златостр. сл. 8. Ср. очистилище.
- оцвстило умилостивительное, очистительное приношеніе: — Оутрь оцієстиле грізховьною діховьным сльзы. Сбор. 1076 г. л. 119.
- жертвенникъ: Се ж^е высота трѣбника: Ѿ глҳбины начала въдоленіа его къ оцѣстилу великому се же поди дву лакту, а Ѿ цѣстила малааго къ цѣстилу великому лакти четыре (ίλαστήριον; въ Рус. пер. выступъ). *Ies. XLIII. 14 (Упыр.)*.
- доска, покрывавшая ковчегъ завѣта (Ак.): И завѣса и ковьчегъ и опѣстило (ідхоттіром). Гр. Наз. XI в. 219. (Скинія) на въстокъ имаше препоноу и опѣстило. Іо. екз. Бол. 260. Хѣровимъ же объсѣныющана опѣстилоу. т. ж. 302.
- см. очистило, цъстило.
- опъстити, опъщ8 очистить: Да опъстить кровь

- негрѣшную (хадарей, purgabis). Втз. XIX. 13 по сп. XIV в. Ё плевель шпѣстити. Никон. Панд. сл. 2. Аще хощете гра шпѣстити ш безаконныхъ члвкъ, раюса тому. Серап. сл. 4.
- принести искупительную жертву: Одъсти о собъ
 (ἐξίλασαι, exora). Лев. IX. 7 по сп. XIV в.
- простить: Бже, оцѣсти мьнѣ грѣшьникоу (iλάσθητί μοι). Лук. XVIII. 13. Остр. ев.; Ев. 1307 г. Оцѣстивъ си своы грѣхъі. Изб. 1073 г. 175. Мъножьство грѣхъ моихъ оцѣстить. Сбор. 1076 г. а. 134. Къто оцѣстить грѣхъі его (ἐξιλάσεται). Панд. Ант. XI в. а. 115. Оцѣсти грѣхъі наша, отпусти длъгы душь нашихъ. Кир. Тур. 17. Боже, оцѣсти мя. Новг. тріод. XIII в. 38.
- изгладить, вычеркнуть: Аще оставлаещи имъ гръхъі, то остави; аще ли ни, то ма оцѣсти ис книгъ, наже нафа (ἐξάλειψον). Панд. Ант. XI в. (Амф.).
- вычистить, наточить (объ оружіи), направить противъ кого: Вѣдѣ оцѣщено оржжик и пиытъ мечь на небеси сѣщи, оукарати, бещадьствовати повелѣнъ (στίλβειν). Гр. Наз. XI в. 308. Аще не обратитеса, то мечь свои оцѣстить (στιλβώσει, vibravit). Златостр. сл. 23 (пс. VII. 12). Аще не обратимся всѣмъ сердцемь к нему, другъ друга тяготу носяще, то оружье свое оцѣстить (Богъ). Лавр. л. 6701 г.
- см. очистити, цъстити.
- оцветитиса избавиться, очиститься: Оцёштьшеса отъ грёхъ. Сбор. 1076 г. л. 126.
- принести искупительную жертву: Лоуче бъл бъло нъи в показатися и оцъститися. Гр. Наз. XI в. 308.
- быть искупленнымъ: Аще ωπѣститъ грѣхъ ѿ дому Илиа ли темынно, ли жертвою (ἐξιλασθήσεται). Георг. Ам. (Увар.) 80.
- см. ОЧИСТИТИСА.
- оцвотьникъ умилостивительная жертва, искупитель: Тъ оцвствикъ есть w дийахъ нашихъ ($i\lambda \alpha \sim \nu \rho \acute{c}$, propitiatio). *Effp. Cup. XIV в. (В.).* **К**диночадьна бо мя оцвстьника въ миръ посълалъ ксть. *Tpiod. цвпт. XII в.* См. очистьникъ.
- ОЦѣщани очищеніе, избавленіе, искупленіе: Яко отъ тебе оцѣщаніе есть, яко отъ тебе милость и много избавленіе. Илар. Зак. Благ. (Приб. твор. св. о. 250).
- оцвщати, оцвіщаю очищать: Аще хощете градицівстити ш безаконных чівкь, радоса тому: оцвіщанте, ыко Діядь прркь и прв потреблаше ш градівірная вса творащам безаконик. Серап. сл. 4. См. очищати.
- оцъщатиса очищаться, искупляться: Милостинами и върами оцъщтажтса гръсп. Сбор. XV в. Моск. общ. ист. и др. (Бисл. 155). — См. очищатиса.
- оцыщенин = оцыштенин очищение: Домове без δ мынымх длыжын δ нхть оцыштениа (οἰχίαι ἀσε β ων ἀφανισ δ ήσονται). Притч. Сол. XIV. 11. Сбор. XV в. Моск. общ. ист. и dp. (Бусл. 151).
- очищеніе, избавленіе отъ грѣховъ: Пама твою любъвию творащимъ испроси оцѣщеник и велью

- мясть. Мин. 1096 г. (окт.) л. 81. Вънкгда бждеть мжцѣ врѣма, а не оцѣщению (ха́дарыс). Гр. Наз. XI в. 308. Проен намъ оцѣщениы и велиы милости. Стихир. XII в. 20. Даржи миршви оцѣщеник. т. ж. 82.
- прощеніе, милость: Гоў же и Боў нашемо щедроты и оцівшеніа (ίλασμοί). Дан. IX. 9 (Упыр.). Не рьци:... Гідь бо тьрпівливъ ксть и оцівштеник, бе страха. Сбор. 1076 г. л. 134. Отъ тебе оцівштение есть (ίλασμός). Панд. Ант. XI в. л. 101.
- жертвоприношеніе: Кленжщенся оц'вщеніемь Самарінскії (ідасрої). Амос. VIII. 14 (Упыр.).
- доска, покрывавшая ковчегъ завѣта: Осѣняюща оцѣщение (συσχιάζοντες ἐν ταῖς πτέρυξιν αὐτῶν ἐπὶ τοῦ ιλαστηρίου). Исх. XXV. 20 no cn. XIV в. Ср. очистило, оцѣстило.
- оттачиваніе (?), лязгъ (?): И абик оузрѣ текущихъ к шатру, блистанию оружию и мечнок оцѣщеник. *Іак. Бор. Гл.* 75.
- см. очищенин.
- очадъти, очадъю закоптиться, почернѣть, быть запачканнымъ: Кожа наша ыко п пещь шчадѣ (τὸ δέρμα ἡμῶν ὡς κλίβανος ἐπελιώθη). Плач. Іер. V. 10 no cn. XV в. (B.).
- очадълъти очадълъти закоптълый: Гръпникимъ бях8 лица мко очадъла, др8гимъ же аки огнена. *Прол. дек. 26 (В.)*. Іоаннъ имяще очядълоу ризоу \ddot{w} слоужбы пещныя (sordidis amiciebatur). *Прохор. Жит. Іо. Богосл. IV*.
- очарованины колдовство: Гла (о кораблъ), ыко очарованины не съниде въ море (ἀπὸ μαγίας, per artes magicas). $Ham.\ Cun.\ XI\ s.\ 105.$
- ОЧАРОВАТИ, ОЧАРОЮ околдовать: Бё очаровань корабль (йу хахоύруооч то плойоч, fuerat incantata navis). Пат. Син. XI в. 105. Аще кто вольхвомь їли обавникомь їли оузолнико или дроугымь таковымь себе вдасть и сию призываеть в домь свой, да шкрыкть (к)му и повёдыть о нихъ же желани їмать, їли очаривану ему бывшю, обрёсти хота таковок или смыти, ыко зломь злок ицёлаю, г лё да припадають... Ряз. крм. 1284 г. 65. Апл. 19 толк.
- очасьным: очасьнымь дёломь—? Добрымь дёломъ радовалися, а очаснымъ дёломъ мерзко было. Посольств. Каз. к. Польск. (ниже тамъ же учаснымъ дёломъ).
- очеволь имъющій больные глаза: Бъдно бо есть правьда неправъныимъ, шко же и шчеболю слице. Ис. III. 10 Упыр. толк. (В.).
- очевисто самолично, personaliter, αὐτοπροσώπως: Очевисто. Кирил. Іерус. Оіл. (В.). См. очивъсто, очивисть, очивъсть.

- очесати очьсати, очесаю расчесывать: Многы соуть сима садома шрасли, жже коужжьдь съсъдъльный помыслъ очиштати очъсати оплътата. Изб. 1073 г. 61.
- ОЧЕСЬНЪІИ прил. отъ сл. око глаза, глазной: Дьбри же доли очесьнии (φάραγγες δε όπαι των όφ- θαλμων). Исалт. XI в. (Евг.) пс. СІІІ. 10 (Бусл. 31). Очесьным ради немошти. Изб. 1073 г. 8.
- очивисть видимо, явно, очевидно: Глвѣ въ сих словесех проповѣдаеть о рати и швръгь съкровеніе, очивисть прѣлагаё прѣ очима. Ис. XIII. 20. толк. (Упыр. 105).
- лично, самолично: Пов'вдаща н'вкотерии дхвьнии... шко очивисть н'вкъгда швиса имъ дишволъ и..., въпрошенъ бывъ ими, стъв'вшта. Сбор. 1076 г. л. 193. Въ Иордан'в очивисть кажа Спса Гэлева (αὐτοψεί). Иппол. Антихр. 45. — Ср.: Гако же очивисть вьс'виъ показатиса кмоу. Супр. р. 26.
- см. очевисто, очивъсто, очивъсть.
- очивъсто видимо, явно, очевидно: Яко же и бысть, очивъсто бо Богъ и Мати Божия избави я милостью своею, зане хрестьяне суть. Лавр. л. 6677 г. Прославища Ба, заступи бо шчивъсто ш поганыхъ и стам Ба и хртымньскам молитва. Ип. л. 6681 г. См. очевисто, очивисть, очивъсть.
- очивъстъ видимо, очевидно, явно: Заступи бо очивъсть отъ поганыхъ святая Богородица и хрестьяньска молитва. Лавр. л. 6680 г. Ставъ предъ нею явъ очивъсть (архангелъ Гавріилъ передъ Богородицею). Дан. иг. (Нор. 132). Пять женъ очивъсть приидоща (οφθαλμοφανώς, conspicue). Жит. Андр. Юр. І. 9.
- внезапно: Прииде очивъсть діаволь (хочо, repente). Жит. Андр. Юр. І. 10.
- --- см. очевисто, очивисть, очивъсто.
- очистилище искупительное жертвоприношеніе: Очистилища нашего црквь бодхвную... въсивваемъ. Сбор. 1414 г. 84. См. оцъстилище.
- очистило жертвенникъ; доска, которою покрывался ковчегъ завъта: Скрижали и очтило шято бы (по др. сп. оцъстило). Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 38). См. оцъстило, цъстило.
- очистити, очищ8 очистить, избавить отъ нечистоты, гръха: Аще къто имать очиштеноу дшж отъ члвчьскым пръльсти. Сбор. 1076 г. (Бусл. 292). Очистимъ собе, братьм, щ всаком крови плотьскъм и дшвнъм. Поуч. Влад. Мон.
- избавить отъ болъзни, исцълить: Прокаженъ и очисті, слукыя исправи. Илар. Зак. Благ. (Сбор. 1414 г. 52).
- совершить обрядъ очищенія послѣ болѣзни: И жрець, иже шцистить ш немъ, томв да бвдеть (ὅςτις ἐξιλάσεται). Лев. VII. 7 по сп. XIV в. (Бусл. 147). Да поставить чка очищемаго (хадаріζо́речоч, qui mundatur). Лев. XIV. 11 по сп. XIV в.
- очистить, просв'єтить: Нечистым вештьный дхъ отъ доушь отыгнавыше и свол дшл оув'єд'єниемь

- очистивъще (σ аройу). Γp . Has. XI в. 8. Смыслъ бо очистивъ и умъ. <math>Лавр. л. 6683 г.
- загладить, искупить: Покаганьемь добрымь шчтить гръхы. Пов. вр. л. 6523 г. (по Ип. сп.).
- простить: Прославихъ Ба, шцистившаго гръхъмои. Наис. сб. 164.
- освободить: Князь велики велёль бояромъ своимъ говорити владыцё и посадникомъ... о Ярославлё дворъ, чтобы тотъ дворъ ему очистили. Соф. ер. 6986 г. (т. II. 194).
- выяснить положеніе, устроить: А въ городъ послати ми своихъ нам'єстниковъ, а теб'є своего нам'єстника, ин є очистятъ и холоповъ нашихъ и сельчанъ по отда моего живот'є по князя по великого. Дог. гр. Дм. Ив. 1389 г.
- доказать принадлежность: А старца... Кирила обвинили, потому что Данило Блинъ далъ имъ тѣ земли въ монастырь, да Данило Блинъ, ставъ у доклада, тѣхъ земель не очистилъ по грамотамъ. Прав. пр. Ферап. мон. и кр. Юж. в. 1485—1505 г.
- освободить отъ залоговъ, недоимокъ: А у кого будутъ тѣ земли заложены, или отданы, и мнѣ тѣ земли князю Василью очистить. Купч. кн. Ал. Ухт. 1534 г. Запись очищена запись объ освобожденіи отъ недоимокъ: А мнѣ... тѣ старые кабалы и запись очищеную, что есми взялъ у князя Василья, на очищенье класти. Заемн. кн. Вас. Происк. 1559 г.
- см. **оцъстити.**
- ОЧИСТИТИСА стать чистымъ, избавиться отъ нечистоты, грѣха: Въ пещи въздърьжаним тѣло и дійю бжъствьно мко злато ножьгла кси чисто, пърьвоую красотоу мвила кси, очистивъщиса, Пелагик, вънсокъми троудъ твоими. Мин. 1096 г. (окт.) 20. Постъ м-тнъш, в на же дни, шчистивщиса, дійа празднукть свѣтло на вскрѣве Гне. Пов. вр. л. 6582 г. Повѣжь мвѣ дѣмным и вса мънсли Ху и шчистиса. Мол. Влад. Мол. См. оцъститиса.
- избавиться отъ болѣзни, исцѣлиться: Абик очистиса отъ проказъ (ἐκαθαρίσθη). M_{θ} . VII. 3. Остр. ев.
- очистовати, очиствю—очищать, дёлать чистымъ:— Очистовано жилище съдётель. Мин. 1096 г. (сент.) 32. Землю же мыглы идольскым очистова. Мин. празд. XII в. (В.).
- **ОЧИСТЬНИЕТ** ОЧИСТИТЕЛЬ: ОСТАХОМЪ ОЧИСТНИКА ДІЙАМЪ НАПІИМЪ. Жит. Стеф. Перм. См. **ОЦЪСТЬ НИКЪ**.
- очистъти, очистъю стать чистымъ, избавиться отъ гръха: Не приоучай клатвъ оустъ своихъ и именованиемь стго не объкниса, кльнъи бо са не очистъеть отъ гръха (хадаріздеї). Панд. Ант. XI в. л. 134.
- очитити вм. очютити (?) ощутить, узнать: Къ Въгреви баху пришли Аепа и Бонакъ..., ко Ромну идо со Шлгомь и з дѣтми на нь и шни, шчитивше, бѣжаша. Поуч. Влад. Мон.

- очищальный очистительный: Женѣ, родившей дѣтя, донели же (не) крещаеть родившейся отъ нея дитяти, дотолѣ не дають молитвы очищалныя. Грам. митр. Фот. къ Псков. 1419 г.
- очищати, очищаю дѣлать чистымъ, избавлять отъ нечистоты, грѣха: Не чистителе ли, сами сы очищающе, тако не въ въходьное мѣсто вънидыхоу. *Io. екз. Бог. 335*.
- избавлять отъ бользни: Прокаженным очищанте (хадаріζете). Мв. Х. 8. Остр. ев.
- очищать, просв'єтлять: Постное бо врема шчищаеть оумъ члвку. Пов. вр. 6582 г.
- освобождать отъ долговъ, недоимокъ: Миъ князю Василью отъ купчихъ и отъ закладныхъ то село... очищати. Заеми. кн. Вас. Пронск. 1559 г.
- см. ОЦБЩАТИ.
- очищатиса становиться чистымь, избавляться отъ нечистоты, отъ болёзни, исцёляться: Прокажении очищаються (καθαρίζονται). Мв. XI. 5. Остр. ев. Б'ёснующеса очищахуса. Нест. Бор. Гл. 40. См. оцещатиса.
- очищение очищеніе, духовное очищеніе, избавленіе отъ гръховъ: Бъ далъ исть намъ м днии сию на шчищеньи дни. Пов. вр. л. 6582 г.
- прощеніе: Оцищение намъ и оставление грѣховъ слово Бжие подасть. Мин. 1096 г. (сент.) 80. Грѣхоу очищение (κάθαρσις). Гр. Наз. XI в. 101.
- чистота духовная: Тъ бо (Христосъ) очищению блаше и не трѣбоваше очищению (αὐτοκάθαρσις). Гр. Наз. XI в. 125.
- обрядъ очищенія послів нівкоторыхъ болівней: Бысть же сътазаник отъ оученикъ Ишановъ съ Июден о шчищении (περί καθαρισμοῦ). Іо. III. 25. Остр. ев. Покажиса переови и принеси за очищеник твок, како же повелів Моуси, въ съвідівник имъ (περί τοῦ καθαρισμοῦ). Мр. 1. 44. т. ж. (Женів не) подобакть пристоупити къ обыщению тайнъйхъ... до очищению (έως οὐ καθαρισθῆ). Ефр. крм. 211. Тимов.
- мѣсячное очищеніе у женщинъ: Не побакть женъ въ ды шчищенью свокго причащати. Ряз. крм. 1284 г. л. 21.
- освобожденіе отъ долговъ и недоимокъ: А у печати стояль самъ Өедоръ Өедоровичь, ...и въ отводѣ ялься и въ очищеньѣ самъ Өедоръ Өедоровичь. Новг. купч. XIV—XV в. 10. А мнв... тв старые кабалы и запись очищеную... на очищенье класти. Заемн. кн. Вас. Пронск. 1559 г.
- см. оцвщенин.
- очищивати очищать, освобождать отъ недоимокъ, домогательствъ, возвращать назадъ себѣ платежемъ долга: Очищивати та земля Уласью (занявшему подъ залогъ ея деньги). Закладн. 1349 г. Аже кто почнетъ вступатися или въ землю или въ пожни... или въ что ни хотя, а то очищивати Прокую съ дѣтми..., а святому Спасу земля чиста. Отводн. Ковал. мон. ок. 1400 г.

- очловвчение вочеловъчение, воплощение: Не самъ оубо дыяволъ бъдеть члвкъ, по Гню шчлвчению да не боудеть, нъ родиться члвкъ штъ блоуда и подъиметь все дъиство сотонино. *Io. екз. Бол. 342*.
- очожити = очюжити, очожити = вм. отъчожити отчужить, удалить: Очюжити начинающимъ соущіа Ёдпа Сна (disiungere atque alienare, ἀλλοτριοῦν ἐπιχειρούντων τῆς τοῦ Πατρὸς οὐσίας τὸν Υίον). Жит. Вас. Амас. 26. Мин. чет. апр. 649.
- оч8тин очютин сознаніе: Шчютїе (въ Уст. крм. шщющенин). Корм. Моск. Дух. Ак. Іо. Схол.
- очотити очютити, очощо услышать: И мчюти (Василько) плачь и рё: кдё се есмъ? *Нов. вр. л.* 6605 г. Въ нощь спащю емоу..., придоша къ сёньмъ, княю же очютивъше, попадъ мечь и ста оу двърпи. *Нов. I л.* 6682 г.
- замѣтить: Стополкъ же и Володимеръ попдоста на нь по сеи сторопѣ Днѣпра и придоста къ Зарубу, перебродистаса, и не шчютипа ихъ Половци, Бус схраншю ихъ. Пов. вр. л. 6604 г.
- узнать, распознать: Си же въста даже не шчюти подрягь его (πρὸ τοῦ ἐπιγνῶναι ἄνδρα). Рув. III. 14. (Библ. 1499 г.). Моравлане, шчющыне Нѣмьчьскъщ попът..., изгънаша вьса. Жит. Мев. XII в. Како еси не шчютиль свърныхъ и нечтивыхъ пагубооубииственыихъ ворожьбитъ своихъ, идущихъ к тобъ. Ип. л. 6683 г. Еда когда бэн, шчютивне ва злъ пловоуща, штиноудь погрязать вы. Пчел. И. Публ. б. л. 48.
- очетитиса очютитиса очувствоваться, прійти въ себя: Лежа часа съ два и едва очутися. Соф. вр. 1534 г. (II. 334).
- проснуться: Wчютивъшиса, въстрепетахъ на шдре. Прол. XIII в. 291.
- стать, оказаться: Въставъ \ddot{w} сна своего, примхь ю \ddot{v} согр \dot{w} согр \dot{w} мене, аз \dot{v} гр \dot{w} гр $\dot{$
- очожа смятеніе (?): Коли я къ тебѣ пошлю по помочь, а прыидетъ въ тотъ часъ твоеи землѣ очуха, нельзѣ ти будетъ ко мнѣ помочи послати, ино то, брате, мнѣ отъ тебя ни въ измѣну. Лист. перемир. 1449 г.
- ОЧЬКО уменьш. отъ сл. око круглый значекъ, точка: Съ двѣма очькома крюковой знакъ: Съ двѣма шчк Сбор. Кирил. Бълоз. XV в. Съ очькомь крюковой знакъ: Съ шчкомъ (: Стихир. XVI в. (Рум. 652).
- Очьный прил. отъ сл. око глаза, очей, глазной: На потрѣбоу же ксть отъ него въземлемок на очьным болѣзни и на водьным троуды пыкмо. Изб. 1073 г. (Бусл. 263). Вьсе еже вь свѣтѣ семь, похоть плотьнам, и похоть очьнам, гръдыни житинскам. Панд. Ант. XI в. 37. Бысть раб очному взору. Іак. Посл. Дмитр. С шчного взозрѣнам. Пов. вр. л. (Переясл. л. 3). Шчьнам болѣзнь видѣник шмрачае и възбранакть лежащам предъ собою видѣти (ή ты́у офдарый уо́сос). Пчел. И. Публ. б. л. 39.

- ОЧЬРВИТИ = ОЧЬРЬВИТИ = ОЧРЬВИТИ = ОЧЕРВИТИ, ОЧЬРВЛЮ обагрить, залить краснымъ (преимущественно о крови): Кожа овня очервлены (ήρυθροδανωμένα, rubricatas). Исх. XXXIX. 34 (Острж.). Ризоу свою очьрвить еси омочениемь кръвьнымь твоимь. Мин. 1096 г. (окт.) 75. Течениемь стъла кръве сво(е) а прапроудоу очьрви себс. Мин. 1097 г. 166. Очрьви своеж кръвиж. Мин. Пут. XI в. 115. Каплами кровными стълми шчервивша баграницю. Пов. ер. л. 6523 г. Христе Боже нашь, иже вольно распатие въ общимъ въскрьсеніи рода чловѣчьскааго въсприимън тръстью крьстьною, обагряниемъ очьрьвивъ, свога пърьсты окръвави на о(бно)вление намъ. Стихир. XII в. л. 20. Кръвию землю очьрьвивъще. т. ж. 43. Кровью... шчерви десницю. Георг. Ам. (Увар.) 340. Очръвивше козичину (βαφῆναι). Іо. Мал. Хрон.
- очьрвитиса обагриться (кровью): Мчнчскою... очьрвльшиса кръвию. Мин. 1097 г. 145.
- очьрвление очръвление обагреніе, орошеніе краснымъ (преимущественно кровью): Сщеноую ризоу обагъривъ, блжене, очръвлениемь кръви съвръщилъ еси свътълъишоу, Никандре. Мин. 1097 г. 23. Очървлениемь сво(к)м кръве себъ прапроу(д8) очърви. Мин. 1097 г. 56.
- очьрмынити = очермынити, очьрмыню сдёлать краснымь, обагрить: Кожа овча очермнены (ήρυθροδανωμένα, rubricatas). Исх. XXV. 5 по сп. XIV_6 .
- очьрненин = очрънънин очерненіе, обвиненіе: Нѣсть гр \mathfrak{t} ха, ни очрън \mathfrak{t} ним (μ є λ άν ω σις). Tp . Has . XI s . 113.
- очьрнити очьрьнити, очьрню сдёлать чернымъ; запятнать: Очьрьнити блолении двъствънам свёта, не търъпащи своем добротъ, оумрети изволи и живещи въ век. Мин. 1096 г. (сент.) 143.
- очьрнитиса очрьнитиса стать чернымь: Прикасамиса пькъл очрьнитьса. Изб. 1073 г. 182.
- одъться въ монашеское платье: Глаголюмъны поустънныникън, иже очьрнышеса и главън не остризающе проходать градън. Ефр. прм. (Бусл. 378).
- очьрсти очерести, очьрт8 очертить: Да шчертеть два кр8га. *Іезек. І. 20 толк. Упыр. (В.).* Ср.: Кроугоу бо шчрьтеноукмоу не видить (конца), иже кго нѣ очрьталь. *Іо. екз. Шест. 1263 г. (Калайд. 145)*.
- провести, обозначить границу: Очерести мѣроу градноую (χωρογραφῆσαι). Алексндр. 32. Длъгот града Александръ очерте (ἐχωρογράφησε). т. ж. 31.
- Ο**ΨΕΡΤΑΤΙΙCA** = **ΟΨΡΈΤΑΤΙΙCA** οτμέματь себя: Cu coÿ οΨρεταιοιμες (οἱ ἀποδιορίζοντες ἐαυτούς). *Αποςт. XV в.* (On. II. 1. 160).
- очътение очертение очрътение очертаніе, граница: Въ очертеніи стопъ осоудивъ (ne e graduum termino discederet). Жит. Оед. Сик. 81. Мин. чет. апр. 451.
- грамматическій терминъ: Наричеть бо са видъ и очрьтеник и образъ. Изб. 1073 г. 227.

- очьрвити = очьрьвити = очервити = очервити, очьце яблочко гранатное (В.): Wчець же бяше δ очьрвию обагрить, залить краснымъ (преимущественно о крови): Кожа овня очервлены (ἡρυδρο- (В.).
 - ОШАВЪ хвостъ: Поставил бо ошаба ыко купассъ (οὐρά). *Іов. Х.L. 12. Вибл. 1499 г. (Бусл. 171).* Ср. ошивь.
 - ошавание воздержаніе: Въздържание... не \tilde{w} брашьнъ тъчью, нъ объдържьное, сирѣчь ошавание всѣхъ \tilde{w} реченъщхъ ($\tilde{\alpha}\pi$ о $\gamma\gamma$). Hанд. Aнт. XII в. 65.
 - ОШАВАТИСА воздерживаться: Хотащии чисть пожити сего опаважтьса и по правоумоу пжти безблазньнъ ходать, слышаще айла глжща: не оупиваитеса виномь, въ немь же ксть неспсеник (во 2-й редакція: шнааваюса; ἀπέχονται). Панд. Ант. XI в. л. 17.
 - ОШАПВАТИСА СМ. ОШАВАТИСА.
 - ошанин воздержаніе: Ошалнин Гр. Наз. съ толк. Ник. Ир. XVII в. (Оп. II. 2. 97).
 - ошаютися удерживаться, воздерживаться: Не опаиса благотворити оубогоу; егда иматъ роука твом помагати, не ръци: отыпьдъ, възвратисм, и оутрѣ ти дамъ (μѝ ἀποσχῆ). Панд. Ант. XI в. л. 28. Опамти же са соупротивыны ихъ (abstinere). Панд. Ант. XII в. 101. Вина ошаещися, но досады не удерживаещи. Зат. цип. д. 1400 г. Поуч. 4-й нед. пост. Ошаиса. Гр. Наз. XVII в. съ тоак. Ник. Ир. (Оп. II. 2. 97). Ср. Отъпаматиса.
 - ощенкъ нашейный ремень въ конскомъ уборъ: Ошеекъ и наперсть оковы серебряны, колодчаты, золочены. Конск. приб. Бор. Өед. Год. 1589 г. 43.
 - ошиватиса отстраняться: Ошибатися \mathbb{W} идоль. Прол. XVI в. йол. 13 (В.).
 - ощивитисм воздержаться, отстать: Аще тако творяще не шинбуть проклатаго моленим (въ Hauc.cb. аще не лишать). Злат. июп. д. 1400 г. Сл. христ. Ошибися многыхъ своихъ (ὑπέρθες). Алексидр. 1. 2.
 - исправиться: Ли единою ли трижы (согрышил) и шиибошась, ли до старости и до то дне, в ш же исповыдащась, согрышахоу. Корм. Моск. Дух. Акад. л. 75. Іо. Пости. Сшгрыш шей по ёсты и малыжы, рекше выскоры ошибошы, и во едино лыто прощени св (ш) мене. т. ж. л. 72.
 - быть лишеннымъ: Аще ошибемся маловрѣмен ныхъ, възмощи има вышняа насладитися помощи. Златостр. 48.
 - ОШИВЬ хвостъ: Ими (змию) за ошибь (χέρχου, сацdam). Исх. IV. 4 по сп. XIV в. Овца... без ошиби (χολοβόχερχον, mutilatam cauda). Лев. XXII. 23 по сп. XIV в.
 Глава и ошибь, рекше зачятокъ и коне (χεφαλὴν χαὶ
 οὐράν). Ис. XIX. 15 (Упир.). Принесет же едіно мяно
 шибь его (βύρσαν μίαν οὐρᾶς αὐτοῦ). Іов. XL. 26
 (Бусл. 172). Змии нозѣ мои и колѣнѣ шшибню съвяза.
 Никон. Панд. сл. 32. Но мко же и рыбы гворъ воздухъ плавають, перикмь порѣвающесх и ошибию праващесх. Пал. XIV в. л. 11. (Птица) крилома пернатыма порѣваются и ошибию правящися летитъ, ммо
 же хоще. m. ж. См. ошабъ.

- ощинотиса ошибиться (?): Ошивоувшеса (по сп. XVII в. посрамив'щеса; ανασφαλίσαντες). Сильв. и Ант. вопр. XVI в. (Оп. II. 2. 156).
- ощити, ощию обшить: Кожюхъ же шловира Грёцького и кроуживъ златыми плоскоми шитъ. Ип. л. 6760 г.
- запить: Опалися царь Иванъ Васильевичь на архіепископа Новгородцкаго Леонида ... и санъ на немъ оборвалъ и въ медвъдно ошивъ, собаками затравилъ. Псков. І л. 7083 г.
- ощитькъ ? Ни попіли у них не емію никоторых, ни піощов, ни ошитковъ. Жал. льют. гр. Сольг. вар. и дер. Говяд. 1462—1466 г.
- **опілии** ослиный: Шбрѣте челюсть опілю. Суд. XV. 15 по сп. XVI в. (В.).
- ошють ошють ошють напрасно, безъ причины: Колико примсте ошють, аще же ошють (ἐπάθετε εἰχῆ). Гал. III. 4. Апост. посл. по сп. 1220 г. (Оп. II. 1. 149). Ошють съкръпца мнѣ пагжбоу сѣти своем (δωρεάν). Псалт. толк. XI в. пс. XXXIV. 7. Ненавидащии мене ошоути (μισοῦντες με δωρεάν). т.ж. пс. XXXIV. 19. Ненавидящии мя ошоути и помизажще очима. Псалт. толк. XII в. 46. Ср. Прус. ensus др.-Чеш. ješut. Ср. Ашють.
- оппельникъ оппельникъ вм. отъщельникъ отщельникъ: Бѣ нѣкъпи оппельникъ въ пенцерахъ Икруданьскъпихъ. Пат. Сип. XI в. (Бусл. 333). Оппельникъ кто бъп. Никон. Панд. сл. 9. Наставленик оппельникомъ (ἀναχωρητῶν; такъ и въ др. сп. и въ друг. пер. опп. ..., а не Ѿш. ...). т. жс. сл. 29. См. отъщълъникъ.
- ОШЬЛЬЦЬ вм. отъшьльць отшельникъ: Шьдъ бо нѣкыи отъсоуд8 къ моужж ошьльцж сѣдаштж. Сбор. 1076 г. л. 117. Инъ нѣкъто ошьльць (выше: Вар'навѣ отъшьльцю, ниже: гла отъшьльць; ἀναχωρητής). Пат. Син. XI в. сл. 13. См. отъшъльць.
- ОШЬСТВИН ОПІЕСТВИН Вм. отъщьствин уходъ, удаленіе: Ошьствин сътворить енйъ (ἐπαναχώρησιν, recessio). Ефр. крм. 2 Ник. 18. Винъ ошествин їспытивати й мимоходищихъ ейнъ (τὴν αἰτίαν τῆς παρόδου). Ряз. крм. 1284 г. л. 24.
- удаленіе, воздержаніе: Оппьствик отъ мирьскъпихъ вещии (ἀναγώρησιν). Εφρ. прм. Гангр. закл.
- смерть: Виждь скъръбь мою, Дбо, кже наведе мъножьство зълъ моихъ, и преже ошьствиы оутъхоу ми подажь, мтрними ти мятвами вмоливъпли Ба. Мин. 1096 г. (сент.) 176.
- см. отъщьствин.
- оппьстин вм. отъпьстин удаленіе: Дпіа же мыслыными оппьсти на вьсе по власти простиранться. Изб. 1073 г. 17. См. отыпьстин.
- оппьстъкъ = оппестъкъ βρουμάλια, праздникъ въ честь Вакха (по толкованію Вальсамона): Сице глаголемъна коладът или глемъна паствът и наремана шпестъкът и въ а-и днъ марта міїа съвършаємою

- тържьство (въ *Ефр. крм.* шьстъкъ; въ *Ряз. крм.* 1284 г. вроумалии). Новг. крм. 1280 г. (Бусл. 382).
- още еще: Къ семоу още прими въскрьсения, сждъ, отъданик (δέχου πρὸς τούτοις ἀνάστασιν, κρίσιν). *Гр. Наз. XI в. 145.* Не прикоснися мънѣ, още тамо не приближися мънѣ (παρ' ἐκεῖ [= ἔτι ἐκεῖ] μὴ ἐγγίσης μοι, ne appropinques mihi). *Пат. Син. XI в. 48.* Поклонися ничьсо же още видѣвъп (nihil ulterius cernens, μπδὲν ἔτι θεασάμενος). *т. ж. 60.* Азъ още молюся (adhuc οτο, είως ἄρτι). *т. ж. 131.* Бѣ още не крыцена (ἡν δὲ ἀκμὴν ἀβάπτιστος). *т. ж. 288.* См. ЕЩЕ.
- ощипати, ощипато выдергать перья: Λ с- ынои перье willuna п8щаще. Сбор. Рум. XV в.
- ощожити, ощожо—отчуждить, удалить: Бесмртныя жизни ощожити (ἀλλοτριώσαι, abalienare). Жит. Вас. Амас. 11. Мин. чет. апр. 639.
- ощужитиса отчуждиться: Некъли, сего шщоуживъщеся, възмогоуть... кожиньныйхъ котыгъ съвлещися. *Io. Лъств. XII в. (В.)*.
- ощити = ощитити, ощи почувствовать, ощутить: Абик Ийс ощоущь вь себ сили, ишьдъши отъ него (ἐπιγνούς). Мр. V. 30. Остр. ев. Аще будеть повонь, не шщить (οὐ μπ αἰσθηθη). Іов. XL. 18. Библ. 1499 г. (Мат. 49). Егда ощоути раздрышеноу себе и носащоу Прдтчю. Мин. 1096 г. (сент.) 140. Шщоутивъ (ἐπαισθόμενος). Мин. мар. 24.
- узнать, понять: Бѣ прикръвенъ отъ нихъ, да не ощжтять кго (їча μὴ αἴσθωνται αὐτό). Лук. IX. 45. Юр. ев. п. 1119 г. 101.
- ощатитиса ощютитиса оштатитиса почувствовать, сознать: — Ни оштоутиса, доньдеже приде потопъ и възатъ вьса (оби Еууюбау). Ме. XXIV. 39. Остр. ев.
- очнуться, прійти въ себя: И се пономаръ пришедъ начатъ Шмънкати црквь, она же ощютися и к тому не видъ стою. *Нест. Бор. Гл. 51.* И падъ на землю, яко мертвъ, и едва ощутися и лежа на земли моля-шеся умилными глаголы. *Пов. о воляв. Ив. Грозн.*
- ощ'є ти, ощ'єщаю находить: Аще ли кого спяща ощ'єщаще, рокою во врата оударяще. Прол. янв. 25 (В. І. 363).
- ощинин ощющенин сознаніе: Негда же придеть въ ощющенин гърдаго грвха, да плачеть (въ др. сп. wчютіе). Уст. крм. Іо. Схол. л. 43.
- ощьникъ вм. овощьникъ (?) садъ: Парисъ же приникъ съ полаты въ ощникъ, видъвъ доброту Еленину и младость (εἰς τὸν παράδεισον, in hortum). Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 180).
- ощънъти вм. овощьный (?) садовый: Случися слѣзти Елени въ ощный градъ полаты ея (ἐν τῷ πα-ραδείσφ). Іо. Мал. Хрон. (Калайд. 180).
- оютрынии оютрении внутренній: Оютренаа (ібіютіка́ частныя, домашнія дівла). Іо. Злат. Ант. XVI в. (Оп. II. 2. 117).